







Digitized by the Internet Archive  
in 2020 with funding from  
Duke University Libraries











# Sammelbuch Griechischer Urkunden aus Ägypten

Herausgegeben

im Auftrage der Wissenschaftlichen Gesellschaft  
in Straßburg

von

**Professor Dr. Friedrich Preisigke**

Geh. Postrat

Erster Band

Urkunden Nr. 1 bis 6000



Straßburg

Verlag von Karl J. Trübner

1915







Seinem lieben Freunde

Otto Gradenwitz

dem Urheber des Planes

in Dankbarkeit und treuer Gesinnung

gewidmet

vom Herausgeber.





## Vorwort.

Die Zahl der auf ägyptischem Boden zutage geförderten Urkunden griechischer Sprache ist im Laufe der letzten Jahrzehnte, dank der emsigen Tätigkeit gelehrter Kreise aller Kulturländer, zu einem umfangreichen Schatze angewachsen. Die Hauptmassen dieser Urkunden werden zwar, soweit sie größeren Sammlungen angehören, in zusammenfassenden Bänden veröffentlicht, die in der Regel mit den nötigen Wörterlisten ausgestattet sind; daneben aber gibt es eine große Anzahl von Urkunden (Papyri, Inschriften, Aufschriften auf Fels und Wand, Ostraka, Mumienschilder u. dgl.), welche einzeln oder zu kleinen Gruppen in den verschiedensten Zeitschriften und Abhandlungen des In- und Auslandes veröffentlicht, wegen ihrer Verstreutheit also dem Forscher oft sehr schwer zugänglich sind. Wohl kann man Zeitschriften und Abhandlungen aus größeren Büchereien leihweise beziehen, doch entstehen dabei Schwierigkeiten aller Art: seltenere Zeitschriften und Abhandlungen sind bisweilen gar nicht vorhanden, oder die benötigte Zeitschrift ist zeitweilig ausgeliehen, oder die Benutzungszeit wird auf einige Tage beschränkt; dazu tritt der unvermeidliche Zeitverlust sowie die Unbequemlichkeit, daß man die betreffende Urkunde im Bedarfsfalle nicht sofort zur Hand hat. Schließlich fehlen für die Einzelveröffentlichungen zusammenfassende Wörterlisten. Darum mußte der Wunsch entstehen, alle diese verstreuten Urkunden zu sammeln und als geschlossenes Ganze, versehen mit den nötigen Wörterlisten, zu veröffentlichen.

Diesem Gedanken wurde zuerst von Otto Gradenwitz gelegentlich des Hamburger Philologentages im Herbst des Jahres 1905 Ausdruck verliehen, unter einmütiger Zustimmung einer Anzahl der dort anwesenden Papyrologen, die zu diesem und anderen Zwecke zu einer Besprechung zusammengetreten waren. Indessen war es damals noch nicht möglich, Hand an die Arbeit zu legen. Erst im Frühjahr 1910 konnte Gradenwitz erneut auf den Gegenstand zurückkommen, da gleichzeitig von privater Seite die nötigen Mittel zur Verfügung gestellt wurden, um die grundlegende Aufsammlung und Herrichtung des Stoffes durchzuführen sowie die Drucklegung der Hauptmasse zu sichern. Die Wissenschaftliche Gesellschaft in Straßburg fand sich bereit, die Stiftung zu verwalten,



und es wurde mir die Leitung des Unternehmens und die Herausgabe der Urkunden unter dem Titel eines „Sammelbuches“ übertragen.

Die Arbeiten begannen im Frühjahr 1911. Als ersten Hilfsarbeiter gewann ich Dr. Laum, den späteren Herausgeber der „Stiftungen in der griechischen und römischen Antike“, welcher in rastloser Arbeit während zweier Semester den Grundstock für das Sammelbuch legte, indem er die einschlägigen Zeitschriften und Abhandlungen durchforschte und Abschriften herstellte. In den folgenden Jahren wurden diese Arbeiten vom Lehramtskandidaten Dr. Wolfsteller und von den Studenten Hildebrandt, Forrer, Hirt und Linnebach fortgeführt. Mir lag es ob, die Abschriften mit den Drucktexten zu vergleichen, bei wiederholten Veröffentlichungen derselben Urkunde etwaige Abweichungen zu ermitteln und aufzuklären, Berichtigungen zu berücksichtigen, bei vorhandenen Lichtbildern oder Abzeichnungen die Umschriften nachzuprüfen, Anmerkungen zu verfassen, sowie allgemein die Texte druckfertig herzurichten. Es kam mir dabei zugute, daß ich einen großen Teil der verstreut veröffentlichten Urkunden schon seit Jahren für meinen persönlichen Bedarf abschriftlich gesammelt hatte. Da in zahlreichen Fällen Urkunden, insbesondere Inschriften, an verschiedenen Stellen veröffentlicht worden sind, ohne daß die früheren Herausgeber von dem späteren Herausgeber zitiert werden, so konnte es nicht ausbleiben, daß von meinen Hilfsarbeitern die Texte sehr oft doppelt abgeschrieben wurden. An der Hand von ausgezogenen Stichwörtern der Texte, sowie von verschiedenartig angelegten und laufend fortgeführten Nummernlisten wurden diese Doppel ermittelt und vereinigt. Trotzdem konnte es nicht vermieden werden, daß etliche Texte, wie aus den „Zusätzen und Berichtigungen“ hervorgeht, doppelt in das Sammelbuch aufgenommen worden sind.

Das Sammelbuch enthält: Papyri mit Einschluß der Privatbriefe (literarische, medizinische, astronomische Papyri bleiben ausgeschlossen), ferner Inschriften, Aufschriften und Einkratzungen auf Wänden und Gefäßen, sodann Ostraka, Mumienschilder, Töpferstempel u. dgl., also Urkunden jedweder Art, soweit sie griechisch sind, doch mit Ausschluß der Münzen. Lateinische Urkunden werden zwar sonst aus praktischen Gründen den griechischen Urkunden zugesellt, doch habe ich sie hier bislang außer Betracht gelassen, weil ein Corpus der lateinischen Texte aus Ägypten demnächst von de Ricci herausgegeben werden soll; schlimmstenfalls gestattet es die Einrichtung des Sammelbuches, die lateinischen Urkunden jederzeit in einen der künftigen Bände aufzunehmen. Die im Archiv für Papyrusforschung und in der Mitteis-Wilcken'schen Chrestomathie erschienenen Erstdrucke von Urkunden wurden im Sammelbuche nicht nochmals abgedruckt, doch werden diese Urkunden in den Wörterlisten des Sammelbuches unter Beisetzung eines A oder Ch verarbeitet.

Das Sammelbuch soll die vorhergehenden Ausgaben der Urkunden nicht völlig ersetzen, begnügt sich also mit einer Wiedergabe des Urkunden-

textes, ohne auf die Kommentare des früheren Herausgebers einzugehen. Eine Behandlung nach dieser Richtung hin muß dem Urkunden-Corpus späterer Zeiten vorbehalten bleiben. Nur eine Vorstufe dazu kann im Sammelbuche angestrebt werden.

Wie schon der Name „Sammelbuch“ andeutet, werden die Urkunden wahllos, also ohne Rücksicht auf sachliche Gesichtspunkte, aneinandergereiht. Wohl versuchte ich im Anfange, eine sachliche Gruppierung herzustellen; aber ich stieß bald auf erhebliche Schwierigkeiten infolge des fortgesetzten Zuströmens der Texte und namentlich aus Anlaß des Umstandes, daß infolge des Ausmerzens doppelter Abschriften und wegen des Hinzutretens neuer Texte fortgesetzte Umgruppierungen und Umbezifferungen der Urkunden vorzunehmen sowie die verschiedenartigen Nummernlisten andauernden Änderungen zu unterwerfen waren. Die Arbeit wuchs über meine Kräfte und die der Mitarbeiter lawinenartig an, und ich stand vor der Wahl, entweder in kurzen Fristen die Texte wahllos der gelehrten Welt vorzulegen, oder das Erscheinen auf viele Jahre hinaus zu verzögern, vielleicht auch nimmer ans Ziel zu gelangen. Ich entschied mich für den ersteren Weg, indem ich mir vorhielt, daß beispielshalber auch die Papyrusurkunden des Berliner Museums in bunter Folge erschienen sind, ohne darum der Forschung Schwierigkeiten zu bereiten. Außerdem war ja von vornherein ins Auge gefaßt worden, dem Sammelbuche ausführliche Wörterlisten und Übersichten folgen zu lassen.

Das Heft 1 des Sammelbuchs mit den Nummern 1 bis 1511 erschien im Februar 1913, Heft 2 mit den Nummern 1512 bis 3823 im Juni 1913, Heft 3 mit den Nummern 3824 bis 4542 im April 1914, Heft 4 mit den Nummern 4543 bis 5175 im März 1915. Das Heft 5 mit den Nummern 5176 bis 6000 bildet das Schlußheft des Bandes 1, dessen Ausgabe hiermit erfolgt. Mit Nr. 6000 ist Band 1 abgeschlossen worden, um eine handliche Stärke des Bandes nicht zu überschreiten. Mit Nr. 6001 wird das erste Heft des Bandes 3 zu beginnen haben. Band 2, der in kurzer Frist folgt, wird keine Texte, sondern lediglich die Wörterlisten, Vergleichstafeln und sonstigen Übersichten zum Bande 1 bringen. Dadurch, daß diese Listen als Band für sich gebunden werden, wird dem Benutzer des Bandes 1, wie ich hoffe, das Nachschlagen der Texte erleichtert.

Um das Weitererscheinen des Sammelbuches von Band 3 ab für künftige Zeit sicher zu stellen, hat die Wissenschaftliche Gesellschaft in Straßburg in dankenswerter Weise sich entschlossen, aus eigenen Mitteln, soweit die Stiftung nicht mehr ausreicht, für die Weiterführung zu sorgen. Es sollen die Urkunden von Nr. 6001 ab hefteweise, wie bisher, ausgegeben werden, indessen sollen diese Hefte nicht mehr selbständig für sich erscheinen, sondern in die „Schriften“ der Wissenschaftlichen Gesellschaft mit deren Nummernfolge eingereiht werden, und zwar so, daß diese Hefte neben der Seitenbezifferung jedes Einzelheftes noch eine zweite durch die Hefte selbständig fortlaufende Seitenbezifferung erhalten,



damit sie in angemessener Frist zum Bande 3, 4 usw. abgeschlossen und als selbständige Bände gebunden werden können.

Von dem ursprünglichen Leitgedanken, nur die bereits veröffentlichten Urkunden zu sammeln, wurde im Laufe der Zeit insofern abgewichen, als auch eine Reihe unveröffentlichter Texte, für die ich den Spendern bestens danke, aufgenommen wurde, und zwar:

2 Töpferstempel, je einer im Privatbesitze von B. Keil und von mir (Nr. 2256 u. 4948);

ein Papyrus im Privatbesitze von G. Bergfeld in Bremen, Umschrift von Schubart mir zur Verfügung gestellt (Nr. 4630);

10 Papyri der Sammlung Gradenwitz, Umschriften von Gradenwitz mit Beiträgen von Grenfell, Hunt, Schubart, Wilcken und von mir (Nr. 5670—5679);

2 Papyri des Klosters Beuron, Umschriften von mir (Nr. 5681 u. 5806);

3 Mumienschilder, deren Umschriften mir von Jouguet (Nr. 25) und von Möller (Nr. 4387 u. 5999) zur Verfügung gestellt worden sind;

114 Mumienschilder der Straßburger Universitäts- und Landesbibliothek, von mir bearbeitet (Nr. 5441—5554).

Dankbaren Herzens habe ich hervorzuheben, daß mir bei meiner Arbeit vielseitig die reichste Hülfe zuteil geworden ist. Otto Gradenwitz, Bruno Keil, Wilhelm Spiegelberg und Ulrich Wilcken haben die Korrekturbogen mitgelesen und, wie die Anmerkungen unter den Texten zeigen, verbesserte Lesungen und Deutungen mir zur Verfügung gestellt, daneben aber auch manches Versehen meinerseits berichtigt. Insbesondere gebührt mein Dank Ulrich Wilcken, unserem Meister, der aus dem reichen Schatze seiner Kenntnisse und Erfahrungen mir gespendet und auch sonst in aufopfernder Weise ratend und helfend zur Seite gestanden hat.

Im Weiteren habe ich zu danken Paul Viereck, der mir seine Lesungen der Charta Borgiana überließ (Nr. 5127) und Gerhard Plauemann, der sich, hier und da unter Mithülfe von Wilhelm Schubart, der großen Mühe unterzog, die Magirus-Texte, deren Originale sich in Berlin befinden, zum größeren Teile nachzuvergleichen und zu berichtigen (Nr. 5316ff.). Schließlich habe ich mich in Einzelfragen der Hülfe von H. J. Bell, E. von Druffel, J. Maspero, Paul M. Meyer, G. Möller, W. Schubart und S. Witkowski zu erfreuen gehabt; auch diesen Gelehrten statte ich hier nochmals meinen Dank ab.

Ziegelhausen bei Heidelberg, im September 1915.

Friedrich Preisigke.

1. Papyrus. **Bestandsliste für Schiffsausrüstung.** 3. Jahrh. n. Chr.  
(vgl. Wilcken, Arch. V S. 436). Nicole, Textes grecs inédits de la  
coll. papyrol. de Genève S. 39 Nr. 5, mit Abbild (Taf. 4).

... ος Ἐ[π]αφροδίτῳ τῷ φιλτάτῳ χαίρειν. | [Παρέλαβο]ν παρὰ  
Σωτηρίχου Πετεχῶντος δεκανοῦ κυλιστοὺς ἱμα[τίων τεσ]σάρακοντα τέσ-  
σaras, ἀποδέσμους παπυλιῶνων εἴκοσι, πίσ[σης σφυρ]ίδας δέκα ἕξ,  
5 κίστας πέντε, σχοινίων συμμίκτων ἀντί[ων] δητοὺς τριάκοντα ἕξ, μόνᾳ  
τριάκοντα δύο. Καὶ παρὰ Διονυσίου | Εἰρηναίου παπυλιῶνων ἀποδέ-  
σμους δέκα ἕξ, κυλιστοὺς ἱματίων εἴκοσι τέσσαρας, κίστας τρεῖς, σχοινία  
βίβλινα σύμμικτα ἀπὸ εἴκοσι | ἐνὸς δέκα ἐννέα. Καὶ παρὰ Πασκαπαῖς  
Πανιφνούτος παπυλιῶνων | ἀποδέσμους ὀκτώ, κυλιστοὺς εἴκοσι ὀκτώ,  
10 πίσσης ξηρᾶς σφυρίδας ἐν[<sup>10</sup>][ν]ῆα . . . [ . . . ] . . σφυρ[ίδ]ας δέκα τρεῖς  
κ[αὶ] ἄλλην κίστην πουλβεῖνων σολί|ων, κίστ[ας] τέσσαρ[ας], σ[χοι]νία  
βίβλινα σύμμικτα εἴκοσι. Καὶ παρὰ Ὀνησί|μου Μα. [ . . . παπυ]λιῶνων  
ἀποδέσμους ὀκτώ, κυλιστοὺς ἱματ[ί]ων | [τ]ριάκοντα [ . . . σχοι]νία σύμ-  
μικτα ἐγγέα. Καὶ παρὰ Ἀούτος Ἡρακλέους | [π]απυλιῶ[νων ἀπο]δέ-  
15 σμους ὀκτώ, π[ί]σσης ξηρᾶς σφυρίδας δέκα ἕξ, κυ[<sup>15</sup>]λιστοὺς [ἱματίων  
εἴκ]οσι ἕξ, κ[ί]στας τρ[εῖς], σχοινία βίβλινα σύμμικτα δέκα | τέσσα[ρα]. Καὶ  
π[α]ρὰ Δ[ . . . ] π[α]π[υ]λιῶ[νων ἀπο]δέσμους τεσσαρεσ[καὶ]δεκα,  
[ . . . ] πίσσης σφυρίδας ἑνδεκα, κυλιστοὺς ἱματίων δέκα, | σχοινία  
βίβλινα σύμμικτα ἑπτὰ. Παρέλαβον δὲ παρὰ Σωτηρίχου Πε[τεχ]ῶντος  
20 . δ[ . . . ]στολῆς παπυλιῶνων ἀποδέσμους ὀκτώ. Μιᾶς [<sup>20</sup>] μέντοι κίστ[ης  
εὐρε]θείης ἐ[σχι]σμένης, ὑποπτεύσας ἔλυσα πάσας, καὶ | εὐρέθησαν ἐ[ν  
ἐτέρᾳ] δέκα ἐννέα σιδήρου, σπάθαι διακόσαι ἐνενήκοντα | ἕξ, καὶ ἐν  
ἐτέρᾳ κ[ίστῃ] κοτύλια καὶ ἡμικοτύλια ἀργύρου ἑκατὸν εἴκοσι, καὶ | ἐν τῇ  
αὐτῇ κίστῃ . . . ]εῖβα . [εἴ]κοσι . . . ἐν ἐτέρᾳ ἦσαν . . . ιραι π[α]πυλιῶ[νων]  
25 σιδήρου [διακ]όσαι εἴκοσι μία, καὶ ἐν ἐτέρᾳ κίστῃ κόρακες ἐκα[<sup>25</sup>]τὸν  
ἐνενήκοντα, διπλαῖ ὁμοίως ἑκατὸν, ῥιζία δύο σαλωτίων ἢ λαβ[ών] καὶ  
ῥι[ . . . . κ]ορακίων. Ἐρρωσθαί σε εὐχομαι. [Ἔτους] β['](?) Ἄντω[ . . .  
 . . . ] . ος τοῦ κυρίου, Ἐπεὶφ Ζ'.

21. ἐτέρᾳ erg. Fuhr, B. ph. Wochenschr. 1910, 581. 27. Ἄντω[νείνου  
Καίσα]ρος Nicole. Wilcken, Archiv V 436, erhebt gegen diese Ergänzung  
Bedenken; auch scheine das ρ nicht dazustehen.

2—5. Papyri. **Griechische Buchungsvermerke unter demotischen Verträgen.** E. Revillout, Précis du droit égyptien, Paris 1903, Bd. 2.

(2) S. 1007 Anm. 1. Memphis.

Θέων. Ἀναγέγρ(απται) ἐν τῷ ἐν Μέμφει Ἀνουβιεῖω, ἔτος ιγ. Μεσωρῇ κε.

(3) S. 1026 Anm. 1. Memphis. 131 v. Chr.

Ἔτους μ, Φαῶφι ε. Γέγραπται ἐν τῷ Ἀνουβιεῖω δι' Ἡρακλείδου τοῦ Πρασθῶπος.

(4) S. 1026 Anm. 2 u. S. 1036 Anm. 1. Theben. 137 v. Chr.

Ἔτους λγ, Χοιὰχ ιζ, ἐν Διὸς πόλει τῇ μεγάλῃ. Πέπτωκεν εἰς κιβωτὸν ε . . . ρ . . . σεν Πετμαῖος Πχορχώνσεως ὑπὸ Γεωνοτὸς . . .

(5) S. 1028 Anm. 1. Memphis.

Πετρώ(νιος?). Ἀναγέγρ(απται) δι' (ἐμοῦ) ἐν τῷ Ἀνουβιεῖω, L γ, Τῦβι α.

6. Papyrus. **Anzeige an die Polizei.** Faijum. 216 n. Chr. de Ricci, Festschr. Hirschfeld S. 104 Nr. 1. Ein Doppel ist BGU. 322. Paris, Louvre.

Αὐρηλίω Καλβεισίω Μαζίμω (ἐκατοντάρχῃ) | παρὰ Αὐρηλίου Πακύσεως  
Τεσενούφews | ιερῶς καὶ στολιστοῦ ἱεροῦ λογίμου κώμης | Σοκνοπαίου  
5 Νήσου τῆς Ἡρακλ(είδου) μερίδος. |<sup>5</sup> Ἔχω τόπον ἐν οἰκίᾳ τῆς τοῦ υἱοῦ  
μου Αὐρηλ(ίου) | Τεσενούφews γυναικὸς ἐν ἐποικίᾳ Πισαῖ | λεγομ(ένω)  
τῆς Θεμίστου μερίδος, ἐν ᾗ ἐστίν | μου τὰ εἰς διατροφὴν ἀπ[ο]κείμενα  
10 σείτ[α]ρια. Πρῶν οὖν εἰς τὸν τόπον ἐ[ι]σελθόν[10]των τῶν οἰκείων μου  
διὰ τὸ ἐμὲ ἐν Ἀλεξανδρείᾳ εἶναι οὐχ εὐρέθη τ[ᾶ] σ[ε]ι τάρια κεκουφισμένα·  
ἡ δὲ αἰτία τῆς | κλοπῆς ἐφάνη τοῦ τόπου ὑπερώ[ο]υ ὄν[τ]ος ἐκ τοῦ  
15 ποδώματος διατρ[ηθέ]γτος |<sup>15</sup> τὴν κακουργίαν γεγονέναι. Διελεγχόμενοι  
δὲ οἱ ἔνδον οἰκοῦντες, ὡς ἐξ | αὐτῶν ἐπηρείας το[ῦ]το γεγένηται, | ὑπέ-  
20 σχοντο διὰ τε τ[οῦ] τῆς κώμης | ἀρχεφόδου καὶ διὰ [ἄλλ]ων δώσειν |<sup>20</sup>  
εἰς τὸν λόγον τῆς κ[λο]π[ῆ]ς πυροῦ ἀρτά[β]ας ἑπτὰ. Ἄλλ' ἐπεὶ τῇ μὲν  
ὑποσχέσει | συνέθε<ν>το, τῇ δὲ ἀποδόσει μέχρι ν[ῦ]ν | οὐχ ὑπῆντησαν,  
25 ἀναγκαίως τὴν ἐπὶ | σε καταφυγὴν ποιοῦμαι καὶ ἀξ[ιω] ἄχθῃ<sup>25</sup> | ναί τοὺς  
ἐγκαλουμένους Πανοῦφιν Στο[ι]τοίτewς καὶ Πακῦσιν Κάννει[ος] πρ[ὸ]ς  
τὸ | ἐκ τῆς σῆς ἐξουσίας δυνηθῆναι με ἀντὶ | πλειόνων τῶν κλεπέντων  
30 τὰς στα[θ]είσας μοι πυροῦ ἀρτάβας ἑπτὰ ἀπο<sup>30</sup> | λαβε[ῖ]ν. Διευτύχει.  
(2. H.) Αὐρηλίου | Πακῦσις ἐπιδέδοκα. | (1. H.) L κδ Μ[ά]ρκου Αὐρηλίου  
Σεουήρ[ο]υ | Ἀντωνείνου Παρθικοῦ μεγίστου Βρετανικοῦ | μεγίστου  
35 Γερμανικοῦ μεγίστου Ε[ὐ]σεβοῦς |<sup>35</sup> Σεβαστοῦ, Φαρμούθι ιβ.

10. μου Wilcken briefl., laut Orig. Von de Ricci ausgelassen.

30. (2. H.) Wilcken briefl., laut Orig.

7. Papyrus. **Schuldschein.** Faijum. 216 n. Chr. de Ricci, Festschr. Hirschfeld S. 106 Nr. 2. Paris, Louvre.

Ἔτους πέμπτου καὶ εἰκοστοῦ Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Μάρκου Αὐρηλίου Σεουήρου Ἀντωνείνου Παρθικοῦ | μεγίστου Βρετανικοῦ μεγίστου Γερμανικοῦ μεγίστου | Εὐσεβοῦς Σεβαστοῦ, μηνὸς Ἀδριανοῦ Χοιὰκ ἐβ-



5 δόμη, [5] ἐν Πτολεμαίδι Εὐεργέτιδι τοῦ Ἀρσινόεϊτου νομοῦ. | Ὁμολογεῖ  
 Αὐρήλιος Σωτᾶς Ἀπύγχεως ἀπὸ κώμης | Σοκνοπαίου Νήσου καταγεινο-  
 μένου ἐν ἐποικίῳ | Μαρέμπεως τῆς Θεμίστου μερίδος ὡς ἐτῶν τεσ|σα-  
 10 ράκοντα δύο οὐλὴ ἀντικνημῖω δεξιῷ Γαῖω [10] Ἰουλίῳ Σατορνείλῳ υἱὸς  
 Γαῖ[ω Ἰ]ουλίῳ Σατορνείλῳ | οὐετρανῶ ἔχιν παρ' αὐτοῦ ὁ [6]μολογῶν  
 παραχρη|μα διὰ χειρὸς ἀρτυρίου κεφαλαίου δραχμὰς ἐβδο|μήκοντα δύο,  
 καὶ λαχανοσπέρμου μέτρα ἑπτὰ ἡμισυ  
 ἂς καὶ ἀποδώσι ὁ ὁμολογῶν ἐν | μηνὶ Παῦνι τοῦ ἐνεστῶτος ἔτους  
 15 ἀνυπερθέτως γει[15]νομένης τε τῆς πράξεως ἕκ τε τοῦ ὁμολογοῦν|-  
 τος ἥ καὶ ἐκ τῶν ὑπαρχό[ντων] αὐτοῦ πάντων καθάπερ ἐκ δ[ίκ]ης.  
 (Rückseite) ... Σοκνοπαί]ου Νήσου ὁ β καὶ λαχ(ανοσπέρμου) μέτρα Ζ'.

9. τεσ|σαράκοντα Wilcken briefl., laut Orig. τεσ|σεράκοντα de Ricci.

13. λαχανοσπέρμου u. ἀποδώσι Wilcken briefl., laut Orig. λαχάνου παρ'  
 α[ὐτ]οῦ u. ἀποδώ[σ]ει de Ricci.

15. γει|νομένης τε Wilcken briefl., laut Orig. γει|νωμένης [αὐ]τῷ de Ricci.

17. ἐκ Wilcken briefl., laut Orig. ἐγ de Ricci.

8. Papyrus. **Bericht über Steuernachlaß.** Mendesischer Gau. Ende des 2. Jahrh. n. Chr. Wilcken, Festschr. Hirschfeld S. 125 unter B (Pap. Fröhner, im Besitze von Wilcken).

λ | [. . . . .] . . θ γ(ίνονται) [ ] | [. . . . .] . . (δραχμαὶ) μθ ρ' χ(αλ-  
 κοῦς) | εἰδῶ[ν .] . δ . . . . . (δραχμαὶ) λθ, γ(ίνονται) (δραχμαὶ) πη ρ' χ(αλ-  
 5 κοῦς), [5] Τ. ατ' . . . , ἐφ' ἧς ὁ κωμογρα(μματεὺς) ἐδήλ(ωσεν) τοὺς | ἐπ'  
 αὐτῆς ἀναγρα(φομένου)ς ἀνδρας ἐκ το[ῦ] | πλείστου ἐγλελοιπέναι, γεγο-  
 νέναι | γὰρ τὴν κώμην τὸ πάλαι, ὅτε κεφ[άλ(αιά)] | φησιν ἐστάθη ὑπὸ  
 10 αὐτῶν [δί]10[δοσθαι, ἀπὸ ἀνδρῶν ρκη, νῦν [δὲ] | κατηντηκέναι εἰς μό-  
 νους [. .], | ἀφ' ὧν ἀνακεχωρηκέναι . [. .], | καὶ ὀφείλειν τὸ ἐπιβάλλον |  
 15 κουφισθῆναι δ[ιοικ(ήσεως)] |15 ὑποκει(μένων) κωμογρ(αμματεία) ἐφ[. .] |  
 λογισμο . . . . . [ ] | γ(ίνεται) [ ] | ἐπιστάτει φυλ( ) (δραχμαὶ)  
 20 φ[ ] | παρανα . λ( ) (πυροῦ) (ἀρτάβαι) . . [ ] |20 ἱερ( ) . [. .] . . . .  
 [ ] | προ(σδιαγραφόμενα) (δραχμαὶ) γ' ρ' χ(αλκοῖ) γ, | εἰδῶν . . . . . εἰ . . [ ]

1. λ ist Seitenzahl (= Seite 30), Wilcken.

9—12. Inschriften. de Ricci, CRA. 1909 S. 144 ff.

(9) S. 144. **Grabstein.** Tel-el-Yahudijeh.

Ἔτους ζ', Φαμ(ενῶθ) ζ'. | Σαββαταῖος | Σομοήλου | ἄωρε χρηστὲ [5]  
 χαῖρε, ὡς ἐτῶν | κε.

(10) S. 144. **Grabstein.** Tel-el-Yahudijeh.

Ἰοάνη Ἰοάν]ου νύμφιε | ἄωρε πασ|ίφιλε καὶ [5] ἄλυπε χρη|στὲ χαῖρε,  
 | ὡς (ἐτῶν) λ.

(11) S. 145 oben. **Grabstein.** Tel-el-Yahudijeh. Kairo, ägypt. Mus.

Ἰάκουβος | ἄωρε κομπῆ | χαῖρε, | ὡς ἐτῶν ια'. [5] (Ἔτους) γ Ὁῶθου ιδ'.

(12) S. 145 unten. **Weihung.** Naukratis. Zeit des Augustus(?). Flinders Petri, Naukratis II S. 68 Nr. 15. Cagnat, Inscr. gr. S. 380 Nr. 1106.

## (9—12. Fortsetzung.)

Text nach de Ricci, der das Original nachgeprüft hat. London, Britisches Mus.

[ Ἀ]μμωνίου συναγωγὸς | [ἀνέθηκεν τῇ σ]υνόδῳ Σαμβαθικῇ . |  
[(᾽)τους) . . Καί]σαρος, Φαμενώθ ζ̄.

13—14. Einkratzungen. **Proskynemata.** Philae. de Ricci, CRA. 1909. S. 148 ff.

(13) S. 148 unten. 434 n. Chr.

Τὸ προσκύνημα Πασνοῦς ἐκ πατρὸς | Παχουμίου προφήτης Πτί-  
ρειως ποιῶ παρὰ τοὺς θεοὺς ὑπὲρ εὐσεβίας χάριν, | ἐπ' ἀγαθῷ. Ἀθὺρ  
θ = ἐπὶ ᾠρν Διοκλητι(ανοῦ). |<sup>5</sup> | Ὁ ἐξαλίψον ταῦτα τὰ γράμ|ματα ἐξαλί-  
ψουσιν τὸ γένος αὐτοῦ.

(14) S. 149 oben. Byz. Zeit.

Τὸ προσκύνημα Παμήτ ἐκ πατρός Βερήου προφήτου Πτίρ|εως  
ποιῶ παρὰ τοὺς θεοὺς | ἐπ' ἀγαθῷ. Φαμενώθ ιβ̄. |<sup>5</sup> | Ἐξαρίψον ταῦτα  
τὰ γρά|ματα ἐξαλίψουσιν τὸ γένος α|αὐτοῦ. (So der Text.)

15. Papyrus. **Beschneidung.** Faijum. 155/6 n. Chr. Nicole, Textes grecs inédits de la collection papyrol. de Genève S. 26 Nr. 1, mit Abbild (Taf. 3).

[Πακύσεως . . . . .] | [. . . . . προσ-  
αγαγόντος . . . . . ἡν καὶ Ἀνχῶφιν] καὶ Στοτοῦντιν υἱοῦς ἑαυ[τοῦ . . . . .  
[. . . . .] ἡν καὶ Ἀνχῶφιν καὶ Στο] | [καὶ  
ἀξιῶσαντος ἐπιτραπῆναι περιτεμεῖν αὐτοὺς διὰ] τὸ παρατεθεῖσθαι τὰ τοῦ  
5 γέ|<sup>5</sup> | νους ἀποδείξεις τῷ τοῦ νομοῦ βασιλικῷ καὶ ἀναγνωσθεῖς]ης ἐπι-  
στολῆς Θεοδώρου | [τοῦ καὶ Πτολεμαίου γρ(αμματέως) βασιλικοῦ Ἀρσι-  
διαδεχομένου καὶ τὰ κατὰ τὴν στ[ρατηγίαν]  
νοῖτου νομοῦ μερίδ(ος)] Θεμίστου οὕτως ἐχούσης\* | [. . . . .  
. . . . . Θεόδωρος ὁ καὶ Πτο]λεμαῖ(ος) γρ(αμματεὺς) βασιλικοῦ  
Θεμίστου μερίδ(ος)  
διαδε|χόμενος καὶ τὰ κατὰ τὴν στρατηγίαν Ἀγαθοκλεῖ τῷ τιμι]ωτάτῳ  
χαίρειν. Πακῦσις | [. . . . . μητρὸς  
10 Σα]ταβουῦτος ἐε[ρ]εὺς τρίτης φυ(λῆς) |<sup>10</sup> | [. . . . .  
καὶ τῶν συννάων] θεῶν ἱερ[ο]ῦ λο[γ]ίμου τοῦ ὄν|τος ἐν κώμῃ . . . . . τῆς  
Θεμίστου μερίδ(ος) τοῦ Ἀρσιν(οῖτου) νομ(οῦ)]. Βουλόμενος[ς ἱερα]τικῶς |  
[περιτεμεῖν τοὺς υἱοὺς ἑαυτοῦ . . . . . ἡν καὶ Ἀνχῶφιν καὶ Σ]τοτ[ο]ῦντιν  
ἐκ μητρὸς Θα| [. . . . . παρέθετο εἰς ἀπό-  
δ]ειξιν τοῦ εἶναι ἱερατικοῦ | [γένους ἀντίγραφον τῆς κατ' οἰκίαν ἀπο-  
15 γρ(αφῆς) τῆς γενομένης θ' (ἔτει) Ἀντωνεῖνου τοῦ |<sup>15</sup> | κυρίου ἡμῶν ἐπε-  
σκεμμένον ἐκ τῆς βιβλιοθήκ]ης τῶν τοῦ νομοῦ δημοσί[ων λό]γων καὶ  
ὁμοίως τοῦ ὑπομνήματος τῆς . (ἔτει) γενομένης ἐ]πιγεννήσεως τῶν παῖ-  
δων | [. . . . . Πετεσούχου τοῦ καὶ Πτ]ολεμαίου Ὀννώφρεως |  
[στολιστοῦ Σούχου θεοῦ μεγά(λου) μεγά(λου)] κα[ὶ] τῷ]ν συννάων θ[εῶν]

κ]αὶ διαδόχου προφητεί[ας τῶν ἐν Ἀρσινιτοῦ πόλει θεῶν καὶ . . . .  
 20 Π]ανεφρέμμεως τοῦ Ὠρου καὶ Σαταβούτος Ὠ<sup>20</sup>[ρου τοῦ Σαταβούτος  
 καὶ . . . . . τοῦ Ἀ]νχῶφews καὶ Τεσενούφews Τεσενούφews | [τοῦ  
 . . . . . τῶν] β' ἱερέων τῆς κώμης. Γράφω  
 σοι, τιμῶτατε, παραγ[τείλας αὐτῷ ἐλθεῖν ἐπὶ σε μετὰ τῶν παίδων.  
 Εἰσὶν μέντοι πρὸς τὸ ἐνεστὸς ἰθ' (ἔτος) τοῦ | [κυρίου ἡμῶν Ἀντωνεῖνου]  
 Καίσαρος κατὰ τὴν ὥς πρόκειται γενομένην αὐτῶν ἐπι[γέννησιν ὁ  
 μὲν . . . . . ης] ἐτῶν η', ὁ δὲ Ἀνχῶφης ἐτῶν ε', ὁ δὲ Στοτοῆτις ἐτῶν β'.  
 25 Ἐρρῶ[σθαί] σε <sup>25</sup>[εὐχομαι. Ἔτους ἰθ' Αὐτοκρά]τορος Καίσαρος Τίτου  
 Αἰλίου Ἀδρια[νοῦ] Ἀντωνεῖνου Σε[β]αστοῦ | [Εὐσεβοῦς . . . . .].  
 Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν Ἀγα[θ]οκλῆς ἐπύθετο, εἴ τινα σημεῖα ἔχουσιν | [οἱ  
 παῖδες ἐπὶ τοῦ σώματος]. <sup>Ἀμούνιος</sup> [Ἰ]μούθου]] ἱερογραμματέ[ως] εἰπόντος ἀσή-  
 μους αὐτοὺς εἶναι, Κλαύδιο(ς) | [Ἀγαθοκλῆς ἀρχιερεὺς καὶ] ἐπὶ τῶν ἐν  
 Αἰγύπτῳ ἰ[ε]ρῶν π[αρασ]ημειωσάμενος τὴν ἐπιστολὴν τῷ | [Πακύσει  
 εἶπεν· καθάπερ ἄ]ξιόις οἱ υἱοί σου [. . . ης] καὶ Ἀνχῶ[φης κ]αὶ Στοτο-  
 30 ἦτις περι<sup>30</sup>[τεμνέσθωσαν κατὰ τὸ ἔθος].

15. βιβλιοθήκης τῆς Nicole. βιβλιοθήκης Wilcken, Archiv V 435.

16. λόγων von Wilcken, Archiv V 435, hinzugefügt.

16. Papyrus. **Beschneidung.** Faijum. 155/6 n. Chr. Nicole, Textes inédits de la coll. papyrol. de Genève S. 31 Nr. 2.

[. . . . . παρέθετο εἰς  
 ἀπόδειξιν] | [τοῦ εἶναι ἱερατικοῦ γένους ἀντίγραφον τῆς κατ' οἰκίαν ἀπο-  
 γρ(αφῆς) τῆς γενομένης θ' (ἔτει)] | [Ἀν]τωνεῖ[νου τοῦ κυρίου ἡμῶν ἐπ-  
 εσκευμένον . . . . . ἐκ τῆς βιβλιοθήκης τῶν τοῦ] | [νο]μοῦ δημοσίων λόγων  
 5 καὶ ὁμοίως τοῦ ὑπομνήματος τῆς . . (ἔτει) γενομένης ἐπιγεννήσεως] β'  
 [τῷ]ν παίδων ἐ[. . . . . Πετεσοῦχου τοῦ καὶ Πτολεμαίου  
 Ὀννώφρεως] | [στο]λίστου Σούχ[ου θεοῦ μεγάλου] μεγάλου καὶ τῶν  
 συννάων θεῶν καὶ διαδόχου προφητείας] | [τῷ]ν ἐν Ἀρσινιτοῦ πόλει  
 θεῶν καὶ . . . . . καὶ Σαταβούτος] | [Ὠρο]υ τοῦ  
 Σαταβ(ούτος) καὶ . . . . .  
 . . . . .]φews καὶ Ἀρπαγ[άθου, . . . . .  
 10 τῶν . ἱερέων τῆς κώμης. Γράφω σοι, <sup>10</sup> τιμῶτατε, πα[ραγγείλας αὐτῷ  
 ἐλθεῖν ἐπὶ σε μετὰ τῶν παίδων. Εἰσὶν μέντοι πρὸς] | τὸ ἐνεστὸς ἰθ'  
 (ἔτος) τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἀντωνεῖνου Καίσαρος κατὰ τὴν ὥς πρόκειται |  
 γεν[ο]μένην αὐτῶν ἐπιγέννησιν ὁ μὲν . . . . . ἐτῶν ., ὁ δὲ . . . . .  
 ἐτῶν .]. | Ἐρ[ρῶ]σθαί σε εὐχομ[αι. Ἔτους ἰθ' Αὐτοκράτορος Καίσαρος  
 Τίτου Αἰλίου Ἀδριανοῦ] | [Ἀν]τωνεῖνου Σε[β]αστοῦ Εὐσεβοῦς . . . . .  
 15 Μετὰ τὴν ἀνάγνωσιν Ἀγαθοκλῆς ἐπύ<sup>15</sup>]θ[ε]το, εἴ τινα σημεῖα ἔχουσιν  
 οἱ παῖδες . . . . . ἱερογραμματέως εἰπόντος . . . . .]ξα μὲν οὐλὰς  
 τοῦ δ[. . . . . τὸν δὲ . . .] |  
 ἄσημον εἶναι, Κ[λαύ]διος Ἀγαθοκλῆς ἀρχιερεὺς καὶ ἐπὶ τῶν ἐν Αἰγύπτῳ



17. Papyrus. **Beschneidung.** Faijum. 155/6 n. Chr. Nicole, Textes inédits de la coll. papyrol. de Genève S. 34 Nr. 3.

18. Inschrift. Stele, demotisch und griechisch. **Weihung.** Karnak. 180 n. Chr. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 446 Nr. 7. Spiegelberg, Ann. Serv. 7 (1906) S. 251. Cagnat, Inscript. gr. S. 410 Nr. 1205.

5 Διὶ Ἡλίῳ Ἀμ|ωνι θεῷ με|ρίστωι Τιριτμῖς | Τεῷτος ἱέρισσα |<sup>5</sup> ἀνέ-  
 10 θηκεν | κατὰ διαθήκην | Τεῷτος Ἰναρῶ|τος προφήτου | καὶ κορυφαίου  
 15 <sup>10</sup> πατρὸς εὐσεβεί|ας χάριν ἐπ' ἀγαθῷ|ι. | Ἔτους κα Μάρκου | Αὐ-  
 15 ρ[η]λίου [Κομμόδου] | Ἀντωνίνου Καίσαρος |<sup>15</sup> τοῦ κυρίου, Ἀθὺρ κα.

19. Inschrift. Stele. **Weihung.** 25 n. Chr. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 448 Nr. 8. Cagnat, Inscr. gr. S. 454 Nr. 1327. Kairo, ägypt. Mus.

6

20. Inschrift. Kalksteinstele. **Weihung.** 179 n. Chr. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 449 Nr. 9. Cagnat, Inscr. gr. S. 454 Nr. 1324. Kairo, ägypt. Mus.

Ἔτους ιθ' Αὐρηλίου | Ἀντωνεῖνου Καίσαρος τοῦ | κυρίου Ἀρμενιακοῦ  
Μηδικοῦ | Παρθικοῦ μεγίστου, Παῦνι ιε. [β] Γαῖου Ἰουλίου Μαρείνου  
οὐ|τρανοῦ καὶ Ἀπολῶνις Πι|θοσπῶτος ἀνέθηκαν | ὑπὲρ εὐσεβείας,  
ἐπ' ἀγα|θῶ.

1. Ἔτους θ Cagnat. 4. Παῦνι ις' Cagnat. 6. Lefebvre schreibt:  
Ἀπολῶνις Τι . . . . ., Cagnat dagegen: Ἀπολῶνις [Τι][θ]οσπῶτος. Πι|θοσ-  
πῶτος der Stein, Cagnat, nach einem Abklatsche.

21. Inschrift. Kalkstein. **Weihung (?)** Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 450 Nr. 10. Kairo, ägypt. Museum.

Σαραπα[ς . . . .] | ἐμέου κα[ὶ γυ(νή)] | καὶ Κρονίων [Κρ]|ονίων(ος) καὶ  
υἱός, [β] ἐπ' ἀγαθῶ.

22. Inschrift. Marmor. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 450 Nr. 11. Kairo, ägypt. Museum. Ἀλέξανδρο[ς].

23. Inschrift. **Proskynema.** Silsilis. 106/7 n. Chr. Sayce, Rec. trav. 20 (1898) S. 112 u. REG. 7 (1894) S. 297 Nr. 9. Lepsius, Denkm. Nr. 188. Dittenberger, Or. gr. 676. de Ricci, Archiv 2 S. 439 Nr. 43.

Τὸ προσ|κύνημα [Λε]|ωνίδου κυβε|ρνήτου Νείλου [β] Διὸς καλου-  
[μένου] | Νεφώτου τοῦ | [μ]εγίστου. | L 1 Τραιανοῦ Καί|[σα]ρος τοῦ  
κυρίου.

24. **Grabstein.** Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 452 Nr. 13.

Αὐρή(λιος) Σαπί|ων [ό] ἐπι|καλούμενος Γε[. .] | ρων, | L γ'.

25. **Mumienschild.** Im Besitze des Papyrologischen Instituts in Lille. Unveröffentlicht. Text von Jouguet mir zur Verfügung gestellt.

Παράδος Παντwn|μίδα τὴν θυγατέρα | τῆς Σύρας ἰς Πανῶ(ν  
πόλιν) | τῷ Πανεχάτῃ τῷ ἐντα|φιαστῇ.

26. **Gebäudeinschrift.** Leontopolis. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 453 Nr. 15, nach einer Mitteilung von Jouguet. Oben ein Pharao vor einem Löwen opfernd, mit den hierogl. Inschriften: „der lebende Löwe“ und „Ptolemaios, der ewig lebende“; darunter:

Οἰκία τῆς ταφῆς τῶν | αὐόντων (l. λεόντων) ἱερά.

27. Inschrift. **Weihung.** Faijum. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 454 Nr. 16, nach einer Abschrift von Bouriant.

Ἐλεάζαρος Νικολάου | ἡγεμῶν ὑπὲρ ἑαυτοῦ | καὶ Εἰρήνης τῆς γυ-  
ναι|κὸς τὸ ὠρολόγιον [β] καὶ τὸ φρέαρ.

- 28—120. **Grabsteine.** Tenis (Akoris). Röm. Zeit. Lefebvre, BCH. 27 (1903) S. 341 ff. Alexandrien, griech. röm. Mus. (mit Ausnahme von Nr. 31; 33; 34; 45; 71; 72; 76; 90; 94; 102; 113; 118. Vgl. darüber Breccia, Iscrizioni S. 192 Anm. 1).

- (28) S. 346 Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 192 Nr. 402.

Κολλούθης | Ὀννῶφρις τοῦ | καὶ Τρύφωνος, | L πγ.

(28—120. Fortsetzung.)

- (29) S. 346 Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 192 Nr. 402a.  
Ἀπολλωνία, L κ̄. | Εὐψύχι.
- (30) S. 347 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 193 Nr. 403.  
Τεῖβις Πε|τεσοῦχ(ο)ς, | L ο.
- (31) S. 347 Nr. 5. Θαῆσις [᾽Ε]|ρωτος κερα|μεύς, L Ζ.
- (32) S. 348 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 193 Nr. 404.  
Πεκω|οὺς Μ|εσοή|ρειος, | L ογ.
- (33) S. 348 Nr. 7. Ἀμμών[ι]ο|ς, | [L] ιγ.
- (34) S. 348 Nr. 8. Οὐαλεριανὸς | ἔζησεν L δ̄. | Εὐτύχει.
- (35) S. 348 Nr. 9 u. S. 387. Breccia, Iscrizioni S. 193 Nr. 405.  
Ἀμμώνιος | Ἀμμωνίου | Κεφλῶάν, L L.
- 
3. 1. (ἐτῶν) ε? Pr.
- (36) S. 349 Nr. 10. Breccia, Iscrizioni S. 194 Nr. 406.  
Σενπετε|μιχώντης [. . . . .]
- (37) S. 349 Nr. 11. Breccia, Iscrizioni S. 194 Nr. 407.  
Χεναμύ|ς Ἀρπαή|σι(ος), L ξη.
- (38) S. 349 Nr. 12. Breccia, Iscrizioni S. 194 Nr. 408.  
Τιθη|τίων, | L ξδ̄. Εὐψύχει, | Ἀλεξανδρεύς.
- (39) S. 349 Nr. 13. Breccia, Iscrizioni S. 195 Nr. 409, mit Abbild.  
Ἑλένη Πε|πεκῦσις | ἀπὸ Μνάχο|ος, L κθ.
- (40) S. 350 Nr. 14. Breccia, Iscrizioni S. 195 Nr. 409a.  
Τασέντ | Ἀρουῶθις, | L κθ.
- (41) S. 350 Nr. 15. Breccia, Iscrizioni S. 195 Nr. 410.  
Ἀπολλωνίς Ἑρμί|ας, L ια.
- (42) S. 350 Nr. 16. Breccia, Iscrizioni S. 196 Nr. 410a.  
Τερμοῦ|θις Τερμ|οῦθις | Σελνχύλ|λις, | L π.
- (43) S. 351 Nr. 17. Breccia, Iscrizioni S. 196 Nr. 411.  
Θερμοῦθις | Ὀνήους, L ιθ.
- (44) S. 351 Nr. 18. Breccia, Iscrizioni S. 196 Nr. 412.  
Π[ε]τε|χῶν, L ις̄. | Εὐψύχει.
- (45) S. 351 Nr. 19. Πεκῶς | Πεκῶς, | L κη.
- (46) S. 351 Nr. 20. Breccia, Iscrizioni S. 197 Nr. 413.  
Νίγερ | μαχαιρο|φόρος, | εὐψύχι, L ξ̄.
- (47) S. 351 Nr. 21. Breccia, Iscrizioni S. 197 Nr. 414.  
Κολλ|αῦθις | Μεσο|ήρις, L π.
- (48) S. 352 Nr. 22. Breccia, Iscrizioni S. 197 Nr. 415.  
Πετεεῦ|ς Ἰλις, L λη.
- (49) S. 352 Nr. 23. Breccia, Iscrizioni S. 198 Nr. 416.  
Ἀμμώνιος | Πετεσοῦ|χου Ἡρα|κλέωνος, | L κγ.
- (50) S. 352 Nr. 24. Breccia, Iscrizioni S. 198 Nr. 417.  
[Ἀλ]εξᾶς | [Ἀνου]βίω|[νο]ς, L μ.

Klammern nach Breccia. Lefebvre setzt keine Klammern.

(28—120. Fortsetzung.)

- (51) S. 352 Nr. 25. Breccia, Iscrizioni S. 198 Nr. 418.  
Ἀρπαῖσι(ς) | Χόμος, L | κε.
- (52) S. 352 Nr. 26. Breccia, Iscrizioni S. 198 Nr. 419.  
Ἀμμῶνις | Παιχίκθις, | L ξ.
- (53) S. 353 Nr. 27. Breccia, Iscrizioni S. 199 Nr. 420.  
Παθώτη|ς Ἀρμάιος, | L ξθ.
- (54) S. 353 Nr. 28. Breccia, Iscrizioni S. 199 Nr. 421, mit Abbild.  
Κελῶλις Θο|τύγχις, | L γ.  
Θο|τύγχις Breccia. Θο|τύγχος Lefebvre.
- (55) S. 353 Nr. 29. Breccia, Iscrizioni S. 199 Nr. 422.  
Ἑλένη | Μενχῆς, | L μδ.
- (56) S. 353 Nr. 30. Breccia, Iscrizioni S. 200 Nr. 423.  
Ὀννόφρις Ἀρου|ενόφρις, L ε.
- (57) S. 354 Nr. 31. Breccia, Iscrizioni S. 200 Nr. 424.  
Πετεσ|οῦχος | Θοτσύ|θμις, | L μβ.
- (58) S. 354 Nr. 32. Breccia, Iscrizioni S. 200 Nr. 425.  
Ἀφροδοῦς | Παππίωνο|ς, L λζ.
- (59) S. 354 Nr. 33. Breccia, Iscrizioni S. 201 Nr. 426.  
Τερεύεις Πετεσοῦ|χος, L ιδ.
- (60) S. 355 Nr. 34. Breccia, Iscrizioni S. 201 Nr. 427.  
Πετε|χνουῖβις | Ἀρπαῆσις, | L π.
- (61) S. 355 Nr. 35. Derselbe Stein wie Nr. 60. Breccia, Iscrizioni  
S. 201 Nr. 428. Πε[τ]εσο[ῦ]|χος A . σ . . | του, | L λ.
- (62) S. 355 Nr. 36. Breccia, Iscrizioni S. 202 Nr. 429.  
Ἀρχων | Πτολε|[μαίο]υ(?) . . . .
- (63) S. 355 Nr. 37. Breccia, Iscrizioni S. 202 Nr. 430.  
Ἀμμώνιος | Κάστωρ, | L ε.
- (64) S. 355 Nr. 38. Breccia, Iscrizioni S. 202 Nr. 431.  
Θιενου|σεῖρις, | ἐτῶν | κγ.
- (65) S. 356 Nr. 39. Breccia, Iscrizioni S. 202 Nr. 432.  
Κολλαῦ|τις Με|σοήρι|ος, L κβ.
- (66) S. 356 Nr. 40. Breccia, Iscrizioni S. 203 Nr. 433.  
Πετεψῶις, | L μδ.
- (67) S. 356 Nr. 41. Breccia, Iscrizioni S. 203 Nr. 434.  
Πετε|νοῦπ|ις Πεμ|σάεις, | L ξγ.
- (68) S. 356 Nr. 42. Breccia, Iscrizioni S. 203 Nr. 435.  
Θερμου|θᾶς Ἡ|ρώδου, | L κβ.
- (69) S. 357 Nr. 43. Breccia, Iscrizioni S. 204 Nr. 436.  
Ἑρμεαυ|οῦς Ἑρμ|εαυοῦς, | L λζ.
- (70) S. 357 Nr. 44. Breccia, Iscrizioni S. 204 Nr. 437.  
Πετεσοῦ|χος Πετε|μιχώντ|της, | L λα.
- (71) S. 357 Nr. 45. Σουῆρις | Μανρήο|υς, | L λε.



(28—120. Fortsetzung.)

(72) S. 357 Nr. 46. Τοθῆς | Ἀχιλλέως, | L νη.

(73) S. 358 Nr. 47. Breccia, Iscrizioni S. 204 Nr. 438. 1. Jahrh. n. Chr.  
Ἀμμώνιος | Μαραῶσις, | L νβ.

(74) S. 358 Nr. 48. Breccia, Iscrizioni S. 205 Nr. 439.  
Σενπετο|σείρις Πε|τεσούχου, | L κε.

(75) S. 358 Nr. 49. Breccia, Iscrizioni S. 205 Nr. 440, mit Abbild.  
Ἐηεῖς | Ψενεμ|ήους, | L η.

1. Ἐηεῖς laut Abbild, Pr. \*Εη(σ)ις Breccia.

(76) S. 358 Nr. 50. L γ. | Τιγήρου | Πετνέου[ς].

(77) S. 359 Nr. 51. Breccia, Iscrizioni S. 205 Nr. 441.  
Σαρπαῆσις | Ἀρεντώτου, | L κγ.

(78) S. 359 Nr. 52. Vgl. BCH. 27 (1903) S. 387. Breccia, Iscrizioni  
S. 205 Nr. 442. Πετεσοῦ|χος Κάστ|ορος Τααι|μοῦ, L ζε. (Wohl ξε.)

(79) S. 359 Nr. 53. Breccia, Iscrizioni S. 206 Nr. 443.  
Τερεῆσι(ς) | Ψεναμο|ῦνις, | L οε.

(80) S. 359 Nr. 54. Breccia, Iscrizioni S. 206 Nr. 444.  
[Α]λέξαν[δ]ρος Τυράννου | [. . .]βος μη|τ[ρ]ὸς] Χενμε|σοῆ[ρ]ις, L νδ.

(81) S. 360 Nr. 55. Breccia, Iscrizioni S. 206 Nr. 445. Cagnat, Inscr.  
gr. S. 390 Nr. 1139. 23/24 n. Chr.

L ι Τιβερί(ου). | Βεροῦς, | ἐτών | ζ.

(82) S. 360 Nr. 56. Breccia, Iscrizioni S. 207 Nr. 446.  
Πετεμοῦν | Πετοσίρις, | L μ.

(83) S. 360 Nr. 57. Breccia, Iscrizioni S. 207 Nr. 447.  
Τεσενούφις | Πετεσούχου, | L ξς.

(84) S. 360 Nr. 58. Breccia, Iscrizioni S. 207 Nr. 448.  
[Πετ]ε|μοῦν|ος Με|σοήρ(ιος), | L ιε.

(85) S. 361 Nr. 59. Breccia, Iscrizioni S. 208 Nr. 449, mit Abbild.  
Πεχβο|ῦρις Ἀλ|εξάνδ|ρου, L ε.

(86) S. 361 Nr. 60. Breccia, Iscrizioni S. 208 Nr. 450.  
[Θ]αῆσι(ς) | Πεμον, | L νδ.

(87) S. 361 Nr. 61. Breccia, Iscrizioni S. 208 Nr. 451.  
Πετη|πριυ Πα|ήσι(ος), L δ.

Πά|ησι Breccia. Πα|ήσι(ος) Pr.

(88) S. 361 Nr. 62. Breccia, Iscrizioni S. 208 Nr. 452.

Χενπετε|μιχώντ(ης) γυν(ή) | Νεχθαμ(. . .) γνα|φέω(ς), L ξγ. | Ἐλένη  
θυγ(ά)θ(ηρ), | L λε.

Der Stein hat Χενπετε|μιχων<sup>τ</sup> γυν<sup>ν</sup> | Νεχθα<sup>μ</sup> γνα<sup>α</sup>φε<sup>ω</sup> L ξγ | Ελενη θυγ<sup>θ</sup> | L λε.

(89) S. 362 Nr. 63. Breccia, Iscrizioni S. 209 Nr. 453.

Κάστωρ | Θοτνάθη. | L ιη. Τῦβι ιγ. | Θοτνάθης [β] Κάστωρ | γε-  
κράφι τὰ | γραμματέ[ια]. | L νγ.

6 u. 7 nach dem Vorschlage von B. Keil. γεκραφιτα | γραμματε[ύς?] Breccia.

(28—120. Fortsetzung.)

(90) S. 362 Nr. 64. 71 n. Chr.

Λ δ Ουεσπ(ασιανού), Ἀθῦρ κγ. | Ἑρμίας Π|ούτου, Λ ζ.

(91) S. 362 Nr. 65. Breccia, Iscrizioni S. 209 S. 454.

Χενπετεσου|χος Κάστο|ρος μητρὸς | Χεμπεσου|χου, Λ λε.

(92) S. 362 Nr. 66. Breccia, Iscrizioni S. 209 Nr. 455.

Παθώτης | Θεοῦτο(ς), | Λ γ.

2. Θεοῦτο Breccia. Θεοῦτο(ς) Pr.

(93) S. 363 Nr. 67. Breccia, Iscrizioni S. 210 Nr. 456.

Τῖοῖτι | Ψανοσίρι(ος), | Λ κη.

Ψανοσίρι Breccia. Ψανοσίρι(ος) Pr.

(94) S. 363 Nr. 68.

Χε . [.] . Ὀν|νώφρι[ος], | Λ κγ. | [Ὀ]ννώφρις | [ἀ]δελφός, | Λ ιγ.

(95) S. 363 Nr. 69. Breccia, Iscrizioni S. 210 Nr. 457.

Αῦνχis | Πεμσάτος, Λ κε.

(96) S. 363 Nr. 70. Breccia, Iscrizioni S. 210 Nr. 458.

Ἀμ<ώ>νιος | Θωπιόχis, | Λ ν.

(97) S. 364 Nr. 71. Breccia, Iscrizioni S. 211 Nr. 459.

Νεφερόε|is Πάον|ος, Λ ν.

(98) S. 364 Nr. 72. Breccia, Iscrizioni S. 211 Nr. 460.

Πτολί|ωνος | Ἀρθώ|του, | Λ λγ.

(99) S. 364 Nr. 73. Breccia, Iscrizioni S. 211 Nr. 461.

Σέμν|υς Λεβί|του, | Λ πυ(?).

4. B. Keil vermutet πη.

(100) S. 364 Nr. 74. — Pierre qui avait dû servir de table d'offrande (Lefebvre). Breccia, Iscrizioni S. 212 Nr. 462.

Πετρεσ|ύχος γ<sup>αι</sup> | εχω | Λ λα.

2 u. 3: auf dem Steine sind die Buchstaben so verschoben.

(101) S. 365 Nr. 75. Breccia, Iscrizioni S. 212 Nr. 463.

Τερεῦ|ς Θορτ|αῖς υἱη, | Λ.

Die Zahl für das Alter fehlt. Θορτ|αισι[η]? Breccia. Θορτ|αῖς υἱή? Pr.

(102) S. 365 Nr. 76. Θοτεῦς | Κατβά|λιος.

(103) S. 365 Nr. 77. Breccia, Iscrizioni S. 232 Nr. 525. Holztafel (Mumientafel?). Text nach Breccia.

. ο . [ ] | Διονυσα[ ] | ἀπὸ Ἀχώ[ρεως].

Breccia ergänzt Διονυσά[δος?]. Διονυσά[ς?] oder ähnl. Eigenname, Pr.

(104) S. 365 Nr. 78. Breccia, Iscrizioni S. 212 Nr. 464.

Πετ[ε]σφί|ς? | Πίσων[ος], | [Λ] ιη.

(105) S. 366 Nr. 79—82.

I. Nr. 79 u. 80. Breccia, Iscrizioni S. 212 Nr. 465.

1 . . . τει

2 . . . ωισ

3 . . . Λ γ

(28—120. Fortsetzung.)

II. Nr. 81.

1 τ[.....]

4 [.] . 1 [.] ασ

2 [.....]

5 ω[.....]

3 . [.....]ε

6 [.....]ε

III. Nr. 82. Breccia, Iscrizioni S. 213 Nr. 466.

1 συροο

2 η ε ω

3 Λ λ

(106) S. 366 Nr. 83. Breccia, Iscrizioni S. 213 Nr. 467.

Ἡλέω | Ἑλένη . | Παχών | η//.

(107) S. 366 Nr. 84. Breccia, Iscrizioni S. 213 Nr. 468.

Ἀκάκη . | Μεσορή | κ//.

(108) S. 366 Nr. 85. Breccia, Iscrizioni S. 214 Nr. 469.

Αὔνηξις | Ἀμμώ|νιος, | Λ λη.

(109) S. 367 Nr. 86. Breccia, Iscrizioni S. 214 Nr. 470.

Νέκθνιος | Πελώις, | Λ λη.

(110) S. 367 Nr. 87. Breccia, Iscrizioni S. 214 Nr. 471.

Ἑαένη | Φλλαβή|ος, Λ γ

1. l. Ἑλένη.

(111) S. 367 Nr. 88. Breccia, Iscrizioni S. 215 Nr. 472.

Πετη | Ζηγυ | ματη | ωτη.

(112) S. 367 Nr. 89. Breccia, Iscrizioni S. 215 Nr. 473.

Ψεγ|εγεῦ, | Λ λς.

(113) S. 367 Nr. 90. Ἰμνωσῆφος | [Θεο]φίλου.

(114) S. 368 Nr. 91. Breccia, Iscrizioni S. 215 Nr. 474.

Νέβρασι Ψε|ντνε[.]φισ | Θωροθ[...]. Rückseite: Λαλησου.

(115) S. 368 Nr. 92. Breccia, Iscrizioni S. 216 Nr. 475.

Ἡκάλη | Θαυμα|σιᾶ, Λ κε. Rückseite: Ἡκάλη | Θλ.

(116) S. 368 Nr. 93. Breccia, Iscrizioni S. 216 Nr. 476.

Ἡκάλη, Λ ι.

(117) S. 368 Nr. 94. Breccia, Iscrizioni S. 216 Nr. 477.

Σενπε|τεμιχό|ντης | Ἀμμω|νίου, | Λ κγ.

(118) S. 369 Nr. 95. Εὐδαίμω[ν], | ἐτ[ω]ν δέ|κα ἐπτ[ά]. Μεχε|ῖρ | ζ.

(119) S. 369 Nr. 96. Breccia, Iscrizioni S. 217 Nr. 478.

Ἄλλο|ῦ, ἐτῶ|ν χε.

Wohl κε, Lefebvre und Breccia.

(120) S. 369 Nr. 97. Breccia, Iscrizioni S. 217 Nr. 479.

Πουρτουιι. | θωο . ω . .

121. Grabstein. Tennis (Akoris). Christl. Zeit. Lefebvre, BCH. 27

(1903) S. 370 Nr. 100.

Νόνος, Λ κγ. | Ἐπήφη α.

1. Ἐπίφ.

122—141. Inschriften. Grabkammerwände. Tennis (Akoris). Lefebvre,  
BCH. 27 (1903) S. 383 ff. Texte nach Lefebvre.

(122) S. 383 Nr. 141.

1 N[.....]	5 [.] . [....]χα[. .]
2 ι[.....]	6 [.....] L ιξ[. .]
3 [.....]ν[.....]	7 [.]σιμο[.]εδ[. .]
4 [.] . [.....]	8 ν L [.....]

(123) S. 383 Nr. 142.

1 [.....]  
2 [.] . [.] .  
3 χεν[.....]

(124) S. 383 Nr. 143. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 20.

Ἡλένας Ἀλέ[ξα]|νδρος Ἐμοῦτος.

(125) S. 383 Nr. 144. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 21.

1 Μεσοῦ[ρ]ις Ἀρπau	5 σ[.] . μλ[.] . [.] . [.] L [.]
2 [.]ι[.....]λ . [.]	6 Ἀρπαῖσις . φε . ρ
3 [.....]	7 . [.]ρι[.]ησχ[.]ν[.] .
4 φε[.]σ[.] . [.] . [.]η[.]	8 φ[.]φις, L η.

(126) S. 383 Nr. 145. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 15.

Ἑλένη | Ἀρπαῖσις, L [.] .

(127) S. 384 Nr. 146. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 16.

Nach Lefebvre:

1 [.....]  
2 . η[.]νοχο  
3 [.]κ . ατο  
4 ρο . [.] , L ξη.

Nach Lepsius:

2 κη . [.]νοχο-  
3 ς Κάστο-  
4 ρος, L ξη.

Lepsius hat Z. 1 nicht.

(128) S. 384 Nr. 147. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 22.

Ἀβίλλας . . . | Πολυδεύ[κου] | [.]υ . δησ[. . .]

(129) S. 384 Nr. 148. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 19.

1 [.....]	3 ωσ . [.] . η[
2 χε[	4 Χενψοσν[

4. Lepsius hat Χενυοσν[ .

(130) S. 385 Nr. 149. [.....]ιωκιο . [.]ηπ Πετασούχου, L [.]

(131) S. 385 Nr. 150. [.....]ιων Π|ειονεύς, L οβ.

(132) S. 385 Nr. 151. Τύρανος | Χελέκονος, | L νδ. | Χενψώις, L η.

(133) S. 385 Nr. 152. T[.]χα[. . .] | Θελ[ε]ῆ[σις] | Τυ[δ]εύς, L η.

(134) S. 385 Nr. 153. [.....] | Σ . . . αλι, ἐτῶν ᾠβ.

(135) S. 385 Nr. 154. Vgl. Wilcken, Archiv 4 S. 243.

Αὔγχις | Πεσοοῦ|τος γυνή | Ἀλεξάν|δρου λαξοῦ, | L κζ.

(136) S. 386 Nr. 155. Ἀμμών|ιος Πεκω|οῦς, L β.



(122—141. Fortsetzung.)

(137) S. 386 Nr. 156. Kamal, Ann. Serv. 4 (1903) S. 237 Nr. 2.

Πιήσις . [.]|κέωτος, | L λγ.

Kamal hat: Πείσις . [.]|κεδτος | L λγ.

(138) S. 386 Nr. 157. Kamal, Ann. Serv. 4 (1903) S. 237 Nr. 2.

Κελύλης | Τοθήου, | L κε.

1. Kamal hat: Κεαυλις | Τοθήου | κε.

(139) S. 387 Nr. 158. . ρπ[. . .]οπα[. .]ς | Σι[. . .]ν[. . .]

(140) S. 387 Nr. 159.

Ἀπολλώνιος | Ἀμμωνίου, L λη, | καὶ Ἀλεξᾶς | ἀδελφός, L λε.

(141) S. 387 Nr. 160. Ἀμμώνιος | Πολυδεύκης, | L κ.

142. Tonscherbe. **Erzählung** eines Schülers mit nachstehender **Datierung**. Thebais. 140/1 n. Chr. Jouguet und Lefebvre, BCH. 28 (1904) S. 202 Nr. I.

L δ Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τίτου Αἰλ[ίου] | [Α]ῶρι<<δρι>>ανοῦ Ἀντωνίνου.

143. Tonscherbe. **Privatbrief(?)** Thebais. Jouguet u. Lefebvre, BCH. 28 (1904) S. 205 Nr. II. Z. 4 u. 5 erg. von Pr.

1 [ ] . . . . .

4 [τὴν μη]τέρα μν

2 [προ]σκυνίσω

5 [ ] κα]ταλαβου-

3 [ . . . ] μὲν αὐτὸν

6 [ ] μεν.

144—145. **Mumienschilder**. Sakkara. Merriam, Am. Journ. Arch. 2 (1886) S. 152 ff. Röm. Zeit(?). Neu York, Privatbesitz Dr. Prime.

(144) S. 153 Nr. 1. Σαραπόδ|ωρος Κτί(στου) | Καλήτος. | ἐτ(ῶν) μη.  
Auf der Rückseite steht dieselbe Inschrift.

(145) S. 154 Nr. II. Βίος Σε|νπεμα|οὔτος | ἡγεμῶν, | ἐτῶν λη.

146. Einkratzung. **Proskynema**. Abydos, Setitempel. Sayce, JHS. 1 (1880) S. 92. Μενεκράτης | ἦκω.

147—148. **Einkratzungen**. Achmim. Bouriant, Rec. trav. 11 (1889) S. 148.

(147) S. 148. Ἀπόλλων | μοναχός.

(148) S. 148. Ἀμμωνε.

149—167. Einkratzungen. **Proskynemata**. Nr. 149, 154—158 u. 163 aus El-Kab, die übrigen aus Der-el-Bahri. Peers, JHS 19 (1899) S. 13 ff., mit Abzeichnungen.

(149) S. 13 Nr. 6. L ιβ'. Ζώιλος ἱατρός.

(150) S. 13 Nr. 7. Νικάσιος Ἰσιδώρου.

(151) S. 13 Nr. 8. [Α]μμώνιος Νειλέως κροκόδειλος.

(152) S. 13 Nr. 9. Ἑρμόφιλος.

(153) S. 13 Nr. 10. Ἀπολλώνιο(ς) Σωτήρος. | Ἀπολλώνιος Ἑρμόκλειος.

(154) S. 14 Nr. 5.

[ . . . ] αἰθμηνος [ . . . ] παρεγένετο | Ἀνδρόμαχος πρὸς | [ ].

(155) S. 14 Nr. 4. Καρσίμαρος.

(149—167. Fortsetzung.)

(156) S. 14 Nr. 3. Ἀλεος.

(157) S. 14 Nr. 2. Ἀλειυς.

(158) S. 14 Nr. 1.

Ἀνδρόμαχος Μακεδῶν ἀφίκετο πρὸς Ἀμενώθην χρηστὸν θεὸν |  
μ[ι]σθοῦ ἐργαζόμενος καὶ ἐμαλακίσθη καὶ ὁ θεὸς αὐτῷ ἐβοήθησε  
αὐθημερῇ. Ἐρρωσθ(ε). Ἀνδρόμαχος.

1. αὐθημερί, B. Keil.

(159) S. 14 Nr. 11.

(2. H.) Εἷς θεὸς ὁ βοηθῶν ὑμῶν. | (1. H.) Τὸ προσκύνημα Εὐ-  
γράφιος παρὰ τῷ κυρίῳ θεῷ | Ἀσκληπιῷ καὶ Ἀμενώθῃ καὶ Ὑγείᾳ.  
Μνήσ[θη]τι ὑμῶν καὶ παράδος ὑμῖν θερα[πείαν]. (1. H.) Καὶ φριτωβ |  
συνβοηθοούντων . . χερσταπανε | Πεσῦβις.

(160) S. 16 Nr. 12. Δίδυμος Παῆνις [. . .].

(161) S. 16 Nr. 15. Ἀπολλώνιος Σάιτος ἐπαιαπρωι.

ἐπ' ἀγαθῷ? Pr.

(162) S. 16 Nr. 17. Ταυῆνος Σ[.]λων Παῆνις.

(163) S. 16 Nr. 1. Flinders Petrie, Class. Rev. 1 (1887) S. 209.

Ὁψίκτορ | Ἀπις.

(164) S. 16 Nr. 2. Δράκων.

(165) S. 17 Nr. 4. Λούκιος.

(166) S. 17 Nr. 5. (1. H.) Ηλ[. . .] (2. H.) Νικήρατος.

(167) S. 18 Nr. 6.

Πρώταρχος | ἦκω Διδύμη | Εἷσις Ἀπολλωνία | Ἀλίνη.

168. Inschrift. **Scarabaeus**. E. A. G., JHS. 19 (1899) S. 341.

Λαίλαψ.

169. **Bauinschrift**. Steinplatte. Abydos. Ptolem. Zeit. Flinders Petrie, JHS. 22 (1902) S. 377.

Σαράπιδι Ὁσείδι | μεγίστῳ | σωτήρι | Διόσκορος ἐγλογιστῆς  
τοῦ νομοῦ ψκοδόμησεν, ἐπ' ἀγαθ(ῳ).

170. Inschrift unter einem Sandsteinrelief. **Weihung**. Abydos.

1. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek inscriptions (Catalogue) S. 66  
Nr. 9210, mit Abbild (Taf. 10). Milne, JHS. 21 (1901) S. 279 Nr. II,  
mit Abbild. Kairo, ägypt. Mus.

Τακῦβις Ἡρακλήου ἀνέ[θη]κε θεῷ μεγίστῳ Σεράπιδι).

171. Inschrift unter einem Sandsteinrelief. **Proskynema**. Abydos.

2. Jahrh. n. Chr.(?) Milne, JHS. 21 (1901) S. 279 Nr. III, mit Abbild.  
Milne, Greek inscriptions (Catalogue) S. 65 Nr. 9208, mit Abbild  
(Taf. 11). Milne, History of Egypt V S. 68, Abbild 56. Kairo,  
ägypt. Mus. Text nach Milne's Majuskelschrift im Katalog.

[.]ιανιαίδου Ταήτης θυγάτηρ | [Α]νούβι(ο)ς μητρός Σεντούνι(ο)ς |  
[πα]ρὰ τοῦ κυρ[ί]ου Σεράπιδος | [τοῦ] ἐν Ἀβύτου, Φαμενώθ.

172. Inschrift. Kalksteinaltar. **Weihung.** Um 200 v. Chr. Milne, JHS. 21 (1901) S. 280 Nr. IV. Milne, Greek inscriptions S. 33 Nr. 9300. Kairo, ägypt. Mus.

Σιταπνεβουάν Τνεβουάτος | θεᾷ μερίστη | Σισινῆς Παρευ|βάστιος  
Συηί|της ὑπὲρ ἑαυτοῦ | καὶ τῶν τέκνων | εὐχὴν σωτηρίας.

173. Inschrift. Marmorplatte. **Grabschrift.** Mendes. Um 200 n. Chr. Milne, JHS. 21 (1901) S. 291 Nr. 12. Miller, Rev. arch. 1 (1883) 3. Ser. S. 207. Botti, Rivista Egiziana 5 (1893) S. 245. Cagnat, Inscr. gr. S. 380 Nr. 1107.

Τ. Αὐρήλιος Καλπουρνιανὸς Ἀπολλωνίδης, | χιλίαρχος λεγιῶνος ἰδ  
Γεμίνης, χιλ(ίαρχος) λεγ(ιῶνος) | ιγ Γεμίνης, ἐπίτροπος Γαλλίας Ἀκουι-  
τανικῆς | ἐπὶ κήνσων, ἐπίτροπος Μυσίας τῆς κάτω, ἐπί(τροπος) |  
Θράκης, ἐπί(τροπος) Δελματίας, ἐπί(τροπος) Αἰγύπτου ἰδίου | λόγου,  
| Ζήσας ἔτη νϵ.

174. Inschrift. Marmorblock. **Weihung.** Edfu. 3. Jahrh. v. Chr. Mahaffy, BCH. 18 (1894) S. 148 Nr. 3.

Βασιλεῖ Πτολεμαίωι καὶ | βασιλίσσηι Ἀρσινόῃ θεοῖς | Φιλοπάτορσι  
καὶ Σαράπιδι καὶ | Ἰσιδι Λίχας Πύρρου Ἀκαρνάν |  
σταλεῖς | ἐπὶ τὴν θήραν τῶν ἐλεφάν|των τότε δεύτερον.

175. Inschrift. **Grabstein.** Panopolis (Achmim). B. Keil, Über kleinasiatische Grabinschriften, Hermes 43 (1908) S. 560. CIL. III 14146<sup>1</sup>, nach einer Mitteilung Forrers. Sammlung Forrer in Straßburg.

Dis manibus. | L. Cornilus Saturninus vix(it) | annis V minse |  
diebus XXVIII. | L ε. Λούκιος | Κορνήλιος Σατορνείλο(ς) | ἔζησε (ἔτη)  
ε μ(ήνας) β.

<sup>4</sup> minse B. Keil, mense Forrer.

176. Inschrift. Marmorplatte. **Weihung.** Pachnemunis. In Kom-Kanziri (zwischen Rosetta und Damietta) gefunden. 161—180 n. Chr. Hogarth, JHS. 24 (1904) S. 5 Nr. 1. Cagnat, Inscr. gr. S. 376 Nr. 1096. Breccia, Iscrizioni S. 55 Nr. 76, mit Abbild (Taf. 21). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

Αὐτοκράτορα Καίσαρα Μάρκ[ον Αὐρήλιον] Ἀ[ν]τ[ω]νεί[νο]ν Σε-  
βαστὸν | Ἀρμενιακὸν Μηδικὸν Παρθικὸν Μέριστον | τὸν εὐεργέτην  
καὶ σωτῆρα τῆς ὅλης οἰκου[μένης] | [ἡ πόλ]ις | διὰ Ἰσιδώρου ἐνάρ-  
χου ἔξηγητ[οῦ καὶ γυμνα]σιάρχου, πρώτου τῶν ἀπ' αἰῶνος ἔκτου  
5 |<sup>5</sup> καὶ εἰκοστοῦ ἀποδεδειγμένου ἀρχιερέως τοῦ Ἀπόλλ[ωνος καὶ  
νεωκό]ρου τοῦ | ἐν Παχνεμούνι Σαραπίου, γενο[μένου ἀγοραν]όμου  
καὶ ἐξ[η]γητοῦ | καὶ γυμνα[σ]ιάρχου, | γενομένου στρατηγοῦ, ἀδελ-  
φοῦ Ἰσιδώρου γενομέ[νου νεωκό]ρου τοῦ ἐν Π[α]χνεμούνι | Σαρα-  
πίου καὶ ἀρχιερέως καὶ ἀγορ[ανόμου καὶ ἐξ]ηγητοῦ καὶ γυμνασιάρχου.  
καὶ Διδύμου | ἀδελφοῦ γενομένου ἀγορανόμου [καὶ ἐξηγητοῦ] καὶ  
10 γυμνασιάρχου, υἱωνοῦ Θέωνος Διο[σκο]ρόου πρώτου τῶν ἀπ' αἰῶνος  
γυμ[νασιαρχησάν]των, θυγατρίδοῦ Ἰσιδώρου γενομένου ἀγορανόμου

καὶ ἐξηγητοῦ καὶ γυμνασ[ιάρχου, ἐκτόν]ου Ὁρείωνος πρώτου τῶν  
 ἀπ' αἰῶνος | ἐξηγητευσάντων, ἐκτόνου Διδύμ[ου Διδύμου? γε]νομέ-  
 νου ἀγορανόμου καὶ ἐξηγητοῦ | καὶ γυμνασιάρχου, ἀδελφιδοῦ πρ[ὸς  
 πατρός Διο]σκόρου ἄρξαντος τὰς αὐτὰς ἀρχάς, | ἀδελφιδοῦ πρὸς  
 μητρός Διδύμου [ἄρξαντος τὰς] αὐτὰς ἀρχ[άς, ἀνεψιοῦ Διδύμου  
 15 Διδύμ<sup>15</sup>μου πρὸς μητρός γενομένου ἀγ[ορανόμου καὶ] ἄρξαντος τὰς  
 αὐτὰς ἀρχ[άς, [ἀ]νεψιοῦ | πρὸς πατρός Ὁρείωνος καὶ Ἰσιδ[ώρου  
 ἄρξάντ]ων τὰς αὐτὰς ἀρχ[άς, ἀνεψιοῦ] Ἰσιδῶ<<ρ>>ρου Διδύμου  
 ἄρξαντος τὰς αὐτὰς ἀρχ[άς, . . . . .]ου ἄρξαν[τος τὰς] αὐτ[ὰς  
 ἀρχάς,] ἀνεψιάδου | πρὸς μητρός Διδύμου υἱοῦ τοῦ [Διδύμου?  
 ἄρξαντο]ς τὰς αὐτὰς ἀρχ[άς, ἀνεψιαδ]ῶν πρὸς μη[τρὸς . . . . .  
 . . . . . ἄρξάντ]ων τὰς αὐτὰς ἀρχ[άς, ἀνεψι[άδου Κ]υρίλλου . .  
 . . . . (Hier bricht die Inschrift ab.)

Διοσκόρου laut Abbild, Pr. Διοσκόρου Breccia.

177. Inschrift. Marmorplatte. Vorderseite des Steines Nr. 178. **Weihung.** Kom-Kanziri. Etwa 2. Jahrh. n. Chr. Hogarth, JHS. 24 (1904) S. 9 Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 88 Nr. 151, mit Abbild (Taf. 37). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Λούκ(?) Λικίν]ιον Ἰέρακα τὸν κα[ὶ . . .] | Ἀντωνεῖνον καὶ ὡς χρη-  
 ματίζη, | βουλευτὴν καὶ ἀγορανόμ[ον] τῆς λαμπροτάτης πόλεως | τῶν  
 Ἀλεξανδρέων, υἱὸν Ἀνδρομαχίνως, [5] [ἀρ]μονίως ἐκ προγόνων εὐ-  
 γενῇ, | [ἀρετῆς καὶ] φιλοτειμίας χάριν | ἡ πόλις | διὰ Σ[ω]τηρίδος  
 τῆς] Ἀνδρομαχίνως τοῦ καὶ | Ἰσιδ[ώρου(?)] θυγατρὸς καὶ Αὐρηλίας  
 Ἰσιδώρας θυγατρὸς. [10] Ἰέρ[αξ ὁ τῆς Ἡγ]ημονίδος τῆς καὶ Σωτηρίδος  
 | θυγατρίδοῦς.

1. Zur Ergänzung vgl. CIGr. III 4688, Breccia. 3. Die Worte καὶ  
 ἀγορανόμ[ον] hat der Steinmetz nachträglich über der Zeile nachgetragen,  
 Pr., laut Abbild.

178. Inschrift. Rückseite des Steines Nr. 177. **Weihung.** Kom-Kan-  
 ziri. 3. Jahrh. n. Chr. Hogarth, JHS. 24 (1904) S. 10 Nr. 3.  
 Cagnat, Inscr. gr. S. 377 Nr. 1097. Breccia, Iscrizioni S. 78 Nr. 130,  
 mit Abbild (Taf. 37). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach  
 Breccia.

[Τ]ῇ γλυκυτάτῃ πατρί[δι] | Αὐ[ρ]ήλιος Διόσκορος ὁ καὶ Ἑλλά-  
 δ[ιος] | [ἐ]πίκλην Ἀκωρείτης ἄρξας [βο]υ[λε]υτῆς τῆς λαμπροτάτης  
 Ἀλ[ε]ξ[ανδ]ρείας, καὶ Διοσκόραιν[α ἡ καὶ] | Βησοδώρα ματρῶνα  
 στολ[ά]τῃ ἡ | κρατίστῃ, τέκνα Αὐρηλία[ς τῆς] Διοσκόρου γενομένου  
 εὐθην[ι]άρχου κοσμητοῦ ἐξηγητοῦ [10] ὑπομνηματογράφου | [β]ου-  
 λευτοῦ τῆς λαμπρο[τ]άτης πόλε[ως τῶν Ἀλε]ξανδρέων [. . . . .]  
 ἐπ' ἀγα[θῶ].

1. Hogarth las ἡ γλυκυτάτῃ πατρί[ς]. 2. Hogarth und Breccia setzen:  
 (ὁ) καὶ, das ὁ steht aber deutlich auf dem Steine (laut Abbild bei  
 Breccia), Pr. 13. Hogarth erg. [ἀνέστησαν?].



179—217. Tonscherben von Vasen. Weihungen. Naukratis.  
(Hogarth—Lorimer—Edgar, Naukratis 1903, JHS. 25 (1905)  
S. 105 ff. (Hogarth, Inscriptions S. 116 ff.).

- (179) S. 116 Nr. 1. Τοῖς θ(ε)οῖς [τῶν Ἑλλή]νων ην[...].  
(180) S. 116 Nr. 2. [... ἀνε]θε θεοῖς τῶν Ἑλλήνων.]  
(181) S. 116 Nr. 3. [... θεοῖς τῶν Ἑλλή]νων.  
(182) S. 116 Nr. 4. [... θεοῖς τῶν Ἑ]λλήνων.  
(183) S. 116 Nr. 5. [Θεοῖς τῶν Ἑλλή]νων Ἡρόδο[τος?].  
(184) S. 116 Nr. 6. Ἡ[ρο]δότου.  
(185) S. 117 Nr. 7. [...]ης Ἡρη[ι].  
(186) S. 117 Nr. 8. [... ἀνέθηκ]εν Ἀρτέ[μιδι?].  
(187) S. 117 Nr. 9. [Ἀφρο]δίτη[ι].  
(188) S. 117 Nr. 10. [Ἀφροδί]τη[ι].  
(189) S. 117 Nr. 11. Ἀφ[ροδίτη].  
(190) S. 117 Nr. 12. [...].ς Ἀφ[ροδίτη].  
(191) S. 117 Nr. 13. Ἀφρο[δίτη].  
(192) S. 117 Nr. 14. [Ἀφροδ]ίτη[ι].  
(193) S. 117 Nr. 15. Ἡράκ[λ]ε(ι)τος Ἀφ[ροδί]τη[ι].  
(194) S. 117 Nr. 16. Τελέσων Ῥόδιος Ἀφρο[δίτη].  
(195) S. 117 Nr. 17 (aufgemalt). Ζωίλο[ς] μ' ἀνέθηκε.  
(196) S. 117 Nr. 18. [... Μι]λησί(ο).  
(197) S. 117 Nr. 19. [... Μιλη]σί(ο) θεοῖς [...].  
(198) S. 117 Nr. 20. [...].ος Ἑκατ[αίου].  
(199) S. 117 Nr. 21. [ ] . ραχ.  
(200) S. 117 Nr. 22. [...].εννα ἀνέθη[κε].  
(201) S. 117 Nr. 23. Εὐθέτο(υ).  
(202) S. 117 Nr. 24. εδυο.  
(203) S. 117 Nr. 25. νιπαιος.  
(204) S. 117 Nr. 26. [Δη]μητρί(ο).  
(205) S. 117 Nr. 27. [... Να]υκρα[τίτης?].  
(206) S. 117 Nr. 28 (aufgemalt). [...] Ἑρμο(ῦ) ἐμ[ὲ ἀνέθηκεν].  
(207) S. 117 Nr. 29. Τιμο[κράτης?]  
(208) S. 117 Nr. 30. Εὐφάντο(υ).  
(209) S. 117 Nr. 31. Ἑρμόβιος.  
(210) S. 117 Nr. 32. Κωμαῖος.  
(211) S. 117 Nr. 33. Πύθω[ν]. | Ἀγήσιππο[ς]. | Πάχιος | [...].μυ.  
(212) S. 117 Nr. 34. [? Εὐ]δημῆ Κ[... Ἀθη]ναίη[ι?].  
(213) S. 117 Nr. 35. Λάκριος θ'.  
(214) S. 117 Nr. 36. Ιλ.σα.  
(215) S. 117 Nr. 37. Ρι αθς (?).  
(216) S. 117 Nr. 39. [? Φωκ]αιεύς.  
(217) S. 117 Nr. 40. [Μ]υτιλ[ηναῖος].

- 218—219. **Einkratzungen. Denkschriften(?)**. Berenike. Golenischeff, Rec. trav. 13 (1890) S. 75 ff.  
 (218) S. 90 Taf. 7 Nr. 75. Ἀπολλώνιος | μηχανικός.  
 (219) S. 90 Taf. 7 Nr. 76. Ἀπολλώνιος.
220. Inschrift. Marmor. **Staatsurkunde(?)**. Naukratis. 3. Jahrh. v. Chr.(?). Hogarth, JHS. 25 (1905) S. 118 unter a.  
 1 [. . . . .]. . . . . 3 τὸν ταμίαν τ  
 2 ἀναγραφὴν 4 [. . . . .]. . . . .
221. Inschrift. Marmor. Naukratis. Hogarth, JHS. 25 (1905) S. 118 unter b. [ ] . νῆ[ ] | [ ] νειν[ ] .
222. **Tonscherbe**. Naukratis. Hogarth, JHS. 25 (1905) S. 118 unter c.  
 Die Scherbe ist ringsum abgebrochen.  
 1 εὐρεθνῆ  
 2 δενοβλαβεστῶ  
 3 ρυμβεκά  
 4 οντεπ
- 223—230. **Grabschriften**. Apollonia (Kyrenaika). van Buren, JHS. 28 (1908) S. 180 ff.  
 (223) S. 199 Nr. 35. Ἀμμωνίου | Πυθᾶτος.  
 (224) S. 199 Nr. 36. Αὔλου Αὐσ|ολήνου | καὶ Ἐγλογῇ τ[οῦ] Λουκά.  
 (225) S. 199 Nr. 37. Διόδοτο[ς].  
 (226) S. 200 Nr. 38. Ἱερὰ Π|αρινὰ | γ Ἀρί|αντῖ|ος ἐτ|ῶν [. .].  
 I. Παριανὰ u. Ἀριάνθος (van Buren).  
 (227) S. 200 Nr. 39. Μυρῶ Πτ|ολεμαίου|υ Ἀνυγῆ|ως, ἐτῶν | ιγ.  
 (228) S. 200 Nr. 40. Παπία.  
 (229) S. 200 Nr. 41. Umschrift sehr unsicher, Pr.  
 ταπλεῖ[.]|νδαποπ[.]|ογκά[.]|να[ ] | [ ]|ταπλιμ . [ ] .  
 (230) S. 201 Nr. 42. [. . . . .] | [.]|λι[. . .] | [.]|τις [.] | [.] . . . . .
- 231—234. **Einkratzungen. Denkschriften**. Girgeh. Sayce, Rec. trav. 13 (1890) S. 63 Nr. 1—4.  
 (231) Nr. 1. Ἀσκληπιάδης | Ἀμμωνίου | ἐπιγόνου | Εὐνίδης.  
 (232) Nr. 2. Παχοῦμις | Μύθου | ἥκω | ἀπὸ (weiteres fehlt).  
 (233) Nr. 3. Ἀντίοχος | Μόστου Θεου|κράτους ᾧδε.  
 2. Μόστου verlesen statt Μόσχου? B. Keil.  
 (234) Nr. 4. Ἐκραψα | Περζότης.
235. Inschrift. **Mumienhülle**. Antinopolis. Gayet, Ann. Mus. Guimet 30,2 (1902) S. 133. Paris, Mus. Guimet. Ἀπόλλων εὐψύχι.
236. **Grabschrift** auf einer Grabwand. Antinopolis. Gayet, Ann. Mus. Guimet 30,2 (1902) S. 122. Paris, Mus. Guimet. Ληγκαιωνία.  
 B. Keil vermutet Ληγκ αἰωνία.
- 237—238. **Einkratzungen**. Steinbruchswand. **Proskynemata(?)**. Gebel-Tukh (bei Ptolemais). Sayce, REG. 2 (1889) S. 174 ff.

(237—238. Fortsetzung.)

(237) S. 175 Nr. 3. Bouriant, Mémoires miss. arch. franç. au Caire 8,3 (1894) S. 368 unter i, mit Abzeichnung. Text nach dieser Abzeichnung, Pr.

[ ] | [ . . . ] του Ἀντωνίου | [ . . . ] ιανου . πα[ . . . . . ] χα . . [ . . ] | [ . . . . . ] του υἱοῦ.

2. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 248 Nr. 9, schlägt Ἀντωνίου [Γορδ]ιανοῦ vor.

(238) S. 175 Nr. 7 c. Bouriant, Mémoires miss. arch. franç. au Caire 8,3 (1894) S. 366 unter b mit Abzeichnung. JHSt. 21 (1901) S. 278.

Ἦς Ζεὺς Σέραπισ καὶ | Ἡλι(ο)ς Ἑρμανούβης.

239—242. Einkratzungen. Steinbruchswand. **Proskynemata**. Dababiyeh (Ostufer des Nil, gegenüber Gebelen). Sayce, REG. 4 (1891) S. 46 ff.

(239) S. 46 Nr. 1. Cagnat, Inscr. gr. S. 433 Nr. 1271. 232 n. Chr.

Τὸ προσκύνημα Πλῆνις | Πέλνου καὶ Πατῶτος ἀδελφὸς[ς] | καὶ Ἱέραξ Σαμαννήρου καὶ | Σανσνῶς Πασήμιος παρὰ [ς] τῶν κυρίων θεῶν Πριώτου θεοῦ | μερίστου καὶ Ὁρεγέβθιος καὶ Ἰσιδος | Ῥεσακέμεως καὶ οἱ σὺν αὐτοῖς[ς] θεῶν | μερίστων. Ἔτους ια' Ἀλεξάνδρου | Καίσαρος τοῦ κυρίου, Ἐπεὶφ ἰδ.

1. Πληνισ|πελνου Sayce. Πληνις | Πέλνου? Cagnat. 2. Βαιπατῶτος Sayce. καὶ Πατῶτος Cagnat. 4. Σανονως Sayce. Σαν[σ]νῶς Cagnat. 5. θεῶν von Cagnat ausgelassen. 6. αὐτοι Sayce. αὐτοῖς(ς) Cagnat. 9. Cagnat unrichtig 230 n. Chr.

(240) S. 47 Nr. 2. Cagnat, Inscr. gr. S. 433 Nr. 1269. 212 n. Chr.

Τὸ προσκύνημα | Πρενοπιλακιεβήκισ | νεωτέρου Πεκῦσις παρὰ τ(ο)ὺς κυρί(ο)υς Ἀν(ο)ῦβις θε(ο)ύς. [ς] L κ Ἀντωνείνου Σεου[ή]ρου | τοῦ κυρίου Αὐτοκράτορος, | Ἐπιφ ζ.

(241) S. 48 Nr. 3.

Τὸ προσκύνημα | ΠαΦουήβιος καὶ | τοῦ πατρὸς αὐ|τοῦ Ψεντα-  
νοῦ[ς]τος πρεσβη|τέρου Παή|νιος. | L ς, Παχ(ών) κη.

(242) S. 48 Nr. 4. Cagnat, Inscr. gr. S. 433 Nr. 1270. 222 n. Chr.

Τὸ προσκύνημα Τίτου | Φλαυίου Νέ|πτως κακε . . . [ς] πατρὸς αὐτοῦ Φλαυίου Σερίνου οὔετρανοῦ. | L α' Ἀντωνίνου καὶ Ἀλεξάν-  
δρου Σεβαστῶν, | Παχῶν η.

4. Cagnat liest κα[ὶ τοῦ] | πατρός; obiger Text nach Sayce.

243. Sieben **Grabinschriften**. Assuan. Römische Zeit. Sayce, REG. 4 (1891) S. 49 f.

Nr. 1. Παλαεῖς Δίδυμος Ἰούλιος.

Nr. 2. Τριάδελφος Ὀρρου.

Nr. 3. Νεμονίς Πλακότας.

Nr. 4. Σωκράτης Πετοῦτ(ος).

Nr. 5. Σωκράτης(ς) Πετεχόν(τος).

Nr. 6. Μάριος Ψενχνόμις.

Nr. 7. Καλασίρις Τυράννου.

In Nr. 1 stehen zwei lateinische D.



244—284. Inschriften. Sandsteinfelsen. **Proskynemata** und **Denkschriften**. Zwischen Silsilis und Heschan. Sayce, REG. 4 (1891) S. 49ff. unter III. Worttrennungen von Pr.

(244) S. 50 Nr. 1.

L β Μεχ|εῖρ Λακράτης | Ποσίδιππος | καὶ Ἀρταγάτης |<sup>5</sup> στρατηγὸς  
| ἐγένετο. | Μεχεῖρ ιθ̄.

(245) S. 50 Nr. 2.

L γ, Φαμενῶτ α. | Πρώταρχος Ἡρακλεώτης | Ζωपुरίων Μοσχί-  
ωνος | ἐπ' Ἀρτάπου τοῦ στρατηγοῦ.

4. 1. Ἀρταπάτου, Sayce.

(246) S. 50 Nr. 3. Strack, Dynastie S. 222 Nr. 16. 82 v. Chr.

L λε, Φαμενῶθ ιε̄. Ἡρκται | Ἡραίων Δάμις | βασιλεύοντος Πτο-  
λεμαίου τοῦ Πτολεμαίου | βασιλίσσης Βερενίκης.

1. ἦρκται, von εἶργω „ich setze ins Gefängnis“, B. Keil.

(247) S. 50 Nr. 4.

Ἀριστόμαχος. β L βασιλ[έω]ς Πτολ[εμαίου] τῶν Πυ . . . . .

(248) S. 50 Nr. 5. L β. Σαδαλάς | καὶ Θόας νκασι(?).

(249) S. 50 Nr. 6. L β. Ἀσκληπιάδης.

(250) S. 50 Nr. 7. L α. Ἀσκληπιάδης, Μεχίρ.

(251) S. 50 Nr. 8. L α, Φαρμουῦθι. | Ἡρακλείδης Κρής | Γύαλος.

(252) S. 50 Nr. 9. L ε. Γύαλος | Κλε[ο]δή[μου].

(253) S. 50 Nr. 10. L γ. Διόσκορος Μυκίου εὐχὴν.

(254) S. 50 Nr. 11.

L δ, Φαμεν[ώθ]. | «ξ» οὔρησεν Σωκλῆς, οὔρησεν Σωκλῆς | Ἀγλω-  
μάχου«μάχου».

(255) S. 50 Nr. 12. L ελ. Ἀπολλώνι|ος Μεχεῖρ ιγ̄ | ἥρξατο.

3. ηρεατο Sayce. ἥρξατο (vgl. S. B. Nr. 246), volkstüml. Med. für Pass.,  
Ξ in E verlesen, B. Keil.

(256) S. 50 Nr. 13. L ζ, Ἀθὺρ ε. Πύρ[ρος].

(257) S. 50 Nr. 14. ι F. Κοιαχ|ερᾶσις | καὶ Μυρσίνη.

(258) S. 51 Nr. 15. Μένων | Νκανος | εὐχὴν. | L ι, Παῦνι.

(259) S. 51 Nr. 16. L ι, Χοιὰκ ᾱ. | Ἐπαρχ[ος].

(260) S. 51 Nr. 17. L λ, Φαῶφι κδ | ἦλθεν ὡδε Λυσανίας.

(261) S. 51 Nr. 18. L λη Ἀμύντας.

(262) S. 51 Nr. 19. Κυρηναῖος ἦλθε Φαῶφι ιᾱ.

(263) S. 51 Nr. 20. Πολύαρχος Κυρη|ναῖος Πύρρου | εκταπετιτ . . . .

3. 1. εκτα Περιτ[ίου](?), B. Keil.

(264) S. 51 Nr. 21. Πύρρου.

(265) S. 51 Nr. 22. Πεισις[τ]ράτης Μενάνδρου.

(266) S. 51 Nr. 23. Πεισίστρατος.

(267) S. 51 Nr. 24. Ἰσίδωρος.

(268) S. 51 Nr. 25. Κάστρω.

(244—284. Fortsetzung.)

(269) S. 51 Nr. 26. Εὐφρονος.

(270) Nr. 51 S. 27. Δαφναῖος Πυρρίας [θ]υγατρὸς(ς) τοῦ Πατ . . .

(271) Nr. 51 S. 28. Θοῖα Πκῶλις.

(272) S. 51 Nr. 29. ΓΡ Λ Δ.

1. Πύρ(ρος) oder Πυρ(ρία) (ἔτους) δ(ρ), B. Keil.

(273) S. 51 Nr. 30. Flinders Petrie, A season, Taf. 16 Nr. 505.  
Δωρίων.(274) S. 51 Nr. 31. Flinders Petrie, A season, Taf. 16 Nr. 506.  
Τὸ προσκύνημα | Μαλχίων.

(275) S. 51 Nr. 32. Σύρου.

(276) S. 51 Nr. 33. Τάδ' ἔλιπον | Ἀτταλάχοις | Ἡρακλη.

(277) S. 51 Nr. 34. Φιλήμων | Ἀσκληπιάδου | χαίρετε.

(278) S. 51 Nr. 35. Πᾶω[φι] | Λυκόφ[ρων].

(279) S. 51 Nr. 36. Flinders Petrie, A season, Taf. 16 Nr. 520.  
Παυσίμαχος.

(280) S. 52 Nr. 37. Ἰλῦσις | Εὐξενος.

(281) S. 52 Nr. 38. [Α]τρῆς | Ἡλυσίνα.

(282) S. 52 Nr. 39. Cagnat, Inscr. gr. S. 435 Nr. 1277. 119/120 n. Chr.  
Ἀντώνι[ος] | Τρογοδύτης. | L δ Ἀδριανοῦ.

2. τρογλοδύτης Cagnat, obiger Text nach Sayce.

(283) S. 52 Nr. 40.

Πρώταρχος | ἦκω Διδύμου | . . ισιωπ [ἀ]μυνά|μεν[ος].

(284) S. 52 Nr. 41. Ἐπ' ἀγαθῷ.

285—291. Inschriften. Felswand. **Denkschriften** oder **Proskynemata**. Panopolis (Achmim). Ptolem. Zeit. Sayce, REG. 4 (1891) S. 52 ff. unter IV.

(285) S. 53 Nr. 1. Bouriant, Rec. trav. II (1889) S. 149 Nr. 3.

L κγ, Καϊάκ και εκι Δεξιὸς ἱεροφύλαξ τοῦ Πανὸς | ἦκω καὶ οἱ  
ὑπογεγραμμένοι κυνηγοὶ ἐπὶ τὴν | θήραν τῶν τράγων.1 Text nach Sayce. Καϊάκ ἰ Δεξιὸς ὁ προφύλαξ Bouriant. θεροφύλαξ  
(= θηροφ.)? Wilcken.(286) S. 53 Nr. 2. Bouriant, Rec. trav. II (1889) S. 148 Nr. 1. Text  
nach Sayce.L ς, Φαμενῶθ γ Γ) | Πανὶ ὀρηοβάτη οἱ συνα(να)βάντες Περι-  
γέννη | ἡγεμόνι ἐπ' ἀνδρῶν καὶ οἱ θηροφυλακιπολιτικοὶ καὶ | κυνηγοὶ  
5 ἐπὶ τὴν θήραν. | Πολιτικοὶ · | Δεξικράτης κυνηγὸς πρῶτος, | Ἀπολ-  
10 λώνιος ὃς καὶ Σκέλετος. | Πτολεμαῖος, Λάχης, | Εὐκριτος, |<sup>10</sup> Θεό-  
δωρος, Δώσιος. <αυ> | Νικάνωρ. Κυνηγοὶ Πανοπολίτου · | Πετοσίρις  
Πανίσκου Λ<sup>×</sup>, | Πανίσκος Ἰσιδώρου Λ<sup>×</sup>, | Πανίσκος Ἡρακλείδου Λ<sup>×</sup>,  
15 |<sup>15</sup> Ἀπολλώνιος Ἀρτεμιδώρου Λ<sup>×</sup>. | Παντίσις Ἰναρῶτος ΛΕ, | Πλούτακος  
20 Ἡρακλείδου, | Πανίσκος Πανίσκου, | Ποσιδώνιος Σαραπίωνος, |<sup>20</sup>

(285—291. Fortsetzung.)

Κεφάλων Ἡρακλείδου, | Πανίσκος Σαραπίωνος, | Ἀπολλώνιος Παχ-  
 25 με . ., | Ἀπολλώνιος Παντίσιος, | Ἡρακλείδης Πανίσκου, [25] Ἡρα-  
 κλείδης Ποσιδωνίου, | Πανίσκος Πανίσκου, | Ἰσίδωρος Πανίσκου, |  
 Ἰσίδωρος Πανίσκου.

3. 1. ἡγεμόνι ἐπ' ἀνδρῶν καὶ θηροφύλακι οἱ πολιτικοὶ καὶ | κυνηγοὶ κτλ.  
 Der Steinmetz hat einen Zusatz der Vorlage an falscher Stelle einge-  
 fügt, B. Keil. 10. etwa αὐ(λητῆς) od. dgl. ? B. Keil. 12 u. ö. Hinter  
 dem λ steht ein durchstrichenenes χ, Pr. Wilcken vermutet das Sigel für  
 ἄρουρα, also: (τριακοντάρουρος). Vor Z. 16 steht ein Ε, vor Z. 17 ein Ν,  
 deren Bedeutung unklar ist, Pr.

(287) S. 54 Nr. 3.

Μεσσοῦηρις Πετα . . . εἰς ὁ ἀρχικυνηγὸς | νομηνίαις οἷς καθήκει  
 ἐλθόντας κυνηγεῖν | τὴν θήραν τράγους [καὶ] τὰ ἄλλα | . . . . .  
 5 [ὅσα] καθήκει ζώ[α] [5] ἐλθόντες, [6]ταν ἦλθεν ὑπὸ νόον τινὸς | εἰς  
 10 τὴν . . εαν ἐτέλεσαν | Φαίδοσις, | Ἐμ . . . ., | Ἀπολλώνιος, [10] Κλει-  
 τόμαχος, | Θεογένης Ἑρμογένους, | Ἀπολλώνιος, | Δημήτριος, | Νικά-  
 15 νωρ . . . ρου, [15] Σω . . . αρσις, | Πτολεμαῖος Πτολεμαίου, | Ἀσκλη-  
 20 πιάδης Ἀσκληπιάδου. | (2. Η.) Κενήσω | Πικῶς, [20] Ἡρακλῆς.

2. 1. νομηνίαις αἷς oder νομηνίαις· οἷς καθήκει ἐλθοῦσι, B. Keil.

(288) S. 55 Nr. 4. L ιε [Ἀν]δρόνικος ἀρχικυνηγός.

(289) S. 55 Nr. 5. Νικόμαχος | σι< | ἀγατὴ τύχη.

(290) S. 55 Nr. 6. Ἀπολλώνιος | Σκέλετος | ἐποίει.

(291) S. 55 Nr. 7. Ὀμώνιος | Σαραπίωνος | Ἀμμωνίου.

292. Inschrift. **Holzarg.** Antinoe. Gayet, Ann. Mus. Guimet 30,2  
 (1903) S. 137 und Taf. 11. Paris, Musée Guimet.

† Ερεπνου . . [ ] | Σμννη . [ ].

293—294. Inschriften. Felswand. **Proskynemata.** Panopolis.  
 (Achmim). Ptolem. Zeit. Sayce, REG. 4 (1891) S. 55.

(293) S. 55 Nr. 9. Bouriant, Rec. trav. 11 (1889) S. 148 Nr. 2.

Ὅμοῦ τιμὴν τῇ θεῶν στρατεία | Ἄρηι συνμάχῳ, | Διὶ Ὀλυμπίῳ, |  
 Πανὶ συνστρατευομένῳ [5] εὐχὴν ἐξοδίας. | Πανίσκος Θέρωνος Κυρη-  
 ναῖος κυνηγὸς ΛΥ. | L k̄a, Ἐπεῖφ δ.

6. Wahrscheinlich Λ✕, wie in Nr. 286, Pr.

(294) S. 55 Nr. 10. Bouriant, Rec. trav. 11 (1889) S. 149 Nr. 4.

L κβ, Φαρμούθι k̄γ. Οἱ συναναβάντες Δεξιῷ φυλάρχ(ω) | Πανὶ  
 ὄρεοβάτῃ | καὶ θε<ρ>οφύλακι | τοῦ Πανοπολίτου κυνηγοὶ [5] ἐπὶ τὴν  
 θήραν καὶ διπλοῦν ἔταξεν Ἀσκληπιάδης, | Σεύθῃς, Ἡλιδῶρος κυνηγός.

2. Die Worte Πανὶ ὄρεοβάτῃ sind vom Steinmetz falsch eingeschoben  
 worden (vgl. S. B. Nr. 285), sie gehören hinter das Datum, mithin vor οἱ  
 συναναβάντες, B. Keil. 3. θε<ρ>οφύλακι (= θηροφύλακι) Wilcken, θεο-  
 φύλακι Sayce.

295—298. Inschriften. **Felsgräber.** Gebel Abu Feda. Sayce,  
 REG. 4 (1891) S. 56f. unter VI.



(295—298. Fortsetzung.)

(295) S. 56. Ἀβαβοῦς ιε Ἀβθι(ος).

(296) S. 56. Ηρθῆρ.

(297) S. 57. L δ, Χοιὰκ Ἰ. Ταῆσις Ἀρψή[σ]ιος.

(298) S. 57. Ἰναρών.

299. Inschrift. **Aschenurne**. Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutos, Rev. arch. 18 (1891) S. 336 Nr. 1. Bull. Instit. ég. 9 (1888) S. VIII.

Θηραΐδας Θηραῖος.

300. Inschrift. **Steinfigur**. Kalabschah (Nubien). Christl. Zeit. Sayce, REG. 7 (1894) S. 295 Nr. V.

1 .. πατησαπα

4 .. σεκηνησερε

2 .. ταλωκαρ

5 .. μπε

3 .. Βελιταρις ανα.

301. Inschrift. **Stein eines Tempels**. Hiera Sykaminos (Maharaka) Sayce, REG. 7 (1894) S. 296 Nr. 7.

1 ..... υο Σάραπις χ ξβ.

2 ..... [Ἰσ]ις πάνκαλος χ ξβ.

1. χ(ρυσία)(?) Sayce.

302. Inschriften. **Säulen** des Westflügels vom Tempel des Thutmes III. Wadi Halfa. Ptolem. Zeit. Sayce, REG. 7 (1894) S. 297 Nr. 8. Proceed. Soc. Bibl. 17 (1895) S. 39.

Πασιμένης Κυρηναῖος β | Ἰάσων Κυρηναῖος α.

Auf der benachbarten Säule: Ἀδάμας.

303. Inschrift. Kupferplatte. **Gewicht**. Alexandria(?). 59/60 n. Chr. Longpérier, Journ. des Savants 1875 S. 75. Allmer u. Terrebasse, Inscr. de Vienne Vol. II S. 1 Nr. 116. Cagnat, Inscr. gr. S. 467 Nr. 1374. Paris, Museum.

Ἔτους ἔκτου Νέρωνος | Κλαυδίου Καίσαρος | Σεβαστοῦ Γερμανν[ι]κοῦ | Αὐτοκράτορος, [β] ἐπὶ Λευκίου Ἰουλίου | Οὐηστίνου ἡγεμόνος. | Λίτρα α', ὀγκία β', γράμματα γ'.

304. Inschrift. Kupferplatte. **Gewicht**. Koptos. 59/60 n. Chr. Sayce, REG. 7 (1894) S. 298 Nr. 10. Cagnat, Inscr. gr. S. 468 Nr. 1379. Milne, Greek inscriptions (Catal. gén. du Musée du Caire) S. 134 Nr. 9309. Kairo, ägypt. Museum.

L ἔκτου Νέρωνος | Κλαυδίου Καίσαρος | Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ | Αὐτοκράτορος, [β] ἐπὶ Λουκίου Ἰουλίου | Οὐηστίνου ἡγεμόν[ος]. | Λίτρα α, οὐγκία α' L, γράμματα β'.

6. ἡγεμόνος Sayce u. Cagnat. ἡγεμόν[ος] Milne. 7. Text nach Milne. Cagnat schreibt: λίτρα α' ὀγκία α' und γράμματα β'.

305. Inschrift. Marmortafel. **Weihung**. Zwischen Koptos und Apollinopolis Parva. 210 n. Chr. Sayce, REG. 7 (1894) S. 298 Nr. 11. Cagnat, Inscr. gr. S. 405 Nr. 1185.

Ὑπὲρ διαμονῆς καὶ αἰωνίου νίκης τῶν | [κ]υρίων Αὐτοκρατόρων Σεουήρου | [Αν]τωνίνου καὶ Σέ[τα] Εὐσεβῶν | καὶ Ἰουλίας Δόμνας

μητρὸς [κάστρων] <sup>5</sup> | [κα]ῖ τοῦ οἴκου αὐτῶν ἐπὶ Σ[ουβατιανῶ] Ἀκύλα |  
[ἐπ]άρχῳ α . . . χαῖσ . . . λ . . . ν . . . . . | . . . κρατίστῳ ἐπιστρατήγῳ ν . .  
. . . | [ὁ ἀν]δρεᾶς τοῦ κυρίου Τιθοῆου[ς] | . . . ἡς υἱοῦ Τρήσεως ἀρχιε-  
ρέως <sup>10</sup> | [Τι]θοῆους καὶ Ἀμμωνος θεῶ[ν] | [ἐπ'] ἀγαθῷ Σαραπίωνος  
Οὐετιαν[οῦ] | . . . οντος. L η//, Φαρμουῦθι κ̄.

3. I. Γέ[τα]. — Καισε . . . Sayce, καὶ [Γ]έ[τα] Cagnat. Εὐσεβίων (ohne nach-  
folgende Klammer) Sayce. Εὐσεβίων [Σεβαστῶν] Cagnat. 4. [κάστρων]  
B. Keil, [αὐτῶν] Sayce und Cagnat. 5. ἐπὶ Σ . . . . . | [ἐπ]άρχῳ Sayce.  
Subatianus Aquila erg. Paul M. Meyer, Heerwesen 146. Ebenso Cagnat.  
Falls Zeile zu lang, wird Σουβατ(ιανῶ) od. ähnl. zu schreiben sein, Pr.  
6. Text nach Sayce. Cagnat hat: [ἐπ]άρχῳ Α[ἰγύπτου] χαῖς? . . . ι . . . σ . . .  
λ . . . ν . . . . 8. [ὁ ἀν]δρεᾶς I. ἀνδριάς, de Ricci bei Cagnat. Τιθοῆου[.]  
Sayce. Τιθοῆου[ς] Cagnat. 9. τρήσεως Cagnat. 11. Οὐετιαν[οῦ] Sayce.  
ουτιανου Cagnat. I. οὐετρανοῦ?, Th. Reinach bei Cagnat. 12. Φαρμουῦθι  
Sayce. Φαρμουῦθι Cagnat.

306. Inschrift. **Weihung.** Zeit des Philadelphos. Botti, Notice S. 127 Anm. 1. Botti, Bull. Soc. Alex. 1 (1898) S. 41 Nr. 5. Strack, Dynastie S. 226. Strack a. a. O. hält die Inschrift für gefälscht. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου | τοῦ Πτολεμαίου Σωτήρος | Ἄδιστι  
Διοσκόροις | Πτολεμαίῳ Σωτῆρι | Σιμωνίδης.

3. Botti fügt hinter Ἄδιστι hinzu: oder Ἀγδιστι. Strack hat Ἀδωτι.

307. Inschrift. Marmor. **Weihung(?)**. Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. 1 (1898) S. 41 Nr. 7. Botti, L'acrop. d'Alex. S. 19. Strack, Archiv Pap. I S. 209 Nr. 23. Breccia, Iscrizioni S. 7 Nr. 13, mit Abbild (Taf. 4). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[βασιλίσ]σα Βερενίκη | [. . . . . βασι]λέως | [. . . . .]ς αὐτῆς  
| [. . . . .]δρος.

308. **Mumienschild.** Demotisch-griechisch. Spiegelberg, Rec. Trav. 26 (1904) S. 57. Strassburg, Universitätsbibliothek.

Παφιῶμις Κολλούθου | μητρὸς Σενκολανθάτος | ἀπὸ Βομπαή. (2. H.)  
Ἐξέσται σοὶ | ὑπηρετεῖν τὸν μέγαν θεὸν | Ὅσιριν.

309. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. 1 (1898) S. 43 Nr. 11. Wahrscheinlich derselbe Stein wie S. B. Nr. 339.

Πτολεμ[. . .] | φιλοπάτρῳ | καὶ φιλομήτῳ | [.]θ ἄωρε, εὐψύχῃ.

310. **Grabstein.** Bubastis. Botti, Bull. Soc. Alex. 1 (1898) S. 43 Nr. 12. Breccia, Iscrizioni S. 73 Nr. 118, mit Abbild (Taf. 33). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Εἰσιᾶς | Bild des Anubis, stehend | Ὑπὲρ τῶν  
Λέαινα | zwischen zwei Schakalen | παιδίων.

Darunter: 1 Ἡρώιδης μηχανικός ὑπὲρ  
2 Εἰρήνης Δωρίωνος Εἰρήνης  
3 Πρωτάρχου Ἀνούβει εὐχὴν.

1. Μηχανικός Breccia, μηχανικός Pr. 3. Ἀνούβιδι Botti, Ἀνούβει Breccia.  
Nach Abbild Ἀνούβει richtig, Pr.

311. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 43 Nr. 13. Breccia, Iscrizioni S. 184 Nr. 376. Alexandrien, griech.-röm. Mus. L κε . | Τείμητος | τοιπασηνε | πιχερα[. . .]
312. **Inschrift.** Granit. **Weihung.** Rosetta. I. Jahrh. n. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 44 Nr. 16. Breccia, Iscrizioni S. 79 Nr. 132, mit Abbild (Taf. 27). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia, doch fehlt bei Breccia Τῦβι η; letzteres laut Abbild richtig.  
Πασίων [ . . . ] του Ἀνούβι[δι] | ταιε[. . .] τῆς | Ἀπολλωνιακῆς [ς] [ς] |  
συνόδου ἀνέ[θ]ηκε L η, Τῦβι η.
313. **Grabstein.** Bubastis, I. Jahrh. n. Chr.(?). Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 44 Nr. 19. Breccia, Iscrizioni S. 176 Nr. 350. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Ἡρακλῆ χρηστὲ χαῖρε. Εἰσίων φιλάδελφε | χρηστὲ χαῖρε, [ς] ἀμφότεροι ἄσσοι. | L ιδ, Ἀθὺρ ιε.  
6. L ζ Ἀθὺρ κθ Botti. L ιδ Ἀθὺρ ιε Breccia.
314. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 45 Nr. 21. Bull. Institut ég. 8 (1898) S. 303. Nach Néroutsos aus Abydos. Kairo, ägypt. Mus. Ἀμιάμνα Εἰβί|ρου.  
Εἰβί|ρου Botti. Εἰβί|ρου Bullet. ég.
315. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Catalogue S. 226 Nr. 64a. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 46 Nr. 24. Breccia, Iscrizioni S. 186 Nr. 382, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Χαρῖνε | ἄσρε | χρηστὲ | χαῖρε, [ς] ἐλαφρά | σοι γῆ | γένοιτο.
316. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 46 Nr. 25. Ἀμμωνίου Κόμιτος.
317. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 46 Nr. 26. Εὐλογία Κυρίου.
318. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 46 Nr. 27. Ἐπ' ἀγαθῷ.
319. **Grabstein.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 46 Nr. 28. Λεωνίδας.
320. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 46 Nr. 29.  
Χαίρετε, παροδίται, | εἰμὶ μὲν τοῦνομα | [ . . . ]ων ἐνθάδε κί[μαι . . .]  
οματι δο[ς] [ . . . . . ]λιροεμεν | [ . . . . . ]νας | [ . . . . . ]ννε | [ . .  
. . . . . ]του | [ . . . . . ]ω[.] [10] [ . . . . . ].
321. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 47 Nr. 30. Vgl. dazu S. B. Nr. 5038.  
Τιβέριον Κλ|αύδιον Πα|ντάγαθ|ον, εὐψύχι.
322. **Inschrift.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 47 Nr. 31.  
Μεγίσ|κιον | ἐπ-ι.

323. Inschrift. Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 47 Nr. 33. Botti, Catalogue S. 579 Nr. 437. Breccia, Iscrizioni S. 99 Nr. 173. (Oben abgebrochen.) [ ]λη Μενεκλίδ[. . .] | ἔδοξας μενε[. . .] | καὶ φιλούμε[. . .].

1. λημενεκλιδ[ Botti, ]λη Μενεκλιδ[ Breccia.

324. **Grabstein.** Alexandria(?). 1./2. Jahrh. n. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 48 Nr. 35. Breccia, Iscrizioni S. 161 Nr. 314. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(Eine Zeile demotisch.) Πτολεμαῖος | Ἡρακλείδου | χαῖρε.

325. **Töpferstempel.** Vasenhenkel. Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 53 Nr. 10. Ἐπὶ Ἀθ|ανοδότου.

Ἐπιὰθ | Ἀνοδότου Botti, Ἐπὶ Ἀθ|ανοδότου B. Keil.

326. Inschrift. Alexandria. Nach Botti Zeit des Euergetes II, Breccia gibt röm. Zeit an. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 59. Botti, Catalogue S. 252 Nr. 6. Botti, Notice S. 139 Nr. 3052. Breccia, Iscrizioni S. 100 Nr. 175. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Φιμήνης ὁ | [ἀ]ρχιπροφήτης.

1. Φιμήνης Botti u. Pr. [ ]φιμηνης Breccia.

327. Inschrift. **Weihung.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 59. Botti, Catalogue S. 574 Nr. 417. Breccia, Iscrizioni S. 82 Nr. 140. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[. . . καὶ] τοῖς συν[νάοις θεοῖς] | [ ἀ]ρχιθυρω[ρο . . . ].

2. Botti hat: [ ] ἀρχιθυρω[ρὸς ἀνέθηκεν].

328. **Künstlerinschrift.** Basis einer **Heraklesstatue.** Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 65 Nr. 3.

[Ἀρτεμί?]δωρ[ος τοῦ δεῖνα] | [ἐποίησ]εν.

329. Inschrift. Kalksteinrelief. **Weihung.** 1. Jahrh. v. Chr. Moret, Ann. Mus. Guimet 32 (1909) S. 103, C. 50 und Taf. 45,50. Paris, Mus. Guimet.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου μεγάλ[ου] θεοῦ Νέ[ο]υ Διονύσου Φιλοπάτορ[ος Νέου] Φιλαδέλφου Ἰσιδαί Εσέμ[.] . υ|[. . .]α . . . . . η καὶ . . ν . . φερο . . κ[.] [ᾠ] [ . . . . . ]. . . . . θεοῖς [ . . . . . ].

3. Vermutlich ist Ἐσε[ρχήβει] zu lesen, Pr.

- 330—333. **Wandaufschriften in Grabkammern.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 37 ff.

(330) S. 47.

Δ|ιονυσά|ριον παν[ά|]ρετε φίλαν|δρε φιλότ|ε||ᾠ|κνε, εὐψ|ύ|χει.

(331) S. 47.

Διον|υ||σάριο|ν | πανάρε|τε | πάνκα|λ|ε [ᾠ] φιλάνθρωπε, | εὐψύχει.

(332) S. 48. Π[. . .]α|ικ[. . ἀμ]ύ|μητε, εὐψύχι, L γ.

3 u. 4. erg. B. Keil.

(333) S. 48. [Εὐψύχ]ι, L ι.



334. Inschrift. **Grabplatte.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 584 Nr. 472. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 49 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 137 Nr. 258, mit Abbild (Taf. 48). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀσκληπιάς Ἀπολλωνίου | μήτηρ χρη[στ]ή χαίρε.

2. μήτηρ Botti. μήτηρ Breccia. μήτηρ laut Abbild richtig, Pr.

335. Inschrift. **Grabkammer.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 50 Nr. 7.

[δίδοι σοι] | Ὀσίρις | τὸ ψυχρῶν | ὕδωρ.

1. erg. B. Keil.

336. Inschrift. Kalkstein. Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 51 Nr. 8. Botti, Catalogue S. 574 Nr. 414. A. J. Reinach, Rev. Ét. anc. 13 (1911) S. 52. Wilhelm, Beiträge zur griech. Inschriftenkunde S. 224. Breccia, Iscrizioni S. 96 Nr. 165, mit Abbild (Taf. 26). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Bruchstück 1:

Text nach Botti:

- 1 [...]ο[.....]
- 2 [...]ταρκομῶς Ἀρτε[μίδ
- 3 [...] μιδας Ῥωζιοσθία[
- 4 [...]βωμασλατοσσο[
- 5 μιδας οαφλλουκα[
- 6 [...]ρημιορωμωτος κασα[
- 7 [...]σι[...]οζ[...]ραμι[
- 8 [Αρτε]μιδωρος διωρθ[
- 9 [Αρτεμι]δωρου κε[
- 10 [...]... ε]νης μ[
- 11 [...]... ] και[

Text nach Breccia:

- 1 [...]δω[
- 2 Ταρκομῶς Ἀρτε[
- 3 Ταρκονδας Ρωζιος [
- 4 [...]κβωλλας Λαλατος Σο[
- 5 μιδας ο Αρωλλου Κασ[
- 6 [...]ρημιο Ιωμωτος Κασα[
- 7 [...]ς Κοζαπης Ραμ . [
- 8 [Αρτε]μιδωρος Δωρο[
- 9 [...]...δωρου Κε[
- 10 [...]...|νης μν|
- 11 [...]...|κα[

Bruchstück 2 (nur bei Botti):

- 1 Διοδωρον
- 2 [...]εθαλαμων
- 3 [...]...|συνει.

337. Inschrift. **Grabkammer.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 52 Nr. 9.

Λ Ϛ, Παχῶν [...] | Θεοδότα | χρηστή | χαίρε, ιθ [Λ]. β | Λ κα, Φαμεν[ώθ]. Λυσάδρα | χρηστή | χαίρε, κ[ Λ].

338. Inschrift. **Grabkammer.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 54 Nr. 10. Wohl dieselbe Inschrift wie S. B. Nr. 396.

Ἰσιδώρα | εὐψύχι, | Λ κ.

339. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 54 Nr. 11. Breccia, Iscrizioni S. 180 Nr. 365. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Wahrscheinlich derselbe Stein wie S. B. Nr. 309; nach

Breccia Kalksteinplatte, nach Botti steht dieselbe Inschrift auf einem Grabkammerpfeiler.

Πτολεμαῖ[ε] | φιλοπάτωρ | καὶ φιλομήτωρ, L ᾠ, ἄωρε εὐψύχι.

Die drei Schlußworte hat Breccia nicht.

340. Inschrift. **Marmorstele.** Alexandria(?). Späte ptolem. Zeit. Botti, Catalogue S. 184 Nr. 30. Breccia, Iscrizioni S. 77 Nr. 127. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

Ζήρῳνι Εὐμένει | Σαραπίων.

- 341a—c. Inschriften. **Grabkammer.** Alexandria. Römische Zeit. Thiersch, Bull. Soc. Alex. III (1900) S. 19 Nr. 13.

(341a) [. . . .] | νυμ[. .] | [. . . .]

(341b) ισλιος ψ[. .]τ

(341c) Εὐρδονυξ κόμιτος [. .] | L αβ Ἑρμῇ ἀπαθ[. . . .]

2. l. (ἐτών) λβ, Pr.

342. Inschrift. **Grabkammer.** Alexandria. Thiersch, Bull. Soc. Alex. III (1900) S. 23.

δι[. . .]λεφιλος [. .] | L ᾠ μην(ών) [. .] | ι [. . . .]

3. μην(ών) erg. Pr.

- 343—348. Inschriften. **Grabkammern.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 16 ff.

(343) S. 20.

5 Ἄντωνεῖνε συνεξούσιε | συνκοπιάτα | σύμβουλε | ἀγαθὲ | συνα-  
10 δόλεσχε | ἀκατηγόρητε | δλόκαλε | φιλόανθρωπε | καλὸν ὄνομα |  
κύριέ μου | γλυκύτατε | πάντων ἀπέλουσας | ἡ τύχη μου | φιλο-  
15 πάτηρ | φιλομήτηρ | φιλάδελφε | εὐψύχι.

12. l. ἀπέλουσας, B. Keil. ἀπελούσας Botti.

- (344) S. 22. Schiff, Alexandrin. Dipinti, Leipzig 1905, S. 27.

Διόδωρος σκιὰν Ἀντιφίλου ἐποίησ[εν].

ἐποίησε Schiff, ἐποίησ[εν] Botti.

- (345) S. 22. Text nach Schiff, Alexandrin. Dipinti. Z. 1 nach dem Vorschlage von Hiller von Gärtringen, a. a. O. S. 28 Anm. 4.

1 Οὐ μὴ ἐγὼ [μάρ]τυς τυμβωρύχον ἐρύ[κω . .]αἵτεμ . . κε . καν

2 ο . ιμπρωτοαναρχεικρατης

3 φιλ . . . . αν

Hinter Z. 3 steht nach Schiff, a. a. O. S. 31: νυναμα. Darunter: χυετε | φημα.

- (346) S. 23. Text nach Schiff, Alexandrin. Dipinti S. 31 f.

[ ]μφω[ ] | [ ]ιλονοωχ[ ] | σπ[ ]σεν[ ].

- (347) S. 29. Text nach Schiff, Alexandrin. Dipinti S. 39.

ἐμνησθησθη . . λ|κρα . . νηιο . . . . . | . . . . . σκαικασοκα

Botti las: μνησθησθη | [Ἡ]ρακλεί[του] | . . . σκ[α]ικα . . . , und davon rechts: Φίλων.

- (348) S. 30. Διονύσιος | Διονυσίου | Μαλχ[. . . .]

349. Inschrift. **Weihaltar.** Marmor. Schedia. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 54. Breccia, Iscrizioni S. 65 Nr. 97, mit Abbild (Taf. 35). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Θεῶ] | ἀγαθῶ | Διὶ Ἡλίῳ με γάλῳ Σαράπιδι |<sup>5</sup> ἐν Κανώβῳ καὶ | τοῖς συννόοις | θεοῖς Ἀμμώνιος ἅμα τῷ πατρὶ | καὶ τοῖς ἀδελφοῖς |<sup>10</sup> ἀνέθηκα. | Ἐπὶ ἀγαθοῖς.

1. . . . θο | Διὶ Breccia. [Θεῶ] | ἀγαθῶ | Διὶ Botti. 5. Κανόβῳ Breccia. Nach Abbild Κανώβῳ Pr.

350. **Grabstein.** Kom-el-Gadi (Behera). Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 57. Breccia, Iscrizioni S. 181 Nr. 369. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Klammern nach Breccia.

Σάμβυ φιλό|τεκνε | χρηστ[έ] |<sup>5</sup> χαῖρε, | L | ιε.

351. **Grabchrift.** Kom-el-Gadi. 6/7 n. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 57. Breccia, Iscrizioni S. 190 Nr. 399. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

Ἔτος ἦκτο|ν κὲ τρια|κοστόν, | Φαρμῶθι η. | Ἡρωδίων | ἄωρε.

352. Inschrift. **Weihung.** Statuenbasis. Naukratis. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 60 Nr. 1. Gardner bei Flinders Petrie, Naukratis Teil I S. 63, Taf. 30 Nr. 3. Am. Journ. Arch. I (1885) S. 79. Dittenberger, Or. gr. 120. Wessely, Mitt. PER. V S. 90 Anm. 1.

Ἡ πόλις ἡ Ναυκρατι|ῶν | Ἡλιόδωρον Δωρίωνος φιλο|πατρίδα] | τὸν ἱερέα τῆς Ἀθηνᾶς διὰ βίου | καὶ | συγγραφοφύλακα ἀρετῆς καὶ | εὐνοίας | ἔνεκα τῆς εἰς αὐτήν.

Wessely fügt noch hinzu: | βασιλέα Νέον Διό|γυσον ] | Πτολε-  
μ[αῖον ].

2. Φιλο|μητόρειον Dittenberger, φιλο|πατρίδα] Gardner.

353. Inschrift. **Weihung.** Naukratis. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 60 Nr. 2. Flinders Petrie, Ten years digging in Egypt (1895) S. 38 u. 42.

Τῷ πῶλλωνι τῷ Μιλησίῳ | Ὑλῆς ὁ Μυλήρου Ἀφροδίτῃ | Ἡρῆς Διοσκούροισι.

354. Inschrift. Naukratis. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 60 Nr. 3. Flinders Petrie, Ten years digging in Egypt (1895) S. 41.

Εἰμὶ τοῦ Ὠπόλλως (Schrift linksläufig).

355. Inschrift. **Weihung.** Naukratis. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 60 Nr. 4. Flinders Petrie, Ten years digging in Egypt (1895) S. 44. Flinders Petrie, Naukratis Teil I S. 63, Taf. 30 Nr. 4.

Κλεαίνετος Ἀριστοθέμιος | Μαιάνδριος Στρατονίδεω | τὴν παλαι-  
στην ἀνέθηκαν | Ἀπόλλωνι.

356. Inschrift. **Goldplatte.** Naukratis. Röm. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 61 Nr. 5. Flinders Petrie, Ten years digging in Egypt (1895) S. 49. Flinders Petrie, Naukratis I Taf. 27.

Τιβέριος | Κλαύδιος | Ἀρτεμίδωρος.

357. Inschrift. Stele. **Weihung.** Damanhur. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 65. Botti, Catalogue S. 575 Nr. 424. Breccia, Iscrizioni S. 70 Nr. 110, mit Abbild (Taf. 32). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Διὸς Ἀμαρίου | καὶ Ἀθηνᾶς | Ἀμαρίας.

358. Inschrift. Kalksteinblock. **Sonnenuhr.** Mareotis. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 83. Wilamowitz, Alexandrinische Inschriften, Sitzungsber. Akad. Berlin 1902 S. 1096f. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 327 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 105 Nr. 185, mit Abbild (Taf. 25). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Text nach Breccia.

(oben abgebrochen)

- 1 διὰ περιφερειῶν τῶν ἐφε[ξ]ῆς
- 2 τῶν διατεινουσῶν ἀπ' ἀνατολῶν ἐπὶ δύσεις
- 3 ἀπὸ τῆς ἐτέρας· ἐπὶ τὴν ἐτέραν
- 4 μεθίσταται τὸ ἄκρον τῆς σκιᾶς
- 5 ἐν ἡμέραις τριάκοντα.
- 6 Ἀπὸ χειμερινῶν δὲ τροπῶν
- 7 [ἐ]πὶ θερινᾶς τροπᾶς μεθιστάμενο[ν]
- 8 [τ]ὸ ἄκρον τῆς σκιᾶς, δι' οὗ ἅμ φέρητα[ι]
- 9 [τ]ῶμ πρὸ μεσημβρίας Ζωιδίων,
- 10 [ἐν] τούτῳ τῷ Ζωιδίῳ
- 11 [σ]ημαίνει τὸν ἥλιον εἶναι,
- 12 [κα]ὶ ἐπὶ τῶν ἰῶτα φερόμενον
- 13 [σ]ημαίνει ζεφύρου πνοήν.
- 14 [Ἀπ]ὸ θερινῶν δὲ τροπῶν
- 15 [ἐπ]ὶ χειμερινᾶς τροπᾶς μεθιστάμεν[ον]
- 16 [τὸ] ἄκρον τῆς σκιᾶς, δι' οὗ ἅμ φέρητα[ι]
- 17 [τῶ]ν ἐξ μεσημβρίας Ζωιδίων,
- 18 [ἐν τ]ούτῳ τῷ Ζωιδίῳ
- 19 [σ]ημαίνει τὸν ἥλιον εἶναι,
- 20 [καὶ ἐ]πὶ τῶν ἰῶτα φερόμενον
- 21 [σ]ημ]αίνει πλειάδος δύσιν,
- 22 [ἐκά]στης δὲ ἡμέρας
- 23 [. .]ν τὸ ἄκρον τῆς σκιᾶς
- 24 [. .] τῆς πέρας γραμμῆς α[. .]
- 25 [. . .]ν[. . . . .]η[. . .]ιω[. .]
- 26 [.]ιοσ[. .]να[. .]μ[. .]τανατρ[. . . . .]ον.ητ
- 27 [ ]
- 28 [ ]
- 29 [. . .]μεσ[. .]

359. **Grabstein.** Abukir. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 85 Nr. 38.  
Θεῶν χθονίων. | Ἑρώδῃ | χρηστὲ χαῖρε.



360. Inschrift. Kalksteinrelief. **Weihung.** Um 1 n. Chr. Moret, Ann. Mus. Guimet 32 (1909) S. 104 f., C 51 u. Taf. 46, 51. Paris, Mus. Guimet.

Ὑπὲρ Αὐτοκράτορ[ος] Καίσαρος θεοῦ υἱοῦ Διὸς Ἐλευθέλιον Σεβαστοῦ | ἐφ' ἡγεμόνι Ποπλίου Ὀκταει | ἐποίησαν βαστοφόλου ηλι . [ . ] | [ . ] . . . . α[ . ] αρριστο[ . . . . | . . . . ] Τῷβι . . [ . .

4. Nach dem Abbilde ist Ὀκταεῖον möglich, Pr. 5. I. παστοφόρου, Pr.

361—363. **Proskynemata.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 88 f. Auf einer Wasserleitung.

(361) S. 88 Nr. 43.

Τὸ προσκύνημα | Μύρωνος | τοῦ κατασκευάσαντος | καὶ Καλοκ|αίρου καὶ | Στεφανᾶτος.

(362) S. 89 Nr. 44. Τὸ προσκύνημα | Μύρωνος.

(363) S. 89 Nr. 45. Ἀπολώνι[ος] Καλιώπας.

364. **Grabschrift.** Alexandria, 3. u. 4. Jahrh. n. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 89 Nr. 46. Wessely, Stud. Pal. IV S. 123. Breccia, Iscrizioni S. 191 Nr. 401, mit Abbild (Taf. B). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach B. Keil, der sich auf Breccia's Abbild stützt.

1	Ἀχιλλᾶς καὶ Ἄπις	▷
2	καταλίποσιν τὸν	
3	ἐατῶν τάφον τοῖς	×
4	ἐατῶν νεκροῖς καὶ	—
5	κληρόμῳς Κολώνῃ	▷
6	καὶ Ἀφροδίτῃ <σύν> βωμίοις, ἐφ' ᾧ	▷
7	δαπάνῃ ἐξ ἀφοτέρων	▷
8	ἔσται, ἂν τι χρήαν ἔχη,	□
9	κοινὸς καὶ <ἀδι>αίρετος	✕
10	καὶ ἀνεξαλλοτρί-	▷
11	οτος ἀκα[τα]ταχρη-	—
12	μάτιστος καὶ μηδέν-	▷
13	α ἰσφέρνην ἀλλότριν νεκ-	□
14	κρὸν παρὲξ τῶν γαμ-	—
15	βρῶν ἀθανάτων.	□

Sämtliche Anmerkungen dieser Nr. 364 von B. Keil. 5. In κληρόμῳς ist das ω sicher (ω), nicht οἰς. In Κολώνῃ ist das ω in zwei Teile zerlegt, weil der Steinmetz eine schadhafte Stelle übersprang; das λ vorher ganz sicher, weil der rechte Schenkel unten scharf abgesetzt. 6. Der Steinmetz hatte zuerst ΒΩΜΙΟΙΣ gegeben, dann aber das Wort in ΒΩΜΙΟΙΣ geändert, sodaß anscheinend ein Ι entstand; aber Ζ wird in dieser Zeit nicht Ι, sondern Ζ geschrieben. ἐφ' ᾧ ist sicher zu lesen. τάφος σύν βωμίοις ganz gewöhnliche Bestimmung in diesen Grabinschriften. 7. Vor δαπάνῃ ist wohl <ῆ> zu ergänzen nach der üblichen Formel. ἀφοτέρων Volkssprache. 10. I. mit Botti κοινῶς καὶ ἀδιαιρέτως καὶ ἀνεξαλλοτριῶτως καὶ ἀκαταχρηματίστως. 11. Das ακαίατα ist sicher. 13. νεκ am Ende sicher. 14. παρὲξ sicher.

365. Einkratzung. **Grabkammer.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 90 Nr. 47.  
καὶ [. . . . .] | [. . . . .] | εὐχομαι κἀγὼ ἐν ταχὺ | σὺν σοι εἶναι  
καὶ μακάριος ὅ | εἰμὶ ἅμ τοὺς ἀγαθ[ο]ύς σου | [ ]  
6. [τρόπους μιμοῦμαι] Botti.
366. Einkratzung. **Grabkammer.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 90 Nr. 48.  
Αν[. . .]ν Διοσκόρου | [θανοῦσαν] πᾶσα [τ]ῇ δακρυ[σάτω]. | Εὐψύχι.  
| [Κυρία] ε[ὐψύ]χι.  
2. δακρυ[σάτω] B. Keil. ὀδάκρυ[σε] Botti.
367. **Grabstein.** Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 91 Nr. 50. Breccia, Iscrizioni S. 178 Nr. 358, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Κλέοβι | ἀμώμητε, | εὐψύχι, | L κῆ.
368. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 91 Nr. 52. [Δη]μοφί[λ]ου.
369. Inschrift. Alexandria. Marmor. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 92 Nr. 53.  
Ἰούδα (darunter ein siebenarmiger Leuchter).
370. **Grabschrift.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 92 Nr. 54. Διδύμου | [. ]αίου, | [ἐ]τῶν ἦ.
371. **Grabstein.** Alexandria. 2./3. Jahrh. n. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1912) S. 92 Nr. 55. Botti, Catalogue S. 512 Nr. 543. Breccia, Iscrizioni S. 175 Nr. 348, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Εὐψύχι Ἐπά|γαθε, | L ιθ.
- 372—373. **Grabschriften** in Grabkammern. Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 92.  
(372) S. 92 Nr. 56.  
[. . . .] | Εὐέμερε | χρηστ[οὶ χαίρετε], | εὐψυχίτε.  
(373) S. 92 Nr. 57.  
1 Θέων Κυ[. . . .] | εὐ[ψύ]χι. | Ἡρακλεία εὐψύχι, | L λθ̄ μη(νός)  
ᾱ ἡμ(ερῶν) κθ̄.  
2 Μάγνα σ[ἐ] | θανοῦσ[αν] | πᾶσα γῇ δα|κρυσά[τω].  
3 Ἡρακλεία εὐψύχι, | L λθ̄ μη(νός) ᾱ ἡμ(ερῶν) κθ̄.  
4 Μάγνα [σῆ] | θανοῦσ[αν] | πᾶσα γῇ δα|κρυσά[τω].  
2 u. 4. δα|κρυσά[τω] erg. B. Keil, δα|κρυσά[. ] Botti.
374. **Grabstein.** Alexandria. 1. Jahrh. v. Chr. od. 1. Jahrh. n. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 93 Nr. 58. Breccia, Iscrizioni S. 161 Nr. 313, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Λυσίμακε χρηστὲ | χαῖρε ἄγαμε. L γ, Παιῶνι κς̄.  
3. Das Abbild zeigt Λυσίμακε, Pr. Λυσίμαχε Botti u. Breccia.
375. Inschrift. **Elfenbeinmarke.** Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 96 Nr. 64. Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 315 u. 342. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Δαμονίκο | Φιλοξένο.

376. Inschrift. Marmor. **Statuenbasis.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 97 Nr. 66.  
[.....] | [.]ωμ[...] | [ἀρ]χιερέως.
377. Inschrift. Marmor. **Ehrensäule.** Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 97 Nr. 67.  
Αὐρ . Α[...] | Ἀγαθο[...] | [...]λυ[.....].
378. Inschrift. Marmor. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 97 Nr. 68. Botti, Catalogue S. 245. Breccia, Iscrizioni S. 80 Nr. 136. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Vgl. S. B. Nr. 5065.  
Βαγῶας | Εὐμόλπου ἱερέως.
379. Inschrift. Marmor. **Weihung.** Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 98 Nr. 70.  
[Ὶ]πὲρ Εἰσιδώρας [καὶ Ἀ][χιλ]λέως | καὶ τῶν | [τέκ]νων [εὐχα-]  
[ρισ]τίας [ένεκεν] | [.....]
380. Inschrift. **Tonlampe. Weihung.** Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 98 Nr. 71.  
Μεγάλ[ω] Σαράπι | καὶ θεοῖς | πᾶσι.
381. Inschrift. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 98 Nr. 72.  
Μέγα τὸ ὄνομα τοῦ Σάραπισ.
382. **Grabstein.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 102 Nr. 90. Ἰλαιοσ Πυθιοδώτου.
383. **Grabstein.** Alexandria. 3./2. Jahrh v. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 102 Nr. 91. Botti, Catalogue S. 189 Nr. 37. Breccia, Iscrizioni S. 127 Nr. 232. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.  
Τιμαγόρας Ἀργείου | [.]ρνατας oder [.]ινατᾶς.  
2. [B]ινατᾶς (?) Breccia. [᾽Ο]ρνάτας = ᾽Ορνεάτας, aus ᾽Ορνεαί gebürtig (?) B. Keil.
384. **Grabstein.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 102 Nr. 92.  
[Τι]μοκλῆς Σωγένους Τιμοκ[.....] | Μ[.....] Διοφύ[λο]υ [στ]ρα-  
τη[γοῦ?].
385. **Grabstein.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 103 Nr. 93. [.....]τις Σοκλέου[ς].  
Worttrennung von B. Keil. Τισσοκλέους Botti.
386. Einkratzung. **Grabchrift.** Grabkammer. Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 104 Nr. 97.  
Νικό[λαε χρη][στὲ] | [χαῖ][ρε].
387. Einkratzung. **Grabchrift.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 104 Nr. 99. Διονύσιε [χρ]ηστὲ [χαῖρε].
388. Einkratzung. **Grabchrift.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 104 Nr. 100. Ἑρα[.] . . [κα.] | [εὐ]ψύ[χει].

389. **Grabstein.** Alexandria. Röm. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 105. Nr. 101. Breccia, Iscrizioni S. 176 Nr. 351. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

Λ ῥ Παχῶ[ν.] | Θεοδότα | χρηστὴ | χαῖρε, Λ ἰθ. [5] Λ κα, Φα-  
μεν(ὠθ). | Λυσάδρα | χρηστὴ | χαῖρε, Λ ἱ.

6. Λυσά[ν]δρα Breccia; Λυσάδρα Botti. Λυσάδρα volkstümlich, B. Keil.

390. **Grabstein.** Alexandria, Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 105 Nr. 102. Botti, Catalogue S. 574 Nr. 415. Pfuhl, Mitteil. arch. Institut. Athen 26 (1901) S. 288 Nr. 32. Breccia, Iscrizioni S. 153 Nr. 293, mit Abbild.

Μενέμαχος Ἀπολλοδώρου Ἀκαρνάν.

- 391a und b. **Grabchriften.** Grabkammer. Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 105 Nr. 103.

(391a) Μάγνας | θανούσ[ης] | πᾶσα γῆ δα|κρυσά[τω].

(391b) Μάγνα[ς] | θανούσ[ης] | πᾶσα [γῆ δα]|κρυσά[τω].

ῥδάκρυσε Botti, δακρυσάτω B. Keil.

392. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 106 Nr. 104. Breccia, Iscrizioni S. 134 Nr. 249, mit Abbild (Taf. 50). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

ῥόδη Μύση μάμμη.

Botti las: ῥοδημυ[ ] | ῥ μάμμη.

- 393a und b. **Grabstein** mit zwei Inschriften. Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 106 Nr. 105. Breccia, Iscrizioni S. 138 Nr. 374a. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

(393a) Σπ[ ]ερυς (ptolem. Zeit).

(393b) Σευξίδα|με χαῖ|ρε (röm. Zeit).

394. Einkratzung. **Grabchrift.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 106 Nr. 106.

[Σα]ραπ[ίω]ν τ[. . .]αν[. . .]εκ[. . .]], εὐψύχι, ἐτών ῆ.

395. **Grabstein.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 106 Nr. 107. Σαράπιον χρηστὲ χαῖρε.

396. Einkratzung. **Grabchrift.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 106 Nr. 108. Wohl derselbe Text wie S. B. Nr. 338.

ῥισδώρα | εὐψύχι, | Λ κ.

397. **Grabstein.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 107 Nr. 109. Pfuhl, Mitteil. arch. Institut. Athen 26 (1901) S. 272 Nr. 10. Breccia, Iscrizioni S. 150 Nr. 288, mit Abbild (Taf. 40).

Δημητρία.

398. Inschrift. **Grabplatte.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr.(?) Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 107 Nr. 110. Breccia, Iscrizioni S. 134 Nr. 248, mit Abbild (Taf. 45). Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 193. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀρχέστρα|τος Ξενο|φώντος | Ἀθηναῖος.



399. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. IV (1902) S. 107 Nr. 111. Botti, Catalogue S. 576 Nr. 425. Pfuhl, Mitteil. arch. Institut. Athen 26 (1901) S. 287 Nr. 30. Breccia, Iscrizioni S. 152 Nr. 292, mit Abbild. Κλέων Ἀντιπάτρου | Σαλαμίνιος.
400. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Alexandria(?). 107—102 v. Chr.(?). Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 59 Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 21 Nr. 40, mit Abbild (Taf. 9). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 [Υπὲρ βασιλίσ]σης Κλεοπάτρας | [καὶ βασιλέως Πτ]ολεμαίου <τοῦ> καὶ Ἀλε[ξάνδρου θεῶν Φιλο]μητόρων Σωτήρων | [. . .] δινα[ς][. . .] | τεσ[. . .]δα.
401. Inschrift. **Wasserbau.** Schedia. 10/11 n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 60 Nr. 3. Cagnat, Inscr. gr. S. 365 Nr. 1056. Miller, Rev. arch. VI (1905) S. 191 Nr. 39. Breccia, Iscrizioni S. 33 Nr. 49, mit Abzeichnung. Text nach der letzten Ausgabe von Breccia. Vgl. S. B. Nr. 973. Alexandrien, griech.-röm. Mus.
- 1 Imp. Caesar Diui f. August.
  - 2 pontif. maxim. flumen Sebaston
  - 3 ab Schedia induxit a milliario
  - 4 XXV quod per se toto oppido fluere
  - 5 praefecto Aegypti C. Julio Aquila, anno
  - 6 xxxx Caesaris.
  - 7 Αὐτοκράτορ Καῖσαρ [θεοῦ] υἱὸς Σεβ[α]στὸς
  - 8 ἀρχιερεὺς ποταμ[ὸν] Σεβασ[τὸν] ἀπὸ
  - 9 Σχεδιάς ἤγαγεν ἐπὶ σταδ[ίου]ς διακοσίους
  - 10 ῥέοντα δι' ὅλης τῆς πόλεως ἐπὶ ἐπάρχου
  - 11 τῆς Αἰγύπτου Γαίου Ἰουλίου Ἀκύλα,
  - 12 L μ Καῖσαρος.
7. Αὐτοκράτορ nach Breccias Abzeichnung, Pr.
402. Inschrift. **Weihung.** Abukir. 274 n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 63 Nr. 4. Cagnat, Inscr. gr. S. 375 Nr. 1093. Breccia, Iscrizioni S. 61 Nr. 87, mit Abbild (Taf. 22). Alexandrien, griech.-röm. Mus.
- Διὶ Ἡλίῳ μετ[άλῳ] Σεράπιδι | ἐπὶ τῇ βάθρῳ | ὑπὲρ εὐχαρι[σ]τίας  
 Ἰέραξ | ἀνέθηκεν ἐπ' ἀγαθῶ. | L δ̄ τῶν κυρίων Φιλίππων | Σεβαστῶν.  
 Μεχεῖρ ᾱ.
403. Marmorbasis. **Künstlerinschrift.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 65 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 104 Nr. 183. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1905 S. 195 Nr. III. Alexandrien, griech.-röm. Mus.
- [Ὁ δεῖνα Σμ]υρναῖος ἐποίη.
404. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 65 Nr. 7. Breccia, Iscrizioni S. 131 Nr. 241. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἡρακλείδης.

405. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 65 Nr. 8. Breccia, Iscrizioni S. 144 Nr. 274, mit Abbild (Taf. 41). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Πραῦχος | Σωσίππου.

406. **Grabstein.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 66 Nr. 9. [. . .]φιλις[. . .]ου.

407. Inschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 66 Nr. 10. Φιλοκράτης Ἑρμίου | Αἰνιάν.

408. **Grabstein.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 66 Nr. 11. Breccia, Iscrizioni S. 174 Nr. 344. Alexandrien, griech.-röm. Mus. [Δη]μήτριος Ἡρακλείδου.

409. **Grabstein.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 67 Nr. 12. Vgl. VIII (1905) S. 119. Breccia, Iscrizioni S. 180 Nr. 366. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Πολλί[ων] χρηστ|ε χαῖρε. | L 1δ, Παῦνι.

410. **Grabstein.** Alexandria. 1./2. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 67 Nr. 13. Vgl. VIII (1905) S. 118. Breccia Iscrizioni S. 161 Nr. 312. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Δημήτριος λιβανάς | φιλόφιλος, ἐτῶν | εἴκοσι τριῶν, | εὐψύχι.

1. Breccia im Bull.: Λιβάνας, in den Iscriz.: λιβάνας. λιβανάς (= λιβα-νοπώλης) Wilcken.

411. **Grabstein.** Unterägypten. 3/4. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 67 Nr. 14. Breccia, Iscrizioni S. 181 Nr. 371 mit Abbild (Taf. 54). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Σαραπίων Σαραπίονος γυμνασιαρχήσας | τῶν ἐν τῇ Νικίου δυεῖν γυμνασίων φιλότε|κνε φιλογύναιε φιλόφιλε εὐφρόσυνε ἄλυπε | χρηστὲ χαῖρε, (ἐτῶν) ο. L δ, Μεσορὴ ἐπαγομένων δ.

412. Inschrift. Marmor. Alexandria. **Weihung.** Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 69 Nr. 1, nach einer Mitteilung von Paribeni. Athen, Nationalmuseum.

[ ] Ἐπ[ι]ένους | [...] ὑπὲρ ταυ[ ] | [...]ος καὶ [ ] | [Σα]ράπει Ἰσι[δι] | [εὐχ]ήν.

413. Inschrift. Marmor. Alexandria. **Grabstein (?)**. Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 70 Nr. 2, nach einer Mitteilung von Paribeni. Athen, Nationalmuseum. Λυσιδίκη | ἱέρεια.

- 414a u. b. Inschriften. **Lampen.** Breccia, Bull. Soc. Alex. VII (1905) S. 80.

(414a) Γαίου.

(414b) Λουκίου.

415. Kalksteinplatte. **Grabchrift.** Alexandria. 1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 48. Breccia, Iscrizioni S. 141 Nr. 267a. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Δύματος | Δ V.

416. **Grabschrift** an einer Grabtür. Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 50 Anm. 1. Breccia, Iscrizioni S. 139 Nr. 263, mit Abbild (Taf. 46). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀμμώ|νε χαῖρε.
- 417a—k. **Grabschriften** an Grabtüren. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 51.
- (417a) Χουσ[. . .].
- (417b) Ἀνδρόνικ[ος].
- (417c) Ἰσιδώ[ρα] χαῖρε.
- (417d) [. . . . .]ρχος Δ[. . .]κρος.
- (417e) Νίκων.
- (417f) Μαραῖος Βακείου | Μαμερτίνος.
- (417g) [. . .]ατᾶς | [. . .]εύς.
- (417h) Φιλομένης.
- (417i) Ικ[. . .]οχυβψ(?)
- (417k) Ἀριστάρχα Εὐτυκρα[τ. .]
418. Inschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 53 unten. Breccia, Iscrizioni S. 118 Nr. 208. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀπολλωνίδου.
419. **Grabstein**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 80 Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 131 Nr. 240. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἰσοδώρα | Κυρηναία.
420. **Grabstein**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 83 Nr. 9. Breccia, Iscrizioni S. 144 Nr. 275. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Φιλῖνος Ἀρκεσίλα Θεσσαλός.
- 421—425. Papyri. Parthey, Framenti di Papiri greci, asservati nella regia biblioteca di Berlino, Memorie dell' Instituto di Correspondenza Archeologica 2 (1865) S. 438 ff. Nr. 1—32. (P. Berl. Bibl.) Die Nummern 3, 7, 9, 10, 12—32 sind ohne Nachbesserung auf Grund der Originale nicht verwendbar. Nr. 4 u. 5 stehen bei Wilcken, Chrestom. I 115 u. 82.
- (421) Nr. 1. **Amtl. Anordnung einer festlichen Prozession**.  
Lesung von Wilcken bei Deissmann, Licht vom Osten<sup>2</sup> S. 277.  
Ἐπεὶ γν[ώ]στ[ης] ἐγενόμην τοῦ | εὐαγγελ[ί]ου περὶ τοῦ ἀνη|γορευ-  
σθαι Καίσαρα τὸν τοῦ | θεοφιλεστάτου κυρίου [β] ἡμῶν Αὐτοκράτορος  
Καίσαρος | Γαΐου Ἰουλίου Οὐήρου Μαξιμίνου | Εὐσεβοῦς Εὐτυχοῦς  
Σεβ[αστο]ῦ | παῖδα Γαῖον Ἰούλιον Οὐήρον | Μάξιμον Σεβαστόν, [1<sup>ο</sup>] χρή,  
τιμιώτατε, τὰς | θεὰς κωμάζεσθαι. Ἰν' | [ο]ῦν εἰδῆς καὶ παρατύχης |  
(Hier bricht der Papyrus ab).
1. Ergänzt von Deissmann.
- (422) Nr. 2. **Vertrag über Pacht oder Miete**. An allen vier Seiten abgebrochen. Text nach Wilcken (briefl.), der das Original nachgeprüft hat.
- 1 ] . . . . . καὶ ἐτέρων ιε[
- 2 ] ὥστε διδόναι ὑμῖν ὑπὲρ εν[

(421—425. Fortsetzung.)

3 Ἡ]ρακλείου ἐπικαλουμένου [  
 4 ]ας εἴκοσι πέντε ἀπὸ μ[ηνὸς οδ. Μεσορῆ ο. ä.  
 5 ἔτους Ἀντω]νείνου Καίσαρος τοῦ κυρί[ου  
 6 ] ἕξ, ἐπὶ τῷ ποιεῖσθαι ἐμὲ [  
 7 ]ν καὶ ἐκβολὴν καὶ τὴν [  
 8 ]ητος δ' ἐμοῦ καὶ τοῦ περο[  
 9 ]ηθήκης λόγος ἀργυρίο[υ  
 10 ]ων τῶν τόπων ἴσας [

(423) Nr. 6. **Empfangsbestätigung.** Text nach Wilcken (briefl.), der den Anfang des Originals nachgeprüft hat.

Μάρκος Αὐρήλιος Σαραπίων Μικκάλο(υ) καὶ ὡς | χρημα[τί]ζει Μάρ-  
 κω Αὐρηλίῳ Ὁρείωνι | οὐετρα[νῶ] τῶν ἐντείμωσ ἀπολυθέντων | χαίρειν.  
 Ὅμολογῶ παρειληφέναι παρὰ σοῦ | πληρ[όν] σου ποτάμιον ἀμμο-  
 κοπρηγόν, ᾧ παρά[σημ]ον usw.

(424) Nr. 8. **Eingabe an den Erzrichter.**

Ἀμμωνίῳ ἱερεῖ ἀρχιδ[ικαστῇ καὶ πρὸς τῇ ἐπιμε]λλείᾳ τῶν χρηματι-  
 στῶν [καὶ τῶν ἄλλων κριτηρίων] | παρὰ Μάρκου Αὐρηλί[ου] . . . . .  
 . . . οὐετρανοῦ] | τῶν ἐντείμωσ ἀπο[λυθέντων] . . . . . ἐκ λεγιῶ]]<sup>5</sup>νος  
 δ[ευ]τέρας Τραιαν[ῆς Ἰσχυράς καὶ παρὰ Μάρ]κου Οὐλπίου Κορνη-  
 λίου . . . . . [ . . . ] | Πασάφθιος μητρ[ὸς] . . . . .  
 . . . ] | Ἑρμογένους Τυράν[νου] . . . . .

Z. 1 u. 2 nach Otto, Priester und Tempel I S. 199 Anm. 2. Z. 3 ff. erg.  
 Lewald, Grundbuchrecht S. 89 f. 7 u. 8. Πασάφθιος u. Τυράν[νου] Wilcken  
 (briefl.) laut Orig.

(425) Nr. 11. **Amtl. Entscheidung.** Text nach Wilcken (briefl.), der das Original nachgeprüft hat.

1 ]ν ὁ καὶ Ξενοφῶν διαδεχόμενος  
 2 | οὕτως · δι' ἀπολογισμοῦ [  
 3 | ο τῶν πρότερον γραφέντω[ν  
 4 τοῖς τῶν ἐγκτ]ήσεων βιβλιοφύλαξιν [  
 5 ὑπ]αρχόντων τῶν προδηλου[μένων  
 6 | ἐδήλωσαν πεποιῆσθαι το[

426. Inschrift. Philae. Tempel. **Weihung (?)**. 448 n. Chr. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1909 S. 152 oben. Nach einer Abschrift von Borchardt. Ergänzungen nach CIGr. 4946.

[Σ]μητχ[ῆμ] ὡ πρ[ω]τοστολιστῆς ἐκ πατρὸς] | [Πα]χομίου προφήτου  
 [ ] | [ ] α κατ' Αἰγύπτιον ἐπὶ ρ̅ξε Διοκ[λητιανοῦ] | ηλεισκ[ ]  
 τωχ[ ] | [ ] .

427. Einkratzung. Philae. Tempelmauer. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1909 S. 149 unten. Πανουχῆμ Ταβολβέλου.

428. Papyrus. **Kaufurkunde.** Thebais. 99 v. Chr. Blinkenberg, Bull. Acad. Danemark 1901 S. 119 ff., mit Abbild. (P. Copenh.).



Ἀντίγραφον. Βασιλευόντων Πτ[ο]λεμαίου τοῦ ἐπικαλουμένου Ἀλε-  
 ξάνδρ[ου] καὶ Βερενίκ[ης] τῆς ἀδελφῆς θεῶν Φιλομητόρων | Σωτή-  
 ρων, ἔτους [πεν]τεκαιδεκάτου ἐφ' ἱερ[έ]ω[ν] κα[ὶ] ἱ[ε]ρειῶν καὶ κανη-  
 φόρ[ου] τ[ῶν] ὄντων καὶ οὐσῶν, μηνὸς Ἐπ[εί]φ θ'. | Ἐν Κροκοδίλων  
 πό[λ]ει ἐπεὶ Πανίσκου ἀγορανόμου τῆς ἄνω [τοπα]ρχίας τοῦ Παθυρί-  
 [του]. | Ἀπέδο[το] Σε[ν]σ[ο]ύχης Νεχθάτιος Π[ε]ρσίνης ὡς ἐτῶν . . μέ[ση]  
 5 μελίχρως μακρ[ο]π[ρό]σω(πος) εὐθύρι(ν) φακὸς παρὰ ρίν[ι] | <sup>10</sup> | ἔξ ἀρ(ι-  
 στερῶν), [μετὰ κ]υρίου Πανεβχοῦνις τοῦ Φίλωνος ὡς L . . μ[έ]σο[υ]  
 χελιχρῶου τεταν[οῦ] μακρο(προσώπου) εὐθύρι(νος) ὑποσκνίφο[υ] | χω-  
 λ[οῦ], ἀπὸ τῆς ὑπαρχούσης αὐτῇ καὶ τοῖς ἀδελφοῖς ἐν τῷ ἄνω  
 Κροκ[ο]δίλων πόλεως γῆς ἡπείρου σιτ[ο]φόρου α . . . κα καὶ τοῦ  
 πρόσοντος χ<α>λάσματος, ἧς γείτο[ν]ες [ν]ότου Νεχούτου  
 τοῦ [Σ]αραπίωνος καὶ τῶν ἀδελφ[ῶν], | βορρά γῆ Ἱππάρχου καὶ  
 τῶν ἀδε(λφῶν), ἀπηλιώτου Πνήφιος [το]ῦ Κ[α]λλιμῆδου καὶ Πετε-  
 σούχου τοῦ Πατομ . ους, λιβὸς | Νεχούτου τοῦ Σαραπίωνος  
 ἢ οἱ ἂν ὡσ[ι] γείτ[ο]νες πάντοθεν, ἀρούρας δύο. Ἐπρίατο Πακοί-  
 10 βιος | <sup>10</sup> | Φίλωνος [τ]ῶν φρουρίου ὡς L λς μέσος μελί(χρως) μακρο-  
 πρόσω(πος) εὐθύ(ριν) οὐλαὶ προσώπῳ χαλκοῦ τα(λάντου) ἐνός.  
 Προπωλήτρια | καὶ βεβα[ι]ώτρια τῶν κατὰ τὴν ὥνῃν ταύτην πάντων  
 Σενσοῦχης ἢ ἀποδομένη, ἣν ἐδέξατο Πακοῖβις | ὁ πριάμενος. |  
 Πανίσκος κεχρη(μάτικα).

5. l. μελιχρῶου. 9. Statt δύο scheint laut Abbild δ L (= 4½) zu stehen. Wilcken, Arch. I 559. 12. Auch die Unterschrift laut Abbild von derselben Hand, Pr.

429. Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Abukir. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 110 Nr. 2, mit Abzeichnung (Fig. 40). Breccia, Iscrizioni S. 3 Nr. 5, mit Abbild (Taf. 2). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου | καὶ βασιλίσσης Ἀρσινόης | τὸ ἱερὸν  
 Ἰσεί Ἀνούβει Καλλικράτης | Βοῖσκου Σάμιος ναυαρχῶν | <sup>5</sup> | ἔδωκεν  
 Πασίτῃ ἱερεῖ.

430. Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Abukir. Ptolem. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 112 Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 67 Nr. 104. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 Ἰσι[δι]

2 ὑπὲρ [

καὶ τῶν τέ-]

3 κνων [

431. Inschrift. Marmorsäule. **Weihung.** Abukir. Röm. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 112 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 66 Nr. 100, mit Abbild (Taf. 33). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Διὶ Ἡλίῳ με]γάλῳ Σαράπιδι | [καὶ Ἰσιδι(?) . . .] καὶ Ἀρενχήμι |  
 [ Δι]δύμου εὐσεβείας χάριν | [ἀνέ]θηκεν ἐπ' ἀγαθ[ῶ].

432. Inschrift. Marmor. **Weihung (?)**. Abukir. Röm. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 114 Nr. 7.

1 ηι  
2 ρατορ  
3 εσβυτ  
4 ολυ

Breccia vermutet: ἀγαθ]ῆι [τύχῃ, ferner Αὐτοκ]ράτορ[ος und πρ]εσβύ-  
τ[εροι od. ähnl.

433. Inschrift. Marmorplatte. Abukir. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 114 Nr. 8.

1 ν[.]α[. .]αμ  
2 ν Ὀλβιον  
3 τα

434. Inschrift. Kleiner **Kalksteinaltar**. Unterägypten(?). Ptolem. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 120 Nr. 1.

Ἀρσινόης θε|ᾶς Φιλαδέλ|φου.

435. Inschrift. Kalkstein. **Weihung**. Unterägypten. 172—145 v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 120 Nr. 2. Breccia, Iscrizione S. 18 Nr. 36, mit Abbild (Taf. 9). Text nach der letzten Ausgabe. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Ὑπὲρ βασι]λέως Πτολεμαίου | [καὶ βασιλίσ]σης Κλεοπάτρας | [θεῶν  
Φιλο]μητόρων καὶ τῶν | [τέκνων κ]αὶ τῶν προγόνων |<sup>5</sup> | [᾽]Ισει καὶ  
᾽Ω|ρωι καὶ Σεμθοή|ρει?].

Σεμθοή|ρει? laut Abbild möglich, Pr. Σεμθόπ[ωι?] Breccia.

436. Inschrift. Statuenbasis aus Granit. **Weihung**. Alexandria. 80/81 n. Chr. Botti, Rivista Egiziana VI (1894) S. 486. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 122 Nr. 4. Botti, Le plan d'Alexandrie S. 135. Cagnat, Inscr. gr. I S. 361 N. 1043. de Ricci, Archiv II S. 446 Nr. 71. Breccia, Iscrizioni S. 37 Nr. 58, mit Abbild (Taf. 15). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Θεᾶ μερίστη Ἀφροδεί|τῃ | Κλαυδία Ἀθηνάριον κατὰ διαθήκην | διὰ  
Κλαυδίας Πώλλ|ῃς τῆς θυγατρὸς | καὶ κληρονόμου. |<sup>5</sup> | [᾽]Ετου]ς ᾽ Αὐτο-  
κράτ|ορος Τίτου | [Καίσαρος] Οὐεσπ[ασιανοῦ] | [Σεβαστοῦ . . . . .]

437. Inschrift. Marmorbasis. **Weihung**. Alexandria. Zwischen 180 u. 191 n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 123 Nr. 5. Cagnat, Inscr. gr. S. 367 Nr. 1061. Breccia, Iscrizioni S. 56 Nr. 77. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Αὐτοκράτωρ Καῖσαρ | Μ. Αὐρήλιος Κόμμοδ[ος] | τῇ π|όλει ].

438. Inschrift. Marmor. **Weihung**. Gegend von Schedia (Unterägypten). Ptolem. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 123 Nr. 6.

Λίβυς Διονυσίου Νειλεὺς | καὶ Βερενίκη ἡ γυνὴ | Βουβάσται καὶ  
Ἀνούβιδι.

439. **Grabschrift.** Grabtür. Alexandria. 1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 125 Nr. 8. Breccia, Iscrizioni S. 143 Nr. 271. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
[Κ]αλλιόπη μήτηρ χρηστή χα[ίρει].
440. **Inscription.** Marmor, anscheinend **Altar.** Alexandria. 2./3. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 125 Nr. 9. Breccia, Iscrizioni S. 80 Nr. 137, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Vorderseite: Πτολ[ε]μαῖος | χριστῆς | εὐζάμε[ν]ος καὶ [ ].  
Rückseite: [ ]νος καὶ [ ].
441. **Tonscherbe.** **Rechnerische Übersicht.** Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 125 Nr. 10.
- |   |                |   |
|---|----------------|---|
| 1 | Κ <sup>α</sup> |   |
| 2 | Διόσκορος      | δ |
| 3 | Σεραπάμ(ων)    | γ |
| 4 | Ἀνατόλιος      | γ |
| 5 | Παθρεβη        | β |
| 6 | Πολοιети       | β |
- 442—444. **Aufschriften.** Kleine **Täfelchen.** Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 126.
- (442) S. 126 Nr. 11. Rundes Knochentäfelchen.  
Ἀλέξανδρος καὶ | Συρίων.
- (443) S. 126 Nr. 12. Rundes Knochentäfelchen. Παροδας.
- (444) S. 126 Nr. 13. Rundes Steintäfelchen. Ἀπολλωνίου.
445. **Töpferstempel.** Irdenes Gefäß. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. VIII (1905) S. 126 Nr. 14.  
Νικίας | Λύκιος | ἐπὶ Εὐάν[ορος].
3. Εὐάν[ορος] nach Klio 12 (1912) S. 253 Nr. 114, B. Keil. ἐπὶ Γυαι Breccia.
- 446—462. **Grabsteine.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 35 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.
- (446) S. 43 Nr. 1. Breccia, Iscrizioni S. 134 Nr. 247. 3. Jahrh. v. Chr.  
Ἀθηνοδῶ[ρα].
- (447) S. 45 Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 132 Nr. 242. 3. Jahrh. v. Chr.  
Λυκῖνος Λύκωνος Θεσσαλός.
- (448) S. 45 Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 132 Nr. 243. 3. Jahrh. v. Chr.  
Νικῶ Διονυσίου | Θεσσαλή.
- (449) S. 49. Breccia, Iscrizioni S. 148 Nr. 283, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. v. Chr.  
Λυσίξενος | Ἀχαιός.
- (450) S. 49. Breccia, Iscrizioni S. 137 Nr. 256. 3. Jahrh. v. Chr.  
Θεαρενα(?) Μεγαρίς.
- (451) S. 51 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 132 Nr. 244. 3. Jahrh. v. Chr.  
Ἀλέ[ξα]νδρος [. . .]εύς.
- (452) S. 52. [. . .]λικός.

(446—462. Fortsetzung.)

(453) S. 52. Κλεό|μβροτος | [Ἀ]θη[να]ῖος.

(454) S. 52. [. . .]ον[. . . .]θε[. . . .]ρος.

(455) S. 53. Breccia, Iscrizioni S. 133 Nr. 245. 4./3. Jahrh. v. Chr.  
Τυχამένης | Κρής.

Vgl. I. G. IV 1484, 26 (daher die Zeitbestimmung), B. Keil.

(456) S. 53. Breccia, Iscrizioni S. 133 Nr. 246. 3. Jahrh. v. Chr.  
Θεύκοσμος | Σωκρίτου | Ἡραῖος.

Vgl. Steph. Byz. u. Ἡραϊον, B. Keil.

(457) S. 53. Breccia, Iscrizioni S. 136 Nr. 253. 3. Jahrh. v. Chr.  
Ἰωάννα Εὐφροσύνη.

(458) S. 56. Breccia, Iscrizioni S. 136 Nr. 255. 3. Jahrh. v. Chr.  
Ψύλλας.

(459) S. 56. Στολὶς [. . .].

(460) S. 56. Breccia, Iscrizioni S. 135 Nr. 252 mit Abbild (Taf. 46).  
3. Jahrh. v. Chr. Στᾶσις Κρής.

(461) S. 58. Clermont-Ganneau, Comptes rendus Acad. 1907 S. 235.  
Breccia, Iscrizioni S. 135 Nr. 251, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. v. Chr.  
Σιμοτέρα | Ἡλιοδώρου | Σιδωνία.

(462) S. 60. **Aschenurne.** Breccia, Iscrizioni S. 106 Nr. 187, mit  
Abbild. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 7.  
3. Jahrh. v. Chr. Ἀγωνίς. | Λ κε Γορπίου.

463. Inschriften. **Tongefäße.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex.  
IX (1907) S. 69.

1. Ἡρκλάτης. 2. Ἑρμείου. 3. Ἑρμιατενετυ. 4. Ἀρπο.

464. Inschrift. **Flasche.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX  
(1907) S. 70. Ἀγίου Μηνᾶ εὐλογ[ία].

465—583. **Töpferstempel.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX  
(1907) S. 74 ff.

(465) S. 74 Nr. 88. Ἐπὶ Ἀγη|σίππου.

(466) S. 74 Nr. 40. Ἀγοράνακτος | Σμινθίου.

(467) S. 75 Nr. 100. Ἐπὶ Ἀγορά|νακτος Ὑ[ακινθίου].

(468) S. 75 Nr. 60. Vgl. S. B. Nr. 851. Ἐπὶ Αἰσχίνα | Σμιν[θίου].

(469) S. 75 Nr. 131. Vgl. S. B. Nr. 856. Ἀμύντα.

(470) S. 75 Nr. 18. Ἐπὶ Ἀνα[ξιδάμ]ου Πανάμου.

Erg. nach Klio 12 (1912) S. 253 Nr. 30, B. Keil.

(471) S. 75 Nr. 54. [Ἐπὶ Ἀν]αζάνδρου Δαλίου.

(472) S. 75 Nr. 63. Ἐπὶ Ἀναξι|βούλου | Σμιν[θίου].

(473) S. 75 Nr. 59; 90. Vgl. S. B. Nr. 857. Ἀνδρικοῦ.

(474) S. 75 Nr. 2. Ἀντιμάχου.

(475) S. 75 Nr. 126. Ἐπὶ ἱερέως Ἀν|τιπάτρου | [Ὑ]ακιν[θίου].

(476) S. 75 Nr. 114. Ἀπολλωνίου.



(465—583. Fortsetzung.)

- (477) S. 75 Nr. 96. Schrift linksläufig. Ἐπὶ Ἀρ[. . .] | Ἀγριανίου.  
 (478) S. 75 Nr. 70. Ἐπὶ Ἀρατίδα | Ἀρτα[μιτίου].  
 (479) S. 76 Nr. 42. Ἀρατοφάνεως.  
 (480) S. 76 Nr. 66. Ἐπὶ Ἀριστά|νακτος Δα|λίου.  
 (481) S. 76 Nr. 74. Vgl. S. B. Nr. 864. Ἀριστίωνος.  
 (482) S. 76 Nr. 31. Ἐπὶ Ἀριστογείτου | Δαλίου.  
 (483) S. 76 Nr. 73. Ἐπὶ [Ἀρισ]τονόμου | Δαλίου.  
 (484) S. 76 Nr. 35; 64; 128. Ἀριστοκλεῦς.  
 (485) S. 76 Nr. 115. Ἀριστοκράτεις.  
 (486) S. 76 Nr. 29. Ἐπὶ Ἀριστο|μάχου | Σμινθίου.  
 (487) S. 76 Nr. 46. Ἐπὶ Ἀριστοπό|λιος Δαλίου.  
 (488) S. 76 Nr. 7. Ἐπὶ Ἀριστράτου | Πανάμου.  
 (489) S. 76 Nr. 93. Ἐπὶ Ἀρτεμιδώρου | Σμινθίου.  
 (490) S. 76 u. 86 Nr. 133. [Ἐπὶ(?)] Ἀρχεμβρο[ ] . . | εγγενής μ . . . (?)

Ἀρχεμβρό[του] Breccia. Es ist Ἀρχεμβρό[του] und Ἀρχεμβρο[τίδα] möglich, B. Keil.

- (491) S. 77 Nr. 45. Ἐπὶ Ἀρχιβίου | Καρνείου.  
 (462) S. 77 Nr. 26. Ἐπὶ Ἀρχίνου | Δαλίου.  
 (493) S. 77 Nr. 9. Ἐπὶ Ἀρχοκράτεις.  
 (494) S. 77 Nr. 43. Ἐπὶ Ἀρχοκρά|τεις Βαδρομίου.  
 (495) S. 77 Nr. 11. Ἀσκλη|πιάδα.  
 (496) S. 77 Nr. 94. Ἐπὶ Ἀστιμ[ή]δεις | Δα[λί]ου.  
 (497) S. 77 Nr. 13. Ἐπὶ Αὐτο|κράτεις | Ὑακινθίου.  
 (498) S. 77 Nr. 106. Βρομίου.  
 (499) S. 77 Nr. 20. Γλαυκία.  
 (500) S. 77 Nr. 112. Δαμοθέμιος | Πανάμου.  
 (501) S. 77 Nr. 84. Δαμοκράτεις | Α.  
 (502) S. 77 Nr. 68. Δαμοκράτεις | Β.  
 (503) S. 77 Nr. 72. Δαμοκράτεις | ΚΒ.  
 (504) S. 78 Nr. 76. [Δαμο?]κράτεις Ἀρταμιτίου | ΛΕ .

[Δαμο]κράτεις Breccia. Möglich auch [Ἀρχο]κράτεις, B. Keil.

- (505) S. 78 Nr. 132. Δαμοκράτεις.  
 (506) S. 78 Nr. 108. Ἐπὶ ἱερέως | Δάμωνος | Πανάμου.  
 (507) S. 78 Nr. 127. Διοκλέας.  
 (508) S. 78 Nr. 44. Δίου.  
 (509) S. 78 Nr. 85. Δρακοντίδα.  
 (510) S. 78 Nr. 124. Ἑλλανίκου.  
 (511) S. 78 Nr. 23. Ἐπὶ Εὐδά|μου | Πανάμου.  
 (512) S. 78 Nr. 83. Ἐπὶ Εὐ|κλεῦς.  
 (513) S. 78 Nr. 14; 48; 89; 105. Εὐκλε[. . .].

Εὐκλε[ίτου] Breccia. Möglich Εὐκλε[ὺς] oder Εὐκλε[ους], B. Keil.

(465—583. Fortsetzung.)

- (514) S. 78 Nr. 4. Ἐπὶ Εὐφράνορος.
- (515) S. 79 Nr. 99; 101; 117; 134. Εὐφράνορος.
- (516) S. 79 Nr. 79. Ζηνοδότου.
- (517) S. 79 Nr. 57. Ζήνων.
- (518) S. 79 Nr. 120. Ἐπὶ Ἡρα|γόρα.
- (519) S. 79 Nr. 71. Ἡφαιστίωνος.
- (520) S. 79 Nr. 97. Ἰάσονος.
- (521) S. 79 Nr. 125. Ἰάσονος.
- (522) S. 79 Nr. 122. Ἱεροκλεῦς.
- (523) S. 79 Nr. 6. Ἱεροτέλης Ἀγριάνιος.
- (524) S. 79 Nr. 92; 92a; 92b; 121; 121a. Ἱέρωνος.
- (525) S. 79 Nr. 25; 77. Ἰμα.
- (526) S. 82 Nr. 24; 116. Ἱπποκράτεις.
- (527) S. 82 Nr. 16. Ἐπὶ Καλλικράτεις Δαλίου.
- (528) S. 82 Nr. 34. Ἐπὶ Καλλικρά|τεις Ὑακινθίου.
- (529) S. 82 Nr. 91. Ἐπὶ Καλλικράτεις Δαλίου.
- (530) S. 82 Nr. 15. Κάλλω(νος).
- (531) S. 82 Nr. 58. Ἐπὶ Κλεάρχου Σμινθίου.
- (532) S. 82 Nr. 104. Ἐπὶ Κλειτο|μάχου | Ἀγριανίου.
- (533) S. 82 Nr. 52. Ἐπὶ Κλευ|κράτεις.
- (534) S. 82 Nr. 22. Ἐπὶ Κλε|ωνύμου.
- (535) S. 82 Nr. 129. Ἐπὶ Λαφείδους | Πανάμου | δευτέρου.
- (536) S. 82 Nr. 67. Ἐπὶ Λεον|τίδα | Ἀρταμιτίου.
- (537) S. 82 Nr. 47. Ἐπὶ Ἀστυμήδ|ου | Θεσμοφορίου.

Λετυμήδου Breccia. Offenbar ΛΕτυμήδου statt ΑΣτυμήδου verlesen,  
B. Keil.

- (538) S. 82 Nr. 49. Μάρωνος.
- (539) S. 83 Nr. 30; 87; 87a; 135. Μίδα.
- (540) S. 83 Nr. 118. Μικύθου | Ὑακινθί[ου].
- (541) S. 83 Nr. 3. Ἐπὶ Ναυσ|ίππου | Ἀγριανίου.
- (542) S. 83 Nr. 21. Ἐπὶ Νικασα|γόρα | Πανάμου.
- (543) S. 83 Nr. 95. Νικάσηνος.
- (544) S. 83 Nr. 10. Ἐπὶ Νικομά|χου Σμιν|θίου.
- (545) S. 83 Nr. 113. Ἐπὶ Ξεναρέτου.
- (546) S. 83 Nr. 17. Ἐπὶ | Ξενοφάντου | Ἀρταμιτίου.
- (547) S. 83 Nr. 19. Πausanίας.
- (548) S. 83 Nr. 82. Ἐπὶ Πausanία Ὑακινθίου.
- (549) S. 83 Nr. 109. Ἐπὶ Πausanία Βαδρομίου.
- (550) S. 83 Nr. 51. Πausanίας.
- (551) S. 83 Nr. 110. Πausanία[ς].
- (552) S. 83 Nr. 102. Ἐπὶ Πολυαράτου Θεσμοφορίου.
- (553) S. 84 Nr. 75. Πολυξένου.

(465—583. Fortsetzung.)

(554) S. 84 Nr. 27. Ἐπὶ Πιθογέ|νευς | Πανάμου.

1. Πυθογένεως, vgl. Klio 12 (1912) S. 257 Nr. 213, B. Keil.

(555) S. 84 Nr. 61. Ἐπὶ Πιθογέ|νευς | Ἄρταμιτίου.

Vgl. Anm. zu Nr. 554.

(556) S. 84 Nr. 81. [Ῥ]όδωνος.

(557) S. 84 Nr. 62. Ἐπὶ Σιμυ|λίνου.

(558) S. 84 Nr. 86. Ἐπὶ Σωκράτεως | Ἄρταμιτίου.

(559) S. 84 Nr. 50. Σωσικλεῦς.

(560) S. 84 Nr. 1. Σωσιφίλ(ου).

(561) S. 84 Nr. 103. Ἐπὶ Σοτωκλεῦς.

1. Σωτοκλεῦς, vgl. Klio 12 (1912) S. 257 Nr. 224, B. Keil.

(562) S. 84 Nr. 38. Ἐπὶ [Τ]ειμα|γόρα Σμινθίου.

(563) S. 84 Nr. 78. Ἐπὶ Φαινίδα [Πανά]μου.

(564) S. 84 Nr. 80. Ἐπὶ Φ[ ] Ἀγριανίου.

Breccia ergänzt Φ[αινίδα?], es gibt aber 9 Eponyme in Rhodos, mit Φ beginnend, B. Keil.

(565) S. 84 Nr. 53. Φιλίππου | Πα[ν]άμο[υ].

(566) S. 84 Nr. 56. [Φ]ιλοκράτης.

(567) S. 84 Nr. 130. Φιλοκ[ρά]τη[ς].

(568) S. 85 Nr. 37. Ἐπὶ Χρυ|σάορος | Ἄρταμιτίου.

(569) S. 85 Nr. 98. Ἐπὶ [.]κέστου?

Vgl. Ἀκεστίδας, belegt Klio 12 (1912) S. 252 Nr. 19, B. Keil.

(570) S. 85 Nr. 119. Ἐπὶ . . . ?]κράτεως Ὑακινθίου.

(571) S. 85 Nr. 32. [. . . . .]ου Σμινθίου.

(572) S. 85 Nr. 36. Ἀπολλω|υοιν

1. Ἀπολλωνίου (Z. 2 linksläufig), B. Keil.

(573) S. 85 Nr. 33. Θασίων | Δαλίου.

(574) S. 85 Nr. 39. Ζω.

(575) S. 85 Nr. 69. Ἐπὶ Ἀγαθο|κλεῦς Α . . α . ἀν|δου.

(576) S. 85 Nr. 8. Ἐπὶ [ ] Ἀγαθοκλεῦ[ς].

(577) S. 85 Nr. 65. Ἐπὶ Ἀριστογένεως.

(578) S. 85 Nr. 107. Ἐπὶ Ἀριστοκλεῦς | Κνίδιον.

(579) S. 85 Nr. 111. Διονυσίου.

(580) S. 85 Nr. 5. Λυκίνου.

(581) S. 86 Nr. 28. Πλούτου Καλιστράτους.

(582) S. 86 Nr. 55. Ἐπὶ [. . . . .] | Πολυαράτου.

(583) S. 86 Nr. 12. Πασικρα.

584. **Töpferstempel.** Im ägypt. Kunsthandel von R. Reitzenstein erworben, im Besitze von B. Keil. Unveröffentlicht. Lesung von B. Keil.

Ἀγαθο[β]ού|λου. Ἐπὶ Ἀ[λ]|εξάνδ[ρο]υ.

3. Das E sieht wie ein B aus.

585. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Abukir. 247/6—221 v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 99 Nr. 1. Breccia, Iscrizioni S. 8 Nr. 14, mit Abbild (Taf. 4). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Σαράπιδι καὶ Ἰσιδὶ καὶ Νείλῳ | καὶ βασιλεῖ Πτολεμαίῳ | καὶ βασι-  
 λίσσῃ Βερενίκῃ | θεοῖς Εὐεργέταις | Ἀρτεμίδωρος Ἀπολλωνίου | Βαρ-  
 γυλιώτης.
586. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Abukir. 247/6—221 v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 99 Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 8 Nr. 15, mit Abbild (Taf. 4). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Σαράπιδι καὶ Ἰσιδὶ | καὶ βασιλεῖ Πτολεμαίῳ | καὶ βασιλίσσῃ Βε-  
 ρενίκῃ | θεοῖς Εὐεργέταις.
- 587a u. b. Aufschriften. **Zwei Vasenbruchstücke.** Alexandria. (Fundort nach Breccia: Hadra. Strack nennt die Kyrenais). 247/6—221 v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 99 Nr. 3. Strack, Dynastie S. 235 Nr. 48. Dittenberger, Or. gr. I S. 47. Breccia, Guide de la ville et du Musée d'Alexandrie S. 128f. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 96 unter β Nr. 3 und 4. Breccia, Iscrizioni S. 9f. Nr. 17 u. 20, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 (587a) Θε[ῶν] Εὐεργε[τῶν].  
 (587b) [Βασιλίσσης Βε]ρενίκη[ς] | [ἄ]γαθῆς τύ[χης].
588. Inschrift. **Vasenbruchstück.** Alexandria. Zeit des Ptolemaios IV. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 100 Nr. 4. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 98 Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 13 Nr. 27. Text nach der letzten Ausgabe von Breccia (Iscriz. Nr. 27). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 [Βασ]ιλέως Πτολεμαίῳ[υ] | [Φιλοπ]ᾶτορος.
589. Inschrift. Marmor. **Weihung.** Alexandria. 2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 100 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 72 Nr. 116. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 [. . . θε]ῶ ὑψίστῳ | [ἐπηκόῳ τ]ὸν ἱερόν | [περίβολον καὶ] τὴν  
 προσ[ευχὴν καὶ τὰ συτ]κύροντα.
590. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 101 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 149 Nr. 285, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Ἀνδροσθένης | Ἴπποσθένης | Ταυροσθένης | Μιλήσιοι.
591. Inschrift. Granitbasis. **Weihung.** Alexandria. 1. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 101 Nr. 7. Breccia, Iscrizioni S. 79 Nr. 135. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 | Πτ|ολεμαῖο|ς . . . προσ||τατήσας τ|. . . ἀν|έθηκεν φιλ[οστοργίας] |  
 χάριν. | (Ἔτους) δ, Φαρμ[οῦθι . . .].
592. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Alexandria. 1. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 102 Nr. 8. Breccia, Iscrizioni S. 89 Nr. 153, mit Abbild (Taf. 36). Alexandrien, griech.-röm. Mus.



Τιβέριον Κλαύδιο[ν] | Ἔρωτα | τὸν μέγαν γυμνασίαρχο(ν) | καὶ ἐπὶ  
τὸν στεμμάτων [ῥ] ἡ πόλις | διὰ Φλ(αουίας) Ἀπολιναρίας | μητρός.  
στεμμάτο[ν] Breccia. στεμμάτων laut Abbild (das ν sitzt im ο, weil  
hinter ο kein Platz frei war), Pr.

593. Inschrift. Kalkstein. **Grabstein (?)**. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 103 Nr. 9. Breccia, Iscrizioni S. 172 Nr. 337. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀπολλώνιος | Ἀπολλωνίου | Ἀλεξανδρεύς.

594. Inschrift. Kalkstein. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 103 Nr. 10. Breccia, Iscrizioni S. 90 Nr. 156. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach der letzten Ausgabe.

Μίρτον | Δαμοκρά|τους Δ.

595. Inschrift. Marmor. Alexandria(?). 2. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 103 Nr. 11. Breccia, Iscrizioni S. 90 Nr. 154a. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Π(ουβλίου) Αἰλίου Γλαυκίου | ποιητοῦ | γενομένου ἐξηγητοῦ.

596. Inschrift. Friesstück. **Weihung**. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 108. Breccia, Iscrizioni S. 66 Nr. 99, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Δὶ μ]εγάλῳ Σωτῆρι Σ[αράπιδι] . . . .

597. Inschrift. Marmor. **Weihung**. Alexandria. 216—205/4 v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 170. Breccia, Iscrizioni S. 12 Nr. 24, mit Abbild (Taf. 5). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου | καὶ βασιλίσσης Ἀρσινόης | θεῶν  
Φιλοπατόρων Σαράπιδι | καὶ Ἰσιδι Σωτῆρσιν Ἀρχέπολις [ῥ] Κόσμου  
Λεοννατεύς.

2. βασιλίσσης Breccia. βασιλίσσης nach dem Abbilde, Pr.

598. **Grabstein**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 173. Breccia, Iscrizioni S. 149 Nr. 284, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ξενάρατος Χαρμαντίου | Βερενικεύς ἀφ' Ἑσπερίδων.

599. Kalkstein. **Personalliste**. Hermupolis Magna. Ptolem. Zeit. Lesquier, Rev. de philol. 32 (1908) S. 215 ff. Lefebvre, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 187 ff., mit Abbild. Breccia, Iscrizioni S. 25 Nr. 44a, mit Abbild. Text nach Breccia. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Spalte 1.

(oben abgebrochen.)

Δημήτρ[ιο]ς Δ[ ]ίου, | Πτολεμαίου Αἰ[αντος], | Ἀπολλώνιος  
5 Δω[. . . ου]. | [Κ]ομανοῦ καὶ τῶν ἄλλων· [ῥ] κῆρυξ | Μηνόδωρος  
Μηνοδώρου, | σημειοφόρος | Θεόδωρος Ἡρακλείτου, | ἐκατόνταρχος  
10 [10] Δημήτριος Ἀπολλωνίου, | Τήρης Τήρου, | Ἀπολλώνιος Ἀπολ-  
15 λωνίου, | Ἡλιόδωρος Πτολεμαίου, | Ἑρμοκράτης Σωστράτου, [15] Διο-  
νύσιος Φιλοκράτου, Ἀγαθοκλῆς Ἀγαθοκλέους, | Διοσκουρίδης Διο-

σκουρίδου, | Πτολεμαῖος Ἀνδρονίκου. | Ἀθανιάφαντος καὶ Σθενελάου·  
 20 [20] Θέων Δημητρίου, | Βίλος Βίλου. | Κομανοῦ καὶ τῶν ἄλλων· | Ἀπολ-  
 25 λόδοτος Ἀπολλοδότου. | Ἀθανιάφαντος καὶ Σθενελάου· [25] σημειο-  
 φόρος | Ἀνδρήμων Βαλάκρου, | πεντηκόνταρχος | Διονύσιος Πτολε-  
 30 μαίου, | Ἀθηνόδωρος Ἀθηνοδώρου, [30] Διονύσιος Διονυσίου, | Ἀπολ-  
 λώνιος Ἀπολλωνίου, | Ἀετὸς Σωκράτου, | Αἰσχρίων Πτολεμαίου, | Διο-  
 35 νυσόδωρος Διονυσιοδώρου. [35] Καὶ τῶν πρότερον | μετὰ Δρύτωνος·  
 Ἡγεμῶν | ἐπ' ἀνδρῶν καὶ φρούραρχος· | Τιμοκλῆς Τιμοκλέους.  
 40 [40] Ἐξω τάξεων ἡγεμόνες· [40] Ἀρίσταρχος Διογνήτου, | Κρίτων Ἀρχά.  
 | Ἐξω τάξεων· | [Α]ριστόμαχος Ἀριστομάχου. | [Ἡ]γεμόνων υἱοί·  
 45 [45] [Δ]ιονύσιος Διονυσίου, | [Π]αντέλης Διονυσίου, | Διογένης Διο-  
 50 νυσίου. | Γραμματεὺς συντάξεως· | Εὐδοξος Τιμοκλέους. [50] Μετ'  
 Ἀγλαομάχου· | Ἀρτεμίδωρος Ἀντιπάτρου. | Ἀπὸ τῆς Θηβαΐδος· | Δη-  
 55 μήτριος Ἀντιπάτρου. | Μηνοφίλου· [55] Ἡρακλείδης Λεωνίδου. | Κρη-  
 τῶν Ἀριστοκάρτου Γορτυνίου· | Βάλακρος Διονυσίου. | Κυρηναϊκῶν  
 60 Ἀνδρονίκου· | Ἀπολλοφάνης Ἰάσονος. [60] Τῶν τὰ φιλόνηθρα ἐχόν-  
 των· | ἀρχυπυρέτης ξενικοῦ | Σώπατρος Κασσιοδώρου, | Ἀσκληπιάδης  
 65 Στράτωνος, | Ποσσικράτης Ποσσικράτου, [65] Δαμοκράτης Τιμοκράτου,  
 | Φαινέμαχος Δικαίάρχου, | Ἀπολλώνιος Διονυσίου, | Φίλιστος Θεο-  
 70 δοσίου. | Πολιτικῶν· [70] Ἀλέξανδρος Πτολεμαίου. | [Λ]ειτουργὸς  
 Μνασέου· | Ἀγαθοκλῆς Ἑλλαν[. . . . .]

(hier bricht die Spalte ab.)

2. Πτολεμαίου (1. Πτολεμαῖος) Pr., laut Abzeichnung. Πτολεμαῖος Breccia.

Spalte 2.

(oben abgebrochen.)

75 | [Σ]ῶσος Σωτάδου, | Ἀπολλώνιος Μενoitίου, [75] Ἀκέσων Ἀκέσωνος.  
 | Φιλάμμων Διονυσίου, | Ἡράκων Φιλίσκου, | Διοσκούριδης Διο-  
 80 σκούριδου, | Πτολεμαῖος Τίμωνος, [80] Κύδιππος Διοσκούριδου, | Ἀγα-  
 θοκλῆς Ξενοτίμου, | <<Ι>Ξάνθιππος Ἰάσονος, | Ἀριστόμαχος Ἀριστο-  
 85 μάχου, | Πραξίας Αἰσχρίωνος, [85] Ἀπολλώνιος Νικάνορος, | πεντη-  
 κόνταρχος | Ἑρμιππος Λέοντος, Πέταλος Τιμοκράτου, | Ξενόδαμος  
 90 Αἰσχρίωνος, [90] Πτολεμαῖος Διονυσίου, | Πυθίων Δημητρίου, | πεντη-  
 95 κόνταρχος | Πυθέας Ν<<ν>>εοπτολέμου, | Ἀπολλώνιος Ἀργαίου, [95] Λύκος  
 Ἀνδρωνος, | Ἀσκληπιόδωρος Πυρρίου, | Τήρης Τήρους, | Διόγνητος  
 100 Κλέωνος, | Στράτων Ἀσκληπιάδου, [100] Θέων Ἀπολλωνίου, | Ἡρα-  
 κλείδης Εἰσιδώρου, | Δημήτριος Ἀμμωνίου, | Ἀρχίλοχος Πύρρου.  
 105 | Φίλων Συμμάχου, [105] Θεόμβροτος Πετάλου, | Πτολεμαῖος Φιλάμ-  
 μονος, | Ἀσκληπιάδης Ἀπολλωνίου, | Ἀντίμαχος Ζωπύρου, | Λόβιος  
 110 Λοβίου, [110] Ἀπολλώνιος Πρωτογένου, | Πτολεμαῖος Διδύμου, | Νοῖος  
 115 Νοίου, | Ἀπολλώνιος Σατύρου, | Κόθων Κόθωνος, [115] Διοσκούριδης  
 Κόθωνος, | Ἡρακλέων Ἀπολλωνίου, | Αἴας Ἀθηνάδου, | Πολέων

120 Στράτωνος, | Φίλων Φίλωνος. |<sup>120</sup>| Ἡράκλειτος Ἀρτεμιδώρου, | Ἀ-  
 σκληπιάδης Ἀπολλωνίου, | Κάλλων Κάλλωνος, | Γένναιος Γενναίου,  
 125 | Ἀντίμαχος Ἑρμίππου. |<sup>125</sup>| πεντηκόνταρχος | Λεωνίδης Ἀπολλωνίου,  
 | Δίδυμος Ἑρμογένου, | Φιλόξενος Πτολεμαίου. | Ἀντίφιλος Διο-  
 130 νυσίου. |<sup>130</sup>| Ἡρώιδης Ἡρώιδου, | Σαραπίων Διονυσίου, | Μένανδρος  
 135 Μενάνδρου, | οὐραγὸς | Περιγένης Ἀλεξιτίμου. |<sup>135</sup>| Διάδου καὶ | τῶν  
 υἱῶν· | κήρυξ | Διόφαντος Ἰά[σωνος],

(hier bricht die Spalte ab.)

### Spalte 3.

(oben abgebrochen.)

140 | Ἐπίμαχος Πύ[ρ]ρου. |<sup>140</sup>| Μεγαλοκλῆς Μεγαλοκράτου, | Ἀγνόθεος  
 Μέστου, | Μέλων Κλεομάχου, | Μαιάνδριος Πρεπελάου, | Ἀπολλώνιος  
 145 Ἀριστοφάνου, |<sup>145</sup>| Διονύσιος Εὐξιθέου, | Πεισίστρατος Πτολεμαίου,  
 | Ἴππαλος Ἀριστομάχου, | πεντηκόνταρχος | Νέων Μητροδώρου,  
 150 |<sup>150</sup>| Ἐπαίνετος Θόαντος, | Ἀπολλοφάνης Κλεωνύμου, | Σωγένης Ἑμ-  
 155 μενίδου, | Δημήτριος Κλεοσθένου, | Ἀρχίας Κλεοξένου, |<sup>155</sup>| οὐραγὸς  
 | Ἀπολλόδωρος Ἀριστομάχου, | Πασίνου καὶ Δρύτωνος· | κήρυξ  
 160 | Δράκων Ἡγησίου, |<sup>160</sup>| σημειοφόρος | Μίκκος Πτολεμαίου, | ἑκατόντ-  
 165 αρχος | Πτολεμαῖος Τρύφωνος, | πεντηκόνταρχος |<sup>165</sup>| Ζώιλος Ζωί-  
 λου, | Ἰάσων Ἰάσονος, | Πτολεμαῖος Ἀρτεμιδώρου, | Δίδυμος Δη-  
 170 μητρίου, | Πρωτογένης Εὐφράνορος, |<sup>170</sup>| Ἑρμίας Θέωνος, | Πρωτο-  
 γένης Κλεομάχου, | Ἴππαλος Φανοκράτου, | Παρμενίων Ἀριστομάχου,  
 175 | Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου, |<sup>175</sup>| Πτολεμαῖος Ἀμύντου, | Ἀπολλώνιος  
 Ἀπολλωνίου, | Πρωτέας Ἐπικράτου, | Φιλόδημος Καλλικράτου, | Ἀρι-  
 180 στόμαχο(ς) Ἀριστομάχου, |<sup>180</sup>| Καλλίστρατος Καλλιστράτου, | Ἑρμο-  
 γένης Εὐπολέμου, | Ἑρμόφιλος Ἡρακλεοδώρου, | Διόδωρος Μενάν-  
 185 δρου, | Ἑρμόφιλος Κεφάλωνος, |<sup>185</sup>| Πτολεμαῖος Ἀρίστωνος, | Ἀμ-  
 μώνιος Ἀμμωνίου, | Κλέων Σακολάου, | Διονύσιος Διονυσίου, | Ἑρμο-  
 190 γένης Ἀγαθίνου, |<sup>190</sup>| πεντηκόνταρχος | Ἀχιλλεὺς Διονυσίου, | Ἀφρο-  
 δίσιος Τιμαγένου, | Ἀσκληπιάδης Λιβυστράτου, | Πτολεμαῖος Θέωνος,  
 195 |<sup>195</sup>| [Ἀθ]ηναῖος Ἀθη[ναίο]υ [

(hier bricht die Spalte ab.)

1. [?]ημητρ[.]? Δ[ωροθέ]ου? [Π]τολεμαίου Lefebvre. Δημητρ[.]ς und [Π]τολεμαῖος Lesquier. 50. μετὰ Γλαομάχου Lefebvre. 71. Εἰτουργ[ος] Lefebvre. 86 u. 92. πεντεκόνταρχος Breccia. Die von Breccia beigefügte Abbildung zeigt aber beidemale πεντηκόνταρχος. Auch sonst weicht die Umschrift Breccias öfter von seiner Abbildung ab. Die Abbildung habe ich zugrunde gelegt. Pr.

600—602. Inschriften. **Vasen.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 224. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(600) S. 224 Nr. 1. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 97 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 10 Nr. 19, mit Abbild.

Θεῶν | Εὐεργετῶν.



(600—602. Fortsetzung.)

(601) S. 224 Nr. 2, mit Abbild 31. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 96 unter α Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 4 Nr. 8, mit Abbild.

[Ἀρ]αθῆς τύχης | [Ἀρ]σινόης | Φιλαδέλφου | [Ῥ]ισιος.

(602) S. 224 Nr. 3, mit Abbild 32. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 96 unter α Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 5 Nr. 9, mit Abbild.

[Ἀγαθῆς] τύχης | [Ἀρσινό]ης | [Φιλαδέλ]φου Ῥισιο[ς].

603. Inschrift. Marmor. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 226 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 158 Nr. 304, mit Abbild (Taf. 42). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Νίκαιος | Εὐρυφῶντος.

604. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Alexandria. 2./3. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 226 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 70 Nr. 111. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Θεᾶ μεγίστη | Ἀρτέμιδι Νόμιμος Σωτηρίχου | Καίσαρος ἀνέθηκε.

605a—d. **Grabschriften**, aufgemalt. Grabkammerwände. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 229 Nr. 8.

(605a) Χεννέα χρηστή χαῖρε.

(605b) ᾽Αδμητε χαῖρε.

(605c) [. . .] φιλότεκνε χαῖρε.

(605d) Νικάριον Θαῖς χαίρετε.

606a—f. **Grabschriften**, aufgemalt. Grabkammerwände. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 230 Nr. 9.

(606a) Δημητρία Εἰσιδώρου χαῖρε.

(606b) Νίκαια | χαῖρε | χρηστή.

(606c) Ἐπόκη | χαῖρε.

(606d) Τρωίλος χαῖρε.

(606e) Χαῖρε | Κλεώ.

(606f) Εἰσιδώρα χαῖρε χρηστή.

607. Inschrift. **Architekturbruchstück.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. X (1908) S. 231 Nr. 11. Μενδήσιον.

608—609. **Grabinschriften** in einer Katakombe. Alexandria. Christl. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 278 ff.

(608) S. 282 Nr. 1. Τόπος.

(609) S. 283 Nr. 2, mit Abzeichnung.

Κ(ύρι)ε ἀνάπα[υ]σον [τὴν ψυχὴν?] | [τοῦ δούλου σου?]. | Ἐτε-  
λεύτησ[ε]ν Νίλος Ἐπίφι κζ ἰν(δικτίωνος) ιγ.

610. **Bauinschrift** in einer Katakombe. Alexandria. Christl. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 283 Nr. 3.

Μ[η]νὶ Ἀθὺρ ιβ | ἐνδ(ικτίωνος) γ̄ ἐτελιώθη ἐνδ(ικτίωνος) ζ μηνὶ  
Μεσορῇ ιε β̄ | ἀπὸ Ἰωάννι(?) | νοὶ ὡς ὄντα | [.ωφερων | μοναστηρίου  
οεπ . . . |<sup>10</sup>τη . . . νη.

5. etwa Ἰωαννὶνον? B. Keil.



- 611—613. **Grabschriften** in einer Katakombe. Alexandria. Christl. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 284.  
 (611) S. 284 Nr. 4. Ἀθ(α)νασία | ἀναπαύου.  
 (612) S. 284 Nr. 5. Ἐκοιμή|θην ἅπα | Ἐράμ | Χοιάκ ι. | [.]χ α̅ϛ̅.  
 (613) S. 284 Nr. 6. Χαμοσό[ρι(ο)ν] | Σεργίου. |
614. Inschrift. Granit. Alexandria(?). Röm. Zeit. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 321 Nr. 1. Kairo, ägypt. Mus.  
 [ ] Ἀπολλωνίου | [ ] ἱερατεύσας | [ ] πτ( ) αγωριτων  
 | [ ] πρεσ|βυτέρων. |<sup>5</sup> | (Ἔτους) . . Καίσ|αρος, Χ[ο]ιάχ κ̅ϛ̅.
615. Marmor. **Grabstein**. Alexandria. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 322 Nr. 2. Paris, Musée Guimet.  
 Φίλιννα | Διογένους | γυνή.
616. Inschrift. Marmor. **Weihung(?)**. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 322 Nr. 3—4. Bruchstücke zweier gleichlautender Inschriften, zusammengesetzt. Paris, Mus. Guimet.  
 [ ] λλεω κ( ) Σαμουήλ Ἀλ[εξάνδρου?] Νόννου ἐπικλη(θείς)  
 Βορζοχο[ρίας] | εὐχα|ριστῶ θε(ε)ῷ κ(υρίῳ) τῷ ἀγ[ίῳ] | ὑπὲρ π[α]ίδ(ων)  
 θ, τὸ στι[βάδιον(?)] | [.]νω τούτῳ. | [ ]
617. Inschrift. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 326.  
 1 [ ] . ιου υἱοῦ  
 2 [ ] κὲ τῷ ἀγίῳ το  
 3 [ ] ἴσ|δραήλ ᾠβ̅ (folgen hebräische Zeichen).
- 618a u. b. Inschriften. Marmorbruchstücke. Mendes(?). de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 330, mit Abzeichnungen. Kairo, ägypt. Mus.  
 (618a) ]ου ἐδάφους ἀπὸ τῶν [ ]  
 ]οις τοῦ ὅλου ο[ ]  
 (618b) ]ας ἐξω.[ ]  
 ]παρ' ἑκατέρα[ ]
619. **Grabstein**. Terenuthis. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 331 Nr. 9, mit Abzeichnung.  
 Ἰσοά Παοῦτος | ἄωρος ἄλυπος | πασιφίλη χρη|στή χαῖρε, |<sup>5</sup> | ὡς  
 L κε. | L β, Τῦβι ιβ̅. Ἀρίσ(τη?) | γυ(νὴ) Θεοδ(ώρου?) Ναμ( ).
620. Inschrift. **Kgl. Erlaß über die Asylfrage**. Athribis. 97/6 v. Chr. Dreisprachig (hierogl., demot., griech.). de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 332 Nr. 10. Spiegelberg, Le Musée Egyptien II Tafel VIII und S. 21—25. Spiegelberg, Catalogue général du Musée du Caire, Inscriptions démotiques (1904) S. 20—22, Nr. 31089, beidemale nach Rubensohn. Vgl. Wilcken, Archiv IV (1908) S. 246f. Kairo, ägypt. Mus.  
 Βασιλεὺς Πτολεμαῖος ὃς καὶ Ἀλέξανδρος. | Πτολεμαίου τοῦ συγ-  
 γενοῦς καὶ διοικητοῦ προσανενέγκαντο[ς ἡ]μῖν π[ᾱ]σι | μὲν τοῖς κατ'  
 Αἴγυπτον ἱεροῖς ἔτι ἀπὸ τῶν πρ[ογ]ό[ν]ων ἡμῶν μεῖζο[να φιλά]ν-  
 θρω|πα ἐπικεχωρῆσθαι, ἓνια δὲ τῶν ἐπισήμων καὶ ἄσυλα γεγο[ν]έναι,

τὸ ἐν Ἀ<sup>5</sup>θ[ρίβ]ει τοῦ Ἀρκεντεχθαῖ τὸ μὲν πρῶτον καὶ λόγιμον [ἀρ]-  
χ[α]ιότατόν [τε καὶ ἐνδο]ξότατον τῶν πλείστων ὑπάρχον τῶν μὲν  
ἄλλων τιμῶν τετε[υχ]έν<ι>[αι], λείπεσθαι δὲ ἐν τῷ μὴ εἶναι ἄσυλον,  
προσ<τε>τάχαμεν ἐπιχωρῆσαι καὶ τούτῳ τῷ ἱερῷ | ἐντὸς αὐτοῦ περι-  
βόλῳ τὴν ἀσυλίαν καθάπερ ἐπὶ τῷ ἐν Μέμφει καὶ Βου[σίρει καὶ  
ἐτέροις καὶ τῶν ἄλλων ἱερῶν. Γινέσθω οὖν ἀκολούθως.

8. lies περιβόλου, Wilcken. 8. ε καὶ τῷ de Ricci, ἐπὶ τῷ Wilcken,  
εἰ[ν]αι τῷ Rubensohn. Auf dem Abbilde bei Spiegelberg steht deutlich  
καθάπερ ε καὶ τῷ, Pr. Vielleicht: καθάπερ ἐ(στὶ) (d. i. ἐπικεχωρημένον) καὶ  
τῷ, B. Keil.

621. Inschrift. Kalkstein von der Pyramide zu Gisch. de Ricci, Bull.  
Soc. Alex. XI (1909) S. 332 Nr. 11. Kairo, ägypt. Mus.

Πτο[λεμαῖος] | Σωτ[ήρ] | [ ] λρ.[ ] οσ.[ ] | [ ].

622. Inschrift. 2. Jahrh. n. Chr. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909)  
S. 334. Milne, Greek inscriptions S. 78 Nr. 33029. Kairo, ägypt. Mus.

Λαινε . . [ ] | εἰς ὄνομ' οὐ μ[ ] | πυραμίδων τ.[ ] | σ . . . .  
ονο[ ] | ἀθρήσας π[ ] | σὺν ταῖς κ[ ].

2. Worttrennung nach Milne, de Ricci gibt Majuskelttext. 4. συγγρογ[  
Milne; nach de Ricci's Majuskelttext ist die Lesung der Buchstaben υγγ  
sehr zweifelhaft, Pr.

623. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Faijum. 80—69 v. Chr. (Pr.). de  
Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 334 Nr. 12, mit Abbild 80. Paris,  
Mus. Guimet.

[Ὑπὲρ βασιλέω]ς Πτολεμαίου (καὶ) | [βασιλίσσης Κ]λεοπάτρας τῆς  
καὶ | [Τρυφαίνης θε]ῶν Φιλοπατόρων καὶ | [Φιλαδέλφων] οἱ τὸ τετα-  
γμένον [ ] [ἔχοντες ἐν τῷ Ἀρσινοίτῃ ἱππεῖς | ὧν ἀρχισυνα[γ]ωγὸς  
καὶ ἀρχιερεὺς | [ὁ δεῖνα . . . .]

Ergänzungen nach de Ricci. Z. 1 endigt im Abbilde mit Πτολεμαιο;  
de Ricci schreibt Πτολεμαίου καί, doch ist für καὶ auf dem Steine kein  
Platz, Pr. 3. [Βερενίκης θε]ῶν de Ricci, Τρυφαίνης Pr. (vgl. Strack, Dyn.  
S. 207).

624. Inschrift. Statuenbasis. **Weihung.** Faijum. de Ricci, Bull.  
Soc. Alex. XI (1909) S. 335 Nr. 13, mit Abbild 81. 1908 im Besitze  
eines Händlers in Medinet el Faijum.

1 | αια περὶ τοὺς  
2 [βασιλέας μαχαιροφ]όρων ῥμῃ, ὧν προστάτης  
3 καὶ ἱερε[ύς] Ἡράκλειτος  
4 μετ[ὰ] τοῦτον κ[ο]σμητεύσαντα  
5 | υτα τὸ ε (ἔτος) τὸν ἑατῶν  
6 [εὐεργέτην] | . . . . .  
εὐχαριστί[ας] χάριν.

1. de Ricci ergänzt: τὰ δίκ(?)αια (καὶ?) περὶ τοὺς. 2. erg. Schubart,  
BGU. 1190, 3 Anm.

625. Inschrift. Faijum. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 335 Nr. 14. 1908 im Besitze eines Händlers in Medinet el Faijum.

Βεροτιᾶτος ἀπόγου καὶ ἀμώμου τὰ πράγματα Ποιθαγορικῆς.

626. Inschrift. Faijum. Ptolem. Zeit. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 336 Nr. 15, mit Abbild 82.

(oben abgebrochen.)

- 1 [λ]ώνιος . . βοι[. . . . .]
- 2 [? ό] καὶ Νικόλαος ἱερεὺ[ς]
- 3 ἀ[ρ]χιπρ[ο]στατοῦντος
- 4 Σωσάγδρου Α[ι]τωλοῦ
- 5 [ι]λάρχου καὶ ἱππάρχου.
- 6 [L] ια, Τῦβι ιγ (2. H.) . [.] . κανω[ ]

6. das letzte Wort nach dem Abbilde, Pr.

- 627—629. Inschriften. Koptos. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 337f. London, University College.

(627) S. 337 Nr. 17, mit Abbild 83. Kalksteinplatte.

- 1 ]οισινέμοι τὰς
- 2 ]περσιδαπερ
- 3 ]κασις καὶ μετὰ
- 4 ]ιουνετοσνσι
- 5 . . . . .] . . [.]

(628) S. 337 Nr. 18, mit Abbild 84. Sandsteinsäule.

φλ[.]κα[ ] | γυνή [ ].

(629) S. 338 Nr. 19, mit Abbild 85. Kalkstein. **Soldatenliste (?)**.  
2. Jahrh. v. Chr. (?).

- 1 ]ίου Κύ[πριος
- 2 ]σαβαλ[
- 3 Στρά(?)]τωνος Τύ[ριος
- 4 ] Ἀνδραγόρου [
- 5 ]ντος Πάφιο[ς
- 6 ] Τύριο[ς
- 7 Πά]φιο[ς(?]

630. Inschrift. Granit. Karnak. Ptolem. Zeit. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 338 Nr. 20, mit Abbild 86, nach einer Mitteilung von Borchardt.

- 1 [.] . . . [
- 2 π . ταστ . [
- 3 ασθωσιν . [
- 4 ἄγειν δὲ κ[αί
- 5 [.] .]ετο εἰς ο[

- 631a—d. Inschrift. **Weihung** (a) auf einem Architrav mit drei **Ein-  
kratzungen** (b—d). Philae. Ende des 2. Jahrh. v. Chr. de Ricci,  
XI (1909) S. 339 Nr. 21, mit Abbild 87. Kairo, ägypt. Mus.

(631a—d. Fortsetzung.)

(631a) Βασιλεῖ Πτολεμαίωι καὶ βασιλίσσηι | [Κ]λεοπάτραι τῇ γυναικὶ  
θεοῖς Εὐεργέτ(αις) | καὶ τοῖς τούτων τέκνοις [Ε]ῖσιδι Σαράπ[ι(δι)].

3. [Ε]ῖσιδι Σαράπ[ι(δι)] nach dem Abbilde 87, Pr. de Ricci schreibt:  
[Ὶ]σιδι Σαράπ[ιδι].

(631b) Σάτυρος Διογέ[νους].

(631c) Νικηφ[όρος].

(631d) Ἀ(ρ)χωνίδης ἦκω, | εἰσήκω.

632. Inschrift. Granitblock. **Weihung.** Philae. 2. Jahrh. v. Chr. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 339 Nr. 22. Rubensohn, Archiv V S. 160 Nr. 5. Kairo, ägypt. Mus.

(Oben abgebrochen.) πρώτοις φίλοις καὶ διοικητὴν | εὐνοίας ἔνεκεν  
ἧς ἔχων διατελεῖ | πρὸς τε τὸν βασιλέα καὶ τὴν | βασιλίσσαν θεοῦς  
Εὐεργέτας | καὶ τὰ πράγματα αὐτῶν | Μνάσις Διονυσίου Ἀργεῖος  
| τῶν διαδόχων καὶ ἱππάρχης | ἐπ' ἀνδρῶν καὶ τῶν τοῦ ἐπιτάγματος  
| καὶ φρούραρχος Φιλῶν.

633. Inschrift. Basaltstele. **Weihung.** Ptolem. Zeit. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 340 Nr. 23, mit Abbild 88. 1908 im Besitze eines Händlers in Kairo.

[Θε]ῶι μεγάλωι Σω[κνοπαίωι?] εὐχήν.

634. Inschrift. Goldplatte. **Weihung.** Röm. Zeit. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 340 Nr. 24. Kairo, ägypt. Mus.

Ἐπαρχος | Αἰγύπτου | ἀνέθηκεν.

635. **Grabstein.** de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 341 Nr. 25, mit Abbild 89. Paris, Louvre.

Σαραπίωνος | μνήμα | τοῦ Φιλακρήτου.

636. **Grabstein.** de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 341 Nr. 26, mit Abbild 91. Vgl. Ausführliches Verzeichnis der ägypt. Altertümer in Berlin (1899) S. 353, Nr. 11416. Berlin, ägypt. Mus.

Σεραπο|ῦς Πολί|ωνος, ἐβίω|σε L λε.

637. **Grabstein.** de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 341 Nr. 27, mit Abbild 90. Vgl. Ausführliches Verzeichnis der ägypt. Altertümer in Berlin (1899) S. 338 Nr. 14082. Berlin, ägypt. Mus.

Δίδυμος πύλαξ κτήσις, | ὡς L λ.

lies φύλαξ κτήσεως? Pr.

638. Inschrift. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 343 Nr. 28, mit Abbild 92. Vgl. Ausführl. Verz. der ägypt. Altertümer in Berlin (1899) S. 330f. Nr. 10232. Berlin, ägypt. Mus. Ἰσιδωρίων ἀνέθηκ(εν).

639. Inschrift. **Weihung.** 25 v. Chr. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 343 Nr. 29, mit Abzeichnung 93. Vgl. Ausführl. Verz. der ägypt. Altertümer in Berlin (1899) S. 330 Nr. 10231. Berlin, ägypt. Mus.

Ἡ|ρακλείδης(?) | Σωτίωνος τοῦ Ἀσιβάτος | συνα|γογῶν προστα-



τήσας τὸ L δ καὶ | ε L ἀνέθηκε παρ' ἑατοῦ θεὸν μέγαν | Ἡρακλῆν  
καὶ Ἀρποχράτην. L ε Καίσαρος, |<sup>5</sup> Φαμενὸθ Ϛ.

1. Ἡ[ρῳίδης?] de Ricci, Ἡ[ρακλείδης?] Plaumann (briefl.), der das Original nachgeprüft hat; in der Lücke für etwa 8 Buchst. Platz. Σω[τί?]ω[ν]ος de Ricci, Σωτίωνος Plaumann. Ἀρίβατος(?) de Ricci, Ἀσιβάτος Plaumann.
4. Ἡρακ(λ)ῆν de Ricci, Ἡρακλῆν (das λ steht über der Zeile) Plaumann.
5. Φαμενὸθ ε de Ricci, Φαμενὸθ Ϛ Plaumann.

640. Inschrift. **Steingefäß.** de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 344 Nr. 30, mit Abzeichnung 94. Vgl. Ausführl. Verz. der ägypt. Altertümer in Berlin (1899) S. 335 Nr. 8033. Berlin, ägypt. Mus.

... | ὑπὲρ αὐτῶν | ...

641. **Grabstein.** de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 344 Nr. 31. Florenz, Mus. Ὡρος Πετεμίνεως.
642. **Grabstein.** Demotisch-griechisch. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 345 Nr. 32, mit Abzeichnung 95. Florenz, Mus. Vgl. S. B. Nr. 1172.

[.]εν[.]οῖρια Σενψαν|σινῶς Πετενίνιος | μητρός Εὐμοιρίας | Τρομπα-  
βεῖτος, L ιϚ |<sup>5</sup> μηνὸς α ἡμέραι η. | Ἐτελεύτησεν Ἀθὺρ ιη.

1. [.]εν[.]οῖρια laut Abzeichnung, Pr. de Ricci schreibt: Ε[υμ]οῖρια(?).
2. Πετενίνιος laut Abzeichnung, Pr. de Ricci schreibt: Πετε[μ]ίνιος.
4. L ιϚ nach der Abzeichnung, Pr. de Ricci schreibt: (ἐτῶν) ιστ.
5. ἡμέραι (= ἡμερῶν) η laut Abzeichnung, Pr. de Ricci schreibt: ἡμέρα ιη.

643. **Topfscherbe.** Medinet Habu. Christl. Zeit. de Ricci, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 345. 1909 im Besitze von Campbell.

1 | τω|  
2 | αι τοι|  
3 | .ας καὶ τ|  
4 | κίων πατ[ρὸς(?)]  
5 ἡ(?)μῶν ἄββ[α]  
6 Ἐ]ζεκιήλ β|  
7 | αης ὃν εκτ|  
8 τα]λέπορ(ος) κ[αὶ]  
9 ἄμα]ρτολὸς λο|  
10 Ἰωσὴ(?)φ ἱατρὸς ε|  
11 ἐ]κάστου οἴκο[υ]  
12 | ειτου|

4. statt [ ]κίων ist auch [ ]σιων möglich, de Ricci.
7. ]αησον de Ricci. ]αης ὃν Pr. Statt τ auch ι oder π möglich, de Ricci.
8. lies ταλαί-  
πωρος, Pr.

644. Inschrift. Statue. **Weihung.** Alexandria. A. J. Reinach, Bull. Soc. Alex. XI (1909) S. 354. Th. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa, Leipzig 1908, S. 273, mit Abbild 204. Sacken-Kenner, Sammlungen des Kais. Münz- und Antikenkabinetts, Wien, S. 53 Nr. 249. Wien, Hofmuseum.

Καλλίας | παρῶν | ἀνέθη|κεν, | ἐπ' ἀγαθ(ῶ).

645. Inschrift. Klyisma (bei Suez), auf einer Mauer des Klosters. Christl. Zeit. Smolenski, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 31 Nr. IV. Nach einer Abschrift von Granger vom Jahre 1730.

1 ι ης πκσ  
 2 οσ οσ.  
 3 κερεπιερ νειντε ν †  
 4 κερεπιυλα νερ[δ]ν θκμρ γεθχ  
 5 κερεπλλαδιχλνοβιεβοι.

646. Inschrift. Säule. **Weihung.** Antinopolis. Röm. Zeit. Smolenski, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 32 Nr. V. Nach einer Abschrift von Granger vom Jahre 1730.

Ἀγαθῇ Τύχηι. | Υποκρατορικὴ στήρι | μαοκωιαυσηδικ.

2. lies Αὐτοκράτορι Καίσαρι Μάρκω Αὐρηλίῳ, Pr.

647. Inschrift. Basis aus Granit. **Weihung.** Rosetta. 4/5 n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 87 Nr. 1. de Ricci, Rev. arch. 17 (1911) S. 375. Breccia, Iscrizioni S. 32 Nr. 48a. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Vgl. Wilcken, Chrestom. I S. 146.

Τὸ πλῆθος τῶν ἀπὸ | τοῦ μεγάλου [Κλ]εοπ(α)τρ(είου) | Πύρρον Ἀπολλωνίου | τὸν ἑαυτῶν ἀρχιερέα. | L λδ Καίσαρος.

2. [ ]εοπτρς, Breccia's Majuskelschrift in den Iscrizioni.

648. Inschrift. **Amphore.** Kyrenaika. 371/370 v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 89. Breccia, Iscrizioni S. 233 Nr. 526. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Φρασικλείδης ἄρχων.

rechts davon: [Τό]ν Ἀθένεθεν ἄθλον.

649. Inschrift. **Amphore.** Kyrenaika(?). 341/340 v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 90. Breccia, Iscrizioni S. 234 Nr. 527. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

τ[ῶν] Ἀθήνηθεν [ἄθλων].

rechts davon: Νικόμαχος ἄρχων.

650. Inschrift. **Aschenurne.** Kyrenaika(?). 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 92 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 125 Nr. 228. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀριστόδημος Διονυσίου.

651. Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 93 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 145 Nr. 277. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Καλλιβόλα Ἐπάγ[ω]ι | Μάριος Μάγ[ιδ]ος.

- 652—658. Inschriften. **Vasen.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 93 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(652) S. 93 Nr. 7. Breccia, Iscrizioni S. 11 Nr. 21. 247/6—221 v. Chr.

| Βα|σιλίσσης Βερενίκης, | ἀγαθῆς τύχης.

daneben: Θεῶν Εὐερ[γετῶν].

(652—658. Fortsetzung.)

- (653) S. 94 Nr. 8. Breccia, Iscrizioni S. 5 Nr. 9a. Zeit des Ptolem. II(?).  
ἀγαθ]ῆς τύχ[ης ] | [ Ἄρσιν]όης [
- (654) S. 94 Nr. 9. Breccia, Iscrizioni S. 11 Nr. 22. Zeit des Ptolem. III(?).  
βασ]ιλίσσης [Βερενίκης(?)], | [ἀγαθῆς τύχης].
- (655) S. 94 Nr. 10. Breccia, Iscriz. S. 14 Nr. 28. Zeit des Ptolem. IV(?).  
βασιλέως Π]τολεμαί[ου Φιλοπάτορος(?)].
- (656) S. 94 Nr. 11. Breccia, Iscriz. S. 15 Nr. 30a. Zeit des Ptolem. IV.  
βασιλέως] Πτο[λεμαίου] | Φιλο[πάτορος].
- (657) S. 94 Nr. 12. Breccia, Iscriz. S. 15 Nr. 30. Zeit des Ptolem. IV.  
βασιλέ]ω(ς) Πτολε[μαίο(υ)] | [Φιλοπάτορο]ς.
- (658) S. 95 Nr. 13. Breccia. Iscriz. S. 14 Nr. 29. Zeit des Ptolem. IV(?).  
βασιλέως Πτολε]μαίο(υ) | [Φιλοπάτορος].
659. **Grabstein.** Alexandria(?). 3. 2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 99 Nr. 14. Breccia, Iscrizioni S. 160 Nr. 311, mit Abbild (Taf. 56). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Δωριεῦ | χρηστὲ | χαῖρε, κτίστα | τοῦ τάφου.
660. **Inscription.** Marmorplatte. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 99 Nr. 15. Breccia, Iscrizioni S. 182 Nr. 372, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
P | Σελβίου Κασ|τορίου Νεα|πολίτου.
661. **Grabstein.** Alexandria(?). 1. Jahrh. n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 99 Nr. 16.  
Διόδωτος Δι|οδότου τοῦ | παιδίου μνείας | χάριν.
662. **Grabstein.** Alexandria(?). Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 100 Nr. 17.  
Ἱερόκλεια | Ζοίλου | μνία(ς) χάρι(ν). | Χαίρετε πάρο|δοι.  
1. Ἱεροκαῖα Breccia. Ἱερόκλεια (α statt λ verlesen) B. Keil.
663. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 100 Nr. 18. Breccia, Iscrizioni S. 146 Nr. 278. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀπολλ[. . . ] | Μακεδ[ών].
664. **Grabstein.** Alexandria. 3. 2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 101 Nr. 19. Breccia, Iscrizioni S. 186 Nr. 381a. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Φιλο[υ]|μένη | χρηστή.
665. **Grabstein.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 101 Nr. 20. Breccia, Iscrizioni S. 185 Nr. 380a. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Φᾶσις | χρησ[τέ].
666. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 101 Nr. 21. Breccia, Iscrizioni S. 154 Nr. 297. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἑρμιππος | Νισύριος.
667. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 101 Nr. 22. Breccia, Iscrizioni S. 141 Nr. 268a, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
. . | γίας Ἰλλυρίου—Γαλ[άτης].

668. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 102 Nr. 23. Breccia, Iscrizioni S. 113 Nr. 195, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Οὐδῶρις Γαλάτῃ.
669. Inschrift. Marmor. Alexandria(?). Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 102 Nr. 24. Breccia, Iscrizioni S. 173 Nr. 339. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀφθονίου | Ἀλεξάνδρου.
670. Inschrift. Kalkstein. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 102 Nr. 25. Breccia, Iscrizioni S. 187 Nr. 385. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Παιδίου.
671. **Grabstein**. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 102 Nr. 26. Breccia, Iscrizioni S. 182 Nr. 374, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Σερῆναι εὐψύχι.
672. Inschrift. Marmor. Alexandria(?). Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 103 Nr. 27.  
 Σωσανάρων τὸν ἑαυτὸν | υἱὸν Ὀπα Ὀνυμελάνοιω | εὐχέν.  
 1. lies Σωσανάρ<ι>ον(?) Pr. Σώσανδρον (α statt δ verlesen) B. Keil.  
 2. lies Ὀπα Ὀνυμελάνου(?) Pr.
673. Aufschrift. Verschußplatte einer **Grabnische**. Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 103 Nr. 28.  
 1 Θέων Ἐρ||μαφίλου  
 2 ἐπινήκ||ειος τῶντ<sup>ο</sup>(?)  
 3 ||ια L.  
 2. lies ἐπινίκιος τῶν το(ῦ) ια (ἔτους)? Pr.
674. Inschrift. Kalksteinplatte. **Grabstein**. Alexandria(?). Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 103 Nr. 29. Breccia, Iscrizioni S. 183 Nr. 374b. Text nach der letzten Ausgabe von Breccia. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Σιλουανὸς | στρατιότης | κώμης Ἀθῶρα | ὄρων Ἀντιο|χέων λε.
675. Inschrift. **Urne**. Alexandria. Ptolem. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. XII (1910) S. 108 Anm. 1, nach einer Aufzeichnung von Botti.  
 L κζ Ἀ[ρε]ίου Ἱπποστράτου.
676. Inschrift. Sandsteinstele. **Erlaß in Steuersachen**. Ombos. 1. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 11 Nr. 9302. Cagnat, Inscr. gr. S. 437 Nr. 1285. Kairo, ägypt. Mus.
- |   |   |
|---|---|
| Text von Milne, welcher Majuskelschrift ohne Worttrennung bringt. | Text von Cagnat, der nach einem Abklatsch die Lesung feststellte, unter Benützung einer Abschrift von de Ricci. |
| 1 [   | [ ]νδ   |
| 2 [ ]λι[ ]ατο καὶ τ   | [ ]σαιτιλ[. . .]ατο και   |
| 3 [ ]ικοστη τελώνης ρα  | [ ] οὐκ ἐστὶν τελώνης, βα   |
| 4 [ ]τουσοι ἐκ τοῦ ἐ .ιους [                                      | [ ] ἀπαιτοῦσι [τά] ἐκ τοῦ εἵδους  |
| 5   π ροβάτους καὶ τὸ τῆς ου                                      | π ροβάτου ζ καὶ τὸ τῆς οὐ σιακῆς?   |



6   ]ως δὲ καὶ τὰ προκόλπια	[ ] ὁμοίως δὲ καὶ τὰ προκόλπια
7   ]αδος ἐπὶ νήσου Τυ[.]ως	[ ]αδος ἐπὶ νήσου Τύν[ε]ως
8   ]οτως τῷ τ̄ L Νέρωνος	[ ]οτως τῷ τ̄ ἔτει Νέρωνος
9   δ]ύνασθαι περι[.]εινεσ[	[διὰ τὸ μὴ δύν]ασθαι περι[γ]είνεσ[θαι ἐν τῷ τῆς
10   ]εως καιρῷ ἀπὸ τῆς	[ἀν]αβά[σ]εως καιρῷ[ι] ἀπὸ τῆς
11   ]ορας ἀπὸ τοῦ τ̄ L δια	[ἐπι]δημίας ἀπὸ τοῦ τ̄ ἔτους δι[α
12   ]ν τῷ[ν] γερδίων ἰστῷ[ν	[ ]μενι τῷ[ν] γερδίων ἰστῷ[ν
13   ]ποιων ἐκ[.] καὶ κατα	[ ]ἐκ . . . οίων ἐκ . . [κ]αὶ κατὰ
14 γο[.]οσιων τοῦ σημαν	[ ]ο[ι] δημοσιῶναι σεσημάνκα[σιν
15 [.]πα . [.] ἐκάστου τῶν ἐπιδημούν- [των	[ ] παρ' ἐκάστου τῶν ἐπιδημούν- [των
16 [.]ν[.] καθ' ἕκαστον μῆνα.	[ ?μ]νῶν καθ' ἕκαστον μῆνα.
17 ρ[.] . . . ] μισθῶν οἱ καὶ παρεκδη[	[ ]ων [ἄν?] μισθῶν[ται] καὶ παρ' ἐκασ[τ
18 [ ]ιτο[.]εκλ[.]ονησομο[	[ ]ως .ντοπι . . σκαι . ονησομε[
19 [ ]ογτων το[	[ ]ινα . ο . . ντα . . . εμαθη των το[
20 [ ]ιων.	[ ]ἐλα ίων.
21 [ ]κομεμως καὶ κερα	[ ]λλ[.] . . κ]όμμεως καὶ κερα[μίου
22 [ π]όλεως συναλλασσομε[	[ ] πόλεως συναλλασσομέ[νων
23 [ ]καιου οἰκοπέδων .	[ ]ἐνκυκλίου οἰκοπέδων.
24 [ ]ηδεν τῶν ὠνουμε[	[ ]οἰκοπέ[δων τῶν ὠνουμέ[νων
25 [ ]πῶν μηδὲν ἑτέρων	[ ]τῖνω[ν?] μηδὲν ἕτερον ι
26 [ ]ουσιθεις τοῦ μερισ[	[ ] ἔχουσι ὁ εἰς τὸ[ν] μερισ[μὸν
27 [ ]ενουκαιου καθ' ὃ [.] επα[	[ ] ἐνκυκλίου καθ' ὃ [ἄ]ν επα[γγέλ- λωσι
28 [ ]ται συν[ ]ων	[ ]α.ειται συν . . . . αν
29 [ ]ωι γ L μετ[ ]γενο[	[ ]ος τῷ γ̄ ἔτει μετ[ἄ τὸν] γενό- [μενον
30 [ διαλ]ογισμὸν τῷ μηνὶ	[ ] διαλογισμὸν [τ]ῷ μηνὶ
31 [ ]ου αὐτοῦ γ̄ L θεοῦ	[ ] τοῦ αὐτοῦ ἔτους θεοῦ . . . . δ[
32 [ ]ο[ ] προσγένομε[	[ ]αγοῦ . . . . .
33 [ ] τοῦ ἐπιστρατήγου δια	[ ] τοῦ ἐπιστρατήγου δια
34 [ ]ος μηδενὸς τελώνου	[ ]ς μηδενὸς τελώνου
35 [ ]ος ἐκ παραγωγῆς	[ ]προ]θέσμιος ἐκ παραγωγῆς
36 [ ]εντων ἐκ τῶν ὦ	[ ]ἀπ]αχθέντων ἐκ τῶν ὠνῶν
37 [ ]μμένου τῷ δὲ δ̄ L	[ ]ε . . . ημμένου τῷ δὲ δ̄ ἔτει
38 [ ]οπέδου καὶ οὐκοῶνος	[ ]οἰκ]οπέδου καὶ οὐκοῶνος
39 [ ]γεύσαντος ἐν διαλο[γισμῷ	[ ]νεύσαντος ἐν διαλο[γισμῷ
40 [ ]κριθέντα εἰς διαμίσθω[σιν	[ ]κριθέντα εἰς διαμίσθω[σιν
41 [ ] στρατηγῷ η	[ ] στρατηγῷ η
42 [ ]εις τελώνης θεοῖς ἑτέροις	[ ]εις τελώνης ὅσ[ον ἀπέ]δοτο

43 [ ]ο[.]το τοῦ ἐγκυκλίου	[ ]σαντο τοῦ ἐγκυκλίου [
44 [ ]ν πωλουμένων τῶν ῥ π[	[οἰκοπέδω]ν πωλουμένων ῥιπ[
45 [ δ]εκατων ηνηκα[ ]οθη[	[ δ]εκάτων ηνη . . . . . οθη[
46 [ ] προθεσμίας ν[ ]ων[	[ π]ροθεσμίας νο . . . . . ων[
47 [ μ]ηδενὸς τελώνου ἐνπ[	[ μ]ηδενὸς τελώνου ἐν . τησ[

21. Vielleicht τα]λά[ντου ᾱ κ]όμμεως καὶ κερα[μίου] | [ἀπό] πόλεως κτλ., Cagnat.

677. Inschrift. Steinplatte. **Weihung.** Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 40 Nr. 4. Nach einem Abklatsche. Original damals im Besitze eines Händlers zu Giseh.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτο|λεμαίου τοῦ Πτολεμαίου | καὶ βασιλίσσης Ἀρσινόης | Μόσχος ὁ ἱερεὺς τὸν |<sup>5</sup> ναὸν καὶ τὸ τέμενος | Ἄγδιστι ἐπηκόωι | ἰδρύσατο.

Dieselbe Inschrift, doch mit anderer Zeilenteilung, bei Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 398, ferner bei Strack, Archiv I S. 200 Nr. 2, und bei Dittenberger, Or. gr. inscr. 28; in diesen drei Fällen hat die Inschrift folgende Form (Original 1896 beim Händler Ali in Giseh):

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου | τοῦ Πτολεμαίου καὶ βασιλίσσης | Ἀρσινόης Μόσχος ὁ ἱερεὺς | τὸν ναὸν καὶ τὸ τέμενος |<sup>5</sup> Ἄγδιστι ἐπηκόωι | ἰδρύσατο.

Nochmals steht dieselbe Inschrift bei Pridik, Journal des Ministeriums für Volksaufklärung, Petersburg, Bd. 375 (1908) S. 4 Nr. 2 (russisch), mit Abbild, aus der Sammlung Golenischeff in Petersburg, und zwar mit folgender Zeilenteilung:

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου | τοῦ Πτολεμαίου καὶ βασιλίσ|σης Ἀρσινόης Μόσχος ὁ | ἱερεὺς τὸν ναὸν καὶ τὸ τέ|<sup>5</sup>μενος Ἄγδιστι ἐπηκόωι | ἰδρύσατο.

Pridik stellt im Kommentar die drei Formen nebeneinander und erörtert vermutlich die Ursache der Verschiedenheit; für mich leider unverständlich, da ich des Russischen nicht mächtig bin.

678. Inschrift. **Personenliste.** Runde Diskusscheibe, aus einer Marmortafel herausgeschnitten. Karnak. Nach Wilcken, Arch. IV S. 244: Hermupolis Magna. Um 200 n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 22 Nr. 33028, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

#### Spalte 1.

1 [ ]ου	9 Ἑρμῆς Χαϊρήμονος,
2 [ ] Δη]μητρίου	10 Ἀμμωνίων Τοθήους,
3 [ ]ς Κάστορος	11 Σιλβανὸς Ἑρμείνου,
4 [ ]ωτᾶς ὁ καὶ Διονύσιος ὁ τρι	12 Ἐλενος Ἀνεικίτου,
5 [Εὐδ]αίμων ὁ καὶ Σαραπάμων.	13 Ἑρμείνος Εὐδαίμονος,
6 [Π]αλαιστὰι κρίσεως α πάλης	14 Σιλβανὸς Δίου Διδύμου,
7 Νειλάμμων Ἑλιοδώρου,	15 Ἀχιλλεὺς ὁ καὶ Ὁριγένης,
8 Ἀνατέλλων ὁ καὶ Ἑρμείνος,	16 Κοπρέας Δισκά,

17 Φιβίων ὁ καὶ Σαραπίων,  
 18 Ἰσίδωρος Νείλου,  
 19 Κοπρέας Τριαδέλφου,  
 20 Κοπρέας ὁ καὶ Ἑρμῆς,  
 21 Κοπρέας ὁ καὶ Διόσκορος,  
 22 Πινουτίων ὁ καὶ Ἰππόλοχος,  
 23 Ἑρμείνος Παμούνιος,  
 24 Κοπρέας Διοσκόρου,  
 25 Μέλας Φιβάμμωνος,

26 Ἀχιλλεὺς Ἰναρωῦτος,  
 27 Ἑρμαῖος Σαραπίωνος,  
 28 Ἑρμείνος ὁ καὶ Ἀμμώνιος,  
 29 Ἑρμαπόλλων Φιδίου,  
 30 Φιδίας ὁ καὶ Ἐπίμαχος,  
 31 Ζωῖλος ὁ καὶ Βάτραχος,  
 32 Ἑρμόδωρος Ἀρτεμιδώρου,  
 33 Ἀρίστων ὁ καὶ Ἀρποκράμμων,

## Spalte 2.

34 Εὐδ[	]	47 Ἀγαθὸς Δαίμων ὁ κ[αὶ	]
35 Τιβέρι[ος	]	48 Ὀριγένης Ἑρμοῦ,	
36 Τριμωρ[	]	49 Ὀρίων Ἑρμείνου,	
37 Ἰσίων Ἑρ[	]	50 Διόσκορος Πολυδε[ύκου],	
38 Ἀντωνῖνος[ς	]	51 Πινουτίων Ἀρίστω[νος],	
39 Σωσθένης [	]	52 Σιλβανὸς Κοπρέου,	
40 Ἀντωνῖνος [	]	53 Ἑρμῆς ὁ καὶ Μερκούρ[ιος],	
41 Σαραπίων Τυρά[ννου(?]	]	54 Ἑρμόδωρος Ἑρμε[ίνου],	
42 Ἐπίμαχος ὁ καὶ [	]	55 Ἀχιλλεὺς Κοπρυλ[	]
43 Πινουτίων Ἀχιλλ[έως]	]		
44 Θεόγνωστος ὁ κα[ὶ	]	56 Ἔτους β <sup>//</sup> ἐπαγο[μένων . .]	

45 Παγκρατιασταί·

46 Σαραπίων ὁ καὶ Φι[ ]

14. Διουδιδύμου Milne, Δίου Διδύμου Pr. 41. Τυρο[ ] Milne. Τυρά[ννου? Pr. 45. Παγκρατιασταί . . . [ ] Milne; die Nachbildung auf S. 22 zeigt aber hinter παγκρατιασταί keine Buchstabenreste, Pr. 51. Ἀρίστω[ ] Milne, Ἀρίστω[νος] Pr.

679. Inschrift. Granit. **Weihung.** El-Menschieh (Ptolemais Hermiou). Um 97 n. Chr. Baillet, Rev. arch. 13 (1889) S. 70. Milne, Greek Inscriptions S. 29 Nr. 9265. Cagnat, Inscr. gr. S. 395 Nr. 1154. Plaumann, Ptolemais S. 91. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ Αὐτοκράτορος Καίσαρος Νέρουα | Τραιανοῦ Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ | Ἀσκληπιῶι καὶ Ὑγίαι τὸν ναὸν | καὶ τὸ τέμενος ἐπεσκεύασεν | ἡ πόλις | ἐπὶ Πομπηίου Πλάντα ἡγεμόνος. | ἐπιστρατηγούντος Καλπουρνίου Σαβείνου.

(Hierunter folgt ein Paeon, Text bei Milne und Plaumann, a. a. O.).

Nach Milne um 99 n. Chr. nach Cantarelli, Serie dei prefetti S. 39, Jahr 97.

680. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** 108 n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 30 Nr. 33032. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ Αὐτοκράτορος Καίσαρος Νέρουα | Τραιανοῦ Σεβαστοῦ | Γερμανικοῦ Δακικοῦ | Πετε|εμφώτης Πετε|βήνιος τοῦ Πετενε|φώτου





(Oben etwa 7 Zeilen abgebrochen.)

Spalte IV.

(Oben abgebrochen.)

125 |<sup>125</sup>| Ἀπολλώνιος(?) | Πτολεμαῖος |, | Ἀρτεμί-  
δωρος(?) |, | Ζήνων |, | Ἀπολλοφάνης |,  
130 |<sup>130</sup>| Μαρσύας |, | Ἀντίοχος |, | Ἀπολλόδωρος  
135 |, | Βόρακος |, | Χαλάφαθοις |, |<sup>135</sup>| Εὐ-  
κλείδης |, | Λυσίας Μα |, | Ἀρχέλαος Ἀ |,  
140 | Ἀλέξανδρος |, | Διογένης |, |<sup>140</sup>| Θώραξ |,  
| Βίων |, | Δημήτριος |, | Γάιος |, | Ἄμοι |,  
145 |<sup>145</sup>| Διο |, | Ν |, (hier bricht die Spalte ab).

5—22. Ergänzungen von Milne, ihm folgt Breccia; Ergänzungen wohl sehr unsicher, Pr. 5.  $\text{I}\epsilon\delta\eta\nu\text{I}\varsigma$  Milne,  $\text{I}\epsilon\delta\nu\text{I}\varsigma$  Breccia. Laut Abbild bei Breccia  $\text{I}\epsilon\delta\nu\text{I}\varsigma$  richtig, Pr. 14.  $[\text{A}\rho\text{o}\lambda\lambda\text{o}\phi\acute{\alpha}\nu\eta\varsigma]$  Milne u. Breccia,  $[\text{A}\rho\text{o}\lambda\lambda\text{o}\phi\acute{\alpha}\nu\eta\varsigma]$  Pr., laut Abbild. 33.  $\text{A}\rho\text{o}[\lambda\lambda\text{o}\phi]\acute{\alpha}[\nu]\text{o}\upsilon$  Milne,  $\text{A}\rho\text{o}[\lambda\lambda\text{o}\phi]\acute{\alpha}\nu\text{o}\upsilon$  Breccia; letzteres laut Abbild richtig, Pr. 84.  $\text{Πρ}\acute{\omicron}\mu\alpha\chi\text{o}\varsigma$  erg. B. Keil. Z. 116 von  $\Theta\epsilon\omicron\delta\acute{\omega}\rho\upsilon$  ab bis Z. 120  $\text{A}\lambda\acute{\epsilon}\xi\alpha\text{n}\delta\rho\text{o}\varsigma$  einschl. sind bei Breccia versehentlich ausgelassen worden (vgl. Breccia, *Iscrizioni* S. 272).

682. **Grabstein.** Labyrinth. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 486 Nr. 18.  
Cagnat, Inscr. gr. S. 386 Nr. 1123.

Σαβεῖνος | Ζωγράφος, | ἐτῶν | κς, |<sup>5</sup>| εὐψύχως.

683. Inschrift. Statuenbasis (Schakal). Granit. **Weihung.** Luxor. Um 200 v. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 42 Nr. 9276, mit Abbild (Taf. IV). Miller, Journ. Sav. 1879 S. 482 Nr. 15. Kairo, ägypt. Mus.  
Ἀπόλλωνι Λυκαίῳ | Θεόμνηστος Νικίου.

684. Inschrift. **Weihung.** Demotisch, darunter griechisch. Abydos. 21 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 396 Nr. 1160. Brugsch, Ztschr. f. aeg. Spr. 10 (1872) S. 27, mit Abzeichnung. Mariette, Abydos II Taf. 38. Revillout, Rev. ég. 6 (1891) S. 98. Wilcken, Ostraka I S. 793. Original in Kairo, ägypt. Mus., jetzt zerstört; Abguß und Abklatsch im Louvre, nach Revillout a. a. O.

Die Übersetzung des demotischen Textes, von W. Spiegelberg mir zur Verfügung gestellt, lautet:

Zum Heil(?) des Tbicrs | Gis[rs] Sbsts | durch ;mns, den Sohn des Kludi;n, | den Dorfschreiber von Abydos, und seine Frau und seine Kinder |<sup>5</sup> hier vor Osiris, Horus (und) Isis, den Göttern des Tempels von Abydos | und den Göttern, welche mit ihnen ruhen, weil er | den Neubau(?) der Säulenhalle(?) vollendet hat | in dem Tempel von Abydos. | Geschrieben im Jahre 17 des Tbris | Gisrs, der göttlich ist, am 18. Tybi des Griechen, | der dem ersten Mechir des Aegypters entspricht.

Ὑπὲρ Τιβερίου Καίσαρος | Σεβαστοῦ Ἀπολλώνιος | κωμογραμματεὺς ὑπὲρ ἑαυτοῦ καὶ γυναιξὶ καὶ |<sup>5</sup> τέκῃ ὅλα ἐποίησεν τὴν | οἰκοδομήν. L 17 Τιβερίῳ Καίσαρος Σεβαστοῦ, Τῷβ[ι ιη].

2. Ἀπολλώνιος κωμογραμματεὺς Cagnat; aber Ἀπολλώνιος κωμογραμματεὺς nach der Abzeichnung von Brugsch unverkennbar, Pr. 5. τέκῃ ὅλα Cagnat; so richtig nach der Abzeichnung von Brugsch, Pr. Dafür τέκνον Wilcken, Ostraka I S. 793. 8. Datum nach dem demotischen Texte ergänzt.

685. Inschrift. Kalkstein. Sakkara (Serapeum). 2. Jahrh. v. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 44 Nr. 27567. Miller (Mariette), Journ. Sav. 1879 S. 471. Mariette, Comptes rendus 1879 S. 131. Rubensohn, Festschrift für Vahlen S. 3. v. Bissing, Arch. Anz. 1901 S. 201 Nr. 11. Kairo, ägypt. Mus.

Ἐνύπνια κρίνω, | τοῦ θεοῦ πρόσταγ|μα ἔχων, τύχ' ἀγα|θαί· Κρής ἐστιν ὁ |<sup>5</sup> κρίνων τάδε.

686. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Medinet Habu. 3. Jahrh. n. Chr. (?). Milne, Greek Inscriptions S. 46 Nr. 9236, mit Abbild (Taf. V). Kairo, ägypt. Mus. Σάμου ἡ νίκη(?).

687. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 46 Nr. 9259, mit Abbild (Taf. VI). Pfuhl, Mitteil. arch. Instit. Athen 26 (1901) S. 271 Nr. 9. v. Bissing, Arch. Anz. 26 (1901) S. 200 Nr. 10. Kairo, ägypt. Mus. Νικῶ Τίμωνος ἀσθή.

688. **Grabstein.** 2. Jahrh. v. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 47 Nr. 9217, mit Abbild (Taf. VI). Pfuhl, Mitteil. arch. Instit. Athen 26 (1901)

S. 279 Nr. 16. v. Bissing, Arch. Anz. 26 (1901) S. 207 Nr. 26. Kairo, ägypt. Mus. Αμμώνιε Δημητρίου | χαίρε.

689. **Grabstein.** Alexandria. 2. Jahrh. v. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 47 Nr. 27529. Néroutsos, Rev. arch. 18 (1891) S. 338 Nr. 3. Bull. Instit. ég. 8 (1898) S. 282 Nr. 31656. v. Bissing, Arch. Anz. 1901 S. 201 Nr. 13. Kairo, ägypt. Mus.

Νικοκράτης Τισιμάχου | Ἀκαρνά[ν].

Nach Néroutsos: Νικόστρατος Τισιμάχου | Ἀσπληδόνιος. Nach Milne handelt es sich um dieselbe Inschrift; obiger Text nach Milne.

690. **Grabstein.** Alexandria. 2. Jahrh. v. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 47 Nr. 27530. Néroutsos, Rev. arch. 18 (1891) S. 338 Nr. 4. Bull. Instit. ég. 8 (1898) S. 282 Nr. 31655. v. Bissing, Arch. Anz. 1901 S. 201 Nr. 12. Kairo, ägypt. Mus.

Δρομάρης Ῥόδιος.

Διοχάρης Néroutsos, Δρομάρης Milne.

691. **Grabstein.** 1. Jahrh. v. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 48 Nr. 9249, mit Abbild (Taf. VI). Pfuhl, Mitteil. arch. Instit. Athen 26 (1901) S. 283 Nr. 22. Kairo, ägypt. Mus. Ἡγεμονεία | ἄλυπε χαίρε.

692. **Grabstein.** Tel Mokdam. 9 v. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 52 Nr. 27564. Kairo, ägypt. Mus.

Ἄννις Μάρκου. L μ. | L κα Καίσαρος, | Ἐπεῖφ κδ. | Φιλίτεκνε χαίρε.  
4. lies Φιλότεκνε, Pr.

- 693—703. **Grabsteine.** Abu Ballu. Milne, Greek inscriptions S. 52 ff. Kairo, ägypt. Mus.

(693) S. 52 Nr. 27563. 2. Jahrh. n. Chr. (?).

Ἀντωνεῖνος[ς], | ὥ(ς) L ι. Εὐ[ψύχει].

(694) S. 52 Nr. 27550. 2. Jahrh. n. Chr. (?).

Ἀπολλῶς ὡ καὶ Κολονο[. .] | φιλότεκνος, [L] ς. | Εὐψύχ[ει].

(695) S. 54 Nr. 27629, 2. Jahrh. n. Chr.

Ἡρακλείδης, ὡς L λβ. L κ, Ἀθὺρ ια.

(696) S. 54 Nr. 27532. 1. Jahrh. n. Chr.

Θερεύτιν φιλότεκ[ν]ος, L λθ. Ἐπίπ ι. | Εὐψύχι.

(697) S. 56 Nr. 27537. 1. Jahrh. n. Chr.

Μαρκία ἡ καὶ Ἱερακίαίνα Τρύφων(ος) | ἀστή. Φιλότεκνε ἄλυπε  
χρηστή | εὐψύχι. Ὡς L λ̄. L ιᾱ, Ἐπεῖφ κᾱ.

(698) S. 56 Nr. 27565. 1. Jahrh. n. Chr. (?).

Ποτάμων φιλότεκνος, L να. | Τῦβι κζ. Εὐψύχι.

(699) S. 57 Nr. 27630. 1. Jahrh. n. Chr.

Τεκάνδι ἀρτυ[μ]ατοπώλης. | Εὐψύχει. L λβ. | Θυγάτη[ρ], | L γ̄. |  
Εὐ[ψύ]χι.

(700) S. 57 Nr. 27623. 1. Jahrh. n. Chr. (?).

[. . . .]νικος Θυ[. . . .]ο[.]. | Ὡς L μθ. Εὐ[ψύ]χι.

(701) S. 59 Nr. 27551. 2. Jahrh. n. Chr. (?).

[. ]η[.]ατ[.]φις [. . .]εν[.]σ[.]ιστο[. .] | φιλότεκνε χαίρε, [L] ε.

(693—703. Fortsetzung.)

(702) S. 59 Nr. 27552. 2. Jahrh. n. Chr.

[. . . .]θαρειν | [θυγάτ]ηρ Ἡρᾶ Ἡρ[. . . | .]ιο[. . .].

(703) S. 59 Nr. 27562. 1. Jahrh. n. Chr.

[. . . . .]α Ἡρακλείδου ἀστή. [᾿Αω][ρ]ε φιλότεκνε χρηστή [χαίρε].  
Ἐ]τῶν [. . . L] γ, Χοιᾶχ ιᾶ.

**704—707. Grabsteine.** Tel Basta. Milne, Greek Inscriptions S. 53 ff. Kairo, ägypt. Mus.

(704) S. 53 Nr. 27561. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 9 (1898) S. 394 Nr. 33018. 2. Jahrh. n. Chr.

Ἀχιλλεῦ | Σαραπίω|νος ἄωρε | ἄλυπε χρη[<sup>5</sup>]στέ, ἐτῶν | κη, χαίρε.  
| L κ[. . . . .], | Τῦβι ι.

(705) S. 54 Nr. 27546. Bull. Instit. ég. 9 (1899) S. 394 Nr. 33019. 2. Jahrh. n. Chr. Διωγένης, L β̄.

(706) S. 55 Nr. 27547. 1. Jahrh. n. Chr.(?).

[. . . .]ς, L λ̄ε. Κλεοπάτρα, L ιδ. [. . .]αδ[. . .] ἀδελ|φός, L [. . . . .] ιᾶ. Εὐψυχί[ε].

(707) S. 56 Nr. 27545. Bull. Instit. ég. 9 (1898) S. 394 Nr. 33017. 1. Jahrh. n. Chr.(?).

Πρωταρχίων Ἡρα[κ]λείδου | ἄτε<κ>νος, L λ̄. | L η̄, Μεχ̄ερ ιᾶ.

**708—709. Grabsteine.** Sais. 1. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek Inscriptions S. 53 ff. Kairo, ägypt. Mus.

(708) S. 53 Nr. 9212, mit Abbild (Taf. IX).

Ἄρης φιλάδελ[φος . . . .] | εὐσεβής, ὡς L [. . . . . | . .]ιο[. . . . .] | [ . . . . . ].

(709) S. 58 Nr. 9258, mit Abbild (Taf. VIII).

[. . . . . | . . . . .]ο[. . .]ες.

**710—716. Grabsteine.** Delta (Fundorte im einzelnen unbekannt). Milne, Greek inscriptions S. 53 ff. Kairo, ägypt. Mus.

(710) S. 53 Nr. 9250. 2. Jahrh. n. Chr. Mit Abbild (Taf. VIII).

Γελάσινος, | L ξβ. Εὐψύχι.

(711) S. 54 Nr. 27620. 1. Jahrh. n. Chr.(?).

Θερμοῦθις ἄωρος, | ὡς L κᾱ.

(712) S. 55 Nr. 9207. 2. Jahrh. n. Chr. Mit Abbild (Taf. VIII).

Κοπρίαε | Νεμεσί|ων(ος), | L μβ.

lies Κοπρίας, Milne.

(713) S. 55 Nr. 9226. 2. Jahrh. n. Chr. Mit Abbild (Taf. VIII).

Λουππιανὴ ἄωρος φιλάδελφος εὐσεβήν, | ὡς ἐτῶν L κδ. Ἔτους κβ̄, Ἄθῦρ κβ̄. Εὐψύχι.

(714) S. 57 Nr. 9251. 2. Jahrh. n. Chr. Mit Abbild (Taf. IX).

Τανεκθερώς φιλότε|κνος, ὡς L λα. L κα, Χοιᾶχ β.



(710—716. Fortsetzung.)

(715) S. 57 Nr. 9256. 2. Jahrh. n. Chr.(?). Mit Abbild (Taf. IX).

[. . . . .]ο[. . .]ιϛ[. .]ε[. .] | [ ] | [ ].

(716) S. 58 Nr. 9303. 2. Jahrh. n. Chr.(?). Mit Abbild (Taf. IX).

[. .]ι[. .]ϛ[. .]οιε[. .]ιϛ[. .] | [. . . . .]οϛ[. . . . .]

**717. Grabstein.** [Tel-el-Yahudiyeh. 5 n. Chr.(?). Milne, Greek Inscriptions S. 60 Nr. 9218. Naville, Tel-el-Yahudiyeh S. 14, Taf. IV E. Kairo, ägypt. Mus.

Βαρχίας Βαρ|χίου ἄλυπε | χρηστὲ χαίρει. Ὡς ἐτ[<sup>5</sup>]ῶν ν. | L λε,  
Χοιὰκ ᾱ. | Χαίρει ὑπὸ γυν|αϊκὸς καὶ τέ|κνων τ[. . .]10]λων λ[. . . .]  
| ειμε[. . . . .] | ιϛ[ ] |

**718. Grabstein.** Tel-el-Yahudiyeh. 1. Jahrh. v. Chr. (?). Milne, Greek Inscriptions S. 61 Nr. 9229. Naville, Tel-el-Yahudiyeh S. 14, Taf. IV M. Kairo, ägypt. Mus.

[ ]εσ|[ ] | [ ] | [ ]οσ | [ ] | L κζ.

**719. Grabstein.** Tel-el-Yahudiyeh. 1. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 61 Nr. 9254. Naville Tel-el-Yahudiyeh S. 14 Taf. III D. S. Reinach, Rev. arch. 10 (1887) S. 106. Kairo, ägypt. Mus.

Ἐλεάζαρε | ἄωρε χρηστὲ | πασίφιλε, | ὥς L κ. Με[ ] |

**720. Grabstein.** Tel-el-Yahudiyeh. 1. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 62 Nr. 9214. S. Reinach, Rev. arch. 10 (1887) S. 106. Naville, Tel-el-Yahudiyeh S. 14 Taf. III C. Kairo, ägypt. Mus.

Μίκκος Νεθάνεως | πασίφιλε χρηστὲ ἄωρε | χαίρει, ὥς ἐτῶν λ̄ε.  
| L ιθ, Φαῶφι ιᾱ.

**721. Grabstein.** Tel-el-Yahudiyeh. 1. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 62 Nr. 9240. Naville, Tel-el-Yahudiyeh S. 14 Taf. IV K. Kairo, ägypt. Mus.

Σ[. . . . .] ἄωρε | χρηστὲ χαίρει πασί|φιλε, ὥς ἐτῶν κγ. | L ιγ,  
Τῶβι γ̄.

**722. Grabstein.** Tel-el-Yahudiyeh. 1. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 62 Nr. 9219. Kairo, ägypt. Mus.

Ἰούδας | Ἰούδου, | ὥς ἐτῶν| τρίκοντα.

**723. Grabstein.** Tel-el-Yahudiyeh. 1. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 62 Nr. 9281. Naville, Tel-el-Yahudiyeh S. 14. Kairo, ägypt. Mus.

[Ἀρι]στόβουλε Δ[. . .] | [ἄωρε] π[α]σίφι[λ]ε [χ]ρ[η]||[στὲ χαίρει . . . .  
. . . . .].

**724. Grabstein.** Sakkara. 1. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 63 Nr. 9213, mit Abbild (Taf. X). Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπ[ε]ρ] Σεράπιδι θεῶι μετ[ίσ]τῳ τῶι ἄν Ἀβύτῳ | ὑπ[ε]ρ] Πανι-  
σκίῳνι Ψεν|θμενπῶτ[ο]ς. Ἐτελεύ|τησεν ὁ Πανισκ[ί]ων | [L] κᾱ. L ε,  
Μεχ[ε]ρ λ.

2. lies ἐν, Milne.

- 725. Grabstein.** Sakkara oder Abydos. 3. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 63 Nr. 9216. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 482. Kairo, ägypt. Mus.

Δημητρία, | ἐτῶν εἴκο|σι ἑννένα. | Εὐψύ|χει.

- 726. Grabstein.** Hawara. 2. Jahrh. v. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 65 Nr. 9231. Kairo, ägypt. Mus.

Ἰσιδώρα | καλὴ καὶ | ἀγαθὴ χαῖρε. | Ἔτους 1, Φαρ|μοῦθι ἡ.

- 727. Grabstein.** Labyrinth (Faijum). 1 v. Chr.(?). Milne, Greek Inscriptions S. 65 Nr. 9234, mit Abbild (Taf. X). Miller, Journ. Sav. 1879 S. 474. Kairo, ägypt. Mus.

Ἀπολλώνιος Πτολεμ|αίου μητρὸς Τεφερω|τος μίρτοπώλης. | L κθ, Ἐπίφ.

2. lies: μυρτοπώλης (= μυροπώλης), Pr.

- 728. Grabstein.** Abydos. 2. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek Inscriptions S. 66 Nr. 9209, mit Abbild (Taf. XI). Milne, History of Egypt S. 68, mit Abbild 56. Kairo, ägypt. Mus. Πισιπμοῦις Που|ήρεως.

- 729. Grabstein.** Abydos. 1. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek inscriptions S. 67 Nr. 9211, mit Abbild (Taf. XI). Kairo, ägypt. Mus.

Χρήσιμος ἀγαθὸς ἄωρος, ἐτῶν δέκα, καὶ Ἀμ[. . . . .] | ἀδελφός, ἐτῶν δύο καὶ μηνῶν ἑπτὰ. Ἐτελεύτη|σαν οἱ δύο ἐπὶ τῶν ἐπαγομένων ἡμερῶν. Ἀνέ|θηκεν Σεράπιδι τῷ ἐν Ἀβύτῳ.

- 730. Grabstein.** Abydos oder Theben. 2. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek inscriptions S. 67 Nr. 9215, mit Abbild (Taf. XI). Kairo, ägypt. Mus.

Πακοῖβις Πακοῖβις τοῦ Παᾶτος.

- 731. Grabstein.** Abydos. 1. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek inscriptions S. 68 Nr. 9221, mit Abbild (Taf. XI). Kairo, ägypt. Mus.

Π[α]νεφ[ρ]έμμης Ψενοσίριο[ς] | [. . . . .] παρὰ τοῦ | Σε-ρ[άπιδος].

- 732. Grabstein.** Abydos. 2. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek Inscriptions S. 68 Nr. 9235. Mariette, Catalogue d'Abydos S. 505. Kairo, ägypt. Mus.

L 1, | Φαῶφι 10. | Ταβῶς | Πραμύλα | χρηστὴ χαῖρε. | Ἔτους 1.

- 733. Grabstein.** Abydos. 1. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek inscriptions S. 68 Nr. 9247. Mariette, Catalogue d'Abydos S. 502. Kairo, ägypt. Mus.

Ψάχις Ὀρσενούφιος | καὶ Κολλούθης ἀδελφός | καὶ Βησᾶς Κολ-λούθου.

Die ersten beiden Namen nach Wilcken, Archiv IV S. 244. Milne hat Ψαχίσος Σενούφιος.

- 734. Grabstein.** Gebelen. 1. Jahrh. n. Chr.(?). Bull. Instit. égypt. 9 (1899) S. 376 Nr. 32788. Milne, Greek Inscriptions S. 74 Nr. 9244. Kairo, ägypt. Mus.

[ ]ν Διογένε[ος] | [ ]ας, L οη.

- 735. Grabstein.** Luxor. 1./2. Jahrh. n. Chr. Milne Greek Inscriptions, S. 74 Nr. 9239, mit Abbild (Taf. X). Kairo, ägypt. Mus.  
Ἀρῡώθης | Πετεασαίῃφι(ο)ς.
- 736—738. Grabsteine.** Milne, Greek Incriptions S. 75 ff. Kairo, ägypt. Museum.
- (736) S. 75 Nr. 9227. 2. Jahrh. v. Chr. Δημήτριε | χρηστὲ | χαῖρε.
- (737) S. 75 Nr. 9233. 1 n. Chr.  
Σαραπι|ᾶς Ἀπολλωνίου χρησ|τὴ χαῖρε. | L λα, Τῡβι γ.
- (738) S. 76 Nr. 33035. 1. Jahrh. n. Chr.  
Ἀλέξανδρος | Ψενοσίριος τοῦ | Πετεσούχου | μητρὸς Θερμούθι(ος)  
|ῃ| Ξένωνος, ἔζησε | L πη.
- 739. Grabtafel.** 3. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 77 Nr. 9294. Kairo, ägypt. Mus. Νεῖλος, | L κᾶ. | Εὐψύχι.
- 740. Grabstein.** 3. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek Inscriptions S. 78 Nr. 9285. Kairo, ägypt. Mus.  
[ ]σ[ ] | [ ]ς τῆς [ ] | [ ]ς θυγά[τηρ(?)] | [ ]ίου  
γυν[ή(?) ] .
- 741. Inschrift.** Sandsteinbruchstück. 4. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek Inscriptions S. 79 Nr. 33036, mit Abzeichnung. Umschrift von Pr.  
1 ]μοι[  
2 ]<sup>η</sup>αφημε[  
3 ]<sup>τ</sup>κ(αί) τρίτη απ[  
4 ]ουσυ[
- 742—843. Mumienschilder.** Milne, Greek Inscriptions S. 79 ff. Kairo, ägypt. Mus.
- (742) S. 79 Nr. 9338. 2. Jahrh. n. Chr.  
Ἄνουβίων | ὁ καὶ Ἀφροδίσειος γυμνασ|ιαρχή|σας.
- (743) S. 79 Nr. 9329. 2. Jahrh. n. Chr.  
Ἄνουβίω(ν) | Βησαρίων(ος) | γυμνα(σ|ιαρχήσας).  
3. γυμνα(σ|ιαρχος) Milne. γυμνα(σ|ιαρχήσας) Pr.
- (744) S. 79 Nr. 9314. 2. Jahrh. n. Chr.  
Ἄνουβίων ὁ καὶ | Ἀπίων Ἡρωνος | γυμνασ|ιαρχή|σας, ἐτελεύτη|ῃ|σεν  
L ια.
- (745) S. 80 Nr. 9316. 2. Jahrh. n. Chr. Ἀπίων | Ταπαᾶς.  
2. 1. Ταπαᾶτος(?) Milne.
- (746) S. 80 Nr. 9356, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Ἀπολλώνιος Βήσιος.
- (747) S. 80 Nr. 33002, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Ἄρειος, L κδ.
- (748) S. 80 Nr. 9315. 3. Jahrh. n. Chr. Ἄρμαχis | ἀρχιερεὺς.
- (749) S. 80 Nr. 9374, mit Abzeichnung. Achmim(?). 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Ἀρπῆηκis οἰκο|δόμος ἀπὸ Βομ|παή.

(742—843. Fortsetzung.)

(750) S. 81 Nr. 33008, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Vorderseite: Ἀρτεμις | γυναιγὸς Παῆτος.

Rückseite: Ἀρτεμις | Σανσινῶτος | μητρὸς Θαήσιος.

Auf beiden Seiten dieselbe Hand, Pr.

(751) S. 81 Nr. 9350, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἀρνώτης Φαύστου | ἱερέως.

(752) S. 81 Nr. 9367, mit Abzeichnung. Achmim(?). Spiegelberg,  
Die demot. Inschriften S. 82 Nr. 9367. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἀρνώτης Ψε[νσαί]πιος μητρὸς | Σενπνουτί(ος) | ἀπὸ Βομπηή.

1. Ψε[. . .]πιος Milne. Ψε[νσαί]πιος Wilcken, Archiv IV S. 251 u. 254.

(753) S. 82 Nr. 9339. 2. Jahrh. n. Chr. Schrift linksläufig.

Ἀτρήης | Ἀτρήτος.

(754) S. 82 Nr. 9345, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Βησᾶς Ψε|νθαμούν(ιος).

(755) S. 82 Nr. 9349, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Βήσιος Παχούμιος | πρεσβ(υτέρου) μητρὸς | Θαπιαίνιος.

(756) S. 83 Nr. 9311. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Βοχανοῦ|πῖς Ἀπι(ο)ς | ἱματιο|πώλης.

(757) S. 83 Nr. 9398, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Δημα|ροῦς, L ξ.

(758) S. 83 Nr. 9383, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Διδύμη [. . .]ωνος | ἀπὸ Τα[. . .]ως τοῦ | κάτω Ἀπολλωνοπολ(εί-  
του).

(759) S. 83 Nr. 33009, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Διονύσι|ος.

(760) S. 84 Nr. 9325. 3. Jahrh. n. Chr.

Διονῦσις | υἱὸς Ἄνου(βίωνος), | L ιγ.

1. Διονύσι<ο>ς Milne. Διονῦσις Pr.

(761) S. 84 Nr. 9352, mit Abzeichnung der Vorderseite. 2. Jahrh. n. Chr.(?).

Text der Vorderseite nach Wilcken, Archiv IV S. 251.

Vorderseite: Ταπή Διοσκόρου | ἰς Πανῶ Που|άρτι καὶ Που|ερ-  
σεούτι νεκρο|<sup>5</sup>τάφ(οις).

Rückseite: 6 Τ[απή Διοσ]κό[ρου]

7 ε[ἰς] Πανῶ Π[ουαρ]-

8 [τι καὶ] Πουερσ-

9 εοῦ[τι νεκροτάφ(οις)].

1. I. Ταφή Διοσκόρου εἰς Πανῶ(ν πόλιν) κτλ., Wilcken, a. a. O.  
6—9. Worttrennungen und Ergänzungen von Pr.

(762) S. 84 Nr. 9389, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Διόσκορος Ἡράτος | [. . .].

(763) S. 85 Nr. 9377, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἐργέως Ἡράτος | μητρὸς Σενμεν|χῆτος.



(742—843. Fortsetzung.)

(764) S. 85 Nr. 9384, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἐργεὺς Ψάιτος.

(765) S. 85 Nr. 9319. 2./3. Jahrh. n. Chr. Maspero, Guide du visiteur au Musée de Boulaq (1883) S. 409 Nr. 5926. Ἐρμίας | προεβύτερος.

2. 1. πρεσβύτερος, Milne.

(766) S. 85 Nr. 9362, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἐρμίας Βή|σιος.

(767) S. 86 Nr. 9331. 2./3. Jahrh. n. Chr. Ἐρμούθης, | L κβ.

(768) S. 86 Nr. 9375, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἐσουήριος θυγ(ατρὸς) Τε|βῶτος ἀπὸ Σκόρδωνος.

(769) S. 86 Nr. 9340, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Εὐδεμονίς | Ἐρμέου.

(770) S. 86 Nr. 9324. 2. Jahrh. n. Chr. Ζωιλᾶς.

(771) S. 86 Nr. 9376, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἡρᾶς Μέρσις.

(772) S. 87 Nr. 9343, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Θερμούθιος | γυναικὸς Γερ|μανοῦ τέκτο(νος).

(773) S. 87 Nr. 9334. 3. Jahrh. n. Chr. Θέων | Κολλούθου, | L ξζ.

(774) S. 87 Nr. 33006, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Θμεσιῶς υἱ|ὸς Νεμύχιος.

(775) S. 87 Nr. 9368, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Θμεσιῶς Ψεν|σαίπιος.

(776) S. 88 Nr. 9358, mit Abzeichnung. 259 n. Chr.

Ἱερακίανα Πουήβιος τοῦ | Ἱερακαπόλλωνος μητρὸς Σενμικ|κάλου  
 θυγατρὸς Ἱερακαπόλλωνος τοῦ προκειμένου βιώσα|<sup>6</sup>|σα ἔτη ἡ καὶ  
 μην(ών) τριών. ταφείσα | Z } // Θῶθ κᾶ Οὐαλεριανῶν καὶ Γαλλινῶν  
 | Σεβαστῶν.

6. 1. Οὐαλεριανοῦ καὶ Γαλλινοῦ, Milne.

(777) S. 88 Nr. 9312. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ἱμούθης ὁ καὶ | Ἄρειος Δωρίω|νος νομογρά|φος, L μβ. | Εὐψύχει.

(778) S. 88 Nr. 33004, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Κολλαῦθις | Ἡρᾶτος.

(779) S. 89 Nr. 9392, mit Abzeichnung. Spiegelberg, Die demot. Inschriften S. 84 Nr. 9392. 3. Jahrh. n. Chr.

Κολλούθης Κολανθ[: . . . μη]τρὸς Σεναρυωτίδος ἱερεὺς | Ἰσίδος  
 θεᾶς μεγίστης, L ιε.

2. Κολανθ[ᾶτος Milne. Es ist aber auch Κολάνθ[ου oder Κολάνθ[ιος  
 möglich; Pr.

(780) S. 89 Nr. 9388, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Κτισταπόλ|λων Ὁρί|ων(ος), ἐτῶν | λς.

(781) S. 89 Nr. 9395, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Λέων Μου|νατίου, | ἐβίω[σεν] L [. .].

(742—843. Fortsetzung.)

(782) S. 89 Nr. 9332. 2. Jahrh. n. Chr. Μέλα.

(783) S. 90 Nr. 9335. 2./3. Jahrh. n. Chr. Νεμέσιλλα | Θέωνος, | L λβ.

(784) S. 90 Nr. 9396. Faijum(?). Vorderseite griechischer, Rückseite demotischer Text. Abbildung des griechischen Textes und demotischer Text bei Spiegelberg, Die demotischen Inschriften S. 85 Nr. 9396.

Ὅρσενουφίς Ἀρεμήφις | μητρός Τβήσιος, ἐβίω|σεν ἐτῶν πεντή-  
κοντα | ἐπτά. L α//, Τῶβι κδ.

(785) S. 90 Nr. 9369, mit Abzeichnung. Achmim(?). 2./3. Jahrh. n. Chr. Vorderseite griechischer, Rückseite demotischer Text. Spiegelberg, Die demot. Inschriften S. 83 Nr. 9369.

Ὅρσενουφίς Ἀρυώτου | μητρός Θμεσιώτος | ἀπὸ Νήσου Ἀπολλι-  
ναριάδος.

(786) S. 90 Nr. 9333. 2. Jahrh. n. Chr. Πάαος, | L ι.

(787) S. 91 Nr. 9381, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Πάβεως Ὠρου τοῦ | «τοῦ» Πανκάπετο(ς) μητρός Σενπά|βεως,  
θυγάτηρ Καλῆς Πμέρσιος, | ἐβίωσεν L ιγ//.

1. Παβέως Milne. Πάβεως Pr. 2. Πανκαπέτ(ιος) Milne, laut Ab-  
zeichnung aber Πανκαπετ<sup>0</sup>, daher Πανκάπετο(ς), Pr. 2. Σενπαβέως Milne.  
Σενπάβεως Pr. 3. θυγατ<ρός> Milne. θυγάτηρ laut Abzeichnung Pr.  
3. Καλησπμείσιος Milne. Καλῆς Πμέρσιος Wilcken, Archiv IV S. 251.

(788) S. 91 Nr. 9320. 2. Jahrh. n. Chr. Maspero, Guide au Musée de  
Boulaq S. 409 Nr. 5916. Παγοραῦς.

(789) S. 91 Nr. 9313. 3. Jahrh. n. Chr. Παίω|ν ἱερο|«ο»τέκ|των.

(790) S. 91 Nr. 9355, mit Abzeichnung. 154 n. Chr.

Vorderseite: Παμμένης Ἀφρο|δεισίου τοῦ Ποτά|μωνος μητρός  
Τα|άπιος ἐξηγητῆς | Μέμφεως,

Rückseite: ἐτῶν με | Ὀκτωκαιδεκάτῃ ἔτει | Ἀντωνείνου, Ἀθὺρ  
κῆ κατ' Αἰγυπτίους.

(791) S. 92 Nr. 9330. 2./3. Jahrh. n. Chr. Πανεπετῆ|ις χωνευ|τής, L μ.

(792) S. 92 Nr. 9354, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Πάτροκλος | γυμνασίαρχος, | L ξα μηνῶν ζ.

(793) S. 92 Nr. 9400, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Παῦλος | Ἡρώδου.

(794) S. 92. Nr. 9357, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Παχοῦμις Ἀπολλ|ώνιος.

(795) S. 93 Nr. 9326. 2./3. Jahrh. n. Chr. Παχούμιος Αὐφανα|χελ( ).

(796) S. 93 Nr. 9399, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Παχοῦμις | Πετερμούθου.

(797) S. 93 Nr. 9371, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Παχούμιος | Σανσνῶτος μητ(ρός) | Ταγεθεῦτος.

(742—843. Fortsetzung.)

- (798) S. 93 Nr. 9322. 3. Jahrh. n. Chr.  
Vorderseite: Παχοῦ|μις Σιραί|θου  
Rückseite: ἀπὸ ἐ|ποικίου.
- (799) S. 94 Nr. 33007, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Παχούμιος | Ψάϊτος, ἐβίωσε | L ιγ.
- (800) S. 94 Nr. 9393, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr. Auf beiden  
Seiten dieselbe Inschrift.  
Πετεαρμούθου Πβήκιος | μητ(ρὸς) Σενπαχούμιος, ἐβεί|ωσεν L ιε.
- (801) S. 94 Nr. 9370, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Πε[τρ]ώνιος | πάστωρ υἱὸς | Ψενσονεσένθιος.
- (802) S. 94 Nr. 9386, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. n. Chr.  
Πκαύριος | Παχούμιος | μητρὸς Τι[.]αύδιος. | L ζ//, Μεσορή ιζ.
- (803) S. 95 Nr. 9390, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Πκῶλις | Κολάν|θω.  
2. Κολάνθ<ου> Milne. Κολάνθω laut Abzeichnung Pr.
- (804) S. 95 Nr. 9364, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σανσινῶ|τος Σαν|σινῶτ[ος] | ἀπὸ <ἐ>ποικίου | Παχούμιος.
- (805) S. 95 Nr. 9310. 3. Jahrh. n. Chr.  
Σαραπάμ|μων Ἀπίων(ος) | Πασίω(νος) εἰς Μέμφι(ν), | κολλητής.
- (806) S. 96 Nr. 9336, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. n. Chr.  
Σέμπνα | Ψενχεν|σάνιος.
- (807) S. 96 Nr. 9394, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σεγαρεία [. . .]εια | Σοντωούτος μητρὸς Μα|γῶτος, ἐβίωσε(ε) L κβ.
- (808) S. 96 Nr. 9353, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σενβῆ(σις) Πατε|μείν(ιος).
- (809) S. 96 Nr. 9327. 2. Jahrh. n. Chr.  
L  
Vorderseite: Σενκόλαν(θος). Rückseite: Σενκάλανθος.
- (810) S. 96 Nr. 9361, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Vorderseite und Rückseite gleichlautend: Σεννίγερος.
- (811) S. 97 Nr. 9317. 2./3. Jahrh. n. Chr. Σενπαχ|ῶμις | Πουήβις.
- (812) S. 97 Nr. 9347, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Vorderseite: Σενπαχούμιος Σενπεμούτ(ιος)  
Rückseite: πατρὸς Ἰναρῶτος.
- (813) S. 97 Nr. 9341, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. n. Chr.  
Σενπαχούμιος | Τεκώσιος Πκαύριος | μητρὸς Θατρήτος.
- (814) S. 97 Nr. 9348, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σενπα|χοῦμις | Τούσιος | γυνή |<sup>5</sup> | Στούλε|ως ἀπὸ | τῆς νή|σου.
- (815) S. 98 Nr. 9382, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σενπεβῶς Ἀπ[ολ]λων|ίου, ἐβίωσεν L ς.
- (816) S. 98 Nr. 9387, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr. Auf beiden  
Seiten derselbe Text. Σενπετε|μίνιος.

(742—843. Fortsetzung.)

- (817) S. 98 Nr. 9385, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σενπετεσοῦχος Σιλβανός.
- (818) S. 98 Nr. 9344, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σενψαθρήτος Ψεντο[ ].
- (819) S. 99 Nr. 33001, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Σενψάις | Ταλιλοῦτος.
- (820) S. 99 Nr. 9391, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr. G. Maspero,  
Guide du visiteur au Musée de Boulaq (1883) S. 409 Nr. 5926.  
Σενψεμών|θης θυγάτηρ | Ὀρίων ποιμήν.
- (821) S. 99 Nr. 33011, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. n. Chr.(?). Fayence.  
G. Maspero, Guide du visiteur au Musée de Boulaq (1883) S. 409.  
Σωτήρ | ὁ καὶ Σαού|α, ἐτῶν ιη.
- (822) S. 100 Nr. 9318. 2. Jahrh. n. Chr.  
Τααπίς θυγά|τηρ Ἀνουβίω|νος γυμν<ασι>αρχ(ήσαντος), | ἐτελεύ-  
τησεν) L ιη.  
3. γυμν<ασι>άρχ(ου) Milne. γυμν<ασι>αρχ(ήσαντος) Pr.
- (823) S. 100 Nr. 9363, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr. Spiegel-  
berg, Die demot. Inschriften S. 82 Nr. 9363.  
(Zwei Zeilen demotisch, darunter:) Ταῆσις Βεκλιλοῦς Σεν|ψάχις.  
I. Βεκλιλοῦ<το>ς Σενψάχι<ο>ς, Milne.
- (824) S. 100 Nr. 9337. 2. Jahrh. n. Chr. Ταθρής.
- (825) S. 100 Nr. 9372, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Ταμὶν θυγάτηρ | Τεκώλε(ως).
- (826) S. 101 Nr. 9380, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Vorderseite: Ταουᾶθις Ἀπολ|λωνίου μητρός | Τασνῶς.  
Rückseite: [. . . .] Ἀπολλωνίου [μητ]ρὸς Παλῶνις.
- (827) S. 101 Nr. 9323. 2. Jahrh. n. Chr. Ταουᾶτις ν(εωτέρα), | L ιη.
- (828) S. 101 Nr. 9397, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Vorderseite: Τατενεντή|ριος Παπίριο(ς) | τῆς Τσenaρο|πενούριος.  
Rückseite: Πανί.  
I. Τατενεντη|ρίου Milne. Τατενεντή|ριος laut Abzeichnung Pr. 3. τ<ο>ῦ  
Πenaρο|πενούριος Milne. τῆς Τσenaρο|πενούριος laut Abzeichnung Pr.
- (829) S. 102 Nr. 9365, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Τατετρίφις Διο|νυσίου γυνή | Παχούμιος οἰκ(ο)|νόμου κοιράν(ου).
- (830) S. 102 Nr. 9346, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Τερουτήρουε.  
Τεροῦτ(ις) Ἡρουέ(ως)? Milne. Τερουτήρουε Wilcken, Archiv IV S. 251.
- (831) S. 102 Nr. 9342, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
Τεσνεῦτος Ψά|τος μητρός Σεν|παχούμιος ἀπὸ | Βομπαή.  
κορασίου
- (832) S. 102 Nr. 9328. 2. Jahrh. n. Chr.  
Τιθόης | Παχούμι|ος ἀπ[ὸ . .] | [. . .], L ιζ.



(742—843. Fortsetzung.)

(833) S. 103 Nr. 33005, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 Τόλλου θυγάτηρ Πέσου(θίου), | ιζ'.

i. laut Abzeichnung Πέσουρ(ίου) möglich, Pr.

(834) S. 103 Nr. 9321. 2. Jahrh. n. Chr. Τουώνσις, | L κ.

(835) S. 103 Nr. 33010, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. n. Chr.  
 Αὐρήλ(ιος) Τριπτόλεμος | ὁ καὶ Ἐπίμαχος, ἐτῶν | κα. Εὐψύχι.

(836) S. 103 Nr. 9366, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 Τσενεσόνθιος | Κολανθάτος | μητρὸς Σενπαῖ Τβωούτος.

(837) S. 104 Nr. 9360, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 Ψάις Ἀπολλ(ωνίου?).

(838) S. 104 Nr. 9351, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 Ψενθερμού|θης υἱὸς Νεβ|τίχιος.

(839) S. 104 Nr. 9373, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 Ψενθερμού|θης [Πλ]ήνι(ος).

(840) S. 104 Nr. 33003, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 Ψενσενψύνιος | Νουμφχήμιος.

(841) S. 105 Nr. 9359, mit Abzeichnung. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 Vorderseite: Ὠρίων πρεσβ(ύτερος) | Δράκοντος.  
 Rückseite: Ὠρίων Δράκοντος.

(842) S. 105 Nr. 9378. 2./3. Jahrh. n. Chr.  
 [. . .]ων Ἀνουβίωνος δις [ ]σας ἐτελεύ[τησεν].

[γυμνασιάρχῃ]σας Milne; es sind aber noch andere Ergänzungen möglich, Pr.

(843) S. 105 Nr. 9379. 2./3. Jahrh. n. Chr.

[. . .]θοι[.]αθαίου μητρὸς [. . .]εβύθews [ἀπὸ κώ]μης Βορπαή.

844—952. Töpferstempel. Milne, Greek Inscriptions S. 105 ff., fast sämtlich mit Abzeichnungen. Kairo, ägypt. Mus.

(844) S. 105 Nr. 26033. Ἐπὶ Ἀγεσ[τρά]του | Πανάμο[υ].

(845) S. 106 Nr. 26060. Ἐπὶ Ἀγλ[ο]υμβρότου Σμινθίου.

(846) S. 106 Nr. 26011. Ἐπ' ἱε|ρ|έω ς Ἀγοράνακτος Ὑα[κ]ινθίου.

(847) S. 106 Nr. 26040. Ἀγοράνακτος | Ὑακινθίου.

(848) S. 106 Nr. 26043. Ἐπὶ Ἀθα|νο(δότου).

(849) S. 106 Nr. 26044. Ἐπὶ Ἀθα|νοδότου | [ ].

(850) S. 107 Nr. 26006. Ἐπὶ Αἰνήτορος | Ἀγριανίου.

(851) S. 107 Nr. 26036. Vgl. S. B. Nr. 468.

[Ἐπὶ] Αἰσχίνα | [ ]ου.

(852) S. 107 Nr. 26066. Ἀκεσις.

Milnes Abzeichnung hat deutlich Ἀκεσις.

(853) S. 107 Nr. 26035. Ἐ[πὶ] Ἀλεξι|άδα Σμιν|θίου.

(854) S. 107 Nr. 26012. [Ἐ]πὶ Ἀλε|ξι|μά|χου Ὑακιν|θίου[υ].

(855) S. 108 Nr. 26054. Ἐπὶ Ἀλεξιμάχου Ἀγριανίου.

(844—952. Fortsetzung.)

- (856) S. 108 Nr. 26080. Vgl. S. B. Nr. 469. Ἀμύντα.  
 (857) S. 108 Nr. 26074. Vgl. S. B. Nr. 473. Ἀνδρικοῦ.  
 (858) S. 108 Nr. 26022. Ἐπὶ Ἀντιπά|τρου | Ἀγριανίου.  
 (859) S. 108 Nr. 26023. [Ἐπ]ὶ Ἀντιπά|τρ[ου ο]υ.  
 (860) S. 109 Nr. 26099. Ἀραταίου.

Milnes Abzeichnung hat deutlich Ἀραταίου, lies: Ἀρεταίου, Pr.

- (861) S. 109 Nr. 26004. Ἐπὶ Ἀριστάκου | Ὑακίνθιος.  
 (862) S. 109 Nr. 26005. Ἐπὶ Ἀριστάκο(υ) | Ἀγριανίου.  
 (863) S. 109 Nr. 26031. Ἐπὶ Ἀριστά|νακτος | Ἀ[ ].  
 (864) S. 109 Nr. 26071. Vgl. S. B. Nr. 481. Ἀριστίωνος.  
 (865) S. 110 Nr. 26028. Ἐπὶ Ἀριστο|βούλου | Δαλίου.  
 (866) S. 110 Nr. 26013. Ἐπὶ Ἀ[ρ]ιστο|γε[ί]του | Ὑακινθίου.  
 (867) S. 110 Nr. 26026. Ἐπὶ Ἀριστογέ(νευς) | Πανάμο[υ].  
 (868) S. 110 Nr. 26034. Ἐπὶ Ἀ[ρ]ιστογέ|νευ[ς ].  
 (869) S. 110 Nr. 26030. Ἐπὶ Ἀρισ|τοπόλιος | Ἀγριανίου.  
 (870) S. 111 Nr. 26025. Ἐπὶ Ἀρισ|τράτου | Π[α]νάμο[υ].  
 (871) S. 111 Nr. 26010. Ἐπὶ Ἀρίσ|τωνος | Θ[ε]σμοφορίου.  
 (872) S. 111 Nr. 26014. Ἐπὶ Ἀρχιλαί|δα | Σμ[ι]νθίου.  
 (873) S. 111 Nr. 26041. Ἐπὶ Ἀρχοκρά(τευς) | Π[ε]δαγ[ε]ιτ(νίου).  
 (874) S. 111 Nr. 26047. Ἐπὶ Ἀρ|χοκρά(τευς).  
 (875) S. 112 Nr. 26055. Ἐπὶ Ἀρχοκρά(τευς) Βαδρομίου.  
 (876) S. 112 Nr. 26059. Ἐπὶ Ἀστυμή[δευς . . . ο]υ.  
 (877) S. 112 Nr. 26017. Ἐπὶ Δαμο|θέμιος | Παγάμου.  
 (878) S. 112 Nr. 26007. [Ἐ]πὶ Δαμοκλ|εὺς | Ὑακινθίου.  
 (879) S. 113 Nr. 26063. Δαμοκράτευς.  
 (880) S. 113 Nr. 26094. Δαμοσ|θένευς.  
 (881) S. 113 Nr. 26039. Διοκλῆς | Ἀρταμι(τίου).

Milnes Abzeichnung hat Διοκλης, lies: Διοκλεὺς? (η für eu verlesen?), Pr.

- (882) S. 113 Nr. 26073. Δίσκου.  
 (883) S. 113 Nr. 26042. Δοκίμου | Διοσθίου.  
 (884) S. 113 Nr. 26077. Δρακοντίδα.  
 (885) S. 114 Nr. 26064. Ἐπικράτευς.  
 (886) S. 114 Nr. 26078. Εὐκλείτου.  
 (887) S. 114 Nr. 26123. Schrift linksläufig. Εὐκλεὺς.  
 (888) S. 115 Nr. 26049. Εὐφράνορος.  
 (889) S. 115 Nr. 26067. Schrift linksläufig.  
 [Ἐπὶ ἱερέ]ως Θ[α]ρσιπόλ[ιο]ς [ ].  
 (890) S. 115 Nr. 26032. Ἐπὶ Θεαιδή|του | Ἀγριανίου.  
 (891) S. 115 Nr. 26045. Ἐπὶ Θεαι|δήτου.  
 (892) S. 115 Nr. 26019. Ἐπὶ Θερσάν|δρου | Σμιν[θίου].  
 (893) S. 115 Nr. 26029. Θεόδωρος | Δάλιος.

(844—952. Fortsetzung.)

- (894) S. 116 Nr. 26009. Ἰασικράτευσ | Ἀγριανίου.  
 (895) S. 116 Nr. 26015. Ἐ[π]ὶ Ἰέρωνος | Ἀρτ[αμι]τίου.  
 (896) S. 116 Nr. 26075. Ἰέρωνος.  
 (897) S. 116 Nr. 26057. Ἐπὶ Καλλικρατίδα Ὑακινθίου.  
 (898) S. 116 Nr. 26048. Ἐπὶ Κλε|άρχου.  
 (899) S. 117 Nr. 26001. Ἐπὶ Λεοντίδα | Ἀγριαν[ί]ου.  
 (900) S. 117 Nr. 26018. Schrift linksläufig.  
 Ἐπὶ Λεοντίδα | Ἀρταμιτίου.  
 (901) S. 117 Nr. 26084. Μενάν|δρου.  
 (902) S. 117 Nr. 26037. Μικύθου | Ὑακίνθιος.  
 (903) S. 117 Nr. 26038. Μικύθου | Ὑακινθι( ).  
 (904) S. 117 Nr. 26002. Ἐπὶ Νικασα|γόρα | Ἀρταμιτίου.  
 (905) S. 118 Nr. 26050. Ἐπὶ Νικασ[α]γόρα Ἀγριανίου.  
 (906) S. 118 Nr. 26065. Νικασικράτης.  
 (907) S. 118 Nr. 26086. Νικασικρ[ά]της.  
 (908) S. 118 Nr. 26061. Ἐπὶ Ξενοστρά(του) Πανάμου.  
 (909) S. 118 Nr. 26046. Ἐπὶ Ξε|νοφάνευσ(ς).  
 (910) S. 119 Nr. 26016. Ἐπὶ Ξενο|φώντος | Καργείου.  
 (911) S. 119 Nr. 26021. Ἐπὶ Παυ|σανία | Ἀρταμιτίου.  
 (912) S. 119 Nr. 26058. Ἐπὶ Παυ[σ]ανία Πανά[μου].  
 (913) S. 119 Nr. 26056. Ἐπὶ Πεισιστράτ[ο]υ Σμινθίου.  
 (914) S. 120 Nr. 26052. Ἐπὶ [Πο]λυαράτου Δαλίου.  
 (915) S. 120 Nr. 26053. Ἐπὶ Πολυαράτου Ἀγριανίου.  
 (916) S. 120 Nr. 26020. Ἐπὶ Πυθογέ|νευσ | Ἀρταμιτίου.  
 (917) S. 120 Nr. 26068. Σωκράτευσ.  
 (918) S. 120 Nr. 26069. Σωκράτευσ.  
 (919) S. 120 Nr. 26070. Σωκράτευσ.  
 (920) S. 121 Nr. 26003. Ἐπὶ Τι|μαγόρα | Ἀγριανίου.  
 (921) S. 121 Nr. 26051. Ἐπὶ Τιμαγόρα [Σμιν]θίου.  
 (922) S. 121 Nr. 26122. Τιμαράτου.  
 (923) S. 121 Nr. 26008. Ἐπὶ Τιμοδίκου | Ὑακινθίου.  
 (924) S. 121 Nr. 26024. Ἐπὶ Τιμο[ ] | Πανάμ[ου].  
 (925) S. 122 Nr. 26027. Ἐπὶ Τιμουρ|ρόδου | Ὑακινθίου.  
 (926) S. 122 Nr. 26083. Φιλοκρά|τευσ.  
 (927) S. 122 Nr. 26076. Φίλωνος.  
 (928) S. 122 Nr. 26062. Χρησίμου.  
 (929) S. 123 Nr. 26103. Ἐπ[ὶ] Ἀρ|ιστίπ[ου] | Κνίδιον | Σκ[ύ]ρου.  
 (930) S. 123 Nr. 26100. Schrift linksläufig.  
 Νυσί(ου) | Εὐκρά(τευσ?) | Κνί(διον).  
 (931) S. 123 Nr. 26087. Ἐπὶ Σωσίφρονος Κ[νίδιον] ].  
 (932) S. 123 Nr. 26102. Ἐπὶ Φιλίππο|υ Εὐβο[ύ]λου.

(844—952. Fortsetzung.)

- (933) S. 123 Nr. 26101. [       ]κε[    ] | [    ] Κ]λεοδότου | Κνίδιον.  
 (934) S. 124 Nr. 26089. Ἀπολλω(νίου?).  
 (935) S. 124 Nr. 26088. Θεουκλεῦς.  
 (936) S. 124 Nr. 26091. Μοσχίων(ος).  
 (937) S. 124 Nr. 26090. Παυσιμ[ήδευ]ς.  
 (938) S. 124 Nr. 26112. Ἀπελλέα.  
 (939) S. 125 Nr. 26098. Ἀπολλοδώ|ρου.  
 (940) S. 125 Nr. 26097. Ἀρίσ|των.  
 (941) S. 125 Nr. 26092. Ἀρχ(       ).  
 (942) S. 125 Nr. 26096. Αὐτοκ(       ).  
 (943) S. 125 Nr. 26104. Schrift linksläufig. Διοπ|είθευς.  
 (944) S. 125 Nr. 26072. Εὐτάκτου.  
 (945) S. 126 Nr. 26113. Ἡραῖος.  
 (946) S. 126 Nr. 26093. Schrift linksläufig. Ἡρακ|λείτ(ου).  
 (947) S. 126 Nr. 26095. Νικα|δάμω.  
 (948) S. 126 Nr. 26081. Schrift linksläufig. Ῥόδω[ν]ος.  
 (949) S. 126 Nr. 26082. [Ῥ]όδ[ω]νος.  
 (950) S. 126 Nr. 26106. Τι|μαρ(       ).  
 (951) S. 127 Nr. 26105. Τιμ|οκ(       ).  
 (952) S. 127 Nr. 26085. Schrift linksläufig. Ἐπὶ Χρυσ|οστράτου.

**953—957. Töpferstempel.** Milne, Greek inscriptions S. 127 f., mit Abzeichnungen. Kairo ägypt. Mus.

- (953) S. 127 Nr. 26107.  $\begin{array}{c} \text{N} \\ \text{—} \Delta \text{ E} \\ \text{I} \end{array}$   
 (954) S. 127 Nr. 26108. Ἡρ(       ).  
 (955) S. 127 Nr. 26109. Φαύ(στου)?  
 (956) S. 127 Nr. 26110. Γαίο(υ)?  
 (957) S. 128 Nr. 26111. Ἰμού(θης)?

**958—960. Töpferstempel.** Milne, Greek inscriptions S. 129 ff., mit Abzeichnungen. Kairo, ägypt. Mus.

- (958) S. 129 Nr. 33012. Vgl. S. B. Nr. 3713. Διοφά|ντου βου(       ).  
 (959) S. 130 Nr. 33013. Τιμοκ|λήτος.  
 (960) S. 130 Nr. 33014. 1. Jahrh. n. Chr.  
 Κλαυδ(ίου) Ἀνικήτου Ἀραβ(       ).  
 Clā[udi] Anice[t]i.

**961. Inschrift auf Holz. Stempel(?).** Milne, Greek inscriptions S. 130 Nr. 33026, mit Abzeichnung. 4. Jahrh. n. Chr.(?). Kairo, ägypt. Mus.  
 Ἀρχαάνκελον Γαβρήλ.

**962. Inschrift auf Holz. Schrift linksläufig. Petschaft(?).** Milne, Greek inscriptions S. 131 Nr. 33024, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus. Εἰρμουῦθι.



963. Inschrift auf Holz. Milne, Greek inscriptions S. 131 Nr. 33025. Kairo, ägypt. Mus. Ἑρμο( ).
964. Inschrift auf Holz. Schrift linksläufig. 3. Jahrh. n. Chr.(?). Milne, Greek inscriptions S. 131 Nr. 33023. Kairo, ägypt. Mus. Ἱέραξ εὐτύχι.
965. Inschrift. Kalkstein. Milne, Greek inscriptions S. 131 Nr. 33022, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus. Περβῆς.
966. **Petschaft** aus Kalkstein. Schrift linksläufig. Bull. Instit. ég. 7 (1886) S. XVI des Anhangs. Milne, Greek inscriptions S. 132 Nr. 33021, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus. Διονύσιος | Ἀμμωνίου.
- 967—971. Inschriften. Milne, Greek inscriptions S. 132 ff. Kairo, ägypt. Mus.
- (967) S. 132 Nr. 33018. Steinerner **Diskus**. Mit Abzeichnung. Ξο[.]ις.
- (968) S. 132 Nr. 33017. Bleierner **Diskus**. Mit Abzeichnung. Bullet. Instit. ég. 8 (1898) S. 301 Nr. 31934. Σα|μ|βα|θίου.
- (969) S. 133 Nr. 33016. Mit Abzeichnung. Hölzerner **Diskus**. Bullet. Instit. ég. 2 (1891) S. 344 Nr. 29402. Σαρα|πίων | ἀστο|λόγος.
- (970) S. 133 Nr. 33019. **Amulet**. Mit Abzeichnung. Vgl. den ähnlichen Text S. B. Nr. 2021.
- Vorderseite: Βοῦς βο|υαι βό|α βοῦς | ὤκα†.
- Rückseite: Κονχ ἰ|ψίστ[.] | αλλ[. ].
- (971) S. 133 Nr. 33020. **Amulet**. Mit Abzeichnung.
- Vorderseite: Βοῦς.
- Rückseite: Βως.
972. Inschrift. **Weihung (?)**. Alexandria. Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. I S. 362 Nr. 1046. Néroutsos, BCH. II (1878) S. 177. Néroutsos, Bull. Institut égypt. 13 (1874/75) S. 176. Néroutsos, L'ancienne Alexandrie S. 12.

... τῶν | | [δ]εκανῶν τῶν ἐν στόλῳ πραιτορίῳ .....  
| θεῶν Καισάρων ἐν τῇδε τῇ στήλῃ ..... | Καίσαρος Λ. Αὐ-  
ρηλίου Οὐήρου Σεβασ|τοῦ ἐκ τῶ[ν] .....

Mit Δεκανῶν beginnt Néroutsos den Text. ... τῶν δεκανῶν Cagnat. Die Zeilenenden ergänzt Néroutsos: πραιτορίῳ [τὸ προσκύνημα] | κτλ. und στήλῃ [ἀναγέγραπται] | κτλ. Er hat ferner: Σεβασ|τοῦ ἔκτω [ἔτει]; Cagnat läßt die Lücken frei und hat am Schlusse ἐκ τῶ[ν] .....

973. **Wasserbauinschrift**. Alexandria. 10./11. n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. I S. 364 Nr. 1055. CIL. III 12046. Vgl. S. B. Nr. 401.

Imp. Caesar Divi f. August. pontif. | maxim. flumen Sebaston á Schediá induxit, | quod per se toto oppido flueret, praefect. Aegypti | C. Julio Aquila anno XXXX Caesaris. [5] Αὐτοκράτωρ Καίσαρ θεοῦ υἱὸς Σεβασ(τός) ἀρχιερεὺς | ποταμὸν Σεβαστὸν ἀπὸ Σχεδίας ἤγαγεν | δι' ὅλης τῆς πόλεως ῥέοντα ἐπὶ ἐπάρχου | τῆς Αἰγύπτου Γαίου Ἰουλίου Ἀκύλαι, | ἔτους μ̄ Καίσαρος.

974. Inschrift. Alexandria. Zeit des Severus oder Caracalla. Botti, L'acropole d'Alexandrie S. 23. Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 31. Milne Carnets manusc. Nr. 122. de Ricci, Archiv Pap. II S. 449 Nr. 84. Cagnat, Inscr. gr. I S. 368 Nr. 1065. Breccia, Iscrizioni S. 60 Nr. 85. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Text nach Cagnat:

1 ]ωρον . . . . . σ  
2 σ]αραπι . . . . . α  
3 Σεου]ήρον . . . . . ν  
4 ]. . . . . ε . . . . . υ  
5 ]ου Σεο[υήρο]υ  
6 ]ο. Σε[βαστ]οῦ  
7 ] Ἀδιαβ[ηνικ]οῦ  
8 Γερμ]ανικοῦ . . . . .

Text nach Breccia:

]ωρον . . . . . σ .  
τὸν φιλοσ]άραπι[ν] . . . . α  
Σεου]ήρον [Ἀντ]ω[ν]ίνον  
]. . . . ασ . . . υ  
]ου σεο . . . . υ  
]. . . . ε . . . . ου  
]. . . Ἀδιαβ[ηνικ]οῦ  
Γερμ]ανικοῦ

975. Aufschrift in schwarzer Farbe. **Vase.** Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 49 u. 335 u. 370.

Θεόδουλος.

976. Inschrift. Alexandria. Röm. Zeit. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 13 (1874/5) S. 36. Cagnat, Inscr. gr. S. 371 Nr. 1075. CIL. suppl. Nr. 6589 S. 1204.

L. Publilius [Labeo viator] | consulum praetor[umque et] | Ti. Caesaris praef. stato[rum] | Philalexandrus. [Ϝ] Λούκιος Πουβλίλιος Λαβέων οὐιάτωρ ὑ[πάτων] (hier bricht die Inschrift ab).

977. Inschrift. **Weihung.** Alexandria. 14 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 371 Nr. 1076. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 145. Breccia, Iscrizioni S. 33 Nr. 50, mit Lichtdruckbild (Taf. 12). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Λεύκιος Τοννήιος Ἀντέρως | Εὐπλοία ὑπὲρ πλοίου | Νικαστάχτης.  
| Ἔτους μϜ Καίσαρος, Μεχίρ κᾶ.

2. εὐπλοία Cagnat. Εὐπλοία Breccia.

978. Inschrift. Granit. 39/40 n. Chr. (Cagnat und Breccia irrtümlich 40/41 n. Chr.). Cagnat, Inscr. gr. S. 374 Nr. 1086. Botti, Notice S. 145 Nr. 2488. Botti, Catal. S. 265 Nr. 61. Breccia, Iscrizioni S. 35 Nr. 53, mit Lichtdruckbild (Taf. 13). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἔτους δ Γαίου Κ[αίσαρος] Αὐτοκρά[τορος] Σεβαστοῦ ἐπὶ Κολλούθου π[ροστάτου] συνόδου [Ϝ] | . . . .

979. **Grabstein.** Alexandria. 1. Jahrh. n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 374 Nr. 1088. CIL. III Nr. 12058 = 14131. de Ricci, Archiv II S. 570 Nr. 146. Breccia, Iscrizioni S. 219 Nr. 484, mit Lichtdruckbild (Taf. 54).

Q. Lucretius Q. f. Pup. | signifer | annor. XXXVII h. s. | Κουίντος [Ϝ] Λουκρήτιος | Κουίντου υἱοῦ | σημηφόρος | ἐτὼν λζ | ἐνθάδε κίται.

1. Pap(iria tribu) Breccia, Das Lichtdruckbild zeigt aber deutlich Pup., also Pup(inia), Pr. So auch Cagnat und de Ricci. 6. υἱοῦ der Stein.

8. ἐτῶν de Ricci u. Cagnat, ἐτὼν Breccia. Letzteres laut Abbild richtig, Pr.

980. Inschrift. **Weihung.** Nikopolis (Ramleh). 142/143 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 375 Nr. 1090. Néroutsos, Rev. arch. 18 (1891) S. 342 Nr. 17, mit Abzeichnung.

Τῇ κυρί[α ᾿Ισιδι] | Τροφόν[ιος] | ὁ καὶ Πο[. . . .]. | Ἔτους ς Ἀντωνεί[νου], [β] Χοι[ᾶκ . .].

2. Τροφόν[ιος] Néroutsos, Τροφών[ιος] Cagnat.

981. Einkratzung. **Tonsarg.** Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 189. Ἀγαθοπόλιος.

982. Inschrift. **Weihung.** Mahemdijeh. 4 v. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 380 Nr. 1109.

Ὑπὲρ Αὐτοκράτορος Καίσαρος θεοῦ υἱοῦ Σεβαστοῦ καὶ | Λειουίας Σεβαστοῦ καὶ Γαίου Καίσαρος καὶ Λευκίου Κ|αίσαρος τῶν υἱῶν τοῦ Αὐτοκράτορος καὶ Ἰουλίας τῆς θυγατρὸς τοῦ Αὐτοκράτορος καὶ Γαίου Τουρ[β]ρανίου ἐπάρχου τῆς Αἰγύπτου Κοίντος Κόρουι ος Κοίντου υἱὸς Φλάκκος ἐπιστρατηγῆσας Θηβαίδος δικαιοδοτῶν Πηλουσίωι τ[ὸ]ν θρόνον | καὶ τὸν βωμὸν ἀνέθηκε. Ἔτους κς' Καίσαρος, Τύβι ιγ'.

983. Inschrift. Granit. **Weihung.** Memphis. 17 v. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 382 Nr. 1114. Miller, Mélange d'arch. égypt. I (1872) S. 52. Botti, Notice S. 143 Nr. 2486. Botti, Catal. S. 246 Nr. 50. Breccia, Iscrizioni S. 30 Nr. 45, mit Lichtdruckbild (Taf. 12).

Φιλέρως προστατήσας τὸ ιγ' (ἔτος) Καίσαρος ἀνέθηκε Ἡρακλείδην τὸν ἑατοῦ | πάτρωνα καὶ εὐεργέτην [β] τοῖς νέμουσι τὴν σύνο[δον]. | Ἔτους ιγ' Καίσαρος, Μεχρί[ρ . .].

2. ιγ' (ἔτος) nach dem Lichtdruckbilde bei Breccia, Pr. Cagnat und Breccia schreiben: ιγ' (ἔτος). 6. (Ἔτους) ιγ' nach dem Lichtdruckbilde bei Breccia, Pr. Cagnat u. Breccia schreiben: ἔτους ιγ'.

984. Inschrift. **Weihung.** Soknopaiu Nesos(?) (Faijum). 3 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 383 Nr. 1117. Brugsch, Geogr. Inscr. I S. 137. Lumbroso, Documenti greci del Museo Egizio di Torino S. 40. Lumbroso, Recherches S. 134 Anm. 2. Lumbroso, Atti Acad. Torino IV (1868/69) S. 718 Nr. 2. Turin, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ Αὐτοκράτορος Καίσαρος | θεο[ῦ] υἱοῦ Δι[ὸς] Ἐλευθερίο[υ] Σεβαστ[οῦ] Ποπλίου Ὀκταουίου ὄντος ἐπ[ὶ τ]ῆς Αἰγύπτου τὸ πληθός τῶν [β] ἀπὸ τοῦ Ἀρσινοεῖτου καθαρο|υργῶν καὶ πλακουντοποιῶν | Ἡρακλείδην Σοχῶτου προστ[άτην] τοῦ λβ' ἔτους Καίσαρος | στήλην καὶ [ε]ἰκόνα [λιθίν]ην διὰ βί[10]ου. Ἔτους λβ' Καίσαρος, | Μεχίρ κε.

985. **Mumienschild.** Abydos. Röm. Zeit. Ayrton, Curelly u. Weigall, Abydos III Taf. 29. [Δ]ημήτριος | Σαραπίων(ος).

986. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris (Teneh). Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. S. 387 Nr. 1128. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 149 Nr. 2.

Αὐρήλιος | Μάρνος | τὴν Ἀχω|ριν πράξας [β] τῷ καλῷ | Ἀμμωνι | εὐχαριστήσας | σὺν τῇ συμβίῳ | καὶ τῷ υἱῷ [10] ἀνέθηκεν.

987. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris (Teneh). Röm. Zeit. Cagnat, Inscript. gr. S. 388 Nr. 1129. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 9 (1905) S. 151 Nr. 7.

Θεῶ Ἀμμωνι μερίστ[ω] | Διοσκούρους σωτήρας | Χαρικλῆς ναύ-  
αρχος | στόλου Σεβ(αστοῦ) Ἀλεξανδρίνου |<sup>5</sup> | ὑπὲρ τοῦ τέκνου | καὶ  
τῆς συμβίου | εὐζάμενος | ἀνέθηκεν. | [L] η', Μεχεῖρ ιθ'.

2. lies Διοσκούροις σωτήρσι, Pr.

9. [L] η' Lefebvre. ἔτους η' Cagnat.

988. Aufschrift. Basis. **Weihung.** Akoris (Teneh). Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. S. 388 Nr. 1130. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 150 Nr. 4.

Ἀμμωνι | θεῶ μερίστῳ | Αὐρήλιος | Ἀλέξανδρος |<sup>5</sup> | τριήραρχος.  
| L ε', Θῶθ θ'.

6. L ε' Lefebvre. ἔτους ε' Cagnat.

989. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris (Teneh). Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. S. 388 Nr. 1131. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 150 Nr. 3.

Ἀγαθῇ τύχη. | Ἀμμωνι | πλουτοδότῃ | θεῶ ἐπιφανεῖ |<sup>5</sup> | Ἑρέννιος  
| Στράτων | τριήραρχος | σὺν τῷ υἱῷ | Ἑρεννίῳ |<sup>10</sup> | ὑπὲρ εὐχαριστίας  
| ἀνέθηκεν | ἐπ' ἀγαθῷ. | L ς', Φαμενῶθ ιζ'.

13. L ς' Lefebvre. ἔτους ς' Cagnat.

990. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris (Teneh). 171 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 388 Nr. 1133. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 152 Nr. 11.

[Α]γαθῇ τύχη. | [Ἀμμ]ωνι καὶ Σούχῳ | [καὶ τοῖς] συννάοις θεοῖς  
μερίστοις | [Με]λίδωρος ὁ καὶ Ἀμμώνιος Ἡρακλεῖ<sup>5</sup> |<sup>5</sup> | δου Ἡρακλείδου  
Σωσικόσμιος ὁ καὶ Ζηνι[εὺς] δύο ἀνδριάντας ἀνέθηκεν διὰ | [. . .]ωνος  
υἱοῦ ἐπ' ἀγαθῷ διὰ τῶν ἀπο[δ]ειχθέντων ὑπ' αὐτοῦ Ἀμμωνίου κ(αὶ)  
Ἡφαιστίνως καὶ | [. . .]ἄτος ἀποκαταστήσαι. L ια' Αὐρηλίου Ἀντω-  
νίνου |<sup>10</sup> | Καίσαρος τοῦ κυρίου, Μεχεῖρ ι'.

4. [Ἰσ?]ίδωρος Lefebvre. [Με]λίδωρος Cagnat, nach einem Abklatsche

5. Ζηνι[. . .] Lefebvre. Ζήνι[ος] Cagnat. Ζηνι[εὺς] Wilcken, Archiv IV S. 243.

7. ἀπο[γόν]ων Lefebvre. ἀπο[δ]ειχθέντων Cagnat, nach einem Abklatsche.

8. Ἀκτίωνος Lefebvre. Ἡφαιστίνως Cagnat, nach einem Abklatsche.

9. L ια' Lefebvre. ἔτους ια' Cagnat.

991. Farbige Aufschrift an einer Tempelsäule. **Nilstandsmarke.** Akoris (Teneh). 290 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 389 Nr. 1134. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 154 Nr. 22. Borchardt, Nilmesser und Nilstandsmarken S. 37 Anm. 5.

[L ς'] καὶ ε' τῶν κυρίων ἡμῶν Διοκλητιανοῦ | καὶ Μαξιμιανοῦ  
Σεβαστῶν ἀνῆλθεν εἰς τὸ ἱερὸν | Σούχου καὶ Ἀμμωνος καὶ Ἑρμοῦ  
καὶ Ἡρας καὶ τῶν | [συν]νάων θεῶν [μερίστ]ων τὸ ἐπ[ἀ]γαθ[ον] γόνι-  
μ[ον] |<sup>5</sup> | νέον ὕδωρ σὺν τῇ καρπ[ο]φόρ[ῳ] γ[αί]ῃ μετὰ π[ά]σης χαρ[ά]ς  
καὶ ἰλαρίας, ἐπὶ Διδύμου ἱερέως | θρησκευόντος <<θρησκευόντος>>  
. . . . . | . . . . . Μεσορῇ ιβ', ὥρᾳ πρώτη ἡμέρ[α]ς], ἐπ' ἀγαθῷ.



992. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris (Teneh). Zeit des Marcus oder Caracalla. Cagnat, Inscr. gr. S. 389 Nr. 1135. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 152 Nr. 12.

[ θε]οῖς [με]γίσ(τοις) | Ἀμμώνιος ὁ | καὶ Τοθῆς «εὐσ[. . .]»  
[ῶ] [τ]οῦ Ἀπολλωνίου[υ] | [Ἀλ]εξάνδρου ἀν(έθηκεν) | [εὐσ]εβίας χάρι[ν].  
ἐπ' ἀγαθῶ. | [L . . Αὐ]ρηλίου Ἀν<sup>10</sup>[τωνίνου τ]οῦ κυ[ρίου] . . .

993. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris (Teneh). 216 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 389 Nr. 1136. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 151 Nr. 8.

Ἀγαθῇ τύχη. | Θεοῖς πατρώοις | ὑπὲρ σωτηρίας [Μ]ά[ρ]κ[ου]  
Αὐρηλίου [Σεουήρου] | Ἰ[ν] Ἀντωνίνου Σεβαστοῦ | Εὐσεβοῦς Πausίρις  
Τοθήους καὶ Παμοῦνις | υἱὸς καὶ Τοθῆς Τοθήους | τὸν ἀνδριάντα  
Σούχο[υ] |<sup>10</sup> | μεγάλου, ἐπ' ἀγαθῶ[ι]. | \*Ετους κέ, Ἀθὺρ κθ'.

4. Τ[ι][του Αἰλίου Ἀδριανοῦ] | Lefebvre. [Μ]ά[ρ]κ[ου] Αὐρηλίου [Σεουήρου] | (Name ausgemeißelt) Cagnat, nach einem Abklatsche.

994. Inschrift. **Weihung.** Akoris (Teneh). 215 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 390 Nr. 1137. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 151 Nr. 9 und 10 (beide Inschriften lauten übereinstimmend).

Ἀγαθῇ τύχη. | Ταμῶνις Ὁρίωνος καὶ Πετεμοῦ νις νεώτερος Πε[ῶ]τε-  
σούχου ἀνὴρ | ἀνέθηκαν | εὐσεβείας χάριν, | ἐπ' ἀγαθῶ. | L κγ' Ἀν-  
τωνίνου |<sup>10</sup> | Καίσαρος τοῦ κυρίου, | Παῦνι α'.

9. ἔτους κγ' Cagnat. L κγ' Lefebvre.

995. Papyrus. **Rücktritt von einer Klage.** Demotisch. Elephantine. 245/4 v. Chr. Spiegelberg, Demot. Pap. von der Insel Elephantine S. 25 Nr. 12. Vgl. Wilcken, Archiv V S. 216 und Griffith, Gött. Gel. Anz. 1900 S. 85.

Unter dem demot. Texte steht (Lesung von Schubart): L γ, Θῶντ.  
Συνγραφῇ. | ἦν ἐποίησατο Κᾱπισ | Ταστίτι ἀποστασίου | περὶ ὧν ἐν-  
[εκά]λει αὐτῇ.

996. Inschrift. Kalksteinplatte. Ptolemais Hermiou(?). 45 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 395 Nr. 1155. Botti, Notice S. 145 Nr. 2489. Ziebarth, Griech. Vereinswesen S. 213 Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 35 Nr. 54, mit Lichtdruckbild (Taf. 14). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Τῶν ἀπὸ | Πτο[λε]μαίδος | τεκ[τόν]ων πρεσβυτέρων ἐπικεκ[ῶ]ο-  
σμηκότων τὸν | ἐαυτῶν τόπον, | ὧν ἱερεὺς Διογ[έν]ης Ἀπολλωνίου.  
L ε̅ Τιβε<sup>10</sup>ρίου Κλαυδίου | [Κ]αίσαρος, | [Φ]αμενώθ α̅.

Cagnat las einen Abklatsch, Breccia das Original. — 1. . . . . τῶν  
Cagnat. . . . τῶν Breccia. Nach Breccias Abbild aber fängt diese Zeile  
mit τῶν an, sodaß davor nichts zu ergänzen ist; nach dem Abbilde scheint  
auch keine weitere Zeile voraufgegangen zu sein, denn über der ersten  
Zeile ist freier Raum erkennbar, auch scheint die obere Rundung des  
Steines eine weitere Zeile auszuschließen; Pr. 1. Für die Ergänzung  
[τῆς] hinter ἀπὸ (Ziebarth) bietet der Stein keinen Platz, Pr. (nach dem  
Abbilde). 4. πρεσ[β]υτέρων Cagnat. πρεσ[β]ε[υ]τέρων Breccia. πρεσ[β]υ-

τέρων Pr., nach Breccias Abbild (vor u anscheinend nur für einen einzigen Buchstaben Platz). 4. ἐπικεκ[ο]σμηκότων Cagnat. ἐπικεκ[ο]σμηκότων Breccia. 10. Κλαυδίου Cagnat. Κλαυδίου der Stein, Breccia.

997. Inschrift. **Proskynema**. Der-el-Melak. 4 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 396 Nr. 1157.

Ἀρτέμων Ἀρτεμιδώρου | ἦκω εἰς τὸν τόπον ἀπὸ Συένης | κατα-  
πλέων ὑπὸ χειμῶνος ἐλασθεῖς. | Ἔτους λδ' Καίσαρος, Θῶθ ις'.

998. Inschrift. **Proskynema**. Der-el-Melak. 16/17 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 396 Nr. 1158.

Λούκιος Μάγας Στράτωνος | ἀπὸ Σουήνης ὑπάρων ἰς Πιρ . . . | ἀπὸ  
χιμῶνος ἐλασθεῖς ὦδε. | Ἔτους γ' Τιβερίου Καί[σ]αρος [Σεβαστοῦ].

999. Inschrift. **Weihung**. Koptos. 105 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 400 Nr. 1170. Miller, Rev. arch. 2 (1883) S. 177 Nr. 2.

Ὑπὲρ Αὐτοκράτορος | Καίσαρος Νέρουα | Τραιανοῦ Σεβαστοῦ  
Γερμανικοῦ |<sup>5</sup> Δακικοῦ καὶ τοῦ | παντὸς οἴκου αὐτοῦ Ἰσιδι τῇ  
χώματος θεᾷ μερίσ|τη Βάλβιλλος |<sup>10</sup> Ἡρακλείδου ἀνέ|θηκεν ἐπ' ἀγα-  
θῶι. Ἔτους η', Παχῶν | κγ.

7. τριχώματος nach einer Mitteilung de Riccis an Cagnat. τῇ χώματος Miller und Cagnat.

1000. Inschrift. **Aschenurne** aus Alabaster. Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 195, mit Lichtdruckbild Nr. 138a. Kairo, ägypt. Mus. Ὀνασιτίμα.

1001. Inschrift. **Aschenurne** aus Alabaster. Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 195, mit Lichtdruckbild Nr. 138b. Kairo, ägypt. Mus. Θηραΐδας Θηραΐος.

1002. Aufschrift in roter Farbe. **Denkschrift**. Theben (Königsgräber). Zeit Diokletians(?). Cagnat, Inscr. gr. S. 412 Nr. 1211. Deville, Archives des Miss. 2 (1866) S. 484 Nr. 233.

Ἀντώνιος | Θεόδωρος | ὁ διασημ[ό]τατος | καθολικὸς | τῆς Αἰγύ|<sup>5</sup>π-  
του ὡς Φοινίκης | πολίτης ἐν τῇ | βασιλ[ευ]ο[ύ]σῃ Ῥώμῃ | χρόνῳ  
πολλῶ | διατρίψας καὶ |<sup>10</sup> τὰ ἐκεῖ θαύματ[α] | εἶδον καὶ τὰ ἐνταῦθα.

5. π[τ]ου ὡς Φοινίκης nach Devilles Majuskelttext, Pr. [[πτου καὶ] Φοι-  
νίκης Cagnat. 7. βασιλ[ευ]ο[ύ]σῃ nach Devilles Majuskelttext, Pr. βασιλ[ευ-  
ούσῃ] Cagnat.

1003. Aufschrift in roter Farbe. **Denkschrift**. Theben (Königsgräber). Zeit Diokletians(?). Cagnat, Inscr. gr. S. 413 Nr. 1215. Deville, Archives des Miss. 2 (1866) S. 483 Nr. 232.

Κλαύδιος | Β . . . . . | ὁ διασημ[ό]τατος | καθολικὸς |<sup>5</sup> ἐθαύμασα  
| μετὰ τῆς | γαμετῆς | μου . . . . . | . . . . . |<sup>10</sup> Κλαυδία[ς] | . . .  
. . . . . | ἱστόρησα.

1004. Inschrift. **Denkschrift**. Theben (Königsgräber). Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. S. 413 Nr. 1218. Deville, Archives des Miss. 2 (1866) S. 479 Nr. 199. Lepsius, Denkm. Taf. 76 Nr. 52.

Ἰούλιος | Δημήτριος χει|λίάρχος |<sup>5</sup> ἱστορήσας | ἐθαύμα|σα.

1005. Aufschrift in roter Farbe. **Denkschrift.** Theben (Königsgräber). Cagnat, Inscr. gr. S. 414 Nr. 1220. Deville, Archives des Miss. 2 (1866) S. 484 Nr. 234.

Νεμεσιανὸς πολίτης τοῦ θείου ποιητοῦ | Ὀμήρου ἀπὸ καθολικῶν  
[Αἰγύπτου] καὶ ἀπὸ | ἡγεμόνων μει.σua . . . διαφόρους πράξεις | μα-  
ηοῦρος καὶ καθολικὸς ὦν τ[ῆς] διοικήσεως ἱστορήσας ἐθαύμασα.

2. καθολικῶν υολλαπου καὶ ἀπὸ Devilles Majuskeltext, [Αἰγύπτου] De-  
villes Umschrift, [Αἰγύπτου] auch Cagnat. 3. μει.σua . . . διαφόρους  
Devilles Majuskeltext; in der Umschrift läßt Deville vor διαφόρους eine  
Lücke, ebenso Cagnat. 4. μαηοῦρος = maiorius = maiorianus Cagnat.

1006. Inschrift. **Weihung.** Lagita (zwischen Kosseir und Keneh). Zeit des Claudius. Cagnat, Inscript. gr. S. 423 Nr. 1261. Euting, Sitzungsab. Akad. Berlin 1887 S. 419. A. J. Reinach, Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 118. Weigall, Travels 1909 Taf. 4.

[Ὑπὲρ] Τιβερίου Κλαυδί[ου] | [Αὐτοκράτορος Πανὶ τῷ θεῷ] |  
[. . .] ἡνεος προστάτης.

1. [Ὑπὲρ] Reinach. Cagnat läßt die Lücke frei. 2. Αὐτοκράτορος  
Cagnat. [Αὐτοκράτορος] Euting und Reinach. 2. τῷ θεῷ Euting und  
Reinach. Cagnat läßt die Klammer fort. 3. [. . .] ἡνεος Reinach, . . . μεος  
Cagnat.

1007. **Bauinschrift.** El-Kanak (unweit Silsilis). Zeit Vespasians. Cagnat, Inscr. gr. S. 435 Nr. 1276. Griffith, Proceed. Soc. Bibl. 11 (1889) Taf. II und S. 231 f.

Ἐ[τους] ιϚ Αὐτοκράτορος | Καίσαρος Οὐεσπασιανοῦ | Σεβαστοῦ,  
ἐπεὶ Τυράννου | Ἡρακλείδου τοῦ Ἑρμίου λε[μ]ύσου Σούχου θεοῦ  
μεγίστου.

Darunter steht in kürzeren und engeren Zeilen:

Ἔτους ιη ἐπὶ Ἀλεξάνδρου | δευτέρου Διογένους λε[μ]ύσου ἐτελευ-  
<τή>θη τὸ ἱερὸν εὐιερίας καὶ ἐπικί<sup>10</sup>ας χάριν καὶ σαρ τὸν τῶν | πώ-  
ποτε θεῶν ἐπιφανέστατον Πέμσανον.

1. Griffith bringt Majuskelschrift; die Zeile 1 beginnt mit L, darauf  
eine Lücke von 4 Buchstaben, dahinter ein Buchstabenrest, sodann an-  
scheinend ιϚ Αὐτοκράτορος; Pr. — Ἔτους . . Αὐτοκράτορος Cagnat. 3. In  
die Buchstaben ειτ der Worte ἐπεὶ Τυράννου ist von 2. Hand das Wort μυσο  
hineingeschrieben, Griffith. — 6 ff. Zeilenabteilung nach der Majuskelschrift  
von Griffith. Zeilenabteilung bei Cagnat unrichtig. 7. ἀ[μ]ύσου Griffith,  
[ἀ]ε[μ]ύσου Cagnat. Laut Abbild λεμύσου, Pr. — Spiegelberg setzt λεμύσου  
= lemeesche und verweist auf Griffith, Pap. Rylands 234 Anm. 6, wonach  
in P. Teb. I 122, 1 zu lesen ist: λεμεῖσα. ἐτελεύθη Griffith; das υ steht  
deutlich da, Pr. ἐτελέ[σ]θη Cagnat. ἐτελευ<τή>θη B. Keil.

1008. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 47 Nr. 168.

Θατρῆς | θυγάτηρ | Μικκάλου.

1009. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 47 Nr. 170.

Ἀντᾶς Βήσιος | Κρονίωνος ἀπὸ κύμης Τερύθews τοῦ Ἀνταπο-  
λείτου.



1010. Papyrus. **Erbschaftssache.** Oxyrhynchos. 249 n. Chr. Eger, Zeitschr. Sav. Stift. 32 (1911) S. 378 ff. Giessen Universitätsbibliothek.

[Au]relio Appio Sabino v(iro) p(erfectissimo) praef(ecto) Aegypti | [a M.] Aurelio Chaeremone q(ui) e(t) Didymo impub(ere) t(utore) a(uctore) patre | [suo] M. Aurelio Chaeremone q(ui) e(t) Zoilo hie-  
ronica | [An]tinoense. Rogo domine des mihi bonorum possessi<sup>o</sup>[o]nem  
matris meae Aureliae Hammonillae Heracla | [. .] . . civitatis Oxy-  
rynchitarum ex ea parte edicti qua«e» | [legi]timis heredibus b(o-  
norum) p(ossessionem) daturum te polliceris. Dat(um) XVIII kal(endas)  
| [Oct(obres)] Αεμιλιανο ΙΙ et Aquilino cos. | (2. H.) Αὐ(ρήλιος) Δίδυμος  
ὁ καὶ Χαί[ρ]ημων ἀφῆλιξ μετὰ κυρίου ἐμοῦ τοῦ πατρὸς Αὐρ(ηλίου)  
Χαιρήμο<sup>10</sup>νος τοῦ κ[αὶ] Ζωίλου. Αἰτῶ τὴν διακατοχὴν τῶν τῆς μητρός  
μου. | (3. H.) (Ἔτους) ζ', Θῶθ ιη. | (4. H.) [Do b(onorum) p(osses-  
sionem)] ex edicto. Recogn[ov]i. Κόλ(λημα) νᾶ τό(μου) β. | (5. H.) 'Ερ-  
μηνεία. | [Αὐρ]ηλίω Ἀππίω [Σ]αβείνῳ ἐπάρχῳ Αἰγύπτου <sup>11</sup> | [παρ]ὰ  
Μάρκου Αὐρηλίου Διδύμου [. .] τοῦ καὶ Χαιρήμονος | [ἀφ]ήλικος μετὰ  
κ[υρ]ίου τοῦ πατρὸς Μάρκου Αὐρηλίου | | Χαιρήμονος τοῦ κ[αὶ]  
Ζωίλου ἱερογείκου Ἀντιγόεως (hier bricht der Papyrus ab).

12. Die Ergänzung des Zeilenanfanges kann vielleicht fortfallen;  
vgl. Hunt, P. Oxy. IX 1201, 11 Anm.

1011. Aufschrift in roter Farbe. Steinbruch. **Nilstandsmarke.** El-  
Hosch (unweit Silsilis). Flinders Petrie, A season Taf. 17 Nr. 572.  
Cagnat, Inscr. gr. S. 437 Nr. 1284. Legrain, Proceed. Soc. Bibl.  
28 (1906) S. 17 ff. Nr. 105. Fitzler, Steinbr. S. 105. Borchardt,  
Nilmesser und Nilstandsmarken, S. 23 Nr. 1. Vgl. Wilcken, Archiv  
4 S. 237.

ια (ἔτους) Ἀντ[ωνί]νου Καίσαρος | εἰσηλθ[εν] εἰς τὸν ὄρμον τῆς  
| λατ[ω]μίας Με(σο)ρή κς κατὰ τοὺς ἀρ[χαί]ους.

1. ια ) Borchardt u. Legrain. ἔτους ια' Cagnat. 3. λατ[ω]μίας Borchardt.  
λατ[ω]. . . ) Legrain. λαθ[ω]μίας Cagnat. 3. Με(σο)ρή κς Borchardt.  
Με(σο)ρή κς' Cagnat.

1012. **Grabstein.** Akoris (Tench). 71 n. Chr. (Cagnat irrthümlich 72 n. Chr.).  
Cagnat, Inscr. gr. S. 390 Nr. 1140. Lefebvre, BCH. 27 (1903)  
S. 345 Nr. 64.

Λ δ Οὐεσπ(ασιανού), | Ἀθὺρ κγ. | Ἑρμίας Π[ο]ώτου, L ε.

1013. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Alexandria(?). Röm. Zeit.  
Cagnat, Inscr. gr. S. 451 Nr. 1314. Botti, Notice S. 167 Nr. 2503.  
Breccia, Iscrizioni S. 69 Nr. 108. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Θεοῖς Σωτήρσι τὸ κολλήγιον ὑπὲρ | εὐσεβίας χάριν, ἐπ' ἀγαθῶι.  
Ἔτους β, Παχ(ών) ι.

2. ἀγαθῶ ἔτους β Breccia. ἀγαθῶι, ἔτους β' Cagnat. ἀγαθῶι L β Botti.

1014a und b. Inschriften. Basaltbasis. **Weihung.** Sersena (Provinz  
Menfijeh). 68 n. Chr. (?). Die Basis trägt auf beiden Seiten eine  
Inschrift (a und b). Cagnat, Inscr. gr. S. 452 Nr. 1319. Botti,



## (1014 a und b Fortsetzung.)

Notice S. 148 Nr. 2491. Breccia, Iscrizioni S. 37 Nr. 57, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(1014 a) |Αρ|ποχράτην θεὸν μέγιστον |ἐπ|ιφανή|ν| |Λυκαρίων Ἀμφιω-  
 ueως ἀνέθηκθον ἐκ τοῦ | (ἔτους) ἰδ Νέρωνος Κλαυδίου Καίσαρος Σε-  
 βαστο|ῦ| |Γ|ερμανικοῦ Αὐτοκράτορος, μηνὸς Καισαρείου.

(1014 b) |ῥ| Ἀρποκράτην θεὸν μέγιστον | Λυκαρίων ἀνέθηκε.

1. |ἐπ|ιφανή|ν| Breccia. |ἐ|πιφανήν Cagnat. 2. |Λ|υκαρίων Ἀμφιωμέως Breccia (so der Stein). Λυκαρίων Ἀμφιωνέως Cagnat. 2. ἀνέθηκθον der Stein, Breccia. 3. (ἔτους) ἰδ Breccia. ἔτους ἰδ' Cagnat. Γδ Botti. Auf Breccias Abzeichnung sehe ich auch nur Γδ, vielleicht also L δ, Pr. 3. Σε-  
 βαστο|ῦ| Breccia. Σεβαστοῦ Cagnat. 6. ἀνέθηκε Breccia. ἀνέθηκεν Cagnat. Laut Abzeichnung ἀνέθηκε, Pr.

1015. Inschrift. **Weihung.** 165 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 453 Nr. 1321. Kairo, ägypt. Mus. Cagnat verwendete eine von Palanque gefertigte Abschrift sowie Ergänzungsvorschläge von de Ricci.

Δι|ι| Ἡλίω |μεγάλῳ | Σαρά|πι|δι καὶ |<sup>5</sup>| Εἴσιδι |μυ|ριω|γύ|μω|  
 |κ|α|ι| το|ῖς| |σ|υννάοις| |<sup>10</sup>| θε|οῖς| |Αρ|π|ο|χ|ρατίων| |τ|. . . .|σ|  
 |σ|. . . .|υρ |κ|. . . .|υτω|<sup>15</sup>|κ|. . . .|ος |π|. . . .|πω | ὑπὲρ εὐχ<α>|ρισι-  
 ἀχριν ἀνέθη|<sup>20</sup>|καν, ἐπ' ἀγαθῷ. Ἔτους < > Ἀντωνεῖ|νου| καὶ Οὐήρου  
 τῶν |κυρίων Σεβα|σ|τῶν, | Ἀθῦρ ἰβ'.

18. lies εὐχαριστίας χάριν, Cagnat.

1016. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema.** Talmis (Kalabschah). 81 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 456 Nr. 1332. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 433. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 255 Nr. 15.

Ἔτους τρίτου Τίτου τοῦ κυ|ρίο|υ, | Ἐπεὶφ κθ. Προσεκύνησα θεὸν  
 μέγιστον Μανδοῦλιν Λούκιος | Ἀφράνιος Κλ|ᾶρ|ος καὶ Κάιος Σεπ-  
 τοῦ|<sup>5</sup>|μιος |Σ|ατορνίλος καὶ Μάρκο|ς| Οὐαλέριος Κλήμης ἱππεὶς τούρ-  
 μης Πρόμου | καὶ Προκουλήιος καὶ Δομ|ί|τιος Κέλσος | καὶ Κορνή-  
 λιος Γερμανὸς καὶ Κάσιος Λόν|γος καὶ ἐποιήσαμεν τῶν φιλοῦντων  
 |<sup>10</sup>| ἡμᾶς τὸ προσκύνημα ἐπ' ἀγαθῷ σήμ|ερ|ον | καὶ τοῦ ἀναγεινώ-  
 σκοντος.

1. κυ|ρίο|υ Gauthier. κυρίου Lepsius und Cagnat. 2. προσεκύνησα Gauthier u. Cagnat. προσεκύνησιν Lepsius. 4. Κλ|ᾶρ|ος Gauthier. Κλᾶρος Lepsius u. Cagnat. 4. [Κ]άσιος Gauthier. Γάσιος Cagnat. Κάσιος Pr., nach Lepsius. 5. Σατορνίλος Lepsius u. Cagnat. [Σ]ατορνίλος Gauthier. 5. Μάρκος Lepsius u. Cagnat. Μάρκο|ς| Gauthier. 6. τούρμης Πρόμου Lepsius u. Cagnat. [τούρ]μης Πρόμ|ου| Gauthier. 7. Δομ|ί|τιος Gauthier. Δομίτιος Cagnat. Δομίτιος Lepsius. 8. Κάσιος Gauthier u. Lepsius. Κάσιος (Druckfehler) Cagnat. 9. ἐποιήσαμεν τῶν φιλοῦντων Gauthier. ἐποίησαμεν τῶν φιλοῦντων Lepsius. ἐποίησαμεν τῶν φιλοῦντων Cagnat. 10. ἐπ' ἀγαθῷ σήμ|ερ|ον Gauthier. ἐν ἀγαθῷ σήμερον Lepsius. ἐ|π'| ἀγαθῷ σήμερον Cagnat.

1017. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema.** Talmis (Kalabschah). 85 n. Chr. (Cagnat u. Gauthier irrtümlich 84 n. Chr.). Cagnat, Inscr.

gr. S. 456 Nr. 1333. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 434. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 256 Nr. 16. Text nach Gauthier, welcher, in Kenntniss der Lesungen von Lepsius und Cagnat, am Original seine Lesungen festgestellt hat.

Τὸ προσκύνημα Λούκιος Ἀντωνίου Πόνδης ῥ Κερπερμίου, Λούκιος Μάρριος Κέλσος ῥ Καλπρονίου, Γαίου [Ἀν]τονίου Λόνγω ῥ Δομιτίου, Μάρκος Ἀντωνίου ῥ Ἀσιαίου ῥ Καλπορνίου, Γαίου Οὐαλερίου | Ὑπατιτίου ῥ Κορνηλίου θεὸν μέγιστον Μαδούδολος. Ἔτους τετάρτου Δομετιανοῦ τοῦ κυρίου Καίσαρος, | Παχῶθ κβ σήμερον.

ῥ = ἑκατονταρχίας.

1018. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema.** Talmis (Kalabschah). Cagnat, Inscr. gr. S. 456 Nr. 1334. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 448. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 242 Nr. 5. Text nach Lepsius. Seit Lepsius sind, wie Gauthier berichtet, viele Buchstaben verschwunden.

Τὸ προσκύνημα Μάρκου Ἀντωνίου Οὐάλεντος ἱππέος σπείρης ᾱ | Θηβαίων ἱππικῆς τύρμης [ῥ] Καλμστσιανοῦ καὶ τῶν ἀδελφῶν καὶ τοῦ ἵππου καὶ τῶν αὐτοῦ πάντων καὶ τῶν φειλόντων αὐτὸν πάντων καὶ τοῦ | γράψαντος καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος παρὰ θεῷ μεγίστῳ Μανδούλει σήμερον, ἐπ' ἀγαθῷ, κυρεῖω | Μανδούλει.

5. lies Καλλιστιανοῦ, Cagnat.

1019. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema.** Talmis (Kalabschah). Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. S. 457 Nr. 1335. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 443. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 182 Nr. 1.

Τὸ προσκύνημα Ποπλίου Ἀπολίου | Οὐάλεντος ἱππέος χώρτης ᾱ Θηβαίων | τύρμης . . . . . καὶ τῶν α . . . . . γῆων (?) | καὶ τῶν αὐτοῦ πάντων καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος παρὰ θεῷ μεγίστῳ | Μανδούλι σήμερον.

2. χώρτης Lepsius und Gauthier. κώρτης Cagnat. 3. Text dieser Zeile nach Gauthier. Lepsius läßt hinter τύρμης eine Lücke.

1020. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema.** Talmis (Kalabschah). Cagnat, Inscr. gr. S. 458 Nr. 1339. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 439. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 264 Nr. 36.

Ἐπ' ἀγαθῷ. | Τὸ προσκύνημα | Γαίου Ἰουλίου Ἀμινναίου καὶ | Λουκίου Λονγίνου Φιλώτας στρατῶν σπείρης ῥ Ἰτουραιῶρου (κεντουρίας) Ἰουλίου καὶ Διοδότου | καὶ Ἀγαθοκλήτος καὶ Ἀπολλωνίου | καὶ Ἀντιόχου καὶ Ἰουλίου καὶ Οὐάλεντος καὶ Τιμαίου καὶ Λονγίνου καὶ [ῥ] Γαίου Νικίππου καὶ Ἀλεξάνδρου καὶ Γαίου καὶ Γερμανοῦ καὶ Κυρίνου καὶ τῆς ἀδελφῆς Ἰουλίου καὶ τοῦ γράψαντος καὶ τοῦ | ἀναγινώσκοντος παρὰ τῷ κυρίῳ Μανδούλει σήμερον.

1. Diese Zeile nur bei Gauthier. 2. προσκύνημα[α] Lepsius u. Cagnat. προσκύνημα Gauthier. 3. Ἀμινάτου Lepsius. Ἀμινάτου Cagnat. Ἀμινναίου Gauthier. 6. für κεντουρίας steht das Sigel 7. 12. ἀδελφῆς Lepsius u. Cagnat. ἀδελφῆς Gauthier.

1021. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. S. 458 Nr. 1340. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 445. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 258 Nr. 22.  
 Ἐπ' ἀγαθῷ. | Τὸ προσκύμα | Γαίου Ἰουλείου Αμεινναίου στρατ[ι]ο-  
 τήτου σπέρης τρίτης Εἰτουρέου(μ) (κεντουρίας) Ἰουλείου καὶ | τῶν  
 <<πα>> αὐτοῦ πάντων παρὰ τῷ Μανδο<sup>10</sup>ύλε σύμυρον.  
 2. προσκύμα Lepsius u. Gauthier. προσκύνημα Cagnat. 7. für κεν-  
 τουρίας steht das Sigel 7. 10. σήμερον Lepsius. σύμυρον Gauthier.
1022. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). Röm. Zeit. Cagnat, Inscr. gr. S. 458 Nr. 1342. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 447. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 289 Nr. 16.  
 Τὸ προσκύνημα Ἰουλίου Κρίσπου | ἱππέος τούρμης Λουκίου καὶ  
 τῶν | ἀδελφῶν αὐτοῦ Λονγινᾶτος καὶ | Κρονίωνος καὶ τῶν ἀβασκάντων  
 [β] παίδων αὐτοῦ καὶ τοῦ α[ὐτοῦ] | ἵππου το<υ> παρὰ τῷ [θεῷ Μαν-  
 δούλι] | [καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος. | Παῶ[νι] κ . . . . . του Καί-  
 σαρ[ος] | [ ]].  
 2. τὸν ἀδελφὸν Lepsius u. Gauthier. τοῦ ἀδελφοῦ Cagnat. τὸν ἀδελφὸν  
 B. Keil. 4. bei Lepsius u. Cagnat schließt der Gesamttext mit den  
 Worten Κρονίωνος καὶ πολλῶν; der weitere Text nach Gauthier.
1023. Inschrift. Tempelwand. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). 104/5 n. Chr. Cagnat, Inscr. gr. S. 459 Nr. 1343. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 440. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 263 Nr. 33. Klammern nach Lepsius; seit Lepsius sind, wie Gauthier berichtet, zahlreiche Buchstaben verschwunden.  
 Τὸ προσκύνημα σήμερον | Γαίου Ἰουλίου Φρόντον[ος] | στρατιώτου  
 λεγεῶνος τρίτης | Κυρηναϊκῆς καὶ Αἰμιλίου Πρίσκου [β] τοῦ ἀδελ-  
 φοῦ αὐτοῦ καὶ τῶν αὐτοῦ πάντων | κατ' ὄνομα καὶ Φλαουίου Οὐ-  
 αλεριανοῦ στρατιώτου λεγεῶ(νος) δευτέρας καὶ εἰκοστῆς | καὶ Διο-  
 σκοροῦδος τῆς συμβίου καὶ | τῶν ιδίων αὐτῶν πάντων κατ' ὄνομα  
 [10] παρὰ θεῷ ἐπηκόῳ μεγίστῳ Μανδούλι | καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος  
 σήμερον. | Ἔτους ἡ Τραουινοῦ Κάσαρος Δακικοῦ.  
 4. Κυρηναϊκῆς Gauthier. Κυρηναϊκῆς Lepsius. 7. hinter λεγω steht  
 als Kürzungszeichen ein Punkt, Gauthier. 11. ἀναγινώσκοντος Lepsius  
 u. Cagnat. ἀναγινώσκοντος Gauthier.
1024. Aufschrift. **Holztafel**. Theben. Wiedemann, Proceed. Soc. Bibl. 6 (1884) S. 53 Nr. 1.  
 Κρόνιος Ἡρακλείδου τοῦ Πολυπέρχοντος | τῶν κατοίκων ἱππέων.
1025. **Mosaikplatte** mit Resten eines Frauenkopfes (Muse). Alexandria. Ptolem. Zeit(?). Breccia, Iscrizioni S. 101 Nr. 177, mit Lichtdruck-  
 bild (Taf. 27). Κλειώ.
1026. **Töpferstempel**. Wiedemann, Proceed. Soc. Bibl. 6 (1884) S. 54  
 Nr. 3. Λυκίον(ος).
- 1027—1030. **Töpferstempel**. Alexandria. Wiedemann, Proceed. Soc.  
 Bibl. 6 (1884) S. 54 f.

(1027—1030. Fortsetzung.)

(1027) S. 54 Nr. 4. Ἐπὶ Τεισαμενοῦ Πανάμου β.

(1028) S. 55 Nr. 5. Ἐπὶ Σωσικλεῦς Δαλίου.

(1029) S. 55 Nr. 6. Ἀγοράνακτος | Ἀγριανίου.

(1030) S. 55 Nr. 7. Σθεν|νίδα.

1031. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 47 Nr. 169. Ἀνιλοῦ|σα.

1032. **Inscription. Lampe.** Theben. Koptische Zeit. Wiedemann, Proceed. Soc. Bibl. 6 (1884) S. 56 Nr. 10. Πατᾶ.

Πάτα Wiedemann. Πατᾶ B. Keil.

1033—1034. **Einkratzungen. Denkschriften.** Abydos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 36 ff.

(1033) S. 39. [Στασί]οικός με γράφει ὁ Σελαμίνιος.

(1034) S. 39. Auf einer Säule des Setitempels.

᾽Ονάσιμος Σαλαμίνιος [Θ]εμιστοκλ(έους) αὐλητής.

(Θ)εμιστόκλ(ου)ς Sayce. [Θ]εμιστοκλ(έους) Pr.

1035. **Inscription. Sakkarā.** Miller, Journ. Sav. 1879 S. 477 Nr. 10.

[ ] παθωρίω.

1036. **Einkratzung. Denkschrift.** This. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 175 Nr. 1. ᾽Ομηλία | Καλλιοπίου.

Ομηλία Majuskeltext, ᾽Ομελιά Umschrift Sayce, ᾽Ομηλία (Homilia) Pr.

1037. **Einkratzung. Proskynema.** This. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 175 Nr. 2.

[ ] πρε[ ] | [. ] ποιῶν | τὸ προσκύνημα | Πτολεμαῖος.

1038. **Inscription. Grabtür.** Hibeh. Grenfell u. Hunt, Arch. Report 1902/03 S. 2.

Τάφος Ἀσφο. [ ] | Πετεχῶ(ντος) Κνιδ( ) | α. . . . .

1039—1064. **Einkratzungen. Denkschriften und Proskynemata.** Abydos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 10 (1888) S. 377 ff.

(1039) S. 378 Nr. 1, mit Abzeichnung. Ναυκράτης μ' ἔγραψε.

(1040) S. 378 Nr. 1, mit Abzeichnung. Μ[άγν]ης ἦλθε ἐνθάδε Κάικος.

Μ[άγν]ης (der Magnesier) B. Keil. Μ[. .]ης Sayce.

(1041) S. 378 Nr. 2, mit Abzeichnung.

Θαρυσθένης, | Θιόκριτος | ὁ φίλο(ς) Θαρυ|σθένεος|.

(1042) S. 379 Nr. 3, mit Abzeichnung.

Περιανδρίδας ὁ το(ῦ) ᾽Υλο(υ), | Μενοκλῆς Ἀμαχετάο(υ), Κασι( )

Θαόκλειος, | Μενοκλῆς ὁ Εὐφρανίο(υ), | πρίγιστος ᾱγε.

2. Κα[. .] Sayce. Nach der Abzeichnung ist Κασι möglich, also etwa Κάσι(ος) oder Κασι(ανός), Pr.

(1043) S. 378 f. Nr. 4, mit Abzeichnung. Πρισπύθιος.

(1044) S. 379 Nr. 5, mit Abzeichnung.

Μνασίμορτος ὁ το(ῦ) Γέρο|ντος, | [. ]π|. .]υ[. ]σ[. ]ορος | Σ[. .]ιστα,

᾽Οκυμένης, | ᾽Υλος | [. ]ατ|. .]ον με|. .]



(1039—1064. Fortsetzung.)

(1045) S. 381. Garstang, El Arabah S. 37 Nr. 1, mit Abzeichnung.  
Nach Milne bei Garstang 3. Jahrh. v. Chr. Γαλάτης Δημήτριος.

(1046) S. 381. Garstang, El Arabah S. 37 Nr. 13, mit Abzeichnung.  
Nach Milne bei Garstang 1. Jahrh. n. Chr.

Σεραπίων | ἦκω πρὸς Σέραπι(ν) | πατέρ(α).

2. ἦκω Σερράπι[δι] πατέρ[ι] Sayce, ἦκω πρὸς Σέραπι(ν) πατέρ(α) Milne.  
Letzteres laut Abzeichnung richtig, Pr.

(1047) S. 381 Anm. 2 Nr. 1. Garstang, El Arabah S. 38.

Λ ε. Φαρμουῦθι ιε. Σεραπίων Ἀρχεστράτου Ὁρθωσιεύς παρεγενέθη.

(1048) S. 381 Anm. 2. Nr. 2. Garstang, El Arabah S. 37 Nr. 15, mit  
Abzeichnung. Nach Milne bei Garstang 2. Jahrh. v. Chr.

Λ ς, Φα<ρ>μουῦθ(ι) ē. | Νέων | Χαρμίππο(υ) | Βοιώτιος.

Text nach der Abzeichnung bei Garstang; in Φαμουθ ē steht θ ē unter-  
halb der Buchstaben ου, Pr. Sayce las: Λ ε Φαμονέων Χαρμίππου. Garstangs  
Umschrift hat Χαρμίππο[υ], aber für υ am Ende kein Platz, daher Χα-  
ρμίππο(υ), Pr.

(1049) S. 381 Anm. 2 Nr. 1.

Πειθαγόρας Πειθαγόρου ὅτ' ἀφίκετο ἐπὶ σωτηρίαι. Λ ιε.

(1050) S. 381 Anm. 2 Nr. 2. Στράτων Σπενθατο. Λ ιε.

lies: Σπινθάρο(υ)? B. Keil.

(1051) S. 381 Anm. 2. Garstang, El Arabah S. 39.

Ε[ϋ]μηλος Ἀρτεμιδώρου Ζεργαῖος ἦ[κω]. Λ ιε.

(1052) S. 381 Anm. 2.

Κλεαίνετος ἐπὶ σωτηρίαι Ῥόδων ἀφίκετο. Λ ιε.

(1053) S. 382. Ἀμυντήας Τυρπάλου ἦκω εἰς Ἀβυδὸν πρὸς τὸν Σάραπιν.

(1054) S. 382 Nr. 1. Garstang, El Arabah S. 39.

Πίγρης Πίγρους Ἀλικαρνασεύς σωθεῖς πρὸς τὸν Σάραπιν.

(1055) S. 382 Nr. 2. Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 34, mit Abzeich-  
nung. Nach Milne bei Garstang 2. Jahrh. v. Chr.

Γάνυκος [Ἀσ]|σεύς σωθεῖς | πρὸς τὸν | Σάραπιν.

1. Γάνυκος Sayce, Γάνυκος Garstang. Nach Garstangs Abzeichnung  
Γάνυκος oder Γάνικος wahrscheinlicher als Γάνοκος, Pr. 2. In der Ab-  
zeichnung beginnt Z. 2 mit σευς, davor kein Platz; Sayce las Ἀσσεύς (ohne  
Klammern); die Silbe Ασ könnte am Ende der Z. 1 gestanden haben, wo  
die Abzeichnung freien Raum läßt; möglicherweise hat Sayce dort die  
Silbe Ασ gelesen (gibt keine Zeilentrennung); daher [Ἀσ]|σεύς vermutungs-  
weise, Pr.

(1056) S. 382 Nr. 3. Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 37, mit Abzeich-  
nung. Nach Milne bei Garstang 2. Jahrh. v. Chr.

Σάτυρος. Πρωτόμαχος. | Ταρουλάς | σωθέντες | πρὸς τὸν Σάρα|πιν.

(1057) S. 382.

Πέταλος Ἀγαθοκλέους Θράϊξ παρεγενέθη † πρὸς τὸν Σάραπιν  
νουμηνία.

(1039—1064. Fortsetzung.)

(1058) S. 382.

Δημήτριος Ἀμμωνίου, ὃν ἔτεκεν Διονυσία, τὸ προσκύνημα [τὸ] παρὰ μοῦ ἰς Σάραπιν θεόν.

(1059) S. 382. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 39.

Παύρων Φιλοπίου Σόλιος | ἦκω προσκυνῆσαι θε(οὺς) | μεγάλους Ἰσιν καὶ Σάραπιν.

2. Sayce schreibt Bd. 7 S. 39: θε(οὺς), dagegen Bd. 10 S. 382: θεούς.

(1060) S. 382. Σπάρτακος Φαίδρου ἦκω | Ἀβυδων· ζῶζέ με Ὅσιρι.

2. lies: (ἰς) Ἀβυδον, Pr.

(1061) S. 382.

Λ ιθ, Μεσορῇ ιε, | ἀφίκετο Ἡρακλείδης πρὸς τὸς Ὅσιρις.

(1062) S. 382.

Εὐφρις Φιλοκράτεος Κυρηναῖος. Κότυς ἀφίκετο Ἀρχίας Θράξ ἐπὶ σωτηρία πρὸς τὸν θεόν.

lies: Ἀρχία (Genetiv), B. Keil.

(1063) S. 383. Νεοπτόλεμος [. . . . .] ἦλθε πρὸς τὸν θεόν.

(1064) S. 383. Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 23, mit Abzeichnung.

Ἀθηνοδώρου καὶ Ἀθηνοδώρου | καὶ Σαραπιάδος καὶ Θεάνους καὶ Διδύ[μου] | Εἰρηναίου Ἀρτεμιδώρου ὡδε τὸ | προσκύνημα παρὰ τοῖς | ἐν Ἀβύδῳ θεοῖς. Ἀθηνόδω|ρος ἦκω.

2. Θεάνους καὶ Αἰσ[χύλου καὶ] | Εἰρηναίου Sayce, Θεάνους καὶ Διδύ[μου] | Εἰρηναίου Garstang. Nach Garstangs Abzeichnung Διδύ[μου] richtig, dahinter für καὶ nicht gut Platz, Pr.

1065. Einkratzung. **Proskynema.** Abydos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 10 (1888) S. 383.

Τὸ προσκύνημα Ἀσπιδάτου πυθιονίκου καὶ τῶν ἀδελφῶν αὐτοῦ καὶ τῶν τέκνων καὶ Μύρωνος καὶ τῆς γυναικὸς αὐτοῦ καὶ τῶν τέκνων αὐτῶν καὶ τούτων τῶν φίλων αὐτὸν ἐκ φυγῆς φιλ[οῦντ]ων κατ' ὄνομα καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος εἰς τὸν αἰὶ χρόνον γένοιτο παρὰ τῷ κυρίῳ Βησᾶ καὶ τοῖς ἄλλοις θεοῖς.

1. ἐκ ψυχῆς? Pr.

1066—1068. Einkratzungen. **Proskynemata.** Abydos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 10 (1888) S. 385.

(1066) S. 385 Nr. 1.

Τὸ προσκύνημα Σαπρίωνος ἐγκατόχου παρὰ τῷ κυρίῳ Βησᾶ|. κθ'', Παῦνι ιζ.

Über die κάτοχοι vgl. Wilcken, Grundz. S. 102f.

(1067) S. 385 Nr. 2. Τὸ προσκύνημα Ἑρμοδώρου.

(1068) S. 385 Nr. 3. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 11 (1889) S. 318 Nr. 3. Text nach der letzten Ausgabe von Sayce.

(1066—1068. Fortsetzung.)

Τὸν κύριον Βησᾶν μηδὶς ἀπολιψάτω, ἐπ' ἀγαθῷ. Τὸ προσκύνημα Βησᾶ υἱοῦ Βησᾶ Τιμοθέου συνπρίου αὐτοῦ καὶ διδυμίων <(ι)>υῖῶ[ν] αὐτοῦ καὶ Σάλα καὶ Θωρίωνος παρὰ τῷ κυρίῳ θεῷ Βησᾶ.

Βησαίου Βήσα Sayce, Βησᾶ υἱοῦ Βησᾶ Pr.

1069. Einkratzung. **Proskynema.** Abydos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 10 (1888) S. 385 Nr. 4. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 11 (1889) S. 318 Nr. 4. Text nach der letzten Ausgabe von Sayce.

Τὸν κύριον Βησᾶν. |Τὸ πρ|οσκύνημα Ἀρουτόμου Χενπεκανόμου . . πολίτου σὺν τοῖς ἀδελφοῖς Ταπῶμιος . . . υῶθου καὶ Χήρητι Ἀπαρήσι[ο]ς καὶ . . Ταπωμ.ο καὶ τῇ γυναικί[ι] Ταπῶ[μιος] καὶ Θάτριο[ς] καὶ Παροῦς καὶ Ἀτίων |τὸ|ν φίλτατο[ν].

Ἀντιω· Sayce, Ἀτίων Pr. vermutungsweise.

1070. Einkratzung. **Proskynema.** Abydos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 10 (1888) S. 385 Nr. 5. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 11 (1889) S. 319 Nr. 5. Text nach der letzten Ausgabe von Sayce.

Γ. . . . ι . δ . . η . . . . ι Χρήσμοδον(?) . . καὶ ἄψευστον καὶ δι' ὅλης οἰκουμέν(ης) μαρτυρούμενον οὐράνιον θεὸν [Βησᾶν ἐ]δέισα[μεν]. Τὸ προσκύνημα Ἑρακλεί[δ]ου Μενεμεν.αλιτος ἐμπόρου παρὰ τῷ θε[ε]ῷ κυρίῳ Βησᾶ καὶ |τ|ῆς συμβίου μου |Ἑρα|κλείας καὶ τῶν τέκνων μου Ἀνουβίωνος ὀλυμπιονίκου καὶ Ὠρίωνος καὶ Ταλήτος καὶ Κασύλου |τοῦ γ|λυκύτατος ὁ καὶ Βησοῦτος.

ἄψευστον καὶ δι.λης οἰκούμεν(οι) Sayce, obiger Text nach B. Keil. — Sayce schreibt Ὀλυμπιονίκου (Eigenname); dieses Wort wird besser adjektivisch aufzufassen sein, Pr.

- 1071—1084. Einkratzungen. **Denkschriften.** Abydos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 10 (1888) S. 387.

(1071) S. 387. Καύξασα.

(1072) S. 387. Ὑδιουκίνας Καζιβίρνος ἦκω.

(1073) S. 387. Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 30, mit Abzeichnung, zweiter Teil. Vgl. S. B. Nr. 1075. Nach Milne bei Garstang 2. Jahrh. v. Chr. Ἀβλουζέλμις Κότυος | ἦκω.

2. ἦκω fehlt bei Sayce.

(1074) S. 387. Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 29, mit Abzeichnung. Nach Milne bei Garstang 1. Jahrh. v. Chr. Κόρραμος.

Κόρραμος Sayce, Κόρραμος Garstang. Nach Garstangs Abzeichnung Κόρραμος richtig, Pr.

(1075) S. 387. Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 30, mit Abzeichnung. In dieser Zeichnung steht der Text oberhalb desjenigen von S. B. Nr. 1073. Beide Texte anscheinend von verschiedener Hand. Nach Milne bei Garstang 2. Jahrh. v. Chr. Σιτάλκας Ταρόμου | ἦκω.

1. Σπάλκας Sayce u. Garstang, Σιτάλκας B. Keil. Ταρόμου Sayce, Ταρόλου Garstang; nach Garstangs Abzeichnung beides möglich, Pr.

(1071—1084. Fortsetzung.)

(1076) S. 387. Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 41, mit Abzeichnung.  
Nach Milne bei Garstang 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀμμάδισκο(ς) | Κλαύκο(υ) | Μακεδών.

Text nach Garstang. Sayce las: Ἀμμάδισκος Λαῦτο Μακεδών. Sollte Ἀμμάδοκο(ς) zu lesen sein? Unmöglich ist dieses nach der Abzeichnung nicht, Pr.

(1077a—h) S. 387.

(1077a) Οὐδδαξάνιος.

(1077f) Πεπήσις Ἀρυώτου.

(1077b) Δειομούσεις.

Ἀρτώτου Sayce, Ἀρυώτου Pr.  
vermutungsweise (τ verlesen statt υ).

(1077c) Δρώτων.

(1077d) Δουδούπης.

(1077g) ΠυνουηΞ Εταυ.

(1077e) Λέρσος.

(1077h) Συρρερωψ Γενέμμου.

(1078) S. 387. Ηββαλ εἴκυρε ἱθαθιν | μακρακενκακο.

(1079) S. 387. Νικάνωρ ἦκω μεθ' Ἑρακλέας [Δ]ρυγχιτίδος μεθύων.

Oder besser μεθ' ὑῶν?, B. Keil.

(1080) S. 387.

Δαναῖς καλλίων [ρ]όδων ἅ στεφανοπῶλις Κνιδία, ὡς δοκεῖ Μικ-  
κυλίων(ι).

Ἀστεφανόπολις u. μικκυλίων Sayce, ἅ στεφανοπῶλις (στεφανοπῶλις) u.  
Μικκυλίων(ι) B. Keil u. Wilcken.

(1081) S. 387. Θεύδωρος Ἑλάνου ἦλθε, καὶ Γενναία, ἣν ἐφίλει.

(1082) S. 387 Anm. Δείτιλος Κρής ἦκω.

(1083) S. 387 Anm. Νίκρων Κυτίλου Κρής, Αἴσωπος Κρής.

(1084) S. 387 Anm. Δεῖνις Κρής, Μίκυλλος Μικύλλου Μακεδών.

1085. Ostrakon. **Kopfsteuerquittung.** El-Kab. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 211 Nr. 1. Nach Sayce Zeit des Augustus, also 17 v. Chr.

Ψεμπχῆς Ὠρ|ου λαογρ(αφίας) ιγ L | ι ς. L ιγ, Φαμ(ε)νῶ(θ) ᾠ.

1086. Ostrakon. **Kopfsteuerquittung.** Elephantine. 92/93 n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 211 Nr. 2.

Διέγραψ(ε) | Πατχοῦς Πετεψάιτος | ὑ(πὲρ) λαογρ(αφίας) ιβ L |  
Δομιτιανοῦ τοῦ κυρίου [β] δραχ(μὰς) ιδ. Καλ( ) Σωκρατίων | πρά-  
κτ(ωρ) ἔγραψ(α).

5. Den Namen des Steuererhebers liest Wilcken in anderen Ostraka derselben Zeit und Herkunft nicht Σωκρατίων, sondern Σωκράτης; vgl. Wilcken, Ostr. II S. 430, Berichtigung zu Nr. 36 ff.

1087. Ostrakon. **Arbeiterliste.** Ombos. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 212 Nr. 3.

Παῦν(ι) ᾠ ἕως λ τοῦ L ι ἄνδ(ρες) λ, | Ἐπεῖφ ᾠ ἕως λ ἄνδ(ρες)  
λβ, | Μεσο(ρή) ᾠ ἕως δ ἄνδ(ρες) λγ, | [Θ]ῶθ ᾠ ἕως λ ἄνδ(ρες) ε,  
[β] | ἁ|πὸ ς ἕως κ |. . .].



1088. Ostrakon. **Badsteuerquittung.** Theben. 68 n. Chr. Sayce, *Proceed. Soc. Bibl.* 23 (1901) S. 212 Nr. 4 und S. 302.

Χαταβοῦς κ(αἰ) μ(έτοχοι) ἀπαι(ηταῖ) τελ( ) Φανήτ(ι) Ὅσορου-  
ή(ρεως) Φανήτ(ος) χ(αί)ρ(ειν). Ἀπέχο(μεν) τὸ βαλ(ανικόν) α ἰ Λουκίου  
Λιβίου | Σερβικίου Γάλβα Σεβα(στοῦ) Αὐτοκράτορος. Μ(εσ)ωρή λ.

1. Sayce löst τελ(ῶναι) auf, was neben ἀπαι(ηταῖ) kaum richtig sein wird; vielleicht βαλ(ανικοῦ)? Pr. 1. Ὅσορουή(ρει) Φανήτ(ιος) Sayce, Ὅσο-  
ρουή(ρεως) Φανήτ(ος) Pr. 3. Sayce a.a.O. S. 302 verbessert Servicius in Sulpicius; es ist auch Servius in den Papyri (P. Oxy. II 288 Kol. II, 1) be-  
zeugt, Pr.

1089. Ostrakon. **Quittung über verspätete Naturalsteuerzahlung.** Theben. 106 n. Chr. Sayce, *Proceed. Soc. Bibl.* 23 (1901) S. 212 Nr. 5 und S. 302.

Μεμετ(ρήκασιν) εἰς τὸν τῆς διοικήσ(εως) θησ(αυρόν) Ἄνω το-  
(παρχίας) γενη(μάτων) θ ἰ | Τραιανοῦ τοῦ κυρίου Ἀθὺρ κς τοῦ ι L  
| ὑ(πέρ) ἐνεχύρ(ων) χρονικῶν οἱ δύο υἱοὶ Ὠρου Ἐσμινθίου | διὰ  
Ὠρου Ποριεύθου καὶ ἀδελφῶν β L | Τραιανοῦ τοῦ κυρίου σί(του)  
ὑ(πέρ) κώ(μης) τέλ(ους) διοικήσ(εως) | ἐξ ἀβρόχ(ων) / —. μίαν ἡμισυ  
τρίτον, / 2 — α ἰ γ'. | [.]ρισθ( ) .

1. θησ(αυρόν) Ἀμων(ίου) Sayce, θησ(αυρόν) Ἄνω το(παρχίας) Pr. Es ist  
offenbar Ἄνω τ<sup>ο</sup> verlesen in Ἀμων. Vgl. zur Lesung die Beispiele bei  
Wilcken, *Ostr.* II S. 437, Berichtigungen zu Nr. 778; 799; 800. 3. ἐνε-  
χεί(ων) Sayce, ἐνεχύρ(ων) Grenfell, *Proceed. Soc. Bibl.* 23 (1901) S. 302.  
7. [A]ρίσθ(ων) Sayce, [.]ρισθ( ) Pr.

1090. Ostrakon. **Quittung über verspätete Geldsteuerzahlung.** Theben. 161 n. Chr. Sayce, *Proceed. Soc. Bibl.* 23 (1901) S. 213 Nr. 6.

Διέτρ(αψε) Μάρκος Κλώδ(ιος) Ἀλυράς | διὰ Πάνου υἱοῦ εἰς ἀρίθ-  
(ησιν) ὑπὸς | Ἐπεῖφ τοῦ α ἰ Αὐρηλίου Ἀντωνίν(ου) καὶ Αὐρηλίου  
Οὐήρου τῶν κυρίων Σεβαστῶν ὑ(πέρ) μερισ(μοῦ) | ὅ(ς) ἐώλ(ων) τελῶ(ν)  
Χοιᾶχ κτ ἰ θεοῦ Ἀντωνίνου ἀργ(υρίου) | ῥυ(παροῦ) ἰ δέκα τέσσαρας,  
/ ἰ ιδ. L α Αὐρηλίου | Ἀντωνίνου καὶ Αὐρηλίου Οὐήρου τῶν κυρίων  
Σεβαστῶν. Ἐπεῖφ ι. Ὠρο(ς) σε(σ)η(μείωμαι). Ἄλ(λας) [κ]δ ῥυ(παρὰς)  
| δ(ραχμὰς) ὀκτώ, / ἰ η. Ὠρο(ς) σε(σ)η(μείωμαι).

2. εἰς ἀριθ(μόν) Sayce, εἰς ἀρίθ(μῆσιν) Pr. 9. ἄλ(λως) Sayce; ἄλ(λας),  
bezogen auf δραχμάς, Pr.

1091. Ostrakon. **Gebührenquittung.** Theben. Ptolem. Zeit. Sayce, *Proceed. Soc. Bibl.* 23 (1901) S. 214 Nr. 7.

Ἔτους δ, Φαρμου(θι) κθ. \* | Διέ(γραψεν) εἰς τὸν πηχ(ισμόν) περι-  
στερῶν(ων) Ὠρος Ψενήσιος | χα(λκοῦ) ψκ. / χα(λκοῦ) ψκ. | Πτε-  
μί(νις) τραπεζίτης). Darunter eine demotische Zeile.

2. με(μέτρηκεν) Sayce, διέ(γραφειν) Pr. Es ist δι<sup>ε</sup> offenbar verlesen in  
μ<sup>ε</sup>, denn μετρεῖν steht nur bei Naturalzahlungen, nicht auch bei Geld-  
zahlungen, Pr. 2. πῆχ(υν) Sayce, πηχ(ισμόν) Pr. Über den πηχισμός  
περιστερώνων s. Grenfell u. Hunt, *P. Oxy.* VI S. 271. 4. χα(λκοῦς) Sayce,  
χα(λκοῦ), wobei δραχμάς zu ergänzen ist, Pr.

1092. Ostrakon. **Quittung über gelieferte Spreusteuer.** Theben. Ptolem. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 214 Nr. 8.

Ἔτους κγ, Φαρμουῦθι λ. Παραδεδώ(κασι) | εἰς τὸ καθῆ(κον) ἀχυ(ρι-  
κὸν) τοῦ αὐ(τοῦ) ἔτους | Ἀρυώθης μέγ(ας) Πτολεμαίου καὶ Ἀρυώθη(ς)  
| μικ(ρὸς) Πτολεμαίου καὶ οἱ μέ(τοχοι) ἀχύ(ρου) | <sup>μω</sup> μῶια ἐξήκοντα,  
/ αχυ <sup>μω</sup> ξ. | [Εἰ]ς χρείας Ἡρω(νος) Πτολεμαῖος | οἱ αὐτοὶ ἄλλας δέκα,  
/ αχυ <sup>μω</sup> ι. | Εἰς χαλκοῦς ο | Πτολεμαῖος | <sup>μω</sup> ὁ Πτολεμαίου Νικομ[ή]δου  
πέντε γό(μους). Dahinter 3 verlöschte Zeilen.

2. ἀχυ(ρικοῦ) Sayce, ἀχυ(ρικόν), wobei τέλος zu ergänzen ist, Pr. Vgl. Wilcken, Ostr. II 1352.

1093. Ostrakon. **Quittung über bezahltes Weidegeld.** Diospolis magna. Ptolem. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 215 Nr. 9 und S. 302.

Ἔτους θ, Δύστρου ιγ. Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν | ἐν Διοσπ(όλει) τρά(πεζαν),  
ἐφ' ἧς Ἀντιγένης, | εἰς τὸ ἔω(λον) ἐννομίου Ἀβραμος | καὶ Διοκλῆς  
ἐκατὸν δέκα | <sup>μω</sup> ἐπτά, / χα(λκοῦ) οὐ ἄλ(λαγῇ) ριζ. Ἀντιγένης. | ρλε.

1094. Ostrakon. **Zahlung der Steuererheber auf ihr Girokonto bei der Staatskasse.** Diospolis magna. 104 v. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 215 Nr. 10.

Λ ιγ τοῦ καὶ ι, Φαρμουῦ(θι) η. Τέ(τακται) | ἐπὶ τὴν ἐν Διοσπ(όλει)  
τῇ μεγ(άλῃ) τρά(πεζαν) | θέμα πρακ(τορικὸν) ι Λ Ἀσκλη|πιάδης καὶ  
οἱ μέ(τοχοι) | <sup>μω</sup> τριάκοντα πέντε ο t, | / ι λε. Κεφ(άλων) τρα(πεζίτης).  
Darunter eine demotische Zeile, dahinter steht: ι μγ.

3. θέμα πράκ(τορος) Sayce, θέμα πρακ(τορικόν) Pr. Die Steuererheber machen eine Zahlung auf ihr Girokonto (vgl. Preisigke, Girowesen S. 246ff.).

4. hinter μέ(τοχοι) liest Sayce: ζ(εύγη); ich vermute, daß statt ζ zu lesen ist: ι = δραχμάς. 5. Für die Zeichen hinter πέντε weiß ich keine Erklärung.

1095. Ostrakon. **Quittung über bezahlte Apomoira-Steuer.** Krokodilopolis (Thebais). 104 v. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 216 Nr. 11.

Λ ιγ τοῦ καὶ ι, Παχών η. Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν Κρ(οκοδίλων)  
πόλει τρά(πεζαν) | ἀπο(μο)ί(ρας) ιγ το(ῦ) καὶ ι Λ Κόνων Δώρου δις-  
χιλίας | [ἐπτά]κοσίας, / βψ. Δαρτουεῖς Τερμαίν(ιος).

1096. Ostrakon. **Steuerquittung.** Elephantine. Ptolem. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 216 Nr. 12.

Ἔτους ις, Φαῶφι ζ. Διέγτρα(ψεν) | ἐπὶ τὴν ἐξ Συ(ήνης) τρά(πεζαν), ἐφ'  
ἧς Ἀπολλώ(νιος), | εἰς τὸ ιε Λ Ἀκραρζμῆθις | Πεταρσνουφίς οἰκοδόμος  
| <sup>μω</sup> χα(λκοῦ) οὐ ἄλλα(γῇ) διςχιλίας τριακοσίας | τεσσαράκοντα πέντε,  
/ βτμε, | † wie ἐπαρού(ριον) φπε | χμε. Ἀπολλώ(νιος) τρα(πεζίτης).

4. Πεταρσνουφός Sayce, Πεταρσνουφίς Spiegelberg. 7. An Stelle des † setzt Sayce ein hakenförmiges Zeichen, dessen Bedeutung unklar ist. Jedenfalls ergeben die drei Summen 815 + 585 + 645 = 2045, d. h. es fehlen 300 an 2345. Pr.

1097. Ostrakon. **Kopfsteuerquittung.** Elephantine. 41 n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 217 Nr. 13.

Διατέγραφε(ε) Μνᾶσις Ψενχομ χήμεως ὑ(πὲρ) λα(ο)γραφ(ίας) πρώτου  
| L Τιβερίου Κλαυδίου Καίσαρος | Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ |<sup>5</sup> Αὐτο-  
κράτορος, Παισίν(ι) ις, | ἄργυρι(ου) δραχμ(ὰς) ὀκτώ, (δραχμὰς) η.  
| Ἀμῶνιος Ἀμωνί(ου) ἔγραψε.

1. Ψενχομ|χήμεως Sayce, Ψενχομ|χήμεως Pr. vermutungsweise (ω in u verlesen?). 7. ἔγραψε Sayce, ἔγραψε Pr. vermutungsweise.

- 1098—1099. Einkratzungen. **Denkschriften.** Wadi Halfa, Tempel Thutmes III. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 17 (1895) S. 39. Nach Sayce aus saitischer oder persischer Zeit (Karische Garnison).

(1098) S. 39. Στρατεγόν.

(1099) S. 39. Mahaffy, Am. Journ. Arch. 9 (1894) S. 264. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 302. Ἀδάμας.

1100. **Elfenbeinmarke.** Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 315 u. 342. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

X  
H P A  
I

1101. Einkratzung. **Proskynema.** Silsilis. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 17 (1895) S. 41 Nr. 2. Vgl. S. B. Nr. 1131.

Τὸ προσκύνημα Ἀπολλωνίου Γύμνου.

- 1102—1103. Einkratzungen. **Denkschriften.** Ptolem. Zeit. Silsilis. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 17 (1895) S. 42.

(1102) S. 42 Nr. 5 unter 1. Ἀμῶνιος | Καλλιδρόμου | εψεν . . .

(1103) S. 42 Nr. 5 unter 2. Ἀλεξᾶς Διονυσίου | ἦκω.

1104. Inschrift. Stele. **Weihung.** Hierakonpolis. Zeit des Ptolem. II. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 26 (1904) S. 90 Nr. 1.

Βασιλεῖ Πτολεμαίωι, καὶ Ἀρσινόῃ Φιλαδέλφωι | Πτολεμαῖος φρούρ-  
αρχος | καὶ οἱ ὑπ' αὐτὸν στρατιῶται.

1105. Inschrift. Sandstein. **Proskynema.** Kynopolis. 1. Jahrh. n. Chr. Grenfell u. Hunt, Arch. Report 1902/03 S. 5 Nr. 1.

Τὸ προσκύνημα Ἀρβῇ Ἀρβε|παανωῶτεν, | ἐπ' ἀγαθῷ εἰς |<sup>5</sup> τὸν  
«1»αἰῶνα. | L 1β.

1106. Inschrift. Granitplatte. **Weihung.** Sebennytos. Ptolem. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 26 (1904) S. 91 Nr. 3.

[ ] | το . . . ου . . . καὶ ἀρχιβουλευτήν | καὶ  
ιερέα τοῦ βασιλέως καὶ κτίστην τοῦ τόπου | οἱ ἐκ τοῦ γυμνασίου τοῦ  
Ἡρακλείου Μακεδόνες |<sup>5</sup> καὶ ἡγεμόνες καὶ ἐπὶ στάσεων καὶ οἱ συν-  
πόσιον | γεύόμενοι φιλαγαθίας ἕνεκεν τῆς εἰς ἑαυτούς.

1107. Inschrift. Statuenbasis. **Weihung.** Bubastis. 2. I. Jahrh. v. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 26 (1904) S. 92 Nr. 4. Arch. Anz. 21 (1906) S. 248. London, Britisches Mus. Γαλατεία Θευδότου | Βοιβάστι.

2. Βοιβάστι Sayce, Βουβάστι Arch. Anz.



- 1108—1111. Einkratzungen beim Nilmesser. **Denkschriften.** El-Hosch bei Silsilis. Legrain, *Proceed. Soc. Bibl.* 28 (1906) S. 17 ff., mit Abzeichnungen auf Taf. II.
- (1108) Taf. II Nr. 98. Flinders Petrie, *A season in Egypt* Taf. 17 Nr. 579. Fitzler, *Steinbrüche* S. 104.  
Ἀρσῦνις Πετεσθέως | Παχοῦμις.
- (1109) Taf. II Nr. 99. Flinders Petrie, *A season in Egypt* Taf. 17 Nr. 574. Fitzler, *Steinbrüche* S. 104. Ἀπολλώνιος μηχανικός.
- (1110) Taf. II Nr. 100. Ἀπολλώνιος.
- (1111) Taf. II Nr. 101. Ἀπολλώνιος.
1112. Inschrift. **Nilstandsmarke.** El-Hosch bei Silsilis. 147/8 n. Chr. Legrain, *Proceed. Soc. Bibl.* 28 (1906) S. 17 Taf. II Nr. 102. Flinders Petrie, *A season in Egypt* Taf. 17 Nr. 570. Sayce, *Proceed. Soc. Bibl.* 30 (1908) S. 143. Borchardt, *Nilmesser* S. 24 Nr. 3. Cagnat, *Inscr. gr.* S. 437 Nr. 1283. Eisenlohr, *Zschr. äg. Sp.* 23 (1885) S. 56 Nr. 3. Fitzler, *Steinbrüche* S. 104. Vgl. Wilcken, *Archiv* IV S. 237.  
Ἐπ' ἀγαθῷ. | L ἰᾶ Ἀντωνίνος, Μεσορή. | Ὁ Νῖλος εἰσῆλθεν εἰς  
| τὸν ὄρμον Μεσορή κς.  
Z. 1 fehlt bei Sayce, Petrie, Borchardt und Fitzler, sie findet sich bei Eisenlohr und Cagnat. 4. Μεσορή κε Eisenlohr, die übrigen Herausgeber κς.
1113. Inschrift beim Nilmesser. **Denkschrift.** El-Hosch bei Silsilis. 147/8 n. Chr. Legrain, *Proceed. Soc. Bibl.* 28 (1906) S. 17 Taf. II Nr. 103. Flinders Petrie, *A season in Egypt* Taf. 17 Nr. 575 u. 576. Cagnat, *Inscr. gr.* S. 437 Nr. 1282. Eisenlohr, *Zschr. äg. Spr.* 23 (1885) S. 56 Nr. 2. Fitzler, *Steinbrüche* S. 104.  
L ἰᾶ Ἀντωνίνος. | Ἀπολλῶς Πετε[πα]χοῦμις | ἀρχιμηχανικ[ός].  
2. Πετε[. .]χοῦμις Legrain, Πετε[πα]χοῦμις Wilcken bei Fitzler, *Steinbrüche* S. 104 Anm. 3. Petrie setzt 2 getrennte Inschriften: L ἰᾶ Ἀντωνίνος | [ ]χοῦμις, und: Ἀπολλῶς Πέτεσος | ἀρχιμηχανικ(ός). Cagnat hat: Ἀπολλῶς Πετε[σούχου] ἀρχιμηχανικός. | Ἔτους ια' Ἀντωνίνος . . Λουμιοις. Eisenlohr las: Ἀπολλῶς Πετε[ ] L ια Ἀντωνίνος | ἀρχιμηχανι[ ]λούμιοις.
1114. Inschrift im Steinbruche. **Denkschrift.** El-Hosch bei Silsilis. 147/8 n. Chr. Legrain, *Proceed. Soc. Bibl.* 28 (1906) S. 17 Taf. II Nr. 104. Eisenlohr, *Zschr. äg. Spr.* 23 (1885) S. 56 Nr. 1. Cagnat, *Inscr. gr.* S. 436 Nr. 1281. Flinders Petrie, *A season in Egypt* Taf. 17 Nr. 571. Sayce, *Proceed. Soc. Bibl.* 30 (1908) S. 144. Fitzler, *Steinbrüche* S. 104.  
Ἐπ' ἀγαθῷ. | L ἰᾶ Ἀντωνίνος ἐκόψαμεν | τοὺς μεγάλους λίθους  
| πηχῶν ἰᾶ εἰς τὴν πύλην [ ] τοῦ κυρίου Ἀπόλλω[νος] | [καὶ] τῆς  
κυρίας [ ].  
1. Diese Zeile fehlt bei Petrie. 2. L ἰᾶ Legrain, Petrie, Sayce und Fitzler. L [ἰᾶ] Eisenlohr, ἔτους [ια'] Cagnat. 6. Diese Zeile fehlt bei Legrain; bei Eisenlohr und Cagnat lautet sie: ἀπη[ ]νας, dagegen bei Petrie: [ ] τῆς κυρίας [ ]; Sayce ergänzt: [καὶ] τῆς κυρίας [Λητοῦς], Fitzler hat nur: [καὶ] τῆς κυρίας [ ], weil die Ergänzung Λητοῦς unsicher ist.



1115. Aufschrift in roter Farbe. **Nilstandsmarke.** El-Hosch bei Silsilis. Legrain, *Proceed. Soc. Bibl.* 28 (1906) S. 17 Taf. II Nr. 106. Borchardt, *Nilmesser* S. 24 Nr. 2. Flinders Petrie, *A season in Egypt* Taf. 17 Nr. 578. Fitzler, *Steinbrüche* S. 105.

Ἀντωνίνος Καίσαρος | ὁ Νῖλος εἰς τὸν ὄρμον Με[σ]ωρὴ κ̅ς̅.  
| [ ]τιούτος καὶ | ντ | . .

2. Diese Zeile lautet bei Legrain: Νῖλος εἰς τὸν ὄρμον Με[σ]ωρὴ κ̅ς̅; bei Borchardt: ὁ Νῖλος εἰς τὸν ὄρμον Μεσορὴ κ̅ς̅; bei Petrie: Νῖλος [ ] τὸν ὄρμον Μεσορὴ κ̅ς̅. Fitzler schließt sich an Legrain an, nur schreibt er: Με[σ]ωρῇ. 3. πουτο καὶ | ντ | . . Legrain; τιουπι.λαι Petrie; [ ]τιούτος καὶ (weiteres fehlt) Borchardt. Fitzler bringt den Text von Z. 3 ab nicht, da unleserlich.

1116. Inschrift. **Elfenbeinrelief.** Sitzende Figur (Dichter), davor stehend ein Flötenbläser. Andropolis, gefunden in Rom. Privatbesitz E. Guilhou. *Am. Journ. Arch.* 6 (1902) S. 458. Ἀνδροπ[ο]λείτης.

- 1117—1129. Inschriften. Irdene **Henkelgefäße.** Alexandria. Christl. Zeit. Murray, *Proceed. Soc. Bibl.* 29 (1907) S. 112 ff.

- (1117) S. 120 u. Taf. I Nr. 2. Privatbesitz Murray.

Εὐλογία τοῦ ἁγίου Μηνᾶ.

- (1118) S. 121 u. Taf. I Nr. 3. Privatbesitz Towry Whyte.

Ὁ ἅγιος Μηνᾶς.

- (1119) S. 121 u. Taf. I Nr. 5. London, Britisches Mus.

Ὁ ἅγιος Μηνᾶς. | Ferner in linksläufiger Schrift: Εὐλογία(ν)  
λάβομεν τοῦ ἁγίου Μηνᾶ.

Εὐλογία Murray. Εὐλογία(ν) Pr.

- (1120) S. 121 u. Taf. I Nr. 6. London, Britisches Mus. Ὁ ἅγιος Μηνᾶς.

- (1121) S. 121 u. Taf. I Nr. 7. Privatbesitz Flinders Petrie.

Εὐλογία τοῦ ἁγίου | Μηνᾶ.

- (1122) S. 121 u. Taf. II Nr. 7. London, Britisches Mus.

Τοῦ ἁγίου Μηνᾶ.

- (1123) S. 121 u. Taf. III Nr. 2. Neu York, Ashmolean Mus.

Ἀγίου Νη|νᾶ (lies: Μηνᾶ).

- (1124) S. 122 u. Taf. IV Nr. 1. Schrift linksläufig und kopfstehend. London, Britisches Mus. Τοῦ ἁγίου Μην|ᾶ.

- (1125) S. 122 u. Taf. IV Nr. 2. Schrift linksläufig. London, Brit. Mus.

Vorderseite: Εὐλογία χάρις †.

Rückseite: τοῦ ἁγίου Μηνᾶ.

αὐτου Umschrift Murray (wohl Druckfehler), das Abbild zeigt deutlich ἁγίου, Pr.

- (1126) S. 122 u. Taf. IV Nr. 3. London, Britisches Mus.

Τοῦ ἁγίου Μηνᾶ.

- (1127) S. 122 u. Taf. IV Nr. 4. Schrift linksläufig und kopfstehend. London, Britisches Mus. Εὐλογία.

(1117—1129. Fortsetzung.)

(1128) S. 122 u. Taf. IV Nr. 5. London, Britisches Mus.

Vorderseite: Εὐλογία κυρίου επ . . .

Rückseite: [τ]οῦ ἁγίου Μηνᾶς.

(1129) S. 122 u. Taf. IV Nr. 6. London, Britisches Mus.

Εὐλο|γία τοῦ | ἁγίου.

1130—1132. Einkratzungen. **Proskynemata** oder **Denkschriften**.

Heschan. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 30 (1908) S. 28, mit Abzeichnungen auf einer Tafel.

(1130) Nr. 2 der Tafel. Ἀντίγονος | Κράτερος ἦκω.

(1131) Nr. 3 der Tafel. Vgl. dazu S. B. Nr. 1101.

Τὸ προσκύνημα | Ἀπολλωνίου | [Γύ]μνου.

(1132) Nr. 7 der Tafel. Ἀρκενίς.

1133. Inschrift. Steinbruch. **Denkschrift**. Maghalsa bei El-Kab (Oberägypten). 127 n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 30 (1908) S. 142, mit Abzeichnung.

M[.]δουσκ.ω σοσο.[...] | στρατιω[.]..ης L ..[...]ων μετ.λ...  
ἐπαιτῶ Φαρ|μοῦθ[ι] . . L ια Ἀδριανοῦ | τοῦ κ[υρ]ίο[υ].

Umschrift nach der Abzeichnung, Pr. Sayce liest und ergänzt: M[o?]δους K[ν?]ωσος ο . . . . | στρατιώ[τ]ης L ὡ [ῶδε ἦκ]ων μέτ[α]λλα ἐπαιτῶ κτλ.

1134. Aufschrift in schwarzer Farbe. **Aschenurne**. Alexandria. Röm. Zeit. Breccia, Iscrizioni S. 115 Nr. 201. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀριστόφι(λος) | Σφ.[.]ow/

1135. Aufschrift in roter Farbe. **Aschenurne**. Alexandria. Spätptolem. Zeit. Breccia, Iscrizioni S. 116 Nr. 202. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀριστ[α]γρό<ρ>ας.

1136—1137. Einkratzungen. **Denkschriften**. Der-el-Bahri. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 4 (1882) S. 117 ff.

(1136) S. 122. Ἀμμώνιος Νειλέως Κροκόδειλος.

Νειδέως Sayce, Νειλέως Pr.; offenbar Λ in Δ verlesen.

(1137) S. 122. Νικάγιος Κιδιῶρου.

lies Κυδιῶρου B. Keil.

1138—1151. Einkratzungen. **Denkschriften**. El-Amarna. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 4 (1882) S. 117 ff.

(1138) S. 123 Nr. 1. Davies, El Amarna III S. 35 Nr. 11, mit Abzeichnung (Taf. 35). Ἀνδρόνικος | Ἀνδρονί[κου].

2. Diese Zeile nur bei Davies.

(1139) S. 123 Nr. 2. Μνησίθεος | Δωριέως.

(1140) S. 123 Nr. 3. Νικόμαχος | Σάννος.

2. lies Σαν<νίω>νος?, B. Keil.

(1141) S. 123 Nr. 4. Davies, El Amarna III S. 36 Nr. 56, mit Abzeichnung (Taf. 35). Σαραπίων | Νικίο(υ).

2. Diese Zeile nur bei Sayce.

(1138—1151. Fortsetzung.)

(1142) S. 123 Nr. 5. Μηνόφιλος ἐλθών.

(1143) S. 123 Nr. 6. Davies, El Amarna III S. 35 Nr. 20, mit Abzeichnung (Taf. 35). Ἑρμαῖ[ος] | ἦκω, Παῖφι(?).

2. Diese Zeile nur bei Davies.

(1144) S. 123 Nr. 7. Μαλέα.

(1145) S. 123 Nr. 8. Καβάδοκος.

(1146) S. 123 Nr. 9. Davies, El Amarna III S. 36 Nr. 47, mit Abzeichnung (Taf. 35). Ἀριστώνυμος.

(1147) S. 123 Nr. 10. Davies, El Amarna III S. 36 Nr. 51 u. 52, mit Abzeichnung (Taf. 35). Ἡρακλίας.

Ἡρακλίας Sayce, Ἡρακλᾶς Davies.

(1148) S. 123 Nr. 11. Davies, El Amarna III S. 35 Nr. 6, mit Abzeichnung (Taf. 35). Φιλόνικος.

(1149) S. 123 Nr. 12. Ἰλίοσις.

(1150) S. 123 Nr. 13. Ἀρσιῆσις.

(1151) S. 123 Nr. 14. Φιλόμακισ πατρός [ ].

Φιλόμακισ Sayce, Φιλόμακισ (= Φιλόμαχισ?) Pr. vermutungsweise (C in Γ verlesen?).

1152. Inschrift. Steinblock. Alexandria. Ptolem. Zeit. Wescher, Comptes rendus Acad. 8 (1864) S. 125 f. [Ἀρσινόην] Φιλάδελφον.

Das erste Wort scheint später getilgt zu sein, Wescher.

1153. Inschrift. Alexandria. Röm. Zeit. Miller, Comptes rendus Acad. 1 (1873) S. 328.

Γάιος Οὐα[λέ]ριος Φυ[. . .]αι Μαία | η[. . . . .] κβ.

1154. Inschrift. Propylon eines Tempels. **Weihung.** Gegend von Garak (Faijum). 1. Jahrh. v. Chr. Jouguet, Comptes rendus Acad. 1902 S. 358.

Ἐπ' ἀγαθῶι. Τῶι κυρίῳι Σαράπιδι καὶ | τοῖς συννάοις θεοῖς.

1155. Inschrift. Pronaos eines Tempels. **Weihung.** Faijum. Jouguet, Comptes rendus Acad. 1902 S. 358. Zwei gleichlautende Inschriften; nachstehend die am besten erhaltene, ergänzt durch die andere.

Ἀ[κιᾶρις Ἡρακλεί]δου | σὺν τῶι οἴκου τοὺς | ἀ[ν]ικῆτας μεγάλους  
θεοὺς ἤρωας | ὑπὲρ εὐχαριστίας ἐποίησεν. | ἐπ' ἀγαθῶι. | L 18',  
Μεχὶρ γ'.

3. lies ἀνικήτους.

1156. Inschrift. Marmorsäule. **Weihung.** de Ricci, Comptes rendus Acad. 1905 S. 157. Fowler, Am. Journ. Arch. 10 (1906) S. 196. Alexandrien, griech.-röm. Mus. (nicht bei Breccia, Iscrizioni).

Εὐχὴ | Ἰουλιανοῦ, | Εἰσάκ, | Ἀββιβοῦ | εὐλογητοῦ.

5. ΕΥΛΟΓΗΤΟΥ de Ricci, der in εὐλόγητοι verbessert; εὐλογίστου (= εὐλόγιστοι) Fowler; εὐλογητοῦ (nur auf Ἀββιβοῦ bezogen) Pr.

1157. Inschrift. **Amphore.** Alexandria. Röm. Zeit. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1905 S. 158. London, Britisches Mus.  
Ἰουλιανοῦ.

1158. Aufschrift in roter Farbe. **Aschenurne.** 1. Jahrh. v. Chr. (?). Breccia, Iscrizioni S. 116 Nr. 203. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Οὐέστα | Μελ( ).

1159. Einkratzung. **Grabkammer.** Alexandria. Botti bei Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 336 u. 375.  
Χαιράμμονι. Εὐψύχι, L πς.

1160. Ostrakon. **Bestandsliste über Geräte.** de Ricci, Comptes rendus Acad. 1905 S. 159 Nr. 4. Botti, Rivista Egiziana V (1893) S. 248 Nr. 24. Text nach de Ricci. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1	Ἀναγράφιον χαλκωμάτων		
2	Σκαφίο(ν) γυνακίον	τσεμακτ' μέγα	$\overline{\alpha}$
3	ὁμοίως	ἄλλο μικρὸν ὁμοίως	$\alpha$ λακάναι $\overline{\beta}$ [
4		κόντου <sup>σ</sup> μεγάλη	$\overline{\alpha}$ βωσίδαι μικ[ραι
5		ἄλλο μικρὸν κόντσου	$\overline{\alpha}$ κάδος του . [
6		μάτλαν	$\overline{\alpha}$ γίν(ονται) ἀριθμῶ [
7		βωσίδαι μεγάλαι	$\overline{\beta}$
8		ἡμίχουν	$\overline{\alpha}$
9		ποτήριν	$\overline{\alpha}$
10		ξεστάσαι μεγάλαι	$\overline{\beta}$
11		[λ]ηκύται μεγάλαι	$\overline{\gamma}$
12		[ὁμοίως?] ληκύται	$\beta$
13		[.....]αι	$\overline{\beta}$
14		]	]

2. Σκαδιο? de Ricci, Σκαφίο(ν) B. Keil. 2. Vielleicht τσ verlesen statt π, alsdann könnte das Wort mit πέμα (= πέμμα, Kuchen) zusammenhängen, Pr. 3. λακάναι = λεκάναι, Pr. 6. μάτλαν = matulam, B. Keil. 10. Ξεστασιν(?) de Ricci, Ξεστάσαι B. Keil. 11. lies ληκύθια, Pr.

1161. Inschrift, Doppelte Ausfertigung auf zwei Stelen. **Königlicher Erlaß** wegen eines **Asylrechtes.** Theadelphia (Faijum). 57/6 v. Chr. Lefebvre, Comptes rendus Acad. 1908 S. 772 ff. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1909) S. 163 Nr. 12 u. 13, mit Abbildungen beider Stelen. Wilcken, Chrestom. I 70. Die Texte beider Stelen ergänzen sich gegenseitig. Der nachfolgende Text bringt die Worttrennungen und Ergänzungen der ersten Stele bei Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1909). Kairo, ägypt. Mus.

Ἄσυλον κατὰ πρόσταγμα, ὥ μὴ πρᾶγμα. | Τῷ ἐπιστάτῃ Θεαδελφείας. Τῆς δεδομένης τῇ θεᾷ βασιλίσσει ἐντεύξεως | παρὰ τῶν ἱερέων τοῦ ἐν τῇ κώμῃ Πνεφερωῦτος [ἢ] θεοῦ μεγάλου, μετενηνεγμένης δ' ἐφ' ἡμᾶς | σὺν τῷ πρὸς αὐτὴν προστεταγμένῳ τῷ ἀντ[ι]γραφῶν



ὑπόκειται. Κατακολουθεῖ οὖν τοῖς προστεταγμένοις. Ἐρρωσο. L β,  
 10 Φαμενῶθ γ. | Βασιλίσσῃ Βερενίκῃ θεᾷ Ἐπιφανεῖ χαίρειν |<sup>10</sup> οἱ  
 ἱερεῖς τοῦ Πνεφερώϊ θεοῦ μεγάλου κροκοδείλου τοῦ ὄντος ἐν Θεα-  
 δελφαίαι τ[ῆς] | Θεμίστου μερίδος τοῦ Ἀρσινοΐτου. Τυχά|νομεν ἀδια-  
 15 λείπτως τὰς τε θυσίας καὶ | σπονδὰς καὶ καύσεις λύχνων καὶ τὰλλα |<sup>15</sup>  
 |τὰ] νομιζόμενα τοῖς θεοῖς ἐπιτελοῦντες | [ὑπ]έρ τε σοῦ καὶ τῶν  
 προγόνων. Προαιρούμε|νοι δὲ τὴν τοῦ ἱεροῦ ἀσυλίαν ἐπικυρωθῆναι,  
 |ἵνα τούτου πρὸς αὔξησιν ἀγομένου πολλῶ | μᾶλλον τὰ νομιζόμενα  
 20 τοῖς θεοῖς ὑπέρ σου. |<sup>20</sup> καθότι πρόκειται, ἐπιτελῆται, δεόμεθα, |  
 καθ' ἣν ἔχεις πρὸς τὸ θεῖον εὐσέβειαν, προσ|τάξει τὸ σημαίνον  
 ἱερὸν καὶ τοὺς προσ|όντας τόπους, λιβὸς μὲν ἐπ' ἀπηλιώτην [| . . . .]  
 25 [| . . . . .] νότου δ' ἐπὶ βορ|<sup>25</sup>ρᾶν ἀπὸ τοῦ  
 γειννιώντος ἐγ νότου Βουβαστι|είου μέχρι τῶν προσόντων ἀπὸ βορρᾶ  
 τάφων | τῶν ἀποθιουμένων ἱερῶν ζῶων, εἶναι ἀσύ|λους καὶ μηδένα  
 καθ' ὄντινον τρόπον ἐκ τού|των ἀποβιάζεσθαι, τὸν δὲ φανησόμενον  
 |<sup>30</sup> θανάτῳ ἔνοχον εἶναι. Ὑπὲρ ὧν καὶ γραφῇ|ναι Διοσκουρίδῃ  
 τῷ συγγενεῖ καὶ στρατηγῷ | τοῦ νομοῦ προνοηθῆναι ὡς διὰ στήλης  
 τῆς | πρὸς τοῖς δεδηλωμένοις τόποις ἐνοικοδο|μηθισομένης ἐν γλυ-  
 35 φῆσεται ὑπὲρ τε σοῦ |<sup>35</sup> καὶ τῶν προγόνων ἢ τοῦ δηλουμένου  
 ἱεροῦ καὶ | τῶν προσόντων τόπων ἀσυλίαι ἐπὶ τοῖς ἡξι|ωμένοις,  
 καθάπερ ἐπὶ τῶν ὁμοίων γίνεται. | Τούτου δὲ γενομένου ἔσται τὸ  
 40 θεῖον μὴ παρα|τεθεωρημένον. Οὐ δυνάμενοι δὲ τοῦ ἱεροῦ |<sup>40</sup> ἀπο-  
 σπᾶ|σθαι, δεδῶκα|με|ν τ|ὴν περὶ τ[ού]των ἐπιτρο|πὴν Σωκράτῃ  
 τῷ μά|λιστα τ[οῦ] ἱεροῦ | διὰ παντὸς προ|σταμένῳ, σχεθισομένῳ |  
 τοῦ τῶν ἡ|ξιωμένων ἀπ[ο]τελέσματος, ἵν' ὡμε|ν |εὐ|εργετη|μένοι.  
 Διευ|τύ|χ[ει]. Διοσκουρίδῃ. | Γινέσθω. | L[β], Φαῶφι ιζ.

10. Πνεφερώϊ laut Abbild, so auch Wilcken; Lefebvre setzt in der Umschrift Πνεφερώ(τος), was, wie Wilcken hervorhebt, nicht nötig ist.

23. Die Ausmeißelung befindet sich auf beiden Stelen.

1162. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Bubastis (?). Zeit des Euergetes II. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1908 S. 791 f. Paris, Louvre.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου καὶ | βασιλίσσης Κλεοπάτρας τῆς |  
 ἀδελφῆς [| καὶ βασιλίσσης Κλεοπάτρας | τῆς γυναικὸς.] θεῶν Εὐερ-  
 γετῶν |<sup>5</sup> καὶ τῶν τέκνων αὐτῶν | Βουβάστει Σωτεῖραι Στασίνικος,  
 Σωμένου καὶ Φιλωτέρα Διονυσίου | ἡ γυνὴ καὶ τὰ τέκνα εὐχὴν.

1163. **Grabstein.** Leontopolis (Tel-el-Yahudijeh). 28 v. Chr. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1908 S. 797. Damals im Besitze eines Händlers in Kairo.

Ἐλάζαρο|ς χρηστὸς π[ρ]οσίφιλος. | L λ. |<sup>5</sup> L β Καίσαρ(ος). | Μεχὶρ κ̄.

1164. Inschrift. **Weihung.** Rosetta. Zeit des Philometor und der Kleopatra II. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1908 S. 799. Damals im Besitze eines Händlers in Kairo.

Υπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου(υ) | καὶ βασιλίσσης Κλεοπάτρας | τῆς  
ἀδελφῆς θεῶν Φιλομη|τόρων καὶ τῶν τέκνων αὐτῶν | Ἰ] Ἄρειος τῶν  
ἀρχισωματοφυ|λάκων ὁ στρατηγὸς τοῦ | Φαρβαιθίου τὸ Πτολεμαῖον |  
καὶ τὸν θρόνον Ἑρμεῖ Ἡρακλεῖ.

1165. Inschrift. **Statue.** Unterägypten. Kleine Statue eines nackten Knaben, der in der linken Hand eine Gans oder Ente, in der rechten Hand ein längliches Gefäß trägt. Auf dem Gefäße steht die Inschrift. Röm. Zeit. Brugsch, Zschr. äg. Spr. 11 (1873) S. 127 f. Damals im Privatbesitze eines Schweizers.

Φοίνει|κος υἱὸν εἰσ|οράς Σε|νεκίω|νά με.

1166. Inschrift. Marmorplatte. **Weihung.** Koptos. Röm. Zeit. G. Maspero, Zschr. äg. Spr. 19 (1881) S. 117. Botti, Notice S. 134 Nr. 2463. Botti, Catal. S. 265 Nr. 60. Breccia, Iscrizioni S. 88 Nr. 149, mit Lichtdruckbild (Taf. 30). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[ ] Σωτήρα ἡ πόλις | [διὰ ἐκ]λογιστοῦ τοῦ νομοῦ.

2. Ergänzung von Breccia.

1167. Inschrift. Philae. Tempelwand. **Weihung.** 200 n. Chr. Demotisch-griechisch. Brugsch, Zschr. äg. Spr. 26 (1888) S. 66 erster Text. Lepsius, Denkm. Taf. 71 Nr. 177 (demot.) u. Nr. 3 (griech.). Franz, CIGr. III Add. 4915 b, erster Text. Cagnat, Inscr. gr. S. 450 Nr. 1312 (vereinigt die beiden Texte S. B. 1167 u. 1168 zu einem einzigen Texte; es stehen aber die beiden Texte an verschiedenen Stellen desselben Tempels). Revillout, Rev. ég. 5 (1887) S. 75, erster Text. Letronne, Recueil II S. 184 Nr. 128, erster Text.

Ἀρπαῆσις Ἀμμωνίου ἀπὸ Φαρεμῷ ἐποίησε <εὖς>εβίας χάριν, ἐπ' ἀγαθῷ. | L η Σεουήρου καὶ Ἀντωνί<ν>ου Καισάρων τῶν κυρίου. Παῶνι.

1. Ἀρπαῆσιν Letronne und Franz, Ἀρπαῆσις die übrigen Herausgeber. 1. Φαρεμῷ Brugsch, Letronne, Franz und Lepsius, Φαρεμῷ Revillout. εβίας Brugsch u. Lepsius, βίας Revillout, εκίας Letronne u. Franz. ἀγαθῷ fehlt bei Letronne u. Franz, ebenso das Jahressigel vor η. ἀγαθῷ Cagnat, ἀγαθῷ die übrigen Herausgeber. Cagnat hat ἔτους am Ende der Zeile 1; bei Lepsius steht das Sigel L deutlich am Anfange der Zeile 2. 2. Παῶνι (ohne Tagesziffer) bei Lepsius u. Brugsch, Παῶνι . . . Revillout, ΠΑΛΙ—ΠΙ Letronne u. Franz.

Der demotische Text lautet nach Mitteilung von Spiegelberg:

Har-pa-êse, der Sohn des ;m;ni;, seine Mutter (heißt) Tsen-renpe-nofre(?), aus P-har-|emho ließ diese Arbeiten ausführen in seinem Namen bis in Ewigkeit im Jahre 8 | des S;wre (und) ;nt;nine, der Könige, | unserer Herren, im (Monat) Payni am 1. Tage, im Namen der Götter von P-har-|emho.

1168. Inschrift. Philae. Tempelwand. **Weihung.** 200 n. Chr. Demotisch-griechisch. Brugsch, Zschr. äg. Spr. 26 (1888) S. 66, zweiter Text. Lepsius, Denkm. Taf. 71 Nr. 178 (demot.) u. Nr. 4 (griech.). Franz, CIGr. III Add. 4915 b, zweiter Text. Cagnat, inscr. gr.

S. 450 Nr. 1312 (vereinigt die beiden Texte S. B. Nr. 1167 u. 1168 zu einem einzigen Texte; es stehen aber die Texte an verschiedenen Stellen desselben Tempels). Revillout, Rev. ég. 5 (1887) S. 75, zweiter Text. Letronne, Recueil II S. 184 Nr. 128, zweiter Text.

Ἀρπαῖσις Ἀμμωνίου ἀπὸ Φαρεμῷ ἐποίησεν εὐχαριστίας χάριν, ἐπ' ἀγαθῷ.

ΑΡΠΑΗΛΛ Letronne, Ἀρπαῖ[σιν] Franz, Ἀρπαῖσις die übrigen Herausgeber. ἀπὸ Φαρεμῷ Lepsius, ἀπὸ Φαρεμῷ Brugsch u. Revillout, ἀ[πὸ Φ]αρεμῷ Letronne u. Franz, ἀ[π]ὸ Φαρεμῷ Cagnat. εὐχαριστίας χάριν Brugsch, Lepsius, Revillout u. Cagnat, ὑχαριστίας φάριν Letronne u. Franz. ἐπ' ἀγαθῷ Revillout, ἐπ' ἀγαθῷ die übrigen Herausgeber.

Der demotische Text lautet nach Mitteilung von Spiegelberg:

Har-pa-êses, Sohn des 3m:ni, seine Mutter (heißt) Tsen-renpenofre, aus P-ḥar-|emḥo ließ diese Arbeiten ausführen in dem Namen der Götter von P-ḥar-|emḥo im Jahre 8 des S3wluç (und) 3nt3nine, | der Könige, unserer Herren, im (Monat) Payni am 20.(?) Tage.

1169. Inschrift. Demotisch-griechisch. Philae. Dach des Isistempels. **Denkschrift.** 452 n. Chr. Zwischen dem demotischen und griechischen Texte zwei Sohlenbilder. Brugsch, Zschr. äg. Spr. 26 (1888) S. 67, mit Abzeichnung (Taf. II).

Πόδα Σμητχήμ ἐκ πατρὸς | Παχουμίου προφήτης Ἰσιδος | Φιλῶν.

Der demotische Text lautet nach Mitteilung von Spiegelberg:

Die Füße des Es-mêt des Jüngeren, | des Sohnes des P-achôm, | des ersten Propheten der Isis. | Im Jahre 169.

1170. Inschrift. Griechisch-demotisch. Philae. Dach des Isistempels. **Denkschrift.** 452 n. Chr. Zwischen dem griechischen und demotischen Texte zwei Sohlenbilder. Brugsch, Zschr. äg. Spr. 26 (1888) S. 68, mit Abzeichnung (Taf. II).

Σμητχήμ ὁ πρωτοστολιστής | υἱὸς Παχουμίου προφήτου | Χοιάκ ἱε, L ρεθ Διοκλ(ητιανοῦ).

Der demotische Text lautet nach Mitteilung von Spiegelberg:

a) Die Füße des Es-mêt [. . . .].

b) Es-mêt, der Ältere, der Sohn des P-achôm, der erste Prophet | der Isis. Der Name seiner Mutter | (ist) Tsen-es-mêt. (Sie ist) die Tochter\* des großen Priesters der Isis | Es-mêt, des Jüngeren, des zweiten Propheten der Isis, |<sup>5</sup> | des Gottesvaters(?) des (Gottes) Harendotes(?). Geschrieben | am 15. Tage des Monats Choiak. | im Jahre 169.

\* Anscheinend 2 mal mit 2 verschiedenen Gruppen geschrieben.

1171. Papyrus. Demotischer **Kaufvertrag** mit ἀναγραφή-Vermerk. Memphis. 75 v. Chr. Spiegelberg, Rec. trav. 25 (1903) S. 4 ff. Lesung des ἀναγραφή-Vermerkes von Wilcken. Innsbruck, Landesmuseum.

Ἄρειος. Ἀναγράφεται διὰ τοῦ ἐν τῷ Ἀνουβείῳ γρα(φίου). L 7, Ἀθὺρ ἰδ.



1172. Inschrift. Griechisch-demotisch. **Holzbüchse.** Hess, Zschr. äg. Spr. 30 (1892) S. 121. London, Britisches Mus. Nr. 89, 10—14, 13. Derselbe Text, doch mit anderer Zeilenteilung, im Florentiner Mus. auf einem Grabsteine (S. B. Nr. 642). Hess hält es für möglich, daß der Londoner Text auf Grund eines echten Stückes gefälscht ist; er erwähnt den Florentiner Text nicht. Vgl. S. B. 1625.

Ἡ εὐμοιρία Σενψανσνῶς | Πετενίνιος μητρὸς εὐμοιρίας Τρομπαβεῖτ.  
L | ις μηνὸς ᾱ ἡμέραι η, ἐτελεύτησεν Ἀθὺρ ιη.

1173. **Mumienschild.** 120 n. Chr. Krebs, Zschr. äg. Spr. 32 (1894) S. 36 Nr. 1. Möller, BDT. I S. 7 Nr. 21. Auf der Rückseite 5 demot. Zeilen. Berlin, ägyptisches Mus.

Τατετριφίου Πελίλιος τοῦ Πεκύσιος μητρὸς Σενπετεμείνιος Ἀρχίμιος, ἐβίωσεν | ὡς ἐτῶν οβ. | L δ Ἀδριανοῦ Καίσαρος τοῦ κυρίου, | Μεσορή ιε.

1. Πέννος Krebs, Πελίλιος BDT.

1174. Inschrift. Altar aus Granit. **Weihung.** Alexandria. Botti, Catalogue S. 254 Nr. 11. Breccia, Iscrizioni S. 79 Nr. 133, mit Lichtdruckbild (Taf. 31). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Ἐ]ραξ ὁ κ[αὶ] | Ἀρχίβιος | σὺν τῷ υἱῷ | ἀνέθηκα, | ἐπ' ἀγαθῷ.

- 1175—1177. **Mumienschilder.** Krebs, Zschr. äg. Spr. 32 (1894) S. 37. (1175) S. 37 Nr. 2. Möller, BDT. I S. 12 Nr. 35. Auf der Rückseite 5 demotische Zeilen.

Αὐρηλία Σενα|ρεμήφης Κολ|λούθου Τολλά|τος ἀπὸ Βομπαή.

- (1176) S. 37 Nr. 3. Möller, BDT. I S. 39 Nr. 123.

Αὐρηλία Βησοῦς Ἀρείου | μητρὸς Σενσεντωούτος | ἀπὸ Βομπαή.

2. Σενσεντωούτος Krebs, Σενσεντωούτος BDT.

- (1177) S. 37 Nr. 4. Möller, BDT. I S. 14 Nr. 41. 245/6 n. Chr.

Ἀτρῆς Ἀρυῦτου μητρὸς Σενατρῆτος | ἀπὸ Βομπαή, ἐβίω|σεν L δ.  
Τρίτῳ ἔτει | τῶν κυρίων Φιλίππων.

- 1178a u. b. Holztafeln. **Quittung über Gebühren für Priesterpfründen.** Wilcken, Ostraka I S. 65 u. 820. Revillout, Rev. ég. 2 (1882) S. 268. Paris, National-Bibliothek, Abteilung der Medaillen Nr. 1893. Text nach Wilcken.

- (1178a) L λ, Τῷβι κς. Πέπτωκεν Θέωνι | λογευτῇ διὰ Διονυσο-  
δώρου | τῶν Στράτωνος ὑπηρετῶν | Τεῷς Πατήμιος καὶ Ζμίνις  
ἀδελ|φὸς εἰσιοβοσκοὶ εἰς τὴν τιμὴν | τοῦ ἰβιοταφείου καὶ τῆς προ-  
φη|τείας καὶ τοῦ ἡμίσιος τῆς δωρεαίας γῆς, ἧς μετέχει τὸ ἐπάνω  
ἰβιο|ταφεῖον τὸ ἡμισυ, ἃ ἦν Δωρίωνος |<sup>10</sup> τοῦ τοπαρχήσαντος ὑπὸ  
Στράτῳ|να τὸν Περί Θήβας τόπον, ἃ προσ|εβάλοντο δι' Ὀνομάρχου  
πράκτορος | τῶν βασιλικῶν (δραχμᾶς) ἐβδομήκοντα.

- (1178b) L λ, Τῷβι κς. Πέπτωκεν Θέ|ωνι λογευτῇ < διὰ Διονυσο-  
δώρου > τῶν Στράτωνος | ὑπηρετῶν Τεῷς Πατούμιος καὶ | Ζμίνιος  
ἀδελφὸς ἰβιοσκοὶ εἰς |<sup>5</sup> τὴν τιμὴν τοῦ ἰβιοταφείου καὶ | τῆς προφη-



(1178 a u. b. Fortsetzung.)

τείας καὶ τοῦ ἡμίσ[ο]υς | τῆς γῆς τῆς δωραίας, ἥς μετέχει | τὸ ἐπάνω  
ἰβιοταφεῖον τὸ ἡμισυ, ἃ | ἦν Δωρίωνος τοῦ τοπαρχήσαντος |<sup>10</sup> ὑπὸ  
Στράτωνα τὸν Περὶ Θήβας, ἃ προσεβάλετο δι' Ὀνομάρχου πρά-  
κτορος | τῶν βασιλικῶν (δραχμᾶς) ἐβδομήκοντα. | Ἐχειρογράφησεν  
Πτολεμαῖος | Θέωνος συντάξαντος. Auf der Rückseite 6 demotische  
Zeilen.

1179. Inschrift auf dem Rücken einer kleinen **menschlichen Figur**.  
Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa  
S. 331. Schrift linksläufig. Ἀγῆνω|ρος.

1180—1266. **Mumienschilder**. Krebs, Zschr. äg. Spr. 32 (1894) S. 38 ff.  
Berlin, ägypt. Museum.

(1180) S. 38 Nr. 7. Möller, BDT. I S. 36 Nr. 107. Ὠρίων.

(1181) S. 39 Nr. 8. Möller, BDT. I S. 37 Nr. 115.

Ψενάρτεμις | Ἀρτέμιτος.

(1182) S. 39 Nr. 9. Möller, BDT. I S. 38 Nr. 121.

Παμούθου Παβαιούτος | μητρός τοῦ πατρός Ἱερακί|αινα.

(1183) S. 39 Nr. 10. Möller, BDT. I S. 36 Nr. 110.

Τβῆσις θυγ(άτηρ) Τβήσεως | θυγ(ατρός) Ῥοδοκλείας, | L 5.

(1184) S. 39 Nr. 11. Möller, BDT. I S. 13 Nr. 38. Auf der Rückseite  
3 demotische Zeilen.

Σανσνῶς Ταμούνιος | προφήτης, μητρός | Σενπνούθης.

(1185) S. 40 Nr. 12. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 305 Nr. 84, mit  
Abbild (Taf. 11). Möller, BDT. I S. 31 Nr. 78.

Πλήνις λακανη|πέλεις, εἴκωσι πέν|τε ἐτῶν, κε X .

1. lies λαχανοπώλις (λαχανοπώλης), Krebs.

(1186) S. 40 Nr. 13. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 305 Nr. 83, mit  
Abbild (Taf. 12). Möller, BDT. I S. 31 Nr. 79.

Κολλούθης | Σωκράτους, ἐτ|ῶν 57.

(1187) S. 40 Nr. 14. Möller, BDT. I S. 5 Nr. 16. Auf der Rückseite  
3 demotische Zeilen. Σεναπολλωνίας | Πλαντᾶτος, | ἐτῶν 16.

2. Πλανπ.ος Krebs, Πλαντᾶτος BDT.

(1188) S. 40 Nr. 15. Möller, BDT. I S. 34 Nr. 95.

Ψαῖς Πκαίμιος λεγομ(ένου) | Ψιεκώθιος, ὡς L 16.

(1189) S. 40 Nr. 16. Möller, BDT. I S. 32 Nr. 83.

Σεναμενῶ|θης, ἐβίωσα | ὡς ἐτῶν | τεσσαράκον|τα.

2. ἐβίωσεν Krebs, ἐβίωσα BDT.

(1190) S. 40 Nr. 17. Möller, BDT. I S. 37 Nr. 116. Nach K. Schmidt,  
Zschr. äg. Spr. 32 (1894) S. 61, aus christl. Zeit.

Ταῖσαι ἐβίωσεν εἴκουσι ὀκτώ, | γ(ίνονται) L κη. Εἰς τὴν λαμπρὰν  
ἀπήλθεν.

(1180—1266. Fortsetzung.)

(1191) S. 41 Nr. 18. Möller, BDT. I S. 40 Nr. 128.

Ματρῶνα | γυνή Ἀπολλωνίου ἱατρ(οῦ), | ἐβίωσεν L λ |<sup>5</sup>| μέις ᾠ  
ἡμέρ(ας) | ιῆ.

5. μέις für μῆνας (= μῆνα) ᾠ Pr. Von Z. 5 ab steht der Text auf der Rückseite.

(1192) S. 41 Nr. 19. Möller, BDT. I S. 37 Nr. 117.

Τάμις Παλάιτος | μητρὸς Σενπανίσ|σκος, L α |<sup>5</sup>/.

1. Πάμιτος Krebs, Παλάιτος BDT. 2. Σενπανίσ|κος Krebs, Σενπανίσ|σκος BDT.

(1193) S. 41 Nr. 20. Möller, BDT. I S. 36 Nr. 112.

Vorderseite: Ψάι[τος . . .]λη|τος, | ἐβίωσεν ιᾶ.

Rückseite: [Ψάιτος . . .]|λητος, | ἐβίωσεν ιᾶ.

(1194) S. 41 Nr. 21. Möller, BDT. I S. 39 Nr. 127. Auf der Rückseite derselbe Text, nur steht αἰδῶ statt αἰδῶν. 3. Jahrh. n. Chr.

Σενπετερμούθης | μητρὸς Ἀρτέμιτος | πατρὸς Χεμσνέως. | L α,  
Ἐπίφ κβ. Ἐβίωσεν | αἰδῶν (= ἐτῶν) 95.

(1195) S. 41 Nr. 22. Möller, BDT. I S. 35 Nr. 102.

Vorderseite: Σενβήσις Ἀρυώτου Ψεναμούνιος | μητρὸς Σενπετε-  
μίνιος, | ἐτῶν κβ. L α'', Μεσορή κῆ. | Ἐτάφη L β'', Παχῶν ιᾶ.

Rückseite: Σενβήσιος Ἀρυώτου | Ψεναμούνιος μητρὸς | Σενπετε-  
μίνιος, ἐβίωσεν. | α L'', Μεσορή κῆ.

(1196) S. 42 Nr. 23. Möller, BDT. I S. 1 Nr. 1. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Πεβῶς Ψεντμε|σιῶτος μητρὸς | Τετενεντήριος | ἀπὸ Βομπαί. L ιη'',  
Μεσορή θ.

(1197) S. 42 Nr. 24. Möller, BDT. I S. 32 Nr. 86.

Ψεντμεσιῶτος | ὁ καὶ Σωταλᾶς | Ψεντμεσιῶτος | μητρὸς Τεαίκιος |  
ἀπὸ τῆς Νήσου. | L ιη'', Μεχείρ ιᾶ.

3. Ψεντμεσιῶτος Krebs, Ψεντμεσιῶτος BDT.

(1198) S. 42 Nr. 25. Möller, BDT. I S. 39 Nr. 126.

Ἀχιλλᾶς Ψενταναραῦ|τος μητρὸς Σενερμοφί|λης ἀπὸ Βομπαί. L 5'',  
| Μεσορή γ.

(1199) S. 42 Nr. 26. Möller, BDT. I S. 4 Nr. 14. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen.

L γ''. Θερμούθιος Πετε|αρβεσχίνιος ἀπὸ Βοσώχως μητ(ρὸς)  
Σεν|ψάιτος.

Θερμούθις Krebs, Θερμούθιος BDT.

→ (1200) S. 42 Nr. 27. Möller, BDT. I S. 3 Nr. 8. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen.

L ιη''. Τατετρίφισ | Ἀπολλωνίου | μητρὸς Σενπνούθου.

(1201) S. 42 Nr. 28. Möller, BDT. I S. 34 Nr. 94, mit Abzeichnung.  
Krebs bezweifelt die Echtheit, Möller nicht. Nach C. Schmidt, Zschr.

(1180—1266. Fortsetzung.)

äg. Spr. 32 (1894) S. 61, aus christl. Zeit. Am Ende der Z. 1 u. 3 steht je ein unverständliches Zeichen.

Κολλῶθις | χαχινε κῶ | ἀπὸ Βοσώχεως. | L κ'', Μεσ(ορῇ) ιε.

4. L β' Μεσ(ορῇ) ιε Krebs, L κ' Μεσ(ορῇ) ια BDT. Nach der Abzeichnung L κ'' Μεσ(ορῇ) ιε richtig, Pr.

(1202) S. 43 Nr. 29. Möller, BDT. I S. 2 Nr. 6. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σενψάιτος Ψάιτος | μητρὸς Σεναρεμήφιος ἀπὸ τῆς Νήσου. | L ιβ'', Μεσο(ρῇ) ιζ.

(1203) S. 43 Nr. 30. Möller, BDT. I S. 8 Nr. 25. Auf der Rückseite 6 demotische Zeilen.

Τεισίρε θυκάτηρ | Ψενοσίριος μητρὸς Σενπελῖλος, ἐβίωσεν. | L κβ'', Χοιὰκ δ/.

(1204) S. 44 Nr. 31. Möller, BDT. I S. 39 Nr. 124.

Ὁρίων Πβῆκις | ἀνὴρ Τβαῖσε Ἱερακίαινα.

(1205) S. 45 Nr. 32. Möller, BDT. I S. 38 Nr. 120.

Σατρίπις Ψενμαγῶτος, ἐν Ἀλεξανδρείᾳ ἀναπαυσάμενος.

(1206) S. 45 Nr. 33. Möller, BDT. I S. 38 Nr. 119.

Ἐπαφρῦς δοῦλος | Ἰουλίου Ἰσιδώρου | φιλοσόφου. Εἰς | Πανῶν πόλιν.

(1207) S. 46 Nr. 34. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 306 Nr. 85, mit Abbild (Taf. 13). Möller, BDT. I S. 31 Nr. 80.

Vorderseite: Σεβθῶ | Ἐπωνύχου ἀπὸ | Κεραμέας. |<sup>5</sup>| Ἐκβολὴν ποιῆσαι ναύστην ἰς κώμη.

Rückseite: Ἐκβολὴν ποιῆσαι ἰς ὄρμον κώμη|ς Ἐμμαυ.

5 u. 6. Diese beiden Zeilen bringen Le Blant und Krebs nicht, sie finden sich nur in BDT. αιαυ|ετην BDT, ναύστην (ναύτην) B. Keil, Hermes 1913.

(1208) S. 46 Nr. 35. Möller, BDT. I S. 40 Nr. 129.

Ἀρεμήφιος Ψεννήσιος μητρὸς | Σενφούνσιος βιώσαντος ἐνιαυτοῦ | ἐνὸς ἡμίσους. Εἰς ἀείμνηστον τὸ | ὄνομα.

(1209) S. 47 Nr. 36. Möller, BDT. I S. 38 Nr. 118.

Ἀπολλώνιος Εὐσεβοῦς μητ(ρὸς) Τάμιτος. | ἐτελεύτησεν ὑπὸ σκορπίου | ἐν τῇ Νήσῳ Ἀπολιναριάδος.

(1210) S. 47 Nr. 37. Möller, BDT. I S. 34 Nr. 97. Σενπαχοῦμις.

(1211) S. 47 Nr. 38. Möller, BDT. I S. 35 Nr. 105. Ταπου.

Wohl Abkürzung; möglich: Ταποῦνις, Ταποῦς, Ταπουσίρις, Ταπούων; Pr.

(1212) S. 38 Nr. 6 und S. 47 Nr. 39. Möller, BDT. I S. 34 Nr. 98.

Ψενσαῖψις.

(1213) S. 47 Nr. 40. Möller, BDT. I S. 35 Nr. 104. Ἀρσίς.

(1214) S. 48 Nr. 41. Wilcken, Arch. Anz. 4 (1889) S. 3 Nr. 1 (untere Hälfte). Möller, BDT. I S. 36 Nr. 113. Die untere Hälfte (von Z. 3 ab) in der Sammlung Graf zu Wien (vgl. Wilcken, a. a. O.).

(1180—1266. Fortsetzung.)

Vorderseite: Καλλεᾶς | ὁ πρᾶτης | ἰς ὄρμον | Κερκή |<sup>5</sup> τοῦ  
Μεμφίτου νομοῦ ἀπὸ κ[ώ]μης Φιλάδελφος τοῦ Ἀρσιν|ο||εῖτου νομοῦ.

Rückseite: Καλλε|ᾶς ὁ π|[ράτης] ].

(1215) S. 48 Nr. 42. Möller, BDT. I S. 33 Nr. 90.

Πβήκιος | Ἀπολλωνίου.

(1216) S. 48 Nr. 43. Möller, BDT. I S. 5 Nr. 17. Auf der Rückseite  
3 demotische Zeilen. [. . . . .] υἱὸς | Κανώδιος.

1. [. . . . ο]ῦτος Krebs, [. . . . .] υἱὸς BDT.

(1217) S. 48 Nr. 44. Möller, BDT. I S. 33 Nr. 88. Παβήκις | Πβήκιος.

(1218) S. 48 Nr. 45. Möller, BDT. I S. 2 Nr. 5. Auf der Rückseite 6  
demot. Zeilen. Ἰέραξ Ψεῦ|ις.

(1219) S. 48 Nr. 46. Möller, BDT. I S. 33 Nr. 89.

Πεσόντε | Πβήκειος.

(1220) S. 48 Nr. 47. Möller, BDT. I S. 2 Nr. 3. Auf der Rückseite  
4 demotische Zeilen. Σενεχνήβις | Ταβής.

(1221) S. 48 Nr. 48. Möller, BDT. I S. 36 Nr. 106.

Σενψενοςίριος | Ψενθατρήτος.

(1222) S. 48 Nr. 49. Möller, BDT. I S. 10 Nr. 30. Auf der Rückseite  
3 demotische Zeilen. Der griechische Text ist wohl echt, der de-  
motische scheint gefälscht zu sein. Ἀπολῶνι | Ἀρήου.

(1223) S. 48 Nr. 50. Möller, BDT. I S. 5 Nr. 15. Auf der Rückseite  
eine demotische Zeile. Μαγῶς | Κολάνθ(ου).

(1224) S. 48 Nr. 51. Möller, BDT. I S. 2 Nr. 4. Auf der Rückseite 4  
demotische Zeilen. Σενπετεῦρις | Πκαίμιος.

(1225) S. 48 Nr. 52. Möller, BDT. I S. 32 Nr. 84.

Τατεανούπ | Τατεανούπ.

(1226) S. 48 Nr. 53. Möller, BDT. I S. 37 Nr. 114.

Vorderseite: Πινύτιος | Πινού|τιος. Rückseite: Πινού|τιος.

(1227) S. 48 Nr. 54. Möller, BDT. I S. 36 Nr. 109.

Ῥοδοκλείας | Ποστόμου.

[Ῥ]οδοκλείας Krebs, Ῥοδοκλείας BDT.

(1228) S. 48 Nr. 55. Möller, BDT. I S. 35 Nr. 103.

Ψενήσις | Πεσοῦς | τέκτων.

(1229) S. 48 Nr. 56. Möller, BDT. I S. 36 Nr. 108.

Σενπαχού(μιος) | Κολλούθου.

(1230) S. 49 Nr. 57. Möller, BDT. I S. 30 Nr. 77. Auf der Rückseite  
altkoptische Schrift, Text bei Steindorf, Zschr. äg. Spr. 28 (1890)  
S. 52. Σλεύ|σιος Διογᾶ|τος.

(1231) S. 49 Nr. 58. Möller, BDT. I S. 34 Nr. 93.

Vorderseite: Θμεσι|ῶς. Rückseite: Θμεσιῶς Ψεύ|ιος.

(1232) S. 49 Nr. 59. Möller, BDT. I S. 35 Nr. 101.

Vorderseite: Πανί|σκος. Rückseite: Πανίσκος | Τμεσιῶς.



(1180—1266. Fortsetzung.)

(1233) S. 49 Nr. 60. Möller, BDT. I S. 33 Nr. 87.

Ἰέραξ Χαιρή|μων υἱὸς | Θμεσιῶτος.

(1234) S. 49 Nr. 61. Möller, BDT. I S. 34 Nr. 99.

Ψενσαῖψις Ἀσιήτος | μητρὸς Σαῖψις.

2. Σαῖψις Krebs, Σαῖψις BDT.

(1235) S. 49 Nr. 62. Möller, BDT. I S. 6 Nr. 19, mit Abzeichnung. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Ἀπολλωνία Ἰσίτορος | μητρὸς Σεναπίων. Darunter 2 demotische Zeilen.

(1236) S. 49 Nr. 63. Möller, BDT. I S. 32 Nr. 85.

Μακρίνος | Ἑρμοφίλου | μητρὸς Σεναμούλ.

Σεναμούλ( ) Krebs, Σεναμούλ BDT.

(1237) S. 49 Nr. 64. Möller, BDT. I S. 11 Nr. 33. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen. Ἰσιδώρα Νεφερῶ|τος μητρὸς Σεναρυ|ώτιδος.

(1238) S. 49 Nr. 65. Möller, BDT. I S. 36 Nr. 111.

Τατενετῆρις Κορ|βούλλωνος μητρὸς Θα|τρήτος.

1. Κ . . . |βούμωνος Krebs, Κορ|βούλλωνος BDT.

(1239) S. 49 Nr. 66. Möller, BDT. I S. 8 Nr. 24. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Πρ. παρ Ψεντανεχ(ώτου?) | μητρὸς Τατενοντή|ριος.

1. Π . . . παρ Ψεντανεχ(ώτης?) Krebs, Πρ. παρ Ψεντανεχ BDT., Ψεντανεχ(ώτου?) Pr. 2. Πετενοντή|ριος Krebs, Τατενοντή|ριος BDT.

(1240) S. 49 Nr. 67. Möller, BDT. I S. 9 Nr. 27. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen. Σενπετήσιος Σαν|σνῶτος μητρὸς Σε|νπετεμίνιος.

(1241) S. 49 Nr. 68. Möller, BDT. I S. 3 Nr. 10. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen. Ψάῖτος Πετεῦριος | μητρὸς | Σερενψάῖτος.

3. Σερεμψάῖτος Krebs, Σερενψάῖτος BDT.

(1242) S. 49 Nr. 69. Möller, BDT. I S. 4 Nr. 12. Auf der Rückseite 6 demotische Zeilen. Παχούμιος | Πβήκιος | μητρὸς | Θαμίνιος.

(1243) S. 49 Nr. 70. Möller, BDT. I S. 38 Nr. 122.

Σεναρυῶτις Ἀρεμήφιος | μητρὸς Σεναπολλωνίας.

(1244) S. 49 Nr. 71. Möller, BDT. I S. 3 Nr. 7. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen. Σεναρηυῖς Καθύτου | τοῦ Καθύτου.

(1245) S. 49 Nr. 72. Möller, BDT. I S. 4 Nr. 13. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen. Ψάῖς Ψενοσίριος Ψάῖτος.

(1246) S. 50 Nr. 73. Möller, BDT. I S. 11 Nr. 34. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Σενψεντφῶς Φούν|σιος τοῦ Ψεντφῶ|τος μητρὸς Ταουά|τιος.

(1247) S. 50 Nr. 74. Möller, BDT. I S. 9 Nr. 28. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen.

Ἀρυῶτης Κολλούθου | μητρὸς Σενψανσνῶς | Κύβιος ἀπὸ Βομπαή.

2. Σενψανισνῶς Κύσιος Krebs, Σενψανσνῶς Κύβιος BDT.

(1180—1266. Fortsetzung.)

(1248) S. 50 Nr. 75. Möller, BDT. I S. 12 Nr. 37. Auf der Rückseite 5 demotische Zeilen.

Πεκῶσις Ψενταναραῦτος τοῦ | Ἱέρακος μητρὸς Σεμχενσνέως | ἀπὸ Βομπαή τοῦ Πανοπολείτου.

(1249) S. 50 Nr. 76. Möller, BDT. I S. 1 Nr. 2. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen.

Σοντῳοῦς Ἀπολλωνίου | μητρὸς Τανούφιος | ἀπὸ Βομπαή.

1. Ἀπολλωνίο[υ] Krebs, Ἀπολλωνίου BDT.

(1250) S. 50 Nr. 77. Möller, BDT. I S. 30 Nr. 76. Auf der Rückseite altkoptische Schrift, Text bei Steindorff, Zschr.äg. Spr. 28 (1890) S. 50.

Σενψάϊτος | Ἀπολλωνίου μηδρὸς | Ἑσουήρις | ἀπὸ Τριφίου.

(1251) S. 50 Nr. 78. Möller, BDT. I S. 34 Nr. 96.

Σενχονσνεῦτος Πε|τενοντήριος μητρὸς | Τασνῳτος ἀπὸ Βομ|παή.

(1252) S. 50 Nr. 79. Möller, BDT. I S. 33 Nr. 92.

Ἀπὸ Βομπαή. | Ψενπνούθης Νικηφόρου | μητρὸς Σενπνούθου.

(1253) S. 50 Nr. 80. Möller, BDT. I S. 35 Nr. 100.

Ἀπὸ Βομπαή. | Σεναπολλωνία Νικηφόρου | μητρὸς Ταψάϊτος.

(1254) S. 50 Nr. 81. Möller, BDT. I S. 33 Nr. 91.

Ἀπολλώνιος νεώτερος | Πλουτογένους μητρὸς | Σενσοντῳοῦτος ἀπὸ Βομ(παή).

(1255) S. 50 Nr. 82. Möller, BDT. I S. 4 Nr. 11. Auf der Rückseite 2 demotische Zeilen.

Πατιάπισ Καθύ|του μητ(ρὸς) Σενψάϊτος | ἀπὸ Ψώνεως.

(1256) S. 50 Nr. 83. Möller, BDT. I S. 3 Nr. 9. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Πετεῦρις Ἀτρήτος μητρὸς | Σερενψάϊτος ἀπὸ Ψ[ών]εως.

2. Σερενψάϊτος Krebs, Σερενψάϊτος BDT.

(1257) S. 51 Nr. 84. Möller, BDT. I S. 13 Nr. 40. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Παλοῦς Πετε|νεντήριος μητ(ρὸς) Σενπελεῖλος [ἀ]πὸ Βομπαή.

3. Σενπεν.... Krebs, Σενπελεῖλ... BDT., Σενπελεῖλος (nach S.B. Nr. 1203)? Pr.

(1258) S. 51 Nr. 85. Möller, BDT. I S. 6 Nr. 20. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Σερεμψᾶις Πετεμίνιος | μητ(ρὸς) Τβήκιος ἀπὸ Ψώνεως | τοῦ Πανο- πολ(ίτου) νομοῦ.

(1259) S. 51 Nr. 86. Möller, BDT. I S. 6 Nr. 18. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Ἀπολλώνιος | Ἀρσύτου μητρὸς | Σενπνούθου ἀπὸ Βομ(παή).

(1260) S. 51 Nr. 87. Möller, BDT. I S. 11 Nr. 32. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen.

Ψενθασῆς Ἑλεκοῦτος | τέκτων ἀπὸ Νήσου | Ἀπολιναριάδος.

2. Zwischen ἀπὸ und Νήσου setzt Krebs eine ungelesene Lücke, die sich in BDT. nicht findet.

(1180—1266. Fortsetzung.)

(1261) S. 51 Nr. 88. Möller, BDT. I S. 10 Nr. 31. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen.

Ἑλένη Ἀρυώτου | μητρὸς Ἑλένης ἀπὸ | Βομπαή.

(1262) S. 51 Nr. 89. Möller, BDT. I S. 9 Nr. 26. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Ψενσέφης Ἀπολλωνίου | μητρὸς Σενπετήσιος | ἀπὸ Βομπαή.

(1263) S. 51 Nr. 90. Möller, BDT. I S. 12 Nr. 36. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Ψενταναραῦς Ψεντα|ναραῦτος μητρὸς Σεν|πετεμείνιος, | L γ'.

(1264) S. 51 Nr. 91. Möller, BDT. I S. 13 Nr. 39. Auf der Rückseite 3 demotische Zeilen. Νεφερώς Σωταλά | μητρὸς Ταλούτος, | L ζ.

(1265) S. 51 Nr. 92. Möller, BDT. I S. 10 Nr. 29. Auf der Rückseite 5 demotische Zeilen.

Ἱερακαπόλλων | Ἀπολλωνίου μητρὸς | Θατρήτος ἀπὸ κύμης Βομπαή, | L γ'.

(1266) S. 51 Nr. 93. Möller, BDT. I S. 7 Nr. 22. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.

Νεφερώς Νεφεῖρῶτος μητρὸς Σεν|παχούμιος ἀπὸ | Νήσου Ἀπολιναρι|άδος, L ιδ.

1267. **Grabstein.** 8 n. Chr. Krebs, Zschr. äg. Spr. 32 (1894) S. 47. Berlin, ägypt. Museum.

Κλεοπάτρας Μένωνος. | Πολυστεστάτη χαίρε, | ἀκλ[εῷ]ς καὶ ἀκρίτως | βιαίῳ θανάτῳ ἀπο λωλυῖα, ἀναξίως τῆς χρηστότητος. Πλ[α]τρεῖσα γὰρ | ὑπὸ σκορπίου ἐν τῷ πρὸς τῷ | ὄρει Θριπιείῳ τῇ δεκάτῃ | τοῦ Ὡυθ τοῦ L λη | ὥρας ἑ μετήλλαξε τῇ ια.

1268. **Mumienschild.** Achmim. Karl Schmidt, Zschr. äg. Spr. 34 (1896) S. 79. Möller, BDT. I S. 45 Nr. 157.

Ἀπόδος | τὴν τα|φὴν ἰς Πα|νῶν πόλιν |<sup>β</sup> | ὅτι Δίδυμος | Πανοπλῆτης | ἐστίν. Δίδυμος | υἱὸς Τατρι|φοῦτος.

8. Πατριφοῦτος Schmidt, Τατριφοῦτος Möller.

1269. Inschrift. Kalksteinstele. **Weihung.** Faijum. 104 v. Chr. Rubensohn, Zschr. äg. Spr. 42 (1905) S. 111 ff., mit Lichtdruckbild (Taf. VI). Berlin, ägypt. Museum.

Ὑπὲρ βασιλίσσης Κλεοπά|τρας καὶ βασιλέως Πτολε|μαίου τοῦ ἐπικαλ|ουμέ|νου Ἀλεξάνδρου θ[εῶν Φι|]<sup>β</sup>|λομητόρ[ων οἱ ἐκ τῆς] [με|]γάλης συνόδου Πραμαρρε|ί]ους θεοῦ μεγάλου, ὧν ἱε|ρεὺς διὰ βίου Εἰρηναῖος Ε[|]ρ|ηναίου ὁ συγγενής |<sup>10</sup> | ἐπιμελητεύοντος | [Φί]λωνος τοῦ Φίλωνος. | L ιγ ὁ καὶ ι, Ἐπεὶφ κγ.

4. Rubensohn schwankt zwischen θ[εοῦ Φι]λομητόρ[ος] und θ[εῶν Φι]λομητόρ[ων]. Mir scheint die letztere Ergänzung hier geboten zu sein, Pr.

1270. Inschrift. **Holzstempel.** Oxyrhynchos. Grenfell u. Hunt, Arch. Report 1902/3 S. 7. Θεφ.

1271. Einkratzung. **Aschenurne.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr.  
 Botti, Catalogue S. 7 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 119 Nr. 210, mit  
 Abzeichnung. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa  
 S. 193. Die Inschrift auf der Verschußplatte zur Grabnische des-  
 selben Toten siehe S. B. Nr. 398. Ἀρχέστρατος | Ἀθηναῖος.

1272—1322. **Töpferstempel.** Alexandria. Néroutsos, Bull. Instit. ég.  
 11 (1869/71) S. 125 ff.

- |                        |                                |
|------------------------|--------------------------------|
| (1272) S. 125 Nr. 1.   | Αἰσχυ λῖνος.                   |
| (1273) S. 125 Nr. 2.   | Σωσικλεῦς.                     |
| (1274) S. 125 Nr. 3.   | Τι μάρ [χου].                  |
| (1275) S. 125 Nr. 4.   | Χαρῖνος   Σμινθίου.            |
| (1276) S. 125 Nr. 5.   | Μανεὺς.                        |
| (1277) S. 125 Nr. 6.   | Πολυαράτου   Πausανία.         |
| (1278) S. 126 Nr. 7.   | Ἀλεξάνδρου   Ἀρταμιτίου.       |
| (1279) S. 126 Nr. 8.   | [Σω]τή[ρ]α(?).                 |
| (1280) S. 126 Nr. 9.   | Παραπ[. . .]   Δαλίου.         |
| (1281) S. 126 Nr. 10.  | [. . . . .]άτης   κτ.          |
| (1282) S. 126 Nr. 11.  | Ἀντιμά[χου].                   |
| (1283) S. 126 Nr. 12.  | Λίνου.                         |
| (1284) S. 126 Nr. 13.  | Ἐπὶ Τι μαγόρα   Ἀγριανίου.     |
| (1285) S. 126 Nr. 15.  | Θασίων.   Τιμοκλής.            |
| (1286) S. 126 Nr. 16.  | Ἀρισ τίων.                     |
| (1287) S. 126 Nr. 17.  | Ἐπὶ Εὐφράνορος   Δαλίου.       |
| (1288) S. 126 Nr. 18.  | Ἐπὶ Ἀνδ[ρία]   Ἀρταμιτ[ίου].   |
| (1289) S. 126 Nr. 19.  | Ἐπὶ Ἀρχε μβρότου   Δαλίου.     |
| (1290) S. 127 Nr. 20.  | Σωκράτους.                     |
| (1291) S. 127 Nr. 21.  | Θάλητος.                       |
| (1292) S. 127 Nr. 22.  | Γνύου.                         |
| (1293) S. 127 Nr. 23.  | Ἰέρωνος.                       |
| (1294) S. 127 Nr. 24.  | Εὐκλείτου.                     |
| (1295) S. 127 Nr. 24b. | Εὐκλεί του.                    |
| (1296) S. 127 Nr. 25.  | Ἐπὶ Εὐάνο[ρος].                |
| (1297) S. 127 Nr. 26.  | Θεμ[ίσ] ωνος.                  |
| (1298) S. 127 Nr. 27.  | Ἐπὶ Ξενοφάνεως   Ὑακινθίου.    |
| (1299) S. 127 Nr. 28.  | Ἀλεξάν δρου.                   |
| (1300) S. 127 Nr. 29.  | Ἐπὶ Θρα συδάμου.               |
| (1301) S. 127 Nr. 30.  | Ἐπ' ἱερέως   Ξενοφάντου.       |
| (1302) S. 128 Nr. 31.  | Δαμοκράτ[εως].                 |
| (1303) S. 128 Nr. 32.  | Ἐπ' Ἀριστοκλεῦς   Ἀπολλωνίου.  |
| (1304) S. 128 Nr. 33.  | Δαματρί ου.                    |
| (1305) S. 128 Nr. 34.  | Ἐπὶ [Ἀπο] λλων[ίου]   Κνίδιον. |
| (1306) S. 128 Nr. 35.  | Ἰμᾶ.                           |
| (1307) S. 128 Nr. 36.  | Φίλις.                         |



(1272—1322. Fortsetzung.)

- (1308) S. 128 Nr. 37. Θασίων.  
 (1309) S. 128 Nr. 38. Ἐπὶ Θιμο|ξείνου Θεσ|μοφορίου.  
 (1310) S. 128 Nr. 39. Κλεομβρότου | Μενεσθέως.  
 (1311) S. 128 Nr. 40. Ἀριστίων.  
 (1312) S. 128 Nr. 41. Ἡρακλείτου.  
 (1313) S. 128 Nr. 42. Ἐπὶ Χρυσίππου | Ἀριστοκλεῦς | Κνίδιον.  
 (1314) S. 129 Nr. 43. Ἐπὶ Νάνιο|ς Ἱππο|λόχου | Πανάμου.  
 (1315) S. 129 Nr. 44. Φιλίππου | Δαλίου.  
 (1316) S. 129 Nr. 45. [Ἐπὶ Εὐάνο]ρος | Νικασίβουλο|ς.  
 (1317) S. 129 Nr. 46. Ἀπελίτου.  
 (1318) S. 129 Nr. 47. Ἐπὶ | Χρυσιδώρου.  
 (1319) S. 129 Nr. 48. Ἐπὶ Δράκον|τος Κλινία Κνί|διον.  
 (1320) S. 129 Nr. 50. Τιμαγόρα | Ζμινθίου.  
 (1321) S. 129 Nr. 51. Ἐπὶ | Ζενοφάντου | Ἀγριανίου.

2. lies Ξενοφάντου, Pr.

(1322) S. 129 Nr. 52. Das zweite Wort linksläufig.

Ἀγησι|κλεῦς Φιλί|νου.

1323. Inschrift. **Rachegebet.** Alexandria. 2. Jahrh. n. Chr. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 12 (1872/73) S. 116f.

Θεῷ ὑψίστῳ καὶ πάντων | ἐπόπτη καὶ Ἡλίῳ καὶ | Νεμέσεσι αἶρει  
 Ἀρσείνο|η ἄωρος τὰς χεῖρας. | Ἡ τις αὐτῇ φάρμακα | ἐποίησε ἡ  
 καὶ ἐπέ|χαρέ τις αὐτῆς τῷ | θανάτῳ ἡ ἐπιχαρεῖ, μετέλθετε | αὐτούς.

1324. Inschrift. Säulenschaft. **Weihung.** Alexandria. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 12 (1872/3) S. 119.

Ῥαῖδὸκ | Ἀρχίβιος | σὺν τῷ υἱῷ | ἀνέθηκα, | ἐπ' ἀγαθῷ.

1325. **Töpferstempel.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 11 Nr. 35. Botti bei Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 339 Nr. 10. Schrift linksläufig. Νίλος.

1326. Inschrift. Votivfuß aus Marmor. **Weihung.** Alexandria. Etwa 2. Jahrh. n. Chr. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 12 (1872/3) S. 166 Nr. 4. Karl Schmidt, Arch. Anz. 11 (1896) S. 94. Botti, Catalogue S. 217 Nr. 184. Breccia, Iscrizioni S. 77 Nr. 128, mit Lichtdruckbild (Taf. 28).

Σαραπίωνι, ἐπ' ἀγαθῷ. | Πακέλις Ζώσιμος | σὺν Αἰλίῳ Δορυ-  
 φόρῳ ἐποίει.

1. ἀγαθῷ Néroutsos u. Breccia, ἀγαθῷ Schmidt. 3. Αἰλίῳ Δορυ-  
 φόρῳ Néroutsos u. Breccia, Αἰλίῳ Δορυφόρῳ Schmidt. Laut Abbild bei  
 Breccia ist Αἰλίῳ richtig, für die übrigen Abweichungen läßt das Abbild  
 eine Prüfung nicht zu, Pr.

1327. **Grabstein.** Alexandria. 2. Jahrh. n. Chr. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 12 (1872/3) S. 168 Nr. 5.

Εὐψύχι Σαρα|πίας ἡ καὶ Ἱερμουθά|ριον, ἐτῶν | τεσσαράκον|τα ἐννήα.

1328—1392. **Töpferstempel.** Alexandria. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 13

(1874/75) S. 16ff.

- (1328) S. 16 Nr. 53. Διονύ|σιος.  
 (1329) S. 16 Nr. 54. [᾽Επὶ] Πολυαράτου.  
 (1330) S. 17 Nr. 55. Schrift linksläufig. Χαρίνος Ἀγριανίου.  
 (1331) S. 17 Nr. 56. ᾽Επὶ Ξεν|οφάνευσ.  
 (1332) S. 17 Nr. 57. Schrift linksläufig. Κυδ(ωνιατᾶν) | Κλ(αυδίου).  
 Cydoniatarum (civitatis) Claudio (proconsule), Néroutsos.  
 (1333) S. 17 Nr. 58. Die ersten beiden Worte linksläufig.  
 ᾽Επὶ Δράκοντος | Κν[ίδιον].  
 (1334) S. 17 Nr. 59. ᾽Επὶ Ἀρι|στάρχου.  
 (1335) S. 17 Nr. 60. ᾽Επὶ Πολ|υδώρου.  
 (1336) S. 17 Nr. 61. ᾽Επὶ Θερσάνδρου | Πανάμου.  
 (1337) S. 17 Nr. 62. Νικία.  
 (1338) S. 17 Nr. 63. ᾽Επὶ Ἀρχεμ|βρότου Ἀ|γριαν<ί>ου.  
 (1339) S. 18 Nr. 64. ᾽Επὶ Χαι|ροκλεῦς.

Verlesen statt Χαρ|μοκλεῦς? Pr.

(1340) S. 18 Nr. 65.  $\times$   
 A

A(ὕγουρεινοῦ) Κ(υδωνιατᾶν) = Augurino proconsule civitatis Cydoniatarum, Néroutsos.

(1341) S. 18 Nr. 66. ᾽Επὶ Ἀρμοσίλα Ἀγριανίου.

Ἀρμοσίδα, Néroutsos, Ἀρμοσίλα Pr. Vgl. S. B. Nr. 1376.

- (1342) S. 18 Nr. 67. Μίδα.  
 (1343) S. 18 Nr. 68. ᾽Επὶ Ἀλεξι|άδα Σμινθίου.  
 (1344) S. 18 Nr. 69. Εὐφράνορος.  
 (1345) S. 18 Nr. 70. Δαμοκράτευσ.  
 (1346) S. 18 Nr. 71. ᾽Επὶ Σω|δάμου.  
 (1347) S. 18 Nr. 72. Schrift linksläufig. Μικύθου.  
 (1348) S. 19 Nr. 73. ᾽Επὶ Ἀριστ(ράτου) | Καρνείου.  
 (1349) S. 19 Nr. 74. Δρακοντίδα.  
 (1350) S. 19 Nr. 75. ᾽Επὶ Ἀρεστράτου.  
 (1351) S. 19 Nr. 76. Νεῖλος Βαδρομίου.  
 (1352) S. 19 Nr. 77. ᾽Επὶ Τιμασαγόρα | Σμινθίου.  
 (1353) S. 19 Nr. 78. Δαμοκράτου δ.  
 (1354) S. 19 Nr. 79. Σωτᾶ.  
 (1355) S. 19 Nr. 80. Ἐπὶ Ἀριστρά|του Δα[λίου].  
 (1356) S. 19 Nr. 81. Θερσάνδρου.  
 (1357) S. 19 Nr. 82. Schrift linksläufig. Παρὰ Β|οίσκου.  
 (1358) S. 20 Nr. 83. ᾽Επὶ Ἀρι|ταινέτου.  
 (1359) S. 20 Nr. 84. Schrift linksläufig. ᾽Επὶ Χρυσ|άθεωσ.  
 (1360) S. 20 Nr. 85. Ε[ὕά]|νορος.  
 (1361) S. 20 Nr. 86. ᾽Επὶ Εὐ[κλεί]|δα Κ[νίδιον].

(1328—1392. Fortsetzung.)

- (1362) S. 20 Nr. 87. Ἐπὶ Ὀνα|σάνδρου.  
 (1363) S. 20 Nr. 88. Ἀριστοκλεῦς.  
 (1364) S. 20 Nr. 89. Ἐπὶ Ἀριστογένευσ | Ἀρταμιτίου.

i. lies Ἀριστογένευσ, Νέρουτος.

- (1365) S. 20 Nr. 90. Ἀγαθο|βούλου.  
 (1366) S. 20 Nr. 91. Ἐπὶ Τιμοθέου | Δαλίου.  
 (1367) S. 20 Nr. 92. Ἐπὶ Αἰνήτο|ρος | Ὑακινθίου.  
 (1368) S. 21 Nr. 93. Δαμοκράτευσ.  
 (1369) S. 21 Nr. 94. Ἐπὶ Δαμοκλεῦς | Ἀρταμιτίου.  
 (1370) S. 21 Nr. 95. Γοργία.  
 (1371) S. 21 Nr. 96. Ἐπὶ Τιμοθέου | Ἀγριανίου.  
 (1372) S. 21 Nr. 97. Ἑρμῶνος.  
 (1373) S. 21 Nr. 98. Ἀγοράνα|κτος | Ἀγριανίου.  
 (1374) S. 21 Nr. 99. Ἐπὶ Πολυ|κράτευσ.  
 (1375) S. 21 Nr. 100. Ἰάσονος.  
 (1376) S. 21 Nr. 101. Ἐπὶ Ἀρμοσίλα Ἀγριαν<ί>ου.

Ἀρμοσίδα Νέρουτος, Ἀρμοσίλα Pr. Vgl. S. B. Nr. 1341.

- (1377) S. 21 Nr. 102. [. . . . .] | Δαλίου.  
 (1378) S. 22 Nr. 103. Ἐπὶ Θευ|κράτευσ.  
 (1379) S. 22 Nr. 104. Κλευμβρότου | Κνίδι[ον] | Ἀπολλωνίου.  
 (1380) S. 22 Nr. 105. Ἐπὶ Συμμάνου | Δαλίου.

i. lies Συμμάχου, Νέρουτος.

- (1381) S. 22 Nr. 106. Ἐπὶ Λεοντίδα | Ἀρταμιτίου.  
 (1382) S. 22 Nr. 107. Δίσκου.  
 (1383) S. 22 Nr. 108. Ἱπποκράτευσ.  
 (1384) S. 22 Nr. 109. Ἐπὶ Θέσ|τορος.  
 (1385) S. 22 Nr. 110. Ἐπὶ Ἀλεξιάδα | Ὑακινθίου.  
 (1386) S. 22 Nr. 111. Ἐπὶ Αὐτοκρα|τίδα | Ἀρταμιτίου.  
 (1387) S. 22 Nr. 112. Ἐπὶ Ἀρε|στράτου | Ἀγριανίου.  
 (1388) S. 22 Nr. 113. Ἀριστίονος.  
 (1389) S. 22 Nr. 114. Ἐπὶ Ἀλεξιά|δα Βαδρομίου.  
 (1390) S. 22 Nr. 115. Ἀντιμάχου.  
 (1391) S. 22 Nr. 116. Ἐτ( ).  
 (1392) S. 22 Nr. 117. Τιμακράτευσ.

1393. Inschrift. Marmor. **Weihung.** Alexandria. Ptolem. Zeit (?).  
 Botti, Catalogue S. 262 Nr. 40. Breccia, Iscrizioni S. 80 Nr. 138.  
 Alexandrien, griech.-röm. Mus.

. . . . θη . . . | [ιερεὺς Ἀλεξά|νδρου?] | [ἀνέθηκεν ἐπ'] ἀγαθῷ.

1394. Inschrift. Marmor. Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Catalogue  
 S. 576 Nr. 429. Breccia, Iscrizioni S. 81 Nr. 139. Alexandrien,  
 griech.-röm. Mus.

1                   ]ωι[  
2                   ]ωι ερ[  
3                   ]ηγερ[  
4           ἀδε]λφῆι κ[  
5                   ]μουσα[

1395. **Grabstein.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 13 (1874/75) S. 185.

Τοῦτα Με[.....] ἐνθάδε κεῖται Ἀρμενία.

1396. **Grabstein.** Alexandria. 1. Jahrh. n. Chr. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 13 (1874/75) S. 185. Ἀμμωνία Κάρνιος.

1397. **Grabstein.** Alexandria. 1. Jahrh. n. Chr. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 13 (1874/75) S. 186.

Ξηνόφιλος κείμει πατρὸς Ξηνοφίλου.

1398. **Inschrift.** Alexandria. Wand des Sarapistempels. **Weihung.** Zeit des Commodus. Abbate, Bull. Instit. ég. 1 (1880) S. 59.

[...] μεγάλῳ Σαράπιδι | ἐν Κανώβῳ ....

Abbate ergänzt: (τῷ) | ἐν Κανώβῳ.

1399. **Töpferstempel.** Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 11. Nr. 33. Botti bei Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 339 Nr. 8. Μίνδις.

1400. **Töpferstempel.** Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 11 Nr. 34. Botti bei Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 339 Nr. 9. Νικίᾱς.

1401. **Grabstein.** Hermonthis. Bull. Instit. ég. 7 (1886) S. IV. Nr. 27 117 des Anhangs. Damals im Mus. zu Bulaq. (Nicht bei Milne, Greek inscr.). Ἄπα Εὐχαρίς.

1402. **Grabstein.** Hermonthis. Bull. Instit. ég. 7 (1886) S. V Nr. 27 120 des Anhangs. Damals im Mus. zu Bulaq. (Nicht bei Milne, Greek inscr.). Μάζωρ.

1403. **Inschrift. Holztafel.** Oxyrhynchos. Grenfell u. Hunt, Arch. Report 1902/3 S. 7. Ἀλαβ.

1404. **Aufschrift in Farbe. Grabnische.** Alexandria. Botti bei Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 361.

[Ε]ὐ|ψύχι|. | Θεσσαλόν, [L κη]. | [Ε]ὐ|ψ|ύχι|. | Θεσσαλόν, | [L] κη.

1405 – 1413. **Aschenurnen.** Bull. Instit. ég. 9 (1888) S. Vff. des Anhangs. Aus der Sammlung Pugiolli, damals im Mus. zu Bulaq.

(1405) S. V Nr. 28221. Δαίς.

(1406) S. VI Nr. 28235. Ergänzungen von Pr.

Ἄνας Σωχ|νύθο(υ) στρατ(ι)ώτης).

(1407) S. VI Nr. 28236. Watzinger, Arch. Anz. 17 (1902) S. 158 Nr. 3. Καλλαβίωι.

(1408) S. VI Nr. 28239. E707.



(1405—1413. Fortsetzung.)

(1409) S. VII Nr. 28243. Καλλαβίωι | Τάος.

(1410) S. VII Nr. 28244. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 4000?  
Λυσίστρατος.

Λυσιστρατος Bull., Λυσίστρατος Pr.

(1411) S. XI Nr. 28297. Δαφίλωνος.

(1412) S. XII Nr. 28299. Watzinger, Arch. Anz. 17 (1902) S. 159  
Nr. 14. Σαραπιოდώρα.

(1413) S. XII Nr. 28304. Ἀρισ[ . . . ]ανως | υσι[ . . . ]ς.

1414. Papyrus. **Brief.** Hawara (Labyrinth) im Faiyum. 1. Jahrh. v. Chr.  
Lefebvre, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 196 Nr. 5.

(Oben abgebrochen). απ . . [ ] | Πεκύσιος καὶ τ[ . . . ]υ[ ]  
| Πεκύσει. . . [ ] | δὲ δόνθ' ὑμῖν π[ . . . ] προσ[ ] |  
ἡμέρας ἐξήκ[οντα] ἀπὸ τῆς [ ] | ὑποκειμένη[ς] .[.][ ] | ὑπ' οὐ-  
δενὸς περισπασθήσεσθε [ ] . | L 1ῃ, Φαῶφι [ ] .

1415—1416. **Grabchriften.** Grabkammern. Alexandria. Botti bei  
Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa. S. 337 ff.

(1415) S. 337 u. 376. [B]α[σί]λισσα εὐψύχει Θῶθ [ . . ] | L [ ] . | Καὶ  
δοῖ [σ]οὶ ὁ Ὀσிரεις τὸ ψυχρὸν ὕδ[ωρ].

(1416) S. 337 u. 376. Ἀσκω[νία] | [μ]ακαρία εὐψύχι.

1417. Inschrift. Marmor. **Ehrensäule.** Alexandria. Botti bei  
Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 343 Nr. 69.

Αὐρ(ήλιος) Αἰ[ ] | Ἀγαθὸς Δαίμων? [ ] [ ] λυ[ ] .

1418—1422. Farbige Aufschriften. **Grabkammern.** Alexandria.  
Botti bei Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 348 ff.

(1418) S. 348 Ἑρμογ|ένη | εὐψύχι, L 1ῃ.

(1419) S. 348 Ημερων (?), | L κζ.

(1420) S. 351. [ . . ]άνιε | [εὐ]ψύ[χι] | [ἀω]ρώτατε.

(1421) S. 359. Σωθη[ ] | εὐψύχ[ι], | L ιθ, | εὐψύ[χι], | L ιθ, | εὐψύ[χ]ι.

(1422) S. 359. Innerhalb einer geometrischen Zeichnung: [Ἐν]θάδε  
κεῖ[ται]? . | Εὐψύχι | τε[ ] ν[ ] .

1423—1425. Aufschriften. **Mumienhüllen.** Faiyum. Bull. Instit. ég. 9  
(1888) S. XXI ff. des Anhanges. Damals im Museum zu Bulaq.

(1423) S. XXI Nr. 28434. **Maske** aus Pappe. Θερμουθάρι|ν εὐψύχει.

(1424) S. XXII Nr. 28439. **Maske** aus Pappe. Ἀμμονᾶριν.

(1425) S. XL Nr. 28677. **Mumienleinwand.**

Δημῶς, L κδ, ἀῖμ|νηστος.

1426. Aufschrift. **Mumienpappe.** Siut. Bull. Instit. ég. 9 (1888) S. XXXII  
Nr. 28567 des Anhanges.

Ω[ . . ]ωνειμαίου τοῦ | καὶ Μέ|στου, CN̄C̄. Εὐψύχει.

Vielleicht ist hinter Μέστου zu lesen: L ν̄ζ? Pr.

1427—1430. Aufschriften auf **Mumienhüllen.** Meir. Bull. Instit. ég. 4  
(1893) S. 465 ff. Damals im Mus. zu Giseh.

(1427—1430. Fortsetzung.)

(1427) S. 465 Nr. 30302. Ἀνουβιάς Ἀπίωνος, | L γ. Εὐψύχι.

(1428) S. 466 Nr. 30303. Ἀνουβιάς πρεσβυτέρα | Μέστου.

(1429) S. 466 Nr. 30304.

Ἀνουβάς Σαραπίωνος | μητρός Εὐδαιμονίδος, | ἐβίωσεν ἔτη νε, ἄωρος.

2. Εὐδαιλιονίδος Bull., Εὐδαιμονίδος Pr., vermutungsweise. 3. επινε-  
λωρος Bull., ἔτη νε ἄωρος Pr., vermutungsweise.

(1430) S. 487 Nr. 30608.

Αὐρήτρι Πτόλεμος | καὶ Ἐπίμαχος, ἐτῶν | κα. Εὐψύχι.

1. Wohl verlesen statt Αὐρήλιος; vor καὶ vielleicht ó zu ergänzen? Pr.  
2. επον Bull., ἐτῶν Pr.

1431. Inschrift. **Glasflasche.** Faijum. Bull. Instit. ég. 4 (1893) S. 465  
Nr. 30296. Damals im Mus. zu Giseh. Αφολεα.

1432. Inschrift. **Tonlampe.** Ombos. Bull. Instit. ég. 4 (1893) S. 472  
Nr. 30384. Damals im Mus. zu Giseh. Μιχαήλ ὁ ἅγιος.

1433. Inschrift. **Tonlampe.** Ombos. Bull. Instit. ég. 4 (1893) S. 472  
Nr. 30395. Damals im Mus. zu Giseh. Παῦλος τοῦ ἁγία.

1434. Aufschrift. **Mumienleinwand.** Meir. Bull. Instit. ég. 5 (1894) S. 460  
Nr. 30995. Damals im Mus. zu Giseh. Es wird nur mitgeteilt, daß  
die Inschrift dreizeilig sei, davon der Anfang: Τατψίσπορε. Letzte  
Zeile: L κα.

Wahrscheinlich steckt ἄωρε im ersten Worte, Pr.

1435. **Grabstein.** Pridik, Journal des Ministeriums für Volksaufklärung,  
Petersburg, Bd. 375 (1908) S. 5 Nr. 3, mit Abbild. Russisch. Da ich  
des Russischen nicht mächtig bin, kann ich dem Kommentar über  
Herkunft usw. der Inschrift nichts entnehmen. Petersburg,  
Sammlung Golenischeff.

Ἡρακλείδης Καλλινίκου ἐπικαλούμενος Ἀτράχληλος φιλότεκνος,  
L ξη. L ιγ, Φαρμούθι ιβ. Εὐτύχι.

2. Εὐψύχι Pridik, Εὐτύχι Pr., laut Abbild.

1436. Inschrift. **Weihung.** Zeit der Samtregierung des Philometor,  
Euergetes II und Kleopatra. Pridik, Journal des Ministeriums für  
Volksaufklärung, Petersburg, Bd. 375 (1908) S. 16 Nr. 10 mit Abbild.  
Russisch (vgl. S. B. Nr. 1435 Einl.). Lesquier, Les institutions  
milit. S. 62 Anm. 3 und S. 360. Petersburg, Sammlung Golenischeff.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτο]λεμαίου καὶ | βασιλέως Πτολεμαίου τοῦ |  
ἀδελφοῦ καὶ βασιλίσσης | Κλεοπάτρας τῆς ἀδελφῆς |<sup>5</sup> | θεῶν Φιλο-  
μητόρων οἱ δι' | Ἱερωνύμου τοῦ ἀρχ[ισ]ωμα[τοφύλακος καὶ στρατηγοῦ  
| πρόσγραφο[ι] τρίτης |<sup>10</sup> | σημέας.

1. Klammern laut Abbild, Pr. Pridik setzt die ganze Z. 1 in eckige  
Klammern. 5. Φιλοπατόρων Pridiks Umschrift, Φιλομητόρων Pr., laut  
Abbild (das Abbild zeigt deutlich Φιλομητόρων; damit ändern sich die  
Schlüsse bei Lesquier, a. a. O. S. 364). 6. Nur [ισ] ist in Klammer zu  
setzen, nicht [χισ], wie Pridiks Umschrift; Pr., laut Abbild. 9. προσ-  
γρ[άφ]οι Pridik, προσγράφο[ι] Pr., laut Abbild.

1437. Inschrift. **Irdenes Gefäß.** Rahineh. Bull. Instit. ég. 8 (1897) S. 283 Nr. 31661. Damals im Mus. zu Giseh. Κθαοηοι.  
Sollte das eine Aschenurne sein mit der Inschrift: [ L ] κθ, ἄωρος? Pr.
- 1438—1440. Inschriften. Bull. Instit. ég. 8 (1897) S. 303 f. Damals im Mus. zu Giseh. Umschriften von Pr.  
(1438) S. 303 Nr. 31967. Tel-Basta. Nur im Auszuge mitgeteilt.  
Anfang: Ἐρώιδης Μ usw.  
Schluß: εὐχὴν.  
(1439) S. 303 Nr. 31968. Karnak.  
λη Μενεκλιδ[ ] | ἔδοξας Μενε[ ] | καὶ Φιλουμεν[ ].  
(1440) S. 304 Nr. 31969. Karnak. Nur im Auszuge mitgeteilt.  
Zeile 2: ]καιρα ιλ[  
Zeile 9: ]νι Ἐρμηι Ἑρα[.
1441. Ostrakon. **Abgabenquittung.** Theadelphia (Faijum). Röm. Zeit. Lefebvre, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 201 Nr. 8.  
κτ̄ ι, Παρμ(οῦθι) κ̄. Διέτρ(αψεν) Σαραπίων | Κανώπου ὑπ(ἐρ) μονο-  
δεσμίας | Θεαδελφίας ἄλλας δραχμὰς | τέσσαρες, ι δ. Ἐπιπ κδ ἄλλας  
ι τε[<sup>β</sup>]σαρες, ι δ.  
3. Θεαδελφαίαι (= ἐν Θεαδελφίαι) Lefebvre. Θεαδελφίας Pr., vermutungs-  
weise (ς in ι verlesen?).
1442. **Grabstein.** Achmim (?). Byz. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 11 (1910) S. 241 Nr. 1, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.  
Ἰησοῦς Χ(ριστὸς) 9θ. | Ἐτελεύ<τη>σεν | ἡ μακαρία | Σεμεῦγα ἐπὶ  
β[<sup>β</sup>] μηνὶ Ἀθὺρ ιθ | ια<sup>//</sup> ἰνδ(ικτίωνος).
- 1443—1444. **Töpferstempel.** Bull. Instit. ég. 9 (1898) S. 386. Damals im Mus. zu Giseh.  
(1443) S. 386 Nr. 32915. Θευ|μέ|νης | [ ].  
(1444) S. 386 Nr. 32919. Ἐπ' [ιέρεως Π]εισι|στράτου | Πεταγειτνύου).  
1. ιέρεως erg. Pr. 3. Πεταγειρνου Bull., Πεταγειτνύου (aus Kos) Pr.
1445. Inschrift. **Petschaft** aus Gips. Hermupolis Magna. Bull. Instit. ég. 9 (1899) S. 388 Nr. 32938. Damals im Mus. zu Giseh.  
]σεντικ[
1446. Inschrift. Hölzernes **Petschaft.** Kasr-el-Banat (Faijum). Bull. Instit. ég. 10 (1899) S. 214 Nr. 33426. Damals im Mus. zu Giseh.  
αβγ Μαρρῆς.
1447. Inschrift. Kalksteinblock. Naukratis. Bull. Instit. ég. 10 (1899) S. 232 Nr. 33597. Damals im Mus. zu Giseh. Διονυσίη | Δημητρυ.
1448. Inschrift. **Tonflasche.** Giseh. Bull. Instit. ég. 10 (1899) S. 263 Nr. 33970. Damals im Mus. zu Giseh. Εὐλογία τοῦ ἁγίου Μηνᾶ.  
Ἐτλογία Bull., Εὐλογία Pr. (υ in τ verlesen).
1449. **Bauinschrift.** Faijum. Byz. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 11 (1910) S. 245 Nr. 831, mit Abbild. Kairo, ägypt. Mus.

Ἐγένετω τὸ καλὸν ἔργον τῆς πλακώσεως | τῆς ἀγίας ἐκκλησίας  
 τοῦ ἀγίου Μηνᾶ | ἐπὶ ἄβα Πέτρου ἐπισκόπου ἐν μηνὶ Μεσωρῇ | ις,  
 ἀρχῇ πεντεκαιδεκάτης ἰν(δικτίωνος). Κ(ύρι)ε βοήθη<sup>ς</sup>|σον τῷ δοῦλός  
 σου Μηνᾶ στρα(τηλάτῃ) καὶ τῶν παίδω[ν] α[ὐ]τοῦ. Ἀμήν// . . . 96 . . .

I. lies δούλω, Pr.

1450—1456. **Töpferstempel.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. I  
 (1898) S. II. Botti bei Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-  
 Schukafa S. 339 Nr. 1—7.

- |                      |                          |           |
|----------------------|--------------------------|-----------|
| (1450) S. II Nr. 26. | Schreiber, S. 339 Nr. 1. | Δαμί δης. |
| (1451) S. II Nr. 27. | Schreiber, S. 339 Nr. 2. | Δῶρον.    |
| (1452) S. II Nr. 28. | Schreiber, S. 339 Nr. 3. | Δῶρ ον.   |
| (1453) S. II Nr. 29. | Schreiber, S. 339 Nr. 4. | Εἰσ.      |
| (1454) S. II Nr. 30. | Schreiber, S. 339 Nr. 5. | Ἐρ μοῦ.   |
| (1455) S. II Nr. 31. | Schreiber, S. 339 Nr. 6. | Κέρ δος.  |
| (1456) S. II Nr. 32. | Schreiber, S. 339 Nr. 7. | Ματ ρέα.  |

Ματρεῶ Botti, Ματρεᾶ B. Keil.

1457—1480. Einkratzungen. Steinbrüche. Gebel Abu Feda. Clédat,  
 Bull. Instit. arch. or. I (1901) S. 87 ff. Clédat bringt nur Abzeichnungen.  
 Umschrift und Ergänzungen von Pr.

- |  |   |
|--|---|
| (1457) S. 92 Nr. 2.  | ῥρμναυ   παι.ντανος.                                |
| (1458) S. 92 Nr. 3.  | καυ . . .   γαυο.                                   |
| (1459) S. 93 Nr. 8.  | Α.[.]   σοπι   [3 Zeilen verschwunden]   ασαι   10. |
| (1460) S. 94 Nr. 10.   | Ἀσιῆς   Πυκτήμων.                                   |
| (1461) S. 94 Nr. 11.   | Μέστος βί[.]   [ ].                                 |
| (1462) S. 94 Nr. 12.   | Μοώτης,   Ἀχιλλεύς,   Πανσιῖρις,   Ἡρων.            |
| (1463) S. 94 Nr. 13.   | [Σ]εναμοῦνι[ς] .ιν.ν[ ]   [ . ]νσ[ ].               |
| (1464) S. 94 Nr. 15.   | Σαραπάμ[μων].                                       |
| (1465) S. 94 Nr. 17.   | Legrain, Ann. Serv. I (1900) S. 10.                 |
| Ἀσπίδας Ἡρακλήου   τὸν κύριον Τίμων.   |   |
| (1466) S. 94 Nr. 18.   | Το.γου.ρ.[ ].                                       |
| (1467) S. 94 Nr. 19.   | 40/41 n. Chr.                                       |
| ε L Γαίου. Μάζ, Εὐφρις,   [ . . . . ],   Παῆς, Ἀρπήκις,   Ἀρπήκις,<br>Παῆς,   Ἀρπήκις, Παῆς,   Παῆς, ὑευεῖς. |   |

I. Μαζετφρις die Abzeichnung. Μάζ nach P. Oxy. VII 1069, 1 u. 36,  
 Εὐφρις (υ in τ verlesen) nach P. Petr. 3 u. 36 (Pr.).

- |                      |   |
|----------------------|---|
| (1468) S. 94 Nr. 20. | Ἀχιλλᾶς .ην.[.]   [ . ].]ρμᾶς υἱός.       |
| (1469) S. 94 Nr. 22. | Χαιρήμων.                                 |
| (1470) S. 96 Nr. 26. | [ . ].[.]σαντων   [ . . . . ]εμ[ . . . ]. |
| (1471) S. 96.        | εαντewης.                                 |
| (1472) S. 96 Nr. 28. | [ ]ω. Ἀρποκρατίωνος   Κληνοδώρου.         |
| (1473) S. 96 Nr. 29. | Θεόπομπος.                                |
| (1474) S. 96 Nr. 30. | Ανοκαν[ . ]   . . . . [ . . ].            |



(1457—1480. Fortsetzung.)

(1475) S. 96 Nr. 31. Ἰναρωῦς.

(1476) S. 96 Nr. 32. [.].λαα Μέστος | [.].κων [. .].

(1477) S. 96 Nr. 33. [. . .]δου Ἡρακλήδου | καὶ Κλη[. .].α.α . . .

(1478) S. 96 Nr. 34. Κίνναιος | οισμ . . ος.

(1479) S. 96 Nr. 35. θηκ[. .].κ[

(1480) S. 96 Nr. 36. θη.κ . . ολα[

1481. Inschrift. **Namenliste.** Antinopolis (nach Miller). 2. Jahrh. n. Chr. Miller, Rev. arch. 30 (1875) S. 107 Nr. I—IV. Jullian, Rev. arch. 7 (1886) S. 274 Nr. VI—X. Vgl. Plaumann, Ptolemais S. 114. Das fünfte Bruchstück nur bei Jullian. Text und Ergänzungen nach Jullian, wo nichts anderes vermerkt. Privatbesitz Schloß Borély (Frankreich).

Erstes Bruchstück (= VI bei Jullian).

1 | νης. Πλούτ[αρχος  
2 | Λο]ύκιος Ἄρριος Κολλο . . [  
3 | Φι]λόξενος Ἰουλίου. Ἄρειος [  
4 | Π]ανίσκου. Δᾶξ ὁ καὶ Φιλαντίνο[ος  
5 | ο]υ. Σαραπίων Ἰσιδώρας . [  
6 | φαίνης. Πασίων Γαῖου Ἰουλίου [  
7 | ο]υ. Σωτήρ Διδύμου. Ἀδραστος [  
8 | ].ρατια εἶναι. Διόσκορος Σαραπιάδ[ος  
9 | ]ων Ἑρμίου. Ἀλέξανδρος Ἐπιμάχου . [  
10 | ο]υ. Πτολεμαῖος Σαραπίωνος. Μ[  
11 | ]ωνίου. Σαραπίων Βυ[  
12 | ]ιοκ( ) . . [  

---

4. Π]ανίσκου erg. Miller. 8. ἐν σ]τρατιᾷ εἶναι? Jullian. 9—12. Diese Zeilen fehlen bei Miller.

Zweites Bruchstück (= VII bei Jullian).

13 | ]δωι [  
14 | ]διον Φιλ[  
15 | ]ώνιος ὁ καὶ Μ[  
16 | ]ωνος. Παγκρα[τ  
17 | Ἀνδ]ρότειμος Πρωτα[  
18 | ]ωρ Ἰσιδώρας. Μαμε[ρτ  
19 | ὁ] καὶ Ἑρων Σαραπίω[νος  
20 | ]ς Πτολλᾶ καὶ οἱ [  
21 | ]ιος ὁ καὶ Θεόν Ἀπο[  
22 | ]ος Βησᾶ. Μαμερ[τ  
23 | Μ]αμερτειανὸς Ἀν[  

---

17. Ἀνδ]ρότειμος erg. Miller. 17. Möglich ist Πρωτᾶ, Πρωτάρχου usw. Pr. 21. Θεών Renier, Θεόν Jullian.

## Drittes Bruchstück (= VIII bei Jullian).

- 24 ]σου. Ἑρμῖω[ν  
 25 ο]υ. Ἡδιστος Πασίων[ος  
 26 ]του. Οὐαλέριος Σώφρω[ν  
 27 ] Μάρκου Βησαρίων[ος  
 28 ]ου. Ἀμμώνιος Πτε[  
 29 Φιλά]δελφος Σύρου. Κο[  
 30 ]ος. Σαραπίων Ἡρα[κλ  
 31 ] Ἀρητᾶτος. Ο[  
 32 ]ω[

25. Πασίων[ος erg. Pr. 26. Οὐαλέριος Miller, Οὐμέριος Jullian; offenbar αλ in μ verlesen, Pr. 26. Σώφρω[ν Miller, Σώφρω[νος Jullian.  
 27 Βησαρίων Miller und Jullian, Βησαρίων[ος Pr. 31. ἰρητatos Miller, αρητatos Jullian, Ἀρητᾶτος Pr.

## Viertes Bruchstück (= IX bei Jullian).

- 33 Φιλ]ολόγου. [  
 34 ο]ς Καλλινίκου. Δίοσκορο[ς  
 35 Πτ]ολεμαῖος Ἀρείου τοῦ [  
 36 ] Πτολεμαῖος Ἑρμανουβάτ[ος  
 37 ]ξ Φίβιος. Πλουτογένης [  
 38 Εὐδ]αίμων Ἀρσιήσιος. Ἄρειος [  
 39 Ἡ]ρακλίδου. Ἑρμίας Ψόιτος. [  
 40 ] Κολλούθου. Δῖος Πυρρίωνος. [  
 41 Ε]ὐδαίμονος. Μαρίων Φανίου. [  
 42 ]ης Σεκῆτος. Κόμω[ν  
 43 ]ης Θεοδ[ύρου(?)]

36. Ἑρμανοῦ Βατ[ Miller, Ἑρμανουβατ[ Jullian, Ἑρμανουβάτ[ος Pr.  
 42. Κομ[μόδου Miller, Κομω[ Jullian, Κόμω[ν Pr. 43. Θεο[ Miller, Θεοδ[ Jullian, Θεοδ[ύρου(?) Pr.

## Fünftes Bruchstück (= X bei Jullian).

- 44 ]ω[  
 45 ]παλην Σα[  
 46 ] Σαραπάμω[ν  
 47 ] Ἀμμώνιος Σαραπίων[ος  
 48 ]ος Ἀπολλωνίου. Πτολεμ[αῖος  
 49 ] Ἀγαθὸς Δαίμων ὁ καὶ Φιλαντίν[ος  
 50 ].ν Ὠρίωνος. Ἰσίδωρος Τούρβω[ν[ος  
 51 ] Δημητροῦτος. Δημητριανὸς Ἰσ[ιδώρου(?)]  
 52 ] Ἡρακλείδης ὁ καὶ Ἐπίμαχος Σαραπ[  
 53 ] Σαραπίων Σαραπίωνος. Ἰέραξ Ἡρακ[λ  
 54 Σ]αραπίωνος. Δίοσκορος Ἑρμίου. Φιλαντίν[ος

- 55 ]ποκρατ( ). Ἑρμίας Σαραπίωνος. Χάρης Δημητρι[  
 56 ] Διόδωρος Μάρωνος. Ἀχιλλεὺς Διονυσίου. [  
 57 ].ωνος . . . ]

50. Τούρβω.[ Jullian, Τούρβωγ[ος Pr.

**1482—1491. Mumienschilder.** Reich, Demotische und griechische Texte auf Mumientäfelchen in der Sammlung der Papyrus Erzherzog Rainer (Band VII der Stud. Pal.), mit Abzeichnungen von Wessely. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

= (1482) S. 1 Nr. 1, mit Abzeichnung (Taf. 1). Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Αὐρήλιος Κολλοῦθος λεγόμενος | Φθεὺς Σανσνῶτος τοῦ ἱερέως | μητρὸς Θερμούθιος ἀπὸ | Βομπαή.

= (1483) S. 2 Nr. 2, mit Abzeichnung (Taf. 1). Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Αὐρήλιος Ἀρυῆτης ὁ καὶ | Σολτουβαῦ Σαντωῦτος | τοῦ Πάριδος μητρὸς Τατετρίφιος ἀπὸ Βομπαή.

= (1484) S. 2 Nr. 3, mit Abzeichnung (Taf. 1). Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Πετεμίνις Βήσιος | μητρὸς Σενπακαίμιος ἀπὸ Ψώνεως, ἐβίωσεν L η.

= (1485) S. 3 Nr. 4, mit Abzeichnung (Taf. 2). Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Σισῶτος σιτομέτρης, ἐβίωσεν | Ἣ.

= (1486) S. 5 Nr. 9, mit Abzeichnung (Taf. 3). Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σενπατεμίνιος | Ταψενταήσ<υ>ιος | μηδρὸς Τατετρίφιος | ἀπὸ Βομπαή.

2. Ταψενταης υἱὸς Reich, Ταψενταήσ<υ>ιος Spiegelberg bei Reich a.a.O. S. 88.

= (1487) S. 6 Nr. 12, mit Abzeichnung (Taf. 3). Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σεναρετὴ Ἀπολλωνίου | μητρὸς Θαμείνιος, ὡς ἐτῶν 6.

3. Die drei letzten Worte nach Reichs Umschrift; auf der Abzeichnung nicht erkennbar.

= (1488) S. 7 Nr. 13, mit Abzeichnung (Taf. 4). Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Τσέψις Ψεντσέψιος | μητρὸς Ἀρδέμιτος.

= (1489) S. 7 Nr. 14, mit Abzeichnung (Taf. 4). Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σεναρυῶτις πρεσβυτέρα | Πετενεντήριος μητρὸς | Ταψαίτος.

= (1490) S. 8 Nr. 15, mit Abzeichnung (Taf. 4). Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Σενψανσνῶς Ἰμούθου μητρὸς | Τασοντωοῦτος.

= (1491) S. 9 Nr. 17, mit Abzeichnung (Taf. 4). Auf der Rückseite 1 demotische Zeile. Auf der Vorderseite 2 demotische Zeilen, darunter: Ψενσεναργέως.

Ψενσενεργέως Umschrift Reich, Ψενσεναργέως Pr., laut Abzeichnung.

1492—1517. Ostraka. **Bescheinigungen über Korntransporte.**  
 Faijum. Um 250 n. Chr. Jouguet, Bull. Instit. arch. or. 2 (1902)  
 S. 91 ff. Kairo, Institut français d'archéologie orientale.

(1492) S. 97 Nr. 1.

Θησαυρο[ὺ] κώ(μης) Θεαδελφ(είας) ἀπὸ γενημάτων ἐ' [(ἔτους)] |  
 Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) Τέστου | ὄνοι η'. | (ἔτους) Ζ', Θώθ.

2. ἐξηγ(ητής) Jouguet, ἐξηγ(ητεύσας) Preisigke, Archiv III S. 44. Ebenso  
 in allen folgenden Fällen.

(1493) S. 98 Nr. 2.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεαδελφ(είας) | γενημάτων ἐ' (ἔτους) Ἀπιανὸς  
 | ἐξηγ(ητεύσας) Μούχεως ὄν(οι) η'. (ἔτους) Ζ', Θώθ.

(1494) S. 98 Nr. 3.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεαδελφείας ἀπὸ γενημάτων ς' (ἔτους) |  
 Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) Ματδῶλ(ω)ν ὄν(οι) ι'. | [(ἔτους) α'],  
 Ἀθὺρ η'.

(1495) S. 98 Nr. 4.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θ[ε][α]δελφείας | [ἀπ]ὸ γενημάτων ς' (ἔτους)  
 Ἀπια[ν]ὸς ἐξηγ(ητεύσας) Δικωμί[α]ς ὄν(οι) θ'. | (ἔτους) α', Ἀθὺρ η'.

(1496) S. 99 Nr. 5.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεαδελφείας | ἀπὸ γενημάτων ς' (ἔτους)  
 Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) | Κόβα ὄν(οι) δη(μόσιοι) ς'. | (ἔτους) α'  
 (ἔτους), Ἀθὺρ η'.

(1497) S. 99 Nr. 6.

Δεκ(απρώτων) Φιλοξ(ένου) καὶ Κυρίλλου γενημάτων Ζ' (ἔτους)  
 διὰ κτηνῶν Δικωμίας Θεαδελφ(είας) | Ἑρωνίνος φρ(οντιστής)  
 Ἀπι<<πι>>ανοῦ ὄνοι ς'. | (ἔτους) α', Φαμενῶθ κη'.

3. Ἑρωνι πασφου? Jouguet, Ἑρωνίνος φρ(οντιστής) Vitelli, P. Flor. I  
 S. 27; vgl. Comparetti, P. Flor. II S. 58 ff.

(1498) S. 99 Nr. 7.

Δεκ(απρώτων) Φιλοξ(ένου) καὶ Κυρίλλου γενημάτων | Ζ' (ἔτους)  
 διὰ κτηνῶν Κερκεσήφειας | Θεαδελφ(είας) Ἑρωνίνος φρ(οντιστής)  
 Ἀπι<<πι>>ανοῦ ὄνοι ε'. | (ἔτους) α', Φαμενῶθ κη'.

3. Ἑρωνίνος φρ(οντιστής), vgl. S. B. Nr. 1497.

(1499) S. 99 Nr. 8.

Δεκ(απρώτων) Φιλοξ(ένου) καὶ Κυρίλλου | γενημάτων [Ζ' (ἔτους)]  
 διὰ κτηνῶν Βοκρῆ | Ἑρωνίνος φρ(οντιστής) Ἀπι<<πι>>ανοῦ | ὄνοι  
 ς'. | (ἔτους) α', Φαμενῶθ κη'.

3. Ἑρωνίνος φρ(οντιστής), vgl. S. B. Nr. 1497.

(1500) S. 100 Nr. 9.

Δεκ(απρώτων) Φιλοξένου καὶ Κυρίλλου | γενημάτων Ζ' (ἔτους) διὰ  
 κτηνῶν Πώεως | Θεαδελφ(είας) Ἑρωνίνος φρ(οντιστής) | Ἀπι<<πι>>-  
 ανοῦ ὄνοι ε'. | (ἔτους) α', Φαμενῶθ κη'.

3. Ἑρωνίνος φρ(οντιστής), vgl. S. B. Nr. 1497.



(1492—1517. Fortsetzung.)

(1501) S. 100 Nr. 10.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεαδελφείας | | Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) | Κόβα  
| ὄν(οι) ε'. (᾽Ετους) α' (ἔτους), Φαμ(ενῶθ) κθ.

(1502) S. 100 Nr. 11.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεαδελφείας ἀπὸ | γενη(μάτων) Ζ' (ἔτους) Ἀπι-  
ανὸς ἐξηγ(ητεύσας) | Τακόνα ὄν(οι) ε'. | (᾽Ετους) α' (ἔτους), Φαμενῶθ κθ'.

3. Ταβόνα Jouguet, Τακόνα Grenfell und Hunt, P. Teb. II S. 421.

(1503) S. 100 Nr. 12.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεαδελφείας | γενη(μάτων) Ζ' (ἔτους) Ἀπιανὸς  
ἐξηγ(ητεύσας) | Σερήφεως ὄν(οι) ς'. (᾽Ετους) α' (ἔτους), Φαμ(ενῶθ) κθ'.

(1504) S. 100 Nr. 13.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεαδελφείας | γενη(μάτων) Ζ' ἔτους Ἀπιανὸς  
ἐξηγ(ητεύσας) | [Κερκεσ]ήφεως ὄν(οι) ι'. | [(᾽Ετους) α' (ἔτους)], Φαμε-  
νῶθ κθ.

(1505) S. 101 Nr. 14.

Θησ(αυροῦ) Θεαδελφ(είας) γ(εν)η(μάτων) α' (ἔτους) διὰ | κτη(νῶν)  
Ἀπόλλωνος Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) Ἀλεξ(ανδρείας) σάκ(κοι) ς'.  
(᾽Ετους) β', <M>εχεῖρ κβ'.

(1506) S. 101 Nr. 15.

Θησ(αυροῦ) Θεαδελφ(είας) γ(εν)η(μάτων) α' (ἔτους) | διὰ κτη(νῶν)  
Μούχεως | Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) Ἀλεξ(ανδρείας) σάκ(κοι) | ια'. [5]  
(᾽Ετους) β', Μεχεῖρ κβ'.

(1507) S. 101 Nr. 16.

Θησ(αυροῦ) Θεαδελφ(είας) γ(εν)η(μάτων) α' (ἔτους) διὰ κτη(νῶν) |  
Πέλλα Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) | Ἀλεξ(ανδρείας) σάκκοι γι. | (᾽Ετους)  
β', Μεχεῖρ κβ.

(1508) S. 102 Nr. 17.

Θεαδελφίας γ(εν)η(μάτων) α' (ἔτους) | δη(μοσίων) κτη(νῶν) Πώεως  
| Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) Ἀλεξ(ανδρείας) | ὄν(οι) θ. [2] (᾽Ετους) β',  
Μεσωρὴ κγ'.

(1509) S. 102 Nr. 18.

Θεαδελφίας γ(εν)η(μάτων) α' (ἔτους) | δη(μοσίων) κτη(νῶν) Τέστυ |  
Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας) Ἀλεξ(ανδρείας) | ὄν(οι) ς'. | (᾽Ετους) β,  
Μεσωρὴ κγ'.

(1510) S. 102 Nr. 19.

Θεαδελφείας γ(εν)η(μάτων) α' (ἔτους) | δη(μοσίων) κτη(νῶν) Ἀπιανὸς  
ἐξηγ(ητεύσας) | | Ἀλεξ(ανδρείας) Βουσίρεως | ὄν(οι) ς'. (᾽Ετους) γ',  
Θῶθ δ'.

(1511) S. 102 Nr. 20.

Θεαδελφείας, | Θῶθ δ'. Ἀπιανὸς | ἐξηγ(ητεύσας) Ἀλεξανδρείας |  
Δικωμία(ς) ὄνοι γ'.

(1492—1517. Fortsetzung.)

(1512) S. 103 Nr. 21.

Θεαδελφείας, | Θῶθ δ'. Ἀππι|ανὸς ἐξηγ(ητεύσας) | Ἀλεξανδρείας  
|<sup>5</sup>| Κόβα ὄνοι Ζ'.

(1513) S. 103 Nr. 22.

Θεαδελφείας, | Θῶθ δ'. Ἀππιανὸς | ἐξηγ(ητεύσας) Ἀλεξανδρείας  
| . . . | ἐπισήμου ὄνοι ε'.

(1514) S. 103 Nr. 23.

γ' (ἔτους), Φαρμουῦθι Ζ'. Γενη(μάτων) β' (ἔτους) θησ(αυροῦ) |  
κώ(μης) Θεαδελ(φείας) δι(ὰ) δη(μοσίων) κτηνῶ(ν) | Τακόνα σάκ(κοι)  
ς' | ὀνόμ(ατος) Ἀππιανοῦ ἐξηγ(ητεύσαντος) |<sup>5</sup>| Ἀλεξ(ανδρείας).

3. Ταβόνα Jouguet, Τακόνα Grenfell und Hunt, P. Teb. II S. 421.

(1515) S. 104 Nr. 24.

γ (ἔτους), Φαρμουῦθι Ζ'. Γενη(μάτων) | β (ἔτους) θησ(αυροῦ) κώ(μης)  
Θεαδελ(φείας) | διὰ δη(μοσίων) κτη(νῶν) Πῶ|εως σάκ(κοι) ἡ' ὀνόμ(ατος)  
· Ἀπ|<sup>5</sup>πιανοῦ ἐξηγ(ητεύσαντος) Ἀλεξ(ανδρείας).

(1516) S. 104 Nr. 25.

Θεαδελ(φείας) γενη(μάτων) β' (ἔτους) | Ἀπιανὸς ἐξηγ(ητεύσας)  
Ἀλεξ(ανδρείας) | Σερήφews ὄν(οι) θ'. | (Ἔτους) δ', Φαμενώθ θ'.

2. ἐξηγητῆς (ohne runde Klammern) Druckfehler im Erstdrucke. Vgl.  
Archiv III S. 44 Anm. 5.

(1517) S. 104 Nr. 26.

Θησαυροῦ κώ(μης) Θεα|δελφείας Ἀπ[π]ιανὸς | ἐξηγ(ητεύσας) Τέστῳ  
ὄν(οι) | Ζ'. (Ἔτους) [ε], Παχῶ(ν) κ[.].

1518. Ostrakon. Faijum. 248 n. Chr. (vgl. BGU. I 7 u. 8). Jouguet,  
Bull. Instit. arch. or. 2 (1902) S. 104 Nr. 27. Kairo, Instit. franç.  
d'archéol. orientale.

Σεπτιμίῳ Ἀμωνίῳ | τῷ καὶ Διονυσίου στρα[τ(ηγῶ)] | Ἀρσινοεῖτου  
Θεμίστου | καὶ Πολέμωνος μερ(ίδων).

2. lies Διονυσίῳ.

1519. Ostrakon. Faijum. Jouguet, Bull. Instit. arch. or. 2 (1902) S. 104  
Nr. 28. Kairo, Instit. franç. d'archéol. orientale.

Ἡρων Ὀρσεως | καὶ ὁ ἀδε(λφὸς) (πυροῦ) (ἀρτάβαι) β'.

1520. Inschrift. Vase. **Weihung.** Naukratis. 5. Jahrh. v. Chr. (?). Barry,  
Bull. Instit. arch. or. 5 (1906) S. 172. Flinders Petrie, Naukratis I  
S. 18 u. Taf. VI Nr. 6. [ Δ]ιοσκόρ[οι]σι | [ ἀνέ]θη(κεν).

2. erg. Pr.

1521—1524. Inschriften. **Weihungen.** Talmis (Kalabschah). 4./6. Jahrh.  
n. Chr. J. Maspero, Bull. Instit. arch. or. 6 (1908) S. 43 ff.

(1521) S. 43 Nr. 1, mit Abzeichnung. Gauthier, Temple de Kalabchah  
S. 189 Nr. 1.

Ταμάλας βασιλε|ὺς ἐχάρισα? | | τῇ Μαραροῦκ τὸν τόπον ἕως τῷ(ν)  
ὄρε|ων αὐτῆς.

1. erg. J. Maspero. 2. ὄρεων = ὄρων? J. Maspero. ὄρεων B. Keil.

(1521—1524. Fortsetzung.)

(1522) S. 44 Nr. 2, mit Abzeichnung. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 190 Nr. 3, mit Lichtdruckbild (Taf. 66).

Ταμάλ(ας) βασιλ(εὺς) | ἔδεθ( ) τὰ ὄρ(εα) | Σενταήσεω|ς ἀρ-  
χηρ(έως).

2. τὰ ὄρ(εα) = τοὺς ὄρους? J. Maspero. τὰ ὄρεα B. Keil.

(1523) S. 44 Nr. 3, mit Abzeichnung. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 190 Nr. 4.

Ταμάλ(ας) βασιλ(εὺς) | ἔδεθ( ) τὰ ὄρ(εα) Π|ατε|βορ( ) προφ(ητ ).

2. τὰ ὄρ(εα) = τοὺς ὄρους? J. Maspero. τὰ ὄρεα B. Keil.

(1524) S. 45 Nr. 4, mit Abzeichnung. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 190 Nr. 2, mit Lichtdruckbild (Taf. 66).

Ἐγὼ Ἰσεμνὲ βα|σιλεὺς ἐχάρ|ισα τόπον τῇ | Πλουλάν κα|<sup>5</sup>|θῶς  
Μαροῦκ ἐχάρ|ισεν τῷ Δή|ρου βα|σιλεῖ καὶ αὐτὸς ἐν τῇ | θυγατρὶ αὐτοῦ  
Πλου|λάν ἔως Δίω.

1525. Inschrift. Statuensockel. **Weihung.** Latopolis. 131 n. Chr. (nach J. Maspero). J. Maspero, Bull. Instit. arch. or. 6 (1908) S. 47. Kairo, ägypt. Museum.

Γάλλου Μαριανοῦ ἐπιστρατήγου Θηβαίδο[ς] | στρατηγοῦντος τοῦ  
νομοῦ Διοσκόρου | γενέσια Ἀδριανοῦ β ἡ πόλις.

1526. Inschrift. Dorische Basis. **Weihung.** 4./3. Jahrh. v. Ch. Stein stammt aus Rhodos. Fundort: Abu Mandur (bei Rosetta). Botti, Ann. Serv. 2 (1901) S. 191. Botti, Bull. Soc. Alex. 4 (1902) S. 86 Nr. 39. Perdrizet, Bull. Soc. Alex. 12 (1910) S. 58 Anm. 2. Wilamowitz, Sitzungsber. Akad. Berlin 1902 S. 1096. Breccia, Iscrizioni S. 69 Nr. 107, mit Lichtdruckbild (Taf. 24).

Πρυτάνιες | Πύθειος Νικομάχου, | Φωκίων Φαίδιμου, | Εὐαλκίδας  
Εὐφραγόρα, | Μικύλιος Εὐέλθωνος, | Ἱεροκλῆς Ἀριστοτίμου | καὶ  
γραμματεὺς βουλᾶς | Ἀγῆμων Ἀγησιάνακτος | θεοῖς.

4. Εὐφραγόρα Botti, Εὐφραγόρου Perdrizet, Wilamowitz u. Breccia (in der Umschrift); auf dem Lichtdruckbilde bei Breccia steht deutlich Εὐφραγόρα, Pr.

1527—1528. Einkratzungen am Gipfel der Pyramide zu Meidum (Faijum). **Denkschriften.** A. Robert, Ann. Serv. 3 (1902) S. 78 f.

(1527) S. 78. Πλουτογένης | Φιλίππου.

(1528) S. 79.

Ἀντικράτης | Ν[.] .]αν[.] .] | Φίλιππος καὶ Ἀντιφῶν ο[ ] .]

3. Αντιφωνο[.] Robert, Ἀντιφῶν ο[ ] Pr.

1529. Einkratzung. **Denkschrift.** Karnak. Osiristempel. Spätptolem. Zeit. Spiegelberg, Ann. Serv. 3 (1902) S. 91. Eine Zeile demotisch, darunter steht: Ψάμμης Διονύσιοσ.

1530. Inschrift. Säule. **Weihung.** Medinet Habu. Carter, Ann. Serv. 6 (1905) S. 121 Nr. IX, nach einer Abschrift von M. Maspero.

[ ]θεος Θεοφράστου | Μιλήσιοι τὸν | πατριον θεὸν  
 |<sup>5</sup>| Διδυμέα Ἥλιον | Ἀπόλλωνα | εὐξάμενοι ἀνεθή|καμεν, ἐπ' ἀγαθοῖς.  
 | Φαρμουθι λ |<sup>10</sup>| θ.

10. Der Buchstabe θ steht allein mitten unter der Zeile 9.

1531. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 150 Nr. 5/6. Kairo, ägypt. Mus.

1 Εὐδ (Lücke) . υσεπτα(?)  
 2 λοςπαιω(?) . ὑπὲ- ἀδεῆς ἀν-  
 3 ρ εὐχαριστίας | ἔθηκεν, ἐ-  
 4 ἀνέθηκεν, ἐ- | π' ἀγαθῶ.  
 5 π' ἀγαθῶι.

1532. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 152 Nr. 13. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[.....] | [ἐνεκ]εν εὐχαρισ|τίας ἀνέθηκεν, | ἐπ' ἀγαθῶ. | L δ',  
 Μεχέρ 14'.

1533. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 153 Nr. 14. Kairo, ägypt. Mus.

Ἀμμωνι κ[αὶ Σούχῳ καὶ τοῖς συννάοις?] | θεοῖς μετ[ίστοις] ....  
 .....]δα διὰ Σω[..... ἀνέ|θηκα, ἐπ' ἀ[γα-  
 θῶι. L .....].

3. διὰ σω[τηρίας? Lefebvre u. Barry. διὰ Σω[ ] (Name des Mittels-  
 mannes) B. Keil.

1534. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 153 Nr. 15. Kairo, ägypt. Mus.

[. . .]προ[. . . .] | βασιλικὴ ἀνέθη|κεν ὑπὲρ εὐχαρη|τίας χάρ[ι]ν, ἐπ'  
 ἀγαθῶι.

3. εὐχαρητίας verlesen oder verschrieben statt εὐχαριστίας, Pr.

1535. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 153 Nr. 16. Kairo, ägypt. Mus.

ους λεμ[. . .] | προστάτης . . .

1536. Inschrift. Basis. **Weihung.** Akoris. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 153 Nr. 17. Kairo, ägypt. Mus.

[καὶ τοῖς συννά|οις θεοῖς π[ρ]ῶτος καὶ μόνος ἔτ[ρο]νος Ἀκωρι-  
 τῶν, |<sup>5</sup>| ἐπ' ἀγαθῶι.

1537 a—c. Drei Inschriften auf einer Basis. **Weihungen.** Akoris. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 153 f. Nr. 19—21. Kairo, ägypt. Mus.

(1537 a) Ἀμμωνι | ἐπ' ἀγαθ[ῶι].

(1537 b) Ἀλέ|ξαν|δ|ρ|ος ὁ καὶ | Ἀγαθὸς Δαίμων θερα|πίας ἐπιτυχῶν  
 ὅλου σώματος χαρι<στήρι>ον ἀνέ|θηκεν, ἐπ' ἀγαθῶι.

χαρίον Lefebvre und Barry. χαρι<στήρι>ον (der Steinmetz sprang ver-  
 sehentlich vom ersten ι zum zweiten ι über) B. Keil.

(1537 c) Ἀγαθῇ τύχηι. | Ἀμμωνι καὶ Σούχῳ.



1538. Inschrift. **Nilstandsmarke.** Akoris. Byz. Zeit. Lefebvre und Barry, Ann. Serv. 6 (1905) S. 156.

[ ] | ἐπὶ τῆς εὐτυχούσης ιγ' ἰνδ(ικτίωνος) | ἀνήλθεν ἡ τοῦ Νείλου σημασία | κατὰ τὸ ἱερατικὸν σημεῖον | ε[.] Μεσορὴ ὥρα [.] ἡμέρας.

5. ἐ[ν?] Lefebvre u. Barry.

1539. Inschrift. Sandsteinstempel. Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1902/3 S. 7. Ἰσίδ(ωρος).

1540. **Grabstein.** Alexandria. 408 n. Chr. Miller, Rev. arch. 27 (1874) S. 45 ff. Lefebvre, Ann. Serv. 6 (1905) S. 190 (doch nur Auszug der Zeilen 15—17).

† † †

Θεὸς ὁ παντοκράτωρ, | ὁ ὢν προὖν καὶ μέλλων, | Ἰησοῦς ὁ Χριστός, ὁ υἱὸς τοῦ | θεοῦ τοῦ ζῶντος, μνήσθητι | τῆς κοιμήσεως καὶ ἀναπαύσεως | τῆς δούλης σου Ζωνειῆνης | τῆς εὐσεβεστάτης καὶ | φιλεντόλου, καὶ ταύτην | καταξίωσον κατασκηνώσει |<sup>10</sup> διὰ τοῦ ἀγίου καὶ φωταγωγοῦ | ἀρχανγέλου Μιχαὴλ | εἰς κόλπους τῶν ἀγίων πατέρων | Ἀβραάμ, Ἰσάκ, Ἰακώβ, ὅτι σοῦ ἐστίν | ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας |<sup>15</sup> τῶν αἰώνων. Ἀμήν. Ἐζήσεν δὲ | μακαρίως ἔτη οὖζ, ἔστιν δὲ | ἡ μνήμη αὐτῆς Φαμενώθ κγ'. | Μετὰ τὴν ὑπατίαν Βάσσου καὶ Φιλίππου.

3. Miller's Majuskeltext hat ὁ υἱός, in seiner Umschrift fehlt das ὁ. 9. lies κατασκηνώσαι, Miller.

1541. Inschrift. Kalksteinplatte. Benha. Ptolem. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 6 (1905) S. 190 Nr. 2. Ἀρσινόης | Φιλαδέλφου.

1542. Inschrift. **Weihung** auf dem Sockel eines Löwenstandbildes. Karanis (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 6 (1905) S. 190 Nr. 3 Grenfell, Hunt u. Hogarth, P. Fay. S. 34 unter IVa. Kairo, ägypt. Mus. Ἀπολλώνιος σιτο(λόγος) | ἀνέθηκε, ἐπ' ἀγαθῷ.

1. σιτο Majuskeltext Lefebvre, σιτο(λόγος) Umschrift Lefebvre, σιτ Majuskeltext Grenfell und Hunt, die in σιτ(ολόγος) auflösen. 2. ἀγαθῷ Lefebvre, ἀγαθ(ῶ) Grenfell und Hunt.

1543. Inschrift. Stele. **Weihung.** Asfun(?). Lefebvre, Ann. Serv. 6 (1905) S. 191 Nr. 4. Griechisch, darunter Reste einer ägyptischen Inschrift mit einem Herrschernamen, der vielleicht der des Domitianus (Tm(t?)cns) ist (Spiegelberg mündl.).

Ἱερακαπόλλων | [ἀ]νέθηκεν, | [ἐ]π' ἀγαθῷ.

1544. Inschrift. Säulenschaft. **Weihung.** Alexandria. Etwa 2. Jahrh. n. Chr. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 146 Nr. 2. Breccia, Iscrizione S. 78 Nr. 129, mit Lichtdruckbild (Taf. 32). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Τῇ κυρίᾳ Μυρθίνῃ | Αὐρήλιος | Εὐστόργιος | σὺν τοῖς |<sup>5</sup> ἰδίοις πασι | ἀνέθηκα, | ἐπ' ἀγαθῷ.

Z. 1 fehlt im Erstdrucke. 6. ἀνέθηκα im Erstdrucke, ἀνέθηκε im Neudrucke; laut Abbild ἀνέθηκα anscheinend richtig, Pr.

1545. Inschrift. **Marmoraltar**. Abukir. Etwa 2. Jahrh. n. Chr. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 146 Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 79 Nr. 134. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Μάρκος Αὐρήλιος | Ἀθηνόδωρος με|τὰ τῶν ιδίων | ἀνέθηκεν, |<sup>β</sup>| ἐπ' ἀγαθῶ.

- 1546—1552. **Grabsteine**. Alexandria. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 147 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

- (1546) S. 147 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 130 Nr. 238, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. v. Chr. Aufschrift in roter Farbe.

Πολύοκτος Ἰππονίκου | Θεσσαλός.

1. Πολυούχος im Erstdrucke, Πολύοκτος im Neudrucke.

- (1547) S. 147 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 130 Nr. 239, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. v. Chr. Aufschrift in roter Farbe.

Θρασυμήδης | [.]ελμου.

2. [Θ]έλμου oder [Κ]έλμου oder dgl.? Breccia.

- (1548) S. 147 Nr. 6. Breccia, Iscrizioni S. 147 Nr. 280, mit Lichtdruckbild (Taf. 41). 3. Jahrh. v. Chr. (?). Κοσμία | Σατύρου.

- (1549) S. 148 Nr. 7. Breccia, Iscrizioni S. 147 Nr. 281, mit Lichtdruckbild (Taf. 42). 3. Jahrh. v. Chr. (?). Μύσστας | Ἀμμωνίου.

1. In Μύσστας steht innerhalb des α deutlich ein η, Pr. (laut Lichtdruckbild).

- (1550) S. 148 Nr. 8. Breccia, Iscrizioni S. 145 Nr. 276.

Ἐχέφυλος | Κρής.

1. Εὔερυλος oder Ἐχέρυλος, Breccia. Wahrscheinlich Ἐχέφυλος, Br. Keil.

- (1551) S. 148 Nr. 9. Breccia, Iscrizioni S. 148 Nr. 282. 3. Jahrh. v. Chr. (?). Νικαφένεια | Ἀσσία.

- (1552) S. 148 Nr. 10. Breccia, Iscrizioni S. 178 Nr. 360.

[Μ]αρκιανὲ | [Δ]ιόσκορε, | [εὐ]ψύχι, χα[ι]ρ[ε].

3. [χαίρε] im Erstdrucke, χα[ι]ρ[ε] im Neudrucke.

1553. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 7 Nr. 7. Breccia, Iscrizioni S. 119 Nr. 211, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Γλαυκίας.

1554. Inschrift. Marmorblock. **Weihung**. Taposiris Magna (Abusir). Breccia, Bull. Soc. Alex. 9 (1907) S. 98. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 149, mit Abzeichnung. Breccia, Iscrizioni S. 25 Nr. 44.

Ὑπὲρ βα[σιλέως Πτολεμαίου καὶ] | βασιλίσ[σης τῆς]  
| ἀδελφῆ[ς ]τι[ ].

2. Lesung ἀδελφῆ[ς] nur in den Iscriz. 3. Diese dritte Zeile nur in der Abzeichnung Ann. Serv.

1555. Inschrift. Steinblock. **Weihung**. Koptos. 3. Jahrh. n. Chr. Weigall, Ann. Serv. 8 (1907) S. 49.

Δι' Ἠλίῳ μεγάλῳ | Σαράπιδι καὶ τοῖς συννάοις | θεοῖς αὐτὸν τὸν  
Πολιέα Σάραπ|ιν | Μ(άρκος) Αὐρ(ήλιος) Ὁριγένης ὁ καὶ Ποτάμων

[<sup>5</sup>] καὶ ὡς χρημ(ατί)ζει διαδεξάμενος τὴν | αὐτοῦ τοῦ ἀγιωτάτου  
Σαράπιδος | γυμνασιάρχίαν γεν(όμενος) ὑπομνημα|τογράφ(ος) βου-  
λ(ευτῆς) τῆς λαμπροτάτ(ης) | [πόλεως τῶν(?)].

8. βουλ(ῆς) Weigall, βουλ(ευτῆς) Pr. 9. erg. Pr. Die Stadt selber läßt sich nicht ergänzen, weil der Ehrentitel λαμπροτάτη mehreren Städten gegeben wurde.

1556. Aufschrift. **Vase.** Naukratis. Edgar, Ann. Serv. 8 (1907) S. 157, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

. . .]. μ' ὄνυμα | Ἀριστίονος | ἴομεν ἐπὶ λουτρά, οἰφολεσι[ ].

3. Br. Keil vermutet einen Zusammenhang mit οἶφω.

1557. Inschrift. Sandstein. **Altar.** Ptolem. Zeit. Wadi Abad (bei Edfu). Weigall, Ann. Serv. 9 (1908) S. 75. Lepsius, Denkm. Taf. 81 Nr. 129.

Πανὶ [ ] | Ἀπολλ[ ] | ὁ ἀρχισωμ[ατοφύλαξ]  
| καὶ στρατ[ηγὸς] ].

1. Πανί[ Weigall, Παν[ Lepsius. 3. ἀρχισων[ Lepsius, ἀρχισωι[ Weigall, ἀρχισωμ[ατοφύλαξ] Pr. 4. στρατ[ηγὸς] erg. Pr.

1558. Inschrift. Tempelpfeiler. **Denkschrift.** Wadi Abad (bei Edfu). Weigall, Ann. Serv. 9 (1908) S. 75.

[ ] Ξανδικοῦ ἐφρούρησαν | τῶν Νεοπτολέμου  
στρατιῶται παρὰ | Πανὶ Εὐδόδωι, ὧν τ[ὰ] ὀνόματα · | Κιαλῆ[ς] Μίδου,  
Φιλῆμων, Αἰσχύλος, [<sup>2</sup>] Δημήτριος, Ἀπολλώνιος, Δημήτριος, | Σῆμος,  
[Π]ολέμαρχος, Σώπυ[λ]ος, Φιλῖνος, | Δημήτ[ρι]ος, Λεύκων, Ἀρ[ε]ῖος,  
Ἀπολλόδωρος. | Ἠλθον δ[ι]. .] ἐγὼ πρὸς σε[.]ανθ[. . .] | Ἀθ[η]νίωνος  
ἔκγονος Ποσ[. . .]

3. Κιλλη[.]μίδου Weigall, Κιαλῆ[ς] Μίδου Pr. 6. [.]ολεμαρχος und Σω-  
πυ[.]λος Weigall, [Π]ολέμαρχος u. Σώπυ[λ]ος Pr. 7. Δημητ[. . .]ς u. Αρ[.]ῖος  
Weigall, Δημήτ[ρι]ος u. Ἀρ[ε]ῖος Pr. 9. Αθ[.]νίωνος Weigall, Ἀθ[η]νίωνος Pr.

1559. **Mumienschild.** Reich, Demotische und griechische Texte auf Mumientäfelchen (Stud. Pal. VII) S. 13 Nr. 14, mit Abzeichnung von Wessely, Taf. 6 Nr. 2. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Διόσκορος Ψενσενπελλίλις.

1560. Inschrift. Statuensockel. **Weihung,** Stiftung des Königs (?) (Pr.). Edfu. Ptolem. Zeit. Weigall, Ann. Serv. 9 (1908) S. 107.

Ἰέρακα τὸν συγγενῇ | καὶ στρατηγὸν | Πτολεμαῖος | τὸν ἑαυτοῦ  
φίλον.

1561. **Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 174 Nr. 809, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμήθη ὁ μακάριος Ζαχαρίας | ἐν μηνὶ Τύβι ια, | γ ἰνδι-  
κ(τίωνος). Ὁ θε(ὸς) αὐ[τῷ] τὸν ἀνάπαυσον.

1562. **Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 174 Nr. 810, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμήθη ἡ μακαρία Ταγάπη // | παρθένος ἐτῶν δέκα τριῶν

| Τῷβι ᾱ, ἱγ ἱνδ(ικτίωνος). Κύριε ἀνάπαυσον// | τὴν ψυχὴν αὐτῆς  
μετὰ τῶν β| ἁγίων. Ἀμήν//.

1. Ταγάπη (kopt.) = τ-Ἀγάπη, Lefebvre.

**1563. Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 175 Nr. 811, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Ὁ θεὸς(?) τοῦ ἁγίου Κολ]λούθου | [ἀπάπα]υσον τὴν ψυχὴν  
τῆς μαβ|[καρίας] Καλῆς. | [Κ(ύρι)ε μ]νήσθητι | [τῆς δο]ύλη(ς) σου  
| [ἐν τῇ] βασιλεί[ᾳ σου].

**1564. Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 176 Nr. 812, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Ἐ]κοιμήθη ὁ μακάριος καὶ δοῦλος | [θ(εο)]ῦ Δαυεδ ἐν μηνὶ  
Φαρμουῦθι κβ ὥρα [. ] | [ἰν]δικ(τίωνος) πέμπτης καὶ ἐθάφθη κγ | [. ].  
ἡμέρα Ἑρμοῦ. Κ(ύρι)ε Ἰ(ησο)ῦ Χρ(ιστο)ῦ καὶ ὁ ἅγιος β| [ἄπ]α Κολ-  
λούθος καὶ ἡ [ἁ]γία . . α Θέ[κλ]α ἀνάπαυσον τὴν ψυχὴν αὐτοῦ, |  
[ἐ]λέησον αὐτὸν ἐν τῇ βασιλείᾳ [σου(?)].

5. Vor Θέκλα liest Lefebvre ἄμα; die Buchstaben αμ kann ich auf der Abzeichnung nicht erkennen, doch weiß ich die Zeichen daselbst nicht zu deuten, vielleicht κυρία(?) Pr.

**1565. Grabstein.** Achmim. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 177 Nr. 813, mit Abzeichnung. Sammlung Beaugé in Assiut.

[ ]στυλη | [. ]παδώρα, ἐβίω[σεν] | ἐτῶν λζ. Μεσ[ορῆ] . . | τέσ-  
σερας καὶ δεκάτης | β| ἱνδικ(τίωνος).

2. παδωρα oder παχωρα, Lefebvre.

**1566. Inschrift. Weihung (?).** El-Fachen. Zeit des Hadrian. Smolenski, Ann. Serv. 9 (1908) S. 190.

(Oben abgebrochen) | Καίσαρος Τραιαν[οῦ Ἀδριανοῦ Σεβαστοῦ καὶ  
τοῦ] | παντὸς αὐτοῦ οἴκου ] | [. ] Στράβωνος Ποντικοῦ  
[ ] | [ ]η ιστριανικαίτ[ ] | ν ταῖς ἰδίαις δα[πάναις ] |  
[ ]αριανοῦ [. ] Ἑρμίου [ ].

**1567. Inschrift. Kalkstein. Weihung.** Arsinoe (Faijum). 3. Jahrh. v. Chr. 111 | 112 |  
Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 232 Nr. 1, mit Abzeichnung.  
Wilcken, Chrestom. I Nr. 51. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ βασιλ[έως] | Πτολεμαίου κα[ὶ] | βασιλίσσης Βερενίκης | γυναι-  
κὸς καὶ ἀδελφῆς β| καὶ τῶν τέκνων | Θυήρι τὸ ἱερὸν καὶ τὰ | προσ-  
κύροντα | Εἰρήνη | κ[αὶ] Θεοξένα | Δημητρίου Κυρηναῖα |<sup>10</sup> ἐν Θάσιτος,  
αῖς καὶ | Αἰγύπτια ὀνόματά | ἐστὶν Νεφερσοῦχος | καὶ Θαυῆς.

**1568. Inschrift. Statuenbasis. Weihung.** Arsinoe (Faijum). Zeit  
des Euergetes II. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 234 Nr. 2, mit  
Abzeichnung. Zucker, Philol. Suppl. XII, 1 S. 38 Anm. 38. Vgl.  
Perdrizet, Ann. Serv. 9 (1908) S. 243 ff. Kairo, ägypt. Mus.

Ἀπολλόδωρον τὸν συγγενῇ καὶ τροφέα | καὶ τιθηνὸν Ἀλεξάνδρου  
τοῦ υἱοῦ τοῦ βα[σιλέως] καὶ ἐπιστράτηγον καὶ πρὸς ταῖς | ἀνακρίσει



οἱ παρεπιδημοῦντες ἐν ἱ| τῷ Ἀρσινοίτῃ, ὄντες δὲ ἀπὸ τῆς πόλε|ως,  
πρῶτοι φίλοι καὶ χιλιάρχοι καὶ ἄλλοι | οἱ περὶ αὐλήν, εὐνοίας εἶνεκεν  
τῆς πρὸς | αὐτούς.

1569. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Arsinoe (Faijum). 88—80 v. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 239 Nr. 3, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Museum.

[Υπὲρ β]ασιλέως Πτο[λεμ]αίου | [θεοῦ] μεγάλου Φιλο[μήτορ]ο[ς]  
| [καὶ Φι]λαδέλφου [καὶ Σωτή] [ρος, Ἀπο]λλών[ι]ος Ἀρτεμ[ιδώρο]υ ἱ| [ό  
συ]γγενῆς καὶ κοσμητῆς | [καὶ γ]υμνασίου[ρχος].

2 ff. Ergänzungen von Lefebvre, der die Inschrift auf Ptolemaios X (nicht Ptolemaios XIII) bezieht; sicher sind diese Ergänzungen nicht (Pr.).

1570. Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Arsinoe (Faijum). 44—30 v. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 240 Nr. 4. Kairo, ägypt. Museum.

Υπὲρ βασιλίσσης Κλεοπάτρας θεᾶς Φιλοπάτο[ρος] καὶ βασιλέως  
Πτολεμαίου τοῦ καὶ Καίσαρος | θεοῦ Φιλοπάτ<ορ>ος καὶ Φιλομήτορος,  
καὶ τῶν προγόνων, | Σούχῳ θεῷ μεγάλῳ μεγάλῳ πατροπάτορι.

Darunter die Einkratzung: Ἀρτεμίδωρ[ος].

1571. Inschrift. Kalksteinblock. Arsinoe (Faijum). Röm. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 9 (1908) S. 242 Nr. 5, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

1 δὲ καὶ μ[  
2 ] κα, ὑπάτω[ν  
3 ] παντὸς [  
4 ]ς.

2. Lefebvre schlägt die Ergänzung vor: ἐπὶ ... Αὐτοκράτορος τὸ κα κτλ., was nicht annehmbar ist (Pr.).

- 1572—1579. Inschriften. **Armbänder.** Kairo. Byzantin. Zeit. J. Maspero, Ann. Serv. 9 (1908) S. 246 ff., mit Abzeichnungen.

- (1572) S. 247 Nr. I. Memphis. Psalm 90. Privatbesitz Dr. Fouquet in Kairo.

Ὁ κατοικὼν ἐν βοιθία τ[ο]υ(ῦ) ὑψίστου ἐν σκ[έ]πῃ τοῦ | θεοῦ τοῦ  
οὐ[ρα]ν[οῦ] αὐλισθήσεται].

- (1573) S. 248 Nr. 3. Auf einem Medaillon des vorgenannten Armbandes.

ἱ|ς θεός | ὁ | νικῶν.

- (1574) S. 250 Nr. II—III. Kairo, ägypt. Mus.

† Ὁ κα[τοικ]ὼν ἐν | βοηθείᾳ τ[οῦ] ὑψίστου ἐν σ[κ]έπῃ |.

- (1575) S. 151 Nr. 8. Auf einem Medaillon des vorgenannten Armbandes.

† Ὁ κατ[οικ]ῶν ἐν βοηθίᾳ τοῦ ὑψίστου.

- (1576) S. 252 Nr. IV. Kairo, ägypt. Mus. Ὁ κατ[οικ]ῶν [ἐν] | βοιθ(ία).

- (1577) S. 252 Nr. VI. Paris, Louvre.

Ὁ κατ[οικ]ὼν [ἐν] | βοηθίᾳ | τοῦ ὑ(ψίστου).

- (1578) S. 253 Nr. VII. Fröhner, Collection de la comtesse de Béarn S. 7.

Εἰς θεός ὁ νικῶν τὰ κακά.

(1572—1579. Fortsetzung.)

(1579) S. 254 Nr. 4 zu VIII. Fröhner, Collection de la comtesse de Béarn S. 7.

Ὁ κατοικὼν ἐν βοηθίᾳ τοῦ | ὑψίστου ἐν | σκέπῃ τοῦ θεοῦ | τοῦ  
οὐρανοῦ | αὐλισθήσεται. Ἐρὶ τῷ κυρίῳ, ἀντιλέμτορ [        ].

1580. Papyrus. J. Maspero, Ann. Serv. 9 (1908) S. 255.

Εἰς θεὸς ὁ νικῶν.

1581—1593. Inschriften. Felsen. **Proskynemata** und **Denkschriften**.  
Abu Duruah (Nubien). Röm. Zeit. J. Maspero, Ann. Serv. 9 (1908)  
S. 267 ff.

(1581) S. 268 Nr. 2. Τὸ προσκύνημα Σλάκις | στρα<τ>ίῳ(του).

(1582) S. 268 Nr. 3.

Τὸ προσκύνημα Πετεῆσις | Πεταῆσις | στρατιώτης, κ̄ Παχ[ών].

(1583) S. 268 Nr. 4. Τὸ προσκύνημα | Πετεῆσις.

(1584) S. 268 Nr. 5. 149 n. Chr.

Λ ιγ Ἀθρὺ Ἀντωνίνου. | Τιβέρις Κλαῦδις | στατιωνᾶρις leg(ionis) α.

(1585) S. 268 Nr. 6. . . .]αιανος.

(1586) S. 268 Nr. 7. 149 n. Chr. (nach S. B. Nr. 1584)?

[L ι]γ. Ἀλκιμος | ἱατρὸς | ἦλθον.

(1587) S. 268 Nr. 8. Ἀλκιμος.

(1588) S. 269 Nr. 9. Ἀθὺρ. Τίτος | θ̄ οὐξιλ(λατίωνος) | ἦλθον.

(1589) S. 269 Nr. 10. Ἀμμῶνιος αἰγ | ἦλθον.

(1590) S. 269 Nr. 11.

Τὸ προσκύνημα Πετεῆσις | ποιῶ παρὰ | τῷ κυρίου [ῃ] Παυθνοῦ|φισ.

(1591) S. 269 Nr. 12. 149 n. Chr. (nach S. B. Nr. 1584)?

Λ ιγ Ἀν|τωνίνο[υ].

(1592) S. 269 Nr. 13.

Αὐρηλῖς | Ἑρμεινια|νὸς ἀρμορο|κούστορ στα[ῃ]τιωνᾶρις | [        ].

ἀρμοροκούστορ = armorum custos, Maspero.

(1593) S. 269 Nr. 14. Ἀθὺρ ι.

1594. **Bauinschrift**. Sandsteinblock. Taphis (Taifa, Tafch). 710 n. Chr.  
J. Maspero, Ann. Serv. 10 (1909) S. 17. Zucker, Von Debod bis  
Kalabsche S. 164. Kairo, ägypt. Museum.

† Ἐν ὀνόμα(τι) τοῦ θεοῦ τοῦ πα[τρὸς] | (καὶ) τοῦ υἱοῦ (καὶ)  
τοῦ ἁγίου πνεύματος. † Ἐγράφη(η) μη(νὸς) | Χοιᾶχ ἡ, ἰνδι(κτίωνος)  
θ [ῃ] ἡπὶ τοῦ Διοκλητιαν[οῦ] | υκζ. † Ἐπὶ τοῦ ἱγ ἔτ(ους) | τοῦ  
φιλ(ο)χ(ρίστου) βασιλ(ίσκου) Μερκου|ρίου ἐγένεοιτο <τ>οὔτω | ἐργων  
ἀγαθόν, ἐπὶ 10<sup>ο</sup> τοῦ ἔτου(ς) ἑ ἐπὶ τοῦ | θεοφυλ(άκτου) πρε(εσβυτέρου)  
λω|άννου τοῦ ἀγία|μοῦ τούππου τούτ[ου]. | ἐν μη(νὶ) Χοι|ᾶχ ἡ. | Ἀμὴν. †

2. Das Sigel für kai ist f. 5. Διοκλητιαν[οῦ] nach Masperos Majuskelschrift, Διοκλητιανοῦ Zucker. 7. In Masperos Majuskelschrift steht im Worte φιλ über dem λ deutlich ein χ, daher φιλ(ο)χ(ρίστου), Pr. Bei

Maspero und Zucker lautet die Umschrift: φιλοχρίστου). 7. Μερκο|ρίου  
Maspero, Μερκου|ρίου Zucker. 8. lies: ἐγένετο τοῦτο ἔργον, Maspero.  
13. lies: τοῦ τόπου, Zucker.

1595. **Bauinschrift.** Tempelmauer. Taphis (Taifa, Tafch). J. Maspero, Ann. Serv. 10 (1909) S. 20.

Ἐπικολατεσεμαεικημ[. .] | κλίναρχος συναματι | ἐποίησεν. Στοὰ  
λέγεται | χαντανηλωσεν[. .] | <sup>3</sup> | σιαβανιχημναμους πρητ|σεβαταγαματι  
οἰκο|δόμησεν.

1596. Steinerner Türsturz. **Grabschrift.** Antinopolis. Byzantin. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1909) S. 61 Nr. 814, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Museum.

Εἰς θεὸς ὁ βοηθῶν ἅμα λω † τοῦ ἁγίου. Τόπος | ἅπα Κέρακος.

1597. Inschrift. Marmorsäule. **Weihung.** Achmim. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1909) S. 62 Nr. 815, mit Lichtdruckbild. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ εὐχῆς Ἑλιοδώρου | καὶ Καλλιρόης καὶ τῶν | τέκνων αὐτῶν.

1598. **Bauinschrift.** Assuan. Byzantin. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1909) S. 63 Nr. 816, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Ἐπὶ Φλαουίου) Σαραπίωνος | τοῦ καθοσιωμένου | πραιποσίτου  
καὶ Σαβίνου πρίγκιπος ἀνενεώ<sup>3</sup>θη ὁ πύργος ἐκ θεμελίων ἕως ἄνω.  
Παχὼν κέ | τῆς ἑ ἰνδικτίωνος.

1599. Inschrift. Steinplatte. Philae. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1909) S. 64 Nr. 817. Kairo, ägypt. Mus.

1 σχε κύριε † [ τῷ]-  
2 ν ἁμαρτ- † [ημάτων].

1600. **Grabstein.** Talmis (Kalabschah). Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1908) S. 65 Nr. 818, mit Abzeichnung. Weigall, Ann. Serv. 9 (1908) S. 106, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

† Ἐνθα κατά|κει|ται ἡ μα<κα>ρία Π[.]||θία, ἐτελεώθη | μη(νὶ) Θῶθ  
κα | ἰνδ|ικ(τίωνος) ιγ. | <sup>3</sup> | Ἀνάπαυσον τὴν | ψυχὴν αὐτοῖς | εἰς κώλης  
Ἀβραὰμ καὶ Ἰσα|ὰκ (καὶ) Ἰακώβ, 90 †.

8. Das Sigel für (καὶ) ist 4.

- 1601—1602. **Töpferstempel.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. 1 (1898) S. 11. Botti bei Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 339.

(1601) S. 11 Nr. 36. Schreiber, S. 339 Nr. 11. [ . .]οιρ|[. .]νίου.

(1602) S. 11 Nr. 37. Schreiber, S. 339 Nr. 12. Σάραπισ.

1603. Inschrift. Marmortafel. **Weihung.** Kanopos. Néroutsos, Rev. arch. 18 (1891) S. 344 Nr. 32.

Ἐπαφρόδιτος Ἰσιδ[ώρου] | ἀπελεύθερος ἀνέθηκε.

1604. Inschrift. **Opfertafel.** Elephantine. Revillout, Rev. ég. 5 (1888) S. 100 Anm. 6. Paris, ägypt. Mus. Offenbar dasselbe Stück

wie CIGr. III 4836, nur daß dort Πτενσήνει gelesen wird und die Zeitangabe am Schlusse steht.

Λ λε, Ἐπείφ. Πτενσήνει θεῶι μεγίστῳ Πτολεμαῖος ὁ γραμματεὺς τῶν ἐν τῷ περὶ Ἐλεφαντίνην δυνάμεων.

**1605—1611. Mumienschilder.** Sohag (Thebais). Revillout, Rev. ég. 6 (1891) S. 43 ff. Sämtlich demotisch-griechisch. Akzente von Pr. Paris, Louvre.

**(1605)** S. 43 Nr. 1. Drei Zeilen demotisch.

Ἀρυώτης Ἰμούθου μητρὸς Σεναρυντίδος πρεσβυτέρως.

**(1606)** S. 43 Nr. 2. Fünf Zeilen demotisch.

Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου νεωτέρου Πτεμίνιος μητρὸς Σενφαμίνιος ἀπὸ Βομπαή.

**(1607)** S. 44 Nr. 3. Vier Zeilen demotisch.

Τμοσιώτος Πεβώτος λεγομένη Τουαιαναινε μητρὸς Σενψανσνῶτος ἀπὸ Βομπαή.

**(1608)** S. 44 Nr. 4. Drei Zeilen demotisch.

Σαῖψις Πτεαρβεσχείνιος μητρὸς Σενπελείλιος.

**(1609)** S. 100 Nr. 5. Demotisch-griechisch.

Σανσνῶς Πτεμίνιος | μητρὸς Θατρήτος, | ἐβίωσεν | ἐτῶν ν̄.

1. Σαννῶς Revillout, Σανσνῶς Spiegelberg, nach dem demotischen Texte.

**(1610)** S. 100 Nr. 5b. Demotisch-griechisch.

Ψαῖς πρεσβύτερος | Βήσιος, ἐβίωσεν ω L.

2. Das ω L ist natürlich verlesen oder verschrieben, Pr.

**(1611)** S. 101 Nr. 6. Demotisch-griechisch.

Αὐρήλιος Ξενοκράτης Πανίσκου | μητρὸς Τατεανύβιος | ἀπὸ Πανὸς πόλεως.

**1612—1633. Mumienschilder.** Sohag (Thebais). Revillout, Rev. ég. 7 (1896) S. 29 ff. Sämtlich demotisch-griechisch. Akzente von Pr. Paris, Louvre.

**(1612)** S. 29 Nr. 7. Drei Zeilen demotisch.

Ἀπολλώνιος Ψάιτος | μητρὸς Σενφθονσνέως | ἀπὸ Βομπαή.

2. Nominativ Σενφθονσνεὺς, Pr.

**(1613)** S. 29 Nr. 8. Fünf Zeilen demotisch. 260/1 n. Chr.

Αὐρήλιος Ἀρυώθης | ὁ καὶ Ἱερεὺς Χεμσνέως | προφήτης μητρὸς | Σενψανσνῶτος, | ἐβίωσεν α // Μακριανοῦ | καὶ Κυήτου Σεβαστῶν, L πδ.

2. Χεμονέως Revillout, Χεμσνέως Spiegelberg, nach dem demotischen Texte. 5. statt ἐβίωσεν lies ἐτελεύτησεν, Pr.

**(1614)** S. 30 Nr. 9. Vier Zeilen demotisch.

Ψενθαῖσις, L ια, | Ψενθαῖσις Παχεντσνέως | μητρὸς Σενχεντσάν.

2. Παχεντίνεως Revillout, Παχεντσνέως Spiegelberg.

**(1615)** S. 30 Nr. 10. Drei Zeilen demotisch. Ὠρίων Ἀρμαχόρου.



(1612—1633. Fortsetzung.)

(1616) S. 31 Nr. 11. Vier Zeilen demotisch.

Ὠρου τοῦ Πολλοῦτος | μητρὸς Σενσοντωοῦ(τος) | ἀπὸ Βομπαή.

2. Σενσοντωου Revillout, Σενσοντωοῦ(τος) Pr.

(1617) S. 31 Nr. 12. Vier Zeilen demotisch.

Τασοντωοῦς Ψεντα|τρίφιος μητρὸς Σεν|ψανσνῶτος ἀπὸ Βομπαή.

837- (1618) S. 31 Nr. 13. Vier Zeilen demotisch.

Ψαῖς Πετερμούθου | μητρὸς | Σενψαῖς.

(1619) S. 32 Nr. 14. Vier Zeilen demotisch.

Αὐρήλιος Κολλοῦθος λεγόμενος | Φθεὺς Σανσνῶτος τοῦ ἱερέω(ς) |

μητρὸς Θερμούθιος ἀπὸ | Βομπαή.

(1620) S. 32 Nr. 15. Drei Zeilen demotisch.

Πανομῆτος | Ἀτρήτος.

(1621) S. 33 Nr. 16. Vier Zeilen demotisch.

Τσέψις Ψεντσέψιος | μητρὸς Ἀρτέμιδος.

(1622) S. 33 Nr. 17. Vier Zeilen demotisch.

Σενασιῆς Ἀσιήτος | μητρὸς Σεναρυντίδος, | ἐβίωσεν ἐτῶν ν.

(1623) S. 35 Nr. 18. Drei Zeilen demotisch.

Ψενμεσιῶτ|ος Ψενταναραῦτος.

(1624) S. 34 Nr. 19. Drei Zeilen demotisch.

Σενσανσν[ῶς] | Ἱ&lt;ν&gt;αρῶτος | μετ(ρὸς) Τρεμαίβιος.

1. Σεαισονδι Revillout. Nach dem demotischen Texte erwartet man  
Σενσανσνῶς, Spiegelberg. Paläographisch wahrscheinlich: Σενσανσν[ῶς],  
Pr. 2. Ἱαρῶτος Revillout, Ἱ<ν>αρῶτος Spiegelberg.

(1625) S. 35 Nr. 20. Fünf Zeilen demotisch.

Ὠρος Πετεμί|νιος μητρὸς | Εὐμοιρία(ς) Τρομπαβεῖ(ιος).

(1626) S. 35 Nr. 21. Fünf Zeilen demotisch.

Ἀρτεμιδώρα Πετεμίνιος | μητρὸς Τρομπαβεῖθιος, | ἐβίωσεν ἔτη τρεῖς,  
ἐν γὰρ | τῇ γενεθλίῳ ἡμέραι ἐτε<sup>β</sup> | λεύτησεν εἰς αἰέ|μνηστον.

(1627) S. 36 Nr. 22. Vier Zeilen demotisch.

Ἀρεμήφιος Ψαῖτος | μητρὸς Σενψενθα|μίνιος.

(1628) S. 36 Nr. 23. Zwei Zeilen demotisch.

Παχοῦμις Πεβῶ|τος μητ(ρὸς) Σεναρεμηφί|ου.

(1629) S. 37 Nr. 24. Drei Zeilen demotisch.

Σεναχιλλᾶτος Ὀρσε|νούφιος μητρὸς Θα|τρήτος, L γ.

(1630) S. 37 Nr. 25. Fünf Zeilen demotisch.

Θαμεῖν(ις) Πτσάρκες | μητρὸς Σενσαισάιτος | πρεσβυτέρας, L κ.

(1631) S. 37 Nr. 26. Fünf Zeilen demotisch.

Σισοῖς Ψενσενπετεμείνιος | δευτέρου Πετεμείνιος | μητρὸς Λιλῶτος  
ἀπὸ Βομ|παή.

(1632) S. 38 Nr. 27. Vier Zeilen demotisch.

Σερενψαῖς νεωτέρα | Ψενσενμενχῆτος | μητ(ρὸς) Σερενψαῖτος.

(1633) S. 38 Nr. 28. Fünf Zeilen demotisch. Πετερμούθης | Χανოსέως.

2. Nominativ vermutlich Χανοσεῖς, Pr.

**1634—1636. Grabsteine.** Revillout, Rev. ég. 6 (1891) S. 45 ff. Sämtlich demotisch-griechisch. Akzente von Pr. Paris, Louvre. Die drei Inschriften habe ich nach Abklatschen verglichen, welche die Herren Bénédite und Boreux für Herrn Prof. Spiegelberg anfertigen ließen.

(1634) S. 46 Nr. 1. Hartleben, Lettres de Champollion le Jeune, Teil I S. 334, veröffentlicht in der Bibliothèque Egyptologique, Teil 30, Paris 1909. Ἀμερῦς υἱὸς Βησοῦτος, ἐτῶν κ. Ἀραβᾶς νύμφιες.

Βησ[. ]ἔστω (ἐτῶν) | ν Καραβας Νύμφιες Hartleben. Obiger Text nach Revillout. Βησεῖτος Revillout, Βησοῦτος Pr.

(1635) S. 46 Nr. 2. Hartleben, Lettres de Champollion le Jeune, Teil I S. 334, veröffentlicht in der Bibliothèque Egyptologique, Teil 30, Paris 1909. Ἀπολλωνίου υἱοῦ Κλαυδίου | Ποστόμου, ἐτῶν κδ.

Τοστόμου ἐτῶν κ̅α Hartleben. Obiger Text nach Revillout.

(1636) S. 46 Nr. 3. Ἀνοῦβ Ἀρίοντο(ς) | Νοεοντίο(υ) τοῦ Π|ετκλωνθθεκιο.

1. Möglich auch Ἀνουβάριον, Pr. 2. Νοεντιστου Revillout, Νοεοντίο(υ) τοῦ(?) Pr. 3. ετκλων deutlich, dahinter auch εβεισιο möglich, Pr.

**1637. Ostrakon. Steuerquittung.** 102/3 n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 195 Nr. 2.

Διέγρα(ψεν) Παψεύχιος Φαήσιος | π Πκύσι(ος) ὑπ(ἐρ) χω(ματικοῦ) γεγρ. — ἔξ Ϛ | ισε... γ. L Ϛ Τραιανοῦ | τοῦ κυρίου Καίσαρος.

2. sollte statt π zu lesen sein: το(ῦ) Πκύσι(ος)? und statt γεγρ etwa: Χά(ρακος) mit nachfolgendem Drachmensingel? Pr.

**1638—1652. Aufschriften. Aschenurnen.** Alexandria. Merriam, Am. Journ. Arch. 1 (1885) S. 18 ff. Neu York, Sammlung Feuardent. Über die Datierung der Urnen vgl. Breccia, Iscrizioni Einl., und Pomtow, B. ph. W. 1910 Sp. 1087 ff.

(1638) S. 21 Nr. 1, mit Abzeichnung. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 9. Νέρουτσος, L'anc. Alexandrie S. 111 Nr. 32. Νέρουτσος, Rev. arch. 10 (1887) S. 62 Nr. 32. 3. Jahrh. v. Chr.

L β, μηνὸς Πανήμου διὰ Θευδότου | Ἀνδρόμης Ἐπιγένους Φαλασάρνιος Κρής.

Πανήμου Merriam, Πανδήμου Pagenstecher. Hinter Θευδότου ergänzt Νέρουτσος [ἀγοραστοῦ].

(1639) S. 21 Nr. 2. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 10. Νέρουτσος, L'anc. Alexandrie S. 112 Nr. 34. Νέρουτσος, Rev. arch. 10 (1887) S. 62 Nr. 34. 3. Jahrh. v. Chr.

L γ, Δίου |,ε, διὰ Θεοδότου ἀγοραστοῦ Θεώνδου Σαμόθραικος.

(1640) S. 21 Nr. 3. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 14. 3. Jahrh. v. Chr.

L Ϛ, Παγᾶμου κ̅ε, | διὰ Θεοδότου ἀγοραστοῦ | Ἀναξιλάου τοῦ | Ἀριστέος |<sup>5</sup> | Ἀχαιοῦ ἀρχιθεώρου | Δυμαίου.

(1641) S. 22 Nr. 4. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 21. 3. Jahrh. v. Chr.

(1638—1652. Fortsetzung.)

[L] θ. Μεχείρ [. . .] | Δαμ[. . . . .] K[λ]εάρχου | [θεω]ρὸς Βοι[ώτιος]  
| [διὰ Θε]οδότου ἀγοραστ[οῦ].

2. Δαμ[ίας τοῦ] Merriam und Pagenstecher. Wahrscheinlicher Δαμ[ά-  
τριος], Δάμ[αρχος] oder sonst wie, B. Keil.

(1642) S. 22 Nr. 5, mit Abzeichnung. Pagenstecher, Am. Journ. Arch.  
13 (1909) S. 408 Nr. 22. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 113 Nr. 37.  
Néroutsos, Rev. arch. (1887) S. 63 Nr. 37. 3. Jahrh. v. Chr.

L θ, Ὑπερβερεταίου λ̄, | Φαρμούθι ζ̄. | Τιμασιθέου τοῦ | Διονυσίου  
Ῥοδίου | πρεσβευτοῦ | διὰ Θεοδότου ἀγοραστοῦ.

1. λ̄ Merriam u. Pagenstecher, ᾱ Néroutsos.

(1643) S. 23 Nr. 7. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 406  
Nr. 1. 3. Jahrh. v. Chr.

Θαρσύφας | θεωρὸς Κρής. | Ἀπολλώνιος | διὰ Σαραπίωνος. | L ιδ,  
Ἀπε[λλαίου . .].

(1644) S. 23 Nr. 8. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 406  
Nr. 4. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 114 Nr. 39. Néroutsos,  
Rev. arch. 10 (1887) S. 65 Nr. 39. 3. Jahrh. v. Chr.

Διὰ Σαραπίωνος. | L κ. Ἠγησίου | τοῦ Ἀγλωφάνους.

3. Ἀγλωφάνους Merriam u. Pagenstecher, Ἀπολλωνιάτου Néroutsos.

(1645) S. 24 Nr. 10. [. . . .]λο[.] | τοῦ λ[.]ρ[.] [. . .] ἀρο[ραστοῦ].

Darunter: καὶ Θε[μίδα].

3. ἀρο[ραστοῦ] erg. Pr.

(1646) S. 24 Nr. 11. Κλήμης Κασαν[. . .] Ἀκαρνάν.

statt Κασαν auch Κλεαν möglich, Merriam.

(1647) S. 24 Nr. 12. [ ] | [διὰ] ἀγορασ[τοῦ] | [Λε?]ωνίδα.

2 u. 3. Ergänzungen von Pr.

(1648) S. 25 Nr. 13.

[Δ?]αισίου [ ] | κ[. . . . .]ισ[ε[. . .]νε]ιθης | Φε[. . .] Μίχας | ὑφ[ις].

(1649) S. 25 Nr. 14. Ὀγεσ[ίμα]χος(?) | [. . . . .]υ.

(1650) S. 25 Nr. 15. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 406  
Nr. 6. 3. Jahrh. v. Chr.

[L . . μ]ηνὸς [. . .] | [Πολέ]μαρχος Φ[. . .] | [ ] ὀρτυν(?) σ[ ].

1. Merriam ergänzt L κε, ohne die Gründe dafür anzugeben.

(1651) S. 25 Nr. 16. L [ ] | [ ] οιε[ ].

(1652) S. 25 Nr. 17. Κυδι.

1653. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia,  
Iscrizioni S. 120 Nr. 213. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἑρμαγόρα[ς].

1654—1663. Einkratzungen. **Aschenurnen.** Alexandria. Merriam,  
Am. Journ. arch. 1 (1885) S. 26ff. Neu York, Sammlung Feuardent.

(1654) S. 26 Nr. 19. Φεῖδων Ἀπωνος | Κρής Ἰτάνιος, χαῖρε.

(1654—1663. Fortsetzung.)

- (1655) S. 26 Nr. 20. Κλεοῦς Κρήσσης.  
 (1656) S. 26 Nr. 21. Ἑρμοκλέους Χίου.  
 (1657) S. 26 Nr. 22. Εὐρόλοχος.  
 (1658) S. 26 Nr. 23. Λευκίου.  
 (1659) S. 26 Nr. 24. Θευδό[τ]ου.  
 (1660) S. 26 Nr. 25. Ἑλλανί( ).

Ἑλλανι Merriam, Ἑλλανί( ) Pr.

- (1661) S. 26 Nr. 26. Πάμφιλος.  
 (1662) S. 27 Nr. 27. Εὐμε[ ].  
 (1663) S. 27 Nr. 28. [I]? A Ω.

1664. Lampe. Merriam, Am. Journ. Arch. 1 (1885) S. 27 Nr. 29.  
 A. X. I. I. Π.

1665. Inschrift. **Weihung.** Tempeltor. Maharraka (Hiera Sykaminos).  
 Mahaffy, Am. Journ. Arch. 9 (1894) S. 263.

[ ] πῶτου καὶ τῶν εὐσεβεσ|τάτων γονέων καὶ Γαίου | Μικίου  
 ἀδελφ|οῦ.

1666—1671. Ostraka. **Abgabenquittungen.** Goodspeed, Am. Journ.  
 Arch. 11 (1907) S. 441 ff. Chicago, Haskell Mus.

(1666) S. 441 Nr. 16. Krokodilopolis. Ptolem. Zeit.

Ἔτους ε, Φαῶ[φι . .] . Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν | ἐν Κρο(κοδίλων) πό(λει)  
 τρά(πεζαν) . [ ] | Ἑριε[ῦ]ς χ[ ] .

3. Goodspeed ergänzt χ[ιλίας, was nicht richtig sein wird.

(1667) S. 441 Nr. 17. Theben. 59/60 n. Chr. (Goodspeed irrtümlich  
 58/59 n. Chr.).

- 1 Ἀ]ρπαλος  
 2 ὕ]ενη(μάτων) ς (ἔτους) μέτ(ρω)  
 3 ] — ἥμισυ  
 4 ] (ἔτους) ς Νέρωνος  
 5 [Κλαυδίου Καίσαρος ] Σεβαστοῦ  
 6 [ Γερμανικοῦ Αὐτο]κράτορ[ος]

(1668) S. 442 Nr. 18. Theben. 75 n. Chr.

Δι᾽ ἔτρ(αψεν) Χεμπνεὺς Πελεΐλιος Πουώριο(ς) καὶ | Κασιεῖρις Χεμ-  
 πνέως Πελεΐλιος ὑ(πὲρ) μερισ(μοῦ) Ὀφρή(ου) | ς (ἔτους) διε. (δραχμᾶς)  
 β (ὀβολόν). (Ἔτους) ζ Οὐεσπασιανοῦ τοῦ κυρίου, | Φαρμο(ῦθι) ᾱ.

3. Vielleicht δι' ἐκάστου), mit Rücksicht auf die beiden Zahler? Goodspeed.

(1669) S. 442 Nr. 19. Theben. 138 n. Chr.

| Ψαν|σνῶς καὶ Κασιανὸς πράκ(τορες) | ἀρ(υρικῶν) Νό(του) κ(αὶ)  
 Λιβὸς) Φίβιος Πετεμενώ(φρως) | ἔσχ(ομεν) ὑ(πὲρ) μερισ(μοῦ) ἐνε-  
 σ(τῶτος) κβ (ἔτους) δ(ρα)χ(μᾶς) | ὀκτώ, γ(ίνονται) (δραχμαὶ) η. (Ἔτους)



(1666—1671. Fortsetzung.)

κβ Ἀδριανοῦ |<sup>5</sup>| Καίσαρος τοῦ κυρίου, Παῦ(νι) κδ. | Κασιανὸς Ψαμ( )  
 σεσ(ημείωμαι) (δραχμὰς) η. | Ὀμοίως Μεσορὴ θ ὀνό(ματος) τοῦ  
 (αὐτοῦ) Φίβιος | ὁμοίως ὑ(πὲρ) σκ(οπέλου) και = κβ (ἔτους) δραχ-  
 (μὴν) μίαν | (τετρώβολον), (δραχμὴν) α (τετρώβολον), καὶ ὑ(πὲρ) χω-  
 (ματικοῦ) καὶ βαλ(ανικοῦ) κβ (ἔτους) |<sup>10</sup>| (δραχμὰς) ἐπτά (τριώβολον)  
 χο(ῦν), γ(ίνονται) ἐπὶ τὸ αὐτὸ (δραχμαὶ) ζ [ο χο(ῦν)]. | (2. H.) Κασια-  
 νὸς σ(εσ)η(μείωμαι) (δραχμὰς) ρυπ(αρὰς) (δραχμὰς) θ (ὀβολὸν) χο(ῦν).

8. Möglicherweise ist statt και = zu lesen: κα L, Goodspeed.

(1670) S. 442 Nr. 20. Theben. 189/190 n. Chr.

Χει(μερινοῦ πυροῦ) Φατρῆς Πετεχώ(νσιοις) | [. . . . .] λ (ἔτους)  
 Σεναπολλῶς | [. . . . .] (πυροῦ) γ λθ.

(1671) S. 443 Nr. 21. Röm. Zeit.

- 1 Ἀμφι[ῶμις . . .
- 2 διεληλ[υθότος . . .
- 3 λωδ (δραχμὰς δ [. . .
- 4 Ὀ(μοίως) Τῦβ(ι) ιε = . . [. . .
- 5 Μεχείρ ζ (δραχμὰς) δ [. . .
- 6 Ὀ(μοίως) Παχὼ(ν) ι (δραχμὰς) δ . . [. . .
- 7 Ὀ(μοίως) καὶ Θῶ(θ) ς (δραχμὰς) δ . . [. . .

1672. Ostrakon. **Rechnerische Übersicht.** Röm. Zeit. Goodspeed, Am. Journ. Arch. II (1907) S. 443 Nr. 22.

1	ς	(δραχμὴν)	α	(πεντώβολον)
2	. ἀπὸ Πισιη( )	(δραχμὴν)	α	(πεντώβολον)
3	] δραχμὰς γ	(τριώβολον)		
4	. τοῦ αὐτοῦ	(δραχμὰς)	β	(τετρώβολον)
5	]σα Θῶθ	(δραχμὰς)	β	(τετρώβολον)
6	]εμις Πεσοῦρις	(δραχμὰς)	β	(τετρώβολον)
7	Π]ρεμτότης Παῶθ(ος?)	(δραχμὰς)	β	(τετρώβολον)
8	]ναι	(δραχμὴν)	α	(διόβολον)

7. Παψθ Goodspeed, Παῶθ(ος?) = Παῶτος? Pr.

1673. Ostrakon. **Einnahmeübersicht.** Röm. Zeit. Goodspeed, Am. Journ. Arch. II (1907) S. 443 Nr. 23.

1	Λόγο(ς) λάχανα [			
2	Φαρμουῖθι κε [			
3	κς ἔσχ(ον) ὑ(πὲρ) τιμ(ῆς) λαχ[άνων			
4	κζ ὁμοί(ως) (δραχμὰς) [			
5	κη ὁμοί(ως) (δραχμὰς) [			
6	κθ ὁμοί(ως) (δραχμὰς) [			
7	Παχὼν α ὁμοί(ως) (δραχμὰς) [			
8	β ὁμοί(ως) (δραχμὰς) [			
9	γ ὁμοί(ως) (δραχμὰς) [			

1674. Ostrakon. **Rechnerische Übersicht.** Röm. Zeit. Goodspeed, Am. Journ. Arch. 11 (1907) S. 443 Nr. 24.

1	[. . . . .]	(ἀρτάβας) θ
2	Φαῆρις Ε . . . τος καὶ	
3	Πλήνις	(ἀρτάβας) ι
4	Μακάριος καὶ Παρεβ-	
5	ήριος	(ἀρτάβας) κγ
6	Ὁρίων οἰκοδόμ(ος)	(ἀρτάβας) ις
7	Ὁμόλογος	(ἀρτάβας) η
8	καὶ Ἐκῦσις	(ἀρτάβας) ις
9	Ἀμμώνιος	(ἀρτάβας) ις
10	Παμ . . . .	
11	Ψεναμοῦνις Πασ-	
12	ίωγος	(ἀρτάβας) ιζ.

1675. Ostrakon. **Abgabenquittung.** Theben. 3. Jahrh. n. Chr.(?). Goodspeed, Am. Journ. Arch. 11 (1907) S. 444 Nr. 25.

Πλήνις καὶ μέτοχ(οι) τελ(ῶναι) γε | Μεμνο(νείων) Πετοσίρει χαί-  
(ρειν). | Ἀπέχ(ομεν) παρὰ σοῦ τέλ(ος) ἐξηκ(οστής)? (πυροῦ) | ὄνοι κ  
(ἔτους) ζ = Φαμ(ενῶθ) ἦ.

1. Statt γε erwartet man πύ(λης), Goodspeed.

1676—1677. Aufschriften. **Aschenurnen.** Alexandria. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 387 ff. Athen, Nationalmus. Über die Datierung der Urnen vgl. Breccia, Iscrizioni Einl., und Pomtow, B. ph. W. 1910 Sp. 1087 ff.

(1676) S. 406 Nr. 2. 3. Jahrh. v. Chr.

ιη', Περιτίου [. . . .] . (Διὰ) Σαραπίωνος [. . .]ρυ[. . .] . Μένωνος  
Κυρηνίο(υ) . . . οβατης.

Etwa ὀρειοβάτης? Pr.

(1677) S. 406 Nr. 3. 3. Jahrh. v. Chr.

ιη', Ὑπερβε(ρεταίου) [. .] . Δι[ὰ Σ]α[ραπίωνος] . . . . . λτων(?) Ἀρ-  
κάδο(ς) [. . .]ει[. . .] πρεσβε(υτοῦ).

1678. **Töpferstempel.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. 1 (1898) S. 11 Nr. 38. Botti bei Schreiber, die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 339 Nr. 13. Vgl. S. B. Nr. 1680. Χάρις.

1679. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 99 Nr. 1776. Breccia, Iscrizioni S. 113 Nr. 196. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

. ε. πεγ . . θ.(?) . κη | Δημῶ ἀστή.

1680. **Töpferstempel.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. 1 (1898) S. 11 Nr. 39. Botti bei Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 339 Nr. 14. Vgl. S. B. Nr. 1678. Χάρ|ις.

1681. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 12. Athen, National-

mus. Über die Datierung vgl. Breccia, *Iscrizioni* Einl., und Pomtow, *B. ph. W.* 1910 Sp. 1087 ff.

Λ δ', Ἀλίου καθ. Ἐπνοεῖσιν Δευτεροῖος Δάμωνος τοῦ Ἐρατωνίδου Ἀστυपालαίως.

1682. Aufschrift. Verschußstück einer **Aschenurne**. Alexandria. Schreiber, *Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa* S. 192 u. 316. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 3476. Ἀμμωλίου.

1683. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Pagenstecher, *Am. Journ. Arch.* 13 (1909) S. 407 Nr. 16. Botti, *Notice* S. 180 Nr. 2476. Botti, *Catalogue* S. 102 Nr. 1784. Breccia, *Iscrizioni* S. 108 Nr. 189, mit Abzeichnung und Lichtdruckbild (Taf. 43). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Über die Datierung vgl. Breccia, *Iscrizioni* Einl., und Pomtow, *B. ph. W.* 1910 Sp. 1087 ff.

[ ] . Νικία . | Διὰ Φίλωνος . | Ἔτους Ζ, Δύστρου ι[.] . | [Ἀρισ]τοκλέους Ἀγο[.] |<sup>5</sup> [ ] .

1. [?] Νικιά(δου) Pagenstecher, Λ Νικία Botti, [Λ] Νικία Breccias Umschrift, [ ] . Νικία Pr. (nach Breccias Abzeichnung). 4. [Ἀ]ριστοκλέους Pagenstecher u. Botti, [Ἀρισ]τοκλέους Breccia.

1684. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Pagenstecher, *Am. Journ. Arch.* 13 (1909) S. 407 Nr. 18. Néroutsos, *L'anc. Alexandrie* S. 105 Nr. 13. Néroutsos, *Rev. arch.* 9 (1887) S. 293 Nr. 13. Botti, *Notice* S. 176 Nr. 2466. Breccia, *Iscrizioni* S. 110 Nr. 191, mit Abzeichnung und Lichtdruckbild (Taf. 44). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Über die Datierung vgl. Breccia, *Iscrizioni* Einl., und Pomtow, *B. ph. W.* 1910 Sp. 1087 ff.

Διὰ Φίλωνος. | Ἔτους ἦ, Αὐδναίου δ. | [ ] ἐξ Ἀρσινόης | [ ] ἐπὶ Παμφυλίας | υἱο[ ] .

3. Botti, Néroutsos und Pagenstecher bringen als Zeile 3: [ ] ονοπ, dahinter nichts weiter. Zeile 3 und 4 nach Breccia.

1685. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Pagenstecher, *Am. Journ. Arch.* 13 (1909) S. 407 Nr. 19. Watzinger, *Arch. Anz.* 17 (1902) S. 158 Nr. 1. Néroutsos, *L'anc. Alexandrie* S. 105 Nr. 14. *Bull. ég.* 9 (1888) S. VIII Nr. 28260 (doch nur Z. 1—3). Néroutsos, *Rev. arch.* 9 (1887) S. 294 Nr. 14. Über die Datierung vgl. Breccia, *Iscrizioni* Einl., und Pomtow, *B. ph. W.* 1910 Sp. 1087 ff.

Διὰ Φίλωνος. | Ἔτους ἦ, Ξανδικοῦ κε. | Φιλώτου ἱπάρχου | τῶν δι' Ἀντάνδρου |<sup>5</sup> τοῦ Παννησιδήμου | σχ.

4. Διαντάνδρου Pagenstecher u. Watzinger, δι' Ἀντάνδρου Néroutsos. Am Ende der Z. 4 u. 5 kennzeichnet Néroutsos je eine ungelesene Lücke, Pagenstecher u. Watzinger setzen keine Lücke. 5. τοῦ [καὶ] Αἰνησιδήμου Néroutsos, τοῦ Παννησιδήμου Watzinger u. Pagenstecher. 6. in σχ scheint das χ aus φ umgebildet zu sein, Watzinger.

1686. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Pagenstecher, *Am. Journ. Arch.* 13 (1909) S. 407 Nr. 20. Botti, *Notice* S. 180 Nr. 2478. Botti, *Catalogue* S. 102 Nr. 1786. Breccia, *Iscrizioni*

zioni S. 109 Nr. 190, mit Abzeichnung und Lichtdruckbild (Taf. 44).  
Alexandrien, griech.-röm. Mus. Über die Datierung vgl. Breccia,  
Iscrizioni Einl., und Pomtow, B. ph. W. 1910 Sp. 1087 ff.

Διὰ Φίλω[νος]. | Ἔτους ἡ, Δίου ιη. Θαλήτος Κυζικηνοῦ | πρε-  
σβευτοῦ.

2. Δίου ιγ Botti und Pagenstecher, Δίου ιη Breccia.

1687—1690. Einkratzungen. **Denkschriften.** Flinders Petrie, Class.  
Rev. 1 (1887) S. 209 f. Petrie bringt Majuskeltexpte, Umschriften  
von Pr.

(1687) S. 209, rechte Spalte, erstes Stück. Akoris (Teneh). An einem  
Grabe. Ἡλένα. Ἀλέξ[α]νδρος Θεοῦτος.

(1688) S. 209, rechte Spalte, zweites Stück. Esneh. An einer Säule.  
Schrift linksläufig. Ἰσικ[ ]. | Σοῦρος.

(1689) S. 209, rechte Spalte, viertes Stück. Flinders Petrie, A season  
in Egypt Taf. 17 Nr. 643. El Kab. Tempelwand.

Νικήρατος.

(1690) S. 209, rechte Spalte, sechstes Stück. Gegend von Silsilis.

Φιλήμων. Πέτρος. Πασίμαχος. | Δωρίων. Μαλχίων. Ἀπόλλων.  
Ἄμ[ ].

1691. Aufschrift. Verschlußplatte einer **Grabnische.** Alexandria.  
3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 136 Nr. 254. Alexandrien,  
griech.-röm. Mus. Βαχχίου.

1692. Einkratzung an einem Grabe. **Denkschrift.** Silsilis. Flinders  
Petrie, Class. Rev. 1 (1887) S. 210 zweites Stück. Lepsius, Denkm.  
Taf. 82 Nr. 183. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 459 Nr. 10.  
Flinders Petrie, A season in Egypt Taf. 17 Nr. 632.

Πιστοκλῆς Εὐμένους ἡκ[ω]ι ἐν | τῷ κβ L, Παχών ιθ.

1. ἡκ[ω]ι Petrie, ἡκ[ω]ι Deville, ἡκωι Lepsius. 2. Παχών ιθ Petrie  
und Lepsius, Παχὼν ιβ Deville.

1693. Inschrift. Granitblock. **Denkschrift.** Assuan. Flinders Petrie,  
Class. Rev. 1 (1887) S. 210 drittes Stück.

Πυθορείτων | Νείλωνος | Σάμιος.

1694. Inschrift. **Bronzegefäß. Weihung.** Hieroglyphischer und grie-  
chischer Text. Memphis. 6. Jahrh. v. Chr. (nach Smith). Smith,  
Class. Rev. 5 (1891) S. 78, mit Abbild. Birch, Ztschr. äg. Spr. 9 (1871)  
S. 119. Didlington Hall in Norfolkshire, Sammlung Tyssen-Amherst.

Μελάνθιος με ἀνέθηκε τῷ Ζηνὶ Θεβαίῳ ἀκαλμα.

[ ]μανθιος Birch, Μελάνθιος Smith. τῷ und Θεβαίῳ Birch, τῷ und  
Θεβαίῳ Smith.

1695—1697. Aufschriften. **Vasen. Weihungen.** Naukratis. Smith,  
Class. Rev. 2 (1888) S. 233. London, Britisches Mus.

(1695) S. 233 Nr. 12 d. Ῥοῖκος.

(1696) S. 233 Nr. 12 l. Stierwendeschrift.

Ἑρμόδ[ωρος ἀνέ]θηκε [τῇ Ἀφρ]οδί[τῃ].



(1695—1697. Fortsetzung.)

(1697) S. 233 Nr. 121. Vier verschiedene Stücke. 6. Jahrh. v. Chr.

a. Τῆφροδίτῃ Φόρτυλος ἀνέ[θηκε].

b. Ἑρμᾶς Ἀθῆνος(?) μάνένθηκεν τῇ [Ἀφροδ]ίτῃ.

c. Εὐκλος ἀνέθηκεν ἱερὴν τῇ [Ἀφροδίτῃ].

d. Τῆς Ἀφροδίτης εἰμί, ἀ[νέ]θ[η]κεν Ἑρμογένῃς.

1698—1710. Aufschriften. **Vasen. Töpfermarken.** Naukratis. Smith, Class. Rev. 2 (1888) S. 233. London, Britisches Mus.

(1698) S. 233 Nr. 2. Πσοιέας ἐ[ποίησεν].

(1699) S. 233 Nr. 3. [. . . ἐπ]οίεσεν.

(1700) S. 233 Nr. 4. Gardner, Naukratis II S. 67 Nr. 828, mit Abzeichnung (Taf. 21). [Ἐ]ργότιμος ἐ[ποίησεν].

(1701) S. 233 Nr. 5. Gardner, Naukratis II S. 831 Nr. 831, mit Abzeichnung (Taf. 21). [. . . ἐπο]ίεσεν.

(1702) S. 233 Nr. 6. Gardner, Naukratis II S. 67 Nr. 829, mit Abzeichnung (Taf. 21). Vgl. S. B. Nr. 1703. [Κλιτ?]ίας ἐ[γραψεν].

(1703) S. 233 Nr. 7. Gardner, Naukratis II S. 67 Nr. 827, mit Abzeichnung (Taf. 21). Vgl. S. B. Nr. 1702. [Κλιτ?]ίας ἔγραψεν.

(1704) S. 233 Nr. 8. [Ἐργότι?]μος ἐ[ποίησεν].

(1705) S. 233 Nr. 9. Gardner, Naukratis II S. 67 Nr. 849, mit Abzeichnung (Taf. 22). Σὸνδρος ἐ[ποίησεν].

(1706) S. 233 Nr. 10/11. Gardner, Naukratis II S. 67 Nr. 852, mit Abzeichnung (Taf. 22). Σὸνδ[ρος] ἐ[ποίησεν].

(1707) S. 233 Nr. 12/13. Σὸν[δρος] ἐ[ποίησεν].

(1708) S. 233 Nr. 14. [Σ]ὸνδρ[ος] ἐ[ποίησεν].

(1709) S. 233 Nr. 15. [Εὐχ]ερ[ος] Ἐργ[οτίμου] ἐ[ποίησεν?].

(1710) S. 233 Nr. 16. Ξ Ἀφροδίτῃ η | ἐ[ποίησεν].

1711—1717. Aufschriften. **Vasen.** Naukratis. Smith, Class. Rev. 2 (1888) S. 234. London, Britisches Mus.

(1711) S. 234 Nr. 16. Zwei Stücke. Beidemale Schrift linksläufig.

a. Λυκόπις. b. Πελάγων(?).

(1712) S. 234 Nr. 17. [ ]βις καλός.

(1713) S. 234 Nr. 18. [ ]ες ἐ[ποίησεν?]. | Λυ[κόπι<ι>ς].

(1714) S. 234 Nr. 19. [ ]νκα.

(1715) S. 234 Nr. 20. Gardner, Naukratis II S. 67 Nr. 853, mit Abzeichnung (Taf. 22). Χαῖρε κα[ῖ ].

κα[ῖ πίει εὐ?] Smith.

(1716) S. 234 Nr. 21. Χλονέας [ ].

(1717) S. 234 Nr. 22. [ ]ελεσ . . σο[ ].

1718—1721. Aufschriften. **Vasen. Weihungen.** Naukratis. Hutton, Class. Rev. 7 (1893) S. 82f. London, Britisches Mus.

Ἀντιώ[ρ]ης ὁ Χίος [μ' ἀνέθη]κεν Ἀφροδίτῃ.

Ἀντιω[.]ης Hutton, Ἀντιώ[ρ]ης Br. Keil.

(1718—1721. Fortsetzung.)

(1719) S. 83 Nr. II.

[ ]νης με ἀνέθηκεν τ[ῇ Ἀ]φροδ[ίτη εὐ]χωλή[ν] Ῥ[όδι]ος.

(1720) S. 83 Nr. III. Νεγοφ[. . . μ' ἀ]νέθηκε.

(1721) S. 83 Nr. IV. [ ]η εἰμὶ τῆς [ἐν Ναυ]κράτε[ι].

1722. **Mumienschild.** Reich, Demotische und griechische Texte auf Mumientäfelchen (Stud. Pal. VII) S. 15 Nr. 42 u. 44 u. S. 17 Nr. 68, mit Abzeichnung auf Taf. 12 Nr. 24. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer. Πελεμψαῖς | ὁ Παχούμιος μητρὸς | Σενψεννήσιος.

1723. Inschrift. **Grabkammerwand.** Alexandria. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 298 Nr. 30. Μελανίππη | χρηστή.

1724. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. (vgl. Dittenberger, Or. gr. 86 Anm. 8). Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 115 Nr. 42. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 66 Nr. 42. Adolf Wilhelm, Class. Rev. 13 (1899) S. 78. Watzinger, Arch. Anz. 17 (1902) S. 159 Nr. 8. Bull. Instit. ég. 9 (1888) S. IX Nr. 28268. London, Britisches Mus. Ῥώιζις Ἀποάσιος | Ἐτεννεύς.

1725—1727. Ostraka. **Namenlisten** für Rechnungszwecke. Hall, Class. Rev. 18 (1904) S. 2 ff. Hall bringt Majuskeltex te, Umschriften von Pr. London, Britisches Mus.

(1725) S. 3 Nr. 26011. 1. Jahrh. n. Chr.

- |                         |   |
|-------------------------|---|
| 1 Πανεχάτη              | C |
| 2 Κορκόδιλος            | C |
| 3 Ψεναμούνι Ἀρπαήσι(ος) | C |
| 4 Ἀριστερὸς             | C |
| 5 Σναχομνεύς            |   |
| 6 Ἐμενραῦς              |   |
| 7 Παμήθι                |   |

Das Sigel C bedeutet wohl 4 Chalkoi (vgl. Wilcken, Ostr. I S. 819), Hall.

(1726) S. 3 Nr. 31631. 1. Jahrh. n. Chr.

- |                    |           |
|--------------------|-----------|
| 1 [ ]              |           |
| 2 Ψενθοῦτ          |           |
| 3 Νικολᾶς Τολμᾶς   |           |
| 4 Ἑρμων Ἑρμοφείλου |           |
| 5 Λονχᾶς           | μ         |
| 6 Ἀλεξᾶς           | νε        |
| 7 Σεσονγῶσις       | κη[. . .] |
| 8 Ἀρτέμων          | ρμ η      |
| 9 Κορ[.]αβος       | [. . .]   |
| 10 [ ]             |           |

9. etwa Κόρ[ρ]αγος? (vgl. Wilcken, Ostr. II 1189, 13) Pr.

(1727) S. 4 Nr. 3, Nr. 19945. Theben. 3./4. Jahrh. n. Chr.

- |   |         |                |
|---|---------|----------------|
| 1 | C       | ἰνδικτ(ίωνος). |
| 2 | Θῶθ ιβ̄ | Βησοδώρα Ζαῶ   |

(1725—1727. Fortsetzung.)

3	Τῦβι $\overline{\kappa\alpha}$ Μαρία	ζβ
4	Τῦβι $\overline{\iota\varsigma}$ Σενεμοῦτ	ζγ
5	Μεχεῖρ $\overline{\iota}$ Θατρέα	γα
6	[. . . . .]θου	ζα

1728—1730. Inschriften. Marmortafeln. Alexandria. Goodspeed, Class. Philol. 2 (1907) S. 277 ff. Chicago, Field Columbian Mus.

(1728) S. 277 Nr. 1. **Grabtafel.** Κλεοπάτρα, |  $\overline{\text{L}}$  κῆ, εὐψύχι.

(1729) S. 278 Nr. 2.

(oben abgebrochen.)

1	.
2	] Σεβα[στοῦ
3	]εως [
4	β]α[ιλέως

(unten abgebrochen.)

(1730) S. 279 Nr. 3. Die erste Zeile ist die ältere Inschrift; die zweite Zeile enthält die in die ältere Inschrift hineingemeißelte jüngere Inschrift.

]οπατρ[

ὁ δῆ[μος τῶν Ἀ[λεξανδρέων

1731—1733. **Töpferstempel.** Gebel Maryam (am Suezkanal). Clédat, Rec. trav. 32 (1910) S. 202.

(1731) S. 202 Nr. 3. MP.

(1732) S. 202 Nr. 4. [A]σκληπι[άδου.

(1733) S. 202 Nr. 5. Ἐπὶ Ἀρμοσίλα | Καρνέϊος.

1. Ἀρμοσίδα Clédat, Ἀρμοσίλα Pr.

1734—1738. **Mumienschilder.** Reich, Demot. und griech. Texte auf Mumientäfelchen (Stud. Pal. VII). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

(1734) S. 12 Nr. 2 u. S. 18 Nr. 89, mit Abzeichnung auf Taf. 10 Nr. 19. Τεμισῶις Ἀθρήου|ς. Ψενβολῶκις.

(1735) S. 13 Nr. 7 u. 17, S. 14 Nr. 25, S. 15 Nr. 38, S. 16 Nr. 49, S. 17 Nr. 66, Nr. 77 u. Nr. 80, S. 18 Nr. 81 u. S. 21 Nr. 12, mit Abzeichnung der Vorderseite und Rückseite auf Taf. 11 Nr. 20.

Vorderseite: Ταψάεις Ἀρμιῦσις, | θυγατέρα Τατεμγῶτι(ος), | ἀδελφὴ  
Σενῦρις καὶ | Ἡρωνι, ἐπὶ τῆς β| λαύρας τοῦ Ἀγαθοῦ  
| Δαίμωνος.

Rückseite: β| Ταψάεις Ἀρμιῦσις, | θυγατέρα Τατεμγῶτι(ος), | σύν-  
τροφος Πανίσκου β<sup>ο</sup>| τοῦ Πετενενητήρι(ος). Ἀπό|δος  
Τατρίφης ἀδελφῇ τοῦ | πατρὸς αὐτῆς.

2. Τατεμγῶτι Reich, Τατεμγῶτι(ος) Pr.; ebenso Z. 8. 6. Δαίμονος Reich, Δαίμωνος Pr., laut Abzeichnung. 9. σύντροφος Pr., laut Abzeichnung; Reich bringt für dieses Wort keine Umschrift. 10. Πετενενητήρι Reich, Πετενενητήρι(ος) Pr. 11. ἀδελφῇ Του|τατος Reich, ἀδελφῇ τοῦ | πατρὸς αὐτῆς Pr., laut Abzeichnung.

(1734—1738. Fortsetzung.)

(1736) S. 18 Nr. 86 u. 90, mit Abzeichnung auf Taf. 11 Nr. 21.

Τρίαδης Ταψῶτος | ἰς Πανῶν | πόλεως.

(1737) Abzeichnung der Vorderseite und Rückseite auf Taf. 12 Nr. 22.

Reich bringt keine Umschrift; Umschrift von Pr.

Vorderseite: Λαβᾶις σ̄ετιος | .[. .] . . ιος.

Rückseite: Δὸς Σενῶ . . . ρις | θυγάτηρ Σ̄ε . . . σεις.

1. Über σ̄ετιος stehen unleserliche Buchstabenreste, die vielleicht den Anfang des mit σ̄ετιος endigenden Namens bilden (Pr.).

(1738) S. 15 Nr. 34 u. S. 18 Nr. 97, mit Abzeichnung auf Taf. 12 Nr. 23.

Vorderseite und Rückseite gleichlautend. Ψενοσίρις | Κολλούθου.

1739—1742. Inschriften. Kyrenaika. de Bourville, Archives des Miss. 1 (1855) S. 583 ff. de Bourville bringt Majuskeltex te, Umschriften von Pr.

(1739) S. 585, vierter Text. Marmorsockel. Φίλω ἱερᾶς L ἦ.

Auf der anderen Seite: Ἀγαθοκλῆς | ἐκε.

(1740) S. 586. Marmor. Worttrennungen von Pr. Vgl. dazu S. B. Nr. 1741.

ΛΡΚΗΑΘΗ | L ΣΗ | ΕΠΙΣΤΡΑΤΟΣ | ΜΟΧΣΑΟ |<sup>5</sup> | L Ρ ΘΙΤΟΥ  
ΚΑΙ Η|ΡΟΔΟ ΚΛΗΑΘΡΑ | C.ΥΜΑΧΩ L NE | LΡΡΘΤΟΥΚΜΡ  
ΚΛΕΥΠΑΤΡΑ | ΛΥΣΙΔΩΣΛΜ . . . . . |<sup>10</sup> | .Ρ.ΕΥΗ . . . . .

(1741) S. 586. Auf der Rückseite von S. B. Nr. 1740.

Π̄εισίστρατος | Μύσο.υ.

(1742) S. 586. Marmorplatte. Umschrift von Pr.

Ἰωσῆς Κρίσ|που, L δ. | Κοίντος Κο|ίντου, L ιε. |<sup>5</sup> | Λύκα Γαίου,  
| L νη. | Σάρρα προσ|ήλυτος, | L ῑ.

1743. Mumienschild. Panopolis. Spiegelberg, Rec. trav. 26 (1904) S. 163 Nr. IV.

Εἰς Πανῶν. | Σαραπίω|νι πεανι|στῇ. Darunter eine demot. Zeile: „nach Panopolis“.

1. erg. Πανῶν (πόλιν), Spiegelberg. 3. lies: παιανιστῇ, Wilcken, Archiv IV S. 255.

1744—1746. Inschriften. **Proskynemata**. Philae. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 458.

(1744) S. 458 Nr. 2. Großer Pylon.

[Τὸ προσκύνημα . . . . .]σαφου | [παρὰ τῇ] θεᾷ μ[ε]ρίστη  
Ἰσιδι καὶ | παρὰ τοῖς ἐν τῷ Ἀβάτῳ θεοῖς.

(1745) S. 458 Nr. 3. Tempelsäule.

Κε[φα]λᾶς | Πτ[ο]λεμ[α]ίου | κ|. .|χ|. |ικου|. |τε|. |τ ἥκ|ω|ι | π|ρὸ|ς τὴν  
κ[υρ]ίαν Ἰσ[ι]ν.

(1746) S. 458 Nr. 4. Tempelsäule.

Λ. Ὑλης ἥκω | [. . . . . Θ]|ε[ρ]μουθαρίου | [. .] ἐπ' ἀγαθῷ.  
| L κ, Τῦβι [.β].

1. Ὑλης nach Devilles Majuskeltex t, Pr. 3. Θ]|ε[ρ]μουθαρίου erg. Pr.



1747. Inschrift. **Altar. Weihung.** Granit. Elephantine. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 458 Nr. 5.

Θεῶ μεγάλῳ Ἀμμωνι.

1748. Inschrift. **Denkschrift.** Silsilis. Steinbruch. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 458 Nr. 6. Χάρης.

1749. Inschrift. **Denkschrift.** Silsilis. Steinbruch. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 458 Nr. 7. Flinders Petrie, A Season in Egypt Taf. 19 Nr. 65. Σέραπης.

1750. Inschrift. **Denkschrift.** Silsilis. Grotte. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 459 Nr. 8.

Πετεπουίνης, Χεμενῶς, Πεταροῦρις, Χεμενὶ καὶ Τριπαντρπος.

Für das letzte Wort gibt Deville keine Umschrift; Umschrift nach dem Majuskeltexzte, Pr.

1751. Inschrift. **Proskynema.** Silsilis. Tempelpforte. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 459 Nr. 9.

Τὸ προσκύνημα | Μ[άρκο]υ [. . . .]βίου σπα[τιώτου . . . . Χο]ιᾶχ  
ι | τῶν [. . . . .]λ. λφ[<sup>5</sup>]α[. .]ρ[. . . . .] καιιωνος | [. . . . Κ]έλερος  
παρὰ τῷ | [. . . .]μλ[. . . . .]ον.

2. lies στρα[τιώτου, Deville. 5. Deville gibt die Umschrift Καπίωνος.

1752. **Grabstein.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 150 Nr. 286. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[ ]ων Μιλήσιος.

- 1753—1915. Einkratzungen. **Denkschriften.** Theben. An den Wänden der Königsgräber in Biban el Muluk. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 461 ff.

(1753) S. 461 Nr. 14. Κασσίας. | Δημήτριος.

(1754) S. 461 Nr. 15. Ἀνατιάναρχος(?) | Ἰάσωνος.

(1755) S. 461 Nr. 17. Letronne, Recueil II S. 551. Franz, CIGr. III 4802.

Κτησίας | Ἡραίων(ος).

2. ἡ Παιῶνος Franz, Ἡραίων[ος] Deville, Ἡραίωνος Letronne, Ἡραίων(ος)? Pr.

(1756) S. 462 Nr. 20. Κολλούθης.

(1757) S. 462 Nr. 21. Νικάσιος.

(1758) S. 462 Nr. 22. Καλαντίων.

(1759) S. 462 Nr. 23. Ἰάσων.

(1760) S. 462 Nr. 24. Βησᾶς | Μέμνο(νος).

Μέμνο[νι] Deville, Μέμνο(νος) Pr.

(1761) S. 462 Nr. 26. Πλήνις εἰδῶ[ν] εἰσ[ ]].

2. Im letzten Worte vermutet Deville: ἐθαύμασα.

(1762) S. 462 Nr. 27. Πικλεὺς | Ἡρακλειώτης.

(1763) S. 462 Nr. 29. Αἰσχύ[λος].

(1764) S. 462 Nr. 30. Ἀρσινό[η].

(1765) S. 462 Nr. 31. Πετεβήνις.

(1753—1915. Fortsetzung.)

(1766) S. 462 Nr. 32. Ἡρακλειδιωνός.

Oder Ἡρακλείδης &gt; Δίωνος (?) B. Keil.

(1767) S. 462 Nr. 33. Δημήτριος.

(1768) S. 463 Nr. 34. [Τ]ὸ προ&lt;σ&gt;κύγη[μα] | τῶν [ἐ]μ[ῶν] | πάντων.

(1769) S. 463 Nr. 35.

[. . .]ηδι[.]κη[.]υ[.] . . .]ης | ὑπαι[. . .]ριος αο[.]ου | κα[ὶ τῇ]ς Ὁτεμ-  
βήχιος μη|τρός. Ἀνέ[γραψεν] |<sup>5</sup> Εὐεργέτης αὐτὸς συγ[γε]νόμενος  
[.]κτομλλτλ[. . .].

(1770) S. 463 Nr. 36. Ἰσιδι.

(1771) S. 463 Nr. 38. Δημήτριος Μόσχος να[. . .].

(1772) S. 463 Nr. 39. Κίλιξ.

(1773) S. 463 Nr. 40. Σκορδίσκος ἱστό[ρησα].

(1774) S. 464 Nr. 41. Οὐειδία | Ὁβελλία.

1. lies Ovidia.

(1775) S. 464 Nr. 42. Παρνα|σός.

(1776) S. 464 Nr. 43. Λύκος.

(1777) S. 464 Nr. 49. Ἀνορώτος | Σηηνί[του].

(1778) S. 465 Nr. 50. Δαιμαχίς. | Ἀγίας. | Λοκ[ί]λι&lt;ο&gt;ς. | Σέλευκος | ἦκω.

(1779) S. 465 Nr. 51. Σαβίνος.

(1780) S. 465 Nr. 52. Νουμήνιος | φίλος | Ὀλυμ<sup>5</sup>|πίο|υ υγιαρ|νυ[ ].

2. φιλόσ(οφος) (?) Deville, φίλος der Text, Pr.

(1781) S. 465 Nr. 53. Εἶρ(?)|πήλιος | ἦκω.

(1782) S. 465 Nr. 54.

[. . .]υχος | λεμαισνου | [.] Μυσὸς [.] | ἦκω. L λ, Παῦνι α, σ[ ].

(1783) S. 465 Nr. 55. Διονυσό|δηρος Νικ|[οφά]νου.

3. erg. B. Keil.

(1784) S. 466 Nr. 56. Κασσί|ας | Σίμμαρ|κος Θεσσ|αλός.

(1785) S. 466 Nr. 57. Πτολεμαῖος.

(1786) S. 466 Nr. 58. Ἀραβιανός.

(1787) S. 466 Nr. 59. Εὐαγόρας.

(1788) S. 466 Nr. 60. Ἰσχύομαχος.

(1789) S. 466 Nr. 61. Πισίδης.

(1790) S. 466 Nr. 62. Μάρ|κιος | Κέλλας ἱστό|ρησεν.

(1791) S. 466 Nr. 63.

Δίδυμος | Δ[ιδύμου?] | ἡγεμῶν | Πασιτίμου |<sup>5</sup> Ῥόδιος. Φλίσκος  
Ῥ[όδ]ιος.

(1792) S. 466 Nr. 64.

Τὸ προσκοί|νυμα Διό[σ]|κορος <<ι>>ἐπο|ίησε | | καπόλλωνος |.]φο-  
νυρσιοκ.

(1793) S. 467 Nr. 66.

ἰαζος [Ποντικὸς] Νεοκ[ ] | Μέμονά που αὐδή|εντα κλύον κλυ-  
αρσ[.] | τ[ῶ]ν συ[. . . . .] συ|ρίγγων |<sup>5</sup> λλειη[. . . . .] ἀφι|κόμην | [.]

(1753—1915. Fortsetzung.)

..|τοηκ[.]ν ἄναυδον | [. . . |καχο[.]πτίου ασοα[. . . .]κν[.]ρ[. . . . .]  
 ..|ν | [. . . .]σο.φι.ην. | Ἰαζος Ποντικὸς | μετὰ πόνου καὶ γῶ.

(1794) S. 467 Nr. 67. Μάρκος Ὀτύριος Ῥωμαῖος.

(1795) S. 467 Nr. 68. [. . .]υαλις Σύρος.

(1796) S. 467 Nr. 69. Διονύσιος Φιλοξένου ἱστορήσα.

(1797) S. 467 Nr. 71. Ἰππίας Μύσ(ιος).

Mūs Deville, Μύσ(ιος) B. Keil.

(1798) S. 467 Nr. 72. Μυρυληναῖος Ἀγάθων.

lies Μυτιληναῖος(?) Deville.

(1799) S. 468 Nr. 74. Βησᾶς | ἰδὼν | ἐθαύμασα.

(1800) S. 468 Nr. 76.

Ἀν[τιπ]άτρα | ἀδι.ε.αυ|ε θεασαμέ|νη πο.τα|μ[. . .]

(1801) S. 468 Nr. 77. Λάμης Ψύρος.

(1802) S. 468 Nr. 78. Πύρος | ἐθαύμασα.

(1803) S. 468 Nr. 81.

Πλήνιος, | Θεόφιλος, | Δη[μήτριος], | Ἀπολλών[ιος] | ἱστορήσαν.

(1804) S. 469 Nr. 82. Ἀριστοκλῆς | Ἀριστοκλέους.

(1805) S. 469 Nr. 83. Ὁ ἀτυρτοπώλης | Μπ[. . . . .]ονν | Ἀττάτυος.

i. lies ἀρτυτοπώλης(?) Deville.

(1806) S. 469 Nr. 84. Δρύτων.

(1807) S. 469 Nr. 85. Πέλοψ | Ἀλεξ[ά]ν[δρου] | οειδισμο|μυν[. . .].

(1808) S. 469 Nr. 87. Μουκιανὸς λανπουπαψταλωτης(?).

(1809) S. 469 Nr. 88. Ἀριστόμενος | Σωτάδου.

(1810) S. 469 Nr. 89. [ Παρθ]ενίων Κρής | [ ] ἴκετο ἔνθα.

(1811) S. 469 Nr. 91. Λεύκιος Κυδωνιάτας.

(1812) S. 469 Nr. 92. Ἀρτεμίδωρος.

(1813) S. 469 Nr. 93. Ζηνόδοτος | Καλλιφ[ά]νου[ς].

(1814) S. 470 Nr. 94. Φιλόστρατος.

(1815) S. 470 Nr. 95. Πάνις.

(1816) S. 470 Nr. 96. [N]όννος.

(1817) S. 470 Nr. 97. Νιφ[.]βλιρυτ ὁ ἐπιδὼν | καὶ ὁ γράψας [ ].

(1818) S. 470 Nr. 98. Ψενμαυ[. . .].

(1819) S. 470 Nr. 99. Μένης.

(1820) S. 470 Nr. 101. Σαραπίων.

(1821) S. 470 Nr. 102. Δημήτριος νδὼν ἐθυάμ[ασα].

lies ἰδὼν ἐθαύμασα, Deville.

(1822) S. 470 Nr. 103. Κύριλλος εἶδεν.

(1823) S. 470 Nr. 104. Θάρσων Κυδωνιάτας.

(1824) S. 470 Nr. 105. Θάλλος.

(1825) S. 470 Nr. 106. Θόμων ἦκω.

(1826) S. 470 Nr. 107. Πτολεμαῖος.

(1753—1915. Fortsetzung.)

- (1827) S. 470 Nr. 108. [       ] Τύρωνος.  
 (1828) S. 471 Nr. 110. [Ἀνδ]ρόνικος [. . .]υος ἴδον καὶ ἐθαύμασα.  
 (1829) S. 471 Nr. 111. Λέων.  
 (1830) S. 471 Nr. 112. Τὸ προσκύνημα Εὐσεβίου.  
 (1831) S. 471 Nr. 113. Τὸ προσκύνημα Νουμηνίου.  
 (1832) S. 471 Nr. 114. Τὸ προσκύνημα Καλλιοπ[ίου].  
 (1833) S. 471 Nr. 115. Δράκων.  
 (1834) S. 471 Nr. 116. Δωσίθεος Ἀρμάτιος.  
 (1835) S. 471 Nr. 117. [       ] Κρής ἥκ[ω]. Κρής ἥκ[ω].  
 (1836) S. 471 Nr. 118. Ἀριστοκλῆς | Δρύτων.  
 (1837) S. 471 Nr. 119. Κεφάλων.  
 (1838) S. 471 Nr. 120. Θεόφιλος | Κλεοβού[λου] | ἐξάκις.  
 (1839) S. 471 Nr. 121.

Βάννος Μαμιεύς. | Σηρανὸς ἄρματούρα | ἔγραψα.

- (1840) S. 471 Nr. 122. Letronne, Recueil II S. 302 Nr. 266. Franz, CIGr. III add. 4789a<sup>1</sup>.

Εὐτ<υχ>ῶς. Ἀναστασίω [. . . . .] | τῷ τοποτηρη(ητῇ) τοῦ ἐνδο-  
 ξοτ[άτου] | Ὀρίωνος τοῦ δουκ[ὸς τῆς Θηβαίδος].

1. εως Letronne, εως = Ἐ[ρ]ως Franz, ευτως Deville, εὐτ<υχ>ῶς (vgl. S. B. Nr. 1841) Pr. 1. Die Lücke hinter Ἀναστασίω ist bei Letronne u. Franz ersichtlich gemacht, bei Deville nicht. 2. ἐνδοξοτ[άτου] Letronne und Franz, ἐνδο[       ] Deville. 3. Ὀρίωνος Letronne und Franz, Ὀρίονος Deville. 3. τοῦ δουκ[ὸς Letronne und Franz, τοῦ δοκ[ιμωτάτου?] Deville.

- (1841) S. 472 Nr. 123. Lepsius, Denkm. Taf. 76 Nr. 37.

Ε[ὐ]τ<υχ>ῶς. | Ἀναστασίω τῷ κο[       ] | τῷ τοποτηρητῇ [       ].

1. ε[υ]τ[υ]χ[ω]ς Deville, ευτ[υ]χ[ω]ς Lepsius, ε[ὐ]τ<υχ>ῶς Pr.

- (1842) S. 472 Nr. 124. Durchstrichen und dadurch unleserlich.

1 Νι[. . . . .]α.κ[. . .]τ[. . .]ος ἀπο[  
 2 νυμον Ὀρεστιάδην ηιλωτ[.]νιος εχουσ[  
 3 οὔποτε δη[.]υσ[. .]τ[.]β.ιισ ἐπιοντα[  
 4 π[. . . . .] πουγ[.]νακυωνδηλ.τισοσειπα[  
 5 χαίρετε.

- (1843) S. 472 Nr. 125. Φιλέταιρος | Ἀμμωνίου.  
 (1844) S. 472 Nr. 126. Πολύκετος.  
 (1845) S. 472 Nr. 127. Πρίσκοις.  
 (1846) S. 472 Nr. 128. Ἀμμόνιος.  
 (1847) S. 472 Nr. 129. [Ἡλ]|θε Κλ[αύδ(ιος)] | Σελβα|νός.  
 (1848) S. 473 Nr. 130. Σευῆρος.  
 (1849) S. 473 Nr. 131.

1 Εὐ[.]ηρι[. .] Κρής,  
 2 Πρ[.]ας Κρής,  
 3 Εὐδικ[ος] Κρή[ς].



(1753—1915. Fortsetzung.)

4	[. .] Φιλόδαμος
5	[i]στό-
6	[ρ]η-
7	[σ]αν.

2. Πρ[.]ιασαρης Deville, Πρ[.]ιας Κρής B. Keil.

(1850) S. 473 Nr. 132.	Δίδυμος   ιστόρησ[α]   Φαμηνόθ ιδ.
(1851) S. 473 Nr. 133.	Ἐχορο[. .] ῥόδιος.
(1852) S. 473 Nr. 134.	Ἱπποκράτης   ἱατρός.
(1853) S. 474 Nr. 138.	Μητρό[δωρος]   δις εἶδον.
(1854) S. 474 Nr. 142.	Ἀσελλος   ὦδε γέγον[α].
(1855) S. 474 Nr. 143.	Ὠμόφιλος   Σάχινος.
(1856) S. 474 Nr. 145.	Πρίσκος.
(1857) S. 474 Nr. 146.	Ἰσχυρίων.
(1858) S. 474 Nr. 147.	Ἀριστεύς.
(1859) S. 474 Nr. 148.	Διοκλῆς.
(1860) S. 474 Nr. 149.	Τὸ προσκύνημα Ἀλεξάνδρου.
(1861) S. 474 Nr. 150.	Κτίστης.
(1862) S. 475 Nr. 152.	

Π(όπλιος) Ἀσελλος | σοδεπιονι | κ Παῦνι ἦκω.

1. π Deville, Π(όπλιος) B. Keil.

(1863) S. 475 Nr. 153.	Χειψεῦς Ἀμμωνίου ιστόρησα.
(1864) S. 475 Nr. 154.	Ἰέραξ Πανίο[υ]   οτεθνα[. . .]   [. .] ιστόρησα.
(1865) S. 475 Nr. 155.	Διονύσιος.
(1866) S. 475 Nr. 156.	Μόνις   Ἐρίμνου.

1. Deville vermutet [Ἀμ]μόνι&lt;ο&gt;ς.

(1867) S. 475 Nr. 157.	Πτολεμαῖος.
(1868) S. 475 Nr. 159.	

Ἀλέξανδρος ἦκω | ὦδε σὺν ἱεραῖς | [. . . . .]πιοις | θεῶν ηγαι[. .]

[<sup>5</sup>] καὶ [. . . . .] | ακ[. . . . .] | βασχ[. . . . .].

(1869) S. 475 Nr. 160.	Ποτάμων,   Τίτανος ἦκ[ω].
(1870) S. 476 Nr. 165.	Νεμῶς   υἱὸς Ἀγρισάτος.
(1871) S. 476 Nr. 166.	Ἐλενος,   Ἀμαστρις Χίος.
(1872) S. 476 Nr. 168.	Μακάριος.
(1873) S. 476 Nr. 170.	[. . . . .]ος Θράξ   ἰδὼν ἐθαύμασα.
(1874) S. 477 Nr. 171.	Σαραπί[ω]ν Ἀλεξανδρεὺς.
(1875) S. 477 Nr. 172.	[Δωρό]θεος ὁ Κυ[θ]ήριος.
(1876) S. 477 Nr. 173.	

Τὸ προσκύνημα Ἀγάθου καὶ τῆς μητρὸς | καὶ τῆς συμβίου καὶ τῶν τέκνων [καὶ τῶν] | φίλων.

(1877) S. 477 Nr. 175.

Κίριλλος κ[αί] | Εὐθ[. . . . .] | [. . . . .] καὶ [. . .] | Σακ[. . .] |.

(1753—1915. Fortsetzung.)

- (1878) S. 477 Nr. 176. Νεῖλος.  
 (1879) S. 477 Nr. 178. Διοκλῆς, Κύων.  
 (1880) S. 477 Nr. 179. Δημήτριος ἱστορήσα.  
 (1881) S. 477 Nr. 180. Κουρεύς.  
 (1882) S. 477 Nr. 181. Κύριλλος σὺν | τοῖς τέκνοις | ἱστορή[σα].  
 (1883) S. 477 Nr. 182. Vgl. CIGr. III 4772.

Ἀλέξανδρος ἑπαρχος Θηβῶν Φιλῶν ἰδὼν [ἐθαύμασα].

- (1884) S. 478 Nr. 183. Μαρκία Κλαυδία.  
 (1885) S. 478 Nr. 185. Μάγνης.  
 (1886) S. 478 Nr. 186. Θεόφρασ[τος].  
 (1887) S. 478 Nr. 187. Σαβῖνος.  
 (1888) S. 478 Nr. 188. Ἦκω Νουμηνία.  
 (1889) S. 478 Nr. 189. Φαβιανός.  
 (1890) S. 478 Nr. 190. Ἰσίδωρος Ἀνδρομάχου.  
 (1891) S. 478 Nr. 191. Ταυρίνος.  
 (1892) S. 478 Nr. 192. Διὶ τῇ | Τρίφι[δι ] | μη ρα.  
 (1893) S. 478 Nr. 194. Lepsius, Denkm. Taf. 76 Nr. 47.

Νικόλαος | ἱστορήσα.

- (1894) S. 479 Nr. 197. Ψεμμώνθης.  
 (1895) S. 479 Nr. 200.

Ἄρσιος ἱστορήσας | τὸ προσκύνημα ἐποίησα τῶν φιλάτων | ἀδελφῶν.

Ἄρσιος Devilles Majuskelschrift, Ἄρειος Devilles Umschrift.

- (1896) S. 479 Nr. 201. Κόννος Ἀδρι[αν]οῦ υἱὸς ἐθαύμασα.

2. lies υἱός, Deville.

- (1897) S. 479 Nr. 202. Ἀσκληπίος | ἐθαύμασα.  
 (1898) S. 480 Nr. 205. Lepsius, Denkm. Taf. 76 Nr. 45.

Τὸ προσκύνημα Κληματίου καὶ Ὀρίωνος καὶ πάντων.

Ὀρίωνος καὶ πάντων Deville, Ὠρίωνος (ohne die beiden Schlußworte) Lepsius.

- (1899) S. 480 Nr. 206. Ἀπρίων ἱατρὸς ἱστορήσας ἐθαύμασα.  
 (1900) S. 480 Nr. 207.

[ ] Τυανεύς, Καστάλιος [ ] ἰδὼν | ἐθαύμασα.

- (1901) S. 480 Nr. 211.  
 Ἱστορήσας | Θεόκρι[τος], Ποτάμων, Τίτανος, | [ ]τος.

- (1902) S. 480 Nr. 213. Ἀμμωνίς | ἱστορήσα.  
 (1903) S. 480 Nr. 214. Νειλάμμων.  
 (1904) S. 480 Nr. 215. Οὕλπ[ιος] Ἑρω[δ]ιανός.  
 (1905) S. 481 Nr. 217. Ἀφροδίσιος | Λακεδε[μό]νιος π π κ/.  
 (1906) S. 481 Nr. 218.

Θεότεκνος ὁ κ[.].]ποιὸς Ἀσκαλωνίτης ἱστορήσα.

(1753—1915. Fortsetzung.)

(1907) S. 481 Nr. 222. Πόπλιος ἱστορήσας.

(1908) S. 482 Nr. 223.

Θαυμαστὰς σύριγγας | Ἀλεξανδροιοπολίτης | | Δωρίθεος .οιηοσ[.] -  
ξη[.] | | [.]τας τελετασ[. .].

(1909) S. 483 Nr. 228.

Καθολικὸς Θεόδμος | [.]ν ἤγαγεν ἐς τόδε θαυ[μα].

(1910) S. 483 Nr. 229.

Ἡράκλε[ιος] | κόμη[ς] | Θηβαή[δος] |<sup>β</sup> | ἐθαύμασα.

(1911) S. 483 Nr. 230. Θεόκριτος Κίλιξ ἱα|τρὸς ἰδὼν [ἐθαύμασα].

(1912) S. 482 Nr. 227. Letronne, Recueil II S. 265 Nr. 201. Franz,  
CIGr. III 4789 u. Add. S. 1209. Dittenberger, Or. gr. inscr. II 694.

Ἑρμογένης Ἀμασεὺς | [τάς] μὲν ἄλλας | σύρινγας | ἰδὼν ἐθαύ-  
|<sup>β</sup> | μασα, τὴν δὲ τοῦ Μένονος ταύτην ἔ[τι] ἱστο ρήσας ὑπερεθαύμασα.

1. Ἀμασε[εύς] Letronne, Ἀμασεὺς Deville, Ἀμ[α]σε[εύς] Franz. 2. [τάς]  
Letronne u. Franz, dafür Lücke bei Deville. 6. οσ. ἱστο|ρήσας Deville,  
εἰστο|ρήσας Franz u. Dittenberger, ἔ[τι] ἱστο|ρήσας Letronne.

(1913) S. 483 Nr. 231.

Βάθυλλος, Ἀφροδίσιος, Τρύφων. | Ἀνταῖος Καππα|δόκιος [εἶδον]  
|<sup>β</sup> | καὶ ἐθαυμά[σα]ν[ν].

(1914) S. 484 Nr. 235. Πτολεμαῖος | Ἑρμοφύλου.

(1915) S. 484 Nr. 236. Φαρμούθι.

1916 a—d. Inschriften. **Proskynemata** und **Denkschriften**. Abydos.  
Tempelwand. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 485 Nr. 237.  
Neben den Inschriften Sohlenbilder.

(1916 a) Φιλάδελφος [ ].

(1916 b) Ἀγαθὴ τύχη. [ . . ] ατ[ ].

(1916 c) Ἀγαθὴ τύχη. Διονύσιος [ ].

(1916 d) Τὸ προσκύνημα Αὐρ[ηλ]ίας [ ].

1917. Inschrift. Opferplatte. **Weihung**. Memphis. Serapeum.  
Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 486 Nr. 240 (nach einer  
Abschrift von M. Mariette).

Σεράπει θεῶι | μεγείστωι καὶ | τοῖς συννάοις | θεοῖς ὑπὲρ Ἀπολ-  
λῶτος |<sup>β</sup> | Ἀπολλῶς ἐτῶν 18 μμ L [.]<sup>β</sup>.

1918. Inschrift. Sandstein. Hiera Sykaminos (Maharraka). Ptolem.  
Zeit. Schubart, Zschr. äg. Spr. 47 (1910) S. 154.

[Ἡρώδης] | | [Δημοφῶντος Περτ]αυηνὸς τῶν | | [διαδόχων καὶ ἡγε-  
υῶν ἐπ' ἀνδρῶν | | [καὶ φρούραρχος] καὶ τερροφύλαξ |<sup>β</sup> | [καὶ ἐπὶ τῆς  
Δ]ωδεκασχοίνου.

1919—1920. **Tonscherben**. Elephantine. Scheil, Nouv. Archives des  
Miss. 1 (1891) S. 437. Demotisch-griechisch.

(1919) Παλαια[.]πα[. .] L η, Φ[ ].

(1920) Ἀλήσης τοῦ [ . . ] α υἱός.

1921. Einkratzung. **Denkschrift.** Theben. An der Wand eines Königsgrabes (Ramses V) in Biban el Muluk. Deville, Archives des Miss. 2 (1865) S. 481 Nr. 219. Letronne, Recueil II S. 533, nach einer Abschrift von Sharpe. Franz, CIGr. III 4781 c Add. S. 1209. Lepsius, Denkm. Taf. 76 Nr. 53.

Δαδοῦχος | σχολαστικὸς | ἱατ(ρὸς) ἦλθον | κ(αὶ) ἐθαύμασα.

1. Δαδούχιος Sharpe u. Franz, Δαδοῦχος Deville u. Lepsius. 3. ταις ἦλθον Sharpe u. Franz, ἱατ[ρὸς] ἦλθον Deville, ἱατῖ ἦλθον Lepsius, ἱατ(ρὸς) Pr. 4. καὶ ἐθαύμασα Sharpe u. Franz, κέθαύμασα Deville, κῖ ἐθαύμασα Lepsius, κ(αὶ) ἐθαύμασα Pr.

1922—1932. Ostraka. **Steuerquittungen.** Elephantine. Lagercrantz, Sphinx 8 (1904) S. 159 ff. Upsala, Victoria-Museum.

(1922) S. 159 Nr. 2. 81 n. Chr.

[Διέγρα]ψεν Παπρεμίθης Ἀτπῆς | [ὑπ(ἐρ) λαογραφ]ίας τρίτου L Τίτου Καίσαρος | [τοῦ κυρίου M]εσορῆ ᾧ ἀργυ(ρίου) δραχ(μὰς) δέκα | [ἔξ, γ(ίνονται) ὃ ἰς].

(1923) S. 159 Nr. 3, mit Abbild in Bd. 7 (1903) S. 184. 85/86 n. Chr.

Πεπρεμίθ(ης) Ἀτπῆους ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) | ε L Δομιτιανοῦ τοῦ κυρίου | ἐπὶ λ(όγου) ὃ η. Ὁμοίως ὃ η, γ(ίνονται) ὃ ἰς. Σωκράτ(ης) ἔγραψα.

4. Σωκρατί(ων) Lagercrantz, Σωκράτ(ης) Wilcken, Archiv IV S. 249.

(1924) S. 159 Nr. 4, mit Abbild in Band 7 (1903) S. 184. 73/74 n. Chr.

Διέγρα(ψεν) Παπρεμίθ(ης) Ἀτπῆ(ους) | ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) ἔκτου ἔτους | Οὐεσπασιανοῦ τοῦ κυρίου | ἐπὶ λ(όγου) ἀργυ(ρίου) δραχ(μὰς) ὡγκτώ, γ(ίνονται) ὃ η.

(1925) S. 160 Nr. 5. 77 n. Chr.

Διέγραψ(εν) Ἀσκληπιάδ(ης) Βάσσου | ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) ἐνάτου L | Οὐεσπασιανοῦ τοῦ κυρίου | ἀργυ(ρίου) ὃ δέκα ἔξ, γ(ίνονται) ὃ ἰς. Ἐπεὶφ κδ. Σωκράτ(ης) ὃ ἔγραψα.

5. Σωκρατί(ων) Lagercrantz, Σωκράτ(ης) Wilcken, Archiv IV S. 249.

(1926) S. 160 Nr. 6. 79 n. Chr.

Διέγραψ(εν) Ἑρμογ(ένης) | Βάσσου ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) | ια L Οὐεσπασιανοῦ τοῦ | κυρίου Μεσορῆ ἡ ἀργυ(ρίου) ὃ δέκα ὃ ἔξ, γ(ίνονται) ὃ ἰς. Σωκράτ(ης) ἔγρα(ψα).

5. Σωκρατί(ων) Lagercrantz, Σωκράτ(ης) Wilcken, Archiv IV S. 249.

(1927) S. 160 Nr. 7. 71 n. Chr.

Διέγρα(ψεν) [. . . . Πε]τορζ(μῆθις) | ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) τρίτου ἔτους | Οὐεσπασιανοῦ τοῦ κυρίου | Παχών β ἐπὶ λ(όγου) ἀργυ(ρίου) δραχ(μὰς) ὃ ὡγκτώ, γ(ίνονται) ὃ η.

1. ]τορζ Lagercrantz, Πε]τορζ(μῆθις) Pr., nach S. B. Nr. 1929—1932.

(1928) S. 160 Nr. 8. 102/3 n. Chr.

Διέγραψ(εν) Παπρεμίθ(ης) Παχν(ού)β(ιος) Ψεμπαρασ( ) | ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) ἔκτου L | Τραηανοῦ Καίσαρος τοῦ | κυρίου ἐπὶ λ(όγου) ὃ ὀκτώ, γ(ίνονται) ὃ η.



(1922—1932. Fortsetzung.)

(1929) S. 160 Nr. 9. 64 n. Chr.

Διαγεγράφ(ηκεν) Πασινοῦς | Πετορζμήθιος ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) |  
δεκάτου L Νέρωνος τοῦ | κυρίου Μεσορῆι λ ἀργ(υρίου) δραχ(μὰς)  
| δέκα ἔξ, γ(ίνονται) ι ις.

(1930) S. 161 Nr. 10. 68 n. Chr.

Διαγεγράφ(ηκεν) Πασινοῦς Πετορζμήθιος ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) α  
L | Γάλβα τοῦ κυρίου | Μεσορῆι λ ἀργ(υρίου) δραχ(μὰς) | δέκα ἔξ,  
γ(ίνονται) ι ις.

(1931) S. 161 Nr. 11. 69 n. Chr.

Διαγεγράφ(ηκεν) Πασινοῦς Πετορζμήθεος ὑπ(ἐρ) λαογραφ(ίας) α  
L Αὔλου Οὐπέλλιος Γερμανι(κ)ὸς Ἐπεῖφ ις | ἀργ(υρίου) δραχ(μὰς)  
δέκα ἔξ, γ(ίνονται) ι ις. | Ὅμοίω(ς) χιροναξίου | δραχ(μὰς) ἴκοσι,  
γ(ίνονται) ι κ.

(1932) S. 161 Nr. 12.

Διαγεγράφηκεν | Πασινοῦς Πετορζμήθιος | ὑπ(ἐρ) χιροναξίου β L  
Αὐτοκράτορος Μεσορῆι | λ ἀργ(υρίου) δραχ(μὰς) ἴκοσι, | γ(ίνονται) ι κ.

1933. Inschrift. **Tongefäß.** Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt,  
Arch. Report 1902/3 S. 7 unten. Εὐκαρπία.

1934. Inschrift. Kalksteinblock. **Weihung.** Memphis. Serapeum.  
Egger, Rev. arch. 1 (1860) S. 113. Le Blant, Rev. arch. 1 (1860)  
S. 111 Anm. 1. Brugsch, Berichte über die Verhandlungen der Akad.  
Wissensch. Berlin 1853 S. 727. Paris, Louvre.

Mit Ergänzungen von Egger:

- 1 [Ἀρίστυ]λλος τὸ λυχνάπτιον ἀνέ-  
[θηκα, ὑπο]-
- 2 [λαβὼν ὑ]πὸ τοῦ θεοῦ κακῶς δια-  
κεῖ[σθαι, ἐπ]-
- 3 [εἰ καὶ ἱατ]ρείαις χρώμενος τοῖς  
πε[ρὶ ναὸν]
- 4 [ὄνειροις ο]ὕκ ἡδυνάμην ὑγείας  
| τυχεῖν|
- 5 [παρ' αὐτο]ῦ.

Mit Ergänzungen von Le Blant:

- 1 [Ἀρίστυ]λλος τὸ λυχνάπτιον ἀνέ-  
[θηκα ἔξυ]-
- 2 [ιασθεῖς ὑ]πὸ τοῦ θεοῦ. Κακῶς  
διακεῖ[μενος καὶ]
- 3 [πάσαις λα]τρείαις χρώμενος τοῖς  
πρ[όσθεν ἀναθή]-
- 4 [μασιν ο]ὕκ ἡδυνάμην ὑγείας [τυ-  
χεῖν παρ']
- 5 [ἄλλου θεο]ῦ.

2. Zwischen διακεῖ[μενος und καὶ setzt Le Blant γάρ, was an sich  
entbehrlich ist und den Text zu lang macht, Pr. 3. ΤΟΙΣ ΠΕ[ Egger,  
ΤΟΙΣ ΠΙ[ Brugsch. 5. Das ἄλλου setzt Le Blant an das Ende der Zeile 4,  
wo es den Text zu lang macht; es gehört besser an den Anfang der  
Zeile 5, Pr.

1935. Inschrift. **Grabaltar.** Memphis. Serapeum. Egger, Rev. arch. 13  
(1866) S. 104, mit Abbild. Paris, Louvre.

Ἀσκλη|πιάς, L ε | ἐσιῆσ' ἀ|πῆλθε.

3. εσιησ laut Abbild richtig, Pr. — ἐσιῆσ' = ἐσιῆσα = εἰσιούσα (ἔτος  
πέμπτον), Egger.

1936. Inschrift auf der Rückseite einer **Basis**. S. Reinach, Rev. arch. 28 (1896) S. 245. Damals im Besitze eines Pariser Händlers.

Ἰσιδώρου.

1937. Inschrift. **Lampe** mit vier Ölbecken. S. Reinach, Rev. arch. 28 (1896) S. 245. Damals im Besitze eines Pariser Händlers. Κεδρων.

1938a—h. Inschriften. **Bruchstücke von Henkelgefäßen**. Oxyrhynchos. Röm. Zeit. Grenfell u. Hunt, Arch. Report 1902/03 S. 7.

(1938a) Ἀνταιοδώρου.

(1938e) Αὐρήλιος.

(1938b) Θέων.

(1938f) Διο(γένης?).

(1938c) Φιλόξ(ενος).

(1938g) Θεόδωρος.

(1938d) Ἡρακλείδης.

(1938h) Ὀρίων.

1939a—k. Inschriften. **Bruchstücke von Henkelgefäßen**. Oxyrhynchos. Byzant. Zeit. Grenfell u. Hunt, Arch. Report 1902/3 S. 7.

(1939a) Σερ(ήνου?).

(1939f) Θέ(ωνος?).

(1939b) Πεκ(ύσις?).

(1939g) Πτολ(εμαῖος).

(1939c) Φίβ.

(1939h) Ἰαλίων.

(1939d) Μάξιμ(ος).

(1939i) Ἰουλίου.

(1939e) Πέτρος.

(1939k) Εὐσεβίου.

1940a—b. Inschriften. **Bruchstücke von Henkelgefäßen**. Oxyrhynchos. Byzant. Zeit. Grenfell u. Hunt, Arch. Report 1902/3 S. 7.

(1940a) Χώρο(υ) Σευηρίου μέρο(υς) Ἀβρααμίου.

(1940b) Χώρο(υ) Κλεοπάτρ(ας) μέρ(ους) Πετεσ.η . . . ου.

χώρο(ς) und μέρο(ς) Grenfell und Hunt. χώρο(υ) und μέρο(υς) Pr.

1941. Ostrakon. **Anweisung zur Verabfolgung von Fleisch für militärische Zwecke**. Oxyrhynchos. 4. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1903/4 S. 16.

Δὸς Ἀλλαδίῳ σχολαστικῷ κρέως λίτρας τέσσαραις καὶ ὀνύχια δύο καὶ κυλίδιον.

lies τέσσαρας und κοιλίδιον, Grenfell und Hunt.

1942—1943. Inschriften. **Gefäßstopfen** aus Ton. Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1904/5 S. 15.

(1942) S. 15. Κρηκίας.

Etwa Ortsname? Grenfell und Hunt.

(1943) S. 15. Ἰ(ησοῦς) Χριστὸς νικᾷ.

1944. Inschrift. **Gefäß**. Oxyrhynchos. Röm. Zeit. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1904/5 S. 15. Ἐκ τούτου ἔγευσάμην.

1945. Inschriften. **Gefäße**. Oxyrhynchos. 5./6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1904/5 S. 15.

Die Formel lautet gewöhnlich: χωρ(ίου) mit nachfolgendem Ortsnamen, oder μέρ(ους) bzw. μερ(ίδος) mit nachfolgenden Personenamen. Grenfell und Hunt geben folgendes Verzeichnis der Ortsnamen (wahrscheinlich sämtlich aus dem Oxyrhynchites):

- |                   |                          |
|-------------------|--------------------------|
| 1. Ἀκουβεεΐ.      | 18. Νοτί(νου).           |
| 2. Ἀμουλή.        | 19. Ὀρθ( ).              |
| 3. Ἀπόλλ(ωνος).   | 20. ὈΞυρ(υγχιτῶν πόλεως) |
| 4. Ἀρταπάτου.     | 21. Παρορ(ίου).          |
| 5. Γεροντί(ου).   | 22. Πατάλη.              |
| 6. Θμουνέψ(εως).  | 23. Πατυρ( ).            |
| 7. Θώλθε(ως).     | 24. Πέλα.                |
| 8. Ἰωάννου.       | 25. Πεμα( ).             |
| 9. Κακέμα.        | 26. Πουλί(ου).           |
| 10. Καλαμίας.     | 27. Σιναρ(ύ).            |
| 11. Κερα( ).      | 28. Τανυφ[ ].            |
| 12. Λευκ( ).      | 29. Τεσερ( ).            |
| 13. Μαρθέρα.      | 30. Τρυγίου.             |
| 14. Μύρ(του).     | 31. Χαιρᾶ.               |
| 15. Νεοφύτου.     | 32. Ψεμμ( ).             |
| 16. Νίκης.        | 33. Ὀκταρ( ).            |
| 17. Νομοῦρ(άφου). |                          |

14. Μυρ( ) Grenfell und Hunt. Μύρ(του) Pr., nach Arch. Report 1905/6 S. 15. 21. Παρορ( ) Grenfell und Hunt. Παρορ(ίου) Pr., nach Arch. Report 1905/6 S. 15.

1946. Inschrift. **Gefäß.** Oxyrhynchos. 3./4. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1904/5 S. 15.

Εὐτυχῶς. Τ[ῶ?] | Ἑρμῇ τὸ τάχο[ς], | εἰς Ζεὺς σ[ωτήρ?].

1947—1959. Ostraka. **Rechnungen.** Oxyrhynchos. 3. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1904/5 S. 15 f.

(1947) S. 15 Nr. 1. Παρίων χιριστήs ἀνωτέρο λί(τρας) γ κύ(κλα?) οα.  
lies ἀνωτέρω, Grenfell und Hunt.

(1948) S. 15 Nr. 2.

Ἑρήρες οἰκοδόμος λί(τρας) ε κύ(κλα?) νε δύο κολοβών.  
lies κολοβόν(?), Grenfell und Hunt.

(1949) S. 15 Nr. 3.

Κόπισ ἀπὸ Κυνὸ(ς πόλεως?) λί(τρας) δ κύ(κλα?) μη διπλάσι(ο)ν τριπλω.  
lies τριπλοῦν(?), Grenfell und Hunt.

(1950) S. 15 Nr. 4. Κορνήλης ἀναβλεπα ενταιs λί(τρας) γ κύ(κλα?) λβ.

(1951) S. 15 Nr. 5. Φιλήας ἄρχων λί(τραν) α κύ(κλα?) κδ.

(1952) S. 15 Nr. 6. [Διό]δωρος συστάτης λί(τρας) (ἥμισυ) κύ(κλα?) γ.

(1953) S. 15 Nr. 7.

Ἀπιάδης ιτον[. .?] εἰς τὸ ἀρτοκωπήν ενταιs λί(τρας) ς (ἥμισυ)  
κύ(κλα?) οη διπλᾶ.

lies ἀρτοκοπέιον, Grenfell und Hunt.

(1954) S. 15 Nr. 8.

Κωμητι διὰ τῆs γυνηκὸs λοσδακον ενταιs λί(τρας) β (ἥμισυ) κύ(κλα?) κε.  
Auch κοσδακον möglich, Grenfell und Hunt.

(1947—1959. Fortsetzung.)

(1955) S. 15 Nr. 9.

Ἀθηνῶδωρος χιριστῆς εἰς τὸ Ἀχιλῆ(ο)ν λί(τρας) ε κύ(κλα?) ριε.

(1956) S. 15 Nr. 10. Παρὰ Θώνι(ο)ς σισαναν λί(τρας) Ζ δωδαικάκυκλα

(1957) S. 15 Nr. 11. Ταάρες βάφισα λί(τρας) δ κύ(κλα?) ις.

lies βάφισα(?), Grenfell und Hunt.

(1958) S. 16 Nr. 12.

Λί(τρας) δ (ἥμισυ) ὀκτασοῦφα καὶ τρισοῦφα ἄνω καὶ κάτω δικόν-  
τυλα δωδεκάκυκλα.

lies δικόνδυλα, Grenfell und Hunt.

(1959) S. 16.

ιγ. Πετερμουθίου ὄνοι ι. Τούτων τήλεως μανδάκαι Ζ, ἀγκάλαι  
τν. ιδ. Πετερμουθίου χόρτου ὄνοι ιδ [     ].

ιγ und ιδ vor Πετερμουθίου sind Monattstage, Grenfell und Hunt.

1960. Ostrakon. **Rechnung.** Oxyrhynchos. 6./7. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report S. 16.

Τύβι κθ. Δ(ιὰ) Ἀπατίονος συμμ(ά)χ(ου) οἴνου μ(ε)τ(άλα?) λάη κδ,  
οἴνου μικρ(ά) κούρ(ια) Ζ, ταρίχ(ους) κούρ(ια) Ζ, ὄξους σιρω(τοῦ?)  
κούρ(ια) Ζ, ὀψάρ(ια) κόκκ(ινα) ἀτ χεῖλια τριακόσια, μέλιτ(ος) μικρ(     )  
ἀγκ(     ) α.

lies ὄξους σιραίου?, Grenfell und Hunt.

1961. Inschrift. **Brenneisen.** Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1904/5 S. 16. Ἀλεξ(άνδρου).

1962—1964. Ostraka. **Rechnungen.** Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 14f.

(1962) S. 14 Nr. 1. 4./5. Jahrh. n. Chr.

Ἀντισήκωμα ψελλίων, Ζ ἰνδι(κτίωνος), Χοιὰκ κ.

(1963) S. 14 Nr. 2. 5. Jahrh. n. Chr.

Ἀποῦς βουλ(ευτῆς) εἰς τρ(     ) δημ(οσίου) βαλ(ανείου) ἐπὶ μηνὸς  
Ἀϋθρ κε ὄν(ους) φορ(τηγούς) ιβ, μ(όνους).

Möglich auch εἰς τρ(     ), Grenfell und Hunt.

(1964) S. 14 Nr. 3. 3. Jahrh. n. Chr.

Σκώ· Πισὺς Τρύφωνος ἀχύρ(ου) μ(ώιον) ἐν τρίτον, γί(νεται) μ(ώιον)  
αγ'. Δημήτριος σεσημείωμαι δι(ὰ) τοῦ ἀδελφοῦ. Μεχεῖρ κα.

1965. Inschrift. **Henkelgefäß.** Oxyrhynchos. 5./6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 14 Nr. 4.

Χμγ. 90. Θεοῦ χάρις καίρδος ἀγίου Μηνᾶ Πέτρου Ἀφροῦς Παμ-  
νο[     ]. 90. 90. 90.

1966—1968. Ostraka. **Schiffsfrachten.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 14.

(1966) S. 14 Nr. 5. Von derselben Hand wie S. B. Nr. 1967.

Κώμ(ης) Κερκεήρεως εἰς πλοῖ(ον) Πέτρου Γούνθ(ου) Ἐπιφ ιε α



(1966—1968. Fortsetzung.)

(ἔτους?) φορ( ) θ(αλησι ) ζ (ἀρτάβας) ια (ἥμισυ), δέκα μία ἡμισου, μό(νας) πρὸς Ἀλεξ(άνδρειαν).

Zu θ(αλησι ) vgl. S. B. Nr. 1968.

(1967) S. 14 Nr. 6. Von derselben Hand wie S. B. Nr. 1966.

Κώμη(ης) Νήσων εἰς πλοῖ(ον) Πέτρου Γούνθ(ου) Ἐπιφ ιϚ α (ἔτους?) φορ( ) θ(αλησι ) λβ (ἀρτάβας) νε, πεντήκοντα πέντε, μό(νας) πρὸς Ἀλεξ(άνδρειαν).

Zu θ(αλησι ) vgl. S. B. Nr. 1968.

(1968) S. 14. Nr. 7.

Κώμης Σενοκώμεος πλοῖ(ον) Ἰωσήφ ἀπὸ Μούχεος Παῦ(νι) γ α φορ( ) θαλησι( ) ιδ, κατ( ) λο( ) ιδ ζ( ) η χ( ) δ. Δι(ἀ) Πιαμέτ γρ(αμματέως).

1969. Ostrakon. **Weinrechnung.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/06 S. 14 Nr. 8.

Μερίδ(ος) τῶν κληρονόμ(ων) Ἀνδρέου γεωργοῦ ἀπὸ ἐποικ(ίου) Φατεμῆντο(ς), ῥύσεως τετάρτης ἰνδ(ικτίωνος). Α γεουρχου( ) μέρ(ους?) οἴνου διπλᾶ τριακόσια τριάκοντα τέσσαρα καὶ λή ἔξ, γί(νονται) οἴ(νου) δι(πλᾶ) τλδ καὶ λή Ϛ. Δι(ἀ?) Κεφαλᾶ ο( ) μ.( ) ἐγράφ(η) Μ(εσορ)ῆ ἐπαγομ(ένων) δ. Οἴνου τρίτης ἀρχῆς δ. Δι' ἐμοῦ Σερήνου οἰκονόμου. Σεση(μείωμα) υχ..... (tachygraphische Zeichen).

1970. Ostrakon. **Quittung** über gelieferte **Reisigbündel** für ein Bad. Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 15 Nr. 9.

Ἐσχ(ον) δι(ἀ) Φοιβάμμων Γαλείου ἐπὶ μη(νὸς) Φαρμοῦθ(ι) ιγ ἕως Φαρμοῦθ(ι) ιε σαργάνας δέκα ἐπτὰ, γί(νονται) σαργάνας ιζ, μ(όνας). Ἐγράφ(η) μη(νὸς) Φαρμοῦθ(ι) ιε, ἰνδ(ικτίωνος) β δι' ἐμοῦ Φοιβάμμων καὶ Ἄρων βοηθ(ῶν) τοῦ δημοσ(ίου) λούτρ(ου).

1971. Ostrakon. **Weizenschiffsfracht.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 15 Nr. 10.

Ἐμέτρησεν Ἱερεὺς ἀπὸ κώμης Ψάχ(εως?) εἰς πλ(οῖον) Διοσκουρίδου πολι(τευομένου) ὑπὲρ Φοιβάμμων Ὀννωφρίου ὑπὲρ γενήματος [ιδ ἰνδ(ικτίωνος) σίτου ῥυπαροῦ ἀρ(τά)βας δέκα ἐπτὰ ἡμίσοι, [γί(νονται)] σίτ(ου) ῥυ(παροῦ) (ἀρτάβαι) ιζ (ἥμισυ), μόνας. [...] αἷ Παῦνι κγ. Δι' ἐμοῦ Φοιβάμμων Ὀννωφρίου. Ἐξεδόμην τὸ ἐντάριον δι' ἐμοῦ Ὠρίων(?), ἔγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ γράμ[ματα] μὴ εἰδότος.

1972. Ostrakon. **Weizenschiffsfracht.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 15 Nr. 11.

Ἐντάριον ἐμοῦ Φοιβάμμωνος Εὐλογίου κυβερ(νήτου) πλοίου Διοσκουρίδου πολιτευομένου. Ἐσχον παρὰ Παύλ(ου) Ὀννωφρίου καὶ Τ...τίου Ὠρου ἀπὸ κώμης Πτώχεος ὑπὲρ ιδ ἰνδ(ικτίωνος) σίτου ῥυπαροῦ ἀρτάβας ρκδ. Δι' ἐμοῦ Φοιβ(άμμωνος) σεισημίομαι.

1973. Ostraka. **Ortsnamen.** Oxyrhynchites. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 15 Nr. 15. Verschiedene Ostraka tragen folgende Namen:

- |                            |                            |
|----------------------------|----------------------------|
| 1. Τερήθεως.               | 12. Χωρίον Ὠπου.           |
| 2. Ἀρπόχεως.               | 13. Χωρίον Ἀντίου.         |
| 3. Χωρίον Ἀνδρ(έου).       | 14. Χωρίον Πατσαρ( ).      |
| 4. Χωρίον Παρορίου.        | 15. Χωρίον Λαυτερ( ).      |
| 5. Χωρίον Ψαμα( ).         | 16. Χωρίον Κοταλ( ).       |
| 6. Χωρίον Πατερμ[ούθιος?]. | 17. Χωρίον Μύρτου.         |
| 7. Χωρίον Ῥύμου.           | 18. Χωρίον Καμιλιόνος.     |
| 8. Χωρίον Νικαρ( ).        | 19. Χωρίον Κρίσπ[ου].      |
| 9. Χωρίον Ἡρώδου.          | 20. Χωρίον Νεοφύτο[υ].     |
| 10. Χωρίον Κτήσε[ως].      | 21. Χωρίον Ἴππε( ).        |
| 11. Χωρίον Ὀλυμπί(ου).     | 22. Ἐποίκιον Νομογρ(άφου). |

1974. Ostrakon. **Rechnung.** Oxyrhynchos. 3. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/07 S. 9 Nr. 1.

Λόγος αλακ( ) ἀγορασθέντων ὑπὸ Ἀπίωνος καὶ Θωνίου τάριχα ἐπτακισχιλίων, τούτων ἡ τιμὴ ὡς τῶν ἑκατὸν (δραχμαὶ) νϛ', γενήματος ὀψαριδίων τριακόσια πενήκοντα ὡς τῶν ἑκατὸν πένται, ἐπράθη γερδίῳ ἐν πόρῳ τυφλῷ ὀψαρίδια πεντακόσια ἐκ δραχμῶν κυδοήκοντα.

lies τάριχων und ὀγδοήκοντα, Grenfell und Hunt.

1975. Ostrakon. **Lieferungsanweisung.** Oxyrhynchos. 5. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/07 S. 9 Nr. 2.

Παρασχο[ῦ] εἰς< > τῇ< > ὑπερεσία(ν) τῆς γεουχικῆς ἱκεία(ς) καὶ τοῦ ἐλεουγοῦ γίνοντε ψομία εἴκοσι καὶ καιλούρια δύο μόνας, ἰδια ἀπλᾶ θ/, μόνας.

lies οἰκίας, ἐλαιουργοῦ, ψωμία, Grenfell und Hunt.

1976. Ostrakon. **Arbeitsbescheinigung.** Oxyrhynchos. 5. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 3.

Παῦν(ι) β. Παμοῦν ὕδρωφόρου ἐρέμησεν εἰς τὸν ὀρθὸν ποταμὸν νηρου . . .

lies ὕδροφόρος, Grenfell und Hunt.

1977. Ostrakon. **Schiffsfracht.** Oxyrhynchos. 5./6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 4.

Κώμης Ὠφρεως δι(ὰ) Μηνᾶς πρ(εσβυτέρου) τ[ῆ]ς μακαρίας Μαρί(ας) πλοῖ(ον) Φανεκλάμ[μ]ων Ἐπειφ δ α φορ(έτρου) σάκ(κοι) μη (ἀρτάβαι) 9ε, μ(όναι). Φοιβάμ(μων).

1978. Ostrakon. **Schiffsfracht.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 5.

Ἐπ<ο>ικ(ίου) Ξενάρχου πλοῖ(ον) Ἰωάνν[ου] ἀπὸ Ἀπόλλων[ος] Παχῶν θ, ιε ἰνδ(ικτίωνος), α φορ(έτρου) θαλ(ησι ) ιε (ἀρτάβαι) λ, μ(όναι). Δι(ὰ) Ἐλ. ας γρ(αμματέως).

1979. Ostrakon. **Weinrechnung.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 6.  
 Λόγος Πετρεψανγέρωι, ἐγὼ Σερήνος ἀποστοσαρ( ) οἴνου  
 ῥύσεως κνίδ(ια) σν. γί(νονται) διακόσια <ς> πε<ν>τή<κο>ντα. Ἐγράφ(η)  
 μ(ηνός) ἐπαγομένων β, ἰνδ(ικτίωσης) β.
1980. Ostrakon. **Zahlungsanweisung.** Oxyrhynchos. 5. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 7.  
 Ἀβρααμίου Μουσέως. Παρασχοῦ Εὐδήχης ἐργ(άτη) τῆς ἀγίας κα-  
 θολ(ικῆς) ἐκκλησίας ἀργυρ[ίου] (δηναρίων) μ(υριάδας) υπ.
1981. Ostrakon. **Kamelfracht.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 8.  
 Μη(νός) Θῶθ ια. ἰνδ(ικτίωνος) β. α φορ(έτρου) κάμηλ(οι) ὀκτώ εἰς  
 οἴνου ἕ(έστας) ρΞ, μό(νους).
1982. Ostrakon. **Arbeitsbescheinigung.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 9.  
 Αἰγυθύτη Πελαγίου κεφ(αλαιωτῆ?). Ἐργατῶν ια δι(ὰ) Φοιβάμμων  
 λογογράφ(ου). Παῦνι κγ, γ ἰνδι(κτίωνος).
1983. Ostrakon. **Rechnung.** Oxyrhynchos. 6. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10 Nr. 10.  
 Ὑπὲρ γενοικείου (δηναρίων) μ(υριάδες) Ξ, τοῖς Κούρσονος ἄριστα  
 γ τρεῖα, Ἀθανασίου νόμια Ξβ, τοῖς Ζαμοσίου ἄριστα β.  
 lies γυναικείου, Grenfell und Hunt.
- 1984a—f. Inschriften. **Henkelgefäße.** Oxyrhynchos. Christl. Zeit. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 10.  
 (1984a) Χμγ. χ†μ. Θεοῦ χάρις(ις) Μαρίας.  
 (1984b) Χμγ. Θεοῦ χάρις καίρδος υπδ[ ].  
 (1984c) Χμγ. Βεν( ) Μαρκ( ) ἕ(έσται) κδ.  
 (1984d) Χμγ. Θεοῦ χάρις καίρδος φπγ[ ].  
 (1984e) Χμγ. ϣθ. Υπδ βριζ.  
 (1984f) Χμγ. Υπδ ηρ( ) κλυκελέου γλυκελέου Ξ(έσται) ϣδ ἥμισυ.  
 lies γλυκελαίου, Grenfell und Hunt.
- 1985a—b. Inschriften. Zwei **Stempel.** Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 15 unten.  
 (1985a) Σευῆ(ρος).  
 (1985b) Ἰουστός.
- 1986a—b. Inschriften. Zwei **Stempel** aus Holz. Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 11.  
 (1986a) Φοιβά(μμων).  
 (1986b) Θεόδοτος.
- 1987a—b. Inschriften. Zwei **Holztafeln.** Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1905/6 S. 15.  
 (1987a) Θερμούθι(ο)ν ἀνέθηκεν ὑπὲρ εὐχαριστίας, ἐπ' ἀγαθῶ.  
 (1987b) Αρπάχτη Ἀθηνοδώρου λυχνίας παστῆς(?) (δραχμαὶ) ρκ.

1988. Inschrift. **Holztafel.** Oxyrhynchos. 3./4. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 11.

Λευκὸν μακρόσημον δερματίκιον.

lies δελματίκιον, Grenfell und Hunt.

1989 a—m. Inschriften. Bruchstücke von **Gefäßen.** Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1906/7 S. 11.

(1989 a) Χωρ(ίον) Λοίτος.

(1989 g) Χωρ(ίον) Μελάνθου.

(1989 b) Χωρ(ίον) Σκάφης.

(1989 h) Χωρ(ίον) Ἀσκουβ. [ ].

(1989 c) Χωρ(ίον) Παθ( ).

(1989 i) Χωρ(ίον) Θάκιν.

(1989 d) Χωρ(ίον) Κωλῶπις.

(1989 k) Χωρ(ίον) Τρώ. —

(1989 e) Χωρ(ίον) Καλουρ( ).

(1989 l) Ἐποίκιον Νετνήου.

(1989 f) Χωρ(ίον) Εἶρ( ).

(1989 m) Ἐποίκιον Κωλῶτου.

1990—2010. Inschriften. **Grabkammerwände.** Alexandria. Agnew, Archaeologia 28 (1840) S. 152 ff.

(1990) S. 160 Nr. 1, mit Abbild (Taf. 10). 319 n. Chr. Der Text deckt sich teilweise mit S. B. Nr. 343.

Ἀντωνεῖνε συνεκο . . ε | συνκοπιάτα σύνβουλε | ἀγαθὲ συναδέλεσχε  
ἀ|κατηγόρητε ὁλόκαλε, [ῥ] εὐψύχι, L λε μη(νῶν) β ἡμ(ερῶν) κζ̄.

1. συνεκο . . ε nach dem Abbilde, Pr. συνεκο . . ε Agnews Umschrift. Man erwartet nach S. B. Nr. 343 συνεξούσιε, doch steht auf dem Abbilde κο statt ξο, Pr. 3. συναδέλεγχε Agnews Umschrift, συναδέλεσχε Pr., laut Abbild.

(1991) S. 163 Nr. 3, mit Abbild (Taf. 10).

Σεν[ . . . ] . ν [ . ] . τε τὸ ἀγαθὸν πνεῦμα.

(1992) S. 163 Nr. 4, mit Abbild (Taf. 10).

[Ἀν]τωνεῖνε | [φιλά]νθρωπε, | L λε.

(1993) S. 163 Nr. 5, mit Abbild (Taf. 10).

[Ἀν]τωνεῖνε, | καλὸ[ν ὄ]νο[μα], εὐψύχι, | L λε μ(ηνῶν) β [ἡμ(ερῶν)] | κζ̄.

(1994) S. 163 Nr. 6, mit Abbild (Taf. 10).

Ἀντωνεῖνε, κύριέ μου, εὐτύχι, | L λε μη(νῶν) β ἡμ(ερῶν) κζ̄.

(1995) S. 164 Nr. 7, mit Abbild (Taf. 10).

Αὐτὴ οὖν ἰών, εὐψύχι, L ξα μη(νῶν) ζ ἡμ(ερῶν) ς̄.

1. οὐνίων Agnew, οὖν ἰών(?) Pr., οὐνίων = unio (lat.) = Perle(?), B. Keil.

(1996) S. 164 Nr. 8, mit Abbild (Taf. 11).

Ὁλύμπου [θα]νόντος | πᾶσα [τῇ δα]κ[ρ]υσ[ά]τω. | Ε[ὐ]ψ[ύ]χι,  
[ . . . ] ε . . . κ | . [ . ] . [ . . . ] κζ̄.

2—4. Umschrift und Ergänzung von Pr. Agnews Umschrift lautet:  
πᾶσα? ω? | κ κζ̄.

(1997) S. 165 Nr. 9, mit Abbild (Taf. 11).

[ . . . ] L [ . . . ] ιε φιλόπνε, | L κθ μη(νῶν) ιϛ | ἡμ(ερῶν) ιζ̄.

Umschrift von Pr., Agnew bringt nur die Umschrift φιλόπνε.

(1998) S. 165 Nr. 10, mit Abbild (Taf. 11). Γενεσιακὲ | [φ]ιλομήτωρ.



(1990—2010. Fortsetzung.)

- (1999) S. 165 Nr. 11, mit Abbild (Taf. 11).  
 Αὐγὴ α . . . [     ] | ἀπο. [     ] | εὐ[     ].
- (2000) S. 165 Nr. 12, mit Abbild (Taf. 11). [     ] βῆ ἢ ἐμὴ κυρία.
- (2001) S. 165 Nr. 13, mit Abbild (Taf. 11).  
 Ὀλυμπε, ἐμὴ ψυχὴ, | εὐψύχι, L κ̄ μη(νῶν) ι ἡμε(ρῶν) κζ.
- (2002) S. 165 Nr. 14, mit Abbild (Taf. 11).  
 Ἀντωνεῖνε γλυκύτατε, εὐ[ψύχι], | [L] λε̄ [μη(νῶν)] β̄ ἡμε(ρῶν) κζ.
- (2003) S. 166 Nr. 15, mit Abbild (Taf. 11). Αὐγὴ ασ. vi. [     ].
- (2004) S. 166 Nr. 16, mit Abbild (Taf. 12).  
 Ἀντωνεῖνε, | πάντων ἀπέλουσας, ἢ τύχη | μου, εὐτύχι, | L λε̄ μη-  
 (νῶν) β̄ ἡμ(ερῶν) κζ.
- (2005) S. 166 Nr. 17, mit Abbild (Taf. 12).  
 [Ὀλυ]μπε φιλά[νθ]ρωπε | φιλοτ . . [     ].
- (2006) S. 166 Nr. 18, mit Abbild (Taf. 12).  
 Αὐγὴ ἀγαθή, εὐψύχι, L ξα μη(νῶν) ζ̄.
- (2007) S. 166 Nr. 19, mit Abbild (Taf. 12).  
 Ἀντωνεῖνε | φιλωπάτρω φιλωμ[ήτρω] | [φι]λάδελεφε, εὐψ[ύχι], | [L  
 . .] ἡμ(ερῶν) κζ.
- (2008) S. 167 Nr. 20, mit Abbild (Taf. 12).  
 Αὐγὴ εὖσε[βής], | εὐ[ψ]ύχι.  
 ι. εὐγε[νής] Agnew's Umschrift. εὖσε[βής] Pr., laut Abbild.
- (2009) S. 167 Nr. 21, mit Abbild (Taf. 12).  
 Ὁ ἀναγινόσκον πῆθηκος. Darunter eine flüchtige Zeichnung, die  
 ein Schiff sein könnte, darunter: διὰ | ζζ πεζασω | ηη | ἀπεθαν . . α.
- (2010) S. 168 Nr. 22, mit Abbild (Taf. 12).  
 ωωωωωωωω | πόλεος | νννννννν | γτουντε.
2011. Inschrift. Steinplatte. **Weihung.** Agnew, Archaeology 28  
 (1840) S. 170 unter D, mit Abzeichnung (Taf. 13).  
 Ἡρακλοῦς τῇ | ἀδελφῇ Προσδοκία μνήμης ἐνε|κεν.
2012. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni  
 S. 150 Nr. 287. Alexandrien, griech.-röm. Mus. ] τις Σωκλέους.
- 2013—2020. **Mumienschilder.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 4 (1868/69)  
 S. 698 ff. unter IV. Turin, ägypt. Mus.
- (2013) S. 698 Nr. 1. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 240 Nr. 78.  
 Σε[ν]πλῆ|νις.
- (2014) S. 699 Nr. 2. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 239 Nr. 74.  
 Vorderseite: Μελανοῦς | θυγάτηρ Ἀν|δρεᾶτος | εἰς Ἑρμῶνθιν.  
 Rückseite: | Μελανοῦς θυγάτηρ|ῆρ Ἀνδρηᾶτες. | Μελανοῦς θυ-  
 γάτηρ Ἀνδρηᾶ|τες. Ἀγαθ(ῇ τύχη).
- (2015) S. 699 Nr. 3. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 239 Nr. 76.  
 Σαιον|ῆις.

(2013—2020. Fortsetzung.)

(2016) S. 699 Nr. 4. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 240 Nr. 77.

Σεναρμ|ύσιος ἀπὸ | Θύνεως θυυ|φρσαι γέρ|διος.

3. Sollte hinter Θύνεως zu lesen sein: τοῦ | Ἑρμ(οπολίτου)? Pr.

(2017) S. 700 Nr. 5. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 238 Nr. 72.

Θηρακλή | ἀπὸ Τεμέν|τνυ.

(2018) S. 700 Nr. 6. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 239 Nr. 75.

Vorderseite: Πλήνις.

Rückseite: Σενκαλασίριος.

(2019) S. 700 Nr. 7. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 238 Nr. 71. Es

steht Z. 1—4 auf der Vorderseite, Z. 5—8 auf der Rückseite.

Ἐπό|νυχ|ος υἱ|ὸς Ἐπ|<sup>δ</sup>|ονύ|χου ἐβίω|σεν ἐ|τῶν ξβ.

1. Ἐπονυκος Lumbroso. Ἐπόνυχος Le Blant.

(2020) S. 700 Nr. 8. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 238 Nr. 73.

Κάσις | ἐξηγη|τής.

2021. Aufschrift. Holztafel. **Amulet.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 4 (1868/9) S. 701 Nr. 10. Turin, ägypt. Mus. Vgl. den ähnlichen Text S. B. Nr. 970, sowie Nr. 1572, 1574—1577 u. 1579 (Psalm 90).

Vorderseite: βους | βοαι | βουα | βους.

Rückseite: ὅυ κατη|κῶν ἐν βοηθή|α δεψί|στου αμ|ι αταφου(?).

lies: ὁ καθοικῶν ἐν βοηθεία τοῦ ὑψίστου, Pr.

2022. Aufschrift. Holztafel. Lumbroso, Atti Accad. Torino 4 (1868/9) S. 702 Nr. 11. Turin, ägypt. Mus. Ὀλοκότινος χριστοφόρος.

2023. **Grabstein.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 4 (1868/9) S. 703 unter V Nr. 2. Quintino, Memorie Accad. Torino 29 (1825) S. 323. Turin, ägypt. Mus.

Πετεεύς Ἀμμωνίου, L va.

2024. Aufschrift. **Mumienbruchstück.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 4 (1868/9) S. 703 unter VI Nr. 1. Turin, ägypt. Mus.

Σανσν|ῶς υἱὸς Παμώντου.

2025a—b. Inschriften. **Wachstafeln.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 4 (1868/9) S. 708 unter VIII. Turin, ägypt. Mus.

(2025a) Λικημω.

(2025b) καὶ στυδίου (oder στυλίου).

2026. Inschrift. **Lampe.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 4 (1868/9) S. 709 unter IX. Δόξα τ[ ]το καὶ τ[ ] φῶς.

Δοξατ[ ]το Lumbroso, Δόξα τ[ ]το Pr.

2027—2029. **Grabsteine.** Alexandria. Breccia, Iscrizioni S. 174 ff. Alexandrien, griech. röm. Mus.

(2027) S. 174 Nr. 343.

Γράτος [. . . . .] | Κλαυδίας [. . . . .] | ἀ|πελεύθ|ερος |.

(2028) S. 175 Nr. 347. Ἑεμναιοὺς παρθένος ἄωρος, L ιε. L ιε, Παῦνι ῥ.

(2029) S. 176 Nr. 349. Εὐτυχιανὲ | εὐψύχι, | L δ.

2030. **Inscription.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 227 Nr. IV. Florenz, ägypt. Mus. τον μ[ ] | εν μα[ ]μπρε[ ].
2031. **Farbige Aufschrift. Grabplatte.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 569 Nr. 397. Breccia, Iscrizioni S. 135 Nr. 250. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Μηδισάρσα | Θρά[σ]σα, χαῖρε.
2032. **Mumienschild.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 228 Nr. VI. Κάλλιστος Κοτταρίωνος.
2033. **Grabstein.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 228 Nr. VII. 161—169 n. Chr. Florenz, ägypt. Mus.  
Μίκος | Τελέσφωρος ἐπικαλούμενος Μῖκκος καλῶς βιωσα | γενη-  
τιστω Κα(σάρων) Μάρκου Αὐρηλίου Ἀντωνίνου καὶ Λουκίου | Αὐρηλίου  
τ(ῶν) κυρίω(ν) Σεβαστῶν, Μ(ε)σ(ορῇ) μηνί, ὡς L λβ. | Εὐψύχι.
2034. **Grabstein.** Lumbroso. Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 229 Nr. I. Turin, ägypt. Mus.  
Ὁ θε(ὸς) ὁ(λ)ων π(νευ)μάτων καὶ πά|σης σαρκὸς τῶν ὀρουμέ|νων  
καὶ τῶν ἀοράτων, ὁ | κατὰ τὴν ἀπόρρητων βου|<sup>5</sup>λὴν ἐνόσας ψυχῆς  
σώμα|τι καὶ πάλιν κατὰ τὸ θέλη|μα τῆς σῆς ἀγαθότητος | διαλ-  
λάσσων τὸ πλάσμα σου, | ὃ ἐποιήσας αὐτός, ἀνάπαυ|<sup>10</sup>σον τὴν  
ψυχὴν τοῖς δού|λοις σου πιστὰ ἐν κόλπο|ις Ἀβράμ καὶ Ἰσάκ καὶ |  
Ἰακώβ. Τέλει δὲ τοῦ βί|ου ἐχρήσατο μηνί Φαμε|<sup>15</sup>νῶθ ἰδ(ικτίω-  
νος) η. | Ἀμὴν † 90 † 90 †.
5. lies: ἐνόσας (= ἐνώσας) ψυχὴν σώματι, B. Keil. 16. 50 Lumbroso, 90 Pr.
2035. **Grabchrift.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 230 Nr. 4. Brugsch, Geogr. I S. 136. Στήλην καὶ ἰκόνα λιθίνην.  
νορήν Brugsch, λιθίνην Lumbroso.
2036. **Grabstein.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 7 (1871/2) S. 202. Aix, Mus.  
Ὁ μακ|άριος Ἰσ|ὰκ υἱὸς | Στρου|<sup>5</sup>θὸς ἐτελεύτη|σεν ἐν κ(υρίῳ). | . . †.
2037. **Grabstein.** Lumbroso, Atti Accad. Torino 7 (1871/2) S. 212 Nr. 3. Turin, Altes Museum.  
Θαλλίων καὶ ἡ γυνή | σου Θαυβάστις. [Χ]ρηστοὶ χαίρετε.
2038. **Inscription.** Gorresio, Atti Accad. Torino 7 (1871/2) S. 215. Rom, Vatican. Εἰς θεὸς ὁ βοηθῶ(ν) | . φεβε καὶ | [ ].
2039. **Inscription. Weihung.** Berenike (am Roten Meere). Zeit des Euergetes II. Strack, Dynastie S. 257 Nr. III. Franz, CIGr. III 4841. Letronne, Recueil I S. 383 Nr. 30. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 476 Nr. 8. Botti, Notice S. 133 Nr. 2462. Strack, Mitteil. arch. Instit. Athen 19 (1894) S. 227 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 20 Nr. 38, mit Lichtdruckbild (Taf. 10). — Die Inschrift besteht aus zwei getrennten Stücken; die Trennstellen sind nachstehend durch senkrechte Striche kenntlich gemacht worden. Letronne und Franz haben das linke

Stück, Miller und Botti das rechte Stück veröffentlicht; Strack hat beide Stücke vereinigt. Den vereinigten Text bringt auch Breccia. Das rechte Stück befindet sich in Alexandrien, griech.-röm. Mus.

- 1 Ὑπὲρ βασιλέ|ως Πτολεμαίου
- 2 καὶ βασιλί|σης Κλεοπάτρας
- 3 τῆς ἀδελφ|ῆς καὶ βασιλίσσης
- 4 Κλεοπάτ[ρα]|ς τῆς γυναικὸς
- 5 θε[ῶν Εὐεργ]|ετῶν καὶ τῶν
- 6 τέ[κνων αὐτ]|ῶν Ἐχέφυλος
- 7 [τοῦ δεῖνα Π]|ολυρρήνιος
- 8 [τῶν ἀρχισω]|ματοφυλάκων
- 9 [. . . . .]|| . . [. . . . .]
- 10 [τῷ δεῖνα θεῷ].

6. Ἐξέφυλος Botti, Ἐχέφυλος die übrigen Herausgeber. 8. ματοφυλάκ[ων] Strack, Dyn. ματοφυλακων Botti. νατο φυλακῶν Miller. ματοφυλάκων Strack, Mitteil., und Breccia. Letzteres laut Lichtdruckbild richtig, Pr. 9. Botti bringt in der Mitte dieser Zeile, als Anfang des rechten Stückes, ein ν, dahinter freie Zeile. Auch Breccia setzt dieses ν in der Umschrift, dahinter keine freie Zeile. Soweit das Lichtdruckbild erkennen läßt, stehen hier die Reste von wenigstens zwei Buchstaben, die nicht zu erkennen sind, Pr.

**2040. Grabstein.** Alexandria. Christl. Zeit. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 476 Nr. 7. Damals im Museum zu Bulaq.

Ἐκοιμήθ(η) | ὁ τρίσμακαρ | πατήρ ἄββα | Ζαχαρίας | μηνὶ Φαμε|νῶθ  
ε, ἰνδ(ικτίωνος) ιε.

**2041—2044. Grabsteine.** Alexandria. Pfuhl, Mitteil. arch. Instit. Athen 26 (1901) S. 258ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(2041) S. 274 Nr. 11 Breccia, Iscrizioni S. 151 Nr. 289, mit Lichtdruckbild (Taf. 40). 3. Jahrh. v. Chr.

Ἰσιδώρα Ἀρτεμισία | Πισίδισσαι.

(2042) S. 278 Nr. 15, mit Abbild. Breccia, Iscrizioni S. 159 Nr. 306. 3./2. Jahrh. v. Chr. Ergänzt nach S. B. Nr. 2048 (Pfuhl).

[. . . . ., χαῖρε], | [καὶ εὐσεβῶν] ἱεροῖο | χώρον.

(2043) S. 279 Nr. 17, mit Abbild. Botti, Catalogue S. 183 Nr. 28. Breccia, Iscrizioni S. 154 Nr. 296, mit Abzeichnung. 2./1. Jahrh. v. Chr. Νίκη Παππίων Διδυμίων | χρηστοί, χαίρετε.

(2044) S. 280 Nr. 18, mit Abbild. Μολοσσὲ χρηστέ, χαῖρε.

**2045. Grabstein.** Sakkara. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 477 Nr. 9. Damals im Museum zu Bulaq. [ ] | Φανεμίου [ ] ||πάτρου.

Vermutlich: [φιλο]πάτρου, Miller.

**2046. Grabstein.** Alexandria. Pfuhl, Mitt. arch. Instit. Athen 26 (1901) S. 285 Nr. 26. Vgl. Pottier, Arch. Anz. 4 (1889) S. 63. Paris, Louvre.

Ἀντιγόνα Ἀριστόπολις.



2047. **Grabstein.** Labyrinth. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 475 Nr. 6. Damals im Museum zu Bulaq. Κολλούθη Νικάνω ζοντ . . . v.

2048. **Grabstein.** Alexandria. 2. Jahrh. v. Chr. Pfuhl, Mitteil. arch. Instit. Athen 26 (1901) S. 287 Nr. 31, mit Abbild. München, Sammlung v. Bissing.

Πτολεμαίε χρηστέ, χαῖρε, | καὶ εὐσεβῶν ἴκοιο χῶρον.

2049. **Grabstein.** Alexandria. 1. Jahrh. v. Chr. (?) Pfuhl, Mitt. arch. Instit. Athen 26 (1901) S. 289 Nr. 35, mit Abbild. Breccia, Iscrizioni S. 153 Nr. 295, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Λυκομήδη χρηστέ, χαῖρε.

2050. Wandaufschrift in roter Farbe. **Grabnische.** Alexandria. Botti, Rivista Egiziana 5 (1893) S. 339. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 52 oben u. 377.

Ἡρακλέων Ἡρακλείδου | Ἡρακλεώτης ναύκληρος, | ἐτῶν νε, | χαῖρε.

2051. Papyrus. **Notariatsvermerk** unter einem demotischen Heiratsvertrage (P. dem. Strassb. 56). Theben. 117 v. Chr. Spiegelberg, Pap. Libbey S. 10, mit Lichtdruckbild (Taf. II).

Ἡρακλείδης μ[ε]τεῖ[λ]η(φα) εἰς ἀναγρ(αφήν). L νγ, Φαρμουῦθι κ̄.

μ[ε]τεῖ[λ]η(φεν) Spiegelberg, μ[ε]τεῖ[λ]η(φα) Wilcken, Archiv V S. 230.

2052—2054. **Mumienschilder.** Wilcken, Arch. Anz. 4 (1889) S. 3.

(2052) S. 3 Nr. 2.

Vorderseite: Μαρωνᾶς κώμης Φιλαδελφίας. Παράδε[ς] Ἀνθεστᾶτι, [β] βάλε ἰς Κερκή. Rückseite: Ἐκβολὴν ποιή[σαι] ἰς ὄρμον κώμης | Ἐμμου.

1. Möglicherweise ist zu lesen: Μάρων ἀπὸ κώμης, Wilcken. 4. ανθεστατι Wilcken, Ἀνθεστᾶτι Pr.

(2053) S. 3 Nr. 3.

Vorderseite: Ταφή Περσ(έ)ως | τοῦ ἐν ὄρμῳ | Κερκή τοῦ Μεμ[φίτου] νομοῦ. Rückseite: θ.

(2054) S. 3 Nr. 4.

Vorderseite: Ταφή Ἰουλίου | στρατιώτου ἀπὸ | κώμης Φιλαδελφίας τοῦ Ἀρ[β]σενοίτου ἐν ὄρ(μῳ) Κερκή τοῦ Μεμφ(ί)τ(ου). Rückseite: θ.

2055. Inschrift. Basaltstele. **Denkschrift.** Meroe. 4<sup>1</sup>/<sub>5</sub>. Jahrh. n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 31 (1909) S. 189, mit Abzeichnung (Taf. 24).

1 βασιλεὺς(?) τῶν Ἀξου]μειτῶν καὶ Ὀμηρειτῶ[ν . . .

2 ] Ἀρεως ἀντιδικησαντ[. . .

3 αὐ]τὸν παρακούσας ἀπὸ τῆς [. . .

4 ]ειλιοῖς καὶ ἐξέπέρθησα τὰς υ[. . .

5 κατ]ακλειθὲν παρελθὼν ἐν ε[. . .

6 ] γεννᾶται, ἕτερον δὲ κα[. . .

7 ] σὺν τῷ βασιλεῖ μέχρι το[ῦ . . .

8 ]. ἄγρια εἰς τὰ ἐν τῇ σεκ[. . .

9 ]ατηγους καὶ τέκνα [. . .

10 παρ]ήλθον αὐτὰ[. . .  
 11 ]σσομαις οἰκία[ις . . .  
 12 ] ἐπίφοροι [. . .  
 13 ] χάλκεον [. . .  
 14 . .]ων καὶ [. . .

2056. Ostrakon. **Personenliste.** Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 27 Nr. 41.

1 ἱη. Παμώνθ( ) Παχμ[ούβ(εως) 5 βῶς Πειλύσιος καὶ [  
 2 Ἀπολλῶς Πατ[ 6 Ἀβάσκαντ(ος) [  
 3 Φθουμῖνις καὶ Πα[ 7 Ησοι . . . . . Ψενχώνσιος [  
 4 Φθουμῶνθης [  
 1. Es ist Παμώνθ(ης) und Παμώνθ(ις) möglich, Pr. 1. Παχμ[ Sayce. Παχμ[ούβ(εως) Pr. (s. den Namen bei Wilcken, Ostr. II 1193).

2057. **Mumienschild.** Panopolis. Treu, Arch. Anz. 13 (1898) S. 59. Lesung von Wilcken. Dresden, Mus.

Ἰέραξ Πανοπολίτης υἱὸς Θμισιῶ(τος).

2. Θμισιῶ Wilcken, Θμισιῶ(τος) Pr.

2058. **Wachsfarbenbildnis**, einen Mann und eine Frau darstellend. Antinopolis. v. Bissing, Arch. Anz. 14 (1899) S. 58. Paris, Museum Guimet. πλχωνε | ιε̄.

1. Sollte Παχών zu lesen sein? Pr.

2059. Bronzener **Apisstier** mit nachstehender Inschrift auf der Sockelplatte. Delta. Frühgriech. Zeit. Murray, Arch. Anz. 14 (1899) S. 205. (Abdruck aus dem Berichte an das brit. Parlament). London, Britisches Mus. Τῷ Πανεπι μ' ἀνέστασε Σοζύδης.

Lies: Πάνοπι = Πάνωπι, B. Keil.

2060. **Künstlerinschrift.** Marmorstatue. Siut. 2. Jahrh. n. Chr. v. Bissing, Arch. Anz. 16 (1901) S. 204 Nr. 21. Bull. ég. 8 (1898) S. 299 Nr. 36903. Kairo, ägypt. Mus. Vgl. S.B. Nr. 3470.

Ἀμμώνιος | Ἀπολλόφανου | ἐποίει.

2061a—b. **Stempel auf zwei Goldbarren.** Alexandria. Rubensohn, Arch. Anz. 17 (1902) S. 46. Im Arch. Anz. 20 (1905) S. 166 steht ein Auszug aus dem Berichte des Britischen Museums an das Parlament mit teils abweichender Lesung. London, Britisches Mus.

(2061a) Text nach Rubensohn: Text nach dem englischen Berichte:

ACVEPPSIG

PROBAVIT

.....ANTIVS

ACVEPPSIG

.ROBAVIT

Rechts davon:

ΕΡΜΟΝ  
ΕΡΜΥ

ΕΡΜΟΝ  
ΕΡΜΥ

Der englische Bericht schlägt folgende Lesungen vor: Ac . . . . Ve . . . . p(rac)p(ositi) sig(naverunt), ferner: . . . . antius [p]robavit, sowie: Ἑρμοῦ (πόλεως).

(2061b) Benignu[s] coxit.

**2062. Ostrakon. Personenliste.** Um 161 n. Chr. (Pr.) Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 27 Nr. 42.

- |    |  |
|----|--|
| 1  | Ξδ   |
| 2  | Παχυ. Οὐω(νασίου) Φα[κούνδου τοῦ κρατίστ(ου) διοικ(ητοῦ) |
| 3  | Πετεχω( ) υἱὸς [   |
| 4  | Ψεννῦ(ρις) Φαχίο(υ) [                                    |
| 5  | Πικῶς Πετεχο( ) Πέ[                                      |
| 6  | Πετ( ) Νίλωνος [   |
| 7  | Ἀχιλεὺς Τεμῦρος [  |
| 8  | Πετυμ[   |
| 9  | Π[. . . .] υἱὸς [  |
| 10 | Ἑρμι( ) Φαυρ( ) Π[                                       |
| 11 | Ψενενυ(ήριος) Ἀμύντου υἱὸς [                             |

2. Οὐω) Φα(μ) . . . Sayce, obiger Text von Pr. (vgl. P. Oxy. VII 1032, 44).  
4. Ψεννῦ) Φαχίο Sayce, Ψεννῦ(ρις) Φαχίο(υ) Pr. 11. Ψενεν<sup>υ</sup> Sayce, Ψενε-  
νυ(ήριος) Pr. (nach P. Lond. I S. 156 Nr. 119 B, 116).

**2063. Aschenurne.** Alexandria. Watzinger, Arch. Anz. 17 (1902) S. 158 Nr. 3. Kairo, ägypt. Mus. Καλλαβίωι | Γάος.

**2064. Aschenurne.** Alexandria. Watzinger, Arch. Anz. 17 (1902) S. 159 Nr. 7. Kairo, ägypt. Mus. Αρ.

Wohl Namensabkürzung, Watzinger.

**2065. Gefäßaufschrift.** S. Reinach, Rev. arch. 28 (1896) S. 245 unten. Damals im Besitze des Händlers Hoffmann in Paris.

Εὐλογία τοῦ ἁγίου Μηνᾶ, ἀμήν. | Ἡ ἁγία Θέκ(λα).

**2066. Aschenurne.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Watzinger, Arch. Anz. 17 (1902) S. 159 Nr. 13. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 111 Nr. 33. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 62 Nr. 33. Nach Watzinger in Kairo, ägypt. Mus. (nicht bei Milne, Greek inscr.).

Ἀριστόπολις | Ἀριστοδήμου | Πτολεμαίου. | β.

4. Das β bedeutet die Jahreszahl, Néroutsos.

**2067. Ostrakon. Personenliste.** Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 27 Nr. 43.

- |    |   |
|----|---|
| 1  | νγ  |
| 2  | Παμο( ) Ἀβῶτ(ος) Πανάμεως,                    |
| 3  | Πεγε Πανάμεως Φθουμῶνθο(υ),                   |
| 4  | Φ Ψεναμο(ῦνις) Θεοδώρ(ου) Φμόιτο(ς),          |
| 5  | ᾠρ(ος) υἱὸς μη(τρὸς) Σενηρακλυνοῦς,           |
| 6  | Πεγε Καμήτιος νεωτέ(ρου) μη(τρὸς) Σεναριο( ), |
| 7  | Ψενθαῶ(ς) πρ(εσβύτερος) Χεσφμόιτο(ς),         |
| 8  | Ψενενοῦφις Θεοδώρο(υ) Φμόιτο(ς),              |
| 9  | Πανίσκος Σεραπίωνος Θανπ,                     |
| 10 | Ἡρακλίδ(ης) Ἀλεξάνδ(ρου) Ποριεύς,             |

11 Ἡρώντις Ψεναμο(ύνιος) Ἀβῶτ(ος).

12 ἰδ)

5. μ<sup>η</sup> συν Ηρακλυνους Sayce, μη(τρὸς) Σενηρακλυνοῦς (lies: -οὔτος) Pr.  
6. μ<sup>η</sup> συν Αριο<sup>α</sup> Sayce, μη(τρὸς) Σεναριο( ) Pr. Vielleicht Σεναρυῶ(τιδος)?  
Spiegelberg. 7. Ψενθαω<sup>1</sup> und Χες Φμον<sup>θ</sup> Sayce, Ψενθαῶ(ς) Spiegelberg,  
Χεσφμόιτο(ς) Pr., vermutungsweise. 8. Φμον<sup>θ</sup> Sayce, Φμόιτο(ς) Pr., ver-  
mutungsweise; ebenso Z. 4.

2068. **Grabstein.** Faijum. Héron de Villefosse und E. Michon, Verzeichnis der Erwerbungen des Département des Antiquités Grecques et Romaines, nach dem Abdrucke im Arch. Anz. 19 (1904) S. 188. Paris, Louvre. Τελέστης Δημαινέτου.

2069. **Vasenaufschrift.** Naukratis. Evans, Report of the Keeper of the Ashmolean Museum for the year 1903, abgedruckt im Arch. Anz. 19 (1904) S. 192. Oxford, Ashmolean Museum. Ἡ[ρο]δότου.

2070a—c. Drei **Holzstempel.** Tebtynis (Faijum). Rubensohn, Jahrb. des Deutschen archäol. Instituts 20 (1905) S. 12 u. S. 25 Anm. 30.

(2070a) Vorderseite: Ἐλπ. Rückseite: ια L.

(2070b) Ἐλπι.

(2070c) Ἐρμο(ῦθις).

2071. **Grabstein.** Abusir el Mäläq. Rubensohn, Arch. Anz. 20 (1905) S. 67. Ἡρακλῆς Ἡρα|κλείδου κα|θαροῦ σοῦ | ἐτῶν κα'.

2072. **Diskus** aus Terracotta. Héron de Villefosse und E. Michon, Verzeichnis der Erwerbungen des Antiquités Grecques et Romaines für 1905, abgedruckt im Arch. Anz. 21 (1906) Sp. 244. Paris, Louvre. Ὁ ἄριος | Σινοῦθι[ς].

2. erg. Pr.

2073. Ostrakon. **Steuerquittung.** Theben. 31 n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 195. Nr. 1. Kairo, ägypt. Mus.

Κορνήλιος Κορνήλιος | Σενπτόμνιος καιπναπ(?) ... | τέλος τοῦ μηνὸς Τῦβι. | L ιη Τιβερίου Καίσαρος | Σεβαστοῦ, Φαῶφι γ̄.

1. Ισορνηλως Ισορνηλιος Sayce. Beidemale offenbar verlesen statt Κορνήλιος, Pr.

2074—2075. Inschriften. **Weihungen.** Bericht des Britischen Museums an das Parlament vom 20. April 1909, abgedruckt im Arch. Anz. 24 (1909) Sp. 422. London, Britisches Mus.

(2074) S. 422 unter V Nr. 1. Sockel eines Standbildes.

Νίλῳ γονιμωτάτῳ Ἀλέξανδρος ῥήτωρ.

(2075) S. 422 unter V Nr. 2. Kalksteinplatte.

ΠΑΧΙΑΤΗΣ ΓΣΙΔΙΣΤΟΠ.

2076. Inschrift. Sockel eines **Standbildes.** Basalt. Faijum. Brecchia, Iscrizioni S. 76 Nr. 125. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

ΧΑΤΑΒΟΥΣΘΕΜΕ | .Υ.ΠΙΟΙΕΓΓΕΡΓ | ΝΕΚΑΙΕΓΚΑΙΟΥ | ΙΟΕ L οΧς.

1. lies: Χαταβούς θε(ῶ) με(ρίστῳ) ὑ(πέρ) Πισίος, Pr.

4. lies: Χ(οιάκ) ς?, Pr.



2077. Inschrift. **Grabnische.** Alexandria. Röm. Zeit. Botti, Rivista Egiz. V (1893) S. 84. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 61 und 336.

[ ] ιανῶ [ ] | κ[α]ῖ ἐπιτρόπ[ω ] | [ ] Καίσι[αρος ].

2078—2094. Ostraka. Wilcken, Ostraka I.

(2078) S. 11 Anm. 2. Berliner Ostrakon P 4424. 5 v. Chr.

Ἰέρακι στρατηγῶι Διοπολ(ίτου) Παχοῦμις Τασναύτιος(?) usw. Datum:

Λ κς Καίσαρος, Θῶυτ κς.

(2079) S. 11 Anm. 2. Berliner Ostrakon P 4149.

Die Adresse lautet: Διδύμω στρ(ατηγῶ) Περιθ(ήβας).

(2080) S. 61. Ostr. Wiedemann 2. 3. Jahrh. v. Chr.

[L] ιγ, Παῦ(νι) ιη. Ἔχει (ὁ δεῖνα) παρὰ (τοῦ δεῖνα).

(2081) S. 152. Berliner Ostrakon P 1156.

Unter anderem: ὑπ(ἐρ) ανακ( ) χο( ) Χά(ρακος).

(2082) S. 158 Anm. 2. Berliner Ostrakon P 4412. Ptolem. Zeit.

In Z. 3 steht: ἀπόμοιραν [ ], in Z. 4: Ἀρσινόης [Φιλαδέλφου?].

(2083) S. 163. Berliner Ostrakon P 206. 2./3. Jahrh. n. Chr.

Ein γόμος ἀχύρου kostet 48 Dr., sodann: καὶ ὑπ(ἐρ) τιμῆς γό(μων) ἀχύρου(ου) β ι ςς.

(2084) S. 229 Anm. 2. Ostrakon. Louvre 8531. 83 n. Chr.

Κ<υν>η<γ>ίδος καὶ μερισμῶ[ν] | ποταμοφυλ(ακίδων) τοῦ β (ἔτους) Δομιτι|ανου τοῦ κυρίου μη(νός) Παχῶν | [[Χά(ρακος)]] κζ ι Πικῶς Πετρωάιτος(ς) | κ(αί) μ(έτο)χ(οι) . . . . .

(2085) S. 250. Berliner Ostrakon P 4620.

Τῷβ(ι) κθ ἄνδ(ρες) β παρακεκ(ομικάσιν) εἰς τὸ λαχ(ανικόν) (erg. τέλος) ἔκ(αστος) α ς ςγρ.

(2086) S. 252 und S. 314. Berliner Ostrakon P 8597.

Es wird quittiert ὑπ(ἐρ) γεωμ(ετρίας) φοινεικ ὠνος) Ἀραβίας ὑπ(ἐρ) λημ(μάτων) α ι.

(2087) S. 276 Anm. 1. Ostrakon Louvre 7292. 2. Jahrh. n. Chr. (?).

[. . .] ια (ἔτους) μηνός Ἀδριανου ζ | [. . .] ν ὑπ(ἐρ) ἔξαγ(ωγῆς) πυροῦ ἀρταβῶν | [ἑκα]τὸν πεντήκοντα ὀνόμ(ατος) | [Σαρα]πίωνος Πατ[ ] β [καὶ] φακοῦ (ἀρταβῶν) [ ].

(2088) S. 288 Anm. 1. Berliner Ostrakon P 4229.

Es wird gezahlt εἰς πρό(σ)θ(εμα) τιμῆς) πυροῦ Λ(?) δραχ(μάς) ὀκτό, γ(ίνονται) (δραχμαὶ) η.

(2089) S. 303. Ostrakon Sayce in Oxford Nr. 1537.

Ἡράκλειτος ὁ πραγματευόμενος τ[ὸ] συνηγορικόν καὶ ἐπι(δέκα-τον) usw.

(2090) S. 610 Anm. 2. Ostrakon Ashmol. 480.

Unter anderem: ἀπαιτ(ητής) μερισ(μῶν) ἐνλ(είμματος) τελωνικῶν.

(2091) S. 710. Ostr. Ashmol. 562. Zeit des Trajan.

Unter anderem: πράκ(τωρ) ἀργ(υρικής) Εἰλ(ειθυίας πόλεως?).

(2078—2094. Fortsetzung.)

(2092) S. 713. Ostr. Ashmol. 178.

Unter anderem: πράκ(τωρ) σιτικ(ών) [. . . .] καὶ Ἀγορῶν.

(2093) S. 751 Anm. 1. Berliner Ostrakon P 4756.

Ἀμσοῦφης ἐπηκολ(ούθηκα) | πυροῦ ἀρτάβας τέσσαρα ἡμισυ τετρα-  
κα(ι)ικοσταί, γ(ίνονται) (πυροῦ) δ L κδ̄.

(2094) S. 765. Berliner Ostrakon P 183.

Unter anderem: Ἀπολλωνίου Διογένους διπλ(οκέραμοι) ψ̄, ὡς  
τῶν ἱ Κολοφωνίων (δραχμας) χ, γ(ίνονται) τάλαντον ᾱ (δραχμαὶ) β̄υ.

2095. Farbige Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 209 Anm. 54. Dieselbe Aufschrift an der Wand der zugehörigen Grabkammer. Diese Aufschrift entspricht im Wortlaute und in der Zeilenteilung genau der Inschrift S. B. Nr. 5188.

Δωρήτη | γυναικ[ι] | γλυκυτάτη | Εὐφημος ἀνή[ρ]. | Εὐψύχει κυρία.

1. Δωρήτη = die Geschenke, B. Keil.

2096. **Grabstein**. Alexandria. Flavische Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 33. Ζηνόφιλος κείμει πατρός Ζηνοφίλου.

2097. **Grabstein**. Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 92 Nr. 1. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 199 Nr. 1. Ἀμμωνία | Δωρίωνος | ἀστή, | χαίρε.

2098. Inschrift. Architrav. **Weihung (?)**. Memphis. Flinders Petrie, Memphis I, Abbildung auf Taf. 45. Umschrift von Pr.

1 Βασιλεὺς Πτολεμαῖος θε[

2 βασιλέως τὸ πύλιον τὸ [

3 καὶ βασιλίσση Ἀρ[σ]ινόη γ[

2099. **Mumienschild**. Möller, BDT. I S. 18 Nr. 50. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Berlin, ägypt. Mus.

Πετεμίνις ν(εώτερος) Ψενοσίριος μητρός Σενσαν|σινῶτος ἀπὸ  
Ψώνεως, | ἐβίωσεν L ιη.

2100. Inschrift. Granitsockel. **Weihung**. Alexandria. Spätptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 98 Nr. 10. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 205 Nr. 10. Botti, Plan d'Alexandrie S. 105. Vgl. Schubart, Klio 10 S. 69 Anm. 1.

Λυκαρίωνα Νουμηνίου | ἀδελφὸν Πτολεμαίου | τοῦ πατρός Νου-  
μηνίου | τὸν συγγενῇ καὶ κατὰ τειμὴν [β] ἀρχιγέροντα καὶ διοικητὴν  
| καὶ ἐξηγητὴν καὶ ἐπὶ τῆς | πόλεως καὶ γυμνασίάρχον | ἡ πόλις.

2101. Inschrift. **Personenliste**. Alexandria. Miller, Rev. arch. 22 (1870) S. 98.

1 [Ἀ]μύντας Λαμ[. . . .]

2 Κτησιφῶν Δημοφῶντος,

3 Πανταίνετος Νέωνος[ς],

4 Διαγόρας Φίλωνος,

- 5 Θέφραστος [Κ]αμόλου,
- 6 [Γ]έσιος Εὐθυκράτου,
- 7 Ἀπολλώνιος Δώρου,
- 8 Γάιος Κίντου.

**2102.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 104 Nr. 12. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 293 Nr. 12. Botti, Catalogue S. 100 Nr. 1780. Botti, Notice S. 175 Nr. 2468. Breccia, Iscrizioni S. 107 Nr. 188, mit Abzeichnung und Lichtdruckbild (Taf. 43). Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 13. Breccia, Bull. Soc. Alex. 12 (1910) S. 107 zweiter Text. Über die Datierung vgl. Breccia, Iscrizioni Einl., und Pomtow, B. ph. Woch. 1910 Sp. 1087 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Διὰ Φίλωνος. | Ἔτους Ε̅, Ξανδικοῦ Ε̅. | Μενεκλέους Κρητὸς | ἡγεμόνος.

**2103.** Inschrift auf zwei Säulen. **Personenliste.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Miller, Rev. arch. 22 (1870/71) S. 95.

Erste Säule:

- 1 [ ]
- 2 [ ]
- 3 [ ]
- 4 [ ]
- 5 [.....ο]υ.
- 6 [.....]ου.
- 7 [.....]άτου.
- 8 [.....]άρχου.
- 9 [..... Κ]οίντου.
- 10 [.....]ς Δημέου.
- 11 [.....]ς Θεοδότου.
- 12 [.....] Πτολεμαίου.

Zweite Säule:

- 13 [Νικόσ]τρατ[ος .....].
- 14 [Ζηνό]δωρος Θ[.....].
- 15 [Θεο]δόσιος Ξ[.....].
- 16 Σωτίων Θεοδοσί[ου].
- 17 Σίμων Πτολεμαίου.
- 18 Διονύσιος Φιλίνου.
- 19 Δοσίθεος Ποσειδωνίου.
- 20 Θεόδotos Θεοδότου.
- 21 Νίκαιος Νικαίου.
- 22 Σίμων Ἀρσάμου.
- 23 Πτολεμαῖος Ἀσκληπιάδου].
- 24 Δωσίθεος Ἑρμ[ ].

**2104.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 105 Nr. 15. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 294 Nr. 15. Botti, Notice S. 177 Nr. 2467. Botti, Catalogue S. 100 Nr. 1778. Pagenstecher, Am. Journ. Arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 8. Breccia, Bull. Soc. Alex. 12 (1910) S. 107 erster Text. Breccia, Iscrizioni S. 112 Nr. 192, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Λ̅ ͵ϛ̅, μηνὸς Δαισίου ἐννάτη. | Ἀτταλος Ἀκαρνὰν με[λ]λάκ[ιον].

Die Urne trägt noch eine zweite, nur von Breccia mitgeteilte Aufschrift, herrührend von anderer Hand, lautend: θαρσυνόω.

1. ἐννάτη Néroutsos, Botti u. Pagenstecher, ἐννᾶ[τη] Breccia (Iscriz.).
2. με[λ]λάκ[ιον] Néroutsos, Botti (Catal.) u. Pagenstecher, μελλάκ(ιον) Breccia.

**2105.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 106 Nr. 16. Bull. ég. 9 (1888) S. IX Nr. 28263. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 295 Nr. 16. Damals im Mus. zu Bulaq. Ἀρχεδήμου Παντότου.

Ἀρχεδῆμι Bull. ég., Ἀρχεδήμου Néroutsos.

**2106.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 106 Nr. 17. Bull. ég. 9 (1888) S. VI Nr. 28237. Botti, Notice S. 177 Nr. 2470. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 295 Nr. 17. Botti, Catalogue S. 6 Nr. 2. Breccia, Iscrizione S. 112 Nr. 194. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Δ  
Τηλεμάχου Κρητικῆς [ἵππου].

Τηλεμάχου Κρητικῆς [ἵππου] Néroutsos und Botti (Notice), Τηλεμαχο Κρητικη Bull. ég., Τηλεμάχου Κρη[τι]κῆς ἵππου] Breccia, [ἵππου] auch Paul M. Meyer, Heerwesen S. 14. Das Δ oberhalb der Zeile ist nur von Botti und Breccia überliefert; Botti löst auf: δεκαδάρχου] Breccia sagt: forse questo Δ è un altro di quei contrassegni estranei all' uso funerario del vaso, o si ha da pensare a un numero d'ordine delle urne?

**2107.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 107 Nr. 18. Bull. ég. 9 (1888) S. XI Nr. 28289. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 295 Nr. 18. Damals im Mus. zu Bulaq. Ἀγλωκλέους Θη[βαίου].

**2108.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 107 Nr. 19. Botti, Notice S. 178 Nr. 2465. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 295 Nr. 19. Botti, Catalogue S. 103 Nr. 1790. Breccia, Iscrizioni S. 112 Nr. 193. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀριστάνωρ | Ὑσιος.

**2109.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 107 Nr. 20. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 296 Nr. 20. Σαράπωνος | Λιβανισίου [. . .].

**2110.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 107 Nr. 21. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 296 Nr. 21.

Διὰ Θευδίκου | Φυκίων Αἰτωλὸς | ἀπὸ τῶν Λυσάνδρ[ου] | διαμέ-  
ν[ων] ἀ[. . . .].

**2111.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 108 Nr. 22. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 296 Nr. 22. Πυθοστράτου Ἀναχ[άρσιδος].

**2112.** **Grabstein.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 108 Nr. 23. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 296 Nr. 23. Κάλλων | Καλλικράτους.

**2113.** **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 108 Nr. 24. Botti, Catalogue S. 190 Nr. 40. Botti, Notice S. 178 Nr. 2484. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 297 Nr. 24. Breccia, Iscrizioni S. 128 Nr. 233. Alexandrien, griech.-röm. Mus.



Φιλώτας Ἀρίστων | Ἀρίστωνος Ἄσσιος.

1. Φιλ[ι]ώτας Breccia, Φιλώτας Néroutsos u. Botti.

2114—2117. **Grabsteine.** Alexandria. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 108 f.

(2114) S. 108 Nr. 25. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 297 Nr. 25. Frühptolem. Zeit. Ἀνάσσω | [Πυ]θοο[τρ]άτου Θηρα[ίος].

(2115) S. 109 Nr. 26. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 297 Nr. 26. Spätptolem. Zeit. Ἀγνᾶς Ἡρακλεοδώρα Θράξ.

(2116) S. 109 Nr. 27. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 297 Nr. 27. Spätptolem. Zeit.

Φιλείστα γυνή Σισόνωνο[ς] | Ἀναξίμου Γαλάτου.

(2117) S. 109 Nr. 28. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 297 Nr. 28. Spätptolem. Zeit. Αἰδεάρατος | Αἰδοσότιος.

lies: Αἰδεσάρατος Αἰδοσώτιος, B. Keil.

2118. **Grabplatte.** Alexandria. 2. 1. Jahrh. v. Chr. Botti, Riv. Eg. 6 (1894) S. 292. Breccia, Iscrizioni S. 138 Nr. 259, mit Lichtdruckbild (Taf. 49). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Βησᾶ | χρηστέ, χαῖρε.

2119. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 112 Nr. 35. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 63 Nr. 35. Pagenstecher, Am. Journ. arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 11. Watzinger, Arch. Anz. 17 (1902) S. 158 Nr. 2.

Λ δ, Ξανδικοῦ ἡ. | Ἀλεξικράτους | Ῥοδίου, Κρατίδου | Ἀπίδος κτερίσαν(τος).

2. Obiger Text nach Néroutsos. Watzinger hat: Αλεξικρατου[ ] Ῥοναυκρατίδου | απαδασκησων. Pagenstecher hat: Αλεξικρατου . . . ρο(?) Ναυκρατίδου απαδας Κτησων(ος).

2120 –2125. Inschriften. **Proskynemata.** Talmis (Kalabschah). Gauthier, Le temple de Kalabchah 2. Heft S. 182 ff. Gauthier bringt nur Majuskeltexte. Umschriften von Pr.

(2120) S. 182 Nr. 2. [ ] Γαίου Μ[ ] ανα[ ] | [ ] | [ ] | οσ[ ] | [ ] θε]ψ̣ Μανδούλι | [σήμερο]ν.

(2121) S. 183 Nr. 3. Τὸ π[ρο]σκ[ύνημα ] | ἀλλ[.]ψε[ ] | | ἀη[ ] | [ ] | [ ] |.

(2122) S. 183 Nr. 4. [ ] | [ ] | ἀμρρίου υἱοῦ αὐτοῦ | [ ] θε]ψ̣ Μα[νδούλι] | [ ] | [ ] |.

(2123) S. 184 Nr. 9. Πετρώνιος [ ] | π[ ] | νι[ ] | | καὶ ὑπὲρ η[ ] | (folgen vier zerstörte Zeilen).

(2124) S. 185 Nr. 11. Τὸ π[ροσκύν]ημα | Γαι[ ] | ο[ ] | ας | τω[ ] | τῶν ἀν[α]ριν[ω]σ[κό]ν[των] | . . . αὐτο]ῦ π[άν]των | κατ' ὄ]νομα παρὰ θε]ψ̣ μερίστωι Μαν[δού]λι καὶ τοῖς σ[υννάοις] | <sup>10</sup> θεοῖς κα[ ] | α- ν[.] | ος καὶ τ[ο]ῦ [ἀναριν]ώ[σκων]τος σ[ή]μερον.

5. αὐτο]ῦ erg. Pr. 6. [κατ' ὄ]νομα erg. Pr. 9. σ[υννάοις] erg. Pr.

(2120—2125. Fortsetzung.)

(2125) S. 185 Nr. 12. Τὸ προσ|κύνημα | [ ] | [ ] |<sup>5</sup> | καὶ τῶν  
| [ ] | [ ] |.

2126. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 114 Nr. 38. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 64 Nr. 38. Merriam, Am. Journ. arch. 1 (1885) S. 25 Nr. 18. Pagenstecher, Am. Journ. arch. 13 (1909) S. 407 Nr. 15.  
L  $\overline{\varsigma}$ , Παχὼν κζ. Ἀρπάλου τοῦ Ἀρσάμου.

L  $\overline{\theta}$  Néroutsos. L  $\overline{\varsigma}$  Merriam u. Pagenstecher.

2127. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Spätptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 115 Nr. 41. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 65 Nr. 41.

Ἀπολλοδώρου | τοῦ Λυσίου | Μάρωνος.

Am Fuße der Urne: Δεῖσαι | Θέ|μιδα.

2128. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 116 Nr. 43. Bull. ég. 6 (1885) S. I des Anhangs, Nr. 26418. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 66 Nr. 43. Damals im Mus. zu Bulaq. Ὀνασιτίμα.

2129. **Grabstein.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 122 Nr. 51. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 212 Nr. 51. Ἀριστόδημος | Καλλισθένους.

2130. **Grabstein.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 122 Nr. 52. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 212 Nr. 52. Λακρί|νης Ἐ|πιδαύ|ριος.

2131. **Grabstein.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 123 Nr. 53. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 212 Nr. 53. Breccia, Iscrizioni S. 175 Nr. 346. Alexandrien, griech.-röm. Mus. L  $\overline{\iota\varsigma}$ , Παῦν κβ. | Διότιμε, τέ|κνον ἄωρε | χρηστέ, χαῖρε.

2132. **Grabtafel.** Alexandria. Frühröm. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 123 Nr. 54. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 212 Nr. 54. Ἀφροδισίου | Γαίου Μάγνου.

2133. Ostrakon. **Steuerquittung.** Theben. 50 n. Chr. Lagercrantz, Sphinx 6 (1902) S. 37 Nr. 1, mit Lichtdruckbild im Bande 5 (1901) S. 193. Upsala, Victoria-Museum.

Zwei demotische Zeilen, nach Mitteilung von Spiegelberg in Übersetzung lautend: „Petemenophis, Sohn des Pamonthes, . . . .“, darauf folgt:

Διαγεγράφ(ηκεν) Πετεμενώφιος Παμώνθης ὑπ(ἐρ) χω(ματικοῦ) 1  
L | (δραχμὰς) ἕξ τετρόβ(ολον), γ(ίνονται) (δραχμαὶ) Ϛ Ϟ, καὶ προσ-  
δ(ιαγραφόμενα) ἕξ - c. L 1 Τιβερίου | Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ  
Γερμανικοῦ | Αὐτοκ|ρ|άτο|ρ|ος|, | μη(νὸς) Καισαρήου λδ. Βάσσος Δέκ-  
μου τραπ(εζίτης) σεση(μείωμαι). |

(2. Hand) Ἄλ(λας) μη(νὸς) Καισαρήου λδ ὑπ(ἐρ) βαλ(ανήων) 1 L  
τε|τρό|β(ολον) < c >, | γ(ίνονται) Ϟ c. Ἀλέξανδ(ρος) Κεφάλου.

2134. Aufschrift. **Grabkammerwand.** Nikopolis (Ramleh). Zeit der Antonine. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 117 Nr. 44. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 67 Nr. 44.

Ἡρακλείδης ὁ καλὸς κεῖτ' ἐνθάδε | ὡς Ὀσειρις ἢ Παφίης ὁ Ἀδωνις | ἢ Ἐνδυμίων ὁ Σελήνης | ἢ τῆς Ἀλκμήνης Ἡρακλῆς δωδεκάεθλος πάντως.

5 Σὺ μὲν τέθνηκας καὶ ἐξέτεινας τὰ σκέλη,  
6 ἐμοῦ δὲ πάππου τοῦ γέροντος ἔσπασας.  
7 Ἀστὴρ οὐράνιος ὁ ἐπὶ ἀστέρι ἐπανατέλλων  
8 ἐσπάσθη. Διὰ τοῦτο θεοὶ ἔκλαυσαν ἅπαντες  
9 πένθει, καὶ μερόπων φύλ' ὡς πάλαι τὴν Ἀλκησιν  
10 κείνην ἐλέηραν, ἢ τὴν Ἀδώνιδος τελευτήν.  
11 Αὐτὴ δ' Ἀλκηστις ἀρετὴν ἔσπευσ .....  
12 .....

[<sup>13</sup>] Ἡραίδος θανούσης | ἐστέναξαν οἱ θεοί. [<sup>15</sup>] Εὐψύχει .....  
... | Ἡραῖς εὐψυχῆς φάος .. | τελευτήσασα.

2135. Inschrift. Marmorplatte. **Weihung.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 122 Nr. 50. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 211 Nr. 50.

Διονύσιος ὁ καὶ Ἀπίων ὑπὲρ Ἰσιδώρας | τῆς γυναικὸς καὶ τῶν  
| παιδίων Ἰσιδώρας | καὶ Ἰσιδώρου.

2136. Inschrift. Goldplatte. **Weihung.** Hieroglyphisch-griechisch. Alexandria. Gefunden an der Stelle des alten Serapistempels. Zeit des Ptolemaios Philopator. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 22. Brugsch, Thesaurus 5 (1891) S. 917, zweiter Text. G. Maspero, Rec. trav. 7 (1886) S. 141. Strack, Dyn. der Ptolem. S. 239 Nr. 66. Mahaffy, The empire of the Ptolem. S. 73. Der Fundbericht G. Masperos a. a. O. lautet: „dans le courant de cette année (1885), M. Lumbroso, chargé de reconstruire la Bourse d'Alexandrie, a mis au jour les ruines d'un temple gréco-égyptien, et, sous une des pierres d'angle, quatre plaques en or, en argent, en bronze, en porcelaine verdâtre, portant les inscriptions commémoratives de la fonction. La plaque d'or seule est bien conservée, et porte, tracée au pointillé, l'inscription bilingue suivante, dont on reconnaît quelques traces sur les autres plaques“. Der hieroglyphische Text steht oberhalb des griechischen Textes und lautet in Übersetzung (nach Mitteilung von Spiegelberg): „Gehörig dem Osiris-Hapi und der Isis, den Götter-Retter, und dem König von Ober- und Unterägypten Ptulmis, ewig lebend, von Isis geliebt, und der Fürstin Arsinzi, den beiden vaterliebenden Göttern.“

Σαράπιδος καὶ Ἰσίδος θεῶν Σωτήρων καὶ βασιλέως Πτολεμαίου  
καὶ βασιλίσσης Ἀρσινόης θεῶν Φιλοπατόρων.

καὶ Ἰσίδος Maspero, der diese Lesung besonders hervorhebt, καὶ Ἰσίδος Néroutsos und Brugsch. Die Worte θεῶν Σωτήρων fehlen bei Néroutsos.

2137. Ostrakon. **Vergleichsurkunde.** Theben. 6./7. Jahrh. n. Chr. Lagercrantz, Sphinx 8 (1904) S. 52, mit Lichtdruckbild im Bande 6 (1902) S. 60. Upsala, Viktoria-Museum.

- 1 † Γεώργιος  
Πέτρο(υ)  
2 Ἐλισαῖο(ς) ἀπὸ Ῥεμ.[.]  
3 πρὸς Μιζαήλ (καὶ) Ῥεβέκκα  
Πατερμούθου  
4 υἱ(οὺς) Ἐλισαῖος ἄλλος λεπτοκεραμ(εύς).  
5 Ἀπηλλάγην πρὸς σε (ὑπὲρ) τῆς ἀσφαλείας  
6 Μάρθα τῆς γυναικ(ὸς) τοῦ ἀδελφ(οῦ) τοῦ πατρός μου,  
7 ἀπηλλάγην (καὶ) περὶ προσελεύσεως. †  
8 Μιζαήλ (καὶ) Ῥεβέκκα υἱὸς Ἐλισαῖος Πατερμού(θου) πρὸς  
Γεώργιον  
9 Ἐλισαῖον Πέτρου, ὅτι ἀπηλλάγημεν πρὸς σε περὶ τῆς ἀσφα-  
λείας) τῶν νο(μισματίων) β  
10 Μάρθας τῆς γυναικ(ὸς) τοῦ ἀδελφ(οῦ) τοῦ πατρός σου (καὶ)  
περὶ προσ-  
11 ελεύσεως (καὶ) μετὰ πολλῶν παρακλήσεων [[τω]]  
12 νό(μισμα) α (κεράτιον) γ//. Δεδώκατε (καὶ) συνεχωρήσαμεν  
ὑμᾶς  
13 τὴν λοιπάδα. † Ἀπα Πέτρος Παναχώρε(ως).  
14 Ἰωναθάν Ἰωά(ννου).  
15 Ἐσδρα Ἰσακίου.

2. ὀπορεμα(τιστής) Lagercrantz, ἀπὸ Ῥεμ.[ ] Wilcken, Archiv IV S. 249. 4. διὰ Ἐλισαῖος Lagercrantz, υἱ(οὺς) Wilcken, a. a. O. Ebenso Z. 8. 12. νό(μισμα) α// γ' Lagercrantz, νό(μισμα) α (κεράτιον) γ// Wilcken, a. a. O.

2138. Inschrift. Kalksteinstele. **Weihung.** Beni Hassan. Zeit des Ptolemaios Epiphanes. Strack, Dynastie S. 245 Nr. 71. Newberry, Beni Hasan II S. 68, Abzeichnung Nr. 6. Umschrift nach dieser Abzeichnung von Pr.

|Υ|πὲρ βασιλέως Πτολεμαίου Ἐπιφανοῦς| |Μεγάλου Εὐχ|αρ|ί-  
στ|ου καὶ βασιλίσσης Κλεοπά|[τρας] τῆς [ἀ]δελφ[ῆς].....|  
| [...]των προγ[ο].....| [β] [...]ππουπ[

1. [ύ]πὲρ Strack, [ύ]πὲρ Pr. 2. Εὐχαρίστ|ου Strack, Εὐχ|αρ|ίστ|ου Pr.  
3. [ἀ]δελ[φ]ῆς Strack, [ἀ]δελφ[ῆς] Pr. 4. vermutlich προγ[ό]νων, Pr. 5. ππουγ  
Strack, ππουπ Pr.

2139—2236. **Töpferstempel.** Alexandria. Botti, Colonne Théod. S. 91 ff.

- (2139) S. 91 Nr. 1. Ἀγαθοκλέου.  
(2140) S. 91 Nr. 2. Ἀγαθοκλεῦς.  
(2141) S. 91 Nr. 3. Ἐπὶ Ἀγημάχου Ὑακινθίου.  
(2142) S. 91 Nr. 4. Ἐπὶ Ἀλεξιμάχου Πανάμου.



(2139—2236. Fortsetzung.)

- (2143) S. 91 Nr. 5. Ἐπὶ Ἀλεξιμάχου Δαλίου.  
 (2144) S. 91 Nr. 6. Ἐπὶ Ἀρατοφάνεως δευτέρου Πανάμου.  
 (2145) S. 91 Nr. 7. Ἐπὶ Ἀρχεμβρότου Πανάμου.  
 (2146) S. 91 Nr. 8. Ἐπὶ Ἀρχιλαΐδα Ὑακινθίου.  
 (2147) S. 91 Nr. 9. Ἐπὶ Ἀρχοκράτους Πανάμου δευτέρου.  
 (2148) S. 91 Nr. 10. Ἐπὶ Ἀριστάχου Δαλίου.

lies: Ἀριστάρχου, Pr.

- (2149) S. 91 Nr. 11. Ἐπὶ Ἀριστοδάμου Ἀγριανίου.  
 (2150) S. 91 Nr. 12. Ἐπὶ Ἀριστοκλέως.  
 (2151) S. 91 Nr. 13. Ἀριστογένεως Δαλίου.  
 (2152) S. 91 Nr. 14. Ἐπὶ Ἀριστομάχου Θεσ[μοφορίου].  
 (2153) S. 91 Nr. 15. Ἐπὶ Ἀριστοφάνεως Δαλίου.  
 (2154) S. 91 Nr. 16. Ἐπ' Ἀρίστωνος Ὑακινθίου.  
 (2155) S. 91 Nr. 17. Ἀρίστου.  
 (2156) S. 91 Nr. 18. Ἀστυμήδους Ἀρταμιτίου.  
 (2157) S. 91 Nr. 19. Ἐπὶ Αὐτοκράτους Ἀγριανίου.  
 (2158) S. 91 Nr. 20. Ἀφροδισίου.  
 (2159) S. 91 Nr. 21. Ἐπὶ Δαμαινέτου [Πεδα]γεινύ[ου].  
 (2160) S. 92 Nr. 22. Ἐπὶ Δαμοθέμι[ος].  
 (2161) S. 92 Nr. 23. Ἐπὶ Δαμοκράτους.  
 (2162) S. 92 Nr. 24. Ἐπὶ Δαρσίδεως Ἀγριανίου.

lies: Θαρσίδεως, B. Keil.

- (2163) S. 92 Nr. 25. Ἐπὶ Δημητρ[ίου].  
 (2164) S. 92 Nr. 26. Διονυσίου.  
 (2165) S. 92 Nr. 27. Δίωνος.  
 (2166) S. 92 Nr. 28. Δρακοντίδα.  
 (2167) S. 92 Nr. 29. Ἡρακλείτου.  
 (2168) S. 92 Nr. 30. Ἐπὶ Θε[ . . . . . ] Πανάμου.

Botti ergänzt Θε[ρσάνδρου], was aber unsicher ist.

- (2169) S. 92 Nr. 31. Ἐπὶ Θευδίκου [ . . . . . ]  
 (2170) S. 92 Nr. 32. Ἐπὶ Θευδώρου Σμινθίου.  
 (2171) S. 92 Nr. 33. Ἐπὶ Θευφάνεως.  
 (2172) S. 92 Nr. 34. Ἐπ' ἱερέως Θευφίδεως.  
 (2173) S. 92 Nr. 35. Ἐπὶ Ἰασικράτους.  
 (2174) S. 92 Nr. 36. Ἰάσωνος.  
 (2175) S. 92 Nr. 37. Ἰέρωνος.  
 (2176) S. 92 Nr. 38. Ἐπὶ Καλλικρατίδα Καρνείου.  
 (2177) S. 92 Nr. 39. Ἐπὶ Καλλιστράτου.  
 (2178) S. 92 Nr. 40. [Ἐπὶ] Καλλιφάνε[υς] Ἀρταμιτ(ίου).  
 (2179) S. 92 Nr. 41. Ἐπὶ Κλεωνύμου.  
 (2180) S. 92 Nr. 42. Ἐπὶ Κλευκράτους Δαλίου.

## 2139—2236. Fortsetzung.)

- (2181) S. 92 Nr. 43. [. . . .]κράτευσ Πανάμου.  
 (2182) S. 92 Nr. 44. Ἐπὶ Κρατίδα.  
 (2183) S. 92 Nr. 45. Μαρσία Ἀγριανίου.  
 (2184) S. 92 Nr. 46. Ἀγριανίου Μαρσία.  
 (2185) S. 92 Nr. 47. Μαρσία Πανάμου.  
 (2186) S. 92 Nr. 48. Μαρσία Ἀγριανίου.  
 (2187) S. 92 Nr. 49. Μαρσία Ὑακινθίου.  
 (2188) S. 92 Nr. 50. Νάνιος.  
 (2189) S. 92 Nr. 51. Νυσίου.  
 (2190) S. 92 Nr. 52. Πανάμου.  
 (2191) S. 92 Nr. 53. Νικάνδρου.  
 (2192) S. 92 Nr. 54. Ἐπὶ Πασιφάνιος Ἀρταμιτίου.  
 (2193) S. 92 Nr. 55. Ἐπὶ Πausανία Βαδρομίου.  
 (2194) S. 93 Nr. 56. Ἐπὶ Πολυαράτου Δαλίου.  
 (2195) S. 93 Nr. 57. Σωκράτευσ.  
 (2196) S. 93 Nr. 58. Σωκράτευσ.  
 (2197) S. 93 Nr. 59. Ἐπὶ Τιμοδίκου Καρνείου.  
 (2198) S. 93 Nr. 60. Ἐπὶ Τι(μο)δίκου Σμινθίου.  
 (2199) S. 93 Nr. 61. Ἐπὶ Τιμοδίκου Καρνίου.  
 (2200) S. 93 Nr. 62. Ἐπὶ Τιμοθέου Ἀρταμιτίου.  
 (2201) S. 93 Nr. 63. Ἐπὶ Τιμουρρόδου Πανάμου.  
 (2202) S. 93 Nr. 64. Ἐπὶ Τισαγόρα Σμινθίου.  
 (2203) S. 93 Nr. 65. Ἐπὶ Τισαγόρα Ὑακινθίου.  
 (2204) S. 93 Nr. 66. Ἐπὶ Τισαγόρα Ὑακινθίου.  
 (2205) S. 93 Nr. 67. Ἐπὶ Φιλίππο[υ] [Α]γριαν[ίου].  
 (2206) S. 93 Nr. 68. Ἐπὶ Φιλίππου Ἀρταμιτίου.  
 (2207) S. 93 Nr. 69. Ἐπὶ Φιλοδάμου Ἀγριανίου.  
 (2208) S. 93 Nr. 70. [. . .]ομιωδα Ἀρταμιτίου.  
 (2209) S. 93 Nr. 71. Π[ολυξ]ένου.  
 (2210) S. 93 Nr. 72. Κνιδίων Θευδῶρ(ου) δα[μιορ]γοῦ].

Θευδῶρ δα[μιορ]γοῦ] Botti, Θευδῶρ(ου) δα[μιορ]γοῦ] Pr.

- (2211) S. 93 Nr. 73. Ἐπὶ δαμιοργοῦ | Καρνεοδότου | [Δι]ο[νυ]σίου  
 |Κνίδιον].  
 (2212) S. 93 Nr. 74. [. . .] Θευψείδε[υς] | [. . .]ίδα Κ[νιδίων].  
 (2213) S. 93 Nr. 75. [Ἀμ]ύντα | ρα[. . .]νος [Κνί]διον.  
 (2214) S. 93 Nr. 76. Ἐπὶ Λέοντος Κνί[διον].  
 (2215) S. 93 Nr. 77. Ἐπὶ Ἀ[πολλω]νίδα | Ἀρίστωνος Κνιδί[ων].  
 (2216) S. 93 Nr. 78. Ἐπὶ Δα[μοκρίτου] Καρνεά[δα] | Κνίδιον.

δα[μάρχου] Καρνεα[. . .] Botti, obiger Text B. Keil.

- (2217) S. 93 Nr. 79. Ἐπὶ Ἀ[πολλωνίδα] | Ἀπολλωνίου Κνίδιον.  
 (2218) S. 93 Nr. 80. Ἐπὶ Φιλομβροτ[ίδα] | Ἀ[γα]θει[ν]ου Κνίδιον.

(2139—2236. Fortsetzung.)

(2219) S. 94 Nr. 81. [Ἐπὶ Κα]λ[ι]δά[μα] | Ἀναξάνδρου Κνίδιον.

(2220) S. 94 Nr. 82. Σῶσος Ἰαραπύτνι(ος).

lies: Ἰεραπύτνι(ος), Pr.

(2221) S. 94 Nr. 83. Ἀπολλόνιος Πισίδας.

(2222) S. 94 Nr. 84. Ἀραταίου.

(2223) S. 94 Nr. 85. Διοκλείας.

(2224) S. 94 Nr. 86. Ἑρμαίου.

(2225) S. 94 Nr. 87. Ἡγησίου.

(2226) S. 94 Nr. 88. Ἡφαιστίωνος.

(2227) S. 94 Nr. 89. Κλεώνδ(ας).

(2228) S. 94 Nr. 90. Νικίας.

(2229) S. 94 Nr. 91. Νικάγιδος.

(2230) S. 94 Nr. 92. Ὑακινθίου Ἀριστεία.

(2231) S. 94 Nr. 93. ΧΑΡ.

(2232) S. 94 Nr. 98. Τροφίμου.

(2233) S. 94 Nr. 99. ΧΑΡΙ.

(2234) S. 94 Nr. 100. ΓΑΑ.

(2235) S. 94 Nr. 101. Βωλι[. . .].

(2236) S. 94 Nr. 102. Εὔνους | εκΦαω . .

2237. Inschrift. Sockel eines **Standbildes**. Botti, Colonne Théod. S. 98. Paris, Louvre. Ἀρσινόης θεᾶς | Φιλαδέλφου.

2238. Inschrift. Marmor. **Weihung**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Colonne Théod. S. 105. Botti, Catal. S. 258 Nr. 21b. Breccia, Iscrizioni S. 98 Nr. 168, mit Lichtdruckbild (Taf. 26). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀπόλλωνι | Βλαδουι | Θεότιμ[. . .].

2. Βα . . . . 1(?) Botti, Βλαδουι Breccia. 3. Θεότιμος Botti, Θεοτιμ[. . .] Breccia.

2239. Reliefschrift. **Glasgefäß**. Oxyrhynchos. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1902/03 S. 7. ]ΗΣΥΙΣΝ[

2240. Inschrift. Kalkstein. Alexandria. Frühptolem. Zeit. Botti, Colonne Théod. S. 117. [ ]ηνιουο.

Etwa: Νουμ]ηνίου Botti. Der letzte Buchstabe kann auch θ sein, Botti.

2241. Inschrift. **Töpferstempel**. Alexandria. Botti, Colonne Théod. S. 118. Ἀγαθοπόλιος.

2242a—b. Inschriften. **Töpferstempel**. Alexandria. Botti, L'Acropole d'Alexandrie S. 19.

(2242a) Ἀρίστου.

(2242b) Νικία.

2243. Inschrift. Sandstein. Kynopolis. 78/79 n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1902/03 S. 5 Nr. 2.

Zwei(?) Zeilen zerstört, dann folgt:

]νομος | Τῦβι Ζ | ια L | Οὕεσπα|[σιανοῦ . . .].

2244. Inschrift. Marmor. **Weihung.** Alexandria. Botti, L'Acropole d'Alexandrie S. 23 unter c. [ ἀνέθηκ]εν | [ ἐπ' ἄγα]θῷ.

2245a—b. Einkratzungen. **Proskynemata.** Alexandria. Unterirdischer Raum eines Tempels. Botti, L'Acropole d'Alexandrie S. 24.

(2245a) Τὸ προσκύνημα | Δωροθέου | καὶ τῶν αὐτοῦ | πάντων.

(2245b) Τὸ προσκύνημα | Ἀμμωνίου.

2246. **Grabstein.** Hibeh. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1901/02 S. 5.  
[ ] | [. . . . .] Ὁρ[σ]ενεφο|ιώτος Ἀ|πίωνος [ῥ] τῶν ἀπὸ | κύμης  
Φι|λονίκου, | L γ.

2247. Inschrift. **Weihung.** Naukratis. Zeit des Neos Dionysos. Strack, Dynastie S. 271 Nr. 156B. Poole, Academy 27 (1885) S. 17, zweiter Text. Das unter Nr. 156A von Strack veröffentlichte Stück siehe S. B. Nr. 2633.

Βασιλέα [Πτολεμαῖον θεὸν] | Νέον Διό[γυσον] | Πτολεμ[αῖος ] .

Nach Poole beginnt mit Νέον eine neue Zeile; Strack merkt diese Zeile nicht an. 3. Πτολεμ[αῖον Poole, Πτολεμ[αῖος ὁ δεῖνα Strack.

2248. Inschrift. **Lampe.** Alexandria. Hogarth, Arch. Report 1894/5 S. 7. Ἀγίου Μηνᾶ.

2249. Inschrift, Alabaster. **Weihung.** Strack, Dynastie S. 275 Nr. 172, nach einer Abschrift Wiedemanns. 1891 im Besitze von Dr. Grant in Kairo.

Βασιλέ[α Πτολεμαῖον ] | θεὸν Φιλ[ ] | Ἀπολλό[δωρος  
τὸν] | γυμνα[σίαρχον καὶ ] .

2250. Inschrift. Sockel eines Standbildes. **Weihung.** Alexandria. Zeit des Nero. Botti, Plan d'Alexandrie S. 108.

[Νέρωνα Κλαύδ]ιον Σεβα[στὸν ] | [ ]ιν Τι(βέριος)  
Ἀλέξανδρος Κλαυ<sup>δ</sup> [ ] | [ ] | [ ] γυμνασίαρχος [ ] .

Botti sieht in Ἀλέξανδρος den Praef. Aeg. Ti. Julius Alexander und ergänzt demgemäß [Νέρωνα Κλαύδ]ιον.

2251. Ostrakon. **Farbenrechnung.** Oxyrhynchos. 4. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1903/04 S. 16.

Σαππειρίου ὄγκ(ίαι) ι, χλωρῶν μνᾶ α, λευκοῦ ὄγκ(ίαι) ε, γαλμίνου ὄγκ(ίαι) ε, μελανοῦ ὄγκ(ίαι) ε, κοκκίνου ὄγκ(ίαι) ι, πορφυροῦ , ροδίνου λαμπροῦ(?) ε.

lies: γαλβάνου(?), Grenfell und Hunt. Hinter πορφυροῦ fehlt die Menge.

2252. Ostrakon. **Weinlieferung.** Oxyrhynchos. 5. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1903/04 S. 16. = O Ashm Shet = 1

Der Anfang lautet: Κούρσωρσι δ κνίδ(ιον) α (ῥῆμισυ).

lies: τετρακνίδιον(?), Grenfell und Hunt.

2253. Ostraka. **Ausgabeanweisungen.** Oxyrhynchos. Byzant. Zeit. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1903/04 S. 16.

Die Ostraka sind nach der Formel S. B. Nr. 1941 abgefaßt (Aus-



gabeanweisungen über Naturalien). Unter den Empfängern werden genannt:

- |  |   |
|--|---|
| 1. τοῖς ἐξέπτωρσι.                         | 9. βοηθ(ῶ) πρίνκιπ(ος).                                       |
| 2. τοῖς φρουμενταρίοις.                    | 10. κληδωνίῳ κόμιτος.   |
| 3. τοῖς δουκηναρίοις.                      | 11. τῷ ἀννουμέρῳ (a numero?).                                 |
| 4. Μουκιανῶ ἐτέρῳ δουκηναρίῳ.              | 12. τῷ ἀκομεντανησίῳ (a commentariis oder commentariensis?).  |
| 5. τοῖς κεσσωπαρίοις.                      | 13. τῷ συνκαθέδρῳ.  |
| 6. αναωρι (oder ανακαρι, ein Eigennamen?). | 14. μεδειμωνι (Eigennamen oder mit medimna zusammenhängend?). |
| 7. τοῖς μιτάτωρσι (metatores).             | 15. πραζίμῳ.  |
| 8. πρίνκιπι.                               |   |

Unter den gelieferten Naturalien erscheinen:

16. ποδοκύλιον (= ποδοκοίλιον). 17. στέρνον. 18. ἐπτιν und ἐπιν (= ἐφθίον?).

Folgende Ortschaften werden genannt:

19. Ψῶβθις. 20. Πακέρη. 21. Σκῶ.

2254. Ostraka. **Lieferungslisten.** Oxyrhynchos. Byzant. Zeit. Grenfell und Hunt, Arch. Report 1903/04 S. 16.

Als Empfänger der Lieferungen werden genannt: 1. βρέκορσι (praecursores?). 2. δημίοις. 3. κλαουικουλαρ(ίοις). 4. κουρσπεργον. 5. Μηνᾶ καὶ Ἰσακ βοηθ(οῖς) συγγουλαρ(ίου). Die Lieferung ist stets ein (τετρα)κνίδ(ιον).

2255. Einkratzung. **Denkschrift.** Assuan. Flinders Petrie, A season in Egypt Taf. 7 Nr. 157. Vgl. S. B. Nr. 3444.

Πυθογείτων | Νείλωνος | Σάμιος.

2256. **Töpferstempel.** Privatbesitz von Br. Keil in Straßburg, im Handel erworben. Lesung von Br. Keil, bisher unveröffentlicht. Schrift linksläufig.

HVDRIO (lateinisch? DR in Ligatur).

2257—2261. Einkratzungen. **Denkschriften.** Saba Rigaleh bei Silsilis. Flinders Petrie, A season in Egypt.

(2257) Taf. 14 Nr. 393. Ἀμμων κ . . | . [ . ] δχ.

(2258) Taf. 16 Nr. 504. Μαλχίων Μαλχίων.

(2259) Taf. 16 Nr. 521. Πέτρος.

(2260) Taf. 16 Nr. 522. Φιλήμων.

(2261) Taf. 17 Nr. 573. Ἀμμώνιος.

2262—2263. Inschriften. Kalkstein. **Besitzurkunden** aus einem τέμενος od. dgl. Schedia (Unterägypten). 4. Jahrh. v. Chr. Schiff, Festschr. Hirschfeld S. 388, mit Lichtdruckbildern.

(2262) S. 388 Nr. III. Διὸς | Σωτήρος.

(2263) S. 388 Nr. IV. Ἀθηναίης Πολιάδος.

2264. Inschrift. **Weihung**(?). Ptolemais (Metropole). 1. Jahrh. v. Chr. Schubart, Klio X S. 54 Anm. 2, zweiter Text.

[Καλλίμαχος] ὁ συγγε[λ]νῆς καὶ στρα[τ]ηγὸς κ[αὶ] | [ἐπιστράτηγ]ος  
τῆς Θ[η]||[βαίδος καὶ ἐ]πὶ τῆς Ἑρ[υ]||[θρᾶς καὶ Ἰνδ]ικῆς θαλά[σσης  
καὶ ἄρ]χιπρύτανις | [καὶ γυμν]ασίαρχος, | [ἐτου]ς γ, Ἐπεῖφ α.

2265. Einkratzung. **Denkschrift.** Saba Rigaleh bei Silsilis. Flinders Petrie, A season in Egypt, Taf. 17 Nr. 577. Umschrift von Pr.

Παχοῦμις | Παηνᾶ υἱός.

2266. Papyrus. **Christl. Brief.** 4. Jahrh. n. Chr. Deissmann, Veröffentlichungen aus d. Heidelb. Papyrus-Sammlung I S. 94 Nr. 6. Deissmann, Licht vom Osten<sup>2</sup> S. 151 Nr. 18, mit Lichtdruckbild. Wessely, Patrol. orientalis IV S. 139 Nr. 8. Heidelberg, Universitätsbibliothek.

[Τῷ κυρίῳ μου καὶ ἀγαπητῷ] | [ἀδελφῷ Παπνουθίῳ Χριστο]||[φόρου  
5 Ἰουστίνος χαίρειν]. | . [ . . . . . ] |<sup>5</sup> | ἦ[ν ἔδει γρα]φῆν[α] |  
π[ρὸς τὴν] | σὴν χρ[ησι]στότ[η]ταν, κύριέ μου | ἀγαπιτέ. Πιστεύομεν  
10 γὰρ | τὴν πολιτί[α]ν σ[ο]υ ἐν οὐρανῷ. | Ἐγὶθεν θεωροῦμέν σε τὸν |<sup>10</sup> |  
δεσπότην καὶ κενὸν ἄ<ν>[θ]ρωπ[ον]. | Ἵνα οὖν μὴ πολλὰ γράφω  
καὶ | φλυραρήσω, ἐν γὰρ [πο]λλῇ | λαλιᾷ οὐκ ἐκφεύζον[ται] | (τ)ῆ(ν)  
15 ἀμαρτί(ν), παρακαλῶ [ο]ῦν. |<sup>15</sup> | δέσποτα, ἵνα μνημον[ε]ύης | μοι εἰς  
τὰς ἀγίας σου εὐχάς, ἵνα δυνηθῶμεν μέρος τὸν (ἀμ)αρτιῶν καθα-  
20 ρίσεως. Εἰς γάρ | ἡμεῖ τὸν ἀμαρτουλὸν. Παρακα|<sup>20</sup> | λῶ καταξίωσον  
δέξεσθαι | τὸ μικρὸν ἐλέου διὰ τοῦ ἀδελ[φ]οῦ ἡμῶν Μαγαρίου. Πολλὰ  
25 | προσαγαρεῦ(ω) πάντες τοὺς ἀδελφοὺς ἡμῶν ἐν κυρίῳ. Ἐρρω-|<sup>25</sup> |  
μένον σε ἡ θί|α πρόνοια φυλάξαι | ἐπὶ μέγιστον χρό|νον ἐν κυρίῳ  
Χ(ριστ)ῷ, | κύριε ἀγαπητ[έ]. Rückseite: [Τῷ κυρίῳ] μου καὶ ἀγα-  
πητῷ ἀδελφῷ Παπνουθίῳ Χριστοφόρ[ου] παρ' Ἰουστίνου.

10. (π)ά[τ]ρω[να] Deißmann, ἄ<ν>[θ]ρωπ[ον] Schubert, briefl. Der Sinn ist nach Schubart: wir betrachten dich, den Gebieter, als neuen Menschen (im religiösen, neutestamentlichen Sinne).

2267. Papyrus. **Gestellungsbürgschaft.** Hermopolites. Um 300 n. = 3. d. Pal. 10. Chr. Wessely, Patrol. or. IV S. 132 Nr. 6a. Wien, PER. Ausstell. Nr. 290.

[ . . . ]χψ τῷ καὶ Βασιανῷ πρ[αιποσίτ]ω . . . . . πά[γ]ου] |  
Ἑρμοπολείτου | [παρὰ Ἀ]πόλλωνος Πεκύσιος μητρὸς | [ . . . . . ] λη-  
5 στοπιαστοῦ ἀπὸ κώμης Πακῆ |<sup>5</sup> | τοῦ Ἑρμοπολίτου. Ὁμολογῶ ὁμνῶς  
τὴν τῶν κυ[ρίων] ἡμῶν Αὐ[τοκ]ρατόρων καὶ Kaisάρων τύ[χ]ην παρα-  
στή[σειν] τῇ πρὸ ε̅ καλανδῶν Μαρ[τίων] | [τοὺς ὑπο]γεγραμμένους  
10 ἐργάτας ε̅ ἀπὸ | | τῆς αὐτῆς κ[ώμης] ἀποστελλομένους εἰς |<sup>10</sup> | τὰ  
περὶ Μαξιμιανόπολιν μέταλλα καὶ π[αρα]||δοῦναι μέχρι | ἡ Νωνῶν  
Μαρτίων τοῖς ἐφεστ[ῶσι] | | τοῖς μετάλλοις. Εἰσὶ δέ· | Β|ελλήους  
15 (ἐτῶν) λε, | | [εἰ]τος (ἐτῶν) λ, |<sup>15</sup> | | ]ος (ἐτῶν) κγ, | |  
|κος (ἐτῶν) λ, | | |νος (ἐτῶν) κ, | | |ος (ἐτῶν) κβ, | [οὗς] καὶ  
20 παραστήσω ἀμέμπτως ἀπο|<sup>20</sup> | πληροῦν[τας] τὴν χρεῖαν καὶ παρα-  
μένον[τας] μὴ ἀπο|λιπομένους ἄχ[ρις] ἀμείψ[εως] | [αὐτῶν] | . . . .

2268—2271. Einkratzungen. **Denkschriften.** Saba Rigaleh bei Silsilis. Flinders Petrie, A season in Egypt Taf. 17.

(2268) Nr. 589. Πετέσθεις.

(2269) Nr. 592.

Ὀνής | τοῦ Πετοσίρις. | Ὀνής | τοῦ Ὀνήους. | Ψεναυῆς Ὀνήους.

| Πετοσίρις | τοῦ Ὀνήους.

(2270) Nr. 602. Ergänzung von Pr. Ἐπίμαχος Πολυαρί(στου).

(2271) Nr. 603. Παᾶπεις.

2272. Ostrakon. Karnak. **Personenliste.** Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 197 Nr. 8.

1 Ὠρίων Ἰσ[	5 Λολοῦς
2 Σῦρος Σαραπ[ίωνος	6 Παπα[
3 Ἀβῶρινο[ς	7 Πτολ[
4 Διοσκορ[	

1. Ὠριωνίς Sayce, Ὠρίων Ἰσ[ Pr.

2273. Einkratzung. **Denkschrift.** Saba Rigaleh bei Silsilis. Flinders Petrie, A season in Egypt Taf. 17 Nr. 634.

Σταῦρος δῶν | Χριστιανῶν.

2274. Einkratzung. **Denkschrift.** El Kosseir. Flinders Petrie, A season in Egypt Taf. 19 Nr. 688. Vgl. S. B. Nr. 297.

Ἡροηῖα. | L δ, Χοιὰκ ο. Ταῆσις Ἀρψι.

2275. Einkratzung. **Denkschrift.** Isbayda. Flinders Petrie, A season in Egypt Taf. 19 Nr. 689. Σοφός.

2276. Einkratzung. **Denkschrift.** Akoris (Teneh). Flinders Petrie, A season in Egypt Taf. 19 Nr. 694. Kamal, Ann. Serv. 4 (1903) S. 236.

Γράμμ<<μ>>ατα ἀχρημάτιστος ἔσση. | Γράμματα ἀχρημάτιστος ἔσση.

2277. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 41 Nr. 133. Berlin, ägypt. Mus.

Ταφή Μικκάλ|ου ἐπικαλου|μένου Ψεμισί|ου πόλις Πανῶ(ν).

2278. Inschrift. Basaltblock. **Weihung.** Koptos. Hogarth bei Flinders Petrie, Koptos S. 26, mit Abzeichnung auf Taf. 28 Nr. 1. London, University College.

1	θεῶι μεγίστῳ
2	]μου προ[σ]τάτης
3	] θεᾶς Ἰσιδος
4	] Μεσορή ἐπαγ(ομένων) ᾱ.

2] ]μο[ς προσ]τάτης Hogarth's Umschrift, ]μου προ[σ]τάτης Pr., laut Abzeichnung.

2279. Inschrift. Ptolemais (Metropole). Flinders Petrie, Illahun, Kahun and Gurob Taf. 31. Umschrift von Pr.

1	] Πετηγ[
2	]κε Φοιβα[μμ
3	]σαν δυκα[

2280—2292. **Inschriften. Vasen. Weihungen.** Naukratis. 7./6. Jahrh. v. Chr. Flinders Petrie, Naukratis I S. 16 ff.

- (2280) S. 16 u. Taf. 35 Nr. 689. Ἡρης.  
 (2281) S. 16 u. Taf. 5 Nr. 37. [ Ἀ]φροδί[τη].  
 (2282) S. 17. [ ἀ]νέθηκε [ ].  
 (2283) S. 17. Ἑρμαγόρης.  
 (2284) S. 17. Πρώταρχος.  
 (2285) S. 18. Φάνης.  
 (2286) S. 18 u. Taf. 4 Nr. 1. Παραμένον.  
 (2287) S. 18 u. Taf. 4 Nr. 3. Πολέμαρχος.  
 (2288) S. 18. Π  
 (2289) S. 18 u. Taf. 6 Nr. 6. [Δ]ιοσκόροισι.  
 (2290) S. 18 u. Taf. 7 Nr. 9. Χαριδίων.  
 (2291) S. 18 u. Taf. 6 Nr. 5. [ ἀνέθη]κεν τὰφρο[δίτη].  
 (2292) S. 18. Vgl. S. B. Nr. 2384. Σληυῆς.

2293. **Inschrift.** Marmor. Naukratis. Zeit des Ptolemaios II Philadelphos(?). Flinders Petrie, Naukratis I S. 28 u. Taf. 31 Nr. 10.

- 1 . . . ] . . [ . . .  
 2 Φιλαδ[ε]λφ[. . .  
 3 . . . ] λα[. . .  
 4 . . . ] ου[. . .

2294 a—b. **Töpferstempel.** Naukratis. Flinders Petrie, Naukratis I S. 92.

- (2294 a) Ἑκαταίου.  
 (2294 b) Φιλάτρου.

2295—2297. **Töpferinschriften.** Naukratis. Smith bei Flinders Petrie, Naukratis I S. 52 f.

- (2295) S. 52. Νικοσθ[ένης ἐποίησ]εν.  
 (2296) S. 52 Anm. 1. Πάνφα[ιος].  
 (2297) S. 53. [Καλ]ός.

2298—2461. **Einkratzungen. Vasen. Weihungen.** Naukratis. 7./6. Jahrh. v. Chr. Gardner bei Flinders Petrie, Naukratis I S. 60 ff., mit Abzeichnungen von Flinders Petrie (Taf. 32—35). Vgl. Mallet, Les premiers établissements des Grecs en Égypte (Mém. de la Mission archéol. française au Caire) 1893.

(2298) S. 60 Nr. 1 u. Taf. 32.<sup>1</sup>

Πολέμαρχος [ἀνέθηκε τ]ὴν πόλυν καὶ τὴν π[ρ]όχον καὶ τὸ ὑπο[κ]ρητ[ή]ριον.

Gardner ergänzt με vor ἀνέθηκε, was wohl unrichtig ist (Pr). — π[ρ]όχον u. ὑπο[κ]ρητ[ή]ριον Gardners Umschrift, π[ρ]όχον u. ὑπο[κ]ρητ[ή]ριον Petries Abzeichnung.

(2299) S. 60 Nr. 1 a u. Taf. 32. Ἀπόλλωνός εἰμι.

Ἀπόλλωνός εἰμι Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.



(2298—2461. Fortsetzung.)

(2300) S. 60 Nr. 1 b u. Taf. 32. [Ἀπ]ΟΛΛΩ WOW ΠΜΙ.

σός εἰμι Gardners Umschrift.

(2301) S. 60 Nr. 2 u. Taf. 32. Stierwendeschrift, von ωνι ab linksläufig.

[ ] ἀνέθ]ηκε τῷ Ἀπόλλωνι τῷ Μιλησί[ω].

ἀνέ[θηκε τῷ u. τῷ [Μ]ιλησί[ω] Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.

(2302) S. 60 Nr. 3 u. Taf. 32. Schrift linksläufig. Ὡπόλλω σό ἐνι.

σοῦ εἰμι Gardners Umschrift, σό ἐνι laut Petries Abzeichnung.

(2303) S. 60 Nr. 4 u. Taf. 32. Schrift linksläufig. [Ἀπό]λλω σό ἐμ[ι].

Ἀπόλλω σοῦ εἰμι Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.

(2304) S. 61 Nr. 5 u. Taf. 32. Παραμένων μμε ἀνέθηκε τῷππόλλωνι.

(2305) S. 61 Nr. 6 u. Taf. 32. Τῷπόλλωνος. | Τῷπόλλ[ων]ός ἐμ[ι].

2. εἰμ[ι] Gardners Umschrift, ἐμ[ι] laut Petries Abzeichnung.

(2306 a) S. 61 Nr. 7 u. Taf. 32. Ἀπόλ[ων]ός ἐμ[ι].

(2306 b) S. 61 Nr. 8 u. Taf. 32. [Ἀπ]όλων[ός ἐμ[ι].

(2306 c) S. 61 Nr. 9 u. Taf. 32. [Ἀπόλ]ωνός ἐ[μ[ι].

(2307) S. 61 Nr. 10—23 u. Taf. 32. Kleine Bruchstücke, deren jedes eine Einkratzung trägt, die sich zu Ἀπόλλωνός ἐμ[ι] ergänzen läßt.

In zwei Fällen ist ἐμ[ι] (nicht εἰμι) deutlich erkennbar.

(2308) S. 61 Nr. 24 u. Taf. 32. [ ]ς με ἀ[νέθηκε τῷπόλλωνι].

(2309) S. 61 Nr. 25 u. Taf. 32. [ ] ἀνέθη]κε [ ].

(2310) S. 61 Nr. 33 u. Taf. 32. Ἀρτάλη με ἀνέθηκε.

Möglich auch Ἀπτάλη, Gardner.

(2311) S. 61 Nr. 68 u. Taf. 32. Τῷπόλλω σό[ς ἐμ[ι].

(2312) S. 61 Nr. 69 u. Taf. 32. [Τῷπόλλωνός] ἐμ[ι].

(2313) S. 61 Nr. 80 u. Taf. 32. [ ]ς μ' ἀνέθηκεν τῷπόλλων[ι].

(2314) S. 61 Nr. 81 u. Taf. 32. Ὡπόλλω σός ἐ[μ[ι].

Τῷπόλλωνός εἰμι Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.

(2315) S. 61 Nr. 85 u. Taf. 32. Ἀπόλλωνός ἐμ[ι].

(2316) S. 61 Nr. 87 u. Taf. 32. [Ἀπ]όλλωνος.

(2317) S. 61 Nr. 99 u. Taf. 32.

[ ] ἀνέθηκε τῷπόλλωνι τῷ Μι[λ]ησίω.

(2318) S. 61 Nr. 100 u. Taf. 32. Αἰσχ[ ] ἀνέθηκε τῷπόλλωνι].

(2319) S. 61 Nr. 101 u. Taf. 32.

[ ]ωδις[ ] ἀνέθηκε]ν τῷπώλλ[ωνι].

(2320) S. 61 Nr. 102 u. Taf. 32. Ἦρα[ ].

(2321) S. 61 Nr. 104 u. Taf. 32. [ ]πισ Ἀπε[ ].

[ ]ελπισ Gardners Umschrift. Die Abzeichnung zeigt nur [ ]πισ, Pr. Ἀπέ[λωνι] Gardner.

(2322) S. 61 Nr. 105 u. Taf. 32. [Ἀπ]όλλων[ι].

(2298—2461. Fortsetzung.)

(2323) S. 61 Nr. 106 u. Taf. 32. [ ] νολεω[ ].

[ὁ δεῖνα] ὀλεω [Ἀπόλλωνι] Gardners Umschrift; die Abzeichnung zeigt [ ] νολεω[ ], Pr.

(2324) S. 61 Nr. 109 u. Taf. 32. [Ἀπόλ]λω σόν ἐμι.

(2325) S. 61 Nr. 110 u. Taf. 32. [Ἀπόλλωνός] ἐμι το(ῦ) Μι[λησίου].

εἶμι τοῦ Gardners Umschrift, ἐμι το(ῦ) laut Petries Abzeichnung.

(2326) S. 61 Nr. 112 u. Taf. 32. [ ] εσ[ ].

(2327) S. 61 Nr. 114 u. Taf. 32. [ ] ων μ' [ἀνέθηκεν].

(2328) S. 61 Nr. 116 u. Taf. 32. [ ] τῶι [Ἀπόλλωνι].

(2329) S. 61 Nr. 117 u. Taf. 32. [Λ]αμπυρι. [ ] ἀνέθηκεν].

[Λ]αμπυρις Gardners Umschrift. Laut Zeichnung paßt der Rest des letzten Buchstabens auch zu ω, daher auch [Λ]αμπυρίω[ν] möglich, Pr.

(2330) S. 61 Nr. 118 u. Taf. 32. [ ] ἀνέθηκε τῶ[πόλλωνι].

(2331) S. 61 Nr. 119—121 u. Taf. 32. [ ] τῶπ[όλλωνι].

(2332) S. 61 Nr. 122 u. Taf. 32. [ ] τῶι Ζενὶ τ[ῶι ].

τῶ Ζηνὶ τῶ [ ] Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.

(2333) S. 61 Nr. 123 u. Taf. 32. [ ] ἀν]έθηκεν [ ].

(2334) S. 61 Nr. 124 u. Taf. 32. Τῶπ[όλλωνός] ἐμι(?).

Τῶπ[όλλωνι] Gardner, obiger Text Pr., vermutungsweise.

(2335) S. 61 Nr. 125 u. Taf. 32. [Τ]ῶπόλλωνός] ἐ[μι].

εἶμι] Gardners Umschrift, ἐ[μι] laut Petries Abzeichnung.

(2336) S. 61 Nr. 126 u. Taf. 32. [Ἀπόλλω σ]όν ἐμ[ι].

(2337) S. 61 Nr. 129 u. Taf. 32. Τῶπό[λλωνός] ἐμι.

(2338) S. 61 Nr. 131 u. Taf. 32. [Τῶπό]λλωνός] εἶμι.

(2339) S. 61 Nr. 132 u. Taf. 32. [ ] υρος με ἀνέθηκεν.]

[Π]ύρος Gardner.

(2340) S. 61 Nr. 133 u. Taf. 32. [ ] ἀνέθ[ηκεν].

(2341 a) S. 61 Nr. 135 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 134.

[Ἀπ]όλλω σό[ς] ἐμι].

(2341 b) S. 61 Nr. 136 u. Taf. 32. [Τῶπόλλω]νός] ἐμι.

(2342) S. 61 Nr. 137 u. Taf. 32. [ ] ]ς μ' ἀνέθηκεν].

(2343) S. 61 Nr. 138 u. Taf. 32. [ ] ἀνέθηκε.

(2344) S. 61 Nr. 141 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 139 u. 140.

[Τῶπόλ]λωνός] ἐμι.

(2345) S. 61 Nr. 144 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 143 u. 145.

[Τῶπό]λλωνό[ς] ἐμι].

(2346) S. 61 Nr. 146 u. Taf. 32. [Ἀπόλλω]νί με ἀνέ[θηκεν ὁ δεῖνα.]

(2347) S. 61 Nr. 149 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 147, 148 u. 150.

[Τῶπόλλω]νός] ἐμι.

(2348) S. 61 Nr. 151 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 152 u. 153.

Ἀπόλλω]νός] ἐμι].

(2298—2461. Fortsetzung.)

(2349) S. 61 Nr. 154 u. Taf. 32. Τάπ[όλλωνός ἐμι].

(2350) S. 61 Nr. 155 u. Taf. 32. [Τ]ῶι Ἀπόλω[νι].

[τ]ῶ Ἀπόλωνι Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.

(2351) S. 61 Nr. 158 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 156 u. 157.

Τάπ[όλλωνός ἐμι].

(2352) S. 61 Nr. 161 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 159, 160, 162, 163.

Τῷπόλλωνός [ἐμι].

(2353) S. 61 Nr. 164 u. Taf. 32. [Ἀπόλλω]νι Διδυ[μεῖ].

(2354) S. 61 Nr. 177 u. Taf. 32.

Πρώτ[α]ρχός με [ἀνέθηκε τ]ῷπόλλω[νι].

(2355) S. 61 Nr. 185 u. Taf. 32. [ ]αντίας κάθεκε τῷ Ἀπόλλωνι(?).

κάθεκε τῷ Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.

(2356) S. 61 Nr. 186 u. Taf. 32. [Π]ρώταρχός με ἀνέθηκ[ε].

(2357) S. 61 Nr. 188 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 187. [Τ]ῷπόλλωνος.

(2358) S. 61 Nr. 190 u. Taf. 32. [Τ]ῷπό[λλωνι] | [Π]ολυαρκίδης.

(2359) S. 61 Nr. 191 u. Taf. 32. [ ] ἀνέ]θηκε.

ἀνέ]θηκε Gardners Umschrift, ἀνέ]θηκε laut Petries Abzeichnung.

(2360) S. 61 Nr. 193 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 192. [Τῷπό]λλωνός ἐμι.

(2361) S. 61 Nr. 194 u. Taf. 32. [Ἀπόλλω σό]ν ἐμι.

(2362) S. 61 Nr. 195 u. Taf. 32. [ ] Πο]λυαρκ[ίδης].

erg. Gardner, vgl. S. B. Nr. 2358.

(2363) S. 61 Nr. 198 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 196, 197, 199, 200.

Ἀπόλλωνός [ἐμι].

(2364) S. 61 Nr. 202 u. Taf. 32. [ ] με ἀνέθη[κε].

(2365) S. 61 Nr. 203 u. Taf. 32. [Ἀπ]όλλωνι.

(2366) S. 61 Nr. 204 u. Taf. 32. [Ἀπόλλωνό]ς εἰμι.

(2367) S. 61 Nr. 205 u. Taf. 32. [Ἀπό]λλωνος.

(2368) S. 61 Nr. 206 u. Taf. 32. Ἀπόλ[ωνος].

(2369) S. 61 Nr. 207 u. Taf. 32. [Τῷ]ι Ἀπόλλωνι.

[Τῷ] Ἀπόλλωνι Gardners Umschrift, obiger Text laut Petries Abzeichnung.

(2370) S. 61 Nr. 208 u. Taf. 32. [Ἀπό]λλωνος.

(2371) S. 61 Nr. 209 u. Taf. 32. [ ] Τήιος [Ἀπόλλωνι].

(2372) S. 61 Nr. 211 u. Taf. 32. Ähnlich Nr. 210. [Ἀπ]όλλωνος.

(2373) S. 61 Nr. 212 u. Taf. 32. [Ἀπόλλ]ωνι Ἄραυς.

(2374) S. 61 Nr. 213 u. Taf. 32. Τῷπόλλω[νι].

(2375) S. 61 Nr. 216 u. Taf. 32. [Ἀ]πόλλω[ν ].

(2376) S. 61 Nr. 218 u. Taf. 33.

Φάνης με ἀνέθηκε τῷπόλλων[ι τῷ Μι]λησίωι ὁ Γλαύφ(ο).

(2377) S. 61 Nr. 219 u. Taf. 33.

[ ] ἀ]νέθηκε τῷπόλλωνι τῷ Μιλησίω[ι].

(2298—2461. Fortsetzung.)

(2378) S. 61 Nr. 220 u. Taf. 33.

Außenseite: Χαριδίων με ἀνέθηκ[ε].

Innenseite: [Χαριδίων με] ἀ[ν]έθηκεν τῷ Ἀπόλλω[νι].

(2379) S. 61 Nr. 222 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 221 u. 229.

[ ἀνέθη]κε τῷπόλλ[ωνι].

(2380) S. 61 Nr. 223 u. Taf. 23. Stierwendeschrift; Z. 2 u. 4 linksläufig.

[Ἐξή]κεστός μ' | ἀνέ|θηκ|ε τ[ῷπόλλωνι].

1. [Πολύ]κεστος Gardner, [Ἐξή]κεστος B. Keil.

(2381) S. 61 Nr. 224 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 225—228, 230—232.

Ἀπόλλωνός ἐμι.

(2382) S. 61 Nr. 233 u. Taf. 33. [Ἀπόλλωνός εἰμι τ]ο(ῦ) Μιλη[σίου].

τ]οῦ Gardners Umschrift, τ]ο(ῦ) laut Petries Abzeichnung.

(2383) S. 61 Nr. 234 u. Taf. 33. Ἀπόλλωνός ἐ[μι τῷ]ι Μιλησί[ωι].

ε[ἰμ]ι Μιλησί[ου] Gardners Umschrift, obiger Text nach Petries Vorschlag in der Abzeichnung. Die Lücke hat für 4 Buchstaben Platz. Pr.

(2384) S. 61 Nr. 235 u. Taf. 33. Vgl. S. B. Nr. 2292.

Σληυῆς μ' ἀνέθηκε τῷπόλλων[ι].

(2385) S. 61 Nr. 236 u. Taf. 33. [Ἀνέθ]εκαν Κλεψ[ίας καὶ ].

[ἀνέθ]ηκαν Gardners Umschrift, [ἀνέθ]εκαν laut Petries Abzeichnung.

(2386) S. 62 Nr. 237 u. Taf. 33.

Καρόφνης με ἀνέθηκε τὰπό[λλωνι τῷ Μ]ιλασίοι.

Χαρόφνης Gardners Umschrift, nach Petries Abzeichnung eher Καρόφνης möglich. — Μ]ιλασίω Gardners Umschrift, Μ]ιλασίοι laut Petries Abzeichnung. Pr.

(2387) S. 62 Nr. 239 u. Taf. 33. [Θεο]θέμιός ἡμι κ[αὶ . . . . .]

(2388) S. 62 Nr. 240 u. Taf. 33. Ἀπό[λλωνός ἐμι].

(2389) S. 62 Nr. 245 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 246 u. 247.

Ἀπόλλωνός ἐμι.

(2390) S. 62 Nr. 249 u. Taf. 33. Τῷπόλλω[νός ἐμι].

(2391) S. 62 Nr. 250 u. Taf. 33. Τάπόλον[ός ἐμι].

Τάπόλων[ος Gardners Umschrift, obiger Text nach Petries Abzeichnung.

(2392) S. 62 Nr. 251 u. Taf. 33. [ ]. ἐμι.

(2393) S. 62 Nr. 252 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 253 u. 254.

Τῷπόλλωνό[ς ἐμι].

(2394) S. 62 Nr. 255 u. Taf. 33. [ ]ης μ' ἀνέθηκε.

(2395) S. 62 Nr. 256 u. Taf. 33. Τῷπόλ[λωνος].

(2396 a) S. 62 Nr. 257 u. Taf. 33. Τάπόλω[νος].

(2396 b) S. 62 Nr. 258 u. Taf. 33. [Τά]πόλωνος.

Gardners Umschrift für beide Stücke: Τάπόλλωνος, obiger Text nach Petries Abzeichnung.

(2397) S. 62 Nr. 259 u. Taf. 33. [ ]ς μ' ἀνέθηκε].



(2298—2461. Fortsetzung.)

(2398) S. 62 Nr. 260 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 261 u. 262.

[Τ]ὺ πόλλ[ωνος].

(2399) S. 62 Nr. 263 u. Taf. 33. [Ἀπόλλω]νός ἐμι.

(2400) S. 62 Nr. 264 u. Taf. 33. [ ] ἀνέ[θηκε].

(2401) S. 62 Nr. 265 u. Taf. 33. [Ἀ]π&lt;ό&gt;λλω[νός ἐμι].

(2402) S. 62 Nr. 266 u. Taf. 33. Τὺ π[όλλωνος].

[Τὺ π]όλλωνος Gardners Umschrift, obiger Text nach Petries Abzeichnung.

(2403) S. 62 Nr. 271 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 267—270, 272—276, 278—284. Ἀππόλλ[ωνός ἐμι].

(2404) S. 62 Nr. 287 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 285 u. 286.

[Τὺ πόλλωνό]ς ἐμ[ι].

(2405) S. 62 Nr. 288 u. Taf. 33. Ἀπόλ[ωνος].

(2406) S. 62 Nr. 290 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 289. [Τὺ πόλλω]νός ἐμι.

(2407) S. 62 Nr. 291 u. Taf. 33. Ὀπόλλω σόν [ἐμι].

(2408) S. 62 Nr. 292 u. Taf. 33. Ἀπόλλωνος.

(2409) S. 62 Nr. 293 u. Taf. 33. [Ἀ]πόλλω σόν ἐμι.

(2410) S. 62 Nr. 294 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 295. [Ἀπ]όλλωνο[ς].

(2411) S. 62 Nr. 297 u. Taf. 53. Ähnlich Nr. 298.

[Ἀπόλλω] σό[ς ἐμι].

(2412) S. 62 Nr. 299 u. Taf. 33. [Τ]ὺ πόλλ[ωνος].

(2413) S. 62 Nr. 301 u. Taf. 33. [Γ]λαῦκ[ος ἀνέθηκε].

(2414) S. 62 Nr. 302 u. Taf. 33. [Ἀπό]λλω σό[ν ἐμι].

(2415) S. 62 Nr. 303 u. Taf. 33. [ ] ἀνέθηκε[ ] με.

(2416) S. 62 Nr. 304 u. Taf. 33. Τὺ πόλλωνο[ς].

(2417) S. 62 Nr. 305 u. Taf. 33. [Ἀπόλλω(?) ] σο(ὺ) ἐμί.

(2418) S. 62 Nr. 307 u. Taf. 33. [ ] ἐμ[ ].

Gardner ergänzt ἀνέθηκε[ ] με[ ], möglich ist aber auch: σοῦ] ἐμ[ι].

(2419) S. 62 Nr. 308 u. Taf. 33. Τὺ π[όλλω]νός εἰμ[ι].

(2420) S. 62 Nr. 309 u. Taf. 33. [ ] ἀνέθηκε[ ] Γλαῦκ[ος].

(2421) S. 62 Nr. 311 u. Taf. 33. [Ἀπόλλω]νος.

(2422) S. 62 Nr. 312 u. Taf. 33. [Ἀπόλλωνός] εἰμι.

(2423) S. 62 Nr. 315 u. Taf. 33. [Ἀπό]λλωνο[ς].

(2424) S. 62 Nr. 319 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 320. [Ἀπόλλων]ός ἐμ[ι].

(2425) S. 62 Nr. 322 u. Taf. 33. Ähnlich Nr. 321 u. 323. [Ἀ]πόλλωνο[ς].

(2426) S. 62 Nr. 324 u. Taf. 33. Ἀπόλλω[νος].

(2427) S. 62 Nr. 325 u. Taf. 33. [Ἀ]πόλλωνός εἰμει.

(2428) S. 62 Nr. 326 u. Taf. 33. Ναῦ[κλ]ός με [ἀνέθηκε].

Να[ύπλι]ος Gardners Umschrift, doch sind nach Petries Abzeichnung nur zwei Buchstaben zu ergänzen, Pr. Ναῦ[κλ]ος B. Keil.

(2429) S. 62 Nr. 327 u. Taf. 33. [ ] δης μ' ἀνέθηκε τὺ πόλλωνι.

(2430) S. 62 Nr. 328 u. Taf. 33. [ ] ορης [ ].

(2298—2461. Fortsetzung.)

- (2431) S. 62 Nr. 329 u. Taf. 33. [Α]πόλλ[ωνος].
- (2432) S. 62 Nr. 330 u. Taf. 33. Schrift linksläufig.  
[ ]ελος [ ]ατρυς.
- (2433) S. 62 Nr. 331 u. Taf. 33. [Α]πόλλωνός ἐ[μι].
- (2434) S. 62 Nr. 332 u. Taf. 33. Ἀππό[λλωνος].
- (2435) S. 62 Nr. 334 u. Taf. 33. [ ]ἀ]νεθηκε.
- (2436) S. 62 Nr. 335 u. Taf. 33. [ ]ἀν]έθη[κε].
- (2437) S. 62 Nr. 336 u. Taf. 33. [Απόλλωνό]ς εἰμ[ι].
- (2438) S. 62 Nr. 340 u. Taf. 33. Ἐρμαγό[ρας].
- (2439) S. 62 Nr. 341 u. Taf. 33. [Τῷπόλλωνος τοῦ Μ]ιλη[σίου].
- (2440) S. 62 Nr. 342 u. Taf. 33. Schrift linksläufig. [ ]οιε[ ].  
ἐπ]οίει? Gardners Umschrift. Nach Petries Abzeichnung ist der Buchstabenrest vor ο kein π, Pr.
- (2441) S. 62 Nr. 346 u. Taf. 33. [ ]ἀνέθηκ]ε τῷ[πόλλωνι].
- (2442) S. 62 Nr. 354 u. Taf. 33. Δαμο[ ].
- (2443) S. 62 Nr. 445 u. Taf. 34. [ ]ἀ]νέθηκε [ ].
- (2444) S. 62 Nr. 446 u. Taf. 34. Stierwendeschrift(?), Z. 2 linksläufig.  
[ ]ς με ἀνέ[θηκε] | [ ]ς.  
Gardner ergänzt Z. 2: [Ἡρη]ς.
- (2445) S. 62 Nr. 447 u. Taf. 34. Ἡρη.
- (2446) S. 62 Nr. 460 u. Taf. 34. [Ἐ]πόεσε δὲ Ἐγν[ ].  
[ἐ]πόησε Gardners Umschrift, [ἐ]πόεσε Petries Abzeichnung.
- (2447) S. 62 Nr. 493 u. Taf. 34. Θεοδώρου.
- (2448) S. 62 Nr. 500 u. Taf. 34. [ ]. Ἀπολλ[ωνίου?].
- (2449) S. 62 Nr. 531 u. Taf. 34. Ῥοδ[ ].
- (2450) S. 62 Nr. 532 u. Taf. 34. [ ]. σαφ[ ].
- (2451) S. 62 Nr. 594 u. Taf. 34. Μύσο(υ) ἐμί.  
Μύσου Gardners Umschrift, Μυσο Petries Abzeichnung.
- (2452) S. 62 Nr. 636, 637 u. Taf. 34. Zwei gleichlautende Einkratzungen.  
Δέκα.
- (2453) S. 62 Nr. 665 u. Taf. 35. [Δ]ιοσκόροισι | [ ]ἀν]έθη[κεν].  
[Δ]ιοσκούροισι Gardners Umschrift, [Δ]ιοσκόροισι Petries Abzeichnung.
- (2454) S. 62 Nr. 666 u. Taf. 35. [ ]ένο(υ) Φωκαι[εὺς ἀνέθηκεν].  
[ ]ένου Gardners Umschrift, [ ]ένο Petries Abzeichnung.
- (2455) S. 62 Nr. 667 u. Taf. 35. [ ]δήιος τοῖς [Διοσκούροις].  
Gardner ergänzt [Ἀλεξί]δήιος. [Θρασυ]δήιος B. Keil. — τοῖς Gardners Umschrift, τοῖς Petries Abzeichnung.
- (2456) S. 62 Nr. 676 u. Taf. 35. Ähnlich Nr. 675 u. 677—682.  
[Δ]ιοσφό[ροις].
- (2457) S. 62 Nr. 688 u. Taf. 35. [Πολ]έμα[ρχος].
- (2458) S. 62 Nr. 689 u. Taf. 35. Ἡρης.
- (2459) S. 62 Nr. 690 u. Taf. 35. [Το]ῖς θεοῖς.

(2298—2461. Fortsetzung.)

(2460) S. 62 Nr. 698 u. Taf. 35.  $\Xi\epsilon\nu\phi$  [     ].

Gardner ergänzt  $\Xi\epsilon\nu\phi$ [άνης].

(2461) S. 62 Nr. 700 u. Taf. 35.

[     ἀνέθη]κεν τὰπρο[δίτη] | [     ]ο(υ) ὁ Τήμοϛ.

2. [     ]ου Gardners Umschrift, [     ]ο Petries Abzeichnung, [     ]ο(υ) Pr.

2462. **Grabstein.** Kalkstein. Naukratis. Um 500 v. Chr. Gardner bei Flinders Petrie, Naukratis I S. 62 Nr. 1, mit Abzeichnung von Flinders Petrie (Taf. 30).  $\tau\epsilon\lambda\omega \epsilon\mu\iota | \sigma\eta\mu\alpha.$

$\tau\epsilon\acute{\alpha}\omega$  Gardner,  $\tau\epsilon\lambda\omega$  B. Keil.

2463. Inschrift. **Weihung.** Naukratis. Pylon des Ptolemaios II. Gardner bei Flinders Petrie, Naukratis I S. 63 Nr. 2, mit Abzeichnung von Flinders Petrie (Taf. 30).

$\text{Ἀμπελίων } \Sigma\omega\sigma\iota\kappa\rho\acute{\alpha}\tau\omicron\upsilon\varsigma | \Delta\iota\grave{\iota} \Theta\eta\beta\alpha\acute{\iota}\omega\iota.$

2464. **Mumienschild.** Allen, Annals of the Carnegie Museum 8 (1912) S. 220, mit Lichtdruckbild (Taf. 16). Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.  $\text{Πορούσιος Ἀρεμήφιος} | \mu\eta\tau\rho\acute{\varsigma} \tau\beta\acute{\eta}\sigma\iota\omicron\varsigma, | \epsilon\beta\acute{\iota}\omega\sigma\epsilon\nu \text{ L v.}$

2465—2468. Inschriften. **Weihungen**(?). Naukratis. Gardner bei Flinders Petrie, Naukratis I S. 63, mit Abzeichnungen von Flinders Petrie (Taf. 31).

(2465) S. 63 Nr. 5.

1     ] Φοῖβε πα|

2     τ]ῆς ιδίας |

3     ] . αρτ . |

4     ]ερ|

3—4. Für diese Zeilen bringt Gardner keine Umschrift. Umschrift von Pr. nach Petries Zeichnung. Poetische Bruchstücke, B. Keil.

(2466) S. 63 Nr. 7.

1     ] Ἡρακ[λ

2     ] . ος Λακ[εδαιμόνιος

3     ] . οδωρος |

1. Ἡρακ[λεῖ] Gardner. 3. Nach Petries Abzeichnung scheint ]οδωρος möglich zu sein, also vielleicht Δ]οδωρος. Gardners Umschrift lautet: [καὶ ]οδωρος.

(2467) S. 63 Nr. 8.

1     |ωι δ|

2     ] . π . |

3     ] . |

1. τ]ῶι Δ[ι] Gardner. 2—3. Umschrift von Pr.

(2468) S. 63 Nr. 9.

1     ] Μιλήτου |

2     ἰδρῦσ]αι τέμενος |

3     ] . ἀδάμου φε|

3. ]δάμου[ Gardner, obiger Text Pr. nach Petries Zeichnung.

2469—2471. Inschriften. Steinplatten. **Weihungen**(?). Naukratis. Gardner bei Flinders Petrie, Naukratis I S. 63, mit Abzeichnungen von Flinders Petrie (Taf. 20).

(2469) S. 63 Nr. 28. Παρμε|νίσκος | Θεόφι.

3. Mit Θεόφι ist die Zeile zu Ende, eine vierte Zeile folgt laut Abzeichnung nicht. Gardner, der sonst die Eigennamen mit großen Anfangsbuchstaben schreibt, schreibt θεόφι und bemerkt dazu: θεόφι, which is quite clear, must be an affected archaism, imitated from the Homeric form. Da aber in diesen drei Inschriften jedesmal ein Dativ der Person sich findet, wird auch hier Θεόφι (dat. von Θέοφης, belegt bei Pape, griech. Eigenn.) zu schreiben sein (Pr.).

(2470) S. 63 Nr. 32. Ἡρακλε[ί] | Καλλιψῶ ἰ ᾱ̄.

2. Καλίτῳ Gardner, Καλλιψῶ Pr., laut Abzeichnung. Die von Gardner gelesenen Zeichen ἰ ᾱ̄ (= δραχμᾶς πεντήκοντα) kann ich auf der Abzeichnung nicht erkennen; es steht dort ein Gekritzelt, das ich nicht deuten kann (Pr.).

(2471) S. 63 Nr. 35. Ἡλίσ|κος Ἐρ|μί.

2. Ἐρμι Gardner, Ἐρμί (= Ἐρμεῖ) Pr.

2472. Ostrakon. **Steuerquittung**. Zeit des Traian. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 195 Nr. 4.

Μέτρ(ημα) θησ(αυροῦ) κωμῶ(ν) γενή(ματος) . . ὶ | Τραιανοῦ τοῦ κυρίου Παῦνι ἑ . . . . | Χαταβοῦς πυροῦ ἀρτάβας . . . . . | τέτρα καὶ εἴκοσι . . . α ὶ κῶ . . . . [ῥ] καὶ ὀνό(ματος) Χαταβοῦς Πανάμεω(ς) . . . . . δώδεκα | τα . . ἰβ ὶ = ὠρου Ευγ<sup>τ</sup> μ . . .

1. Μετρ<sup>τ</sup> θησ<sup>τ</sup> καμ<sup>τ</sup> πεν<sup>τ</sup> μαι . . Sayce; obiger Text vermutungsweise von Pr. 2. Παῦνι ἑ (ονο) Sayce. 4. εἴκοσι . . ἰ Γ. αἰκῶ Sayce. 6. τα ἰ Γ ἰβ = Sayce.

2473. **Mumienschild**. Möller, BDT. I S. 15 Nr. 43. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen. Berlin, ägypt. Mus.

Πορχῆς Παχού|μιος μητρὸς | Σενπετεπχήμιος.

3. Das zweite π des Namens ist aus χ umgebildet, Möller.

2474. **Mumienschild**. Möller, BDT. I S. 15 Nr. 44. Auf der Rückseite 1 demot. Zeile. Berlin, ägypt. Mus. Akzente von Pr.

Τακλεοῦς Φώνεως.

2475—2482. **Grabsteine**. Alexandria. Néroutsos, Rev. arch. 18 (1891) S. 339ff.

(2475) S. 339 Nr. 8. Breccia, Iscrizioni S. 170 Nr. 331. 2. Jahrh. n. Chr. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Αἴολε, | εὐψύχι, | Λ κη.

(2476) S. 340 Nr. 10. 2. Jahrh. n. Chr. Αὐρηλία Ἀβίβα.

(2477) S. 341 Nr. 13. 2. Jahrh. n. Chr.

Ἡλιόδωρε | οὐετρανὲ | ἐντείμως | ἀπολελυμέ|νε, εὐψύχει.

(2478) S. 342 Nr. 15. Frühptolem. Zeit. Ἀρσινόη, | Δημητριάς, | Φιλίνη.

(2479) S. 342 Nr. 16. 2. Jahrh. n. Chr.

Κοῖντος Ῥούφου | κωμωδὸς Αἰγεαῖος | ἐνθάδε κείται.



(2475—2482. Fortsetzung.)

(2480) S. 343 Nr. 18. 1. Jahrh. n. Chr.

Διογένη, | τέκνον γλυκύτατον, | εὐψύχι.

(2481) S. 343 Nr. 19. 1. Jahrh. n. Chr.

Ἰουλία | ἀγνή, | ἐτῶν κγ̄, | εὐψύχι.

(2482) S. 343 Nr. 20. 1. Jahrh. n. Chr.

Νεῖλε, | εὐψύχι, | γλυκύτατε, | ἐτῶν ιγ̄.

**2483. Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 17 Nr. 46, mit Abzeichnung.  
Drei Zeilen demotisch, unterhalb des demotischen Textes der griechische Text. Umschrift von Pr. Πωλίων | Κάστορος.

**2484—2488. Mumienschilder (?).** Miller, Rev. arch. 29 (1875) S. 389.

(2484) S. 389 Nr. 1. Wiedemann, Proceed. Soc. Bibl. 6 (1884) S. 54

Nr. 2. Vgl. S. B. Nr. 3722. Εἰρήναι | εὐτύχι.

(2485) S. 389 Nr. 2. Εὐτύχι | Εἰρήνε.

2. lies: Εἰρήνη, B. Keil.

(2486) S. 389 Nr. 3. Εὐτύχ[ι] | Εἰρήν[η].

(2487) S. 389 Nr. 4. Vgl. S. B. Nr. 2665. Διοφά[ν]του βου( ).

Διοφ[αν]τούβου Miller, obiger Text Pr.

(2488) S. 389 Nr. 5. Vgl. S. B. Nr. 2665. Διοφά[ν]του βου( ).

Διοφ[αν]τούβου Miller, obiger Text Pr.

**2489. Einkratzung. Denkschrift.** Memphis. Serapeum, Tempelwand.  
Brugsch, Monatsber. Akad. Berlin 1853 S. 727, zweites Stück. Umschrift von Pr. Διονύσιον Παρμενᾶνος τὸν ἀδελφὸν Εὐπρας.

**2490. Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 14 Nr. 42. Auf der Rückseite  
2 demot. Zeilen. Berlin, ägypt. Mus.

Θερμοῦθις Πα[χ]οῦμιος μητρός | Σενπετεμπχήμιος.

**2491. Farbige Aufschrift. Vase. Weihung.** Naukratis. Frühgriech.  
Zeit. Gardner, Naukratis II S. 62 Nr. 701, mit Abzeichnung (Taf. 21).

Σώστρατος μ' ἀνέθηκεν τῇφροδίτῃ.

**2492—2514. Einkratzungen. Vasen. Weihungen.** Naukratis. Frühgriech. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 63, mit Abzeichnungen (Taf. 21).

Die Umschriften Gardners weichen öfter in geringeren Dingen (z. B. Jota subscr. statt adscr., Klammersetzung usw.) von den Zeichnungen ab; die Zeichnungen Gardners sind für die nachfolgenden Texte zugrunde gelegt worden.

(2492) S. 63 Nr. 706. [ ]ης ὁ Χῖος.

(2493) S. 63 Nr. 707. [ ]ιθεστος ἀνέθηκ[ε τ]ῇι Ἀφροδ[ίτ]ῃ[ι].

(2494) S. 63 Nr. 708. [ ]μαῖος ἀνέθηκε [ ].

(2495) S. 63 Nr. 709. Hutton, Class. Rev. 7 (1893) S. 83 Nr. V.

[ ]ος μ' ἀνέθηκε τῇι Ἀφροδίτῃ ἐπὶ τῇ [ ].

(2496) S. 63 Nr. 710. [ ] ἀνέθηκε τῇι Ἀφροδίτῃ.

(2497) S. 63 Nr. 712. [᾽Ι]υνξ ἀ[νέθηκε ].

(2498) S. 63 Nr. 715. Σ[. . . . .] ἀ[νέθηκεν τῇι Ἀφροδ<ι>τῃ.

(2492—2514. Fortsetzung.)

(2499) S. 63 Nr. 716. Stierwendeschrift. Zeile 2 linksläufig.

Ἑρμό[τιμος] | [ἀνέ]θηκε [τῇ] | [Ἀφρ]οδίτ[η].

(2500) S. 63 Nr. 717. Κάισος μ' [ἀνέ]θηκηγ.

(2501) S. 63 Nr. 720. [ ]ορος μ' [ἀνέ]θηκεν].

(2502) S. 63 Nr. 722.

Μυσὸς μ' ἀνέθηκεν | Ὀνομακρίτο(υ) [τῇ Ἀφρο]δίτ[η].

(2503) S. 63 Nr. 723. Ἄσος μ' [ἀνέ]θηκεν].

(2504) S. 63 Nr. 726. [ ]ίαρχος [ἀνέ]θηκεν].

Gardner vermutet Καλλίαρχος oder Θαλίαρχος.

(2505) S. 63 Nr. 728. Τύχωγ [ἀνέ]θηκεν].

(2506) S. 63 Nr. 729. Ἀρχαῖος ἀ[νέ]θηκεν τῇ Ἀφροδίτῃ.

(2507) S. 63 Nr. 731. [ ]λεω[ν ἀνέ]θηκεν].

(2508) S. 63 Nr. 732. Πρωτογέν[η]ς [ἀνέ]θηκεν].

(2509) S. 63 Nr. 733. [ ]ἀνέ[θηκεν].

(2510) S. 63 Nr. 734. [ ]ναξ μ' [ἀνέ]θηκεν].

(2511) S. 63 Nr. 735. [ ]ρωτον [ ].

(2512) S. 63 Nr. 736. [ ]ων με ἀν[έ]θηκεν].

(2513) S. 63 Nr. 737. Ἀραβα[ ].

(2514) S. 63 Nr. 738. [ ] μ' ἀ<ν>έθη<κ>ε Αρδοπη.

lies: Ἀφροδίτῃ(?), Gardner.

2515—2523. Farbige Aufschriften. **Vasen. Weihungen.** Naukratis.

Frühgriech. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 63 f., mit Abzeichnungen (Taf. 21).

(2515) S. 63 Nr. 739. Ἀφ<ρ>οδίτῃ.

(2516) S. 63 Nr. 740. [ ]ιθης ἀν[έ]θηκεν].

(2517) S. 63 Nr. 741. Αἰγύπτ[ι]ος].

(2518) S. 63 Nr. 742. [ ]ηίλος μ' [ἀνέ]θηκεν].

(2519) S. 63 Nr. 743. Ζωίλ[ος].

(2520) S. 63 Nr. 744. [ ]ῆδωκε.

(2521) S. 64 Nr. 745. Μικίς ἀν[έ]θηκε].

(2522) S. 64 Nr. 746. [ . . ]ιπ[ι]ς ἀν[έ]θηκε].

(2523) S. 64 Nr. 747. [ ]ληνιω[ ].

Gardner vermutet [Γα]ληνίω[ν] oder [Γ]ληνίω[ν].

2524—2565. Einkratzungen. **Vasen. Weihungen.** Naukratis. Früh-

griech. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 64 ff., mit Abzeichnungen (Taf. 21).

(2524) S. 64 Nr. 748. Ἑρμησιφάνης μ' ἀνέθηκεν τῇφροδίτῃ.

(2525) S. 64 Nr. 749. Τῇφροδίτῃ Φορτύλος ἀνέ[θηκεν].

(2526) S. 64 Nr. 750. |Τῇ Ἀφροδ[ί]τῃ | Ἑρμαγεθίνος μ' ἀνέ<<ν>>θ[η]κεν].

2. Ἑρμαγεθίνος Gardners Umschrift, Ἑρμαγεθίνος seine Zeichnung.

(2527) S. 64 Nr. 751. Δέρκης [ἀνέ]θηκ[ε]ν τῇ Ἀ[φροδίτῃ].

(2524—2565. Fortsetzung.)

(2528) S. 64 Nr. 752. Τῆς Ἀφ[ρ]οδίτη[ς] | [ἀνέθη]κεν Ἑρμογένης.

(2529) S. 64 Nr. 753. Εὐκλῆς ἀνέθηκεν ἱερὴν τῆφροδίτη.

(2530) S. 64 Nr. 754. Ψενδε[ ] | ο ἀνέθ[ηκεν].

Gardners Umschrift hat hinter ο noch . . . ου, was die Zeichnung nicht aufweist.

(2531) S. 64 Nr. 755. [Πο]λύκαρ[πος ἀ]νέθη[κεν].

(2532) S. 64 Nr. 756. [ ] τῇ|ι Ἀφρον.[ ] ].

Gardner vermutet Verschreibung statt Ἀφροδίτη.

(2533) S. 64 Nr. 757. [ ] ὁ Χίο[ς].

(2534) S. 64 Nr. 758. [Τ]εισαμ[ενὸς] | [ ] κλης [ ] | [ ] ιοτ[ ].

Gardner ergänzt: . . . Τεισαμ[ενοῦ υἱὸς] . . . κλης [ἀνεθηκεν τῇ Ἀφροδίτῃ]ι ὁ Τ[ήιος].

(2535) S. 64 Nr. 759. [ ] ἐκ στρα[τείας ἀνέθηκ]εν.

(2536) S. 64 Nr. 760. [ ] ἀνέθηκε]ν ὁ Πει[ ] | [ ] . υντης.

Gardner vermutet: παιδ[ρυντής], aber die Reste vor υ passen nicht zu ρ, eher zu α.

(2537) S. 64 Nr. 761.

[ ] Πυλία ᾽πὸ .[ ] | [ ] τῇι Ἀφροδ[ί]τη.

(2538) S. 64 Nr. 762. Ἑρμαγαθ[ίνος].

(2539) S. 64 Nr. 763. [ ] τιάδης.

(2540) S. 64 Nr. 765. Ἀφρο[δί]τη].

(2541) S. 64 Nr. 766. Ἀφροδίτη Νεγόμεανδρος [ἀνέθηκεν].

(2542) S. 64 Nr. 767.

[ ] ἀνέθηκεν Ἀφροδ[ί]τηι ὁ Φ[ιλά]μμ[ωνος].

(2543) S. 64 Nr. 768. [ ] ου [ ] Ἀφροδ[ί]τηι τῇι ἐναυκράτι.

lies: ἐν Ναυκράτι.

(2544) S. 65 Nr. 770. [ ] μης με ἀν[έθηκε] τῇφροδίτη[ι].

(2545) S. 65 Nr. 771. Χάρμ[η]ς με [ἀνέθηκεν].

(2546) S. 65 Nr. 772 u. 773. Ἑ[ρ]μοκράτ[ης ἀνέθ]ηκε τῇφροδίτ[ηι].

(2547) S. 65 Nr. 775. [Κ]λεόδημός με ἀ[νέ]θηκε τῇι Ἀ[φροδί]τηι.

(2548) S. 65 Nr. 776. Χάρμ[η]ς με ἀνέθηκ|ε τῇι Ἀφροδίτηι εὐ|χωλήν.

(2549) S. 65 Nr. 777. [Χά]ρμης με ἀνέθηκε τῇφροδίτηι εὐχωλήν.

(2550) S. 65 Nr. 778. Ῥοῖσος μ' ἀνέθηκε τ[ῇι Ἀφρ]οδίτηι.

(2551) S. 65 Nr. 779.

[ ] χίδεω [ἀνέθηκεν τῇι Ἀ]φροδίτηι ὁ Τή[ιος].

(2552) S. 65 Nr. 780. Φίλις μ' ἀνέθηκε ὀπικα[.]ιοσ[.] τῇ Ἀφροδ[ί]τηι].

οὐπικά[ρτ]ους Gardners Umschrift, οπικα[.]ιοσ[.] Gardners Zeichnung.

Gardner schlägt vor, zu lesen: ὁ Ἐπικράτους.

(2553) S. 65 Nr. 781. Θότιμός με ἀνέθηκ[εν].

Θούτιμος Gardners Umschrift, Θότιμος Gardners Abzeichnung.

(2554) S. 65 Nr. 782. [Λ]εωδάμα[ς].

(2555) S. 65 Nr. 783. [Τ]ελοφάνη[ς].

(2524—2565. Fortsetzung.)

(2556) S. 65 Nr. 784. Ἑρμοφάνης ἀνέθ[ηκεν] ὁ Ναυσιτέ[λους].

(2557) S. 65 Nr. 785. Schrift linksläufig.

[ ] μ' ἀν[έθηκε τῇ Ἀφρ]οδίτῃ.

(2558) S. 65 Nr. 786. Μαλόεις Ἰο[ ].

(2559) S. 65 Nr. 787. [Ταῖ Ἀ]φροδίται.

(2560) S. 65 Nr. 788. [ ] κάθ[ηκε τῇ Ἀφροδίτῃ ὁ Μυτιληναῖος.

(2561) S. 65 Nr. 789. [ ] . i . κ . . . . . ἀνέθηκε ὁ [ ].

(2562) S. 65 Nr. 790. [ ] με κάθ[ηκε] ὁ Μυτ[ιληναῖος].

(2563) S. 65 Nr. 791. [ ] κ[άθ[ηκε].

(2564) S. 65 Nr. 792. [ . . ] λε ἐμ[ὲ κάθ[ηκε].

. . . ] λη Gardners Umschrift, . . . ] λε die Abzeichnung.

(2565) S. 65 Nr. 793. [ ] ων ἐ[μὲ κάθ[ηκε].

2566—2567. Inschriften. Kalkstein. **Weihungen.** Naukratis. Frühgriech. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 66, mit Abzeichnungen (Taf. 21).

(2566) S. 66 Nr. 794. Πολύερμος μ' ἀν[έθηκε] | τῇ Ἀφροδίτῃ.

(2567) S. 66 Nr. 795.

[ ] ην | [ ] εἰς Νάκρατιν | [ἀφικόμ]ε[γος] | [τῇ Ἀφροδίτῃ] |  
Κάισρ[ος ἀνέθηκεν].

2. Να[ύ]κρατιν Gardners Umschrift, Νάκρατιν die Abzeichnung; zwischen α und κ steht nichts, Pr.

2568—2595. Einkratzungen. **Vasen. Weihungen.** Naukratis. Frühgriech. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 66 ff., mit Abzeichnungen (Taf. 21).

(2568) S. 66 Nr. 796. [ ] ἀνέ[θηκ[εν].

(2569) S. 66 Nr. 797. [ ] τῇ φροδί[τῃ].

(2570) S. 66 Nr. 798. [ ] ωρίς Φιλτ[ ].

[Δ]ωρίς Gardner, möglich auch [Χλ]ωρίς B. Keil. — φιλτ[ ] Gardner, φιλτ[ ] (etwa Φιλοτέχνους o. ä.) B. Keil.

(2571) S. 66 Nr. 799. Ὠχίλος μ' ἀνέθηκε.

Möglicherweise auch [ ] ωχιλος, Pr.

(2572) S. 66 Nr. 800. [ . . ] βρατον με κ[άθηκε].

[ ] βράτων Gardners Umschrift, [ ] βρατον die Abzeichnung.

(2573) S. 66 Nr. 801. [ ] σίβιο[ς].

(2574) S. 66 Nr. 802. [ ] Ἀφρο[δί]ται.

(2575) S. 66 Nr. 804. Ἡραγόρε[υς] | τῇ φρο[δίτῃ] | ηἱ ὁ [ ].

(2576) S. 66 Nr. 805. Τεισα[μενός].

(2577) S. 66 Nr. 806. [Ἰσ]τιαῖος ἀ[νέθηκεν] | [ ] | [ ] της μη[ ].

Möglich auch [Ἑσ]τιαῖος, Pr. — Gardners Umschrift bringt Z. 2 nicht.

(2578) S. 66 Nr. 807. | Ἀφροδί[ται] ὁ Μ[ ].

(2579) S. 66 Nr. 808. [Φυ]λλίς ἀν[έθηκεν].

(2580) S. 66 Nr. 810. [ ] λπα ἀ[νέθηκεν].

(2581) S. 66 Nr. 812. | | Ἀφροδί[τῃ] |.



(2568—2595. Fortsetzung.)

- (2582) S. 66 Nr. 813. [ ]πος Διο[ ].  
 (2583) S. 66 Nr. 814. [ Ἀφροδίται ὁ Κε[ ].  
 (2584) S. 66 Nr. 814b. [ ]όνης τῇ Ἀφροδίτῃ].  
 (2585) S. 66 Nr. 815. [Με]γακλ[ῆς ].  
 (2586) S. 66 Nr. 816. Τρω[ίλος ].  
 (2587) S. 66 Nr. 817. [ ] καὶ Χ[ρυσ]όδωρός με ἀνέθ[ηκαν].  
 (2588) S. 66 Nr. 818. Πανδήμωι.  
 (2589) S. 66 Nr. 819.

[Λ]άκρι[το]ς μ'ἀνέ[θη]κε | ὄρμο[θ]έμ[ι]ος] τηφροδί[τη].

lies: οὐρμοθέμιος, Gardner.

- (2590) S. 66 Nr. 820. [ ] ἀνέθηκ]εν τῇ Ἀφ<ρ>οδίτῃ.  
 (2591) S. 66 Nr. 821. [Π]ανδήμωι.  
 (2592) S. 67 Nr. 822. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 353.  
 "Υλης ὁ Μυλήρο(υ) Ἀφροδίτῃ.  
 (2593) S. 67 Nr. 823. Φοῖνιξ.  
 (2594) S. 67 Nr. 825. [ ] ἀνέ]θηκε Ζωῖλος Ωι[. . .].  
 (2595) S. 67 Nr. 826. Schrift linksläufig. Οηναθα.

2596. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Faijum. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 68 Nr. 105. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀριστοφάνης Ἀριστοφάνους | Θεσσαλὸς Σαράπι ὕψι | εὐχύν.

2597. Inschrift. Terrakotta, glasiert. **Trinkgefäß.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. 10 (1908) S. 227. Breccia, Iscrizioni S. 71 Nr. 114. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἑστίας.

2598. Inschrift. Marmor. **Weihung.** Spätröm. Zeit. Edgar, Ann. antiqu. S (1907) S. 158. Breccia, Iscrizioni S. 72 Nr. 115. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ὁ τῶν λιβέλλων πρόξιμός με τὸν Διὸς | [Ἑρμ]ῆν ἔθηκεν υἱὸν Ἀποκρατίων.

2599. Inschrift. Kalkstein. **Weihung.** Alexandria. Frühröm. Zeit(?). Breccia, Iscrizioni S. 74 Nr. 119, mit Lichtdruckbild (Taf. 27).

Ἀνούβι Κοίλει[ος?] | καὶ Πύθων καὶ | οἱ ἐργάται | ὑπὲρ αὐτῶν β[ ] καὶ τῶν τεκ<ό>νων.

2600. Farbige Aufschrift. **Vase. Weihung.** Naukratis. 6. Jahrh. v. Chr. Gardner, Naukratis II S. 67 Nr. 832, mit Abzeichnung (Taf. 21). [ ] ἀνέθ]ηκα.

2601—2607. Einkratzungen. **Vasen. Weihungen.** Naukratis. Frühgriech. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 67, mit Abzeichnungen (Taf. 22).

- (2601) S. 67 Nr. 833. Ähnlich Nr. 834—836. Διοσκόρ[οις].  
 (2602) S. 67 Nr. 837. Ähnlich Nr. 839. [Δ]ιοσκόρ[οις].  
 (2603) S. 67 Nr. 838. [Α]λεξιδήιο[ς ἀνέθηκεν].

(2601—2607. Fortsetzung.)

(2604) S. 67 Nr. 840. Νέαρχός με κα[τέθηκε το]ῖς Δ[ιοσκούροις].

(2605) S. 67 Nr. 841. Ähnlich Nr. 842—844. "Ηρη.

(2606) S. 67 Nr. 845. "Ηρη.

(2607) S. 67 Nr. 846. "Ηρη.

2608—2609. Farbige Aufschriften. **Vasen. Weihungen.** Naukratis. Frühptolem. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 67, mit Abzeichnungen (Taf. 22). Nach der Form des ρ scheint beidemale die Schrift links-läufig zu sein (Pr.).

(2608) S. 67 Nr. 847 u. Taf. 22. "Ηρη.

(2609) S. 67 Nr. 848 u. Taf. 22. "Ηρη.

2610. Inschrift. **Altar. Weihung.** Alexandria. 2. Jahrh. n. Chr.(?). Breccia, Iscrizioni S. 75 Nr. 121, mit Lichtdruckbild (Taf. 32). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Βουβάσται καὶ Ἀρμάι θεοῖς μεγάλοις Θεανῶ | ὑπὲρ Θεανούς τῆς  
| θυγατρὸς σωθεῖσα |<sup>5</sup> | ἐγ' μεγάλων κυνδύνων | . . . . . ιον . . αμ . | . .  
ο . . . . .

2611. **Mumienschild.** Allen, Annals of the Carnegie Museum 8 (1912) S. 220, mit Lichtdruckbild (Taf. 17).

Τκουα|λατεῖ|νε Ἐπωνύ|χου, ἐτ|ῶν 10̄.

2612. Inschrift. Alexandria, Serapeum. 2./3. Jahrh. n. Chr. Breccia, Ann. antiqu. 8 (1907) S. 72 Anm. 1. Breccia, Iscrizioni S. 88 Nr. 150, mit Lichtdruckbild (Taf. 36). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Die Steinschrift ähnelt der Schrift in der Statthalterurkunde, die Zucker, Sitzungsber. Akad. Wiss. Berlin 37 (1910), veröffentlicht hat (Pr.).

[     ] | Ῥώμης ἐπίτρο[πον     ] | γενόμενον προστ[άτην?     ]  
| καταλεγέντα ὑπὸ το[ῦ     ].

2613—2622. Einkratzungen. Gefäße. **Weihungen.** Naukratis. Frühptolem. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 67f., mit Abzeichnungen (Taf. 22).

(2613) S. 67 Nr. 854. "Υβλης.

(2614) S. 67 Nr. 855. [Φιλ]όξενος Δ[ιοσκούροις].

[Φιλ]οξένος Gardners Umschrift, [Φιλ]όξενος die Abzeichnung.

(2615) S. 67 Nr. 856. [     ]ος Ἀπ[όλλωνι].

(2616) S. 67 Nr. 857. [     ]ων "Ηρη[ι].

(2617) S. 67 Nr. 860. Στρατω[     ].

Στράτω[v] Gardners Umschrift, es sind aber auch noch andere Ergänzungen möglich (Pr.).

(2618) S. 67 Nr. 861. Σιμία.

(2619) S. 67 Nr. 862. Ἐρμιατοες.

Ἐρμια[ι]ος Gardners Umschrift, Ἐρμιατοες die Abzeichnung.

(2620) S. 67 Nr. 863. Ἀμενο[     ].

Ἀμεινο[κλῆς] Gardners Umschrift, Ἀμενο[     ] die Abzeichnung; möglich auch Ἀμενο[κράτης] u. dgl. (Pr.).

(2613—2622. Fortsetzung.)

(2621) S. 68 Nr. 874. [ ] Συρακόσιος.

(2622) S. 68 Nr. 875. Φιλίππου.

2623—2628. Einkratzungen. **Vasen. Weihungen.** Naukratis. Frühptolem. Zeit. Gardner, Naukratis II S. 68, mit Abzeichnungen (Taf. 20).

(2623) S. 68 Nr. 876. Ἐρμαγόρης μ' ἀνέθηκε ὁ Τ[ήσιος] | τῶπόλλωνι.

(2624) S. 68 Nr. 877. Πύρος με ἀν[έθηκε].

(2625) S. 68 Nr. 878. Τῶπόλλωνός ἐ[μι].

(2626) S. 68 Nr. 879. Ἀπόλλωνός ἐμι.

(2627) S. 68 Nr. 880. Ἀπόλλω[ ].

(2628) S. 68 Nr. 881. Ἀπόλλωνός ἐμι.

2629. Einkratzung. **Gefäß.** Naukratis. Gardner, Naukratis II S. 68 Nr. 882, mit Lichtdruckbild (Taf. 17).

Ἀπελλαμονεῖον | πιθάκο(υ) μίμημα.

Z. 1 ist auf dem Abbilde deutlich zu erkennen, Z. 2 läßt sich wegen allzugroßer Undeutlichkeit nicht nachprüfen (Pr.).

2630. Inschrift. Marmorplatte. Naukratis. Gardner, Naukratis II S. 68 Nr. 13, mit Abzeichnung (Taf. 22). [ ] ος | [ ] δεκα[ ].

Gardner ergänzt: δεκά[την].

2631. Inschrift. **Tempelüberschrift.** Naukratis. Gardner, Naukratis II S. 68 Nr. 14, mit Abzeichnung (Taf. 22).

Ἱερὸν Δι[ὸς ] | [ἀπ]οτροπ[αίου ].

2. ἀποτροπ[αίου] Gardners Umschrift, die Abzeichnung hat nur στροπ.

2632. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 8 Nr. 23. Berlin, ägypt. Mus. Vorder- und Rückseite demotischer Text, zus. 11 Zeilen; auf der Rückseite außerdem der folgende griech. Text:

Θμωσιῶτος Σανσνῶτος Ψεντφῶτος, | ἐβίωσεν ἐτῶν κ πλήρης ἕως Χοι(άκ).

2633. Inschrift. Naukratis. **Weihung.** Zeit des Ptolemaios XIII. Gardner, Naukratis II S. 68 Nr. 18, mit Abzeichnung (Taf. 22). Strack, Dynastie S. 271 Nr. 156 A. Vgl. S. B. Nr. 2247.

1 | Βασιλέα Πτολ[εμαῖον] |

2 | θεὸν Φιλοπάτ[ορα] Φιλ[άδελφον].

[Βασιλέα Πτολ[εμαῖον] θεὸν | [Φιλοπάτ]ορα Φιλ[άδελφον] Strack. [Πτολ]εμαῖον | [Φιλοπάτ]ορα Φιλ[άδελφον] Gardner. Setzt man θεὸν in den Anfang der Z. 2, so bleibt für das Ende der Z. 1 Raum frei, für den aber Νέον Διόνυσον vermutlich zu lang sein würde; obiger Text nach Gardners Abzeichnung (Pr.).

2634. **Töpferstempel.** Tanis. Flinders Petrie, Tanis S. 33.

Μουσαίο[υ].

2635. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. n. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 151 Nr. 290. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀρτεμισία.

**2636.** Inschrift. Marmor. Alexandria. 2. Jahrh. n. Chr. Breccia, Iscrizione S. 99 Nr. 172. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[        ]. πας [ . . ] [        ] Αὐρηλίου | [        ] ἀγορ[α]νομήσαντος |  
[        ] πρὸς ἀδελφί[ς] [        ] Ἀπολλω[ ] των πόλε[ ] (ως(?))  
Μ Αὐρ[ηλίου]?

3. erg. Pr.

**2637.** Inschrift. Granitsockel eines Standbildes. **Weihung.** Bubastis. Zeit des Ptolemaios Epiphanes. Naville, Bubastis S. 59, mit Abzeichnung (Taf. 49 unter E). Strack, Dynastie S. 245 Nr. 75. Ergänzungen sämtlich von Strack.

Βασιλέα Πτολεμαῖον, θ[εὸν] Ἐπιφανῇ | καὶ Εὐχάριστον καὶ τὸν  
ἑαυτοῦ ἀδελφόν | Πτολεμαῖον Ἀπολλώ[νιος] Θέωνος | τῶν φίλων ὁ  
διοικη[τῆς] εὐνοίας | <sup>5</sup> ἔνεκεν τῆς εἰς τὰ [ . . . . . ] | αὐτὸν καὶ  
τὰ τέκ[να] αὐτῶν.

4. διοικη[τῆς] Naville in Abzeichnung und Umschrift; Strack hat unrichtig διοικητής (ohne Klammer).

**2638. Grabstein.** Onias. Naville, The mound of the jew and the city of Onias S. 17, mit Abzeichnung (Taf. 4 unter F).

[        ] Ὀνίου πατήρ [        ].

**2639—2641. Mumienbilder.** Möller, BDT. I. S. 40ff. Berlin, ägypt. Mus.

(2639) S. 40 Nr. 130.

(Oben fehlen 2—3 Zeilen.) | εἰς Πανῶν τῆς μετροπόλε[ως].  
Θατρῆς Θαήσιος | ἐντὸς τῆς πύλης ῥύμης . . . . | ἐρώτησον «τα»  
παρὰ Μέλανος | τοῦ ἀρτοκόπου· ποῦ μένι Θερ[μοῦθις] ἢ γυνὴ Πα-  
σοράσιος;

(2640) S. 40 Nr. 131. Τατεμγῶτος | Ἀρεμήφιος | ἰς Πανοπολίτην.

(2641) S. 40 Nr. 132. Σερήνου | υἱοῦ | Βησᾶτος.

**2642—2644. Grabsteine.** Onias. Naville, The mound of the jew and the city of Onias.

(2642) Taf. 4 unter L. Ῥ[.]λιο ἄορ|ε ἄτεκνε | μ.

(2643) Taf. 4 unter N. Τρύφαινα Εἴρας θυγάτηρ, | μήτηρ.

(2644) Taf. 4 unter O.

Θευδ[.]ωρ|α Σ[.]λε χρη|στή <sup>5</sup> χαῖρε | [ . . . . ] | [ . . . . ] | [ . ] L  
η[.] | αχθ.

**2645. Töpferstempel.** Leontonpolis (Tel el Yahudijeh). Griffith, Tel el Yahudijeh S. 41. Αειλμοσ[τ]χ.

**2646. Grabstein.** Tarraneh. Griffith, Tell el Yahudijeh, Abzeichnung auf Taf. 20 Nr. 14a.

Πρώταρχος Σωταρίωνος, | L κθ. L ῥ, Φαμενῶθ β̄.

2. Die Abzeichnung hat L κ̄; möglicherweise ist L ῥ zu lesen, Pr.

**2647—2653. Grabsteine.** Crum, Coptic monuments. Kairo, ägypt. Mus.

(2647) S. 84 Nr. 8358. μντ Σοφ[.]ία, ἐτῶν μη. | Θῶθ ιζ, ζ <sup>11</sup> ἰν|δικ(τίωνος).



(2647—2653. Fortsetzung.)

(2648) S. 91 Nr. 8398.

Μνήμη | Θεοτίμου | ἀναγνώστ(ου). | Ἐβίωσ(ε) ἐτῶν κβ. |<sup>5</sup> | Θῶθ  
 ιη, ιγ // ἰνδ(ικτίωνος).

(2649) S. 97 Nr. 8425. Μακάριος.

(2650) S. 105 Nr. 8474, mit Lichtdruckbild (Taf. 14). Τέλου.

(2651) S. 121 Nr. 8568, mit Lichtdruckbild (Taf. 29). Βῆς Μαύ|ου.

(2652) S. 122 Nr. 8573, mit Lichtdruckbild (Taf. 30). Ταυρατ[ ].

(2653) S. 123 Nr. 8579, mit Lichtdruckbild (Taf. 31). Τσεμψύ|ρος.

**2654.** Inschrift. Marmorsockel. **Weihung.** Alexandria. Röm. Zeit. Botti, Catalogue S. 3 Nr. 7. Botti, Riv. Quindicinale 4 (1892) S. 130. de Ricci, Comptes rendus Acad. 1905 S. 158. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Υπ]ερ σωτηρίας κύρας Ῥούλας θυγαθρὸς [τοῦ μα]|καριοτάτου ἐντολίου Βοροῦχ Βαραχία. שְׁלוֹם.

1. Ῥούας Botti u. de Ricci, Ῥούλας Breccia. θυγατρὸς de Ricci, θυγατρὴς Botti, θυγαθρὸς Breccia. 2. ἐντόλου Botti, ἐντολίου de Ricci u. Breccia.

**2655. Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 6 Nr. 1. Bull. Instit. ég. 9 (1888) S. X des Anhangs Nr. 28281. Breccia, Iscrizioni S. 116 Nr. 204. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

ΠΟΛΥ | Π | Ἀνδροσθένου[ς].

Die drei Worte stehen an drei verschiedenen Stellen der Urne. πολυ ist aufgemalt, die übrigen zwei Worte sind eingekratzt. Die ersten beiden Worte 3. Jahrh. v. Chr., das dritte Wort viel jünger (Breccia). — Ἀνδροσθένους Botti (Catal.), Ἀνδροσθένο(υς) Botti (Bull.), Ἀνδροσθένου(ς) Breccia.

**2656.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 114 Nr. 199. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[ ] δανακρη[ ] | [ ] ρέξιος Κυρεν[αῖος].

2. erg. Pr.

**2657.** Einkratzung. **Aschenurne.** Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 6 Nr. 3. Bull. Instit. ég. 9 (1888) S. VII des Anhangs Nr. 28242. Breccia, Iscrizioni S. 121 Nr. 216. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Θεοδόσ(ιος).

**2658.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 7 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 121 Nr. 215. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Κρατεῦου.

Κράτος Botti, Κρατεῦου Breccia.

**2659.** Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 2./3. Jahrh. n. Chr. Botti, Catalogue S. 13 Nr. 83. Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 41. de Ricci, Archiv II S. 568 Nr. 138 (irrtümlich als Maueraufschrift bezeichnet). Breccia, Iscrizioni S. 117 Nr. 207, mit Abzeichnung. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 194 Nr. 133. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

A. | L β. Σεραπιάδο[ς] | Φαρίας Γαίου | [Δ]ημητρίου αυ[ ].

Das A zu Anfang in roter, das übrige in schwarzer Farbe. — L β Σεραπια[ ] | Φαριας | [Δ]ημητριου αυλ[ ] Botti (Catal.), L β Σεραπιας | Φαρια | Γαίου | (Δ)ημητριου α . . . Botti (Bull.); obiger Text nach Breccia. In Breccias Abzeichnung sehe ich in der vierten Zeile αυ (Pr.).

2660. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 1. Jahrh. n. Chr.(?). Botti, Catalogue S. 14 Nr. 89. Breccia, Iscrizioni S. 117 Nr. 206, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Σεράπιδος | Ἀλεξάνδρου.

1. Σεραπιάδος Botti, Σεράπιδος Breccia; letzteres laut Abzeichnung richtig (Pr.).

2661. Inschrift. **Lampe**. Botti, Catalogue S. 35 Nr. 622. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Εὐτύχου.

2662. Inschrift. **Standbild** einer geflügelten **Isis**. Botti, Catalogue S. 37 Nr. 650. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Χρήσιμος.

- 2663—2668. **Töpferstempel**. Alexandria. Botti, Catalogue S. 49 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(2663) S. 49 Nr. 1001. Δομι|τιανοῦ.

(2664) S. 49 Nr. 1002. [Σ]αλάμου | [Ἀλ]εξάνδρο[υ].

(2665) S. 49 Nr. 1003. Vermutlich identisch mit S. B. Nr. 958 oder 2487 oder 2488 oder 3713. Miller, der 2487 und 2488 nach Abklatschen veröffentlichte, vermutete, daß es sich um Mumienschilder handelt. Botti dagegen führt das vorliegende Stück unter den Töpfermarken auf.

Διοφάν|του βου( ).

Die Form des ου ist beidemale ὄ, Pr.

(2666) S. 49 Nr. 1004. Εἰρηνεί[ου]. | [Εὐ]τυχῶ[ς].

(2667) S. 49 Nr. 1005. Εὐτυχῶς. | Εἰρηνεί[ου].

(2668) S. 49 Nr. 1006. Ἑρμογ|ένους.

2669. Einkratzung. **Aschenurne**. Alexandria. 1. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 70 Nr. 1520. Breccia, Iscrizioni S. 118 Nr. 209. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 209. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Λυσίππου.

2670. Einkratzung. **Aschenurne**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 70 Nr. 1526. Breccia, Iscrizioni S. 120 Nr. 212. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Δημέου.

Δημήου Botti, Δημέου Breccia.

2671. **Töpferstempel**. Kom-esch-Schukafa. Botti, Catalogue S. 89 Nr. 1705. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Δῶρο|ν.

2672. Einkratzung. Terrakotta. Alexandria. Botti, Catalogue S. 91 Nr. 1724. Alexandrien, griech.-röm. Mus. ΕΩ.

2673. Einkratzung. Terrakotta. Alexandria. Botti, Catalogue S. 91 Nr. 1725. Alexandrien, griech.-röm. Mus. ΑΙΓΥ.

Vielleicht Αἰγύπ(του)? Botti.

2674. Inschrift. Sockel. Basalt. **Weihung(?)**. Alexandria. Botti, Catalogue S. 95 Nr. 1773. Breccia, Iscrizioni S. 239 Nr. 543. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Δημητρι[ ] || [ ] θε]ῶι με[γάλῳ? ].

2. [ ] οίμε[ ] Botti, obiger Text nach Breccia.

2675. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 115 Nr. 200. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

ΩΞΟΥΟ ΥΔΙΚΑΟ ΠΡΤΑ.

- 2676—2682. **Gewichtinschriften**. Byzantinische Zeit. Botti, Catalogue S. 129f. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(2676) S. 129 Nr. 2242. Kupfer. 105 gr. NO + B.

(2677) S. 129 Nr. 2243. Kupfer. 175 gr. Γ + Ϛ.

hier und im folgenden Γ = οὐγκία.

(2678) S. 129 Nr. 2245. Kupfer. 82,5 gr. Γ + Γ.

(2679) S. 130 Nr. 2248. Kupfer. 55,5 gr. Γ + B.

(2680) S. 130 Nr. 2251. Kupfer. 28 gr. Γ + A.

(2681) S. 130 Nr. 2260. Kupfer. 16,2 gr.

Ἐνδο(ξοτάτου) | + Ἰπολύ(του).

ἐνδό(ξου) Botti, ἐνδο(ξοτάτου) Pr.

(2682) S. 131 Nr. 2261. Kupfer. H + Γ.

- 2683—2685. Inschriften. **Geschnittene Steine**. Botti, Catalogue S. 145. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(2683) S. 145 Nr. 2464. Ein Mann vor einer Priapushermes. EY.

(2684) S. 145 Nr. 2466. Frauenbüste (Faustina?). Μελύθεα.

(2685) S. 149 Nr. 2530. Εἰς θεός.

- 2686—3434. **Töpferstempel**. Botti, Catalogue S. 161ff. Vgl. Nilsson, Timbres amphoriques de Lindos, Bull. Acad. Danemark, Kopenhagen 1909, S. 37ff. u. 349ff. Bleckmann, De inscriptionibus, quae in Rhodiorum vasculis leguntur, Diss. Gött. 1907. Bleckmann, Zu den rhodischen eponymen Heliospriestern, Klio XII S. 249ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(2686) S. 161 Nr. 17. Ἀθηνᾶ.

(2687) S. 161 Nr. 18. Ἀθανο|δότου.

(2688) S. 161 Nr. 19. Ebenso Nr. 23. Ἐπὶ Ἀθ|ανοδότου.

(2689) S. 161 Nr. 20. Ἐπὶ Ἀθανο[δότου] Διοσθού.

(2690) S. 161 Nr. 21. Ἐπὶ Ἀθ[α]νο|δότου Ἀγρ(ιανίου).

(2691) S. 161 Nr. 22. Schrift linksläufig. Ἀθανο(δότου).

(2692) S. 161 Nr. 24. Ἐπὶ Ἀθανο|δότου Σμινθίου.

(2693) S. 161 Nr. 25. Ἐπὶ Ἀθα|νοδότου | [ . . . ].

(2694) S. 161 Nr. 26. Ἐπὶ Ἀγλου|βρότου.

(2695) S. 161 Nr. 27. Ἐπὶ Ἀγλ|ουμβρό[του].

(2696) S. 161 Nr. 28. Ἀγλουμβρότ[ου].

(2686—3434, Fortsetzung.)

(2697) S. 161 Nr. 29. Ἀθλουβρότου.

lies: Ἀγλουβρότου, Pr.

(2698) S. 161 Nr. 30. Ἐπὶ Αὐτο|κράτευσ | Διοσθίου.

(2699) S. 162 Nr. 31 u. 32. Ἐπὶ Αὐτοκρά|τευσ | Ὑακινθίου.

(2700) S. 162 Nr. 33. Ἐπὶ Αὐτο|κράτευσ | Δαλίου.

(2701) S. 162 Nr. 34. [Ἐπὶ] Αὐτο|κράτευσ | [Ἀρτα]μιτίου.

(2702) S. 162 Nr. 36. Ἐπὶ Αὐτοκράτευσ | Πανάμου.

(2703) S. 162 Nr. 37. Ἐπὶ Αὐτο|κράτευσ [ ].

(2704) S. 162 Nr. 38. Ἐπὶ Αὐτοκάρ|τευσ | Καρνείου.

lies: Αὐτοκράτευσ, Botti.

(2705) S. 162 Nr. 39. Ἐπὶ Αὐτο|κράτευσ | Ἀρταμιτίου.

(2706) S. 162 Nr. 40. Ἀξίου.

(2707) S. 162 Nr. 41. Βίων.

(2708) S. 162 Nr. 42. Βοήθου.

(2709) S. 162 Nr. 43. Βοήθ(ου).

(2710) S. 162 Nr. 44 u. 45. Βοίσκο(υ).

(2711) S. 162 Nr. 46. Βότρυος.

(2712) S. 162 Nr. 47—49. Βρομίου.

(2713) S. 162 Nr. 50. Βρομίου.

(2714) S. 162 Nr. 51. Ἐπὶ ἱερέως Καλλι|άνακτος.

(2715) S. 162 Nr. 52. [Καλ]λιάνακ|τος Ἀγριανίου.

(2716) S. 162 Nr. 53. Ἐπὶ Καλλικράτευσ Ἀρταμιτίου.

(2717) S. 163 Nr. 54. Ἐπὶ Καλλικράτευσ Ὑακινθίου.

(2718) S. 163 Nr. 55. Ἐπὶ Καλλικ|ράτευσ | Σμινθίου.

(2719) S. 163 Nr. 56. Ἐπὶ | Καλλικράτευσ | [. . . .]ου.

(2720) S. 163 Nr. 57. Ἐπὶ Καλλικράτευσ Θεσμοφορίου.

(2721) S. 163 Nr. 58. Ἐπὶ Καλλικράτ|ευσ [ ].

(2722) S. 163 Nr. 59. Ἐπὶ Καλλι|κράτευσ Διοσθίου.

(2723) S. 163 Nr. 60. Ἐπὶ Καλλι|κράτευσ.

(2724) S. 163 Nr. 61. Ἐπὶ Καλλικ|ράτευσ | Πανάμου.

(2725) S. 163 Nr. 62. Ἐπὶ Καλλικρά|τευσ | Ὑακινθίου.

(2726) S. 163 Nr. 63. Ἐπὶ Καλλι|κράτευσ Καρνείου.

(2727) S. 163 Nr. 64. Ἐπὶ Καλλικράτευσ Ἀρταμιτίου.

(2728) S. 163 Nr. 65. Ebenso Nr. 68. Ἐπὶ Καλλικρα|τίδα | Σμινθίου.

(2729) S. 163 Nr. 66. Ἐπὶ Καλλικρατίδα Ὑακινθίου.

(2730) S. 163 Nr. 67. Καλλιοῦς.

(2731) S. 164 Nr. 69. Κάλλωνος.

(2732) S. 164 Nr. 70. Κάλλωνος.

(2733) S. 164 Nr. 71. Κάλλωνος.

(2734) S. 164 Nr. 72. Ἐπὶ Κλεάρχου Πανάμου.

(2735) S. 164 Nr. 73. Ἐπὶ Κλεάρχου Ὑακινθίου.



(2686—3434. Fortsetzung.)

- (2736) S. 164 Nr. 74. Ἐπὶ Κλε|άρχου.  
 (2737) S. 164 Nr. 75. Ἐπὶ Κλεάρχου Καρνέου.  
 (2738) S. 164 Nr. 76. Κλεάρ|χος.  
 (2739) S. 164 Nr. 77. Ἐπὶ Κλεάρχου | Ὑακινθίου.  
 (2740) S. 164 Nr. 78. Ἐπὶ Κλεάρχου | Πανάμου.  
 (2741) S. 164 Nr. 79. Ἐπὶ Κλε|άρχου.  
 (2742) S. 164 Nr. 80 u. 81. Κλεισ|ιμβρο[τίδα].  
 Κλεισ|ιμβρο . . . . Botti, Κλεισ|ιμβρο[τίδα] Pr.  
 (2743) S. 164 Nr. 82 u. 83. Ἐπὶ Κλειτομάχου | Ἄρταμιτίου.  
 (2744) S. 164 Nr. 84. Ἐπὶ Κλειτομάχου.  
 (2745) S. 164 Nr. 85. Ἐπὶ Κλειτομ|άχου [. . . .]ίου.  
 (2746) S. 165 Nr. 86. [Ἐπὶ] Κλεομβροτίδα Ἄρταμιτίου.  
 (2747) S. 165 Nr. 87. Κλεω|νίδου.

Verlesen statt Κλεωνύμου? Pr.

- (2748) S. 165 Nr. 88. Κλ|ει[σιμβροτίδα].  
 Κλ|ει Botti, Κλ|ει[σιμβροτίδα] Pr.  
 (2749) S. 165 Nr. 89. Κλεισιμβ[ροτίδα] Ἄρταμιτίου.  
 Κλεισιμβ . . . . Botti, Κλεισιμβ[ροτίδα] Pr.

- (2750) S. 165 Nr. 90. Ἐπὶ Κλεο|νύμου | Θεσμοφορίου.  
 (2751) S. 165 Nr. 91. Ἐπὶ Κλεο|νύμου | Ἀγριανίου.  
 (2752) S. 165 Nr. 92. Κλεω|νύμου.  
 (2753) S. 165 Nr. 93. Ἐπὶ Κλε|ονύμου.  
 (2754) S. 165 Nr. 94 u. 95. Χρησίμου.  
 (2755) S. 165 Nr. 96 bis 98. Χαρ.

Auflösungen sind mehrfach möglich (Χάρισιος, Χαρμοκλῆς, Χαρίτωνος, Χάρητος, Χαριδάμου). Bottis Vermutung „Char(tage)?“ ist abzuweisen (Pr.).

- (2756) S. 165 Nr. 99. Ἐπὶ Χρυ|σάορος | Ἄρταμιτίου.  
 (2757) S. 165 Nr. 100. Ἐπὶ Χρυσ[άορος] | Σμινθίου.  
 (2758) S. 165 Nr. 101. Ἐπὶ Κλεινο|στρ[άτου] Ἀγ[ριανίου].  
 (2759) S. 165 Nr. 102. Ἐπὶ Κλεινο|στράτου | Ἄρταμιτίου.  
 (2760) S. 165 Nr. 103. Ἐπὶ Κλεινοσ|τράτου Ὑακινθίου.  
 (2761) S. 166 Nr. 104 u. 105. Ἐπὶ Κλε|υκράτους.  
 (2762) S. 166 Nr. 106 u. 107. Ἐπὶ Κλευ|δίκου Ἀγ[ριανίου].  
 (2763) S. 166 Nr. 108. Κλεω .|σι[. . .].  
 (2764) S. 166 Nr. 109. Κόσμου.  
 (2765) S. 166 Nr. 110. Κοτιεῦς.

nicht Κοτεῦς, Pr.

- (2766) S. 166 Nr. 111. Κλ(     ).  
 (2767) S. 166 Nr. 112. Κρέοντος | Ἄρταμιτίου.  
 (2768) S. 166 Nr. 113. Κρέων.  
 (2769) S. 166 Nr. 114. Κλεδ(     ).

verlesen statt Κλεά(ρχου)? Pr.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (2770) S. 167 Nr. 115. Δ.  
 (2771) S. 167 Nr. 116. Δα.  
 (2772) S. 167 Nr. 117. Ἐπὶ Δαμαι|νέτου | [ ]ου.  
 (2773) S. 167 Nr. 118. Ἐπ' ἱερ[έως] | Δαμαι|νέτου] | Ὑακιν[θίου].  
 (2774) S. 167 Nr. 119. Schrift linksläufig. Δαματρίου.  
 (2775) S. 167 Nr. 120. Δαμοκλεῦς.  
 (2776) S. 167 Nr. 121. Δα|μο(κλεῦς).  
 (2777) S. 167 Nr. 122 u. 123. Ebenso Nr. 125 u. 129. Δαμοκράτεις.  
 (2778) S. 167 Nr. 124. Ἐπὶ Δαμο|κράτεις | Πανάμομ.

3. lies Πανάμου.

- (2779) S. 167 Nr. 126. Δαμοκράτεις Ἀγριανίου.  
 (2780) S. 167 Nr. 127. Δαμοκράτεις.  
 (2781) S. 167 Nr. 128. Δαμοκράτεις | Δαλίου.  
 (2782) S. 168 Nr. 130. Δαμοκράτεις.  
 (2783) S. 163 Nr. 131. Δαμοκράτεις | Ε.  
 (2784) S. 168 Nr. 132. Δαμοκράτεις | ΚΕ.  
 (2785) S. 168 Nr. 133. Δαμοκράτεις | Ζ.  
 (2786) S. 168 Nr. 134. Ἐπὶ ἱερέως | Δάμωνος | Ὑακινθίου.  
 (2787) S. 168 Nr. 135. Ἐπὶ ἱερέως | Δάμωνος | Δαλίου.  
 (2788) S. 168 Nr. 136. Ἐπὶ Δάμωνος Ἀρταμιτίου.  
 (2789) S. 168 Nr. 137 u. 138. Schrift linksläufig. Δαμοφίλου.  
 (2790) S. 168 Nr. 139. Ἐπὶ Δαμο|θέμιος Πα|νάμου.  
 (2791) S. 168 Nr. 140. Ἐπὶ Δαμοθέ(μιος) | Πανάμου.  
 (2792) S. 168 Nr. 141. Δ.  
 (2793) S. 168 Nr. 142. Schrift linksläufig. Δη . . .  
 (2794) S. 168 Nr. 143. Δάδα.  
 (2795) S. 168 Nr. 144. Δαλίου.  
 (2796) S. 168 Nr. 145. Δα|λί(ου).  
 (2797) S. 168 Nr. 146. Δαίμωνος.  
 (2798) S. 168 Nr. 147. [Ἐπ]ὶ Διοφάν(του).  
 (2799) S. 168 Nr. 148. Διονυ|σίου.  
 (2800) S. 169 Nr. 149 u. 150. Διονύ|σιος.  
 (2801) S. 169 Nr. 151. Διονύσιος.  
 (2802) S. 169 Nr. 152. Διοδότ[ου] | Ἀγρ[ιανίου].  
 (2803) S. 169 Nr. 153 u. 154. Διοδό|του.  
 (2804) S. 169 Nr. 155. Ἐπὶ Δι|οδότου.  
 (2805) S. 169 Nr. 156 und 157. Διο[ ].  
 (2806) S. 169 Nr. 158 und 159. Διοκλείας.  
 (2807) S. 169 Nr. 160. Schrift linksläufig. Δεξ[ ].  
 (2808) S. 169 Nr. 161. Schrift linksläufig. Διο[ ].  
 (2809) S. 169 Nr. 162. Διοκλή | Θεσμοφ(ορίου).

(2686—3434. Fortsetzung.)

(2810) S. 169 Nr. 163. Δαμοσ|θήνευς.

lies: Δαμοσθένευς.

(2811) S. 169 Nr. 164. Δημοσθήνη|ς.

(2812) S. 169 Nr. 165. Ἐπὶ Δαμο|κράτευσ | Ὑα[κινθίου].

(2813) S. 169 Nr. 166. Δημο|νόμου.

(2814) S. 169 Nr. 167—169. Δη(      ).

(2815) S. 169 Nr. 170. Δημητρίου.

(2816) S. 169 Nr. 171. Διοσκουρίδου.

(2817) S. 169 Nr. 172. Διάνδρου.

(2818) S. 170 Nr. 173 u. 174. Δίσκου.

(2819) S. 170 Nr. 175 u. 176. Δίσκου.

(2820) S. 170 Nr. 177. Δίσκου.

(2821) S. 170 Nr. 178. Πανάμου | Δίσκου.

(2822) S. 170 Nr. 179 u. 180. Δίου.

(2823) S. 170 Nr. 181. Δορκυ|λίδα.

(2824) S. 170 Nr. 182. Θεσμοφορί(ου) | Δόκιμος.

(2825) S. 170 Nr. 183. Ἐπὶ Δωρίωνος | Βαδρομίου.

(2826) S. 170 Nr. 184. Δωρί(ωνος).

(2827) S. 170 Nr. 185. Δρακοντίδα | Σμινθίου.

(2828) S. 170 Nr. 186—188. Δρακοντίδα.

(2829) S. 170 Nr. 189 und 190. Δρακοντίδα.

(2830) S. 170 Nr. 191. Ἐπὶ Δοσι|άδα | Ἀγριανίου.

(2831) S. 170 Nr. 192. Δώρου.

(2832) S. 170 Nr. 193—195. Δῶρος.

(2833) S. 170 Nr. 196. Δωροθέου.

(2834) S. 170 Nr. 197. Δωρί(ωνος).

(2835) S. 171 Nr. 198. Δαμο|σθήν|ευς.

lies: Δαμοσθένευς.

(2836) S. 171 Nr. 199. Δρομω(?).

(2837) S. 171 Nr. 200. Ε.

(2838) S. 171 Nr. 201 und 202. Ε.

(2839) S. 171 Nr. 203. Ε.

(2840) S. 171 Nr. 204. Εἰρ[      ].

(2841) S. 171 Nr. 205. Επὶ[      ].

(2842) S. 171 Nr. 206. Ἐπιδ.

(2843) S. 171 Nr. 207. Ἐπιγόνο[υ] | Πανάμου.

1. Ἐπιγονο[ευς] Botti, Ἐπιγόνο[υ] Pr.

(2844) S. 171 Nr. 208. Θεσμο(φορίου) | Ἐπιγόν(ου).

erg. Pr.

(2845) S. 172 Nr. 209. Ἐριέ|ως.

(2846) S. 172 Nr. 210. Ἐστιάίου.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (2847) S. 172 Nr. 211. Ἔστιεί|ου.  
 (2848) S. 172 Nr. 212. Εὐβ( ).  
 (2849) S. 172 Nr. 214. Ἐπὶ Εὐ|κλεῦς.  
 (2850) S. 172 Nr. 215 und 216. Εὐκλιτος.  
 (2851) S. 172 Nr. 217. Εὐκλείτου.  
 (2852) S. 172 Nr. 218. Εὐκλεί|του.  
 (2853) S. 172 Nr. 219. Εὐκρατίδα.  
 (2854) S. 172 Nr. 220. Εὐ[κρα]τίδας | Ὑακίνθιος.  
 (2855) S. 172 Nr. 221. Ἐπὶ Εὐκρ|ατίδα.  
 (2856) S. 172 Nr. 222. Ἐπὶ Εὐδάμου | Πανάμου.  
 (2857) S. 172 Nr. 223. [Ἐπ]ὶ Εὐδάμου Ὑακινθίου.  
 (2858) S. 172 Nr. 224. Εὐδ(άμου).  
 (2859) S. 172 Nr. 225. Ἐπὶ Εὐδά|μου | Πανάμου.  
 (2860) S. 173 Nr. 226. Ἐπὶ Εὐφάνευσ Δαλίου.  
 (2861) S. 173 Nr. 227. Εὐ|φάν|ευσ.  
 (2862) S. 173 Nr. 228. Εὐπό(ρου).  
 (2863) S. 173 Nr. 229. Εὐπόρου.  
 (2864) S. 173 Nr. 230 und 231. Εὐφράνορος.  
 (2865) S. 173 Nr. 232. Ἐπ' ἱερέως Εὐφράνορος.  
 (2866) S. 173 Nr. 233. Εὐφρο[ ].  
 (2867) S. 173 Nr. 234. Εὐφράνορος  
 (2868) S. 173 Nr. 235. Εὐφρα|νίδα.  
 lies: Εὐφρονίδα, Pr.  
 (2869) S. 173 Nr. 236. Ἐπὶ Εὐάνορος | Θευδαισίου.  
 (2870) S. 173 Nr. 237. Ἐπὶ Εὐάνορος | Πανάμου.  
 (2871) S. 173 Nr. 238. Ἐπὶ Εὐάνορος | Ἀρταμιτίου.  
 (2872) S. 173 Nr. 239. Ἐπὶ Εὐά|νορος Ὑακινθίου.  
 (2873) S. 173 Nr. 240. [ ]ξακες.  
 (2874) S. 173 Nr. 241. Γαλεστες.  
 (2875) S. 173 Nr. 242. Γέτα.  
 (2876) S. 174 Nr. 243 u. 244. Γλαυκία.  
 (2877) S. 174 Nr. 245. Γοργία.  
 (2878) S. 174 Nr. 246. Schrift linksläufig. Γοργία.  
 (2879) S. 174 Nr. 247. Ἐπὶ Γόργωνος | Δαλίου.  
 (2880) S. 174 Nr. 248. Ἐπὶ Γόργ|ωνος Ἀρταμιτίου.  
 (2881) S. 174 Nr. 249. Ἐπὶ Γόργω|νος | Καρνείου.  
 (2882) S. 174 Nr. 250. Ἐπὶ Γόργω|νος | Ἀρταμιτίου.  
 (2883) S. 174 Nr. 251. Schrift linksläufig. Γορορ.  
 (2884) S. 174 Nr. 252 u. 253. Ἑγησίου.  
 (2885) S. 174 Nr. 254. Ἑφαιστίωνος.  
 (2886) S. 174 Nr. 255. Ἑφαιστίωνο|ς.



(2686—3431. Fortsetzung.)

- (2887) S. 174 Nr. 256 u. 257. Ἡρακλέωνος.  
 (2888) S. 174 Nr. 258. Ἡρακλείτου.  
 (2889) S. 174 Nr. 259. Ἡρακλείτου.  
 (2890) S. 174 Nr. 260. Ἡρακλείτου.  
 (2891) S. 174 Nr. 261. Ἡράκλει|τος.  
 (2892) S. 175 Nr. 262. Ἐπὶ Ἡραγῶρα Διοσθίου.  
 (2893) S. 175 Nr. 263. Ἐπὶ Ἡραγῶρα Πανάμου.  
 (2894) S. 175 Nr. 264. Ebenso Nr. 270 und 271. Ἡρ( ).  
 (2895) S. 175 Nr. 265. Ἑρμαίσκ(ου).  
 (2896) S. 175 Nr. 266. Ἑρμαίσ(κου).  
 (2897) S. 175 Nr. 267. Ἑρμαι( ).

Ἑρμαίσκος Botti, es ist aber auch Ἑρμαίου möglich (Pr.).

- (2898) S. 175 Nr. 268 u. 269. Schrift linksläufig. Ἡρ( ).  
 (2899) S. 175 Nr. 272. Schrift linksläufig. Ἑρμαίου.  
 (2900) S. 175 Nr. 273. Ἑρμία.  
 (2901) S. 175 Nr. 274. Ἡρώδα.  
 (2902) S. 175 Nr. 275. Ἰπ|πο|κλ( ).  
 (2903) S. 175 Nr. 276 u. 277. Ἰπποκράτευσ.  
 (2904) S. 175 Nr. 278. Ὑακινθί(ου).  
 (2905) S. 175 Nr. 279. Ὑακινθίου.  
 (2906) S. 190 Nr. 42 u. 43. Ζωίλου.  
 (2907) S. 190 Nr. 44. Ζωπύ|ρου.  
 (2908) S. 191 Nr. 45. Ζήνω|νος.  
 (2909) S. 191 Nr. 46. Ζήν(ωνος).  
 (2910) S. 191 Nr. 47. Ὑακινθίου | Ζήνωνος.  
 (2911) S. 191 Nr. 48. Ἀγριανίου | Ζήνωνος.  
 (2912) S. 191 Nr. 49. Ζηνο|δότου.  
 (2913) S. 191 Nr. 50. Ψυν.  
 (2914) S. 191 Nr. 51. Ἐπ' ἱερέως Ξεναρέτου.  
 (2915) S. 191 Nr. 52. Schrift linksläufig. Ξενοκρά(του).  
 (2916) S. 191 Nr. 53. Ἐπὶ Ξεν|(ο)φάνευσ.  
 (2917) S. 191 Nr. 54. Ἐπὶ Ξενο|φάνευσ.  
 (2918) S. 191 Nr. 55. Ἐπὶ Ξενο|φάνευσ Σμινθίου.  
 (2919) S. 191 Nr. 56. Ἐπὶ Ξενο|φάνευσ.  
 (2920) S. 191 Nr. 57. Ἐπὶ Ξενο|φάντου | Σμινθίου.  
 (2921) S. 191 Nr. 58. Ἐπὶ Ξενο|φάντου | Πανάμου.  
 (2922) S. 191 Nr. 59. Ἐπὶ Ξενο|φάντου Σμινθίου.  
 (2923) S. 191 Nr. 60. Ξενοφίλου.  
 (2924) S. 191 Nr. 61. Ξενοφ( ).  
 (2925) S. 192 Nr. 62. Ἐπὶ Ξενοστράτου.  
 (2926) S. 192 Nr. 63. Ἀγριανίου | Ξενοστρά[του].

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (2927) S. 192 Nr. 64. Ξευζίππου.  
 (2928) S. 193 Nr. 189 bis 191. Σωπάτρου.  
 (2929) S. 193 Nr. 192 u. 193. Σωσικλεῦς.  
 (2930) S. 194 Nr. 194. Σωσικλ[εῦς].  
 (2931) S. 194 Nr. 195. Stierwendeschrift, Z. 2 linksläufig.  
   Ἐπὶ Σωσικλ[εῦς] | Ἀρταμιτίου.  
 (2932) S. 194 Nr. 201. Σωσικρά(τευς).  
 (2933) S. 194 Nr. 202. Σωσιφάνευς.  
 (2934) S. 194 Nr. 203. Ἐπὶ Σωστ|ράτου.  
 (2935) S. 194 Nr. 204. Σωτηρ( ).  
 (2936) S. 194 Nr. 205. Σωτηρικοῦ.  
 (2937) S. 194 Nr. 206. Σωτηρίδα.  
 (2938) S. 194 Nr. 207. Σπότου | Θεσμοφορ(ίου).

Verlesen statt Σπόρου? B. Keil.

- (2939) S. 194 Nr. 208. Στασι( ) | Τιμογ( ).  
 (2940) S. 194 Nr. 209. Σταορ( ).

Etwa Στα( ) Ορ( )? B. Keil.

- (2941) S. 194 Nr. 210—212. Στράτων.  
 (2942) S. 194 Nr. 213. Στρατονείκου.  
 (2943) S. 194 Nr. 214. Ἐπὶ Συμμά[χου] | Πανάμου.  
 (2944) S. 194 Nr. 215. Ἐπὶ Συμμά[χου] | Ἀγριανίου.  
 (2945) S. 194 Nr. 216. Ἐπὶ Τειμοξένου Σ[μινθίου].

Τειμοξένους? . . . . Botti, obiger Text Pr. (vermutungsweise).

- (2946) S. 195 Nr. 217 bis 219. Τιμοξένου Σ[μινθίου]. |

Τιμοξένους Botti, obiger Text Pr. (vermutungsweise).

- (2947) S. 195 Nr. 220. Ἐπὶ Τεισα|γόρα | Θεσμοφορί[ο]υ.  
 (2948) S. 195 Nr. 221. Ἐπὶ Τισαγό|ρα Σμινθίου.  
 (2949) S. 195 Nr. 222. Ἐπ' ἱερέως Τιμουρρόδο|υ Βαδρομίου.  
 (2950) S. 195 Nr. 223. Ἐπὶ Τιμουρ|ρόδου | Θεσμοφορίου.  
 (2951) S. 195 Nr. 224. Schrift linksläufig. Θεῦδα.  
 (2952) S. 195 Nr. 225. Ἐπὶ Θέστωρος | Πεδαγειτίου.  
 (2953) S. 195 Nr. 226. Schrift linksläufig. Θεσμοφορίου.  
 (2954) S. 195 Nr. 227. Ἐπὶ Θερσάνδρου | Σμινθίου.  
 (2955) S. 195 Nr. 228. Ἐπὶ Θερσάνδ|ρου | Ὑακινθίου.  
 (2956) S. 195 Nr. 229. Ἐπὶ Θερσ|άνδρου Ἀρταμιτίου.  
 (2957) S. 195 Nr. 230. Ἐπὶ Θερσ|άνδρου Ἀρταμιτίου.  
 (2958) S. 195 Nr. 231. Ἐπὶ Θερσάνδρου | Διοσθίου.  
 (2959) S. 195 Nr. 232. Ἐπὶ Θερσάνδρου | Ἀρταμιτίου.  
 (2960) S. 195 Nr. 233. Ἐπ' ἱερέως | Θευδώρου.  
 (2961) S. 195 Nr. 234. Θεμί|σωνος.  
 (2962) S. 196 Nr. 235. Θεμίσ|ωνος.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (2963) S. 196 Nr. 236 u. 237. Ἐπὶ Θευδώρου.  
 (2964) S. 196 Nr. 238. Ἐπ' ἱερέως Θευδώρου | Πανάμου.  
 (2965) S. 196 Nr. 239. Ἐπὶ Θευ|φαίδευσ.  
 (2966) S. 196 Nr. 240. Ἐπ' ἱερέως Θρα|σιδάμου . . .  
 (2967) S. 196 Nr. 241. Ἐπὶ Τιμαγόρα | Θεσμοφορίου.  
 (2968) S. 196 Nr. 242. [Ἐπὶ Τι]|μαγόρα [     ].  
 (2969) S. 196 Nr. 243. [Ἐπὶ Τι]|μα|γόρα Πανάμου.  
 (2970) S. 196 Nr. 244. Ἐπὶ Τιμα|γόρα | Πανάμου.  
 (2971) S. 196 Nr. 245. Ἐπὶ Τιμαγόρα Δαλίου.  
 (2972) S. 196 Nr. 246. Ἐπὶ Τιμα|γόρα | Ἄρταμιτίου.  
 (2973) S. 196 Nr. 247—250. Τιμαράτου.  
 (2974) S. 196 Nr. 251 u. 252. Τι|μάρ(χου).  
 (2975) S. 196 Nr. 253 u. 254. Ἐπὶ Τι|μάρχου.  
 (2976) S. 196 Nr. 255. Τιμασαγόρα [     ].  
 (2977) S. 196 Nr. 256. Τιμοῦς.  
 (2978) S. 196 Nr. 257. Alle drei Zeilen linksläufig. Τιμό|στρα|τος.  
 (2979) S. 197 Nr. 258. Ἐπὶ Τιμοθέου Σμινθίου.  
 (2980) S. 197 Nr. 259. Ἐπὶ Τιμοθέου | Δαλίου.  
 (2981) S. 197 Nr. 260. Ἐπὶ Τιμο|θέου | Σμινθίου.  
 (2982) S. 197 Nr. 261. Τιμοθέου.  
 (2983) S. 197 Nr. 262. Τιμοθέου.  
 (2984) S. 197 Nr. 263. Ἐπὶ Τιμοθέου | Βαδρομίου.  
 (2985) S. 197 Nr. 264. Ἐπ' ἱερέως | Τιμοθέου | Δαλίου.  
 (2986) S. 197 Nr. 265. Ἐπ' ἱερέ[ως Τιμο]|κλεῦς.  
 (2987) S. 197 Nr. 266 u. 267. Τιμ|οκ(λῆς).  
 (2988) S. 197 Nr. 268. Ἐπὶ Τιμο|κλέους ΑΥ.  
 (2989) S. 197 Nr. 269. Ἐπὶ Τιμο|κλείδα | Κ[αρνείου].

3. erg. Pr.

- (2990) S. 197 Nr. 270. Ἐπὶ Τι|μοκ|λείδα.  
 (2991) S. 197 Nr. 271. Ἐπὶ Τιμοδίκου | Ἄρταμιτίου.  
 (2992) S. 197 Nr. 272. Ἐπὶ Τιμο|δίκου | Δαλίου.  
 (2993) S. 197 Nr. 273. Ἐπὶ Τιμοδίκου | Σμινθίου.  
 (2994) S. 197 Nr. 274. Ἐπὶ Τιμοδίκου Ἀγριανίου.  
 (2995) S. 197 Nr. 275. Ἄρταμι(τίου) | Α Τιμογέ(νευς).  
 (2996) S. 198 Nr. 276. Ἐπ' ἱερέως Τιμο|γένευσ Πεδαιγειτίου.  
 (2997) S. 198 Nr. 277. Τιμοῦς.  
 (2998) S. 198 Nr. 281. Φι[     ].  
 (2999) S. 198 Nr. 283. Ἐπὶ Φιλοδά|μου | Σμινθίου.  
 (3000) S. 198 Nr. 284. Φιλω|νίδης.  
 (3001) S. 198 Nr. 285—290. Φιλοστ|εφάνου.  
 (3002) S. 198 Nr. 291. Φιλοστρά|του.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3003) S. 199 Nr. 292. Schrift linksläufig. Φιλώτα.  
 (3004) S. 199 Nr. 293. . . . ροφ| . . . δεκ.  
 (3005) S. 199 Nr. 294. Ebenso Nr. 295. Πίστου.  
 (3006) S. 199 Nr. 296. Φιλίππου.  
 (3007) S. 199 Nr. 297. Ἐπὶ Φαν[τοκ]|λ[εῦς] | Ὑακινθίου.  
 erg. B. Keil.  
 (3008) S. 199 Nr. 298. Ἐπὶ Πολυαράτου | Θεσμοφορίου.  
 (3009) S. 199 Nr. 299. Ἐπὶ Πολυ|αράτου | Δαλίου.  
 (3010) S. 199 Nr. 300. Ἐπὶ Πολυαρ|άτου | Σμινθ|ίου.  
 (3011) S. 199 Nr. 301. Πολυαράτου.  
 (3012) S. 199 Nr. 302. Ἐπ' ἱερέως | Πολυαράτου.  
 (3013) S. 199 Nr. 303. Ἐπὶ Πολυαράτου Ἀγριανίου.  
 (3014) S. 199 Nr. 304. Ἐπὶ Πολυ|αράτου | Σμινθίου.  
 (3015) S. 199 Nr. 305. Ἐπὶ Πολυ|αράτου | Ὑακινθίου.  
 (3016) S. 199 Nr. 306. Ἐπὶ Πολυαράτου Ἀγριανίου.  
 (3017) S. 199 Nr. 307. Ἐπὶ Πολυαράτου Δαλίου.  
 (3018) S. 200 Nr. 308. Ἐπ' ἱερέ[ως] | Πολυαρά[του Σ]|μινθίου.  
 (3019) S. 200 Nr. 309. [Ἐπὶ Πολυα|ράτου | [Ἀρτα]μιτίου.  
 (3020) S. 200 Nr. 310. Ἐπὶ Πολυα|ράτου | Βαδρομίου.  
 (3021) S. 200 Nr. 311. Ἐπὶ Πολυ|αράτου | Δαλίου.  
 (3022) S. 200 Nr. 312. [ ] | Πολι|ούχευς.  
 (3023) S. 200 Nr. 313. Ἐπὶ Πολυ|χάρμου.  
 (3024) S. 200 Nr. 314. Πολυζένου.  
 (3025) S. 200 Nr. 315. Ποσιδωνείου.  
 (3026) S. 200 Nr. 316. Πράξωνος.  
 (3027) S. 200 Nr. 317. Ἐπὶ Πυθιοκρί|του | Πα[νάμου].  
 (3028) S. 200 Nr. 318. Ἐπὶ Πυθιοκρίτου.  
 (3029) S. 200 Nr. 319. Ἐπὶ Πυθο|δώρου | Πανάμου.  
 (3030) S. 200 Nr. 320. Ἐπὶ Πυθο|γένευσ | Πανάμου.  
 (3031) S. 200 Nr. 321. Ἐπὶ Πυθογένευσ Ὑακινθίου.  
 (3032) S. 200 Nr. 322. Ἐπὶ | Πυθογένευσ | Πανάμου.  
 (3033) S. 200 Nr. 323. Ἐπὶ Πυθο|γένευσ | Θεσμοφορίου.  
 (3034) S. 201 Nr. 324. Ἐπὶ Πυθογένευσ Ἀρταμιτίου.  
 (3035) S. 201 Nr. 325. Ἐπὶ Πυθο|γένευσ | Δαλίου.  
 (3036) S. 201 Nr. 326. Πυθογένευσ Ἀγριανίου.  
 (3037) S. 201 Nr. 327. Ἐπὶ Πυθο|γένευσ | Πανάμου.  
 (3038) S. 201 Nr. 328. Ἐπὶ Πυθο|γένευσ | [ ].  
 (3039) S. 201 Nr. 329. Ἐπὶ Πυθο|γένευσ | Ἀρταμιτίου.  
 (3040) S. 201 Nr. 330. Πύρ|ρου.  
 (3041) S. 201 Nr. 331. Ῥοδίππου.  
 (3042) S. 201 Nr. 332 und 333. Ῥόδωνος.



(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3043) S. 201 Nr. 334. ῥόδω|νος.  
 (3044) S. 201 Nr. 335—337. ξ.  
 (3045) S. 201 Nr. 338. ζ.  
 (3046) S. 201 Nr. 339. ξ.  
 (3047) S. 201 Nr. 340. Σα( ).  
 (3048) S. 201 Nr. 341 u. 342. Σαραπίωνος.  
 (3049) S. 201 Nr. 343. Σατύρου.  
 (3050) S. 202 Nr. 344. Schrift linksläufig. Σικ[ ].  
 (3051) S. 202 Nr. 345. Schrift linksläufig. Σικ[ ].  
 (3052) S. 202 Nr. 346. Σίμου.  
 (3053) S. 202 Nr. 347. Στράτων.  
 (3054) S. 202 Nr. 348. Σω[ ].  
 (3055) S. 202 Nr. 349. Schrift linksläufig. Σω[ ].  
 (3056) S. 202 Nr. 350—352. Σωκράτεως.  
 (3057) S. 202 Nr. 353. Σωκράτεως.  
 (3058) S. 202 Nr. 354. Ἐπὶ Σωκρά|τεως Ὑα|κινθίου.  
 (3059) S. 202 Nr. 355. Σωκρά(τεως) | Θεσμο(φορίου).  
 (3060) S. 202 Nr. 356—359. Σωκράτεως.  
 (3061) S. 202 Nr. 360. Σωκρα|τίδα.  
 (3062) S. 202 Nr. 361. Ἐπὶ Σωδάμου | Ἀγριανίου.  
 (3063) S. 202 Nr. 362—364. Σοεν|νίδα.  
 (3064) S. 202 Nr. 366. Σωπά(τρου).  
 (3065) S. 203 Nr. 367. Σωπάτρου.  
 (3066) S. 203 Nr. 368. Ἐπ' ἱερέως Σί|μωνος | Πανάμου.  
 (3067) S. 203 Nr. 369 u. 370. Σίμου.  
 (3068) S. 203 Nr. 371. Σμινθί|ου.  
 (3069) S. 203 Nr. 372. Σ Γ.  
 (3070) S. 203 Nr. 373. Φι( ).  
 (3071) S. 203 Nr. 374. Πελωπίδ[α] | Δεξιπ[ ].  
 (3072) S. 203 Nr. 375. Πι( ).  
 (3073) S. 203 Nr. 376. Πυρ( ).  
 (3074) S. 203 Nr. 377. Ἐπὶ Παυ|σανία.  
 (3075) S. 203 Nr. 378. [ ]πρωτ[ ].  
 (3076) S. 203 Nr. 379. Παρ( ).  
 (3077) S. 203 Nr. 381. Πανάμο(υ).  
 (3078) S. 203 Nr. 382. Παπά.  
 (3079) S. 206 Nr. 1—4. Νάνιος.  
 (3080) S. 206 Nr. 5. Schrift linksläufig. Νάνιο(ς).  
 (3081) S. 207 Nr. 6. Ἐπὶ Ναυσί|ππου Σμι|νθίου.  
 (3082) S. 207 Nr. 7. Ἐμὶ Ναυσ|ίππου | Ἀγ(ριανίου).  
 (3083) S. 207 Nr. 8. Νι|κα( ).

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3084) S. 207 Nr. 9 u. 10. Νικαγίδος.  
 (3085) S. 207 Nr. 11. Νικάνδρος.  
 (3086) S. 207 Nr. 12. Schrift linksläufig. Νικάρ|χου.  
 (3087) S. 207 Nr. 13. Ἐπὶ Νικασαγό|ρα Βαδρομίου.  
 (3088) S. 207 Nr. 14. Ἐπὶ Νικα|σαγόρα | Σ[μινθίου].  
 (3089) S. 207 Nr. 15. Ebenso Nr. 19. Ἐπὶ Νικασα|γόρα | Ἀρταμιτίου.  
 (3090) S. 207 Nr. 16. Ἐπὶ Νικασα|γόρα | Ἀγριανίου.  
 (3091) S. 207 Nr. 17. Ἐπὶ Νικα|σαγόρα | Δαλίου.  
 (3092) S. 207 Nr. 18. Ἐπὶ Νικασαγόρα Βαδρομίου.  
 (3093) S. 207 Nr. 20. Ἐπὶ Νικασαγόρα | Πανάμου.  
 (3094) S. 207 Nr. 21. Ἐπὶ Νικασα|γόρα | Σμινθίου.  
 (3095) S. 207 Nr. 22. Νικασίωνος.  
 (3096) S. 207 Nr. 23. Νικία.  
 (3097) S. 208 Nr. 24 u. 25. Νικίας.  
 (3098) S. 208 Nr. 26 u. 27. Νικία.  
 (3099) S. 208 Nr. 28. Νικία.  
 (3100) S. 208 Nr. 29. Ἐπὶ Νικομάχου | Βαδρομίου.  
 (3101) S. 208 Nr. 30. Ἐπὶ Νί|κωνος.  
 (3102) S. 208 Nr. 31. Ἐπὶ Νί|κωνος.  
 (3103) S. 208 Nr. 32. Νυσίου.  
 (3104) S. 208 Nr. 33. Νυσίου.  
 (3105) S. 208 Nr. 34 u. 35. Ὀλύμπου.  
 (3106) S. 208 Nr. 36. Ἐπὶ Ὀνασάνδρου [     ].  
 (3107) S. 208 Nr. 37. Ἐπ' ἱερέως Ὀνασάνδρου [     ].  
 (3108) S. 208 Nr. 38. Πα(     ).  
 (3109) S. 208 Nr. 39. Πο(     ).  
 (3110) S. 208 Nr. 40. Παγχάρους.  
 (3111) S. 208 Nr. 41. Παπᾶ.  
 (3112) S. 208 Nr. 42. Πάπου.  
 (3113) S. 209 Nr. 43. Παρ[     ].  
 (3114) S. 209 Nr. 44. Πασι|κρά[τευς].  
 (3115) S. 209 Nr. 45 u. 46. Πατ(     ).  
 (3116) S. 209 Nr. 47. Πατρ(     ).  
 (3117) S. 209 Nr. 48 u. 49. Πάτρωνος.  
 (3118) S. 209 Nr. 50. Ἐπ' ἱερέως Πausανία.  
 (3119) S. 209 Nr. 51. Ἐπὶ Πausανία Ὑακίνθου.  
 (3120) S. 209 Nr. 52. Ἐπὶ Πau|σανία.  
 (3121) S. 209 Nr. 53. Πausανία.  
 (3122) S. 209 Nr. 54. Ἐπὶ Πau|σανία.  
 (3123) S. 209 Nr. 55 u. 56. Ἐπὶ Πausανία | Πανάμου.  
 (3124) S. 209 Nr. 57. Ἐπὶ Πausανία Βατρομίου.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3125) S. 209 Nr. 58. Ἐπὶ Πausανία | Ἀγριανίου.  
 (3126) S. 209 Nr. 59. Ἐπὶ Πausa|νία | Ἀγριανίου.  
 (3127) S. 209 Nr. 60. Ἐπὶ Παυ|σανία | Θεσμοφορίου.  
 (3128) S. 209 Nr. 61. Ἐπὶ ἱερέως Πausανία.  
 (3129) S. 209 Nr. 62. Ἐπὶ Παυ|σανία | Ἀρτα|μι|τίου.  
 (3130) S. 210 Nr. 63. Ἐπὶ Πausανία Θεσμοφορίου.  
 (3131) S. 210 Nr. 64. Ἐπὶ Πausανία Θεσμοφορίου.  
 (3132) S. 210 Nr. 65. Ἐπὶ Πausανία Ἀγριανίου.  
 (3133) S. 210 Nr. 66. Ἐπὶ ἱερέως | Πausανία | Καρνείου.  
 (3134) S. 210 Nr. 67. Ἐπὶ Πausa(νία) | Πανάμου.  
 (3135) S. 210 Nr. 68. Φα( ).  
 (3136) S. 210 Nr. 69. Ἐπὶ Φαινίδα | Ἀγριανίου.  
 (3137) S. 210 Nr. 70—73. Φιλαινίου.  
 (3138) S. 210 Nr. 74. Φιλίπ(που) | Πανά(μου).  
 (3139) S. 210 Nr. 75. Φίλιππος.  
 (3140) S. 210 Nr. 76. Φιλώνδας.  
 (3141) S. 210 Nr. 77. Φιλοκρά|τευσ.  
 (3142) S. 210 Nr. 78. Ἐπὶ Πισι|στράτου.  
 (3143) S. 210 Nr. 79. Ἐπ' ἱερέως Πισιστράτου Σμινθίου.  
 (3144) S. 210 Nr. 80. Ἐπὶ Πεισι|στράτου | Πανάμου.  
 (3145) S. 211 Nr. 81. Ἐπὶ Ἰασικρά|τευσ | Θεσμοφόριος.  
 (3146) S. 211 Nr. 82. Ἐπὶ Ἰασικρά|τευσ.  
 (3147) S. 211 Nr. 83 u. 84. Ἰάσωνος.  
 (3148) S. 211 Nr. 85. Ἰάσωνος.  
 (3149) S. 211 Nr. 86 u. 87. Ἐπὶ Ἰάσωνος | Ἀγριανίου.  
 (3150) S. 211 Nr. 88—101. Ἰεροκλέους.  
 (3151) S. 211 Nr. 102 u. 103. Ἰμά.  
 (3152) S. 211 Nr. 104. Ἐπὶ Ἰέρω|νος | Δαλίου.  
 (3153) S. 211 Nr. 105. Ἰέρωνος.  
 (3154) S. 211 Nr. 106. Ἐπὶ Ἰέρωνος | Πανάμου.  
 (3155) S. 212 Nr. 107. Ἐπὶ Ἰέρω|νος.  
 (3156) S. 212 Nr. 108. Ἐπὶ Ἰέ|ρωνος.  
 (3157) S. 212 Nr. 109 u. 110. Ἰεροτέλεως.  
 (3158) S. 212 Nr. 111. Ιω[ ].  
 (3159) S. 212 Nr. 112. Ἐπὶ Λαυσί|δευσ | Δαλίου.  
 (3160) S. 212 Nr. 113. Ἐπὶ Λαυσί|δευσ | Διοσθύου.  
 (3161) S. 212 Nr. 114. Ἐπὶ Λαφεί|δευσ | Βαδρομίου.  
 (3162) S. 212 Nr. 115. Ἐπὶ Λαφεί|δευσ | [ ]ου.  
 (3163) S. 212 Nr. 116. Ἐπὶ Λαφείδ|ευσ Ἀγρια|νίου.  
 (3164) S. 212 Nr. 117. Ἐπὶ Λαφεί|δευσ Δαλίου.  
 (3165) S. 212 Nr. 118. Ἐπὶ Λεον|τίδα Διοσθίου.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3166) S. 212 Nr. 119 u. 120. Ἐπὶ Λεοντίδα | Σμινθίου.  
 (3167) S. 212 Nr. 121. Ἐπὶ Λεοντίδα Ἀγριανίου.  
 (3168) S. 212 Nr. 122. Ἐπὶ Λικινίου.  
 (3169) S. 212 Nr. 123. Λίνου.  
 (3170) S. 212 Nr. 124. Λόχου.  
 (3171) S. 212 Nr. 125. Λο[ ].  
 (3172) S. 212 Nr. 126. Ἐπὶ Λυσα|νίου Νικα|σιβούλου.  
 (3173) S. 213 Nr. 127 u. 128. Λυσανίας.  
 (3174) S. 213 Nr. 129 u. 130. Λυσι|μάχ(ου).  
 (3175) S. 213 Nr. 131. Μαρσύα | Ὑακινθίου.  
 (3176) S. 213 Nr. 132. Μαρσύα | Πανάμου.  
 (3177) S. 213 Nr. 133. Μαρσύα.  
 (3178) S. 213 Nr. 134. Μαρσύα | Ἀγριανίου.  
 (3179) S. 213 Nr. 135 u. 136. Ματροδώρου.  
 (3180) S. 213 Nr. 137 u. 138. Stierwendeschrift; Z. 2 linksläufig.  
 Μενάν|δρου.  
 (3181) S. 213 Nr. 139. Μενάν|δρου.  
 (3182) S. 213 Nr. 140. Μένου | Σμινθίου.  
 (3183) S. 213 Nr. 141. Μενεκ[ ].  
 (3184) S. 213 Nr. 142—144. Μενεκράτευσ.  
 (3185) S. 213 Nr. 145. Ἐπὶ Μενε|κράτευσ.  
 (3186) S. 213 Nr. 146. Μενελάου.  
 (3187) S. 213 Nr. 147—149. Μενεστράτου.  
 (3188) S. 214 Nr. 150. Μήνιος.  
 (3189) S. 214 Nr. 151. Μηνοδώρου.  
 (3190) S. 214 Nr. 152. Μένωνος.  
 (3191) S. 214 Nr. 153. Μένωνος.  
 (3192) S. 214 Nr. 154. Μένωνος Ὑακινθίου.  
 (3193) S. 214 Nr. 155. Μενοθέμιος.  
 (3194) S. 214 Nr. 156. Μενοθέμιος.  
 (3195) S. 214 Nr. 157. Μικύθου | Ἀγρια|νίου].  
 (3196) S. 214 Nr. 158—162. Μίδα.  
 (3197) S. 214 Nr. 163 u. 164. Μίδα.  
 (3198) S. 214 Nr. 165. Μίνα.  
 (3199) S. 214 Nr. 166. Μνάσωνος | [ ].  
 (3200) S. 214 Nr. 167. Μόσ|χου | Διοσ(θύου).  
 (3201) S. 214 Nr. 168. Μόσχου.  
 (3202) S. 214 Nr. 169. Μώσκ(ου) | Κελιδ( ).  
 (3203) S. 214 Nr. 170. Μόσχου.  
 (3204) S. 214 Nr. 171. Μυρίω(νος).  
 (3205) S. 214 Nr. 172. Ἐπὶ Μυτί|ωνος.

Μυτρ|ωνος Botti, Μυτί|ωνος Pr.



(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3206) S. 225 Nr. 1. Ἐπὶ Ἀρχε|στράτου.  
 (3207) S. 225 Nr. 2. Ἐπὶ Ἀρχιβίου | Δαλίου.  
 (3208) S. 225 Nr. 3. Ἐπὶ Ἀρχιλαίδα Ὑακινθίου.  
 (3209) S. 225 Nr. 4. Ἐπὶ Ἀρχιλαίδα Δίου.  
 (3210) S. 225 Nr. 5. Ἐπὶ Ἀρχιλαίδα Καρνείου.  
 (3211) S. 225 Nr. 6. Ἐπὶ Ἀρχιλαίδα Ἀρταμιτίου.  
 (3212) S. 225 Nr. 7. Ἐπὶ Ἀρχίνου Σμινθίου.  
 (3213) S. 225 Nr. 8. Ἐπὶ Ἀρχίνου | Ὑακινθίου.  
 (3214) S. 225 Nr. 9. Ἐπὶ Ἀρχιππίδα.  
 (3215) S. 225 Nr. 10. Ἐπὶ Ἀρχοκράτεως [        ]ίου.  
 (3216) S. 225 Nr. 11. Ἀρχοκ|κράτη.  
 (3217) S. 225 Nr. 12. Ἐπὶ Ἀρ|χοκρά(τεως).  
 (3218) S. 226 Nr. 13. Ἀργίου.  
 (3219) S. 226 Nr. 14—16. Ἀρι(    ).  
 (3220) S. 226 Nr. 17. Ἀριστάν|δρου.  
 (3221) S. 226 Nr. 18. Ἐπὶ Ἀριστά|νακτος | Βαδρομίου.  
 (3222) S. 226 Nr. 19. Ἀριστάνακτος | Πανάμου.  
 (3223) S. 226 Nr. 20. Ἀριστάνακτος | Ἀγριανίου.  
 (3224) S. 226 Nr. 21. Ἐπὶ Ἀριστά|νακτος | Ὑακινθίου.  
 (3225) S. 226 Nr. 22. Ἐπὶ Ἀριστά|νακτος | Διοσθύου.  
 (3226) S. 226 Nr. 23. Ἐπὶ Ἀριστά|νακτος | Πανάμου.  
 (3227) S. 226 Nr. 24. Ἐπὶ Ἀριστά|νακτος Θεσμοφορίου.  
 (3228) S. 226 Nr. 25 u. 26. Ἐπὶ Ἀρισ|τάνακτος | Σμινθίου.  
 (3229) S. 226 Nr. 27. Ἀρίσταρχος.  
 (3230) S. 226 Nr. 28. Ἐπὶ Ἀριστάρχου | Βαδρομίου.  
 (3231) S. 226 Nr. 29. Ἀριστάρχου.  
 (3232) S. 226 Nr. 30. Ἐπὶ Ἀρισ|τάρχου Βαδ|ρομίου.  
 (3233) S. 226 Nr. 31. Ἀριστά|ρχου.  
 (3234) S. 227 Nr. 32 u. 33. Ἐπὶ Ἀριστο|γένεως | Ὑακινθίου.  
 (3235) S. 227 Nr. 34. Ἐπὶ Ἀριστο|γένεως | Πανάμου.  
 (3236) S. 227 Nr. 35. Ἐπὶ Ἀριστο|γένεως | Ἀγριανίου.  
 (3237) S. 227 Nr. 36. Ἐπὶ Ἀριστέως.  
 (3238) S. 227 Nr. 37. Ἐπὶ Ἀριστογείτου | Ἀγριανίου.  
 (3239) S. 227 Nr. 38. Ἐπὶ Ἀριστο|γείτου | Θεσμοφορίου.  
 (3240) S. 227 Nr. 39. Ebenso Nr. 41. Ἐπὶ Ἀριστο γείτου Ὑα|κινθίου.  
 (3241) S. 227 Nr. 40. Ἐπὶ Ἀριστογεί|του Δαλίου.  
 (3242) S. 227 Nr. 42. Ἐπὶ Ἀριστομ|βροτίδα Σ|μινθίου.  
 (3243) S. 227 Nr. 43. Ἐπὶ Ἀριστομ|βροτίδα Ἀ|γριανίου.  
 (3244) S. 227 Nr. 44. Ἐπὶ Ἀρισ|τομβροτί|δα Ἀγριανίου.  
 (3245) S. 227 Nr. 45. Ἐπὶ Ἀριστ|ομάχου | Πανάμου.  
 (3246) S. 227 Nr. 46. Ἐπὶ Ἀριστο|μάχου Ὑα|κινθίου.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3247) S. 227 Nr. 47. Ἐπὶ Ἀριστο|μένευσ | Ἀγριανίου.  
 (3248) S. 227 Nr. 48. Ἐπὶ Ἀριστονίδα Ὑακινθίου.  
 (3249) S. 227 Nr. 49. Ἐπὶ Ἀριστονίδα.  
 (3250) S. 228 Nr. 50. Ἀριστονίδα.  
 (3251) S. 228 Nr. 51. Ἀρίστωνος.  
 (3252) S. 228 Nr. 52. Ἐπὶ Ἀρίσ|τωνος | [      ].  
 (3253) S. 228 Nr. 53. Ἐπὶ Ἀρισ|τονόμου | Πανάμου.  
 (3254) S. 228 Nr. 54. Ἐπὶ Ἀρισ|τονόμου | Δαλίου.  
 (3255) S. 228 Nr. 55. Ἐπὶ Ἀρισ|τονόμου.  
 (3256) S. 228 Nr. 56. Ἀρίστου.  
 (3257) S. 228 Nr. 57. Ἐπὶ Ἀριστο|φάνευσ | Πανάμου.  
 (3258) S. 228 Nr. 58. Ἐπὶ Ἀρισ|τείδα.  
 (3259) S. 228 Nr. 59. Ἐπ' Ἀρισ|τείδα.  
 (3260) S. 228 Nr. 60. Ἀρισ|τείδα.  
 (3261) S. 228 Nr. 61. Ἐπὶ Ἀριστείδα | Βαδρομίου.  
 (3262) S. 228 Nr. 62. Ebenso Nr. 65. Ἐπὶ Ἀριστεί|δα | Βαδρομίου.  
 (3263) S. 228 Nr. 63. Ἀγριανίου | Ἀριστίδα.  
 (3264) S. 228 Nr. 64. Schrift linksläufig. Ἐπὶ Ἀριστείδα.  
 (3265) S. 228 Nr. 66. Ἐπὶ Ἀριστεί|δα | Πανάμου.  
 (3266) S. 229 Nr. 67. Ἐπὶ Ἀριστεί|δα | Ἀγριανίου.  
 (3267) S. 229 Nr. 68. Ἀριστίωνος.  
 (3268) S. 229 Nr. 69. Ἱερεὺς Ἀριστίων.  
 (3269) S. 229 Nr. 70. Ἐπὶ Ἀριστί|ωνος | Ἀρταμιτίου.  
 (3270) S. 229 Nr. 71. Ἀριστίωνος.  
 (3271) S. 229 Nr. 72—74. Ἀριστίωνος.  
 (3272) S. 229 Nr. 75. Ἀριστο(    ) | Σμινθίου.  
 (3273) S. 229 Nr. 76. Ἀριστο(    ).  
 (3274) S. 229 Nr. 77. Ἀριστ(    ).  
 (3275) S. 229 Nr. 78. Ἀρι|στ(    ).  
 (3276) S. 229 Nr. 79. Ἐπὶ Ἀριστο|βούλου | Ὑακινθίου.  
 (3277) S. 229 Nr. 80. Ἐπὶ Ἀριστο|βούλου | Ἀγριανίου.  
 (3278) S. 229 Nr. 81. Ἐπὶ Ἀριστο|βούλου | Δαλίου.  
 (3279) S. 229 Nr. 82—85. Ἀριστοκλεῦς.  
 (3280) S. 229 Nr. 86—88. Ἀριστοκράτευσ.  
 (3281) S. 229 Nr. 89. Ἀριστοκράτευσ.  
 (3282) S. 230 Nr. 90. Ἐπὶ Ἀριστοδά|μου Πανάμου.  
 (3283) S. 230 Nr. 91. Ἐπὶ Ἀρι|στοδάμου | Δαλίου.  
 (3284) S. 230 Nr. 92. Ἐπὶ Ἀριστοδάμου | Ἀρταμιτίου.  
 (3285) S. 230 Nr. 93. Ἀριστοδάμου | Δαλίου.  
 (3286) S. 230 Nr. 94. Ἐπὶ Ἀριστο|πόλιος | [      ].  
 (3287) S. 230 Nr. 95. Ἐπὶ Ἀριστο|πόλιος | Α[      ].

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3288) S. 230 Nr. 96. Ἐπὶ Ἀρίστου | Πανάμου.  
 (3289) S. 230 Nr. 97. Ἀρίστου.  
 (3290) S. 230 Nr. 98 u. 99. Ἐπὶ Ἀριστράτου | Ἀρταμιτίου.  
 (3291) S. 230 Nr. 100. Ἐπὶ Ἀριστράτου | Ἀγριανίου.  
 (3292) S. 230 Nr. 101. Ἀρ|ισ( ).  
 (3293) S. 230 Nr. 102 u. 103. Ἐπὶ Ἀρι( ) | Εὐφρο( ).  
 (3294) S. 230 Nr. 104. Ἐπὶ Ἀρμοσίλα | Ὑακινθίου.

Ἀρμοσιδα Botti, Ἀρμοσίλα Pr.

- (3295) S. 230 Nr. 105. Ἀρτεμι|δώρου.  
 (3296) S. 230 Nr. 106. Ἐπὶ Ἀρτεμιδώρου | Θεσμοφορίου.  
 (3297) S. 230 Nr. 107—112. Ἀρτίμα.  
 (3298) S. 230 Nr. 113. Ἀσ( ).  
 (3299) S. 230 Nr. 114 u. 115. Ἀσκληπ[ιάδους].  
 (3300) S. 231 Nr. 116. Ἐπὶ Ἀσκληπιάδους Νεικ( ) | Κνίδιον.  
 (3301) S. 231 Nr. 117. Ἀσκληπιάδους.  
 (3302) S. 231 Nr. 118. Ἀστυ|μήδ(ους).  
 (3303) S. 231 Nr. 119. Ἐπὶ Ἀστυ|μήδους Ἀρ|τεμιτίου.  
 (3304) S. 231 Nr. 120. Ἐπὶ Ἀστυ|μήδους | Δαλίου.  
 (3305) S. 231 Nr. 121. Ἐπὶ Ἀστυμ(ήδους) | Καρνείου.  
 (3306) S. 231 Nr. 122. Ἐπ' ἱερέως | Ἀστυμήδους | Ἀγριανίου.  
 (3307) S. 231 Nr. 123. Ἐπὶ Ἀστυμήδους | Πανάμου.  
 (3308) S. 231 Nr. 124 u. 125. Ἐπὶ Ἀστυμήδους Σμινθίου.  
 (3309) S. 231 Nr. 126. Ἐπὶ Ἀρχεμ|βρότ[ου] | Δαλίου.

Ἀρχεμ|βροτ . . . Botti, Ἀρχεμ|βρότ[ου] Pr.

- (3310) S. 232 Nr. 1. Α.  
 (3311) S. 232 Nr. 2. Αχίς.  
 (3312) S. 232 Nr. 3. Ἐπὶ Αἰνεία Πανάμου.

lies: Αἰνέα, Pr.

- (3313) S. 232 Nr. 4. Ἐπὶ Αἰνεσ|ιδάμου.  
 (3314) S. 232 Nr. 5. Ἐπὶ Αἰνή|τωρος | Καρνείου.  
 (3315) S. 232 Nr. 6. Αἰσχυλίνου.  
 (3316) S. 232 Nr. 7. Αἰ( ).  
 (3317) S. 233 Nr. 8. Ἐπὶ Αἰ|σχύνα | Βαδρο|μίου.  
 (3318) S. 233 Nr. 9. Ἐπὶ Αἰσχύνα | Ἀρταμιτίου.  
 (3319) S. 233 Nr. 10. Ἐπὶ Αἰσχύνα | Ὑακινθίου.  
 (3320) S. 233 Nr. 11. Ἐπὶ Αἰσχύνα | Δαλίου.  
 (3321) S. 233 Nr. 12. Ἐπ' ἱερέως Ἀγαθ( ).  
 (3322) S. 233 Nr. 13. Ἀγαθοβούλου.  
 (3323) S. 233 Nr. 14. Schrift linksläufig. Ἀγαθοβ|ούλου.  
 (3324) S. 233 Nr. 15. Ἀγαθοκλεῦς.  
 (3325) S. 233 Nr. 16. Ἀγριανίου | Ἀγαθοκλε(ῦς).

(2686—3434. Fortsetzung.)

(3326) S. 233 Nr. 17 u. 18. Ἀγε|λο( ).

Ἀγε|λό(χου) Botti.

(3327) S. 233 Nr. 19. Ἐπὶ Ἀγη|σιπόλιος.

(3328) S. 233 Nr. 20 u. 21. Ἐπὶ Ἀγη|μάχου.

(3329) S. 233 Nr. 22. Ἀγησάρχου.

(3330) S. 233 Nr. 23. Ἀγησίλα.

(3331) S. 233 Nr. 24. Ἐπὶ Ἀγησίου | Σμινθίου.

(3332) S. 233 Nr. 25. Ἀγήσιος | Δίου.

(3333) S. 233 Nr. 26. Ἐπὶ Ἀγεστράτου Ἀρταμιτίου.

(3334) S. 233 Nr. 27. Ἐπὶ Ἀγεστράτου Δαλίου.

(3335) S. 234 Nr. 28. Ἀγοράνακτος | Πανάμου.

(3336) S. 234 Nr. 29. Ebenso Nr. 31, 35, 38. Ἀγοράνακτος | Καρνείου.

(3337) S. 234 Nr. 30. Ἀγοράνακτος | Πανάμου δευτέρου.

(3338) S. 234 Nr. 32. Ἀγοράνακτος | Ὑακινθίου.

(3339) S. 234 Nr. 33. Ἀγοράνα|κτος | Πανάμου.

(3340) S. 234 Nr. 34. Ἀγοράνακτος | Δαλίου.

(3341) S. 234 Nr. 36. Ἀγοράνακτος | Θεσμοφορ[ίου].

(3342) S. 234 Nr. 37. Ἐπὶ Ἀγοράνακτος | Ὑακινθίου.

(3343) S. 234 Nr. 39. Ἐπ' ἱερέω|ς Ἀγοράνα|κτος Ὑα[κινθίου].

(3344) S. 234 Nr. 40. Ἀγριανίου.

(3345) S. 234 Nr. 41. Ἐπὶ Ἀγεσ[ ] | Ὑακινθίου.

Vermutlich Ἀγεσ[τράτου], Pr.

(3346) S. 234 Nr. 42. Αἶας.

(3347) S. 234 Nr. 43. Schrift linksläufig. Ἀλε( ).

(3348) S. 234 Nr. 44. Ἀλε|ξάν(δρου).

Alexandraea Bottis Umschrift, Ἀλε|ξάν(δρου) Pr.

(3349) S. 234 Nr. 45. Ἀλε( ).

(3350) S. 234 Nr. 46. Ἐπὶ Ἀλε|ξιμάχου | Πανάμου.

(3351) S. 235 Nr. 47. Ἐπὶ Ἀλεξιμάχου Θεσμοφ(ορίου).

(3352) S. 235 Nr. 48. Ἐπὶ Ἀλεξι|μάχου | Σμινθίου.

(3353) S. 235 Nr. 49. Ἐπὶ Ἀλεξι|μάχου | Πανάμου.

(3354) S. 235 Nr. 50. Ἐπὶ Ἀλεξιμάχου | Διοσθύου.

(3355) S. 235 Nr. 51. Ἀκε|σις.

(3356) S. 235 Nr. 52 u. 53. Ἀλ | Σε.

(3357) S. 235 Nr. 54. Ἐπὶ Ἀλεξιάδα | Πανάμου.

(3358) S. 235 Nr. 55. Ἐπὶ Ἀλεξι|άδα | [ ].

(3359) S. 235 Nr. 56. Ἐπὶ Ἀλεξι|άδα | Ἀγριανίου.

(3360) S. 235 Nr. 57. ΛΑ  
Π

(3361) S. 235 Nr. 58. Ἀλύτρου.

(3362) S. 235 Nr. 59. Ἀμύντα.

(3363) S. 235 Nr. 60 u. 61. Ἀμύντα.



(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3364) S. 235 Nr. 62. Ἀμύντα.  
 (3365) S. 235 Nr. 63. Ἐπὶ Ἀνα|ξάνδρου | Σμινθίου.  
 (3366) S. 235 Nr. 64. Ἐπὶ Ἀνα|ξάνδρου | Ἀγριανίου.  
 (3367) S. 235 Nr. 65. Ἐπὶ Ἀναξ|άνδρου | Ἀγριανίου.  
 (3368) S. 236 Nr. 66. Ἐπὶ Ἀναξάνδρου | Πανάμου.  
 (3369) S. 236 Nr. 67. Ἐπὶ Ἀναξ|άνδρου | Σμινθίου.  
 (3370) S. 236 Nr. 68. Ebenso Nr. 74. Ἐπὶ Ἀναξάν|δρου | Θεσμοφορίου  
 (3371) S. 236 Nr. 69. Ἐπὶ Ἀναξάνδρου | Βαδρομίου.  
 (3372) S. 236 Nr. 70. Ἐπὶ Ἀναξάν|δρου | Καρνείου.  
 (3373) S. 236 Nr. 71. Ἐπ' ἱερέως | Ἀναξάνδρου | Δαλίου.  
 (3374) S. 236 Nr. 72. Ἐπὶ Ἀναξάν|δρου | Ἀγριανίου.  
 (3375) S. 236 Nr. 73. Ἐπὶ Ἀναξάν|δρου | Πανάμου δευτέρου.  
 (3376) S. 236 Nr. 75. Ἐπὶ Ἀναξιβούλου | Σμινθίου.  
 (3377) S. 236 Nr. 76. Ἐπὶ Ἀναξι|βούλου | Ὑακινθίου.  
 (3378) S. 236 Nr. 77. Ἀναξίλα.  
 (3379) S. 236 Nr. 78. Ebenso Nr. 81. Ἐπὶ Ἀνδρία | Ὑακινθίου.  
 (3380) S. 236 Nr. 79. Ἐπὶ Ἀνδρία | Δαλίου.  
 (3381) S. 236 Nr. 80. Ἐπὶ Ἀνδρία | Ἀρταμιτίου.  
 (3382) S. 236 Nr. 82. Ἐπὶ Ἀνδρία Ἀ|ρταμιτίου.  
 (3383) S. 236 Nr. 83. Ἐπὶ Ἀνδρικοῦ [     ].  
 (3384) S. 237 Nr. 84. Ἀνδρικοῦ.  
 (3385) S. 237 Nr. 85. Ἀνδρονείκου.  
 (3386) S. 237 Nr. 86. Schrift linksläufig. Ἐπὶ Ἀνδρο|νείκου | Δαλίου.  
 (3387) S. 237 Nr. 87. [Ἐπὶ Ἀνδρο]|νείκου | Ἀρταμιτίου.  
 (3388) S. 237 Nr. 88. Ebenso Nr. 90. Ἐπὶ Ἀνδρο|νείκου Δαλίου.  
 (3389) S. 237 Nr. 89. Ἐπὶ Ἀνδρονείκου | Ἀρταμιτίου.  
 (3390) S. 237 Nr. 91. Ebenso Nr. 93. Ἀνδρονείκου.  
 (3391) S. 237 Nr. 92. Ἐπὶ Ἀνδρονείκου Διοσθίου.  
 (3392) S. 237 Nr. 94. Ἐπὶ Ἀνδρονείκου | Ἀγριανίου.  
 (3393) S. 237 Nr. 95. Ἐπὶ Ἀνδρονίκου | Ὑακινθίου.  
 (3394) S. 237 Nr. 96. Ἐπὶ | Ἀπατο(     ).  
 (3395) S. 237 Nr. 97. Ἀν...ος.  
 (3396) S. 237 Nr. 98—101. Ἀντιμάχου.  
 (3397) S. 237 Nr. 102. Schrift linksläufig. Ἀντι|λό(χου).  
 (3398) S. 237 Nr. 103. Ἀντιόχου.  
 (3399) S. 238 Nr. 104. Ἀντιόχου.  
 (3400) S. 238 Nr. 105. Ἀπελαες.  
 (3401) S. 238 Nr. 106. Ἀφα|ρεύς.  
 (3402) S. 238 Nr. 107. Ἀπολλοδώ|ρου.  
 (3403) S. 238 Nr. 108. Ἀπολλο|δόρου.  
 (3404) S. 238 Nr. 109. Ἀπολλονίδας.

(2686—3434. Fortsetzung.)

- (3405) S. 238 Nr. 110 u. 111. Ἀπολλον( ).  
 (3406) S. 238 Nr. 112. Ἀπολλο|νίου.  
 (3407) S. 238 Nr. 113. Ἀπολλω( ).  
 (3408) S. 238 Nr. 114. Ἀπολλωνίου.  
 (3409) S. 238 Nr. 115—117. Ἀπολλο|φάνευσ.  
 (3410) S. 238 Nr. 118. Ἐπ' ἱερέως Ἀπολλοφ[άνευσ].  
 (3411) S. 238 Nr. 119. Ἀφροδισίου.  
 (3412) S. 238 Nr. 120. Ἀφροδισίου.  
 (3413) S. 238 Nr. 121. Ἀφροδισί(ου).  
 (3414) S. 238 Nr. 122. Schrift linksläufig. Ἀρ( ).  
 (3415) S. 238 Nr. 123. Ἀρα( ).  
 (3416) S. 239 Nr. 124. Ἀρατο[φάνευσ].

erg. Pr.

- (3417) S. 239 Nr. 125. ΑΦ.  
 (3418) S. 239 Nr. 126. Schrift linksläufig. Ἀθ( ).  
 (3419) S. 239 Nr. 127. Ἀραταίου.  
 (3420) S. 239 Nr. 128. Ἀρεταίου.  
 (3421) S. 239 Nr. 129. Ebenso Nr. 137. Ἀρχε|κρά(τευσ).  
 (3422) S. 239 Nr. 130. Ebenso Nr. 134. Ἀρατοφάνευσ.  
 (3423) S. 239 Nr. 131. Ἐπὶ Ἀρατο|φάνευσ | Θεσμοφορίου.  
 (3424) S. 239 Nr. 132. Ἐπὶ Ἀρατο|φάνευσ | Πανάμου.  
 (3425) S. 239 Nr. 133. Ἐπὶ Ἀρατοφάνευσ Ἀγριανίου.  
 (3426) S. 239 Nr. 135. Ἐπὶ Ἀρατο|φάνευσ | Δαλίου.  
 (3427) S. 239 Nr. 136. Καρνήου | Ἀρχελαί(δα).  
 (3428) S. 239 Nr. 138. Ἐπὶ Ἀρχεμ|βρότου | Ἀρταμιτίου.  
 (3429) S. 239 Nr. 139. Ἐπὶ Ἀρχεμβρότου [ ].  
 (3430) S. 239 Nr. 140. Ἐπὶ Ἀρχεμβρότου | Δαλίου.  
 (3431) S. 240 Nr. 141. Ἐπὶ Ἀρχεμ|βρότου | Δαλίου.  
 (3432) S. 240 Nr. 142. Ἐπὶ Ἀρχεμ|βρότου | Πανάμου.  
 (3433) S. 240 Nr. 143. Ἐπὶ Ἀρχεμ|βρότου | Ἀγριανίου.  
 (3434) S. 240 Nr. 144. Ἐπὶ Ἀρχεμβρότου.

**3435. Grabstein.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Botti, Catalogue S. 179 Nr. 5. Néroutsos, Rev. arch. 18 (1891) S. 344 Nr. 21. Breccia, Iscrizioni S. 157 Nr. 301, mit Lichtdruckbild (Taf. 41). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(1. Hand). Θεοφίλη | Φιλοκράτους. | Λέαινα | Λέοντος. | (2. Hand). Καλλισθένεια | Τιμοκρίτου. | (3. Hand). Καὶ Θεοφίλη.

5. Καλλισθένεια Botti, Καλλισθένεια Néroutsos, Καλλιστένεια Breccias Umschrift; laut Lichtdruckbild Καλλισθένεια richtig, Pr.

**3436. Aufschrift. Grabplatte.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 179 Nr. 8. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 298 Nr. 29.

Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 109 Nr. 29. Breccia, Iscrizioni S. 137 Nr. 257, mit Lichtdruckbild (Taf. 47). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
Χαῖρε | Ἀρχαγάθα | Ἑρμίου | Πτολεμα[ιεῦ].

4. Πτολεμα[εὺς] Botti u. Néroutsos, Πτολεμα[ιεῦ] Breccia.

3437. Aufschrift. **Grabplatte**. Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 181 Nr. 19. Breccia, Iscrizioni S. 138 Nr. 260. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Κλεῶ χρησ|τὴ χαῖρε.

3438. Aufschrift. **Grabplatte**. Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 183 Nr. 25. Breccia, Iscrizioni S. 140 Nr. 266, mit Lichtdruckbild (Taf. 50). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Κλεῶ Τ[ι]μοξέ|νου Πτολεμαί|σσα | ἀπὸ Βάρκης χρηστὴ | χαῖρε.

1. Τιμοξέ|νου Botti, Τ[ι]μοξέ|νου Breccia.

3439. **Mumienschild**. Vorderseite schwarze, Rückseite rote Tinte. Möller, BDT. I S. 41 Nr. 136. Berlin, ägypt. Mus.

Vorderseite: Βῆσις θυγάτηρ Πανίσκου γεωμέτρου.

Rückseite: Βῆσις θυγάτηρ Πανίσκου γεωμέτρου.

3440. **Mumienschild**. Möller, BDT. I S. 41 Nr. 134. Berlin, ägypt. Mus.  
Πανοπολείτ(ης) | Σενορσενού|φι(ς) Ψεντα|τρίφιος.

Σενορσενού|φι BDT., Σενορσενού|φι(ς) Pr.

3441. Einkratzung. **Proskynema**. Elephantine. Honroth-Rubenson-Zucker, Zschr. äg. Spr. 46 (1909) S. 25.

Τὸ προσκύνημα τ(ῶ)ν ἄλλο|φύλ(ω)ν.

3442. **Mumienschild**. Möller, BDT. I S. 41 Nr. 135. Berlin, ägypt. Mus.

Vorderseite: Σιλβανὸν εἰς Πα|νῶ(ν), δὸς Πανισά|τι ἑταφιασθή.

Rückseite: Σιλβανὸν ἰς Πανῶ(ν), | δὸς Πανισά|τι ἑντα|φιασθή.

Πανῶ BDT., Πανῶ(ν) (d. i. πόλιν) Pr.

3443. Inschrift. Sockel eines Standbildes. Granit. **Weihung**. Alexandria. Botti, Catalogue S. 253 Nr. 8. Botti, Notice S. 138 Nr. 2455. Breccia, Iscrizioni S. 66 Nr. 102. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἰσιδι Ἑκτωρ. | Ἰσιδι Ἑκτωρ.

3444. Inschrift. Kalkstein. **Weihung**. Alexandria(?). 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 253 Nr. 9. Botti, Notice S. 126 Nr. 3050. Breccia, Iscrizioni S. 68 Nr. 106. Vgl. S. B. Nr. 2255. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Θ[εοί]ς πᾶσι καὶ πά|σαις τοὺς βωμοὺς | Πυθογείτων | Νείλωνος Σά|μιοις.

1. [Θεοίς] Botti, Θ[εοί]ς Breccia.

3. Πυθογείτων Botti, Πυτογείτων Breccias Majuskelschrift, Πυθογείτων Breccias Umschrift.

3445. Einkratzung. **Denkschrift**. Memphis. Serapeum, Felswand. Brugsch, Monatsber. Akad. Berlin 1853 S. 727 erstes Stück.

Λ κγ. | Χαρμίδης. | Δημητρία.

3446. **Grabstein**. Botti, Catalogue S. 259 Nr. 23. Botti, Notice S. 134 Nr. 3061. Breccia, Iscrizioni S. 244 Nr. 568a. Alexandrien, griech.-

röm. Mus. Breccia bezeichnet die Inschrift als falsch oder verdächtig.

[ ]τηρ Νεωτέρου.

μή]τηρ Botti u. Breccia.

**3447. Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 41 Nr. 137. Berlin, ägypt. Mus. Ἱερακα|πόλλων. Σε[[εις]]κῆτι | νεκρο|τάφ[[εις]]ωι | εἰς Πανοπολείτην.

**3448. Inschrift. Weihung.** Philae. Um 118 v. Chr. (nach Strack, Rhein. Mus. 1900 S. 184). Lepsius, Denkm. Taf. 83 Nr. 207. Plaumann, Ptolemais S. 33. Ergänzungen nach Plaumann.

- 1 [ . . ]νθαι Πανὶ Εὐδόωι καὶ θε[ῶι]
- 2 [Σω]τῆρι Δημήτριος ὁ συγγε[νῆς]
- 3 [καὶ ἐ]πιστράτηρος καὶ στρατ[ηγὸς]
- 4 [τῆς Θ]ηβαίδος καὶ γραμματεὺς τῆ[ς βουλῆς(?)]
- 5 [καὶ αἱ ἐ]ν Πτολεμαίδι τεταγμέ[ναι δυνάμεις]
- 6 [πε]ζ[ι]καὶ καὶ ἵππικαὶ καὶ ναυτικά[ι]
- 7 τὸν βωμὸν
- 8 [Ἀ]πο[λ]ωνίου τῶν δι[αδ]όχων καὶ]
- 9 [φ]ρο[ν]ο[ρ]άρχου Φιλῶν.

4. τῆ[ς συνόδου(?)] Strack, Rhein. Mus. 55 (1900) S. 184; τῆ[ς βουλῆς(?)] Plaumann, a. a. O. S. 28 u. 33. 4—5. Diese von Plaumann vorgeschlagenen Ergänzungen der Zeilenenden sind nur unter Annahme starker Überschreitung der Zeilenlängen annehmbar. 8. [ . . . ] Ἀπολλωνίου Plaumann, [Ἀ]πο[λ]ωνίου Lepsius; davor ist für eine Ergänzung kein Platz mehr, Pr.

**3449. Grabstein.** Alexandria. 2./3. Jahrh. n. Chr. Botti, Catalogue S. 274 Nr. 84a. Néroutsos, L'anc. Alexandrie S. 94 Nr. 5. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 201 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 173 Nr. 341, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Εὐψύχι | Γαλατιανέ, | L κε. | Δοῖ σοι β' | ὁ Ὅσειρις | τὸ ψυχρὸν | ὕδωρ.

**3450. Inschrift.** Alexandria. Ptolem. Zeit. Botti, Catalogue S. 275 Nr. 85. Breccia, Iscrizioni S. 240 Nr. 549. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

| ἡ]γεμόνα.

**3451. Inschrift.** Runde Basaltsäule. **Tempelvorschriften.** Ptolemais (Menschijeh). Botti, Catalogue S. 279 Nr. 98. Botti, Notice S. 137 Nr. 2502. Miller, Rev. arch. 2 (1883) S. 181 Nr. 2. Plaumann, Ptolemais S. 55. Breccia, Iscrizioni S. 94 Nr. 163, mit Lichtdruckbild (Taf. 30). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Laut Lichtdruckbild steht vor Z. 1 und hinter Z. 14 kein Text mehr.

- 1 Τοὺς εἰσιόντας εἰς τὸ [ἱερὸν
- 2 ἀγνεύειν κατὰ ὑποκε[ίμενα
- 3 ἀπὸ πάθους ἰδίου καὶ |
- 4 ἡμέρας ζ, ἀναπαλλ|
- 5 .η ἐκτρωσμοῦ συν|



- 6 τετοκυίας καὶ τρεφούσης |  
 7 καὶ ἐὰν ἐχθῇ, ἰδ' τοὺς δὲ ἄνδρας  
 8 [ἀ]πὸ γυναικὸς .β., τὰς δὲ γ[υναῖ]κας  
 9 ἀκολουθῶς τοῖς ἀνδρά[σιν]  
 10 ἀν ἐκτρωσμοῦ μ[ ]  
 11 τὴν δὲ τεκοῦσαν καὶ τρέ[φουσαν]  
 12 [ἐ]ὰν δὲ ἐχθῇ τὸ βρέφος |  
 13 ἀπὸ [κ]αταμνηνῶν ζ.  
 14 ἀνδρὸς β̄ μυρσίνην δὲ |

1. εἰς τὸ [ Botti, εἰς τὸ [ἱερὸν Breccia, εἰς τὸ ἱερὸν Wilhelm, Arch.-epigr. Mitteil. aus Österreich 20 (1897) S. 83, εἰς τ[ὸ] Miller. 2. ΥΠΟΚΙ' Botti, ὑποκε[ίμενα Breccia, ὑποκ[είμενα Wilhelm a. a. O., ΥΠΟΚC Miller. 4. ἡμέρας ζ ἀναπαλλ[ Breccia, ἡμέρας . Ξ [ ]αλλ[ Botti, ἡμέρας . Ξ ἀναπαλλ[ Miller. 5. ἀνεκτρωσμοῦ Botti, .η ἐκτρωσμοῦ Breccia, χη ἐκτρωσμοῦ Miller. 6. ετοκυίας καὶ τρεφουση[ Botti, τετοκυίας καὶ τρεφούσης [ Miller u. Breccia. 7. δι εαν u. τοὺς δε[ Botti, καὶ ἐὰν u. τοὺς δὲ ἄνδρας Miller, καὶ ἐὰν u. τοὺς δὲ α[ Breccia. 8. [ ]ο γυναικὸς ἰβ̄ τας δε τ[ Botti, [ἀ]πὸ γυναικὸς .β., τὰς δὲ γ[υναῖ]κας Breccia, ἀπὸ γυναικὸς β̄, τὰς δὲ γ[υναῖ]κας Miller. 9. [ ]ολούθως Botti, ἀκολουθῶς Breccia, ἀκολουθῶς Miller. 11. τρε[ Botti, τρέ[φουσαν Breccia u. Miller. 12. ἀν Botti, [ἐ]ὰν Breccia, ἐὰν Miller. 13. Παρα ΤΑΜΗΝΙΩΝ Ξ Botti, ἀπὸ [κ]αταμνηνῶν ζ Breccia u. Wilhelm a. a. O., ἀπόβατα μνηνῶν Ξ Miller. Hinter ζ folgt in Z. 13 nichts mehr. 11. μυρσινκνδῖ Botti, μυρσίνην δὲ Breccia u. Miller.

3452. Standbild, und zwar dasselbe Stück wie S. B. Nr. 3453. Faijum. **Künstlerinschrift.** Botti, Catalogue S. 468 Nr. 29. Botti, Notice S. 67 Nr. 1856. Breccia, Iscrizioni S. 76 Nr. 124b. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Πετεῆσι(ς) | Πάπου | ἐπόη(σεν).

3453. Inschrift. Standbild. Faijum. **Weihung.** Botti, Catalogue S. 473 Nr. 29. Botti, Notice S. 72. Breccia, Iscrizioni S. 76 Nr. 124a. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Vgl. S. B. Nr. 3452.

Ὑπὲρ Ἐργεῦ(τος) Πνεφε(ρῶτος?) | καὶ ἡ γυ(νὴ) καὶ τὰ τέκν(α).  
 | L δ̄, Τῦβι ς̄.

1. Εργεῦ Πνεφε Botti u. Breccia, Ἐργεῦ(τος) Πνεφε(ρῶτος?) (möglich auch Πνεφερσότος) Pr. 2. ΚΑΙ Ὑ Botti, καὶ ἡ γυ(νὴ) Breccia. — Τυβι ς̄ Botti, ΤΥΒΙE Breccias Majuskelschrift, Τῦβι ἰε Breccias Umschrift.

3454. Inschrift. Standbild. Basalt. **Weihung.** Faijum. Botti, Catalogue S. 470 Nr. 24. Botti, Notice S. 69. Breccia, Iscrizioni S. 75 Nr. 123. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Εἰρηναῖος νεώ(τερος) Πισόιτος προσ|τάτης Σοκνοπαίωι θεοῦ με(ρίστωι).

Zeile 2 steht oberhalb der Zeile 1. — 1. ΝΕΠΙΣΟΙΤΟΣ Botti, ΝΕΠΙΣΟΙΤΟΣ Breccias Majuskelschrift, Νεπισοίτος Breccias Umschrift. νεώ(τερος) Πισόιτος Pr. 2. ΘΕΩ<sup>E</sup> Botti (Catal.), ΘΕΩ<sup>E</sup> Botti (Notice) u. Breccias Majuskelschrift, θεῶ με[(γάλῳ)] Breccias Umschrift, θεοῦ (= θεῶι) με(ρίστωι) Pr.

**3455.** Aufschrift. Hölzernes **Sargstück.** Edfu. Botti, Catalogue S. 494 Nr. 259. Botti, Notice S. 187 Nr. 2859. Breccia, Iscrizioni S. 230 Nr. 514, mit Lichtdruckbild (Taf. 58). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Τουόρθις Παχοῦμις Ἀπολλωνίου | γυνή Πετεσθ( ) πρεσβ(υτέρου)  
Οὐαβάλλου.

2. πρεσ[ ] Botti, πρεσβ(υτέρου) Breccia. — Οὐαβίλλου Breccia, wahrscheinlicher Οὐαβάλλου Pr. laut Abbild.

**3456—3465. Mumienschilder.** Botti, Catalogue S. 493 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

**(3456)** S. 493 Nr. 254. Botti, Notice S. 186 Nr. 2854. Breccia, Iscrizioni S. 232 Nr. 524. Ταῖς Διοσκόρου, | ἔτδν νε(?).

2. εθβοννε Botti, εβοννε(?) Breccia, ἔτδν νε(?) Spiegelberg.

**(3457)** S. 493 Nr. 256. Botti, Notice S. 187 Nr. 2856. Breccia, Iscrizioni S. 230 Nr. 517, mit Lichtdruckbild (Taf. 59).

Θήρης Ἀσκάτος.

Θειρησαοκατος Botti (Notice), Αυρησαοκατος Botti (Catal.), obiger Text nach Breccia.

**(3458)** S. 494 Nr. 258. Botti, Notice S. 187 Nr. 2858. Breccia, Iscrizioni S. 228 Nr. 508, mit Lichtdruckbild (Taf. 57).

Σαροῖτ | τέκτων.

**(3459)** S. 494 Nr. 261. Botti, Notice S. 188 Nr. 2861. Breccia, Iscrizioni S. 229 Nr. 511, mit Lichtdruckbild (Taf. 57). Τανο|βυβας.

**(3460)** S. 495 Nr. 262. Botti, Notice S. 188 Nr. 2862. Breccia, Iscrizioni S. 229 Nr. 512, mit Lichtdruckbild (Taf. 58).

Θαῆσις γυνή | Ἀνουβίωνος | γυμνασιάρχου | Ἀράβου.

**(3461)** S. 495 Nr. 263. Botti, Notice S. 189 Nr. 2863. Breccia, Iscrizioni S. 231 Nr. 520. Βησαρίω(ν) | Ἀνουβίω(νος) | γυμνα(σιάρχου).

**(3462)** S. 495 Nr. 264. Botti, Notice S. 189 Nr. 2864. Breccia, Iscrizioni S. 229 Nr. 513, mit Lichtdruckbild (Taf. 58). 154/5 n. Chr. (nicht 155/6, Breccia).

Ἰσχυρίων ὁ καὶ Ἀσκλη|νοῦβις Βησαρίωνος, | L μς. | Ἐτελεύτησεν  
| η̅ | ἦ ἔτει Ἀντων(είνου) ἠ', | Θῶθ κατ' ἀρχ(αίους) ἔκτη, | Ἀμεσυσίοις.

1. Ασκλη|νουκίς Botti, Ἀσκλη|νούκίς Breccia, Ἀσκλη|νοῦβις Pr. laut Abbild. 2. Βησαρίωνος Botti, Βησαρί<<ι>>ονος Breccia; Βησαρίωνος richtig laut Abbild (Pr.). 5. Ἀντωνινος Botti, Ἀντων(είνου) ἠ' Breccia. 6. Θῶθ κατὰ <sup>×</sup>ἰ Botti (Catal.), Θῶθ κατ' ἀρχ(αίους) Breccia. 7. ἀμεσυσι ιγ Botti (Catal.), ἀμεσυσίς ιγ Breccia, Ἀμεσυσίοις Pr. laut Abbild. Vgl. über dieses Fest Comparetti, P. Flor. II 131, 5 Anm., und Wilcken, Chrestom. 314, 12 Anm.

**(3463)** S. 496 Nr. 265. Botti, Notice S. 190 Nr. 2865. Breccia, Iscrizioni S. 228 Nr. 507, mit Lichtdruckbild (Taf. 57). Τερηοῦς.

**(3464)** S. 496 Nr. 266. Breccia, Iscrizioni S. 227 Nr. 506, mit Lichtdruckbild (Taf. 57).

Σαραπιάς | τῆς Ταχαρ|ταρία(ς) Διοσκο|ροῦτος | η̅ | ἰς Πανῶ(ν).

1. Σαραπιασ|τῆς Breccia, Σαραπιάς | τῆς Pr. 2. Ταχαρ|ταρία Breccia, Ταχαρ|ταρία(ς) Pr. 5. Ἰσπανῶ Breccia, ἰς Πανῶ(ν) (d. i. πόλιν) Pr.

(3456—3465. Fortsetzung.)

(3465) S. 497 Nr. 267. Breccia, Iscrizioni S. 227 Nr. 505, mit Lichtdruckbild (Taf. 57).

Τατετρίφης γυν|ή Πανίσκου υἱός | Ταπελάλιος.

3. Ταπελαιος Botti, Ταπελάλιος Breccia.

3466. Inschrift. Altar. **Weihung.** Alexandria(?). Botti, Riv. Eg. 5 (1893) S. 244 Nr. 14. Botti, Catalogue S. 502 Nr. 450. Breccia, Iscrizioni S. 70 Nr. 109a, mit Lichtdruckbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Δαμόν[ικος καὶ | | οἱ ἀδε[λφοὶ | | Ἀσκλη[πιῶ | ].

1. Δαμο[ Botti, Δαμόν[ικος Breccia.

3467. Inschrift. **Altar.** Kalkstein. Alexandria. Botti, Catalogue S. 503 Nr. 458—465. Breccia, Iscrizioni S. 170 Nr. 332, mit Lichtdruckbild (Taf. 54). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀμμ[ώνι(ς)]. | L | λε ή(μερῶν) Ζ. | εὐψύχι. | Δο<ῖ> σο[ι "Ο]σιρις | [τὸ] ψυχρὸν ὕδωρ.

3. μ(ηνῶν) Ζ Botti, ή(μερῶν) Ζ Breccia; ich sehe auf dem Abbilde ή(μερῶν) Ζ (Pr.) 5. Δοι σο[ι Ο]σιρις Botti, δό[ηι] σο[ι "Ο]σιρις Breccia. δο<ῖ> σο[ι "Ο]σιρις Pr. Der Stein hat laut Abbild δο σο[ ].

3468. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 17 Nr. 47. Auf der Vorderseite 3 demotische Zeilen, darunter das nachstehende griech. Wort.

Vorderseite: Ταμῖνις.

Rückseite: Θαμῖνις Πεκύσιος Πελεμπχη( ) | μητρός Τμάρσιος Ἐριέως.

1. Spiegelberg vermutet nach dem demotischen: Πελελπηή(μιος).

3469. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Catalogue S. 529 Nr. 7. Breccia, Iscrizioni S. 174 Nr. 345. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Διονῦ ἄωρε | χεῖρε.

3470. Die Künstlerinschrift S. B. Nr. 2060 ist noch an folgenden Stellen veröffentlicht: Botti, Catalogue S. 537 Nr. 3. Jouguet, BCH. 21 (1897) S. 168. Breccia, Iscrizioni S. 105 Nr. 184, mit Abzeichnung. Die Statue befindet sich nicht in Kairo, sondern in Alexandrien, griech.-röm. Mus.

3471. Inschrift. **Altar.** Alexandria. Néroutsos, Bull. Instit. ég. 12 (1872/3) S. 162 Nr. II. Botti, Catalogue S. 541 Nr. 13. Breccia, Iscrizioni S. 168 Nr. 327, mit Lichtdruckbild (Taf. 52). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Λυσίμαχος γ τοῦ Ξένωνος | καὶ Γλαφυρὰ Δημητρίου | Παρεῖς Λυσιμάχῳ δ τοῦ Ξένωνος Παρεῖ τῇ υἱῷ | μνήμης ἕνεκεν.

3. πάρις (= παρες, Freigelassener) Néroutsos. Möglich auch Πάρις (Eigennamen), Wessely, D. Lit. Ztg. 1912 Sp. 78. Παρεῖς = Πα(τα)ρεῖς (aus Patara) B. Keil, der wegen der Kürzung auf seine Ausführungen im Hermes 29 S. 320 sowie auf Nachmanson, Eranos 10 S. 111, verweist.

**3472. Mumienschild.** Botti, Catalogue S. 547 Nr. 87. Breccia, Iscrizioni S. 230 Nr. 515, mit Lichtdruckbild (Taf. 59). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου ἱατροῦ μητρὸς | Ματρώνας, ἐβίωσεν | ἐν-  
αὐτὸν ἓνα μῆνας | ἑπτὰ ἡμέρας ἰθ̄.

**3473. Mumienschild.** Botti, Catalogue S. 547 Nr. 88. Breccia, Iscrizioni S. 230 Nr. 516, mit Lichtdruckbild (Taf. 59).

Βῆσις υἱὸς Ἀπολλῶς Παπβέλ, | Ταρίπης ἡ μή(τη)ρ αὐτοῦ, | L ἰθ̄.

1. πα . . . Botti, πεπβελ (?) Breccia, Παπβέλ Pr. laut Abbild.

**3474. Einkratzung. Elfenbeintafel.** Alexandria. Botti, Catalogue S. 547 Nr. 89. Alexandrien, griech.-röm. Mus. ᾿Αρης.

**3475. Aufschrift. Ölgefäß.** Alexandria. Botti, Catalogue S. 549 Nr. 102. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Τοῦ ἀγίου Μ[η]ν[ά].

**3476. Aufschrift. Verschlussstück einer Aschenurne.** Alexandria. Botti, Catalogue S. 551 Nr. 125. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1682. Alexandrien, griech.-röm. Mus. ᾿Αμμωνίου.

**3477. Inschrift. Lampe.** Botti, Catalogue S. 552 Nr. 136. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ορρι.

**3478. Einkratzung. Kleine Kalksteintafel. Denkschrift.** Botti, Catalogue S. 561 Nr. 296. Breccia, Iscrizioni S. 68 Nr. 104a. Alexandrien, griech.-röm. Mus. ᾿Ισιδος πόδας.

**3479. Inschrift. Aschenurne.** Alabaster. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 562 Nr. 303b. Breccia, Iscrizioni S. 125 Nr. 227. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Δημῶ Ἡρακλείτου Ἀλεξανδρέως,

**3480. Grabstein.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Catalogue S. 570 Nr. 402. Breccia, Iscrizioni S. 157 Nr. 302. Alexandrien, griech.-röm. Mus. ᾿Ιδάλιος.

᾿Ιδάλιος Botti. Nach Breccia ist diese Inschrift dieselbe, wie S. B. Nr. 382. Statt der dort gegebenen Lesung liest jetzt Breccia (Iscrizioni a. a. O.): ᾿Ιδαῖος ᾿Ρύθιος θια[<sup>σ</sup> ].

**3481. Inschrift. Gefäß.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. 10 (1908) S. 227. Breccia, Iscrizioni S. 71 Nr. 113. Alexandrien, griech.-röm. Mus. [ Διο]νύσο[υ ].

**3482. Inschrift. Marmorplatte. Weihung.** Alexandria. Botti, Catalogue S. 580 Nr. 454. Botti, Bull. Soc. Alex. II (1899) S. 63 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 74 Nr. 120, mit Lichtdruckbild (Taf. 31). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἑρμανούβιδι θεῶι μεγάλῳι | ἐπηκόωι καὶ εὐχαρίστῳι Σαραπίων  
Διονυσίου Σαραπίδειο[ς] καὶ | Εὐκλείᾳ ἡ τούτου ἀδελφὴ καὶ [5] γυνὴ  
ὑπὲρ Διονυσίου τοῦ υἱ[οῦ]. | ιβ L, Ἀθὺρ η̄.

2. ἡπηκόωι Breccias Umschrift, ἐπηκόωι laut Lichtdruckbild. 3. Σαρα-  
πίδειος Botti, Σαραπίδειο[ς] Breccia. 5. υἱοῦ Botti, υἱ[οῦ] Breccia.



3483. Inschrift. **Grabplatte.** Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 139 Nr. 264. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Πάνα [χρ]ηστή | χαῖρε.

3484—3491. **Töpferstempel.** Renier, Rev. arch. 22 (1870/71) S. 99 ff.

(3484) S. 99 Nr. 1. Τιμοκλείδα.

(3485) S. 99 Nr. 2. Ἀριστάρχου.

(3486) S. 99 Nr. 3. Ἀγησίππου.

(3487) S. 100 Nr. 4. Ἡφαιστίωνος.

(3488) S. 100 Nr. 5. Ἀγοράνακτος Βαδρομίου.

(3489) S. 101 Nr. 6. [Ξ]άνθου [Κ]νίδιον.

(3490) S. 101 Nr. 7. Ἀν[αξ]ίππ[ιδ]α.

(3491) S. 102 Nr. 8. Ἐπικράτεως Βαδρομίου.

3492. **Grabstein.** Alexandria. Miller, Rev. arch. 27 (1874) S. 146.

Εὐψύχι Σαραπίας ἡ καὶ | Σε[ν. .]θάριον, ἐτῶν | τεσσαράκοντα ἐννήα.

3493. Inschrift. **Weihung.** Theben. 244 n. Chr. Miller, Rev. arch. 27 (1874) S. 147.

Οὐάρις Πα[.]ίμιος ἱερονίκης γυν[α]ικὴ καὶ τέκνοις ἀνέθηκεν ἐπ' ἀγαθῶν.  
| [L] Ζ Γορδιανοῦ, Μεχεῖρ θ.

1. Πα[π]ίμιος Miller. — ἱερονίκης (Eigenname) Miller, ἱερονίκης Pr.

3494—3539. **Mumienschilder.** Le Blant, Rev. arch. 28 (1874) S. 244 ff. Paris, Louvre.

(3494) S. 246 Nr. 1, mit Abzeichnung (Taf. 19). Φεῦ | Καλα|σίρις.

(3495) S. 246 Nr. 2, mit Abzeichnung (Taf. 19). Φεῦ | Καλασίρι|ος.

(3496) S. 246 Nr. 3, mit Abzeichnung (Taf. 19). Καλα|σίρις | Πεκῦ|σις.

(3497) S. 246 Nr. 4, mit Abzeichnung (Taf. 19).

Καλασί(ρις) πρεσβ(ύτερος) | Καλασί(ριος) Περε( ) Πατκων. ἐβείω-  
σεν ἐτῶν.

2. Περε . . . . Le Blant, Περε( ) Pr. laut Abzeichnung. 3. Der  
Schreiber hat die Altersangabe hinter ἐτῶν nicht angefügt.

(3498) S. 247 Nr. 5, mit Abzeichnung (Taf. 20). Καμέ | Τσεν|σεκή.

Καμέ|τσεν|σεκη Le Blant, Καμέ (vgl. P. Lond. III S. 252 Nr. 1162) Τσενσε-  
κή Pr.

(3499) S. 247 Nr. 6, mit Abzeichnung (Taf. 20).

Κτίστης | Ὀρίωνος, | ἐτῶν | ι λς.

(3500) S. 247 Nr. 7, mit Abzeichnung (Taf. 20).

Νιαρά|θυτος | Ψενθαῆσις.

Νιαραυ|θ. . . .τος Le Blant, Νιαράυ|θυτος Pr. laut Abzeichnung.

(3501) S. 247 Nr. 8, mit Abzeichnung (Taf. 21).

Πεκῦσις, | ἐβίωσεν | ἐτῶν ε.

(3502) S. 248 Nr. 9, mit Abzeichnung (Taf. 21).

Πλήνις | Καμήτιος ἀρχιερεὺς (?), ἐτῶν | μ.

ἀρχιεφης Le Blant, ἀρχιερεὺς[ήν] Wessely, Mitt. PER. V 17, ἀρχιερεὺς(?)  
Pr., laut Abzeichnung.

(3494—3539. Fortsetzung.)

(3503) S. 248 Nr. 10, mit Abzeichnung (Taf. 21).

Πλῆνις Πε|βῶτος Λου|λοῦτος | πρεσβύ|<sup>β</sup>|τερος, | ἐτῶν βί|ον λγ.

(3504) S. 248 Nr. 11, mit Abzeichnung (Taf. 21).

Πλῆνις | Ἀμφιώμιος, | ἐτῶν μ̄.

(3505) S. 248 Nr. 12, mit Abzeichnung (Taf. 22). Πλῆνις | Ἀρεώ|θου.

(3506) S. 249 Nr. 13, mit Abzeichnung (Taf. 22).

Πλῆ|νις ναο|πηγὸς | υἱὸς | Τέλις.

(3507) S. 249 Nr. 14, mit Abzeichnung (Taf. 23). Deissmann, Licht vom Osten<sup>3</sup> S. 67, mit Abzeichnung.

Πλῆνις νεώ|τερος ἀρχιποι|μένος, ἐβίω|σεν ἐτῶν.

4. Die Altersangabe hinter ἐτῶν ist vom Schreiber nicht hinzugefügt worden.

(3508) S. 249 Nr. 15, mit Abzeichnung (Taf. 22).

Ἐβίωσεν | Πλῆνις νεώ|τερος ἐτῶν | εἴκοσι ἑπτά, |<sup>β</sup>| ἐκ πατρὸς Πλή|νιος.

(3509) S. 249 Nr. 16, mit Abzeichnung (Taf. 23).

Πλῆνις | Πλή(νιος) νεώτ(ερος) | Λολοῦ(τος) γναφ(εύς), ὡς ἐτῶν λς̄.

3. Λολου Le Blant, Λολοῦ(τος) Pr.

(3510) S. 250 Nr. 17, mit Abzeichnung (Taf. 23).

[Πλῆ?]νις, | [ἐτῶ]ν μ̄.

(3511) S. 250 Nr. 18, mit Abzeichnung (Taf. 23).

Ἐβίωσεν | ἐτῆν Πλ[ῆ]|νις | ἐτ(ῶν) ιζ̄.

2. lies ἐτῶν, falls das Wort nicht in Ἐτῆς zu verbessern ist; ἐτην steht deutlich da (Pr.). Möglich auch ἐτη<<ν>>, wie S. B. Nr. 3522, B. Keil.

(3512) S. 250 Nr. 19, mit Abzeichnung (Taf. 24).

Σεναγδρο|νίκη, | L κθ.

(3513) S. 250 Nr. 20, mit Abzeichnung (Taf. 24). Σενεπώ|νυχος.

(3514) S. 250 Nr. 21, mit Abzeichnung (Taf. 24).

Σενπαμ[ών]|θης τε[. . .] | ἐτῶν [. . .] . | Μῆ λυπ[ῆς], |<sup>β</sup>| οὐδεὶς ἀ|θάνα|τος ἐν κό[σμῳ].

2. τέ[κτων?] oder Τέ[λις?] Le Blant; es sind aber auch noch andere Ergänzungen möglich (Pr.).

(3515) S. 251 Nr. 22, mit Abzeichnung (Taf. 24).

Vorderseite: Σενοῦρις, ἐβίω|σεν ἐτῶν λς̄.

Rückseite: Μῆ λυπ[ῆς], οὐ|θὶς ἀθ|ά<να>τον ἐ|ν τῷ κ(όσμῳ).

(3516) S. 251 Nr. 23, mit Abzeichnung (Taf. 24).

Το | ουσιαθ | ατουκω|ς<sup>//</sup> |<sup>β</sup>| Καμου( ) | Ἐπωνύχ(ου), | ἐτῶν | ος̄.  
| Μῆ λυπὲ |<sup>10</sup>| τυ.

1. Le Blant vermutet für den Anfang: οὐδεὶς ἀθάνατος ἐν τῷ κόσμῳ.

6. Ἐπωνυχ(?) Le Blant, Ἐπωνύχ(ου) Pr.

(3517) S. 307 Nr. 24, mit Abzeichnung (Taf. 24).

Ἐβίωσεν | Σενοασῆμις | ἐτῶν κῃ̄.

(3491—3539. Fortsetzung.)

(3518) S. 307 Nr. 25, mit Abzeichnung (Taf. 25 b).

Σενπλή|νιος, | έτων λς.

(3519) S. 307 Nr. 26, mit Abzeichnung (Taf. 25 b).

Σενπλήνις | πρεσβυτέρα, | έτων ξ.

(3520) S. 308 Nr. 27, mit Abzeichnung (Taf. 25 b).

Κ' Κ'' | Σενπλή|νις νεωτέ|ρης, έβιω|σας λς.

(3521) S. 308 Nr. 28, mit Abzeichnung (Taf. 25 b).

Σενπλήνις Λολοῦτος | γναφεύς, έβίωσεν ξτη.

2. Die Altersangabe hat der Schreiber fortgelassen.

(3522) S. 308 Nr. 29, mit Abzeichnung (Taf. 25 b).

Σενσαν|σνός, κ̄ᾱ ξτη. | υγερι η // ινδ(ικτίωνος).

3. υνεριη // ιν<sup>δ</sup> Le Blant, υγερι η // ινδ(ικτίωνος) Pr.

(3523) S. 308 Nr. 30, mit Abzeichnung (Taf. 26 b).

Σενσιχόλ θυγά|τηρ Πλήνις Ψῦ|ρος, έτων ιθ̄.

(3524) S. 308 Nr. 31, mit Abzeichnung (Taf. 26 b).

Τκαῡαν | Σύρου νεωτέρ(α), | έβίωσαν | έτων κ̄γ̄.

(3525) S. 309 Nr. 32, mit Abzeichnung (Taf. 26 b).

Τκοίλις Τλα|κάνης, έβί|ωσεν | έτων ν̄ε.

(3526) S. 309 Nr. 33, mit Abzeichnung (Taf. 26 b).

Τσανσνῶς, | έβίωσεν έ|των μ̄.

(3527) S. 309 Nr. 34, mit Abzeichnung (Taf. 27 b).

Τσενπεν|μάντ(ις), | έβίωσεν | έτων | λς.

1. erg. Spiegelberg.

(3528) S. 310 Nr. 35, mit Abzeichnung (Taf. 26 b).

Ψεμ | Ψεμ | νε(ώτερος) | νεώ(τερος) |<sup>β</sup> | Τσα | Βίκτ(ορος).

5. τσαι Le Blant, Τσα Pr. laut Abzeichnung.

(3529) S. 310 Nr. 36, mit Abzeichnung (Taf. 27 b).

Ψενθβῶς | νεώτερος, | έτων οβ̄.

(3530) S. 310 Nr. 37, mit Abzeichnung (Taf. 28).

Vorderseite: Ψεν|θβῶς,

Rückseite: έτων | έξήκ|οντα.

(3531) S. 311 Nr. 38, mit Abzeichnung (Taf. 28). 'Ωρίων.

(3532) S. 311 Nr. 39, mit Abzeichnung (Taf. 28). 'Ωρίων, | έτων | κ̄γ̄//.

(3533) S. 311 Nr. 40, mit Abzeichnung (Taf. 28).

'Εβίωσεν ξτη | 'Ωρίω(ν). 'Αμήν. | ςς̄.

3. ςς̄ die Abzeichnung, lies ςθ̄, Pr.

(3534) S. 312 Nr. 41, mit Abzeichnung auf Tafel 5 des Bandes 29 (1875).

'Ωρίων νεώ|τερος 'Ηλιοδώρου, | έβίωσεν έτὼν | ένήκοντα | πλείου  
έλα|τον.

(3535) S. 312 Nr. 42, mit Abzeichnung auf Taf. 5 des Bandes 29 (1875).

'Ωρίωνος | Πλήνιος Τκε|ρκκ̄ε βουκόλ(ος), | έβίωσεν ὡς | έτων ξη//.

2. Τκε|ρκικε Le Blant. Wie die Abzeichnung aber erkennen läßt, ist  
das zweite κ aus einem η umgebildet, und zwar so, daß der rechte Balken

(3494—3539. Fortsetzung.)

des η rechts neben diesem κ sichtbar geblieben ist; diesen Balken las Le Blant als ι. Möglich ist, daß der Schreiber Τκερκή schreiben wollte, er schrieb zuerst Τκερκ und fügte schließlich nicht ein η, sondern versehentlich κε hinten an. Ist vielleicht das Dorf Κερκή gemeint? (Pr.).

(3536) S. 312 Nr. 43, mit Abzeichnung auf Tafel 5b des Bandes 29 (1875).

᾽Ωρίων | Πεκῦσις.

(3537) S. 312 Nr. 44, mit Abzeichnung auf Tafel 5 des Bandes 29 (1875).

᾽Ωρι|ων // | ᾽Ωνρι(ωνος).

(3538) S. 313 Nr. 45, mit Abzeichnung auf Tafel 5 des Bandes 29 (1875).

Σῦς πρεσβ|υτέρος | ἡτῶ(ν) Ϛδ.

1. . . . . | σς Le Blant. Nach der Abzeichnung sind aber keine Spuren einer vorausgehenden Zeile vorhanden, daher Σῦς (vgl. P. Oxy. II 379) Pr.

(3539) S. 313 Nr. 46, mit Abzeichnung auf Tafel 5 des Bandes 29 (1875).

Εἰς Διὸς πό[λι]ν. | Παμῶντις υἱὸς Ταπμ[ῶν]τις ἀπὸ Πανδάρων.

**3540. Mumienschild.** Peyron, Mem. Accad. Torino 1841 Abteil. 2 S. 39.

Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 179 Nr. 49, mit Abzeichnung (Taf. 6).

Wessely, Mitt. PER. V S. 14 zweites Stück. Paris, Louvre.

Ταφὴ Ἀμμω|νοῦς ἀπὸ κύμης | Τρικατάνις | τοῦ Κοπίτου | νομοῦ.

**3541—3552. Mumienschilder.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 179 ff.

Paris, Louvre.

(3541) S. 180 Nr. 50, mit Abzeichnung (Taf. 6). P. Par. S. 436 Nr. 8, mit Abzeichnung. ᾽Ις Περσίνα. | Ἀμμῶνιν | καὶ Ταμῶ|νιν.

(3542) S. 180 Nr. 51, mit Abzeichnung (Taf. 5b).

Vorderseite: Βῆσις, Rückseite: Σενψά|ιτος.

(3543) S. 180 Nr. 52, mit Abzeichnung (Taf. 6).

᾽Επώνυ|χος, ἐβί|ωσεν | ἐτῶν | ιζ.

(3544) S. 181 Nr. 53, mit Abzeichnung (Taf. 7). P. Par. S. 436 Nr. 3, mit Abzeichnung. ᾽Ερμία(ς) ἀπὸ Θῶνι(ς).

lies: Θύνεως.

(3545) S. 181 Nr. 54, mit Abzeichnung (Taf. 7). P. Par. S. 436 Nr. 5, mit Abzeichnung. Εἰς ᾽Ερμῶν|θιν. Λιβέ|λᾶρις να|ύκληρος.

(3546) S. 181 Nr. 55, mit Abzeichnung (Taf. 7).

Παχῶ|ις, | ἐβεί<ω>σε ἐτῶ(ν) | κβ.

1. Παχω . . . Ϛ Le Blant's Umschrift, Παχῶις Pr. laut Abzeichnung.

(3547) S. 182 Nr. 56, mit Abzeichnung (Taf. 8). P. Par. S. 436 Nr. 7.

᾽Ις ᾽Ερμῶν|θιν(ν). Περτῶ|νις Πακερκεήσεως.

Auf der Rückseite derselbe Text, nur steht ᾽Ερμώνθει(ν) statt ᾽Ερμώνθιν(ν).

(3548) S. 182 Nr. 57, mit Abzeichnung (Taf. 7).

Πλήνις | Πκατήρος | Πτη( ) ἀπὸ .[.]|εως, ἐτῶ[ν] | νε.

2. Πκ . . . π . . . ος | Πλη . . . . . | . . . . ἐτῶ[ν] | νε Le Blant, obiger Text Pr. laut Abzeichnung.



(3541—3552. Fortsetzung.)

(3549) S. 231 Nr. 58, mit Abzeichnung (Taf. 8).

Σεν|ψύρο|ς Ὁρ( ) ε|πετου.

3. Ωρεπετου[ς?] Le Blant, Ωρ/ ε|πετου die Abzeichnung.

(3550) S. 231 Nr. 59, mit Abzeichnung (Taf. 11). Peyron, Mem. Accad. Torino 1841 Abt. 2 S. 39. P. Par. S. 436 Nr. 2, mit Abzeichnung. Wessely, Mitteil. PER. V S. 14 drittes Stück.

Ταφή Ταυρίνου | ἀπὸ κώμης | Τρικατάνις | τοῦ Κοπτίτου | νομοῦ.

1. Ταυρίνους Peyron u. P. Par., Ταυρίνου Le Blant u. Wessely.

(3551) S. 232 Nr. 60, mit Abzeichnung (Taf. 8). P. Par. S. 436 Nr. 6.

Τμέλι|κε καὶ θυγάτηρ.

(3552) S. 232 Nr. 61, mit Abzeichnung (Taf. 11). P. Par. S. 436 Nr. 4.  
Ὠρίων | ἀπὸ Θύνει.

3553. **Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 233 Nr. 63. P. Par. S. 435 Nr. 1. Text nach P. Par. Original laut Angabe von Le Blant verschwunden.

Λ μβ, Ἐπίφ. Ταφῆς | Σενεπώνυχος θυγάτηρ Φθομόντης Παψέ-  
|νιος καὶ ἡ θυγάτηρ |<sup>3</sup> αὐτῆς ἔνδον ἔστιν | αὐτῆς ἀποτεθ. Ἐδω|κα  
αὐτῷ τὰ ναῦλα πλήρης καὶ τὰς | δαπάνας, καὶ ὑμεῖς | οὖν κατα-  
στήσατε |<sup>10</sup> αὐτὴν εἰς τοὺς τάφους | ἐν Μεμονοείσις.

3. Φθαμόντη Le Blant, Φθομόντης Wilcken, Archiv II 178. 6. lies  
ἀποτεθ(ειμένη), B. Keil.

3554. **Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 234 Nr. 64. Peyron, Mem. Accad. Torino 1841 S. 40. Original laut Angabe von Le Blant verschwunden.

Σενύριος Πλούσα. Κόμισον τὸ σωματίον τοῦ υἱοῦ μου. Ἔστιν δὲ  
τὸ ὄνομα αὐτοῦ τοῦ σωματίου Ἰσίωνος. Πεπλήρωκα αὐτὸν τοῦ ναύ-  
λου καὶ τῶν δαπανῶν π.....σῶμα .....

3555. **Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 235 Nr. 65. Peyron, Mem. Accad. Torino 1841 S. 40. Original laut Angabe von Le Blant verschwunden.

Vorderseite: Σενύριος Πλού[σα] χαίρειν. Κόμι[σον] τὸ σωματίον  
Σενπαμώνθης τῆς ἀδελφῆς σου. Πεπλήρωκα αὐτὸν τὸν ναῦλον καὶ  
δαπά[νας ].

Rückseite: Πεπλήρωκα αὐτὸν τὸ ναῦλον καὶ τὰς δαπάνας τῶν  
δ..... σωματίων.

3556. **Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 235 Nr. 66. Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 226 Nr. II. Nachstehender Text auf Grund einer von Wilcken im Jahre 1887 vorgenommenen Nachprüfung des Originals. Text von Wilcken mir zur Verfügung gestellt. Florenz, ägypt. Museum.

Vorderseite:

(2. H.) Μεσοήρις υἱὸς Σε<sup>σ</sup>νεφούτ Πηνέν<sup>ν</sup>α | ἰς τὸ Ἰσιεί<ο>ν ἀπε-  
ναντὶ Διὸς πό<sup>β</sup>λις Ἀρηότης Με<sup>β</sup>σουήρις Ψενταύ<sup>β</sup>τος καὶ Ἀραβίου | ἵνα  
πρὸς ἀδ<sup>β</sup>υη(?) | ..ον...εγ...

Rückseite:

[<sup>10</sup>] (1. H.) Μεσοήρις υἱὸς | Θσ(ε)ναπύγχιος | ἀπὸ Πηνισινό<sup>ι</sup> τοῦ  
Κοπτείου νομοῦ. [<sup>13</sup>] (2. H.) Καὶ τὸν υἱὸν Κα<sup>β</sup>λεσῆρι (= Καλασίρει)  
εἰερονί<sup>β</sup>κη καὶ τοῖς ἱερί.

2. Offenbar derselbe Name wie Πηνισινόι in Z. 12 (Wilcken briefl.).  
10. Die Zeilen 10—14 sind von einer feinen Hand geschrieben; Z. 15—17  
von derselben groben Hand wie die andere Seite; folglich sind Z. 15—17  
die Fortsetzung von Z. 1—9; die Zeilen 10—14 sind zuerst geschrieben  
worden (Wilcken, briefl.).

**3557. Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 236 Nr. 67.  
Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 225 Nr. I. Florenz,  
ägypt. Mus.

Εἰς Διὸς πόλιν. | Σενασκλᾶς θυγάτηρ | Ταπιῶμις | ἀπὸ Πανδάρων.

**3558. Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 236 Nr. 68.  
Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 227 Nr. III. Nach-  
stehender Text auf Grund einer von Wilcken im Jahre 1887 vor-  
genommenen Nachprüfung des Originals. Text von Wilcken mir zur  
Verfügung gestellt. Florenz, ägypt. Mus.

Ταῆσις Τρμπμοῦ | Τιπουήρ[.]. Οἱ υἱοὶ τῆς | θυγαθρὸς πέπεμφαν  
| τὴν μητέρα<sup>ν</sup> ατ...κε | ἀνενεγκε<sup>ι</sup>ν αὐτήν | παρὰ ποταμόν.

**3559. Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 237 Nr. 69.  
Lumbroso, Atti Accad. Torino 5 (1869/70) S. 227 Nr. V. Florenz,  
ägypt. Mus. Ταπαεῖκ, | ἐβίωσεν | ἐτῶν 15.

Auf der Rückseite derselbe Text.

**3560.** Inschrift. Marmorsockel. **Weihung.** Alexandria. Breccia,  
Bull. Soc. Alex. 8 (1905) S. 125 Anm. 1 zweiter Text. Breccia, Iscri-  
zioni S. 240 Nr. 547. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[ ]τη θεῶ [ ] | [ ]ηκα[ ] | [ ]ανα[ ].

**3561—3568.** Ostraka. Theben. **Quittungen.** Sayce, Proceed. Soc.  
Bibl. 7 (1885) S. 11 ff. Diese Stücke enthalten viele Lesefehler, die  
ohne Prüfung der Originale nicht zu beseitigen sind.

(3561) S. 14 Nr. 9.

Ῥαδανὸς | Ἐραῦτι | χαίρειν. | οφινις [<sup>5</sup>] εἰς τὸ τέλος | ἕως Με-  
σορῇ | α̅ . . .

(3562) S. 17 Nr. 16. 63 n. Chr.

Φαίφις Χεσουᾶ(τος)(?) Πετεχώ(νσι) | Ψενενο(ύφιος) χα(ίρειν). Ἀπεχ<sup>ω</sup>  
τ οβο<sup>λ</sup> | τοῦ θ L Νέρωνος τοῦ | κυρίου. | Ἐπ(είφ) 15.

1. Χ(?)εσου<sup>λ</sup> Πεσεχ<sup>ω</sup> | Ψεεν<sup>ω</sup> Sayce, obige Änderungen vermutungs-  
weise von Pr.

(3561—3568. Fortsetzung.)

(3563) S. 18 Nr. 17. 69 n. Chr.

Διέγρ(αψεν) Πετεχῶ(νσις) Πεκῳύ(τος) | ὑπ(ἐρ) χω(ματικοῦ) δρᾶμα  
(δραχμάς) εἴκοσι. | L α Αὐ(το)κ(ράτ)ορος Οὐεσπασιανοῦ | τοῦ κυρίου  
τοῦ Καίσαρ(ος). | Δάμων(?).

1. διαγ<sup>L</sup> Πεσεχ<sup>w</sup> Sayce, διέγρ(αψεν) Πετεχῶ(νσις) oder Πετεχῶ(ν) Pr.  
Möglich auch διαγεγρ(άφηκεν). 2. δρᾶμα = δραχμάς?

(3564) S. 20 Nr. 22. 43/44 n. Chr.

[ ] ταπεῆς Καμητ( ) ὑπ(ἐρ) φ(οινικῶνων) ἱε(ρατικῶν) δ L  
| [ ] γγ...β...ῶ ειτ. L ε Τιβερίου | Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ  
| [ ] .

1. Καμη<sup>L</sup> Sayce, Καμητ( ) Pr.; es ist Καμητ(ος) und Καμήτ(ιος) möglich.  
1. ὁ Φι L δ L Sayce; ὑπ(ἐρ) φ(οινικῶνων) ἱε(ρατικῶν) (nach Wilcken, Ostr. II  
S. 433 f., Zusätze zu Nr. 369 u. 379) Pr.

(3565) S. 20 Nr. 23. 95/96 n. Chr.

Οὐλούζιος Πεταργήρι | Φτωμίνιος χ(αίρειν). Ἀπέχω παρ(ὰ) | σοῦ  
ἀχούρου γῶμος | ἐνὼς τοῦ ιε L Δμιτιανοῦ | τοῦ κυρίου.

3. 1. ἀχούρου γόμους, Sayce.

(3566) S. 21 Nr. 25 a.

L η̄. Ἐπείφι ἰδ. Μέτρ(ημα) θ(ησαυροῦ) | διοικ(ήσεως) καστο(?)  
τοπος Ψενῶνις | . . . Ἀμητις Ψεμίνιος ζ δ.

1. Μετρ' θ' = Metrê the treasurer, Sayce. Μέτρ(ημα) θ(ησαυροῦ) Pr.  
2. διο<sup>K</sup> Sayce, διοικ(ήσεως) Pr.

(3567) S. 21 Nr. 26.

Μέτρ(ημα) θησ(αυροῦ) μη(τροπόλεως) γεν(ήματος) ἰδ ι T(ραιαν)οῦ  
| Καίσαρος τοῦ κυρίου Ἐπείφι . . | ὑπ(ἐρ) Χά(ρακος) ὀνό(ματος) Ταμε-  
πρῶνος Ψεμενω( ) | πυροῦ ζ ἥμισυ, γ(ίνεται) ζ ι . . . . .

1. Μεθῆς kâ γεν̄ ἰδ/ του | καισαρος Sayce; obiger Text vermutungsweise  
von Pr. 4. πυρους ημισυ t f Sayce, obiger Text vermutungsweise  
von Pr.

(3568) S. 23 Nr. 31.

Ἔτους ι, Μσορής ιε. | Παρα(δέδωκε?) Πετεχωσι( ) | Εὐτυχῆς δὺω  
| δέκα, γ(ίνεται) — δρ̄.

2. παρα Sayce, παρα(δέδωκε?) Pr. 4. δεκα / — δρ̄ Sayce, γ(ίνεται) Pr.

3569. **Mumienschild.** Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 240 Nr. 79.  
Quintino, Memorie Accad. Torino 1825 S. 276. Seyffarth, Ztschr.  
der Deutsch. Morgenländ. Gesellsch. 4 (1850) S. 257 Nr. 12. Zeile 1  
bis 2 stehen auf der Vorderseite, Zeile 3—5 auf der Rückseite.  
Turin, ägypt. Mus.

Ψεμών|θης Μα|οὔτος | Ψεμῶν|θης ἀνὴρ | πωτεν.

2. μα(κάριος) | οὔτος Seyffarth, Μα|οὔτος Le Blant. 5. πωτνε Seyffarth,  
πωτεν Le Blant. Vielleicht πωτσε oder πωπε? Wilcken briefl., auf Grund  
einer Nachprüfung des Originals.

3570. Aufschrift. Kolossalrelief der Isis mit dem Horusknaben. **Weihung (?)**. Faijum. Zucker, Jahrb. archäol. Instit. 25 (1910) Sp. 249. Παρὰ Στοτο[ή]τιος ἱερογλύφου.

3571. Ostrakon. **Quittung**. 193 n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 23 Nr. 32.

Λυκ( ) κμ γενή(ματος) β L | Λουκίου Σεπτιμίου | Σεουήρου Περτί-  
νακος | Σεβαστοῦ φαοκ ἡτου | γ ρυ<sup>1</sup> ὀνό(ματος) Οπ[ ]].

1. Sollte zu lesen sein: Μέ(τρημα) θησ(αυροῦ) μη(τροπόλεως) γεν(ήματος) κτλ. Pr.

3572. Ostrakon. **Quittung**. 193 n. Chr. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 23 Nr. 33.

Μέ(τρημα) θησ(αυροῦ) μη(τροπόλεως) γενή(ματος) α L Γαίου Πε-  
σκεννίνου | Νίγερως Καίσαρος τοῦ κυρίου Ἐπεῖφ ἱ ὑπ(έρ) Χά(ρακος)  
ὀνό(ματος) | Βησά(?) Ὄρου δι' εννεα πυροῦ μ. ....

1. Μεθης μισ<sup>1</sup> γεν<sup>1</sup> Sayce, obiger Text vermutungsweise von Pr.  
2. ὑ<sup>1</sup> χ<sup>p</sup> Sayce, ὑπ(έρ) Χά(ρακος) Pr. 3. βηγμωνου Sayce, Βησά(?) Ὄρου  
Pr. vermutungsweise.

3573. Inschrift. Holztafel. **Amulet**. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 306 Nr. 86, mit Abzeichnung (Taf. 11). Vgl. S. B. Nr. 2021.

Vorderseite: Βους | βος | βοαι | βοα.

Rückseite: Βους | διψίστου α|λαιε.

3. u. 8. βοιαι u. αλαιε Umschrift Le Blant, βοαι u. αλαιε Pr., laut Ab-  
zeichnung. 6. lies: ὑψίστου.

3574. Ostrakon. **Rechnerische Übersicht**. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 24 Nr. 34.

Παμω( ) Ἀμω( ) μι<sup>1</sup> κέ α | Φαμενῶ(θ) λ̄ ᾱ ἱ λ | ἱθ̄ ᾱ ἱᾱ ᾱ  
Φαρμου(θ)ι λ | L η L ις̄ L κ̄ L κη̄ δ | ἱθ̄ L.

3. Φαρμᾶ Sayce, Φαρμου(θ)ι Pr.

3575. Ostrakon. **Rechnerische Übersicht**. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 24 Nr. 35.

1	Μεσορή ιζ̄	
2	Λόγος σεππετυμεπωφιο αλαματιοι	ἡ
3	ε ρ Πατουῶς υἱὸς Αραμ. β	ε / β
4	Νυσπχω ... υἱὸς	ε / β
5	Περμάμις	ε =
6	Ψενφθοῦς πρ(εσβύτερος)	ε β ρ
7	Ψανπ/ . . . . .	ε η . κ ο
8	Ψενπ/ υἱ(ὸς) Πω ...	ε / β
9	Περμάμις	ε =
10	Ψενπζ. υἱ(ὸς) Ἀβῶ(τος)	ε κ ρ
11	Κριθυς(?)	ε η ρ
12	Οζοβσπος(?) (od. Ὀρος Πατ.)	ε α ρ



13  $\Psi\epsilon\upsilon\omega\varsigma(?)$  (od.  $\Psi\epsilon\nu\alpha\omega\varsigma$ )  $\varsigma \epsilon \zeta' \kappa \acute{o}$   
 14  $\Pi\epsilon\rho\mu\acute{\alpha}\mu\iota\varsigma$   $\varsigma \epsilon$

1. Μεσορίς Sayce, Μεσορή Pr. (ις statt η verlesen). 2. Zur Richtigstellung der falschen Lesungen wage ich keinen Vorschlag, Pr. 3. Πατουῶμιτις Sayce, Πατουῶς υἱός Pr., vermutungsweise. 6. lies  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi\omicron\upsilon\varsigma$ . 7. u. 8. wohl  $\Psi\alpha\nu\eta(\sigma\iota\varsigma)$  u.  $\Psi\epsilon\nu\eta(\sigma\iota\varsigma)?$ , Pr. 10.  $A\beta^w$  Sayce,  $\text{Ἀβῶ(τος) Pr.}$

**3576.** Ostrakon. **Abrechnung über Weizen.** Theben. Röm. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 25 Nr. 37. Vgl. dieselben Personen bei Wilcken, Ostr. II 1180—1181, sowie S. B. Nr. 3577 und 3578.

1 ἐπὶ ι ι θ . . .  
 2  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi\omicron\upsilon\varsigma$  πρεσβ(ύτερος)  $\zeta\text{---}$  α  $\varsigma$ ,  $\bar{\kappa}$   $\Psi\epsilon\nu\alpha\omega( )$   $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$   
 3  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi\omicron\upsilon\varsigma$  νεώ(τερος)  $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$ ,  $\bar{\kappa}\alpha$   $\Psi\epsilon\nu\theta\phi\omicron\upsilon\varsigma$  πρ(εσβύτερος)  $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$ //  
 4  $\Pi\epsilon\rho\mu\acute{\alpha}\mu\iota\varsigma$   $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$ .//  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi(ο\upsilon\varsigma)$  νεώ(τερος)  $\zeta\text{---}$   $\bar{\kappa}$   $\Pi\epsilon\rho\mu\acute{\alpha}\mu\iota(ς)$   $\zeta\text{---}$   $\eta$   $\varsigma$ //  
 5  $\Sigma\epsilon\kappa\eta\varsigma$  Πικῶτο(ς)  $\zeta\text{---}$   $\eta$   $\varsigma$ //  $\Sigma\epsilon\kappa\eta\varsigma$   $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$   
 6  $\text{Ὠρος}$  Παταπήτ(ος)  $\zeta\text{---}$  α  $\varsigma$ //  $\text{Ὠρ(ος)}$  Παταπήτ(ος)  $\zeta\text{---}$   $\acute{o}$   
 7 Ποτυμενω( ) νεώ(τερος)  $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$   $\acute{o}$   
 8  $\Psi\epsilon\nu\alpha\mu(ο\upsilon\nu\iota\varsigma)$  υἱό(ς)  $\zeta\text{---}$   $\eta$ //  $\Psi\epsilon\nu\alpha\mu(ο\upsilon\nu\iota\varsigma)$  σι.  $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$ .  
 9  $\kappa$ //  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi\omicron\upsilon\varsigma$  πρεσ(βύτερος)  $\zeta\text{---}$  α  
 10  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi\omicron\upsilon\varsigma$  νεώ(τερος)  $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$   
 11  $\Pi\epsilon\rho\mu\acute{\alpha}\mu\iota\varsigma$   $\zeta\text{---}$  α  $\bar{\iota}\beta$   
 12  $\Sigma\epsilon\kappa\eta\varsigma$   $\zeta\text{---}$   $\bar{\eta}$   $\varsigma$ //  
 13  $\text{Ὠρος}$  Παταπήτ(ος)  $\zeta\text{---}$  α  $\varsigma$ //

7. lies: Πενταμενῶ(φίς)(?) Spiegelberg. 8.  $\Psi\epsilon\nu\alpha\omega$  κοί Sayce,  $\Psi\epsilon\nu\alpha\mu(ο\upsilon\nu\iota\varsigma)$  υἱό(ς) Pr.

**3577.** Ostrakon. **Personenliste.** Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 26 Nr. 39. Vgl. S. B. Nr. 3576.

1  $\Pi\epsilon\rho(\mu\acute{\alpha}\mu\iota\varsigma)$  [  
 2  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi(ο\upsilon\varsigma)$  [  
 3  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi(ο\upsilon\varsigma)$  [  
 4  $\Pi\epsilon\tau\epsilon\mu\epsilon\nu\acute{\omega}\phi\iota\varsigma$  [  
 5  $\bar{\kappa}\zeta$   $\text{Ὠρος}$  Παταπήτος [  
 6  $\Psi\epsilon\nu\tau\omicron\zeta\omicron\upsilon\varsigma$  πρεσβ[ύτερος  
 7  $\Sigma\epsilon\kappa\eta\varsigma$   $\Psi\epsilon\alpha\zeta$  [  
 8  $\Pi\epsilon\rho\mu\acute{\alpha}\mu\iota\varsigma$   $\Psi$  [  
 9 ]

2. lies:  $\Psi\epsilon\nu\theta\phi\omicron\upsilon\varsigma$ . 6. lies:  $\Psi\epsilon\nu\tau\omicron\zeta\omicron\upsilon\varsigma(?)$  Spiegelberg.

**3578.** Ostrakon. **Abrechnung über Weizen.** Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 7 (1885) S. 26 Nr. 40. Vgl. S. B. Nr. 3576.

Spalte 1.

1 [  
 2 [  
 3 ]



(3581—3655. Fortsetzung.)

(3584) S. 378 Nr. 4. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1365.

Ἀγαθο|βούλου.

(3585) S. 378 Nr. 5. Ἀγαθοκλεῦς.

(3586) S. 378 Nr. 6. Ἐπὶ Ἀγα|σίππου | [     ].

(3587) S. 378 Nr. 7. Ἐπὶ Ἀγιστρά|του | Δα[λίου].

(3588) S. 379 Nr. 8. Ἐπὶ Ἀγε|στράτου | Ἀγριανίου.

(3589) S. 379 Nr. 9. Ἀγοράνα|κτος | Ἀγριανίου.

(3590) S. 379 Nr. 10. Ἐ[πὶ] Αἰνήτο|ρος | Ὑακινθίου.

(3591) S. 379 Nr. 11. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1272.

Αἰσχυ|λίνος.

(3592) S. 379 Nr. 12. Ἐ[πὶ . . . . .]μαγόρα | Ἀγριανίου.

(3593) S. 379 Nr. 13. Ἐπὶ Ἀλεξιά|δα Βαδρομίου.

(3594) S. 380 Nr. 14. Ἐπὶ Ἀλεξιάδα | Ὑακινθίου.

(3595) S. 380 Nr. 15. Ἐπὶ Ἀναξιβούλου | Ἀγριανίου.

(3596) S. 380 Nr. 16. Ἐπὶ Ἀνδ[ρονίκου] | Ἀρταμι[τίου].

(3597) S. 380 Nr. 17. Ἀντιμάχου.

(3598) S. 380 Nr. 18. Ἀρα[τοφάνευσ . . .]σανία.

Παυσανία (?) Miller.

(3599) S. 380 Nr. 19. Ἀριστίωνος.

(3600) S. 380 Nr. 20. Ἐπὶ Ἀ[ρχο]κρά|τευσ | Ἀρταμιτίου.

(3601) S. 381 Nr. 21. Ἐ[πὶ Καλλι]|ξείνου Θεσ|[μοφ]ορίου.

Ἐ[πὶ Ἀριστο]|ξείνου Miller, ἔ[πὶ Καλλι]|ξείνου Pr.

(3602) S. 381 Nr. 22. Ἐπὶ Ἀριστ[ο                     ].

(3603) S. 381 Nr. 23. Ἐ[πὶ] Ἀρμοσίλα Ἀγριανίου.

Ἀρμοσίδα Miller, Ἀρμοσίλα Pr.

(3604) S. 381 Nr. 24. Ἐ[πὶ . . .]ε|μαγόρου | Δαλίου.

(3605) S. 381 Nr. 25. [Ἐπὶ] Ἀ[ρχεμ]|βρότου Ἀγριανίου.

(3606) S. 381 Nr. 26 u. 27. [Ἐπὶ] Δαμοκο[. . .]

Δαμοκό[που] Miller; Δαμοκρ[άτευσ] Pr.

(3607) S. 382 Nr. 28. Δαμοκράτευσ.

(3608) S. 382 Nr. 29. Δίσκου.

(3609) S. 382 Nr. 30. Ε[. . .]νος.

Ἐ[πίγο]νος? oder Ἐ[ρμω]νος? Miller.

(3610) S. 382 Nr. 31. Εὐκλείτου.

(3611) S. 382 Nr. 32. Ἐ[πὶ] Εὐ|[κ]ράτευσ.

(3612) S. 382 Nr. 33. Ἐπὶ Εὐκράτευσ Δαλίου.

(3613) S. 383 Nr. 34. Ἐπὶ Εὐφρ[άνο]ρος | Δαλίου.

(3614) S. 383 Nr. 35. Ζήνω|νος.

(3615) S. 383 Nr. 36. Ἐπὶ Ἑράτου | Ἀγριανίου.

Verlesen statt Ἑραγόρ[α]? Pr.

(3616) S. 383 Nr. 37. Θάλητος.

(3581—3655. Fortsetzung.)

- (3617) S. 383 Nr. 38. [Θε]ρσάνδρου. | Πανάμου.  
 (3618) S. 383 Nr. 39. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1384.  
 Ἐπὶ Θέσ|τορος.  
 (3619) S. 383 Nr. 40. Ἐπὶ Θρα|συδάμου.  
 (3620) S. 384 Nr. 41. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1375.  
 Ἰάσονος.  
 (3621) S. 384 Nr. 42. [Ἰ]άσονος.  
 (3622) S. 384 Nr. 43. Ἐπὶ Καλλι|κράτεως | [Ῥακ]ινθίου.  
 (3623) S. 384 Nr. 44. Ἐπὶ Κ[λεω]|νύμου | Καρνείου.  
 (3624) S. 384 Nr. 45. Ἐπὶ Λεον[τ]ίδα | Π[ανάμου].  
 (3625) S. 384 Nr. 46. Λίνου.  
 (3626) S. 384 Nr. 47. Ἐ[πὶ ] Μενεσθέως.  
 Ἐ[πὶ ἱερέως](?) B. Keil.  
 (3627) S. 384 Nr. 48. Μικύθου.  
 (3628) S. 385 Nr. 49. Ἐ[πὶ ]|μονευς.  
 (3629) S. 385 Nr. 50. Ἐπὶ Να[υ]|σίππο[υ].  
 (3630) S. 385 Nr. 51. Νείλος | Βαδρομίου.  
 (3631) S. 385 Nr. 52. Νικία.  
 (3632) S. 385 Nr. 53. Ἐπὶ Ξενοφάνευς Ῥακινθίου.  
 (3633) S. 385 Nr. 54. Ἐπὶ Ξενο|φάνευς.  
 (3634) S. 385 Nr. 55. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1362.  
 Ἐπὶ Ὀνα|σάνδρου.  
 (3635) S. 385 Nr. 56. Παραπα[.][.][.σ[. . .].  
 Παραπα[μ][ι]σ[ου]? Miller.  
 (3636) S. 386 Nr. 57. Ἐπὶ Πολυ|κράτεως.  
 (3637) S. 386 Nr. 58. Ἐπὶ Συμμάχου Δαλίου.  
 (3638) S. 386 Nr. 59. Σωκράτεως.  
 (3639) S. 386 Nr. 60. Σωπάτρου.  
 (3640) S. 386 Nr. 61. Τιμαγόρα | Ζμινθίου.  
 (3641) S. 386 Nr. 62. Ἐπὶ Τιμασ|αγόρα Ῥακινθίου.  
 (3642) S. 386 Nr. 63. Ἐπὶ Τιμασ|αγόρα | Σμινθίου.  
 (3643) S. 387 Nr. 64. Ἐπὶ Τιμοθέου | Δαλίου.  
 (3644) S. 387 Nr. 65. Ἐπὶ Τιμο|θέου | Ἀγριανίου.  
 (3645) S. 387 Nr. 66. Ἐπὶ Τιμο|ρόδου | Θεσμοφορίου.  
 (3646) S. 387 Nr. 67. Φιλίππου | Δαλίου.  
 (3647) S. 387 Nr. 68. Χάρ[ητο]ς | Σμινθίου.  
 (3648) S. 387 Nr. 69. Ἐπὶ Χαρ|[μ]οκλεῦς.  
 (3649) S. 387 Nr. 70. Ἐπὶ | Χρυσάορο[ς].  
 (3650) S. 388 Nr. 76. Ἐπὶ [Δρά]κον|το[ς Νικί]α Κνί|διον.  
 (3651) S. 388 Nr. 77, gleichlautend mit Nr. 78.  
 Ἐπὶ Κλευμβρότου | Ἀπολλωνίου | Κνίδι[ον].



(3581—3655. Fortsetzung.)

(3652) S. 388 Nr. 79. Ἐπ[ι . . .]ερος | Νικασιβούλου.

(3653) S. 388 Nr. 80. Ἐπὶ Χρυσίππου | Ἀριστοκλε[ύ]ς | Κνίδιον.

(3654) S. 389 Nr. 81. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1306. Ἰμά.

(3655) S. 389 Nr. 82. Δοι.

3656. Inschrift. **Denkschrift.** Philae. 454 n. Chr. G. Maspero, Rev. arch. 43 (1882) S. 38, mit Abzeichnung. Unterhalb der Inschrift zwei Sohlenbilder.

Σμητ Ἀχάτης, | Σμητὸ μητρός | Τσαουήλ . ροά'.

2. ο bedeutet „groß, alt“, also Σμητὸ = „Σμητ der Ältere“, Spiegelberg.

3657. Inschrift. **Denkschrift.** Philae. 411 n. Chr. G. Maspero, Rev. arch. 43 (1882) S. 39, mit Abzeichnung. Παχομίου . ρκη.

3658. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 43 Nr. 146. Berlin, ägypt. Mus. Παχοῦμε | Θερμούθι(ος).

3659. Marmorplatte. **Grabschrift.** Alexandria. Frühptolem. Zeit. Jullian, Rev. arch. 7 (1886) S. 266 Nr. I. Marseille, archäolog. Mus.

Πολυκράτης Πολυκράτου | τοῦ Πολυκράτου Ἀργεῖος | ὁ ἀρχισω-  
ματοφύλαξ.

3660. Marmorplatte. **Grabschrift.** Alexandria. Jullian, Rev. arch. 7 (1886) S. 271 Nr. II, mit Abzeichnung. Marseille, archäolog. Mus.

Ἀλεξαμε | ὄρεσεστω | ἰσις γυνή | αὐτοῦ ἐπόησε. Εὐψύχι.

1. lies Ἀλεξαμε(νέ)? oder Ἀλεξάμε|δρε = Ἀλέξανδρε? ferner ἐτών ἰς? oder ἰσις? Jullian.

3661. Inschrift. Marmorplatte. **Weihung.** Alexandria. Zeit des Ptolemaios II. Miller, Rev. arch. 7 (1886) S. 272 Nr. III. Strack, Dynastie S. 223 Nr. 24. Marseille, archäolog. Mus. Ἀρσινόη | Φιλαδέλφωι.

3662. Inschrift. Marmorplatte. **Grabschrift.** Alexandria, Miller, Rev. arch. 7 (1886) S. 272 Nr. IV. Marseille, archäolog. Mus.

Ἡλιόδωρε | εὐψύχι.

3663. **Mumienschild.** Reich, Demotische und griechische Texte auf Mumientäfelchen (Stud. Pal. VII) S. 13 Nr. 13 u. S. 20 Nr. 9, mit Abzeichnung von Wessely auf Taf. 6 Nr. 1. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer. Βῆσις Παῶμις, | Ψενβολῶκις.

2. Ψενβολῶκις Ortsname, Reich. Vgl. Ψενβελλῶχις in S. B. Nr. 5208 (Pr.).

3664—3699. Einkratzungen. Tempelwand. **Denkschriften.** El Amarna. de Ricci bei Davies, The Rock Tombs of El Amarna, Teil III S. 34 ff., mit Abzeichnungen auf Tafel 35, gefertigt von Davies.

(3664) S. 34 Nr. 2.

Βασιλεῦ[ς] | Θεόδωρος τοῦ . . .[. . .] | τοις, L ἔκτου Παεῖ(νι) ἰζ.

3. Παειν[ι . . .] oder Ἀθῦρ ζ(?) de Ricci, Παεῖ(νι) ἰζ Pr., laut Abzeichnung.

(3665) S. 34 Nr. 3. ἥκωι | L λζ.

(3666) S. 35 Nr. 4. Πτολε[μ . . .] ].

Πτολε[μαῖος] de Ricci, es sind aber verschiedenartige Auflösungen möglich.

(3664—3699. Fortsetzung.)

- (3667) S. 35 Nr. 5. Κόκωφος.  
 (3668) S. 35 Nr. 7. [Φι]λύνικος [ ] | -Πολυνίκου.  
 (3669) S. 35 Nr. 8. Ἀπολόδωρε.  
 (3670) S. 35 Nr. 10. Διονυσώδωρος νηώτορος.  
 (3671) S. 55 Nr. 13. Καλλων[ ].  
 (3672) S. 35 Nr. 14. [Αὐλ]ο[υτ]ράλης(?) παρεγενό[μην].  
 (3673) S. 35 Nr. 15. Ἀπολλων[ ].  
 (3674) S. 35 Nr. 16. Πτολεμαῖος[ς].  
 (3675) S. 35 Nr. 17. ε L ιζ Τῷ[βι ].  
 (3676) S. 35 Nr. 19. [ ]δωτος Θράιξ.  
 (3677) S. 35 Nr. 21. Ξάνθ[ος] | Πτολεμαίου.  
 (3678) S. 35 Nr. 23. Ἀβλουζέλις.

Αυλουζελις de Ricci, Ἀβλουζέλις (vgl. S. B. Nr. 1073) Pr., laut Abzeichnung.

- (3679) S. 35 Nr. 24. L κ.  
 (3680) S. 35 Nr. 26. Σπάρτακος. Μένανδρ[ος] Μεμανθ. . . [ ].

Μενάνδρο[υ] de Ricci, Μεμανθ. . . [ ] Pr., laut Abzeichnung.

- (3681) S. 35 Nr. 27. Ἀκουράτω[ς].  
 (3682) S. 35 Nr. 28. Σπάρτακος φιλοισινη[ ].  
 (3683) S. 35 Nr. 29. Σπάρτακος ὁ δρομεὺς | Ἀλεξάνδρου.  
 (3684) S. 35 Nr. 30. Πτολεμ[αῖος] | Σωτίον[ος?].  
 (3685) S. 36 Nr. 33. Σιλβανός.  
 (3686) S. 36 Nr. 34.

[.]ν.[...]δη.οεαν ὦδε | [ ]... εις Σεύθης | [ ]... ν.

Text von Pr. nach der Abzeichnung von Davies. de Ricci bringt nur den Namen Σεύθης,

- (3687) S. 36 Nr. 38. Σεύθης Κότυος.  
 (3688) S. 36 Nr. 38. Αἰσθιοκλο . . . . .  
 (3689) S. 36 Nr. 39. Σπάρτακος Φιλιέργους | ὦδε.  
 (3690) S. 36 Nr. 41. Κριτίας | Διονυσοδώ[ρου].

Διονυσιόδω[ρος] de Ricci; der Schreiber hat an der betr. Stelle Verbesserungen vorgenommen, wahrscheinliche Lesung Διονυσοδώ[ρου], oder auch Διονυσοδώ[ρου] (Pr.).

- (3691) S. 36 Nr. 42. L ιζ Πτολ[.] . . . . . ρου Πυρρίας Ταήτος ἐραστής.  
 (3692) S. 36 Nr. 45. [.] . . . . . οψ . . . εὐλογῶ τὸν [θεόν].  
 (3693) S. 36 Nr. 48. Σπάρτακο[ς] Φιλ[ιέργους].

erg. de Ricci; vgl. S. B. Nr. 3689.

- (3694) S. 36 Nr. 49. .π. | Πτολεμαῖος | ἦκω.  
 (3695) S. 36 Nr. 53. Καλλίας Ἑρμαίου, | Ἀπολλώνιο[ς].  
 (3696) S. 36 Nr. 54. Ἄνουβίων.  
 (3697) S. 36 Nr. 57. Νικάνω[ρ].  
 (3698) S. 36 Nr. 58. Διονύσιος.  
 (3699) S. 36 Nr. 59. Διονύσιος ε.[ ].

**3700—3706.** Einkratzungen. Tempelwand. **Denkschriften.** El Amarna. de Ricci bei Davies, The Rock Tombs of El Amarna, Teil III S. 36, mit Abzeichnungen auf Tafel 25, gefertigt von Davies.

(3700) S. 36 Nr. 5. Ἀ[.]θως.

(3701) S. 36 Nr. 6. Ταθώτης

(3702) S. 36 Nr. 8. Τευῶρ[ι]ς [Ἀπο]λλι. γ[. . .].

(3703) S. 36 Nr. 10. Ὀρνε[.] . . .

(3704) S. 36 Nr. 11. Βικῶς.

(3705) S. 36 Nr. 12.

Διονυσία. | Τευῶρις. | Ἡραίσκος. | Σαβεῖν[ος]. | Ἡρακλᾶ[ς]. |  
[Ἀ]γάθων. | Διον[ ] .

7. Διον[υσια] de Ricci.

(3706) S. 36 Nr. 13. Βικῶς Ἀρσιῆσις.

**3707—3722.** Töpferstempel. Botti, Notice des Monuments S. 250. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(3707) Nr. 4963. Αφ.

(3708) Nr. 4964. [. . .]αλαμ[.] | [Ἀλ]εξανδ[ρεὺς?].

(3709) Nr. 4965. Β.

(3710) Nr. 4966. Γ.

(3711) Nr. 4967. Δι.

(3712) Nr. 4968. Διο.

(3713) Nr. 4969. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 958. Vgl. auch S. B. Nr. 2665. Διοφάν[του] βου( ).

(3714) Nr. 4970. Εὐπορίστου.

(3715) Nr. 4971. Ἑρμογ[ένους].

(3716) Nr. 4973. Ε.

(3717) Nr. 4974. Η.

(3718) Nr. 4975. Καίου.

(3719) Nr. 4976. Π.

(3720) Nr. 4977. Πρόβου.

(3721) Nr. 4979. Σε[ρ(ήνου)?].

CEP Botti, Σε[ρ(ήνου)?] Pr.

**3722.** Inschrift. **Aschenurne.** Botti, Notice des Monuments S. 250 Nr. 4972. Vgl. S. B. Nr. 2484. Εἰρήναι | [εὐ]τύχι.

2 . . . . τυχι Botti, [εὐ]τύχι Pr.

**3723—3759.** Einkratzungen. **Denkschriften** und **Proskynemata.** Abydos, Setitempel. Milne bei Garstang, El Arabah S. 37 f., mit Abzeichnungen (Taf. 38—40).

(3723) S. 37 Nr. 2. 2. Jahrh. v. Chr. Δῆμος | ἀρχηγέτης.

(3724) S. 37 Nr. 3. 3. Jahrh. v. Chr. Λάαρχος. | Ἡρακλέα.

(3725) S. 37 Nr. 4. 2. Jahrh. n. Chr.

Διονύσιος | Εὐβούλου | Ἀλαβανδεὺς | ἥκω, | τοῦ [Εὐ]βούλ(ο)υ |  
. . . . . | μ . . | τὸ προ|σκύνη|μα.

(3723—3759. Fortsetzung.)

(3726) S. 37 Nr. 5. 1. Jahrh. n. Chr.

Αἰγλίτερος | Κλα[υ]δίου | ἦκω. | Μυρτάλη. [ῥ] Ἀμμωνία. | Αἴγυπτο[ς]  
| Ἀν.ήτου.

4. Μυρτίλη Milne, Μυρτάλη Pr., laut Abzeichnung.

(3727 a) S. 37 Nr. 6 a. 2. Jahrh. v. Chr.

Δημήτριος | Καττάρωνος | καὶ Ἀμμωνία ἦκει | ἡ Δημητρίου. [ῥ] Ῥό-  
δων Ἑρμίου | καὶ Ἡδίστη ἦκει.

(3727 b) S. 37 Nr. 6 b. 1. Jahrh. v. Chr.

Ἡρακλείδης. | Ἀπο<<η>>λλων<ί>α.

(3728) S. 37 Nr. 7. 1. Jahrh. n. Chr.

Κριτία[ς]. | Νίκη. | Φιλοτέρα | .ανα.εγ.

(3729) S. 37 Nr. 8. 2. Jahrh. v. Chr. Ἡρακλείδης.

(3730) S. 37 Nr. 9. 1. Jahrh. v. Chr.

Καηρας Ἰάσι|δος μ.....ηαν | τὸ προσκύνημα . . . .

(3731) S. 37 Nr. 10. 2. Jahrh. n. Chr.

Ἦλθεν | Ἀπολλο|φάνης | .χ.. [ῥ] . . . . . | Σέραπιν | πατέρα.

(3732) S. 37 Nr. 11. 1. Jahrh. v. Chr. Πλουτογέννης.

(3733) S. 37 Nr. 12. 3. Jahrh. v. Chr.

Φιλα . . . . . | Δημητρία. | Ζήνων Γορδίου | Ἀλεξανδρεύς.

(3734) S. 37 Nr. 14. 3. Jahrh. v. Chr. Ποσίδιπος.

(3735 a) S. 37 Nr. 16 a. 1. Jahrh. n. Chr. Λύσανδρος | ἦκω.

(3735 b) S. 37 Nr. 16 b. 1. Jahrh. n. Chr. Θυηρίστηλος ἦκω.

(3735 c) S. 37 Nr. 16 c. 1. Jahrh. n. Chr. Ποσειδώνιος | ἦκω.

(3735 d) S. 37 Nr. 16 d. 1. Jahrh. v. Chr.

Πίης ἦκω | μετ' Ἀντι|γόνας | μεθ' ὧν. [ῥ] L ιδ, Μεχείρ | ζ.

(3736) S. 38 Nr. 17. 1. Jahrh. n. Chr. Νικάν|ωρ | Ἀπολλώ|νιος | ἦκω.

(3737) S. 38 Nr. 18. 2. Jahrh. v. Chr. [ ]χος Κυρη|ναῖος.

(3738) S. 38 Nr. 19. 3. Jahrh. v. Chr. Ἱερκολ|ῆς.

Ἱερσόλ|ης Milne, Ἱερκολ|ῆς (= Ἱεροκλῆς) Pr., laut Abzeichnung.

(3739) S. 38 Nr. 20. 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀμμόνιος χαίρειν | παρὰ τοῦ Σαραπίω[νος], | χαίρειν παρὰ τοῦ  
βασιλ|ήως.

(3740) S. 38 Nr. 21. 1. Jahrh. n. Chr.

Ἄττιος προσεύχετα[ι] | τοῖς <έν> Ἀβύτρο<<ν> θεοῖς, | ἵνα ὑγιαίνη.

1. Ἄττιλος Milne, Ἄττιος Pr., laut Abzeichnung.

(3741) S. 38 Nr. 22. 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀμμώνιος Ἀγαθωκλέου | θηβαισάρκας τῆς Θηβαείδος.

2. θηβαισάρκας = θηβάρχης, Milne.

(3742) S. 38 Nr. 24. 1. Jahrh. n. Chr.

Φαῦστος | Γαίου | πρὸς τὸν | Σέραπιν.



(3723—3759. Fortsetzung.)

(3743) S. 38 Nr. 25. 1. Jahrh. n. Chr.

Τὸ προσ|κύνημα | Πολλουκος, | Πανὶ ἦκω.

2. Vermutlich zu lesen Πολλίωνος, was nach der Abzeichnung nicht unmöglich ist, möglich auch Πολλοῦτος (Pr.).

(3744) S. 38 Nr. 26. 1. Jahrh. n. Chr. Τὸ προσκύνημα | Πανίσκος Βησᾶ.

2. Βήσα Milne, Βησᾶ (gen.) Pr.

(3745) S. 38 Nr. 27. 1. Jahrh. v. Chr. Εὔνικος ἦκω.

(3746) S. 38 Nr. 31. 4. Jahrh. v. Chr. Ὀνασᾶς | Ζοαλίου Πάφιος.

(3747) S. 38 Nr. 32. 1. Jahrh. v. Chr.

Ἀριστος | κολυμβητῆς | λε.οεμ[.]ος.

(3748) S. 38 Nr. 33. 1. Jahrh. v. Chr. Ἀσφεῦς.

Ἀσφευς Milne, Ἀσφεῦς Pr., laut Abzeichnung.

(3749) S. 38 Nr. 35. 1. Jahrh. n. Chr.

Ἦλθε ὁ υἱὸς Φ[ι]βρη|νος καὶ Ἀρ|σινῶη καὶ [β] Δημητρ<ι>α ἡ θυ-  
γά|τηρ, | Ἀριστονί|κη ἡ μήτ|ηρ αὐτῶ[ι]<sup>10</sup>ν.

Φ[.]βρη|νος Milne, Φ[ι]βρη|νος (= Fibrinus) B. Keil.

(3750) S. 38 Nr. 36. 1. Jahrh. n. Chr.

Μάιος Γλύκω|νος Ταρσεῦς | πρὸς τὸν Σέρα|πιν.

(3751) S. 38 Nr. 38. 2. Jahrh. v. Chr. Σωτήριχος | Ξενοδίκου | σωθείς.

(3752) S. 38 Nr. 39. 2. Jahrh. v. Chr. Ἡρόφιλος | πρὸς τὸν | Σάραπιν.

(3753) S. 38 Nr. 40. 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀριστόλαος, | Περδίκας&lt;ς&gt;, | Ἀρτεμίδωρος.

(3754 a) S. 38 Nr. 42a. 3. Jahrh. v. Chr. Νίκαρχος.

(3754 b) S. 38 Nr. 42b. 2. Jahrh. v. Chr. Ἀπολλώνιος.

(3755) S. 38 Nr. 43. 1. Jahrh. v. Chr. Ἡράκλειτος.

(3756) S. 38 Nr. 44. 2. Jahrh. v. Chr.

Παυσανία&lt;ς&gt; Ἀριστομέδου | Κιβ[ι]υράτης ἦκ[ω].

2. Κιβυράτης Milne, Κιβνράτης die Abzeichnung, Pr; der Schreiber schrieb wohl erst KIBIP, dann verbesserte er in KIBNP, sodaß das ι neben dem υ sichtbar blieb, mithin zu lesen Κιβ[ι]υράτης. B. Keil.

(3757) S. 38 Nr. 45. 1. Jahrh. n. Chr. Τὸ προσ|κύνημα | Ἰωσῆς.

(3758) S. 38 Nr. 46. 2. Jahrh. v. Chr. Πάμφιλος.

(3759) S. 38 Nr. 47. 2. Jahrh. v. Chr. Μηνογένης | ἦκω.

3760—3786. Einkratzungen. **Denkschriften.** Abydos. Osiristempel.  
Milne bei Murray, The Osireion at Abydos S. 36 ff., mit Abzeich-  
nungen von Eckenstein (Tafel 21, 23 u. 24).

(3760) S. 36 Nr. 1, mit Abzeichnung (Taf. 21). 3. Jahrh. v. Chr. Unter  
anderen Kritzeleien liest man folgendes Wort. Σικ[υ]ώνιος.

(3761) S. 36 Nr. 2, mit Abzeichnung (Taf. 21). 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀριστις | ἀφίκετο. | Τίμαρχος. [β] Νότιος. | Δρόμων.

(3762) S. 37 Nr. 3, mit Abzeichnung (Taf. 21). 2. Jahrh. v. Chr.

Ἰσσωρίων Πλουτογένε[υς].

(3760—3786. Fortsetzung.)

(3763) S. 37 Nr. 4 a, mit Abzeichnung (Taf. 21). 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀπολλώνιος Πτολεμαίου.

(3764) S. 37 Nr. 4 b, mit Abzeichnung (Taf. 21). 2. Jahrh. v. Chr.

Τὸ προσκύνη(μα) Ἀπολλωνᾶς.

Ἀπολλωνίας Milne, Ἀπολλωνᾶς Pr., laut Abzeichnung; vgl. Ἀπολλωνᾶς (Gen. Ἀπολλωνᾶτος) P. Flor. I 71, 324.

(3765) S. 37 Nr. 5, mit Abzeichnung (Taf. 21). 3. Jahrh. v. Chr.

Ἐπικράτης | Νικολάου.

(3766) S. 37 Nr. 6, mit Abzeichnung (Taf. 21). 132 v. Chr.(?).

Λ λη, Μεχ(εῖρ) ι. | Ἡράκλειτος Πολεμάρχ[ου] | Ἀχαῖος ἀφίκετο.

(3767) S. 37 Nr. 7, mit Abzeichnung (Taf. 21). 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀριστοκλῆς.

(3768) S. 37 Nr. 8 a, mit Abzeichnung (Taf. 23). 2. Jahrh. n. Chr.

Τὸ προσκύνημα | Σαβεΐνου Μαρίνου.

(3769) S. 37 Nr. 8 b, mit Abzeichnung (Taf. 23). 2. Jahrh. v. Chr.

Ὑμεήσολλ<ος> | Ζάζελμῖς ἐκεῖ.

ι. Ὑμεησολλ(?) Milne, Ὑμεήσολλ<ος> (Pisidier; vgl. Kretschmer, Einl. S. 324. 364) B. Keil.

(3770) S. 37 Nr. 8 c, mit Abzeichnung (Taf. 23). 1. Jahrh. v. Chr.

Ἀρτεμίδωρος ἦκω ἐπὶ σω[τη]ρίᾳ.

(3771) S. 37 Nr. 8 d, mit Abzeichnung (Taf. 23).

Ἀθηναγόρας Ζωμοπηκ.ος ἦκω ἔτους κ κγ.

(3772) S. 37 Nr. 8 e, mit Abzeichnung (Taf. 23). 1. Jahrh. v. Chr.

Δαμήτριος Ἀλεξανδρεὺς ἦκω.

(3773) S. 37 Nr. 8 f, mit Abzeichnung (Taf. 23). 2. Jahrh. v. Chr.

[Α]φθόνητος Ἀττίνου Θεσσαλὸς ἦκω.

(3774) S. 37 Nr. 9, mit Abzeichnung (Taf. 23). 2. Jahrh. v. Chr.

Τὸ προκύνημα Δημητρίου τ..

(3775) S. 37 Nr. 11, mit Abzeichnung (Taf. 23). 1. Jahrh. n. Chr.

Φιλοκράτης | .κιθ[...]. επ[...].

(3776) S. 37 Nr. 12, mit Abzeichnung (Taf. 23). 1. Jahrh. v. Chr.

[Φιλ]οκλῆς Σεουετρι προσκυνῶν χαίρειν λέγω. | Φιλοκλῆς Ἱεροκλέους Τροιζήνιος παρεγενήθην προσκυνῶν τὸν Σάρα[π]ιν [..]τ[...].ιν[...]  
| ἐπὶ πῆς Ἀβύδου πολιορκίας. L ε, Παῆνι κη.

4. lies τῆς.

(3777) S. 37 Nr. 13, mit Abzeichnung (Taf. 23). 2. Jahrh. n. Chr.

Τὸ πρωσκύνημα Ἡρακλεοῦς | Ἡρωνος μητρὸς Σεναπύγχιος ἀπὸ Ἀντινουπόλεως. | Τὸ προσκύνημα Δημητρίου εὐλατοχου καὶ Ποτάμωνος πατρὸς καὶ Δημητρίου ἀδελφοῦ.

2. Vermutlich ἐνκατόχου; vgl. dazu S. B. 1066. 2. ἀδελφῶν Milne, ἀδελφοῦ Pr., laut Abzeichnung.

(3760—3786. Fortsetzung.)

(3778) S. 37 Nr. 14, mit Abzeichnung (Taf. 24) CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 53 (Taf. 16). 2. Jahrh. n. Chr.

Κάπωνος καὶ Δημάτος | τὸ προσκύνημα ᾧδε.

(3779) S. 37 Nr. 14. CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 53 (Taf. 16).

Πρωτάρχου τὸ πρ(οσκύνημα).

(3780) S. 37 Nr. 15, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 55 (Taf. 16). Θεόφιλος ἱατρός.

Θεόφιλος [i]ατρός Milne, Θεοφιλος ατρος Eckensteins Abzeichnung, Θεόφιλος ἱατρός Pr., laut Lichtdruckbild im CISem.

(3781) S. 37 Nr. 16, mit Abzeichnung (Taf. 24) CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 54, (Taf. 16). Ἰμούτ Βυκήσι.

Ἰμουπβύκης Milne, ebenso Eckensteins Abzeichnung, Ἰμούτ Βυκήσι Pr., laut Lichtdruckbild im CISem.

(3782) S. 37 Nr. 17a, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 27 (Taf. 16).

Umschrift von Milne nach  
Eckensteins Abzeichnung:

1 Νί[κ]ις Κυρηναῖος]

2 Ἀλ[καῖος]

3 ακ (Schrift linksläufig)

4 Ἀρμ[όδιος Ὀδησιτῆς]

5 Μενεκράτει εὐτυχεῖν

Umschrift von Pr. nach dem Licht-  
druckbilde im CISem.:

1 Νίκις Κυ[ρηναῖος].

2 Ἀλκαῖος.

3 κυ

3a (2. H.) Ἀθάνιππος Ἀργεῖος.

4 Ἀρμόδιος Ὀδησίτης.

5 Μενεκράτει εὐτυχεῖν.

(3783) S. 37 Nr. 17b, mit Abzeichnung (Taf. 24). 2. Jahrh. v. Chr.

Ἡρακλῆς.

(3784) S. 38 Nr. 18a, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 4 (Taf. 16). 2. Jahrh. v. Chr. Σοναβῖν|ις.

2. Diese Zeile hat CISem. nicht. — Die von Milne als Z. 3 gebrachten Buchstaben τα gehören zur Zeile 3 des nachfolgenden Stückes (Pr.).

(3785) S. 38 Nr. 18b, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 4 (Taf. 16). 3. Jahrh. v. Chr.

Λητόδωρος | ὁ θεὸς | Τα[.]ωρις.

1. Λητοδώριος Milne u. Eckenstein, Λητόδωρος Pr., laut Lichtdruckbild im CISem. 3. Ὠρις Milne, es ist aber das τα des vorhergehenden Stückes hiermit zu verbinden (Pr.).

(3786) S. 38 Nr. 18c, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 4 (Taf. 16). 2. Jahrh. v. Chr.

Ταγῆς. | Παμνάς. | Νααραῦς. Περ|οσίρις.

4. Περ|[οσίρις] Milne, Περ Eckenstein, Περ|οσίρις Pr., laut Lichtdruckbild im CISem.

3787. Einkratzung. **Denkschrift.** Abydos. Tempelwände. 2. Jahrh. v. Chr. Milne bei Murray, The Osireion at Abydos S. 38 Nr. 19, mit Abzeichnung von Eckenstein (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 6 (Taf. 16).

Umschrift von Milne gemäß  
Abzeichnung von Eckenstein:

1  
2 Παραγέγονεν Ἀγάθεινος ἐπὶ σωτηρ-  
3 ρία · παρερέ[νε]το δὲ καὶ Δημή-  
4 τριος]  
5 ὦ παρωνύμιον Ἰλλαυς καὶ Ὀνυ-  
6 σία κ[αῖ]  
7 ἡ θυγάτηρ Χαρι[ι]σεστράτη σὺν  
8 Παρσκ[. . .]  
9 τῷ π[α]ιδὶ κῆ Μύρζω καὶ υἱὸς Πέπτιξ.

5. lies: Χαρησιστράτη, B. Keil.  
6. lies: Μυρτώ, B. Keil. Μυρζώ deut-  
lich die Abzeichnung, Pr.

Umschrift von Pr. gemäß Licht-  
druckbild im CISem.:

L δ  
1 παραγέγονεν Ἀγαθεῖνος ἐπὶ σωτηρ-  
2 <ρ>ίαι, παρερέ<νε>το δὲ καὶ Δη-  
3 μήτριος],  
4 ὦι παρωνύμιον Καλαῦς, καὶ Δ<ιο>-  
5 νυσία κ[αῖ]  
6 ἡ θυγάτηρ Χαρισεστράτη σὺν  
7 Παρη[ ]  
8 τῷ παιδὶ κῆ Μυρζῶ καὶ υἱὸς Τέπτιξ.

6. lies: Μυρτώ, B. Keil. Μυρζώ deut-  
lich die Abzeichnung, Pr.

**3788—3796. Einkratzungen. Denkschriften.** Abydos. Tempelwände.  
Milne bei Murray, The Osireion at Abydos S. 38, mit Abzeich-  
nungen von Eckenstein.

(3788) S. 38 Nr. 20a, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruck-  
bild Nr. 1 (Taf. 16). 2. Jahrh. v. Chr.

Ἀβλουθίης. | Χυσίτης. Ἀβλουθίης.

Das dritte Wort fehlt bei Eckenstein u. Milne.

(3789) S. 38 Nr. 21b, mit Abzeichnung (Taf. 24). 1. Jahrh. v. Chr.

Τὸ προσκ(ύνημα), ἦκω κατάγ(ων?).

(3790) S. 38 Nr. 21c, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruck-  
bild Nr. 18 (Taf. 17). 3. Jahrh. v. Chr. Διονύσιος | Καλλιχάρους.

2. [Κ]αλλιχάρους Eckenstein u. Milne, Καλλιχάρους CISem.

(3791) S. 38 Nr. 21e, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruck-  
bild Nr. 21 (Taf. 17). 2. Jahrh. v. Chr.

Ἑρμίας ἦκω | εἰς Ἀβυδὸν μετὰ | Ἀριστίππου.

Δ[ ]ίας ἦκω | [εἰς Ἀβυ]δὸν μετὰ | [Ἀριστί]ππου Milne u. Eckenstein,  
obiger Text nach CISem.

(3792) S. 38 Nr. 21f, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruck-  
bild Nr. 17 (Taf. 17). 2. Jahrh. v. Chr.

Πεταρβεσχίνις | Πατοῦτος Καλῆς | καὶ τοὺς ἀβλεφο|ύς.

1. [Π]αταρβεσχίνις Milne u. Eckenstein, Πεταρβεσχίνις (das α steht  
auf einem ursprünglich geschriebenen η) Pr., gemäß CISem. 2. καλῆς  
Milne, Καλῆς Pr. 3. κ[α]ὶ το[ύς ἀ]βλεφο|ύς Eckenstein, ἀδελφο|ύς Milne,  
obiger Text nach CISem.

(3793) S. 38 Nr. 21g, mit Abzeichnung (Taf. 24). 1. Jahrh. v. Chr.

Ἑ[ρ]μῖνις | Τοκοίσις.

(3794) S. 38 Nr. 22b, mit Abzeichnung (Taf. 24). CISem. I, Lichtdruck-  
bild Nr. 24 (Taf. 16). 2. Jahrh. v. Chr. Ἀβλουθίης.

(3795) S. 38 Nr. 23a, mit Abzeichnung (Taf. 24). 2. Jahrh. v. Chr.

Νεοπτόλεμος Μ[. .]ρου Κασεπ. . . .



(3788—3796. Fortsetzung.)

(3796) S. 38 Nr. 23 b, mit Abzeichnung (Taf. 24). 2. Jahrh. v. Chr.  
Πυθόδωρος.

**3797—3814. Töpferstempel.** Memphis. Flinders Petrie, The palace of Apries (Memphis II), Lichtdruckbilder auf Taf. 27. Umschriften von Pr.

(3797) Nr. 1. Ἐπὶ Κρατίδα Ὑακινθίου.

(3798) Nr. 2. Schrift linksläufig. [Ἐπὶ] Μένωνος Ὑακ[ι]νθίου.

(3799) Nr. 4. Ἐπὶ Κλε|άρχου.

(3800) Nr. 5. Ἀγοράνακτος | Θεοδοφορίο[υ].

(3801) Nr. 6. Ἐπὶ Νικασαγόρα | Πανάμου.

(3802) Nr. 7. Ἐπὶ Παυ|σανία.

(3803) Nr. 8. Ἐπὶ Ξεν|[ο]φώντος | Ἀγριανίου.

(3804) Nr. 9. Μένωνος | Καρνείου.

(3805) Nr. 10. Ἀρταμιτίου Δίσκου.

(3806) Nr. 11. Μενεκράτου.

(3807) Nr. 12. Ἀντιμάχου.

(3808) Nr. 13. Ἀριστίωνος.

(3809) Nr. 14. Κόσμου.

(3810) Nr. 15. [. . .]ροτέλης.

(3811) Nr. 16. Δεξίον[ος] | Ἀπολωνί[ου].

(3812) Nr. 17. Κόις.

(3813) Nr. 18. Σαριτηοβее.

(3814) Nr. 19. [ ]φιος ἱερ[ ]

**3815. Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 42 Nr. 138. Fälschung nach echter Vorlage. Vgl. dazu S. B. Nr. 4170. Berlin, ägypt. Mus.

Vorderseite: Βησοῦς πεμπο|μένη εἰς Πανῶ(ν) | καὶ παραδιδο|  
μέονην αἰταφι|<sup>5</sup>αστῇ τῷ Πανιοσ|ᾶτι.

Rückseite: Βησοῦς Πανῶ(ν).

Im echten Stücke lautete der Schluß gewiß: παραδιδομένη ἐνταφιαστῇ  
τῷ Πανισᾶτι, Möller.

**(3816—3825. Einkratzungen. Denkschriften.** Beni Hassan. Newberry, Beni Hassan Teil II S. 65 ff.

(3816) S. 65 Nr. 1. Πτολε|μαῖος | Ἀπολ|λωνίο[υ] | [ῆ]κω . . .|[ ] .

(3817) S. 67 Nr. 56. Φιλόσηρος | Ἀπωλλο.

(3818) S. 67 Nr. 58. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 4 (1881/2) S. 121 Nr. 17.  
Σωστράτου | Θεομνή<σ>του.

2. Θεωμητου Newberry, Θεομνήτου Sayce.

(3819) S. 67 Nr. 59. L κε, Μεχείρ κῆ. | Δημήτριος.

(3820) S. 67 Nr. 60. Ἀρτεμιδώρου.

(3821) S. 67 Nr. 61. Τῶν ἀφ' Ἑρμοῦ πόλεως.

(3822) S. 67 Nr. 64. Παμμῶνι(ς).

(3823) S. 67 Nr. 65. Δημήτρι(ος).

(3816—3825. Fortsetzung.)

(3824) S. 68 Nr. 79. Δημήτρι(ος).

(3825) S. 68 Nr. 80. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 4 (1881/2) S. 121 Nr. 32.

Παμμένης Παμμένου ἦκω η, Παῦνι κ. Darüber (doch nur von Sayce mitgeteilt): αικλ.....πλ...

ἦκω η Παῦνι κ Sayce, ἦκω ἡοταυνιν Newberry.

3826—3892. **Mumienschilder.** Hall, Proceed. Soc. Bibl. 27 (1905) S. 13 ff. London, Britisches Mus.

(3826) S. 48 Nr. 1. 3. Jahrh. n. Chr. Στήλη | Ἀρσενίου Πα|νοπολί(του).

(3827) S. 48 Nr. 2. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 307 Nr. 88.

Ἐσοήρις ἐβί|ωσεν L ᾠ.

(3828) S. 48 Nr. 3. Τουῶνσις | Ἀρυῶτου μητ(ρὸς) | Θμεσιῶτος, | L νγ.

(3829) S. 49 Nr. 4. Τουῶνσις(ις).

(3830) S. 50 Nr. 5.

Vorderseite: Ταμένε, | L λβ. | Πιφιῶτε

Rückseite: υἱὸς Πα|χοῦμις.

(3831) S. 50 Nr. 6. Πεσόντις Πα|χούμιος.

(3832) S. 50 Nr. 7. Πανοῦπις | Πεσόντιος.

(3833) S. 50 Nr. 8. Πετερίφιος | Πεσόντιος.

(3834) S. 51 Nr. 9. Πανοῦπις ν(εώτερος) Παχοπήρης.

(3835) S. 51 Nr. 10. Βῆσις Πεν[. . .].

(3836) S. 51 Nr. 11. 3. Jahrh. n. Chr.

Ἀθᾶς Ἀρέου το(ῦ) καὶ | Πετενεφθίμις μητ(ρὸς) | Διονυσίας, L ιη.

Ἀθασαρεου Hall, Ἀθᾶς Ἀρέου Wilcken, Archiv IV S. 250.

(3837) S. 52 Nr. 12. de Ricci, Rev. arch. 5 (1905) S. 437 Nr. 3. Ehemalige Sammlung Harris.

Ἀπολλῶς | ἐξηγητής, | ἐτῶν ν. | Εὐψύχει.

(3838) S. 52 Nr. 13. Σενπα|χού(μιος) | Τι|θοήτος.

(3839) S. 52 Nr. 14. Θατρής | Κορτοο, | L κζ.

(3840) S. 52 Nr. 15. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 308 Nr. 91.

Καλα|σίρις | νεώ|τερος, | γλ.

NCΩ|ΠPOC | ΓA das Original.

(3841) S. 83 Nr. 16.

Vorderseite: Ψενάρτεμε|ις.

Rückseite: Ψενάρτεμις | Ψεναρτέμιτος.

(3842) S. 83 Nr. 17. Vielleicht Fälschung (Hall).

Τσενάρ(τεμις) | ἐτῶν ιθ.

(3843) S. 83 Nr. 18. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 307 Nr. 90. 182 n. Chr. Θεανούς, | ἐτῶν νδ. | L κβ Κομότου, | Παῦνι κη.

(3844) S. 84 Nr. 19. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 307 Nr. 89.

Ἡρᾶς υἱὸς Ἡρᾶ | Ἡρακλείδου ἀγο|ρανόμου, ἐτῶν τριάκ[ο]ντα. Εὐ|ψύχι.

1. Ἡρᾶ hinter υἱὸς fehlt bei Le Blant.

(3826—3892. Fortsetzung.)

(3845) S. 84 Nr. 20. Ζωσίμη, | εὐψύχι.

(3846) S. 84 Nr. 21. Ἄρειος.

(3847) S. 84 Nr. 22, mit Abzeichnung auf S. 88. 3. Jahrh. n. Chr.

Ταβανά|βριος π(ρεσβυτέρας).

(3848) S. 84 Nr. 23. Θῆσε.

(3849) S. 85 Nr. 34. Σιάκ.

(3850) S. 85 Nr. 25. Τανη[ ].

(3851) S. 85 Nr. 26. Σενπνούθης. | L κε<sup>//</sup>, Θῶθ δ̄.

2. L κε<sup>//</sup> bedeutet nicht das Lebensalter, sondern die Jahreszahl  
(Wilcken, Archiv IV S. 250).

(3852) S. 85 Nr. 27. Ταίας ν(εωτέρα), | ἐτῶν μῆ.

(3853) S. 85 Nr. 28. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 308 Nr. 92.

Πεκῦ|σις, | ἐτῶν | μϚ.

(3854) S. 86 Nr. 29. Πκῦρις.

(3855) S. 86 Nr. 30, mit Abzeichnung auf S. 162.

Βῆσις | Ψενσεναρῆ(τος) | Βήσιος.

2. Ψενσεναρῆς | [. . .]ιος Hall, obiger Text Pr., laut Abzeichnung.

(3856) S. 86 Nr. 31. Βῆσις [ ] | [ ].

(3857) S. 86 Nr. 32. Σενποχῆς | Πογχῆτος | Σχούλιος.

(3858) S. 87 Nr. 33, mit Abzeichnung auf S. 88. 2. Jahrh. n. Chr.

Θυγ(άτηρ) Ψάιτος Σενποχῆ(τος), ὁ πατήρ | Πετεῦρις Βεχίνιος.

1. Σενποχῆ Hall, Σενποχῆ(τος) Pr.

(3859) S. 89 Nr. 34.

Παγένης νεώ(τερος) | Ψάιτος νεω(τέρου), | ἐβίωσεν ἐτῶν | μῆ.

(3860) S. 89 Nr. 35. 2. Jahrh. n. Chr. Ψᾷς Σαραπίωνος, | L κδ̄.

(3861) S. 89 Nr. 36. 3. Jahrh. n. Chr. Σαραπίων | Ἰσαίου.

(3862) S. 90 Nr. 37. 2. Jahrh. n. Chr.

Vorderseite: Πετε[. . .] | Σαραπίων

Rückseite: τέκτων, ἐτῶν [.]δ̄.

(3863) S. 90 Nr. 38.

Πετετρίφης Ψενσεν|αργήριος λεγόμενος, | ἔτους κ.

(3864) S. 91 Nr. 39. Τατετρίφης.

(3865) S. 115 Nr. 40. Πατιπελῖλῶ, | ἐβίωσεν μ̄.

(3866) S. 117 Nr. 41.

Vorderseite: Ψενταπελᾶλις νεώ|τερος Ψενταπελᾶλις | Κοθαλί-  
λειος | φθ.Rückseite: Ψενταπελάλις νεώτερος Ψενταπελάλιος Κοθαλί-  
λειος θθ.

(3867) S. 117 Nr. 42. 1. Jahrh. n. Chr. Ἱερακίαῖνα | Πανίσκου.

(3868) S. 117 Nr. 43. Προφητά&lt;ς&gt; υἱὸς | Σενπανινούθ.

1. Προφητα Hall, Προφητά&lt;ς&gt; B. Keil.

(3826—3892. Fortsetzung.)

(3869) S. 117 Nr. 44. Παλῶνι(ς) υἱὸς Ἀντίνοϲ.

Παλῶνι Hall, Παλῶνι(ς) Pr.

(3870) S. 117 Nr. 45. Πασίων υἱὸς Ἀντίνοϲ.

lies: Ἀντινόου, Hall.

(3871) S. 118 Nr. 46. Τανοῦπ Ταείϲ.

(3872) S. 118 Nr. 47. Ταβῆϲ | υἱὸς Τατίπε.

(3873) S. 119 Nr. 48. Τατίπε Βησοῦτοϲ, | ἐβίωϲεν ἰθ̄.

(3874) S. 119 Nr. 49. Τατίπε | Πεκύϲιοϲ, | ἐτῶν κβ̄.

(3875) S. 119 Nr. 50.

Ἀρεμήφιϲ Ἀρυώτου μητ(ρὸϲ) Σέψιοϲ | ἀπὸ Βομπαή.

(3876) S. 121 Nr. 51.

Σανσνῶτοϲ | Ἀρυώτου, | ἔτοϲ νη̄. | L ε̄//, | Φαῶφι κ̄ε̄.

(3877) S. 122 Nr. 52. Ἀσιῆϲ Σισοίτοϲ μητρὸϲ | Ταμονϲιαῦτοϲ.

(3878) S. 159 Nr. 53. Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 307 Nr. 87.

Ἀρποκρατίων ὁ καὶ | Ταεουόβϲιϲ, | εὐψύχει.

Ταεουβϲιϲ Le Blant, Ταεουοβϲιϲ Hall.

(3879) S. 159 Nr. 54. Ψενοσίριϲ πρεϲβύτ(εροϲ) | Ἀροννώφριοϲ, L κ̄ε̄.

(3880) S. 159 Nr. 55. Καλλιμαχίϲ | γυνή Ὀννώφριοϲ | Ἐτεουρίου.

(3881) S. 160 Nr. 56.

Διδύμου Ἰέρακοϲ | πρεϲβ(υτέρου) Κρούριοϲ, βιώϲαντοϲ L κγ̄.

(3882) S. 160 Nr. 57, mit Abzeichnung auf S. 162.

Σενταβέϲ θυγάτηρ | Ἡρακλείου μητρὸϲ Ἀρτέμιτοϲ.

(3883) S. 160 Nr. 58.

Αὐρήλιοϲ Ψεντα|ϲαῖε μήτηρ | Τανῶ, ἐβίαϲεν | ἰβ̄. L ῑ//.

(3884) S. 161 Nr. 59. 3. Jahrh. n. Chr.

Ταμύθηϲ ν(εωτέρα) θυγατρ(ὸϲ) Πεϲεῖριοϲ | Κραιρίωϲ μητ(ρὸϲ) Τιτη-  
τοϲ, | ἐτῶν ἐποίηϲαϲ ἰθ̄. L α, Παχῶν | κβ̄.

ι. lies θυγάτηρ, Pr.

(3885) S. 161 Nr. 60.

Πετετρίφι[ϲ] | υἱὸς Σωκράτοϲ | μητρὸϲ Τφοῦ | Σαίψιοϲ, ἐβίωϲεν  
ἐ|τῶν εἴκοϲι.

Τφοουϲαίψιοϲ oder Τφοου Σαίψιοϲ? Hall.

(3886) S. 162 Nr. 61, mit Abzeichnung auf S. 162.

Ψεμαῖτι Βήϲιοϲ | τέκτων, ἐβίω|ϲεν L κα.

(3887) S. 162 Nr. 62.

Ἀπολλῶνιοϲ | υἱὸς Ἀπολλωνίου ποιμένος.

(3888) S. 162 Nr. 63. 3. Jahrh. n. Chr.

Ἀπόλλων νεώτεροϲ | υἱὸς Πατὴ ἀρτοκόποϲ.

(3889) S. 162 Nr. 64, mit Abzeichnung auf S. 88.

Vorderseite: Θεοδώρα ἡ καὶ Τεϲεῖριϲ Ψενοϲεῖριοϲ | Ψενενούπιοϲ  
οἰκοδόμου μητ(ρὸϲ) Θεοδώραϲ ἀπὸ Ψώνεωϲ, ἐτῶν ἑνδεκα.



(3826—3892. Fortsetzung.)

Rückseite: Dieselbe Inschrift, nur steht am Schlusse: L 1α.

1. Πωπιτεσειρις Hall, ἡ καὶ Τεσεῖρις Wilcken, Archiv IV S. 251.

2. οικοδομῶ Hall, οἰκοδόμου Pr., laut Abzeichnung.

(3890) S. 163 Nr. 65, mit Abzeichnung auf S. 88. 2. Jahrh. n. Chr.

Ἰέραξ Ἰέρακος ἱα|τρὸς μητρὸς Τασά|ιτος πρεσβ(υτέρας) Ψενσεν-  
φα|τρῆτος.

(3891) S. 163 Nr. 66, mit Abzeichnung auf S. 162. 4. Jahrh. n. Chr.

Ὀρνῶφρις, ὡς ἐτῶν εἴκοσι ἐπτά, | θυγάτηρ) Βήσιος ἱερέως.

(3892) S. 164 Nr. 68, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. n. Chr.

Εἰς Ἐρμῶνθιν. Ταφὴ Ἀπολλῶς | νεότερος υἱὸς Σενπετεαρουήρι(ος)  
| θυγάτηρ Ἀμπόλου, ἵνα δοῖ Τα|ρέμφι ἀδελφῇ τῆς μητρὸς αὐτοῦ,  
|<sup>5</sup>| ἐχόμενα Ἰσιδήου Πιλάκ, ὅπου | ὁ θησαυρός.

Ισιδι του Hall, Ἰσιδήου (= Ἰσιδείου) Wilcken, Archiv IV S. 251.

3893—3900. Einkratzungen. Felswand. **Denkschriften.** Nubien.  
Christl. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 32 (1910) S. 266, mit Ab-  
zeichnungen (Taf. 41).

(3893) Nr. 1. 1.δικ. . . | † Μύων οἶκον(όμος).

1. Möglich ἰνδικτ(ίωνος) . . , Pr.

(3894) Nr. 2. Μαθαῖν.

(3895) Nr. 4. Γεωρή.

(3896) Nr. 5. Ἰωὺ β(ασι)λ(εύ)ς.

(3897) Nr. 6.

Βτενῖνος β(ασι)λ(εύ)ς ἸV | θεοῦ λω ἀμάν. Ἄννου † ἐπὶ β(ασι)λ(εύ)ς  
δ. | Κίρωνος.

2. lies ἀμήν, Sayce.

(3898) Nr. 7.

L 1 βασι(ιλέως), Χὰκ 1, | 1 ἑμαυτὸς Βίκ|τορ Α[ὕτ]οκρά[τωρ].

1. lies: Χοιὰκ, Sayce.

(3899) Nr. 8. † Μνήσω μου | ἐν τὸν ονου[.]|τον εἰς ἀεί.

lies: μνήσαί μου ἐν τῷ οὐρανῷ εἰς ἀεί, Sayce.

(3900) Nr. 9. 159 Ἄντον | Μιχαήλ | δος.

3901. **Grabstein.** Nubien. Christl. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 32  
(1910) S. 267 Nr. 10, mit Abzeichnung (Taf. 41).[Ὁ θεὸς τῶν πνευμάτων] | [καὶ πάσης σαρκός] | [ὁ τὸν θάνατον  
κατ|αργήσα[ς καὶ Ἀ]|<sup>5</sup>|δην πατήσα[ς καὶ ζω]ήν τῷ κόσμῳ [χα]ρι-  
σάμενος ἀνάπαυσον τὴν ψυχὴν τοῦ δούλου |<sup>10</sup>| σου Ζαχαρίας |  
[. .]χεακ ἀγίοις [Ἀβρα]ὰμ καὶ) Ἰσαὰκ καὶ) Ἰακώβ | τὰ <ε>τη τῆς ζωῆς.3902. **Grabstein.** Nubien. Christl. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 32  
(1910) S. 267 Nr. 11, mit Abzeichnung (Taf. 41).

1 | ος τὸν

2 ἐν τῷ] κόλπῳ

- 3 [Ἀβραάμ κ(αὶ) Ἰσ]αάκ κ(αὶ) Ἰα-  
 4 [κὼβ ἐν τόπ]ῳ φωτι-  
 5 [νῶ ].

3903. Einkratzung. Nubien. Felswand. Christl. Zeit. Sayce, Proceed. Soc. Bibl. 32 (1910) S. 267 Nr. 12, mit Abzeichnung (Taf. 41).

† Πέτρος ἀποστόλου †  
 † Ἀνδρέας ἀποστόλου †

3904. **Grabstein.** Faijum. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 276 Nr. 90, mit Abzeichnung. Lefebvre, Recueil S. 20 Nr. 90. Kairo, ägypt. Mus.

† Ἐν ἡρ|ῆνῃ | τῷ β| ἀνα|πα|σαμ|ένου | ἐν κυρίῳ |<sup>10</sup> Διοσ|κόρου, ἀμή(ν).

3905. **Grabstein.** Faijum. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 276 Nr. 819, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Εἰρή|νῃ | τῷ ψυχῷ |<sup>11</sup> | ἀναπα|<sup>12</sup>υσα|<sup>13</sup>μένη ἐν [κυρίῳ] |<sup>14</sup> Γεωργίῳ.

3906. Einkratzung. **Gebet.** Felskammer. Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 277 Nr. 820, mit Abzeichnung.

Κ(ύρι)ε βοήθισον τὸν υἱόν μου Φα[ ].

3907. **Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 277 Nr. 821, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμέθη | ὁ μακάρι|ος Ἀναστά|σε ἦν μηνὶ β| Μεχὶρ κδ, ἰνδι-  
 (κτίωνος) ιε † //.

4. Αναστα|ς ἐην (= ἐν) Lefebvre, Ἀναστά|σε ἦν (= ἐν) Pr.

3908. **Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 278 Nr. 822, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

† Ἐκοιμοίθῃ τὸν | ψυχὴ μου μακαρί|ας Ἄννα τὸν τ|οὔλόν σου, ἀ|<sup>15</sup>μήν. Τῆς ἰν(δικτίωνος) | μηνὶ Χοιὰκ κη ὀγδόει.

lies: ἐκοιμήθη ἡ ψυχὴ μου <τῆς> μακαρίας Ἄννας τῆς δούλης σου, ἀμήν. Τῆς ἰνδικτίωνος ὀγδόης, μηνὶ Χοιὰκ κῆ (Lefebvre).

3909. **Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 278 Nr. 823, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμέθη | ἐν κυρ(ίῳ) ἡ μ|ακαρ(ία) Θεοδ|οσία. Ἐπεὶφ β| ιη<sup>16</sup>, ἰνδ(ικτίωνος) | δευτέρας. | Ἀμήν.

3910. **Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 279 Nr. 824, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus. † Κ(ύρι)ε ἀ|νάπ(αυσον) Μ|αρία. | † Μ †.

3911. **Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Annales antiqu. 10 (1910) S. 279 Nr. 825, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Umschrift von Pr.

† Ἐκοιμήθ(η) | ὁ μακ(άριος) | ὁ μαχάρι|ος μηνὸς ε β| Διογένης  
 Θῦ(β)ι κδ, ἰνδ(ικτίωνος) η . . .

- 3912. Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. antiqu. 10 (1910) S. 279 Nr. 826, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμήθη[η] ἐν κυ[ρ]ίῳ ὁ μακάριος [Ἰω]άννης ὁ μυρό[χρ]οος (καὶ) ὁ μαῦρο[ς] | ἵ | ἐν μ(ηνί) Ἀθὺρ δ[ωδ]εκάτῃ ἰν(δικτίωνι) πέμπτῃ. Ὁ θε(ὸ)ς | ἀνάπαυσ'ον τὴν ψυ[χ]ὴν αὐτοῦ. Ἀμήν) †.

6. δ[ωδ]εκάτῃ Lefebvre, δ[ωδ]εκάτῃ Pr., laut Abbild.

- 3913. Grabstein.** Antinopolis. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. antiqu. 10 (1910) S. 280 Nr. 827. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμήθη | ὁ μακάριος βασιλείος γενόμενος νιτροπώλου | ἵ | ἐν μηνί Τύβι κζ ἰν(δικτίωνος) ε. Ὁ θεὸς ἀναπαύσεως τὴν ψυχὴν | αὐτοῦ καὶ τοῦ χοροῦ τῶν ἀγγέ[λ]ων. Ἀμήν) †.

5. κς Lefebvre, κζ Pr., laut Abzeichnung.

- 3914. Grabstein.** Der-el-Gabrawi. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. antiqu. 10 (1910) S. 282 Nr. 828, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμή[θη] ὁ | μακάριο[ς] Ἑρμᾶς μ μην[ι] | Φαρμουῦθι ι[.] | ἵ | ἐν δεκάτ[η]ς | [ἰνδικ(τίωνος)].

3. μ = ἐν, Lefebvre.

- 3915. Grabstein.** Der-el-Gabrawi. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. antiqu. 10 (1910) S. 283 Nr. 829, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκημ[ή]θι μακάριος | Ἰωζάν[η]νης. Παχὼν κγ | δετάρ[τ]ης) ἰ<ν>-δικ(τίωνος).

- 3916. Grabstein.** Der-el-Gabrawi. Christl. Zeit. Lefebvre, Ann. antiqu. 10 (1910) S. 283 Nr. 830, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Ἐκοιμήθη ὁ | μακάριος | Ἐνώχ Παῶφι<<α>> // κς // | ἵ | ἡ // ἰνδικ(τίωνος).

- 3917. Einkratzung. Prosakynema.** Insel Bigeh (Nähe von Philae). Weigall, A Report on the Antiquities of Lower Nubia S. 35.

Προ[σκ]ύνημα | Σαρπίων | Παλαχη[.] | ις | καὶ τῶν ἀδελφῶν | ἵ | αὐτοῦ.

- 3918. Inschrift. Marmorbild einer Tyche. Weihung.** 2. Jahrh. n. Chr. Zucker, Jahrb. archäol. Instit. 25 (1910) Sp. 255. Der Sockel trägt die Inschrift. Πολλανούβιδος.

- 3919. Felseninschrift. Statthalterliche Entscheidung über eine Gemarkungsgrenze.** Dehmid (bei Kertassi). 111 n. Chr. Weigall, A Report on the Antiquities of Lower Nubia S. 61, mit Lichtdruckbild (Taf. 17). Weigalls Umschrift enthält nur die ersten drei Zeilen. Zucker, Von Debod bis Bab Kalabsche Teil III S. 3.

Λ ἰδ Αὐτοκράτορος | Καίσαρος Νέρουα Τραιανοῦ | Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ Δακικοῦ, | Φαρμουῦθι γ, ἐξ ἐνκελεύσεως Σερουίου | ἵ | Σουλπικίου Σιμίλεος τοῦ κρατίστου ἡγεμόνος | Λούκιος Λόκεις Κερινάις

ἑπαρχος σπείρης ᾧ | Λυσιτανῶν ἱππικῆς ὄριον ἔστησε] ἐπὶ σκληροῦ  
| βαθμοῦ ἀκολουθῶς τῇ θείᾳ βίβλῳ γῆς Χονετμούθοις, | ἥτις ὑπὸ τε  
Ῥουστιχοῦ καὶ Νάσονος ἐπιστρατῆγων [10] τοῖς ἀπὸ Τίτεως προσε-  
κρίθη, | ἐπ' ἀγαθῷ.

6. lies: Λοκκῆιος Κεριᾶλις, Zucker.

3920. Felseninschrift. **Grabschrift.** Kertassi. Weigall, A Report on the Antiquities of Lower Nubia S. 63. Zucker, Von Debod bis Bab Kalabsche S. 148. Text nach Zucker.

Μνήμην Πατνούει Πα[...].]σίου εἰερά γό(μου), | ἐβ[ι][ωσ]εν ἐτῶν |  
ἐξή[κ]οντα τέσσαρες.

2. lies: ἱερέα, Zucker.

3921. Inschrift. **Proskynema.** Abu Hor (bei Kalabschah). Weigall, A Report on the Antiquities of Lower Nubia S. 77, mit Lichtdruckbild (Taf. 28). Lefebvre bei Blackman, The temple of Dendur S. 65, mit Lichtdruckbild (Taf. 100). Text nach Lefebvre.

[Τὸ προσκύνημα | Ἀματίσις Νεντῆρις ἱερέως | Τάλμεως παρὰ |  
[τ]ὸν κύριον Παπτούλεως.

Seitwärts: τὸν κύριον Παπ|μάλεως.

3922. Einkratzung. **Denkschrift.** Christl. Zeit. Felswand. Toschkeh (nördl. von Abu Simbel). Weigall, A Report on the Antiquities of Lower Nubia S. 126.

† Ἐγὼ [. .]ρ[. .]ωουου Κυρικοῦ ἔγραψα κς ἐμοὶ βοηθός †.

3923. Einkratzung. **Denkschrift.** Felswand. Nähe von Abu Simbel. Weigall, A Report on the Antiquities of Lower Nubia S. 124.

Μερκη | οἰκτεῖρμων.

lies: Μερόη οἰκτεῖρων(?), Pr.

3924. Papyrus. **Edikte des Germanicus.** 19 n. Chr. Wilamowitz-Möllendorff und Zucker, Sitzungsber. Akad. Berlin 38 (1911) S. 796, mit Lichtdruckbild.

[Γερμανικὸς Καῖσαρ Σεβαστοῦ] | [υἱός, θεοῦ Σεβαστοῦ υἱωνός],  
| [ἀνθύπατος λέγει· εἰς τὴν ἐμὴν] | [παρουσίαν νῦν ἤδη ἀκούων]  
5 [5] ἀ[ττα]ρ[είας . . . . .] πλοίων] | καὶ κτηνῶν γείνεσθαι καὶ | ἐπὶ  
σκηνώσεις καταλαμβά|νεσθαι ξενίας πρὸς βίαν καὶ | καταπλήσσεσθαι  
10 τοὺς ιδιώτας, [10] ἀναγκαῖον ἡγησάμην δη|λῶσαι, ὅτι οὔτε πλοῖον ὑπό  
τινος | ἢ ὑποζύριον κατέχεσθαι βού|λομαι, εἰ μὴ κατὰ τὴν Βαίβιου  
15 | τοῦ ἐμοῦ φίλου καὶ γραμματέως [15] προσταγὴν, οὔτε ξενίας κατα-  
λαμβάνεσθαι. Ἐὰν γὰρ δέη, αὐτὸς Βαίβιος | ἐκ τοῦ ἴσου καὶ δικαίου  
τάς ξενίας | διαδώσει. Καὶ ὑπὲρ τῶν ἀγγραφευ|ομένων δὲ πλοίων ἢ  
20 Ζευγῶν [20] ἀποδίδοσθαι τοὺς μισθοὺς κατὰ | τὴν ἐμὴν διαγραφὴν  
κελεύω<ι>. | Τοὺς δὲ ἀντιλέγοντας ἐπὶ τὸν | γραμματέα μου ἀνάγεσθαι  
25 βού|λομαι, ὅς ἢ αὐτὸς κωλύσει ἀδι|35|κεῖσθαι τοὺς ιδιώτας <ἢ> ἐμοὶ  
ἀναν|γελεῖ. Τὰ δὲ διὰ τῆς πόλεως διατρέ|χοντα ὑποζύγια τοὺς ἀπαν-



τῶν|τας πρὸς βίαν περιαιρεῖσθαι κωλύω. | Τοῦτο γὰρ ἤδη ὁμολογοῦ-  
30 μένης |<sup>30</sup>| ληστείας ἐστὶν ἔργον. |

Γερμανικὸς Καῖσαρ Σεβασ[τ]οῦ υἱός, | θεοῦ Σεβαστοῦ υἱωνός, ἀνθύ-  
πατος | λέγει· τὴν μὲν εὐνοίαν ὑμῶν, | ἣν αἰεὶ ἐπιδείκνυσθε, ὅταν με  
35 «ε»|<sup>35</sup>|δητε, ἀποδέχομαι, τὰς δὲ ἐπιφθόνου[ς] | ἐμοὶ καὶ ἰσοθέους  
ἐκφωνήσεις | ὑμῶν ἐξ [ἅ]παντος παραιτοῦμαι. | Πρέπουσι γὰρ μόνω  
40 τῷ σωτήρι | ὄντως καὶ εὐεργέτῃ τοῦ σύνπαντος |<sup>40</sup>| τῶν ἀνθρώπων  
γένους, τῷ ἐμῷ | πατρὶ καὶ τῇ μητρὶ αὐτοῦ, ἐμῇ δὲ | μάμμη. Τὰ δὲ  
ὑμέτερα ἐν ὑποπαρεῖα | ἐστὶν τῆς ἐκείνων θεϊότητος, ὡς | ἐὰμ μοι μὴ  
45 πεισθῆτε, ἀναγκάτέ με |<sup>45</sup>| μὴ πολλάκις ὑμῖν ἐνφανίζεσθαι.

3925. Papyrus. Panopolites. **Dienstschreiben.** 149'8 oder 137'6 v. Chr.  
Schubart, Pap. gr. Berol. Nr. 6a. b. Berlin, ägypt. Mus.

Ἀσκληπιάδης Φιλίνωι τῷ εἰσάγοντι τοῖς ἀπὸ τοῦ Πανοπολίτου  
καὶ τοῖς μεμερισ[μένοις] | τόποις δικασταῖς χαίρειν. Ἐγραψας ἡμῖν  
λαβόντα ἀντίγραφον ἐντεύξεως τῆς ἐ[πιδοθεί]||σης ὑπὸ Ἰσιάδος δοῦναι  
τοῖς ἐγκαλουμένοις Ἐσοροῖρει καὶ Ταγῳτι καὶ παρ[αγγεῖλαι] | παρα-  
γίνεσθαι ἐπὶ τὸ κριτήριον ἐν ἡμέραις πέντε ἔχοντας καὶ τὰ πρὸς  
τ[ὴν] |<sup>5</sup>| κατάστασιν δικαιώματα καὶ ὅ[ν] ἂν τρόπον οἰκονομήσαμεν  
παρηγγελκότε[ς] | Ταγῳτι μὲν ἐνωπίωι· Ἐσοροῖρει δὲ ἀπ' οἰκίας δι'  
Ἐπωνύχου φυλακίτου μακ[ρόν] ἂν εἴη | διασαφῆσαι. | Ἐρρωσθε. | L  
λδ, Χοιὰχ Ἐ. Rückseite: Φιλίνωι.

6. erg. Wilcken, P. Hal. S. 27<sup>2</sup>.

3926. Inschrift. Granitplatte. **Erlaß über Verleihung des Asyl-  
rechtes** an einen Isistempel. Ptolemais Hermiu. 76/5 v. Chr.  
Pridik, Journal des Ministeriums für Volksaufklärung Bd. 375 (1908)  
S. 9 Nr. 9, mit Abbild. Plaumann, Ptolemais S. 35. Schubart,  
Klio 10 S. 54 Anm. 2 erster Text. Petersburg, Sammlung Goleni-  
scheff.

Θέων τῇ πόλει τῶν Πτολεμαίων | χαίρειν καὶ ἐρρῶσθαι. | Τῆς  
5 μετενηνεγμένης ἐφ' ἡμᾶς | ἀπαγγελίας σὺν τῷ πρὸς αὐτὴν |<sup>5</sup>| προσ-  
τεταγμένωι ἀντίγραφον | ὑπόκειται, ὅπως εἰδότες καταχ[ω]ρίσητε |  
ἐν τῷ παρ' ὑμῖν δημοσίωι, ὡς καθήκει, | καὶ ἐαυτῶν ἐπιμελόμενοι,  
10 ἴν' ὑγιαίνητε. | Ἐρρῶσθε. L ς, Φαμενώθ ιβ. |<sup>10</sup>| Θέωνι. | Ῥηθήτω  
οἷς καθήκει. Τὸ κατεσκευ'ασμένον ὑπὲρ τῆς ἡμετέρας σωτηρίας | ὑπὸ  
Καλλιμάχου τοῦ ἐπιστρατήγου | Ἰσιδεῖον ἀπὸ νότου Πτολεμαῖδος  
15 |<sup>15</sup>| ἀτελὲς καὶ ἄσυλον εἶναι σὺν τοῖς | περὶ αὐτὸ κατωκοδομημένοις  
| οἰκητηρίοις μέχρι τοῦ τείχους | τῆς πόλεως. | Γινέσθω. L ς,  
Φαμενώθ Ἐ.

1. τῇ Pridiks Umschrift, τῇ[ι] Plaumann, τῇ Pr, laut Abbild. In Pridiks  
Umschrift fehlt durchweg das Jota adscriptum, welches laut Abbild stets  
vorhanden ist, mit Ausnahme von κατωκοδομημένοις in Z. 16, Pr.

3927. Aufschrift in roter Farbe auf der kreisrunden Endfläche eines  
beim Transport verunglückten Säulenschaftes. **Steinmetzzeichen.**

Mons Claudianus. Schweinfurth, Ztschr. der Gesellsch. für Erdkunde zu Berlin, Band 32 (1897) S. 18.

P  
E  
I Λ T  
Π O C

**3928. Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 17 Nr. 48. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen. Berlin, ägypt. Mus.

Ἀρυώτης Πκύλιος μητρός Σεν|ψενταψάιτος.

**3929. Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 18 Nr. 49. Auf der Rückseite 5 demotische Zeilen. Berlin, ägypt. Mus.

Πετετρίφης Ψενοσίριος | μητρός Σενσανσνῶ|τος ἀπὸ Ψώνεως,  
| ἐβίωσεν L ἰδ.

**3930. Mumienbinde.** Hartleben, Lettres de Champollion le Jeune Teil I S. 92 (veröffentlicht in der Bibliothèque Egyptologique Teil 30, Paris 1909).

Ἀπολλωνίδης Σωτήρος Κορνηλίου, ἐβίωσεν ἔτη ἐξήκοντα ὀκτὼ  
μήνας ἑνδεκα ἡμέρας εἴκοσι τρεῖς.

**3931. Mumienschild.** 123 n. Chr. Hartleben, Lettres de Champollion le Jeune Teil I S. 46 (veröffentlicht in der Bibliothèque Egyptologique Teil 30, Paris 1909). Turin, ägypt. Mus.

Ταφὴ Πετεμενώφιος υἱοῦ | Παβῶτος. Ἐγεννήθη γ L Ἀδριανοῦ |  
τοῦ κυρίου, Χοιὰκ κδ, ἐτελεύτα | Z L Ἐπαγομένων δ, ὥστε ἐβίωσεν  
|<sup>5</sup> ἔτη δ μήνας η ἡμέρας ι. | Εὐψύχει.

**3932—3934. Mumienschilder.** Forrer, Mein Besuch in El Achmim S. 60.

(3932) Ἡρων | πατὴρ | Πανοπολίτης.

(3933) Ἀρτεμίδωρος | Πανοπολίτης).

(3934) Πανίσκος Διδύμου.

**3935. Grabstein.** Panopolis (Achmim). Forrer, Mein Besuch in El-Achmim S. 61. Στήλη | Καρίωνος.

**3936. Grabstein.** Akoris (Teneh). Kamal, Ann. antiqu. 4 (1903) S. 237 Nr. 1. Τοθῆς | Πετοσίρι|ως ἐβ[ίωσεν ].

**3937. Aufschrift. Holztafel. Quittung.** 254 v. Chr. Revillout, Rev. égypt. 2 (1882) S. 64. Revillout, Proceed. Soc. Bibl. 14 (1892) S. 82. Wilcken, Ostraka I S. 66 Anm. 1. London, Britisches Mus. Text nach Wilcken.

Vorderseite: L λα, Ἐπεῖφ ἡ. | Ταθαῦτις [Ζμ]ίνιος καὶ Ταλίβις  
Ζμίνος | τιμὴν ἰβιοταφείου καὶ |<sup>5</sup> τῆς προφητείας καὶ τοῦ |  
ἡμίσιος τῆς δωρεαίας γῆς, | ἥς μετέχει τὸ ἐπάνω ἰβιο|ταφείον  
τὸ ἡμισυ, ἃ ἦν | Δωρίωνος τοῦ τοπαρχήσαν|<sup>10</sup>τος τὸν Περὶ  
Θήβας τόπον, | ἃ προσεβάλοντο Τεῶς καὶ | Ζμίνις δι' Ὀνο-  
μάρχου πράκτο|ρος τῶν βασιλικῶν καὶ παρεχί|ρησαν Ταθαύτει  
καὶ Ταλ|ι||<sup>15</sup>βει εἰς ἀναπλήρωσιν (δραχμῶν) σι | (δραχμὰς) ἐβ-

δομήκοντα. Darunter eine demotische Zeile, lautend nach Spiegelbergs Übersetzung gemäß Revillouts Abschrift a. a. O.: „Geschrieben von Ens-Min (Sminis), 3 Silber(-deben) 5 Kite“.

Rückseite: L λα, Ἐπεὶφ ἡ, πέπτω|κεν <sup>Εὐδήμωι</sup> [[Θε]] δι' Ἀπολλωνίου | (δραχμὰς) ἑβδομήκοντα.

3938. Aufschrift. Holztafel. **Quittung.** 254 v. Chr. Wilcken, Ostraka I S. 66 Anm. 2. Berlin, ägypt. Mus.

L λα Παχώνς ιε. Ἐπὶ τὴν ἐν | Διοσπόλει τῇ μεγάλῃ τράπεζαν | δι' Εὐδήμου | βασιλεῖ Πτολεμαίωι Τεῶς Πα<sup>5</sup>|τῷμιος [. . . . .] καὶ Ζμῖνις ἀδελφοὶ | ἰβιοβοσκοὶ εἰς τὴν τιμὴν τοῦ ἰβιοταφείου | καὶ τῆς δωρεαίας γῆς, ἧς μετέχει | τὸ ἐπάνω ἰβιοταφεῖον τὸ ἡμυσι, | ἃ ἦν Δωριώνιος τοῦ τοπαρχήσαντος <sup>10</sup> | [ύ]πὸ Στράτωνα τὸν Περὶ Θήβας τόπον, | ἃ προεβάλετο διὰ Ὀνομάρχου πράκτορος | (δραχμὰς) ἑβδομήκοντα.

τῶν βασιλικῶν | (2. Hand) Πέπτωκεν Θέωνι (δραχμὰς) ἑβδομήκοντα. | (3. Hand) Πέπτωκεν δι' Ἀπολλωνίου <sup>15</sup> | οἰκονόμου (δραχμὰς) ἑβδομήκοντα. Darunter eine demotische Zeile, lautend nach Spiegelbergs Übersetzung gemäß einer von Möller gefertigten Durchzeichnung: „Geschrieben von Ens-Min (Sminis), dem Sohne des Pa-atôm(?) (= Patomis?) 3 Silber(-deben) 5 Kite“.

3939. Aufschrift. Holztafel. **Mumienbegleitbrief.** Möller, BDT. I S. 16 Nr. 45. Vorderseite II demotische Zeilen, Rückseite griechisch. Die Übersetzung des demotischen Textes, von Spiegelberg mir zur Verfügung gestellt, schicke ich voraus. Berlin, ägypt. Mus.

„(Mumie) des Hatre, des Sohnes der Tatriphe, des Sohnes des Sarapion, des Sackträgers. Abzugeben an Kaladja, den Flickschneider, und Bes, der in dem Hause(?) des Klistas schneidert(?). Kephalas bittet euch um einen Brief, ob (ihr) den Toten(?) ohne Schaden(?) in Empfang(?) genommen (habt).“

Καὶ ἔχι ἰκό|να ἐν ἀτῷ. | Δίδυμος υἱὸς | Τατριφοῦτος <sup>5</sup> | καὶ υἱὸς Σερα|πίωνος τοῦ | σακοφόρου. Κόλ|ανθος ὁ ἀδελ|φὸς Τατριφοῦ<sup>10</sup>|τος ὁ ἡπητῆς | ὁ προστάτης τῶν ἡπητῶν | ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ | ἐγλογιστοῦ <sup>15</sup> | καὶ Βησᾶς ὁ ἀδελ|φὸς Τατριφοῦτος ἐκεῖ μένι. | Παρακαλῶ ὑμᾶς | Τατριφοῦτε καὶ <sup>20</sup> | Κεφαλᾶς, ἡὰν ἔλ|θῃ Δίδυμος [[ὁ καὶ]] | [[Ἀπολι- νᾶρις]] ὁ υἱὸς | μου, ἐρωτῶ ὑμ|ᾶς ἀποστίλαι ἐ<sup>25</sup>|πιστολήν, | ὅτι παρέ- λαβες | αὐτόν, ἵνα καὶ | ἐγὼ ἀναψύξω.

1. ἰκόνα aus ἰκῶνα verbessert, Möller. Nach Ausweis der bei Spiegelberg von mir eingesehenen Photographien sind die Zeilen 1 und 2 nachträglich oben hinzugefügt worden, wohl als Fortsetzung des Schlusses (ἀναψύξω), Pr. 7. Diese Zeile doppelt geschrieben, erste Niederschrift ausgelöscht, Möller.

3940. Inschrift. **Hostienbehälter.** Christl. Zeit. J. Maspero, Ann. antiqu. 10 (1910) S. 176. Kairo, ägypt. Mus.

Ἅγιος ὁ θεός, ἅγιος ἰσχυρός, ἅγιος ἀθάνατος.

3941. Inschrift. Basalttafel. **Weihung.** Leontonpolis (Tel el-Yahudijeh). Edgar, Ann. antiq. 11 (1910/11) S. 1, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Διονύσιον Ἑρμίου Κυρηναῖον | τῶν πρώτων φίλων καὶ | στρατη-  
γὸν Δημήτριος | Ἀπολλωνίου τῶν ἐν τοῖς [5] σωματοφύλαξι δια-  
δόχων | εὐνοίας ἔνεκεν τῆς εἰς | βασιλέα Πτολεμαῖον καὶ | βασιλέα  
Πτολεμαῖον τὸν | ἀδελφὸν καὶ βασίλισσαν [10] Κλεοπάτραν τὴν ἀδελ-  
φὴν | καὶ βασίλισσαν Κλεοπάτραν | τὴν θυγατέρα καὶ τὰ | πράγματ'  
αὐτῶν καὶ τῆς | εἰς ἑαυτὸν εὐεργεσίας.

3942. Inschrift. **Siegel.** Katalog des Dep. des antiquités Grecques et Romaines (Paris) für 1909, Auszug im Arch. Anz. 25 (1910) Sp. 502.  
Ἰακόβου.

3943. Inschrift. Marmorsockel. **Weihung.** Alexandria. Breccia, Bull. Soc. Alex. 8 (1905) S. 125 Anm. 1 erster Text. Breccia, Iscri-  
zioni S. 240 Nr. 546. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Εὐχα[            ].

3944. **Grabstein.** Leontonpolis (Tel el-Yahudijeh). Griffith, Tell el  
Yahudijeh Taf. XX 14b.

Τικίννας Νεμέσου, Φαμε[νῶθ            ].

3945. Einkratzung. **Denkschrift(?)**. Beni Hassan. Sayce, Proceed.  
Soc. Bibl. 4 (1881/2) S. 121 Nr. 3. Ἰσηδος καιοσις.

3946. Inschrift. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnung auf Taf. VI Nr. 8.

Eine Zeile demotisch, nach Spiegelberg lautend: „... im  
Jahre 39“.

1 Θω]ῦθ κδ Μαρρείους

2        ] παστοφόρου

3        ] καὶ ἱερεὺς

4 εἰ]ς τὸν λίθινον

5        ]ς.

- 3947—3954. **Grabsteine.** Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu  
and Arsinoe, Abzeichnungen auf Taf. VII. Umschriften von Pr.

- (3947) Taf. VII Nr. 1. Wie die Abzeichnung erkennen läßt, ist rechts  
die Hälfte der Zeilenlängen abgebrochen. Ergänzungen von Pr.

Πτολε[μαῖος] | Τυράν[νου], | ἐβίωσε [L ..], | καὶ ἡ τούτ[ου] γυνή(?)

[5] Θερμουθά[ριον, ἐβί]ωσε L μ[.]. | Ἄλυπο[ι] χαίρετε.

- (3948) Taf. VII Nr. 3. Τύραννος | Πτολεμαίου | [            ]. - IF<sub>2</sub>

- (3949) Taf. VII Nr. 4. Θέων Ἡρακλίδου, ἄωρε | χρηστὲ | χαῖρε.

[5] L ιθ, Χοιὰ(κ) ᾠ.

- (3950) Taf. VII Nr. 5.

Δίδυμος τωρ|νευτῆς | περιῶν ἔγρα|ψα καὶ ἐνθάδε | κείμει. L

(2. H.) ξς.

- (3951) Taf. VII Nr. 6. Δί|ος, L | νε, | ἄλυπος. IF<sub>2</sub>



(3947—3954. Fortsetzung.)

(3952) Taf. VII Nr. 7.

Καία Π[                      καὶ ] | Ἡραῖς [                      ] | αὐτοῦ [                      ]  
 | ἄλυ[ποι                      ].

(3953) Taf. VII Nr. 8.

1                      ]ου  
 2                      ] Βασιλε[ι  
 3                      ]. γνησ[ι  
 4                      ]. ρυβ[.

47 — (3954) Taf. VII Nr. 9. Οὐαλ[ή]ριος, | L μδ.

3955. Inschrift. **Begräbnisordnung(?)**. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnungen auf Taf. VII Nr. 10. Umschrift und Ergänzungen von Pr.

1                      ἀπέ]θανον[  
 2                      ]τεν ἔτα[  
 3                      ]λεσαν ὡς ἀν[  
 4                      παρ]ασχόμενος [  
 5                      θα]νάτους ἐπι[  
 6                      ]ιστο θαν[  
 7                      ]υτο[

3956—3960. **Grabsteine**. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnungen auf Taf. VII. Umschriften von Pr.

~ (3956) Taf. VII Nr. 11. Θεου[                      ] | δεκατ[                      ].

— (3957) Taf. VII Nr. 13. Ἰσιδώρα χαῖ|ρε καὶ εὐψύ|[χει], L μθ.

— (3958) Taf. VII Nr. 14.  
 [                      ]καὶ[                      ] | [                      ]ουτομο[                      ] | [                      ]πτωι Χρυσάριον.

(3959) Taf. VII Nr. 15. [                      ]σημα[                      ].

— (3960) Taf. VII Nr. 16. Δημήτριος, L ι.

3961. **Mumienschild**. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnung auf Taf. VIII Nr. 1. Umschrift von Pr.

Διογένης | ἰς τὸν Να|βλᾶν Ἀρσε|νοεῖτην.

3962—3964. Aufschriften. **Mumienbinden**. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnungen auf Taf. VIII. Umschriften von Pr.

(3962) Taf. VIII Nr. 2.

Διογένης | ἡπητής | μένων | ὅτε ἔζη | [. .]. ην[.].

(3963) Taf. VIII Nr. 4. Δημωσ L κδ αἰμνηστος.

Etwa: Δημῶ ὡς (ἐτῶν) κδ? Pr.

(3964) Taf. VIII Nr. 5. Σουχᾶς ἀδελφὸς Διδᾶ ἀμφοδάρ[χου].

3965—3967. **Mumienschilder**. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnungen auf Taf. VIII. Umschriften von Pr.

(3965) Taf. VIII Nr. 6.

Σῶμα Ἀπολιναρίου υἱοῦ Δι|οκλέους ἐριεμπόρου Ἀρσι|νοεῖτου.

(3965—3967. Fortsetzung.)

(3966) Taf. VIII Nr. 3.

Βοβαστοῦς | εἰς τὴν πύ|λην τῆς Θερ|μουθιακῆς |<sup>5</sup> τῆς μητρο-  
π|ώλῃως Ἀρσε|νοίου.

(3967) Taf. VIII Nr. 7. Παντάρα|θον ἰς νο|μὸν Ἀρσι|νοισινοέτιν.

3968—3970. **Grabsteine.** Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnungen auf Taf. VIII. Umschriften von Pr.

(3968) Taf. VIII Nr. 9. [Θ]ερμουθι | [Π]ετεσοῦ|[χ]ου τοῦ [.]|[.]λ[ ] |.

(3969) Taf. VIII Nr. 10. Σάβινο[ς] | ἄλυπος. — IFay<sup>1,50</sup>

(3970) Taf. VIII Nr. 11. [.]|ρρα | [.]|νυτο | ἀίμνησ|τος εἰ. — I

3971. Aufschrift. **Mumienbinde.** Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe, Abzeichnung auf Taf. IX Nr. 1 und 2. Umschrift von Pr. Διδύμης τῆς Φανίου.

3972. Ostrakon. **Quittung.** 7. Jahrh. n. Chr. Hall, Coptic and Greek texts S. 148 Nr. 26. London, Britisches Mus.

ⲡ ⲧⲱ εὐλαβεστάτῳ ἄπα Ζηκι|ηλίῳ πρεσβ(υτέρῳ) & προεστῶτ(ι) τοῦ  
ἱερ(οῦ) τόπου ἄπα Ἡλία τοῦ μακαρίου . . . . | Ἔσχ(ον) καὶ ἐπλη-  
ρώθ(ην) παρὰ σου | τὴν συντέλειαν τῶν φοιτῶντων | [.]| . . . | ἀπὸ  
ὅπιθεν | χρόνον ἕως δευτέρα<ς> ἰνδ(ικτίωνος).

Darunter: Σαμουήλ [.] | ⲡ Στοιχεῖ [.] | [.]| ἀπὸ ὅπιθεν | χρό-  
νον ἕως δευτέ[ρας] ἰνδ(ικτίωνος) καὶ αὐτῆς | προκ( ).

2. Das & steht so bei Krall. Schluß: lies <ώς> πρόκ(εῖται)? Pr.

3973. Einkratzung. **Denkschrift.** Gebel Tukh (bei Ptolemais Hermiu). de Morgan, Bouriant u. Legrain, Mém. miss. arch. franç. 8 (1894) S. 367 g. Fitzler, Steinbrüche S. 115. Ἰσιδώρου.

3974. **Grabstein.** Leontonpolis (Tel Mokdam). Röm. Zeit. Krebs, Nachrichten der Göttinger Gesellsch. der Wissensch. 1892 S. 532 Nr. I. Berlin, ägypt. Mus.

Ἀσκληπιάδης | Χαιρήμονος γυ|μνασιάρχῆσας καὶ ἐξηγητεύ|σας ἐν-  
θάδε ἀ|πόκειται, L ξς.

3975. Holztafel. **Quittung.** 3. Jahrh. v. Chr. Wilcken, Ostraka I S. 67 Anm. unten. Freiburg (Schweiz), im Besitze des Prof. Hess.

L 1, Παῦνι. | Παραδέχεται | Μέλανι Ἑρμοφίλου | καὶ Χαπρεῖ |<sup>5</sup>  
Πατοῦτος τιμὴν | ἱεραιτίας 7 εἴκοσι | τρεῖς L d κδ, γ(ίνονται) κγ L  
d κδ. | Λυσανίας.

3976—3987. **Grabsteine.** El-Guels (Isthmus). Clédat, Ann. antiqu. 10 (1910) S. 209 ff. Clédat bringt nur Abzeichnungen, Umschriften und Ergänzungen von Pr.

(3976) S. 215 Nr. 2.

1 |  
2 [ἀσύν(?)]γκριτε | [εὐψύ]χι,  
L κθ.

(3977) S. 215 Nr. 3.

1 |  
2 ἀδελφε .[  
3 σαντος γε .[  
4 .ρες ρυν .[

(3976—3987. Fortsetzung.)

(3978) S. 215 Nr. 4.

- 1 ]νκ.[  
 2 ]ησ.[  
 3 ].ναιδ[  
 4 ].ωι[  
 5 ].οσε[

(3980) S. 215 Nr. 6a.

- 1 ].....[  
 2 ]ης ἡλυθ[  
 3 ]δεκα παν.[  
 4 ἡ]μετέρην η[  
 (Darunter Freirand).

(3982) S. 217 Nr. 1.

(oben Freirand)

- 1 ]ε ἱερευς  
 2 ]ιμε Ζήσας  
 3 ].κνω διο[.]  
 4 ]σαση[. .]  
 (darunter Freirand.)

(3984) S. 217 Nr. 4. [ ]ιδικα | [ ] . υσιος.

(3985) S. 217 Nr. 5. [ ] ἄλυπε | [ ] L  $\overline{\mu\varsigma}$ , | [εὐψύ]χι.

(3986) S. 217 Nr. 6.

[ ]μην[ ] | [ ]νιχεκ[ ] | [ ]το . . . [ ] .

(3987) S. 217 Nr. 7. [ ] ἄλυπε | [ ]υρο, | [εὐψύ]χι.

3988. Ostrakon. **Bescheinigung.** 12/11 v. Chr. Wilcken, Ostraka I S. 112. Wilcken, Rev. ég. 6 (1888) S. 10. Demotische Quittung mit nachstehender griechischer Bescheinigung.

Ἀπολλώνιος Εὐαρέστο[υ σιτολ(όγος)] | ἐπηκ(ο)λ(ούθηκα) ταῖς /—  
 ὀγδ[οήκοντα] | δύο ἔκτον, γ(ίνονται) /— πβ[ς'] . | L ιθ Καῖς(αρος)  
 .[. . . .] | β[ ] καὶ κδ καὶ κ[. . . .].

3989a—c. Inschriften. **Flaschen.** Alexandria. Botti, Notice S. 36f. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(3989a) Ὁ ἅγιος Μηνᾶς.

(3989b) Ἀγίου Μηνᾶ εὐλογία.

(3989c) Εὐλογία τοῦ ἁγίου Μηνᾶ μάρτυρος.

3990. **Grabstein.** Alexandria. Konstantinische Zeit. Néroutsos, Rev. arch. 9 (1887) S. 201 Nr. 4.

Δάκρυσον εἰσορόων με | Διόσκορον Ἑλλάδος υἱόν, | τὸν σοφὸν  
 ἐν Μούσαις | καὶ νέον Ἡρακλέα.

3991. Inschrift. **Lampe.** Seyffarth, Zschr. der deutschen Morgenländ. Gesellsch. 4 (1850) S. 257 Nr. 13. Ἰούδας κὲ Ἰάκωβος ἀπόστολος.

**3992. Mumienschild.** Krebs, Ztschr. äg. Spr. 32 (1894) S. 38 Anm. Möller, BDT. I S. 32 Nr. 82. Berlin, ägypt. Mus. Krebs bezweifelt die Echtheit, Möller nicht.

Στράβων Καυερ ἀπὸ Τερκθ( ). | Μὴ ληπίς, οὐδὲς ἀν|θάνιτων. Τῆς  
θ ἰνδ(ικτίωνος).

1. Τερκη<sup>δ</sup> Krebs, Τερκ<sup>θ</sup> Möller. 2. λισπὶς Krebs, ληπίς Möller.

2. lies: μὴ λυπῆς, οὐδεὶς ἀθάνατος, Möller.

**3993.** Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Alexandria. Zeit des Ptolemaios V. Botti, Notice S. 130 Nr. 2466. Botti, Catalogue S. 257 Nr. 19. Strack, Mitt. arch. Institut. Athen 19 (1894) S. 237. Strack, Dynastie S. 247. Grenfell, Rev. Laws S. 117 Nr. 3. Breccia, Iscrizioni S. 17 Nr. 33, mit Lichtdruckbild (Taf. 8). Botti und Strack bezweifeln die Echtheit, Grenfell hält die Inschrift für echt, Breccia wagt keine Entscheidung. Text nach Breccia.

[Βασιλεῖ Πτολεμ]αίω | θεῶι Ἐπιφ[α]νεῖ | Καλλίστρατος ὁ ἡγε|μὼν  
καὶ οἱ τεταγμένοι | ὑπ' αὐτὸν στρατ<ι>ῶται.

**3994. Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 43 Nr. 147. Berlin, ägypt. Mus.

Τμάρσ(ις) Τατμεσώτου Πούν|σεως εἰς Πανῶν πόλ(ιν).

1. Τμαρσ BDT., Τμάρσ(ις) Pr.

**3995.** Inschrift. **Urnenverschuß.** Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 192. Περ|σία.

**3996.** Inschrift. Marmorplatte. **Beschluß.** Fundort Alexandria (nach Botti), aus Rhodos (nach Wilhelm). 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Notice S. 136. Botti, Riv. Quind. 3 (1891) S. 376. Breccia, Iscrizioni S. 95 Nr. 164, mit Lichtdruckbild (Taf. 26). Wilhelm, Beiträge zur griech. Inschriftenkunde S. 323. Plaumann, B. ph. W. 1913 Sp. 639, (erwägt, ohne Wilhelm zu kennen, die Möglichkeit einer Beziehung auf Alexandria, wird sich demnächst in der Klio zu Wilhelm äußern). Ergänzungen nach Wilhelm. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 Ἐφ' ἱερέως Διοτέλους, Τε[. . . . . τοῦ]

2 [Ἀπ]ρολλοδώρου γραμματε[ύοντος βουλᾶς],

3 [πρυτάν]εων τῶν σὺν Σωσ[. . . . .]

4 [. . . . .]τηι φθίνοντος.

5 [Ἐδοξεν τῷ] δήμῳ, πρυτᾶ[νεων γνώμη]·

6 [Ἐπειδὴ Ἀπολλώ]γιος Δωριέ[ως . . . . .]

7 [. . . . . φιλ]ότιμος ἐ[. . . . .]

8 [. . . . .]ρεων [. . . . .]

9 [. . . . .]λτ[. . . . .]

1. τ. [ Breccia, Τε[ Pr., laut Lichtdruckbild. 2. Ἀπο]λλοδώρου Breccia, Ἀπ]ρολλοδώρου Pr., laut Lichtdruckbild. 3. σοσ[ Botti, Σωσ[ Breccia.

4. πέμ]πτη Botti, πέμπ]τη Breccia. 5. πρυτάν]εων Botti und Breccia, πρυτᾶ]νεων Pr., laut Lichtdruckbild. 6. ]γιος Δωριέ[ Botti, ]γιος Δωριέ[ως Breccia. 8. ]ερέων Botti, ]ρεων Breccia. 9. ]ατ[ Botti, ]λτ[ Breccia; das Lichtdruckbild zeigt keine Spur der Zeile 9 (Pr.).



3997. Inschrift. Kalksteintafel. **Weihung.** Diospolis Parva. Breccia, Iscrizioni S. 65 Nr. 98, mit Lichtdruckbild (Taf. 33). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Σαρά|πιδι | Τφοῦ Μν|τιος Τφ|ούτος ἀ|ῖ|πὸ Δι|οπολείτου μικροῦ. L  
17. | Ε...υ|νχαν τῶι κυ|ρίωι.

2. Lesung Τφοῦ Μν|τιος Spiegelberg; auf der Steintafel sind zwei Personen dargestellt: Τφοῦ und Μντιος, Sohn der Τφοῦ. 7. εὐ<<ν>>χάν Breccia. Falls der Steinmetz eine schlechte Stelle zwischen ε und υ übersprang, ist Breccias Lesung richtig (Pr.).

3998. Inschrift. **Beschluß.** Zeit Hadrians. Beaudouin und Pottier, BCH. 3 (1879) S. 257 Nr. 1. Botti, Notice S. 150 Nr. 2492. Breccia, Iscrizioni S. 48 Nr. 65, mit Lichtdruckbild (Taf. 18). Botti bezog die Inschrift irrig auf Ptolemais, indessen stammt sie nicht aus Ägypten. Vgl. darüber und über die weitere Literatur Plaumann, Ptolemais S. 113 Anm. 5, ferner Cagnat, Inscr. gr. III 1077, sowie de Ricci, Bull. Soc. Alex. 11 (1909) S. 336. Der Stein befand sich 1879 im Besitze des französischen Konsulatsbeamten Péretié in Beirut, jetzt in Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Ἡ βουλή καὶ] ὁ δῆμος | [. . . . . Εὐδα]ίμονι ἐπιτρόπῳ | [Ἀυτο-  
κράτορος Κ|αίσαρος Τραιανοῦ | [Ἀδριανοῦ Σεβασ]τοῦ, ἵ] ἐπὶ διοι-  
κήσεως [Ἀλεξάνδρειας, ἐπ]ιτρόπῳ βυ[β]λιοθηκῶ[ν] | [Ῥωμαικῶν τε καὶ  
Ἑλ]ληνικῶν, ἐπὶ ἐπιστολῶν | [Ἑλληνικῶν, ἐπ]ιτρόπῳ ἐπαρχειῶν | [Λυκίας,  
Παμφ]υλίας, Γαλατίας, [Πισιδίας], | [Πόντου, Παφλα]γ[ο]νίας, Λυκα-  
ονία[ς], 1<sup>α</sup>] [ἐπιτρόπῳ κλη]ρονομιῶν καὶ [ἐπιτρό]πῳ ἐπαρχείας Ἀ[σ]ίας,  
ἐπιτρ[ό]πῳ . . . ] | [. . . . . ]ίας [. . . . . ] | [. . . . .  
. . . . . ἐπ]ιτρ[ό]πῳ . . . .

1. καὶ ὁ Beaudouin u. Pottier, καὶ ὁ Botti u. Breccia. 2. Εὐδα]ίμονι  
erg. Hirschfeld. 6. ἐπιστολῶν der Stein. 8. Παμφυλίας Beaudouin u.  
Pottier, Παμφυλίας Botti u. Breccia, Παμφυλίας Pr. laut Lichtdruckbild.  
10. Beaudouin u. Pottier setzen [καὶ ἐπιτρόπῳ] als Zeilenende, Botti hat  
καὶ . . . als Zeilenende, Breccia dagegen καὶ ἐπιτρ[ό]πῳ]. Ich sehe auf  
dem Lichtdruckbilde bei Breccia nur καὶ, dahinter aber ist höchstens für  
sechs Buchstaben Platz; möglicherweise gehört ἐπιτρόπῳ teilweise an den  
Anfang der Zeile 11. 10 ff. Von Z. 10 an lautet der Text bei Beaudouin  
u. Pottier: [ἐπιτρόπῳ κλη]ρονομιῶν [καὶ ἐπιτρόπῳ] | [ἐπαρχείας Ἀ]σίας, ἐπι-  
τρ[ό]πῳ Συρίας, | [ἐπιτρόπῳ ἐπαρχε]ίας(?) . . . . | [. . . . .] ἐπιτρ[ό]πῳ . . . .].  
Dagegen bei Botti: [ κλη]ρονομιῶν καὶ [ ] | [ ]ίας [ ]σ[ ] | [ ]ίας  
[ ] | [ ]ἐπιτρ[ό]πῳ [ ]. Dagegen bei Breccia: [ἐπιτρόπῳ κλη]ρονομιῶν  
καὶ ἐπιτρ[ό]πῳ | [Συρ]ίας, ἐπιτρόπῳ ἐπαρχε[ί]ας(?) . . . | ἐπιτρόπῳ [ ]. —  
Das Lichtdruckbild bei Breccia zeigt in Z. 11 vor ιας Spuren, die zu σ  
passen, daher wird Ἀ[σ]ίας richtig sein; davor ist für 13 Buchstaben Platz.  
Obiger Text von Z. 10 ab nach meinen Lesungen am Lichtdruckbilde (Pr.).

3999. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Notice S. 179 Nr. 2477. Breccia, Iscrizioni S. 114 Nr. 197. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Βάττος Πολυρρήνιος, | διὰ Θεο[ ] | . η Δαλίο[υ].

2. Θεο[δότου] Botti.

3. Diese Zeile fehlt bei Botti.

4000. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Notice S. 179 Nr. 2477. Breccia, Iscrizioni S. 114 Nr. 198. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Vielleicht dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1410.

Λυσίστρατος | Δισί[ ]τε.

2. Δισί[ ] Botti, obiger Text Breccia.

4001. Inschrift. **Aschenurne**. Alexandria. Botti, Notice S. 181 Nr. 2484 b. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἰστιάου τοῦ Δημητρίου.

4002. Aufschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 117 Nr. 205. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀθηναῖος(?).

4003. Inschrift. **Aschenurne**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Notice S. 182 Nr. 2473. Breccia, Iscrizioni S. 121 Nr. 214, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Σακίλος.

4004. Inschrift. **Töpferstempel**. Alexandria. Botti, Notice S. 182 Nr. 2480. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Am Halse: Φιλοκρά(της) | Μελαινίδι.

Am Henkel: Στρα[ ].

4005. Inschrift auf der Verschußplatte einer **Grabnische**. Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 52.

Εὐψύχι | Σαραπία, | L λζ.

4006. Wandinschrift über der Tür einer **Grabkammer**. Alexandria. Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 53 u. 337.

Κωρνηλία εὐψύχι.

4007. **Grabstein**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Botti, Notice S. 184 Nr. 2569. Breccia, Iscrizioni S. 127 Nr. 231. Alexandrien, griech.-röm. Mus. [Σωτ?]ήριχος Βιθυνός.

Das erste Wort fehlt bei Botti.

4008. **Mumienschild**. Röm. Zeit. Botti, Notice S. 186 Nr. 2850. Alexandrien, griech.-röm. Mus. [ ]φασουθλ[ ].

4009. Inschrift. **Weihung**. Catalogo Generale dei Musei di antichità e degli oggetti d'arte raccolti nelle gallerie e biblioteche del regno, Roma 1887, S. 412.

1 [ Οὐεσπ]ασιανοῦ Σεβαστοῦ ἀνέθηκεν

2 [ ]νιος Παχομπελαίου

3 [ ]ψ ἐπὶ Σεραπίωνος τοῦ [

4 [L .. Φαρμού]θι ἡκ.

4010. Papyrus. Demotischer **Kaufvertrag** mit griechischer Steuerquittung. Gebelen. 137 v. Chr. Spiegelberg, Rec. trav. 35 (1913) S. 4, mit Lichtdruckbild. Lesung von Pr. Straßburg, Wissenschaftl. Gesellschaft.

Ἔτους λγ, Ἐπεὶφ κζ. [Τέ(τακται)] ἐπὶ τὴν ἐν Κροκοδί(λων) πό(λει) τρά(πεζαν), ἐφ' ἧς Πανίσκος, κ' ἐγκυ(κλίου) κατὰ τὴν παρὰ [. .]ρα

τοῦ πρὸς τῇ ὠνῇ διαγρ[α(φὴν)], | ὕφ' ἦν ὑπογρά(φει) Ἀπολλώ(νιος)  
ὁ ἀντιγρα(φεύς), Ψ[ε]ννή(σις) Ψενθώτου ψилоῦ τόπου ἐν τῷ ἀπὸ  
λι(βὸς) μέρει Παθύ(ρεως), ἥς (lies οὐ, d. i. τόπου) μέτεστι Τοτο-  
ροῦτις | δ[.] | . . . ., ὡγ αἱ [γε]ιτνῖαι πρό[κει]νται διὰ τῆς συγγρ(α-  
φῆς), ὃν ἡγό(ρασαν) π[α]ρὰ Πατοῦτος τοῦ Ἀρσιήσιος χα(λκοῦ) (ταλαν-  
τοῦ) α, τέ(λος) τ. | Πανίσκος τρα(πεζίτης).

2. Für das Zeichen hinter Totoroῦτος weiß ich keine sichere Deutung;  
vielleicht 4 „Landellen“? Im Vertrage werden 12 Landellen verkauft an  
drei Käufer, sodaß jeder Käufer 4 Landellen erhält.

4011. Inschrift. **Proskynema**. Medinet Habu. Lepsius, Denkm.  
Taf. 71 Nr. 2. Umschrift von Pr.

Τὸ προσκύνημα Ὀνόφρις | ἀρχιστολισ|τῆς θηρῶν | κ . . . . . ο  
| [. . .] . . . [.]ον.

4. Möglich auch Θηβῶν, Wilcken briefl.

4012. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Pylon. Lepsius, Denkm.  
Taf. 72 Nr. 7. Umschrift von Pr.

Ἄρειος τὸ προσκύνημα το[ῦ . . . . .]. νμ. (2. Hand) Δίδυμος Μηνο-  
δώρου ἦκω.

4013. **Grabstein**. Faijum. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 25. Berlin,  
ägypt. Mus. Umschrift von Pr.

Δημήτριος Δημη|τρίου χρηστὲ | χαῖρε. | L ιε, Φαμε[νῶθ] | ἰϚ.

4014. **Grabstein**. Athribis. Lepsius, Denkm. Taf. 75 Nr. 26. Umschrift  
von Pr. Ἐρμίου τοῦ Ἀρχιβίου | ὁ τάφος.

4015. Einkratzung. **Denkschrift**. Theben. Biban el Muluk, Königs-  
grab Nr. 1. Lepsius, Denkm. Taf. 76 Nr. 30. Umschrift von Pr.

Ἡδῖκ dahinter demotisch, nach Spiegelbergs Lesung: „Harpaësis,  
Sohn des Silas(?) (Silēs), der Arzt(?) (sjn?)“. | Ἡδίκημαι ἀνὴρ χρηστὸς  
| ὑπὸ Νεφνώφριος αἰοιδοῦ | πατρὸς Ὀτεμβήχιος μη|τρός Θαν. [. . .  
. . . .] | εὐεργέτης αὐτο[ῦ] γενόμε|νος ἐκ Τομάλα τα[ ] | Φίρμος.

7. lies: Ταμάλα, Pr.

- 4016—4019. Einkratzungen. **Hypomnemata und Denkschriften**.  
Theben. Biban el Muluk. Königsgrab Nr. 9. Lepsius, Denkm.  
Taf. 76. Umschriften von Pr.

(4016) Taf. 76 Nr. 38.

Τὸ προσκύνημα | Πρωτάρχης καὶ Μο|σχαίνης καὶ Σαραπίωνος  
καὶ Ἀπλωναρίου καὶ Ὠριγένε[υ]ς καὶ Κο.[.]κουμ[ο]υ καὶ Ἰσραῶρου.

(4017) Taf. 76 Nr. 39.

Τὸ προσκ(ύνημα) Φεσπλα.[.]ου καὶ Πόσις Αρ..ιν τοκογ.

(4018) Taf. 76 Nr. 42. Letronne, Rec. II S. 311 Nr. 305. Franz,  
CIGr. III 4783 (doch nur bis Z. 7).

Ἰούλιος | Δημήτριος χειλῖαρχος | ἰστορήσας | ἐμνήσθην | τῆς  
κυρίας | μου ἀδελ|φῆς Ἰουλί|<sup>10</sup>ας Ἰσιδώ|ρας.

(4019) Taf. 76 Nr. 48. Ἐξά|διος | ἰδῶν | ἐθαύ|μασα.

4020—4021. Einkratzungen. **Denkschriften.** Theben. Biban el Muluk. Königsgrab Nr. 2. Lepsius, Denkm. Taf. 76. Umschriften von Pr.

(4020) Taf. 76 Nr. 55.

Συμφ[.]ορος | Νεκρομηδεὺς | τοῦ κυρίου [.]σπε|σίου ἡγεμόνος |<sup>5</sup>  
Θηβαίδος ἱστόρησα δεύτερον.

Falls der Schreiber eine schlechte Stelle übersprang, ist Σύμφορος zu lesen (Pr.).

(4021) Taf. 76 Nr. 56.

Καστάλιος. Οκναν[.]χος. Ψάων ἐθαύμασα. | Σαπρίων ἱατρὸς ἱστόρησα. L 1, Παῦνι κα.

4022—4023. Inschriften. **Denkschriften.** Theben. Standbild des Memnon. Lepsius, Denkm. Taf. 76. Umschriften von Pr.

(4022) Taf. 76 Nr. 60. Vgl. S. B. Nr. 4023. 200 n. Chr.

Παμοντεκῦσις [.] . [.] | ἐγένετο στολιστὴ[ς] τοῦ μ. [.....] | Ἄντωνίνου [.....] |<sup>5</sup> |  $\overline{\kappa\alpha}$ .

(4023) Taf. 76 Nr. 61. Vgl. S. B. Nr. 4022. 200 n. Chr.

Παμοντεκῦσις νῆω(ερος) τ[.] . [.] | ἐγένετο στολιστὴν . . | τοῦ η  $\overline{\kappa\alpha}$  // Σεουήρου καὶ | Ἄντωνίνου τῶν κυρίων | εἰς αἰῶνα. Παῦνι  $\overline{\kappa\alpha}$ .

Lepsius, Denkm. Textb. III S. 194<sup>1</sup>: ΠΑΜΟΝΤΕΚΥΣΙΧΕΩΤ ΦΡΟΥ | ΕΓΕ-  
ΝΕΤΟ κτλ.

4024. Inschrift. **Denkschrift.** Theben. Standbild des Memnon. Lepsius, Denkm. Taf. 77 Nr. 73. Umschrift von Pr.

1 Ἦκουσεν ἐν[

2 γνῆων καὶ [

3 εστηροσ[

4 Σευήρο[υ

5 δεπκ[

6 ετρ[

4025. Inschrift. **Denkschrift.** Theben. Standbild des Memnon. Lepsius, Denkm. Taf. 78 Nr. 81. Umschrift von Pr.

1 ] Θεμίσω[νος(?]

2 ]ρος πτε[

3 ]δων οικων πα[

4 ] Στρυμόνι αθ[

5 ]λειησυμ[

6 ]ονος ἥκο[υσα

4026. Inschrift. **Denkschrift.** Theben. Standbild des Memnon. Lepsius, Denkm. Taf. 78 Nr. 82. Franz, CIGr. III 4761. Lepsius weicht von Franz erheblich ab. Text nach Puchstein, Epigr. gr. S. 31.

1 Τίς νύ σε τοιάδ' ἔρεξε, φ[ίλον τέκος, Οὐρανίωνων]

2 μασιδίως, ὥσεί τινα ἀτε[ίμητον μετανάστην;]

3 ἐξ[α]ύδα, λίτομαί σε, καὶ |



- 4 καὶ [γ]ὰρ ἐσ.σέεσακαί[  
 5 εὐτυχῶ[ς]  
 6 Μαρίῳ Γεμέλλῳ ἑκατοντ[άρχῳ]

4027—4059. Inschriften. **Denkschriften und Proskynemata.** Redesijeh. Wüstentempel. Lepsius, Denkm. Taf. 81.

(4027) Nr. 119. Schwarz, Jahrb. klass. Philol. 153 (1896) S. 154 Nr. 3.  
 Ὡλιος ἱππεὺς ἡλ<θ>ον | σὺν Τρεβωνίῳ.

(4028) Nr. 120. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 168 Nr. 48.  
 Lepsius, Textb. IV S. 78.

Μνησθῇ Σεουήρος Μο[σχ]ίωνος | ναύκληρος ληιοακ...[.] | κ.αυα-  
 οσασαδ.

Μολωνος Leps. Tafelband, Μό[λ]ωνος Schwarz, Μο[. . .]ωνος Leps.  
 Textband, Μο[σχ]ίωνος Pr. Ληιοάκμ[η]τ[ος ν]αυα[γ]ῆς . . . Schwarz, doch  
 völlig unsicher.

(4029) Nr. 126. Letronne, Rec. II S. 242 Nr. 177 (Z. 8). Franz,  
 CIGr. III Add. 4836c (Z. 8). Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896)  
 S. 169 Nr. 52. Βότρτης Νικίου.

Lies Βότρης? Pr. Lies: Βοτρήης, Letronne, Franz u. Schwarz. ΒΟΤΡΗΘ  
 deutlich Lepsius u. Franz (Majuskeltex).

(4030) Nr. 130. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 163 Nr. 26.  
 Vgl. S. B. Nr. 4051.

Διονύσιος, | Μεννέας, | Θεόδωρος | Σιλλυεῖς.

(4031) Nr. 131. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 165 Nr. 37.  
 Ἄννικος | Πανὶ | εὐάγρῳ.

(4032) Nr. 132. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 163 Nr. 25.  
 Διδύμαρχος | Εὐμήλου | Περγαῖος | ἦχον Πάνα.

4. lies: ἦκον Πάνα (Pr.). Πάνα v. . . oder Πάνα N . . . Schwarz.

(4033) Nr. 133. Letronne, Rec. II S. 246 Nr. 190. Franz, CIGr. III  
 Add. 4036k. Puchstein, Epigr. gr. S. 52 unten. Schwarz, Jahrb.  
 klass. Philol. 153 (1896) S. 156 Nr. 7.

Εὐφραίδας | σωθεῖς ἐκ Τρωγυδυ[τῶν].

lies: Τρωγοδυ[τῶν].

(4034) Nr. 134. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 164 Nr. 31.  
 Πανὶ εὐόδῳ | Κάκεις.

(4035) Nr. 137. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 165 Nr. 36.  
 Gleichlautend mit Lepsius Taf. 81 Nr. 169 (S. B. Nr. 4058).

Πα<<ι>>νι | εὐόδῳ | Ἄννικος.

(4036) Nr. 140. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 170 Nr. 54.  
 Εὐβιος | Σκύθου.

(4037) Nr. 141. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 159 Nr. 13.  
 L. δ. Μόλεσις | Πυναμύ[τ]ου | Περγαῖος | Πανὶ εὐχὴν [5] περὶ σω-  
 τηρίας. | Ἐρύμνεσι[ς] | Ἀναξίωνος | Ἀσπένδιος.

6. Ἐρύμνεσι[ς] erg. Schwarz.

(4027—4059. Fortsetzung.)

(4038) Nr. 142. Letronne, Rec. II S. 255 Nr. 199. Franz, CIGr. III Add. 48361. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 168 Nr. 49.

Εὐδαίτιχος Ἀθη[α[. . . .]άριος | ῥιασιμ[. . .]νος. | Αἴλιος Γέλλιος.

Εὐ[λ]αίτιχος(?) Ἀθη[ν]α[ί]ος καὶ Μ[α]κ[ά]ριος [καὶ Θ]ιάσιμος(?) ῥόδ[ι]ος(?) Letronne, Εὐ[μ]ά[ρ]ιχος Ἀθη[ν]α[ί]ου καὶ Μ[α]κ[ά]ριος [Π]ασι[ν]ο[υ] . . . Franz, Εὐδαίτιχος Ἀθη[ν]α[ί]ος. [Μ]ακ[ά]ριος. ῥιάσιμος(?) Schwarz; für die Ergänzung Ἀθη[ν]α[ί]ος. [Μ]ακ[ά]ριος passen die Lücken bei Lepsius nicht (Pr.).

(4039) Nr. 146. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 164 Nr. 30. Τῶι Πανὶ χαίρειν | Ἰσίδωρος.

(4040) Nr. 147. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 162 Nr. 18. Πασιμέλης | Κυρηναῖος.

(4041) Nr. 148. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 162 Nr. 19. [. . . .]ων Κυρηναῖος.

(4042) Nr. 149. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 161 Nr. 17. Προκλῆς | Φιλίσκου | Κυρηναῖος.

(4043) Nr. 150. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 159 Nr. 14. Τηφ[. . .] | ῥ[ί]γνωνος | Αἰγινήτης.

1. Τηρ[ί]ας oder Τηρ[ιεύς] B. Keil. 2. ῥ[ι]ωνος Schwarz, ῥ[ί]γνωνος Pr.

(4044) Nr. 151. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 169 Nr. 50. 1. Αἰοσ[. .] | Λαρίνος ασ[. .].

1. etwa Γάιος(?) Pr. Schwarz liest: ῥαῖος N . . . (oder H . . .), Λαρίνος Ἀσ.η . . .

(4045) Nr. 152. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 170 Nr. 56. Γεόργη|ος ὄγραψ|ε.  
lies: ἔγραψε.

(4046) Nr. 153. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 164 Nr. 33. ῥασμ[ενος] | Ἀριαῖος | Πανὶ εὐόδ[ω].

1. ῥασμ[ενος] erg. Schwarz.

(4047) Nr. 154. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 162 Nr. 20. Ἀνδροσθένης Καλλίου | Κυρ[η]ναῖος . .]φ[. . .] τὸ προσ[κ]ύνημα.

(4048) Nr. 155. Letronne, Rec. II S. 246 Nr. 188. Franz, CIGr. III 4838 C. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 164 Nr. 29.

Θεόφι|λος Πα|νί. L λζ.

2. ΠΑ|ΗΜΙ Franz, Παμμένους Letronne, obiger Text nach Lepsius, doch ist L λ// des Tafelbandes nach Textband IV S. 77 in L λζ zu verbessern.

(4049) Nr. 157. Puchstein, Epigr. gr. S. 53 erster Text. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 155 Nr. 5.

Μενέας | σωθεῖς ἐκ Τρω|γοδυτῶν Πα|νί εὐόδωι χάρις.

(4050) Nr. 158. Puchstein, Epigr. gr. S. 52 unter D. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 154 Nr. 4.

Πανὶ χάριν σω|θεῖς Εὐτυχίδης | ἔθετο | ἐκ Τρωγοδυτῶν | [ ].

(4027—4059. Fortsetzung.)

(4051) Nr. 159. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 163 Nr. 27.  
Vgl. S. B. Nr. 4030.

[[. . . . .]], | Μεννέας, | Θεόδωρος, | [[. . . . .]] | Σιλλυεῖς | τὸ  
δεύτερον.

(4052) Nr. 160. Puchstein, Epigr. gr. S. 52 unter C. Schwarz,  
Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 166 Nr. 44.

Ἀντίοχος, | ὡι δίδου εὐτυχίαν, γραμμ' ἀ[νέθηκε τόδε].

2. erg. Puchstein.

(4053) Nr. 161. Letronne, Rec. II S. 245 Nr. 183. Franz, CIGr. III  
Add. 4838a<sup>3</sup>. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 165 Nr. 38.

Σώσους | Πανὶ εὐάγρῳ.

(4054) Nr. 162. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 164 Nr. 34.  
Δεξίλας Πανὶ | εὐόδοι.

(4055) Nr. 163. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 168 Nr. 47.  
Ποσειδῶνι | (2. H.) Σου . . . . .

Ποσειδῶνι[ος oder Ποσειδῶνι . . . . (letzteres zweifelnd) Schwarz. Die  
Z. 2 (von 2. H.) bringt Schwarz nicht, sie gehört offenbar nicht zu Z. 1.

(4056) Nr. 164. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 166 Nr. 40.  
Πανὶ εὐόδῳ | καὶ ἐπηκόῳ Λυκίσκος | ὑπὲρ αὐτοῦ.

(4057) Nr. 165. Puchstein, Epigr. gr. S. 54 unter E. Schwarz, Jahrb.  
klass. Phil. 153 (1896) S. 160 Nr. 16.

Πασιθέμις μ' ἀνέγραψεν | ὁ Μαλτάδα Λιπαράϊος Κρής.

(4058) Nr. 169. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 164 Nr. 35.  
Gleichlautend mit Leps. Taf. 81 Nr. 137 (S. B. Nr. 4035).

Πανὶ εὐόδῳ | Ἀννικός.

(4059) Nr. 171. Schwarz, Jahrb. klass. Phil. 153 (1896) S. 164 Nr. 32.  
Πανὶ εὐόδῳ [                      ] ῥίτων Ἀρτεμιδώρου [                      ].

4060—4064. Inschriften. **Denkschriften.** El Kab. Lepsius, Denkm.  
Taf. 82. Umschriften von Pr.

(4060) Nr. 176. Ταχραπ | καὶ Σεναρούας | Κάνιβος.

1. Sollte Ταχράτι(ος) zu lesen sein? Pr.

(4061) Nr. 177. Ἰσόδοτος Ἀγατοκλέος.

(4062) Nr. 178. Δημήτριος Ἰολάου.

(4063) Nr. 179.

Ταοῦς | καὶ Σεναπάτης, | Σενθυσύτμις, | Ταιμῦτις ἦκ<ο>ν.

3. Der Tafelband hat Σενκυσύτμις, was nach Textband IV S. 42<sup>4</sup> in  
Σενθυσύτμις zu verbessern ist. 4. Nach Textband a. a. O. lautet die  
letzte Zeile: ΤΑΙΜ·ΥΤΙΧΚΑΛ.

(4064) Nr. 180.

Πτολεμαῖος Διονυσίου ἦκω. | Ἑρμίας Ἀσκλη<πι>άδ<ο>υ ἦκω.  
| Ἑρμίας.

4065—4072. Inschriften. **Denkschriften** und **Proskynemata**. Silsilis. Lepsius, Denkm. Taf. 82. Umschriften von Pr.

(4065) Nr. 184.

Πεπεπιυπκίς, Χεμσνῦς, Πετᾶς, Λίκις, Χεμσνί, κατριναντιποκ.

(4066) Nr. 185. Παμώνθης | Πετεχνούβιος, | Ὀρσῆς, Παμῆς.

(4067) Nr. 186. Ἀπολλώνιος, Ἑρμίας.

(4068) Nr. 187. Παμνοῦς.

(4069) Nr. 182.

Τὸ προσκύνημα | Ν[.]ιπῦσις Βούστρα | ιχπ[.]ιμ[.]φ[.]φ[.] . . |  
των ρ[.] . . ]υ[.]αιδιω |<sup>3</sup> α[.]ἐπ καὶ Ἑρῳνος | [.]πεασρος παρὰ τῷ |  
χοσπιλλανονσ[.] .

(4070) Nr. 189. Πτολλίων Παμπανίσκου | Πτολλίωνος χρηστὲ | χαῖρε.

(4071) Nr. 192. Ἀπολλώνιος Ἰσιδώρου εὐχαριστῶ τῇ τύχῃ τῶν ᾧδε.

(4072) Nr. 193.

Τὸ προσκύνημα Ὠρίωνος Ἀπολλωνίου. | (2. Hand?) Ὅδε ὡς εἰς τό.

4073. Inschrift. **Proskynema.** Insel Bigeh (bei Philae). Lepsius, Denkm. Taf. 82 Nr. 195. Letronne, Rec. II S. 195 Nr. 142. Franz, CIGr. 4915d Add. de Ricci, Comptes rendus 1909 S. 152 unten. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Παχὼν ιε. | Τὸ προσκύνημα | Σμῆτ υἱὸς Παεκ|οὐ ἐκ πατρὸς  
 Ο[.]<sup>5</sup> | ενταφισφαι[. .] | σεντι Εἴσι[δι] | Φιλῶν μητρὸς [Τσ]| ενσμητ φατι-  
 π[.] | ω παρὰ τῷ κυ[ρίαι] | | <sup>10</sup> | σιδι καὶ τοῖς συ[ν]<sup>10</sup> | <sup>10</sup> | νάοις θεοῖς ἐπ[οί]|ησεν.

3. Παεκ[ ]ου de Ricci; nach Lepsius ist hinter κ kein Raum mehr frei. 4. etwa: ὁ ἐνταφιασθῆς? und nachher: τῆ Εἰσίδι?, Pr. 7. [Τσ]ενσμητ erg. de Ricci. 8. φρ ατι π[οι]ω de Ricci, φατιπ[.]ω Lepsius.

4074—4076. Inschriften. **Denkschriften** und **Proskynemata**. Philae.  
Verbaute Blöcke in der Ufermauer. Lepsius, Denkm. Taf. 82.  
Umschriften von Pr.

(4074) Nr. 196. Σώφιλος | Ἀριστοκράτιος, | Καλίζεινος, | Σωκράτης.

(4075) Nr. 198.

[ ] | οὐ δυνάμεθα, ἐπειδὴ καὶ τὸ κ[ά]στρον ἡμῶν  
ἀνενέωσεν. Διὸ Φ[ι]λίταν οἱ εὐχαριστοῦντες ἐπράχα|μεν[ ].

(4076) Nr. 199.

[Σ]αράπι[δι ς]ιδι θεοῖς Σωτήρσ[τι]ν | [.]ληνο[ς .]οιρίωνος [.]ηφαιδ  
[.] . [ . . . . ] | [.]περη Δ[ιο]δῶρου τὰδελφοῦ [ . . . . . ] | [τυ]ναικ[ὸς] .  
[ . . ]τ[ . . . . ]ε[ . . . . . ] <sup>5</sup> | [.]επε[ . . . . . ]η[ . . . . . ]  
| [ . . ]τι[ . . . . . ] .

4077. Inschrift. **Proskynema**. Philac. Säulengang. Lepsius, Denkm.  
Taf. 83 Nr. 205. Franz, CIGr. III Add. 4922c (doch nur Z. 1—4).  
Umschrift von Pr.

Τὸ προσκύν|ημα | Καλασῖρις | παρενου|<sup>5</sup>ε † | (2. Η.) Παναχ|ᾱτις ὁ  
π|ατὴρ Κ|αλᾶρις.

4. lies: παρ' ἐμοῦ | ἐποίησα, Franz. 8. lies: Κ|αλα<σῖ>ρις = Καλα-  
σφρεως, Pr.



4078. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Säulengang. Lepsius, Denkm. Taf. 83 Nr. 206. Umschrift von Pr.

Τὸ προσκύνημα Γαίου | Ἰουλίου Σεκουνδείνου | β ἐπάρχου Αἰγύπτου | καὶ πάντων τῶν αὐτοῦ, | ἐπ' ἀγαθῶ.

3. β(ενεφικαρίου?) Paul M. Meyer briefl. B. Keil zweifelt.

4079. Inschrift. **Weihung**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 85 Nr. 210. Lepsius, Textb. IV S. 169.

Τερτία ἐποίησεν τῇ Ἀφρωδείτῃ.

4080. Inschrift. **Denkschrift**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 85 Nr. 221. Franz, CIGr. III 4897 unter d (S. 424). Fitzler, Steinbrüche und Bergwerke S. 133.

1 Ἀ]πολλώνιος Πο[  
2 ἀ]ρχιτεκτονήσ[ας  
3 ] πρὸς τὴν παρακομ[ιδὴν  
4 ] Ἡρακλέους πλοῖα [

1. Πο[ Lepsius, fehlt bei Franz. 2. erg. Franz. 3. παρακομ[ιδὴν Franz, παρακομ[ Lepsius. 4. Ἡρακλέους Lepsius, .. κλέους Franz.

4081—4083. Inschriften. **Proskynemata**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 86 ff. Umschriften von Pr.

(4081) Taf. 86 Nr. 232. Puchstein, Epigr. gr. S. 63 Nr. 31 unter A.

Νεῖλο[υ] περάσας κ[αρ][πο]φόρου [μ]έγαν π[ό]ρο[ν] | Μ[.]ν[.]  
ἦκω πρὸς | μ[ε]γάλην Ἰσ[τ]ιν θεά[ν] | μνεῖα[ν] ἐπ' ἀγαθῶι | τῶν [ι]δίων  
[ποιο]ύμε[νος]. | L α, Θωϋ[θ ..].

2. Μ[ένανδρος] ἦκω Puchstein, doch reicht der Raum hierfür nicht aus.

(4082) Taf. 86 Nr. 233.

Ἀχιλλεὺς Ἀγών[ος] | ἦκω πρὸς τὴν κυρ[ί]αν | Ἰσ[τ]ιν καὶ πεποίημα[ι]  
τὸ | [προσκ]ύνημα τῶν | [.] καὶ τῆς τυ[ν]α[ι]κ[ὸς] | [καὶ τ]ῶν  
τέκνων.

(4083) Taf. 86 Nr. 236 b.

Τὸ προσκύνη[μα ..]φου καὶ | τῶν παιδίων[ν ..]χου πάν<τ>|των.

2. etwa παιδίων[ν ἐ]μοῦ? Pr.

4084. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. 62 v. Chr. Lepsius, Denkm. Taf. 86 Nr. 237. Puchstein, Epigr. gr. S. 56<sup>1</sup> (unvollständig). Martin, Les épistrotèges S. 177 Anm. 3. Umschrift nach Lepsius von Pr. Vgl. die ähnliche Inschrift desselben Mannes bei Franz, CIGr. III 4897 b = Lepsius Taf. 85 Nr. 226 = Dittenberger, Orientis gr. inscr. 186.

1 [Κα]λλ[ί]μαχο[ς] ὁ [σ]υ[γ]γενὴς καὶ στρατηγ[ὸς]  
2 [κα]ὶ ἐπισ[τ]ράτ[η]γο[ς] [κα]ὶ θηβ[ά]ρχ[η]ς [κα]ὶ  
3 ἐ[π]ὶ τῆς Ἑρ[υ]θρ[ᾶς] καὶ Ἰνδικῆς θαλάσσης  
4 καταντήσας π[ρὸς] τὴν κυρία[ν] Ἰσ[τ]ιν πε[π]ώηκ[α]  
5 τ[ὸ] προσκύνη[μα] βασιλέως Πτολεμαίου τοῦ

6 Ν[έ]ου Διον[ύ]σου Φιλοπάτορος [Φιλαδέλ]φου κω[. .]

7 π[.]ν[.] [ ] L ιθ, Παχών [ ] .

5. statt des το[υ] am Zeilenende, welches Lepsius hat, erwartet man θεοῦ (Pr.). 6. Φιλοπάτορος [Φιλαδέλ]φου κα[ὶ τῶν] | παίδω[ν] Martin.

4085. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 239. Umschrift von Pr.

[ ] ιχος Τολεμ[ ] | [ ] τ]ὸ προσκύν[ημα ] | [ ] ἐποίη[σεν ] .

4086. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. 4 n. Chr. Lepsius, Denkm. Taf. 87. Nr. 240. Franz, CIGr. III 4936 (hier fehlen die Worte hinter ποιούμενος). Puchstein, Epigr. gr. S. 64 unter B. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Νείλου περάσας καρποφόρου μέ[γαν πόρον Σαραπίων Ἀριστομάχου ἥ]κωι πρὸς μεγάλην Εἷσιν θεὰν τὴν | ἐν Φίλαις μνεῖαν ἐπ' ἀγαθῶι τῶν | γονέων ποιούμενος καὶ τῶν ἀδε[ῖ]λφῶν καὶ φίλων μου κατ' ὄνομα. L λγ | Καίσαρος, Μεσορ(ή) [ . ].

4087. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 241. Franz, CIGr. III 4902 Add. (hier fehlen die Worte hinter παρὰ der Zeile 5). Umschrift nach Lepsius von Pr.

Ἐράτωνα[ς τοῦ σ]υνγενοῦς | καὶ ἀρχι[ερέως] καὶ [ἀρχι]προφήτου τῆς μεγίστης | θεᾶς Ἰσιδος τῆς ἐν Φίλαις | τὸ προσκύνημα παρὰ τῇ | κυραία Ἰσιδι. Ἐγραψεν Ἀχιλλεὺς | [ύ]πὲρ αὐτοῦ. L κθ, Φαῶφι α.

4088. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 242. Franz, CIGr. III 4934 Add. Franz weicht erheblich von Lepsius ab. Umschrift nach Lepsius von Pr.

- 1 Ἡρώδης ἥκω παρὰ τὴν κυ-
- 2 ρίαν Εἷσιν, τὸ προσκύνημα Πανίσκου
- 3 τοῦ πατρός μου . . εἰ[. . .]σιλυ[. . .]
- 4 [ . . . . . ] καὶ Θαυῖτος τῆς ἀδελ-
- 5 φῆς καὶ Πνιχοεθ[ι] . . [ . ] . . [ . ] . . [ . ]
- 6 [ . . . ]άσιτος τῆς νεωτέρας
- 7 τῆς ἀδελφῆς, Αλφ[. . . . .]
- 8 τοῦ ἀδελφοῦ, Πανισκίωνος
- 9 τοῦ ἀδελφοῦ, Κλεοπάτος τῆς
- 10 «τῆς» ἀδελφῆς, [Π]ανισκίων[ος] [τ]οῦ
- 11 υἱοῦ αὐτῆς κα[ὶ] τῶν λο[γ]ιπῶν
- 12 αὐτῆς τέκν(ων) καὶ πάντων
- 13 τῶν ἀδελφῶν καὶ Ἡρ[α]κλεοδώ-
- 14 ρου καὶ Θρακ[. . .] . . [ . ] τ[ῆ]ς γυναι-
- 15 κὸς αὐτοῦ.

4089. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 243. Umschrift von Pr.

Ἡλ[ι]όδωρος [ῆ]κω π<α>ρὰ τὴν κυρ[ι]α[ν] Ἰ[σ]ιν θεά[ν] ἐν Φίλαις,  
τὸ προσκ[ύ]νημα τῷ<ω>ν ἀδελφῶν καὶ Συρ[. . .]. σμητις [. . . .  
. . . .]ε[. . .]. αχω.κ[. . .].

4090. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. 6/7 n. Chr. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 247. Umschrift von Pr.

Ἀπολλώνιος ἦκω κα[ι] προσκυνήσας | τὴν κυρίαν Ἰσιν π[ε]ποιήμαι  
τ[ὸ] | προσκύνημα T[. . . . . τοῦ ἀδ]ελφοῦ. | L λς, [ . . . . . ]

4091. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 248. Franz, CIGr. III 4914 (doch nur Z. 1—3). Umschrift nach Lepsius von Pr.

Ἀπολλώνιος Ἀρσιήσιος | ἦκω καὶ προσκυνήσας τὴν | κυρίαν Ἰσιν  
τὸ προσκύνημα | ἐποίησα τῶν παιδίων καὶ [ῆ] τῶν Ἡρώδου Πτολε-  
μαίου | τοῦ ἀδελφοῦ καὶ Ἀπολλωνίου τέκνων .[.] καὶ τῶν πα[ι]δων  
πάν[των]. [ῆ] L β, Μεχείρ | κα.

4092. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 253. Umschrift von Pr.

[ . . . ]ου Ἰουλίου | [ ἄρ]χιερέως ἀπελευθέρου.

4093. Inschrift. **Denkschrift(?)**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 87 Nr. 254. Umschrift von Pr. [ . . . ] Σπένδοντος.

4094. Inschrift. **Denkschrift**. Philae. Tempel. 8 n. Chr. Lepsius, Denkm. Taf. 88 Nr. 257. Franz, CIGr. III 4922 Add. Cagnat, Inscr. gr. 1308. Franz weicht erheblich von Lepsius ab. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Ἡγελλ[.]ος Κα[.]θου, | Παρμένων Ποσιδηίου, | Διονυσιάδης Διο-  
νυσιάδ[ου], | Διοσκουρίδης Εὐτύχο[υ], | Καινίντης Ὀρτήσιος, Φ[. .]-  
ρ[. .]ρος Ζηνοθέμιδος | λ[. .]ται ἐλθόντες πρὸς | τὴν σεμνὴν Ἰσιν  
μνησ[.] | οἰκείων. L λη Καίσαρος, Φαῶ[φι . .].

4. lies: Κουίντος.

- 4095—4099. Inschriften. **Proskynemata**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm. Taf. 88 ff. Umschriften von Pr.

(4095) Taf. 88 Nr. 261. Γεμιανὸς Φλαυιανὸς π.[ . . . ].

(4096) Taf. 88 Nr. 269.

[Τὸ προσκύνημα Ἀπολ[λ . . . . .]ρ ἱπ[τ] καὶ Ποσειδων[. . . . .]ίτης  
μητρὸς | [. . . . .]ου ἀδελφοῦ [ῆ] [. . . . .]ελ[. . .] σὺν τέκ[νοις . . .  
. . . . .].

2. P ἸΥΙ die Inschrift.

(4097) Taf. 90 Nr. 284.

1 [ . . . . . ]ς  
2 [ . . . . . ] ἀδελφοῦ  
3 [ . . . . . ] θεᾷ μερίστη Ἰσιδι καὶ  
4 τοῖς ἐν τῷ Ἀβάτῳ θεοῖς .  
5 L β, Μεχείρ . . . . .

(4095—4099. Fortsetzung.)

(4098) Taf. 90 Nr. 293.

Τὸ προσκύνημα Νικομάχου | τοῦ παρὰ Πτολεμαίου συγγενοῦς |  
καὶ στρατηγοῦ παρὰ τῇ μερίσῃ | θεᾷ Ἰσιδι τῇ ἐν Φίλαις καὶ παρὰ  
τοῖς | ἐν τῷ Ἀβάτῳ θεοῖς καὶ τῶν παρ' | ἐμοῦ πάντων. | L κ̄ε,  
Φαμεν(ὠθ) λ̄.

(4099) Taf. 91 Nr. 299.

Κό[ραξ] ἥκ[ω] πρὸς | τῇ[ν] κ]υρίαν [Ἰ]σι[ν] καὶ | πε[ποί]ημαι τ[ὸ]  
π]ροσκύ[νη]μα Καβα[τά]τος | τοῦ διδασκ[ά]λου μου | κα[ὶ] π[αι]δὸς  
κ[αὶ] Κ[ό]ρακος | τοῦ π[αι]δίου ἐ[μοῦ].

1. Κό[ραξ] erg. nach Z. 6, Pr. 4. Καβα[τά]τος erg. Lepsius.

4100. Inschrift. **Nilstandsmarke**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm.  
Taf. 91 Nr. 315. Borchardt, Nilmesser und Nilstandsmarken S. 12.  
Sayce, REG. 7 (1894) S. 298 unter IX (linke Hälfte übersehen).  
Text nach Borchardt.

Ὁ ἱερώτατος Νεῖ[λος] εἰσῆλθεν εἰς τὸ[ν] | πυλῶνα τῆς [πόλ]εως  
Φιλ[ῶν] ἐπὶ Πασῆ[ν]ις Πατρανσ[νοῦ]φισ, κυβερνήτης Νεῖ[λου] | [N]ο-  
φερῶ[ς], ἔτ[ου]ς ἐβδόμου, Θῶθ Ἐ [.] |<sup>3</sup> | .οικ | [...]. ἔγραψ[ε] ..

4101. Inschrift. **Proskynema**. Philae. Tempel. Lepsius, Denkm.  
Taf. 91 Nr. 318. Umschrift von Pr.

Τὸ προσκύνημα τοῦ ἀξιολογωτάτου πρεσβευτοῦ | Τάμις παρὰ τῇ  
μυριωνύμῳ Ἰσιδι Φιλῶν καὶ Ἀβάτου | μετὰ ἑπταετίας χρόνον ἐλθὼν  
εἰρήνην πεποίηκε | καὶ ἐπ' αὐτοῦ τὸν προφήτην ἐστεφάνωτε, ἔτους  
η, Τύβι α.

2. TAMIC Lepsius, Τάμις (vgl. Brugsch, Thesaur. V 1009) Wilcken briefl.

4. lies: ἐστεφάνωσε.

4102. Inschrift. **Denkschrift**. Debot. Lepsius, Denkm. Taf. 91  
Nr. 322. Τοῦ ἀγίου Πολύοκτος.

4103. Aufschrift in roter Farbe. **Proskynema**. Kertassi. Felsen.  
228 n. Chr. (nach Zucker). Lepsius, Denkm. Taf. 92 Nr. 334. Franz,  
CIGr. III 5019. Zucker, Von Debot bis Bab-Kalabsche S. 113. Text  
nach Zucker. Vgl. S. B. Nr. 5076.

Τὸ προσκύνημα Ὁρσέχ[μις] Πεμαῦς | σήμαρε. L ζ, Ἐφεῖ α.

4. lies: σήμερον.

4104. Inschrift. **Proskynema**. Kertassi. Felsen. Lepsius, Denkm.  
Taf. 92 Nr. 341. Franz, CIGr. III 5034. Zucker, Von Debot bis  
Bab-Kalabsche S. 116. Text nach Zucker. Vgl. S. B. Nr. 5087.

Τὸ προσκύνημα | Ψαστεισυσάρεως | καὶ τῇ<ς> συνβίου αὐ[τοῦ]  
καὶ τῶν φιλό[ν]<sup>3</sup>τι «αὐτοῦ» αὐτοῦ | καὶ τῆς ἐγκίας αὐτο<ῦ>. | κ̄ζ  
αγπααωτω.

2. lies: Ψαστερευσάρεως, Zucker.

6. lies: οἰκίας, Zucker.

7. ἐπ'

ἀγαθῶ(?) Τῶτ(?), Zucker.



4105. Inschrift. **Proskynema**. Kertassi. Felsen. Lepsius, Denkm. Taf. 93 Nr. 356. Franz, CIGr. III 5030. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 124. Text nach Zucker.

Τὸ προσκύνημα Εἰβόις Προμι|παεὶ καὶ τὴν μητέρα μου | Βερενίκην  
καὶ τοὺς ἀδελφούς | μου ἱερεὺς <ς> γόμου. L β//. Τὸ προσ|κύνημα  
σήμερον Πληνις | Πασημῖς, ἐάν τις ἀναγνῶ | τὸ προσκύνημα αὐτοῦ |  
καὶ τοῖς συμβεῖουσ.

6. vor ἐάν setzt Zucker: <καὶ?>.

4106. Inschrift. **Proskynema**. Kertassi. Felsen. Lepsius, Denkm. Taf. 93 Nr. 371. Franz, CIGr. III 5036. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 132 unten. Text nach Zucker.

Τὸ προσκύνημα | Ψονυούρου Διδύ|μου μγ.. αγγ.

4107. Inschrift. **Proskynema**. Kertassi. Säule des Isistempels. 209 n. Chr. (nach Zucker). Lepsius, Denkm. Taf. 94 Nr. 376. Franz, CIGr. III 4985. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 135.

Τὸ προσκύνημα | Βησκόλων καὶ | Παχύτου καὶ | Ὀρσῆς Πτιοῦ|τος  
καὶ Πεκύ|σιος καθ' ἡμέρας. | L ιζ Φαμ|ενῶθ |<sup>10</sup> | κη.

- 4108—4114. Inschriften. **Denkschriften** und **Proskynemata**. Pselchis (Dakkeh). Lepsius, Denkm. Taf. 95 f. Umschriften von Pr.

(4108) Taf. 95 Nr. 382. Τὸ προσκύνη|α Σουποιώπα.

(4109) Taf. 95 Nr. 383. Franz, CIGr. III 5105. Cagnat, Inscr. gr. 1367. 131 n. Chr.

1 ..... σ]υμβίου καὶ

2 . . . . Ἀν]ουβιάδος συμβίου Κλω-

3 ..]δίου Ἰσιδώρας καὶ Ἀφροδι-

4 ..]. παντὸς οἴκου αὐτῶν καὶ τῶν

5 γ]ινώσκοντος σήμερον παρὰ τῷ

6 | L ιε Ἀδριανοῦ τοῦ κυρίου, Μεσορὴ κ ἐγράφη.

(4110) Taf. 95 Nr. 384.

Τὸ προσκύνημα | Πετεήσις Πετε|ωῦτος .[.] .[. .] | .. ουπ. υτ[. . .].

(4111) Taf. 96 Nr. 400. Παφενοῦς κ (dahinter demotisch).

(4112) Taf. 96 Nr. 404. Franz, CIGr. III 5093 (nur Z. 1—2). Umschrift nach Lepsius von Pr.

[. .]χος καὶ Ἡράκλειος ἦλθομεν | [πρὸς] τὸν κύριον Ἑρμῇ καὶ  
προσ|[[εκυ]νήσαμεν | α[. . . . .] | [καὶ ὑ]πὲρ τῶν φίλων πάν-  
τ[ων], ἐπ' ἀγ[αθῶ].

(4113) Taf. 96 Nr. 408. Franz, CIGr. III 5108 b.

1 Καίσαρι αἰώνιος φίλος βσιγ / δφπς

2 [ ] Ἑρμῇα / δφπς.

1. / δφ Franz. 2. / δφπ Franz.

(4114) Taf. 96 Nr. 410. Franz, CIGr. III 5079 (nur Z. 1—3). 86 und 88 n. Chr.

1 Ἀρτεμίδωρος σ[τ]ρατηγὸς παραγενόμενος

2 προσεκύνησα θεὸν μέγαν Ἑρμῇ παρ' ᾧ

(4108—4114. Fortsetzung.)

3 καὶ ἐποίησα τὸ προσκύνημα τῶν ἰδίων πάντων [. . .]

4 [. . .] . [. . .] . . . . [. . . . .] λω . [. . . . .]

5 L ε Δομιτιανοῦ τοῦ κυρίου, Τῦβι κδ. Ὅμοίως δὲ καὶ τῷ ζ L,  
Μεχεῖρ δ.

6

τὸ προ(σ)κύνημα).

4115. Inschrift. **Proskynema**. Maharraka (Hiera Sykaminos). Lepsius, Denkm. Taf. 96 Nr. 419. Franz, CIGr. III 5112. Cagnat, Inscr. gr. 1372. Umschrift nach Lepsius von Pr.

[Τὸ προσκύ]νη[μα . . . . .] | [. . .] Οὐερηκούνδου στρα|τιώτου καὶ τῶν εὐσεβες|τάτων γονέων καὶ Γαίου |<sup>β</sup> | [. .]υμικίου ἀδελφοῦ κα[ι]  
| [τῶν] λοιπῶν ἀδελφῶ[v].

5. [No]υμικίου (?) Cagnat.

4116. Inschrift. **Proskynema**. Maharraka (Hiera Sykaminos). Lepsius, Denkm. Taf. 96 Nr. 422. Franz, CIGr. III 5115. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Τὸ προσκύνημα Παύχης Πετεφάυτος | καὶ Πετεπουήρις καὶ Πρα-  
ώτης | Θιναθύρις σὺν ἀνδρεὶ καὶ τὰ τέκνα αὐ|τῆ<ς> ποιῶ παρὰ τῇ  
κυρία Ἰσιδος ἱερᾶς |<sup>β</sup> | καὶ τοῦ κυρίου Σεράπιδος ἐνελασ|ίμου καὶ  
τοῖς ἐνθάδε θεοῖς ὥδε σή|μερον καὶ καθ' ἐκάστην ἡμέραν καὶ | Ταμό-  
εις καὶ τῷ ἀναγινώσκοντι, καὶ μ' | ἐξαλείψας ἐπὶ σ' ἐξαλείψας ἐξα-  
λειφθῆναι |<sup>ιο</sup> | αὐτῷ τὸ ζῆν. L ιβ, Ἀθυρὶ κ κατ' ἀ[ρχ(αίους)].

5. ενελασ|πιου Lepsius, nach der Majuskelschrift bei Franz ist aber die Endung μου wahrscheinlicher, daher ἐνελασ|ίμου (Pr.). Vermutlich ist εὐελασίμου (= εὐιλασίμου) „gnädig“ zu lesen, B. Keil.

4117. Inschrift. **Proskynema**. Maharraka (Hiera Sykaminos). 117 n. Chr. Lepsius, Denkm. Taf. 96 Nr. 423. Franz, CIGr. III 5114. Cagnat, Inscr. gr. 1371. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Πλημεντί<ου> Οὐερηκούν|δου δεκαδάρχου τὸ προσ|κύνημα ἀνδρὸς  
ἀγαθοῦ | καὶ ἀγνοτάτου ὥδε καθί|<sup>β</sup>|σαντος τρίς, ᾧ εὐχαριστοῦ|μεν  
πολλά. L κα Τραιανοῦ Ἀρίστου | Καίσαρος τοῦ κυρίου, Θῶθ ιβ. |  
Οὐαλεντίων ἐποίησα.

4118—4120. Inschriften. **Proskynemata**. Maharraka (Hiera Sykaminos). Lepsius, Denkm. Taf. 96. Umschriften von Pr.

(4118) Nr. 424. Τὸ προσκύνημα | Μαξίμου Ἀνὸκ | Λονγίας υἱοῦ.

(4119) Nr. 426. Franz, CIGr. III 5121. Umschrift nach Lepsius.

Τὸ προσκύνημα | Θαησίου τῆς | ἀπὸ Κορτη τῆς | Κόμψης.

(4120) Nr. 427. Beide Zeilen linksläufig. Τὸ προσκύνημα | Μαξίμου.

4121. Bauinschrift. Ibrim. Lepsius, Denkm. Taf. 96 Nr. 431. Umschrift von Pr. [Ἐ]ργον ἐγένετο ἐπὶ τ[ ].

4122. Inschrift. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). 120 n. Chr. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 449. Gauthier, Temple de Kalabchah

S. 242 Nr. 6. Seit Lepsius sind, wie Gauthier berichtet, mehrere Worte oder Buchstaben verschwunden. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Τὸ προσκύνημα [. . .] | Φλαουβίου Νορβανού | Καλπουρνίου παρὰ  
τῷ μεγά|λῳ θεῷ Μανδούλι καὶ τῆς |<sup>5</sup>| ἀδελφῆς αὐτοῦ Φλαυβίας |  
[καὶ ἀβα]σκάντου υἱοῦ αὐτοῦ | [. . . .]αρίου καὶ Ἀρσινώης | . . . ιωνες  
τῶν παιδίων | τῆς ἀδελφῆς αὐτοῦ καὶ Κλαουδίου |<sup>10</sup>| [Ἰου]γίου  
Ἀνδρῶς τῆς ἀδελφῆς | αὐτοῦ καὶ τῶν αὐτοῦ πάντων | καὶ τοῦ  
ἀ[ναγιν]ώσκωντος [σ]|ῆμερων. | L δ Τραιανοῦ Ἀδριανοῦ | [. . .] τοῦ  
κυρί[ου], Ἐπιπ δ.

13. L id Gauthier.

4123. Inschrift. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 450. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 243 Nr. 8. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Ἰ<sup>υ</sup>λιος Ἀρριανὸς οὐε|τρανὸς ἦλθ<sup>ο</sup>ν καὶ προσ|εκύνησα θεὸν μέγαν |  
Μανδούλιν καὶ ἐποίησα |<sup>5</sup>| τὸ προσσκύνημα τοῦ | υἱοῦ μου Σαρα-  
πάμωνος | καὶ τῆς συνβίου μου καὶ | τοῦ ἀναγινώσκοντος | σήμερον  
καὶ ἐποίησα τὸ |<sup>10</sup>| προσκύνημα τοῦ σύνπαν|τος αὐτοῦ οἴκου.

4124. Inschrift. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 454. Franz, CIGr. III 5047 (mit erheblichen Abweichungen von Lepsius). Cagnat, Inscr. gr. 1346. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 249 Nr. 2. Seit Lepsius sind, wie Gauthier erkennen läßt, mehrere Buchstaben verschwunden. Text nach Lepsius.

Ἐπ' ἀγαθῷ. | Τὸ προσκύνημα Λουκίου | Ῥουτιλίου ἱππέως χώρ-  
της | Ἰσπανώρουμ τύρμα Φλώρου |<sup>5</sup>| καὶ Ταρουμάτος καὶ Ἡράπος |  
καὶ Ἀραβίωνος καὶ Ἀντων|άτος καὶ Σουαιροῦτος καὶ τῶν | αὐτοῦ  
πάντων καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος παρὰ τῷ κυρίῳ |<sup>10</sup>| Μανδούλει  
σήμερον. | Θῶτ α̅.

1. Diese Zeile fehlt bei Lepsius. 3. ἱππέως Lepsius, ἱππέος Gauthier.  
5. lies Ἡράτος, Pr. 6. Ἀντων|άτος Lepsius, Ἀντωνά|τος Gauthier.

4125. Inschrift. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 458. Franz, CIGr. III 5059 (mit erheblichen Abweichungen von Lepsius). Gauthier, Temple de Kalabchah S. 287 Nr. 13. Mahaffy, BCH. 18 (1894) S. 152 Nr. 5 (doch nur Z. 2). Seit Lepsius sind, wie Gauthier erkennen läßt, mehrere Buchstaben verschwunden. Text nach Lepsius.

Τὸ προσκύνημα Γαείου Πομπηίου Μαρκέλλου | παρὰ τοῦ κυρίου  
Μανδούλιν. ρ̅ Λοῦκιν Ἀντώνιν Γερμανὸς | τὸ προσκύνημά μου παρὰ  
τῷ κυρίῳ | Μανδούλει. |<sup>5</sup>| Μάρκος Τιτουλῆος Βάσος τὸ προσκύνημα  
Ἑρμῆτος. | Γάειος Τεστουλῆος Βάσος.

1. Πομπηίου Lepsius, Πονπηίου Gauthier. 2. 1 Λοῦκιν Mahaffy,  
ρ̅ Λοῦκιν Gauthier, fehlt bei Lepsius. 3. μου Gauthier, μοι Lepsius.  
4. Μανδούλει bei Gauthier Zeile für sich, bei Lepsius Schluß der Zeile 3.  
5. Τιτουλῆος Lepsius, [Α]πουλῆος Gauthier. Ἑρμῆτος Lepsius, Ἑρμῆος  
Gauthier.



4126. Inschrift. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 460. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 250 Nr. 3.

Τὸ προσκύνημα | Λονγίνου καὶ Ἀφρο|δάτος ἱππέων χώρ|της Ἰσπανώρουμ |<sup>β</sup>| τύρμης Φλώρου καὶ Δι|οσκοράτος καὶ Ἀντωνά|τος καὶ πάντων τῶν ἀ|τοῦ παρὰ τῷ κυρίῳ Μανδού|λει σήμερον. Θῶτ ᾠ.

5. τύρμης Lepsius, τύμας Gauthier.

4127. Inschrift. **Hymnus**. Talmis. (Kalabschah). Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 451 (Z. 1—14), Nr. 455 (Z. 15—21) u. Nr. 463 (Z. 6—13). Puchstein, Epigr. graeca S. 71—73 unter B (Z. 1—14) und C (Z. 15—21). Gauthier, Ann. Serv. 10 (1910) S. 87 Nr. IV u. S. 127. Gauthier, Temple de Kalabschah S. 241 Nr. IV erster Text (Z. 1—21). Seit Lepsius sind, wie Gauthier erkennen läßt, viele Buchstaben verschwunden. Gauthier vereinigt nach Prüfung am Original die von Lepsius getrennt behandelten Inschriften.

Ἀκτινοβόλε δέσποτα, | Μανδοῦλι, Τιτάν, Μακαρεῦ, | σημιᾶ σου τινα  
5 λαμπρὰ θεάμενος | ἐπενόησα καὶ ἐπολυπράγμοσα ἀσφαλῶς |<sup>β</sup>| ἰδέναι  
θέλων, εἰ σὺ ἰ ὁ ἥλιος. Ἀλότριον | ἐμαυτὸν ἐποίησάμην πάσης κα-  
κείας | καὶ πάσης . . .]οτος καὶ ἀγνεύσας ἐς πολὺν | χρόν[ον . . .  
. . . .]τι θείας εὐσεβίας ἱνεκ[εν] | ἐπε[θυσάμην] καὶ ἐνθεασάμενος  
10 ἀνε[ ], |<sup>10</sup>| νεύω[ν γὰρ κατ]έδειξάς μοι σεαυτὸν ἐν τῷ | χρυσ[. .  
. . .]καφος δι. . τ. . ρωντατον | οὐρανίω . ωλων καὶ στοπ[. . .]ν δέμ-  
ματα | κατὰ δειγὸν νυκτιδρόμον [. .]να α[. .]πιατον ποιησάμενος, | ἐν ᾧ  
15 καὶ ἀγίῳ τῷ τῆς ἀθανασίας ὕδατι λουσάμενος. |<sup>15</sup>| Φαί[διμε Ἀπολλ]ον,  
ἦλθες κατὰ καιρὸν ἀνατολᾶς | ποιο[. . .] εἰς τὸν σὸν σηκόν, ᾠοανω-  
τεσω καὶ ναῷ ἔμπνοϊαν | παρέχων καὶ δύναμιν μεγάλην. Ἐνθα σε  
ἔργων, Μανδοῦλι, | ἥλιον τὸν παντεπόπτην δεσπότην, ἀπάντων  
βασιλέα, | αἰῶνα παντοκράτορα ᾧ τῶν εὐτυχεστάτων λαῶν τῶν κατοι-  
20 κούντων, |<sup>20</sup>| ἦν ὁ ἥλιος Μανδοῦλις ἀγαπᾷ, τὴν ἱερὰν Τάλμιν, ἣτις  
ἐστὶν ὑπὸ | τὰ σκά[πτρα τῆς εὐε]θείρας μυριωνύμου Ἰσίδος.

4. ωαι Lepsius, καὶ Gauthier. 7. πά[σης ἀθε]ό[τη]τος Puchstein, πάσ[. . . .]οτος Lepsius, [πάσης . . .]οτος Gauthier. 8. χρόν[. . . . .]τι θείας Lepsius, χρόνον . . . . .]τι θείας Gauthier, χρόν[ον θυ]μα[τι] θείας Puchstein; die Puchsteinsche Ergänzung ist zu kurz (Pr.). ἱνεκ[. .] Lepsius, ινεκ[. .] Gauthier, <ε>ἱνεκ[α . .] Puchstein, ἱνεκ[εν] Pr. 9. ἐπε[θυσάμην] u. ἀνε[βλεψάμην] erg. Puchstein; die zweite Ergänzung scheint zu lang zu sein, Pr. 10. Ergänzung von Puchstein. 11. χρυσ[. . . .]καφος δι. τ. ρωντατον Lepsius, χρυσω(?) . . . . .]καφος δι. . τ. ρωντατον Gauthier, χρυσ[ο-δέτω σ]κάφ(ει) δι[απε]ρῶντα τὸν Puchstein. 12. obige Zeile nach Lepsius (Pr.), ουρ[ανίω] ειδωλ[ον] καὶ στοπ[ι. α. . ν] δέμματα Gauthier, οὐράν[ιον] πό[λον] καὶ [ ] Puchstein. 13. obige Zeile nach Lepsius (Pr.), [. .]για . . . . .]πιατον Gauthier, [Μῆ]να(?) . . . . . Puchstein. 15. Ergänzung von Puchstein; innerhalb der Klammer aber laut Lepsius u. Gauthier höchstens für sieben Buchstaben Platz (Pr.). 16. ποιο[ύμενος] Puchstein, innerhalb der Klammer nur Platz für drei (Lepsius) oder fünf (Gauthier) Buchstaben (Pr.). ᾠοανωτεσω Lepsius u. Gauthier, ἀ[θ]άν[α]τε, σῶ καὶ ναῷ Puchstein. 21. Ergänzungen von Puchstein.



4128. Inschrift. **Proskynema**. Talmis (Kalabschah). Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 464. Franz, CIGr. III 5058. Umschrift nach Lepsius von Pr.

Τὸ προσκύνημα | Ἀρητίωνος πα|ρὰ θεῶ μεγίστω | Μανδούλι.

2. APHHΩNCC = Ἀρ[αβί]ων[ος] Franz, Ἀρητίωνος Lepsius.

4129. Inschrift. **Proskynema**. Pselchis (Dakkeh). Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 465. Umschrift von Pr.

Τὸ προσκύνη[μα] | Σάτυρος | Νείχος.

4130. Inschrift. **Denkschrift**. Abu Gueh. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 472. Reinach. Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 128 unten.

Σωσίβιος | Κυσθολοίχ|ου.

Zum Hohn fingierter Vatersname: ὁ τοὺς κύσθους λείχων; vgl. Aristoph. Ritter 1286. B. Keil.

- 4131—4138. Inschriften. **Denkschriften** und **Proskynemata**. Hammamat. Lepsius, Denkm. Taf. 97. Umschriften von Pr.

(4131) Nr. 474. Αὐρήλιος | Μάξιμος Ἀλέξ<ι>δος | τὸ προσκύ[νημα].

(4132) Nr. 489. Τὸ προσκύνημα | Ἑρμίνου | Λέοντος.

(4133) Nr. 491.

Τὸ πρωςκύνημα | Πελαέσας Πεχνο|μῆος παρὰ Πανὶ θεῶ | κα.

(4134) Nr. 501. Reinach, Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 138 unten.

Τὸ προσκύ<νη>μα | Παχομπῶς | Παχομῆμης | Πανί.

4. Πανὶ Reinach, fehlt bei Lepsius.

(4135) Nr. 504. Dieselbe Inschrift Lepsius Taf. 70 Nr. 1.

Ὀννόφρις | Παχνοῦμης.

(4136) Nr. 506. Dieselbe Inschrift Taf. 70 Nr. 1.

Τὸ προσκύνημα Διον|υσίου Ἡρακλίδης ἱεροπ[οι]|ός.

(4137) Nr. 511. Puchstein, Epigr. graeca S. 74 unten.

Τὸ προσκύνημα | Σανσινῶς Ψενχνούβιος | προστάτης. | L 1.

(4138) Nr. 512. Θουτεύς.

- 4139—4159. Inschriften. **Denkschriften**. Abu Simbel. Lepsius, Denkm. Taf. 98 u. 99. Umschriften von Pr. Zeit des Psammetich.

(4139) Taf. 98 Nr. 513. Σαδαχᾶς | Κότυος, | Διογένης.

(4140) Taf. 98 Nr. 514. Ἰάσων Ξηνοβίου | Κίλιξ | ὀρنيοθήρας.

(4141) Taf. 98 Nr. 515. Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 5.

Πᾶβις ὁ ρολοφόνιος | σὺν Ψαμματ<sup>α</sup>(ίχμ).

(4142) Taf. 98 Nr. 516. Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 2.

Ἐλεσίβυς ὁ Τήιος.

Ἐλεσίβυς Lepsius, Ἐλεσίβιος Abel.

(4143) Taf. 98 Nr. 517. Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 3.

Τήλεφος μ' ἔγραφε ho Ἰαλύσιος [. .] σλεψ[. .].

Das h vor o fehlt bei Abel, steht deutlich bei Lepsius (HO). — Es ist ho = ὁ, B. Keil.

(4139—4159. Fortsetzung.)

(4144) Taf. 98 Nr. 518.

Ἀρίστων Τύλλος Δάρου Κουριεύς | ἐλεφαντοθήρας | μετ' Ἄρκτιος.

1. in Ἀρίστων ist das ω aus α verbessert.

(4145) Taf. 98 Nr. 519. Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 4.

Πύθον Ἀμοιβίχου.

(4146) Taf. 98 Nr. 520. Θεόπομπος | Πλάτωνος ἔγραψεν.

(4147) Taf. 98 Nr. 522. Βούτρως | Μενελάου | Κουρ<ι>εύς.

(4148) Taf. 98 Nr. 523. Πτολεμαῖος | Τιμοστράτου.

(4149) Taf. 98 Nr. 524. Εὐρυπῶν | Φιλοξένου.

(4150) Taf. 98 Nr. 525. Διοσκουρίδης | Τεύκρου | Χα<λ>κιδε<ύ>ς.

3. Χα<λ>κιδε<ύ>ς B. Keil.

(4151) Taf. 98 Nr. 526.

Κρατερὸς | Λευκάρου | ἔλθεν | ἐλεφαντοθήρας.

(4152) Taf. 98 Nr. 527. Ἑρμόλαος | Τριβαλλοῦ | Πλουτάρχου.

2. lies: Τριβαλλός, B. Keil.

(4153) Taf. 98 Nr. 528. Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 6.

Ἡγέσερμος.

Der erste Buchstabe ist  $\Xi$  = h, mithin lies: Ἀγέσερμος = Ἀγήσερμος.  
B. Keil.

(4154) Taf. 98 Nr. 529. Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 7.

Πασιρὸν ὁ Ἴππου.

(4155) Taf. 98 Nr. 530. Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 8.

Κρίθις ἔγραψαν.

lies: ἔγραψεν, Pr.

(4156) Taf. 99 Nr. 532. Διογένης Αι.

(4157) Taf. 99 Nr. 533. Υ[.]οσινδ[.]υ[.].

(4158) Taf. 99 Nr. 535. Σομν.

(4159) Taf. 99 Nr. 534 u. 536. Wiedemann, Rh. Mus. 35 (1880) S. 371.

Abel, Wiener Studien 3 (1881) S. 163 Nr. 9. Stierwendeschrift (vom Worte βασιλεὺς ab wendet die Schrift mit εὐς nach links um).

Ἡ ὁ μλυσσὸβη ὄκα βασι|εὺς ἤελασε τὸν στρατὸν τὸ πρῶτον  
[..... ᾗ]μα Ψαμετίχ[ω ].

Das η am Anfang steht bei Lepsius, fehlt bei Abel.

4160—4162. Inschriften. **Denkschriften.** Semneh. Lepsius, Denkm.

Taf. 99. Umschriften von Pr.

(4160) Nr. 538. Ιωογα παπασι Σαραν [ ].

(4161) Nr. 541. † Ἐγὼ οὖν αἰεροῦ | σαμμιν κουμμουσμεμ.

(4162) Nr. 544. Ἀριστ.ν...

4163—4164. Inschriften. **Denkschriften.** Wadi Gazal. Lepsius,

Denkm. Taf. 99. Umschriften von Pr.

(4163) Nr. 550. Ἐ|πὶ | Φῆβ.

(4164) Nr. 554. Παχὸ(ν) ἑ.

4165. Inschrift. **Proskynema**. Hammamat. Lepsius, Denkm. Taf. 100 Nr. 566. Umschrift von Pr.

Τὸ προσκύνεμα | Γαίῳ Παπῖρ<ι>ο(υ) Κυπάνο(υ).

4166. Inschrift. **Altar**. Nahr el Kelb. Lepsius, Denkm. Taf. 100 Nr. 590. Umschrift von Pr. Ζεὺς | ἐπουρ|άνιος.

- 4167—4169. **Mumienschilder**. Möller, BDT. I S. 42. Berlin, ägypt. Mus. (4167) S. 42 Nr. 140.

Ἑρμῆφι ἰς Πανῶ(ν) πόλιος. | παραδώσω αὐτὸν | Παταρούφι καὶ  
Τανεαῦ μητρὶ | αὐτοῦ.

- (4168) S. 42 Nr. 141.

Vorderseite: Κρονίων ὁ υἱὸς Ταπίμα τὴν | χωλὴν ἦ

Rückseite: θυγάτηρ Πατα|ερβέσχιν.

- (4169) S. 42 Nr. 142. Ψενθοῦς | Ψενθοῦς.

4170. **Mumienschild**. Möller, BDT. I S. 42 Nr. 139. Fälschung nach echter Vorlage. Berlin, ägypt. Mus. Vgl. dazu S. B. Nr. 3815.

Vorderseite: Εἰσιν πεμπομέν|ην εἰς Πανῶ(ν) καὶ | παραδι<δ>ο-  
μένην | ἐνταφιασ<τ>ῇ τῷ | Πανίσηι. |

Rückseite: Εἴσεις | Πανῶ(ν).

- 4171—4175. **Mumienschilder**. Möller, BDT. I S. 43 ff. Berlin, ägypt. Museum.

- (4171) S. 43 Nr. 143.

Vorderseite: Σενταλίβις εἰς | Σενταλίβις εἰς (ohne Ortsnamen)

Rückseite: Reste einer früheren, abgewaschenen Beschriftung;  
erhalten ist: Ψεν...ε.σ....

- (4172) S. 43 Nr. 144.

Ἀμονία(ν) γυνᾱκα | Ἀπολλωνί(ου) ἀπὸ | Πανῶ[ν] ἢ μητρόπο|λι(ς).

- (4173) S. 43 Nr. 145.

Vorderseite: Ἀλέξανδρος Παχοῦμις | μητρὸς Τμοσειούτος.

Rückseite: Derselbe Text, doch steht Παχούμιος da.

- (4174) S. 44 Nr. 151.

Σερήνος μετὰ τοῦ πατρὸς | αὐτοῦ Διοσκόρου | ἰς Πανῶν πόλε[ι]ν.

- (4175) S. 44 Nr. 152. Ταψαῖς | Ἀρτέμειτος.

4176. **Mumienschild**. Reich, Demotische und griechische Texte auf Mumientäfelchen in der Sammlung der Papyrus Erzherzog Rainer (Stud. Pal. Band VII) S. 10 Nr. 19, mit Abzeichnung (Taf. 5). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.  
Πελίλιος Ὀρου.

4177. Aufschrift. **Mumienbinde**. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe S. 17 erster Text, mit Abzeichnung (Taf. 9 Nr. 3). London, Kensington Mus.

Ἀφροδίτη θυγάτηρ Διδάτος, L κ.

4178. Aufschrift. **Mumienbinde**. Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe S. 16 erster Text. Ἰσίῳ, L λβ.

4179. Aufschrift. **Mumienbinde.** Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe S. 16 vierter Text.

Τίτος Φλαύγιος Δημήτριος.

4180. Aufschrift. **Mumienbinde.** Hawara. Flinders Petrie, Hawara, Biahmu and Arsinoe S. 17 zweiter Text. Ἀμμονᾶριν.

4181—4205. **Mumienschilder.** Spiegelberg, Ägyptische und griechische Eigennamen, Abzeichnungen auf Taf. I—33.

(4181) Taf. I Nr. 1. Auf der Rückseite 5 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 72.

Ψεντουώνσι|ος Βήσιος μητ(ρὸς) | Θμεσιῶτος ἀπὸ | Βομπαή, ἐβίω|σεν L κε.

(4182) Taf. I Nr. 2. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 130.

Σενπετεμείνιος Ἀ|πολλωνίου Ἀρυώ|του μητρὸς Σενπε|τήσιος ἀπὸ Βομπαή.

(4183) Taf. I Nr. 3. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 115. Βήσιος Πα|χούμιος ἀπὸ | Βομπαή.

(4184) Taf. 2 Nr. 5. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σεντωοὺς Ἀ|πολλωνίου | μητρὸς Σεναρε|μήφης.

(4185) Taf. 2 Nr. 6. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 152.

Σεννεφερώς Ἀπολλωνίου | μητρὸς Σεννεφερώτος ἀπὸ | Βομπαή (2. H.) τοῦ Πανοπολίτου νομοῦ. | Ἔτους ιβ // Μεσορή.

(4186) Taf. 3 Nr. 7. Auf der Rückseite: [ Θ]μησιῶδος, darunter 2 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho III.

Θμεσιῶς | μητρὸς | Τσενατρῆς.

(4187) Taf. 4 Nr. 9. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen; darunter als Z. 4: Ψεντατρίφιος. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 153.

Ψεντατρίφιος | Πρεμεβύθιος.

(4188) Taf. 4 Nr. 10. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Ψεντατρίπις Ψε[ν]|θμεσιῶς Τατρίπι|ος.

(4189) Taf. 5 Nr. 11. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 46.

Ψενταῦνσις Ψεν|θμεσιῶς Τατρίπιος.

(4190) Taf. 5 Nr. 12. Auf der Rückseite 6 demot. Zeilen.

Αὐρηλία Σαίπιος Αὐρηλίου Ἀπολλω|νίου μετρὸς Σεννούθης, ἐβίωσεν | L λε, ἀπὸ Βομπαή. | (2. H.) Σαίπιος Ἀπολλωνίου μητρὸς | Σεννούθης.

1. In Σαίπιος sind die ersten 4 Buchstaben umgebildet, anscheinend aus Αὐρ (Pr.).

(4191) Taf. 5 Nr. 13. Auf der Rückseite 5 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 67.

Ψενθατρῆς [. . . .]τορηιὸς μητρὸς | Σεντιθῶεις, | L δ //, | ἀπὸ Πανεσαύρε|ως.



(4181—4205. Fortsetzung.)

(4192) Taf. 6 Nr. 14. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 104.

Σενεντήρις Ἀρυώτου ν(εωτέρου) | μητρός Σενατρήτος | ἀπὸ Βομπαή.

(4193) Taf. 6 Nr. 15. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 125.

Σανσνῶς Πκύ|λιος μητρός | Σενφονταψάιτος.

(4194) Taf. 7 Nr. 17. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Ἀπολλώνιος | Ἀπολλωνίου.

(4195) Taf. 7 Nr. 18. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Ψενοντήρις Ψενθατρήτος | τοῦ Ψεντερεῦτος μητρός | Σενατρήτος ἀπὸ Βομπαή.

3. in Σενατρήτος sind die Buchstaben ατ aus anderen Buchstaben umgebildet (Pr.).

(4196) Taf. 8 Nr. 19. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 21.

Ἀρυώτης Ἀρυώτου | μητρός Τρομτρίφιος | λεγόμενος Στρουθός κουρεύς.

(4197) Taf. 8 Nr. 20. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Σενπενήσις | Ταβῆς Θμεσιῶ(τος).

(4198) Taf. 8 Nr. 21. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 212.

Σανσνῶς Ψεν|τατρίφιος τοῦ | Σανσνῶτος μητρός Σεναρυῶτις.

(4199) Taf. 9 Nr. 22. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 149.

Σενπενταψᾱίς Γερμανοῦ | μητρός Ταψάιτος ἀπὸ Βομπαή.

(4200) Taf. 9 Nr. 23. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 182.

Ἀρυώτης Κολλούθου τοῦ | Κολλούθου μητρός Τα|σνῶτος ἀπὸ Βομπαή.

(4201) Taf. 9 Nr. 24. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 23.

Ἀρυώτης Ψεντεισεῦτος | μητρός Σενπβήκιος | ἀπὸ Βομπαή.

1. Ψεντασεῦτος Spiegelberg; das Original scheint Ψεντεισεῦτος zu haben, Pr.

(4202) Taf. 10 Nr. 25. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 154.

Ἀπολλώνιος Πβή|κιος Ψάιτος μητρός Σενπαχούμιος ἀπὸ Βομπαή.

(4203) Taf. 10 Nr. 26. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

ᾠρος Χεμσένεως | μητρός Θερμού|θιος ἀπὸ Βομπαή.

(4204) Taf. 10 Nr. 27. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 53.

Ψεντουῶνσις | Ψεντατρίφιος | μητρός Ταλούτος ἀπὸ Βομπαή, | ἐβίωσεν ἐτῶν δ̄.

(4181—4206. Fortsetzung.)

(4205) Taf. II Nr. 28. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Ψεντατετρίφιδς Πετε|νεντήρι(ος) ἱερέυς, ἱ.

4206. Inschrift. Marmorplatte. **Weihung.** Hermupolis magna. Zwischen 80 u. 69 v. Chr. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 177, mit Majuskeltext und Umschrift; Nachträge dazu 20 (1896) S. 196 und 21 (1897) S. 166f. Dittenberger, Or. gr. I 182 (doch nur Z. 1—4). Strack, Archiv Pap. I S. 207 Nr. 21 (doch nur Z. 1—4). Milne, Greek inscriptions S. 25 Nr. 9296, mit Abzeichnung. Über die semitischen Namen siehe Lidzbarski, Ephemeris für semit. Epigraphik II S. 338f., mit der dort angegebenen weiteren Literatur. Kairo, ägypt. Mus.

1 Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου καὶ [βα]σιλίσσης Κ[λεοπάτρας τῆς καὶ Τρυφαίνης, θεῶν Φιλοπατό]-

2 [ρ]ων καὶ Φιλαδέλφων, οἱ παρεφ[εδρ]ε[ύοντ]ες [ἐν Ἑρμοῦ πόλει τῇ μεγάλῃ καὶ οἱ συμπολι]-

3 [τ]ευόμενοι κτίσται, ὧν τὰ ὀνό[ματα ὑπόκειται, ἰδρύσαντο . . . .  
..... τὸν βωμὸν]

4 [κ]αὶ τὸν περὶ βολὸν καὶ τὰ συνκ[ύροντα πάντα].

Unterhalb dieser breiten Überschrift stehen nebeneinander folgende drei Spalten mit Namen:

#### Spalte 1.

5 [. . .] . . . Δημ[η]τρίου τῷ[ν]

6 [. . .] οὐ[ν] . . . .] πτ[.] λλων[.] αι

7 [. . . . .] ος Ἀρ[τε]μιδώρου]

(8 bis 15 weggebrochen.) [16] Ἀρριαν[ος] . . ου, | Ἑρακλῆς Παμ-  
20 φίλου, | Δαλλίων Ἀ[.] . . ανου, | Ὑρκανὸς Πτολεμαίου, [20] Ἀνουσίων  
Φιλιππίωνος, | Κάλλιπος Ἑρακλείδου, | Πολέμαρχος Φιλοκλέους, | Δη-  
25 μήτριος Ἀπολλωνίου, | Ἑρμίας Ἰέρωνος, [25] Φιλοκλῆς Μαλίχου, |  
Ἀσκληπιάδης Ἀσκληπιάδου, | Νικίας Γλαυκίου, | Αβ . . . ων . . . ἱλλου, |  
30 Ἀμμωνᾶς Δημητρίου, [30] Ἑρμίας [Δ]ι[δ]ύμου, | Ζαβινᾶς Φιλίππου, |  
Πάμηλος Δημητρίου, | Ἀρτεμᾶς Πτολεμαίου, | Ἀρίων Πλουσίου,  
35 [35] Διογένης Τ[.] υ[.] ο[.] . . ., | Ἀ[λ]έξα[ν]δρος . . . υ[.] ., | Ἀπολλώνιος  
Ἑρμίου, | Ἀπολλώνιος [. . . . .] ου, | Ἀπολλώνιος Ἀρτε[μ]ιδώρου,  
40 [40] Ἀπολλώνιος Ζήνωνος, | Κοτίων Βησᾶτος, | Ὑρκανὸς [. . .] . . υ[.] ος,  
45 Ἀρί[σ]των Ἀρίστωνος, | Κοτίων Ἀβδέους, [45] Σόλων Ἀπολλωνίου, |  
Δημᾶς Νικίου, | Πτολεμαῖος Πτολεμα<ί>ου, | Διοκλῆς Διοδώρου, |  
50 Δημήτριος Διοφάντου, [50] Ἀβδοκῶς Ἀχαιοῦ, | Γλαυκίας Ἀπολλωνίου, |  
55 Λυσᾶς Ἰρηνάιου, | Ἀλέξανδρος Μαλίχου, | Ζώσιμος Ἀριστέου, [55] Ἑρα-  
κλῆς Κάστορος, | Θράξ Βίθου, | Ἀμμώνιος Ζήνωνος, | Ἀπολλώνιος  
60 Σωσιδάμου, | Ζηνᾶς Ἀριστοκλέους, [60] Διογένης Δημητρίου, | Ἀρι-  
στοκλῆς Ζήνωνος, | Δίδυμος Ἀπολλωνίου, | Ἀπίων Ἰσιθέου, | Διό-

65 δωρος Ἀρτεμιδώρου, [65] Ἀντιπᾶς Ἀπολλοφάνου, | Ἀκάμας Ἀπίωνος, |  
 70 Χαλαφάνης Πάπου, | Ἀπολλώνιος Φιλίππου, Ὠρίων Αὐείδου, [70] Ἀπίων  
 Διονυσίου, | Δημᾶς Νικίου, | Ἀπολλοφάνης Νικίου, | Πτολεμαῖος Θεμί-  
 75 σωνος, | Νουμήνιος Εἰσιδότου, [75] Μέλας Ἡλιοδώρου, | Ἀθηνίων  
 Ἀθηνίωνος, | Ἡροφῶν Δωροθέου, | Δημαρίων Δημητρίου, | Θράξ Ἑρ-  
 80 μαίου, [80] Ἑρμίας Φιλίππου, | Ἀπολλώνιος Νικίου, | Ὡσβεις Δρόμωνος,  
 85 | Φιλίνος Εἰρηναίου, | Ἀργαῖος Ἀπολλοφάνου, [85] Ἀριστίας Ἀριστίου,  
 (hier bricht die Spalte 1 ab).

## Spalte 2.

95 (86 bis 94 weggebrochen.) [95] Ζη. [ ] |  
 Ζημ[ ] | Ζ[.....] Δανάου, | Ἀγ[.....] Ἀρτεμι-  
 100 δώρου, | Ἀπολλόδωρος Ἀφροδισίου, [100] Γενναῖος Ζήνωνος, | Ἀνου-  
 σίων Παμφίλ[λ]ου, | Πανίσκος Διοδώρου, | Θρακίδας Σοάγου, | Δη-  
 105 μήτριος Ἀπολλοδότου, [105] β. Ἀφροδίσιος Σεραπίωνος ἡγ(εμῶν) ρ. |  
 Πύρρος Π[ύρρ]ου οὐρ[α]τ[ό]ς, | Ἀριστομένης Δαλαίλου σημειοφόρος),  
 | Διόφαντος Ἀπολλοδότου (πεντηκόνταρχος), | Δημᾶς Ἑρμίου (πεντη-  
 110 κόνταρχος), [110] Διονῦς Θεδώρου ἡγ( ), | Νικαῖος Ἀργαίου (πεντη-  
 κόνταρχος), | Διόφαντος Διοφάντου, | Ἀμώνιος Πτολεμαίου, | Ἀχιλ-  
 115 λεὺς Σεραπίωνος, [115] Ἡρακλῆς Πύρρου, | Παχῖς Θεοδώρου, | Ἡρώδης  
 120 Θεοδώρου, | Ἀ[γ]ρίων Ἀλεξάνδρου, | Ἀ[ρ]γαῖος Μελανθ[ί]ου, [120] Ὠρίων  
 Ἀπολλοδότου, | Χάβας Ἡροφῶντος, | Ἀγτίοχος Εἰσιδώρου, | Ἀλέξαν-  
 125 δρος Ζήνωνος, | Ἀπολλόδωρος Ζαβδύλου, [125] Πτολεμαῖος Ἀπίω-  
 νος, | Ἑρμων Ἑρμωνος, | Ζήνων Δημητρίου, | Ἄρης Διοφάντου, |  
 130 Λυσίμαχος Μηνοφίλου, [130] Ἀετὸς Ἀντιπάτρου, | Διονύσιος Ἱέρακος,  
 | Φιλώτας Ἀπολλωνίου, | Πτολεμαῖος Δωσιθέου, | Ἀλέξανδρος Ἀρ-  
 135 γαίου, [135] Ἀργαῖος Θηβάρχου, | Ἀχιλλεὺς Ἀχιλλέως, | Ὀρόντας Ἑρ-  
 140 μαίου, | Ἀρτεμίδωρος Γάμου, | Ἀπίων Ἀλεξάνδρου, [140] Γοργίας Γόρ-  
 γου, | Ἀρίστων Ἀπολλωνίου, | Ἀπολλώνιος Κεφάλωνος, | Διονύσιος  
 145 Πύρρου, | Ἀπολλοφάνης Πύρρου, [145] Εὐβουλος Ἀφροδισίου, | Ἀν-  
 τίοχος Ἀντίοχου, | Δημήτριος Ἀλεξάνδρου, | Ἀπολλοφάνης Ἀραψ.  
 150 Ἀπολλοφάνης Ἡκλίδου, [150] Ἀπολλόδοτος Ἀπολλωνίου, | Μελανκόμας  
 Ἀπολλοφάνου, | Ἡρᾶς Μιλίχου, | Ἀπολλῶς Ξένωνος, | Ἑρμοκλῆς Προ-  
 155 κλέου, [155] Διόδωρος Εἰρηναίου, | Ἀπολλῶς Ἡρακλέ[ο]υς, | Βησᾶς  
 160 Βησᾶτος, | Ἀθηνίων Τάου, | Ἑρμίας Διοφάντου, [160] Ἀπολλόδοτος  
 Ἀχιλλέως, | Εὐδήμος Ἀρτεμίδωρου, | Λάγρος Λάγου, | Ράεσος Ἀρήου,  
 165 | Ἀπολλώνιος Μελανκόμου, [165] Ἑρμίας Ἀλεξάνδρου, | Νίκων Ἱεραύλης,  
 (hier bricht die Spalte 2 ab)

## Spalte 3.

(167 bis 170 weggebrochen.) [171] [ ] ν[.]ιο[.], | [ ] ο-  
 175 νος, | Ἀριστοφάνης Ἱέρακος, | [Εὐ]δω[ρ]ος Ὠρίωνος, [175] [Δ]ημᾶς  
 Γοργίου, | Ἑρμίας Ἑρμίου, | Ἀπολλώνιος Νουμηνίου, | Ἀπολλῶς Ἀτα-  
 180 θίωνος, | Ἀκαμένης Ἀβδέους, [180] Εἰσιδωρος Γλαυκίου, | Ἀλέξανδρος



Ζηνοδώρου, | Δωρόθεος Δωροθέου, | Ἀπολλώνιος Μαλίχου, | Διο-  
 185 νύσιος Διοφάντου, |<sup>185</sup> Δημήτριος Δημητρίου, | Ἀπολλώνιος Ζήνω-  
 190 νος, | Λέων Διονυσίου, | Σεύθης Σίμωνος, | Ἡρᾶς Γοργίου, |<sup>190</sup> Ἀκα-  
 [στος] Ἀπολλωνίου, | Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου, | Ἡράκλειτος Ἀριστο-  
 195 μένου, | Ἀπολλώνιος Ζηνοδώρου, | Ἀπολλώνιος Ἀμμωνίου, |<sup>195</sup> Ἀπολ-  
 λώνιος Μευνέου, | Ἀλέξανδρος Ἀπολλωνίου, | Ἀλκετος Ἀπολλωνίου, |  
 200 Πάτρων Δωροθέου, | Εἰσίδωρος Ἀρίστωνος, |<sup>200</sup> Ἀπολλοφάνης Διο-  
 νυσίου, | Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου, | Γαλάτης Ἰέρακος, | Ἀχαιὸς  
 205 Νικολάου, | Μουσαῖος Μουσαίου, |<sup>205</sup> Ἀπίων Ἀδαίου, | Ἡλιόδωρος  
 Ἡλιοδώρου, | Λακίτας Δημητρίου, | Ζηνᾶς Ἀλεξάνδρου, | Ἑρμαῖος  
 210 Ἀθηναίου, |<sup>210</sup> Δαλάιλος Αὐεΐδου, | Ἀλέξανδρος Ἀλεξάνδρου, | Λυσί-  
 μαχος Ἀλεξάνδρου, | Ἀπολλῶς Ἀπολλοφάνου, | Αἰδίων Διοφάνου,  
 215 |<sup>215</sup> Στράτων Ζωΐλου, | Ἀπολλώνιος Ἀλεξάνδρου, | Τιμοκράτης Ἀπολ-  
 λωνίου, | Ἡρώδης Ἀρχιβίου, | Μουσαῖος Ἀμμωνίου, |<sup>220</sup> Ζηνᾶς  
 Σεράτος, | Ἰέραξ Διονυσίου, | Ζαβινᾶς Δημάτος, | Πάις Ἀπολλοδότου,  
 225 | Νικαῖος Νικαίου, |<sup>225</sup> Ἀππολλώνιος Κύπρις, | Ἀθηνόδωρος Ἀπολ-  
 λωνίου, | Διονύσιος Λέοντος, | Ἀργαῖος Σελεύκου, | Ἑρμαῖος Ἡρα-  
 230 κλέους, |<sup>230</sup> Ἀπολλώνιος Ποσιδίππου, | Διόδωτος Κορράγου, | Ἑρμίας  
 235 Ἑρμίου, | Ἰέραξ Ἀπολλοφάνου, | Ἡρακλείδης Ἡρακλείδου, |<sup>235</sup> Ἀντίοχος  
 Ἡρακλείτου, | Θεόδωρος Ἀρτεμιδώρου, | Ἡρακλείδης Ἡρακλείδου, |  
 Ἀπολλώνιος Κλεάνδρου. | (freier Raum von einer Zeile). Ἐγχελοχι-  
 240 σμένοι μαχαιοφό(ροι) βα(σιλικοί)· |<sup>240</sup> Ὀβαῖος Διδύμου, | Μίλιχος  
 Θράσωνος, | Σαραπίων Σαραπίωνος, | Φίλιππος Ἀπολλωνίου, | Ἀπολ-  
 245 λῶς Κακίς, |<sup>245</sup> Πετεσουχίω Χρυσίππου, | Ξένων Ῥαββοῦ, | Ἀλκίτας  
 250 Διδύμου, | Δημᾶς Ἀγαθίωνος, | Ἰσίδωτος Νουμηνίου, |<sup>250</sup> Δίδυμος  
 Μιλίχου, | Ζηνᾶς Ὠρίωνος, | Ἀλαφᾶν Κεφάλωνος, | Ἀπολλῶς Πολυ-  
 254 κράτου, | [Ζ]ηνοφάνης Ἀγρονος, |<sup>255</sup> [Ἀν]τιπᾶς Φιλίππου, | [...]τος  
 [Ἀ]πολλωνίου, | (hier bricht Spalte 3 ab).

1—2. Ergänzung der Herrschernamen nach Jouguet, BCH. 21 (1897) S. 167, und Dittenberger, die beide übereinstimmen. 2. παρεφ[εδρεύοντες ἐν Jouguet, παρεφ[εδρ]ε[ύον]τες [ἐν Dittenberger, παρεφ[εδρεύοντ]ες ἐν [Milne; letzteres laut Lichtdruckbild richtig (Pr.). 2. καὶ κοινῶς συμβου]-[λ]ευόμενοι Jouguet, καὶ κοινῶς πραγμ[ατ]ευόμενοι Strack, καὶ οἱ συμπολι-[τ]ευόμενοι Dittenberger. 4. [κ]αὶ τὸν περίβολον καὶ τὰ συν[κ]ύροντα Jouguet, [κ]αὶ τὸν περίβολον καὶ τὰ συγκ[ύροντα Milne. 5—7. Umschrift von Pr. unter Zugrundelegung der Majuskelschrift von Jouguet und der Abzeichnung bei Milne. 16. Ἀ[ρρι]αν[ός] . . . ου Jouguets Umschrift, Ἀρριαν[ός] . . ου Pr., nach Jouguets Majuskelttext. Diese Zeile fehlt bei Milne. 17. Ἡρακλῆς Παμφίλου Jouguet, [Ἡρ]ακλῆς Παμφ[ίλου] Abzeichnung bei Milne. 18. Δαλλίων . . . . . Jouguets Umschrift, Δαλλίων . . . ανου Jouguets Majuskelttext, Δαλλίων Ἀ[λ] . . ανου Milne. 19. Πτολεμαίου Jouguet, Πτολεμαῖ[ου] Milne. 20. Ἀνουσίων Jouguet und Abzeichnung bei Milne, Ἀνθυσίων Milnes Umschrift. 21. Κάλλιπ<π>ος Jouguet, Κάλλιπος Abzeichnung bei Milne, Κάλλιγος Milnes Umschrift. Milne sah die Inschrift später als Jouguet, er setzt vielfach Punkte unter Buchstaben, die von Jouguet deutlich ge-



sehen worden sind; diese Punkte habe ich im obigen Texte fortgelassen.

25. [Φ]ι[λ]οκλῆς Jouguet, Φιλοκλῆς Milnes Umschrift, Φιλοκλῆς deutlich die Abzeichnung. 28. Αβ[. . .]ων [. . .]ᾶδου Milnes Umschrift, in Jouguets Umschrift ist diese Zeile durchpunktiert, Αβ . . . ων . . . γίλλου laut Jouguets Majuskeltext, Αβ . . . ων . . . λλου Pr., laut Abzeichnung bei Milne, Ἀβρότων (?) B. Keil. 29. Ἀμμωνᾶς Milne, Ἀμμώνι(ο)ς Jouguet. 30. [.]υ[.]μου Jouguets Majuskeltext, [Δ]ι[δ]ύμου Jouguets Umschrift, Διδύμου deutlich Abzeichnung bei Milne, Διδύμου Milnes Umschrift. 32. Παμνλιος Jouguets Majuskeltext, Πάμφιλος Milnes Umschrift, Πάμηλος Pr., laut Abzeichnung bei Milne. 34. Ἀρίων Πλουσίου Jouguet, Ἀπ[ι]ων [.]η[.]λ . . ου Milne. 35. Τ[.]υ[.]ο[.] . . . Jouguets Majuskeltext, Τ[. . . . .] Milne. 36. Diese Zeile Pr. nach Jouguets Majuskeltext und Abzeichnung bei Milne. 37. Ἐρμίου Milne, [Ἐρ]μίου Jouguet. 38. [ . . . . .]ου Pr., nach Abzeichnung bei Milne. 41. Κοτίων Βησᾶτος Pr., nach Abzeichnung bei Milne, Κο[τ]ίων Βη[σᾶ]τος Jouguet, Κοττίων Βησᾶτος Milnes Umschrift. 42. [.]ρκλῆς Κ[. . . . .]λος Jouguets Majuskeltext, [Ἑ]ρ(α)κλῆς . . . . . Jouguets Umschrift, Ὑρκανῶς [ . . . . .]ος Milnes Umschrift, Ὑρκανῶς [ . . .] . . [.]ος Pr., nach Abzeichnung bei Milne. 44. Κοτίων Pr., nach Abzeichnung bei Milne, Κοττίων Milnes Umschrift, Κοτίων Jouguet. 59. Ζῆνος Jouguet, Ζηνᾶς Milne. 77. Ἡρο[φ]ῶν Jouguet, Ἡροφῶν Milne. 85. Ἀριστίας Ἀριστίου Jouguets Majuskeltext, [Α]ριστίας Ἀ[ριστέο]υ Milne. 95—98. Text nach Jouguet, Milne hat hier nur 3 Zeilen, nämlich: Ζ[ ] | Ζη[. .]υη[. .] Ἀρτεμίδωρου | [ . . . . .]δῆ[ς]. 99. Ἀπολλόδωρος Jouguet, [Ἀπολ]λ[ό]δωρος Milne. 101. Ἀνουσίων Πανφίλου Jouguet, Ἀνουσίων Παμφί[λ]ου Pr., nach Abzeichnung bei Milne, Ἀνουβίων Παμφί[λ]ου Milnes Umschrift. 105. ηῖ<sup>ρ</sup> der Stein, ἡγ(εμῶν) (ἐκατὸν ἀνδρῶν) Milne. 106. Πύρρου οὐραγ[ό]ς Jouguets Majuskeltext, Π[ύρρ]ου οὐρ[α]γ[ό]ς γ' Milnes Umschrift und Abzeichnung. 108. ν (= πεντηκόνταρχος) der Stein hier und im folgenden. 109. Διονύς(ιος) Θ[εο]δῶρου(?) αγ(?) Jouguets Umschrift, Διονύς<σιος> Δῶρου αγ( ) Milnes Umschrift, Διονύς Θ.δῶρου Jouguets Majuskeltext, Διονυδ (verschrieben oder verlesen statt Διονύς) Θηδῶρου αγ( ) Pr. nach Abzeichnung bei Milne. 118. [Ἀ]γίων Jouguet, Παίων Milnes Umschrift, die Abzeichnung bei Milne läßt die ersten beiden Buchstaben nicht erkennen(Pr.). 120. Ὠρίων Jouguet, Ὠ[ρί]ων Milne. 121. Κάκας [Ξ]ενοφώντος Jouguet, Χάβας Ἡροφώντος Milne. 122. [Ἀν]τίοχος Jouguet, Ἀγτίοχος Milne. 130. Ἀέτ[η]ς Jouguet, Ἀετος Milne. 160. Ἀχιλλέος Jouguets Majuskeltext, Ἀχιλλέως Abzeichnung bei Milne. 171—174 nach Jouguet; diese Zeilen fehlen bei Milne. 175. [ . . . . .] Γοργίου Milne, [Δ]ημᾶς Γοργίου Jouguets Umschrift, [Δ]ημᾶς Jouguets Majuskeltext. 176. Ἑρμίας Ἑρμίου Jouguet, [ . . . . .] Ἑρμίου Milne. 189. Γοργίου Abzeichnung bei Milne, Γο[ρ]γίου Jouguet. 190. Ἀκα[στος] Jouguet, Ἀκάμα[ς] Milnes Umschrift, Ἀκα[.] . . . Abzeichnung bei Milne. 197. Ἄλκε[τ]ος Jouguet, Ἀλκέτας Milne. 205. [.]ίων Jouguets Majuskeltext, [Ἀπ]ίων Jouguets Umschrift, Ἀγγίων Abzeichnung bei Milne und Milnes Umschrift; vermutlich Ἀπίων, Pr. 207. [.]ακίτας Jouguets Majuskeltext, . . . . . ιτας Jouguets Umschrift, Λακίτας Milnes Umschrift, Λακίτας deutlich Abzeichnung bei Milne. 222. Ζαβινᾶς Jouguets Umschrift, Ζαββίας Milnes Umschrift, Ζαββ.ας Abzeichnung bei Milne, doch ist Ζαβινᾶς nach der Abzeichnung nicht unmöglich (Pr.). 228. Ἀργαῖος Jouguet, Ἀργαῖος Milne.

231. Κορραίου(?) B. Keil. 239. μα<sup>ο</sup>χαιροφο<sup>α</sup>βα der Stein. 241. [.]παρχος Jouguets Majuskeltext, "Υπαρχος Jouguets Umschrift, Μίλιχος Milnes Umschrift, ebenso die Abzeichnung. 244. Κακίς Jouguets Majuskeltext, Abzeichnung bei Milne und Umschrift Milne. 247. Ἀλκίτας Jouguet, Λακίτας Milne. 254. [.]ηνοφάνης Jouguet, Ζηνοφάνης Milnes Umschrift; die Abzeichnung läßt den ersten Buchstaben nicht erkennen, Pr. 256. [...]τος [.]πολωνίου Jouguets Majuskeltext, [ ]ωνου Milnes Umschrift, nach Abzeichnung bei Milne ist die Endung ωνου richtig, Pr. Hier wie überall ist zu beachten, daß Jouguets Lesungen die älteren sind, und daß bis zur Lesung Milnes viele Buchstaben an Deutlichkeit verloren haben müssen, wie daraus hervorgeht, daß Milne oft Buchstaben unterpunktirt oder Klammern setzt, wo Jouguet deutliche Buchstaben gibt.

**4207. Grabstein.** Demotisch-griechisch. Ptolem. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 448 Nr. 505, mit Abbild. Boeser, Zschr. äg. Spr. 44 (1907) S. 131. W. Schmidt, Choix S. 55, mit Lichtdruckbild (Taf. 36 Nr. 93). Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

[Π]ανίσκου "Ωρου | [του] καὶ Σφηκός.

2. Schmidt ergänzt 1908: [υἱοῦ], 1910 (Choix) dagegen richtig: [του].

**4208. Kalksteinplatte. Weihung.** Leontonpolis. Bald nach 181 n. Chr. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 449 ff. Nr. 506, mit Abbild. Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

Βασιλεῖ Πτολεμαίω | θεῶι Ἐπιφανεῖ καὶ Εὐχαρίστωι καὶ βασιλίσσηι  
Κλεοπάτραι Ἀπολλώνιος Ἀν[?]τιπάτρου γραμματεὺς Ὀρνυμένους ὁ  
καὶ τὸ ἱερὸν τοῦ Λέοντος καὶ | τὰλλα τὰ προσκύροντα | τῷ ἱερῷ  
ἰδρυμένους ὑπὲρ αὐτῶν.

**4209. Inschrift. Weihung.** Ptolem. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 454 Nr. 507, mit Abbild. W. Schmidt, Choix S. 57 (doch nur Z. 1 u. 2), mit Lichtdruckbild (Taf. 37 Bild Nr. 96). Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

1 Ἀγαθὴ τύχη. Σοκνοπαίου θεοῦ μεγά-

2 λου μεγάλου καὶ Εἰσῖς Νεφερσήι καὶ Νε-

3 .. υσυμου Σοκνοπαίου .. παραφε ..

4 .. σις καὶ Τατεν .. .. . γυνή.

3—4. Text nach den Abbildungen, Pr. 4. Τατεν[εντήρις]? Pr.

**4210. Grabstein.** Ptolem. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 456 Nr. 508, mit Abbild. W. Schmidt, Choix S. 60, mit Lichtdruckbild (Taf. 39, Bild 99). Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

Ἀθηναροῦς Ἀλκίμου φιλότεκνος, L λ̄ε. | L ε̄, Φαρμούθι β̄. Εὐ-  
σεβής, εὐψύχι.

1. φιλοτέκνους Schmidt (1908), φιλοτέκνου Schmidt (Choix), φιλότεκνος Pr. laut Lichtdruckbild.

**4211. Kalksteintafel. Weihung.** Soknopaiu Nesos (Faijum). 68 v. Chr. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 460 ff. Nr. 509, mit Abbild. Strack, Archiv III S. 131 Nr. 8. W. Schmidt,

Choix S. 56, mit Lichtdruckbild (Taf. 37, Bild Nr. 95). Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

[Υ]πὲρ βασιλέως Πτολεμαίου θεοῦ Φιλοπάτορος καὶ Φιλαδέλφου  
Ἰσιδι Ἐσερχίβει θεῶ μετὰ | οἱ ἐκ τῆς Ἐσερχηβιακῆς συνόδου, ὦν  
συναγωγὸς | Ἐλενος, ὁ τόπος νό(του) ἐπὶ βο(ρρά), ἀφ' οὗ οἰκο(δό-  
μησεν) Ἐλενος περιβό(λου) ἕως [β] τοῦ δρό(μου), ἀε[. . .]ου κωμα-  
(στηρίου) ἕως τοῦ ἱεροῦ. | L ιγ, Μεχ(εῖρ) κ[.].

4f. Text nach Wilcken, Archiv IV S. 264.

**4212. Grabstein.** Röm. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 489 Nr. 534. W. Schmidt, Choix Taf. 40 Nr. 103. Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

Σκηπίων ἄλυπε χαῖρε. | L ι, Τύβι θ̄.

**4213. Inschrift.** Röm. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 489 Nr. 535. Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

Ἡσαμθ | νχσαρχ(?).

**4214. Grabstein.** Christl. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 629 Nr. 808. W. Schmidt, Choix Taf. 64 Nr. 168. Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

† Ἐν ἡρείνῃ Ἰωσήφ | τοῦ ἀναπαυσασμένου ἐν κ(υρί)ῳ. | Ἀθὺρ κθ̄,  
. . ἰν(δικτίωνος).

**4215. Grabstein.** Christl. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 630 Nr. 809, mit Abbild. Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg.

Ἐν ἡρήνῃ τοῦ | ἀναπαυσασμένου | ἐν κ(υρί)ῳ εὐλωγίσ<<α>>θη.

**4216. Grabstein.** Christl. Zeit. W. Schmidt, Det gamle Glyptothek (1908) S. 632 Nr. 810, mit Abbild. Kopenhagen, Glyptothek Neu Karlsberg. Εἷς θεός. | [Ἡ]ρήνη Μπετ|λου ἔτουα αβ, | Ἰακ|ώ|β.

**4217—4219. Mumienschilder.** Möller, BDT. I S. 43 f.

(4217) S. 43 Nr. 148. Möller bezweifelt die Echtheit.

Οὐσσεννοῦφισ | Πανσεύ.

(4218) S. 44 Nr. 149. Ψενθατρῆτος | μητρὸς Σενπετεβήκιος Θρυο|πάης.

(4219) S. 44 Nr. 150.

Ταφῇ Ἀνου|βᾶδος εἰς Πα|νῶ(ν) τὴν μητρό|ολιν (2. H.) μήτηρ | Ἡρωνοῦς.

**4220. Grabstein.** Alexandria, 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 158 Nr. 305. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Λεωνίδης.

**4221. Grabstein.** Marucchi, Il Museo egizio Vaticano, Roma 1899, S. 313, Nr. 52a. Rom, Vatikanisches Museum.

1 ] εἷς θεός ὁ βοηθ(ός),

2 ἀμή]ν. Ῥεβέκα.

3 Unus deus auxiliator,

4 amen. Rebeka.



4222. Inschrift. **Weihung.** Schedia (Unterägypten). Wohl 115/4 v. Chr. Schiff, Festschr. Hirschfeld S. 385 Nr. II.

[                    ] | θεῶν Φιλομητόρων Σωτή|ρων οἱ ἀποτεταγμένοι | ἐπὶ Σχεδία στρατιῶται, ὧν | ἡγεμῶν καὶ χιλίαρχος Σωσίπατρος | τὸ Κλεοπάτρειον.

4223. Inschriften. I. **Weihung.** II. **Bauinschrift.** Syene. Zeit zu I: 116/117 n. Chr. oder auch Hadrianische Zeit; zu II: 322 n. Chr. Milne, A history of Egypt under Roman Rule S. 188 Nr. 8, mit Abzeichnung. Teil eines Architravs, später umgedreht und von Neuem benutzt.

- 1 I. [Ὑπὲρ Α]ὐτοκράτορος Καίσαρος [
- 2 [ . . Παρ]θικοῦ Γερμανικοῦ Μεγίστου [
- 3 II. Μεγάλη τύχη τοῦ [ . . . ]ο[ . . . . . ]
- 4 [τ]ῶν ἀνγέλων τῆς [ . . . ]ρει[ . . . . . ]
- 5 [ἐ]νεώθη καὶ ἐκοσμήθη [ . . . . . ]
- 6 [ἐ]πὶ Οὐικτωρίνου π(ραι)π(οσίτου) λεγ[εῶνων]
- 7 [γ] Γαλλικῆς καὶ α Ἰλλυρικ[ῆς . . . . . ]
- 8 [τῶ]ν σαγιτταρίων τῇ προ[νοίᾳ(?) . . . ]ω-
- 9 [.]ατος ἀρχιερέως καὶ Χα[ . . . ]ιερέ-
- 10 ως λεγ[εῶνος] γ Γαλλικῆς καὶ Γατάνου [ε]ρέ]ως λεγ[εῶνος]
- 11 α Ἰλλυρικῆς καὶ Ἀζιζοῦ ἱερέως, ἐν ὑ-
- 12 πατία Λικιννίου Σεβ(αστοῦ) τὸ ς' καὶ Λικινίου
- 13 [ . . . ]. Καίσαρος τὸ β', μηνὸς Λώου α,
- 14 καὶ ἐ[πὶ .]αννου . . . καὶ [ . . . ] ἀρχ[ιερέων] καὶ
- 15 [ . . . . . ]πρ[.]

6f. Derselbe praepositus erscheint Archiv II S. 451 Nr. 94 (316 n. Chr.), daher die Ergänzung.

4224. Papyrus. **Erlaß des Marcus Antonius.** Kenyon, Class. Review 7 (1893) S. 477. Brandis, Hermes 32 (1897) S. 509f.

Μάρκος Ἀντώνιος Αὐτοκράτωρ | τριῶν ἀνδρῶν δημοσίων πραγμά-  
 τῶν | ἀποκαταστάσεως τῷ κοινῷ τῶν ἀ[πὸ τῆς Ἀσίας Ἑλλήνων  
 5 χαίρειν. | Καὶ [5] πρότερον ἐντυχόντος μοι ἐν Ἐφέσῳ | Μάρκου  
 Ἀντωνίου Ἀρτεμιδώρου, τοῦ | ἐμοῦ φίλου καὶ ἀλείπτου, μετὰ τοῦ  
 ἐ[πωνύμου τῆς συνόδου τῶν ἀπὸ τῆς | οἰκουμένης ἱερονικῶν καὶ  
 10 στεφα[10]νιτῶν ἱερέως Χαροπείνου Ἐφεσίου, | περὶ τοῦ <τὰ> προ-  
 ὑπάρχοντα τῇ συνόδῳ μένειν ἀναφαίρετα, καὶ περὶ τῶν | λοιπῶν ὧν  
 15 ἡτέίτο ἀπ' ἐμοῦ τιμίῳν | καὶ φιλανθρώπου τῆς ἀστρατευσίας [15] καὶ  
 ἀλειτουργείας πάσης καὶ ἀνεπι|σταθμείας καὶ τῆς περὶ τὴν πανή|γυριν  
 ἐκεχειρίας καὶ ἀσουλίας καὶ | πορφύρας, ἵνα συνχωρήσῃ γράψαι | παρα-  
 20 χρῆμα πρὸς ὑμᾶς, συνχωρῶ<<ν>> [20] βουλόμενος καὶ διὰ τὸν ἐμὸν φίλον  
 Ἀρτεμίδωρον καὶ τῷ ἐπωνύμῳ αὐτῶν ἱερεῖ εἷς τε τὸν κόσμον τῆς |  
 συνόδου καὶ τὴν αὔξησιν αὐτῆς χα|ρίσασθαι. Καὶ τὰ νῦν πάλιν ἐν-  
 25 τυ[25]χόντος μοι τοῦ Ἀρτεμιδώρου ὅπως | ἐξὶ αὐτοῖς ἀναθεῖναι δέλτον



χαλκὴν καὶ ἐνχαράξει εἰς αὐτὴν περὶ | τῶν προγεγραμμένων φιλαν-  
 30 θρώπων, | ἐγὼ προαιρούμενος ἐν μηδενὶ καθ[<sup>30</sup>]υστερεῖν τὸν Ἀρτεμί-  
 δωρον περὶ τῶν | ἐντυχόντος ἐπεχώρησα τῇ[ν κά]||θεῖν τῆς δέλτο(υ)  
 35 ὡς παρακαλεῖ [με]. |<sup>35</sup> Ὑμῖν δ(ἐ) γέγραφα περὶ τούτων.

3. ἀπὸ καταστάσεως Kenyon, ἀποκαταστάσεως Jouguet, Vie municip. 1024.

14. lies: φιλανθρώπων, B. Keil. 30. lies: περὶ τ<ιν>ων ἐντυχόντα, B. Keil.

4225. Inschrift. **Weihung.** Zeit des Euergetes II. Lumbroso, Documenti Graeci del Regio Museo Egizio di Torino, Turin 1869, S. 6.

Σέλευκον τὸν συγγενὴ τοῦ βα[σιλέως τὸν στρατηγὸν] | καὶ ναύ-  
 αρχον καὶ ἀρχιερέα τὸ κο[ινὸν τῶν τῷ βασιλεί ὑπο]||τασσομένων  
 Κρητῶν ἀρετῆς [ένεκεν καὶ εὐνοίας τῆς εἰς τε] | βασιλέα Πτολεμαῖον  
 καὶ βασιλίσσ[αν Κλεοπάτραν τὴν ἀδελφὴν] | καὶ βασιλίσσαν Κλεο-  
 πάτραν τὴν γ[υναῖκα θεοῦς Εὐεργέτας] | καὶ τὰ τέκνα καὶ τῆς εἰς τὸ  
 ἔ[θνος εὐεργεσίας].

4226. Bronzetäfelchen. **Berechtigungsausweis.** Wohl 2. Jahrh. n. Chr. (Wilcken). Erman, Zschr. äg. Spr. 28 (1890) S. 59. Wilcken, Ostr. I S. 392. Wilcken, Grundz. S. 376 erster Absatz. Rostowzew, Kolonat S. 120 u. 128. Berlin, ägypt. Mus.

Ἀγρεππινιανῆς καὶ Ῥουτιλλιανῆς οὐσίας τοῦ κυρίου Αὐτοκράτορος  
 ἀτελὴν καὶ ἀνεργάρευτον.

4227. Inschrift. Architrav. **Weihung.** Faijum. 156 n. Chr. de Ricci, Festschr. Bormanns, Wien 1902, S. 44. de Ricci, Wiener Studien 24 (1902) S. 276. de Ricci, Archiv Pap. II S. 442 Nr. 60. Diese drei Ausgaben nach einer von unbekannter Hand auf einem Tongefäß mit Tinte niedergeschriebenen Abschrift, die de Ricci im ägyptischen Kunsthandel sah. Später entdeckte Lefebvre im Faijum das Original (Architrav), veröffentlicht mit Lichtdruckbild im Bull. Soc. Alex. 11 (1901) S. 294 ff. Breccia, Iscrizioni S. 51 Nr. 70, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ὑπὲρ Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τίτου Αἰλίου Ἀδριανοῦ | Ἀντωνίνου  
 Σεβαστοῦ Εὐσεβοῦς καὶ τοῦ σύνπαντος οἴ|κου αὐτοῦ, ἐπὶ Σενπρωνίῳ  
 Λιβελαρίῳ ἐπάρχῳ Αἰγύπτου. Ἀμμωνι θεῷ μεγάλῳ Γάιος Οὐαλέριος  
 Κόττος, οὐατρὰνὸς λο[<sup>3</sup>][τ]ιωνάρης γ Κυραναικῆς ἀνοικοδόμησεν τὸ ἱερὸν  
 ἰδίαις δαπάναις ὑπὲρ ἑαυτοῦ | καὶ τῆς γυναικὸς Γαί[α(ς) Οὐα]λερία(ς)  
 καὶ τῶν τέκνων, ἐπ' ἀγαθῷ. L [ιθ, Παχ(ών) κδ. Νι]καγῆρος ἔγραψε[ν  
 ὑπὲρ] | Κόττου ἐπὶ Σεν|πρωνίῳ Λιβελαρίῳ | ἐπάρχῳ Αἰγύπτου.

1. vor ὑπὲρ setzen Lefebvre und Breccia: [(Ἔτους) ιθ?] zumal auch die Topfabschrift hier L ιθ hat; indessen scheint der vor ὑπὲρ verfügbare Raum des Architravs nach dem Lichtdruckbilde hierfür zu klein zu sein; vermutlich stand im Original vor ὑπὲρ nichts, was auch schon Lefebvre für möglich hielt. 6. Datum ergänzt nach der Topfabschrift bei de Ricci im Archiv. Der auf ἔγραψε folgende Text, welcher auf dem Architrav fehlt, ebenfalls nach der Topfabschrift (mit entsprechender Berichtigung des vom unkundigen Topfschreiber verderbten Textes).

4228. Inschrift. Standbildsockel. **Weihung.** Alexandria. 256 n. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 15 Nr. 9289, mit Abzeichnung. Milne, A history of Egypt S. 193 Nr. 14. Néroutsos, Bull. ég. 11 (1869/70) S. 116. de Ricci, Archiv Pap. II S. 450 Nr. 89. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 487 Nr. 21. Cagnat, Inscr. gr. S. 364 Nr. 1053. Kairo, ägypt. Mus.

[A]ὐρήλιος Ἰσίδωρος | σὺν τοῖς τέκνοις κ(αι) τοῖς | ἰδίοις ὑπὲρ  
εὐχαριστίας | ἀνέθηκεν ἐπ' ἀγαθῶ. |<sup>9</sup>| Ἔτους γ Οὐαλεριανοῦ | κ(αι)  
Γαλληγοῦ Σεβ(αστῶν), | Μεσορῇ θ.

4229. **Grabstein.** Sakkarā. 3./4. Jahrh. n. Chr. (Milne). Egger, Bull. de la Société imp. des Antiquaires de France 1863 S. 146. Miller, Journ. Sav. 1899 S. 483 Nr. 17. Milne, Greek inscriptions S. 64 Nr. 9222. Breccia, Iscrizioni S. 164 Nr. 319. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Μητρί δέμας γαίῃ προλιπὼν θεοῖκελος ἀνὴρ | πατρὸς ἐν Ζαθέοις  
ὄρεσιν τυκτῶ ὑπὸ τύμβῳ, | οὐλόμενον γῆρας προφυγῶν μεσάτῃ ἐνὶ  
ἡβῃ, | αἰθερίας ἀψίδος ἔβη μακάρων μεθ' ὁμειλον, |<sup>9</sup>| πατὸρ κυδῆνας  
γέραςιν στεφάνοισι τε πολλ[οῖς], | οὓς ἀναδησάμενος πρῶτος παρέ-  
δωκε τέκεσσι. | Τίς δ' ὁδ' ἀνὴρ; φήσῃ τις ὁδειτῶν παριόντων· |  
τίς μάκαρ οὕτως ἐστί; τίς ὄλβιος, ὃν τε σὺ κεύθεις; | Τόνδε <δ'> ἐγὼ  
σειρήν τε καὶ οὐ λαλέουσα διδάξω· |<sup>10</sup>| Ὀριγένους ἔρνος γλυκερόν,  
Κάσιος μυροπώλης. | Εὐψύχι.

9. <δ'> von B. Keil hinzugefügt.

4230. **Grabstein.** 2. Jahrh. n. Chr. Milne, Greek inscriptions S. 76 Nr. 33034. Kairo, ägypt. Mus.

Εὐψύχει Κύριλλα θε|οῖς ἐναλίγκιε μορφὴν· | νῦν γὰρ χῶρον ἔχεις  
| ἡσυχον ἀθανάτων. | L κβ.

4231. Sandsteinplatte. **Bauinschrift.** 186 n. Chr.(?). Milne, Greek inscriptions S. 32 Nr. 9297. de Ricci, Archiv Pap. II S. 562 Nr. 100 (unzureichende Lesung). Cagnat, Inscr. gr. S. 454 Nr. 1325. Kairo, ägypt. Mus.

Λ κς [Κομμόδου Καίσα]ρος τοῦ κυρίου, | [Τ]ῷβι Ϛ. Αἴλιος Σω-  
κρατικὸς ἐπίτροπος | Σεβαστοῦ τὴν συνοικίαν σὺν τῇ ἀκτῇ | καὶ τῷ  
οἴκῳ ἀπὸ θεμελίου κατεσκεύασεν |<sup>9</sup>| διὰ Αἰλίου Εὐτυχοῦς βοηθοῦ.

1. Die Ergänzung Milnes hat nur Geltung, wenn die Zahl κς richtig ist.

3. σὺν τῇ αὐλῇ(?) B. Keil.

4232—4233. Auszüge aus **Aktpräskripten**, aus unveröffentlichten Teb-  
tynis-Papyri. Smyly, Hermathena 13 (1905) S. 394.

(4232) S. 394 Nr. 1. 182 v. Chr. = PTebt 3/1, 817

Βασιλεῦντος Πτολεμαίου τοῦ Πτολεμαίου καὶ Ἀρσινόης θεῶν  
Φιλοπατόρων, ἔτους τετάρτου καὶ εἰκοστοῦ — — μηνὸς Δύστρου  
ὀγδόῃ καὶ εἰκάδι Θωὺθ ὀγδόῃ καὶ εἰκάδι κτλ.

(4232—4233. Fortsetzung.)

(4233) S. 394 Nr. 5. 165 v. Chr.

[Βασιλευόντων Πτ]ολεμαίου καὶ Πτολεμαίου τοῦ ἀδελφοῦ [καὶ Κλεοπάτρας τῆς ἀδελ|φ[ῆς τῶν ἐκ Πτ]ολεμαίου καὶ Κλεοπάτρας [θεῶν Ἐπιφανῶν, ἔτους] πέμπτου — — μηνὸς Ἀπελλαίου ἑννεα-  
καιδεκάτη Παῦνι ἑννεακαιδεκάτη κτλ.

τῶν Πτ]ολεμαίου Smyly, τῶν ἐκ Πτ]ολεμαίου Pr.

4234—4241. **Mumienschilder.** de Ricci, Rev. arch. 5 (1905) S. 437 f.

(4234) S. 437 Nr. 1. Florenz, Mus. Θεμεσιῶτι | Βησάιτι Μελίτα.

(4235) S. 437 Nr. 2. Beni-Hasan. Abschrift von Milne.

Σιλβανὸς Τελήλῃς ἐπικα|λούμενος | Ἀτήρ, ια L.

(4236) S. 437 Nr. 4. Oxford, Bibliothek Bodleiana.

Κλαῦδιος Κόλανθος | υἱὸς Διοσκοράτος μητρὸς Κολλώθιος, | ἐβί-  
ωσεν ἔτη πεν|τήκοντα τέσσαρα. | L ιβ, Παῦνι.

(4237) S. 438. Nr. 5. London, Sammlung Hilton Price.

Σοντοοῦτος Ψαῖς | μητρὸς Σεναρυωτίδος ἐπιλεγομ(ένης) | Τσέετος  
ἀπὸ Νήσου | Ἀπολλίναρ[ιά]δος, L ιη.

(4238) S. 438 Nr. 6. London, Sammlung Hilton Price.

Πεκῦσις Πεκύσιος | μητρὸς Σεντάϊτος ἀπὸ | Ψώνεως, ἐβίωσεν  
ἔτῶν | εἴκοσι ἕξ. L ε//, Μεσορή.

(4239) S. 438 Nr. 7. Brüssel, Mus. Cinquantenaire.

Ψενταῖλούρου | Πετεμπῶτος.

(4240) S. 438 Nr. 8. Brüssel, Mus. Cinquantenaire.

Σαλουτάριος | Ψαῖς Πελείλιος, | L// λη.

(4241) S. 438 Nr. 9. Brüssel, Mus. Cinquantenaire.

Σενπκῦλις | Ἀροννώφριος | Ἀωρσενάπιτος, | ἐβίωσεν L ||.

4242. **Mumienschild.** Spiegelberg, Ägyptische und griechische Eigen-  
namen Taf. 14 Nr. 38. Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen.  
Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 180.

Τχεντβήριος Ψενταν|αραῦτος Πεκύσιος τοῦ Ψεν|ταναραῦτος μητρὸς  
| Τκύριος ἀπὸ Βομπαή.

4243. Inschrift. **Weihung.** Akoris (Teneh). Lefebvre und Barry,  
Ann. Serv. 6 (1905) S. 149 Nr. 1.

Ἀγα[θ]ῇ τύχῃ. | Εἰκόνα | τήνδ' | ἀνέθη|κα Διόσκορος | ἐνθάδε |  
πράξας | Ἀμμωνος | μεγάλοιο |<sup>10</sup> | σὺν οἰκείοι|σιν ἑμοῖσιν. | L ε',  
Χοῖακ α'.

4244. Inschrift. Basaltplatte. **Kgl. Erlaß.** Zeit des Philopator. Spiegel-  
berg, Die demotischen Inschriften S. 19 Nr. 31088. Hieroglyphisch-  
demotisch-griechisch. Kairo, ägypt. Mus.

1 [Βασιλεύοντος Πτολεμαίου . . . . ., ὡι ὁ πατήρ  
ἔδωκεν(?) τὴν βα]σιλείαν, κυρίου βασιλειῶν

2 [τοῦ μεγαλοδόξου, τοῦ εὐσεβοῦς τὰ πρὸς θεούς, ἀνθρώπων δὲ  
σωτήρος, ἀντιπάλω]ν ὑπερτέρου, τοῦ



- 3 [τὴν Αἴγυπτον . . . . . καὶ τὰ ἱερὰ ἐπανορθώσαντος καὶ τοὺς  
νόμους τοὺς κατασταθέντας ὑπ]ὸ τοῦ μεγίστου καὶ μεγίσ-  
4 [του καὶ μεγίστου Ἑρμοῦ . . . . ., κυρίου τριακοντετηρίδων  
καθάπερ ὁ Ἥφαιστος ὁ] μέγας, βασιλέως καθάπ[ερ]  
5 [ὁ Ἥλιος, μεγάλου βασιλέως τῶν τε ἄνω καὶ τῶν κάτω χωρῶν,  
. . . . .], εἰκόνας Ζούσης τοῦ  
6 [Διός, υἱοῦ τοῦ Ἥλιου, Πτολεμαίου αἰωνοβίου, ἡγαπημένου ὑπὸ  
τῆς Ἰσιδος, L . .,] ἐφ' ἱερέως Πτολεμαί[ου ]  
7 [ , ἀθλοφόρου Βερενίκης Εὐεργέτιδος ,  
κανηφόρου Ἀρσινόης Φιλαδέλφου Ἑ[ρώ] ]  
(hier bricht der Papyrus ab).

Ergänzungen nach dem Münchener Papyrus bei Wilcken, Archiv I 483  
= Chrestom. I 109. 1. Für die weitere Ergänzung: τοῦ Πτολεμαίου καὶ  
Βερενίκης θεῶν Εὐεργετῶν ist kein Platz. 5. Die nach dem Münchener  
Papyrus zu erwartende Ergänzung findet hier keinen Platz. 7. Ἑ[ρώ]ς  
erg. Plaumann bei Pauly-Wissowa unter Hierois S. 1451 Nr. 56.

4245. Inschrift. **Weihung.** Koptos. Zeit des Claudius. Reinach und  
Weill, Ann. Serv. 12 (1912/3) S. 8 Nr. 4. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ Τιβερίου Κλαυδίου Καίσαρος Σεβασ[τοῦ] | Γερμανικοῦ  
Αὐτοκράτορος Ἰσιδι θε[ᾶ] μεγίστη | Πετῆσις Ἰούας ICIM[.]NOY  
ΠΙΜΜΕΙΩΜΕ [καὶ] | Παρθένιος Παμίνεως προστάτης Ἰσιδος | θεᾶς  
μεγίστης.

2. μεγίστη erg. Pr., um die Lücke zu füllen. 3. hinter Ἰούας ver-  
muten die Herausgeber: Ἰσιμίνου.

- 4246—4248. **Grabsteine.** Röm. Zeit. Demotisch-griechisch. Spiegelberg,  
Die demotischen Inschriften S. 39 ff. Kairo, ägypt. Mus.

(4246) S. 39 Nr. 31106. Πατεασμεουαβί.

(4247) S. 46 Nr. 31115. Παθα(ς) Ὠρίω(νος).

(4248) S. 36 Nr. 31117. Φανεμιεύς | εἰατρός.

4249. **Grabstein.** Röm. Zeit. Hieroglyphisch-griechisch. Spiegelberg,  
Die demotischen Inschriften S. 69 Nr. 27541.

Βησᾶς Σισόι|τος ἱερογλύφου, | ἐβίωσεν L κῆ.

4250. Inschrift. **Weihung.** Röm. Zeit. Griechisch-demotisch. Spiegel-  
berg, Die demotischen Inschriften S. 71 Nr. 23182, mit Lichtdruck-  
bild (Taf. 24). Brugsch, Thesaurus inscr. Aegypt. 5 (1891) S. 917,  
erster Text. Kairo, ägypt. Mus.

Σαράπει θεῶι | μεγίστῳ καὶ | τοῖς συννάοις | θεοῖς ὑπὲρ Ἀπολ-  
λῶτος | Ἀπολλῶς, ἐτῶν ιβ̄ μῆνες β̄.

4251. Ostrakon. **Steuerquittung.** 32/33 n. Chr. Deissmann, Licht  
vom Osten S. 78, mit Lichtdruckbild Nr. 11. Privatbesitz Deissmann.

Παμᾶρις Ἑρμοδώρου | Ἀβῶς. Ἀπέχων παρὰ σοῦ | τέλες ἐπιξένου  
Θωὺθ | καὶ Φαῶφι (δραχμας) β. L ιθ |<sup>5</sup> Τιβερίου Καίσαρος | Σεβαστοῦ.

lies: ἀπέχω und τέλος.



- 4252.** Ostrakon. **Giro-Zahlungsanweisung.** 2. Jahrh. n. Chr. Deissmann, Licht vom Osten S. 86, mit Lichtdruckbild Nr. 12. Privatbesitz Deissmann.

Κρεῖσπος Να. .α[.]. | Διάστειλον εἰς ὄνομ(α) | εἰς Νότου Λ(ιβός) | Οὐεστ(ιδία?) Σεκοῦδα διὰ Πολλία |<sup>β</sup> Μαρία νεωτ(έρα) τὰς τοῦ | πυροῦ ἀρτάβ(ας) δύο ἥμισυ τρίτον τετρακαικοστ(όν).

- 4253.** Ostrakon. **Zahlungsanweisung.** 192 n. Chr. Deissmann, Licht vom Osten S. 136 Nr. 13, mit Lichtdruckbild Nr. 28. Privatbesitz Deissmann.

Ἀρποκράς Φθομώ(ν)θη χαίρειν. | Δὸς Ψενμ(ών)θη Παῦ καὶ Πλήνι Παουώσιο(ς) | ἀπὸ Φμαῦ γεωργοῖς λίμνης ζ ε | εἰς πλήρωσιν ζ λε, γ(ίνονται) ζ λε. |<sup>β</sup> L λγ<sup>//</sup> Τῦβ(ι) γ. | /Καὶ ἤδη ποτὲ δὸς τῇ ἐμῇ παιδίσκη | τὰς τοῦ ζ γ δ.

- 4254.** Ostrakon. **Privatbrief.** 3. Jahrh. n. Chr.(?). Deissmann, Licht vom Osten S. 141 Nr. 15, mit Lichtdruckbild Nr. 30. Privatbesitz Deissmann.

Πακῦσις Πατσέβθιο(ς) τῷ υἱῷ μου χ(αίρειν). | Μὴ ἀντιλογήσης, μετὰ στρατιώτου | [ὠι?]κήσατ' ἐκεῖ, μ[ηδ]ἐ παραδέ[ξη αὐτό]ν, ἕως ἔλθω πρὸς ἡμᾶς | [. . . . .]. . . . . Ἔρρωσο.

- 4255.** Ostrakon. **Steuerquittung.** 33 n. Chr. Deissmann, Licht vom Osten S. 272, mit Lichtdruckbild Nr. 56. Privatbesitz Deissmann.

Διαγέγρα(φεν) Ὀρος Περμάμιος ὑπ(ερ) χω(ματικοῦ) | ιθ L ι ἐξ τετρόβολ(ον) καὶ βαλ(ανικοῦ) τετρόβο(λον) | ι, γ(ίνονται) ι ζ = ι, καὶ τὰ τοῦτ(ων) προσδ(ιαγραφόμενα) | ἐξ — γ. L κ Τιβερίου Καίσαρος |<sup>β</sup> Σεβαστοῦ, μηνὸς Σεβαστοῦ | Σεβαστῇ. Πετεμε(νῶφισ) Πικ(ῶτος).

3. d. i. 7 Drachmen 2½ Obolen. 4. d. i. ἐξ (ὀβολοῦ) (ἡμιοβολίου).

- 4256.** **Mumienschild.** Spiegelberg, Ägyptische und griechische Eigennamen Taf. 14 Nr. 39. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 136.

Σενονδῆρ Ἀρυώτης μητ<ρ>ὸς Ταήσιος, L δ<sup>//</sup>, | ἀπὸ Β(ομ)παή.

2. in Ταήσιος ist das T aus Σ umgebildet.

- 4257—4274.** Einkratzungen. Abydos. Tempelwände. **Denkschriften** und **Proskynemata.** CISem. I, Tafelband. Ptolem. Zeit. Umschriften von Pr.

(4257) Lichtdruckbild Nr. 3 (Taf. 16). Πτολεμαῖος ξ[έ]ννος.

ξ[έ]ννος = ξένος erg. B. Keil.

(4258) Lichtdruckbild Nr. 5 (Taf. 16). Ἀναξαγό[ρ]ας.

(4259) Abzeichnung Nr. 8 (Taf. 16). Δαμάτριος.

(4260) Lichtdruckbild Nr. 9 (Taf. 17). Ἀσκλάπων Μεγαρεύς.

(4261) Lichtdruckbild Nr. 10 (Taf. 17).

Ποσειδώνιος Θεωδώρου Ἀ<sup>λ</sup>εξανδρεύς. | (2. H.) Ἀγῆνωρ Παρμενίωνος.

(4262) Lichtdruckbild Nr. 13 (Taf. 17).

Φιλιστίδης Φιλιστίδου | ἀφεῖται | λ.

(4257—4274. Fortsetzung.)

(4263) Lichtdruckbild Nr. 14 (Taf. 17). Τίμαρχος.

(4264) Lichtdruckbild Nr. 15 (Taf. 17). Τὸ προσκύνημα | Σερήνος.

(4265) Lichtdruckbild Nr. 16 (Taf. 17).

Ζήνων | Μαγάρου | καὶ Γαιστίων | Ποσιδίπου | τῶν ἡ Κόπτου | ανγ.

(4266) Lichtdruckbild Nr. 19 (Taf. 17).

Πρῶτος | Πρώτου. | Θεὸς μ[.] | ἀφίεται | π[.].υ.. | τὸν θεόν.

(4267) Lichtdruckbild Nr. 20 (Taf. 17). Π | Παρμενέα | Μυός.

(4268) Lichtdruckbild Nr. 22 (Taf. 16).

Ἀσκληπιάδης. | Παναρατίδας | Κνίδιος ἡ<κω?>. | Πειθαγόρας [5]  
Πειθαγόρου, | ὅτ' ἀφίκετο | ἐπὶ σωτηρίαι. | L ιε.

3. ἡ&lt;κω?&gt; erg. B. Keil.

(4269) Lichtdruckbild Nr. 26 (Taf. 16). Ἀπκοαρ|φιβιγχ +.

(4270) Lichtdruckbild Nr. 29 (Taf. 16). Παντάρης Πausανία.

(4271) Lichtdruckbild Nr. 56 (Taf. 16). Ποσειδόνιος.

(4272) Lichtdruckbild Nr. 65, 1 (Taf. 17).

Διονύσιος σχροπερσας. | Μικκυλίων Οἰταῖος. | Νικίας Μάγναις. |  
«1» Νικίας Κρής. | Φιλῖνος Ἑρακλειώτας. | Σωκράτης Κρής.

1. etwa έχ (= ἐκ) ῥοπ . . . .? B. Keil. 3. lies: Μάγνης, B. Keil.

(4273) Lichtdruckbild Nr. 65, 2 (Taf. 17).

(1. H.) Εὐδαιμος. | (2. H.) Ἀθηνίων&lt;ων&gt; | χαῖρε.

1. lies: Εὐδαιμος, B. Keil.

(4274) Lichtdruckbild Nr. 66 (Taf. 16). Fröhner, Mélanges S. 13 Nr. VI.

Ξενάρης | Κώνωνος | ζωγράφος | ἦλθε.

3. lies: ζωγράφος.

4275. Inschrift. Marmorplatte. **Weihung.** Alexandria. 216 n. Chr. de Ricci, Archiv Pap. II S. 449 Nr. 83. Cagnat, Inscr. gr. S. 368 Nr. 1063. Breccia, Iscrizioni S. 59 Nr. 83. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Τὸν κοσμοκράτορα Μ(άρκον) Αὐρ(ήλιον) Σεουήρον | Ἀντωνῖνον | Παρθικὸν Μέγιστον Βρετανικὸν Μέγιστον | Γερμανικὸν Μέγιστον Εὐτυχῇ Εὐσεβῇ Σεβαστὸν [β] τὸν φιλοσάραπιν καὶ | Ἰουλίαν Δόμναν Σεβαστὴν τὴν μητέρα τῶν ἀν[ικῆτων] | στρατοπέδων καὶ θεὸν Σεου[ήρον] | ἡ πόλις | [διὰ . . .]ωνος καὶ ὡς χρηματίζω ἐνάρχου [10] [πρυτάνεως καὶ] Αὐρηλίου Κόμωνος | . . . [καὶ ὡς χρη]ματίζει ἀρχιερατεύσαντος | . . . [ἐ]τους κδ, Φαμενῶθ ιε.

2. bei Breccia fehlen die Worte Γερμανικὸν Μέγιστον. 6. bei de Ricci fehlt τὴν vor μητέρα. ἀν[εικ(ήτων)] de Ricci, ἀν[ικῆτων] Breccia.

9. [διὰ Μ(άρκου) Αὐρ(ηλίου) Σαραπί]ωνος de Ricci, [διὰ . . .]ωνος Breccia. Mit den Worten καὶ ὡς χρ[ηματίζει] bricht de Ricci ab. 10. [πρυτάνεως καὶ] Wessely, D. Lit. Ztg. 1912 Sp. 78. Breccia und de Ricci haben . . . . . [καὶ].

4276. **Grabstein.** Alexandria. Botti, Bull. Soc. Alex. 4 (1902) S. 103 Nr. 95. de Ricci, Archiv Pap. II S. 567 Nr. 133. Cagnat, Inscr. gr.

S. 379 Nr. 1089. Breccia, Iscrizioni S. 179 Nr. 364, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Οὐαλ(έριον) Φλάουιον | στρατιώτην λεγ(εῶνος) Σιδηρ(ᾶς), | σπι-  
πενδίων ις, ἐτῶν | ὅξ λε, ὄντα ἀπ' Ὁκρου. Ἀμ<sup>β</sup>μῶν(ιος) Ὀρίου  
Διοκασαράς.

Die Lesung Bottis und demgemäß auch de Riccis ist nicht verwendbar. Den richtigen Text stellte Cagnat nach einem Abklatsche Bottis her.  
5. Διοκασαράς Cagnat, Διοκασαράς Breccia, so auch die Abzeichnung.

**4277.** Inschrift. **Weihung (?)**. Unterägypten. Um 60 n. Chr. Botti, Notice S. 146 Nr. 2490. Botti, Catalogue S. 280 Nr. 99. de Ricci, Archiv Pap. II S. 434 Nr. 25. Cagnat, Inscr. gr. S. 386 Nr. 1125 (unter Benutzung eines Abklatsches). Plaumann, Ptolemais S. 71<sup>2</sup> (mit dem Nachweise, daß de Riccis Vereinigung von Nr. 24 und 25 im Archiv Pap. II S. 434 unmöglich ist). Breccia, Iscrizioni S. 36 Nr. 56. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

- 1 [ ] καὶ τῷ ιβ̄ L
- 2 [Τιβ(ερίου) Κλαυδίου Καίσαρος Σεβ]αστοῦ
- 3 [Γερμανικοῦ ἐφηβευκό]τες
- 4 [πάντες] ἐπὶ Λ(ευκίου) Ἰουλίου Οὐηστίνου
- 5 [ἡγεμόνος. L ζ(?) Νέρω]νος
- 6 [Κλαυδίου Καίσαρος Σ]εβαστοῦ
- 7 [Γερμανικοῦ Αὐτοκρά]τορος
- 8 [ Σεβ]αστήι

1. Diese Zeile fehlt bei Botti. καὶ οἱ τῷ Cagnat, [ ] καὶ τῷ Breccia.  
4. [ ] Οὐηστίνου Botti, [πάντες] ἐπὶ Λ(ευκίου) Ἰουλίου Οὐηστίνου Cagnat u. Breccia. 5. Cagnat ergänzt unrichtig τοῦ vor ἡγεμόνος.

**4278.** Inschrift. Faijum(?), jetzt in Jerusalem. 59 n. Chr. Clermont-Ganneau, Archeological researches in Palestine 1873/4 S. 502. Recueil d'archéologie orient. 3 (1889) S. 110. Cagnat, Rev. arch. 35 (1899) S. 516 Nr. 225. de Ricci, Archiv Pap. II S. 433 Nr. 22. Cagnat, Inscr. gr. S. 387 Nr. 1127. Text nach Cagnat, der die Ergänzungen Wilckens und de Riccis berücksichtigt hat.

... ιος ..... | [Γ.] Ἰούλιος Ἀσ[ινιανὸς] ..... |  
καὶ στρατηγὸς Ἀρ[σινοί]του νομοῦ. ἔτους ς Νέρ[ωνος] Κλαυδίου  
[β] Καίσαρος Σεβαστοῦ Γερ[μανικοῦ] | [Α]ὐτοκράτορος, μηνὸς [ς]  
[Σεβ]αστοῦ ις Σεβ[αστή].

**4279.** Inschrift. **Denkschrift**. Gebel Tukh (bei Ptolemais Hermiou). Steinbrüche. Um 90 n. Chr. Bouriant, Mém. mission arch. franç. Caire 8 (1894) S. 368 unter h. Sayce, REG. I (1888) S. 313. Sayce, REG. 4 (1891) S. 56 Nr. 1. Sayce, Academy 1895 S. 386. Die Texte von Bouriant und Sayce sind ungenau. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 247 Nr. 7. Cagnat, Inscr. gr. S. 394 Nr. 1152. Plaumann, Ptolemais S. 110 erstes Stück. Text nach Jouguet.



Πανὶ ὁμοῦ Νύμφαι Ἰσιδώρῳ τάσδε ἔδωκαν | λατομίας εὐρεῖν τῷ  
Μεννίπ[ο]ιο γόνῳ | ἡνίκα ἀτρήστοι<ο> κελεύσασσι Μεττίου Ῥούφου  
| πάτρῃ ἡμετέρῃ κρηπίδι λαοτόμουν.

1. Etwa Πάν κ(αὶ) ὁμοῦ? Kaibel, Eph. epigr. 7 S. 427. 3 ασηρσιοι Sayce (REG. 4), ατηρσιοι Jouguets Majuskelttext, ἀτρή(ε)σσι Jouguets Umschrift; ἀτρεκεσι? Wilcken bei Plaumann, Ptolemais S. 109<sup>4</sup>; ἀτρεκε<έσ>σι Plaumann a. a. O.; ατηρσιοι, lies ἀτρήστοι<ο>, von ἀτρεστος, zu Μεττίου gehörig, B. Keil.

4280. Inschrift. **Weihung.** Gegend von Koptos. 165 n. Chr. Grenfell u. Hunt, P. Grenf. II S. 85 Nr. 51, 5 Anm. de Ricci, Archiv Pap. II S. 443 Nr. 65. Cagnat, Inscr. gr. S. 404 Nr. 1184. Oxford, Ashmolean Mus.

Διὶ Ἡλίῳ θεῷ μεγίστῳ | Ἀντώνιος Ἡρακλιανὸς δου|πλικιαῖριος  
ἱλῆς Οὐοκοντίων | ἐποίησεν εὐσεβείας χάριν, ἐπ' ἀγαθῷ. [3] L ε  
Ἀντωννείου καὶ Οὐήρου Kaisάρων τῶν | κυρίων, Ἐπεῖφ κη.

4281. Papyrus. Demotischer **Kaufpfandvertrag**, mit griech. Quittung über **bezahlte Umsatzsteuer**. Thebais. 160/159 v. Chr. Spiegelberg, Demotische Kaufpfandverträge, Rec. trav. 31 (1909) S. 97. London, Britishches Mus.

Ἔτους κβ, Μεχειρ γ̄. Τέτακται ἐπὶ τὴν ἐν Ἑρμώνθει τράπεζαν,  
ἐφ' ἧς Ἀπολλώνιος, εἰκοστῆς ἐγκυκλίου κατὰ τὴν παρ' Ἀπολλωνίου  
τοῦ πρὸς τῇ ὠνῇ διαγραφὴν, | ὑφ' ἣν ὑπογράφει Ζμῖνις ὁ παρὰ  
Πακοίβιος τοῦ παρὰ Πακοίβιος τοῦ παρὰ Διονυσίου τοῦ βασιλικού  
γραμματέως, Πανᾶς Ἑσπμήθιος ὑποθήκης γῆς ἡπίρου (ἄρουρῶν) 1  
ἐν τῷ περὶ Ταρκῦτιν πεδίῳ, | ἧς αἱ γειτνίαὶ δεδήλῳνται διὰ τῆς  
προκειμένης Αἰγυπτίας συγγραφῆς, ἣν ὑποτίθεται αὐτῷ Ἀρσιήσις  
Κερκάριος ἐν τῷ κβ L Τῦβι ἱ πρὸς χα(λκὸν) (τάλαντου) α ἔωμ,  
τέ(λος) οὔ ἄ(λλαγή) διακοσίας τεσσαράκοντα, γ(ίνονται) σμ. | Ἀπολ-  
λῶνις τρα(πεζίτης).

Über die Berechnung (2 vom Hundert) s. Schwarz, Hypothek und Hypallagma S. 35.

4282. Inschrift. **Weihung.** Thebais. Zeit Hadrians. Botti, Bull. Soc. Alex. 4 (1902) S. 91 Nr. 51. Cagnat und Besnier, Rev. arch. 51 (1902) S. 439 Nr. 162. de Ricci, Archiv Pap. II S. 440 Nr. 50. Alle diese Texte sind fehlerhaft. Auf Grund eines Abklatsches neu herausgegeben von de Ricci, Comptes rendus Acad. 1905 S. 156 Nr. 155 Nr. I. Hierzu Verbesserungsvorschläge von Clermont-Ganneau, Comptes rendus Acad. 1905 S. 525. Abermals verbesserte Lesung bei Cagnat, Inscr. gr. S. 411 Nr. 1207. Letzte Ausgabe bei Breccia, Iscrizioni S. 49 Nr. 66, mit Lichtdruckbild (Taf. 17). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Pro salute imp(eratoris) Caesaris | Traiani Hadriani Aug(usti) | domini  
n(ostri) voto Serenus | ara(m) inst[r]u[x]it Ioui biduo [6] secutus Agriophagos nequissimos, quorum fere pars mai|or in pugna perit neque



vulnera | [n]eque crei? . . . . . cile praedam|que totam cum camelis  
apstulit. |<sup>10</sup> | Ὑπὲρ σωτηρίας Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Τραιανοῦ  
Ἀδριανοῦ Σεβαστοῦ τοῦ κυρίου | Σουλπίκιος υἱὸς Γναίου Κουρίνα  
Σερήνος Ἀγριοφάγους δει[νοτῆτος] | [άτους] . . . . .

8. [n]eque crei? . . . . . c ile Cagnat, [n]eque cr . . . . . ile (?) Breccia.

4283. **Mumienschild.** Spiegelberg, Ägyptische und griechische Eigen-  
namen Taf. 20 Nr. 60. Umschrift von Pr.

Vorderseite: Τοῦ Πετερμούθου | τοῦ Ψαῖωι(ος) μητρὸς | Ἐσογ-  
τρόγπε | μητ(ρὸς) τοῦ Προκυλέγου Πεμ . . . . ου | Ταθνόης.

Rückseite: Λ ε ι // . | Πετερμούθου | Παχούμιος ἀπὸ ἐποικίου  
| Ἑρῶν(ος), ἐβίωσεν ἐτῶν κ̅α̅.

1. Vor dem ersten τοῦ ist ταφή ο. ä. hinzuzudenken, Pr.

4284. Papyrus. **Beschwerde** an den Strategen (P. Cattaoui II). Fai-  
jum. 207 n. Chr. Barry, Bull. Instit. arch. or. 3 (1903) S. 1 ff. Ale-  
xandrien, griech.-röm. Mus.

Διονυσίῳ στρ(ατηγῶ) Ἀρσιν(οῖτου) Ἑρακλ(είδου) μερίδ[ο]ς | παρὰ  
Ἐριέως Στοτοήτεως πρεσβυτέρου καὶ Παβούτος [Π]αβού[τ]ος μητρὸς  
Σεράθιος ἀρχεφόδου καὶ Ἐριέω[ς] Πα[κ]ύσεως καὶ Ἀπύγχεως Ὠρίωνος  
καὶ Ἐσούρεως Παουιτήτος | καὶ Δημᾶ Δημάτος καὶ Ὀρσενούφεως  
Ἐριέ[ω]ς | καὶ Πετ[ε]σούχου Σώτου καὶ Ὠρου μητρὸς Θαισάτος καὶ  
Σωτηρίχου ἀπάτορος μητρὸς Θερμούθεως καὶ Πκάτος Πεκύ[σ]εως  
καὶ Πατήτος Σαταβούτος καὶ Παβούτος Παβούτος καὶ Καννείτος  
Πατήτος καὶ Σωτᾶ Παβούτος καὶ Παεῖτος Σαταβούτος καὶ Πεκύσεως  
5 Ψενήσιος καὶ Ἀπύγχεως Ἀπύγ[χ]εως καὶ Ἀβούτος Σαταβούτος καὶ  
Π[ακ]ύσεως Ἐριέως κ[αί] Πουσεῖτος Ματάιτος καὶ Πακύσεως <<Ματάι-  
τος καὶ Πακύσεως>> Ἀπύγχεως καὶ Μέλανος Πακύσεως καὶ Ἀείετος  
Καν[εῖ]τος καὶ Ἀπύγχεως Σαραπίωνος τῶν κ̅ε̅ καὶ τ[ῶ]ν λοιπῶν δη-  
μοσίων γεωργῶν κώμης Σοκνοπαίου Νήσου. Οἱ κύριοι ἡμῶν θιότατοι  
καὶ ἀήττητοι | Αὐτοκράτορες Σεουήρος καὶ Ἀντωνεῖνος ἀνατείλαντες  
[ἐ]ν <τῇ> ἐα[υ]τῶν Αἰγύπτῳ, μεθ' ὧν πλείστ[ων] ἀγαθῶν ἐδωρή-  
σαντο, ἠθέλησαν καὶ τοὺς ἐν ἀλλοδαπῇ διατρίβοντας πάν[τας] κατιέναι  
εἰς τὴν ἰδίαν οἰκίαν ἐκ' κόψαντες τὰ βίαια [καὶ ἄν]ομα, καὶ κατὰ  
τὰς ἱεράς αὐτῶν ἐν[κελεύ]σεις κατεισῆλθαμεν. Ἐχομένων οὖν ἡμῶν  
[τῇ] κατεργασίᾳ | τῇ ἀποκαλυφθείσῃ αἰγιαλίτι<δι> γῇ ἐκάστον καθὸ  
δύναμις. Ὀρσεὺς τις ἀνὴρ βίαιος καὶ αὐθάδης τυ[γχαν]ῶν ἐπῆλθεν  
10 ἡμῖν σὺν ἀδελφοῖς αὐτοῦ τέτρασι κ[ω]λύων τὴν κα[τ]ῆ[ρ]εργασίαν καὶ  
κατασπορὰν ποιεῖσθαι καὶ ἐκφοβῶν ἡμᾶς, ἵν' [ἐκ το]ύ[το]υ κατὰ τὸ  
πρότερον εἰς τ[ὴν] ἀλλο[δ]απὴν φύγωμεν καὶ μόνοι ἀντιποιήσονται  
[τ]ῆς γῆς, δηλοῦ[μεν] δέ σοι κύριε τὴν τούτων βίαν. Οὔτε γὰρ συν-  
εἰσφοροὶ γ[ε]ίνονται τῶν κατὰ μῆνα γει[νο]μένων ἐν τῇ κώμῃ ἐπι-  
μερισμῶν τε καὶ ἐπιβολῶν σι[τ]ικῶν τε καὶ ἀρ[ι]στρικῶν τελεσμάτων,  
ἀλλὰ καὶ οὐσία ἐστὶν ὑπὲρ ἧς κατ' ἔτος διαγράφ[ομεν] μόνοι ἡμεῖς

δραχμὰς δισχειλίας τετρακοσίας καὶ μόνων τούτων τὰ τετράποδα  
 πλεῖστα ὄντα τὰς ν[ο]μὰς ποιείται. Καὶ οὐδεπώποτε ἐλιτο[ύ]ρ[γῃσ]αν  
 ἐ[κ]φοβοῦντες τοὺς κατὰ χρόνους κωμογραμματέως. Ὅθεν κατὰ τὸ  
 ἀναγκαῖον τὴν [ἐπί] σε καταφυγὴν ποιούμεθα καὶ ἀξιούμεν, ἐάν σου  
 τῇ τύχῃ δόξῃ, κελευσάι, ἀχθῆναι αὐτο[ύς] ἐπὶ σ[ο]υ καὶ διακοῦσαι ἡμῶν  
 15 πρὸς αὐτὸν πρὸς τὸ ἐκ τῆς σῆς βοηθείας ἐκδικηθέντες δυνη[ί]θωμεν  
 τῇ γῇ σχολάζειν καὶ ταῖς ἐπιβα[λ]λούσαις ἡμε[ῖν] χρεΐαις προσκαρτε-  
 ρεῖν, τὸν δὲ Ὀρσέα καὶ τοὺς ἀδελφ[ο]ὺς συνεισφόρας εἶναι τοῖς δη-  
 μοσίοις τελέσμασι καὶ | λιτ[ο]υργεῖν τ[ὰς] ἄρμοζούσας αὐτοῖς λιτουρ-  
 γίας καὶ ἔχ[εσθαι] ἐξ ἴσου [ἡ]μᾶς πάντα τῆς σπορὰς τῆς ἀπο-  
 καλυφ(θ)είσης γῆς, ἵν' ὦμεν ἐν τῇ ἰδίᾳ συμμένοντες τῇ τύχῃ σου |  
 εὐχαριστεῖν.

Διευτύχει.

Ἐριεὺς [ὡς] (ἐτῶν) κη οὐλ(ῆ) καρπῷ δεξιῷ. Παβοὺς ὡς (ἐτῶν) λε  
 οὐλ(ῆ) ἀντικ(νημίῳ) δεξιῷ. Ἐριεὺς ὡς (ἐτῶν) ξβ οὐλ(ῆ) ὑπὸ γόνυ  
 δεξιόν. Ἀπῦρχις ὡς (ἐτῶν) μβ οὐλ(ῆ) μετώπ(ω) ἐξ ἀριστερῶν. Ἐσοῦρις  
 ὡς (ἐτῶν) μ οὐλ(ῆ) ριν(ι) ἐξ μέση. | Δημᾶς ὡς (ἐτῶν) λη οὐλ(ῆ)  
 καρ(πῷ) ἀριστερῷ. Ὀρσενοῦφις ὡς (ἐτῶν) λ οὐλ(ῆ) ὀφρῦ ἐξ ἀρι-  
 στ(ερῶν). Π[ε]τ[ε]σοῦχο[ς] ὡς (ἐτῶν) λ οὐλ(ῆ) μετώπῳ ἐκ δεξιῶν.  
 Ὀρος ὡς (ἐτῶν) ξ ἄσημος. Σωτήριχος ὡς (ἐτῶν) πγ οὐλ(ῆ) γαστρο-  
 20 (κνημιά) δεξιᾷ. |<sup>10</sup> Πκᾶς ὡς (ἐτῶν) μγ οὐλ(ῆ) μετώπῳ ἐκ δεξιῶν.  
 Πατῆς ὡς (ἐτῶν) μβ οὐλ(ῆ) ἀντικ(νημίῳ) δεξιῷ. Παβοὺς ὡς (ἐτῶν)  
 ξδ οὐλ(ῆ) μετώπῳ ἐξ ἀριστ(ερῶν). Καννεῖς ὡς (ἐτῶν) κ οὐλ(ῆ) μετώ-  
 (πῳ) (ἐξ) ἀριστ(ερῶν). Σωτᾶς ὡς (ἐτῶν) κη οὐλ(ῆ) ὀφρῦ ἐξ | δεξιᾷ.  
 Παιεῖς ὡς (ἐτῶν) ν οὐλ(ῆ) δακτύλῳ χειρὸς ἀριστερ(ᾶς). Πακῦσις ὡς  
 (ἐτῶν) κε [ἄσημος]. Ἀπῦρχις ὡς (ἐτῶν) νη οὐλ(ῆ) βήματι ποδὸς  
 δεξιοῦ. Ἀβοὺς ὡς (ἐτῶν) μ οὐλ(ῆ) ἀντικ(νημίῳ) ἀριστ(ερῷ). Πακῦσις |  
 ὡς (ἐτῶν) λε οὐλ(ῆ) ἀντικ(νημίῳ) ἀριστ(ερῷ). Ποῦσις ὡς (ἐτῶν) ν  
 οὐλ(ῆ) ἀντικ(νημίῳ). Πακῦ[σις] ὡς (ἐτῶν) με οὐλ(ῆ) ἀστραγάλῳ ποδὸς  
 ἀριστεροῦ. Μέλας ὡς (ἐτῶν) κη οὐλ(ῆ) ἀντικ(νημίῳ) ἀριστ(ερῷ).  
 Ἀπῦρχις ὡς (ἐτῶν) κε οὐλ(ῆ) ἀντικ(νημίῳ) δεξιῷ. | (Ἔτους) ις\* Λουκίου  
 Σεπτιμίου Σεουήρου Ε[ὐσεβοῦς] Περτίνακος καὶ Μάρκου Αὐρηλίου  
 Ἀντω(νείνου) Εὐσεβοῦς Σεβαστῶν καὶ Πουβλίου | Σεπτιμίου Γέτα  
 Καίσαρος Σεβαστοῦ, Φα[ῶφι] . . .

1. Ἀρσ(ινοῖτου) Barry, Ἀρσι(νοῖτου) Vitelli, Mcl. Chatelaine S. 5 (Sonderdr.),  
 auf Grund einer Prüfung des Originals. 2. Τετρά[θ]ιος Barry, Σεγάθιος  
 Vitelli, a. a. O. 3. Δημᾶ(τος) Δημᾶτος Barry, Δημᾶ Δημᾶτος Vitelli, a. a. O.  
 4. Σωτᾶ(τος) Παβοῦτος Barry, Σωτᾶ Παβοῦτος Vitelli, a. a. O. 5. Μ. λα . . .  
 καὶ Πακῦσεως Ματάιτος καὶ Πακῦσεως Barry, Ματάιτος καὶ Πακῦσεως <<Ματάι-  
 τος καὶ Πακῦσεως>> Wilcken, Archiv III S. 549. 6. τῶν κς Barry, τῶν  
 κῆ Wilcken, a. a. O. 7. <τῇ> erg. Wilcken, a. a. O. 8. κατεισῆλθομεν  
 Barry, κατεισῆλθαμεν Vitelli, a. a. O. 9. αἰγιαλίτι Barry, αἰγιαλίτι<δι>  
 Wilcken, a. a. O. ἥκαστον Barry, ἐκάστον (lies ἐκάστων) Wilcken, a. a. O.  
 10. lies: ἀντιποῖσωνται. 12. τελ[εσμ]άτων Barry, τελεσμάτων Vitelli,  
 a. a. O. ὑπὲρ ἧς κατ(ὰ) τὰς διαγραφάς] [. . .]ν μόνοι Barry, ὑπὲρ ἧς κατ' ἔτος

διαγράφ[ομε]ν μόνοι Vitelli, a. a. O. 13. τὰς ν̄ [μν]ὰς Barry, τὰς ν[ο]μὰς Vitelli, a. a. O. ἐ[πι]φοβοῦντες Barry, ἐ[κ]φοβοῦντες Wilcken, a. a. O. κωμο-  
γραμματέως Pap., Vitelli, a. a. O., lies κωμογραμματέας. 15. δυνη|θ[ῆναι]  
μὲν Barry, δυνη|θῶμεν Vitelli, a. a. O. 15. συνεισφοράς Barry, συνεισφόρας  
(lies συνεισφόρους) Vitelli, a. a. O. 16. lies: ἡμῖν πᾶσιν, Wilcken a. a. O.  
18. μετώ(πῳ) Barry, μετώπ(ῳ) Vitelli, a. a. O. 19 u. 20. ὄφρῳ zusgz. aus  
ὄφρῳ, B. Keil. \*) An dieser Stelle steht ein Schnörkel, der vermutlich  
bedeuten soll: Αὐτοκρατόρων Kaisάρων.

**4285—4290. Mumienschilder.** Goodspeed, Mél. Nicole S. 178 ff. Das  
erste Mumienschild im Metropolitan-Museum zu Neu York, die  
übrigen in der Abbott-Sammlung der Historischen Gesellschaft in  
Neu York.

(4285) S. 178. Πλῆνι(ς), | ἐτῶν | ξ.

1. Παῆνι(ς) Goodspeed, Πλῆνι(ς) Wilcken, Archiv IV S. 250.

(4286) S. 178. Nr. 1. Dongola(?). Ἀτρῆς | Πασήμι|ος, ἐτῶν μθ̄.

(4287) S. 179 Nr. 2. Dongola(?).

Πλῆνις | νεώτε|ρος Μαρι|νᾶ, | ἐβίωσεν | ἔτη λε.

1. Παῆνις Goodspeed, Πλῆνις Wilcken, Archiv IV S. 250.

(4288) S. 179 Nr. 3. Dongola(?).

Πέλεις | Ἀπολλωνίου, | ἐβίωσεν | ἐτῶν | πεντήκοντα | ὀκτώ.

(4289) S. 180 Nr. 4. Sakarra. Ἀνουβίων | Ἀρτεμιδώ|ρου, εὖμοιρε.

(4290) S. 180 Nr. 5. Theben(?).

Ὀρος Ψενμών|θου λαζός. Darunter 4 demotische Zeilen.

**4291. Ostrakon. Privatbrief.** Goodspeed, Mél. Nicole S. 183 Nr. 9.  
Neu York, Abbott-Sammlung der Historischen Gesellschaft.

1 [	]ω τῷ ἀδελφῷ πλῖστα χαίρειν.
2 [Καλῶς ποιήσεις ὡς μάλι]στα μελήσας μου περὶ τοῦ κιθῶ-	
3 [νος(?]	] Φαυστίνῳ, ἵνα λάβῃς αὐτὸν
4 [	] μοι αὐτὸν ἔξαυτῆς καὶ περὶ
5 [	] .υβηλτος καλῶς οὖν ποι-
6 [ήσεις . . . . .]	ωνις καμαλη η ἀντιφω-
7 [	]ο ἱμάτιν κυμίνου καν . .
8 [	]ακόσια ἔξαυτῆς νοι . . μ
9 [	]τον τὸν πατέρα υρονιν
10 [	] . . . . . [
11 [	] . [

2. Ergänzung von Wilcken, Archiv IV S. 248. 7. lies: ἱμάτιον κυμί-  
νου, Goodspeed.

**4292. Ostrakon. Geräteverzeichnis.** Röm. Zeit (Wilcken, Archiv IV  
S. 248). Goodspeed, Mél. Nicole S. 184 Nr. 10. Neu York, Abbott-  
Sammlung der Historischen Gesellschaft.

1	Λόγος σκευῶν·	
2	κοιτονική μία	ᾱ
3	ὑποπόδια δύο	β

4	συνψέλειν ἐν	$\overline{\alpha}$
5	κουρικοὶ δύο	$\overline{\beta}$ ἰς ἔσω[
6	ἀνκῶνες τρεῖς	$\overline{\gamma}$ δυα ε.ρμ[
7	ἰκόνες τέσσαρες	$\overline{\delta}$
8	ἐντός·	
9	κράβατος	$\overline{\alpha}$
10	ἀρμάριον ἐν	[ $\overline{\alpha}$ ]
11	κελαρίδιν χ[	]
12	μαγιγ[	
13	π[	

4. = subsellium, Wilcken, Archiv IV S. 248. 11. = cellaridium (cellarium), Goodspeed, a. a. O.

4293. Ostrakon. **Privatbrief.** Röm. Zeit (Wilcken, Archiv IV S. 248). Goodspeed, Mél. Nicole S. 185 Nr. 11. Neu York, Abbott-Sammlung der Historischen Gesellschaft.

Νεστερίων Ἰσιδώρω πλίστα [χαίρειν. Εὐ] | ποιήσις λαβεῖν παρὰ τοῦ Κέλερ[ος τὸ χαλ]|κίον καὶ δώσις αὐτῷ ἀποχὴν ἔχ[ουσιν τὰ] | ἀπὸ Φαρμούθι (ἔτους) θ//, ἔλαβεν δὲ η[ ] |<sup>5</sup>| παρ' αὐτ[ο]ῦ (δραχμὰς) δ, μελησάτω δέ σοι καρποῦ[σθαι ]|νου, σὺ [δέ μ]οι εἴρηχας περὶ αὐτοῦ, ἔχι δὲ [ ] | [.]. 'Επ[ὶ φ L(?)] θ// ἔλαβον παρ' αὐτοῦ. [ ] | [ ] σ]τρατοῦπηρ[έτης(?) ] | (hier bricht der Text ab).

5. καρποῦ [ ] Goodspeed, καρποῦ[σθαι] Wilcken, Archiv IV S. 248. 8. erg. Wilcken, a. a. O.

4294. Ostrakon. **Brief.** Röm. Zeit (Wilcken, Archiv IV S. 248). Goodspeed, Mél. Nicole S. 185 Nr. 12. Neu York, Abbott-Sammlung der Historischen Gesellschaft.

1		]..[
2		]·κεπέ[
3		]·τα οὐκ α.[
4		]·τίων μου ἐπ.[
5	τ]ῇ σου φιλανθρωπία. Κοπ[	
6	]βαλὼν κέλλαν δόσις αὐτῇ[	
7	] παρ' αὐτῆς κατὰ μῆναν τε[	
8	]·σαιω σοι αὐτὸ τὴν κέλλ[αν(?)]	
9	] μηδενὶ δοῖς, ἐὰν δὲ μιζο[	
10	]πλίονος ἔνοικίου τριο.[	
11	]·του ἔνοικίου κατ.[	
12	]· προσφωνησάτω [	

(hier bricht der Text ab).

4295—4296. Papyrus. **Steuererklärungen** über Grundbesitz. Hermupolis. 303 n. Chr. Goodspeed, Mél. Nicole S. 187f. Nr. 14. Neu York, Abbott-Sammlung der Historischen Gesellschaft.



(4295—4296. Fortsetzung.)

(4295) Bruchstück A.

ιδ

Ἐφ' (?) ὑπάτων τῶν κυρίων ἡμῶν Διοκλητιαν[οῦ τὸ ἦ καὶ Μαξι-  
 μιανοῦ τὸ ζ Σεβαστῶν. Αὐρηλί]οις Σαβίνῳ καὶ Ἰ[έρακ]ι ἀναμετρη-  
 ταί(ς) τοπαρχίας .[ ] | Ἀνουβίων ὁ καὶ Ἀκακ[ος] <sup>ἐξ αὐ[τῆς]</sup> ἀπὸ Ἑρμοῦ  
 πόλεως τῆς [λαμπροτάτης. Ἀπογράφομαι κατὰ τὸ] | <sup>3</sup> | πρόσταγ[μ]α  
 τῶν δεσποτῶν ἡμῶν Διοκλητιανοῦ καὶ [Μαξιμιανοῦ Σεβαστῶν] | κα[ι]  
 Κωνσταντίνου καὶ Μαξιμιανοῦ τῶν ἐπιφανεστά[των Καισάρων, ἀκο-  
 λούθως] | καὶ τοῖς προσταχθεῖσι ὑπὸ τοῦ διασημο[τάτου καθολικοῦ  
 Οὐαλερίου Εὐνείου] | ἀνεκτῆσ<θ>αι καὶ ἔχειν καὶ παρειληφέν[αι ]  
 | <sup>9</sup> | πράκτορι τιμῶν [ ]

Es folgen 9 Zeilen, datiert vom 12. und 14. eines Monats, mit  
 Beträgen in Artaben und Aruren von βασιλικὴ γῆ, δημοσία γῆ u. s. w.  
 Der Schlußteil beginnt wie folgt:

| <sup>19</sup> | καὶ ὁμνύω τὴν τῶν κυρίων ἡμῶν Διοκλητι[ανοῦ καὶ Μαξιμιανοῦ  
 Σεβαστῶν καὶ Κωνσταντίου] | <sup>20</sup> | καὶ Μαξιμιανοῦ τῶν ἐπιφανεστάτων  
 Κα[ι]σάρων τύχην

(es folgen Spuren von zwei weiteren Zeilen).

2. η L ὑπάτων τῶν κυρίων ἡμῶν Διοκλητιαν[οῦ καὶ Μαξιμι]ανοῦ Σεβα-  
 στῶν Goodspeed, obiger Text Wilcken, Archiv IV S. 175. 8. ἀπεκτῆ-  
 σ(θ)αι Goodspeed, ἀνεκτῆσ<θ>αι Wilcken, a. a. O.

(4296) Bruchstück B.

Spalte 1.

(Die ersten Zeilen sind verloren.)

- |            |  |
|------------|--|
| 1          | β γ δ λ ρ ξ ο  |
| 2          | β L ι Ϛ  |
| 3          | β η λ ο ξ ο  |
| 4          | β α L δ ξ ο  |
| 5          | β η ι Ϛ λ ο ξ ο  |
| 6          | ] τριακοστὸν βασιλικ(ῆς) ἐσπ(αρμένης) ἄρουρ(α)<br><div style="text-align: right;">μία τέταρτον ...</div> |
| 7          | ] πλεονασμοῦ β η λ ο ξ ο   |
| 8          | Μα]ξιμιανοῦ Σεβαστῶν καὶ Κωνσταντίου καὶ   |
| 9          | ] εἶναι ἀληθῆ καὶ μηδὲν διεψεῦσθαι .   |
| 10         | ] Μαξιμιανοῦ Σεβαστῶν καὶ Κωνσταν-   |
| 11         | ἐπιφ]ανεστάτων Καισάρων, Παχῶν ιθ'.  |
| 12 (2. H.) | ἔγραψ]α καὶ ὤμοσα τὸν θεῖον ὄρκον ὡς πρό-  |
| 13         | κειται . ]   |
| 14 (3. H.) | ]ν ἰδιωτικ(ῆς) ἐσπ(αρμένης) γεν( ) β ἐννέα   |
| 15         | ]· ἄρ(ουρα) μία τέταρτον, γ(ίνεται) μία δέκα.  |

(4295—4296. Fortsetzung.)

## Spalte 2.

(Die ersten Zeilen sind abgebrochen.)

- 1 Πατεμίτ(ου) ἄνω [   
 2 ζ̄ κοί(τη) [   
 3 [[. .]]   
 4 ῑ κοί(τη?) Ἀντωνίν[ου   
 5 ιδ̄ κοί(τη?) Νικοδ[ήμου   
 6 βασιλ(ικῆς) .[   
 7 γ ιδ̄   
 8 ι   
 9 καὶ ὁμνυμι τὴν τ[ῶν κυρίων ἡμῶν Διοκλητιανοῦ καὶ Μαξι-   
 μιανοῦ Σεβαστῶν καὶ Κωνσταντίου καὶ Μαξιμιανοῦ]   
 10 τῶν ἐπιφανεστάτ[ων Kaisάρων τύχην ταῦτα εἶναι ἀληθῆ   
 καὶ μηδὲν διεψεῦσθαι. L ]   
 11 τῶν κυρίων ἡμῶν[ Διοκλητιανοῦ καὶ Μαξιμιανοῦ Σε-   
 βαστῶν καὶ Κωνσταντίου καὶ Μαξιμιανοῦ τῶν]   
 12 ἐπιφανεστάτων [Kaisάρων   
 13 (2. H.) ἔγρ(αφα) Ἰέραξ κ[αὶ ὥμοσα τὸν θεῖον ὄρκον ὡς πρόκειται   
 14 δύο τρι[

Bruchstück C, Neudr. bei Wilcken, Chrestom. I Nr. 229.

1. πατ..ιτ( ) Goodspeed, Πατεμίτ(ου) Wilcken, Archiv IV S. 175.

4297. Papyrus. Griechischer **Notariatsvermerk** unter einem demotischen Vertrage. Goodspeed, Mél. Nicole S. 191. Neu York, Abbott-Sammlung der Historischen Gesellschaft.

Ἔτους θ, Ὑῦβι κᾱ, ἀναγέγραπται δι' Ἡρακλείδου.

ἀναγέγραπται Wilcken, Archiv IV S. 176; Goodspeed setzte dafür Punkte.

4298. Papyrus. **Girobankvertrag** über **Grundstückskauf**. Hermupolis. 204 n. Chr. Gradenwitz, Schubart und Vitelli, Mél. Nicole S. 193 ff. Der Papyrus besteht aus zwei Stücken, die von oben nach unten getrennt sind; der linke Streifen im Privatbesitze Gradenwitz in Heidelberg, der rechte in Florenz, Bibliothek. Ergänzungen der Zeilen 1—7 nach Z. 8.

Ἔτους δω[δεκά]του Αὐτοκρατόρων Kaisάρων Λουκίου Σεπτιμίου [Περτίνακος Ἀραβικοῦ Ἀδια[βηνικοῦ Παρθικοῦ καὶ Μάρκου Αὐρηλίου Ἀντωνίνου Εὐσεβοῦς [Σεβαστῶν [[καὶ] Πουβλίου Σεπ[τιμίου Γέτα 2 Kaisάρος Σεβαστ[οῦ]]] ..[.....]. Δι[αγρ(αφή) διὰ τῆς] | ἐν Ἑρμοῦ πόλ(ει) ἐπιτηρουμένης) τραπ(έζης). Εὐδαιμονίς ἢ καὶ Φίντυς Δημητ[ρίου δι' Ἑρμείνου τοῦ καὶ Ἀχιλλέως Ἀχι]λλέως Εὐδαίμονι καὶ Θεο[δ]ώρα ἀμφοτ(έροις) Ἑρμαίου Εὐδαίμονος μη[τρὸς 4,5 cm] . . . . 3 [6 cm ἀ]δελ(φοῦ) Εὐδαίμ[ονος . . . . .] | τὰς ὑπαρχ(ούσας) αὐτ(οῖς) τῷ μὲν Ε[ὐ]δαίμονι κατὰ τὸ β', τῇ δὲ Θεοδώρα [κατὰ τὸ γ' . . . . .

- .....]υ ..... ου Ταρουθίννου ἀπό κοιῶ(ν) υ γῆς  
 κ(ατοικικῆς) ἀναιτήτου υ δεκατρεῖς [5 cm π]αραδώσ[ 7 cm] δικαίω  
 4 σχοι(νίω) καθ(αράς) ἀπό βασιλ(ικῆς) καὶ | παντ(ός) εἶδους ἐπὶ ταῖς  
 ... μ( ) γειτνίαις τιμ(ῆς) ἀργ(υρίου) δραχ(μῶν) χειλ(ίων) [πεντακοσίων,  
 ἄς καὶ ἀπ]έσχον παρὰ τ(ῆς) ὠνου(μένης) κατὰ τήνδε τὴν δια(γραφὴν),  
 καὶ εἶναι περὶ αὐτ(ήν) καὶ τ(οὺς) παρ' αὐτ(ῆς) τ... [ etwa 3<sup>1</sup>/<sub>2</sub> cm  
 κυ]ρεῖαν καὶ κρά[τ... ]... [4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> cm ὃ]ν ἐὰν αἰρῶ(νται) τ[ρ]ό(πον) [ἐπ]ι  
 5 τὸν ἄπαντα [ῶ] χρό(νον), [ἔτι] δὲ καὶ γεωργ(ούντας) καὶ καρπ(ιζο-  
 μένους) καὶ ἀποφ(ερομένους) τὰ ἔξ αὐτ(ῶν) κατ' ἔτ(ος) γεν[ή]ματα  
 .....]. ..... σ τὰ υ ..... [.....]. .....  
 διε( ) τὰ τῶν ἔμπροσ[θ(εν) ....]. ... ιβ L δημ[ό]σια 10 cm] πρὸς  
 6 τ( ) [. . .]. [..... ἐπ]ελ(εύσασθαι) | μητ' ἄ[λλ]ους ὑπ(έρ) αὐτ(ῶν) ἐπὶ  
 τ(ήν) ὠνου(μένην) μηδὲ ἐπὶ τ(οὺς) παρ' αὐτ(ῆς) περὶ μηδ(ενός) .....  
 .....] ἢ τε ἔφοδ(ος) ἄκυρος ἔστ(ω) καὶ [προσ]απο(τει-  
 σάτωσαν) ἢ ὁ ὑ(πέρ) αὐτ(ῶν) ἐπελ(ευσόμενος) αὐτ(ῇ) ἢ τοῖς παρ' αὐτ(ῆς)  
 τῆς βεβαιώ(σεως) δια[. . .]... εβ[. . .] [9 cm] χρ[έ]ος διπλῆν τὴν τιμ(ήν)  
 7 (es folgen schwache Schriftspuren) | [καὶ εἰς τὸ δη]μόσιον τὴν ἴσην  
 καὶ μηδ(έν) ἦσσο(ν) ἢ πρᾶσ(ις) κυρία. (2. H.) Διόσκ[ορος ἐπιτηρητῆς  
 τραπέζης σεσημ(είωμαι)].  
 8 Εὐδαίμων καὶ Θεοδώρα ἀμφότεροι Ἑρμαίου Εὐδαίμωνος μητρὸς  
 .....<sup>10</sup>... τῆς καὶ Τερεῦτος [Ἑρμ]οπολ(εῖται) ἀναγρα(φόμενοι) ἐπὶ  
 Πόλ(εως) Λιβός μετὰ κ[υ]ρίου τ(ῆς) Θεοδώρας τοῦ ἀδελφο[ῦ] Εὐδαί-  
 9 μ[ο]νος [ἐπηκο]λουθήκαμ[εν] | τῇ προκειμένη διαγραφῇ καὶ πεπράκαμεν  
 ἀπὸ τοῦ νῦν ἐπὶ τὸν αἰ χρόνον Εὐδαιμονί[δι] τῇ καὶ Φίντυς Δη-  
 [μ]ητρίου ἀναγραφομένη ἐπὶ Πόλεως Ἀηλιώτου μετὰ κυρίο[υ] τοῦ  
 10 ἀνδρὸς Ἑρμείνου τ[οῦ] καὶ Ἀ[χιλ]||<sup>10</sup>λέως Ἀχιλλέως τὰς ὑπαρχούσας  
 ἡμεῖν τῷ μὲν Εὐδαίμονι κατὰ τὸ δίμοιρον, τῇ δὲ Θεοδώρᾳ κατὰ τὸ  
 τρίτον, ἐν τῷ Πάσκῳ περὶ Μνάχιν ἐκ τοῦ Σαπ[. . .]ου Ταρουθίννου  
 11 ἀπ[ὸ] κ[οι]νῶν κ[α]ὶ ἀδ[ι]αιρέτ[ω]ν ἀρ[ο]υρῶν | γῆς [κα]τ[οι]κικῆς  
 ἀναιτήτου ἀρούρας δεκατρεῖς ἡμισυ [τρίτον, ἄς παραδώσομεν κατ']  
 ἀγρὸν σπορίμας πλήρεις τῷ τῆς κατοικίας δικαίῳ σχοινίῳ καθαρὰς  
 12 ἀπὸ βα[σ]ιλικῆς [κ]αὶ παντ[ὸς] ἀπλῶ[ς] εἰδ[ο]ους, | γε[ί]τονες τῶν  
 ὄλω[ν, ὡ]ς ἡμεῖς ὑπ[η]γορεύσαμεν, ν[ό]του .....<sup>10</sup>...  
 ..... [κ]λήρου, τιμῆς τῆς συμπεφωνημένης τῶν ὄλων ἀρουρῶν  
 13 δεκατρι[ῶν] ἡμ[ί]σου[ς] τρίτ[ου] ἀργ[υ]ρίου δραχ[μῶν] χειλίων πεντα-  
 κοσίων, (γίνονται) ἀργ[υ]ρίου) (δραχμαὶ) ἀφ, ἄς καὶ ἀπέσχομεν διὰ  
 τραπέζης παρὰ τῆς ὠνουμένης κ[α]τ' αὐτ(ήνδε τῇ[ν] διαγραφῇ, καὶ  
 14 εἶναι περὶ αὐτ(ή[ν] καὶ τοὺς παρ' αὐτῆς τῇ[ν] | [τῶν πεπ]ραμένων  
 ὡς πρόκειται ἀρ[ο]υρῶν [κυ]ρεῖαν καὶ κράτησιν, χρωμ[έ]νους κ[α]ὶ  
 οἰκονομοῦντας περὶ αὐτῶν [καθ' ὃ]ν ἐὰν αἰρῶ(νται) τρ[ό]πον ἐπὶ τὸν  
 15 ἄπαντ[α] χρόνον, ἔτι δὲ κ[α]ὶ καρπ[ιζο]μ[έ]νους κ[α]ὶ ἀποφερομένους  
 τὰ ἔξ αὐτῶν κατ' ἔτος γενήματα καὶ περιεσόμ[εν]α ἄπαντα εἰς τὸ

ἴδιον ἀπὸ τοῦ ἰσιόντος [ιγ' (ἔτους), ἀ]φ' οὗ καὶ τελοῦντα[ς] τὰ ὑπὲρ  
 16 αὐτῶν κατ' ἔτος [δημό]σια δ[ι]αλεί[πει, τὰ τε τ]ῶν ἔμπροσθεν χρόνων  
 μέχρι τοῦ ἐν[εστῶτος ιβ' (ἔτους) καὶ αὐτοῦ τοῦ] ιβ' (ἔτους) δημόσια  
 πάντα καὶ ἐπιμερισμοὺς πρὸς [ἡ]μᾶς τοὺς πωλοῦντας, καὶ μ[ὴ] ἐπ[ε]-  
 17 λεύσασθαι ἡμᾶς [μ]ηδ' ἄλλους | [ὑπὲρ ἡ]μῶν ἐπὶ τῇ[ν] ὠ[νο]υμέν[η]ν  
 μηδ' ἐπὶ τ[οὺς] παρ' αὐτῆς περὶ μηδεν]ὸς τῆςδε τῆς πράσεως τρόπῳ  
 18 κολουθού[σης ἡμ]εῖν τοῖς πωλοῦσ[ιν]. Ἐὰν δὲ ἐπέλθωμεν ἢ μ[ὴ]  
 βεβαιώσωμεν, ἢ τ' ἔφοδος] ἄκυρος ἔστω καὶ προ[σ]αποτείσομεν [ἢ]  
 19 ὁ ὑπὲρ ἡμῶν ἐπελευσόμενος τῇ ὠνουμένῃ ἢ τοῖς παρ' αὐτῆς | [τὰ τε  
 β]λάβῃ καὶ δαπανήματα καὶ ἐπιτείμου ὡς ἰ[δ]ιον χρέος διπλὴν τὴν  
 τιμ]ὴν καὶ εἰς τὸ δημόσιον τὴν ἴσην καὶ μη[δὲν ἡσ]σον ἢ πράσις κυρία.  
 20 (Ἔτους) ιβ' Αὐτοκρ[ατόρ]ων Καισάρων Λουκίου Σεπτιμίου [20] [Σεου-  
 ήρου] Εὐσεβοῦς Περτεϊνακος Ἀραβικοῦ Ἀδιαβηνικοῦ Παρθ[ικοῦ] μεγίστου  
 καὶ Μάρκου Αὐρηλίου Ἀγτιωνίου Εὐσεβοῦς Σεβαστῶν [καὶ Πουβλίου  
 Σεπτιμίου Γέτα Καίσαρος Σεβαστ[οῦ]]] . . . . . (2. H.) Εὐ[δ]αίμ[ω]ν  
 21 Ἑρμαίου πέπρακα καὶ | [παραδώσω] τὰς ἀρούρας καὶ βεβαιώσω ὡς  
 πρόκ[ε]ται καὶ ἐπιγέγραμμαι τῆς] ἀδελφῆς μου κύριος συμπεπρακυῖς  
 καὶ ἐσχη[κ]υῖς καὶ ἔγραψα ὑπὲρ αὐτῆς μὴ εἰδυῖς γράμματα. |  
 22 (3. H.) [Εὐδαιμονίς ἡ] καὶ Φίντυς Δημητρίου δι' Ἑρμεῖνου Ἀχιλλέως)  
 [ἔξωδίασα ὡς πρόκειται].

3. γῆς γ' ἀναιτήτου die Herausgeber, γῆς κ(ατοικικῆς) ἀναιτήτου Wilcken, Archiv V S. 185. 4. ἃς καὶ ἀπ[έ]σχον Preisigke, Girowesen S. 349 Anm. 1. 9. lies ἀναγραφομένη. 13. ἃς καὶ ἀπέσχομεν διὰ τραπέζης erg. Preisigke, Girowesen S. 349 Anm. 1.

4299. Papyrus. **Schatzungserklärung.** Arsinoe (Faijum). 245 n. Chr. = P.F. 10. 1  
 Wessely, Mél. Nicole S. 557 f.

(2. H.) λβ

(1. H.) Λαογράφους β' κλήρου | παρὰ Αὐρηλίου Ἀφροδισίου τοῦ  
 καὶ Εὐπορά | [το]ῦ Νειλογένους ἀπογεγρ(αμμένου) δι' ἐτέρ[ου] κολλή-  
 5 μα||[9]||το]ς ἐ[π'] ἀμ[φ]όδου Διονυσίου Τ[ό]πων. Ὑπάρ[χ]ει μοι ἐ[πὶ] τοῦ  
 αὐτοῦ ἀμφόδου . . . . . [ μέ]ρος οἰκίας [ , καὶ]  
 προσαπογρ(άφομαι) τοὺς ἐ[ν] αὐτῇ ἐνοί]κους εἰς τ[ὴν] τοῦ διεληλυ-  
 θότος α (ἔτους) [Μάρκων] | Ἰουλίων Φιλίππων Εὐσεβῶν Εὐ[τυ]χῶν  
 10 Σεβαστῶν | [10] κατ' οἰκίαν ἀπογρ(αφὴν) ἐπ' ἀμφόδου Ἀπολ[λ]ωνίου  
 Πα[ρ]ε[μ]βολῆς, ἐφ' οὗ καὶ τῇ προτέρᾳ ἀπογρ(αφῇ) ἀπεγρ(αφάμην), |  
 κ[αὶ] εἰσίν· Διόσκορος Ζωίλου τοῦ [. . . . . μῆ]τρὸς Θεανῶ κάτοι-  
 15 κος ἐπικεκρ[ι]μένου λινό]υφος μίσθιος (ἔτων) λ καὶ τὴν γυναῖκα | [15]  
 <<γυναῖκα>> Αὐρηλ(ίαν) Σαμβοῦν Σπο[το]ῦτος μητρὸς | Τ[. . .]ρίδος  
 ἀπογεγρ(αμμένην) τῇ προτέρ[ᾳ] ἀπογρ(αφῇ) ἐ[π'] ἀμ[φ]όδου Ἱερᾶς  
 Πύλης, νυν[ὶ] δὲ | ἐ[π'] ἀμ[φ]όδου Ἀπολλ[ωνίου] Πα[ρ]ε[μ]βολῆς | (ἐτῶν)  
 20 [. .] καὶ ἔξ α[ὐτῶν] θυγατέρα Αὐρ[ηλ]ίαν ἐτῶν . . . . . [20] Διὸ  
 ἐ[πι]δίδωμι].



Nach fünf weiteren Zeilen (von Wessely übersprungen) folgt die Jahresangabe:

[<sup>26</sup>] (Ἔτους) β Αὐτοκράτορος Καίσαρος Μ[άρκου] | Ἰουλί[ου Φι]λίππου  
Εὐσεβοῦς Εὐτυχ[οῦς] | [καὶ Μ]άρκ[ου Ἰο]υλίου Φιλίππου γενναιοτ[άτου]  
30 | [καὶ ἐπι]φαν[ε]στάτου Καίσαρος Σεβαστ[ῶν]. [<sup>30</sup>] Μεσορῇ [. .].

13. . . .]υφος Wessely, λινό]υφος Crönert briefl.

**4300. Grabinschrift** auf einer Grabtür. Goodspeed, Mél. Nicole S. 186 Nr. 13. Ἐξηκέστο(υ) εἰμὶ το(ῦ) Χάρωνος.

**4301. Inschrift.** Botti, Bull. Soc. Alex. I (1898) S. 44 Nr. 15.

[ ]νω[ ] | [ ]σκιασεν ανυμφος | [ ]υκαν. κρυπται |  
[ ]κρυθ[ ].

**4302. Papyrus. Bittgesuch** eines Verhafteten. 3. Jahrh. v. Chr.(?) (Wilcken, Archiv I S. 172). Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 66 Nr. 1. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1	. . . . . [	τῆς ἡ]-
2	μέρας ρ εἶδη [	]
3	πρὸς βασιλικὴν [	]
4	α τὸ εἰωθὸς εἰς τὰς [	λα-]
5	βῶν ταῦρον [	έκα]-
6	τέρωι ταύρωι [	]
7	των ἑκατερω[	]
8	εν ἓνα τελευ[	Δημη]-
9	τρίου Ἀσκληπι[άδου	]
10	δου μεταδόντος [	]
11	Ἀριστομάχῳ τῷ [	σ]-
12	τρατηγῶι μετ[α	]
13	σου μοῦ ἑμαυ[τ . . .	έ]-
14	πακολουθεῖν τῇ [	]
15	περί τε τῆς [	]
16	ῆς τελευτη[	]
17	τος [	]
18	ἐγκεκλημε[ν	]
19	ὑπάρχων μοι [	]
20	τοῦ Ἀριστομάχου [	]
21	νε . . . . ουτον [	]
22	μου δόντος τὰ [	]
23	τῆς προγεγρα[μμένης	ὡς πρό]-
24	κитай [	δέομ]-
25	αι οὖν σοῦ, ἐὰν [φαίνεται	]
26	ἐκ τῆς φυλακῆς, [ἐὰν ἦ ἃ γέγρα]-	
27	φα ἀληθῇ, σὺν [	πλ]-
28	εἰώ χρόνον καθ[. . .	ἵνα]

29 τῆς παρὰ σοῦ [βοηθείας τύχω . ]

30 Εὐτύχει.

1. erg. Pr. 5. erg. Pr. 10. Botti verbindet das δου mit dem Ἀσκληπι[α ] der vorhergehenden Zeile; das ist jedoch wegen der Größe der Lücke nicht möglich. 14. υ]πακολουθεῖν Botti, ἐ]πακολουθεῖν Pr. 16. τελευτη[κο]τος Botti, was unmöglich ist. 23. προγεγρα[μμένης erg. Pr. 24 u. 25 erg. Pr. 26. ἐὰν ᾗι ᾗ erg. Pr. 28 u. 29. erg. Pr.

4303. Papyrus. **Dienstschreiben** wegen Neuvergabe eines Soldatenlehens. 3. Jahrh. v. Chr.(?) (Wilcken, Archiv I S. 172). Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 67 Nr. 2. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 [...<sup>9</sup>... χαίρε]ιν. Καὶ παρόντι σοι ἐμνήσθην περὶ Σοκμήνιος  
2 [...<sup>13</sup>...<sup>13</sup>...] τοῦ τετελευτηκότος κλήρος ἐν τῷ Ψευρ<sup>ε</sup>σω  
3 [...<sup>9</sup>...<sup>9</sup>...] ἡν πρὸς Πακῦσιν τὸν κωμάρχην, ὅπως παραδῶι αὐτῷ.  
4 Λαβὼν οὖν ὁ Πακῦσις τὰ παρὰ σου γράμματα, φησὶ δ' ἐν-  
γραφῆναι Ἀριστάνδρῳι  
5 καὶ Φίλῳνι δὲ τῷ γραμματεῖ ἐπὶ . . . . ., ὅπως καταχωρίσῃ  
εἰς τοῦτον.  
6 Καλῶς οὖν ποιήσεις, καθότι ὠμολόγησας, τῷ τε Φίλῳνι συν-  
τάξας καὶ τῷ Ἀριστάνδρῳι  
7 γράψας παραδοῦναι αὐτῷ τὴν γῆν.

2. τε τελευτικοτος Botti, τετελευτηκότος Wilcken, Archiv I S. 173.

3. πρὸς . . . . σιν Botti, πρὸς Πακῦσιν Pr. vermutungsweise.

4304. Papyrus. **Privatbrief.** 3. Jahrh. v. Chr.(?) (Wilcken, Archiv I S. 172). Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 67 Nr. 3. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 Ἀριστο . . . . [ χαίρειν. Εἰ ἔρρωσαι καὶ]  
2 τᾶλλα σοι κατὰ λόγον ἐστίν, [εὖ ἂν εἴῃ, ἔρρωμαι δὲ καὶ αὐτός].  
3 Παραγενόμενος Πε . . . . .  
4 ὃν οὐδὲ σὺ ἀγνοεῖς ἐν τῇι εἰς . . . . .  
5 ἀπηγα . . . .  
6 τῆς τα ο . . . . . ναρ . . . . .  
7 μενος καὶ . . . . . αρδ . . . . .  
8 . . . μα δε . . . . . μενου  
9 . . . . .

1 u. 2. erg. Witkowski, epistulae priv.<sup>2</sup> Nr. 32. Botti ergänzt: [χαίρειν. Καλῶς ποιήσεις εἰ ἔρρωσαι, καὶ] | τᾶλλα σοι κατὰ λόγον ἐστίν· [ἔρρωμεθα δὲ καὶ ἡμεῖς]. Allerdings scheint die Witkowskische Ergänzung für Z. 2 zu lang zu sein.

4305. Papyrus. **Privatbrief.** 3. Jahrh. v. Chr.(?) (Wilcken, Archiv I S. 172). Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 67 Nr. 4. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[ ἐπεὶ οὐ(?) ] | [μόνον ἐν τούτοις(?)] | ἡμῖν ἐνκόπτεις, | ἀλλὰ  
5 καὶ ἐν τοῖς β| λοιποῖς, πρὸς τὸ μὴ | γίνεσθαι τῷ | βασιλεῖ τὸ χρήσι-

10 μον, | ἀποδείξομέν σε | ἔτι δὲ καὶ νῦν· εἰ μὴ <sup>[10]</sup> τὴν μήκωνα συν-  
 ἄξεις, μ[η]δεῖς σε ἀνθρώπων μὴ ὠφελήσῃ. | Ἐγδέδεται γὰρ | Στοτο-  
 15 ἦτις ἔχειν σε <sup>[15]</sup> εἰς τὴν διαλογὴν ἡξασέωμ[. . .]σητη (oder σῆται?) |  
 εἴληφεν [. .] παρὰ τοῦ | (hier bricht der Papyrus ab).

1 u. 2. erg. Witkowski, briefl. 4. καλὰ Botti, ἀλλὰ Witkowski briefl.,  
 nach einer Photographie. Der Text bei Witkowski, ep. priv.<sup>2</sup> Nr. 33, ist  
 darnach zu verbessern. 10. Μήκωνα Botti, μήκωνα Wilcken, Archiv I  
 S. 173. 11. οὐδεῖς σε Botti, μ[η]δεῖς σε Witkowski briefl., nach einer  
 Photographie. 12. ὠφειλήσῃ Botti, ὠφελήσῃ Witkowski briefl. 15. Der  
 gesamte Text von ἡξ ab Witkowski briefl., nach einer Photographie. Botti  
 las: διαλογὴν . . . . | ας ἔσωμεν [γράμμα]τα | εἴλεφεν [τὰ] παρὰ [σ]ου. Der  
 Text bei Witkowski, ep. priv.<sup>2</sup> Nr. 33, ist darnach zu verbessern.

**4306. Papyrus. Eingabe.** 3. Jahrh. v. Chr.(?) (Wilcken, Archiv I S. 172).  
 Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 68 Nr. 5. Alexandrien, griech.-  
 röm. Mus.

1 . . . . Πέρσης [τ]ῆς ἐπιγονῆς  
 2 . . . . παρὰ μοῦ [ἔν]τευξιν γε-  
 3 . . . . τριά[κοντα τε]σσάρων  
 4 . . . . καὶ οἱ . . . . καὶ παρα  
 5 . . . . καὶ α . . . ας ἐμυσου νῦν ..  
 6 . . . . σται ἔχειν βεβαίως  
 7 . . . . . κ . . . . .

**4307. Papyrus. Steuererklärung** über Getreidebesitz. 3. Jahrh.  
 v. Chr.(?) (Wilcken, Archiv I S. 172). Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899)  
 S. 68 Nr. 6. Wilcken, Chrestom. I Nr. 241. Alexandrien, griech.-  
 röm. Mus.

[Δ]ήμαρχος | [Μ]ακεδῶν | [τ]ῆς ἐπιγονῆς | [ἀ]πογράφῃ[μ]αι τὸν  
 ὑ[π]άρχοντά | [μο]ι σῖτον (hier bricht der Papyrus ab).

**4308. Papyrus. Brief.** 3. Jahrh. v. Chr.(?) (Wilcken, Archiv I S. 172). Botti,  
 Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 68 Nr. 7. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 Σωπαῖς Ἀμμωνίῳ χαίρειν. . . . ε. δ. . . .  
 2 τὴν . . . . νῦν ἐν . . . .  
 3 πλοτην, ὥστε νῦν ἐν τ . . . ταβ  
 . . . . . σαι . . . .  
 4 κεῖλαδος σῖτον ἐκκομισθῆναι δ . . . .  
 5 κ . . . . . ν ὀπισωτάτη τὰ . . . .  
 6 ἐν τῷ ἐ[πο]μένῳ τόπῳ τείχους δύο. Ὁ τετασμένος . . . .  
 7 τῷ ἀγοραστῷ καὶ ἐκ τοῦ πρὸς νότον ἐστὶν . . . .  
 8 προσδεῖσθαι μηδὲν ταῦτα. Ἔστι δὲ ὁ <sup>μὲν</sup> <sub>πρ</sub> . . . . .

Rückseite:

9 (Ἔτους) κδ, Παχῶν κθ. Σω[πα]ῖς  
 10 Θω . . . . .  
 11 Ἀμμωνί[ω].

6. lies τεταγμένος(?), Pr.

- 319 —



- 24 .. αὐτὴν τὴν μάχαιραν, κατεσφραγή[σατο ]  
 25 γράψας [δοῦναι] αὐτὴν τὴν μάχαιραν τῷ προστάτῃ φυλακι-  
 τευσάν[των] ἡμῶν  
 26 [ ] [παράδ]ωσιν Διονυσοδώρῳ. Δ[εόμεθ]α οὖν σοῦ,  
 βασιλεῦ, κ... α σου  
 27 γράψαι Διονυσοδώρῳ καὶ Σίμωνι τῷ προστάτῃ καὶ Ἀ]σκλη-  
 πιάδει τῷ οἰκονόμῳ,  
 28 ὅπως ἐκείν[οι ] παρα[δοῦναι] μάχαιραν Ἀπολλωνίῳ  
 [ ]  
 29 ον καὶ σ[ ] τῇ καὶ μη[ ]  
 30 [ ] φυλακίτ[ ]  
 31 καὶ ὑμᾶς [ Νίκ]ανδρον [ ]

4. .... λῦσαι Botti, ἀπολῦσαι Wilcken, Archiv I S. 173. 14. αφεί|ρην  
 τα [ ] Botti, ἀφεί|ρηντα[ι ὑπὸ τῶν] Wilcken, Archiv I S. 173.

15. lies: ἐπεφονεύομεν. 17. lies: κατασφραγίσηται. 21. lies: κατεσφραγῇ[ ].

4310. Papyrus. **Dienstscheiben**. Faijum. 3. Jahrh. v. Chr. (?) (Wilcken, Archiv I S. 172.) Botti, Bull. Soc. Alex. 2 (1899) S. 73 Nr. 10. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

- 1 Θέων Ἀσκληπιάδει χαίρειν. [ ]  
 2 τὴν Θεμίστου μερίδα ἐπ[ ]  
 3 οἱ κωμογραμματεῖς κλήρου [ ]  
 4 ἀβρόχου τε καὶ ἀσπόρου μερ[ ]  
 5 [ ] καὶ Ἀθηνᾶς κώμη [ ]  
 6 [ ] τω[ ]  
 7 Ἑρρω[σο].  
 8 (Ἔτους) ε Χοιὰκ ᾠ, Θέων  
 9 [ ] γῆς ἀβρόχου  
 10 [ ] περὶ Πλούσιον Ἀσκληπιάδει.

4311. Inschrift. **Lampe**. Seyffarth, Zschr. der Deutschen Morgenländ. Gesellsch. 4 (1850) S. 257 Nr. 14. Ἐγὼ εἰμι Ἀνάστασις.

4312. Inschrift. Kalkstein. **Grabschrift**. Schedia. Ptolem. Zeit. Botti, Bull. Soc. Alex. 4 (1902) S. 48. Breccia, Iscrizioni S. 166 Nr. 323. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

- 1 Παῖδά με Δωσιθέαν τὴν Οἰκ[ονόμου (od. Οἰκοτέλους) μάθε  
 φῦναι]  
 2 λεύσσων εἰς ξεστῆς γράμ[ματα τῆσδε(?) πλακός.]  
 3 Θάλλουσ' ἐμ μεγάροισιν ἐγὼ, ὃ γε φίλτατος ἦν μοι,  
 4 Χαίρῃ[μ]ων, θνήσκω δ' ἄλγεσ[ι πικροτάτοις,]  
 5 ὠδῖνας προφυγοῦσα συναίμου[ς] .....  
 6 πέντε καὶ εἴκοσ' ἔτη σ...[.....]  
 7 [κ]αὶ νούσωι τῇ πρόσθεν ε[.....]  
 8 κεῖμαι δ' ἐν Σχεδίῃ, σῆμα λ[αχοῦσα κλυτόν.]

9 Ἀλλὰ παραστέιχοντες ὁδ[οίποροι εἶπατε τύμβον]

10 Δωσιθέα χρηστή, χαῖρε ι[.....

Ergänzungen von B. Keil nur beispielsweise, Verbindung Z. 3 u. 4 unsicher. 6. ἔτη ..... Botti, ἔτη σ ... [..... Breccia. 10. χαῖρε ..... Botti, χαίρει[..... Breccia.

4313. Marmorplatte. **Grabstein** (Kenotaph). Alexandria. 1./2. Jahrh. n. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. 4 (1902) S. 87 Nr. 41. Breccia, Iscrizioni S. 163 Nr. 318, mit Lichtdruckbild (Taf. 51). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Πατρις Ἀλεξάνδρεια Μακηδονὶς Αἰγύπτιοι | κοσμοτρόφον δάπεδον  
μεγάλου Πλουτῆος ἄνακτος, | ἡ δὲ τέχνη χρυσοῖο καὶ ἀργύρου ἡδὲ  
5 μετάλλων. | Δις δέκα ἔξ Ζήσας ἔτεσιν καὶ μηνὶ δὲ πέμπτῳ |<sup>5</sup> λαμπρὸν  
ἀπ' ὀφθαλμῶν ἔλιπον φάος ἡλείοιο, | κείμει δ' Εἰταλίδος γαίης νέκυς,  
ἔνδεκα μηνσὶν | ξείνῃ ἐν ἀλλοδαπῇ χειρσὶ ποριζόμενος. | Οὐνομα δὴ  
10 γενετῆρες ἐμοὶ θῆκαν τὸ Κάνωβον. |<sup>10</sup> Ἐνθάδε μου φάσεως καθαρὸν  
τόδε σῆμα πρόκειται | φροντίδι ἐμῆς ἀλόχου, παραμυθία συνζοίης |  
στοργῆς μοι τριετοῦς εὐσεβὴν θεμένης. | Στήσον ἵχνος, παροδείτα,  
15 καὶ ἄφθονον ἐνθάδε δάκρυ |<sup>15</sup> σπείσας ἐκ βλεφάρων κλαῖε τὸν ἐμ  
φθιμένοις | Αὐσονίων χώρῃ κείμενον ὠκύμορον.

1. Αἰγυπτίοι Botti, Αἰγύπτιοι Breccia. 2. κοσμοτροφου Botti, κοσμο-  
τροφον Breccia. 6. κείμει δ' ἐν Ἰταλίδος Botti, κείμει δ' Ἰταλίδος Breccia,  
κείμει δ' Εἰταλίδος Pr. laut Lichtdruckbild. 9. θῆκαντο? Wilcken.  
10. φάσεως deutlich der Stein; etwa verschrieben statt φθίσεως? B. Keil.

4314. Marmor. **Grabschrift**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Bull. Soc. Alex. 4 (1902) S. 88 Nr. 42. Wilamowitz, Sitzungsber. Akad. Berlin 49 (1902) S. 1097 unten. Breccia, Iscrizioni S. 163 Nr. 317, mit Lichtdruckbild (Taf. 50). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Οὐκέτι δὴ μάτηρ σε, Φιλόξενε, δέξατο χερσὶν | σὰν ἐρατὰν χρονίως  
ἀμφιβαλοῦσα δέρην, | οὐδὲ μετ' αἰθέων ἀν' ἀγάκλυτον ἡλυθης ἄστρῳ |  
γυμνασίῳ σκιερῷ γηθόσυνος δαπέδῳ. |<sup>5</sup> Ἀλλὰ σου ὅσπερ πατὴρ  
πατὴρ θέτο τεῖδε κομίσσας, | Καῦνος ἐπεὶ μαλερῷ σάρκας ἔδευσε πυρί.

3. ἡλθες Botti, ἡλυθες Breccia. 2. ἀμφιβαλλουσα Botti, ἀμφιβαλοῦσα  
Breccia.

4315. Einkratzung. **Grabschrift**. Alexandria, Fort Saleh. Botti, Bull. Soc. Alex. 4 (1902) S. 104 Nr. 98. Wilamowitz, Sitzungsber. Akad. Berlin 49 (1902) S. 1099<sup>1</sup>.

1 Ἐπεὶ μ' ἐρωτᾷς, ὅστις εἰμὶ καὶ τίνων,  
2 σαφῶς ἐρῶ σοὶ. Πύπλις εἰμὶ Ποπλίου,  
3 μήτηρ δ' ἔτικθεν Ἐκλόγῃ καλουμένη  
4 [. . . . .] ἐτῇ δ' ἐφήρπασέν με Μοῖρα πολεμία  
5 [ ]δομοῖς κα.εἰ

6 [ ]σκθιν  
 7 [ ]σοκ[ ]εν β[ ]ι[ ]

1. καὶ πόθεν Wilamowitz, καὶ τίνων Botti. 2. σοι ἴπω. Παις Botti, σοι Πόπλις Wilamowitz, Πώπλις vermutlich der Stein. 4. [τρι]έτη Wilamowitz, nach Botti fehlen aber in der Lücke etwa 6 Buchstaben ἀφήρπασεν Wilamowitz, ἐφήρπασεν Botti.

4316. Inschrift. Steinbruch Sckeik Hassan bei El Kêš. Sayce, Academy 43 (1893) S. 444. Θεόλογος ωL ἐπίσ«πισ»κοπος Χευja Πίρπι.

4317. Papyrus. **Privatbrief.** Um 200 n. Chr. Haussoulier, Mélanges Chatelain S. 281 ff., mit Lichtdruckbild. Paris, Privatsammlung.

#### Spalte 1.

Πτολεμαῖος Διοδώρῃ τῇ ἀδελφῇ | χαίρειν. | Γινώσκιν σε θέλω,  
 5 ὅτι ὕπνος οὐ[κ] ἔρχε|ταί μοι διὰ νυκτὸς χάρειν τῆς σῆς [5] «σ»ἀπρο-  
 εραΐσει καὶ τῆς σῆς ἀπρο . . . ιας, | ἦν ποιεῖς μοι περὶ τῶν ἐμῶν.  
 Καὶ ἄν τι | σπανίσω ἐκ τῶν ἐμῶν, σοὺ [χά]ρειν | γίνεται, ἥτ' ἂν ἀνα-  
 πλεύσω πρὸς [σ]ε καὶ | μαρσίππιν γ' εὖρο οὐ ζητῶ, ἥτ' ἂν τι ἄλλο  
 10 [10] ὁμοίως. Ἐκ σοῦ ἡδέως ἔχω παρ' ἐμοὶ | καὶ ἀναπάομαι καὶ τῆς  
 σῆς ἀπληστίας | καὶ ἀδικείας· πολεμεῖ με διότι εἶπόν σοι | εἰς ὄψιν·  
 οὐ[δ]ὲν θέλω παρα<σχεῖν> σοι ἐπφ' ὅσον | ἐν Ἀλεξανδρίαν εἰμί, εἰ μὴ  
 15 μόνον τὸν [15] εἰματισμὸν καὶ κεράμιν αἰλέου κατ' | ἐνιαυτόν. Ταῦτα  
 ἐν ἐμαυτῷ ἄλεγον ὡς | πολλά σοι ἐχαρεῖσάμην καὶ οὔτε αὐτὰ |

(hier bricht die Spalte 1 ab.)

#### Spalte 2.

[18] ἦκ' ἐπὶ σε μοὶ τῷ λόγῳ, ἅμα καὶ | γνώμην σοι λάβω περὶ  
 20 τινες [20] πράγμα, ἢ δι' αὐτῶν πέμψε | ὃ θέλεις σὺν ἐπιστολίτιν,  
 ἐὰν | μὴ θέλῃς σκυλῆναι οὕτως. | Ταῦτά σοι γράφω ὡς ἀγνομο|νήσας  
 25 τῇ στάσει καὶ προσδοκῶ [25] σοι γεγύμνωμαι καὶ ὕβρισ|μαι «μαι» παρὰ  
 πάντων τῶν συνπολιτῶν, καὶ δὸς Ταπασίτι τὸ ἔχῃς | αὐτὴν ἐν παρα-  
 30 θέσει; Ἀσπάσο|μαι Δῖον τὸν καὶ Κάστορα καὶ [30] Πολυδεύκην καὶ  
 Πεκῦσιν πολλὰ καὶ Ἀφροδίτην καὶ Ἑρμι|όνη σὺν τέκνα καὶ εἴ τις  
 ἐμοὶ | ἀσπ[ά]σι καὶ . . . . νι[. . . . .]

(hier bricht die Spalte 2 ab.)

5. «σ» ἀπροεραΐσει καὶ τῆς σῆς ἀπρ . . . εἰας Haussoulier, σαπροεραΐσει (= σαπροαιρέσει) καὶ τῆς σῆ<ς> σαπρο . . . ιας Wilcken, Archiv V S. 433. «σ» ἀπροεραΐσει (= ἀπροαιρέσεως, das Sichnichtbekümmern, volkstümlich statt ἀπρονοησία) B. Keil. 8f. ἢ τ' ἂν — ἢ τ' ἂν Haussoulier, ἥτ' ἂν — ἥτ' ἂν (= εἴτ' ἂν — εἴτ' ἂν) Wilcken a. a. O. 9. μαρσίππιν σ' Haussoulier, μαρσίππιν γ' Wilcken a. a. O. 13. εἰσόψιν u. παρὰ σοι Haussoulier, εἰς ὄψιν u. παρα<σχεῖν> σοι Wilcken, a. a. O. 17. Unterhalb der Zeile 17 noch Schriftspuren, daher war die Spalte 1 hier noch nicht zu Ende, Wilcken, a. a. O. 23. ἀγνομο|νήσας' und προσδοκῶσ' Haussoulier, ἀγνομο|νήσας und προσδοκῶ Wilcken, a. a. O. 27. δώσις πᾶσι. Τί το ἔχῃς Haussoulier, δὸς Ταπασίτι τὸ ἔχῃς Wilcken a. a. O. 29. Διογίτον' Haussoulier, Δῖον τὸν Wilcken, a. a. O.

4318. Papyrus. Tebtynis. Ptolem. Zeit. Lesquier, Institutions milit. S. 80, nach Mitteilung von Smyly.

Μιθοκρίτου . . . ύκου | τῶν Πολυκράτου τῆς ἡ ρ̄ (d. i. ὀγδόης ἑκατονταρχίας) ἀγή(ματος) Μακεδονικῶν.

4319. Papyrus. **Testament.** Hermonthis. 8. Jahrh. n. Chr. Loret, Rec. trav. 16 (1894) S. 103, mit Lichtdruckbild. Crum u. Steindorff, Koptische Rechtsurkunden des 8. Jahrh. Band I Nr. 77. Lyon, Sammlung Nolot.

1 (Reste des koptischen oder arabischen Protokolls)

2 [...] Εὐεργέτου ἔτους εἰκουσ[τοῦ .....]

3 [...] εὐσεβεστάτου ἡμῶν δε[σπότου καὶ] ἔτους εἰκουστοῦ τετάρ-  
το[υ .....]

4 [...] καὶ Φλ(α)υίου Ἡρακλείου Νέου Κωνσταντίνου τοῦ θεο-  
στέ[φου .....]

5 [.....]του ἔτους εἰκουστοῦ τρίτου, Χοιάκ [η] ἰνδικ(τί)ο(νος) η//,  
ἐν τῷ [...] . . .]

6 [τό]πῳ τοῦ ἀθλοφόρου μάρτυρος ἄββα Φοιβάμωνος τοῦ ὄρου[ς]  
..ν.[.....]

7 [..... νο]μοῦ Ἐμμώνθως ἐπὶ Ἰωάννου Δαυεῖδ το(ῦ) τιμιω-  
τ(άτου) πρωτοκωμ[ητοῦ .....]

(es folgen 7 koptische Zeilen.)

3. δε[σπότου καὶ] Loret, δε[σπ(ότου) καὶ] Crum. 4. θεοστέ[φου] Crum.  
5. τ[ρ]ίτου, Χοιάκ . . . ἰνδικ(τί)ω(νος) . . Loret, obiger Text nach Crum, der  
das Lichtdruckbild und den koptischen Text zugrunde legt. 6. Φοιβά-  
μων.ι τοῦ ὄρου[ς] Loret, Φοιβάμωνος τοῦ ὄρου[ς] Crum. 7. τοῦ . . . Loret,  
το(ῦ) τιμιωτ(άτου) Crum.

4320 a—b. Inschriften. **Weihungen.** Akoris (Tehneh), Ruinenwände.  
Zeit des Commodus. Lesquier, Bull. Instit. arch. or. 8 (1911) S. 120.

(4320 a) Ὑπὲρ [σω]τηρίας | τοῦ κυρίου | Κομμόδου | Ἀντωνίνου [5]  
Σεβαστοῦ Συσεβοῦς.

3. Diese Zeile ausgemeißelt und sodann Κομμόδου eingemeißelt.  
5. lies: Εὐσεβοῦς.

(4320 b) ...[.]... θ [...] | αὶ Νεχθ[.....] | Ἀμμω[ν]ίου καὶ [...] |  
Φιβίου . . [.] . . ος ἐπ[ι] [5] καλούμε[νος .....] | μθ . . υτο[.....] | ἐπ'  
ἀγαθῶι.

4321. Inschrift. **Weihung.** Alexandria. 2. Jahrh. v. Chr. Breccia,  
Bull. Soc. Alex. 8 (1905) S. 121 Nr. 3. Mahaffy, Archiv Pap. IV  
S. 167. Breccia, Bull. Soc. Alex. 9 (1907) S. 97. Breccia, Iscrizioni  
S. 85 Nr. 144, mit Lichtdruckbild (Taf. 11). Alexandrien, griech.-  
röm. Mus.

1 [.....]ον Ἀσκληπιάδου τὸν συ[γγενῇ]

2 καὶ διοι[κ]ητὴν οἱ νέμ[ο]ντες σὺν α[ὐ]τῶι

3 τὴν τῆς Ἀφρ[οδίτης] .[α] . . μρέους σύνοδο[ν]



- 4 ἀρετῆς ἔνεκ[εν καὶ μεγ]αλομερείας, ἥς  
5 ἔχων διατ[ελεῖ] πρὸς [τὴν] πόλι[ν].

2. νέμ[ον]τες Breccia (Iscr.), νέμ[ο]ντες Pr., laut Lichtdruckbild.

3. .]α[. .]μρέους Breccia (Iscr.), laut Lichtdruckbild aber zwischen α und μ höchstens für 2 Buchstaben Platz (Pr.); κ]α[ῖ ἰ]μρέους Mahaffy, Archiv IV S. 167; Τ]α[. .]μρέους (Beiname der Aphrodite) Wilcken, Archiv IV S. 238; ἰ]α[μα]μρέους Reinach, REG. 20 (1907) S. 93 Nr. 87. 5. [τὴν] πόλι[ν] Breccia (Iscr.); nach dem Lichtdruckbilde ist diese Lesung richtig (Pr.).

4322. Papyrus. **Testament.** Zwischen 84 u. 96 n. Chr. Breccia, Bull. Soc. Alex. 9 (1907) S. 93 Nr. III. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

- 1 [ Δο]μιτιανοῦ Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ μην[ός  
2 [ ὁ]μολογεῖ Ἑρακλῆς Τροθῆτως ὥς [ἐτῶν  
3 [ μετὰ τὴν ἑαυτοῦ τελευτ]ὴν τοῖς γεγονόσι αὐτῷ ἐκ τῆς συνου-  
[σης αὐτῷ γυναικὸς Θεναπύγχιος  
4 [ ]λλίωني καὶ τοῖς τῶν τετελευ[τ]ηκότω[ν  
αὐτοῦ τέκνων(?)  
5 [ τῇ π]ρογεγραμμένη αὐτοῦ γυναικὶ Θενα-  
π[ύγχι  
6 [ ]ου τὴν ὑπάρχουσαν αὐτῷ Ἑρακλήῳ ἐν[  
7 [ οἰκοπέ(?)]]δου καὶ τοῦ ἐν τῷ οἴκῳ ταμείου ου φω.[  
8 [ ].αι, ἦν ἔαν καταλ[ε]ίπη ὄνον θήλειαν [  
9 [ ]ῳ ἀγγελικῶν προβάτων ἑκατὸν τι  
10 [ ]μα ἀγγελικὰ πρόβατα τριάκοντα ἐννέα α[  
11 [ τῇ ] δὲ προγεγραμμένη τῆς Ταφε.ως θυ-  
γ[ατρὶ  
12 [Τῇ δὲ προγεγραμμένη αὐτοῦ] γυναικὶ Θεναπ[ύγχι] μερίζι ὁμοίως [  
13 [ δη]μόσιοι .ου [...].ου υἱοὶ με.[  
14 [ ]..υτ.σο.[....]μμη Θεναπ[ύγχις  
15 [ ] δὲ καὶ ..μο.[  
16 [ ]ηκα[

3. Ergänzungen der Zeile von Wilcken, Archiv V S. 280. 4. αὐτοῦ τέκνων(?) erg. Wilcken a. a. O. 5. Θενατ[ ] Breccia, Θεναπ[ύγχι] Wilcken, a. a. O. 7. [ ]δου Breccia, [ οἰκοπέ(?)]]δου Wilcken, a. a. O. 11. τῇ] δὲ Wilcken, a. a. O.; θυγ[ατρὸς Breccia, θυγ[ατρὶ Wilcken, a. a. O. 12. Ergänzung des Zeilenanfangs von Wilcken, a. a. O.; Θενατ[. .]χι Breccia, Θεναπ[ύγχι] Wilcken, a. a. O. 14. Θενατ[. .] Breccia, Θεναπ[ύγχις nach Wilckens Vorgang.

4323. Papyrus. **Privatbrief.** Byz. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. 9 (1907) S. 94 Nr. IV. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

#### Bruchstück A.

- 1 Ϟ Ἐγνων παρὰ τῆς δούλης ὑμῶν τῆς γυναικὸς μου, ὡς ὁ θεο-  
φιλέστατος κοινὸς  
2 δεσπότης ὁ πατήρ ἡμῶν ὀλίγον ἀηδίζεται, καὶ ἐφρόντισα οὐ  
μετρίως, ὥστ' ἐμὲ

3 ἀναγκασθῆναι πέμψαι τὸν γραμματηφόρον πρὸς τὴν ὑμετέραν  
ἀδελφικὴν εὐλάβειαν,  
4 ἵνα δι' αὐτοῦ σημᾶναί μοι περὶ τῆς ὑγείας αὐτοῦ, ἥς οὐδέν μοι  
τιμιότερον. Παρακαλῶ οὖν  
5 αὐτὴν πρὸ πάντων καταφιλήσαι τοὺς τιμίους αὐτοῦ πόδας ἐξ  
ἐμοῦ, ἔπειτα ὡς προείπον  
6 διὰ τοῦ γραμματηφόρου σημᾶναί μοι τὴν ὑγίειαν αὐτοῦ. Παρα-  
καλῶ δὲ ὑμᾶς συγγνώμην  
7 μοι δοῦναι ἔφ' οἷς μέχρι [  
8 οἶδεν γὰρ ὁ θε[ὸς  
9 παραγγειλ[  
10 ὁ ἐλάχιστ[ος  
11 θεοφι[λέστατος

## Bruchstück B.

12 ]ρον.. [πέ]μψαι ὑμῖν πρ[  
13 ]ος κολύμβῳ καὶ πηλοτάτῳ. Εἰς [  
14 ]ενέγκην πακτονάριν, ἵνα πέμψω ὑμῖν [  
15 προσκινῶ καὶ ἀσπάζομαι τῇ[ν ὑμετέραν ἀδελφικὴν εὐλάβειαν(?)]  
16 ] παρακαλῶ αὐτὴν πρὸς ι[  
17 θανμα]σιοτάτου ἡμῶν πατρὸς προσ[...][ω[  
18 ]ην τὸν πατέρα μου, ἐπειδὴ δὲ ἡ κόρ[η(?]  
19 ]ει οὐκ ὀλίγον καὶ σφόδρα ἐταράχ[θ  
20 ]αγνώσεως τῶν ἐλαχίστων μου γραμμάτ[ων  
21 πα]ύσομαι φροντίδος, ἐπειδὴ ὡς ἀνω[  
22 ] Ἐρρωσθε ἐν κυρίῳ. Ϟ

## Rückseite:

23 Ϟ ..... θεοφι(εστάτοις?) ἀδελφ[οῖς] μου θιωμενα. (καὶ)  
24 Φοιβάμ[ωνι].

8. ὁ θε[ὸς Breccia, ὁ θε[ὸς Pr.

4324. Papyrus. **Liebeszauber.** Breccia, Bull. Soc. Alex. 9 (1907) S. 95 f.  
Nr. V. Preisendanz, Philol. 69 (1910) S. 51 ff.

[κατα]δήσω σε Νῆλον [τὸν] καὶ Ἀγαθὸν Δαῖμον, ὃν ἔτεκε Δημητρία,  
κακοῖς μεγάλοις, οὐδὲ θεῶν | οὐδὲ ἀνθρώπων εὐρώσι καθαρὰν λύσιν,  
ἀλλὰ φιλήσι ἐμὲ Ῥαπιτωλίνα[ν, ἣν] ἔτεκε Πεπεροῦς, | θῖον ἔρωτα  
κνέσῃ μοι κατὰ πάντα ἀκόλουθος, ἕας ἂν ἔτι βούλωμαι, ἵνα μοι ποι-  
ήσε, <ᾰ> ἐγὼ θέλω, | καὶ μηδενὶ ἄλλῃ καὶ μηδενὸς ἀκούσει μηδὲν  
5 [.][ου μόν[ης] Ῥαπιτωλίνας, ἐπιλήσῃ γονέων [ῖ] τέκνων φίλων. Π[ροσ]-  
εξορκίζω ὑμᾶς, δαίμονες, [τοὺς] ἐν τῇ τόπῳ τούτῳ λυηαῖ | [...].  
σου ἀφαλω λυβαλο λυβαλ.. καὶ λίσσομαι λυβαλα.. νη. πυλ. νυλ. νοενοῖς  
| οδισσας οναλελα καὶ [εὐ]χομαι τ[ὴν] εὐρωεῖαν καὶ [τοῦ] ἔρωτός μου |  
ἀπωδώσις, τὰς | χάριτας πάντας ἐσῆτε<<ς>> καὶ τὰς ἀγάμους καὶ ἀν-  
εμοφορέτους ἀφ[ῆ]τε, ὡς ἀνθῶ τὴν παρακατα[θή]κην αὐτὴν, ἵνα μοι

10 τελέσητε πάντα τὰ ἐν τῷ πυττακίῳ γεγραμμένα, δι' ἃ ὀρκίζω <sup>[10]</sup> ὑμᾶς,  
 δαίμονες, τὴν συνέχουσιν ἡμᾶς βίαν καὶ ἀ[νά]γκην, τελέσατέ μοι  
 πάντα | [κ]αὶ ὀπηδήσατε καὶ περιέλετε Νίλου, οὗ ἐστὶν ἡ οὐσία [ἐκεί]-  
 νου, ἵνα μου ἐρᾷ Καπιτωλῖνα, | [κ]αὶ ἀσάλευτός μου ἦν Νῖλος, ὃν ἔτεκε  
 Δημητρία, πάσῃ ὥρᾳ καὶ πάσῃ ἡμέρᾳ, | διορκίζω ὑμᾶς, δαίμονας, κατὰ  
 τῶν ὑμῶν π<<ρ>>ικρῶν ἀναγκοῦν τὴν ἔχουσιν | ὑμᾶς καὶ ἀνεμοφορή-  
 15 των, ἰὼ ἰῶε φοουθιε ωφρη ὁ μέγιστος δαίμων ἰάω σαβαῶ <sup>[15]</sup> βάρ-  
 βαρε θιῶθ λαίλαμψ ὀσορνῶφρι εμφερα ἐν τῷ οὐρανῷ θεός, ὁ μονο-  
 [γ]ενής, | ὁ ἐξαλεύων τὸν βυθόν, ἐξαποστέλλων ὕδατα καὶ ἀνέμους,  
 ἔξαφος τὰ πνεύμα[τα] τῶν δαιμόνων τούτων, ὅπου μοῦ ἐστὶν ἡ πυξίς,  
 ἵνα μοι τελέσωσι τὰ ἐν τῷ | πυξιδίῳ ὄντα, ἥτε ἄρσηυς ἥτε θήλια  
 ἥτε μικροὶ ἥτε μεγάλοι, ἵνα ἐλθόν[τε]ς τελέσωσι τὰ ἐν τῷ πυξιδίῳ  
 20 τούτῳ καὶ καταδήσωσι Νῖλον τὸν καὶ <sup>[20]</sup> Ἀγαθὸν Δαίμονα, ὃν ἔτεκε  
 Δημητρία, ἐμοὶ Καπιτωλῖνα, ἡ<ν> ἔτεκε Πεπεροῦς, | [ὄλο]ν τῆς ζωῆς  
 αὐτοῦ χρόνον φιλῇ με Νῖλος φίλτρον αἰώνιον, ἥδη ἥδη τα[χὺ] ταχύ[.]

1. lies: ἵνα καταδήσωσι (οἱ δαίμονες), Preisendanz, a. a. O. 2. lies:  
 εὐρώση und φιλήση, Preisendanz. φιλησιεμε καπιτωλῖνα[.] ἔτεκε Breccia,  
 φιλήσι ἐμέ Καπιτωλῖνα[ν, ἦν] ἔτεκε Wilcken, Archiv V S. 280. 3. lies:  
 ἕως ἄν, Preisendanz. ἐπιβουλῶμαι Breccia; ἔτι βούλωμαι Preisendanz.  
 <ἄ> von Wilcken und Preisendanz hinzugefügt. 4. μηδεν[.]υμον[.]  
 Breccia; μηδέν [ῆ] μόν[ης] Wilcken; ἀκούση, (εἰ μὴ ἐ[μοῦ] μόν[ης] Preisen-  
 danz. ἐπιλησις Breccia, ἐπιλήση Preisendanz. 5. π[.] ἐξορκίζω Breccia,  
 π[ροσ]εξορκίζω Preisendanz. [τούς] erg. Preisendanz. 7. καὶ [.....]η  
 νευρωειαν καὶ [.....] απωδωσις Breccia, καὶ [εὐχομαι τ]ῇν εὐωρείαν  
 καὶ [τοῦ ἔρωτός μου] ἀποδόσεις Preisendanz. 8. εσητες, αταμους,  
 αφ. τερασσανθω Breccia; ἐσήτε O. Weinreich, ἀγάμους Preisendanz, αφ[ῆ]τε  
 ὡς ἀνθῶ Wünsch bei Preisendanz. 9. statt αὐτὴν lies ταύτην, Preisen-  
 danz. 11. [.]αισπηδησατε Breccia; [κ]αὶ ὀπηδήσατε Preisendanz. ουσι-  
 α[.]νου Breccia, οὐσία [ἐκεί]νου Preisendanz. 13. lies: πικρῶν Ἀναγ-  
 κῶν τῶν ἐχουσῶν ὑμᾶς, Preisendanz. 14. lies: ἰάω Σαβαῶθ, Preisen-  
 danz. 15. μονο:ενης θεξαδευων Breccia; μονο[γ]ενής, ὁ ἐξαλεύων (= ἐκ-  
 σαλεύων) Preisendanz. 16. εξαφος Breccia; lies: ἔξαφες, Preisendanz.  
 18. lies: ἄρσενες, Preisendanz. 21. [ὄλο]ν erg. Preisendanz. lies: φιλή,  
 Preisendanz. η δηρησητα Breccia, ἥδη ἥδη τα[χὺ] ταχύ[] Wilcken, Archiv V  
 S. 280.

4325. Papyrus. Eine Vorarbeit zur ἐπίσκεψις. Faijum. 3. Jahrh.  
 n. Chr. Mayence und de Ricci, Musée Belge 8 (1904) S. 101 ff.,  
 mit einem Lichtdruckbilde der Spalte 6. Neudr. von Spalte 4 bis 6, 8  
 bei Wilcken, Chrestom. I 236. Brüssel, Kgl. Bibliothek.

Spalte 1.

(Oben abgebrochen.)

- 1 ἄρου]ραι τριάκοντα πυροῦ ἀρτάβαι  
 τριάκοντα  
 2 [τελοῦσαι ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβην] μίαν κατοίκων.  
 3 [ ἐκατὸ]ν ἑνδεκα ἡμισυ τέταρτον ὄγ-  
 δον ἑκκαί-

- 4 [δέκατον ]ωνος ἄρουργαι δύο, Γέμεινος  
ἔξηγητεύσας  
5 [τῆς λαμπροτ(άτης) πόλεως τῶν Ἀλεξάνδρέων ἄρουργαι δέκα ἑννέα  
τέταρτον  
6 [ ]σαντος τριάκοντα τέταρτον  
ὄγδον ἑκκαι-  
7 [δέκατον ]ος ἄρουργαι τρεῖς ἥμισυ ὄγ-  
δον τῶν του  
8 [ ]σίνους ὁ καὶ Γαλάτης μία ὄγ-  
δον ἑκκαιδέκατον  
9 [ ]ἐκ]αιδέκατον τετρακαεξηκοστόν,  
Ἄρειος ὁ καὶ  
10 [ ] γίνονται ] αἱ προκείμεναι.  
11 [ ]αι ἄρουργαι ἑκατὸν ἑνδεκα  
ἥμισυ τέ-  
12 [ταρτον ὄγδον ἑκκαιδέκατον ἀ]ρτάβαι διακόσιαι ὀγδοήκοντα τέσσα-  
13 [ρες τεσσε]ρακοσθόγδον, ὧν τελοῦσαι  
ἀνὰ πυροῦ  
14 [ἀρτάβαι ] ἥμισυ πυροῦ ἀρτάβαι ἑκα-  
τόν . . .

5. Ergänzung von Pr.

## Spalte 2.

(Oben abgebrochen.)

- 1 κοῖς γῆς σπειρομένης ἄρουργα μία· πυροῦ ἀρτάβη μία τέταρτον  
τελοῦσα ἀνὰ  
2 πυροῦ μία κατοίκων. Γίνονται αἱ προκείμεναι.  
3 Γ[ί]τονες πάντοθην διώρυγες.  
4 Ἑβδόμης σφραγίδος νότου ἐχόμενα ἄρουργαι ἑξακόσιαι τριάκοντα  
πέντε  
5 ἥμισυ τέταρτον ὄγδον δυοτριακοστόν τετρακαεξηκοστόν, ὧν  
ὑπολόγου  
6 ἄρουργαι δύο ἥμισυ ὄγδον, δενδρικῶν ἄρουργαι τριάκοντα τέσσαρες,  
7 καταλείπονται ἐν σιτικοῖς ἄρουργαι πεντακόσιαι ἑνενήκοντα ἑννέα  
τέταρτον  
8 δυοτριακοστόν τετραεξηκοστόν, ὧν σπορίμης ἄρουργαι ἑκατὸν εἴκοσι  
9 πέντε δυοτριακοστόν, πυροῦ ἀρτάβαι διακόσιαι πεντήκοντα τέσ-  
σαρες δῖμοι-  
10 ρον ὄγδον τεσσερακοσθόγδον, ὧν βασιλικῆς γῆς ἄρουργαι τριά-  
κοντα μία ἥμισυ  
11 δυοτριακοστόν, πυροῦ ἀρτάβαι ἑκατὸν τριάκοντα ἑννέα τεσσερα-  
κοσθόγδον . . .



## Spalte 3.

(Oben abgebrochen.)

- 1 γίνονται αἱ προκείμεναι ἀπογραφεῖσαι ὁμοίως ὡς πρόκειται κολλημάτων.
- 2 Γίνονται τῆς σφραγίδος αἱ προκείμεναι ἀβρόχου ἄρourkei τετρακόσαι ἐβδο-
- 3 μήκοντα τέσσαρες τέταρτον τετραξηκοστόν, πυροῦ ἀρτάβαι χεῖλαι πεντα-
- 4 κόσαι εἴκοσι ἐννέα ἕκτον τετρακικοστόν τεσσερακοσθόγδον, ὦν βασιλικῆς
- 5 γῆς ἄρourkei διακόσια<ι> ὀγδοήκοντα τρεῖς ἥμισυ, πυροῦ ἀρτάβαι χεῖλαι διακόσια<ι>
- 6 ἐνενήκοντα τρίτον ὄγδον. Ὡν τελοῦσαι· ἀνὰ πυροῦ τρεῖς ἥμισυ τρίτον
- 7 ὄγδον τεσσερακοστόν ἑκατοπεντηκοστόν, ἄρourkei διακόσαι ἐβδο-
- 8 μήκοντα τρεῖς ἥμισυ, πυροῦ ἀρτάβαι χεῖλαι διακόσαι τριάκοντα
- 9 πέντε τρίτον ὄγδον, ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβας πέντε τρίτον, ἄρourkei δ[έκ]α,
- 10 πυροῦ ἀρτάβαι ὀγδοή[κοντα] πέντε. Ἰδιωτικῆς γῆς ἄρourkei ἑκατόν
- 11 ἐνενήκοντα ἥμισυ τ[έταρ]τον τετρ[α]ξηκοστόν, πυροῦ ἀρτάβ[α]ι διακόσαι
- 12 τριάκοντα ὀκτὼ ἥμισυ τέταρτον τεσσερακοσθόγδον, ὦν τελ[ο]ῦ[σ]αι
- 13 ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβην μίαν, κατοίκων ἄρourkei ἑκατόν ὀγδοήκοντα
- 14 μία ἥμισυ τέταρτον ἑκκαδέκατον τετραξηκοστόν, πυροῦ ἀρτάβαι

## Spalte 4.

(Oben abgebrochen.)

- 1 Ὁ[γδόης σφραγίδος ..... ἐχόμενα ἄρourkei τετρακόσαι ἐξήκοντα πέντε]
- 2 ἥμισυ τέταρτον ἑκκαδέκατον δυοτριακοστόν τετρακαξηκοστόν, ὦν
- 3 ὑδραγωγῶ ἄρourkei τέσσαρες ἥμισυ. Καταλείπονται ἐν σιπικοῖς ἄρourkei
- 4 τετρακόσαι ἐξήκοντα μία τέταρτον ἑκκαδέκατον δυοτριακοστόν τετρα-
- 5 εξηκοστόν, ὦν σπορίμης γῆς ἰδιωτικῆς ἄρourkei τε[σσε]ράκοντα
- 6 μία, πυροῦ ἀρτάβαι ἐξήκοντα μία, τελοῦσαι ἀν[ὰ πυροῦ ἀ]ρτ[άβην] μί[αν],
- 7 ἀβρόχου γῆς αἱ λοιπαὶ ἄρourkei τετρακόσαι εἴκοσι τέταρτον ἑκκαδέκατον
- 8 δυοτριακ[οσ]τόν τετραεξηκοστόν, ὦν βασιλικῆς γῆς ἄρourkei διακόσαι
- 9 ὀγδοήκοντα ὄγδον ἑκκαδέκατον δυοτριακοστόν τετραεξηκοστόν,
- 10 αἱ οὔσαι διὰ γεωργῶν Εὐπόρου Μύρου καὶ μετόχων ἀπογραφεῖσαι ὁμοίως

- 11 ὡς πρόκειται κολλημάτων.  
 12 Ἰδιωτικῆς γῆς ἄρourai ἑκατὸν τεσσαράκοντα ἑκκαίδεκατον, ὦν  
 13 Μύσθης Σουχάμμωνος ἄρourai τέσσαρες τέταρτον, Σαβεῖνος  
 λινούφος  
 14 ἄρourai τέσσαρες, Σαραποδώρα Λεωνίδου ἄρourai τέσσαρες,  
 κληρονόμων  
 15 Μηνᾶτος Ἰσχυρά ἄρourai ἕξ τέταρτον, Ἡδεῖς Ἀλκαίεως ἄρourai τρεῖς  
 13. Λινούφος die Herausgeber, λινούφος Wilcken, Chrestom.

Spalte 5.  
 (Oben abgebrochen.)

- 1 [ Ἄνου]-  
 2 βίων Πετρωνίου ἄρourai τεσσ[ερ]ά[κοντα]  
 3 ἄρourai ὀκτώ, τέκνα Πασίωνος ἄρourai ἑπτὰ, Ἰσιδώρα ἀφῆλιξ  
 διὰ Ἀμμω-  
 4 νίου γυμνασιάρχῃσαντος ἄρourai πέντε. Γίνονται αἱ προκείμεναι  
 5 ἀπογραφεῖσαι ὁμοίως ὡς πρόκειται κολλημάτων.  
 6 Γίνονται τῇ[ς σφ]ραγίδος ἀβρόχου ἄρourai τετρακόσαι εἴκοσι  
 τέταρτον  
 7 ἑκκαίδεκατον δυοτριάκοστόν τετραεξηκοστόν, πυροῦ ἀρτάβαι χεῖλαι  
 8 τετρακόσαι ὄγδ[οή]κοντα πέντε ἡμισυ τρίτον δωδέκατον τεσσαε-  
 9 κοσθόγον, κριθῆς ἀρτάβαι ἑπτὰ ἕκτον τετρακικοστόν, ὦν βασιλικῆς  
 10 γῆς ἄρourai διακόσαι ὄγδοήκοντα τέταρτον δυοτριάκοστόν τετραεξη-  
 11 κοστόν, πυροῦ ἀρτάβαι χεῖλαι τριάκοσαι δεκαεννέα ἡμισυ τρίτον  
 δωδέ-  
 12 κατον τεσσαερακοσθόγον, κριθῆς ἀρτάβαι ἑπτὰ ἕκτον τετρακικοστόν,  
 13 ὦν τελοῦσαι ἀνά πυροῦ ἀρτάβας τρεῖς ἡμισυ τρίτον ὄγδον τεσσαε-  
 ρακοστόν  
 14 ἑκατοπεντηκοστόν ἄρourai διακόσαι εἴκοσι ἕξ τέταρτον ὄγδον,  
 15 πυροῦ ἀρτάβαι χεῖλαι πενήκοντα τετρακαεξ<η>κοστόν ἀνά πυροῦ

Spalte 6.  
 (Oben abgebrochen.)

- 1 [ γίνονται]  
 2 αἱ προκείμεναι.  
 3 Γίτονες νότου ὑδραγωγὸς μεθ' (ὄν) δημο-  
 4 σία ὁδός, βορρά διωρυξ καὶ ὁδός, ἀπηλιώτου πεδιακὴ ὁδός, λιβὸς  
 ὑδραγωγός.  
 5 (2. H.) Ὑπ( ) (ἄρourai) υκ J ις λβ <<Ξδ>>, ὦν ἐπ(εσκέφθησαν)  
 ἀβ(ρόχου) (ἄρourai) ρνα J ις Ξδ, νειλ(όβροχοι) αἱ λοιπ(αί).  
 6 Βασιλ(ικῆς) (ἄρourai) σπ J λβ Ξδ (πυροῦ) (ἀρτάβαι) ἀτιθ (ἡμισυ)  
 γ ιβ μη, κρι(θῆς) (ἀρτάβαι) ζ ς κδ εκ ς' (πυροῦ) (ἀρτάβαι) δ ι,  
 κρι(θῆς) (ἀρτάβαι) κ'δ',  
 7 ἰδιω(τικῆς) (ἄρourai) ρμ ις' (πυροῦ) (ἀρτάβαι) ρξ ς' ιβ', εκ ς' (πυροῦ)

- (ἀρτάβαι) α δ', αἰρ' παρ(αδ ) (ἄρourke) δ ις λβ ξδ, ὦν βασιλ(ικῆς) (ἄρourke) ρα,  
 8 (πυροῦ) (ἀρτάβαι) υπ [[ιδιω]] κριθῆς (ἀρτάβαι) δς'', ιδιω(τικῆς) (ἄρourke) ν δ ις ξδ (πυροῦ) (ἀρτάβαι) ξβ (ἥμισυ) γ ιβ.  
 9 (I. H.) Ἐνάτης σφραγίδος ἀπηλιώτου ἐχόμενα ἄρourke διακόσια εἴκοσι τέσσαρες  
 10 τέταρτον τετραεξηκοστόν, ὦν διωρύχων ἄρourke ἐξ ἥμισυ τέταρτον.  
 11 Καταλείπονται ἐν σιτικοῖς ἄρourke διακόσια δεκαεπτὰ ἥμισυ τετραεξη-  
 12 κοστόν, ὦν σπορίμης ιδιωτικῆς γῆς ἄρourke τριάκοντα, πυροῦ  
 13 ἀρτάβαι τριάκοντα ἐπτὰ ἥμισυ, ὦν τελούσαι ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβην μίαν.  
 14 Ἀβρόχου γῆς ἄρourke ἑκατὸν ὀγδοήκοντα ἐπτὰ ἥμισυ τετραεξη-  
 κοστόν

5—8 nach Wilcken, Chrestom., der das Lichtdruckbild zugrunde legte. Die Lesungen der Herausgeber waren mehrfach unrichtig. 7. παρ(αδ ) nach Spalte 8, 3 (Pr.).

### Spalte 7.

(Oben abgebrochen.)

- 1 δι[ ἄρourke]  
 2 δύο, Πασιῶν Μύσθου διὰ τῆς γυναικὸς ἄρourke δύο. Γίνονται αἱ προκείμεναι  
 3 ἀπογραφεῖσαι ὁμοίως κολλη<μά>των.  
 4 Γίνονται τῆς σφραγίδος ἀβρόχου ἄρourke ἑκατὸν ὀγδοήκοντα ἐπ-  
 τὰ ἥμισυ  
 5 τετραεξηκοστόν, πυροῦ ἀρτάβαι τετρακόσια πεντήκοντα ἐννέα ἥμισυ δωδέκα-  
 6 τον τεσσερακοσθόγον, κριθῆς ἀρτάβαι ἐξήκοντα ὀκτὼ ἥμισυ τετρα-  
 καεικοστόν  
 7 τεσσερακοσθόγον, ὦν βασι|λι|κῆς γῆς ἄρourke ἐξήκοντα τρεῖς ἥμισυ τέταρτον  
 8 ὄγδον ἑκαίδέκατον, πυροῦ ἀρτάβαι διακόσια πεντήκοντα μία ἥμισυ ὄγδον  
 9 τεσσερακοσθόγον, κριθῆς ἀρτάβαι ἐξήκοντα ὀκτὼ ἥμισυ τετρα-  
 καεικοστόν  
 10 τεσσερακοσθόγον, ὦν τελούσαι ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβαι τρεῖς τρίτον  
 δωδέκατον,  
 11 ἀρούρης τέταρτον, πυροῦ ἀρτάβαι μία, ἀνὰ πυροῦ δύο δίμοιρον  
 τετρακοστόν, ἄρourke  
 12 τρεῖς, πυροῦ ἀρτάβαι ἐννέα ἕκτον, ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβαι τρεῖς, ἄρourke  
 μία, πυροῦ ἀρτά-  
 13 βαι τρεῖς ἥμισυ, ἀνὰ πυροῦ τρεῖς ἥμισυ τρίτον ὄγδον τεσσερα-  
 κοστόν ἑκατοπεν-  
 14 τηκοστόν, ἄρourke μία, πυροῦ ἀρτάβαι ἐξ, καὶ ἐπιθέματος ἄρourke  
 δεκατέσσαρες

## Spalte 8.

(Oben abgebrochen.)

- 1 (2. H.) Ὑπ( ) (ἄρourke) ρπζ (ἡμισυ) ξδ, <ῶν> ἐπ(εσκέφθησαν)  
ἄβροχος [ ]
- 2 Βασιλ(ικῆς) (ἄρourke) ξγ δ η ις, (πυροῦ) (ἀρτάβαι) σνα (ἡμισυ)  
η μη, κριθ(ῆς) (ἀρτάβαι) ξη (ἡμισυ) λβ μη εκ ς' (πυροῦ) (ἀρτάβαι)  
δ, κριθ(ῆς) (ἀρτάβη) α λβ μη,
- 3 ἰδιω(τικῆς) (ἄρourke) ρλ (ἡμισυ) ξδ, (πυροῦ) (ἀρτάβαι) ση εκ ς'  
(πυροῦ) (ἀρτάβη) α δ', αἰρ' παραδ( ) (ἄρourke) (ἡμισυ) η ιβ ξδ,  
βασιλ(ικῆς)
- 4 (ἄρourke) μ[[ς]] (ἡμισυ) ξδ ξς  
μ[[δ]], (πυροῦ) (ἀρτάβαι) ρ[[ξ ς]], κριθ(ῆς) (ἀρτάβαι) γ ς',  
ἰδιω(τικῆς) (ἄρourke) πε, (πυροῦ) (ἀρτάβαι) ρμη δ'.
- 5 (1. H.) Δεκάτης σφραγίδος νότου ἐχόμενα ἄρourke διακόσiai εἴ-  
κοσι ἐπτὰ ἡμισυ,
- 6 ῶν σπόρου ἰδιωτικῆς γῆς ἄρourke τεσσεράκοντα, πυροῦ ἀρτάβαι  
πεντή-
- 7 κοντα, τελοῦσαι ἀνά πυροῦ μίαν κατοίκων. Ἀβρόχου γῆς αἱ λοιπαὶ  
ἄρourke
- 8 ἑκατὸν ὀγδοήκοντα ἐπτὰ ἡμισυ, ῶν βασιλικῆς γῆς ἄρourke εἴκοσι  
τέσσαρες
- 9 τέταρτον ὄγδον, αἱ οὔσαι διὰ γεωργῶν Κοπρῇ Βελλῇ καὶ μετό-  
χων ἀπογρα-
- 10 φεῖσαι ὁμοίως ὡς πρόκειται κολλημάτων. Ἰδιωτικῆς γῆς ἄρourke  
ἑκατὸν
- 11 ἐξήκοντα τρεῖς ὄγδον, ῶν κληρονόμων Δωρίωνος γυμνασιάρχῃ-  
σαντος
- 12 ἄρου[ρ]αι δύο ἡμισυ, τέκνα Ἀνουβίωνος Περωνίου ἄρourke δύο  
ἡμισυ

Z. 1—4 nach der von den Herausgebern S. 108 gegebenen Abzeich-  
nung: die von ihnen S. 114 gegebenen Umschrift weicht mehrfach ab (Pr.).

## Spalte 9.

(Oben abgebrochen.)

- 1 Γίν[ο]νται τῆς σφραγίδος ἀβρόχου αἱ προκείμεναι ἄρourke ἑκατὸν ὀγ-  
2 δοήκοντα ἐπτὰ ἡμισυ, πυροῦ ἀρτάβαι τρεῖς αἰκοσiai τεσσεράκοντα  
3 μία ἡμισυ τρίτον ὄγδον, κριθῆς ἀρτάβαι ἑνδεκα ἡμισυ ὄγδον,  
4 ῶν βασιλικῆς γῆς ἄρourke εἴκοσι τέσσαρες τέταρτον ὄγδον,  
πυροῦ ἀρτά-
- 5 βαι ἑκατὸν εἴκοσι δέμοιρον ὄγδον, κριθῆς ἀρτάβαι ἑνδεκα ἡμισυ  
6 ὄγδον, ῶν τελοῦσαι ἀνά πυροῦ ἀρτάβαι τρεῖς ἡμισυ τρίτον ὄγδον  
7 τεσσερακοστὸν ἑκατοπεντηκοστὸν, ἄρourke εἴκοσι, πυροῦ ἀρτάβαι  
ἑκα-
- 8 τὸν δεκαπέντε τρίτον, ἀνά πυροῦ ἀρτάβην μίαν τετρακαεικοστὸν,



- 9 κριθῆς ἀρτάβας δύο δίμοιρον, ἄρourkei τέσσαρες τέταρτον ὄγδον.  
 πυροῦ  
 10 ἀρτάβαι πέντε τρίτον ὄγδον, κριθῆς ἀρτάβαι ἑνδεκα ἡμισυ ὄγδον.  
 11 Ἰδιωτικῆς γῆς ἄρourkei ἑκατὸν ἐξήκοντα τρεῖς ὄγδον, πυροῦ ἀρ-  
 12 τάβαι διακόσiai εἴκοσι μία ἕκτον, ὧν τελοῦσαι ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβην  
 13 μίαν, ἄρourkei ἑκατὸν τριάκοντα ὀκτὼ ἡμισυ, πυροῦ ἀρτάβαι  
 14 ἑκατὸν ἐξήκοντα ὀκτὼ ἡμισυ δωδέκατον, ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβην

## Spalte 10.

(Oben abgebrochen.)

- 1 ὄγδον [.....]ράκων ἄρourkei δεκαπέντε [ ].  
 2 Καταλείπονται ἐν σιτικοῖς ἰδιωτικῆς γῆς ἀβρόχου ἄρourkei δεκαεπτύ.  
 3 πυροῦ ἀρτάβαι εἴκοσι δύο δίμοιρον τετρακαικοστὸν τεσσερα-  
 κοσθόγδον,  
 4 τελοῦσαι ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβην μίαν κατοίκων, αἱ οὔσαι Ἀπολλοδώρου  
 5 καὶ Ἀντωνίου μαχαιροφόρου κ[αί] μετόχων, ἀπογραφεῖσαι ὁμοίως  
 6 ὡς πρόκειται κολλη<μά>των. Γίτονες νότου πεδιακῆ ὁδός,  
 7 βορρά διῶρυξ. ἀπηλιώτου διῶρ[υ]ξ, λιβὸς ὑδραγωγός, μεθ' ἣν  
 πεδιακῆ  
 8 ὁδός.

## Spalte 11.

(Oben abgebrochen.)

- 1 τεσσεράκοντα [.....] δίμοιρον [ ]  
 2 ἀνὰ πυροῦ ἀρτάβαι δύο ἄρourkei τ[ ]  
 3 τεσσερακοσθόγδον ἀνὰ πυροῦ ἀρτ[άβαι  
 4 ἀρτάβαι ἑννέα τετραεικοστὸν [ ]  
 5 διῶρυξ, ἀπηλιώτου διῶρυγες, λιβὸς ὑ[δραγωγός

4326—4340. Ostraka. **Steuerquittungen.** Goodspeed, American Journal of philology 25 (1904) S. 45 ff. Chicago, Haskell Oriental Museum.

(4326) S. 46 Nr. 1. 121 v. Chr.

Ἔτους μθ, Ἐπεῖφ θ. | Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν Κρο(κοδίλων πόλει)  
 τράπεζαν, ἐφ' ἧς | Ἀλίτιχ(ος) ἐννο(μίου) τ(ο)ῦ αὐ(τοῦ) (ἔτους) | Πατῆς  
 Πετεσεύχου |<sup>3</sup> χιλίας ἐνακοσίας ν. | ἄθν. | Ἀλίτιχ(ος) τρα(πεζίτης) |  
 < ζ τ | .....ος αλ( ) τρ( ) τρ(απεζίτης).

(4327) S. 47 Nr. 2. 6 v. Chr. (nicht 38 n. Chr., Goodspeed).

Ἀ[σκ]λᾶς τελώνης γερ(δίων) | Πασήμι Σάχαντος. | Ἐχω ἀπὸ τέλ(ους)  
 μη(νός) Σεβαστοῦ | (δραχμᾶς) β / α κέ (ἔτους) Σεβαστοῦ Καίσαρος.

(4328) S. 47 Nr. 3. 46 n. Chr.

Πορουῆς Ψεναμοῦνις καὶ | μέτοχῳ Χεμτοσνῦις | Πελεῖλις (χαίρειν).  
 Ἀπέχ(ομεν) ὑ(πὲρ) βαλ(ανικοῦ) . . . | τοῦ Ϛ (ἔτους) Τιβερίου Κλαυδίου  
 Καίσαρος Σεβαστοῦ |<sup>3</sup> Γερμανικοῦ Αὐτοκράτορος, Μεσορῆ Ἰ.

2. lies: μέτοχοι.

(4326—4340. Fortsetzung.)

(4329) S. 47 Nr. 4. 47 n. Chr. (nicht 48 n. Chr., Goodspeed).

Πορουῆς Ψεναμούνης καὶ | μέ(τοχοι) Χεμτοσνύεις Πελεῖλις | χ(αίρειν).  
Ἀπέχο(μεν) τοῦ Ζ (ἔτους) Τιβερίου Κλαυδίου | Καίσαρος Σεβαστοῦ  
Γερμανικοῦ Αὐτοκράτορος, |<sup>β</sup> Μεσορῇ ιζ.

(4330) S. 47 Nr. 5. 50 n. Chr.

Δια(τε)γρά(φηκεν) Χερπνε(ὺς) Πενμῶνιος | ὑ(πὲρ) λαο(γραφίας) ι  
(ἔτους) (δραχμᾶς) δέκα πέντε, γ(ίνονται) (δραχμαὶ) ιε̅, | καὶ προσδι-  
α(γραφέμενα) ἔξ, γ(ίνονται) ς. Ἔτους ι Τιβερίου | Κλαυδίου Καίσαρος  
Σεβ(αστοῦ) Γερ(μανι)κοῦ |<sup>5</sup> Αὐτοκράτορος, Φαρμ(οῦ)θι λ. ε̅ Βάσσο(ς)  
Δέκ(μου) π(ράκτωρ).

(4331) S. 47 Nr. 6. 53 n. Chr. (?).

Θησ(αυροῦ) μη(τροπόλεως), Ἐπεὶ δ. | Σενσεχῶ(νσις) Πετρεχῶ(ν-  
σιος) . . | Τιβε(ρίου) Κλαυδ(ίου) κυρί[ου], ιγ (ἔτους).

1.  $\theta\eta\sigma(\alpha\upsilon\rho\omega)$  Goodspeed,  $\theta\eta\sigma(\alpha\upsilon\rho\omicron)$  Pr.      2. Am Ende der Z. 2 ein  
Sigel, das nach Goodspeed vielleicht  $\pi\upsilon\rho\omicron$  bedeutet, dahinter scheinbar  
die Spur einer Zahl.

(4332) S. 48 Nr. 7. 55 n. Chr.

Δια(τε)τρ(άφηκεν) Χερπν(εύς) Πενάμεως | ύ(πέρ) λαο(γραφίας) α  
(ἔτους) (δραχμάς) δέκα πέντε, γ(ίνονται) (δραχμαί) ιε, | καὶ τούτῳ(ν)  
προσδ(ιαγραφόμενα). (Ἔτους) α Νέρωνος | Κλαυδίου Καίσαρος Σε-  
βαστοῦ |<sup>5</sup> Γερμανικοῦ Αὐτοκράτορος, | Φαρ(μουθι) κδ. Σεσ(ημείωμαι).

(4333) S. 48 Nr. 8. 68 n. Chr.

Πετοσίρις καὶ μετόχων Χεμτενε[ὺς] | Πελείλι(ο)ς [χ]αίρ(ειν). Ἀπέχ(ο-  
μεν) | ὕ(πέρ) βαλανικ(οῦ) τ[οῦ] ὠ [5] ἰδ (ἔτους) τοῦ κυρίου, | Παῦνι .

1. Verschieden oder verlesen statt Χεμπνε[ὺς]? Vgl. S. B. Nr. 4330 u. 4332. Vorher lies: μέτοχοι.

(4334) S. 48 Nr. 9. 72 n. Chr.

Διέγρ(αψεν) Χεμ . . . . . ο( ) Πουψ( ) Ἀρσένεως | Πετεσήμιο(ς)  
 ύ(πέρ) λαο(τραφίας) Νότου [κ(αί) Λιβδός] δ (ἔτους) (δραχμὰς) δ. ("Ετους)  
 δ | Οὐεσπασιανοῦ τοῦ κυρίου, Φ(α)με(νῶ)θ β. | Ὅμο(ίως) Φαρμο(ῶ)θι  
 κτ̄ (δραχμὰς) η. Ὅμο(ίως) Παῦ(νι) β̄ (δραχμὰς) η. | β̄ | Ὅμο(ίως) Φαῶ(φι)  
 β δ (ἔτους) (δραχμὰς) δ. Σξεση(μείωμαι). | Ὅμο(ίως) Ἀθῶρ ᾱ (δραχ-  
 μὰς) ια, μβ.

5. Die Worte  $\delta$  ( $\xi\rho\omicron\upsilon\varsigma$ ) sind offenbar zu deuten „für Rechnung des Jahres 4“ (Pr).

(4335) S. 48 Nr. 10. 89 n. Chr.

Σατορνίνος στρατιώτης | Πετεμενώφης Ψεναμούνιος | χ(αίρειν).  
Ἀπέχῳι παρὰ σὺ ἀχύρου | γόμεν ἑ. (Ἔτους) η Αὐτοκράτορος 3|  
Δομιτιανοῦ τοῦ κυρίου, | Ἐπεὶφ κδ | ... γ. ... | ... ρι. | θ.

(4336) S. 49 Nr. II. 89 n. Chr.

[ | μούνιος ύ(πέρ) χω(ματικού) η . | | | κα|ι προ(σδιαγραφόμενα).  
(Ἔτους) η Δομιτιανού, | [Ὶ]πέιφ λ̄ ε . . . . . σεση(μείωμαι).

(4326—4340. Fortsetzung.)

(4337) S. 49 Nr. 12. 107 n. Chr.

Μέτρη(μα) θησαυρ(ο)ῦ μητροπ(ό)λεως γενή(μα)τος ι(ἔ)τους | Τραιανοῦ  
τοῦ κυρίου, Μεσορῇ ιζ. Ὀνό(μα)τος | Ὀρος Ψεναμούνιο(ς) (πυροῦ)  
δύο, γ(ί)νονται πυροῦ β. Πικ(ῶ)ς.

(4338) S. 49 Nr. 13. 117—138 n. Chr.

...[.].[ ] | Ὑσχο(μεν) ἀνακεχω( ) [ ] | [Α]δριανοῦ Καί-  
σαρο(ς τοῦ κυρίου) | [ ] Ἀθῦρ ι (δραχμὰς) β.

(4339) S. 49 Nr. 14. 129 n. Chr.

[Μέ(τρη)μα εἰς θησ(αυρὸν)] μητρο(πό)λεως γενή(μα)τος ιγ (ἔ)τους  
Ἀδριανοῦ | [Καῖσαρος τοῦ] κυρίου, Ἐπεῖφ εἰ. Ὀνό(μα)τος | [. . . . .  
. . .]. ἀκήστιος δι(ὰ) Πικῶτο(ς) | [. . . . .] (πυροῦ) μίαν τέταρτον, |  
γ(ί)νονται (πυροῦ) ἀρτάβαι α δ].

(4340) S. 49 Nr. 15. 255 n. Chr.

Διέγραψεν Μεχεῖρ ιζ τοῦ ἐν(εστῶ)τος | β (ἔ)τους τῶν κυρίων ἡμῶν  
Οὐαλεριανοῦ καὶ Γαλλιηνοῦ Σεβαστῶν | Πασῆμῃς Ψενεγμούθου ὑπὲρ  
| Ὡ Ἀμμωνος θεοῦ κ<<ο>>τίστου | δραχμὰς τέσσαρας. γ(ί)νονται (δραχ-  
μαὶ) δ. | Προσιήτης δεκάπρωτος | σεση(υείωμαι).

4. Möglich ist Ψενθεγμούθου (Goodspeed). 5. Θεουκοτίστου = Θεοκτί-  
στου Goodspeed, θεοῦ κ<<ο>>τίστου Wilcken, Archiv IV S. 248. 7. δέκα  
Πρῶτος Goodspeed, δεκάπρωτος Pr.

4341—4351. Ostraka. **Steuerquittungen.** Goodspeed, American  
Journal of philology 25 (1904) S. 50ff. Chicago, Field Columbian  
Museum.

(4341) S. 50 Nr. 1. 120 v. Chr.

Ἔτους ν, Ἐπεῖφ [.]. Τέτακται | ἐπὶ τὴν ἐν Κρο(κοδίλ)ων πόλει  
τρά(πε)ζαν), ἐ[φ' ἧς . . .][. . . .]. Σενεψεν[ ] | τετρακοσίας  
π[ ] | Ὡ α.[ ].

(4342) S. 50 Nr. 2. 44 n. Chr.

[Δ]ιέγρα(ψεν) Ὀρος Παῖσιος ὑ(πὲρ) λαογρ(αφίας) δ <(ἔ)τους?> |  
[Μεμνον]ίων (δραχμὰς) δ. (Ἔ)τους δ Τιβερίου Κλαυδίου | [Καῖσ]αρος  
Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ | [Αὐ]τοκράτορος, Φαμενῶθ κ. Σεσ(ημείωμαι)  
| Ὡ [. . .]. .ων . . . δ (dahinter demotisch.) | [. . .]. .ικων (dahinter  
demotisch). | [. . .]ων Ἐπεῖφ κῆ ὑ(πὲρ) τοῦ αὐτοῦ δ (ἔ)τους | [. . . .]  
. φ . . . ὑ(πὲρ) βαλ(αν)ικοῦ), γ(ί)νονται (δραχμαὶ) β . . . . | Ἐπεῖφ κῆ  
ὑ(πὲρ) χωμ(α)τικοῦ) | (δραχμὰς) γ . .

4. σεβ( ) Goodspeed, σεσ(ημείωμαι) Pr.

(4343) S. 50 Nr. 3. 44 n. Chr.

Διέ(τ)ραψεν Χεμθσενε(ῦς) Πεάμιος | ὑ(πὲρ) χω(μα)τικοῦ) δ (ἔ)τους  
(δραχμὰς) ἕξ (τριῶβολον), γ(ί)νονται (δραχμαὶ) ς | (τριῶβολον). καὶ  
προσδ(ι)αγραφόμενα | ε. (Ἔ)τους ε Τιβερίου Κλαυδίου Καῖσαρος |  
Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ Αὐτ(οκρά)τορος, | Ὡ Φαῶφι κγ. Πικ(ῶς) Κ(ε)-  
φάλ(ου). | (Eine Zeile demotisch.)

(4341—4351. Fortsetzung.)

(4344) S. 51 Nr. 4. 48 n. Chr.

[.....]μων( ) Πταρμ( ) | Επρεμγε( ) μη(τρὸς) Πασή(μιος) |  
 ὑ(πὲρ) λαογ(ραφίας) η (ἔτους) Μεμ(νονείων) (δραχμὰς) ις. (Ἔτους)  
 η | Τιβερίου Κλαυδίου Καίσαρος [β] Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ | Αὐτο-  
 κράτορος, Ἐπεῖφ κθ.

(4345) S. 51 Nr. 5. 49 n. Chr.

Ζωίλος Ἀμμωνίου Χεμσνεῦς | Πελῖλιος χαίριν. Ἔχω παρὰ σοῦ |  
 εἰς λόγον μεταβόλων ὑπὲρ μηνῶν | τριῶν ἰ ἕως Ἀθὺρ δ (δραχμὰς) ιβ.  
 (Ἔτους) ι Τιβερίου [β] Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ Γερμανι[κοῦ] |  
 Αὐτοκράτορος, Χοιὰκ ιγ. Ὁμοίως ... | .. (δραχμὰς) δ τυδρ( ) ..

(4346) S. 51 Nr. 6. 50 n. Chr.

Ζωίλος Ἀμμωνίου Χεμσνεῦς Πενάμ(ιος) | χαίρειν. Ἔχω παρὰ σοῦ  
 ὑπὲρ ἀγορα(νομίας) | [ῶ]νίων (ἔτους) ι (δραχμὰς) δ. (Ἔτους) ι Τιβερίου  
 Κλαυδίου | [Κα]ίσαρος Σεβ[ασ]τοῦ Γερμανικοῦ [β] [Αὐ]τοκράτ[ο]ρος,  
 Μεχείρ η. Ὁμοίω(ς) (δραχμὰς) δ. | [Ὀ]μοί(ως) Φαμενῶ(θ) λ (δραχ-  
 μὰς) δ. Ὁμοί(ως) Φαρ[μοῦ(θ)] κε (δραχμὰς) δ. | [Ὀμ]οίως Παχῶν λ  
 (δραχμὰς) δ. Ὁμοίω(ς) Παῦνι λ (δραχμὰς) δ. | [Ὀ]μοίω(ς) Ἐπεῖφ κς  
 (δραμὰς) δ.

(4347) S. 52 Nr. 7. 56 n. Chr.

Διεγράψεν Χεμψενε(ῦς) Πανάμ(εως) | ὑ(πὲρ) λαογ(ραφίας) β (ἔτους)  
 (δραχμὰς) δέκα πέντε, | γ(ίνονται) (δραχμαὶ) ιε, καὶ τούτῳ(ν) προσδ(ια-  
 γραφόμενα). | (Ἔτους) β Νέρωνος Κλαυδ[ί]ου Καίσαρος Σεβ(αστοῦ)  
 Γερ(μανι)κοῦ | Αὐτοκράτορος, Παῦνι κη. | Βάσ(σος) σε(σημείωμαι). |  
 (Eine Zeile demotisch).

(4348) S. 52 Nr. 8. 120 n. Chr.

Ἀπολλόδ(ωρος) πράκ(τωρ) Νεχῶς | Ν.... οσ.( ) μη(τρὸς) Σανκε-  
 μήτ(ιος). | Ἀπέσχ(ον) ὑ(πὲρ) λαογρ(αφίας) καὶ βαλ(ανικοῦ) | δ (ἔτους)  
 ῥυ(παρὰς) (δραχμὰς) δώδεκα, γ(ίνονται) ῥυ(παραὶ) (δραχμαὶ) ιβ.[β] (Ἔτους)  
 δ Ἀδριανοῦ Καίσαρος | τοῦ κυρίου, Μεχ(εῖρ) κγ. | Σε(σημείωμαι) Ἀπολλώ-  
 δ(ωρος).

(4349) S. 52 Nr. 9. 132 n. Chr.

Μέ(τρημα) εἰς θησ(αυρὸν) μη(τροπόλεως) γενήμ(ατος) ις (ἔτους)  
 Ἀδριανοῦ Καίσαρος | τοῦ κυρίου, Ἐπεῖφ λ, ὀνόμ(ατος) Ψεναμούνιος |  
 Πετεμενκῳφείος (πυροῦ) τέσσαρες ἕκτον, (πυροῦ) δ ς'. | Σε(σημείωμαι)  
 (πυροῦ) δ ς'.

3. lies: Πετεμενῳφείος? Spiegelberg.

(4350) S. 52 Nr. 10. 2. Jahrh. n. Chr.

Μ(έτρημα) εἰς θησ(αυρὸν) μ[η(τροπόλεως) γενήμ(ατος) . (ἔτους) .....]  
 | Καίσαρος τοῦ [κυρίου] | Σεχνῳνσιο(ς) .[ ]-  
 θερμου ὑ(πὲρ) (ἀρourῶν) . [ ], | γ(ίνονται) (πυροῦ) α δ'. Σε(ση-  
 μείωμαι) = [ ].



(4341—4351. Fortsetzung.)

(4351) S. 53 Nr. 11. 220 n. Chr.

Μέ(τρημα) θησ(αυροῦ) μη(τροπόλεως) γ(εν)ή(ματος) γ(έτους) Μάρκου  
 Αὐρηλίου | Ἀντωνίνου Καίσαρος τοῦ κυρίου, | Ἐ(πεί)φ ιᾱ, ὑ(πέρ)  
 Χ(άρακος) ὀνό(ματος) Κυον( ) Φατρῆ(τ)ο(ς) ὁ(μοίως) | Φαλή(ριος)  
 Παρο( ) (πυροῦ) ἥμισυ τρίτον, (πυροῦ) (ἥμισυ) <γ>. [3] Καὶ ὀνό-  
 (ματος) Φατρῆ(τ)ο(ς) ὁ(μοίως) Φαλή(ριος) ὑ(πέρ) λου( ) (πυροῦ) α ζ'.  
 | Καὶ ὀνό(ματος) Σποτοῦτος Ἐρμί(ου) καὶ Φατρῆ(τ)ο(ς) | ὁ(μοίως)  
 Φαλή(ριος) ὑ(πέρ) λου( ) (πυροῦ) (ἥμισυ) δ', γ(ίνονται) ἐπ(ὶ τὸ αὐτὸ)  
 (πυροῦ) δύο ἥμι συ τρίτον. γ(ίνονται) (πυροῦ) β L'. Αὐρήλ(ιος) Φιλ( )  
 σ(εσ)η(μείωμαι) [10] (πυροῦ) δύο ἥμισυ τρίτ(ον), γ(ίνονται) (πυροῦ) β  
 L'. Σ(εσ)η(μείωμαι).

4352—4365. Ostraka. **Steuerquittungen.** Goodspeed, American Journal of philology 25 (1904) S. 53 ff. Boston, Privatbesitz H. W. Haynes.

(4352) S. 53 Nr. 1. Um 95 n. Chr.

[. . . . Διέγραψεν] | [Πετο]ρζμηθι[ς] Π[ ] [τοῦ] Πετορζμ(ή)θου  
 Λοῦψ μ(η)τ(ρὸς) . . . ] | [. . . ] λ(α)ο(γ)ραφ(ί)ας Ἐλεφ(αντίνης) ἰδ(έτους)  
 ἀρ(γ)υ(ρί)ου [3] δ(ρα)χ(μ)ὰς ἐννέα. γ(ίνονται) (δραχμαὶ) θ μ(ει). [ ] | [διὰ  
 Λ]έοντος γραμ(μ)α(τέ)ως. (ἔ)τους ιε | [Δομιτιαν]οῦ Καίσαρος .[ ] |  
 [τοῦ κ]υρίου, Θ(ώ)θ .[. [10] [ ] ὁ(μοί)ως διπ[λ(ών)](?) | [δρα]χ(μ)ὰς  
 [. . . . , γ(ίνονται) (δραχμαὶ) . . ] | [ ] .

2. Möglicherweise ist nach S. B. 4353 zu lesen: [Πετο]ρζμηθι[ς] Π[ε]τεῦ-  
 ρεως] und in Z. 3: <Π>λοῦψ μ(η)τ(ρὸς) Τισάτις (Goodspeed). 6. Λέων γραμ-  
 ματέως auch bei Wilcken, Ostr. II 42. Dahinter die Datierung (Goodspeed).

(4353) S. 54 Nr. 2. 112 n. Chr.

Διέγραψ(εν) Πετορζμηθ(ις) Πετεύρε(ως) | Πλοῦψ μ(η)τ(ρὸς) Τισάτις  
 ὑ(πέρ) χιροναξί(ου) | τοῦ ιε (ἔ)τους Τραιανοῦ τοῦ κυρίου δ(ρα)χ(μ)ὰς |  
 δέκα δύο. γ(ίνονται) (δραχμαὶ) ιβ. (ἔ)τους ιε Τραιανοῦ [3] τοῦ κυρίου.  
 Τῦβι θ, δι(ὰ) Λουκίου Αὐρηλί[ου] | ἐπι(τ)ηρη(τοῦ).

(4354) S. 54 Nr. 3. Um 116 n. Chr.

Διδυμ[ί]ων πράκ(τωρ) [ ] | Διέγραψ[εν] [ ] | μ(η)τ(ρὸς)  
 Τηπάνι[ος] ὑ(πέρ) μερισμ(οῦ) | ποταμοφυλικί[δος] (δραχμὰς) . . . (ἔ)τους  
 ιθ Τραιανοῦ [3] Ἀρίστου τοῦ κυρίου. [ ] | δι(ὰ) Σαραπίωνος .[ ] .

Didymion und Sarapion sind für die Jahre 115—116 n. Chr. bezeugt;  
 vgl. Wilcken, Ostr. II 102—104 (Goodspeed).

(4355) S. 54 Nr. 4. 116 n. Chr.

[Ἰ]οῦλ(ι)ος Μάξιμος καὶ μέτοχ(οι) | [. . .]. πραισιδ(ί)ου Σοή(νης?)  
 Ηλι( ) Τισασίχου. | [Ἐσ]χ(ομεν) παρὰ σο(ῦ) ὑπέρ παικισωνος | [καὶ?]  
 ὑπέρ χω(μα)τικοῦ ὀψω(νίου) (δραχμὰς) μα (πεντώβολον) σὺν ακκ( ).  
 [3] [(ἔ)τους] ιθ Τραιανοῦ Ἀρίστου Καίσαρος | [τοῦ] κυρίου, Μπαῦνι κ̄.

2. Statt Σοή(νης) ist auch σοκ( ) oder τοκ( ) möglich (Goodspeed).

3. Statt παικισωνος auch πα( ) κ(α)ὶ τ(α)ωνος möglich (Goodspeed).

4. Möglich auch συμακκ( ) (Goodspeed).

(4352—4365. Fortsetzung.)

(4356) S. 55 Nr. 5. 117 n. Chr. (?).

Ἀμμώνιο(ς) πράκ(τωρ). Διέγ(ραψεν) [[Παχνοῦ]]μῖς Βιήγχεως μη-  
[[τ(ρος) [ ]]] | ὑ(πέρ) ὀψωνίο(υ) ποταμοφ[[υλακ(ίδος) (ἔτους) .]] |  
Ἀδριανοῦ (δραχμὴν) α (τετρώβολον). (Ἔτους) α Ἀ[[δριανοῦ]] |<sup>5</sup> | Καί-  
σαρος τοῦ κυρίου.

Zeit nach Goodspeed: 116—117 n. Chr. Das Jahr 1 dauert aber nur  
vom 8/8 117—28/8 117; wahrscheinlich ist α unrichtig gelesen (Pr.).

(4357) S. 55 Nr. 6. 119—120 n. Chr.

Σανμοῦς πράκ(τωρ). Διέγ(ραψεν) Φανω|. . . . . θεως ὑ(πέρ) μερι-  
σμοῦ) πο[[τ]αμοφυλακ(ίδος) δ (ἔτους) Ἀδριανοῦ τοῦ κυρίου | ῥυ(παρὰν)  
(δραχμὴν) . . Σαρ(απίων) γρ(αμματεὺς) ἔγρ(αψα) . . . . .

(4358) S. 56 Nr. 7. 136 n. Chr.

Ψανμοῦς πράκ(τωρ). Διέγ(ραψεν) | Πετορζμήτ(ις) Πετεύρεως |  
Πλοῦψε ὑ(πέρ) μερισμοῦ) διπλ(ῶν) | κ (ἔτους) ῥυ(παρὰς) (δραχμὰς)  
β (ὀβολοὺς δύο) χα(λκοῦν). (Ἔτους) κ |<sup>5</sup> | Ἀδριανοῦ Καίσαρος | τοῦ  
κυρίου, Φαμ(ενῶθ) κ̅θ̅.

(4359) S. 56 Nr. 8. 136 n. Chr.

Ψανμοῦς πράκ(τωρ). Διέγ(ραψεν) | Ζμενπῶς Πετορζμήθεω[ς] |  
μητ(ρὸς) Τισάτις ὑ(πέρ) μερισμοῦ | διπλ(ῶν) κ (ἔτους) ῥυ(παρὰς) (δραχ-  
μὰς) β . (Ἔτους) κ |<sup>5</sup> | Ἀδριανοῦ Καίσαρος | τοῦ κυρίου, Φαρμ(οῦθι) κζ.

(4360) S. 56 Nr. 9. 138 n. Chr.

Ουαλέριος Μαρίων καὶ οἱ σὺν | αὐτ(ῶ) ἐπιτηρητ(αῖ) ἱερᾶς πύλ(ης)  
Σο[λήνης] διὰ Παχομψάχ(ιος) βοηθοῦ). Διέγ(ραψεν) Καλασεῖρις Πετορ-  
|ζμήθου μητ(ρὸς) Θινπετορζμήθις ὑ(πέρ) λαογ(ραφίας) κβ (ἔτους) |  
Ἀδριανοῦ Καίσαρος τοῦ κυρίου | (δραχμὰς) ιζ (ὀβολόν), δραχμ(ας)  
δέκα ἐπτὰ ὀβολ(όν). | (Ἔτους) κβ Ἀδριανοῦ Καίσαρος |<sup>10</sup> | τοῦ κυρίου  
Φαρμοῦθι | ιζ̅.

(4361) S. 57 Nr. 10. 139 n. Chr.

Πετεσοῦχος πράκ(τωρ). Διέγ(ραψεν) | Ζμεντῶς Πετορζμήθ(εως)  
| μητ(ρὸς) Τισάτις ὑ(πέρ) μερισμοῦ) | ποταμ(οφυλακίδος) β (ἔτους)  
Ἀντωνείνου |<sup>5</sup> | Καίσαρος τοῦ κυρίου ῥυπ(αροῦς) (ὀβολοὺς δύο) (χαλ-  
κοὺς τέσσαρας), | διπλ(ῶν) (δραχμὰς) γ (ὀβολόν), στρατ(ίωνος) (χαλ-  
κοὺς δύο). Μεχ(εῖρ) ιθ.

(4362) S. 57 Nr. 11. 145 n. Chr.

Σωτήρ καὶ Παπρεμίθης πράκ(τορες) | ἀργυρικ(ῆς) Ἐλεφ(αντίνης).  
Διέγ(ραψεν) Φαν|ῶψις Ἐρισεχνούθεως θιμὴν | δημοσίου φύνικ(ος) γενή-  
ματος |<sup>5</sup> | θ (ἔτους) Ἀντωνίνου τοῦ κυρίου (δραχμὰς) δ (τριώβολον). |  
(Ἔτους) θ, Ἀθὺρ κ̅.

(4363) S. 57 Nr. 12. 147—148 n. Chr.

Γερμανὸς καὶ Δομίτιος <<Φαν>> | Φανιανὸς πράκ(τορες) ἀργυρικ(ῆς)  
Ἐ(λε)φ(αντίνης) ὑ(πέρ) . . Διέγ(ραψεν) | Π . . . . . μηθ( ) μητ(ρὸς)

(4352—4365. Fortsetzung.)

. . . . . | ὑ(πὲρ) μερισμ(οῦ) ια (ἔτους) Ἀντωνίνου |<sup>β</sup> Καίσαρος τοῦ κυρίου ῥυ(παρὰς) δραχ(μὰς) τέσσαρας, | γ(ίνονται) (δραχμαὶ) δ. Τῷβι γ. Δομίτιος Φαννια|νὸς σ(εσ)ημ(είωμα) δραχ(μὰς) τέσσαρ[α]ς, (δραχμὰς) δ.

(4364) S. 57 Nr. 13. 148 n. Chr.

Παβοῦς Πρεκμήχ(εως) τελ(ώνης) γερ(διακοῦ) (ἔτους) ια | Παπρεμίτις χαίρειν. Ἐσχον | παρὰ σοῦ τέλ(ος) |<sup>ο</sup> λίνου γ (ἔτους) ιβ Ἀντωνίνου | Καίσαρος τοῦ κυρίου, Φαῶφι ιε, |<sup>β</sup> δι(ὰ) Ψενθατρῆς Ἀραμέως.

3. οἶνον scheint in λίνου verbessert zu sein (Goodspeed). 5. Ψενθατρῆ Σαράμεως Goodspeed, der aber schon Ψενθατρῆς Ἀράμεως für möglich hält. Ψενθατρῆς Ἀραμέως ist richtig, Spiegelberg.

(4365) S. 58 Nr. 14. 150 n. Chr.

[Στλάκκι]ος μισθωτῆς ἱερᾶς | [πύλ(ης) Σοή(νης) διὰ] Ἀμμωνίου βοηθοῦ. Διέγρα(ψεν) | [. . . . .]μεγ( ) τοῦ καὶ Πιλκοῦνις | [μητ(ρὸς) . . . . .]. γρα( ) ὑ(πὲρ) λαο(γραφίας) δραχ(μὰς) δέκα ἑπτὰ |<sup>β</sup> ὀβολ(όν), γ(ίνονται) (δραχμαὶ) ιζ] (ὀβολόν), τοῦ ιγ (ἔτους) Ἀντωνίνου | [Καίσαρ]ος τοῦ κυρίου, Φαρμ(οῦθι) κθ.

4366. Ostrakon. **Zahlungsanweisung.** Goodspeed, American Journal of philology 25 (1904) S. 58 Nr. 15. Boston, Privatbesitz H. W. Haynes.

Ἀπόδ(ος) εἰς Ἐλεφαντίνην | τῷ ὑῖῳ Βουκόλῳ | π(αρά) Πανῶτος (δραχμὰς) χ.

4367. Ostrakon. **Geschäftsbrief.** Goodspeed, American Journal of philology 25 (1904) S. 58 Nr. 16. Boston, Privatbesitz H. W. Haynes.

1	[	]	ΠατορΖ(μήθις) τῷ φιλτά-
2	[τῷ	πλεῖ]στα χαίρειν.	
3	[	]	ἐδησις πέμψω μου
4	[	]	ητωριτίων μου ἐπὶ
5	[	]	ἐχι αὐτὸ σήμερον
6	[	]	ἐν μὴ ἀμελήσις
7	[	]	λκας ουτι εικη ους
8	[	]	ἵνα κατὰ τῆς ἀρχῆ(ς).

4368. **Bauinschrift.** Steinbruch. Gebel Tukh (bei Ptolemais). Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 247 Nr. 5. Sayce, REGr. 2 (1889) S. 174 Nr. 1. Bouriant, Mém. miss. Caire 8 (1894) S. 368 unter f. Plaumann, Ptolemais S. 110.

Λατομίας τὸ πρῶτον ἀνεύρετο, αὐτὰρ ἔπειτα | τάσδ' ὁ Μενιππίδης ἐξεκένωσε πέτρας.

2. τάσδε mit ο unter dem ε Sayce, τάσδ' ὁ Jouguet.

4369 a—b. Papyrus (P. Ashmol). Faijum. 3. Jahrh. v. Chr. Mahaffy, The Transactions of the Royal Irish Academy 31 (1898) S. 197 ff., mit zwei Lichtdrucktafeln. Oxford, Ashmolean Mus.

(4369 a—b. Fortsetzung.)

(4369 a) Recto. **Saatberechnungen.**

## Salte A.

- 1 ἀράκωι γ, ἐρεβίνθ[ωι .],  
 2 φακῶι ς,  
 3 καταλείπονται υζ λ'β',  
 4 ἦν δεῖ κατασπαρῆναι κνήκωι.  
 (Zwischenraum von 1 Zeile.)  
 5 Ἀθηνᾶς κώμης διὰ Πετοβάστιος.  
 6 Ἄρ(ουραι) ψιζ L δ' ι'ς' λ'β',  
 7 ἀφ' ὧν ἀπολείπουσιν πρὸς τὴν πυρο-  
 8 φόρον υζ L δ' ι'ς' λ'β', κνήκου τ,  
 9 ὀρόβωι ι, ἀράκωι ρ, γ(ίνονται) ωιζ δ' ι'ς' λ'β'.  
 10 Ἀνταναιρουμένων δὲ ὧι πλείω  
 11 κατέσπαρκεν κριθῇ [ρ]  
 12 καταλείπονται ψιζ L δ' ι'ς' λ'β',  
 13 ἀφ' ὧν δεῖ κατασπαρῆναι  
 14 κνήκωι τ, ὀρόβωι ρ,  
 15 πυρῶι [τιζ L δ' ι'ς' λ'β'].

## Spalte B.

- 16 [ .]. πρὸς τὴν π[. .]ια  
 17 [ ]δ ὀρόβου [ ]  
 18 [ .]. κριθῇ ος [ ]  
 19 Ἀνταναιρουμ[ένω]ν δὲ ὧι π[λείω κατέσ]-  
 20 παρκεν ἀράκ[ωι] ρε  
 21 καταλείποντ[αι] ]  
 22 [ῶν] δεῖ κατασπαρῆναι ..  
 23 [ .]. νοι ηκαμν[ ]  
 (Zwischenraum von 1 Zeile.)  
 24 Εὐημερίας διὰ [Ἀρ]μαῖος ωπβ,  
 25 ἀφ' ὧν δεῖ [κατασπαρῆναι . . .] ψιη  
 26 κνήκωι . . ., λίνωι [. .],  
 27 ὀρόβωι [. .], γ(ίνονται) τιε,  
 28 [ἀφ' ὧν ἀνταναιρουμέν]ων ὧι π[λείω]  
 29 κατέσπαρκεν . ηι ι . . . .  
 30 ἀρ[άκου?]  
 31 καταλείπονται [ω]πβ

## Spalte C.

- 32 [Φιλα]γρίδος διὰ Ι . . . ιος ρσδ L  
 33 [πρ]ὸς τὴν πυροφόρον ρνς, μήκωι μ,  
 34 [λί]νωι η, κνήκωι ρκ, ὀρόβωι λ, γ(ίνονται) τνδ,  
 35 ἀνταναιρουμένων δὲ ὧι πλείω κατέ-



(4369 a—b. Fortsetzung.)

- 36 [σπ]αρκεν τῶν καθόλου μὴ δι[αγεγρ]αμμένων  
 37 [ ].ου ρ, ἀράκου ν, ὀλύρας ι, γ(ίνονται) ρξ,  
 38 καταλείπονται ρξδ,  
 39 [ἀφ' ὧν] δεῖ κατασπαρῆναι μήκωνι μ,  
 40 [ὀρό]βωι λ, λίνωι η, κνήκωι ριζ, γ(ίνονται) ρξδ.  
 (darunter Freirand.)

(4369 b) **Dienstkladde** (Sammlung zurückbehaltener Abschriften oder Auszüge von abgesandten Dienstschriften).

## Spalte A.

- 1 [ ]ηνι  
 2 [ ] θηρευταῖς  
 3 [ ] μὴ καθυστε-  
 4 [ρ το]ὺς ἀνθρώπους  
 5 [ ]ρε γὰρ εἰν  
 (Zwischenraum von 1 Zeile.)  
 6 [ (2. H.) Εὐ]μερίαν δισυνεγγύησα  
 7 [ ]ν καὶ Εὐβιον καὶ περὶ . .  
 8 [ ] ἐλείαν ἀγαγεῖν  
 (Zwischenraum von 4 Zeilen.)  
 9 [ (1. H.) ]εἰν εἰς Ἀρσινόην  
 10 [ ]ουσης γῆς ἀνειλη-  
 11 [ ]μωι τὸν δὲ τε-  
 12 [ ]ιν ἢ τι καλῶς ηἰ  
 13 [ Ἀρ]σινοίτου δώρῳ τῆς  
 14 [ ].ην ση θ  
 (Zwischenraum von 1 Zeile.)  
 15 [ ]εν με Ποσειδώνιος  
 16 [ ]και λευκομετώπων  
 17 [ ].ευσιν ὅτι μνη-

## Spalte B.

- 18 ἱγ  
 19 Νουμηνίωι . Καλῶς ποιήσεις παραγεγ[όμενος] ]  
 20 ὅπως ἂν ἐκτινάσσης τὸν εν[. . . .]. . . . ,  
 21 μετὰ δὲ ταῦτα ἐκτινάξεις τὸν ἐν Φιλαγρίδι.  
 22 Μὴ οὖν ἄλλως ποιήσης, ὑπομένω γὰρ σε ὥστε  
 23 ἐνάρξασθαί σε.  
 (kleiner Zwischenraum.)  
 24 Κονούφει . Καλῶς ποιήσεις γρ(άψαι) τοῖς παρά σου ἀποδοῦ-  
 25 ναι ἡμῖν τὸ σιτάριον, ὃ προσοφείλεις, εἰ δέ τισι  
 26 χαλκὸν προσοφείλομεν, κόμισαι ἥδη. Μὴ οὖν  
 27 ἄλλως ποιήσης.  
 (kleiner Zwischenraum.)

(4369 a—b. Fortsetzung.)

- 28 Δωρίωνι. Ἀπήγγειλέν μοι Πτολεμαῖος τοῦ  
 29 Μηνοδώρου βούλεσθαι λαβεῖν σοι Δεινίαν τὸν  
 30 ἐκ Κερκεσούχων. Καλῶς οὖν πο(ιήσεις) <sup>απεγευκαιρης</sup> ἀναβάς εἰς Κροκο-  
 31 δίλων πό(λιν) καὶ ἰδὼν αὐτόν, παράλαβε δὲ καὶ  
 32 Πολέμωνα εἰς τὴν λ, μάλιστα μὲν πειρά-  
 33 θητι συνχωρῆσαι Εὐβίῳ τῷ Σωσιβίου υἱῷ  
 34 ἀποδόσθαι.  
 35 [[Δημοκράτει. Τὰς ρβ τῶν ἱπ( ) καλῶς πο(ιήσεις) ...]]  
     καὶ Παιη!  
 36 Ἀμώητι. Ἀναγνούς τὸν λόγον τῆς κνηκοφόρου  
 37 εὔρηκα μὴθὲν μέρος ὑμᾶς ἐσπαρκ<sup>εῖναι</sup>[[ατε]].  
 38 Ὅμνύω ὑμῖν θεοὺς πάντας, εἰ μὴ ἅμα τῷ  
 39 λαβεῖν ὑμᾶς τὴν ἐπιστολὴν)  
 40 γεγραμμένην ὑ[π

## Spalte C.

- 41 Σφίνει. Τὰ Ἀντιόχου πρόβατα τ[ὰ] ἐν Ἑρμ[...]  
 42 μὴ ἀπέλθωσιν, οὐ δόντες μοι τὰ σ[...]  
 43 Ἄλλη τῷ [αὐ]τῷ. [[...]] Προσπέπτωκ[έ μοι τὴν δια-  
     γεγραμ]-  
 44 μένην γῆν εἰς κνήκον ἐν Ἀρσινόῃ καὶ ἐ[ν Εὐημερίαι]  
 45 καὶ ἐν Φιλαγρίδι κατεσπαρκέναι σί[ττωι(?)] ....., ἔδει]  
 46 μὲν οὖν σε, εἰ ἐφρόντιζες σαυτοῦ κ[αὶ τοῦ δέοντος(?)]  
 47 πεπτήσθαι κατὰ κώμην <sup>κ</sup> κατ' ἀνδρ[α  
     πρὸ λαβ[...]]  
 48 ὥς ἂν λάβῃς τὴν ἐ[...]] παραλαβῶν τοὺς κ[...]  
 49 ἐπισκέψαι κατ' ἀνδρα, ὅτε δ' ἔγραφον σοι [...]  
 50 ἢ ὀροβοφόρος καὶ κνηκοφόρος καὶ μηκωνοφόρος [...]  
 51 φρόντισον οὖν πρὸ τοῦ παραγενέσθαι ἕως τ[ῆς] κώμης [...]  
 52 Θέμει. Ἀπέσταλκα Φαίην [...]  
 53 γεωμετρήσοντα [τὴν] κνηκοφόρον [...]  
 54 τὴν περὶ Ἀρσινόη[ν] <sup>ιεν</sup> καὶ μὴ [...]  
 55 ἐκ πλήρους εὐρίσκει [...]  
 56 τὰς υ ἀρ(ούρας) συν[τέ]ταχ[α  
 57 τῷ μαχί[μωι] ]αγεῖν σε [...]  
 58 ἐφ' ἡμᾶ[ς . . .] .ς [...]  
 59 Φαναυη [...]  
 60 κατεβαί[...]] Φιλαγρίδος

35. ἱπ( ) Pr.; Mahaffy löst das dortige Sigel nicht auf. 37. ἐσπαρκ<sup>εῖναι</sup>  
 Mahaffy, ἐσπαρκ[[ατε]] Pr., laut Lichtdruckbild. 39. εἰ Mahaffy, ἐπ(ιστο-

(4369 a—b. Fortsetzung.)

λήν) Pr. 48. vermutlich εἰ, d. i. ἐπιτολήν), wie Z. 39. 49. ἔγραφον  
 σοι [οση? Mahaffy. 55. ἐκπληρους Mahaffy, ἐκ πλήρους Pr. 60. Φιλα-  
 γρίδος gehört laut Lichtdruckbild nach Z. 60, nicht — wie Mahaffy druckt —  
 nach Z. 59 (Pr.).

4370. Papyrus. **Darlehensvertrag.** Herakleopolites. 228/9 n. Chr.  
Wessely, Anzeiger Akad. Wissensch. Wien 1901 S. 106.

[Ἐτους ὀγδόου Αὐτοκράτορος Καίσαρος Μάρκου Αὐρηλίου Σεου-  
ήρου | Ἀλεξάνδρου Εὐ]σεβοῦς Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, ἐφ' ἱερῶν τῶν  
ὄντων | [ἐν Ἀλεξανδρείᾳ καὶ τῶν ἄλλων τῶν γραφομένων κοινῶν, |  
μηνὸς Γορπιαίου Ἐπ]εῖφ νεομηνία. Δι' ἐπιτηρητῶν ἀγορανομίας  
5 β'] [περὶ Τέκμαι τοῦ] ὑπὲρ Μέμφιν Ἡρακλεοπολίτου. Ἐδανείσα[το  
Αὐρηλία Θαι]σις Πανεδβεύιος μητρὸς Νεμεσιαίνης ἀ[πὸ] | κώμη[ς]  
Πε[ννάμ]ως ὡς ἐτῶν τριάκοντα δύο, οὐλὴ ἀν[τικνημίω] | ἀριστερ[ῷ],  
μετὰ κυρίου τ[ο]ῦ ἑαυτῆς ἀνδρὸς Αὐρηλίου Ἡ[ρακλιαν]οῦ | οὐετρανοῦ  
10 ὥ[ς] ἐτῶν τε[σ]σαράκοντα ἑπτά, ῥινὶ [. . .] | 19 φιλ[.]... παρὰ Αὐ-  
ρηλίου Σαραπί[ω]νος οὐετρανοῦ ὡς ἐ[τῶν] | τεσσα[ράκο]ντα ἑπτὰ  
ἀ[ρ]τυρίου Σεβαστοῦ νομίσματος κεφ[α]λαίου δρ[αχ]μᾶς ἔννακοσίας  
τόκου δραχυαίου ἐκάστης μνᾶς | κατὰ μῆνα ἕκαστον, ἀ[ς] καὶ ὁμο-  
λογεῖ ἢ δεδανισμένη Αὐρηλία Θαήσις ἔχειν ταύτας ἐκ πλήρους διὰ  
15 χειρὸς [ἐξ οἴκου] | 15 καὶ ἀποδώσειν αὐτὴν αὐτάς ταύτας τῇ μηνὶ  
Ἐπειφ τοῦ [ε]πισιό[ν]τος ἐνά[τ]ου ἔτους ἀνυπερ[θέ]τως, τῆς πράξεως  
αὐτῇ ο[ὔσης] | ἕκ τε τῆς δεδανισμένης Θαήσιος καὶ ἐκ τῆς ἐξῆς  
δη[λω]σο[μέ]νης | υποθήκης π[ράσσοντι] καθάπερ ἐκ δίκης. [Υ]πὲρ  
[δὲ] | τοῦ π[ροκ]ειμένου [κεφαλαι]οῦ κατὰ πᾶσαν ἀσφάλειαν παρα-  
20 κ[ατα]τί[.]20 θησι [ἢ] Θαήσις τῇ Αὐρηλ[ί]ῳ Σ[α]ραπίωνι [τὴν ὑπ]ἀ[ρ]-  
χουσας | αὐτῇ περὶ κώμη[ν] Πε[ννάμ]εα ἐ[κ] τοῦ Πασ[.]... κλήρου  
| ἄρουραν μίαν ἤμισυ, γείτονες, καθ[ὼς] αὐτοὶ ὑπ[ηγό]-  
ρευσαν, νότου κληρονόμων [. . . . .] ἀβίωνος ἄρουραι [. . . . .]  
... ..]ωσμη[.]... ..], λιβὸς βασιλικὴ ὁδός, ... ..]  
25 ... ..] 23 κληρο[ν] κα[τ]οικ[ι]κοῦ ἄρουραν μίαν ἤμισυ, [γείτονες]  
... ..]ερω[τος] Βιένχεως, ἀπηλιώτου Πινούτιος ψιλὸς τόπος,  
λιβὸς τοῦ Αὐρηλίου | Σαραπίωνος, κ[αὶ] περὶ ... ροθὴν κλήρου  
κατοικικοῦ ἄρουραν μίαν, | [γείτονες] νό[του] ... ]γλεσατο( ),  
ἀπηλιώτου [...]ήφιους Πανεδβεύιος, | [λιβ]ὸς κληρονόμων Διδ[υμι]-  
30 ανοῦ εὐθηνιαρχήσ[αν]τος τῆς λαμπρο[ύ]30 τ[ῆς] πόλ[εως] τῶν Ἀλε-  
ξα[νδ]ρέων, [βορρ]ᾶ .. θη[.]η..... Ἀπ[ολλων]ίας ... ..]ας καὶ τῆς  
[Θαήσιος] μὴ ἀποδιδούσης, ἐξείν[αι] τῇ Σαραπίωνι ἐμβαδεύσαντι  
κρατεῖν καὶ κυριεύειν καὶ δεσπόζειν | καὶ ἐξουσίαν ἔχειν πᾶσαν οἰ-  
κ[ονο]μίαν κατ' αὐτῶν ἐπιτελεῖν | ἀνεμποδίστω[ς] οὐ προσδεόμενον  
35 τῆς Αὐρηλίας Θαήσιος παρού[σας], ἣ [κα]ὶ εὐδοκ[ε]ῖ τῇ προγεγραμ-  
μ[ένη] [ταύτῃ] τῇ ὑ[πο]θήκῃ καὶ βε[βα]ι[ο]ί πά[σ]ῃ βεβαιώσει ..  
[πάντα] τὸν ἐπ[ελ]ευσόμενον ἢ ἐμ[πο]ιησόμενον | αὐτή[.] ἀπο-

στήσειν, ἃ καὶ .[. . .]ν τοῖς ἰδ[ίοις] α[ὐτῆς] γρ[άμμ]ασι. Περὶ δὲ | τοῦ ταῦτα [ὀρθῶς] καὶ καλῶς γεγενῆσθαι, ἐπ[ε]ρω[τη]θέ[ν]τες ὠμ[ο-  
λόγ]η[σ]αν. | Ἡ ὑπο[θήκη] κυρία. (2. H.) Αὐρηλία Θαῆ[σις] μ[ετ]ὰ  
40 κυ[ρίου] [40] τοῦ ἀνδρὸς Αὐρηλίου Ἡρακλιανοῦ [δ]εδάν[ισ]|με παρὰ  
τοῦ Αὐρηλίου Σαραπίωνος [δρα]|χμὰς ἑνακοσ[ί]ας ἐπὶ ὑπ[οθή]κη τῶν  
ἀρου[ρῶν] τριῶν ἡμισε[ί]ας, καὶ ἀποδώσω ὥς πρόκειται. (3. H.) Αὐ-  
ρήλιος Σαραπίων δε[δάνικα] ὥς πρόκειται.

5. [. . . . . τοῦ] Wessely, [περὶ Τέκμει τοῦ] Pr. (nach CPR. 84).

7. Πее[ναме]ας Wessely, Πее[νάμε]ως Pr.

4371—4372. Ostraka. **Fährsteuerquittungen.** Edfu. Ptolem. Zeit.  
Schubart, BGU. 1188, 9 Anm.

(4371) P. 11021. Ἔτους Ἐ, Μεσορή. Τ(έτακται) ἐπὶ τὴν ἐν Ἀπόλ-  
λωνος πόλει τῇ μεγάλῃ τρά(πεζαν) πορθμ(ικῶν) τοῦ αὐ(τοῦ) L  
Ποῆρις Ἀρθώτου χιλίας πεντακοσίας, γ(ίνονται) ἄφ.

(4372) P. 11030. Τέτακται εἰς τὰ πορθμικά τοῦ η L Πατοῦς Ἀρε-  
μούνιος χα(λκοῦ) υ, γ(ίνονται) υ. L η, Τῦβι Ἐ.

4373—4381. Einkratzungen. **Denkschriften und Proskynemata.**  
Kasr-el-Banat (Wüstenstraße Hamamat). Adolf J. Reinach, Bull.  
Soc. Alex. 13 (1910) S. 119 f.

(4373) S. 119. Ἀπολλω, | Ἐρωσχ.

(4374) S. 119 Nr. I. Ἀννίων Βικ[ ] | ἐποίει.

(4375) S. 120 Nr. II. Ἀντίοχ(ος) Κορίνθιο(ς).

(4376) S. 120 Nr. III. Νῆλον Ἐπικρ[άτους(?)].

(4377) S. 120 Nr. IV. [Τὸ προσκύνημα (τοῦ δεῖνα) πα]ρὰ Παν[ί ]

[Προσκύνημα πα]ρὰ Παν[ός?] Reinach, obige Ergänzung von Pr.

(4378) S. 120 Nr. V. Σέλ[ευκος] | Παν[ί].

(4379) S. 120 Nr. VI. . . ακαλος(?).

(4380) S. 120 Nr. VII. 26 v. Chr.

Ἡσυχίου . . . | Ἔτους ε' Κ[αί]σ[α]ρος, Χοιὰκ α'.

(4381) S. 120 Nr. VIII. ΑΜΡϞΟΝ Καίσαρος.

4382. Einkratzung. **Denkschrift.** El Much (Wüstenstraße Hamamat).  
Adolf J. Reinach, Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 120 unten.

ΛΟΥC | M.

4383. Inschrift. **Weihung.** Tempel. Gebel Tukh (Mons Porphyrites).  
116 n. Chr. Adolf J. Reinach, Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 123.  
Couyat, Bull. Instit. arch. or. 7 (1909) S. 28.

Ἐπερ Αὐτοκράτορος Καίσαρος Νέρουα Τραιανοῦ Σεβαστοῦ Γερ-  
μανικοῦ Δακικοῦ | τύχης καὶ τοῦ σύμπαντος αὐτοῦ οἴκου Ἰσιδι θεᾶ  
μεγίστη τὸ ἱερὸν ἐποίει | ἐπὶ Μάρκου Ῥουτιλίου Λούπου ἐπάρχου  
Αἰγύπτου Μάρκος Παπείριος Κέλερ | δεκαδάρχης εἰλης Βουκουντίων.  
Ἔτους 18ῃ Τραιανοῦ τοῦ κυρίου, Μεχέρ τρίτη.



4384a—c. Einkratzungen. **Denkschriften**. Abu Kueh (Gegend von Hammamat). Adolf J. Reinach, Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 128.

(4384a) Σίμων. (4384b) Ὠρος. (4384c) Ἀπταλος.

4385a—o. Einkratzungen. **Denkschriften** und **Proskynemata**. Abu Kueh (Gegend von Hamamat). Adolf J. Reinach, Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 129 unter b und c.

(4385a) [Διο]νύ[σι]ο[ς].

(4385b) Ὀνησίανᾶς ἦκω.

c) Θέων Πα[νί?].

(4385d) Φιλωνίδης ἦκω Πα[νί?]

(4385e) Ἀντίμαχος.

(4385f) Νικόμαχος ἦκω.

(4385g) Καλή.

(4385h) Θινι.

(4385i) Ὠρίων, Τύραννος.

(4385k) Ἀφροδίσιος Π[ανί?].

(4385l) Διονύσιος.

(4385m) Ἡσύχιος Πανί.

(4385n) Εὐτύφρον[α] ἐπαιν[ω] Ἀτ-  
ταλ[ος].

(4385o) Ἀβδουσεῖρις . . . οσειος τῇ  
Ἀφροδίτῃ.

4386. **Mumienschild**. Möller, BDT. S. 31 Nr. 81. Berlin, ägypt. Mus.  
Ψινμέσε εἰς | Τρινκατὰν κύμησ.

Ψινμεσεεις die Ausgabe, Ψινμέσε εἰς Möller briefl.

4387. **Mumienschild**. Möller, briefl. Berlin, ägypt. Mus.

Πανισκεῦτος | κουρέως σῆμα.

4388—4413. Inschriften. Hamamat. **Denkschriften** und **Proskynemata**. Adolf J. Reinach, Bull. Soc. Alex. 13 (1910) S. 132 ff.

(4388) S. 32. Τὸ προσκύνημα Σωτήρος καὶ Μέρσι καὶ Σιεφμοῦις καὶ  
Παχνοῦμις παρὰ τοῖς ἐνθάδε θεοῖς.

(4389) S. 134 Nr. 3. Τὸ πουςκή|νου<μα>.

(4390) S. 134 Nr. 9. Τὸ προσκύν(ημα) | Κωπρῆς Μικκάλου. | L ε.

(4391) S. 134 unten. Letronne, Recueil II S. 439 Nr. 453. Franz,  
CIGr. III 4716d<sup>23</sup> Add. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 479.

Τὸ προσκύνημα | Λεωνίδης Μικκάλου χαλκ(ε)ύς.

(4392) S. 135 oben.

Τὸ προσκύνημα Σμᾶ Μικκάλου Περτεσιίου ἐργοδότου.

(4393) S. 135 Nr. 18. Τὸ προσκύνημα | Ἀνουβάτος Πανί.

(4394) S. 135. Die Inschriften von Hamamat enthalten außerdem noch  
folgende Namen: Λεοντᾶς, Διδυμᾶς, Σαραπᾶς, Ἀρρηκτᾶς, Ἀσπιδᾶς,  
Ἀχιλλᾶς, Ἀλεξᾶς, Διονυτᾶς.

(4395) S. 135 Nr. 19. Τὸ προσκύνημα Μασητή(ς).

(4396) S. 135 Nr. 24. Προσκ[ύνημα] | Ἦρα . . . .

(4397) S. 135 Nr. 39. Zeit des Tiberius (Reinach).

Τὸ προσκύνημα . . . . . | τοῦ . . . . . καὶ τῶν πάντων | . . . καὶ  
τῆς γυναικὸς αὐτοῦ | παρὰ τῷ Πανί θεῷ [μεγίστῳ] | καὶ τοῖς συν-  
νάοις θεοῖς. L δ.

(4398) S. 136 Nr. 42. Ἀρβέσχινς Καλασ[ίρις].

(4399) S. 136 Nr. 43.

Τὸ προσκύν(α)μ | Λ . . . |ου . . . σου|κρας παρὰ τῷ | Πανί.

(4388—4413. Fortsetzung.)

(4400) S. 136 Nr. 45. Κράοκος Ἡρακλ . . . . .

(4401) S. 136 Nr. 52. Letronne, Recueil II S. 446 Nr. 487. Franz, CIGr. III 4716 d<sup>44</sup> Add. Lepsius, Denkm. Taf. 100 Nr. 577.

Λούκειος | Καικέλιος | Σωκρά|της σπί|ρης Μά|ρκου Φρώ|ρου  
κεν|τυρία(ς) | Μομ|<sup>10</sup>|μίου | τὸ προσ|κύνημα].

Z. 11 von Reinach hinzugefügt.

(4402) S. 136 Nr. 54. Ἡφαι[στία] | στᾶσ|α ἐνθάδε.

Ἡφαι[στᾶ] Reinach, Ἡφαι[στία] Pr.

(4403) S. 137 Nr. 44.

Ἡφαιστᾶς ἐκ (oder ελ) | ἐκ Φαμελίας (statt des μ auch ν, statt des λ auch ν möglich).

Lies: Ἡφαιστᾶ Σελ[εύκου](?) Reinach; Ἡφαιστᾶς wird stehen bleiben müssen (Pr.).

(4404) S. 137 Nr. 55. Letronne, Rec. II S. 448 Nr. 489. Franz, CIGr. III 4716 d<sup>60</sup> Add. Τὸ προσ(κύνημα) Πετέμνις Ψ|ενμνεκουρούς.

Τὸ <προσκύνημα> Πετεμν[οῦ]φ[ις] Ενμνεκουρους Letronne u. Franz, obiger Text Reinach.

(4405) S. 138 Nr. 62. Τὸ προ[σκύνη]|μα Σύρας.

(4406) S. 139 Nr. 67. ΤΟ PRSVNHMA.

(4407) S. 140 oben. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 476.

Σωκράτης | υἱὸς Πρίσκου | τὸ προσ|κύν[ημα].

Bei Lepsius scheint προσκύνημα voll ausgeschrieben dazustehen, falls die schräg stehenden Buchstaben dazu gehören (Pr.).

(4408) S. 140 Nr. 69. Σιδηρός.

(4409) S. 181 oben. Franz, CIGr. III 4716 d<sup>12</sup> rechts Add. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 509. Σιδηρός. | Σωκρά|της. | Ψενπουήρ.

(4410) S. 142 Nr. 109. Οὐερσής.

(4411) S. 143 oben. Letronne, Rec. II S. 433 Nr. 432. Franz, CIGr. III 4716 d<sup>20</sup> Add. Lepsius, Denkm. Taf. 100 Nr. 578. Text nach Reinach.

Τὸ προσκύνη|μα Οὐερσής | Ἀμμωνίου | σκληρουργὸς | τῶν ἀπὸ  
Σου|ήνης. L ιζ', | Φαῶφι | νι λ̄.

(4412) S. 143 Nr. 110. Abbild bei Weigall, Travels in the Upper Egyptian Desert, Taf. X, 9. Στυλ( ) Ἐπαφρ(όδοτος) Καίσαρος.

στυλ(ις) Reinach, Στυλ(ιανός?) B. Keil.

(4413) S. 144 Nr. 111. Abbild bei Weigall, a. a. O.

Λ̄. Ἐπαφρ(όδοτος) Καίσαρος.

4414. Papyrus. **Abtretung von Ackerland.** Faijum. 143 n. Chr. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 168 Nr. 3. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

Ἔτους ἐβδόμου Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τίτου | Α|ιλ|ίου Ἀδριανοῦ  
Ἀντωννείου Σεβαστοῦ | [Εὐσεβοῦς], μηνὸς Ἀπελλαίου | Φαῶφι ιβ̄.

Ἐν Καρανίδι | [τῆς Ἑρακλ]είδου μερίδος τοῦ Ἀρσι(νοίτου) νομοῦ.  
 5 Ὁμολογεῖ |<sup>5</sup> | [Ἑρῶν ἀ]πάτωρ μητρὸς Ἰσιδώρας γεωργὸς κτ̄ κληρου-  
 χία[ς] | [ὡς (ἐτῶν)] εἴκοσι, λεύκωμα ὀφθαλμῶν δεξιῶν, τῷ ἐν τῷ αὐτῷ  
 | [κλή(ρῳ)] γεωργῷ Ἀπολλῶτι Λιμναίου τοῦ Ὀννώφρεως ὡς (ἐτῶν)  
 λ, | [οὐλ(ή)] ὀφρύϊ δεξιᾷ ἐκκεχωρηκέναι αὐτῷ τὸν ὁμολογοῦ(ντα)  
 [Ἑρ]ῶνα ἀπὸ τοῦ νῦν ἔφ' ὃν μέ[ν]ει αὐτῷ ἡ γεωργία χρόν[ο]ν  
 10 |<sup>10</sup> | τὸ ἐ]πιβάλλον αὐτῷ μέρος ἡμισυ ὧν γεωργεῖ ἑδαφῶν | [σὺν] τῷ  
 προκειμένῳ Ἀπολλῶτι περὶ μὲν Ψεναρψενῆσιν [Κα]μηλιανῆς οὐσίας  
 ἀρουρῶν πέντε ἡμίσιους, καὶ | [ὁμ]οίως Μαικηναί(τιανῆς) ἀρούρης  
 ἡμίσιους τετάρτου καὶ Κερ[κεσ]οῦχων προσ[ό]δου ἀρούρας δύο ἀπὸ  
 15 τῶν ὑπὲρ α[ὐ]τῶν |<sup>15</sup> | τῶν] εἰς τὸ δημόσιον μετρουμένων καὶ διαγραφο-  
 μένων | [δ]ημοσίων π[ά]ντων καὶ τῶν ἄλλων τῶν ἑξακολουθού[ν]των |  
 ταῖς ἀρούραις ἢ δώσι ἐπιτίμου ἀργυρίου δραχμᾶς | [ἐκατ]τὸν καὶ εἰς  
 τὸ δημόσιον τὰς ἴσας. Ὑπογρα(φεὺς) Ἑρῶν | (2. H.) [ἀ]πάτωρ μητρὸς  
 20 Ἰσιδώρας ὁμολογῶ ἐκκεχωρη[κέναι] |<sup>20</sup> | τῷ Ἀπολλῶτι ἀπὸ τοῦ νῦν  
 ἔφ' ὃν μένει μοι ἡ γεωργία χρόνον. | [. . .] . λο(ς) Ἑρι[έ]ως ἔγραψα  
 ὑπὲρ αὐτοῦ μὴ εἰδότος γράμματα. | (3. H.) [Α]ναγέγραπ(αι) διὰ γρα-  
 (φείου) Καρανίδο(ς).

14. lies ἀντὶ statt ἀπό(?), Wilcken, Archiv IV S. 174 (nach P. Flor. I 18, 17). 19. nach Goodspeed beginnt die 2. H. erst mit ἀπάτωρ.

4415. Papyrus. **Beschwerde.** Faijum. 144 n. Chr. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 169 Nr. 4. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

[Ἀρ]τεμιδώρῳ τῷ καὶ Τούρβωνι βασιλ(ικῷ) γρα(μματεῖ) Ἀρσι(νοεῖτου)  
 Πολέμωνος μερ(ίδος) | [πα]ρὰ Στατίας Πετρωνίας μετὰ κυρίου τοῦ  
 δεδομ[έ]νου αὐτῇ κατὰ τὰ Ῥωμαίων ἔθνη Τιβερίου | Κλαυδίου Σε-  
 5 κούνδου. Ἐπεὶ τελῶ τὸ τέλειον ἀριθμη[τ]ικὸν ἐπὶ κώμης Νείλου  
 πόλεως τῆς Ἑρακλ(είδου) | μερίδος, ἔσχον δὲ ἀπὸ νομίμων ἐμβα-  
 δείας | ἐνεχυρασίας τῷ διεληλυθότι Σ (ἔτει) Ἀντωνίνου | Καίσαρος  
 τοῦ κυρίου ὑποχρέου μου ἅμα ἄλλοις | ὑπάρχουσι καὶ περὶ κώμην  
 10 Μέμφιν τῆς Πολέμ[ω]νος μερίδος κλήρου κατοικικοῦ (ἀρουρῶν) α  
 (ἡμισυ) γ ιβ̄, ὃ δὲ | [ὑ]πόχρεος Ἀφροδίσιος τελεῖ ἐπ' ὀνό(ματος)  
 Θαμουνίου Σαμβ(ᾶ) | ἡμιτέλειον ἀριθμητικὸν ἐπὶ τῆς Μέμφεως καὶ  
 οὐδὲν αὐτῷ | ὑπάρχει περὶ τὸν γομὸν κατοικικὸν ἑδαφος, | ἐπιδίδωμι  
 15 ὅπως περιαιρεθῇ τὸ τῆς Θαμουνίου |<sup>15</sup> | ὄνομα ἀπὸ τῆς τοῦ ἀριθμητικοῦ  
 γραφῆς. | (2. H.) Ἀρτεμίδωρος ὁ καὶ Τούρβων βασιλ(ικός) γραμ(μα-  
 τεὺς) | Πολέμωνος μερίδος κωμογρα(μματεῖ) Μέμφεως. | Τοῦ ἐπιδο-  
 θέντος μοι βιβλιδίου ἀντίγρα(φον) | πρόκ(εῖται). Τὸ ἀκόλουθον οὖν  
 20 ἐπιτελεῖ ὡς καθήκ(ει) |<sup>20</sup> | ὡς πρὸς σὲ τοῦ λόγου ἐσομένου, ἂν τι  
 μὴ | δεόντως γένηται. [Σε]σημεῖωμαι. | (Ἔτους) Ζ Ἀντωνίνου Καί-  
 σαρρος τοῦ κυρίου, | Μεχεῖρ λ.

12. lies αὐτῇ statt αὐτῷ, Wilcken, Archiv IV S. 174.

4416. Papyrus. **Beschwerde.** Faijum. Um 157 n. Chr. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 170 Nr. 5. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

Θεοδώρῳ στρ(ατηγῳ) Ἀρσι(νοείτου) Ἑρακλείδου μερίδος | παρὰ  
 5 Πτολεμαίου Σωκράτους καὶ | Ἀρπάλου Ἀσκληᾶ καὶ τῶν λοιπῶν | ἐπι-  
 τηρητ(ῶν) γενη(ματογραφουμένων) ὑπαρχόντων διοικ(ήσεως) | κώμης  
 Καρανίδος. Ἐνεστύσεως ἡμεῖν | ἀμφισβητήσεως πρὸς Ἑρακλῆν |  
 καὶ Ἡρώδην  
 βοηθο[ν] ὅς ἐπισκεπτῶν ἐλαικῶν καρ(πῶν) | κ (ἔτους) περὶ ὧν παρέ-  
 10 γραψαν ὑπαρχόν[10]των ἐν τῇ ἐπιτηρήσει [[ἄφορα ἐν]] | [[φορίμοις ἀνα-  
 σιν [[τὰ ἄφορα]]  
 γραψάμενοι ἐπ' ἀργυρισ[ ] [[μῶι κ]] καὶ τὰ κελευσθέντα | ὑπὸ τοῦ λαμ-  
 προτάτου ἡγεμόνος Σεμπ(ρωνίου) | Λιβερᾶλις τὰ ἄφο(ρα) [[ἐν φορί-  
 15 μοις ἀναγρα]]<sup>15</sup>[[ψάμενοι]] ἐκ τοῦ πλείστου ἀναξηράναντα, ἃ | ἐν  
 φορίμοις ἀναγραψάμενοι, καὶ περὶ ὧν | παρὰ ἐτέρων ἐπικρατούντων  
 ἐνίῳν | ὑπαρχόντων τῆς α(ὐτῆς) ἐπιτηρήσεως | μᾶλλον φορίμων ὄν-  
 20 των ἀργυρι<sup>20</sup>σάμενοι ἐν ἀφόροις διέστειλαν καὶ τῶν | κατ' αὐτοὺς  
 δεομένων ὑπὸ τοῦ λαμπροτάτου ἡγεμόνος [[Σεμπ(ρωνίου) Λιβερᾶλις]].  
 Διὰ τοῦ(το) | ἀξι[[ω]]οῦμεν <τοῦ>του τὸ ἴσον [[τῶν]] δι' ἐνὸς τῶν  
 25 περὶ | σε ὑπηρετῶν μεταδοθῆναι αὐτοῖς, <sup>25</sup> | ἵν' ἔχοντες ἔνγγρα(πτον)  
 [παραγ]γελείαν παρα[γένωνται εἰς τὸ ἱερώ]τατον αὐτοῦ | βῆμα, ὅπ[ου  
 ἔαν τὸν τοῦ] νομοῦ διαλο[ρισμὸν ἢ δι[καιοδοσίαν] ποιήσῃται, | ἀρ-  
 30 κουμένων ἡμῶν τῇδε τῇ διαστολ(ῇ). <sup>30</sup> | ὅ . . . .

II. ἐπαργυρισμῷ Goodspeed, ἐπ' ἀργυρισμῷ Wilcken, Archiv IV S. 174.

4417. Papyrus. **Quittung über Saatgetreide.** Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 172 Nr. 6. Verbesselter Neudr. von Pap. Karanis S. 47 Nr. 67. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

Σπερμάτων [.]. (ἔτους) Ἀντωνίνου Καίσαρος | τοῦ κυρίου ὁῆ  
 [κ]ληρουχ(ίας) Καρανίδος | Σενεκά Σαταβοῦς Ἀρμυύσεως (ἀρουρῶν)  
 δ L d | Σεουήρ[ο]υ (ἀρουρῶν) δ L d η λο. Ἀθὺρ κ̄.

4418. Papyrus. **Steuerquittung** (στεφανικόν?). Faijum. Zeit des Commodus. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 173 Nr. 7. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

1 [ Μάρ]κου Αὐρηλίου Κομμόδου  
 2 [ ] ιζ διέγρ(αψεν) Σ . . . . .  
 3 [ ] .μελοῦτος Ὀννώφρεως  
 4 [ ] . (δραχμαῖς) τέσσαρας, γ(ίνονται) (δραχμαὶ) δ .  
 5 [ ] δ

4419. Papyrus. **Dienstscheiben.** Faijum. 224 n. Chr. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 173 Nr. 8. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.



(Ἔτους) ὁ Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Μάρκου Αὐρηλίου Σεουήρου | Ἀλεξάνδρου Εὐσεβοῦς Εὐτυχ[οῦς] | Σεβαστοῦ, Φαῶφι. |<sup>5</sup>| Αὐρήλιος Ἀφροδίσιος κωμογρ(αμματεὺς) | δι' ἐμοῦ τοῦ α . . . . ου (hier bricht der Papyrus ab).

4420. Papyrus. **Privatbrief.** Hermupolis(?). Spätröm. Zeit. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 173 Nr. 9. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

Ὠριγένης Δι[ο]γενᾶτι τῷ | ἀδελφῷ π[λ]εῖστα χαίρειν. | Πρὸ μὲν π[ά]ντων εὐχομαί | σε ὑγιαίνειν] μετὰ τῶν σῶν |<sup>5</sup>| π[ά]ν[των κα]ὶ τὸ προσκύ[νη]μά [σου] ποιῶ παρὰ | [τῷ κυρίῳ Σαράπιδι] | (hier bricht der Papyrus ab).

4421. Papyrus. **Dienstliche Meldung.** Faijum. 3. Jahrh.n.Chr. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 174 Nr. 10. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

[Αὐρηλίῳ Ἀχιλλεῖ τῷ καὶ Πολλαρίωνι στρατηγῷ Ἀρσινοίτου] | [παρὰ Αὐρηλίων Περουτος Π[τολεμαίου] | [καὶ Ἀντωνίου Ἀντωνίου ἀμφ[ο-τέρων] | [κωμαρχῶν κ]ώμης Καρανίδου[ς τοῦ Ἀρσιν(οίτου)]. |<sup>5</sup>| [Κατὰ κέλευσιν] [τοῦ] διασημοτάτου ἐπ[ιτροπ]οῦ | Ἀννίου Διογένους ἡριθμήθη . . . [ ] | παρὰ τῶν τοῦ νομοῦ δημο[σίων χρημά]των τραπεζιτῶν ἐξ ἐπιστ[άλατος] σου | ὑπὲρ τιμῆς ὧν παρεσχέκα[μεν στιχα]<sup>10</sup> |<sup>10</sup>ρίων εἰς . . . κλε[. . .] ] [. . .] . . . [ ] (hier bricht der Papyrus ab).

1. Ergänzungen nach BGU. 620 (Goodspeed).

4422. Papyrus. **Dienstliche Verfügung.** Faijum. Spätröm. Zeit. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 174 Nr. 11. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

1 Π(αρά) τοῦ στρατηγοῦ  
2 εἰρηνάρχῃ καὶ κωμάρχαις καὶ κεφαλαιωταῖς π[ι]τ'τακίων κώμης [ ]  
3 . . . .αι. τὸν ὑπὲρ ἡμῶν ἐργασάμενον εἰς τὰ κατὰ τὸ Πηλούσιον  
ἐ[ρ]γα]  
4 [. . . . .]τε. οψ[. . .]σαι πάνθ' ὅσα χρεωστέεται αὐτῷ ἀπὸ λόγου  
5 [. . . . .]κ.τα[. . .]τα πλίστα χρεωστούμενα αὐτῷ α . . . υνηρα[ ]  
6 [. . . . .]φ[. . . . .] καὶ Διδ[ύ]μου. Ξεσημίω(μαι). Ἀθὺρ κδ.

3. lies ὑμῶν, Wilcken, Archiv IV S. 175.

4423. Papyrus. **Bericht an den Statthalter.** Faijum. Um 300 n. Chr. Goodspeed, Class. Philology I (1906) S. 175 Nr. 12. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

1 τῷ διασημοτάτῳ [. . . .] ἡγεμόνι [ ]  
2 ἐκ[λ]ογιστίαν καὶ Γερόντιος στρατηγὸς Ἀρσινό[ε]ιτου  
3 ]μενα ὑπὸ τοῦ σοῦ μεγ[αλ]εῖου  
4 ]των θαλαττίων  
5 π[ρὸς] τὴν τάξιν [ ]  
6 ] κλήρους τῶν [ ]

- 7 ]των τὰ ὀνόμ[ατα  
 8 ]αναφερομεν[  
 9 Ἔρρωσ[ο

Rückseite: Reste zweier Schwarzstempel und: Κλαυδ[ί]ω  
 ι δ .

4424. Papyrus. **Abrechnung.** Faijum. 3. Jahrh. n. Chr. Wessely, Anz. Akad. Wien 1906 S. 41. Auf der Rückseite steht P. Flor. II 224. Wien, Privatbesitz Wessely.

- 1 Αἴωνι [βο]υκόλ[ω  
 2 ἔμοι ἔρ[ι]α [  
 3 πραγματικῶ [  
 4 κτη[  
 5 Φανινοῦθις [  
 6 φοίνικ(ες) α[  
 7 εἰς στέγα[σμα  
 8 δοκιων [  
 9 ὄνοις καὶ ὀνελ[άταις

4425. Papyrus. **Abrechnung über Öl, Wein** u. dgl. Faijum. 2. Jahrh. n. Chr. Goodspeed, Class. Philology III (1908) S. 428 ff. Chicago, Privatbesitz Goodspeed.

A. Recto.

Spalte 1 (zu stark zerstört).

Spalte 2.

- |    |                                     |                    |         |
|----|-------------------------------------|--------------------|---------|
| 1  | Ἑφαισιτιάδ(ος)                      | [κ]ερα[μ(ίων)] ἰδ̄ |         |
| 2  | και[.].                             | [ ]α               |         |
| 3  | τα.[.]·[                            | ]                  |         |
| 4  | Κῶα                                 | [ ]                |         |
| 5  | τεταρτήχωρ[α                        | ]ς̄                |         |
| 6  | .μιν.ασιν                           | [ ]ς̄              |         |
| 7  | Ἑμίκων                              | ᾱ                  |         |
| 8  | Κῶφ[ν]                              | ᾱ                  |         |
| 9  | διπλ[ά]δια                          | [ ]                |         |
| 10 | π(αρά) βο[ι]κοῦ                     | [ ]                |         |
| 11 | καὶ διεστολιο.                      | [ ].               |         |
| 12 | [ύ]πὲρ τοῦ Π̄εταμ[ ]                |                    | ῑ ωοβ̄ |
| 13 | [ ] ἄλλου                           |                    | σος̄    |
| 14 | [.]·[.]                             |                    | κς̄     |
| 15 | ] ἄλλο[υ ]                          |                    | ιζ̄     |
| 16 | <u>]α β̄ ὑλιστ[οῦ] .ασις</u>        |                    |         |
| 17 | Λόγος ἁλός .                        |                    |         |
| 18 | [Σα]ραπίων[ος] — ᾱ καδ.δου — ις̄    |                    |         |
| 19 | [Ἑ]φαισιτιάδα θηλικάπηνε( ) πας — ᾱ |                    |         |

20	. Θιε[ψι.].[.]. . Βακχ( ) Ὠρίων	— ᾱ
21	[ ] .α ἀπὴν ἐλίου	— β̄
22	...[. Βακ]χ( ) ι[.]	— β̄
23	Σερήνω (ἐκατοντάρχῳ) .	— γ̄
24	[Θ]ιέψι θυρο...[.]στια	— β̄
24.	θυροκρουσσία?, Goodspeed.	

## Spalte 3.

1	[.]μα ἀναλόγη Ἀμυνταίου δι(ὰ)
2	[Π]εκμή[ι]τος. Ἀ[θ]ὺρ ιϚ̄ ἐμισθ( ) δι(ὰ) Σαραπίω(νος)
3	..λου.. κοτ(ύλαι)
4	παιδ(ίοις) ιβ̄ σ....
5	ὁμ(οίως) ῑ ὁμ(οίως) ..
6	ὁμ(οίως) ζ̄ ὁμ(οίως) ..
7	ὁμ(οίως) δ̄ ὁμ(οίως) γ̄
8	μ[ι]κροῦ κτήματ(ος)
9	παιδ(ίοις) δ̄ σφυρίδ(ες) ζ̄
10	[.] προαναλλελεγμέναι η
11	[π(αρά)] Σαραπίωνο(ς) σφυρίδες Ϛ̄
12	πάντα ἐνεκλείσθη ις τὸ
13	Ἀμυνταίου ις ταμείον
14	.[. . τα]μείον
15	[.....]υ μικροῦ κτήματ(ος)
16	[.....] παιδ(ίοις) δ̄ σφυρ(ίδες) γ̄
17	[.....]ου ..θη.αντ( ) διὰ Πεκμήιτ(ος)
18	[καὶ] Κάστορος καὶ ἐξέβησ-
19	αν̄ μετρηταὶ γ̄ .
20	κερμ( ) δι(ὰ) Πεκμήιτος
21	παιδία ἀνάλεκτ(α)
22	ἐξέβησαν ἄλλων — κγ
23	.... κτήματ(ος) Ἀρσι(νοϊτῶν πόλιν) . ιᾱ
24	...[.]... θ[.]θεις
25	.[. . .].τροῦ. καὶ [τ]αρείχια
26	....

## Spalte 4.

1	Ἐφαιστιάδ(ος) σιτώματ(α) π.( )
2	προενήνοχεν — Ϛ̄
3	καὶ δι' ἐμοῦ κδ̄ — Ϛ̄
4	ὁμ(οίως) — θ̄
5	κατασπασμοῦ ὁμ(οίως) παρεδόθη
6	Σύρω Ἀθρειβείτ(η) ἐγλεκτ(αὶ) — ιζ̄
7	καὶ ἐνεκλείσθ(η) χυσταίας — ρε̄

- 8 καὶ προαπόκειται ἐκεῖ σιτώματ(ος) — δ̄  
 9 ἠνέχθη  
 10 κζ ἐργάτ(αις) ἡ παιδ(ίοις) ἡ ἐγλεκ(ταῖ) — η — γ  
 11 κη ὁμ(οίως) ἱ ὁμ(οίως) ζ̄ — . — β  
 12 κθ ὁμ(οίως) ς̄ ὁμ(οίως) ς̄ — . — β L'  
 13 — β  
 14 λ̄ ὁμ(οίως) ς̄ ὁμ(οίως) ἱ — ζυι — γ L'  
 15 Τῦβ(ι) ᾱ ὁμ(οίως) ἡ ὁμ(οίως) δ̄ — βγ' — ζ L'  
 16 — ιβ — β  
 17 β̄ ὁμ(οίως) ς̄ ὁμ(οίως) γ̄ — αυι — α  
 18 γ̄ ὁμ(οίως) . ὁμ(οίως) γ̄ — γ L' — δ ς'  
 19 δ̄ ὁμ(οίως) [ ] ὁμ(οίως) γ̄ — ε L' — α  
 20 — ιβ  
 21 ε̄ ὁμ(οίως) [ ] ὁμ(οίως) δ̄ — α  
 22 ς̄ ὁμ(οίως) [ ] ὁμ(οίως) ε̄ — αυ'  
 23 ζ̄ ὁμ(οίως) ι. ὁμ(οίως) ἱ — αγ'  
 24 θ̄ ὁμ(οίως) β̄ ὁμ(οίως) δ̄ — ς̄  
 25 ἱ ὁμ(οίως) ς̄ ὁμ(οίως) η ὁμ(οίως) α  
 26 ὁμ(οίως) .  
 27 ια ὁμ(οίως) γ̄ ὁμ(οίως) β ὁμ(οίως) α..  
 28 ιβ ὁμ(οίως) ιη ὁμ(οίως) ζ̄ ὁμ(οίως)  
 29 — β  
 30 ιγ̄ ὁμ(οίως) γ — β  
 31 ἐλευργ(ίας) καὶ ἐξέβη μετρητ(ῆς) . L' [  
 32 ναυλαίου λέπτια ξδ L' — ριθ  
 33 μισθὸς ἐργάτ(αις) καὶ ὄν(οις) ὑπάγουσι  
 34 ἐπὶ ἄλλα εἰς Κερκεσοῦχα [ ]

## Spalte 5.

- 1 Ἱερᾶς προσανελέγη ὑπὸ Πεκμήιτ(ος)  
 2 παιδα.( ) .α ἐλεῶν — ιθ̄ καὶ ἀπαντ( ) ιτρου παιδ( )  
 εαρ ..ε̄  
 3 Αὐλαί[ου] καὶ ὑπὸ Σαλουτ(αρίου?) — γ̄ ἐλευργήθη δι(ἀ)  
 Σ[αλ]ουτ(αρίου?)  
 4 καὶ ἐξέβη ἐλαίου μετρητ(ῆς) α. — α L' ὕστερον  
 5 σιτώματ( ) Αὐλαίου ιζ̄ — β̄  
 6 ῥοδοφόρου τεταριχευ(μένου) εἰς λέπτια η — ιε  
 7 καὶ τῷ ἐτέρῳ λεπτίῳ — γ̄  
 8 τόπου Στομομέντλα ἰς λέπτια η — η.ι  
 9 . ἰς τὸ λίμμα τὸ β d  
 10 τ[ῆ τ]οῦ Αὐλαίου ἐν λεπτίοις ἱ  
 11 ἀπ' αὐτῆς λέπτια ἱ



- 12 Λόγ[ος ο]ἴνου διασταλέντος ὑπὸ Ζηνᾶ  
 13 τῶν [ᾶ]τορασμένων χωρὶς πρατικῶν  
 14 θερ[.....] οἴνου κεράμια  $\bar{\nu}$  ἐκ  $\varsigma$  ιζ  $\rho$  ς ω[κε]  
 15 ἄλλων κεραμίων  $\bar{\pi}$  ἐκ  $\varsigma$  ιζ  $\tau$  ς ἀτο[γ=]  
 16 γί(νονται)  $\varsigma$  ..  $\varsigma$ , αἱ καὶ μεταβληθεῖσαι Ζηνᾶ .  
 17 Νήσου ὁμοίως κεράμια  $\bar{\mu}$  ἐκ  $\varsigma$  ιζ  $\rho$  ς χζβ χ(αλκοῦς)[ ]  
 18 ἄλλω[ν] κεραμίων  $\bar{\kappa}\eta$  ἐκ  $\varsigma$  ιζ  $\tau$   $\varsigma$  υπ,  
 19 γί(νονται)  $\varsigma$  ἄρμβ χ(αλκοῦς) α, αἱ καὶ μεταβληθεῖσαι Ζηνᾶ  
 20 τὰ λοιπὰ [[κζ]] ἐκ  $\varsigma$  ιζ?  $\varsigma$  ρβ χ(αλκοῦς) α,  
 21 . γί(νεται) ἐπὶ τ(ὸ αὐτὸ)  $\varsigma$  .. υ[.]  $\bar{\Lambda}$  ἀναλώση  
 22 [.]ησαν τῶν ᾶω τέλους κατ( ) συ...μ!( )  $\varsigma$  με  $\rho$  ,  
 23 λο(ιπαὶ) [.] χ(αλκοῦς) .

## Spalte 6.

- 1 Ἐξωδιασμοὺς ἐλέας·  
 2 Σερήν(ω) .ι[.]..  $\bar{\iota}$  Σανσνεῖ κ[.]ν Σεουήρῳ  
 3 Ηλίσ[...] $\bar{\iota}$   $\tau$   $\bar{\alpha}$   
 4 αναλ[.]  $\tau$   $\bar{\alpha}$   
 5 [[ακ]]τα[.]  $\tau$   $\delta$   
 6 ἰς Μέ<μ>φιν [.] [.] καὶ ἄλλα  $\bar{\beta}$   $\bar{\Lambda}'$   
 7 ὁμ(οίως) ἰς Μέμ[φιν]  $\bar{\iota}$ α  $\bar{\beta}$  ἀναλ( )  $\bar{\eta}$   
 8 Θιέψι με[...] $\bar{\nu}$   $\bar{\alpha}$   $\tau$   
 9 ἰς Ἀρσινοει[τ(ῶν πόλιν)] [.] [.]ω σπε[[δ]]λα[.]  $\bar{\iota}$  δίχ(ωρα)  $\bar{\beta}$   $\tau$   $\bar{\alpha}$   
 10 τεταρί[χ]ευτ(αι) δίχ(ωρα)  $\bar{\lambda}$  [.] [.]ε,  
 11 ὦν απη. ἰς Ἀρσινοειτ(ῶν πόλιν) τη . τοῦ Μεχ(ίρ) δίχ(ωρα)  $\bar{\iota}$   
 12 βαδιστηλάτη κεράμιον  $\bar{\alpha}$   
 13 καὶ τῷ Φαρ[μοῦ]θι, ὅτε ὁ ἐπιστράτ(η)ρος εἰσήρχε(τ)ο, δίχ(ωρα)  $\bar{\iota}$   
 14 Λόγος [ἐ]λεουργίου·  
 15  $\bar{\iota}\epsilon$  Ἀσκ[λ]ᾶ  $\tau$   $\varsigma$   
 16 ιζ νεοφύτ(ων)  $\tau$   $\theta$   
 17 ιζ ὁμ(οίως)  $\tau$   $\varsigma$   
 18 ιη ὁμ(οίως)  $\tau$   $\iota\alpha$   
 19 ιθ ὁμ(οίως) [.] [.]..  
 20 . [.] . [.]..  
 21  $\bar{\kappa}$  νε[ο]φύτ(ων) .  $\tau$   $\eta$   
 22 Ἀσκλ[ᾶ]  $\tau$   $\epsilon$   
 23 τ[.]κι[...] $\tau$   $\epsilon$   
 24  $\bar{\kappa}\alpha$  [.....]  $\tau$   $\varsigma$   
 25  $\bar{\kappa}\beta$  .. [.....]  $\tau$   $\varsigma$   
 26 κγ [.....]  $\tau$   $\epsilon$   
 27 κδ [.....]  $\tau$   $\zeta$   
 28 πρ. [.....] .

29 α ...[...]  
 30 κ̄γ̄ [...]

2. Σανενει Goodspeed, Σανσνεῖ (wohl ε statt σ verlesen) Pr.

Spalte 7.

- 1 Ἐξωδιασμός ἀπὸ ἐλευργίου εἰς τὴν πόλιν·  
 2 Δι(ὰ) τοῦ ὀνηλάτου μετρητοῦ ἡμισυ καὶ δι(ὰ)  
 3 Ἀτρ[ῆ]τος ὁμ(οίως) [[ε]] μετρητοῦ ἡμισυ, ὁμ(οίως) Χοιὰκ  
 ὁμ(οίως) .[  
 4 ὦδε ὄντι κοτύλ(αι) δ L' ἀκταρί(ο)υ μετρητ(αῖ) . — [  
 5 καὶ τ(ῇ) ἡ ἀπὸ ἐλευργίου) Κιαλμινσῆσι μετρητ(αῖ) γ̄  
 6 καὶ τῷ κυρτῷ μετρητ(ῆς) α L' καὶ Τίτῳ κοτ(ύλαι) γ̄  
 7 Παράλημψις ἐλαίου ἐξ ἐλευργίου Κιαλμινσῆσι·  
 8 Ἀθὺρ κῆ μετρηταὶ ἰὰ ὁμ(οίως) βεταστηλ( ) . . [  
 9 Χοιὰκ μετρητ(αῖ) β L' καὶ τῇ ἡ . ἀπὸ ἐλευργεί[ου  
 10 μετρητ(ῆς) α L' καὶ πλύματ(α?) ι  
 11 Λόγος Κῶων·  
 12 ἀκμαίων ἡμίκωα 95  
 13 διπλάδια λζ  
 14 Κῶα λζ  
 15 παλαιῶν ὁμ(οίως) Κῶα .]γ̄  
 16 διπλάδιον [ ]  
 17 παρουσίας Γεμέλλο[υ ...]τ( ) (ἐκατοντάρχου), ὅτε εἰς Μέμφιν  
 18 ὑπήγα[γε, ἡμ]ίκων — [...] Μεχ(εῖρ) ἰς̄ ε[.] — [.] .  
 19 Κῶ[α] αἰδ[ρ]αῖα [...] ]  
 20 Λόγος ὁξε[ι]δίων ὄντων ἐν τῇ [ἀπ]οθήκῃ·  
 21 ὅτε εἰς Μέμφιν ὑπήγαγε κεράμιον ᾱ  
 22 εἰς Φιλαδελφίαν κεράμιον ᾱ  
 23 ἰς Ἀρσινοειτ(ῶν πόλιν) γ̄ ὕλιστοῦ ᾱ  
 24 διὰ Πρωτᾶ ᾱ  
 25 διὰ τοῦ αὐτοῦ ᾱ  
 26 ὁμ(οίως) μονόχωρον  
 27 Ζηνᾶ . σῖνα[.] ἰς τελών(ην) ᾱ  
 28 Παμούνι αρ..μω ᾱ  
 29 ἰς Μέμφιν Νε[χ]ώτι α  
 30 ὕλι[στ]οῦ [κε]ράμια [...] ] τ̄ μικρὰ — ὅζον ὁμ(οίως) ᾱ

8. lies βαδιστηλάτη(?), vgl. Spalte 6, 12. Goodspeed.

B. Verso.

Spalte 8 bis 10 (zu stark zerstört).

Spalte 11.

- 1 [Ἐξ]ωδιασμός λεπτίων·  
 2 [...] .

- 3 [κ]εραμ(ίου) λέπτια ις  
 4 καὶ ἄλλα η  
 5 ὁμ(οίως) ἄλλα η  
 6 ὁμ(οίως) ἄλλ(α) δ  
 7 ὁμ(οίως) ἄλλ(α) κη  
 8 καὶ τὰ προαποκείμενα) ἐκεῖ απ...ρυσιλ( ) ιζ  
 9 καὶ ἄλλα ιβ  
 10 . επι..αιγτο λέπτια ςγ  
 11 τεταρίχευται λέπτια πγ  
 12 . μ . ε . . . ι . . . αεν ὑπὸ καμηλείτ(ου)  
 13 προς . . . . . τοῦ βαλανείου  
 14 δι(ὰ) Σαραπίωνος καὶ ἀποκε[ί(μενα) ...] ἐν  
 15 Ἱερᾶ τὰ λοιπὰ θ [ ]  
 16 [ἐ]δόθη Σύρῳ λέπτια ο̄  
 17 λοιπὰ ἐν Ἱερᾶ λέπ[τια ]—  
 18 τοῖς τοῦ Σερήν(ου) χρήσις λέπτια β̄  
 19 Σύρῳ λέπτια θ̄  
 20 ὁμ(οίως) ἄλλα ις  
 21 μεθ' ἃ ἔσχεν ἄλλα ς̄  
 22 . καὶ ἄλλα ις̄  
 23 καὶ ἀπ' ἐμοῦ χρήσις ε̄  
 24 ἐν τῷ βαλανείῳ σὺν λακήμασι λέπτια ῑ

(hierunter freier Raum).

4426. Papyrus. **Bittgesuch an den Statthalter.** Faijum. Um 274 n. Chr. Goodspeed, The Harrison Papyri, Class. Philology V (1910) S. 320ff. Nr. I. Chicago, Haskel Oriental Mus.

- 1 [ ] ἐπ[άρ]χῳ Αἰγύπτου  
 2 [ ] εως τ[. . .]ουγαίας . Προνοητῆς ὦν  
 3 [ ] πόλεως κληρονόμων Πλουτίωνος  
 4 [ ] τῶν ἀπὸ τῆς αὐτῆς πόλεως πρὸς γάμου κοινω-  
 5 [νίαν] αἱ [μ]ητέρα τῷ ε (ἔτει) // τῆς Αὐρηλιανοῦ βασιλείας  
 6 [ ] λείαν ἐκ τινὸς δὲ πονηροῦ δαίμονος τῷ β (ἔτει) // καὶ  
 7 [ ] ματι τὴν σύμβιον μου καὶ τοὺς παῖδας καὶ αὐτὴν  
 8 [ ] διὰ τὴν νόσον ἀποδοῦναι τὸ χρεών, αὐτὴν δὲ  
 9 [ ] ρει τότε συνειχόμεν ὑπὸ Εὐδαίμονος Τυράννου  
 10 [ ] περὶ ν[. . .]β[. . .]ης ἐμοὶ μὴ διαφερούσης ἄλλ' ἑτέροις  
 11 [ ] .κυ[. . .]. ἀγνοοῦντι τῷ στρατηγῷ τὴν διαγραφὴν  
 12 [ ] οὐδαμῶ(?)]ς εὐσυνεΐδητον πρᾶγμα ποιῶν καὶ διὰ  
 13 [ ] .θη προφ[ά]σει τῆς ἐμοὶ πεπιστευμένης  
 14 [ ] του δὲ κα[  
 15 [ ] θου[

4427. Papyrus. **Rechnung.** 3. Jahrh. n. Chr. Goodspeed, The Harrison Papyri, Class. Philology V (1910) S. 321 Nr. II. Chicago, Haskell Oriental Mus.

## Recto.

14 Zeilen. Röm. Zeit. Erwähnt werden: Ἡρακλίων(?) Φιλήμ[ονος?], ferner: τῶν κυρίων, das „Jahr 4“, und πράκ(τωρ?) σιτικῶν.

## Verso.

(Reste von 6 Zeilen gehen voraus.)

1 ] Παχῶν ὄνοι ἰβ̄ ο[  
2 ] ἀπὸ Θαλλοῦ ἐλθόντ[  
3 ]αν  
4 ]ς τῷ γεούχῳ  
5 ] ὁμοίως  
6 ]τι ὄνοι ε̄  
7 ] προνοητῇ κ[

(1 Zeile frei)

8. ]ε . οῖν(ου) κ(εράμια) ἀοβ

8. Auflösungen von Pr.

4428. Papyrus. Um 285 n. Chr. Goodspeed, The Harrison Papyri, Class. Philology V (1910) S. 322 Nr. III. Chicago, Haskell Oriental Museum.

1	τ[	6	κουσ.[
2	θως το.[	7	χορτ[
3	μισθω[	8	ην σῳ[
4	α (ἔτους) τῶν [κυρίων	9	κληρο[
5	σασσοιτ[		

(hier bricht der Papyrus ab).

4429—4433. Ostraka. **Quittungen über Judensteuer.** Wessely, Anz. Akad. Wiss. Wien 1910 S. 120ff.

(4429) S. 121 Nr. 1. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 14. 107 n. Chr.

ᾱ ἀμφόδου. | Σπόρος δοῦλ(ος) Ἀνινίου τελέσμ(ατος) | Ἰουδ(αίων)  
1 (ἔτους) Τραιανοῦ τοῦ κυρίου | (δραχμὴν) α (ὀβολοὺς) δύο. (ἔτους)  
1α, Χοιὰκ κδ.

(4430) S. 122 Nr. 2. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 15. 106 n. Chr.

Καινεὺς δοῦλ(ος) Ἀντιπά(τρο)υ Ἰουδ(αίων) | τελέσματος θ (ἔτους)  
| Τραιανοῦ τοῦ κυρίου | (ὀβολοὺς) τέσσαρας. (ἔτους) 1, Χοι(ὰκ) ιγ.

(4431) S. 125 Nr. 3. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 16. 107 n. Chr.

Ἰάκουβος Νικίου | Ἰουδ(αίων) τελέσματος 1 (ἔτους) Τραιανοῦ τοῦ  
κυρίου | (δραχμὰς) δ. (ἔτους) 1α, Ἀθὺρ ιγ.

(4432) S. 125 Nr. 4. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 17. 107 n. Chr.

δ ἀμφό(δου). | Ἀκακίας Ἡρακλεί(δου) | Ἰουδ(αίων) τελέσματος 1  
(ἔτους) Τραιανοῦ | τοῦ κυρίου (δραχμὰς) δ. (ἔτους) 1, [β] Ἐπεῖφ ε̄.



(4429—4433. Fortsetzung).

(4433) S. 125 Nr. 5. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 18. 108 n. Chr.

δ ἀμφόδου. | Σενσιμῶν Ο.σιμιωνο(ς) | Ἰουδ(αίων τελέσματος) ι  
 (ἔτους) Τραιανοῦ τοῦ κυρίου | (δραχμὰς) δ (ὀβολοὺς τέσσαρας).  
 (\*ἔτους) ια, Τῦβη ἡ.

4434. Papyrus. **Darlehensvertrag.** Faijum. Zeit des Hadrian. Rabel,  
 Die Verfügungsbeschränkungen des Verpfänders, Leipzig 1909.  
 Anhang: P. Bas. Inv. Nr. 7. Zeilen 17 bis 24 Neudruck bei Mitteis,  
 Chrestom. II 245.

Spalte 1.

[\*ἔτους .. Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τραιανοῦ Ἀδριανοῦ Σεβαστοῦ,  
 μηνὸς Ἀρτεμισίου α̅, Φαμενώθ α̅. Ἐν | ]

μερίδος τοῦ Ἀρσιγγοίτου νομοῦ. Ὁμολογεῖ Τατιάμις  
 Ἀπύγχεως Πρόκλου | [ἀπὸ κώμης

] τόπων Ξαικίνων μετὰ κυρίου τοῦ ἑαυτῆς υἱοῦ Στοτο[ητ. . .

] Πακύσι Σαταβοῦτ(ος) τοῦ

5 Μύσθου (ὡς ἐτῶν) μ οὐλ(ῆ) δακτύλ(ω) |<sup>5</sup> | ]

ἔχειν παρ' αὐτοῦ τὴν δ]μολογοῦσαν παραχρῆμα διὰ χιρὸς [ἐ]ξ οἴκου  
 ἀργυρίου ἐπισή[μου

δρα]χμὰς

δισχειλίας ἑκατὸν τόκου δραχμῆς τῆς μνᾶς κατὰ | [μῆνα ἕκαστον

ἐφ' ὑποθήκῃ ὧν ἀπεγράψατο διὰ τῆς τῶν ἐγκ[τήσεων β[ι]βλιοθήκ[η]ς

τῶν ὑπαρχόντων αὐτῇ ἐν τῇ προ[κειμένη] κώμῃ ἐδαφῶν, ἐν οἷς

] καὶ αὐλή, καὶ καταλυμάτ[ω]ν δύο καὶ αὐλῶν

δ[ύο] ἀνὰ μέσον | [

]οντων

10 π[. . .] τ[. . .]...ασισ...ων, γείτονες τῶν ὅλων |<sup>10</sup> | ]

οἰκ]ία καὶ αὐλή, βορρά Πανεφρέμμεως

τοῦ Ὀγγῶφρεως οἰκία | [

ο]υ οἰκία καὶ αὐλή, λιβὸς καὶ ἀπηλιώτου ῥ[ύ]μη βασιλική, ἐπὶ δὲ |

[τοῖς ἐνοῦσι θεμελίοις καὶ τείχεσι καὶ χρήσεσι πάσ(?)αις καὶ πηχισμοῖς

καὶ τῇ οὔσῃ διαθέσει ἀκ[ο]λούθως ταῖς | [εἰς αὐτὴν γεγонуίαις κατα-

γραφαῖς. Τὴν δὲ ἀπόδοσιν ] ποιήσθω ἡ ὁμολογοῦσα Τατιάμις τῷ

Πακύσι τὰς τε | [τοῦ κεφαλαίου ἀργυρίου ἐπισήμου δραχμὰς δισ-

15 χειλίας] ἑκατὸν καὶ τοὺς τόκους ἐν μηνὶ Μεχείρ τοῦ ἰσιόντος |<sup>15</sup> | ]

[ ἔτους τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἀδ]ριανοῦ Σεβαστοῦ, εἰς

τὸ μὴ ἐξεῖναι αὐτῇ πωλεῖν μηδὲ | [ὑποτίθεσθαι ἐτέροις μηδ' ἄλλως

καταχρηματίζειν ἄρχι οὐ ἀποδώσι ἡ ὁμολογοῦσα Τατιάμις τῷ Πακύσι

| [τὰς τοῦ προκ(ειμένου) κεφαλαίου δραχμὰς ἐκ πλήρους(?). Ἐὰν δὲ

μὴ] ἀποδῶι ἡ ὁμολογοῦσα Τ[α]π[ι]άμις [ἐ]ν τῇ ὀρισ[θείσῃ] προθεσμίᾳ,

ἐξεῖναι τῷ Πακύσι

χω]ρὶς διαστολῆς καὶ ἐπαν-

γελείας τῶν τῆς ὑποθήκης | [

τ]οῖς] νόμοις τῶν ὑποθηκῶν, καὶ βεβαιώσιν

20 τὴν ὁμολογοῦ[σαν] Τατιάμιν καὶ τοὺς παρ' αὐτῆς τῷ Πακύσι καὶ

τ]οῖς παρ' αὐτοῦ τὰ κατὰ τὴν ὑποθήκην [τ]αύτην πάσῃ βεβαιώ(σει) |

[καὶ παρέξασθαι αὐτὴν τὴν ὑποθήκην ἀπέπαφον καὶ ἀνενε]χύραστον  
καὶ ἀνεπιδάνιστον καὶ καθαρὰν ἀπὸ ἐπιγραφῶν | [πασῶν καὶ δη-  
μοσίων τελεσμάτων πάντων ἀπὸ τῶν ἔμπροσ]θεν χρόνων μέχρι τῆς  
ἐνεστώσης ἡμέρας ἐπὶ τὸν ἅπαντα | [χρόνον, καὶ ἀπὸ ἰδιωτικῶν καὶ  
παντὸς ὀφιλήματος καὶ ἐν]ποιήσεως ἐπὶ τὸν ἅπαντα χρόνον, μενούσης  
κυρίας | [τῆς ὑποθήκης, γενομένης δὲ τῷ Πακύσι τῆς πράξεως ἔκ τε  
25 τῆς ὁμολογούσης καὶ ἐκ τῶν ὑπαρχόντων [α]ὐτῇ πάντων καθά]25[[περ  
ἐκ δίκης. Ἡ ὁμολογία κυρία καὶ εὐδ]οκεῖ ὁ ἐπι-  
γραφάμενος αὐτῆς κύριος καὶ υἱὸς τοῦ αὐτοῦ

## Spalte 2.

[Στοτοητ...

19. ἀκολουθῶς τοῖς νόμοις Rabel, χρήσασθαι τοῖς νόμοις(?) Mitteis.

4435—4455. Papyri. **Opferbescheinigungen.** Faijum. 250 n. Chr.  
Paul M. Meyer, Die Libelli aus der decianischen Christenverfolgung.  
Aus dem Anhang zu den Abhandlungen der Akad. d. Wissensch.  
Berlin 1910.

(4435) S. 4 Nr. 1. Τ[οῖς] ἐπὶ τῶν θυσιῶν ἡρημένοις | παρὰ Αὐρηλίου  
Ἀσῆσεως Σερή|νου ἀπὸ κώμης Θεαδελφίας. | Καὶ αἰ μὲν τρεῖς θεοῖς  
5 θύων [5] διατετέλεκα καὶ νῦν ἐπὶ πα|ροῦσιν ὑμῖν κατὰ τὰ προσ|ταχ-  
θέντα ἔσπιστα καὶ | ἔθυσα καὶ τῶν ἱερείων | ἐγευσάμην καὶ ἀξιώ  
10 ὑμᾶς [10] ὑποσημιώσασθαι μοι. | Διευτυχεῖται. | Ἀσῆσις ὡς (ἐτῶν) λβ  
ἐπισινής. (Zwischenraum von 1 Zeile) | (2. H.) Αὐρήλιοι Σερήνος καὶ  
15 Ἑρμᾶς | εἶδαμέν σοι θύωντα. [15] (3. H.) Ἑρμ(ῆς) σεσημ(είωμαι). |  
(Zwischenraum von 3 Zeilen). | (1. H.) (Ἔτους) α' Αὐτοκράτορος  
Καίσαρος Γαίου | Μεσσίου Κουίντου Τραιανοῦ Δεκίου | Εὐσεβοῦς  
Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, | Παῦνι ιη.

(4436) S. 5 Nr. 2. (1. H.) Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν ἡρημένοις | π(αρά)  
Αὐρηλίας Ἀμμωναρίου | ἀπὸ κώ(μης) Θεαδελφίας. Καὶ αἰ | μὲν  
5 θύουσα καὶ εὐσεβοῦσα [5] τοῖς θεοῖς σὺν τοῖς τέκ(νοις) Αὐρηλ(ίοις) |  
Διδύμου καὶ Νουφίου καὶ | Ταῆτος διατετελέκαμεν | καὶ νῦν ἐπὶ  
10 παρόντων | ὑμῶν κατὰ τὰ προσταχθέν[10]τα ἐσπίσαμεν καὶ ἐθύσα|μεν  
καὶ τῶν ἱερείων ἐ|γευσάμεθα καὶ ἀξιώ ὑμᾶς | ὑποσημιώσασθαι μοι. |  
15 Διευτυχεῖται. [15] (2. H.) Αὐρήλιοι Σερήνος καὶ Ἑρμᾶς εἶδα|μεν ὑμᾶς  
θυσιάσοντες. | (3. H.) Ἑρμ(ῆς) σεσημ(είωμαι). | Zwischenraum von  
3 Zeilen. | (1. H.) (Ἔτους) α' Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Γαίου Μεσ-  
σίου Κουίντου Τραϊανοῦ [20] Δεκίου Εὐσεβοῦς Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, |  
Παῦνι κ'.

(4437) S. 5 Nr. 3. Bruchstück A. | κα|ῖ [εὐς]ε|[βοῦς]α τοῖς  
θεοῖς διατετέλεκα [καὶ ν]ῦν ἐπὶ παρόντ[ων ὑ][μῶν ]

Bruchstück B. (Ἔτους) α' Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Γαίου  
Μεσσίου Κουίντου | Τραϊανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς | Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ,  
Παῦνι κ'.

(4435—4455. Fortsetzung.)

(4438) S. 6 Nr. 4. (Oben abgebrochen). (Ἔτους) α// Αὐτοκρ[ά]τορος  
Καίσαρος | Γαίου Μεσσίου Κουίντου | Τραιανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς  
Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, |<sup>β</sup>| Παῦνι κα.

(4439) S. 6 Nr. 5, mit Lichtdruckbild (Taf. II). (1. H.) Τοῖς ἐπὶ τῶν  
θυσιῶν | ἡρημένοις | π(αρά) Αὐρηλίου Ὠρίωνος | Κιαλῇ ἀπὸ κώμης  
5 |<sup>β</sup>| Ἀπιάδος καταμένωνν | ἐν κώμῃ Θεαδελφείᾳ. | Αἱ θύων τοῖς θεοῖς  
10 διετέλεσα καὶ νῦν ἐπὶ παρόν|των ὑμῶν κατὰ τὰ προσ|<sup>10</sup>|ταχθέντα  
ἔθυσα καὶ ἔσπει|σα καὶ τῶν ἱερείων ἐγευσάμην καὶ ἀξιῶ ὑμᾶς | ὑπο-  
15 σημιώσασθαι. Διευ|τυχεῖτε. | (Zwischenraum von 1 Zeile) |<sup>15</sup>| (2. H.)  
Αὐρήλιοι Σερήνος καὶ Ἑρμᾶς | εἶδαμέν σοι θυσιάσοντα. | (3. H.) Ἑρ-  
μ(ῆς) σεσημ(είωμαι). | (Zwischenraum von etwa 8 Zeilen) | (1. H.)  
20 (Ἔτους) α// Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Γαίου Μεσσίου Κουίντου |<sup>20</sup>|  
Τραιανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς | Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, Παῦνι.

(4440) S. 7 Nr. 6, mit Lichtdruckbild (Taf. I). Neudruck bei Schubart,  
Pap. gr. Berol. Nr. 37a. (1. H.) Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν ἡρημένοις |  
5 παρὰ Αὐρηλίας Χάριτος ἀπὸ κώμης Θε|<sup>β</sup>|αδελφείας. Καὶ αἰ μὲν |  
θύουσα καὶ εὐσεβοῦ|σα τοῖς θεοῖς διατε|τέλεκα καὶ νῦν ἐπὶ παρόν-  
10 των ὑμῶν |<sup>10</sup>| κατὰ τὰ προσταχθέντα | ἔσπιστα καὶ ἔθυσα καὶ | τῶν  
15 ἱερείων ἐγευσάμην καὶ ἀξιῶ ὑμᾶς | ὑποσημιώσασθαί μοι. |<sup>15</sup>| Διευτυ-  
χεῖται. | (2. H.) Αὐρήλιοι Σερήνος καὶ Ἑρμᾶς | εἶδαμέ(ν) σε θυσιά-  
σοντα. | (3. H.) Ἑρμ(ῆς) σεσημ(είωμαι). | (Zwischenraum von 1 Zeile)  
20 (1. H.) (Ἔτους) α// Αὐτοκράτορος Καίσαρος |<sup>20</sup>| Γαίου Μεσσίου Κουίν-  
του | Τραιανοῦ Δεκίου | Εὐσεβοῦς Εὐτυχοῦς | Σεβαστοῦ, Παῦνι κβ.

(4441) S. 8 Nr. 7. (Oben abgebrochen). (2. H.) Αὐρήλιοι Σερήνος καὶ |  
Ἑρμᾶς εἶδαμέν σε θυσιά|σοντα. | (Zwischenraum von 5 Zeilen) |  
(1. H.) (Ἔτους) α// Αὐτοκράτορος Καίσαρος |<sup>β</sup>| Γαίου Μεσσίου Κουίν-  
του | Τραιανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς | Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, Παῦνι | κγ//.

(4442) S. 9 Nr. 8. (Oben abgebrochen). [(Ἔτους)] α// [Αὐτο]κράτορος  
Καίσαρος | Γαί[ου] Μεσσίου Κουίντου | Τραιανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς  
Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, Παῦνι κε.

(4443) S. 9 Nr. 9. (Oben abgebrochen). [Ἔτους α// Αὐτοκράτορος  
Καίσαρο[ς] | [Γαί]ου Μεσσίου [Κυ]ίντου | [Τρ]αϊαν[οῦ] Δεκίου Εὐ-  
σεβ[οῦς] | [Εὐτ]υχοῦς Σεβαστοῦ, Παῦνι κε.

(4444) S. 9 Nr. 10 mit Lichtdruckbild (Taf. I). (1. H.) Τοῖς ἐπὶ τῶν  
θυσιῶν | ἡρημένοις | π(αρά) Αὐρηλίου Ἀλ(εξάνδρου) ἀπὸ κώμης | Θεα-  
5 δελφείας. Αἱ θύων |<sup>β</sup>| τοῖς θεοῖς διετέλεσα | καὶ νῦν ἐπὶ παρόντων  
10 ὑμῶν κατὰ τὰ προστα|χθέντα ἔθυσα καὶ ἔσ|πεισα καὶ τῶν ἱερείων |<sup>10</sup>|  
ἐγευσάμην καὶ ἀξιῶ ὑμᾶς ὑποσημιώσασθαι. | Διευτυχεῖτε. | (Zwischen-  
raum von 8 Zeilen). (2. H.) Αὐρήλιοι Σερήνος καὶ | Ἑρμᾶς εἶδαμέν  
15 σε θυσι|<sup>15</sup>|άζοντα. | (Zwischenraum von 6 Zeilen) | (1. H.) (Ἔτους)  
α// Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Γαίου Μεσσίου Κουίντου | Τραιανοῦ  
20 Δεκίου Εὐσεβοῦς | Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, Παῦνι |<sup>20</sup>| κζ//.



(4435—4455. Fortsetzung.)

- (4445) S. 10 Nr. 11. Wessely, *Patrologia Orientalis* IV (1908) S. 113 Nr. 1, mit Abbild auf Taf. I. Text auch bei Lietzmann, *Griech. Papyri* Nr. 16. (I. H.) [Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν | ἡ[ρημέ]νοις | π(αρά)  
 5 Αὐρηλίας Καμὶς ἀπὸ | κώμης Φιλαγρίδος κατα|<sup>5</sup>[μέ]γουσα ἐν κώμῃ  
 Θεα|[δελ]φεία. Ἀὶ θύουσα τοῖς | [θεοῖς] διετελέσα καὶ νῦν | [ἐπὶ  
 π|αρ[ό]ντων ὑμῶν | κατὰ τὰ προσταχθέντα |<sup>10</sup> [ἔθυσα καὶ ἔσπαισα  
 καὶ] | [τῶν ἱερείων ἐγευσάμην | καὶ ἀξιῶ ὑμᾶς ὑποσημι|[ώ]σασθαι.  
 Διευτυχεῖτε. | (Zwischenraum von etwa 8 Zeilen) | (2. H.) Αὐρήλιοι  
 15 Σερήνος καὶ |<sup>15</sup> [Ἐ]ρμᾶς εἶδαμεν ὑ|μᾶς θυσιάζοντος. | (Zwischenraum  
 von 4 Zeilen) | (I. H.) (Ἔτους) α// Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Γαίου  
 20 Μεσσίου Κουίντου | Τραιανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς |<sup>20</sup> [Εὐ]τυχοῦς Σε-  
 βαστοῦ, Παῦνι | κη//.
- (4446) S. 11 Nr. 12. (Oben abgebrochen). (I. H.) [ ]|μεν κ[αὶ τῶν]  
 ἱερ[εῖ]ων ἐ|γευσάμε[θ]α [κ]αὶ ἀξιῶ ὑμᾶς | ὑποσημι|[ώ]σα[σθαί μοι]. |  
 Δι[ευ]τυχεῖτα[ι]. | (Zwischenraum von 1 Zeile) |<sup>5</sup> (2. H.) Αὐρήλιοι  
 Σερήνο[ς] καὶ | Ἐρμᾶς | εἶδαμεν ὑμᾶς θ[υ]σιάζοντος. | (3. H.) Ἐρμᾶς  
 σ(ε)η(μείωμαι). | (Zwischenraum von 3 Zeilen) | (I. H.) (Ἔτους) α//  
 Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Γαίου Μεσσίου Κουίντου |<sup>10</sup> Τραιανοῦ Δεκίου  
 Εὐσεβοῦς | Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, Παῦνι κθ.
- (4447) S. 12 Nr. 13. (Oben abgebrochen). (Ἔτους) α// Αὐτοκ[ράτ]ορος  
 Καίσαρος | Γαίου Μεσσίου Κουίντου | Τραιανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς |  
 Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, |<sup>5</sup> Παῦνι κθ//.
- (4448) S. 12 Nr. 14. (I. H.) Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν ἡρη|μένοις | παρὰ  
 5 Αὐρηλίου Σερήνις | Ἡρώδου ἀπὸ κώμης Θεοξε|<sup>5</sup>βίδος καταμένοντος |  
 ἐν κώμῃ Θεαδελφία. Ἀεὶ μὲν | τοῖς θεοῖς θύω<ν> καὶ | εὐσεβῶ<ν>  
 10 διατετέλεκα | καὶ νῦν ἐπὶ παρόντων ὑ|<sup>10</sup>μῶν κατὰ τὰ προσ<τ>αχθέν|τα  
 ἔσπαισα καὶ ἔθυσα | καὶ τῶν ἱερίων ἐγευσάμην καὶ ἀξιῶ ὑμᾶς ὑπο|  
 15 σημιώσασθαι. Διευτυχεῖτε. | (Zwischenraum von 2 Zeilen) |<sup>15</sup> (2. H.)  
 [Α]ὐρήλιοι Σερήν[ο]ς καὶ Ἐρμᾶς | [εἶδαμέ]ν σε θυ[σιάζ(?)ον]τα. |  
 (Zwischenraum von 1 Zeile) | (3. H.) [Ἐρμ]ᾶς σ(ε)η(μείωμαι). |  
 (Zwischenraum von 2 Zeilen) | (I. H.) (Ἔτους) α// Αὐτ[ο]κράτορος  
 20 Καίσαρος | Γαίου Μεσ[σ]ίου Κουίντου |<sup>20</sup> Τραι[αν]οῦ Δεκίου Εὐ[σ]ε-  
 βοῦς | Εὐτοχοῦς Σεβαστοῦ, | Πα[ύ]νι κθ.
- (4449) S. 13 Nr. 15. (Oben abgebrochen.) (2. H.) [εἶδ]αμεν [ὑμ]ᾶς  
 θυσιάζοντ[ος]. | (3. H.) Ἐ[ρ]μᾶς σ(ε)η(μείωμαι). | (I. H.) (Ἔτους) α//  
 Αὐτοκράτ(ορος) Κ(α)ίσαρος | Γαίου Μεσσίου Κουίντου |<sup>5</sup> Τραιανοῦ  
 Δεκίου Εὐσεβ(ο)ῦς | Εὐτυχ(ο)ῦς Σε(βα)στοῦ, Πα[ύ]νι κθ.
- (4450) S. 14 Nr. 16. (I. H.) Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν | ἡρημένοις | παρὰ  
 5 Αὐρηλ(ίου) Εὐπροδοκίου | οἰκ<έ>του Αὐρηλ(ίου) Ἀπιανοῦ |<sup>5</sup> ἐξη(τητεύ-  
 σαντος) τῆς λα(μπροτάτης) πόλ(εως) τῶν | Ἀλεξ(ανδρέων) κ(α)ὶ ὡς  
 χρη(ματίζει) καταμένων | ἐν .. Θεαδελφία. Ἀεὶ | θύων τοῖς θεοῖς κ(α)ὶ



(4435—4455. Fortsetzung.)

10 νῦν | ἐπὶ παρόντων ὑμῶν |<sup>10</sup> κατὰ προσταθέντα | ἔθυσα κ(α)ὶ  
 ἔσπεισα | καὶ τῶν ἱερ<εί>ων ἐγευσά|μην καὶ ἀξιῶ ὑμᾶς | ὑποσιμῶ-  
 15 σασθαι. |<sup>15</sup> Διευτυχ(εῖται). | (Zwischenraum von 2 Zeilen) | (2. H.)  
 Αὐρήλιοι Σ[ε]ρῆνος καὶ | Ἑρμᾶς εἶδαμέν σε | θυσιάζοντα. | (3. H.)  
 20 Ἑρμᾶς σ(ε)ση(μείωμαι). | (Zwischenraum von 3 Zeilen) |<sup>20</sup> (1. H.)  
 (Ἔτους) α / Αὐτοκράτ(ορος) Κ(α)ίσ(αρ)ος | Γαίου Μεσ[σ]ίου Κυί(ντο)υ  
 Τρ(αιανο)ῦ Δ(εκίου) | Εὐσεβ[οῦ]ς Εὐτυχ[οῦς] | Σε(βα)στοῦ, Ἐπειφ κ̄.

(4451) S. 15 Nr. 17. Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν | ἡρημένοις | παρὰ Αὐρηλίας  
 Ταῆσις ἀπὸ | κώμης Ἀράβων κατα|μένων ἐν κώμῃ Θε|αδελφείας.  
 Αἰ θύουσα | τοῖς θεοῖς διετελέσα καὶ | νῦν ἐπὶ παρόντων ὑμῶν |  
 κατὰ τὰ προσταθέντα |<sup>10</sup> ἔθυσα καὶ ἔσπεισα καὶ τῶν | ἱερείων  
 ἐγευσάμην καὶ | ἀξιῶ ὑμᾶς ὑποσημῶσασθαι. Διευτυχε[ῖ]τε. (Nach  
 einem freien Raum von 4 Zeilen bricht der Papyrus ab).

(4452) S. 16 Nr. 18. Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν | ἡρημένοις | παρὰ Αὐ-  
 ρηλ(ίας) Θερμούθεως | Μελανᾶ ἀπὸ κώμης |<sup>5</sup> Θεοξενίδος. Αἰ θύων  
 τοῖς θεοῖς καὶ | νῦν ἐπὶ παρόντων | ὑμ[ῶ]ν κατὰ προσταθέν|τα  
 ἔθυσα κ(α)ὶ ἔσπεισα |<sup>10</sup> κ(α)ὶ τῶν ἱερ<εί>ων ἐγευσά|μην καὶ ἀξιῶ  
 ὑμᾶς | [ὑποσιμῶ]σασθαι. | [Διευτυχ]εῖται. (Nach einem freien Raum  
 bricht der Papyrus ab).

(4453) S. 17 Nr. 19. Τοῖς ἐπὶ θυσιῶ[ν ἡρημένοις κώ]μης Θεαδ[ελφείας]  
 | παρὰ Αὐρηλ[ι. . . . .] | (Spuren einer weiteren Zeile, dann  
 bricht der Papyrus ab).

(4454) S. 17 Nr. 20. (Oben abgebrochen). (2. H.) [Αὐρήλι]οι Σερῆνος  
 καὶ | [Ἑρμᾶς εἶ]δαμέν σε | [θυσιά]ζοντα. | (3. H.) Ἑρμᾶς σ(ε)ση(μείω-  
 μαι). |<sup>5</sup> (1. H.) (Ἔτους) α / [ (hier bricht der Papyrus ab).

(4455) S. 31 Nr. 22. Wessely, Anz. Akad. Wien 1894 S. 3 ff. Nr. 1.  
 Wessely, Patrologia Orientalis IV (1908) S. 118 ff. Nr. 4, mit Ab-  
 bild auf Tafel II.

(1. H.) Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν ἡρημένοις | κώμης Φιλαδελφίας |  
 παρὰ Αὐρηλίω Σύρου καὶ Πασβείου τοῦ | ἀδελφοῦ καὶ Δημητρίας  
 καὶ Σαραπιάδος |<sup>5</sup> γυναικῶν ἡμῶν ἐξωπυλειτῶν. | Αἰ θύοντες τοῖς  
 θεοῖς διετελέσαμεν καὶ νῦν ἐπὶ παρόντων ὑμῶν | κατὰ τὰ προστα-  
 θέντα καὶ ἐσπίσαμεν | καὶ [τῶ]ν [ἱερείων] ἐγευσάμεθα καὶ |<sup>10</sup> [ἀξιοῦμεν  
 ὑμᾶς ὑποσημῶ]σασθαι ἡμῖν. Διευτυ[χεῖ]τε. | (2. H.) Αὐρήλ(ιος) Σύρος  
 καὶ Πασβῆς ἐπιδεδώκ(αμεν). Ἰσίδωρος ἔγρα(ψα) ὑπ(ἐρ) αὐτ(ῶν) ἀγρα(μ-  
 μάτων) | (hier bricht der Papyrus ab).

4456. Grabstein. Alexandria. 2. Jahrh. v. Chr. Reinach, REG. 4 (1891)  
 S. 392 Nr. 2. Breccia, Iscrizioni S. 162 Nr. 315. Alexandrien,  
 griech.-röm. Mus.

Πατρίδος ἐγ Μιλήτου ἐστλὸν | γόνον ὡδε τὸ Σώσου γῆ ἱερὰ |  
 Λιβύης τὸν <<δὲ>> Νικόλαον ἔχει, | ὃς πᾶσιν θνητοῖς ἔεν φίλοις |<sup>5</sup>

ἡδὲ θεοῖσιν, ἀλλὰ τὸ τῆς | κοινῆς ἦλθε τύχης μόριμον. | Νικόλαε  
χρηστὲ χαῖρε.

1. ΕΣΘΛΟΝ Reinach, ΕΣΤΛΟΝ Breccia. 5. ΕΔΕ Reinach, ΗΔΕ Breccia.

4457—4480. Papyri. **Griechische Beischriften zu den demot. Urkunden in Kairo.** Spiegelberg, Die demot. Papyrus, Catal. gén. des Antiquités Égypt. du Musée du Caire.

(4457) S. 13 Nr. 30603. Erbteilung. Memphis. 116/5 v. Chr.

Ἔτους β, Φαμενώθ ιη. Ἀναγέγρα(πται) | ἐν τῷ Ἄνου(βιείω) διὰ  
Διφίλου.

(4458) S. 25 Nr. 30605. Regeln einer Kultgenossenschaft. Faijum. 157/6 v. Chr. Σοκονῶνις Σοκ( ).

(4459) S. 31 Nr. 30607. Ehevertrag. Faijum. 129/8 v. Chr.

Ἔτους μβ, Μεχείρ Ϛ. Πέπτωκεν εἰς ἀναγραφὴν.

(4460) S. 42 Nr. 30612. Hausteilkauf. Faijum. 97/6 v. Chr.

Ἔτους ιη, Θωὺθ ιβ. Πέπτωκεν α εἰς ἀναγραφὴν.

α = μοναχὴ (συγγραφὴ) = in einer einzigen Ausfertigung? (Pr.)

(4461) S. 45 Nr. 30613. Pachtvertrag. Faijum. 94/3 v. Chr.

[Ἔτους κα], Μεχείρ ιρ . . Πέπτωκεν εἰς ἀναγραφὴν].

(4462) S. 50 Nr. 30615. Pachtvertrag. Faijum. 98/7 v. Chr.

Ἔτους ιζ, Ἀθὺρ κ[ε]. Πέπτωκ[εν εἰς ἀναγραφὴν].

(4463) S. 52 Nr. 30616a. Ehevertrag. Faijum. 79/8 v. Chr.

Ἔτους γ, Φαμενώθ ιε. Πέπτωκεν εἰς ἀναγραφὴν.

(4464) S. 58 Nr. 30617a. Verkauf von Liturgientagen (Kauf-  
schrift). Faijum. 98/7 v. Chr.

Ἔτους ιζ, Ἀθὺρ ιζ. Πέπτωκεν α εἰς ἀναγραφὴν.

Über die Bedeutung des α vgl. S. B. Nr. 4460.

(4465) S. 60 Nr. 30617b. Verkauf von Liturgientagen. (Über-  
gabeschrift zur vorhergehenden Kaufschrift).

Ἔτους ιζ, Ἀθὺρ ιζ. Πέπτωκεν εἰς ἀναγραφὴν.

(4466) S. 73 Nr. 30620. Verkauf von Liturgientagen. Faijum.  
100/99 v. Chr.

Ἔτους ιε, Θωὺθ ιε. | Πέπτωκεν α εἰς ἀναγρ[α]φὴν.

Über die Bedeutung des α vgl. S. B. Nr. 4460.

(4467) S. 81 Nr. 30628. Hauskauf. Faijum. 120/119 v. Chr.(?).

[Ἔτ]ους να, Πανημὶ β. Πέπτωκεν α ἰς (ἀνα)γραφὴν.

lies Πανέμου (= Παχών?).

(4468) S. 84 Nr. 30630. Lehenvertrag(?). Faijum. 90/89 v. Chr.

Ἔτους κε, Ἐπίφ ιβ. Πέπτωκεν ἰς (ἀνα)γραφὴν.

(4469) S. 87 Nr. 30632. Hauskauf. Faijum. 97/6 v. Chr.

Ἔτους ιη, Θωὺθ ιβ.

(4470) S. 121 Nr. 30701. Pachtvertrag. 245/4 v. Chr.

L γ, Ἀθὺρ Ϛ κα[...].

(4457—4480. Fortsetzung.)

(4471) S. 228 Nr. 31020b. Eingabe(?). Gebelen.

L λγ, Με[χείρ . . .].

(4472) S. 228 Nr. 31021a. Eingabe. Gebelen.

1 (1. H.) ] (demot.) [  
 2 (2. H.) δια]δόχῳ καὶ στ[ρατηγῷ(?)  
 3 ἐν Πα]θύρει Ἀθὺρ νε[ομηνίαι  
 4 καὶ θεῶν ] Εὐεργετῶν [καὶ θεῶν Φιλοπατόρων  
 5 καὶ θεῶν] Φιλομητόρων  
 6 εἰς]δοθέν σοι ὑπ[έρ  
 7 ἐ]πιχειρισ . . . [  
 8 ]σα τὰ τῶν .[  
 9 ] . . . [

(4473) S. 257 Nr. 31079. Pachtvertrag. Faijum. 106/5 v. Chr.

Ἔτους ιβ τοῦ καὶ θ L, Μεσορὴ κε. Πέπτωκεν α εἰς ἀναγραφ(ήν).

Über die Bedeutung des α vgl. S. B. Nr. 4460.

(4474) S. 262 Nr. 31163. Flurkarte. Gebelen. Bruchstücke a—h.

Die Texte sind durchweg Beischriften zu einer kartographischen Darstellung; so steht z. B. der Text a in einem blaugemalten Flusse, der Text f über einem Tore usw.

a. 1 μέγας [ποταμὸς(?)]  
 b. 2 Ἀφρ]οδίτη [. . .]  
 c. 3 ] πόλιν ἀναγρα(φ )  
 4 ] μούνιος | Πόρτιτος | ο . [  
 5 Π]αθώτου | τοῦ Παύ- | τα[  
 6 ] (demot.) | ριος | (demot.)  


---

 d. 7 Ἐριεῦτος | τοῦ Πόρτ[ιτος]  
 8 ] . . . ἀδε- | λφοὶ ἔδα[φος  
 9 ] ὡς κ[  
 e. 10 | ἔδαφος ἀ[μ]-  
 11 | πελῶν  
 12 | Ἀφροδίτ[  
 f. 13 | ]ωνυμ[  
 g. 14 ] μ | ἔδ[αφος]  
 15 ] ος | ἀμπελ[ῶ]-  
 16 ] ης | νος Νε-  
 17 | χθμίν[ι]-  
 18 | ος τ[έκτο?]  
 19 | νος κα[ι]  
 20 | Παθώ-  
 21 | του Πο[ρ . ]  
 22 | του[ου]

(4457—4480. Fortsetzung.)

h. 23 ] . . [  
24 ] του τῆς τ[  
25 ] τους απολ[

(4475) S. 298 Nr. 31191. Pachtvertrag. Gebelen.

[ ] . . . ἐ<τ>υήσατο | [ ]. Λυσιμαχίδος.

Z. 1 Lesung Wilcken, Archiv V S. 229.

(4476) S. 307 Nr. 31218. Kaufvertrag. Faijum. 174/3 v. Chr.

Ἔτους θ, [ . . . Πέπτ]ωκεν α εἰς ἀναγρα[φήν].

(4477) S. 311 Nr. 31227. Geschäftsabmachung. Faijum.

[ ]. ὁμολογῶ πεπτωκέναί.

(4478) S. 312 Nr. 31228. Faijum.

[ ] ορος Σοκονώπιος . | [ Πέ]πτωκεν α εἰς ἀναγραφήν.

Über die Bedeutung des α vgl. S. B. Nr. 4460.

(4479) S. 323 Nr. 31254. Grundstückskauf. Faijum. 106/5 v. Chr.

Ἐ[το]υς ιβ τοῦ καὶ θ L, Μεσορὴ κῆ. Πέπτωκε[ν] α εἰς (ἀνα)-  
γρ(αφήν).

(4480) S. 332 Nr. 50013. Faijum. 228/7 v. Chr.(?).

1 . . . Κροκοδείλων] πόλει

2 . . . ]ν

4481. Papyrus. **Pachtung eines Weinberges.** Faijum. 486 n. Chr.  
Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 165 Nr. 1. Wessely, Denkschr. Akad.  
Wiss. Wien 37 (1889) S. 119 Nr. 1. Wessely, 16. Jahresber. Hernals  
(1890) S. 3 f. Nr. 1. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris,  
Louvre.

1 Ὑπατία Φλ(αούιου) Λογγίνου τοῦ λαμπρο[τάτου] δεκάτης  
ινδ(ικτίονος) ἐν Ἀρσιν(οιτῶν) πόλει]

2 Φλ(αούιω) Ἰουλίω [τῷ] λαμπροτάτῳ υἱῷ τοῦ [τῆς μακαρίας μνήμης]

3 Ἰωάννου γεουχοῦντι ἐπὶ τῆς Ἀρσιν(οιτῶν) πόλεως Αὐρήλιος]

4 Ἀκωὸς υἱὸς [Π]οῦσι ἀμπελουργοῦ τῆς [σῆς λαμπρ(ότητος) ἀπὸ τῆς]

5 αὐτῆς πόλεως ἀπὸ ἀμφόδου βασιλ[ικοῦ]. Ὁμολογῶ μεμισθῶσθαι]

6 παρὰ τῆς [σ]ῆς λαμπρότητος τὸ ὑπάρ[χον ἐν τῷ ὑπάρχοντι(?)]

7 [αὐ]τῇ ἐποικ[ί]ω Σαβίνα τοῦ Ἀρσιν(οιτῶν) [νομοῦ ἀμπελικόν]

8 [χωρίο]ν περιπεπλαστευμένο[ν καὶ περιτετειχισμένον]

9 [. . . .]. σ[ὺ]ν καὶ τῶν ἐν αὐτῷ φοι[νίκων καὶ φυτῶν διαφορῶν]

10 [καὶ μηχανῆς καὶ μηχαν]οστασίου ἐξ[ ]

11 [ὁ]ργάνων ἐπὶ χρόνον, ὅσον [βούλει, ἀπὸ τῆς ἐνεστῶσης]

12 δεκάτης ἰνδ(ικτίονος), εἰληφ[ότος μου εἰς τὴν ἀπεργα]-

13 [σίαν] Ξοείδαν μίαν σιδήρου καθαροῦ [ ]

14 [. . . .] ἐξ αὐτοῦ τοῦ χωρίου τῆς [τρύγης ]

15 [. . . μ]έρ[η] τρεῖς καὶ μοῖ μέ[ρος ἓν, λαβεῖν δ' ἐμὲ]

16 [εἰς τ]ῇ[ν] καλλιεργίαν τοῦ αὐτοῦ ἀμ[πελικοῦ χωρίου]

17 [. . , ἀπο]δώ[σει]ν δὲ λόγῳ φόρου τῷ [ ]



- 18 [. . . τεσσα]ράκοντα φοίνικας, χρυσ . . .  
 19 [σοῦ πα]ρέχοντος βοῦς καὶ τὰς το[. . . . ., ἐάν]  
 20 [ἀβροχία γ]ένηται, πρὸς ἀντλησιν το[ῦ αὐτοῦ χωρίου]  
 21 [. . . πρ]ὸς τὴν τῆς ἀμπέλου δι . . . .  
 22 . . . λει τοῦ αὐτοῦ χωρίου παρ[αδώσω τὰς βοῦς καὶ]  
 23 [. . . καὶ τῆς] μίας ξοείδος τοῦ εἰρημένο[υ . . . Ἡ μίσθωσις]  
 24 [κυρία καὶ] ἔπερ(ωτηθεῖς) ὠμολ(όγησα). (2. H.) Ἀρήλιος (so) Ἀκωοῦ  
 [υἱὸς Ποῦσι]  
 25 [ὁ προγεγραμμ]έ[νο]ς μεμίσθωμε καὶ [ἀποδώσω ὡς πρόκ(εῖται)].  
 26 Αὐρήλιος Κῦρο[ς ἔγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ]  
 27 [ἀγραμμά]του ὄντος. †  
 28 D[i emu

Rückseite:

- 29 [ ] μίσ[θωσις]

4. τῆς [ὑμετέρας Wessely, τῆς [σῆς (nach Z. 6) Wilcken briefl.  
 6. ὑπάρ[χον αὐτῇ ἐν πεδίῳ] | τῆς ἐποικίας Wessely, obiger Text Wilcken  
 briefl. 7. νομβίνα Wessely, Σαβίνα Wilcken, Archiv V S. 244.  
 9. σὺν τῶν Wessely, obiger Text Wilcken briefl. 10. ἔ[τι καὶ μηχανι-  
 κῶν] Wessely, ἐξ[ ] Wilcken briefl. 11. εἰσιούσης Wessely, ἐνε-  
 στῶσης (vgl. Z. 1) Pr. 13. Ζοειδαν Wessely, Ζοείδα (= Ζοῖδα) Wilcken, a. a. O.  
 Am Zeilenende ergänzt Wessely [λίτραν μίαν], als zu σιδήρου καθαροῦ  
 gehörig, doch sind die letzteren beiden Worte mit Ζοείδα (so schon  
 Wilcken a. a. O.) zu verbinden. 14. ἐξ/μοῦ Wessely, ἐξ αὐτοῦ Wilcken  
 briefl. 17. ἐν[αυσίως ] Wessely, τῷ [ ] Wilcken briefl. 24. Αὐ-  
 ρήλιος Wessely, (2. H.) Ἀρήλιος Wilcken briefl. 25. . . . μεμίσθωμαι Wes-  
 sely, [ὁ προγεγραμμ]έ[νο]ς μεμίσθωμε (möglich, daß der Anfang schon in Z. 24  
 steht) Wilcken briefl. 28. Δ[ι' ἐμοῦ . . . Wessely, D[i emu Wilcken briefl.

**4482. Papyrus. Pachtung eines Weingartens.** 6./7. Jahrh. n. Chr. Faijum. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 167 Nr. 2. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 119 Nr. 2. Wessely, 16. Jahresbericht Hernals (1890) S. 5 Nr. 2. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

. . . ἀπὸ τῆς] Ἀρσινοιτῶν πόλεως χ(αίρειν). | Ὅμολογῶ μεμι-  
 σθῶσθαι παρὰ τῆς ὑμετέρας λαμπρ(ό)τ(ητος) | τὴν διαφέρουσιν αὐτῇ  
 ἐν πεδίῳ τοῦ αὐτοῦ ἐποικί(ου) | ἐν τόπῳ καλουμένῳ Πλαμαλὺ ἀμ-  
 πέλου περι[ῆ]πεπλαστευμένης καὶ περιτετιχισμένης | μερίδα μίαν μετὰ  
 παντὸς αὐτῆς τοῦ δικαίου | . . . . ὑποί . . . (hier bricht der Papyrus ab.)  
 Rückseite: Δ(ιὰ) Α. ἐν. θεαγενοί . . .

**4483. Papyrus. Pachtung eines Obstgartens.** Faijum. 7. Jahrh. n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 168 Nr. 3. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 119 Nr. 3. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 5 Nr. 3. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ [δ]εσπότης [Ἰησοῦ] Χριστοῦ τοῦ  
 θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν, τοῦ βασιλέως τῶν βασιλέων καὶ αἰών(ιου) |  
 αὐτοκρ(άτορος). καὶ τῆς δεσποίνης ἡ[μ]ῶν, τῆς ἀγίας θεοτόκ(ου),

κ(αὶ) πάντων τῶν ἀγίων. Παῦνι τετάρτη ἐνάτης ἰνδ(ικτίονος), ἐν Ἄρσιν(οιτῶν πόλει). † | Αὐρήλιος Γεώργιος ὁ καὶ Κάμμεσις πωμαρίτης υἱὸς Παμουτίου ἀπὸ τῆς Ἀρσινόιτῶν πόλεως ἀπὸ [ἀμ]φόδου Ἀλυπίου τοῖς | θαυμασιωτάτοις Ἰούστῳ νοταρίῳ καὶ Εὐλογαδι ὁμογνησίοις ἀδελ-  
5 φοῖς τέκνοις καὶ κληρονόμοις τοῦ μακαρίου Νειλάμμ(ωνος) |<sup>5</sup> | τοῦ καὶ Βοήθου ἀπὸ τῆς αὐτῆς πόλεως χ(αίρειν). Ὁμολογῶ μεμισθῶσθαι παρὰ τῆς ὑμῶν θαυμασιώτητος ἀπὸ τῶν διαφερόντων ὑμῖν ἐν πεδίῳ Ταντάλου προαστίων τῆς πόλεως πωμάριον ἐπίκαρπον σύνδεντρον περιτετιχισμένον καὶ καλλι|εργημένον ἀρουρῶν ὅσον ἔαν ᾧσιν σὺμ φοινίκων καὶ φυτῶν διαφόρων καὶ λάκκου καὶ μηχανῆς καὶ μηχανο-  
στασίῳ | καὶ μηχαν[αν]ικῶν ὀργάνων καὶ παντὸς αὐτοῦ τοῦ δικαίου ἐπὶ [χρ]όνον, ὅσον βούλεσθε, ἀπὸ καρπῶν τῆς σὺν θεῷ) εἰσιούσης |  
10 δεκάτης ἰνδ(ικτίονος), καὶ παρασχεῖν με τὸν μισθωσάμενον Γεώργιον ὑπὲρ ἀποτάκτου φόρου αὐτοῦ ἐνιαυσίως ὃ ἐστὶν χρυσίου |<sup>10</sup> | νομ[ι]-  
σμάτια δύο ὡς νομιτεύονται, χρ(υσοῦ) νο(μισμάτια) β ὡς νο(μιτεύονται), τῷ μὲν εἰσιόντι μηνὶ Ἐπεῖφι ἀρχῇ τῆς αὐτῆς δεκάτης ἰνδ(ικτίονος) νομισμάτιο(ν) | ἐν, [καὶ τ]ῷ Θῶθ μηνὶ τὸ ἄλλο ἐν νόμισμα, χαριτήσω δὲ ὑμῖν λόγῳ ὑπερεσίας μίαν διὰ μιᾶς εἰς ὅλον τὸν ἐνιαυτὸν | [. . . γογ-  
γυλῶν δ]έματα ἑπτὰ καὶ κοριδίου δέμα ἐν καὶ ἡδεοσμοῦ δέμα ἐν καὶ τῷ καιρῷ τῆς | . . . τῶν βελοκίων καὶ τοῦ κίτρου ἐπὶ μῆνας δύο κα-  
15 λάθιον ἐν καὶ πεπόνιν ἐν | . . . κίτρον . . . ια καὶ προσάπαξ ῥοὰς ἐνενήκοντα καὶ τῷ καιρῷ τῶν περσικῶν |<sup>15</sup> | [πάλιν μίαν διὰ μιᾶς περσικὰ τεσσαρ]άκοντα καὶ τῷ καιρῷ τῶν ἄστρον περσικὰ διακόσια καὶ πεπόνια τέσσαρα | [καὶ ἡμ]εῖς . . . τιμῆς κερατίω[ν λ]ιτῶν ἕξ καὶ κατὰ ἑορτὴν ἡμερουσίως ὑπηρεσίαν μίαν, | [λαβεῖν] δ' ἐμὲ ὑπὲρ ταύ-  
της οἴνου κνίδιν ξ[ν], ἐμοῦ τοῦ μισθωσαμένου Γεωργίου ποιούντος τὴν ἀντλείαν τοῦ | [αὐτοῦ χ]ωρίου καὶ παρέχοντος τὰ σιδηρὰ τῶν μηχανικῶν ὀργάνων πάντα ἕως ἐνὸς ὕλου, ἔτι μὴν καὶ τὰς | [συνη-  
θ]είας τῶν φυλάκων καὶ τοῦ τέκτο[νο]ς καὶ τῷ κεραμέως καὶ ἄλλων,  
20 ὑμῶν δὲ ποιούντων τὴν ἀνανέωσιν |<sup>20</sup> | [τῶν μηχανικῶν ὀργάνων. Εἰ δὲ ἐάσω χαμὲ μίαν ὑπηρεσίαν, ἐπὶ τῷ με παρασχεῖν τὸ κέρμα αὐτῆς, καὶ ὁπόταν | [βουλη]θῇτε ἀποβαλέσθαι μὲ ἐκ ταύτης τῆς μισθώσεως, παραδώσω τὸν αὐτὸν τόπον πεφιλοκαλημέ(νον) | μετὰ . . . dos τῷ[ν] ἕξ κερατίον, καθὼς καὶ παρείληπον. Ἡ μίσθωσις κυρία ἐξ ὑπαρχόν-  
των μου πάντων | [καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). Αὐρήλιος Γεώργιος ὁ καὶ Κάμμ|εσις ὁ προκέιμε(νος) στοιχεῖ μοι ἢ παροῦσ(α) μίσθωσ(ις) ὡς πρόκ(εῖται). | [Di emu Petru] . . . δι' ἐμοῦ Πέτρου νο(ταρίου). †  
Auf der Rückseite Schriftspuren.

3. τῶς Wessely, τοῖς (das o ist umgebildet) Wilcken briefl. 4. εὐλογο-  
διομογνησίους Wessely, obiger Text Wilcken briefl. 17. ὑπὲρ τῆς αὐτῆς  
Wessely, ὑπὲρ ταύτης Wilcken briefl. Hinter κνίδιν ist ξ[ν] von Wilcken ein-  
geschoben. 23. καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα) von Wilcken eingeschoben.  
24. [Di emu Petru] . . . von Wilcken, dsgl. die Bemerkung über Schriftspuren  
auf der Rückseite.

4484. Papyrus. **Vertrag.** Faijum. 592 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 172 Nr. 4. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 4 u. S. 167 App. 708. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 7 Nr. 4. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen). | Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ καὶ σωτῆρος, | βασιλείας τοῦ εὐσεβ(εστάτου) ἡμῶν δεσπ(ότου) | Φλ(αουίου) Μαυ-  
ρικίου Τιβερίου τοῦ αἰων(ίου) | Αὐγούστ(ου), ἔτους ι, Φαῶφι κζ, [ἀ]-  
(χιῇ) | δεκάτης ἰνδ(ικτίονος), ἐν Ἀρ(σινοιτῶν πόλει). | Νεῖλος διάκονος  
ἀγίας καθολικῆς | ἐκκλησίας, υἱὸς ἅπα . . ο . . φ | (hier abgebrochen).

4485. Papyrus. **Gartenpachtung.** Faijum. 6./7. Jahrh. n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 173 Nr. 5. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 5. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 8 Nr. 5. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen). [ ] νομισμάτιον ἐν ῥ[υ]παρ(όν), γ(ίνε-  
ται) χρ(υσοῦ) νο(μισμάτιον) α ῥ(υπαρόν), . . . . ., | [χαριτήσω δὲ ὑμῖν  
λόγῳ ὑπ]ηρεσίας μίαν διὰ μιᾶς εἰς ὅλον τὸν ἐνιαυτὸν | [... γογγυ-  
λῶν δέματ]α ἑπτὰ καὶ κοριδίου δέμα ἐν καὶ ἡδεοσμοῦ | [... ν δέμα]  
5 ἐν καὶ τοῦ κίτρου ἐπὶ μῆνας δύο καὶ καλαθίου [β] ... κίτρου πεπόνια  
καὶ προσάπαξ ῥοὰς ἐνενήκοντα | [καὶ τῷ καιρῷ τῶν π]ερσικῶν [π]άλιν  
μίαν διὰ μιᾶς περσικὰ τεσσαράκοντα | [καὶ τῷ καιρῷ τῶν ἄστ]ρων  
περσικὰ διακόσια καὶ πεπόνια τέσσαρα καὶ ἡμεῖς | . . . . ὑπηρεσίαν  
μίαν καὶ λαβεῖν με οἴνου κανίδιν ἓν, αὐτῆς μὲν | [. . . σίδηρ]α τῶν  
10 μηχανῶν, ἐμοῦ δὲ ποιούντος τὴν ἀντλείαν τῷ ὕδατος [10] [. . . τοῦ  
τέκ]τονος ὑμῖν παρέχειν σὺν δὲ τῶν φυλάκων καὶ τοῦ κεραμέως |  
[. . . , εἰ δὲ] μείνη χαμαὶ μία ὑπηρεσία, ὥστε με δοῦναι τὸ κέρμα  
αὐτῆς | . . . . . νου ταύτης τῆς μισθώσεως ἀντιπαραδόσω αὐτῇ | [τὸν  
τόπον πεφιλο]καλημένον μετὰ τῆς προχρείας καὶ τῶν σιδήρων |  
[καθὼς καὶ παρ]εῖλ[η]φον. Ἡ μίσθ(ωσις) κυρία καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ο-  
15 λόγησα). † Αὐρ(ήλιος) Φιλόξενος [15] [. . . ὁ προ]κ(είμενος) στοιχεῖ μοι  
ἢ μίσθ(ωσις), ὡς πρόκ(εῖται).

Di emu Cosma esemiothai, d  $\frac{i \text{ emu}}{\text{Cosma}}$  di emu Cosma.

3. Wessely druckt: . . . . . ὡλων δεματ]α und übersetzt „Rüben“; ich  
vermute daher, daß γογγυλῶν statt ὡλων stehen soll (vgl. S. B. 4483, 12).  
10. καὶ aus κὲ verbessert. 14. ἐπερωμ] Wessely, ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολό-  
γησα) Pr.

4486. Papyrus. **Pachtung eines Weingartens.** Faijum. 6./7. Jahrh. n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 175 Nr. 6. Wessely, Denkschrift Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 6. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 9 Nr. 6. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen).

1 μετὰ παντὸς αὐτῆς τοῦ δικαίου [ ]  
2 δεόντως καὶ ἀκαταγνώστως καὶ ἀκ[αταφρονήτως ἐπὶ χρόνον,  
ὅσον βούλεσθε],



- 3 ἀριθμούμενον ἀπὸ καινῶν τῇ[ς γενομένης ]  
 4 ἔξ αὐτῆς ῥύσεως τοῦ οἴνου ἐνιαυσ[ίως ἐκάστου ]  
 5 μέρους ἔξ αὐτῆς παρέχοντος τὰ κοῦφ[α ]  
 6 ἔχω ἔξ . . . ἀπὸ ἀμπελοίνων τοῦ [ ]  
 7 ἐργάσασθαι ἐν αὐτῷ καὶ τοῦτον ἐπι[ ]  
 8 ποιήσω ὥστε με παρασχεῖν αὐτῇ τὸ ὑπὲρ α[ ]  
 9 ἐνιαυτῶν, εἰ δὲ καὶ περιφρονήσω εἰς τὴν [ἀπεργασίαν τοῦ  
 χωρίου τοῦ]  
 10 ὑμετέρου ἢ κ[αταγνωσθ]ῶ εἰς κλοπῆς μιᾶς [ ]  
 11 ἀπέχω . . . ἀπλ[ ]  
 12 ἐπὶ τῷ ὑμῶν ὑποκειμένων τῶν ὑπα[ρχόν]των μου  
 πάντων. Ἡ μίσθωσις]
- 13 κυρία καὶ ἐπερρ/.

Rückseite:

- 14 Κώμ(ης) Ἀλεξάνδ(ρου) Νήσου γε[να]με( ) ὑπὸ Ἄνου(βίωνος) . . .

13. ἐπερρ/ = ἐπερ(ωτηθέντες? ὡμολογήσαμεν?) Pr. 14. An<sup>ou</sup> Wessely, Ἄνου(βίωνος) Pr.

4487. Papyrus. **Quittung**. Faijum. 6./7. Jahrh. n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 176 Nr. 8. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 8. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 10 Nr. 8. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

- 1 † Ἐχω ἐγὼ Ἰωάννης [ ]  
 2 τῷ εὐλαβεστάτῳ [ ]  
 3 υἱῷ τοῦ τῆς εὐλαβοῦς μ[νήμης ]  
 4 οἴνου μούστου εὐαρέστο[υ κο]ῦρ[ι ]  
 5 σοῦ τὰ κοῦφα παρέχοντος ἀπὸ τ[οῦ ἰδίου μέρους ]  
 6 ἀναμφιβόλως. Ἐγράφη μ[ηνι ]  
 (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] κουρ/ [ ] .

2. εὐλαβεστάτῳ [διακόνῳ Wessely. 4. εὐαρέστου Wessely, εὐαρέστο[υ κο]ῦρ[ι Wilcken briefl. Lesung der Rückseite von Wilcken.

4488. Papyrus. **Quittung** für gelieferte Tongefäße. Faijum. 635 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 177 Nr. 9. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 9. Wessely, 16. Jahresbericht Hernals (1890) S. 10 Nr. 9. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

- [† Ἐν ὀνόματι Ἰησοῦ] Χριστοῦ τοῦ κ[υρίου] | [καὶ σωτῆρος]  
 ἡμῶν, βασιλείας τοῦ | [εὐσεβεστάτου] καὶ φιλανθρώπου | ἡμῶν δε-  
 5 σπότης Φλ(αυίου) Ἡρακλείου τοῦ γαληνο(τάτου) [ἢ] Αὐγούστου καὶ  
 Αὐτοκράτορος, ἔτους κε, | Φαρμουῦθι κδ, ὀγδόης ἰνδ(ικτίονος), ἐν  
 Ἀρ(σιναιτῶν πόλει). | Τῷ λαμπροτάτῳ Ἰούστῳ υἱῷ | τοῦ τῆς μακα-  
 10 ρίας μνήμης | Νειλάμμωνος ἀπὸ τῆς Ἀρσιν(οιτῶν) [10] πόλεως Αὐ-  
 ρήλιος Ἀνοῦπ | κουφοκεραμουργὸς υἱὸς Παύλου | ἀπὸ τῆς αὐτῆς



πόλεως ἀπὸ | ἀμφόδου Παρεμβολῆς χαίρειν). | Ὁμολογῶ δεδέχθαι  
 15 παρὰ τῆς <sup>[13]</sup> ὑμετέρας λαμπρότητος | ὑπὲρ κατασκευῆς καινοκού-  
 φων) | κατασκευαζομένων αὐτῇ | παρ' ἐμοῦ εἰς λόγον ῥύσεως | τῆς  
 20 σὺν θεῷ) εἰσιούσης <sup>[20]</sup> [ἐνά]της ἰνδ(ικτίονος) ὑπὲρ μέν δόσε(ως)  
 τοῦ παρελθόντος μηνὸς | Τῦβι νομίσματα τρία, | καὶ ὑπὲρ τοῦ παρόν-  
 25 τος | μηνὸς Φαρμουῦθι τῆς <sup>[25]</sup> παρούσης ὀγδόης ἰνδ(ικτίονος) | ἄλλα  
 νομίσματα δύο, | ὁμοῦ νομίσματα πέντε, | δίχα τῶν ἄλλων τριῶν |  
 30 νομισμάτων, ὧν ἔσχον <sup>[30]</sup> παρ' αὐτῆς ἀπὸ τοῦ Θῶθ | μηνὸς τῶν  
 καὶ ἐγκειμέ(νων) | τῇ προτέρᾳ μου ὁμολογία, | κ[αὶ] π[ρὸς] ὑμετέραν  
 35 ἀσφάλειαν | ταύτην πεποίημαι ὑμῖν <sup>[35]</sup> τὴν ἀπόδειξιν κυρίαν οὖσαν.  
 | καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὠμ(ολόγησα). † Αὐρ(ηλίου) Ἀνούπ | κουφοκε-  
 ραμουργ(ὸς) στοιχεῖ μοι | πάντα ὡς προ(όκειται)†. | † Di emu Iustu  
 es(emiothai). Δι' ἐμοῦ Ἰούστου ἐγρ(άφη).

## Rückseite:

40 <sup>[40]</sup> [† Ἀπόδειξ(ις) γε]νομένη ὑπὸ Αὐρ(ηλίου) Ἀνούπ κουφοκεραμουρ-  
 γοῦ εἰς τὸν λαμπρ(ότατον) Ἰούστον†.

1. Zwischen ὀνόματι und Ἰησοῦ setzt Wessely „etc.“, doch ist hier für weitere Ergänzungen kein Raum, falls man nicht viele Kürzungen annehmen will. [† Ἐν ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ κυρίου ἡμῶν | [καὶ πάντων τῶν] ἁγίων, βασιλ(είας) [καὶ δεσποτ]είας | [τοῦ εὐσεβεστάτου] Wessely, obiger Text Wilcken briefl.

5. Αὐτοκρ[άτορος] Καίσαρος Wessely, Αὐγούστου καὶ Αὐτοκράτορος Wilcken briefl.

20. δόσε(ως) Wessely, δόσε(ως) Wilcken briefl.

40. Ὁμολογ[ία] Αὐρ(ηλίου) Wessely, obiger Text Wilcken briefl.

4489. Papyrus. **Erklärung früherer Pächter.** Faijum. 6./7. Jahrh. n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 179 Nr. 10. Wessely, Denkschrift Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 10. Wessely, 16. Jahresbericht Hernals (1890) S. 12 Nr. 10. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen).

[... παρέλθ]ωμεν ἢ διακωλύσωμεν τὸν βουλόμενον | [αὐτὰς ἐργά-  
 σασθαι ]εν ἐζήτησεν τὴν παροῦσαν κομίσασθαι παρ' ἡμῶν |  
 [ἀσφάλειαν. Ὁμολογοῦμεν οὖν ἐ]ἔ ἀλληλεγγύης ἐκουσία γνώμη μήτε  
 ἡμᾶς παρελθεῖν | [μήτε τοὺς παρ' ἡμῖν ] ἐντεῦθεν μήτε μὴν  
 5 διακωλύσαι ὃν γ(ε) βούλει κατὰ <sup>[5]</sup> [τὰς αὐτὰς ἀρουρ]ας ἐργάσασθαι,  
 ἀλλὰ καὶ κηρύξαι ἡμᾶς ἐν πάσῃ | [ τ]ὸν βουλόμενον αὐτὰς  
 ἐργάσασθαι οὐ διακωλύσωμεν | [ὑποστειλάμενοι ἢ] κρύψαντές τι ἐκ  
 τῶν αὐτῶν ἀρουρῶν | [. . . Παπνοῦθ]ιο[ν τὸν] καὶ Παγσουαν(?). Εἰ δὲ  
 παρέλθομεν | [ἢ διακ]ωλυσμένον τινα γεωργῆσαι αὐτάς, ἐπὶ τῷ ἡμᾶς <sup>[10]</sup>  
 10 [δῶσειν λόγῳ προστ]ίμου χρυσίου νομισμάτια τέσσαρα, χρ(υσίου)  
 νο(μισμάτια) δ ὡς νομ(ιτεύεται), | [εἰ δὲ κρύψ]ομεν ὑ[π]οστειλάμενοί  
 τι ἐκ τῶν αὐτῶν ἀρουρῶν, | [δῶσειν λόγῳ προστίμ]ου χρυσίου  
 νομίσματα εἴκοσι, χρ(υσίου) νο(μίσματα) κ ὡς νομιτεύεται, | [ὑπό-

κειται δὲ εἰς τοῦ]το πάντα ἡμῶν τὰ ὑπάρχοντα καὶ ὑπάρξοντα, καὶ |  
[ἐπερω(τηθέντες) ὡμολ(ογήσαμεν). (2. H.) . . . . πρεσβύ]τερος υἱὸς  
15 Θέωνος κ(αὶ) Παπνουθίος ὁ καὶ Παγσουας(?) υἱὸς [1<sup>5</sup>] [. . . . . στοιχεῖ  
ἡμῖν] πάντα τὰ προγεγραμμένα ὡς πρόκ(ε)ται. Αὐρήλιος Μάρκος |  
[ἔγραψα ὑπὲρ αὐτῶν ἀγραμμάτων] ὄντων. (3. H.) . . .ονώφιος πρ(ε-  
σβύτερος) ἀγίας καθολικῆς ἐκκλ(ησίας) υἱὸς Ἀμάρωνος | μαρτυρῶ. †  
[† Di emu Helia esemio]thai, d<sup>i emu</sup><sub>Helia</sub>. Δι' ἐμοῦ Ἡλία/ †.

8. Παλεοῦν Wessely, Παγσουαν(?) Wilcken briefl. 14. . . . .]νερος  
Wessely, obiger Text Wilcken briefl. Παλοῦς Wessely, Παγσουας(?) Wilcken.  
16. (3. H.) von Wilcken hinzugefügt. τῆς ἀγίας Wessely, πρ(εσβύτερος) ἀγίας  
Wilcken.

4490. Papyrus. **Dienstbotenvertrag.** Faijum. 7. Jahrh. n. Chr.  
Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 181 Nr. 11. Wessely, Denkschrift  
Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 11. Wessely, 16. Jahresber. Hernals  
(1890) S. 13 Nr. 11. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris,  
Louvre.

[Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότης Ἰησοῦ Χριστοῦ] | [τοῦ θεοῦ  
καὶ σωτῆρος] ἡμῶν, τῆς ἀγίας θεοτόκου | καὶ πάν[των τῶν ἀγίω]ν,  
Τῦβι κδ, ιδ ἰνδ(ικτίονος), ἐν Ἀρ(σινοιτῶν πόλει). | Φλ(αουίω) Ἀθ[ανασίω  
5 τῷ] λογιωτάτῳ ἐκδίκῳ [5] ταύτη[ς τῆς Ἀρσινοι]τῶν πόλεως Θεό-  
δωρος | παραμονά[ριος πρεσβύ]τερος υἱὸς τοῦ μακαρίου | Συμεωνίου,  
[ἀπὸ τῆ]ς αὐτῆς πόλ[εω]ς, ἀπὸ [ἀμ]φ(όδου) | Θεραπείης, χ(αίρειν).  
Ὁμολογῶ ἐκου[σία γνῶ]μη | μ[εμ]ισθωκέναι ἑμαυτὸν τῇ ὑ<μετ>έρα  
10 λογιότητι [1<sup>0</sup>] [ἐκτ]ελούντα πρὸς αὐτὴν π[άν]τ[α τ]ὰ κ[ε]λεούμε(νά) | μοι  
παρ' αὐτῆς ε . . . (?) ἔν τε τῇ πόλει καὶ | κατ' ἀγροῦς δεόντως καὶ  
ἀκαταγνώστως | καὶ ἀκαταφρονήτως καὶ ἀκογγίστως | ἐπὶ ἐνιαυτὸν  
15 ἓνα ἀριθμούμενον ἀπὸ [1<sup>5</sup>] νεομηνίας τοῦ ὄντος μηνὸς Τῦβι τῆς |  
παρούσης τεσσαρασκαιδεκάτης ἰνδ(ικτίονος) | καὶ δέξασθαι με παρ'  
αὐτῆς λόγῳ μισθοῦ ἐμοῦ | εἰς τὸν αὐτὸν ἓνα ἐνιαυτὸν σίτου ἀρτά-  
20 βας | ἐννέα καὶ χρυσίου νομισμάτων ἐν [2<sup>0</sup>] ἀρίθμιον ἔχον κεράτια  
εἴκοσι τρία | ἐκερματούμ(εν)α, ὡς ἐδεξάμην παρ' αὐτῆς | ἐντεῦθεν ἤδη  
τὸ εἰρημένον ἐν νομ(ισμάτιον), | λαβεῖν δ' ἐμὲ καὶ μ' ἐξ ἔθους συνη-  
25 θείας | τῶν τε ὀρύγων καὶ ἐορτῶν καί, ἐὰν πρὸ [2<sup>5</sup>] τῆς τοῦ ἐνιαυ-  
τοῦ συμπληρ[ώσεως] | ζητήσω ἀναχωρῆσαι ἐκ τῆς παραμονῆς, | ὥστε  
με ἀναδοῦναι ὑμῖν εἴ τι ἔσχον | παρ' αὐτῆς ὑπὲρ [μισθ]οῦ καὶ ἄμι-  
σθόν με | ἀναχωρῆσαι. Ἡ μ[ίσθωσι]ς κυρία κ(αὶ) ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμο-  
30 λ(όγησα). † [3<sup>0</sup>] Θεόδωρος παρ[α]μονάριος υἱὸς τοῦ μακαρ(ίου) Συμε-  
ωνίου | ὁ προκ(είμενος) στοιχεῖ μοι ἡ μίσθωσις ὡς πρό(κειται). † |  
[† Di emu I]ustu (tachygr. Zeichen) es(emi)thai. Δι' ἐμοῦ Ἰούστου  
νο(ταρίου). †

Rückseite: [† Μίσθωσις γε]νομέ(νη) ὑπὸ Θεοδώρου παρα-

μοναρχ(ίου) υίο(υ) Συμεωνίου εἰς | Φ[λ(άουιον)] Ἀθανάσιον τὸν λογιώ-  
τατον ἔκδικον. †

6. παραμονά[ρχης Wessely, παραμονά[ριος Wilcken, Archiv V S. 260.

9. την ἐλλ . . ογιον ἐπι[τ]ελουντα προς αὐτην . . . . . οσ<sup>ε</sup> | μοι παρ αὐτῆς  
εχομεν τε . . . . λ . . . και | κατ ἀγρους Wessely, obiger Text Wilcken a. a. O.

14. ενιαυτον εν Wessely, ἔνα Wilcken, a. a. O. 23. ἐξεθους Wessely, ἔξ  
ἐθους Wilcken, a. a. O. 27. (α) ειλ[ηφ]ον Wessely, εἴ τι ἔσχον Wilcken

a. a. O. 28. υπερ εμου Wessely, ὑπὲρ [μισ]θοῦ Wilcken, a. a. O. 29. η  
ομολογια κυρια κ(αι) ἐπερωμι Wessely, ἡ μ[ίσθω]σις κυρία κ(αι) ἐπερ(ωτηθεῖς)  
ῶμολ(όγησα) Wilcken, a. a. O. 32. Angabe der tachygraphischen Zeichen

nach Wilcken, a. a. O. Rückseite: Συμεωνίου Wessely, Συμεωνίου  
Wilcken briefl. Φ[λ(άουιον)] von Wilcken hinzugefügt.

4491. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Faijum. 6./7. Jahrh. n. Chr. Wessely, Rev. ég. 3 (1885) S. 182 Nr. 12. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 12. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 14 Nr. 12. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.)

εν ἐξ ὀλοκλήρου ἀνεωγμένον | ὡσαύτως εἰς βορρᾶν μετὰ | παντὸς  
5 [αὐ]τῶν τοῦ δικαίου | ἐπὶ χρόνον, ὅσον βούλει. |<sup>5</sup> ἀπὸ νεομηνίας τοῦ  
παρελθόντος μηνὸς Χοιᾶκ | τῆς παρούσης ἐνάτης ἰν(δικτίονος) | καὶ  
10 παρεσχεῖν (so) με τὸν μισθω|σάμενον ὑπὲρ ἐνοικίου |<sup>10</sup> αὐτῶν ἐνιαυσίως  
χρυσίου | νομισμάτων ἐν ῥυπαρόν, | χρ(υσίου) νο(μισμάτων) α ῥυ-  
(παρόν). Ἡ μίσθωσις κυρ(ί)α, | καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ῶμ(ολόγησα). † Κοσ-  
15 μᾶς ὀνελάτης | στοιχεῖ μοι, ὡς πρό(κειται). † . . . . . |<sup>15</sup> † Di emu  
Helia esemioth, δι' ἐμοῦ Ἑλ(ία).

2. βορρᾶ Wessely, βορρᾶν Wilcken briefl. 2. ὡς αὐτως Wessely,  
ὡσαύτως Pr. 8. παρᾶχειν Wessely, παρεσχεῖν Wilcken briefl.

4492. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Faijum. 6. Jahrh. n. Chr. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 60 Nr. 13. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 13. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 15 Nr. 13. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.)

ων ἐκ τῆς αὐτῆς οὐσίας | ἐπὶ τῆς αὐτῆς πόλεως ἐπὶ τοῦ | αὐτοῦ  
ἀμφοδου ἐν οἰκία | ἀνεωγμένῃ εἰς βορρᾶ ἔπαυλιν |<sup>5</sup> μίαν ἀνεωγμένην  
εἰς λίβα | μετὰ παντὸς αὐτῆς τοῦ δικαίου | ἐ[πὶ . . ]ιετῇ χρόνον ἀπὸ  
τοῦ ὄντος | μη[νὸς] Φαῶφι ἐνδεκάτῃ τῆς | παρούσης δωδεκάτης ἰν-  
(δικτίονος) |<sup>10</sup> καὶ . . ἐν[οικί]ου | Rückseite: 1 . . Νειλάμμων ω..

7. ἐ[πὶ τρ]ιετῇ Wessely, möglich aber auch ἐ[πὶ δ]ιετῇ (Pr.).

4493. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 61 Nr. 14. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 14. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 15 Nr. 14. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.



(Oben abgebrochen.)

ἀνεωγμένην εἰς βορρᾶ, ἐφ' ὅσον χρόνον βούλει, | ἀπὸ νεομηνίας)  
 5 τοῦ εἰσιόντος) μηνός) | 5] Φαμενῶθ τῆς παρούσης) | ἐβδόμης ἰν-  
 (δικτίονος), παρέχ(οντός) μου | τοῦ μισθωσαμ(ένου) Ἰω(ά)ννου | ὑπὲρ  
 10 ἐνοικείου αὐτῆς | ἐνιαυσίως κέρμ(ατος) κερ(άτια) | 10] λιτὰ δέκα πέντε,  
 γ(ίνονται) ιε λ(ιτά). | Ἡ μίσθ(ωσις) κυρία κ(αὶ) ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα).  
 | (2. H.) Ἰωάννης σὺν θεῷ) χορτοπαρ(αλ)ήμπτης) υἱὸς τοῦ | μακαρίου  
 Μαρτυρίου γενομ(ένου) διακώνου | στοιχεῖ μοι τῷ μισθωτικ(ῷ) ὡς  
 15 πρόκειτ(αι) | 15] † Di emu Mhna . . . . . | Δι' ἐμοῦ Μηνᾶ. | (Rück-  
 seite) [ Ἰωάννου σὺν θεῷ) χορτο[παρ]αλήμπτου [εἰς] Αὐ-  
 ρ(ήλιον) Μ . . . . Φοιβ(άμμωνος).

1. ἀν[ε]ωγμένην Wessely, ἀνεωγμένην (Zeilenanfang) Wilcken briefl.

2. Wessely setzt hinter ἀπό eine eckige Klammer, es steht aber da: ἀπό νεομ[ηνίας] τοῦ εἰσι[όντος] μῆ, Wilcken briefl.

8. ἐνοικίου Wessely, ἐνοικείου Wilcken briefl.

12. (2. H.) von Wilcken hinzugefügt. Rückseite: Ἰωάννου

von Pr. hinzugefügt. [ἀμ]φοδ( ) Wessely, Φοιβ(άμμωνος) Wilcken briefl.

4494. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 62 Nr. 15. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 15. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 16 Nr. 15. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.)

ἐν οἰκί[α] [ ] | τόπους δ[ύο] , ἐφ'  
 ὅσον] | χρόνον βού[λει, ἀπὸ νεομηνίας] | τοῦ εἰσιόντ[ος μηνός  
 τῆς] | 5] παρούσης [ ἰνδ(ικτίονος) ] |  
 Rückseite: [ ]ωνος ὑπὸ [ ] .

4495. Papyrus. **Pachtung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 62 Nr. 16. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 120 Nr. 16. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 16 Nr. 16. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) τῷ Παῦνι [ ] | σὺν θεῷ) ἐβδόμης ἰν-  
 δ(ικτίον)ο(ς) ὑπείσελθεῖν εἰς τὴν μίσθωσιν [ ] | ἐν πεδίῳ τῆς αὐ-  
 τῆς κώμης ἐν τόπῳ καλουμένῳ { καὶ ἐξουσίαν] | σε ἔχειν ἀπο-  
 διῶξαι με ἐκ τοῦ διαφέροντός σοι καὶ ὑπ' ἐμ[οῦ ἀπεργασθέντος ] |  
 Φαῶφι κβ τῆς αὐτῆς ἔκτης ἰνδ(ικτίον)ο(ς) τὴν δεομένην τοῦ συν[  
 (hier abgebrochen).

4496. Papyrus. **Lieferungsvertrag mit Vorausbezahlung.** Faijum. 592 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 63 Nr. 17. Wessely, Wiener Stud. 9 (1887) S. 251 linker Text. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 17. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 17 Nr. 17. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόμ[ατι τοῦ] κυρίου καὶ δεσπό(του) | Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
 θεοῦ καὶ | σωτῆρος ἡμῶν, βασιλείας τοῦ | εὐσεβ(εστάτου) ἡμῶν [δε-



5 σπό]του Φλ(αουίου) [5] Μαυρικίου Τιβερίου τοῦ αἰωνίου Αὐγούστου,  
 ἔτους ια, Τῦβι κα, ια ἰν(δικτίονος), ἐν Ἀρ(σινοιτῶν πόλει). | Αὐρήλιος  
 Ἰω[άννης] υἱὸς Ἀνοῦπ | ἀπὸ κώμης Μη[τ]ροδώρων | τοῦ Ἀρσινοΐτου  
 10 νομοῦ Αὐρηλίῳ | Κυρικῷ υἱῷ Φοιβάμμωνως [10] ὀνελάτη ἀπὸ τῆς  
 Ἀρσινοιτῶν | πόλεως χ(αίρειν). Ὁμολογῶ καὶ νῦν | ἐσχηκέναι με  
 παρὰ σοῦ διὰ χειρὸς | εἰς ἰδίαν μου χρεῖαν χρυσίου | νομισμάτων ἐν  
 15 παρὰ κερ(άτια) [15] ἑπτὰ ἡμισυ τέταρτον, | χρυ(σίου) νο(μισμάτων) α  
 π(αρά) Ζ ι δ, κεφάλαιον | ὃν παρ' ἐμοὶ ἐς τιμὴν χόρτου | Ξηροῦ κω-  
 20 μητικοῦ πρωτοκόπου εὐαρ[έ]στου τῇ φαινομένη [20] τιμῇ καὶ λόγῳ  
 [τ]όκου αὐτοῦ | μανδάκα δύο, μανδ(άκα) β, | ἄ[περ] σοι παρασχῶ τῷ  
 25 | καιρῷ ἐν τῇ κώμῃ | ἀπὸ [κ]αρπ[ῶν] τῆς αἰσιούσης [25] δωδεκάτης  
 ἰν(δικτίονος) ἐξ ὑπαρχόντων πάντων, κ(αὶ) ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡ(μολόγησα).  
 30 | (2. H.) † Ἰωάννης [υἱὸς Ἀνοῦπ | ὁ προκείμενος στοιχε]ι | ἡμᾶς  
 [πάντα ὡς προγ[έ]γραπται, [30] καὶ [ἐπερ(ωτηθεῖς)] ὡ(μολόγησα).  
 Rückseite: [Ἰω]άννου υἱοῦ Ἀνοῦπ χρ(υσίου) νο(μισμάτων) α π(αρά)  
 Ζ ι δ εἰς τι[μὴν] χόρ[του].

5. Παῦνι Wessely, Τῦβι Wilcken briefl. 16. π(αρά) κ(εράτια) Ζ Wessely,  
 π(αρά) Ζ (also ohne κεράτια) Wilcken briefl. 19. [εὐαρές]του τῆς φαινο-  
 μένης | τιμῇ(ς) Wessely, obiger Text Wilcken briefl. 22. ἄ[περ] ὑμῖν  
 Wessely, ἄ[περ] σοι Wilcken briefl. 26. επερω/ Wessely, ἐπερ(ωτηθεῖς)  
 ὡ(μολόγησα) Pr. 27. (2. H.) von Wilcken hinzugefügt. Rückseite:  
 [ Ἰω]άννου . . . χρ ν<sup>ο</sup> μανδ/ β εἰς Wessely, [Ἰω]άννου υἱοῦ Ἀνοῦπ χρ  
 ν<sup>ο</sup> π(αρά) Ζ ι δ Wilcken briefl.

**4497. Papyrus. Lieferungsvertrag mit Vorausbezahlung.** Faijum.  
 616 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 65 Nr. 18. Wessely,  
 Wiener Stud. 9 (1887) S. 251 rechter Text. Wessely, Denkschrift  
 Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 18. Wessely, 16. Jahresber. Hernals  
 (1890) S. 18 Nr. 18. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris,  
 Louvre.

[† Βασιλείας τοῦ εὐσεβεστάτου ἡμῶν δεσπότη] | Φλ(αουίου)  
 Ἡρακλείου τοῦ αἰωνίου | Αὐγούστο[υ καὶ Αὐτο]κρ(άτορος) ἔτους | 5.  
 5 Θῶθ ια, ε ἰν(δικτίονος), ἐν Ἀρ(σινοιτῶν πόλει). [5] Αὐρήλιος Φοιβ[άμ-  
 μων υἱὸς Ἡλία ἀπὸ | ἐποικίου Ἀλωλῷ ἐπὶ Ἀρσ(ινοΐτου) | νομοῦ  
 10 Αὐρηλίῳ | Σερήνῳ υἱῷ Νααραῦ [10] ὀνελάτη ἀπὸ τῆς | Ἀρσ(ινοιτῶν)  
 πόλ(εως) χ(αίρειν). Ὁμολογῶ | ἐσχηκέναι με παρὰ σοῦ | διὰ χειρὸς  
 15 εἰς ἰδίαν μου | χρεῖαν χρυ(σίου) νο(μισμάτων) [15] ἐν ὡς νομιτεύεται.  
 χρ(υσίου) νο(μισμάτων) α ὡς νομιτεύεται, | κεφάλαιο(ν) ὃν παρ'  
 [ἐμοὶ] | εἰς τιμὴν χόρτου [Ξηροῦ] | κωμετικοῦ | προτοκό[που εὐαρέ-  
 20 στου τῇ] [20] [φ]ενομένη τι(μῇ), ἄ[περ] ὑμῖν | παρασχῶ [ἐπὶ τῇ κώμῃ] |  
 τῷ Φαρμουῦθι μη[νι] | ἐκ τῶν καρ[πῶν]. | Rückseite: [ ] Φοι-  
 βάμμ(ωνος) υἱοῦ Ἡλία χρ(υσίου) νο(μισματίου) α ἔχ(οντος) κερ(άτια)  
 κα Αὐρ(ηλίῳ) Σερήν(ῳ) [ ].

Ἀλωλῷ = großer Weinberg. Spiegelberg mündl.

4498. Papyrus. **Schuldschein.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 177 Nr. 19. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 19. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 19 Nr. 19. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

αἰων(ίου) Αὐγούστ[ου] | Ἀθὺρ θ, ιγ [ἰνδ(ικτίονος)], ἐν Ἀρ(σινοιτῶν  
πόλει). | Αὐρήλιος Ἀλ[όν]τιος υἱὸς | Παπνουθίου [ἀπ]ὸ ἐποικίου | Κια-  
5 ράτου τοῦ Ἀρσινοῖτου νομ(οῦ) |<sup>5</sup> Αὐρηλίῳ Θεοδώρῳ γραμμ(ατεῖ) τῷ  
ἀπὸ τῆς Ἀρσινοιτῶν π[όλεως] χ(αίρειν)]. Ὁμολογ[ῶ] | καὶ νῦν  
10 ἐσχηκέναι με παρὰ σοῦ] | διὰ χειρὸς εἰς ἰδίαν μου χρεῖαν |<sup>10</sup> χρυσίου  
νομισμάτιον ἐν παρὰ κ(εράτια) | ἑπτὰ ἡμισυ τέταρτον, χρ(υσίου) νο(μι-  
σμάτιον) α | π(αρά) κερ(άτια) Ζ' δ' κεφαλαίου, ἐπὶ τῷ | με χορηγήσαι  
15 σοι λόγῳ τόκ(ου) | αὐτοῦ ἐνιαυσίως ἀπὸ τοῦ παρόν[<sup>15</sup>]τος μηνὸς  
Ἀθὺρ τῆς παρούσ(ης) | τρισκαιδεκάτης ἰν(δικτίονος) κέρμ(ατος) | μυρι-  
άδας ἑπτακοσίας | πεντήκοντα, κέρμ(ατος) χ<sup>μ</sup> ψν, | [ᾶ]χρι ἀποδόσεως  
20 τοῦ χρέους, |<sup>20</sup> τὴν δὲ τούτου ἀπόδοσίν σοι | ποιήσομαι, ὁπόταν  
βουληθείης, | ἀνυπερθέτως, καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) | ὠμολ(όγησα). Αὐ-  
ρ(ήλιος) Ἀλόντιος υἱὸς | Παπνουθίου ὁ πρ(οκείμενος) συμφ(ωνῶ) |<sup>25</sup>  
25 τὸ γράμμα ὡς πρ(όκειται). Αὐρ(ήλιος) | Ἡλίας Παύλου ἔγ[ραψα] ὑπὲρ  
αὐτοῦ] | ἀγραμμ[άτου] ὄντος]. | † Di emu Ioannu [ ]

1. Erste Zeile von Wilcken hinzugefügt, fehlt bei Wessely. Die Wessely'sche Zeilenzählung gleichwohl beibehalten. 18. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 179, bezeichnet das χ als Kürzung für denarii und löst μ in μ(υριάδες) auf; lies: χ(αλκοῦ) μ(υριάδας), B. Keil. 26. υἱὸς Παύλου Wessely, Ἡλίας Παύλου Wilcken briefl.

4499. Papyrus. Faijum. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 180 Nr. 20. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 20. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 20 Nr. 20. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) πρ[ ] | ὃ ἐστὶν χρυσίου νομ[ι-  
σμάτια] | δύο τρίτον φωκα[ικά], | χρ(υσίου) νο(μισμάτια) β γ' φωκ(αικά),  
πρὸς τό σε] |<sup>5</sup> ἔχειν τὸ αὐτὸ κορ[ (hier abgebrochen).

4500. Papyrus. Faijum. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 180 Nr. 20a. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 20b. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 21 Nr. 20b. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | χρυσίου νομισμ[άτια δέκα] ῥυπαρά, | χρ(υσίου)  
νο(μισμάτια) ἰ ῥυπαρά, | εἰδία μου χειρὶ | (hier abgebrochen).

4501. Papyrus. **Schuldschein.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 181 Nr. 21. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 21. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 21 Nr. 21. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

[Ὁμολογοῦμεν ἐξ ἀλληλ[εγγύη]ς] | [ἐσχηκέναι παρὰ σου εἰς ἰδίαν  
ἡμῶν χρεῖαν | | χρυσίου νομισμάτια δύο], ἕκαστον παρὰ | [κεράτια

5 τρί]α, χρ(υσίου) νο(μισμάτια) β, ἕκαστ(ον) π(αρά) κερ(άτια) γ, <sup>5</sup>] [καὶ  
 ἄλλα κερ]άτια ἐπτά, | [γί(νονται) κερ(άτια) ζ, τ]ήν δὲ τούτων ἀπό[δοσιν  
 ποιησόμεθα τῷ μηνὶ | [. . . . τῆς] ἐβδόμης ἰν(δικτίονος). [τῆς πρά-  
 10 ξεῶς | [σοι οὔσης, ἐὰν] μὴ ἀποπλη[ρώσωμεν, καὶ εἰς <sup>10</sup>] [ὑμετέραν  
 ἀσφάλειαν] τοῦτο ἐποι[ησάμην σοι τὸ] πηττάκιν [κύριον] | [ὄν, καὶ ἔπε]-  
 ρ(ωτηθεῖς) [ὡ(μολόγησα). . . . .] | [στοιχεῖ μοι πάντα τὰ προ-  
 15 γεγραμμένα], | [ὡς πρόκειται]. Αὐρήλιος [ ] <sup>15</sup>] [υἱὸς Ἰωάννου  
 ἀπὸ ἐπ[οικίου] | [ ] | [τοῦ] Ἀρσινοεΐτου νομοῦ |  
 (hier abgebrochen).

10. ἐποιῆμαι Wessely, ἐποιησάμην B. Keil. 12. [ὡ(μολόγησα) erg. Pr.

4502. Papyrus. **Gehaltsquittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 4 (1885) S. 182 Nr. 22. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 22. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 22 Nr. 22. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

[ ] ραυτοφύλακες [ ] | [ ] μετὰ τῆς σ[ ] |  
 [ ] Κολλούθω τῷ [ ] | [. . . .]ω [τοῦ] ταύτης [ ] <sup>5</sup>] [τῆς  
 πόλεως] δη[μοσίου] ὀρρίου [ ] | [ ] καὶ λαβη δ[ ] | [ ]  
 φυλακ( ) τῷ λεγομ( ) [ ] | [τῆς α]ὐτῆς ἰ νδ(ικτίονος) εἰς πλήρης  
 [ ] | [καὶ ὅσα προσήκει, καὶ πρὸς ὑ[μετέραν ἀσφά]]<sup>10</sup>] [λειαν ταύ]την  
 πεποιήμεθα ἀπὸ[δείξιν] | [κυρίαν οὔσαν ἀλλη]λογραφείσαν, ὡ[ς πρό-  
 κ(εῖται), καὶ] | [ἐπερω(τηθέντες)] ὡμολ(ογήσαμεν) †. | [ ] δι'  
 ἐμοῦ Παύλου).

4503. Papyrus. **Werkvertrag.** Thinitischer Gau. 606 n. Chr. W. A. Schmidt, Die griech. Papyrusurkunden der kgl. Bibliothek zu Berlin (Berlin 1842) S. 15 ff., mit Abzeichnung. Brunet de Presle, Notices et extraits (P. Par.) S. 254. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890) S. 30 Nr. I. (P. Berol. I). Text nach Wessely, der die Schmidt'sche Abzeichnung zugrunde legte.

[† Ἐν] ὀνόματ[ι] τοῦ κυρίου καὶ δεσπότης Ἰη[σοῦ Χριστοῦ] | τοῦ  
 θεοῦ καὶ σ[ω]τῆρος ἡμῶν, βασιλείας το[ῦ] γαλη[νο]τ(άτου) | ἡμῶν δε-  
 σπό[του] τῆς οἰκουμένης) Φλ(αοῦ)ιου) Φωκᾶ τοῦ αἰωνεῖου | Α[ὐ]-  
 γούστου καὶ Αὐτοκράτορος ἔτους τρίτου, Τῦβι ἱε, ἰνδ(ικτίονος) <sup>5</sup>]   
 5 δεκάτης. | Αὐρήλιοι Διώσκορος Ἀρσύνιος μίσθιος πορφυροπώλ(ης) |  
 καὶ τῆς μητρὸς αὐτοῦ Τιβέλλας ἀπὸ κώμης Θινὸς | τοῦ Θινίτου  
 ν[ο]μ[ο]υ, παρέχοντες ὑπὲρ αὐτῶ(ν) ὑπογρα(φείας) | καὶ μάρτυρας τῆσδε  
 10 τῆς ὁμολογίας τοὺς ἐξῆς <sup>10</sup>] ὑπογράφοντας, Αὐρηλίω Παχυμίω Ψάτου  
 κ[αὶ] | [αὐ]τῷ πορφυροπώλῃ ἀπὸ Πανὸς πόλ(εως), νῦν δὲ ἔπιτα |  
 ἐνταῦθα ἐν τῇ αὐτῇ κώμῃ Θινὸς χαίρειν). Ὁμολ(ογῶ) | [ἐ]γὼ ὁ προ-  
 κ(είμενος) Διώσκορος διὰ ταύτης μου τῆς | [ἐ]γ[ρά]φου ἀσφαλείας  
 15 ἰδίω μου κινδύνω κα[ὶ] <sup>15</sup>] πόρῳ τῆς ἰδίας μου ὑποστάσεως συν-  
 θέ[σθαι] | σοὶ καὶ ὑπουργῆσαι τῆς τέχνης πρὸς τῷ[ν] | ἄλλων μισθίων  
 πρὸς ἐτῶν δύο ἀρι[θ]μ[ου]μέ(ων) | ἀπὸ τῆς σήμερον καὶ π[ρο]γ[ε]ραμ-



μέ(νης) ή[μ]έρ[ας], | ήτις έστιν τοῦ μηνός Τῦβι ιε, ἰνδ(ικτίονος) ι.  
 20 Ἐχ[ω] | <sup>20</sup> | δὲ παρὰ σοῦ λ[ό]γῳ μισθόν μου δι' ὅλων [τῶν δύο] |  
 ἐνιαυτῶν σίτου ἀρτάβας δέκα ἑνέα ο[ὔ]τως· | τῷ μὲν πρώτῃ ἔτη  
 [σί(του)] (ἀρτάβας) ι,  
 σίτου (ἀρτάβας) θ, τῷ δὲ ἄλλῳ ἔτη [τάς λοιπ]άς, | τῇσδε τῆς τροφῆς  
 μου γιγνομένης παρ[ά σο]υ τοῦ | προκε(ιμένου) Παχυμίου. Εἰ δὲ  
 25 συμβαίῃ, ὅπερ ἀπεί[η, ἐμέ(?)] | <sup>25</sup> | [ἀπ]οστήναι ἀπὸ τοῦ σου οἴκου  
 ἕως πληρουμέ(νων) τ[ῶν]δε τῶν δύο | ἐνιαυτῶν, ἐπὶ τῷ ἐμὲ παρα-  
 σχ(εῖν) σοι ὑπὲρ λ[ό]γῳ προστίμου | χρυσ(ίου) ν[ο(μισμάτιον)] α, εἰ  
 δὲ καὶ ἐμὲ τοῦ προκε(ιμένου) Παχυμ[ί]ου βουληθῇ | ἐκβαλεῖν σοι ἐκ  
 τῆς αὐτῆς τέχνης ἄχρις [πλη]ρουμ(ένου) τοῦ | αὐτοῦ χρόνου, ἐπὶ τῷ  
 30 ἐμὲ παρασχ(εῖν) σοι [τὸν] μισθόν | <sup>30</sup> | σου εἰς πλήρες, καὶ εἰς τ(ὰ) προ-  
 γεγραμμένα) πάντ(α) ἐ[περωτ(ηθεῖς)] ὡμο(λόγησα)†. | (2. H.) Αὐρήλιοι  
 Διόσκορος καὶ Τιβέλλας [οἱ] προκ(είμενοι) | στοιχεῖ ἡμῖν πάντα ὡς  
 πρόκ(εῖται). Ἐγραψα ὑπὲρ | [αὐτ]ῶν Ἰσὰκ Ἀβρααμίου ἀπὸ Τάμεως†. |  
 (1. H.) † [Παῦ]λος Μεγάλου ἀπὸ Θινὸς μαρτυρῶ τῇδε τῇ ὁμολογίᾳ | <sup>35</sup> |  
 35 ἐτηθεῖς παρὰ τῶν θεμέ(νων), ὁ καὶ σωματίσας †.

Rückseite: (1. H.) Σὺν θεῷ) ὁμολογία γεναμ(ένη) . . . [.] Διό-  
 σκορος Ἀρσυνίου Τιβ[έ]λλ[α] | μητρὸς . . . .

6. Αὐρήλιοι aus Αὐρήλιος verbessert. 8. παρέχοντες aus παρέχοντος  
 und αὐτῷ(ν) aus αὐτοῦ verbessert. 29. μισθόν aus μισθοῦ verbessert.  
 35. lies: αἰτηθεῖς.

4504. Papyrus. **Lieferungsvertrag mit Vorausbezahlung.** Thini-  
 tischer Gau. 613 n. Chr. W. A. Schmidt, Die griech. Papyrus-  
 urkunden der kgl. Bibliothek zu Berlin (Berlin 1842) S. 17, mit Ab-  
 zeichnung. Krall, Rec. trav. 6 (1884) S. 68. Wessely, 16. Jahresber.  
 Hernals (1890) S. 46 Nr. II. (P. Berol. II). Text nach Wessely, der  
 die Schmidtsche Abzeichnung zugrunde legte.

[† Ἐν ὀνόμα]τι τῆς ἀγίας [καὶ ὁμοουσίου] | τρι[ά]δος π[α]τρὸς καὶ  
 υἱοῦ καὶ ἀγίου | πνεύματος, βασιλείας τοῦ γαλ[η]ν[ο]τ[ά]του | ἡμῶν  
 5 δεσπότη(ου) Φλ(αυίου) Ἡρακλείου τ[οῦ] β[ε] αἰωνείου Αὐγούστου καὶ  
 Αὐ[τ]οκρ[ά]τορος | ἔτους τετάρτου, Ἀθὺρ κβ, ἰνδ(ικτίονος) δευτέρας]. |  
 Αὐρήλιος Καλλίνικος [υἱὸς] | Σενούθου μητρὸς Τλούλλ[ας] | μίσθ(ιος)  
 10 ἀπὸ κώμης Θινὸς [τοῦ Θινί]του | <sup>10</sup> | νομοῦ ἐξῆς ὑπογράφων Αὐ-  
 ρηλ[ί]ω | Πα[χυμ]ίω πορφυροπώλῃ ἀπὸ Πανὸς | πόλεως, νῦν δὲ οἰ-  
 κοῦντι ἐν τ[ῇ] | αὐτῇ κώμῃ Θινός, χαίρ(ειν). Ὁ[μολογῶ] | ἐσχηκέναι  
 15 παρὰ σου καὶ δεδ[έ]χθαι | <sup>15</sup> | εἰς ἰδ[ί]αν μου καὶ ἀναγκαίαν[ν] χρεῖαν |  
 χρυσοῦ νομισμ(άτιον) τρίτον παρὰ κεράτιον | τέραρτον ζυγῷ φύλ-  
 λω(ν), γ(ίνεται) χρ(υσοῦ) νο(μισμάτιον) γ' παρὰ [κ(εράτιον) δ'], | καὶ  
 | τ[οῦ]το ἐτοίμως ἔχω παρασχ(εῖν) | σοι ἐν οἴνου γλευκοῦς | ἀδόλ[ου] |  
 20 | <sup>20</sup> | κολόβων εἴκοσι πέντε, τῶν | ἐπτὰ ξεστῶν ἐκάστου κ[ο]λ[ό]βου], |  
 σὺν κούφαις ἐν τῷ καιρῷ [τ]ῆς | τρύγης τῆς σὺν [θ(εῷ)] εἰσιούσης



β ἰνδ(ικτίονος) | χωρὶς ὑπερθ(έσεως), ὑποκ(ειμένης) σοι τῆς π[αν-  
 25 τοί]ας [25] μου εὐπορίας ἕως πληρώσεως, | καὶ ἐπερ(ωτη)θ(εῖς) ὡμο-  
 λ(όγησα). (2. H.) Καλλίνικος | ὁ προκ(είμενος) στοιχεῖ μοι | πάντα,  
 ὡς πρόκ(εῖται), καὶ ὑπ[ο]γράφας χειρὶ ἐμ[ῇ] ἀπ[έ] [30] λυσα. † | (1. H.)  
 † Ἐγρ(άφη) δι' ἐμ[οῦ] Παύλου.

28. lies: ὑπογράφας.

**4505. Papyrus. Lieferungsvertrag mit Vorausbezahlung.** Thini-  
 tischer Gau. 606 n. Chr. Krall, Rec. trav. 6 (1884) S. 67. Wessely,  
 Wien. Stud. 7 (1885) S. 123. Wessely, 16. Jahresber. Hernals (1890)  
 S. 47. (P. Testa I). Text nach Wesselys letzter Ausgabe.

[†] Ἐν ὀνόμα(τι) τοῦ κ[υρ]ίου καὶ | δεσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ  
 τοῦ | θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν, | βασιλείας τοῦ γαληνοτ(άτου) ἡμῶν  
 5 [5] δεσπότου Φλ(αυίου) Φωκᾶ τοῦ αἰωνείου | Αὐτοῦστου καὶ Αὐτο-  
 κράτορος | ἔτους τετάρτου, Φαῶφι ἴδ, ἰνδ(ικτίονος) ιβ. | Αὐρήλιος  
 Καλλίνικος Σενοῦθου | μητρ(ὸς) Τλούλλας μίσθ(ιος) ἀπὸ κώμης [10]  
 10 Θινὸς τοῦ Θινίτου νομοῦ | ἐξῆς ὑπογράφων Αὐρηλίῳ | Παχυμίῳ  
 Ψάτου πορφυροπώλ(η) | ἀπὸ Πανὸς πόλ(εως), νῦν δὲ ἔπιτα | ἐνταῦθα  
 15 ἐν τῇ αὐτῇ κώμῃ [15] χαίρ(ειν). Ὁμολογῶ ἐσχηκέναι | παρὰ σου εἰς  
 ἰδίαν μου καὶ | ἀναγκαίαν χρεῖαν χρυσοῦ | νομισμάτιον ἐν παρὰ κε-  
 ρά(τια) | ἡμισυ ζυγῷ φύλλων, γί(νεται) χρυ(σοῦ) νο(μισμάτιον) α π(αρά)  
 20 (ἡμισυ), [20] καὶ τοῦτο ἐτοίμως ἔχω | παρασχεῖν σοι ἐν οἴνου | γλευ-  
 κοῦς ἀδόλου κολόβων | ἐβδομήκοντα πέντε, | τῶν ἐπτὰ ξεστῶν, σὺν  
 25 κούφαις [25] τῷ παρὰ Λυνωχοῖ ἐν τῷ | καιρῷ τῆς τρύγης τῆς σὺν  
 θ(εῷ) | ιγ ἰνδ(ικτίονος) χωρὶς ὑπερθ(έσεως), κ(αὶ) εἰς τ(ὰ) προγεγρ(αμ-  
 μένα) | πάντ(α) ἐπερ(ωτη)θ(εῖς) ὡμολ(όγησα). (2. H.) Καλλίνικος | ὁ  
 30 προκ(είμενος) στοιχεῖ μοι πάντα [30] ὡς πρόκ(εῖται) καὶ ὑπογράφας  
 ὑπὲρ ἐμοῦ ἀπέλυ(σα) †. Ἰωάννης Ἀβρααμίου | πρεσβύτερος ἀπὸ Θινός.  
 35 μαρτυρῶ τὸ χιρόγρα(φον), [35] ὡς πρόκ(εῖται). | (1. H.) † Ἐγρ(άφη) δι'  
 ἐμοῦ Παύλου †.

Rückseite: (1. H.) † Ἀσφάλ(εια) γεναμέ(νη) π(αρά) Καλλινίκου  
 Παχυμί(ου) μισθ(ίου) ἀπὸ Θινὸς οἴκ(ου).

13. ἔπιτα Wessely, ἐπὶ τὰ Krall. 18. φύλλω Wessely, φύλλων Krall.

**4506—4510. Griech. Buchungsvermerke unter demot. Urkunden.**  
 Polem. Zeit. Peyron, Memorie delle Reale Accad. della Scienze di  
 Torino, Teil 31 (1827).

(4506) S. 159. Ἀπολλώνιος ὁ πρὸς τῷ γραφίῳ τοῦ Περιθήβας μετεί-  
 ληφα εἰς ἀναγραφὴν. L λς, Τῷβι ε.

(4507) S. 159. Ἀπολλώνιος ὁ πρὸς τῷ γρα(φείῳ) κεχρη(μάτικα). L  
 μδ, Μεσορῇ ἐπαγομένῳ β̄.

(4508) S. 159. Σαραπίων μετείλ(ηφα) εἰς ἀναγρ(αφήν). L ις, Φαμενώθ κθ.

(4509) S. 159 (126 v. Chr.).

Ἡρώιδης ἀντιγρα(φεὺς) μετείλ(ηφα) εἰς ἀναγρ(αφήν). L με, Θωὺθ ιγ.

(4506—4510. Fortsetzung.)

(4510) S. 160. Ἡρακλείδης μετείχ(ον) εἰς ἀναγρα(φήν). L νγ, Θωὺθ ιε̄.

4511a—b. **Griech. Buchungsvermerke unter zwei demotischen**

**Urkunden.** 235 v. Chr. Lumbroso, Atti Accad. Torino 7 (1871/2)

S. 191. Revillout, Rev. ég. 1 (1880) S. 134 Anm. 1. Marseille,

Sammlung Clot-Bey (Museum).

(4511a) L [i]γ, Ἀθὺρ κβ̄. Πέπτωκεν εἰς | κιβωτὸν ἐν τοῖς Μεμνονέοις.

(4511b) L ιγ, Ἀθὺρ κβ̄. Πέπτωκεν | εἰς κιβωτὸν ἐν τοῖς | Μεμνονέοις.

4512. Papyrus. **A. Quittung über Erbpachtkaufgeld. B. Erbstreit.**

Diospolis magna. 167—134 v. Chr. Preisigke bei Gradenwitz,

Preisigke, Spiegelberg, Ein Erbstreit aus dem ptol. Ägypten, Schriften

der Wissensch. Ges. in Straßburg Nr. 13 S. 31. Straßburg, Besitz

der Wissenschaftl. Gesellschaft.

Stück A. = 1696 = BGU 3, 992

1 [Ἔτους ιθ, Χοιὰχ ιε̄. Τέτ]ακτα[ι ἐπὶ τὴν ἐν Ἑρμώνθει τράπεζαν,]

2 [ἐφ' ἧς Τεῶς, βασιλ]εῖ εἰς τὸν ἴδιον λόγον κ[ατὰ τὴν παρὰ Πρω-  
τάρχου]

3 [τοῦ ἐπὶ τῶν κατὰ] τὴν Θηβαίδα διαγραφ[ὴν τὴν γραφεῖσαν ἔτους ιε̄],

4 [Φαῶφι κθ̄, ὑφ' ἣν ὑπ]ογράφει Ἀρενδότης [ὁ βασιλικὸς γραμ-  
ματεὺς τῆς]

5 [Θηβαίδος, Προῖτος] Σωσικράτους τιμὴν [γῆς ἡπείρου, ἧς δια-  
σαφεῖ Ἀρενδότης]

6 [ὁ βασιλικὸς γραμμα]τεὺς ἀνε[ι]λήφθαι εἰς τὸ β[ασιλικόν, οὖσαν  
δὲ πρότερον]

7 [Μύρωνος, ἐν Παθύ]ρει ἀρου(ρῶν) λε̄ ἀνὰ δβ' [τῶν προτεθέντων  
εἰς πράσιν]

8 [καὶ προκηρυχέντ]ων ἐν [Δι]ὸς πόλ[ε]ι τῇ μεγάλῃ ἔτους ιε̄  
Φαῶφι]

9 [ἀπὸ ᾱ ἕως ε̄], κυρωθέντων δὲ τῇ [ε̄ συμπαρόντων ἐπὶ τε τῆς]

10 [προκηρύξεως] καὶ κυρώσεως Πτολεμ[αίου διαδόχου τοῦ πρὸς τῇ]

11 [στρατηγία, Μεγασθέ]νους φρουράρχου, Ἀρεν[δώτου βασιλικὸ  
γραμματέως]

12 [τῆς Θηβαίδος, Λυσιμ]άχου σιτ[ο]λόγου καὶ τρα[πεζίτου] . . . . .  
. . . , Πτολε-]

13 [μαίου οἰκονόμου, Ὠρ]ου καὶ Ψ[ε]ναμούνιος τ[ο]πο[γραμμάτων,  
ἱμούθου]

14 [κωμογραμματέως] Διὸς πόλεως καὶ ἄλλων [π]λε[ιόνων, διὰ κήρυ-  
κος Ἀρχελάου]

15 [τῶν στρατοκηρύκω]ν τοῦ εὐρίσκοντος χαλ[κοῦ πρὸς ἀργύριον  
ε̄ β̄, ἐφ' ᾧ κυρι-]

16 [εὐσει τῆς γενηματογρα]φουμένης γῆς, καθὰ καὶ οἱ ἀρχαῖοι κύριοι  
ἐκέκτηντο,]

- 17 [εὐτακτῶν εἰς τὸ βασι]λικὸν [τ]ὰ ἐ[π]ιγεγραμμέν[α ἐκφόρια καὶ  
εἰς τὰ ἱερὰ]
- 18 [τελῶν ..... διδόμεν]α μέχρι [τοῦ ι]ς L. Τῆς [δ]ὲ [τιμῆς τάσσεται]
- 19 [τῷ κ L καὶ τῷ κα L] L ἀτλ[γ] γ<sup>2</sup>, τὰς λοι[π]ὰς [καὶ τέτακ-  
ται νυνί]
- 20 [χαλκοῦ πρὸς ἀρ]γύριον δραχμὰς ἑξακοσί[ας ἐξήκοντα ἔξ β<sup>2</sup> καὶ]
- 21 [τὴν εἰκοστὴν τοῦ ἐ]γκυκ[λ]ίου καὶ τὰλλα τὰ κ[αθήκοντα].
- 22 [Ἔτους κ, ..... Τέτακ]ται Προῖ[τ]ος, καθ' ὅτι πυ. [...],  
τὴν τοῦ κ L ᾱ ἀναφορὰν]
- 23 [τῶν δραχμῶν ἑξακοσίων ἐ]ξήκοντα ἔξ {- καὶ τῆς [εἰκοστῆς τοῦ  
ἐγκυκλίου καὶ τὰλλα]
- 24 [τὰ καθήκοντα .... π]ρογ[ε]γρ[αμ]μέν. .] ὥς τοῦ ... [...].  
.....]
- 25 [...]. ἀρ]ου(ρῶν) λε ...[.] . ρ . . τ . [...].  
.....]
- 26 [Ἔτους κ, ..... Τ]έτακ[ται] Προῖτος Σω[σικράτους .....]
- 27 [ἐπὶ τὴν ἐν Ἑρμώνθει] τράπ[εζα]ν, [ἐ]φ' ἧς Διονυ[σόδωρος, ...  
.....]
- 28 [...]. ὥς πρόκε]ιται τὴν τοῦ κ L β̄ [ἀναφορὰν τῶν προγε-  
γραμμένων]
- 29 [δραχμῶν ἑξακοσίων ἐ]ξήκοντα ἔξ {-, ἦν ο. [...].  
.....]
- 30 Διονυ[σόδωρος τραπ(εζίτης)].
- 31 [Ἔτους κα, ..... Τέτακτα] Προῖ[τ]ος Σ[ωσ]ικράτου[ς .....]  
..... ἐπὶ τὴν]
- 32 [ἐν Ἑρμώνθει τράπεζαν,] ἐφ' ἧς Διονυσόδωρος, ..[.....]  
.....]
- 33 [ὥς πρόκειται τὴν τοῦ κα] L [ᾱ ἀ]ναφ[ο]ρὰν λ[.....]  
.....]

(Hier bricht der Papyrus ab.)

# Stück B.

## Spalte 1.

(Oben Freiraum.)

- 34 [στάσεως γεγενημένης ἐ]ν Διὶ[ς πόλει] τῇ μεγάλῃ
- 35 [χρηματισθείσης τῇ] δ τοῦ Θωυθ [τ]οῦ λζ L ἐπὶ τῶν
- 36 [συνακολουθούντων] Βοήθωι συ[γ]γενεῖ καὶ ἐπιστρατήγῳ
- 37 [καὶ στρατηγῷ τῆς Θηβ]αίδος ἡγ[ε]μόνων.

(Geringer Zwischenraum.)

- 38 [ Κατὰστάντος Θορ]ταίου τοῦ Κ[αμ]ήτος, ὃς ἦν καὶ ὑπὸ
- 39 [Σεενοῦπιος τῆς γυν]αϊκὸς αὐτοῦ συνεσταμένος
- 40 [...]. πρὸς Πατ]οῦν Ψεμμώνθου καὶ τὸν τούτου υἱὸν
- 41 [Νεβχούνιον, τῶν δ' ἄλλ]ων ἐνκε[κ]λημένων ὑπ' αὐτῶν

42 [μὴ ὑπακουσάντων] ἀνεγνώσθη τὸ δοθὲν παρὰ τῶν

43 [περὶ Θορταίων ὑπόμνημα, οὗ ἐστὶν τὸ ἀντίγραφον.

(Freier Raum von einer Zeile.)

44 [Βοήθῳ συγγενεῖ καὶ ἐπιστρατήγῳ καὶ στρατηγῷ τῆς Θηβαίδος

45 [παρὰ Θορταίου τοῦ Κα]μῆτος καὶ Σ[ε]νενοῦπιος τῆς γυναικὸς

46 [τῶν ἐκ Παθύρεως. Ἀδι]κούμεθα ὑπὸ Πατοῦτος τοῦ Ψεμμώνθου

47 [καὶ τῶν υἱῶν αὐτοῦ] Νεβχούνιος καὶ Ὀρσέους καὶ Πατσετοῦτος

48 [καὶ τῆς τούτου γυναικὸς Κα]λίβιος τ[ῶ]ν ἐκ τῆς αὐτῆς πόλεως.

49 [.....]ων τοῦ δεσπ[ό]ζειν τῶν ὑπαρχου[σ]ῶν

50 [ἡμῖν ἐν μιᾷ σφραγίδι] ἄρου(ρῶν) λε, κ[αὶ] ἐν ἄλλῃ σφραγίδι

ἀλ[λ]ων

51 [ἄρου(ρῶν) ι, πασῶν περὶ Παθ]ύριν, ἐπέδω[κ]αν ὑπό[μ]νημα

52 [.....]στρατηγῷ [κα]τά τε ἡμῶν καὶ τοῦ (2. H.) [τῆ]ς

Σεενοῦπιος

53 [.....] Θρ[ά]σων[ος]. Τούτων ἀ[δί]κως ἐνπο[ι]ούμενοι καὶ

54 [.....]ο εἰς τὸν Θράσων[α] [. . .]θεσθαι [γ]ραπτὸν ὄρ[κ]ον

55 [.....]ς ὑπαρχ[.] αὐτῷ κατ[ὰ] τῶν ι ἄρου(ρῶν) πρόκτησιν

56 [.....]ένου αὐ[τὸ]ν ἐν συνεδρίῳ καὶ συγχώρησιν

57 [.....]εἰν, ἐν ἧ[ι] οὐκ εὐδοκεῖ ὁ πατήρ. Ὅθεν καταβεβρα-

βευμένοι

58 [.....]ήρου συνερι[ο]υ ἀξιούμεν, ἐὰν φαίν[η]ται, συντάξαι

59 [γράψαι, οἷς κ]αθῆκει ἐξαποστεῖλαι αὐτοὺς ἐπὶ σε, ἴν', καθὼς ἂν

μὲν

60 [δόξῃ σοι,] τύχῳ τῶν δικαίων.

Εὐτύχει.

(Zwischenraum von einer Zeile.)

61 [Ἀναγνωσθέν]τος καὶ δικαιολογηθέντων αὐτῶν ἔπει-

62 [σεν ὁ Θορταί]ος προσενεγκάμενος τὴν τῆς γυναικὸς αὐτοῦ

63 [μητέρα Ταμενῶ]τα συνεωνημένην ἀρούρας δέκα παρ' Ἑρμοκράτου

64 [.....]ωνίου ἐν τῷ κ L Ἐπίφ, τὰς δὲ λοιπὰς ἀρού(ρας) λε

65 [παρὰ τοῦ Προί]του ἐν τῷ κα L Φαρμουθι ἐωνημένον

66 [τὰς ἀρού(ρας) λε ἐ]γ βασιλικῷ κατὰ διαγραφὴν ἐν τῷ ιθ L,

(Darunter Freirand.)

(Spalte 2.)

(Oben Freirand.)

67 παρέκειτο τὴν δηλουμένην

68 διαγραφὴν καὶ τῶν καταγραφῶν

69 τ'ἀντίγραφα.

(Zwischenraum von einer Zeile.)

70 Οἱ δὲ περὶ τὸν Πατοῦν τῶν μὲν ι ἄρου(ρῶν)

71 ἐξίσταντο, ἀντεποοῦντο δὲ τῶν λε ἄρου(ρῶν)

72 κατὰ τὸ ἥμισυ προφερόμενοι λε[.]φ.ι

73 εἶναι τῆς Ταοῦτος, καὶ τὸν ἑαυτῶν πατέρα

74 Πανᾶν ὠνησάμενον αὐτὸν ἐγ βασιλικῷ



75 τὴν διαγραφὴν εἰς τὸν Προῖτον κατακεχωρι-  
 76 κέναι. Ὡς δ' ἦν τούτου ἀληθῶς, οὐδαμῶς  
 77 συνίστων, ἡ δὲ σημαινομένη ἐπὶ τοῦ  
 78 Ἀλεξικράτου συνχώρησις ἐφαίνετο  
 79 παρὰ τὸδε ἀνεπιτετελεσμένη ἐκ τοῦ  
 80 μηδὲ τὸν δεσπύζοντα τῶν κτήσεων  
 81 Θράσωνα ἐπιδεδωκέναι αὐτήν.  
 82 Παρεστάθησαν Βοήθῳ, καὶ ἐκάστων αὐτῷ  
 83 ὑπο[δε]δειχθέντων συνέταξεν  
 84 κρατεῖν τὴν Σεγενοῦπιν τῶν  
 85 μητρικῶν ἀκολούθως αἷς ἔχει  
 86 κτήσεσιν.

1 ff. Zeile 1—21 gleichlautend mit BGU. III 992. 49—57: Partsch, Zschr. Sav. 1912 S. 615, schlägt folgende Ergänzungen und Lesungen vor: [Προφάσεως οὔσης αὐτῶν τοῦ δεσπ[ό]ζειν τῶν ὑπαρχου[σ]ῶν | [ἡμῖν ἐν μιᾷ σφραγίδι] ἄρου(ρῶν) λε. κ[αί] ἐν ἄλλῃ σφραγίδι ἀλ[λ]ων | [ἄρου(ρῶν) ι, πασῶν περὶ Παθ]υρίν, ἐπέδω[κ]αν ὑπό[μ]νημα | [17 Buchst. στρατηγῶι κα]τά τε ἡμῶν καὶ τοῦ (2. H.) [τῆς Σεγενοῦπιος | (2. H. über der Zeile) ἀδελφοῦ (1. H.) Νεχοῦθου τοῦ Θρ]άσων[ος], τούτων ἀ[δ]ί[κ]ως ἐνπο[ι]ούμενοι. Καὶ | [ὡς τὰς λε ἐδέο]γτο (??) εἰς τῶ[ν] Θράσων[να] [ἐπ]ιθέσθαι (?) [γ]ραπτὸν ὄρ[κ]ον | [οὐδὲν τῆς τιμ]ῆς (??) ὑπάρχ[ειν] αὐτῷ, κατ[ὰ] τῶν ι ἄρου(ρῶν) πρόκτησιν | [τοῦ προκτησαμ]ένου (?) <πραθέσθαι> αὐ[τὸν] ἐν συνεδρίῳ. Καὶ συγχώρησιν | [ἐμέλλομεν ποι]εῖν, ἐν ἡ[ι] οὐ[κ] εὐδοκεῖ κτλ. — Nach Prüfung der Urschrift bemerke ich hierzu folgendes. Z. 51: Die Ergänzung ist zu kurz. Z. 54: ἐδέογτο ist möglich, ebenso [ἐπ]ιθέσθαι. Z. 55: τιμῆς ist nicht möglich, weil die Spuren zu η nicht passen; für ὑπάρχ[ειν] kein Platz, man müßte schon ὑπάρχ[ιν] annehmen.

4513—4525. Zitate aus Papyri. Wilcken, Grundzüge und Chrestomathie der Papyruskunde.

(4513) Chrestom. Einl. zu Nr. 43. Der P. Lips Inv. 362 (vermutlich 369, 370 n. Chr.) beginnt: Αὐρηλίῳ Λεω[ν]ίδῃ στρατηγῷ ἦτοι ἐξάκ-  
 κτορι Ὁάσεως μεγάλης Αὐρήλιος | Χρηστὸς Οὐαλερίου φυλάρχης  
 τρισκαιδεκάτης | ἰνδικ[τί]ονος τῷ φιλτάτῳ χαίρειν. Ἐπισταλεῖς [ ] ὑπὸ  
 τ[ῆς] σῆς ἐπιεικίας ἀποδείξαι ὑποδέκτης (l. -ας) | ἦτοι καταπομπ[ο]ὺς  
 τῶν κελευσθέντων ἀπαι[τηθῆναι] ...[.]ων ὑπὸ τῆς ἐξουσίας τοῦ  
 κυρίου μου λαμπροτάτου ἡμεμόνος Φλαουίου Δομιτ[τ]ιανοῦ ἀναγ-  
 καίως αἰροῦμαι Αὐρήλιον κτλ.

(4514) Chrestom. Einl. zu Nr. 425. In P. Lips. Inv. 483 (269 n. Chr.)  
 heißt es: ἐστὶν ὥστε τοὺς λαμβ[ά]νοντας τάβλας καὶ τὸν σῖτον λαμβάνειν.

(4515) Grundz. S. 125. P. Brem. 10, eine Frau Eudaimonis schreibt:  
 ἴσθι δὲ ὅτι οὐ μέλλω θεῷ σχολάζειν, εἰ μὴ πρότερον ἀπαρτίσω τὸν  
 υἱόν μου.

(4516) Grundz. S. 205 Anm. 4. P. Strassb. Inv. Nr. 178 (119/120 n. Chr.),  
 ist eine ἀπογραφή über Esel, μὴ ἐργαζόμενο(υς) μισθοῦ, ἀλλ' εἰς

(4513—4525. Fortsetzung.)

ιδίαν χρείαν, gerichtet an die Steuerpächter, welche ἐξειληφότες und nachher τελ(ώνης) εἶδ(ους) ὄνων genannt werden.

(4517) Chrestom. Nr. 244 Anm. 4. In P. Brem. 15 (2. Jahrh. n. Chr.) heißt es im Hinblick auf Dammarbeiten: οἱ συσχεθέντες ὑπ' ἐμοῦ εἰς τοῦτο ἐργάται οὐκ ἔσχον σκαφεῖα ἢ σφυρίδας.

(4518) Grundz. S. 208 Anm. 2. P. Brem. Nr. 49: Ἀπολλώνιος στρατηγὸς = Ἀπολλωνοπολίτου | Ἑπτακωμίας Διδύμωι καὶ Ἡρακλείωι | ἐπισκέπταις τοῦ αὐτοῦ νομοῦ τοῖς | φιλτάτοις χαίρειν. |<sup>5</sup> Ἀνθελκόμενος περὶ τὴν εἴσπραξιν τοῦ | σιτικοῦ καὶ τὰ ἄλλα μετέωρα τῆς στρατηγίας ὑπὲρ τοῦ μὴ καταρτισθῆναι ὑμᾶς ἐπεσ|τάλη ε..[..... εὐ]σχήμονες τα. (hier abgebrochen).

(4519) Grundz. S. 215 Anm. 3. Ostr. Kairo 9577 (14 n. Chr.): Ἀσκληᾶς τελώνης βαλανή(ων) | Πετεχνούβι Πατέους. Ἐχω ὑπὲρ | βαλα(νικοῦ) (δραχμᾶς) β. (Ἔτους) α Τιβερίου Καίσαρος Σεβαστοῦ, | Χοιᾶχ 18.

(4520) Grundz. S. 213 Anm. 4. Ostr. Leiden F 1901/1, 166 in 77 D. Als Steuererheber erscheinen: Ἀσκληᾶς καὶ Χεσθώτης τελῶ(ναι) βαλα(νικοῦ), Unterschrift: ἔγρα(ψα) Πετεμενῶπε τελ(ώνης).

(4521) Grundz. S. 289 Anm. 2. Aus P. Brem. 14 (Zeit des Hadrian): ὑπολόγου δημοσίων καὶ ιδιωτικῶν ἐδαφῶν.

(4522) Grundz. S. 304. P. Berol. Inv. 1420. (Zeit des Gordian). Ein ἀπαιτήσιμον κατ' ἄνδρα σιτ[ι]κῶν [κα]τοίκων hat die Überschrift: [Διοική]σεως ιδιωτικῆς γῆς κτλ.

(4523) Grundz. S. 376 zweiter Absatz. Ein Ostr. Leiden (4. Jahrh. n. Chr.) mit Quittung ὑπὲρ κανῶνος 17 ἰνδικτ(ίωνος) βουρδόν(ων) πριμιπίλου ναύλου καὶ ὑπ(ὲρ) ναύλου τειρώνων. Auch ein P. Lips nennt χρυσοῦ βο[υρ]δόνω[ν] καὶ δειρόνων (tirones).

(4524) Grundz. S. 414 Anm. 2. P. Münch. 56 (4. Jahrh. n. Chr.), ein Erlaß, gerichtet an den ἐξάκτωρ, an die νυκτοστράτηγοι und die κεφαλαι[ωταί].

(4525) Grundz. S. 415. Ein unveröffentlichter P. Lips. (Zeit des Severus Alexander) nennt: 1 ἀρχέφοδος, 1 ἀρχιπεδιοφύλαξ und 6 ἄλωνο-φύλακες.

4526. Inschrift. Basalttafel. **Weihung.** Assuan. Zeit des Philometor. Botti, Notice S. 131 Nr. 2460. Miller, BCH. 9 (1885) S. 145 Nr. 5. Strack, Dynastie S. 250 Nr. 90. Breccia, Iscrizioni S. 18 Nr. 35, mit Lichtdruckbild (Taf. 8). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἐπὲρ βασιλέως Πτ[ολεμαίου] | θεοῦ Φιλομήτορος ε..[.....|εὐ  
[.....]ας ὁ συγγενῆς ].

Εὐ[χαρίστου] | Εὐ[ Botti, E. [ ] | Εὐ[ Strack, Επ... | εὐ[... ]ας Breccia. Nach dem Lichtdruckbilde ist hinter Φιλομήτορος weder εὐ noch ἐπ möglich, Lesung ε..[.....] | εὐ[.....]ας nach dem Lichtdruckbilde (Pr.).

4527. Inschrift. Steinblock. Pelusium, Tempel des Zeus Kasios. Zeit des Hadrian. Clédat, Ann. Serv. 13 (1913/4) S. 84, mit Abbild.

[ τ]οῦ προγεγραμμένου [ ] | [ ] ἐπὶ  
Τίτου Φλαυίου Τιτ[ιανοῦ ] .

2. Titus Flavius Titianus ist als praef. Aeg. bezeugt für 126—132 (vgl. Paul M. Meyer, P. Hamb. I 7, 6 Anm.).

4528. Inschrift. Marmortafel. **Weihung.** (3. Jahrh. v. Chr.). Alexandria. Botti, Notice S. 138 Nr. 2455 b. Botti, Catal. S. 252 Nr. 5. Kenyon, Class. Rev. 5 (1891) S. 483. Néroutsos, BCH. 16 (1892) S. 70 Nr. 1. Th. Reinach, REG. 4 (1891) S. 391 Nr. 1. Breccia, Iscrizioni S. 72 Nr. 117, mit Abbild (Taf. 35). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Θεᾷ καλῇ[ι] | ἐν Πανδοίτ[ηι] | καὶ συννάοις | θεοῖς [ῃ] Ἀμμωνάριν  
| Ἡρώδου ἀστῇ | ἀνέθηκεν.

1. ΘΕΑΙ ΚΑΛΗ Botti u. Reinach, ΘΕΑ ΚΑΛΗ Kenyon u. Néroutsos, θεᾷ καλῇ Breccia, θεᾷ καλῇ[ι] Pr., laut Lichtdruckbild bei Breccia. 2. ΠΑΝΔΟΙΤ Botti u. Reinach, ΠΑΝΔΟΙΤΕΙ Kenyon u. Néroutsos, Πανδοίτ[ηι] Breccia, Πανδοίτ[ηι] Pr. 5. Ἀμμωνάριον Kenyon u. Néroutsos, Ἀμμωνάριν Botti, Reinach u. Breccia; letzteres laut Lichtdruckbild richtig (Pr.). 6. ΑΣΤ- Botti, ΑΣΤ-// Reinach, ΑΣΤΗ Kenyon u. Néroutsos, ἀστ(ῇ) Breccia, ἀστῇ Pr. laut Lichtdruckbild.

- 4529 a. Inschrift an einer Tempelmauer. **Denkschrift.** Pselchis. 65 n. Chr. Mahaffy, BCH. 18 (1894) S. 153 Nr. 6, linker Text. Cagnat, Inscr. gr. S. 465 Nr. 1369.

Λ ια | Νέρωνος | Κλαυδίου | Καίσαρος [ῃ] Σεβασ[τοῦ] | Γερμανι[κοῦ]  
| Αὐτοκράτ[ορος], | Παχών . Ϛ .

5. Σεβαστοῦ | Γερμανικ[οῦ] Cagnat, obiger Text nach Mahaffy.

8. Παχωνος Mahaffy, Παχών (mit Tagesziffer dahinter) Cagnat.

- 4529 b. Inschrift an einer Tempelmauer. **Denkschrift.** Pselchis. 34 n. Chr. Mahaffy, BCH. 18 (1894) S. 153 Nr. 6, rechter Text. Lepsius, Denkm. Taf. 96 Nr. 399. Cagnat, Inscr. gr. S. 465 Nr. 1368.

Λ κ Τιβ(ερίου) Καίσαρος | Σεβαστοῦ, Μεσορῇ κ̅α̅.

1. Τεβερίου Mahaffy. Τιβ(ερίου) Lepsius u. Cagnat.

4530. Inschrift. Sockel einer Sphinx. **Weihung.** Ombos. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 169 Nr. 2.

[Ἀ]πόλλωνι καὶ [Σούχωι] | [κα]ὶ τοῖς συννάοις [θεοῖς].

- 4531—4532. Einkratzungen. **Warnungen.** Gebel Tukh (bei Ptolemais), Steinbruch. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 246 ff.

- (4531) S. 246 Nr. 2. Sayce, REG. 2 (1889) S. 175 Nr. 6. Bouriant, Mémoires miss. arch. franç. au Caire 8 (1894) S. 366 unter c (bringt Abzeichnung).

Ἱερὸς ὁ τόπος. | Ὅς ἐὰν ᾧδε οὐρήσῃ | ἢ σέχῃ, ἔξει τὸν Σέρα|πιν  
κεχολωμένον.

3. (χ)έ(σ)η Jouguet, σέχη Bouriants Abzeichnung.



(4531—4532. Fortsetzung.)

(4532) S. 246 Nr. 3. Sayce, REG. 2 (1889) S. 175 Nr. 7a. Bouriant, Mémoires miss. arch. franç. au Caire 8 (1894) S. 366 unter d (bringt Abzeichnung).

ἱερὸς ὁ τόπος. | Ὡς ἐάν τε δις ὁ[μ]οῦ [χέ]ση | ἢ οὐρήση, Πᾶνα  
θα[ ]].

3. ἢ οὐρήσ(η), [Πᾶνα . . . .] | [ἔξει κεχολωμένον] Jouguet, obiger Text Pr., nach Bouriants Abzeichnung.

4533. Einkratzung. **Denkschrift.** Gebel Tukh (bei Ptolemais), Steinbruch. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 247 Nr. 4. Bouriant, Mémoires miss. arch. franç. au Caire 8 (1894) S. 367 unter e (bringt Abzeichnung). Sayce, REG. 2 (1889) S. 175 Nr. 7b.

Ἡνιόχου στρατηγ[ή]σα[ντος].

4534. Einkratzung. **Denkschrift.** Gebel Tukh (bei Ptolemais), Steinbruch. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 248 Nr. 8. Bouriant, Mémoires miss. arch. franç. au Caire 8 (1894) S. 368 unter j (bringt Abzeichnung). Sayce, REG. 1 (1888) S. 313.

Διοθέμιδος τοῦ ἀρχιτέκτονος αἰωνί|α μνήμη γένοιτο.

2. [αἰωνί|α] Jouguet, αἰωνί|α Pr., nach Bouriants Abzeichnung.

4535. **Mumienschild.** Möller, BDT. I S. 44 Nr. 153. Berlin, ägypt. Mus. Βησοῦς | Διδύμου | εἰς Πανῶ(ν).

4536. **Grabstein.** Naukratis. 4. Jahrh. v. Chr. Jouguet, BCH. 20 (1896) S. 249, mit Abzeichnung, nach einer Photographie Daressys. Milne, Greek inscr. S. 60 Nr. 9241, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Μητροδ[ώ]ρο(υ) εἰμ[ι] σῆμα τ[ὸ] πολλω[ῶ]ν[ι]δew Μ[ι]λησί(ο).

2. εἰμ[ι] [ι] Jouguet, εἰμ[ι] Milne.

4537. **Grabstein.** Naukratis. 5. Jahrh. v. Chr. Jouguet, BCH. 21 (1897) S. 579, mit Lichtdruckbild (Taf. 19). Milne, Greek inscr. S. 59 Nr. 9220, mit Lichtdruckbild (Taf. 10). Petrie, Class. Rev. 1 (1887) S. 209, linke Spalte. Bull. ég. 8 (1887) S. XVII Nr. 27753.

Ἀπολλῶτος | εἰμ[ι] το(ῦ) Θαλίνο(υ).

1. Θαينو Petrie, Θαينو Milne; das Lichtdruckbild bei Jouguet zeigt deutlich Θαينو, dasjenige bei Milne anscheinend Θαينو (Pr.); Bull. ég.: Θαينو.

4538. Inschrift. **Proskynema.** Karnak, Sandsteinblock vom ersten Torgange des Amontempels. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 442 Nr. 2.

Ἑρμογένης Ἡρ[ῶ]ιδου το[ῦ] | Πτολεμαίου τοῦ Πλάτω[ν]ος τὸ προσκύνημα παρ[ὰ] | τῷ θεῷ μερίστωι Ἀμμω[νι] | καὶ τῶν ἀδελφῶν. | L ιε' Φαμενώτ η̅.

4539. Inschrift. **Proskynema.** Karnak, Sandsteinblock vom ersten Torgange des Amontempels. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 443 Nr. 3.

Ἡρακλείδης Πατενταίο[υ] | τὸ προσκύνημα παρὰ τῷ[ι] | θεῷ μερίστωι Ἀμμω[νι] καὶ τῶν ἀδελφῶν.

2. lies προσκύνημα.



4540. Einkratzung. **Denkschrift.** Karnak. Ufermauer. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 444 Nr. 4.

Reihe 1.

Δίδυμος, | Ἡρακλόδης, | Ἡρακλε[ί]δης.

Reihe 2.

Πόντος, | Ἡρμακλείδης, | Ἑρμοκλῆς, | Ἀχιλλεύς, [5] Πύρρος, | Φίλιππος.

4541. Einkratzung. **Denkschrift.** Karnak. Ufermauer. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 444 Nr. 5.

Ἀνδρωνίδης, | Ἡρακλείδης | Πολυδεύκ[ο]υ  
Ταυρ[ί]ων (?).

4542. Inschrift. Granitplatte. **Priesterbeschuß** aus Anlaß eines Gnadenbeweises des Königs. Karnak. Lefebvre, BCH. 26 (1902) S. 445 Nr. 6.

(Oben abgebrochen.)

1 [	]	εις τ[
2 [	]	οσενε . . .
3 [	]	προ]σέταζεν
4 [	]	χρ]ηματίζεται
5 [	]	το τῶν προγόνων
6 [	]	Ἀλ]εξανδρείας ρα[.]
7 [	]	αν οἱ ἱερεῖς ποιῆσαι
8 [	]	κογριτωνα μισθ[.]
9 [	]	στ]ρατιωτικὸν καὶ τὸ
10 [	]	τοῦ αὐτοῦ μ]ηνός, τῇ δὲ —
11 [	]	ου εἰς τὸ ἱερὸν γυν[.]υ[.]
12 [	]	μημένου τοῦ ἱεροῦ
13 [	]	τ]ῶν περιβόλων καὶ τῶν
14 [	]	κατ]εσκευασμένα μὲν ἐπὶ
15 [	]	η]μένα δὲ διὰ τὴν τοῦ
16 [	]	εἰς στήλ]ην λιθίνην τοῖς τε ἱεροῖς
17 [	]	τῆς ] ὑπ' αὐτοῦ εὐεργεσίας
18 [	]	] ἐν τῷ ἐπιφανεστάτῳ
19 [τόπῳ	]	εἰς τὸν ἅπαντα χρόνον
20 [	]	στήλας λιθί]νας πενταπήχεις
21 [	]	] ἐκ τοῦ μέλανος λίθου

5. κατὰ τὸ τῶν προγόνων Lefebvre. 10. τοῦ αὐτοῦ μ]ηνός ergänzt Wilcken. Dahinter hat Lefebvre: τῇ δὲ ὁ, doch kann die Zahl nicht richtig sein. 16. Zu ergänzen nach der Canopus- oder Rosetta-Inschrift, also etwa: ἀναγράψαι (o. ä.) τοῦτο τὸ ψήφισμα εἰς στήλ]ην λιθίνην τοῖς τε ἱεροῖς | [καὶ ἐγχωρίοις καὶ Ἑλληνικοῖς γράμμασιν o. ä., sodann in Z. 18: καὶ ἀναθεῖναι (o. ä.), ἐν τῷ κτλ. 20. Wilcken hält die Ergänzung εἰκό]νας πενταπήχεις für wahrscheinlicher (also Standbilder des Königs), wobei

aber auffällig bleibe, daß dies hier hinten nachhinkt; möglicherweise sei die Setzung der Standbilder schon vorher im Beschlusse erwähnt worden, sodaß hier nur die Einzelheiten über die Art der Ausführung Platz gefunden hätten.

4543—4548. Einkratzungen. **Denkschriften.** Abydos. Ptolem. Zeit. CISem. I Tafel 16. Umschriften von Preisigke.

(4543) Lichtdruckbild Nr. 67.

Πολυάρατος Φίλωνος Κυρηναῖος, | Κυρηναῖος, | νῦν δ' Αἰγύπτῳ, |  
καὶ ἔχω δάπεδ<ο>ν.

(4544) Lichtdruckbild Nr. 68.

Ἀστυκράτης | Γλαύκου Κυρηναῖος.

(4545) Lichtdruckbild Nr. 69.

Τρύφων Δημητρίου.

(4546) Lichtdruckbild Nr. 70.

Βησᾶς Ἀπολλωνίου.

(4547) Lichtdruckbild Nr. 71.

Βασιλίδης.

(4548) Lichtdruckbild Nr. 73.

Ἀσκληπιάδης.

4549. Inschrift. **Vorschriften eines Kultvereins.** Talmis. 226 n. Chr. Gauthier, Temple de Kalabchah S. 194. Lepsius, Denkm. Taf. 97 Nr. 456 (doch nur Z. 1—2). Franz, CIG. III 5068. Text nach Gauthier (Majuskeltext), Umschrift von Preisigke.

Λ ε Ἀλεξάνδρου Καίσαρος τοῦ κυρίου, Φαμενῶθ [ ] |  
κατ' Ἑγυπτίων ιζ, Τσενπανεμ Ἀππίων Φαφίτων ἐγέ<νε>το ἀρχερεὺς  
| τ[.]ιστουρις προσφωνήσας οἰνο .. ετασ[.] .. καὶ ὁ δ' ἕτερος ἀρχερεὺς |  
. αουατ ξέστας δ .. ι .. ιτ .. ν .. σπασα καὶ ατ .. στατης  
|<sup>5</sup> | . ἀλέκτορας ε̄ καὶ Διόσκορος τιπεντα... ἀρχερεὺς τοῦ σ ..  
στασ.α. | ητ. τουο ... ως του .. στουενοι .. καὶ οὐδεὶς τῶν προγραμ-  
μέν[ων] | δέδωκεν εἰς τὴν <σύν>οδον ὅπτε πρεμενκομ .. σπαψασισ-  
νουν καὶ | Σανσνῶς χα. ἡμῶν ὅσοι ὀφείλ(ουσι) τὰ προκείμε(να) τοῦ  
οἴνου ξέστου | καὶ τοὺς ἀλέκτορας, οὐκ ἔσονται συνοδεῖται, εἰ μὴ  
διπλᾶ ἀποδώσουσιν. |<sup>10</sup> | Τὸ προσκύνημα [τῆς] συνόδου καὶ τῶν  
συνοδειτῶν καὶ τοῦ γράψαντος.

2. κατ' Ἑγυπτίων Lepsius, κατ' Ἑγυπτίων Franz (Majuskeltext), κατ'  
"Εγυπτον Franz (Umschrift), κατ' Ἑγυπτον Gauthier; κατ' Ἑγυπτίων wird  
richtig sein (vgl. Sammelb. Nr. 790: κατ' Αἰγυπτίους) Pr. 3 Wohl οἴνου  
ξέστας. 7 <σύν>οδον Wilcken. 8. ὀφείλ(ουσι) τὰ προκείμε(να) Wilcken.  
Dahinter lies ξέστας.

4550—4622. Inschriften. **Proskynemata und Denkschriften.** Talmis (Kalabschah). Gauthier, Temple de Kalabschah (Service des Antiquités de l'Égypte). Gauthier bringt nur Unzialtexte; Umschriften mit Worttrennungen und Akzenten von Preisigke.

(4550) S. 195 oben. Γλύκων Ἀταλ[ ] στρατειώτης σπείρης  
ᾱ [Θρ]ακῶν ἐποσ[ ] | (weitere 5 Zeilen unleserlich).

(4551) S. 198 oben. Τὸ προσκύνημα | Ἀντωνίου<sup>καὶ</sup> Σου[.]ιοῦτος καὶ  
τὰ παιδί' αὐτοῦ | πρῶτον κύριν Μανδ<sup>5</sup>οῦλι.

(4550—4622. Fortsetzung.)

(4552) S. 198 unten.

Τὸ προσκύνημα | [Γα]ίου Οὐαλερια[νοῦ ].

Ergänzung von B. Keil.

(4553) S. 200 oben.

Τὸ προσκύνημα | Τιβερίου Ἰουλίου | Πρέισκου στρατιώ|του χώρτης  
 ᾠ Θηβα(ίων) [ῥ] ῥ Λονγείνου καὶ τοῦ | αὐτοῦ υἱοῦ Χρυ|σομάλλου καὶ  
 τῶν α[ὐ]τοῦ πάντων παρὰ θεῷ Μανδούλι | σήμερον αἰεὶ καὶ τοῦ  
 [10] [ἀνα]γινώσκον[τος].

4. ΘΗΒΑ|ΡΛΟΝΓΕΙΝΟΥ Gauthier.

(4554) S. 200 unten.

Ἀγαθὴ τύχη. | Τὸ προσκύνημα Σανσνῶν [τὸν] | υἱὸν Ψενοσίριον τὸν  
 [πρεσβύ]τερον, τὸ προσκύνημα Σαν[ῥ]σνῶν πρεσβύτερον, τὸ προσ-  
 κύνημα τοὺς υἱοὺς αὐτοῦ | καὶ τοὺς ἀδελφοὺς πάντας | καὶ τοὺς  
 γονεῦσιν καὶ τοὺς | φίλους.

2. [τὸν] erg. Pr.

3. [πρεσβύ]τερον erg. Pr.

(4555) S. 201 Mitte. Τὸ [ ] | το[ ] | κ[ ] | β[ ] | [ ]  
 [ῥ] τὸ προσκύνημα | Αυησην(?)|φος χλ | [ ]λ[ ] | [ ].

(4556) S. 201 unten.

[ ]νησον καθ' ἡμέραν ὧδε | ὁ γράφας | καὶ τὰ τέκνα [ῥ] αὐτοῦ  
 καὶ | τὴν σύμβι|ον αὐτοῦ καὶ | τοῦ υἱοῦ γέ|νονος αὐτοῦ [10] Παρθηνῶν  
 | καὶ τοῦ ἀναγι|νώσκοντος [τῷ ?] . μεγίστῳ | Μανδούλι [15] σ[ήμερον].

(4557) S. 241 Nr. 4 unten.

Τὸ προσκύνημα [.]να[.]ουα.....ου παρὰ θεῷ | Σαράπι[δι] αιθυ...α  
 τῆς ἀδελφῆς αὐτ.. καὶ μητρὶ(?) | [ ].

(4558) S. 243 Nr. 7.

Τὸ προσκύνημα .... | .... Οὐαλερι... καὶ ..μ.. | ....σias καὶ  
 Ἀμμωνα.....στε | .....υ καὶ αμα....νias [ῥ] ... καὶ Τρασιονας  
 καὶ Σαρα[πάμω]νος παρὰ | θεῷ Μανδούλι καὶ τῶν αὐτοῦ | φίλων(?).

(4559) S. 244 Nr. 9.

Τὸ προσκύνημα | Λόνγου παρὰ τῷ | κυρίῳ Μανδούλι | καὶ Ταγ-  
 εμ..ης [ῥ] τῆς φίλης αὐτοῦ | παρὰ τῷ κυρίῳ Μαν|δούλι ἀ[εῖ].

(4560) S. 244 Nr. 10.

Τὸ προσκύνημα Ἰουλίου | [Κ]ρίσπος ἱππέος τύρ(μη)ς Μόχλου |  
 [κ]αὶ Λονγινάτος ἀδελφοῦ [ῥ] [κ]αὶ Κρονίωνος ἀδελφοῦ καὶ | ..τα-  
 βιος τοῦ ἵππου παρὰ τῷ[ι] κυρίῳ Μα[ν]δ[ο]ύλ[ε]ι σήμερ[ον].

2. ΤΥΡCΜΟΧΛΟΥ Gauthier, τύρ(μη)ς Μόχλου B. Keil.

(4561) S. 245 Nr. 12.

[Τὸ προσ]κύνημα Τραιανοῦ(?) ..... | [.....] ἱππέος ἱππέος χώρ-  
 τῆς α Θηβαίων | [.....] Πρέισκου καὶ τῶν αὐτοῦ | πάντων καὶ τοῦ  
 ἀναγινώσκον[τος] παρὰ θεῷ μεγίστῳ | Μανδούλι σήμερον.

(4550—4622. Fortsetzung).

(4562) S. 247 Nr. 17. Τὸ προσκύνημα Παπ[ε]|τάτος καὶ τῆς πα..|-  
κοιτου παρὰ τῷ | κυρίῳ [Μαν]δούλι.

1. ΠΑΠ[.]|ΠΑΤΟC Gauthier; Παπ[ε]|τάτος (nach BGU. II 630 III, 8) ver-  
mutungsweise, Pr.

(4563) S. 247 Nr. 18.

Εὐχάρισα τῷ[δε] | τῷ τόπῳ .. | ὅτι καλ[ῶς] | μοι ἐδέ|ξατο.

3. ΚΑΛ[Α] Gauthier, καλ[ῶς] Pr.

(4564) S. 250 Nr. 4.

[ ] | ..... τούρμης ᾧ Λουσιτανώρουμ καὶ τοῦ .... |  
κεντυρίας αβιεκαισα ..... τῶτωνσι..ω | Τάλμεος καὶ ἐποίησα τὸ  
5 προσκύνημα [ῥ] Οὐαλεράτος τοῦ πατρός μου καὶ Ἀντωνιάτος τῆς  
μητρός μου καὶ Οὐαλεριανοῦ τοῦ ἀδελφοῦ μου καὶ .ελφος | τῆς  
10 γυναικὸς αὐτοῦ καὶ Ἀγτίω[τ]ος τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ καὶ Ἀντωνιά[ῖ]ος  
τῆς ἀδελφοῦ καὶ Πε[τ]ρωνίου ..... | καὶ Ἀπολλωνιάτος  
15 τῆς θυ|γατρὸς αὐτῆς καὶ Ἀπολ...|λῶτος τοῦ [αὐ][ῖ]της καὶ Ἀπολ-  
λῶ[τος] τοῦ ἀδελφοῦ | μου καὶ πάντων | τῶν παρ' ἐμοῦ κατ' ὄνομα  
20 παρὰ τῷ [ῥ] κυρίῳ Μανδούλι σή|μερον καὶ τοῦ γράψαν|τος [ ]  
| [ ]

(4565) S. 251 Nr. 5. Τὸ προσκύνημα | Διοσκοράτος καὶ | τῶν αὐτοῦ  
πάντων | παρὰ τῷ κυρίῳ Μανδού[ῖ]λει σήμερον, Μεχεῖρ ᾧ.

(4566) S. 252 Nr. 7.

Τὸ προσκύνημα | Οὐαλερίου Ἀπολινα|ρείου ... λλιφαρι στρ|ατιώ-  
της <σ>πύρης ᾧ Λου[ῖ]σιτανώρουμ ..σι ᾧδε Μα|ξίμῳ τῷ ἀδελφῷ  
μου με|τὰ τοῖς παρ' ἐμοῦ πρὸς τὸν | κύριον Μανδούλιν σήμερον.

(4567) S. 252 Nr. 9. Τὸ προσκύνημα | ...ο..... ᾧδε | πρὸς τὸν  
κύριον Μαν|δούλιον καὶ τῶν α[ὐτοῦ] [ῥ] [πάν]των σ[ήμερον].

(4568) S. 253 Nr. 11.

Τὸ ποσκύνημα Γαίου | Πονπηίου .....υ | στρατιώτου .....  
| παρὰ θεῷ Μανδού[λι] [ῥ] σήμερον ἰλασλ... | μνησθηθ...δ...ασ....  
| α...αι..... ση.... Rechts neben Spalte 4: καὶ τῶν φί[λ]ων.

(4569) S. 254 Nr. 13. Τὸ προσκύνημα Ἀντωνι[άδος] | παρὰ θεῷ με-  
ρίστῳ Μαν[δού]λλοσα σήμερον.

(4570) S. 254 Nr. 14.

[Τὸ] προσκύν[η]μα | Γαίου Σα..εν....κα..υ... | καὶ .....αουν  
.....α....τος | [παρὰ θεῷ] μεγίστ[ω Μαν]δ[ούλει] ... [ῥ] .....  
..λουίου .....α....τος | κ.....υπεν.ν.....υ...τος | στρατ[ιω]-  
τῶν [λεγεῶν]ος β Ἰτουραιώρ[ο]υμ] ..κεκλ... Μανδούλει τη|.....  
..σχ.....ναι | [ ] | [ ]

(4571) S. 256 Nr. 17. Zeit Domitians.

Ἀγαθῇ τύχῃ. | [Τὸ προσκύνημα] Μάρκου Ἰουλίου | Οὐάλεντος καὶ  
Ἀντωνίου Οὐαλερά[τος] τοῦ ἀδελφ[οῦ] μου ρ Καλπουρνίου [ῥ] καὶ



(4550—4622. Fortsetzung.)

Δομιτίου [Κα]πίτωνος ..ηραγης | καὶ Μαρίου .εα...ρτης αὐτῆς | καὶ  
τῶν φιλοῦντων ἐμᾶς πάντας | καὶ ..νονου στρατιώτο[υ] ...ατων |  
παρὰ τῷ κυρίῳ Μανδούλι <sup>10</sup> | σήμερον [καὶ] τοῦ γράφαντος καὶ | τοῦ  
ἀναγεινώσκοντος ..... | νι...α..... Αὐτοκράτωρος | Δομιτιανοῦ  
τοῦ κυρίου, Παῶνι | [        ].

(4572) 257 Nr. 18.

.... Τὸ προσκύνημα .υ...λ... | ... τὸ προσκύνημα .....ο...α..  
[..λεν[..... σπεί]ρης ᾧ Λου[σιτανώ]ρουμ] ..... [Πομ]-  
πήϊου καὶ [τοῦ πα]<sup>5</sup> | τρὸς μου καὶ τοῦ ἀδελφοῦ μου κα[τ.....  
.....ουων κα[ι] .....ουαμ(?) | τ.σ..... Λουκίου Κολουμ[β]ηεί[ο]υ  
| κὲ τῆς μητρὸς .....κο...υ τοῦ ο/... | .....ου.....μον  
.....λημ <sup>10</sup> | τὸ πρ[οσκύνημα] ..... κατ...οικους(?) | [  
θε]ῷ Μανδούλι | [        ]υηρ(?) | [        ]θ...

(4573) S. 257 Nr. 19. [        ] | .ιος Τίτου Τρα[        ] | Διο-  
σκοραίνης [        ] | κ...ρι[        ].

(4574) S. 259 Nr. 23.

Z | [Τ]ὸ προσκύνημα Ἀνατέλλων παρὰ τῷ | [θε]ῷ Μανδούλι καὶ  
ὁ θεὸς παντός. | [Τὸ π]ροσκύνημα Ἀμὰτ ὁ καὶ Ὀτῆρ Ψεννιόσο[υ] |  
[καὶ] Παχόμις Παιὼ τοῦ καῇ(?) Ἐνταλλεήρου <sup>5</sup> | .....σας καὶ πατ-  
χσλτισκαταμεν. ρσικου | .....κα.ρηωριονμυρρσου. | ....παμ-  
λείου καὶ πλυχι.ηος | .....εντκμας καὶ τοὺς φίλους πάν[τας] παρὰ  
τῷ θεῷ μεγίστου σ..... <sup>10</sup> | .. [καὶ] τοῦ ἀναγεινώσκοντος κ...πο|.   
.....πα..... Σανσνῶ[ς] κ.....

Spiegelberg erklärt, daß die Eigennamen vermutlich meroitisch seien, ihre Lesung und Abtrennung, die nach seinen Angaben erfolgte, bleibe zweifelhaft.

(4575) S. 259 Nr. 24.

Τὸ προσκύμα | Ἀλεξάνδρου | Μαρίου / εἰπέο(ς) ἄλλης | Κομμαγηνῆς  
τύρμης <sup>5</sup> | καὶ υἱοῦ αὐτοῦ καὶ τῶν | παρ' αὐτοῦ καὶ τοῦ γράφαντος  
| καὶ τοῦ ἀνα[γεινώσκοντος].

(4576) S. 261 Nr. 28.

[Τὸ προ]σκύνημα I..... | Κασσίου Μάξιμου στρατ[ι]ώτου [.] Δο-  
μιτίου καὶ μα[.].....νο[.]πλ.ν... <sup>5</sup> | [        ]α]υτοῦ .. | .....ιο..  
Ἰουλίου Μα... | [        ]τσεντίου κα... | [        ]καίου Κλήμεντι[ι] |  
[        ]στηίου καὶ γ[        ] | [        ] | [        ] | [        ].

(4577) S. 262 Nr. 30.

Τὸ προσκύνημα | Οὐαλερίου Ἀ[μι?] [νᾶ]τος καὶ τοῦ | ἀδελφοῦ αὐ-  
τοῦ <sup>5</sup> | [Β]άσσου καὶ τοῦ ἀνα[γεινώσκοντος] | καὶ τοῦ γράφαντος |  
[Γερ]μα[ν]οῦ ἱππέος | παρὰ τῷ μεγίστῳ <sup>10</sup> | Μανδούλι σήμερον.

(4578) S. 262 Nr. 32. Τὸ προσκύνημα Γ.ραγ... | καὶ [Πετ]ρωνίου  
ακ... | σήμερον παρὰ«ρα» | μεγίστῳ Μανδούλι <sup>5</sup> | σήμερον.

(4550—4622. Fortsetzung.)

(4579) S. 263 Nr. 35. Τὸ προσκύνημα | Μαξίμου . . . . πα||ρὰ θεῶ  
μεγ[ίστῳ] | Μαδ[ο]ύλι καὶ τ[οῦ] | ἀναγινώκοντ[ος] | κα[ὶ τ]οῦ γρα-  
ψαντους εἰ| . . . . . Ἐ.

(4580) S. 265 Nr. 37. Τὸ προσκύν[ημα ] | Γαίου Ἀπολ[ ]ος  
καὶ Ἀπολ[ ] | ἱππέος τ[ ] ]<sup>β</sup>οημ . . . . αν[ ] | παρὰ  
κυρ[ίῳ Μανδούλι] [ ].

4. ἱππέος τ[ύρμης? Pr.

(4581) S. 265 Nr. 38. [Τὸ προσκύν]η|μα . . . . σιτω|νου > Δομετί|ου  
πα[ρὰ θεῶ] ]<sup>β</sup> Μαδούλει ου|[ ] στρατ|[ίωτο]υ σή[μερον].

3. > = ἑκατονταρχίας. Pr.

(4582) S. 265 Nr. 40. [ ] Λονγίνου Πρέσκο(υ) το(ῦ) ἀδ[ελ-  
φο(ῦ)] | [ ]ίου [Α]ντονί(ου) Οὐαλερίου [ ] (folgen  
weitere unleserliche Zeilen).

(4583) S. 266 Nr. 4Γ. [ ] Τίτου τοῦ κ[υρί]ου | [τὸ προσ]κύνημα  
. . . . . | [ ]ουπα[ ] | [. . . .]νου [κ]αὶ Λου[κίου] ]<sup>β</sup> | [. . .]ου  
καὶ 'Ρου.10[ ] | [ ]ιολ[ ] | [ ] (folgen eine  
oder zwei unleserliche Zeilen).

(4584) S. 266 Nr. 42.

Σήμερον | τὸ προ[σκ]ύνημα ὡδε | Οὐλπίου Σατορνείνου | καὶ Νου-  
μισσιανοῦ τοῦ ]<sup>β</sup> ἀδελφοῦ ἱππέων καὶ | τῶν αὐτῶν πῶ<sup>αντ</sup>τ παρὰ | τῷ  
Μανδούλι καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος, ἐπ' ἀγαθῶι.

3. CYATIOY Gauthier; Οὐλπίου? Pr.

(4585) S. 266 Nr. 43.

Τὸ [προσκύνημα ] | στρατιώτου σ[ ]ου καὶ τοῦ .. ρον[ ]  
| φρυγίνου[ ] ]<sup>β</sup> | Μα[ν]δούλι καὶ τοῦ ἀναγ[ει]νῶσ[κοντος] ].

(4586) S. 268 Nr. 1. Zeit Vespasians.

Τὸ προσκύνημα [ ]]τος . . . Ἰούστου καὶ Γερμανοῦ τοῦ  
φίλου(?) | αὐτοῦ καὶ τῆς συμβίου αὐτοῦ καὶ τῶν ἀδελ[φῶν] αὐτοῦ  
καὶ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ καὶ τῶν αὐ[τῶν] πάντων παρὰ τῷ κυρίῳ  
Μανδούλει | καὶ τοῖς συννάοις θεοῖς παραε . . ἦλθον | εἰς Τάλμιν  
Χοιὰκ κ̄ καὶ προσεκύνησα | θεὸν μέγαν Μανδοῦλο. Τὸ προσκύνημα  
| [ὡ]δε ἐποίησα μὲν τῶν γαμβρῶν μου παρὰ τοῖς ]<sup>10</sup> ἐνθάδε θεοῖς καὶ  
πάντων τῶν .ομονοπα[ριων] αὐτοῦ καὶ πάντων τῶν . . . . .[των]  
ὡδε σήμερον καὶ καθ' ἡμέρα[ν?] | . . . Αὐτοκράτορος Οὐεσπασιανοῦ  
τοῦ | [κυρί]ου Σεβαστοῦ Παχῶν ]<sup>β</sup>(?).

(4587) S. 269 Nr. 3. Franz, CIGr. III 5057. Cagnat, Inscr. gr. S. 457  
Nr. 1336. Umschrift nach dem Unzialtexte von Gauthier, der, in  
Kenntnis der Lesungen von Franz und Cagnat, seine Lesung am  
Originale festgestellt hat.

[Εἰ]λης Κομματην[ῶν]. | [Τὸ π]ροσκύνημα τοῦ κυρίου | [Μαν]-  
δούλεος ἐποίησαμεν [ἐν?] | [Τά]λμι Βάσσος δεκουρίων ]<sup>β</sup> | [κα]ὶ οἱ

(4550—4622. Fortsetzung.)

αὐτοῦ πάντες. Τὸ προσκύ|νημα Ἑλιοδώρου καὶ Ἀντωνίου | Ἐπιμό-  
 νεντος Δαλμάτος καὶ τῶν ἰδί|ων Μαρεᾶτος καὶ Ἀντιόχου Μ..... |  
 10 καὶ τῶν αὐτῶν Οὐαλερανῶ . . . . . |<sup>10</sup> Μαμβοραίου καὶ Ῥούφου  
 κα[ι(?) . . . . .]. | Τὸ προσκύνημα Σαβείνου κ[αὶ . . . . .]|νους Ταύρου καὶ  
 τῶν αὐτῶν . . . . .| . . . . . του(?) καὶ Γερμανοῦ(?) . . . . .|τυρ[                      ]  
 15 εοπουδ.σερματου καὶ τοῦ ἀναγε. . . . . | καὶ Μάρκου Κατ... λι.. του  
 . . . . . | τοῦ γραψαν . . . . .

15. offenbar: ἀναγεινῶσκοντος, Pr. 17. wohl: γράψαντος. Pr.

(4588) S. 270 Nr. 5. Ἐπιπῶ| Τὸ προ<οσκύνη>μα Φαουστίου Μάρκου  
 Κορνηλίου Οὐάληντος ἱππέος | σπίρης ᾱ . . . . .ν τύρμα | Ἰλλυρίων . . . .  
 παρὰ | τοῦ κυρίου Μανδούλις | καὶ Ἀντω[                      ] | καὶ κατ[                      ] | [                      ].

1. lies: ἐπίπδ(αις) = ἐπίβδ(αις), B. Keil. 2. Ergänzung der spitzen Klammer von Wilcken.

(4589) S. 270 Nr. 6. Τὸ προσκύνημα Λουκίου Κοδι. . . . . | ῥ' Ιουλίου  
 καὶ τῶν γυνέων| πάντων|ν. . . | παρὰ τοῦ κυρίου Μανδούλι σήμε[ρ][ο]ν  
 ἐπ' ἀγαθῶ καὶ συ . . . .

(4590) S. 271 Nr. 8.

Τὸ προσκύν(ημα) | Μαγαίου Νικίπ|που καὶ Διοσπε|λάτος τοῦ  
 ἀ|δελφοῦ μου | παρὰ θεὸν με|άλων Μανδούλι | σήμερον.

3. KAI. IOCTΠEΛATOC Gauthier, Διοσπε|λάτος Pr., vermutungsweise.

(4591) S. 272 Nr. 9.

Τὸ προσκύνημα | Λουκίου Πετρωνί|ου σαλπιστῆς χώρ|της Ἰσπα-  
 νῶρου(μ) εκυ|<sup>5</sup>ταταρ Κορνηλίου καὶ | τῆς μητρός μου καὶ | τῆς ἀδελ-  
 φῆς μου καὶ | Ἰσιδος τῆς θυγάτηρ | μου καὶ ἀδελφ[οῦ] μου | . . . .  
 .. καὶ τὰ [τ]έκνα |<sup>10</sup> αὐτοῦ καὶ Σεμεγος | καὶ τὰ τέκνα αὐτοῦ | παρὰ  
 τῷ [                      ] | [                      ].

3. σαλπιστῆς B. Keil. 5. lies: ἑκατοντάρχου? B. Keil.

(4592) S. 272 Nr. 10. 84/5 n. Chr.

Ἔτους δ' Αὐτοκράτο|ρος Δομιτιανοῦ τοῦ [κυ]|ρίου προσεκουνήσα-  
 μεν | θεὸν μέγιστον Μανδού|<sup>5</sup>βλιν Μάρκος Ἀντώνιος | Πρίσκος καὶ  
 Μαρίου Μα|τ. . . ου καὶ Ἑμερήϊου καὶ ... | καὶ Φλαοῦίου Πρόκλου κ[αὶ]  
 Λεβίου καὶ Κορνηλίου |<sup>10</sup> . . . . ου καὶ Ἀνο . . . . τι(?) | . . . . . ου  
 [Μαν]δοῦλιν νο|. . . . .ίου καὶ [                      ] | ... αἰσκού αι[                      ] |  
 [                      ] Κορνηλίου [                      ].

(4593) S. 274 Nr. 14.

Τὸ προσκύνημα . . . . .|.νου Διωδώρου στ[ρατιώτου . . .] | β  
 Θρακῶν ια συσταλῆς [                      ] | τῆς συνβίου Ἰσιτος κ[                      ] |<sup>5</sup> [                      ]  
 τοῦ ἀδ[ελφοῦ] [                      ] | [                      ] | [                      ] | [                      ].

(4594) S. 275 Nr. 15. Τὸ προσκύνημα | Μάρκω Κοκηίω | Οὐάληντος  
 στρ(α)τιώτου | λεγ(εῶνος) γ Κυρ(ηναικῆς) καὶ Β |<sup>5</sup> Κλαυδίπους κιαη.

Β = Β(αλερίου) od. Β(ιβίου)? Dahinter Κλαυδίηου? B. Keil.

(4550—4622. Fortsetzung.)

(4595) S. 275 Nr. 16.

Τὸ προσκύνημα | Ἀντωνίου καὶ Πρό|κλου καὶ Μάρκου καὶ | Σαίου  
καὶ Κορνηλίου |<sup>5</sup> καὶ Μουνατίου καὶ | Λοκκη[ε]ίου καὶ Σει|λανοῦ καὶ  
τοῦ γρά|ψαντος καὶ τοῦ ἀ|ναγρινώσκον|<sup>10</sup>τος σήμερον.

(4596) S. 276 Nr. 18.

Τὸ προσκύνημα | Λουκίου Ἰουλίου | Λόνγου ἱππέος | τύρμης Μαρίου  
|<sup>5</sup> κα[ὶ τῶν] ὀγκογ|των.ων καὶ Σαβείνου | καὶ τῶν ἑαυτοῦ πάντων |  
φίλων παρὰ θεῷ | μεγίστῳ Μανδού|<sup>10</sup>[[λει...]]ω.. Δομιτιανοῦ | [     ].

(4597) S. 276 Nr. 19.

Τὸ προσκύνημα Πακκίου Μαξίμου | λεγιῶνος τρίτης .ρ. Γρινίου  
Μαρκέλλου | ὁμοίως καὶ Γάου Ἰλλίου Ἀδριανοῦ | καὶ ..ι.ιλίου καὶ  
Λονγεΐνου υἱοῦ αὐτοῦ |<sup>5</sup> ...μμνωῦδος τῆς συμβίου αὐτοῦ. | Τὸ  
προσκύνημα Κασίου Ἀντωνίνου | καὶ τῆς συμβίου αὐτοῦ. | Τὸ προσ-  
κύνημα Μοδίου Πρίσκου. | Τὸ προσκύνημα πάντων τῶν φιλοῦντων  
με, |<sup>10</sup> τὸ προσκύνημα τοῦ γράψαντος καὶ τοῦ | ἀναγνόντος σήμερον  
παρὰ τῷ κυρίῳ Μανδούλ[ι] | [     ] μηνοῦ Μεχεῖρ Ζ̄.

5. Ἀμμνωῦτος? Pr.

(4598) S. 277 Nr. 20. Τ(ὸ) προσκύνημα | Κομμούνου λιθουργοῦ καὶ  
τῆς συμβίου αὐτοῦ |<sup>5</sup> καὶ Ἀρποκράτου | τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ.

(4599) S. 277 Nr. 21. 96/7 n. Chr.

..υνανς καὶ το.(?) | Τὸ προσκύνημα Οὐαλερ...ις τῆς καὶ | τοῦ  
αὐτοῦ καιασ(?)|<sup>5</sup>λουτος καὶ τῶν αὐ|τῶν πάν(των) παρὰ τῷ | κυρίῳ  
Μανδ(οῦ)λι | καὶ τοῦ ἀναγινώ|σκοντος σήμερ|<sup>10</sup>ον. L α Νέρου[α].

(4600) S. 278 Nr. 22.

Ἐπ' ἀγαθῷ. | Τὸ προσκύνημα ὅδε | Γαίου Ἰουλίου Πρεΐσ|κου δε-  
κουρίωνος |<sup>5</sup> σπείρης ᾠ Θηβαίων | ἱππικῆς καὶ τῶν | αὐτοῦ πάντων  
| παρὰ θεῷ μεγίστῳ | Μανδούλι καὶ τοῦ |<sup>10</sup> γράψαντος καὶ τοῦ |  
ἀ[ναγινώσκον]τος | σήμερον.

(4601) S. 279 Nr. 24. 144 n. Chr.

Τὸ προσκύνημ[α .....] | στρατιότου χώρτης β̄ Εἰτυραίων ἱπ-  
π[ικῆς] | χιλιάρχου Φήλικος καὶ τοῦ πατὴρ καὶ τῆς μητρός | καὶ τῆς  
ἀδελφῆς καὶ Ἀστέρας ἀδελφῆς |<sup>5</sup> καὶ ἀδελφοῦ παρὰ θεῷ μεγίστῳ  
Μανδούλι | καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος σήμερον. | L ζ Ἀντονίνου Καί-  
σαρος τοῦ κυρίου, Παιοῖνι ιβ̄.

2. χώρτης χιλίαρχος tribunus cohortis auxiliae. B. Keil.

(4602) S. 279 Nr. 25.

[     ] | [     ] | [     ] ας θεὸν μ[έγιστον] | [     ] ηρων ἐπό-  
η[σα ...] | ·[τὸ] προσκύνημα [     ] | [     ] ου καὶ Ἰσχυρισ[     ].

(4603) S. 280 Nr. 26. 144 n. Chr.

[Τὸ προσκύνημα ..... Πτ]ολεμαίου | [στρατιώτου χώρ]της  
β̄ Εἰτυραίων ἱππικῆς | [     ] καὶ Πτολλάτος καὶ Σεραπιάδος ἀδελ-



(4550—4622. Fortsetzung.)

φῆς | καὶ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ Σεραπίωνος καὶ τῆς μητρὸς μου Σκαλ-  
 [β]ποῦτος κα[ι] τῆς συνβίου μου καὶ τῶν ἐμῶν πάντων | παρὰ θεῷ  
 μεγίσ<τω> Μανδούλι καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος | σήμερον ἐπ' ἀγαθῷ  
 καὶ τῶν φίλων μου πάντων. | L Ζ Ἀντονίνου Καίσαρος τοῦ κυρίου,  
 Παοῖνι κ. | Τὸ προσκύνημα τοῦ γράψαντος καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος  
 [1<sup>0</sup>] σήμερον, ἐπ' ἀγαθῷ.

(4604) S. 281 Nr. 30. Τὸ προσκύνημα Μαξίμου | σημεαφόρου καὶ  
 τῆς συμβίου | αὐτοῦ καὶ Μαρκίωνος | τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ, [β] τὸ προσ-  
 κύνημα Σεμπρονίου | καὶ τῆς συμβίου αὐτοῦ.

(4605) S. 281 Nr. 31. Τὸ προσκύνημα | Νωνίου ἱππέως | καὶ τῶν  
 αὐτοῦ πάντων καὶ τοῦ ἱπ[π]ου παρὰ θεῷ μεγίστω Μανδούλι σήμερον,  
 | καὶ τοῦ ἀναγινώσκοντος, | ἐπ' ἀγαθῷ. Rechts von Z. 1 steht: ὁδε.

(4606) S. 282 Nr. 34. Τὸ προσκύνημα ὡδε | Μαξίμου Ἀβὸκ Λονγινάος<sup>τ</sup>  
 'λου[λίου] ... ναις κα<ι> Ὁρίωνι παρὰ ... | [ ] | [ ].

(4607) S. 283 Nr. 35.

Ζώσιμος Ναρκίσου στρατιώτης | Ἀλικερνασέους καὶ Μύνδιος |  
 σπίρης Θρακῶν ἱπικῆς ρ̄ | Ὁκτάσου προσεκύνησα θεὸν [β] Μμανδοῦλιν  
 Ἀπόλωναν εὐήκ' οὖον χρησιμοδότην καὶ τοὺς σὺν αὐτῷ θεοὺς ἅπατες,  
 | καὶ ἐπόησα τὸ προσκύνημα αὐ ... | τοῦ μετὰ καὶ συηπολιτευαρατου  
 ρ̄ [1<sup>0</sup>] τῆς αὐτῆς, καὶ πάντων ἡμῶν.

2. wohl: ἱπικῆς (ἐκατονταρχίας) Ὁκτάσου = Octavi, Wilcken.

9. vielleicht: μετὰ καὶ συμπολιτευ(ομένου) Ἀράτου (ἐκατονταρχίας) τῆς  
 αὐτῆς, Pr.

(4608) S. 283 Nr. 36. Zeit des Traian.

Γάιος Ἰούλιος Γερμανὸς στρατ<ιώτ>ης σπίρης δ̄ | Λουσιτανῶν ρ̄  
 Ἰουλιανοῦ ἦλθον καὶ προσεκύνησα θεὸν μέγιστον Μανδοῦλιν καὶ  
 τῶν σὺν αὐτῷ ... | ... ος ... Τραιανοῦ τοῦ κυρίου, Φαρμούθι κ.

(4609) S. 284 Nr. 2. Τὸ προσκύνημα ....|θου παρὰ τοῦ κυρί[ου] |  
 Μαντ(ούλιος) καὶ τῶν αὐ[τοῦ] πάν[των] [β] [σ]ήμε[ρον].

(4610) S. 284 Nr. 3. Τὸ προ[σκύνημα] ]ουα λεγι<ών>ος  
 ἱπι<κῆς> ὁδε σήμερον.

(4611) S. 285 Nr. 4. Τὸ προσκύνημα καί[ ] ξοεισ .

(4612) S. 285 Nr. 5. 95 n. Chr.

[Τὸ] προσκύνημα Ἀντωνίου | [Οὐα]λεριανοῦ καὶ τ[οῦ] π[α]τρὸς | Ἀν-  
 τωνίου Λόνγου καὶ τῶν ἀδελφῶν Ἀντωνάτος καὶ Ἀθηναρία[ς] [β] καὶ  
 τῶν παιδίων αὐτοῦ Σεραπ ... | καὶ Σοφίας καὶ Ἀφροδίτης καὶ  
 Ἑρακλέου[ς] | καὶ .. οίου καὶ Ἀθηναρίου καὶ εὐποι[.]. . | παρὰ τῷ  
 [κυ]ρίῳ Μανδούλι. | Ἔτους ἰδ Δομιτιανοῦ, [1<sup>0</sup>] Παοῖνι ἰδ.

(4613) S. 285 Nr. 6.

Τὸ προσκύνημα Ἀντ[ω]νίου | Κλήμεντος ρ̄ καὶ τοῦ παντὸς αὐτοῦ |  
 οἴκου καὶ τοῦ γράψαντο[ς] παρὰ τῷ [κυ]ρίῳ [ ] Μανδούλι [ ].

(4550—4622. Fortsetzung.)

(4614) S. 291 Nr. 20. Lepsius, Denkm. 452 u. 453. CIG. III 5054 = Leps. 452 = Cagnat 1350. Umschrift nach Gauthier (Unziale) von Preisigke.

Τὸ προσκύνημα Γαίου Μά[ρκ]ου ἰπέως χώρτης ᾠ Θηβ(αίων) ἰπ[πι-  
κῆς τύρμης Ὀππίου καὶ | Οὐαλερᾶτος ἱατροῦ υἱοῦ ]<sup>5</sup> αὐτοῦ καὶ Ἀρ-  
ρίου υἱοῦ αὐτοῦ | καὶ Κασσίας καὶ [Οὐαλερί]ας καὶ Ἐπαφρῦτος . . .  
...]]ρᾶτος τοῦ ἵππο[υ αὐτοῦ ...]α.ἰγαιος μνημ[η.....] ]<sup>10</sup> [. . . . .  
θε]ῷ Μανδ[οῦλι . . . . .] | [ . . . . . ] | [ . . . . . ] καὶ Μανδο[ύλι . . ] |  
[καὶ τῶν] συννάων θε[ῶν] | [. . . . .]ταδεανκακ[. . . . .] | [ . . . . . ] ἐπ' ἀγαθ[ῷ].

2. ἰπ<sup>π</sup>έως Lepsius Textband V S. 44, ἰπέως Gauthier. 14. σ]ταδεαν-  
κακ[ο . . . Gauthier.

(4615) S. 291 Nr. 21. Τὸ προσκύνημα | Ἀρητίωνος πα[ρὰ θεῷ μεγί-  
στω | Μανδούλι.

(4616) S. 292 Nr. 26. 144 n. Chr. Τὸ προσκύνημα ..πο.....  
| στρατιότου χώρτης β Εἰτυραίων | χι( ) Σαβίνου καὶ Ὑερε.ας μητρός  
καὶ ἀδελφ[οῦ] | καὶ ἀδελφῆς παρὰ θεῷ μεγίστω [Μανδούλι]. | L Z  
Ἀντονίνου Καίσαρος τοῦ κυρίου, Πασοῖν δ .

(4617) S. 303 Nr. 1. Ἀγαθὴ τύχη. | Τὸ [προσκύ]νημα Οὐι....|δ...  
..κουρειων ..δ.|κο...αγηνω καὶ τῶν ..|<sup>5</sup>ηνων αὐτοῦ καὶ πάντ[ων]  
| τῶν αὐτοῦ κατ' ὄνομα | πα[ρ]ὰ τῷ θεῷ κυρεῖωι Μανδοῦ[λε]ι καὶ  
[έ]μοῦ τοῦ γράψαντος | Λ.....περεντιος στρατιώτου ]<sup>10</sup> ἐπ' ἀγαθῷ·  
καὶ ἔσται.

9. wohl: Λούκιος Τερέντιος? (vgl. S. B. 4618) Pr.

(4618) S. 304 Nr. 3. [Α]γαθ[ῇ] τύχη. | [Τὸ προσκύνη]μα Λουκίου  
....εντίου | [ K?]αμπανοῦ κα[ὶ] Ἀντων[ίου] | [ κα]τ' ὄνομα  
κ...οσυνκει<sup>5</sup>[[ ]ιτάτος υἱοῦ αὐτοῦ | [ ]λ...ειλοναττουμαν |  
[ ] καὶ ἐμοῦ τοῦ γράψαν[τος καὶ τοῦ ἀναγε]ινώσκοντος παρὰ |  
[τῷ θε]ῷ Μανδούλει ]<sup>10</sup> [ Καίσ]αρος Αὐτ(οκράτορος) Τραιανοῦ  
| [ ]νος, Παῶνι ἰδ.

2. wohl: Τερεντίου? Pr.

(4619) S. 305. Τ[ὸ] προσκύνημα [ ] | [ ]ντανουρ[ ] | καὶ  
ἐμῶν πάν[τ]ων [ ] | [. . .]λολίου καὶ τῷ[ν ]<sup>5</sup>ων καὶ Δομι-  
[τ]ίου . . . . .ίου [ ] | [αὐ]τοῦ πάντων καὶ Σ...[ ] | [ ]τω-  
ν..τος καὶ Τιβε[ρ]ίου [ ]ίου ...απο...[[ ]νατ[ ]<sup>10</sup>[ ]λλον  
[ ] | [ ]πιον[ ]ε[ ] | [ ]ιον[ ] | [ ]ου  
καὶ [ ] | [ ] τοῦ γράψαν[τος καὶ το]ῦ ]<sup>15</sup> | [ἀναγινώσκοντος  
παρ]ὰ θε[ῷ] [ ] | [ ]σ]ήμερον].

(4620) S. 308 unten. Τὸ προσκύνημα [ ] | Σερήνου ρ..οαλετ-  
τίου[ ] | καὶ Φιλίππου πατρός μ[ου] | καὶ Ζωιδ...ς μητρός [μου]  
]<sup>5</sup> καὶ Ῥονι...[κ]αὶ Φιλίππου | τῶν ἀδελφῶν ἐαυ[τοῦ παρὰ θε]ῷ  
Μανδούλ[ι], Φαμε[γνώθ . .].

(4550—4622. Fortsetzung.)

(4621) S. 318. [.]αρ[.]προφφ/ ἀπήλαξα | μὲν τὰ Πετώνεως θυε|λῶν  
εἰς τὸν σύνοδον | τοῦτον ομασημηδ[<sup>5</sup>].....η// Ψ[ε]νταῆσις | .....εν-  
ρουαβω..

(4622) S. 319. Σεν|ουθί|ου.

4623. Inschrift. **Weihung.** Faijum. 101 v. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 155 Nr. 6, mit Abzeichnung. Breccia, Iscrizioni S. 22 Nr. 40a, mit Abzeichnung. Text nach Breccia. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολε|μαίου τοῦ καὶ Ἀλεξάνδρου | θεοῦ Φιλομή-  
τορος καὶ | βασιλίσσης Βερενίκης [<sup>5</sup>] τῆς ἀδελφῆς θεᾶς | Φιλαδέλφου  
οἱ ἐν Πτο|λεμαεῖδι Εὐεργέτιδι | σιτομέτραι Σοκοπιχῶν[σει θε]ῶ με-  
γάλῳ διὰ [<sup>10</sup>] [Δ]εξιλάου Ἀρυώτου | [προ]στάτου εὐχὴν. | [Ἔτους 1]δ,  
Ἀθὺρ κᾶ.

8. Σοκονιχων|γεί θεῶ Lefebvre.

10. Δεξιλάου Lefebvre.

11. [ἐπι]στάτου Lefebvre.

12. Ἔτους 1δ Lefebvre, [(ἔτους) 1]δ' Breccia.

4624. Inschrift. Altar. **Weihung.** Faijum. 3. Jahrh. v. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 158 Nr. 7, mit Abzeichnung.

Βασιλεῖ Πτολεμ[αίωι καὶ] | βασιλίσσῃ Βερεν[ίκη θεοῖς] | Εὐεργέτ[αις].

4625. Inschrift. **Weihung (?)**. Kalksteinplatte. Krokodilopolis im Faijum. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 158 Nr. 8, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

(Oben abgebrochen) | τοὺς κατὰ μου.οψοτ....., μηδ[ἐ] | π..ραθ  
.....α, μηδὲ πράσ|σεσθαι κοινὰ<ς> δαπάνας, μηδ' ἄλλο μηθὲν καθ'  
όντινουν τρόπον, [<sup>5</sup>] τὸ πρόφυλον καὶ τὰ συνκύροντα | Βουβάστει  
θεᾶ [μ]ερίστη καὶ | [το]ῖς συνν[άοις θεοῖς ....] | (von hier ab nichts  
mehr lesbar).

4626. Inschrift. Kalksteinplatte. **Amtliche Bekanntmachung** (Verbot des Baumfällens). Krokodilopolis im Faijum. 2./1. Jahrh. v. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 159 Nr. 9, mit Abzeichnung. Breccia, Iscrizioni S. 30 Nr. 44 b, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 [	ἄ]λλο
2 [	μή]τε ἐκκόπτειν
3 [	μήτε βλ]άπτειν(?) μηθὲν τῶν
4 [	πεφυτευ]μένων δένδρων
5 [	π]αρευρέσει ἡτινιοῦ[v].
6 [ Ἐὰν δὲ	το]ύτων τι εὐρεθῇ [....]
7 [	α]ἰτιάζεται καθότ[ι .....]
8 [	βασιλε]ὺς Πτολεμαί[ος .....]
9 [	] καὶ στρατηγ[ .....]

3. μήτε βλ]άπτειν(?) Wilcken briefl.

5. ἡ τινη οὐ[.], Lefebvre,

ἡτινιοῦ[v], Breccia.

6. Ἐὰν δὲ Pr.

4627. Inschrift. Kalksteinplatte. **Denkschrift.** Faijum. 2./1. Jahrh. v. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 160 Nr. 10, mit Abzeichnung. Breccia, Iscrizioni S. 81 Nr. 138a, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Λ δ, Μεσορή α. | Ἡρακλείδης ἐπιστάτης καὶ οἱ ἐν Διονυσιάδος, Φιλωτηρίδος, |<sup>5</sup> Κανωπιάδος.

4628. Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Faijum. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 161 Nr. 11, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Σοκογγοβ|χνούβι θε|ῶι μεγά|λῳι μεγά|<sup>5</sup>λῳι Ἀπύν|χισ Πετοσί|ριος καὶ ἡ | γυνή καὶ τὰ τέ|κνα εὐχὴν, |<sup>10</sup> οἱ τὸν περί|βολον. | Λ ε, Χοιάχ ιζ.

11. Χοιάχ γ Lefebvre, Χοιάχ ιζ Pr., laut Abzeichnung.

4629. Inschrift. **Weihung.** Theadelphia im Faijum. 2. Jahrh. v. Chr. (Zeit des Philometor). Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 171 Nr. 14, mit Abzeichnung.

Υπ[ερ βασιλέως Πτ]ολ[ε]μαίου | τοῦ Πτολεμαίου καὶ Κλεο[πάτρα]ς | θεῶν Φιλομητό[ρῳ]ν καὶ | Πτολεμαίου τοῦ ἀδελφοῦ |<sup>5</sup> Τιμοκράτης καὶ Δημητρία | καὶ [. . . .]ιος καὶ Σεμ[. . . .] | (hier abgebrochen).

4630. Papyrus.  $22\frac{1}{2} \times 14\frac{1}{2}$  cm. **Privatbrief.** Heptakomia (Thebais)? 2. Jahrh. n. Chr. Unveröffentlicht. Umschrift mir zur Verfügung gestellt von Wilh. Schubart. Privatbesitz G. Bergfeld in Bremen. Schubart schreibt dazu: „Es ist sehr wahrscheinlich, daß dieser Brief an den aus den Gießener Papyri bekannten Strategen Apollonios gerichtet ist, obwohl dort weder Asinnius Secundus noch Theon vorkommen. Jedenfalls stammt der Papyrus aus demselben Funde“. Wilcken schreibt mir: „P. Brem. 44, zwei Bruchstücke eines Briefes Ἀσίννις bzw. Ἀσίννιος an Ἀπολλώνιος. Auf der Rückseite heißt es Ἀσιννίου δεκαδάρχου. Offenbar derselbe, wie hier“.

- 1 Ἀσίννιος Σεκοῦνδος Ἀπολλωνίῳ
- 2 τῷ ἀδελφῷ χαίρειν.
- 3 Μέχρι ἄρτι σε προσεδοκήσαμεν καὶ
- 4 εἰληφότες σου τὰ γράμματα, δι' ὧν ὑπο-
- 5 παρήτου διὰ τὸ τοῦ ποδὸς ἄλγημα, [[εἰαν]]
- 6 ὅμως οὐκ ἐπειθόμεθα, ὅτι παραστή-
- 7 σεταί σοι ἀπολειφθῆναι ἡμῶν ὑπὸ
- 8 τῆς πρὸς τὸν ἀδελφὸν Θέωνα γλυ-
- 9 κυθυμίας, ἀλλὰ ἐπεὶ σὺ πρὸς ἡμᾶς
- 10 σήμερον οὐκ ἦλθας, αὖριον ἡμεῖς ἀ-
- 11 ναγκαίως [σ]ε ἀσπασόμεθα, καὶ γὰρ
- 12 λείαν δακνόμεθα ἕως ἄν ἐπιγνῶ-
- 13 μεν πῶς τὸν πόδα ἔχεις. Ἐκ τῶν
- 14 παρασκευασθέντων ἡμῖν πρὸς τὸ δ[ι-]
- 15 πνον κατάχρησαι, ἀδελφε, τοῖς [[μετε]]



16 μεριδίους σου ἡμικόπῳ δέλφακ[α]<sup>ος</sup>  
 17 καὶ ὄρνεισι [δ]υσὶ καὶ περιστεράϊς δυσί.  
 18 (2. H.) Ἐρρώσθαι σε εὖχομαι,  
 19 τειμιώτατε ἀδελφε  
 20 καὶ κύριε.

Auf der Rückseite Spuren der Adresse.

4631—4634. Ostraka. **Quittungen.** Apollinopolis magna (Edfu).  
 Ptolem. Zeit. Schubart, Pap. graecae Berolin. S. XI Nr. 8b—e.

(4631) Nr. 8b. Inv. Nr. 10987. 107/6 v. Chr.

Τέτακται εἰς τὴν σύνταξιν τῶν πορθμικῶν τοῦ | ια L ὁ καὶ ἡ  
 Ἀτπεὺς Πε|μαῦτος χα(λκοῦ) (δραχμᾶς) υ, γ(ίνονται) υ, [β] κ[αὶ] τῆς  
 διαγωγῆς τῶν | οἴνων χα(λκοῦ) (δραχμᾶς) υ, γ(ίνονται) υ.

(4632) Nr. 8c. Inv. Nr. 11012. 119 v. Chr.

L να, Ἐπέφ. Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν «Ἀ» | Ἀπόλλωνος πό(λει) τῇ  
 με(γάλη) τρά(πεζαν) | ἀπομοίρας τοῦ αὐτοῦ L | Ἀπολλώνιος Δωσι-  
 θείου [β] διακοσίας ο, γ(ίνονται) σο. | Ἥαρμογένης τρα(πεζίτης).

(4633) Nr. 8d. Inv. Nr. 11005. 104 v. Chr.

Ἔτους ιγ τοῦ καὶ ι, Μεσορῇ κθ. | Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν Ἀπόλ-  
 λωνος πό(λει) τῇ με(γάλη) τρά(πεζαν) ἀπο(μοίρας) | τοῦ αὐτοῦ L  
 Ἀπολλώνιος Δωσιθείου τετρακισχίλια[ς] | πεντακοσίας, | γ(ίνονται) ὄφ.  
 (darunter eine Zeile demotisch).

1. κα Schubart, κθ Wilcken briefl. 2. ἀπομ(οίρας) | τοῦ αὐτοῦ  
 Schubart, ἀπο(μοίρας) u. αὐτοῦ Wilcken briefl.

(4634) Nr. 8e. Inv. Nr. 11031. 142 v. Chr.

L κη, Μεσορῇ ἐπαγο(μένων) β. | Εἰσμε(μέτρηκεν) εἰς θη(σαυρὸν)  
 Ἀπόλλωνος πόλεως) εἰς τὸ | αὐτ(ὸ) L ἀρα( ) Ἀραῦς Βίκιος | (πυροῦ  
 ἀρτάβας) ἐπτὰ γ' ἰβ', γ(ίνονται) (πυροῦ ἀρτάβαι) ζ γ' ἰβ'. | Ἀπολ-  
 (λώνιος). | (2. H.) Λέων εἰσμε(μέτρηκεν) εἰς θη(σαυρὸν) τοῦ αὐτοῦ L  
 ἀρα( ) | Ἀραῦς Βίκιος (πυροῦ ἀρτάβας) ζ γ' ἰβ', γ(ίνονται) ζ γ' ἰβ'.  
 | L κη, ἐπαγο(μένων) β.

2 und 6. Schubart briefl., nach dem Originale: εἰσμε, nicht εἰστ<sup>ε</sup>.

4635. Papyrus. **Privatbrief.** 7. Jahrh. n. Chr. Schubart, Pap. gr. Berol.  
 Nr. 49b. Berlin, ägypt. Mus., Inv. Nr. 2783.

(Oberer Teil nicht veröffentlicht.) πλὴν ἐλπίζω, ὅτι εὑρεθῆναι |  
 ἔχει καὶ οὔτε δύναται αὐτὸν φυγεῖν, ἵνα γὰρ εἶπ[ω] | ὑμῖν τὴν ἀλή-  
 θειαν, κὰν μὴ ἐκέλευσέν μοι ὁ εὐκλ(έεσ)τ(ατος) | στρατηλ(ά)τ(ης) Ζητη-  
 θῆναι αὐτὸν, ἀνάγκη πάντως | αὐτὸν εὑρεθῆναι, οὔτε γὰρ ἀφ' ὧ τινι  
 ἔξωθεν | τῆς κώμης αὐτοῦ εἶναι, μάλιστα ἀνθρωπον | τοιοῦτον.†

4636. Papyrus. **Liste von Polizeibeamten.** Panopolis (Achmim).  
 3. Jahrh. n. Chr. Wessely bei Hirschfeld, Sitzungsber. Akad. Berlin 39  
 (1892) S. 817ff. Paris, Louvre. Wessely teilt folgendes mit:

Das erste Stück beginnt mit 11 Namen; die Überschrift, die  
 Dienststellung der Genannten enthaltend, ist verloren. Darauf folgen:

εἰρηνοφύλακες) mit 2 Namen, ἐπὶ τῆς εἰρήνης mit 3 Namen, ἀρχι-  
νυκτοφύλακες mit 2 Namen, [φ]ύλακες αὐτῶν mit 8 oder mehr  
Namen.

Das zweite Stück beginnt nach einer Mitteilung Wilckens, der  
das Original nachgeprüft hat, wie folgt: 2\_ φύλ[ακες αὐ]τῶν mit 6  
ägyptischen Namen. Wessely las: ...ιφύλ[ακες]. Daran schließt sich  
unter der Überschrift ἐπὶ τῆς εἰρή[νης] eine Liste von 10 Namen  
wie folgt:

- 1 Ψεντατρῆ[ς .....]ατεχάτου .. ....ρε (ἐτῶν) λ (δραχμαὶ) τ
- 2 Τιθοῆς Ὁρου Παρκῶ (od. Ναρκῶ) μη(τρὸς) Ταρι( ) (ἐτῶν) λε  
(δραχμαὶ) υ
- 3 Ἀρεμήφης Πατχόμβιος μη(τρὸς) Θατρῆ(τος) (ἐτῶν) κε (δραχμαὶ) τ
- 4 Ἀτρῆς Ψενενούπιος μη(τρὸς) Ταεῖρε (ἐτῶν) λα (δραχμαὶ) τ
- 5 Πετενεβθῶς ..... μη(τρὸς) Τῶος (ἐτῶν) μη (δραχμαὶ) σ
- 6 Παανούφης Σ..... [μη(τρὸς)] Τατερμούθ(ιος) (ἐτῶν) κε (δραχμαὶ) τ
- 7 Πετεχῶν Ψ[.....] μη(τρὸς) Μ.σενικες (oder Dittogr. μη(τρὸς)  
μη(τρὸς) Σένικες) (ἐτῶν) κδ (δραχμαὶ) σ
- 8 Ἀπολλώνι[ος Ἀμ]μωνος μη(τρὸς) Σενοντ(ήριος) (ἐτῶν) λ (δραχμαὶ) τ
- 9 Ψενοντῆρις Πεκύσιος μη(τρὸς) Ταχόμβιος (ἐτῶν) κε (δραχμαὶ) σ
- 10 Ἀτρῆς Κυ....μου μη(τρὸς) Σενψάϊτος (ἐτῶν) κε (δραχμαὶ) τ
- 11 Ἐ[πί]τα[γ]μα(?)·
- 12 Π[αβο]ύκις Ἀρεμήφιος μη(τρὸς) Σάμτος(?) (ἐτῶν) νε (δραχμαὶ) υ
- 13 Ψενσαῖφης Ψενσαίφιος μη(τρὸς) Σενμθ( ) (ἐτῶν) ξ (δραχμαὶ) τ
- 14 Φύλακες αὐτῶν·
- 15 Βῆσις Πετρωνίου μη(τρὸς) Σενπνιχ... (ἐτῶν) λ (δραχμαὶ) τ
- 16 Ὁρσενούφης Ψενος(ίριος) μη(τρὸς) Σενπουωντ( ) (ἐτῶν) κε (δραχ-  
μαὶ) τ
- 17 Πεβῶς Πουλινίνιος μη(τρὸς) Θατρῆτος (ἐτῶν) λ (δραχμαὶ) τ
- 18 Πανεχάτης Βῆσιος μη(τρὸς) Τατρίφιος (ἐτῶν) λε (δραχμαὶ) τ
- 19 Πατχόμβις Πμέρσιος μη(τρὸς) Θρέσα (ἐτῶν) κ (δραχμαὶ) σ
- 20 Ὁρος Πανάσιος λεγόμενος) Καμήτος μη(τρὸς) Σενπι( ) (ἐτῶν)  
λ (δραχμαὶ) τ
- 21 Πατ'χόμβις Τιθοῆτος μη(τρὸς) Ταθρί(φιος) (ἐτῶν) κε (δραχμαὶ) τ
- 22 Τιθοῆς Πβήκιος λεγόμενος) Πανκουπήτιος (ἐτῶν) λ (δραχμαὶ) υ
- 23 Πεδιοφύλακες·
- 24 Παυραῦς Βέλφιος μη(τρὸς) Σενκαταννάρι(ος) (ἐτῶν) λε (δραχμαὶ) τ
- 25 Ἀρεμήφης Πεβῶτος τοῦ Ψοῦκρε (ἐτῶν) λ (δραχμαὶ) υ
- 26 Ὁρίων ν(εώτερος) Πανεχάτου μη(τρὸς) Σετάρσι[ος?] ]
- 27 Πετεῆσις Πεβῶτος μη(τρὸς) Θαήσιος .... [(ἐτῶν)]. (δραχμαὶ) ε
- 28 Ὁρεοφύλακες ὁδοῦ Ὁάσεως·
- 29 [. . .]νουῖπις Ψενανούπι(ος) [ ]

Hier schließt die Spalte. Die nächste abgerissene Spalte enthält:

- 30 [ ]οφύλακε[ς] 4 Namen

- 31 ἰβιω.φ.λοραβ.(?) 3 Namen  
 32 εἰρηνοφύλαξ kein Name  
 33 ἀρχινυκτοφύ[λακες] 4 Namen  
 34 ἀρχιφύλαξ 1 Name  
 35 φύλακες [α]ὐτο[ῦ] 3 Namen erhalten  
 36 εἰρηνοφύλαξ 1 Name  
 37 ἀρχινυκ[τοφύλαξ] 1 Name  
 38 φύλακες αὐτ[οῦ?] 4 Namen  
 39 κωμογραμμ[ατεὺς γνῶμη τῶν ἀπὸ τῆς κώμης ἀνέδωκεν]  
 40 τῷ ἐνεστῶτι ε L Φ[αῶφι] . . .

Wilcken hat mir auf Grund seiner Nachprüfung des Originals vom Jahre 1904 die nachstehend mit W. bezeichneten Lesungen zur Verfügung gestellt (die Lesungen Wesselys sind in Klammern dahinter gesetzt. — 2. Παρκῶ ὁδ. Παρκῶ W. (statt . . . παρκω). 3. Πατχόμβιος u. Θατρῆ(τος) W. (statt Πατ. . . . μβιος u. Τατρῆ). 4. Ψενενούπιος W. (statt Ψενπνοτ. . . . ιος). 6. κε W. (statt κα). 7. Zeilenanfang bis Σένικες W. (statt Πετεχῶνσ[ις] . . . .] μῆ [μη(τρός)] Σένικες). 8. Σενοντ Wessely, Σενοντ(ήριος) Pr. 9. Ταχόμβιος u. κε W. (statt Ταχόμιος u. κα). 11. Εἰ[ρηνάρ?]χ(αι) Wessely, ἐ[πί]τα[ρ]μα Jouguet, Vie municip. S. 262, laut Original, Wilcken (briefl.) hat gegen ἐπίταγμα sachliche Bedenken. 12. Π[αβ]οῦκ[ις] Ἀρεμήφιος u. νε W. (statt Πάβ[ις] Βισαραμήφιος u. πε). 13. Ψενσαίφ[ις] Ψενσαίφιος W. (statt Ψενσαιῆς Ψενσαιῆος). 15. Πετρωνίου W. (statt Πετρώνιος). 16. Ψενοῶ Wessely, Ψενοσ(ίριος) Pr. Σενπουωντ( ) W. (statt Σενπουῶτος). 17. Πουλινίνιος u. Θατρῆτος W. (statt Πουλίν'νιος u. Θανῆτος). 18. Ψανεχάτης W. (statt Παπεχάτης). 19. Πμέρσιος W. (statt Πμύρσιος). 20. Καμήτος u. Σενπι( ) W. (statt Κάμηλος u. Σενψῶ). 21. Πατ'χόμβις W. (statt Πατεχόμβις). Ταθρί Wessely, Ταθρί(φιος) Pr. 24. Σανκατανναρι Wessely, Σενκαταννάρι(ος) Pr. 25. Ἀρεμήφ[ις] W. (statt Ἀρέμφ[ις]). 26. ν(εῦτερος) Πανεχάτου u. Σεγάρσι[ος]? W. (statt Ὑπαπεχάτου u. Σενάρσι[ος]?). 29. [. . .]νοῦπις W. (statt Νοῦπις). 30. . . . οφύλακε[ς] Wessely, [ἀγρ]οφύλακε[ς](?) Pr. 31. ἰβιω . . . . οι ε . . Wessely, ἰβιω.φ.λοραβ., vielleicht ἰβίων φ[ύλ](ακες)? Jouguet, Vie municip. S. 262<sup>2</sup>. 32. εἰρηνοφύλαξ W. (statt εἰρηνοφύλα[ξ]). 34. ἀρχιφύλαξ W. (statt ἀρχιφύλα[ξ]). 39 u. 40. Diese beiden Zeilen nach Wilcken, Archiv IV S. 223.

= 4637. Papyrus. Testament. Thebais. 2. Jahrh. v. Chr. Gerhard, Sitzb. Akad. Heidelberg 1911, 8. Abh. S. 8. P. Heidelb. 1285 + P. Grenf. I 12.

[Βασιλεύοντος Πτολε]μαίου καὶ Κλ[εοπάτρας τ]ῆς ἀδελφῆς τ[ῶν] ἐκ Πτολε]μαίου κα[ὶ] | [Κλεοπάτρας θεῶν Ἐπι]φανῶν ἔτο[υς] ., ἐφ' ἱερέ]ως τοῦ ὄντος [ἐν Ἀλεξαν]δρεῖαι Ἀλεξάνδρου | [καὶ θεῶν Σωτήρων καὶ θ]εῶν Ἀδελφῶν [καὶ θεῶν Εὐ]εργετῶν καὶ [θεῶν Φιλο]πατόρων καὶ | [θεῶν Ἐπι]φανῶν καὶ θεο]ῦ Εὐπάτορος κ[αὶ θεῶν Φιλομ]ητόρων. ἀθλ[οφόρου Βερε]νίκης Εὐεργέτ[η]τος, κληνφόρου Ἀρσινόης Φιλαδέλφου, ἱερείας Ἀρσινόης Φιλοπάτο[ρος τῶν οὐσ]ῶν ἐν Ἀλεξανδρε[ῖαι], | [ἐν δὲ Πτολεμαῖδι τῆς Θ]ηβαίδος ἐφ' ἱερέ]ως Πτολεμαίου μὲν Σωτ[ήρος] . . . .]ίου τοῦ Λυκόφρονος. | [βασιλέως δὲ Πτο-



λεμαίου]υ Φιλομήτορος Ἀντιπάτρου τοῦ Ἀντιπά[τρου, Πτολε]μαίου δὲ  
 Φιλαδέλφου | [. . . . . τοῦ . . . . .]ώρου, Πτολεμαίου δὲ Εὐεργέ-  
 του Πτο[λεμαίου τ]οῦ Πρωτάρχου | [. . . . ., Πτολεμ]αίου  
 δὲ Φιλοπάτορος Διοδώρου τοῦ Δι[. . . . ., Πτ]ολεμαίου δὲ θεοῦ  
 10 [10] [Ἐπιφανοῦς Εὐχαρίστ]ου Νικίου τοῦ Δημητρίου, Πτολεμαίου [δὲ  
 Εὐπ]άτορος Ζήνωνος | [τοῦ . . . . ., ἐφ' ἱερει]ῶν βασιλίσσης Κλεο-  
 πάτρας Θ[ε]οδώ[ρας τῆς . . .]ήρου, Κλεοπάτ[ρας] | [δὲ τῆς μητρὸς  
 . . . . .]της Διογνήτου, κανηφόρου Ἀρσινόης [Φιλαδέλφου . .]αῖδος  
 τῆς | [. . . . . τῶν οὐ]σῶν ἐν Πτολεμαῖδι, μηνὸς Μεχεῖρ [. ., ἐν  
 . . . . .]ν πόλει τῇ[ς] | [Θηβαῖδος, ἐπὶ Πτολεμ]αίου ἀγορανόμου.  
 15 Τάδε διέθετο ὑ[γιαίνων ν]οῶν καὶ φρον[ῶν] [15] [Δρύτων Παμφίλου]  
 Φιλωτέρειος τῶν Διοδότου ἱππέ[ων] ὡς ἐτῶν . .] μέ(σος) μελίχρ(ως)  
 [τετα(νός)] | [. . . . .] οὐ(λὴ) παρ' ὀφρὺν φα<λα>κρό[ς. Εἴη]  
 μέμ με ὑγ[ιαίνοντα τ]ῶν ἐμαυ[τοῦ] | [κύριον εἶναι καὶ διοικ]εῖν τρόπῳ  
 ὡι αἰρο[ίμην], ἐὰν δέ τι ἀ[νθρώπινο]ν πάθω, κα[τα][λείπω] (hier bricht  
 der Heidelberger Papyrus ab. Die Fortsetzung siehe in P. Grenf. I 12.

4638. Papyrus. **Erbstreit.** Thebais. Zeit des Philometor. Gerhard,  
 Sitzungsber. Akad. Heidelberg 1911, 8. Abh. S. 16 ff. P. Heidelberg  
 1280 + P. Grenf. I 17 + P. Grenf. I 15.

Βοήθῳ συγγενεῖ καὶ ἐπιστρατήγῳ [καὶ στρατηγῷ τῆς Θηβαῖδος]  
 [12] παρ' Ἀπολλωνίας τῆς καὶ Σεμμώνθιος κα[ί] Ἀμμωνίας τῆς καὶ  
 Σεμνίνιος καὶ Ἡρακλείας ἡ Σεναπάθις [2] καὶ Ἡραῖδος ἡ Τάσρις τῶν  
 Πτολεμαίου Κυρηναίων καταγινομένων ἐν Παθύρει. Ἀδικοῦμεθ' ὑπὸ  
 Καλλιμήδου [3] τοῦ Ἀπολλωνίου ὃς Πατοῦς Ψεμμώνθου τῶν πεζῶν  
 καὶ Καλίσβιος γυναικὸς αὐτοῦ καὶ τῶν τούτων | υἱῶν Ὀρσέους καὶ  
 Πανοβχύνιος. Τοῦ προγεγραμμένου πατρὸς ἡμῶν Πτολεμαίου τοῦ  
 5 Ἑρμοκράτου ὃς ἦν [5] τῶν Διοδότου πεζῶν μεταλλάξαντος τὸν βίον  
 καὶ ἀπ[ο]λιπόντος ἡμῖν τὰ ὑπάρχοντ' αὐτῷ ἀδιάθετα | ὁ ἐνκεκλημένος  
 ὑπερισχύων καταφρονήσας τῷ νε[ω]τέρας ἀπολελείφθαι, ὡς δὲ κατὰ  
 τὸ συγγενικὸν ἐπελ[θὼν] σὺν τοῖς ἐνκαλουμένοις καὶ ἄλλοις οὔτε  
 κατ' ἀγχιστείαν ἀπογραψάμενοι οὔτε κατὰ διαθήκην ἀπολε[λειμμένοι]  
 ἐπίτροποι κατὰ τὸ σιωπώμενον ἐμβατεύσαντες εἰς τὴν ὑπάρχουσαν  
 ἡμῖν οἰκίαν ἐν τῇ Παθύρει | ἐνώκησαν βίαι οἱ ἐπανόξαντες τὸν  
 10 οἶκον καὶ τὰ ἀπολειφθένθ' ἡμῖν ὑπὸ τοῦ πατρὸς ἡμῶν ἐπιπλα [10] τὰς  
 τε προκτήσεις τῶν ἐνγαίων ἐξιθιασάμενοι ἀπηνέγκαντο, καὶ ἀπ' ἐκεί-  
 νου διὰ παρευρέσεως αἰεὶ ποτε | ἀντιποιούμενοι τῶν ἡμετέρων παρ'  
 ἕκαστον καταβλάπτοντες διασείουσιν. Ἐνήλικοι δὲ | γενόμενοι κατὰ τὸ  
 ἀναγκαῖον κληρονομήσασαι ταξάμεναι τὰ καθήκοντα τέλη θεαῖ Βερενίκη  
 κυριεύομεν. Ὅθεν οὐκ ἀποδιδόντων τὰ ἡμέτερα ἐπεδώκαμεν ἐν τῷ  
 λ (ἔτει) προσανγελίαν | Ἡρακλείδῃ γενομένῳ ἀρχιφυ(λακίτῃ) τοῦ  
 Παθυρίτου, ἐφ' οὗ ἀνομολογησάμενοι μόλις ἀπέδωκάν τινα συναλ-  
 15 λά[15]γμαθ', ἃ δὲ καὶ συμβόλαια ιδιόχρεα καὶ ἕτερα γράμματα λοι-



μανάμενοι ἔβλαψαν τὰ δι' αὐτῶν διάφορα, | τὰ τ' ἔπιπλα ταξάμενοι  
 ἀποδοῦναι οὐκ ἐποίησαν οἰόμενοι ὄρκῳ ἀποκλύσαντες ἡμᾶς | στερέ-  
 σειν προφανῶς ἔνοχοι ὄντες φῶραι λείας ἐφημμένοι ἀλλοτριῶν καὶ  
 ταύτ' ὀρφανικῶν. Ὑπὲρ ὧν | πλειονάκι ἐντετευχιῶν ὑπερέχων ἡμᾶς  
 ἀπράκτους καθίστησι. Καὶ ἐν τῷ δὲ λβ̄ (ἔτει) καταπεριστάντες σὺν  
 Ὀνήϊ τῷ ὑπεπιστατήσαντ[ι] τῇ βίαι ἀπηνέγκαντο (πυροῦ) ἀρ(τάβας)  
 20 ιγ̄ καὶ ἐξ οἴκου [20] Ὀνήης κριθῆς ἀρ(τάβας) γ, ἀντιποιοῦνται δὲ καὶ  
 τῆς προγεγραμμένης οἰκίας. Διὸ καὶ ἐπὶ Σαντοβίθους | [. . . . .  
 . . . . . συ]γσχεθεὶς ἡξίωσεν ὡς μετὰ τὴν διέσιν παντὶ  
 δίκαιον | [. . . . .]ου.  
 Ὡσαύτως ἐπὶ Πτολεμαίου τοῦ ἐπὶ τοῦ Παθυρ(ίτου) | [. . . . .  
 . . . . .]μων κληρονομίαν καὶ συγγραφὴν  
 πατρικῆς | [. . . . .] ὑπο-  
 25 γράφει ἐν τοῖς μάρτυσι ὁ Πατοῦς συνορῶν [25] [. . . . .  
 . . . . .] τῇ]ν ὑπογραφὴν. Οὕτως ἐκουσίως ὁ  
 Καλλιμήδης | [. . . . .]α  
 διὰ μον[ο]γράφου Θορ[τ]αίου ἔφεσιν λαβόν[.] [. . . . .  
 . . . . .]  
 τοῦ λδ̄ (ἔτους) | [ . . . . .] τῆς δὲ σῆς  
 δικαίας ἀντιλήψεως | [ . . . . .] τῇ]ν ἐπὶ σὲ καταφυγὴν πεποιημένοι  
 30 [30] [ἀξιοῦμεν ἐμ]βλέψαντ' εἰς τὸν γεγονότα ὑπ' αὐτοῦ | [δια-  
 σεισμὸν ] ἐὰν φαίνηται μεταδόνθ' ἡμῖν | [ . . . . .] φιλαν-  
 θρώπων συντάξαι γράψαι | [ . . . . .] ὅπ]ως μὴ περισπώμεθα  
 35 ἐπὶ τὰ | . . . . .]τα κριτήρια, εἰ δὲ τι οἶεται [35] [ . . . . .] ἐπὶ  
 Σαντο]βίθους τὰ καθ' ἡμᾶς διεξά[γεσθαι. Τούτου] δὲ [γ]ενο-  
 μένου ἐσόμεθα διὰ σε | [ . . . . .] βεβοηθημέναι. | Εὐτύχει. | Rück-  
 40 seite: Ἡρακλ(είας) καὶ [40] Ἀπολλωνίας καὶ Ἀμμωνίας | Σαντοβ[ίθου].

4. Πανοβχ<ο>ύνης Gerhard. 9. οἱ Gerhard, οἱ Wilcken, Archiv VI S. 275. 16. ἀποκλύσαντες Gerhard, ἀποκλίσαντες (= ἀποκλείσαντες) eben- falls möglich, Wilcken a. a. O. 20. Σαντοβίθους ist Stratege (vgl. v. Druffel, Krit. Vierteljahrschr. f. Gesetzgebung u. Rechtswiss. 14 (1912) S. 542). 28. [τεύξομαι] Gerhard, [ . . . . .] τῆς δὲ σῆς Wilcken, a. a. O.; nach Kenyon ist das  $\varsigma$  noch sichtbar. 33. In der Lücke ist der Name des Beamten, sodann ein Zeitwort wie προνοηθῆναι zu ergänzen, von dem das ὅπως abhängt; die Lücke ist also so groß, daß in Z. 34 die von Gerhard vorgeschlagene Ergänzung [μὴ καθήκον]τα fällt (Wilcken, a. a. O.). Im obigen Texte ist demgemäß von Z. 28 ab freier Raum gelassen, den Gerhard nicht hat.

4639. Papyrus. **Erlaß des Statthalters.** Faijum. 209 n. Chr. Zucker, Sitzungsber. Akad. Berlin 37 (1910) S. 713. Schubart, P. gr. Berol. 35.

Σουβατιανὸς Ἀκύλας Θέωνι στρατηγῷ | Ἀρσινόεϊτου χαίρειν. | Νιγέραν Παπειρίου καταδικασθέντα εἰς ἀλαβαστρῶ|να ἐπὶ πενταετίαν ὑπὸ Κλαυδίου Ἰου[5]λιανοῦ τοῦ διασημοτάτου πληρώσαντα | τὸν τῆς καταδίκης χρόνον ἀπέλυσα. (2. H.) Ἐρρωσθαί σε βούλομαι. | (3. H.)

Μαυρικιανὸς Μήνιος ἀνέγνω[ν]. | (4. H.) L ιη// Αὐτοκρατόρων Καί-  
σάρων Λουκίου Σεπτιμίου Σεουήρου | Εὐσεβοῦς Περτίνακος Ἀραβι-  
κοῦ |<sup>10</sup> Ἀδιαβηνικοῦ Παρθικοῦ μεγίστου καὶ Μάρκου Αὐρηλίου |  
Ἀντωνεῖνου Εὐσεβοῦς Σεβαστῶν. | (3. H.) Τῷβι νεομηνία.

4640—4649. Ostraka. **Zahlungsanweisungen.** 5./6. Jahrh. n. Chr.  
Menas-Heiligtümer, Oberägypten. Drerup, Röm. Quartal-  
schrift f. christl. Altertums. 1908 S. 240 ff., mit Lichtdruckbildern der  
Nummern 2, 3, 4, 6, 8 u. 10 auf Tafel IV.

(4640) S. 243 Nr. 1. Φαῶφι α. | Παράσχε τὸ φαγῖν | τῶν πατητ(ῶν)  
νο(μίσματα) ιγ | (καὶ) κληρικῶν γ// <sup>β</sup> | (καὶ) ἀποστασαρίου α//.

(4641) S. 243 Nr. 2. Θῶθ κς. | † Παράσχε τὸ | φαγῖν τῶν πα[τη]-  
τ(ῶν) νο(μίσματα) ιγ (καὶ) κλη[ρικ]ῶν γ (καὶ) ἀπο<sup>β</sup>[[στασα]ρίου ζ//.

5. α Drerup, ζ// Pr., laut Lichtdruckbild.

(4642) S. 243 Nr. 3. Θῶθ ιε. | † Π(αρ)άσχε τὸ φ[αγῖν] | πατητῆς  
νο(μίσματα) ιγ, | κληρ(ικοῖς) νο(μίσματα) γ, | ἀποστασαρ(ίω) νό(μι-  
σμα) α, <sup>β</sup> | Ἀλεξάνδρ(ω?) νο(μίσματα) [.].

π(αρ)άσχε Drerup, πα(ρά)σχε Pr., laut Lichtdruckbild.

(4643) S. 246 Nr. 4. † Μεσωρῇ κη. | Παράσχε γιοργῦς | τρυγῶντι  
νο(μίσματα) ιβ, | λίτρεα κδ, πρῶ(ς) <sup>β</sup> | φαγῖν ὕνου | ξ(έστας) ς.

2. lies: γεωργοῖς τρυγῶσι, Pr.

(4644) S. 247 Nr. 5. Θῶθ β. Ἐν τοῦ Ἀππελλικοῦ τρυγῶντες νο(μί-  
σματα) ιη, | λίτ(ρ)εα λς, πρῶ(ς) φα<sup>β</sup>γῖν ὕνου ξ(έστας) θ.

(4645) S. 247 Nr. 6. † Θῶθ κ, ἰνδ(ικτίονος) α. Παράσχεται ἐν Τή-  
ν|ετι τρυγηταῖς κε, | ψωμίων λί(τρεα) κε, <sup>β</sup> | πρὸ(ς) φαγῖ(ν) ὕνου  
ξ(έστας) ιβ ι.

5. ιβ(?) Drerup, ιβ ι, d. i. 12 1/2 Pr. laut Lichtdruckbild.

(4646) S. 247 Nr. 7. † Θῶθ ς, ἰνδ(ικτίονος) η. | Παράσχε ἐν χωρίω =  
Σήσα|να τρυγητῆς | ιβ ψωμία πρὸς φα<sup>β</sup>γῖν οἶν(ου) ξ(έστας) ς.

(4647) S. 253 Nr. 8. † Μεσωρῇ κγ. | Παράσχε ὠνη|λάτες νο(μί-  
σματα) β | τῷ φαγῖν // α, <sup>β</sup> | πρὸς φαγῖν ὕγου ξέ(στην) α.

(4648) S. 254 Nr. 9. † Κελεύσατε | λαβῖν τοὺς | κ.απι πλύν(α)υ|τας  
τὸ κιονικο <sup>β</sup> | ...εκκλασι.

(4649) S. 255 Nr. 10. † Θῶθ δ, ἰνδ(ικτίονος) ιε. | Τοὺς ὑμῶν ἐρ-  
[γά]|τες ἀποστίλατ[ε τι]|μὴν ἐν τῇ μερ[...]. <sup>β</sup> | σφερας ... τρυ[...]|σίας  
τὰ δὲ κουκ[ια?] | μὴ ἀμελήσατε ἐπ[ι?] | μεγάλη μ.α.....

μερ[ίδι τῆς] | Σφέρας (ἐπὶ?) τρυ[γη]|σίας Drerup.

4650. Papyrus. **Privatbrief.** Faijum. Sayce, REG. 7 (1894) S. 299.

Χαίροις π[ο]λλὰ ἴεραξ παρὰ Ἀσκληπ[ι]άδου | ἀδελφοῦ. [Διὰ] παν-  
τὸς εὐχομέ σε ὑγιένειν, | καὶ τὰ προσκύνημά σου ποιῶ καθ' ἐκάστην  
5 | ἡμέραν παρὰ τῇ μυριωνύμῳ θεᾷ Ἰσιδι καὶ <sup>β</sup> | τῷ κυρίῳ Ἀπόλλωνι  
καὶ τοῖς συννόοις θεοῖς. | Γεινώσκιν σε θέλω ὅτι τὰς ἐπιστολάς, ἃς  
ἐδή|λωσας διὰ τῆς ἐπιστολῆς, καὶ τὸ βιβλίον, | ὃ δέδωκας τῷ Του-

10 πατ'τάπε, πάντα ἐκομι|σάμην. Καλῶς ποιήσεις, ἄδελφε, πάντας |<sup>10</sup>  
 παραπεμψάμενος. Ἄνελθε, ἐὰν πάντα | καλῶς πάλιν γένηται. Δυνά-  
 μεθα κατελ|θεῖν, ἡμέλλον δὲ σὺ πέμψε κέρμα. Εὐλα|βήθητι μήπως μὴ  
 15 καταλάβουσιν σε ἐν | [Ἀ]λεξανδρείᾳ, ἀπέβαλα γὰρ Ἀφροδισίῳ |<sup>15</sup> τῷ  
 δόντι τὴν ἐπιθήζην 'Ισιδῶ<ρῳ> καὶ εἶδ' | ὅτι, εἴ τι ἐὰν χρίαν ἔχη,  
 δώσω αὐτῷ καὶ 'Ισιδωρος ὁ Τουπατ'τάπε, ὡι εἶρηκεν ὅτι | γέγονας  
 μὲν πρὸς Σῦρον στρ(ατηγόν) καὶ ἐτάξατο αὐτῷ | δοῦναι ταῦτά σοι.  
 20 Γράφω εἰς ἅμα δύο, μή<sup>21</sup>|πως καταλάβωσιν σε ἐν Ἀλεξανδρείᾳ. |  
 Οὐκ εὐδό[κει οἷ]καδε δῶναι αὐτῷ τὸ κιθώνιον | καὶ τὰ ἄλλα, μήπως  
 ἀνῆλθας· ἔλεγεν γὰρ | ὁ Πετασὼνς ὅτι ἔβην μετὰ Κοπριλλία | εἰς τὸ  
 25 πλ[οῖ]ον Παλαῦτος. Ἀνακρινόμε[νος] κα<sup>25</sup>|θ' ἡμέραν περὶ σοῦ καὶ  
 'Ισιδώρου ἀσπάζ[ομαι] | πολλ[ὰ] .....ον καὶ Κοπρίλλα καὶ  
 Παμ[μῶν] | τοὺς .....ας ἡμᾶς κατέπεμ[πε] ἀσπαζ[όμενος] | υ...  
 .....σι ἡμῶν .....χο<sup>λ</sup> Λαμενων(?). . . .

Rückseite: Ἀπόδ[ος] Ἱεράκι Παση. . .

2. ευχομες ευγιενειν Sayce, εὔχομέ σε ὑγιένειν Pr. 12. lies: σοὶ πέμψαι.  
 15. lies ἐπιθήκην Sayce. 18. στρ) Sayce, στρ(ατηγόν) Pr. 21. ουκ ευ-  
 δο[κουν] καδεδωναι Sayce, οὐκ εὐδό[κει, οἷ]καδε δῶναι B. Keil. 22. αμα  
 μηπως· ανηλθας Sayce, ἄλλα, μήπως ἀνῆλθας· ἔλεγεν B. Keil. 25. ασπαζό-  
 μενος] Sayce, ασπαζομαι Wilcken briefl.  
 Rückseite: αποδ[ιδωσθω?] Sayce, ἀπόδ[ος] Pr.

4651. Papyrus. Geplante Demosiosis eines Handscheines vor dem Erzrichter. Kysis (Gr. Oase). 250/1 n. Chr. Sayce, REG. 7 (1894) S. 301 Nr. 1. Vgl. S. B. 4653.

Ἔτους δευτέρου Αὐτοκράτορος Καίσα[ρος Γαίου Μεσσίου Κοίντου]  
 | Τραϊαν[οῦ] Δεκίου Εὐσεβοῦς Εὐτυχοῦ[ς Σεβαστοῦ, ..... ἐκτὸς τῶν]  
 | προαστείων. Ὁμολογεῖ Βησᾶς υἱὸς [.....]  
 νεκροτ[άφου] ἀπὸ Κύσεως Κυσεῖτη [..... ἀπο]<sup>5</sup>|συν-  
 εσ[τηκ]έναι αὐτὸν .. καταπλέ[οντα εἰς Ἀλεξάνδρειαν δημοσιῶ]σαι  
 παρ[ὰ] τῷ ἀρχιδικ[α]στῇ χειρόγ[ραφον .....] τῷ διεν. ντι  
 πρωτω. τι τῆς ἐντ[.....] | μηνὶ Φ[α]ῶφι ὑπὸ  
 Τβ[ή]κιος μη[τρὸς .....] Ψεννή[σι]ος ἀνδρὸς αὐ[τ]ῆς  
 ἀπο[.....]<sup>10</sup>|του κη[δ]είας νεκροτ[αφικῆς ἐν Κύσει . . .  
 ..... μέρος ὅγ[γ]δοον καθ' [ἐ]σπέ[ρ]αν οἰκίας . . . . (hier bricht  
 der Papyrus ab).

249 n. Chr. Sayce, 250/1 n. Chr. Pr. 1. Γαίου hinzugefügt von Pr.  
 Damit verlängert sich der rechts weggebrochene Teil, was in Z. 2 die  
 Hinzufügung des Monatsnamens gestattet, den Sayce ausläßt. In Be-  
 rücksichtigung des Umstandes, daß in Z. 1 etwa 23 Buchstaben fehlen,  
 sind auch die folgenden Zeilen, abweichend von Sayce, verlängert worden.  
 4. Κυσεῖτη[ς] Sayce, Κυσεῖτη (vgl. P. Grenf II 71, 5) Jörs, Zschr. Sav. 1913, 109.  
 5. δημοσιῶ]σαι erg. Jörs a. a. O. 10. Ergänzung auf Grund eines anderen  
 Bruchstückes, Sayce. Die 12 Punkte hinzugefügt von Pr., weil Z. 10 ebenso  
 lang gewesen sein wird, wie die Zeilen 1 u. 2.



4652. Papyrus. **Darlehnsvertrag.** Gr. Oase. 304 n. Chr. Sayce, REG. 7 (1894) S. 301 Nr. II.

.....σοι χωρ..... | ..... , ἐὰν δ' ἐμῆς .....  
 πλήρως, | ἔξειν σοὶ πληρωθῆναι ἐκ τῶν | ἐμῶν πάντων. Ἡ .....  
 αὕτη |<sup>5</sup> | δισσὴ ἀφείσα κυρία ἔστω καὶ | βεβαίως ἐν δημοσίῳ κατα-  
 κει|μένη, ἐπερωτηθεὶς ὡμολόγηκα. (Zwischenraum zwischen dieser  
 und der folgenden Zeile). | κ// τῷ[ν] κυρίων ἡμῶν [Διοκλητιανοῦ]  
 | καὶ Μαξιμιανοῦ Σεβαστ[ῶν καὶ L ιβ] |<sup>10</sup> | τῶν κυρίων ἡμῶν Κω[ν-  
 σταντίου] | καὶ Μαξιμιανοῦ τῶν [ἐπιφανεστάτων Καί][σάρω[ν],  
 Μεχεί[ρ κ]. | Πετεμῶντος Πολυδ[εύκους νεκροῦ]τάφου ἔχοντος τὸ  
 [προκείμε]<sup>15</sup> |νον τάλαντον ἐν, κ[αὶ ἀποδώσω] | σὺν τόκοις ὡς πρό-  
 κει[ται] ..... ἔγραψα] ὑπὲρ αὐτοῦ γράμμα[τα μὴ εἰδό(τος). Μαρτυρεῖ]  
 | τε ὁ Αὐρήλιος Ἀπο<λ>λιν[άριος ἀξιω]|θείς.

4. lies: ἡ συγγραφή(?) αὕτη δισσὴ γραφεῖσα κυρία ἔστω καὶ βεβαία ὡς  
 κτλ. (Pr.). 9. L ιγ Sayce, L ιβ Pr. 12. τ[ι]μιω[τάτων] Sayce, wohl  
 verlesen statt Καί][σάρω[ν] Pr. — Ergänzung Μεχεί[ρ κ] und der folgenden  
 Zeilen von Sayce, auf Grund eines anderen Bruchstückes, anscheinend  
 eines Doppels. 16. πρόκει[ται καὶ ἔγραψα] Sayce, doch muß vor ἔγραψα  
 der Name des Schreibvertreters stehen (Pr.). 17. μὴ εἰδό(τος) von mir  
 eingeschoben (Pr.).

4653. Papyrus. **Geplante Demosiosis eines Handscheines vor dem Erzrichter.** Gr. Oase. 240/I n. Chr. Sayce, REG. 7 (1894) S. 302 Nr. III. Vgl. S. B. 4651.

\*Ετους δ' Αὐτοκράτορος [Καίσαρος Μάρκου Ἀντωνίου] | Γορδιανοῦ  
 Εὐσεβοῦς Εὐ[τυχοῦς Σεβαστοῦ] ..... | ἐκτὸς τῶν προαστείων.  
 [Ὁμολογεῖ Πολυδεύκης] | ἐπικαλούμενος Μεν[.....]  
 ...] |<sup>5</sup> | [.....] | νεκροτάφος ἀ[πὸ] ..... [.....]  
 Σα][ραπίωνι τῷ Κάρφιλος ἀ[ποσυνεστηκέναι αὐτὸν] | καταπλέοντα  
 εἰς Ἀλεξ[άνδρειαν δημοσιῶσαι παρὰ] | τῷ ἀρχιδικαστῇ χειρόγρα[φον  
 χάριτος γενο]<sup>10</sup> |μένης αὐτῷ ἥς ἐστὶν ἀ[ντίγραφον. .... καὶ ...][σίρις  
 ἀμφοτέροι Πετε[.....] | [..... κηδείας] νεκροτ[αφι-  
 κῆς .....] (hier bricht der Papyrus ab).

242 n. Chr. Sayce, 240/I n. Chr. Pr. 3. Πολυδεύκης erg. nach S. B.  
 4654. 6. συνεστηκεναι Σα][ραπίωνι Sayce. 7. ἀ[ποσυνεστηκέναι erg.  
 Jörs, Zschr. Sav. 1913, 110. 8. δημοσιῶσαι erg. Jörs, a. a. O.  
 9. χάριτος erg. Jörs, a. a. O., doch scheint die Lücke hierfür zu groß zu  
 sein. 10. καὶ erg. Pr.

4654. Papyrus. **Hauskauf.** Gr. Oase. Um 240 n. Chr. Sayce, REG. 7 (1894) S. 302 Nr. IV.

Ψεννήσις . . . υἱοῦ Σεναμ[ Πολυ]δεύκη ἐπικεκλημένῳ  
 Μεν[ Πετε]χῶντος νεκροτάφῳ ἀπὸ Ἰβ[ιτῶν πόλεως] ]  
 | παντὸς μέρος ἡμισυ ὑπ[η] |<sup>5</sup> | πλευταν ἐν κώμῃ  
 Πμου[ν] ] | ἀνθρώπων περὶ αὐτῆς [ ]  
 | κατηντηκυῖς εἰς ἐμ[ σή]μερον διὰ χειρὸς ἐκ παν-



1. Σεναμ[μωνος Sayce. 3. Ιβ[ιειου? . . . . εκ]παντος Sayce. Ἰβ[ιτών  
πόλεως Pr. (vgl. P. Grenf. II 68, 2). 4. ημισυ υπη[νεμον οικιας Sayce.  
8. ἐκ πλήρ[ους Pr. 12. αυτοκρατορος [του] Καισαρο[ς] Sayce. — Der in  
Z. 2 genannte Πολυδεύκης erscheint auch in S.B. 4653 (240/1 n. Chr.),  
daher muß S.B. 4654 aus derselben Zeit stammen; trotzdem läßt sich das  
Jahr 1 nicht bestimmen, weil zu dieser Zeit das Jahr 1 binnen zehn Jahren  
dreimal vorkommt. 14. ο κε . . . . Sayce, ὁ κα[ὶ Pr. 15. προβα[τευτης?  
Sayce, προβα[τοκτηνοτρόφος? Pr. 17. Απιωνος Sayce, Ἀπίων . . Pr.

- [ ] νιος μητρὸς .....υδίου νε[ ] | [ ]  
ἀπελευθέρω Πετεχῶντος καὶ [ ] | [ ] ος χαίρειν. Ὁμολογῶ  
παρακεχωρ[η]κέναί [ ] | [ ] σίας καὶ κηδίας νεκροτα-  
φικ[ῆς] [ ] | [ ] η τῆς Κύσεως καὶ ἐν τοῖς α[ ] |  
[ ] το δίδομεν καὶ ὑπὲρ τῆς [ ] | [ ] καὶ ἀρο-  
νομία Ὁρου πατρὸς [ ] | [ ] ἀργυρίου δραχμῶν τρια-  
κοσί[ων] [ ] | [ ] η βεβαιώσει ἀπὸ παντὸς τ[ ] |  
[10] [ ] τοῦ χρηματισμοῦ τήνδε τὴν [ ] | [ὡς ἐν δη]μοσίῳ  
κατακεχωρισμέν[η]ν [ ] | [ ] Μάρκου Ἰουλίου Φιλίππου  
[ ] | Ἐπεὶ δ. | [ ] μων παραγειν[ο]μ [ ]  
[15] [ ] νος πέπρα(κα) καὶ ἀπέσχ[ο]ν [ ] | [ ] | [ ]  
Βασιλείδης ὁ καὶ Σαραπ[ί]ων [ ] | [ ] Ἀπίω[νος] ἀρ-  
τυκι[ ]

4656. Papyrus. **Vertrag.** Sayce, REG. 7 (1894) S. 303 Nr. VI.

3. εφη τ[ε] μη Sayce, ἐκ πλήρους Pr. (wegen der paläographischen Ähnlichkeit der Schriftzüge). 7. βεβαιως Sayce.

4657. Papyrus. Zeit des Valerianus und Gallienus. Sayce, REG. 7 (1894) S. 304. Auszug aus einer Urkunde:

[Καισ]άρων Πουπλίου Λικινίου Ουαλεριανοῦ [καὶ Πουπλίου Λικινίου Ουαλε]ριανοῦ Γαλλιηνοῦ Εὐ[σε]βίων καὶ Εὐτυχίων Σεβαστῶν, Φαρμούθι κ̅.

4658. Papyrus. **Gestellungsbürgschaft.** Faijum. Byz. Zeit. Revillout, Annuaire de l'Association pour l'encouragement des Etudes grecques 21 (1887) S. 233. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 66 Nr. 23. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 121 Nr. 23. Paris, Louvre. Text nach Wesselys letzter Ausgabe.

[ ἰνδικτίονος] ἐπ' Ἀρ(σιναιτῶν πόλει). | Τῷ ἀγιστά[τῳ  
πρεσβυτέρῳ καὶ γρ]αμματεῖ καὶ ἐπι[στάτῃ τῆς Ἀρσιναιτῶν πόλεως  
Αὐρή[λιος υἱὸς] | Καινοῦ καὶ Δαμιανὸς υἱὸς Ἀβρααμίου καὶ Μηνᾶς  
5 υἱὸς [ᾧ] Νεί[λου κ]αὶ Ἀπολλῶς υἱὸς Ἀμαίου ἀπὸ κώμης | Φιλοξένου τοῦ  
Ἀρσινόου νομοῦ χ(αίρειν). Ὁμολογοῦμεν | ἐξ ἀλληλεγγύης ἐκουσίᾳ  
γνώμῃ ἐγγυᾶσθαι καὶ | ἀναδεδέχθαι παρὰ τῇ ὑμετέρᾳ ἀγιστύνῃ Αὐ-  
10 ρή[λιον] Ἀμμωνᾶ υἱὸν Ἀσαγῶνος ἀπὸ τῆς αὐτῆς [10] κώμης, ὃν καὶ  
ἐγγυούμεθα ἐτοίμως ἡμᾶς | ἔχειν παρασκευάσαι αὐτὸν φιλοθῆναι τῇ  
| [αὐ]τοῦ γαμετῇ Μαρίας καὶ θάλπειν αὐτὴν ὡς ἄξι[όν] ἐστιν τῶν  
ἐλευθέρων γυναικῶν ἀπεντεῦθεν κ(αὶ) | ἐφανῆς. Εἰ δὲ μὴ τοῦτο  
15 ποιήσομεν, ἀνάγκην ἡμᾶς εἶναι [15] π[α]ραγαγεῖν αὐτὸν καὶ παρα-  
δοῦναι ἐν τῷ ὑμετέρῳ ἡλατηρῳ | ὅθεν(?) καὶ ἡμεῖς τοῦτον παρει-  
λήφαμεν. Εἰ δὲ μὴ τοῦτον | παραδώσωμεν, ὡς εἴρηται, ἐπιζητού-  
μενον, ἐπιχρε[ω]στοῦμεν τὰς ἀπολογείας ὑπὲρ αὐτοῦ ποιήσασθαι αὐτῇ  
20 περὶ | [πάν]των τῶν ἐπιζητουμένων πρὸς ἡμᾶς παρ' αὐτῆς [20] ὅσα  
αὐτοῦ. Κυρία ἡ ἐγγύη καὶ ἐπερ(ωτηθέντες) ὡμ(ολογήσαμεν). † Αὐ-  
ρή[λιος] Ἰωάννης υἱὸς τοῦ μακαρίου Καλοῦ μαρτυρῶ τῇδε τῇ | ἐγ-  
γύῃ, [ὡς πρόκ(εῖται)]. Γεώργιος γραμμ(ατεὺς) υἱὸς Μηνᾶ μαρτυρῶ  
τῇδε τῇ | [ἐγ]γύῃ, ὡς π[ρό]κειται. | † Di emu Kal . . . . †. Δι' ἐμοῦ  
Καλ . . . . ἰου †.

14. lies ἐ<μ>φανῆς = ἐμφανῶς? Pr. 15. πλατη<sup>W</sup> Wessely (Rev. ég.),  
ἡλατηρῳ Wessely, πλετορ<sup>W</sup> = πραιτωρίῳ Révillout, φυλακτηρίῳ? Wenger,  
Rechtshist. Papyrusstudien S. 53. 16. . . . ἐν καὶ Wessely, ὅθεν καὶ  
B. Keil u. Wilcken, briefl., (vermutungsweise). 20. ἐπερρωμῇ Pap., ἐπε-  
ρ(ωτηθέντες) ὡμ(ολογήσαμεν) Pr.

4659. Papyrus. **Gestellungsbürgschaft.** Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 67 Nr. 24. Revillout, Annuaire de l'Association pour l'encouragement des Etudes grecques 21 (1887) S. 237. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 122 Nr. 24. Text nach Wesselys letzter Ausgabe. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρ[ίου καὶ δεσπό(του) Ἰησοῦ] | Χριστοῦ τοῦ  
θεοῦ καὶ σωτῆρ[ος καὶ τῆς δεσποίνης] | ἡμῶν τῆς ἀγίας θεοτόκου  
καὶ ἀειπαρθένου Μαρίας | καὶ πάντων τῶν ἁγίων, ἔτους Διο[κλη-

5 τ(ιανοῦ) ... ἰν(δικτίονος), ἐν Ἀρ(σινοιτῶν πόλει). |<sup>5</sup> Φλ(αουία) Μυροῦδι  
 τῇ ἐνδοξοτ[άτῃ ... θυγατρὶ τοῦ τῆς] | ἐνδόξου μνήμης Μηνᾶ [  
 ] | ταύτης τῆς Ἀρσι[νοιτῶν πόλεως] | | Ποῦσις  
 μυλοκόπος υἱὸς ... [ ἀπὸ τῆς αὐτῆς Ἀρσινοιτῶν] | πόλεως ἀπὸ  
 10 ἀμφόδου Τ[αμίων χ(αίρειν)]. |<sup>10</sup> Ὁμολογῶ ἐκουσίᾳ γνῶμῃ [ἐγγυά-  
 σθαι] | | καὶ ἀναδεδέχθαι παρὰ τῇ ὑμε[τέρᾳ ἐνδοξότητι] |  
 Αὐρήλιον Βίκτωρα ταλογ.... [ ] | ἀπὸ τῆσδε τῆς πόλεως  
 ὥ[στε] [ ] | ἀπελθεῖν καὶ ἀναζητήσα[ι] [ ]  
 15 |<sup>15</sup> μεθλι την .εγ.κν[ ] | αὐτὸν ἕως νεομη(νίας)  
 [τ]οῦ εἰσι[όντος μηνὸς] | τέλει τῆς [παρ]ούσης ἐνδ[ε]κάτης ἰν(δικτίονος).  
 Εἰ [δὲ ἕως τῆς (ο. ä.)] | προθεσμίας μὴ τοῦτο ποιήσω [ ] | ὥστε  
 20 μὲ παραδοῦναι ὑμῖν .[ ] |<sup>20</sup> καὶ παρέλαβον. Εἰ δὲ μὴ τοῦτο[ν  
 παραδώσω] [ ] | δοῦναι ὑμῖν ἐπιχρεωστουμ( ) [ ].  
 | Κυρία ἡ ἐγγύη κ(αὶ) ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). | (2. H.) Καλὸς  
 Δαμιανοῦ μαρτηρῶ τῇδε [τῇ ἐγγύῃ, ὡς πρόκ(ειται)]. | (3. H.) [Σέρ]γιος  
 25 υἱὸς τοῦ μακαρίου Ἰούστου μαρ[τυρῶ τῇδε τῇ ἐγ]<sup>25</sup> | γύῃ, ὡς πρόκ(ει)-  
 τ(αι). χμγ. | (4. H.) † Di emu Mena . . . . .  
 Rückseite: † Ἐγγύη Βίκτορος γενομέ(νη) ὑπ(ὸ) Ποῦσι μυλοκόπ(ου)  
 ἐς Φλ(αουίαν) Μυροῦν τὴν ἐνδοξ(οτάτην).

Wilcken hat mir auf Grund seiner Nachprüfung des Originals vom Jahre 1904 die nachstehend mit W. bezeichneten Lesungen zur Verfügung gestellt; die Lesungen Wesselys sind dahinter gesetzt. — 5. Φλ(αουία) Μυροῦδι (für Μυροῦτι?) τῇ ἐνδοξοτ[άτῃ ... θυγατρὶ τοῦ W., statt Φλς Μαρου-νίτῃ ἐνδοξο[τάτῃ ... υἱῷ τοῦ. 6. Μηνᾶ γεν[ομ]ῃ ἐπιστατου? Wessely; Revillout erklärt, von γενομί keine Spur zu sehen, ebenso Wilcken (brfl.). 8. Ποῦσις μυλοκόπος υἱὸς ... [ W., statt Ποῦσι μυλοκόπος ἀπὸ τῆς. Ἀρσινοιτῶν erg. Pr. 11. παρὰ τῇ ὑμε[τέρᾳ ἐνδοξότητι] W., statt παρὰ τῆς ὑμε[τέρας ἐνδοξότητος]. 14. ἀπελθεῖν καὶ ἀναζητήσα[ι] W., statt ἀπελ-θεῖν αὐτὸν . ἐξηγήσαι. 17. ἰν(δικτίονος). Εἰ [δὲ ἕως τῆς (ο. ä.)] | προ-θεσμίας μὴ τοῦτο ποιήσω W., statt ἰν(δικτίονος) ἐμ[προθέσμως μὴ τοῦτον] [ ]. 19. Das von Wessely hinter ὑμῖν gesetzte τ steht nicht da, W. 20. τοῦτο[ν παραδώσω W., statt τοῦτο [ποιήσω ἀνάγκη]. 21. Das ἐπὶ ist sehr zweifelhaft, W. 22. ἐπερρωμί Pap., ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα) Pr. 23. Angabe der Hände von W. 26. Mena W., statt Menna. Rück-seite: Φλς Μαρουνίτην ἐνδοξ/ Wessely, obiger Text von Wilcken.

4660. Papyrus. **Quittung über Getreidesaat.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 69 Nr. 25. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 122 Nr. 25. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ τοῦ Ἀ]ρσι[νοῖ]του νομοῦ χ[αί-  
 ρειν). Ὁμ[ο]λογ[οῦμεν] | ἐξ ἀλληλεγγύης ἐσχηκέναι ἡμᾶς | παρὰ τῆς  
 ὑμετέρας ὑπεροχῆς εἰς λόγον | σπερμολογίας τοῦ ἡμῶν ἀγροῦ καρ-  
 πῶ(ν) |<sup>5</sup> δεκάτης ἰνδ(ικτίονος) σίτου ἀρτάβας τεσσαράκοντα δύο,  
 | γί(γνονται) (ἀρτάβαι) μβ: καὶ ἐτοίμως ἡμᾶς ἔχειν, | ὅτε δ' ἂν βουλη-



θείητε, ἀπο[δοῦναι τὴν] | τούτων τιμὴν ἀνάγκην [     ]|.σα.....  
(hier bricht der Papyrus ab).

Rückseite: ..... εἰς Φλ(αουι.ν) Α. . .

1. Ὡμολογ[οῦμεν Wessely, Ὡμ[ο]λογ[οῦμεν Wilcken briefl., laut Orig.  
9. |.σα. . . συνεπα[κολουθ Wessely, Wilcken streicht συνεπα und setzt dafür  
Punkte. Rückseite Wilcken briefl., laut Original, fehlt bei Wessely.

4661. Papyrus. **Ackerkauf.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 5  
(1888) S. 70 Nr. 26. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 123 Nr. 26. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris,  
Louvre.

#### Bruchstück A.

(Oben abgebrochen.) [     ὕ]πάρχον μοι Κοσμᾶ ἀπὸ  
πατρικῆς μου κληρονομίας | [ἐπὶ τῆς ἡμετέρας κ]ώμης ἐν τόπῳ κλήρου  
καλουμένου Πηγῆς μακαρίου | [     γείτ]ονες νότου κλήρου κλήρο-  
νόμοις Πεσοῦρ πρεσβ(υτέρου) | [βορρᾶ κλήρου] . . . αριανου, ἀπηλιώ-  
10 του ὁδὸς δημοσία, λιβὸς κλήρου <sup>15</sup> | [     ]βααφωνα, καὶ ἀπέ-  
χειν ἡμᾶς τοὺς ἀποδομένους | [Κοσμᾶν καὶ τὴν     μητ]έρα Μαρία  
παρά σοι τῇ εὐγενεστάτῃ κύρᾳ Καλῇ τὴν | [     τιμὴν, ὃ ἐσ]τιν  
χρυσίου νομισμάτια δεσποτικὰ τῶν ἀριθμῶν | [τέσσαρα] διὰ χειρός,  
πρὸς τὸ ἀπὸ τοῦ νῦν τῇ πριαμένη κύρᾳ | [Καλῇ κρατεῖν καὶ κυριεύειν]  
10 καὶ ἔξουσίαν σε ἔχειν διοικεῖν, οἰκονομεῖν, ἐπει<sup>10</sup>[τελεῖν περὶ αὐτῶν,  
πάντα πράττ]ειν καὶ καρποῦσθαι ἐνιαυσίως ἀπὸ καρπῶν τῆς εἰσι-  
ούσ[ης] | [     ἰνδικτίονος . . . ]ς τὸ δημόσιον αὐτοῦ καὶ βαρ.ς  
καὶ α. . ριος κ. . (     ) λιτ[     (hier abgebrochen).

#### Bruchstück B.

(Oben abgebrochen.) <sup>13</sup> | . . . καὶ πάν[τας] τοὺς ἡμῶν κληρονόμους.  
Εἰ δὲ μὴ τοῦτο ποιήσωμεν | . . . εἰ ἦν π[αρ]ελάμφαμεν παρά σοι καὶ  
15 ἐνγεγραμμέ(νην) τιμὴν διπλῇν <sup>15</sup> | [ . καὶ τὰ] βλάβη καὶ τὰ ἀναλώματα  
καὶ αὐτὰ πάντα διπλᾶ. Ἡ πρᾶσις κυρία | [καὶ ἐπερ(ωτηθέντες) ὡ]μ(ο-  
λογήσαμεν). † Αὐρήλιος Κοσμᾶς υἱὸς Σίων καὶ τὴν αὐτοῦ μητέρα  
Μαρία θυγάτηρ Μωήσης | [ . . . . π]επράκαμεν ἐκουσία γνῶμη τῇ  
εὐγενεστάτῃ κύρᾳ Καλῇ θυγατρὶ τοῦ τῆς μακαρ(ίας) | [μνήμης Ψεσ]είου  
ἀπὸ τῆς Ἀρσινοϊτῶν πόλεως ἐν πεδίῳ τῆς ὑμετέρ(ας) κώμ(ης) ἄρουραν  
μίαν | . . . γι] <sup>0</sup> δ: καὶ στηχεῖ ἡμῖν πάντα τὰ προγεγραμμέ(να) ὡς πρό-  
20 κ(εῖται). Αὐρήλιοι Ποῦσις υἱὸς <sup>20</sup> | . . . . πως καὶ Ποῦσις προν(οητής)  
υἱὸς Ἡλία καὶ Ἀπολλῶς υἱὸς Φοιβάμμωνος | . . . . μια υἱὸς ἅπα Ὡλ  
καὶ Μακάριος υἱὸς Ἀνοῦπ μαρτυροῦμεν τῇ πράσι καὶ | [ . . . . πᾶ]ντα  
τὰ προγεγραμμένα ὡς πρό(κεῖται). | † Δι' ἐμοῦ Βίκτορος ἔγραψα † . .

8. [τέσσαρα] erg. Wilcken, nach Z. 19.     11. καὶ α. . ριος κ. . (     ) λιτ[  
Wilcken briefl., laut Orig. (das alles steht in Z. 11). Dagegen Wessely:  
καὶ ἀργυρίας | [     ] . . . . καὶ λιτ. . .     19. . . . ενα καὶ στηχῖ Wessely,  
obiger Text Wilcken briefl., laut Orig.



4662. Papyrus. **Teilung von Ackerbesitz.** Faijum. 632 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 135 Nr. 27. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 123 Nr. 27. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ σωτή]ρος ἡμῶν, βασιλείας τοῦ εὐ-  
σεβεστάτου | [ ἔτου]ς εἰκοστοῦ δευτέρου καὶ ὑπατίας τῆς αὐτῶν  
| [ ]τάτου ἔτους κ, Ἐπεὶφ ιζ, ς ἰνδ(ικτίονος), ἐν Ἀρ(σινοιτῶν  
πόλει) | [ ] |<sup>5</sup> | [ ὑπ]ὲρ τοῦ αὐτοῦ μου μέρους τιμὴν  
| [ ]λόκληρον καὶ τοῦ λοιποῦ | [ ] ἡμῶν μὴ ἕτερόν τινα |  
| [ ]του αὐτοῦ μου μέρους τῶν αὐτῶν μου | [ ]ν τιμῆς τὸ σύνολον,  
ἀλλὰ καὶ ἄδειάν με|<sup>10</sup> | [ ] ἀδιακωλύτως συνθεμένη ὥσει καιρῷ |  
| [ ἐνέχες]θαί με παρασχεῖν σοι λόγῳ προστίμου | [χρυσοῦ  
νομ(ίσματα) .., μετὰ καὶ τοῦ] πάλιν ἰσχυρὰν εἶναι ταύτην τὴν | [πρά-  
σιν(?)] ὥς πρ[ό]κ(εῖται). Στοιχεῖ μοι πάντα ὥς πρ[ό]κ(εῖται). †  
| (2. H.) [ ] μακαρίου Ἰωάννου μαρτυρῶ τῇ|<sup>15</sup> | [δε τῇ  
Ἰωάννου ἀπὸ τῆς Ἀρσινοϊτῶν πόλεως. | (3. H.) [ ]ου τοῦ  
Ἀρσινοϊτου νομοῦ υἱ(οῦ) τοῦ κυρ(ίου) Ἀμαίου μαρτυρῶ τῇδε τῇ |  
(hier bricht der Papyrus ab.)

10—12. erg. Berger, Strafklaus. S. 50<sup>2</sup>.

4663. Papyrus. Faijum. 531 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 136 Nr. 28. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 124 Nr. 28. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

† Μετὰ τὴν ὑπατίαν Φλ(αουίων) Ὁρέστου | καὶ Λαμπαδίου τῶν  
ἐνδοξοτάτων, | Φαῶφι ια, ιβ ἰν(δικτίονος), ἐπ' Ἀρ(σινοιτῶν πόλει). |  
Αὐρήλιος Ἰωσήφ υἱὸς Ἡλία |<sup>5</sup> | σεβαστωφόρος ἀπὸ τῆς Ἀρσινο[ι]τῶν  
πόλεως ἀπὸ ἀμφόδου | Περσέ[ας] Αὐρηλίῳ Νειλάμμωνι | ἐνοικολόγῳ  
κληρονόμων τοῦ | (hier bricht der Papyrus ab).

1. Φλ(αουίων) erg. Pr.

4664. Papyrus. **Darlehen.** Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 137 Nr. 29. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 124 Nr. 29. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Ein Doppelschein S. B. Nr. 4834 zu sein. Paris, Louvre.

[†] Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπ(ότου) | [Ἰη]σοῦ Χριστοῦ  
τοῦ θεοῦ καὶ σωτῆρ(ος), | [Χοι]ὰκ κε, ἐνάτης ἰν(δικτίονος), ἐν Ἀρ(σι-  
νοιτῶν πόλει). | . . . . . Γεώργιος υἱὸς |<sup>5</sup> | . . . . . ἄρσικιάριος ἀπὸ  
τῆς Ἀρσινοιτῶν πόλεως | ἀπὸ ἀμφόδου Ὀλυμπίου | θεάτρου Ἱερεμία  
| υἱῷ Ἀλεξάνδρου ἀπὸ τῆς αὐτῆς |<sup>10</sup> | πόλεως [ἀπὸ ἀμφόδου] | Π[. . . . .  
Ὁμολογῶ ἐσχηκέναι] | εἰς ἰδίαν [μοῦ καὶ ἀναγκαίαν χρεῖαν] (hier  
bricht der Papyrus ab).

5. lies ταρσικάριος, Pr.

4665. Papyrus. Faijum. 657 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 138 Nr. 30. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 124 Nr. 30. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

[†] Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
 θεοῦ | καὶ σωτῆρος ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίνης ἡμῶν τῆς ἁγίας | θεο-  
 τόκου καὶ ἀειπαρθένου Μαρίας καὶ πάντων τῶν ἁγίων, | ἔτους Διο-  
 κλη(τιανοῦ) τογ, Μεχεῖρ πεντεκαδεκάτη, ἕκτης ἰν(δικτίονος).† [⁵] [  
 ] αὐτῆς | [ ] λιω[ ] ος υἱοῦ Δαμιανοῦ (hier bricht  
 der Papyrus ab). Rückseite: Τῷ λαμπρῷ [ ] ].

4666. Papyrus. Faijum. 659 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 138 Nr. 31. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 125 Nr. 31. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ | τοῦ  
 θεοῦ [κα]ὶ σωτῆρος ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίνης ἡμῶν(ν) | τῆς ἁγίας  
 θεοτόκου καὶ πάντων τῶν ἁγίων, ἔτους Διοκλη(τιανοῦ) | τογ, Θῶθ  
 τρεῖςκαδεκάτης, τρίτης ἰν(δικτίονος).† [⁵] Τῷ λαμπροτάτῳ Ἄνφου  
 ῥιπαρίῳ ταύτης τῆς Ἀρσινωιτῶν | πόλεως Αὐρήλιος Ἄνουπ υἱὸς  
 Γερωντίου ἀπὸ κώμ(ης) | . . . κ. . . μ χ(αίρειν). Ὁμολογῶ (hier  
 bricht der Papyrus ab).

5. lies Ἄνφου? Wilcken briefl.

4667. Papyrus. **Bürgschaft.** 687 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 139 Nr. 32. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 125 Nr. 32. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου Ἰησοῦ | Χριστοῦ τοῦ θεοῦ  
 καὶ σωτῆρος ἡμῶν καὶ | τῆς δεσποίνης ἡμῶν τῆς ἁγίας θεοτόκου |  
 καὶ ἀειπαρθ(ένου) Μαρίας καὶ πάντων τῶν ἁγίων, [⁵] ἔτους Διο-  
 κλη(τιανοῦ) υγ, Μ(ε)χ(εῖρ) κη, ἰδ ἰν(δικτίονος).† (hier bricht der  
 Papyrus ab). Rückseite: Ἐγγύη Φοιβ(άμμωνος).

4668. Papyrus. Faijum. 678 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 139 Nr. 33. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 125 Nr. 33. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
 θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν καὶ τῆς δεσποί(νης) | ἡμῶν [τ]ῆς θεοτόκου καὶ  
 ἀειπαρθένου Μαρίας καὶ π[ά]ντων τῶν ἁγίων, ἔτους | Διοκλη(τιανοῦ)  
 τγδ, Τῷβι κδ, ἕκτης ἰν(δικτίονος), ἐν Ἀρ(σινωιτῶν πόλει). | Τῷ εὐαγεί  
 νοσοκομείῳ ταύτης τῆς Ἀρσινωιτῶν πόλεως διὰ Κολλούθου τοῦ θεο-  
 φιλεστάτου διακό(νου) [⁵] καὶ νοσοκόμου Αὐρήλιοι Φιβ υἱὸς Πεκυσίου  
 καὶ Σίων υἱὸς Ν[α]ραὺ καὶ Οὐενάφριος υἱὸς ἄπα Ὀλ | [καὶ] ἄπα  
 Ὀλ σπογγκέφαλος σπανοπώγων υἱὸς Οὐεναφρίου καὶ Σενοῦθιος  
 ὀξυριζ υἱὸς | Φιβ καὶ ἄπ'πα Κῦρος σπογγκέφαλος υἱὸς Νεφερά καὶ  
 Ἱερεμίας ἀριστοπηρὸς υἱὸς | Ἀβρααμίου καὶ Σαμβᾶς καὶ αὐτὸς σπανο-  
 πώγων Εὐδαίμωνος καὶ Γεώργιος υἱὸς | ἐτέρου Εὐδαίμονος καὶ Φιλό-  
 θεος ἀναφάλακρος υἱὸς Ναραὺ πράττων ἰδίῳ κινδύνῳ [¹⁰] ὑπὲρ τού-  
 του τοῦ υἱοῦ Πέτρου διακόνου ἔτι μὴν καὶ Μω[υ]σῆς ἀναφάλακρος  
 υἱὸς Μακαρίου | πράττων καὶ αὐτὸς ὑπὲρ τούτου τοῦ γαμβροῦ

Πούσι τοῦ καὶ Παπίας καὶ Γεώργιος ἀναφάλ(ακρος) | καὶ αὐτὸς υἱὸς  
 Ἀνουπ ὁ καὶ Ψηρητῆς καὶ Γεώργιος ὑμέτερος προνοητῆς υἱὸς | Μηνᾶ  
 π[ρά]ττων ὑπὲρ Παύλου Πλεβιτέβ καὶ Σενουθίου υἱοῦ Κοσμά καὶ  
 Φοιβ(άμμων) Φλα| (hier bricht der Papyrus ab).

5. Nραύ Wessely, N[α]ραύ Wilcken briefl., laut Orig. 9. διακινδύν<sup>ω</sup>

Wessely, ἰδίῳ κινδύνω (geschrieben κινδυνύ) Wilcken briefl., laut Orig.

4669. Papyrus. **Grundstückskauf.** Theodosiopolites. 614 n. Chr. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 141 Nr. 34. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 126 Nr. 34. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας ἀχράντου καὶ ζωοποιοῦ καὶ ὁμοου-  
 σίου τριάδος πατρὸς καὶ υἱοῦ [καὶ ἁγίου] | πνεύματος, βασιλείας  
 τοῦ θειοτάτου καὶ καληνοτάτου καὶ θειουστεφοῦ ἡμῶν δεσπότης  
 Φλ(αουίου) [Ἡρακλείου] | τοῦ αἰωνίου Αὐγουστου καὶ Αὐτοκράτορος  
 καὶ μεγίστου εὐεργήτου ἔτους τετάρτου. Ἐγράφ(η) Φα[ῶφι .], | ἐν  
 δημοσίῳ τόπῳ ἀρχεαίῳ τῆς κώμης Πέννη [τοῦ Θεοδοσιουπολίτου  
 5 νομοῦ]. [3] Αὐρήλιος Ἐνώχης υἱὸς Παήσιος Ἀμμωνίου μητρὸς Ἀμα-  
 νόκιδος βραδέως ὑπογ[ράφων] | ἀπὸ κώ[μης] Πέννη τοῦ [Θεοδο]σιου-  
 πολίτου νομοῦ Αὐρηλίῳ Παησίῳ υἱῷ τοῦ τ[ῆς] μνήμης  
 | Ἡρακλάμμω[νος] Ἀπαίωνος [ἀπ]ὸ τῆς αὐτῆς κώμης χαίρειν. Ὁμο-  
 λογῶ [ἐγὼ] ὁ προ|γεγραμμένος [Ἐνώχης]  
 προσώπου ἐπὶ δημοσίῳ τ[όπ]ῳ [τῆς] | προλεχθείσης κώμης κατὰ  
 10 τήνδε τὴν ἀπλὴν ἔγγραφον πρὸς σε ἀσφάλεια<ν> καὶ ν[ῦν] [10] τελίας  
 πράσεως κυριευτικῆς ἐγ[γ]υοῦντι ἐπὶ τὸν αἰὶ καὶ ἔξης ἅπαντα [χρόνον]  
 . . . ενμενοντ[ ] | ἐκουσίᾳ γνώμῃ καὶ οὐκ ἀ[να]γκαιγεῖ καὶ ἀδαι-  
 ρέτῳ καὶ ἀμετανοίτῳ καὶ ἀμετα[τρέπτῳ] λογισμῷ καὶ | σκ[οπῷ] ἀνυ-  
 περβλή[τῳ] χωρὶς δόλου παντὸς καὶ φόβου καὶ κινδύνου [ ] | καὶ  
 ἀνάγκης καὶ π[ά?]σει περι[γραφῆς] καὶ συναρπαγῆς καὶ παντὸς  
 στρατηγήματος | . . . . ἐμβασιλευεῖ . . . . . ἀφορμῆς καὶ ἄλλου [ ]  
 15 [15] . . . σερ . . . . . θεοῦ καὶ τὴν φρ[ι]κτὴν καὶ φοβ[εράν] | δε-  
 σπ[οτείας] δι[καίῳ] . . . . . δαν καὶ τὴν θεῖαν [ ] | τε τριάδα καὶ  
 τὴν νίκην ταύτην(?) καὶ διάμονον ζωὴν τοῦ εὐσεβεστάτου [καὶ φιλαν-  
 θρώπου] | δεσπότης τῆς ἡγουμένης Φλ(αουίου) Ἡρακλίου τοῦ αἰωνίου  
 Αὐγουστου καὶ Αὐτοκράτορος [ ] | πεπρακεῖν καὶ καταγεγραφε-  
 20 κέναι σοι καὶ παρακεχωρηκέναι σοι καὶ να[ ] [20] δεδω . . . . . σια-  
 . . . ονα ἀπρα . . . [ ] | δεσπ . . . . . καὶ καλινν[ ] | κέλ-  
 λιον [ . . . Σέ]ργιος εἰ . . . . . ἡμῶν . . καὶ ἐξουσίαν πᾶσαν [ ] |  
 . υργιος . . . εἰχω . . . . . [ ] | ἡμίσεως μέρους τοῦ ὀλοκλήρου  
 20 . . . [μετὰ] λάκκου καὶ . . . καὶ [ ] [25] καὶ τῶν περικ[ειμένων]  
 καὶ ξυλικοῦ καὶ [παντὸς αὐτοῦ τοῦ δικαίου] | ἀπὸ τοῦ πα . . . .  
 καὶ Ἡλία . . . [ ] | ἀπὸ τῶν περι . . . [ ] | [λά]κκου [ ]



30 |κου καὶ [ ] |<sup>30</sup> καὶ Ἡλία [ ] καὶ τὸ συν...θε (hier bricht der Papyrus ab).

5. υπογ... Wessely, υπογ[ράφων] Pr. 6. μνήμης erg. Pr.  
 7. [ἐγὼ] erg. Pr. — προ[γεγραμμένος] [αὐτὸς οὐ διὰ παρενθέτου] προσώπου Wessely, doch erwartet man hinter προγεγραμμένος zunächst den Namen des Ἐνώχης (Pr.). 8. [τῆς] erg. Pr. 10. κυριευτικῆς und [χρόνον] erg. Pr. Dahinter vielleicht: καὶ ἐνμένον[τι oder dgl.] (Pr.) 11. Statt ἀδιαίρετῳ lies: αὐθαιρέτῳ (Pr.). 13. περι[γραφῆς] erg. Pr. 18. lies: οἰκουμένης. 30. καιτοσυν...θε Wessely.

4670. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 5 (1888) S. 144 Nr. 35. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 126 Nr. 35. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) θι[ ] | ἀποδίξεω[ς ] | τ[οὺς πρια-  
 μένους ] | τῆς καταβαλλο[μένης ] |<sup>5</sup> καταγνώσεως λόγῳ  
 [ ] | [χρ<sup>υ</sup> ν<sup>ο</sup>] ὡς νομιτεύονται [ ] | νυτο πάντων ἡμῶν [ ]  
 | καὶ ἔπερ(ωτη)θ(έντες) ὡμολ(ογήσαμεν) [ ]. | οἱ προγεγραμμένοι  
 [ ] |<sup>10</sup> | αἰου[ ] | † Δι' ἐμοῦ ἅπα Ὀλ [ ]  
 (hier abgebrochen).

4671. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 6 (1891) S. 1 Nr. 36. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 127 Nr. 36. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ἐ]πὶ τῷ ἡμᾶς διδόναι λόγῳ προστίμου χρυσίου νομισμ(άτια) | [ἐξ ὡς] ν(ομιτεύονται), χρ(υσίου) νο(μισμάτια) ὥς ν(ομιεύονται), ἐξ ὑπαρχόντων ἡμῶν πάντων, καὶ ἔπερ(ωτη)θέντες ὡμ(ολογήσαμεν). | [Δαμιανὸς] Φαναμ( ) υἱὸς Μακαρίου κ(αὶ) ἕτερος Δαμιανὸς(?) υἱὸς Σαμβᾶ μεγάλ(ου) ... | ... ὡς πρόκ(ε)ται. Αὐρή-(λιος) .... ἔγραψα ὑπὲρ αὐτῶν ἀγραμμάτ(ων) ὄντων. † |<sup>5</sup> † Di emu Strategiu esemiothe .... Δ(ι') ἐμοῦ Στρατηγίου ἐγρ(άφη).

Rückseite: Φοιβάμμ(ωνος) | [ ] παν]ευφ(ήμου) ὑπάτου.

3. [Δαμιανὸς] erg. Wessely, Rev. ég. 6 S. 2, weil ἕτερος Δαμιανὸς folgt — μεγάλ(ου), Auflösung von Pr.

4672. Papyrus. **Schiedsgericht.** Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Rev. ég. 6 (1891) S. 2 Nr. 37. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 127 Nr. 37. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότη τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ καὶ] σωτήρος | [ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίνης ἡμῶν τῆς ἁγίας θεοτόκου καὶ ἀει]παρθένου | [Μαρίας καὶ πάντων τῶν ἁγίων, ] ἰν(δικ-  
 τίνος). † | [ ] ος πραγμ(α)τ(ευόμενος) [ ]  
 5 |<sup>5</sup> [ ] ἀ]π' ἀμφ(ό)δ(ου) [ ] | [ ] οἰκοσ[ ]. μὲν  
 Φιβ [ ] | υἱὸν Νααραὺ ἀπὸ κώμης Πελκεήσεως καὶ Κι[αμούλ,  
 πο]τὲ μὲν ἀπὸ | κώμης Παρεμβολῆς τοῦ Ἀφροδιτοπολίτου ν[ομοῦ,  
 νῦν δὲ τὴν οἴκησιν ἔχ(οντα) | ἐπὶ τῆς αὐτῆς κώμης Πελκεήσεως,  
 10 ἐπιλεξαμ[ένους ] κομπρόμ(ισσον) |<sup>10</sup> μετὰ προστίμου χρουσοῦ



νομισμά[των] δύο ἀκο[λούθως τῆς π]ροθέσεως | καὶ ἀπαλλάξει αὐτοὺς  
καὶ δὴ ἀκροα[σάμ]ενοι τῷ[ν ] ἀμφιβαλλομ( ) | καὶ ἐπωμογ. . .  
σαν τὴν τοῦ κατ' αὐτοὺς πράγματος . . . αν καθὼς | ο. . . . οτηρες  
ἐχορήγησεν τῷ ταπεινῷ ἡμῶν λ. . . το δίκαιον, | ἐπειδὴν . . . σχε. . . αὐ-  
15 τοὺς παραγενέσθαι ἐπὶ τῆς [αὐτῆς κώμης] Πελκεήσεως. [15] καὶ ὑπὲρ  
α[ὐτῶν] Κοσμᾶ[ν υἱὸν Ψο]ύρου καὶ Οὐενά[φριον υἱὸν Φοιβά]μμωνος  
| καὶ [Μα]κάρ[ιον υἱὸν] ἐτέρου Φοιβάμμωνος. καὶ ἐὰν εἴπωσιν ὅτι  
μαρτυροῦμεν | ἵνα [παρ]άσχ[ῃ ὁ] εἰρημένος Φιβ τῷ αὐτῷ Κιαμούλ  
χρυσίου νομίσματα πέντε | δίχα ἀμφιβολείας, ἐφ' ᾧ τὸν εἰρημένον  
Φιβ ταῦτα ἀποδοῦναι τῷ αὐτῷ Κιαμούλ, | εἰ δὲ μὴ οὕτως μαρτυρή-  
20 σωσιν, ἐφ' ᾧ τὰ δύο μέρη. Πρὸς ὃ λέγουσιν οἱ εἰρημέ(νοι) [20] τρεῖς  
ἄνδρες περὶ τοῦ αὐτοῦ χρέους ἐξακολουθησάτω τῇ φωνῇ αὐτῶν. Οὕτως  
γὰρ | συνείδαμεν δίκαιον εἶναι. † | † Δι' ἐμοῦ Ἰούστου συμβολαιο-  
γράφου ταύτης τῆς Ἀρσινοι(τῶν) | πόλεως ἐγγράφη ὁ παρὼν πρὸς  
ἐκφωνῆς τῶν εἰρημένων | δικαστῶν. †

4. ]ως προμ<sup>T</sup> Wessely, ]ος πραγμ(α)τ(εὐόμενος) Wilcken briefl., laut Orig. 5. u. 6. nach Wilcken; Wessely hat diese beiden Zeilen zu einer einzigen Zeile vereinigt. 7. Πεληθσεως Wessely, Πελκεήσεως Wilcken; ebenso Z. 9 u. 14.

4673. Papyrus. **Auseinandersetzung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 6 (1891) S. 3 Nr. 38. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 128 Nr. 37b. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἀδελφὸν Ἰσαὰκ οἱ προκέιμ(ενοι) | συμφωνεῖ  
ἡμῖν τὸ κομπρόμισσ(ον). | ὡς πρόκ(ε)ται. Αὐρ(ήλιος) Θεόφιλος υἱὸς  
Ἄνν<sup>ou</sup> | ἔγραψα ὑ(πὲρ) αὐτ(ῶν) παρ(όντων) ἀγραμμ(άτων) ὄντων. †  
[5] † Die emu Zachariu . . . Δ(ι') ἐμοῦ Ζαχαρίου. †

3. Ιωαννου Wessely, υἱὸς Ἄνν<sup>ou</sup> Wilcken briefl., laut Orig.

4674. Papyrus. **Schiedsgericht(?).** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Rev. ég. 6 (1891) S. 4 Nr. 39. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 128 Nr. 38. Text nach der letzten Ausgabe Wesselys. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ]ταρίου μ. . . . ρι[ ]η ἐξ  
αὐτοῦ κ(αὶ) περὶ το. . . . Ἀπολλ[ ] | οὐκ ἔχει παρὰ τ[ ] |  
αὐτῆς καὶ περὶ τῶν . . . ως . . . ι( ) μερ( ) [5] τῶν τέκνων Ἀπολλῶν  
οὐκ ἔχει [ ] | . . . ου περὶ αὐτῶν περὶ τοῦ [ ] | ἐνὸς νομισμ(ατίου)  
ὀβρυζ(ομένου?) τοῦ ἐν ἀγρῷ ἐν [ ] | ὑποθήκης κλήρου Χαιρήμωνος  
[ ] | υἱὸς Μηνᾶ Πεκυσίου μερισθῆναι [ ] [10] αὐτοῦ ἐξ αὐτῶν ἐξ  
ἴσου μέρους [ ] | τρίτου, ὃ μὲν Ἀπολλῶ μέρ(ος) (δίμοιρον) καὶ [ ]  
| ὃ μὲ<ν> Πεκῦσι μέρ(ος) (τρίτον). Οὕτως γὰρ δ[ ] | ἐφάνη  
δίκαιον. Ἐγγράφη μη(νὶ) Φαῶφ [ ] | τρεῖσκαϊδεκάτης ἰν(δικτίονος).  
† Δ(ι') ἐμοῦ Ἀριστομ( ).

7. ὀβρυζ(ομένου?), Auflösung von Pr.

4675. Papyrus. **Lieferung von Weinkufen.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 128 App. 2. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ...ων εὐαρέστων πέν[τε ] | [...] κ]αθαρῶν κοῦρι δισχ[ιλίων] | [εἰς τιμὴν] καινοκούφων [καὶ τὴν] | [συμπλή]ρωσιν αὐτῇ ποι[ήσομαι] |<sup>β</sup> | [ἐν τῷ καιρ]ῷ τῆς σὺν θεῷ ἔσο-  
[μένης] | [τρύγης ἐν τῷ κουφ]οκεραμουργίῳ | [...] ἀναμφι]βόλως καὶ  
χωρί[ς τινος] | [ὑπερθέσεως], δηλονότι ἀποδ[ωσ...] | ..... ἐπεὶ  
ἀγαγεῖν ομ[ ] |<sup>10</sup> | [ἐξ ὑπαρχόν]των μου πάντων, [καὶ ἐπερ(ωτη-  
θεῖς) ὡμολ(όγησα)]. | [ ] διάκ]ονος ἀγίας καθο[λικῆς ἐκκλησίας]  
| [ ] ὁ προγε]γραμμένος συμφω[νεῖ μοι] | [πάντα, ὡς πρό-  
κ]εῖται. Αὐρήλιος Ἰούσ[τος ἔγραψα] | [ὑπὲρ αὐτοῦ .. ἀγρ]αμμάτου  
ὀ[ντος]. |<sup>15</sup> | [† Die emu] Hel[ia esemio]the ....

2. δισχ[ίλι Wessely, δισχ[ιλίων] Pr.

4676. Papyrus. **Weinlieferung.** Herakleopolites. 6. Jahrh. n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 129 App. 4. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [μετὰ τὴν ὑπ]ατίαν Φλ(αοίου) Βασιλίου |  
[τοῦ λαμπροτάτου, Φαμεν]ῶθ ι τῆς | [. . . . . ἰν(δικτίονος), ἐν Ἡρα-  
κ]λέους πόλει. | [ ] υἱὸς Μηνᾶ |<sup>β</sup> | [ἀπὸ τῆς αὐτῆς Ἡ]ρακλέους  
πόλεως | [ ] Στεφάν]ω υἱῷ τοῦ τῆς | [ ] μνήμης Φοιβάμ-  
μ(ωνος) | .....φουα βουλευτῇ ἀπὸ τῆς | [αὐτῆς πό]λεως χ(αίρειν).  
Ὅμολογῶ |<sup>10</sup> | [ ] καὶ νῦν ἔχειν | [ ] πα[?]ρασχεῖν ἀπὸ λόγου  
| [ ] πέ]μπτης | [ ] οἴν]ου εὐαρέστου | (hier abgebrochen).

4677. Papyrus. Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 129 App. 20. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ] δεσπότης | [Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
θεοῦ καὶ σωτ]η[ῆρος] ἡμῶν κ[αὶ] | [τῆς δεσποίνης ἡμῶν τῆς ἀγίας  
θεοτόκου καὶ ἀειπαρθ]ένου Μαρίας | [καὶ πάντων τῶν ἀγίων,  
]ης ἰνδ(ικτίονος). |<sup>β</sup> | [ ] εὐκλεέστατος] δοῦξ διὰ  
τοῦ | [ ] ]κητου δι[ ] | [ ] Γεωργίου  
υἱο(ῦ) [ ] | [ ] καὶ πρωκο( ) πλ[ ] | [ ] ος καὶ  
Πεκυσι[ ] |<sup>10</sup> | [ ] Σαμβᾶ υἱο(ῦ) πρι[ ] | [ ] καὶ  
Πεκυσι[ ] | [ ] κυ[ ] (hier abgebrochen).

6. [χαρτουλαρίου .. ἀν]ικήτου Wessely.

4678. Papyrus. **Schenkungsurkunde.** Faijum. Um 574 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. 37 (1889) S. 129 App. 25. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] τοὺς ἐμοὺς β. .ρ[ ] | [ ]  
ὁμολογ.....ν λέλυκεν πρὸς ὑμᾶς | .... καλῶς .....ει γενάμενον  
τῶν αὐτῶν | .....ερων εὐρεῖν ...ειλ. .ε πρόσωπ[ον] καὶ ποιήσω  
|<sup>β</sup> | να. .... πρὸς κατάλυσιν [ὡς εἴρηται] ταύτης μου τῆς δωρεᾶς  
...αις, | καὶ ἀνίσχυρον εἶναι τὸ μετ' αὐτοῦ γινόμενον παρ' ἐμοῦ  
ο[ἰο]νδήποτε συνάλλαγμα | πρὸς κατάλυσιν ὡς εἴρηται ταύτης μου

τῆς δωρεᾶς. "Ορκῶ γὰρ κατέδησα | ἑμαυτὸν ἐνμείναι με εἰς τὸ διη-  
νεκὲς ταύτῃ μου τῇ γνώμῃ καὶ ἐπωμοσάμην | πρὸς τοῦ θεοῦ τοῦ  
παντοκράτορος καὶ τῆς νίκης [καὶ] διαμ[όνου] ζωῆς] τῶν εὐσεβε-  
στ[άτων] <sup>10</sup> | [ἡμῶν δεσποτῶν Φ]λ(αοῦ)ίου Ἰουστίνου τοῦ αἰωνίου  
Αὐτοκράτορος καὶ Αὐτοκράτορος | [καὶ Αὐρ]ηλίας Σοφίας τῆς ἡμῶν  
[Αὐτοῦς]της καὶ Φλ(αοῦ)ίου [Τιβερίου] | . . . . τοῦ εὐτυχεστάτου Καί-  
σαρος. Κυρίαν καὶ βεβαίαν [ ] | [. . . . ταύτην τὴν] παροῦσαν  
δωρετικὴν ὁμολογίαν καὶ [ ] | [. . . . .]δήποτε διαπραῖσαι ἐν  
ὄρκῳ πᾶσαν ἀρχὴν ἐξουσίαν [ ] <sup>15</sup> | . . . . . καὶ εὐσεβεστ[. . .]  
τυγχάνουσιν . . . χι[ ] | . . . . . δαμω. . δι' [οἴασδ]ήποτ[ε] ὁρμῆς  
ἐναντί[ ] | [. . . . .] συν]αλλάγματα [ ] | [ ]  
καὶ ἀφ. . . . καὶ ὑπεθέμην [ ] | [ ] ἀναδ[οῦν]αι καὶ  
(hier abgebrochen).

11. . . . . αἰλιας Σοφίας Wessely, [καὶ Αὐρ]ηλίας Σοφίας Pr. — [Τιβερίου]  
erg. Pr. 12. Zu Anfang dieser Zeile scheint für die Ergänzung [τοῦ  
καὶ Νέου Κωνσταντίνου] kein Raum vorhanden zu sein; vielleicht stand  
ein Teil davon noch am Ende der Zeile 11 (Pr.).

4679. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
(1889) S. 130 App. 51. Paris, Louvre.

Φλαοῦίω . . . . . τιφ. . . . . | κώμετι τῶν καθωσιωμένω[ν ] |  
[ ]ικω(ν) φροντιστῇ [ ] | . . . . υἱὸς τοῦ τῆς μα[κκα-  
ρίας μνήμης] | (hier abgebrochen).

3. [? δωμεστ]ικῶν Wessely.

4680. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
(1889) S. 130 App. 53. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) . . . . . παρασχέιν [ ] | . . . . τὸ  
ἥμισυ [ ] | [τῶν τε κινητῶν καὶ] ἀκινήτων | [καὶ αὐτοκινήτω]ν  
ἄνδρα [ ] | <sup>5</sup> | . . . . . νιτι [ ] | [ ] (hier ab-  
gebrochen).

4681. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
(1889) S. 130 App. 56. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) . . . αλ. . . . . μισα. . . . . τοσ | . . . ἡ μίσθωσις  
[ ] | . . . ησην ἄλωνεία πρὸς [ ] | . . . ἔχη ὥστε μὲ ἀνα-  
χ[ωρεῖν ] | <sup>5</sup> | [χωρὶς καταγ]νώσεως καὶ καταφ[ρονήσεως] | . .  
. . . πορευομένου κέρδους [ ] | [τ]ῇ πάσῃ . . . καὶ ἐπὶ τοῦ  
[ ] | . . . αὐτοῦ χρέους καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). † |  
[ ] χ]μγ. | † Di e[μ]u ].

4682. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
(1889) S. 131 App. 65. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | . . . . . ταῦτα εἰς ἴδιον κέρδος  
ἔχ[ειν ]].κον καὶ τούτου π[αν]τ[ὸς] κρατεῖν καὶ κυριεύειν καὶ  
πᾶσαν δεσποτείαν καὶ ἐξουσίαν | | . . εἰὴ δώρῳ ἢ ἐτέρῳ οἰωδῆποτε

ζητήσει ἢ ἐποχῇ παντοία τὸ σύνολον διὰ τὸ κατὰ τοὺς η| (hier bricht der Papyrus ab).

4683. Papyrus. **Vereinbarte Öllieferung (?)**. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 131 App. 69. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | καὶ .. αὐτοῖ[ι . . .], γί(νονται) ἐλ[αίου(?)]  
 | ἀγγ(εῖα) μόνα, | κ[αὶ ἡμεῖς] ἐτοίμος ἔχομεν παρασχεῖν |  
 πρὸς τὴν αὐτὴν εὐλάβειαν σὺν θεῷ τῷ | μηνὶ Παῦνι τῆς παρούσης  
 5 πρώτης ἰνδικτίονος) |<sup>5</sup> | γενήματος δευτέρας ἐπινεμήσεως | τῷ σῷ  
 ματιαίῳ μέτρῳ καὶ ἀπηνεγκεῖν | αὐτὰς εἰς τὸν οἶκόν σου ἰδίοις ἡμῶν  
 | ἀναλώμασιν, καὶ εἰς τὴν ἀσφάλειαν | τοῦτο πεποίημαι τὸ ἄλλη-  
 10 λέγγυον γραμμα(τίον) |<sup>10</sup> | κύριον καὶ βέβαιον, καὶ ἐπερωτ(ηθέντες)  
 ὡμολογήσαμεν. † | † Ἀὐρήλ(ιος) Ἰωσήφ ἐκ πατρὸς | Δίου καὶ Ἄννα  
 θυγάτηρ Μα[θείας οἱ προκ(είμενοι) ἐθέμεθα | τὸ ἀλληλέγγυον γραμ-  
 15 ματίον καὶ |<sup>15</sup> | στιχεῖ μοι πάντα ὡς πρόκ(εῖται). | † Φλ(άουιος) Ἰσὰκ  
 Λεοντί[ου] ἀξιωθεῖς | ἔγραψα ὑπὲρ αὐτῶν γράμματα μὴ | εἰδότην.  
 20 † Φλ(άουιος) Κόμες .. σαδου | μαρτυρῶ. |<sup>20</sup> | Δ(ι') ἐμοῦ Κυριακοῦ  
 Ἑρμείου ἐγρά(φη). †

2. lies: ἐτοίμως. 6. σωματιαίῳ Wessely, σῷ ματιαίῳ Wilcken, Ostr. I 752. 13. Μαθείας, aus -εῖου verbessert (Wessely).

4684. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 131 App. 70. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] α τὴν διαμερ( ) ὡς πρόκ(εῖται). |  
 | B]ίκτωρος ἔγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ | [ ] μοι γράμματα  
 μὴ εἰδότος | [ ] Θῶθ ᾿ τρίτης ἰνδικ(τίονος).

4685. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 132 App. 74. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | τὴν ὑμετέραν ἀδε[λφότητα] | ἐδωνι λεγο-  
 με( ) σκε[ ] | ὑμᾶς παρὰ ωσ... [ ] | ἀδελφ( ) καὶ τῷ ἐν  
 [ ] | (hier abgebrochen).

Rückseite: ....μὲ ἀνακρισι εἰμ....

4686. Papyrus. Faijum. 4. Jahrh. n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 132 App. 78. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [...]α των ἀτάκτων | [...]εῖα [ ] | [...]ς  
 υἱός [ ] | Σαβίνου πολιτ( ) ἐπιδέδωκα . [ ] |<sup>5</sup> | [μα]ρ-  
 τυρίαν ὡς πρόκ(εῖται). (hier abgebrochen).

4. πολιτ(εὐόμενος)? Pr.

4687. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 132 App. 82. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] αι προφέροντι τότε ἡμῶν [ ]  
 | [ ] ς τῆς εἰσιούσης δεκάτης [ ] | [ ] ς νομισμάτων τὰ  
 αὐτὰ τ[ ] | [ ] ἄλλο τὸ χρυσίον εὐθὺ κ[ ] |<sup>5</sup> | [ ] ς



ἀπεντεῦθεν καὶ εἰ[δικῶς καὶ] | [ γενι]κῶς ἐνεχύρου λόγῳ [καὶ  
 ὑποθήκης δικαίῳ] | [ (2. H.)] νομίσματα δέκα [ ] | [ ὑπ]ερ  
 τούτου τοῦ [ ] | [ ] κ' Ἀρσινωιτῶ[ν ] |<sup>10</sup> [ ] πρ[ό-  
 κεται [ ] | [ ] ὑπ' Ἀνούφ(εως) [ ] | (hier abgebrochen).  
 Rückseite: ..σιτ<sup>ο</sup> τῆς ...

4688. Papyrus. **Schreibübungen.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 132 App. 83. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τῆς ἀγίας καὶ ω[ ] | [ ] τω[ ] | † Ἐν  
 ὀνόματι [ ] | τῶν αλῶγων Φλ(αουίου) Στεφάνου τῷ ἐνδοξ  
 [ ] |<sup>5</sup> ἐγὼ Σενούθιος χωρὶ φανηεὶ ἀπο[ ] | πάντες ὅς  
 πρόκ(εται) † (hier abgebrochen).

Rückseite: [ἐπι]στολὴ εἰς τ[ ] | Στέφ(ανον) θεοῦδ' ἡ' ις' κδ'  
 λβίγ' δ' κδ' [ ] | ενω[ ] αι τῇ ὑμετέρᾳ θεοφυλ(άκτῳ) |  
 [ ] αρει δὲ οσοτη[ ] (hier abgebrochen).

4689. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 133 App. 85. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ζ αμβλαγαρρ/ [ ] | [ ]  
 κερ(άτια) λα, γί(γνονται) [ ] | [ ] γ]οθ'θοις ὑ[ ] | [ ] ἀπο-  
 σ]τ[ο]λίῳ κέρμα(τος) κ ]<sup>5</sup> | [ ] δ... κέρμ(ατος) κερ(άτια) ς | [ ]  
 υἱ(ὸς) ὑ(πὲρ) γοθθί θ.

Rückseite: [ ] ων εἰς τὴν πολε[ ] | [ ] ἀννου τῆς αὐ-  
 τῆς ε[ ] | [ ] ωνος ὑποδεκτ[ ] | [ ] τῆς] αὐτῆς ε  
 ἰν(δικτίονος) νο(μισμάτια) α ς" ]<sup>5</sup> | [ ] ς Μεσορ(ή) λε ἰν(δικτίονος).

4690. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 133 App. 92. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ης υἱὸς Μην[ᾱ ] | [ ] ω δια-  
 κόνῳ κυ[ ] | [μακαρία]ς μνήμης [ ] (hier abgebrochen).

4691. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 133 App. 97. Paris, Louvre.

...ων ἀπὸ Παῦνι α[.....] | ἀρχῇ τῇ(ς) γ ἰν(δικτίονος) καὶ [7...  
 ...] | ἕως Ἀθὺρ λ τῆς αὐτ(ῆς) γ ἰν(δικτίονος) ὅ ἐστίν χρυσοῦ κεράτια  
 δέκα ]<sup>5</sup> | ἕξ δωδέκατον, γί(νονται) χρ(υσοῦ) (κεράτια) [1ς] | ιβ' μ(όνα) |  
 ..... Παῦνι ...

4692. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 133 App. 100. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) ... αὐτοῦ πατρ... | ... ἐστίν τὸ ἐθ... |  
 ..εν πεντε ... (hier abgebrochen).

4693. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 133 App. 105. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) ....αιρηται ποιο[ ] | ...ων παιδίω[ν  
 ] | ...ων μὲν τῶν εἰ[ ] | ...του μνημον[ευθέντος ]  
 ]<sup>5</sup> | ... καὶ καταγεγραφε[ῖν] κέναι [ ] .. καὶ ἀμετανο[ήτῳ] σκοπῶ [ ] |

[δεσποτείας] δικαίῳ καὶ ἐξ[ουσίᾳ] | [. . εἰ]ς χρόνον [ ] | [. .]η  
 ὑπερουσ[ ] |<sup>10</sup> [ ]θιθελακαί[ ] (hier abgebrochen).

4694. Papyrus. Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 134 App. 107. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὄν]όματι τοῦ κυρίου καὶ δ[εσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
 θεοῦ καὶ σωτῆρος] | ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίνης ἡ[μῶν τῆς ἀγίας θεο-  
 τόκου καὶ ἀειπαρθένου] | Μαρίας καὶ πάντων τῶν ἀγίων [ ]  
 | Φλ(αουίῳ) Παύλῳ τῷ ἐ[κπρεπεστάτῳ ἐκδίκῳ ἀπὸ τῆς Ἀρσινοιτῶν]  
 |<sup>5</sup> πόλεως Αὐρήλιος . . . εαν[ ] | τῆσδε τῆς πόλεως χ(αίρειν).  
 Ὅμ[ολογῶ ] | (Rest abgebrochen).

Rückseite: [ ] Πέτρ[ ] Ἀπ[ολ]λῶ[ ] ].

4695. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 134 App. 115. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ]κεναρί[ ] | [ ] ὄμο]-  
 γνήσιοι ἀδ[ελφοὶ ] | [ ]οῖς εἰς τουτ[ ] | [ ] Σ]ενου-  
 φίου τε[ ] |<sup>5</sup> [ ] ὑμᾶς ἀπὸ (hier abgebrochen).

4696. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 134 App. 115b. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) . . . πεποιῆμαι [ ] | . . . υῖ(ὸς) Στεφάνου  
 μαρτη[ρῶ ] (hier abgebrochen).

4697. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 134 App. 115c. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) Ἀναστασία βο[ ] | Νειλάμμω[ς  
 ἀπὸ τῆς αὐτῆς] | πόλε(ως) χ(αίρειν). Ὅμολογῶ μ[εμισθῶσθαι] | ἀπὸ  
 τῶν ὑπαρχόντων [σοι ἐπὶ τοῦ] |<sup>5</sup> αὐτοῦ ἀμφόδου [ἐν οἰκίᾳ ἀνεω]-  
 ||γμ[ένη εἰς βορρᾶν ἐν [τῇ δευτέρᾳ] | στέγῃ [τόπον ἕνα ἀνεω]||γμένο[ν  
 ἐξ ὀλοκλήρου] εἰς | [ἀπηλι]ώτην καὶ ἐν τῇ τρίτῃ |<sup>10</sup> [στέγῃ] τοῦ αὐ-  
 τοῦ τόπου | τρίκλινον ἐν ἐξ ὀλοκλήρου | ἀνεωγμένον καὶ αὐτὸν εἰς  
 | [ἀπ]η[λιώτ]η[ν] μετὰ καὶ τοῦ | [δικαίου], ἐφ' ὅσον χρόνον |<sup>15</sup> [βούλει,  
 ἀπὸ νεομ]ηνίας το[ῦ] (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] π<sup>ου</sup> επαν<sup>ω</sup> αυ<sup>τ</sup> ἀέρος.

4698. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 135 App. 120. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) . . . . . χρι[ ] | [κ]ρατεῖν καὶ κυρι-  
 εῦ[ειν ] | εἰσιούσης δεκάτ[η]ς ] (hier abgebrochen).

4699. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 135 App. 121. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) esemioth(e) . . . . Δι' ἐμοῦ Κοσμᾶ Φιβ ἔτε-  
 λ(ειώθη).

ετελ<sup>ω</sup> Pap.

4700. Papyrus. **Pachtzinsquittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 135 App. 129. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [. . . .] ἀποτά[κτου φόρου] | ἐνιαυσίως χρυσίου νομισμάτια τρία] ῥυπαρ(ά), χρ(υσίου) νο(μισμάτια) γ [ῥυπαρ(ά)], | παρὰ σοῦ κατα[ ] |<sup>5</sup> | τῷ μὲν Φα[ῶφι μηνὶ νομισμάτων] | ἐν καὶ τῷ [. . . . μηνὶ τὰ ἄλλα] | δύο νομι[σμάτια ἀποτάκ]του φόρου (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] υἱῷ Κοσμ(ᾶ) Ὁξυριγ(χείτη) | [ ] Νειλάμμ(ωνα) τὸν κ(αὶ) Βόηθ[ον ].

Auflösungen u. Ergänzung des Textes der Rückseite von Pr.

4701. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 135 App. 127. Paris, Louvre.

CPR 10,27

(Oben abgebrochen.) | αὐτῆς [ἐνιαυσίως κέρματος κεράτια] | μύρια τισ[χίλια ] | ἀκυλάντ[ως. Ἡ μίσθωσις κυρία], | καὶ ἐπερ(ωτηθεὶς) [ῶμολ(όγησα)]. |<sup>5</sup> | ..τοφορης ὁ προκ[είμενος] | εἰς Ἰω[άννην] (hier abgebrochen).

4702. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 135 App. 136. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] δη]μοσίῳ [ ] | κατὰ τοῦ ὀσίου γραφείου [ ]]αρα ὄντως θεοῦ κελεύοντος τ[ ] | (hier abgebrochen).

4703. Papyrus. **Schuldschein.** Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 135. App. 137. Paris, Louvre.

[τ' Ἐν ὀνόματι τοῦ] κυρίου καὶ δεσπότη(ου) [ήμῶν] | [Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ] θεοῦ καὶ τῆς δεσ[ποίνης] | [ήμῶν τῆς ἀγίας] θεωδώκου [καὶ 5 ἀειπαρθένου] | [Μαρίας καὶ πάντ]ον τὸν ἅγιον [ ] |<sup>5</sup> | [ ] ..η ἰνδ(ικτίονος) [ ] | [ ] α. .σελγιδ[ ] | [ ] κον τοῦ Ἀρσιν[νοίτου νομοῦ] | [ ] αινος ω[ ] | [ ] ἀπ[ώ] κώμης [ ] 10 |<sup>10</sup> | [τοῦ αὐτοῦ νομοῦ] χ(αίρειν). Ὁμολογῶ | [ἐσχηκέναι παρὰ σου δι]ὰ χειρὸς [εἰς ἰδί] [αν μου χρε]ῖαν χρυσίου [νο]||μισμάτια . . . ] ἡμισυ 15 ἀρίθμια | . . . . .σι τριον [ ] |<sup>15</sup> | . . . . . καιφαλαίου [ ] | . . . . . ἀσφαλείας [ ] | . . . . . εθεμοισοι [ ] | . . . . . ης εμπαιδιω[ ] 20 | . . . . . ἐν τῷ σω[ ] |<sup>20</sup> | . . . . . ρουπι. ναμεν | [ . . . . . ] ον νο(μισμάτια) ε ἰ δ' | . . . . . ἀπὸ καρπῶν [τῆς] | [ . . . . . παρέχ]ον- 25 τος τὰ [ ] | . . . . . τους τελεσ[ ] |<sup>25</sup> | . . . . . μοι ταύτην [ ] | . . . . . [μέ]χρις ἀπο[δόσεως] | [ . . . ὅλου τ]οῦ χρέους | . . . . . σον τὸν αὐτὸν 30 [ ] | . . . . . τον επι[ ] |<sup>30</sup> | . . . . . ων ἐπάνω [ ] | . . . . . τῷ ἴσῳ [ ] | . . . [Παῦ]νι η . ἰνδ(ικτίονος) | . . . . . ρυσιαί σε | . . . . . καὶ 35 τοῦ ἐνὸς |<sup>35</sup> | . . . . . [κυρί]α [ ] | . . . . . καὶ ἐπερ(ωτηθεὶς) ῶμ(ολόγησα).

11. [ἐσχηκέναι με δι]ὰ Wessely, [ἐσχηκέναι παρὰ σου δι]ὰ Pr.

35. επερωμῆ Par., ἐπερ(ωτηθεὶς) ῶμ(ολόγησα) Pr.

4704. Papyrus. **Schuldschein.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 136 App. 139. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | Φαμ[ενώθ. . . ἰνδικτίωνος ἐβ]δόμης. Αὐ- ρήλι[ος] Ἀνοῦπ ὁ καὶ Πέλεκισι Ἀπόλλων[ος] |<sup>5</sup> | ἀπὸ [κώμης] Τίνα

τοῦ | Ἀρσι[νοίτο]υ νομοῦ | Αὐρηλίω Ἀννίω | υἱῷ Π[αύλου λ]αχανο-  
π[ράτη ἀπὸ τ]ῆς Ἀρσι[<sup>10</sup>]νοειτῶ(ν) [πό]λεως χ(αίρειν). | Ὁμ[ολογῶ  
ἐσ]χηκέναι | (hier abgebrochen).

Rückseite: . . . . σκρα . . . σ

4. Απολλων Wessely, Ἀπόλλων[ος] Pr. 10. αρσι|νοίτο[πο]λεως Wessely,  
Ἀρσι|νοειτῶ(ν) [πό]λεως Pr.

4705. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 137 App. 141. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | μος θυγάτηρ Ἀννας [ ] | πόλεως τὸ  
δημ[όσιον ] | [δ]εκάτης ἰ. ἰνδ(ικτίονος) τῶν π[ ] | (hier  
abgebrochen).

4706. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad.  
Wien 37 (1889) S. 137 App. 144. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | . . . . . ἀνεωγμένου εἰς βορρᾶ [ ]  
| . . . . . ἀνεωγμένου εἰς λίβα [ ] | [μετὰ παντὸς αὐτοῦ] τοῦ  
δικαίου [ ] | [ἐπὶ χρόνον ὅσον βούλ]ει ἀπὸ δευτέρας καὶ εἰκάδος  
[<sup>5</sup>] [τοῦ . . . . . μηνὸς τ]ῆς παρούσης τρισκαι[δεκάτης] | [ἰνδ(ικτίονος)  
παρέχ]οντ[ός] μου τοῦ μισθωσαμένου | . . . . . ἵου ὑπὲρ ἐνοικείου αὐ-  
τοῦ ἐνιαυσίως | [μ]εγάλου κέρ[ματος μυ]ρ[ιά]δας χιλίας ἐννακοσίας |  
. . . . . κοντα ἀκοιλάντως. Ἡ μίσθω[σις κυρία], [<sup>10</sup>] [καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς)  
ὡμ(ολόγησα). (2. H.) Αὐ]ρῆλιως Ἀβραάμιως υἱὼς | . . . . . ὡ  
πρωκίμενως [ ] | [. . . ἀπο]δώσω τῷ ἐνύκτιον [ ] | [ ] κ]ε  
ὑπώγραψα χιρὶ ἐμῇ [ ] | [(3. H.) esemio]the . . . . .

4707. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 137 App. 145. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | τῆς χώρας περὶ τῆς τῶν δημοσί[ων ]|α  
χρεῶν ἐστὶν ἐξωθηθῆναι [ ] | καὶ οἱ ταξεῶται πάντες [ ] |  
[δημ]οσίου παρενοχλοῦσίν μοι [ ] | [δωρον παρασχεῖν [ ]|ημένην  
παταρχίαν κα[ ], | βεβαιοῦνται δὲ [ ] | Ζ/ ἐπιφερόμενοι  
[ ]|εν λαργιόνων [ ]|<sup>10</sup>εἶναι ἀσφάλειαν ἐν τῷ πραιτωρίῳ  
[ ]| [ημ]ένης παταρχ[ίας ] | τῆς προσόδου τοῦ [ ]|ανοι  
μέντοι γε ἐγχώριοι [ ] | τὴν [ἀ]σφάλει[αν] καὶ γι[ . . (hier abge-  
brochen).

9. lies: λαργ<ι>όνων(?) Pr.

4708. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr.  
Akad. Wien 37 (1889) S. 138 App. 152. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ἀπὸ τ]ῶν ὑπ[αρχόντων ] | [. . .] ἐπ'  
ἀμφόδου [ ] | [ἀν]εωγμένην εἰς [ ] σὺν | χρηστηρίοις πᾶσιν  
[ ] | [<sup>5</sup>] [ ]όντος μηνὸς [ ] | [πα]ρέχοντός μου [ ] | [ ]  
ἐνιαυσίως [ ] | [κεράτι]α ἐπτ[ᾶ ] | (hier abgebrochen).

5. [παρ]όντος Wessely. Wohl [εἰσι]όντος Pr.



4709. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 138 App. 154. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] μγ[ ] | ἄρουρῶν τοσ[ ] | ωσι  
εν νο(μισμάτια) γ [ ] (hier abgebrochen).

4710. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 138 App. 156a. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | 'Ιουλίου καὶ [ ] | τὴν ἡμέραν αὐτο-  
πωλ[ ] μωκιν καὶ μον. . . ιτρ. . . επτης [ ] | δημόσιον τοῦ αὐτοῦ  
εργασα[ ] (hier abgebrochen).

4711. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 138 App. 156b. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] αὐτῶν παρασχῆν τὰ [ ] | [κυρία]  
ἢ ὁμολογία, καὶ ἔπερ(ωτηθεῖς) ὡ[μολ(όγησα)]. | [Ἄπα] Ὡλ στοιχεῖ ἡμῖν  
πάντ(α) ὡ[ς πρόκ(εῖται)]. | † Γεώργ(ιος) [ ] (hier abgebrochen).

2. επερω[μενη Wessely.

4712. Papyrus. **Schiedsgericht(?)**. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 138 App. 156e. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] αν[ ] | [ ] αμεταπ[ ] |  
5 [ ] εν τὸν παι[ ] | [ ] αρίου ι[ ] |<sup>5</sup> [ ] | [ ] ην καὶ κολλεκ-  
τάριον [ ] | δοθέντων τῷ αὐτῷ απο. . . [ ] ὀνόματος | τοῦ  
αὐτοῦ Καλομηνᾶ λαμ[ ] | ονα Κορολλίου καὶ πρὸς [ ] | τῶν  
10 αὐτῶν κ(ε)ρ(α)μουργιῶν τύπου [ ] |<sup>10</sup> [ ] ὑπ[ ] ἐρ τῶν ἐκδανεισθέντων  
αὐτῷ [ ] | Ἀπολλῷ ἀναγνώστου χρυσίου νομ(ισμα)τ( ) [ ] |  
[ἐ]νὸς καὶ αὐτοῦ τοῦ εἰρημένου [Ἀπολλῷ] | [ἀναγνώ]στου διαπωλή-  
σαντος τὸ πάλιν τῷ [ ] . | [ ] Συνείδαμεν οὖν ὡς προείπαμεν  
15 [ ] |<sup>15</sup> [ ] ο τὸν αὐτὸν περιβλεπτον Καλομην[άν] |  
[ ] ω Ἀπολλῷ ἀναγνώστη ὑπὲρ πάσης [ ] | [ ] αὐτῶν κεφα-  
λαίου προσάπαξ χρυσίου [νομίσ]μ(ατος) [ ] | [ ] κεράτι(α) τρία,  
καὶ ὑπὸ τῶν διδομ[ένων] [ ] | [ ] μηδένα λόγον ἔχειν τινὰ ἐξ αὐ-  
20 τῶ[ν . . .] του [ ] |<sup>20</sup> [ ] ουσον μερια κεραμουρ/ περιμενη[ ]  
| [ ] ἢ περὶ ἄλλου οἰουδήποτε πράγματος | [ ] . . . εἶνου ἕως τῆς  
σήμερον καὶ πρ[οκειμένης] ἡμέρας. | (2. H.) † Φοιβάμμων υἱὸς τοῦ  
μακαρίου [ ] | [ ] . . ] μαπητι . . (hier abgebrochen).

2. etwa: ἀμεταν[οήτως? Pr. 6. απολλω Wessely, απο. . Wilcken briefl.,  
laut Orig. [ὀνόματος] erg. Pr. 10. εργων εκει ανεισθεντων Wessely,  
obiger Text Wilcken. 12. [Ἀπολλῷ] erg. Pr. 13. παλαιν Wessely,  
πάλιν (= πάλλιον) Wilcken. Von Z. 14 an sind alle Zeilen links unvoll-  
ständig. Wilcken briefl., laut Orig. 17. [νομίσ]μ(ατος) Wilcken, fehlt  
bei Wessely. 18. τουτων Wessely, ὑπὸ τῶν Wilcken. 19. Klammern  
nach Wilcken. 20. lies: κεραμουρ(γ ) Pr. 21. περὶ ἄλλων Wessely,  
[ ] ἢ περὶ ἄλλου Wilcken. 22. ἡμέρας erg. Pr.

4713. Papyrus. **Gestellungsbürgschaft**. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 139 App. 159. Paris, Louvre.



4720. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 140 App. 188. Paris, Louvre.  
(Oben abgebrochen.) | [Γε]ώρ[γιος] Νειλάμμ[ωνος] | | θυγατρί  
τοῦ μ[ ] | | ἐτοίμως ἔχειν [ ] (hier abgebrochen).
4721. Papyrus. Faijum. 589 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 140 App. 197. Paris, Louvre.  
(Oben abgebrochen.) | [ ]ου δεσπότη Φλ(αουίου) Μαυρικίου  
| [ ]... ὁγδόης ἰν(δικτίονος) ἐπ' Ἀρ(σινοιτῶν πόλεως) |  
[ ] τῷ ἐνδοξοτάτῳ σ]τρατηλάτῃ παγάρχῳ | [τῆς Ἀρσινοιτῶν καὶ  
Θεοδοσίου]πολιτῶν Αὐρήλιος |<sup>5</sup> | [ ] δη]μοσίας | [ ] ἀπὸ] ἀμ-  
φόδου Ὀλυμπίου | (hier abgebrochen).  
Zeit nach Wessely: 584 n. Chr., die 8. Indiktion fällt aber in das Jahr 589 (Pr.).
4722. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 140 App. 205. Paris, Louvre.  
(Oben abgebrochen.) | Ἀρσιν(οιτῶν) [πόλεως] | | Κυριακοῦ ἀμ-  
φοτάρχ[ου] | | [Γερό]ντιος υἱὸς Ἀλυπίου α[ ] | | [ή]μᾶς παρὰ  
τῆς ὑμετέρας [ ] |<sup>5</sup> | [ ] χρυσίου νομισμ[ ] | | [ ]σιν κ  
ος ὑμεῖς | (hier abgebrochen).
4723. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 141 App. 206. Paris, Louvre.  
(Oben abgebrochen.) | καὶ μοι νηστ... | καὶ μονοκοίτιον (hier abgebrochen).
4724. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 141 App. 265. Paris, Louvre.  
† Ἐν ὀνόματι [ ] | ἔσχο(ν) (καὶ) ἐπλ[ηρώθη]ν [ ] | [ ]τον  
Φαῶφ(ι) ὑ(πὲρ) [ ] | φυλακί( ) ἔσχ( ) ἔσχ( ) |<sup>5</sup> | λ λ φ[ ]  
| δεσπο( ) οὐσίας τοῦ [ ] | φ φ (hier abgebrochen).  
Rückseite: ἔπεμψεν.
4725. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 141 App. 271. Paris, Louvre.  
(Oben abgebrochen.) | [ἐ]τέλεσεν αὐτῷ [ ] |<sup>5</sup> | ἀπελθεῖν [ ]  
| ὀνόματί μου π[ ] | νοεῖς ἐγὼ οὕτως [ ] |<sup>5</sup> | τον ζημιωθῆν[αι]  
(hier abgebrochen).
4726. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 141 App. 273. Paris, Louvre.  
(Oben abgebrochen.) | ι ἔτη μηνᾶ ἐξ ἴσου νομίσματα [ ] | [ ]  
ἀρ(ίθ(μια) πρὸς τὸν ἀριθμὸν τοῦ μολυ[ ] | ν καὶ τὰ ἀναλώματα αὐ-  
τοῦ [ ] | δων εἶναι. † | [Δι' ἐμοῦ] [ ] συμβολαιογράφου. †
4727. Papyrus. **Ackerpachtung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 141 App. 275. Paris, Louvre.  
(Oben abgebrochen.) | [ ]ουρασαι[ ] | [ ] χωρίου Πτε]νάμε-  
(ως) [ ] | | μετὰ παντὸς αὐτοῦ] τοῦ δικ[αίου] ἐπὶ | χρόνον ἀριθμού-

μενον ἀπὸ καρπῶν [ῥ] τῆς σὺν θεῷ) ἐνδεκάτης ἰνδ(ικτίονος) παρα-  
σχῶ σοι | ὑπὲρ ἀποτάκτου φόρου αὐτῶν [ἐνια]υσί[ως] | χρυσίου  
νομισμάτια ἕξ ἀπὸ κε[ρατίων εἴ]κο[σι δύο] | ἡμίσεως, χρυσίου νο(μι-  
σμάτια) Ἑ ἀπὸ κ(ερατίων) κβ β. Ἡ | ὁμολογία κυρία, καὶ ἐπερ(ωτηθέν-  
τες) [ῥ]μολ(ογήσαμεν)]. [ῥ] Θεοδωράκιος [ ] | [στοιχ]εῖ μ[οι ]  
(hier abgebrochen).

Rückseite: ] . Θεο]δωρακίου [παρὰ ] υἱοῦ [ῥ]ηρε]μίου.

9. ῥμολ(ογήσαμεν) erg. Pr.

4728. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 142 App. 275. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] π[ ] | θυγατ[ρὶ ] . |  
ῥομολογῶ [ ] | κοράσιον [ ] [ῥ] Βίκτορος [ ] | καὶ πλ[ηρ ]  
| τὴν β[ ] (hier abgebrochen).

4729. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
(1889) S. 142 App. 279. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [Ἀθ]ὺρ κε τρίτης ἰν(δικτίονος) ἐν Ἀρ(σινουι-  
τῶν πόλει). | Φοιβάμμωνι καὶ αὐτῷ [ ] | νων τὴν τῷ αὐτῷ Μακαρίῳ  
[ ] | ἡ ἡμισυ μέρος λογ[ ] [ῥ] [ ] τι μέρος (hier abge-  
brochen).

4730. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 142 App. 289. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | καταλογίσασθαι [ ] | εἰς λόγον τροφῆς  
[ ] | τῆς ἰν(δικτίονος) νομίσ[μ ] | καθυπεσ. . . (hier abgebrochen).

4731. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 142 App. 290. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἱερὰς [ ] ου πολι[ ] | ωσιοτάτῳ [ ]  
| Βοήθῳ [ ] [ῥ] [Σαμ]βὰ ἀπὸ [τῆς αὐτῆς] | πόλεως χ(αίρειν) (hier  
abgebrochen).

4732. Papyrus. Zeit des Maurikios. Faijum. Wessely, Denkschr. Akad.  
Wien 37 (1889) S. 142 App. 291. Paris, Louvre.

[†] Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπό(του) Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
θεοῦ | καὶ σ[ωτῆρος ἡμῶν], | βασιλεί[ας τοῦ εὐσεβ(εστάτου) ἡμῶν  
δεσπότης] | Φλ(αουίου) Μαυ[ρικίου Τιβερίου τοῦ αἰων(ίου) Αὐγ(ού-  
στου)] [ῥ] ἔτους τ[ ] | Αὐρηλ[ ] | ἀπὸ κώμ[ης  
τοῦ Ἀρσινου]ίτου νομ[οῦ] (hier abgebrochen).

2. καὶ ἀ[ειπαρθένου Μαρίας Wessely, καὶ σ[ωτῆρος ἡμῶν] Pr. vermutungs-  
weise, entsprechend den sonstigen Präskripten unter Maurikios; darnach  
Z. 1 ergänzt von Pr., wobei freilich die Zeile 2 zu kurz erscheint.

4733. Papyrus. **Ackerpachtung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad.  
Wien 37 (1889) S. 143 App. 307. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ῥομολογῶ ἐκουσίᾳ γνῶ[μη ] |  
| ἀπὸ | εἰκάδος το[ῦ παρό]ντος μηνὸς [ ] | . | τας δύο ἀρούρας



χλωροῦ [ ] | [γεωργι]κὴν δέ με ἔχειν τῷ θέρει [ ] | [ ] [ ] αὐτὸν  
 ὑμέτερον κλ[ῆρον] καὶ [ ] | [ ] .]ενον κινδύνῳ [ ] | [ ] Πού-  
 σιο[ς ] τρίτης ἰν(δικτίονος) [ ] . | [Δι'] ἐμοῦ Σεργίου [ ]  
 (hier abgebrochen).

4. δεμε Wessely, δέ με(?) Pr. 5. αὐ τον Wessely, αὐτόν Pr.  
 7. πουσι ο Wessely, Πούσιο[ς] Pr.

4734. Papyrus. 592 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 143 App. 309. Paris, Louvre.

[†] Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ | δεσπό(του) Ἰησοῦ Χριστοῦ [τοῦ  
 θεοῦ καὶ σωτῆρος] | [ἡ]μῶν, βασιλείας τοῦ εὐσεβ(εστάτου) [ἡμῶν  
 δεσπότου Φλ(αουίου)] | [Μαυ]ρικού Τιβερίου τοῦ αἰων(ίου) [Αὐγ(ού-  
 στου) ἔτους ] | ἀρχ(ῇ) ἑνδεκάτης ἰν(δικτίονος) ἐπ' Ἀρ(σινوي-  
 τῶν πόλεως) (hier abgebrochen).

Ergänzungen von Pr.

4735. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 143 App. 319. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] τρεῖς μερ( ) ἐστὶν [ ] | [Α]πολ-  
 λῷ υἱ(ὸς) Μακαρ(ίου) εἰς γ' μερ( ) κέρδος καὶ [ ] | καὶ . .ον ἐρ-  
 γαστικὸν μηχανήν. Ἐγράφη [ ] (hier abgebrochen).

4736. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 143 App. 320. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | καὶ ἐνδοξότηδος [ ] | περὶ τὴν Ζίλην  
 [ ] | περιει. . . (hier abgebrochen).

4737. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 143 App. 324. Paris, Louvre.

[†] Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου | καὶ δεσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ | τοῦ  
 θε[οῦ] καὶ σωτῆρος | [ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίνης ] | [ἡμῶν τῆς] θεο-  
 τόκου | [καὶ πάν]των τῶν ἀγίων (hier abgebrochen).

4738. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 143 App. 325. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ὡς] νομιτε[ύονται] | καὶ βαφ[ ]  
 | [ἡ]μίσεως [ ] | τοῦ ὄν[τος] | [ ] τῆς πα[ ] | εἰ-  
 δεα[ ] | παραμο[ν] | [συμπλη]ρώσεως [ ] | [ ]  
 ἀναχω[ρ] | [ ] | [ ] ἐξ ὑπαρχ[όντων] (hier abgebrochen).  
 Rückseite: [ ]ου ἀδελφοῦ Νειλάμ(ωνος).

9. ἀναχω[ρ]ειν Wessely. 10. [κυρια] εἷ Wessely.

4739. Papyrus. **Dienstvertrag.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad.  
 Wien 37 (1889) S. 144 App. 328. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἀκατ]αφρονήτως | εἰς ἐνιαυτὸν ἐν  
 5 ἀριθμού|μενον ἀπὸ νεομηνίας | τοῦ ὄντος μηνὸς Θῶθ τῆς [ ] παρούσης  
 τετάρτης ἰν(δικτίονος) δε|χόμενος παρά σου λόγῳ | μισθοῦ ἐμοῦ τοῦ  
 ἐνιαυσίου | χρυσίου νομισμάτιον ἐν | παρὰ κεράτια ἑπτὰ ἡμισυ τέταρ-

10 τ(ον) [10] καὶ σίτου εὐαρέστου [ἀρτάβας] | [ , γί(νεται) χρ(υσίου)  
νο(μισμάτιον) ἀπ(ὸ) ζ[ῆδ'] | [ ] παρα[ ] | [ ] ναρυ[ ] |  
15 [ ] αι μοι υ[ ] [15] [ ] σσευ[ ] | [ ] σεω[ ] | [ ]  
20 σοι ειτ[ ] | [ κ]αὶ ἄνευ τ[ινὸς ] | [ ] αι κυρι[ ] [20]  
[ ] με †. [ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: † [ ] το παν[ ] .

4740. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 144 App. 329. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόμ]ατι τῆς ἁγίας καὶ ὁμοουσίου τριάδος | [πατὴρ καὶ]  
υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος καὶ τῆς δεσποίν(ης) | (hier abgebrochen).

2. [πατὴρ] υἱοῦ Wessely, [πατὴρ καὶ] υἱοῦ Pr.

4741. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 144 App. 336. Paris, Louvre.

Νεφεράς υἱὸς Παμοῦν ἀπὸ ἐποικίου [ ] | τοῦ Ἀρσινόιτου νομοῦ.  
Γράφων σοι [ ] | [ ] ντι [ ] ωνων (hier abgebrochen).

4742. Papyrus. Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 144 App. 340. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [σωτήρ]ος ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίνης ἡμῶν  
τ[ῆς] θεοτόκου [ ] | [ . . . ] ἰν(δικτίονος) ἐπ' Ἀρ(σινόιτων  
πόλεως) †. [ ] | [ . . . ] τῆς μακαρίας Θεοδότης Βαλανέου το[ ] | [ . .  
ὑπ]ὲρ τῶν ἐμῶν τριῶν τέκνων Κυρικοῦ τοῦ καὶ [5] [ ] ος Ἀμαίου  
Ἰωσήφ γενομένου διακόνου καὶ ἐγ' γυ[ ] | [ ] ἀπόντων στεργόν-  
των συνεμ[ ] ο[ ] δια | [ ] ητας [ ] | [ ] Αὐρηλίω  
Ἡλί[α] [ ] | [ ] τῆς] αὐτῆς πόλ[εως] ] (hier abgebrochen).

4743. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 145 App. 352. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | εἰς ἡμ[ᾶς] κα]θὼς τῷ ἰδίῳ μου κινδύνῳ  
καὶ | ἀπὸ κληρονομίας τοῦ αὐτοῦ Μακαρίου | [ . . . ] ος οὔσης ἡμῖν  
δικαίοις καὶ τη[ . . . ] | [ ] υἱὸν Χριστόφορον [ ] [5] [ ] η  
νότου προσηγορίαν παρὰ Αὐρηλί[ου] | [ ] ητρισιδος τελειωθεν[ ]  
| [ ] ἀπὸ τῆς τεσσαρασκαδεκάτης ἰν(δικτίονος) | [ ] | [ ] γράφει  
συνάλλαγμα τὸ γραφ[ ] | [ ] Ἀπ]όλλων, μίαν μὲν εἰς τὴν  
τοῦ [ ] [10] [ ] πατὴρ Σερήνου, μί[αν] δὲ [ ] (hier abge-  
brochen). Auf der Rückseite steht die folgende Nr. 4744.

10. μί[αν] δὲ erg. Pr.

4744. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 145 App. 352. Rückseite der vorhergehenden Nr. 4743. Paris, Louvre.

† Παρακληθῇ ὁ δεσπότης μου καὶ κελεύσῃ | τῶν θεοφυλ( ) τω( )  
Μαριαν[ ] | λόγῳ τῆς ἀσθενίας [μου? ] υ καὶ ιδου[ ] | λόγῳ  
τῆς ἀσθενίας μου [ ] ὑλασμονησα [5] ἐλέησιν ἐπιστολῶν [ ] |  
| οπαιων το μου [ ] | πρᾶεω<sup>μι</sup>ς ἀρσι τὰ [ ] | μηδένα ἐχη[ ] |

[τη χρυσθεκλας τῆς δηλο[υμένης ] |<sup>10</sup> ἀπὸ εἰρημένων [ ] |  
 θέλγης [ ] | κ[ ] | η[ ] | μφω( ) κλήρῳ Μηνᾶ Σ[ ]  
 | [ ] | γεου[χοῦντος ] (hier abgebrochen).

9. Vielleicht χρυσ( ) Θέκλας? Pr.

4745. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 145 App. 354. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | Ὁμολογ[ῶ ] | ὠφειλ[ ] | νου χρ[υσίου]  
 | τεταρ[τ ] |<sup>5</sup> | ὡς το[ ] | ουτ[ ] (hier abgebrochen).

4746. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 146 App. 367. Paris, Louvre.

† Βασιλεί[ας ] | δεσπότη[ου ] | Αὐτοκράτ[ορος ] |  
 Φλαουίου Ἡρ[ακλίου] (hier abgebrochen).

Die Reihenfolge ist ungewöhnlich; man erwartet (vgl. Bell, Byz. Zschr. 1914 S. 396): Φλαουίου Ἡρακλίου τοῦ αἰωνίου Αὐγούστου καὶ Αὐτοκράτορος (Pr.).

4747. Papyrus. **Bürgschaft.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 146 App. 372. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [τὰς ἀπολογίας ὑ]πὲρ αὐτοῦ ποιήσασθαι  
 ὑμῖν [ ] | [περὶ πάντων τῶν ἐπιζητουμένων] παρ' ὑμῶν πρὸς με  
 ὑπὲρ αὐτοῦ | [ ] | Ἰωάννης υἱὸς τοῦ μακαρίου Καλοῦ μαρτυρῶ  
 | [τῇδε τῇ] ἐγγύη, ὡς πρόκ(ει)τ(αι). †

4748. Papyrus. Faijum. 605 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 146 App. 374. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ὁμοουσίου τριάδος καὶ τῆς δεσποίν(ης) ἡμῶν] | τῆς θεοτόκου καὶ πάντων τῶν ἁγίων, βασιλεί[ας τοῦ εὐσεβ(εστάτου)] | δεσπότης ἡμῶν Φλ(αουίου) Φωκά τοῦ αἰων(ίου) Αὐγούστου | [ἔτους] τρίτου, Παῦνι κ. τέλει η ἰν(δικτίονος), ἐπ' Ἀρ(σινοϊτῶν πόλεως). [ ] | Σύ[μ]μαχος υἱὸς τοῦ μακαρίου Μηνᾶ πραγμ(ατευτῆς) [ἀπὸ τῆς] |<sup>3</sup> | Ἀρ[σι]νοϊτῶν πόλεως ἀπὸ ἀμφόδου Ἀλυπίου [ ] | [ἐξῆς ὑπογράφ]ων ἰδίᾳ χειρὶ Αὐρηλίῳ Τριβούνῳ | [υἱῷ] Νείλου ἀπὸ τῆς αὐτῆς πόλεως χ(αίρειν) (hier abgebrochen).

1. erg. nach BGU. I 3 (Pr.). 4. πραγμ(ατευτῆς), Auflösung von Pr., dsogl. die Ergänzung [ἀπὸ τῆς].

4749. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 146 App. 382. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] Αὐρηλ[ ] | [ ] εἰο μ̄  
 [ ] | [νομίσμα]τα ἑκατὸν παρὰ κεράτια | [ ] Ζυγῷ Ἀρσινοῦ  
 ἴτου [ ] (hier abgebrochen).

4750. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 146 App. 386. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [νομισμάτιον] ἐν ἀρ[ίθμιον νομισμ]μάτιον ἐν [ ] | αὐτὸν μισθὸν [ ] | [Ζ]ητήσωμεν [ ].

[<sup>5</sup>] Ἐγράφη μηνὶ Τῦ(βι) κε τ[ ] . | † Ἄπα Νεῖλος σ(ὺν) θ(εῶ) [ ]  
 υἱὸς τοῦ μακ(αρίου) [ ] (hier abgebrochen).

1. Ergänzung νομισμάτων Pr.

4751. Papyrus. **Kaufvertrag.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 146 App. 390. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | τον ἀριθμὸν δέκα ἀρίθμια, χρυ(σίου) ι ἀρ(ίθ-  
 μια) [ ] | μαρτύρων προστάκτων σὲ τὸν [πριάμενον] | κρατεῖν καὶ  
 κυριεύειν καὶ ἔξου[σίαν ἔχειν] | (hier abgebrochen).

4752. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 147 App. 391. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ]ω τῷδε τῷ βουλήμα[τι ] | [ ]  
 ἀπὸ τῆς Ἀρσινωιτῶν [πόλεως ] | [ ] Λε]όντιος Φιλόξενον [ ]  
 | [ ]στιων ἀκούσασα τ[ ] [<sup>5</sup>] [ ] Ἀ]ρσινωειτῶν π[όλεως ]  
 | [Αὐρή]λιος Φοιβάμμων υἱ[ὸς ] | [ὡς πρόκ]εῖται. † Αὐρή-  
 λιος [ ] (hier abgebrochen).

2. πόλεως erg. Pr.

4753. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 147 App. 392. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | κεντηναρίῳ ἀριθμοῦ τῶν γενν]αιοτάτων  
 λεύ[ν]ων | κλιβαναρίων υἱῷ τοῦ τῆς μακαρίας μνήμης Ἰωάννου |  
 ἀπὸ τῆς αὐτῆς πόλεως χ(αίρειν). Ὁμολογῶ μεμισθῶσθαι παρὰ σοῦ  
 | ἀπὸ τῶν ὑπαρχόντων σοι οἰκοπέδων ἐπὶ τῆσδε τῆς πόλεως [<sup>5</sup>] καὶ  
 τοῦ προγεγραμμένου ἀμφοδου Περσέας ἐν τῇ ὑμετέρᾳ | οἰκητικῇ  
 οἰκίᾳ ἀνεωγμένη εἰς βορρᾶ ἐν τῇ δευτέρᾳ | στέγῃ τόπον ἕνα ἀνεωγ-  
 μένον εἰς νότον σὺμ χρηστηρίοις | πᾶσιν ἐφ' ὅσον χρόνον βούλει  
 ἀπὸ νεομηνίας τοῦ ὄντος | μηνὸς Φαρμουῦθι τῆς παρουσίας πρώτης  
 ἰν[δικτίονος] παρ[έχον]τός [<sup>10</sup>] μου τοῦ μισθωσαμένου ὑπὲρ ἐνοικίου  
 αὐτοῦ μηνιαί[ως] | κέρματος μυριάδας ἑκατὸν εἴκοσι, κέρμ(ατος) (μυρι-  
 άδες) ρκ ὡς νομ(ιεύονται), | ἀκοιλάντως. Ἡ μίσθωσις κυρία, καὶ ἐπε-  
 ρ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). (2. H.) † Ἀνθουᾶς | περβύτερως υἱὸς Νιλά-  
 μωνος ὡ πωρκίμενος | μεμήσθωμε ὡς πώρките καὶ ὑπωγράψας [<sup>15</sup>]  
 χηρὴ ἐμῇ ἀπώλυσσα. | † Di emu Alb[ ] esemioth(e).

Rückseite: [Μίσθ]ωσ(ις) τόπου ἐνὸς ὑπὸ Ἀνθουᾶ πρεσβ(υτέρου)  
 εἰς Φλ(άουιον) Καλλίνικον κεντηνάρ(ιον).

4754. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 148 App. 403. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ]αν τῷ ἐμβλ( ) [ ] | [ ]ως  
 τῆς εἰσιούσης [ ] | [ ] ἕως τοῦ Τῦβι [ ] | [ ]  
 Μεχεῖρ η εἰν[δικτίονος], † [ ] (hier abgebrochen).

4755. Papyrus. **Vermögensauseinandersetzung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 148 App. 415. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | εἶλεν καὶ ἔλαβεν καὶ ἐκληρόθημαι ὁ ἀδελ-



φ(ος) Μηνᾶς ἐν τῇ διαφ[ερού]ση αὐτοῦ οἰκοῖα τὰ λαχέντα μοι [μ]ενή-  
 ματα ἀπὸ τοῦ μακαρίου μου | ἀδελφοῦ Ἰωάννου τοὺς τόπους τοὺς  
 ἐπάνο τοῦ ἐποικίων ὡς μὲν ὡς | [(rd. 25 Buchst.)]θου Ἀγατίου [(rd.  
 5 15 Buchst.)] | <sup>5</sup> Μηνᾶς ὑπὲρ ἀντηκαταλαγῆς τοῦ καλείου τοῦ ἐν τῷ  
 ἐποίκῳ τῷ | μέγα, καὶ τοῦ αὐτοῦ μέρος τοῦ προσκολλατοῦ οἴκου  
 μου, καὶ τὸ | τέταρτον τὸν μενημάτων τοῦ μακαρίου Νίλου, τὰ εἶχεν  
 ἐν τῇ | κοινῇ ἐμοῦ οἰκοῖα, καὶ ἐν κόμῃ Μητροδόρου ὅλον τὸ δίκειον  
 | τοῦ Παμμῆτη δίχα τὸν τὸν χρέος τοῦ με λαβῖν εἰς αὐτὸν τὸν  
 10 <sup>10</sup> κλῆρον ἀμμάτων ἑκατὸν πέντε τὸν εἰς τὸ νοτηνὸν μέρος | ἀπὸ  
 ἄνο τοῦ διορυγίου ἕως κάτω ὀρθῶς, καὶ εἰς τὸ φηβες ἄρου|ραν μίαν  
 τοῦ ψηλὸν ἀπὸ τῆς διορύγου, καὶ τὴν ἄρουραν τοῦ κ.ε.ι. | αὐξὸν αὐτὴν  
 Ἰωάννου, καὶ τὸ ἐμιαρούριν σὺν τὸν φυνίκον τοῦ | υἱοῦ Ἰσχυρίονος,  
 15 καὶ τὸ ἐμιαρούρην τοῦ<<ου>> <sup>τον</sup> Ἀβαμλαντ ἦτοι ωνιτω, <sup>15</sup> καὶ τὸ χέρ-  
 σον τοῦ κοφου πρόσκολλα κορμην ὅλον, καὶ ἐν τῷ ἐποίκοι | οὐ τοῦ  
 Μητροδώρου ἢ δύο κέλλε, κὲ κλῆρος τοῦ ἀρτοκοπίου ἀπὸ μ[ ],  
 | καὶ τὸ ἔδαφος τῆς κέλας τοῦ μακαρίου Νήλου εἰς τὴν Νοῦ|βιν,  
 καὶ ἡ κέλλα τὸν δύο φοινοῖκον, καὶ ἐγγὺς τὰ κέλλα Πα|πνουθίου  
 υἱοῦ Πεσοῦρ προσκόλλου, καὶ ἡ κέλλα Ἰωάννου ἢ τοῦ υἱοῦ Ἀνουβίου,  
 20 <sup>20</sup> καὶ . . . ρος τοῦ ἔγγυσθα αὐτῆς τάβλου κατὰ τὸ δίκαιον τῆς ἀνα-  
 λογίας, | καὶ [ἐν τῷ] ἐποικοίῳ τῆς πόλεος εἰς τὸ νότηνον μέρος ἀπὸ  
 τῆς | πύλης καὶ ἔσω κέλλα τέσσερα, καὶ εἰς τὸ ἀπηλιοτηκὸν μέρος  
 τοῦ | ἐποικίου κέλλας δύο, ἡ πρώτη ἡ μεγάλη καὶ ἡσωτέρα ὀπήσω  
 τῆς | ἐξέδρας μου, καὶ ἡ κέλλα Μηνᾶ τοῦ υἱοῦ Φαλβί, καὶ ἡ κέλλα  
 25 Χώρας δῆχα <sup>25</sup> τῆς [ἀλ]λης αὐλῆς αὐτῆς, καὶ ἀπὸ τῆς μεγάλης  
 αὐλῆς τοῦ ἐποικοίου | τὸ ἐξ [ἀπ]ηλιότου τοῦ ἐμοῦ μέρου κατὰ τὸ  
 δίκαιον τῆς ἀναλογίας, καὶ τὸ | τέταρτον τοῦ καμηλῶνος ἐξ ἀδιερέτου  
 καὶ τὸ τέταρτον τὸν ἰ ἐργαστηρίον | ἀρουρὸν ἅπα Νήλου τὸν ἐν τῷ  
 Μετροδόρου, καὶ Ζηνῆ ε κατὰ ἀναλογίαν, | καὶ τὸ πρόστημον τὸν  
 30 δεκαδύο νομισμάτων, ὅς ἐπὶ τοῦ θεοῦ, <sup>30</sup> καθὸς καὶ ἔγραψές μοι  
 τὸ ἰδιόχηρόν σου. Ἐγράφη χρηρὴ ἐμῇ Παύλου τριβ(ούνου) | ὁλο-  
 γράψαμεν ἡμέρα εἴκαδι [ ] κ κ [ ] | [ ] καταμ[ ] (hier ab-  
 gebrochen).

4756. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 149 App. 420. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | καὶ γενικῶς [ἐνεχύρου λόγῳ καὶ ὑποθήκης]  
 | δικαίῳ καθάπ[ερ ἐκ δίκης ] | ἀπλη[ ] δ[ ] (hier ab-  
 gebrochen).

4757. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 149, App. 422. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | μετὰ πάντων τῶν μενημάτων [ἐφ' ὅσον] |  
 χρόνον βούλει ἢ ὑμετέρα λαμπρό[της ἀπὸ τῆς] | δεκάτης ἰνδ(ικτίονος)  
 ἐσχηκός μου τοῦ [ ] | [ ] ατορος Τιμοθέου τοῦ λαμπρο-

τάτου ειν[ ] |<sup>5</sup> [ ] μέρους τῶν .[ ] ἐποίκων τετραπόδων |  
[ ] Ἐπιφανίῳ [ ] (hier abgebrochen).

4758. Papyrus. **Gelddarlehen.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 149 App. 423. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] λο καὶ ψ[ ] | [ ] Μαύρωνος [ ]  
| [τῷ μεγαλοπρεπ]εστάτῳ Φίβ . . [οἰκονόμῳ τῆς] | [ἀγίας μεγάλ]ης  
ἐκκλησί[ας καὶ τῆς ἀγίας] |<sup>5</sup> | [ἐκκλησίας] τοῦ ἀγίου Πέτρου υἱ[ῷ ] .  
| [Ὁμολογῶ ἐσχη]κέναι με παρά σου δ[ιὰ] | [χειρὸς χρυσοῦ νομι-  
σ]μάτια δύο παρὰ [κεράτια] (hier abgebrochen).

4759a. Papyrus. **Pachtung** oder **Mietung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 149 App. 425. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἐν ἐποικίῳ [ ] | [ ] με]μισθῶσθαι  
παρὰ τ[ῆς ] | ἀπὸ τῶν] διαφερόντῳ[ν αὐτῇ] | [ ] λοιον αλια[ ]  
|<sup>5</sup> | [ ] ἀπ]αρτίσεως ἐφ' [ ] (hier abgebrochen).

4759b. Rückseite von 4759a. **Ausgabeliste.** Byz. Zeit.

1 † Γνω(σις) σι/ ἀφ[

2 Παχῶν ν[

3 δ<sup>θ</sup> Λωλίου [

4 δ<sup>θ</sup> κανωνι[

5 δ<sup>θ</sup> κανο..[

6 περιτε[

1. γν<sup>w</sup> Wessely, γνῶ(σις) Pr.

3. δ<sup>θ</sup> = δόθεν ο. ä. ? Pr.

4760. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 149 App. 426. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ . . ] οποίησα ἐπὶ γαμ[ ] | [ . . ] φαίνομαι  
δεξάμενος παρὰ [ ] | [ . χ]ωρήσαι, καὶ ἐπερ(ωτηθεὶς) ὡμ(ολόγησα).  
[ ] | [ . . ] θίου στοιχεῖ μοι πάντα [ὡς πρόκειται]. |<sup>5</sup> | [ . . . . . . . . . .  
... ] (Δι') ἐμοῦ Ἰούστου [ ] .

3. επερωμ[ Pap.

4. [ὡς πρόκειται] erg. Pr.

4761. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 150 App. 427. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ιδ [ ] | [ ] ἤσαμεν [ ] | [ ] τοῦτ'  
ἔστι [χρυσίου νομισμάτια ] | [ ] ἕκαστ[ον παρὰ κεράτια ]  
|<sup>5</sup> | [ ] τα ὥστε [ ] (hier abgebrochen).

4762. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 150 App. 434. Paris, Louvre.

† Ἐν ὁ[νόματι] τοῦ κυρί[ου καὶ δεσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
θεοῦ καὶ σωτῆρος] | ἡμῶν [καὶ τῆς] ἀγίας θεοτό[κου καὶ ἀειπαρθέν-  
νου Μαρίας καὶ πάντων τῶν ἀγίων]. | Τὸ κοινὸν τῆς ἐργασίας . .  
[διὰ ] | Ἡλία ἐπιστάτου υἱοῦ ἅπα Ν[ ] (hier ab-  
gebrochen).

1 u. 2. erg. Pr.

4. Ν[εῖλου Wessely.



4768. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 151 App. 457. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ]το[ ]Ἀρ[ ]σ(ινοιτών) πόλεως  
[ ] | υἱὸς Πέτρου [ ] | Κοσμάς σ[ ]ῖ|αμαι [ ] | [κ]αὶ  
λογο[ ] | [ἐνδ]οξοτη[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] Χριστ[ ]οφόρῳ εὐφ(ήμῳ) ςζ δ'.

2. ς/ πόλεως Wessely, Ap[ ]σ(ινοιτών) πόλεως Pr. Rückst. ευφ/ Wessely,  
εὐφ(ήμῳ) Pr.

4769. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 151 App. 459b. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ]μερο[ ] | θηλαμεκοπτ[ ] |  
καὶ Σαρακην[ ] | εἴτε ἄλλον [ ]ῖ|εὔσαι Ἀλεξαν[δρ ] | [ ]  
τοῦτο [ ] (hier abgebrochen).

4770. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 151 App. 467. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | μῆνας πέντε ἀριθμουμένους | ἀπὸ ἑκτης  
καὶ εἰκάδος τοῦ ὄντος μηνός) | Φαμενώθ [τῆς] παρούσης τρ[ίτης]  
ἰν(δικτίονος) | λεγομ[ ]τον αὐτοῦ μισθοῦ ῖ| [ ] συμ-  
πληρώσεως | τῶν αὐτ[ῶν] πέντε μ[ηνῶν] ἐπὶ τῷ | ἀναδοῦναι [ ]  
ἕτερ[ ] ἔχεν παρ' αὐτῆς | ὑπὲρ μισθοῦ ὅλου τοῦ ἐνιαυτοῦ | [ ],  
καὶ ἔπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ο)λ(όγησα). † |<sup>10</sup> [ ] Φιλό[ ]ξενος καμηλίτης  
| [ ] στοιχεῖ μοι πάντα ὡς πρό(κειται). † | [† Di em]u Iustu e(se-  
miothe). Δι' ἑμοῦ Ἰούστου.

Rückseite: [Φιλοξ]ένου καμηλ[ίτου] μακαρ[ ].

4771. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 152 App. 468. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | συμπληρ[ ] | προθεσμία[ ] | ἐπὶ  
τῷ αὐτὸν [ ] | προστίμου χ[ρ(υσίου) νο(μισματίου)] ῖ| ἑνός,  
χρ(υσίου) νο(μισματίου) [α]. | † Ἡλίας (καὶ) ο[ ] | χμγ, ὡς πρό-  
(κειται)†.

Rückseite: † Di emu [ ] | [ ] ἀμμωνος στυλοποι(οῦ) †.

Rückst. στυλοποι/ Wessely, στυλοποι(οῦ) Pr.

4772. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 152 App. 468. Paris, Louvre.

Bruchstück I. [ὑποθ]ήκη ὡς πρόκειται [ ] | [ἀν]αγνοὺς καὶ  
ὑπογράφας [ ] | [ἀ]ριθμοῦ Μάκρωνος μαρτυρῶ τὰ συμ[ ] |  
Σαμβᾶς Φλάουιος [ ].

Bruchstück II. ῖ| [ ] Χριστοδώρου πρ/ [ ] | [ ] υἱὸς  
Ἀμμωνίου ἀπὸ τῆς αὐ[τῆς] πόλεως [ ] | [ ] γραμματίῳ ὡς πρό-  
κειται [ ].

Bruchstück III. | [τ]ῷδε τῷ ὑποθηκη/μαιω γρα[ ] Ἀρσινο-



ειτὸν πόλεως μαρτ[υρῶ | <sup>10</sup>] Φοιβάμμων υἱὸς Σίωνος δ[ ] |  
καὶ παραδέδωκα εἰς χερ[ ] | [χρ]υσίου νομισμάτια ἑπτακόσι[α ] |  
(hier abgebrochen).

4773. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 152 App. 474. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | μαρτυρῶ τῇδε τῇ παρακλητικῇ ὁμολογίᾳ  
ὡς πρόκειται. †

4774. Papyrus. **Pachtung eines Weingartens.** Byz. Zeit. Wessely,  
Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 152 App. 482. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ἀπὸ τῶν ὑ]παρχόντων σοι [ ] | ἐποι-  
[κίου ] κατε ἀμπέλου περι[πεπλ]αστευμέν[ης] | κ[αὶ π]εριτετε[χι-  
σμ]ένης ἀρούρας ὅσας ἐὰν ὦσιν, ἀμπ(έλου) (ἀρούρας) ὅσ(ας) ἐ[ὰν  
ὦσιν], | μετὰ παντὸς αὐτῶν τοῦ δικαίου, ἐφ' ὅσον χρόνον βούλει,  
πρὸς τὸ <sup>3</sup>] ἐργάσασθαι τὴν αὐτὴν ἀμπελον ἀπεριφρονήτως καὶ |  
ἀκαταγνώστως καὶ σκάψαι τὴν γῆν αὐτῆς δεῦτερον τοῦ | ἐνιαυτοῦ.  
δεχόμενος παρά σου τὴν ἐμὴν ἐξ αὐτῆς γεωργί(αν) | πρὸς τὸ ἔθος,  
ποιεῖσθαι δ' ἐμὲ τὴν φιλο[καλίαν] καὶ ἀνόρουξιν | τ[ῶν ταύτης] διο-  
ρύγων. Ἐντεῦθεν ἤδη ἔσχον παρά σου <sup>10</sup>] εἰς ἀπ[εργασίαν σιδήρου  
λίτρ]ας δύο. Εἰ δὲ περιφρονήσω | [ ] ἀμπέλου ἡμι[ ] | [ ]  
φθα[ ] (hier abgebrochen).

4775. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 153 App. 483. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | εἰ δὲ μετὰ ταῦτα συμβῇ τινὰ οἶκ[ ] | τῇ  
ὑμετέρα εὐκλείᾳ κατ' ἐμοῦ ὡς τοῦτον ἡπαιτ[ ] | ἐνέχεσθαι ἡμᾶς  
παρασχεῖν αὐτῇ λόγῳ προστίμου χρυ[σίου ] | συμβῇ τινὰ [ἐ]κ  
τῶν αὐτῶν καὶ παραδοθέντων μοι [ ] <sup>3</sup>] [ ]ου [ ] Θηβα-  
ιδ[ ] φα[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] δ' ] θ[ ]

4776. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkm. Akad. Wien (1889)  
S. 153 App. 486. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] α τῶν μειζόνων τῶν ἀπὸ Κερκεθο-  
ήρεως θελήσατε ἀπολήσει αὐτοὺς [ ] ] εἰς τοὺς οἴκους αὐτῶν,  
ἀλλὰ πάντως τούτους ἀπολήσεται. †. | [ ] ακ[ολουθ ] (hier ab-  
gebrochen).

Rückseite: † ἐπιδ/ πτισματὶ α Ἰουλίου συμμαχ(ου) [ ] ψ[ ].

1. lies: ἀπολύσαι (Pr.). 2. lies: ἀπολύσατε (Pr.). 3. ακ[ολουθεῖν]  
Wessely.

4777. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1881)  
S. 163 App. 490. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] καὶ κληρονόμοι εκαταλ[ ] | [ ]  
δεσποτικῶ δικαίῳ ἀδιακωλύτος [ ] | [ ] ἡμεῖς οἱ ἀποδόμενοι οὐ  
κληρονόμοι | [ ] ἥ] ἐπελευσόμενον ἀποστήσωμεν [ ] <sup>3</sup>]

[ιδίοις] ἀναλώμασιν. Εἰ δὲ μὴ τοῦτο ποιήσωμ[εν ] | (hier abgebrochen).

2. lies: ἀδιακωλύτως (Pr.).

4778. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 153 App. 495. Paris, Louvre.

Bruchstück I. [† Ἐν ὀνόμα]τι τοῦ κυ(ρίου) | [καὶ δεσπότου  
Ἰη]σοῦ Χ(ριστο)ῦ τοῦ | [θεοῦ καὶ σωτῆ]ρος ἡμῶ(ν) | [καὶ τῆς δε-  
5 σ]π(οίνης) ἡμῶν [ᾧ] [ ]ου τοῦ | [ ]ου ἔτους | [ ]α ιε ἰν-  
(δικτίονος) <ἐν> Ἄρ(σινοιτῶν πόλει) | [ ]ηνος [ ] | [ ]μετ-  
εγ[ ] |<sup>10</sup> [ ]υῖοῦ Ἀπολλῶ | [ ]άρτο]κόπῃ | [ἀπὸ  
τῆσδε τῆς] Ἀρσιν(οιτῶν) | [πόλεως ἀπὸ] ἀμφοδου | [ ]Αὑρηλίῳ  
15 |<sup>15</sup> [ ]υῖῳ Ἀνδρέου | [ ]ἀπὸ τῆς | [αὐτῆς Ἀρσιν(οιτῶν)]  
πόλ(εως) †.

20 Bruchstück II. [κλείδῃ [ἀπὸ] καρπ(ῶν) | τῆς εἰσιο[ύς]ης πρώ|<sup>20</sup>της  
ἰν(δικτίονος), μὴ ἐξεῖναι δὲ | ἡμῖν ἐταίρῳ προσώ|πῳ διαπωλεῖν [ ] |  
25 ἐκ[ ]ων φοινί|[κων ἀπὸ κω[ ] |<sup>25</sup> [ ]ων πλη[ ]  
| [ ] κὲ αὐτὰς [ ] | [ ]λως ἐξ [ ] | [ ]των [ ] |  
30 [ ]ν πάντων [ ] |<sup>30</sup> [ ] Φιλοξένου [ ] υῖ | [ ] υἱὸς]  
Ἀπολλῶ στοι|[χεῖ μοι πάντα ὥς] πρόκειται †. | [† Di em]u Mhna  
es[emiothe].

Rückseite: [ ]ων φοινίκ(ων).

7. <ἐν> hinzugefügt Pr. 21. lies: ἐτέρῳ Pr.

4779. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 154 App. 496. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἐν Ἀρσινόιτῃ ἐπαρχίας Ἀρκαδίας  
[ ] | [ ] τῆς ἀδελφῆς ἑαυτοῦ Νόννου [ ] | [ ] Ὀριγενίῳ  
Φλ(α)βιανῷ νουμέρου τῶν [ ] | [ ] Φλ(άουιον) Πέτρον ἀναδεχό-  
μενον καὶ [ ]νω μηνὶ [ ] |<sup>5</sup> [ ] ἀπὸ τοῦ νῦν ἐπὶ τὸν  
ἅπαντα χρόνον [ ] | [ ] κληρονομίας τῶν ἀναπαυσα(μένων)  
[ ] | [ ] ἄπρατον μεμνηκέναι ἐπὶ τῆς [ ] | [ ] ἀρχῆς κ(αὶ)  
μέχρι τοῦ νῦν συνήθιαν [ ] | [ ] τῇ αὐτῇ ἀγιωτάτῃ ἐκκλησίᾳ  
λιβὸς [ ] |<sup>10</sup> ἐκὼν ἀπράτου περὶ πριάμενον Φλ(άουιον) | [ ]κι-  
με[ ] | [ ]ην[ ] (hier abgebrochen).

4780. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 155 App. 498. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) |μου Φλαουί[ ] | ἀλογοῦντας [ ]  
| ὁμολογεῖ α[ ] | τιμήματι [ ] |<sup>5</sup> |ον Πτολεμ[αι ] | δικαίοις  
ἀπο[ ] | φθε[ ] | καταποι[ ] | Ματιδίῳ [ ] |<sup>10</sup> | Καισαρ[ ]  
(hier abgebrochen).

4781. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 155 App. 499. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) Φλ(αουί ) Στι[ ] | Θεοδοσι[ουπολιτῶν ] |  
5 | ἀναδεχ[ ] | λαρ[ ] |<sup>5</sup> | ἀπὸ τῆς α[ύτης πόλεως ] |

πρὸς εἰδ[ίαν καὶ ἀναγκαίαν μου·χρείαν ] | ὥστε ὤ[φειλεν ]  
 10 | ἀδελφ[ ] | κώμη[ ] |<sup>10</sup> | τούτου [ ] | κομ[ ]  
 15 | θεὸν [ ] | καὶ αθ[ ] | τὸν ε[ ] |<sup>15</sup> | εἰσπρ[α ] | ἄλλων  
 20 | [ ] | παρεμ[ ] | τοδ[ ] | ὑποστασ[ ] |<sup>20</sup> | ὑμετέραν [ ]  
 | Αὐρηλ( ) [ ] | Αὐρήλιος Εὐ[λόγιος ] | κλείτη κηπο[υρ ]  
 25 | χιρὶ ἐμῇ ἐξαι[ ] |<sup>25</sup> | ονται Παμμίου [ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: † Ὀμ(ο)λο(γία) Ἡρακλῆς ὑποδοχ(εύς) κώμ(ης) Ἀρσινόης  
 ὑπὸ Αὐρ(ηλίου) Εὐλογίου ὑποδέκ(του) μετεγγ(υητοῦ) τούτου.

Rücks. ομ<sup>λο</sup> Wessely. ὑποδοχ(εύς) u. μετεγγ(υητοῦ) Auflösung von Pr.

4782. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 156 App. 511. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἀδελφοῦ μαρτυρῶ τῇδε [ ] | Μακάριος  
 υἱὸς τοῦ μα[καρίου ] | [τῇ]δε τὴν ὁμολογίαν [ ] | υἱ(ὸς)  
 Καλλινίκο[υ ] (hier abgebrochen).

4783. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 156 App. 516. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] γμῖ ἐλαιο[ ] | [ ] χρυσ[ίου]  
 νομ(ισμάτιον) ἐν [ ] | [πέν]τε νομισμάτια [ ] | κεράτια τεσσαερ(ά-  
 κοντα) ἥμισυ [ ] |<sup>5</sup> | [ ] σιον εν[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: μ[ ] | (δίμοιρον) νο(μισμάτιον) α, γί(γνεται) μ/  
 [ ] | ια ἰ φόλλ(εις) κ [ ] (hier abgebrochen).

4784. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1887)  
 S. 156 App. 517. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | Φλαβιανοῦ μεγαλ[ ] | [ ] τωλι[ ] |  
 πωμαρίτ( ) τ( ) [ ] | Ἰουλιανὸς τῶν [ ] | ἄνω πόλ(εως)  
 οἰκ[ ] (hier abgebrochen).

4785. Papyrus. **Darlehen.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr.  
 Akad. Wien 37 (1889) S. 156 App. 518. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἐγγυη[ ] εἰς ἰδίαν | μου χρείαν  
 [χρ(υσίου) νο(μισμάτια) β], | ἕκαστον παρὰ [κερ(άτια) . .], | χρ(υσίου)  
 νο(μισμάτια) β, ἕκαστ(ον) παρὰ κερ(ά)τ(ια) [ ] |<sup>5</sup> | νο(μισμάτια  
 ἑπτὰ [ ], | τὴν δὲ τούτων [ἀπόδοσιν ] | [δε]κάτη τοῦ Παῦνι  
 [ ] | [ἐβδό]μης ἰν(δικτίονος) [ ] εἰ δὲ | μὴ ἀποπλη[ρ ]-  
 |<sup>10</sup> | στοῦ τὸ τῆς [ ] σει[ ] | τητω καὶ π[ ] | [κ]αρπῶν [ ] |  
 [ ] νην[ ] | [ ] α |<sup>15</sup> | δεπ[ ] ηλ[ ] ὁμογ[ ] | [υἱὸς]  
 Ἰωάννου ἀπὸ τῆς Ἀρ[σιν]οιτῶν πόλεως [ ] ὡς πρῶκειται καὶ [ ]  
 | Ἀρσιν[ο]ειτῶν πόλε[ως ] (hier abgebrochen).

1 u. 2. Ergänzungen von Pr. 8. εἰ | μη Wessely, [εἰ δὲ] | μη Pr.

4786. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 157 App. 523. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἰονη[ ] | [ἐ]ξάμηνον χρόνον [ἀρ-  
 ιθμούμενον ἀπὸ τῆς ] | καὶ δεκάτης τοῦ [παρ]ελθ[όντος]

μηνός] | [Ἀθὺ]ρ τῆς ἰσιούσης ἡ' ἰν[δ(ικτίονος) ] β̅ | [π]εντεκαίδε-  
κάτης το[ ] | ὑποστάσεως τῆς ἡ ἰν(δικτίονος) [ ] | [ἐ]σπαρμ[έ-  
ν]ο[ ] | εἴ[κοσι] πλέον ἔλαττον [ ] | [ ] ὡς καὶ π[α]ρέ[λα-  
βον ] | <sup>10</sup> | [ ] Σαραπίαν [ ] | παιδὸς πρὸ συμπληρ(ώσεως)  
[τοῦ αὐ̅]|τοῦ [χρόν]ου [ ] | [ ] χμ[γ] | [ ] † Di emu Mhna.

4787. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 151 App. 531. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ατης [ ] | πόλεως ἐπ' ἀμ[φόδου]  
| ἱερῶν σίγνων χορτοθήκην ἐξ ὀλοκλήρου β̅ | [ἀν]εωγμένην | εἰς βορρᾶ |  
(hier abgebrochen).

4788. Papyrus. **Darlehen.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien  
37 (1889) S. 151 App. 535. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] νομοῦ [ ] | [Ὀμ]ολογῶ ἐσχη-  
κέναι [ ] | ἑβδομήκοντα [ ] | ὅπερ σοι ἀποδώσω [ ] β̅ | [ ]  
μην]ἰ [Παῦ]ν[ι ] | [ἀ]π[ὸ καρπ]ῶν τῆς (hier abgebrochen).

4789. Papyrus. **Pachtung** oder **Miete.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr.  
Akad. Wien 37 (1889) S. 157 App. 536. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] Ἀρσινιτωῶν πόλεως [ ] | τω ἀπὸ  
τῆς αὐτῆς πόλε(ως). Ὀμολογῶ μεμισθωκ[έναι] | [ ] ἀπεριφρο-  
ν]ήτως καὶ ἀκαταγνώστως ἐπὶ [ ] | [ἀπὸ τῆς σήμερον ἥ]τις ἐστὶν  
Χοιᾶ[κ ] β̅ | [ ] ου χρ(υσίου) νο(μίσματα) γ ἀρ(ι)θ(μια), εἰ δ[ἐ  
 ] | τοῦ ἐνιαυτοῦ Γεμελλ[ ] | [ ] τὸ χαρισμ<sup>α</sup> [ ] | [ ]  
† Καλομ( ) γραμμ(α)τ( ) (hier abgebrochen).

4790. Papyrus. Arab. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 158 App. 537. Paris, Louvre.

† Σὺν θε(ῶ) κωδικο( ) ομαδερ[ ] | † Σὺν θε(ῶ) κωδικο( )  
ομαδερωντου ἀνυσθ( ) [ ] | [†] Σὺν θε(ῶ) κωδικο( ) ομαδε-  
ρωντου ἀ[νυσθ( ) ] | [ ] ἀπεθ[ ] (hier abgebrochen).  
Rückseite: γ'κ'δ' λ η'ιβ', außerdem arabische Vermerke.

4791. Papyrus. **Darlehen.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien  
37 (1889) S. 158 App. 542. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἀπὸ ἀμφόδου Παρεμβ[ολῆς] | ἐξῆς ὑπο-  
γράφων ἰδίᾳ χειρὶ | χαίρειν. Ὀμολογῶ ἐκουσία | γνώμη ἐγγυᾶσθαι  
(hier abgebrochen).

Rückseite: † Τηνδ[ ] | Εὐλογίου [ ] | ὅσαι λ[ ].

4792. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 158 App. 559. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | αὐτὴν κατὰ πο[ ] | μέρους ἡ ἀμ[ ]  
| κατεδεξα[ ] | ὁμολογία [ ] β̅ | [τρι]στομίου [ ] | καὶ Ἀθα-  
νας[ ] | κώμη κ[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: ὑποδοχὶ μερ/ κώμ(ης) [ ] | ὡνος εἰς Φωκᾶν υἱὸν [ ].



4793. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. 37 (1889) S. 158 App. 561. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ὑπὲρ ἐνοικ(ίου) | ἐνιαυ[σίου νομισμ(άτια)] | [δέ]κα πέντε (hier abgebrochen).

4794. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 158 App. 563. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ὀρμώμενος ἀπὸ κώμ(ης) | Ὁξυρύγχω[ν] τοῦ Ἀρσ(ινοίτου) νομ(οῦ) | Αὐρηλίω [ἄπα] Ὁλ υἱῷ Νειλάμ[μ(ωνος)] βαφ[εῖ ἀπὸ] τῆς Ἀρσ(ινοιτῶν πόλεως) (hier abgebrochen).

4795. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 158 App. 563b. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] μακαρ[ ] | ἑπτακαιδεκάτην τοῦ φα[ ]]ενου κυμ[ ] (hier abgebrochen).

4796. Papyrus. 568 n. Chr. Wessely Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 158 App. 567. Paris, Louvre.

[† Βασιλεί]ας καὶ [δεσ]ποτείας τοῦ θε[ισι]τάτου ἡμῶν δεσπότου | Φλ(αουίου) Ἰουστίνου τοῦ αἰωνίου Αὐτο[ρ]ύστου καὶ Αὐτοκράτορος | ἔτους τρίτο(υ) ἐν Θῶθ [ ] | [ ] δευτέρας Ἰνδι[κτί]ονος | [ ] Μα[υ]ρικία τῇ ἐν[δο]ξοτάτῃ (hier abgebrochen).

Rückseite (arab. Zeit): [κ]ώδιγι ἡμερωλογί(ω) χρυσι[ ] | Φοιβαμ[ ] | Ἀβινᾶ(ς) Γεωρ(γίου), Ἀμῶνι(ος) Σταυρακίου | [ ] Ἀκωοῦ [ ]].

1 u. 2. ἡμῶν δεσπότου u. καὶ Αὐτοκράτορος erg. Pr. 5. ἐν[δο]ξοτάτῃ erg. Pr. — Wortauflösungen der Rückseite von Pr.

4797. Papyrus. Faijum. Zwischen 664 u. 673 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 159 App. 572. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ] | [τοῦ] θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν καὶ τῇ[ς] δεσπ(οίνης) ἡμῶ(ν) τῆς ἀγίας θεοτό(κου)], | [ἔτους] Διοκλητιανοῦ τριακοσιοστοῦ ὀγδοη[κο]στοῦ | [ ] ἀπὸ ταύτης τῆς Ἀρσ(ινοιτῶν πόλεως [ ] β[ ] [ ] χ(αίρειν). Ὁμολογοῦμε[ν [ ] | [ ] καὶ προγεγραμμέν[ ] | [ ] ης καταγ[νω]σθῶ εννο[ ] | [ ] των τοῦ λαρ[ ] (hier abgebrochen).

1 u. 2. erg. Pr.

4798. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 159 App. 574. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἐπερ[ω]τηθεῖς ὡμ[ολό]γησα ἀμεριμ[ν [ ] | βουληθείης [ ] μεῖναι ἀδιακωλύτως καὶ ἀδιανοεῖ[τ]ως [ ]. | (2. H.) † Ἰωάννης στιχῇ μι πάντα † ὅς πρόκιτ(αι). | † Di emu ĩustu p[ ] Δι' ἐμοῦ Ἰουστου.

Rückseite: μ( ) αὐτὸν πραγμ( ). †

2. βουληθειη σ[ ] Wessely, βουληθείης Pr.

4799. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 159 App. 576. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [οἰκο]νόμῳ τῶν ἁγίων ἀποστόλων υἱῷ τοῦ  
μ[ακαρίου] | [ ] ἡν ἀπὸ τῆς αὐτῆς πόλεως χ(αίρειν) | (hier  
abgebrochen).

4800. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 159 App. 579. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἐρχομένου πρὸς ὑμᾶς [ ] | αὐτὸ μετὰ  
τοῦ δικαίου (hier abgebrochen).

4801. Papyrus. 595 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 159 App. 594. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ] κυρίου καὶ δεσπότης [ἡμῶν] | [Ἰησοῦ Χρισ]τοῦ  
τοῦ θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμ(ῶν), | [βασιλείας] τοῦ θειοτάτου καὶ εὐσε-  
β(εστάτου) [ἡμῶν] | [δεσπότης] Φλ(αοῦ) Μαυρικίου τοῦ αἰων(ίου)  
[Αὐτοῦ]ᵝ[[στος καὶ Αὐτο]κρ(άτορος) ἔτους ιδ, Μεσορῆ κε | [τεσσαρεσ-  
καιδε]κάτης ἰν(δικτίονος), ἐπ' Ἀρ(σινοϊτῶν πόλεως) [†]. | [ ] Ἀπόλ-  
[λ]ώνιος [ ] ρα (hier abgebrochen).

Ergänzung der Zeilenanfänge und Zeilenschlüsse von Pr.

4802. Papyrus. **Pachtung** oder **Miete**. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 160 App. 595. Paris, Louvre.

10,27 (Oben abgebrochen.) | [ ] ρίου [ ] | [ ] ς ἐνενήκοντα  
ἔξ [ ] | [ ]. Ἡ μίσθωσις κυρία [ ] | [ ] ὤς πρόκ(ε)ται.  
Αὐρ(ήλιος) Ἰωσήφ υἱὸς Κλιαλέβας ᵝ | [ ] μεμίσθωμε ὅς πρ(ό-  
κειται). Βίκτωρ | [ ] ἔγρ(αφα) ὑπὲρ αὐτοῦ ἄγρ(αμμάτου) ὄντος. |  
[† Di em]u Epifaniu [ ]. Δ(ι') Ἐπιφανίου.

4803. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 150 App. 611. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | χοις ὑπὸ τῶν [ ] | ἐξ[ ] αἰω ἐκ τῶν  
καρ[ ] | κ[ιν]δύνῳ ἔμο(ῦ) καὶ [τῆς ἐμῆς ὑποστάσεως] |  
[θωμαν μαρτυρῶ τῷδε τῷ [ ] (hier abgebrochen).

4. lies Θωμᾶν? B. Keil.

4804. Papyrus. **Schreibübung**. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 160 App. 616. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνό[ ] | † Ἐν ὀνόματι [ ] | † Ἐν ὀνόματι [ ]  
| † Ἐν ὀνόματι [ ] ᵝ | † Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ [ ] | † Ἐν ὀνό-  
ματι τοῦ θεοῦ [ ] | † Ἀμαίου Γρ[η]τωρ( ) [ ] (hier abgebrochen).

4805. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 160 App. 628. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν [ ] | [πάντ]ων  
τῶν ἁγίων, Χοιὰκ [ ] | Ἀρσινοϊτῶν καὶ Θεοδοσιουπ[ολιτῶν] (hier  
abgebrochen).

Rückseite: νομισμάτια ἐννέα | | (καὶ) ὑ(πὲρ) διαγραφίου νομι-

σμ[ατ     ] | (καὶ) ὑ(πὲρ) ἐμοῦ νομισμάτιον ἐν χρ(υσίου) [     ] | [ἐβ]-  
δομήκοντα πέντε κατ[     ] |<sup>5</sup> | Ἰακῶβ δι' Ἀνήσεως [     ] (hier abge-  
brochen).

4806. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 160 App. 630. Paris, Louvre.

[     ] Θωμᾶ τῷ φιλ[     ] | [     ] καλος ὑποδεκτ(     ) Ταλι[     ]  
| [     ] ἄλλον διαγράφειν [     ] (hier abgebrochen).

2. Wohl Ταλί (Ταλίτ, Ταλίθις, Ταλίτα), Pr.

4807. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 161 App. 634. Paris, Louvre.

Κοσμᾶ διακ(όνω) [     ] | τέκτονος οἰκοδό[μου     ] | Ἰωσήφ  
μαρτυρῶ τῇδε [     ] | ὡς πρόκειται [     ] |<sup>5</sup> | υἱῷ τῷ μακαρ[     ]  
| μέρους [     ] (hier abgebrochen).

4808. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 161 App. 635. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) † Di emu Mhna [     ].

4809. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 161 App. 641. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [     ] υἱὸς Παμίνου ἀπὸ [     ] | [ἐγγυ]-  
ητοῦ καὶ ἀναδοῦντα [     ] | [     ] Ἱερεμίου διακόν[ου Δ]αμιανοῦ ἀπὸ  
[     ] | [     ] διακόνου καὶ γερ(     ) εἰρ[     ] |<sup>5</sup> | [     ] ὀρμώμενοι  
ἀπὸ κώμης Σεβεννύτων [     ] | [     ] Ὁμολογοῦμεν δι' ἀλληλεγγ[ύης]  
(hier abgebrochen).

4810. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 161 App. 642. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ὑμετέρας] ἀγριωσύνης ἀπὸ νεομη[νίας τοῦ]  
ὄντος μηνὸς Χοιὰκ τέλει τῆς | [παρούσης] δεκάτης ἰνδ(ικτίονος) καὶ  
παρασχῶ ὑπὲρ (hier abgebrochen).

4811. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 161 App. 643. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [     ] τ(     ) [     ] | [ἀν]θρωπο(     ) τῷ [     ]  
| [     ] πληρωθῶ σὺν [     ] (hier abgebrochen).

4812. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 161 App. 645. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ] Χριστοῦ τοῦ [θεοῦ καὶ  
σωτῆρος ἡμῶν.] | [βασιλείας τοῦ θειοτάτου καὶ εὐ]σεβ(εστάτου) ἡμ[ῶν]  
δεσπότου [     ] | [     ] τοῦ αἰωνί[ου Αὐ]γούστου καὶ Αὐτο-  
κράτορος | [     ] ἰν(δικτίονος), ἐπ' Ἀρσ(ινοιτῶν πόλεως) [     ]  
|<sup>5</sup> | [     ] τῆς λ[     ] | [     ] ἀπὸ τῆς [     ] | [     ] ἐκ τῶν μ[     ] |  
[     ] ἀμ[φ]όδου [     ] | [     ] μηχανη[     ] |<sup>10</sup> | [     ] ὑμετε[ρ] [     ]  
| [     ] παγ[α]ρχία[     ] | [     ] ἡ τῆς π[     ] (hier abgebrochen).

1—3. Ergänzungen von Pr.     11. παγ[α]ρχία[     ] erg. Pr.

4813. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 162 App. 648. Paris, Louvre.

[ ἀπό] ἀμφοδου Ἀπ[ολλωνίου] | [ ὁμο]γνησίου ἀδελ-  
φ(οῦ) [ ] | [ ὁμολογῶ] μεμισθῶσθ[αι ἀπὸ τῶν ὑπαρχόντων  
ὑμῖν ἐπὶ] | [τῆς αὐτῆς πόλεως] καὶ τοῦ αὐτοῦ [ἀμφοδου] ] |<sup>5</sup>  
[ ]ρα ἐν με[ ] | [ ]τον παι[ ] | [ τό]πον ἕνα [ ] |  
[ ]του αλλ[ ] | [ ] τόπου κ[ ] (hier abgebrochen).

4814. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 162 App. 649. Paris, Louvre.

Αὐρηλίῳ Πα[ ] | [ .]κάνου παρὰ [ ] | [Πε]κυσίου καὶ Ἑρ-  
μί[ου] | [ .]νεας Ἀρμωτ[ ] |<sup>5</sup> [ .] ἄπα Σπόρου [ ] | [ .]. Ὁμο-  
λογοῦμεν μ[ε]||μισ[θ]οκέναι τὸ ὑπ[άρχον] (hier abgebrochen).

3. [Πε]κυσίου καὶ Ἑρμί[ου] erg. Pr.

4815. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 162 App. 657. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | αὐτὴν καταπ[ ] | μέρους κώμ[ης] [ ]  
| κατεδέξατο [ ] | ὁμολογία [ ] |<sup>5</sup> ἐπομνύ[μενος] [ ] | καὶ ἀθα-  
νάτ[ου κορυφῆς] [ ] | κώμη κ[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: ὑποδειξ μερ κωμ( ) ..ερ[ ] || [ ]ωνος εἰς Φλ(ά-  
ουιον) [ ] αγήτιον.

4816. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 162 App. 661. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι [τοῦ κυρίου ἡμῶν] | Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ καὶ  
σωτῆ[ρος] | ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίν(ης) ἡμῶν [τῆς] | [ἀγίας] θεοτόκου  
καὶ πάντων τῶν |<sup>5</sup> ἀγίων, Παχὼν ἑπτακαιδεκάτη, γ' ἰν(δικτίονος), ἐπ'  
Ἄρ(σινιοιτῶν πόλεως). | Αὐρήλιος Κωνστάντιος γραμμ(ατεὺς) | υἱὸς  
Φ[οιβάμμωνος ἀπ]ὸ κώ[μης] Ἀλεξάνδρου Νήσου τοῦ | [Ἀρσινόιτου]  
νόμου τῷ θαυμασιοτάτῳ (hier abgebrochen).

4817. Papyrus. **Gestellungsbürgschaft.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschrift Akad. Wien 37 (1889) S. 163 App. 662. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] αὐτοῦ παρὰ τῆς ὑμετέρας ἀγ[ιωσύνης]  
| [ἐτοίμως] ἔχειν τοῦτον παραγαγεῖν καὶ [ ] | [ ] τῇσδε τῆς  
πόλεως [ ] | [ ] ποιήσω, ἐνέχεσθαι μετὰ συν[ ] |<sup>5</sup> [ ]  
περὶ πάντων τῶν ἐπιζητ[ουμένων] (hier abgebrochen).

4818. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 163 App. 664. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] γρ||άμματα αὐτῶν ὡς πρό(κειται).  
| † Di emu Helia. Δ(ι') ἐμοῦ Ἡλία. | Αὐρηλι[ ]ων [ ] | σταυρ  
μη[ ] (hier abgebrochen).

1. γρ||άμματα erg. Pr.

4819. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 163 App. 669. Paris, Louvre.

| † Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου ἡμῶν | Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ | καὶ



σωτήρος ἡμῶν καὶ τῆς] δεσποίνης ἡμῶν τῆς | [ἀγίας θεοτόκου καὶ  
 ἀειπαρθ(ένου) Μαρία]ς καὶ πάντων τῶν ἀγίων | [ ] θ' ἰγ' τρεῖσκ(αι)-  
 δεκ(ά)τ(ης) ἰν(δικτίονος) |<sup>β</sup> | [ ] ἀβ]βᾶ Πέτρῳ ἐπισκόπῳ | [ ]  
 πό]λεως διὰ Κολλούθου τοῦ θεοφιλε(στάτου) | [ ] υἱὸς Λαψανι[ ]  
 | [ ] Ἰωσῆ]φ υἱὸς [ ] | [ ] οὺς ἐπαρ( ) [ ] |<sup>10</sup> | [ ]  
 Μαρκ[ ] | [ ] †† Μάξιμος [ ] | [μαρτυρῶ] τῇ ὁμολογίᾳ ὡς  
 [πρόκ(εῖται)]. | [ ] ὁμο]λογίᾳ ὡς πρ(ό)κ(εῖται). | [ ] Δι'] ἐμοῦ  
 Σεργίου.

1—3. erg. Pr.

4820. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 163 App. 672. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] δεσποτ[ ] | [ ] μετὰ τὴν  
 ὑπατί]αν αὐτοῦ ἔτους [ ] | [ ] κ Παχῶν δω[δεκάτῃ ] | [ ]  
 ἰν]δικτίονος [ ] |<sup>β</sup> | [ ] ἐνδοξότη[ ] | [ ] υἱῷ τοῦ μ[ ]  
 | [ ] ωθη[ ] ρ[ ] | [ ] πραγματευτῆς υἱὸς Θεον[ ] |  
 [Ἀρ]σινοῖτῃ τῷ ἐνδ[οξ]ωτάτῳ Μηνᾶ | [ ] |<sup>10</sup> | [ ] κατὰ τὴν αὐτὴν  
 [Ἀρσιν]οῖτῶν πόλιν χ(αίρειν). [ ] | καὶ βίας καὶ ἀπάτης καὶ ἀνάγκης  
 ἐπ[ομνύ]μενος [ ] | [ ] ικην σωτηρίαν τε καὶ νίκην παρ[ ]  
 [ου ἂν ἑαυτοῖς [ ] πάντα τὰ παραδ[ ] | [ ] κα]ὶ μέχρι  
 ἐλαχί[σ]της ὑποστάσεως [ ] |<sup>15</sup> | [ ] ο]ὐδὲν ἐξ αὐτῶν [ ]  
 | [ ] εἰν[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] νν( ) ὑπὸ Ἰωάννου [ ] .

10. Hinter χαίρειν ergänze etwa: [Ὁμολογῶ ἐγὼ ἐκουσίᾳ γνώμῃ δίχα δόλου], Pr. 12. [ν]ικην σωτηριαν Wessely.

4821. Papyrus. Faijum. 464 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 194 App. 685. Paris, Louvre.

Ἐ[πατίᾳ . . Ῥου]στικοῦ καὶ Ὀλυμβρίου, Φαρμουθι [ . . ] ητ[ ]  
 ἰνδ]ικ(τίονος). ἐπ' Ἀρσενοείτῃ. | Αὐρ[ήλιος] Γερόντιος υἱὸς Χρηστοῦ |  
 ἀπὸ [τῆ]σδε τῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως |<sup>β</sup> | ἀπὸ ἀμφόδου Μωήρεως  
 Αὐρηλίῳ | Ποῦσι υἱῷ Χρηστοῦ σιτομέτρῃ , ἀπὸ τῆς αὐτῆς πόλεως  
 ὁμογνισίου | ἀδελφοῦ ὁμολογῶ (Ende).

Rückseite: |<sup>β</sup> | Πεντασω γρ( ) π χ<sup>ω</sup> α , γϚ |<sup>10</sup> | κ(αὶ)  
 ὑπὲρ ναούλου οϚ χ<sup>ω</sup> α παρθ χ<sup>ω</sup> , α δαν[ ] | γ(ίνε-  
 ται) χ<sup>ω</sup> αζλδ. . Ζ νο(μισμάτια) διε[ ] | L η<sup>υ</sup> Κυρίλλου νο(μι-  
 σμάτια) γ π , γδ' χ<sup>ω</sup> , απ , αικ ὁ χ<sup>ω</sup> Ϛ γ | καὶ ὁμοίως εἰ ν  
 αὐτοῦ νο(μισμάτια) α ω , γυλ.

4822. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 164 App. 686. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἐ]υρίσκόμενον [ ] | [ ] αποι-  
 η[ ] | ἐκάστου τοῦ μηνὸς [ . . αλ]λάξω σοι οἶνο[ν εὐάρ]εστον καὶ μὴ  
 | ἐξεῖναι μοι ἀντλήσαι ἐκ τῶν δύο μοῦ |<sup>β</sup> | χωρίων καλουμένων Τρῶ  
 καὶ Πια]ταῶης, ἕως ἀναπληρώσω σε, καὶ | ἐπερ(ωτηθέντες) ὡμ(ολο-

γῆσαμ)ε(ν) †. [ ] | † Di emu Helia [ ] Δι' ἔμοῦ Ἡλία.  
 Rückseite: [ ] λ. μεσ( ) ιβ ἰν(δικτίονος) [ ] Μακαριν βαφέ(ως) †.  
 2 ...|λαῶ Wessely, [ἀπαλ]λάῶ? Pr. 7. ἐπερρωμ<sup>ε</sup> Wessely.  
 Rückss. βαφέ(ως) erg. Pr.

4823. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 164 App. 687. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) | [τὰς ἀπολογείας π]οιήσασθαι αὐτῇ περὶ πάν-  
 των | [ ] ν προσεωσε[. ] ὑπὲρ αὐτοῦ [ ] | [ ] νομ(ισμάτια). †  
 Ποῦσι υἱὸς [ ] | [ ] πάντα ὡς πρ(όκειται) †. [ ] |<sup>5</sup> [ ] Δι'  
 ἔμοῦ Σεργίου †.

4824. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 165 App. 693. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) | [ ] παν[ ] | [ ] με τὸ τρίτον  
 [ ] | [ ] καὶ ἀπ' ἐκείνου [ ] | [ ] καὶ ὑπηρεσί[ας ]  
 |<sup>5</sup> [ ] κατὰ τὴν δύναμιν τῆς [ ] | [ ] | [ ] μαρτυ[ρῶ] τῇδε  
 τῇ [ ] | [Κολλ(οῦ)θ(ος) υἱ(ὸς)] Στεφάνου μαρ(τυρῶ). | † Di emu  
 Mhna |<sup>10</sup> Σαμβά νικ<sup>ο</sup> Πέτρου †.

4825. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 165 App. 694. Paris, Louvre.

(Abgebrochen.) [ ] υρων δ(ιὰ) Ἡρᾶ θυγατ[ρὸς ] | η  
 μακαρ(ίας) μνήμης Συμεῶν ὁ πρ[ογεγρα(μμένος) ] | Δαμια-  
 νὸς διάκ(ονος) ἐκκλησίας τ[οῦ Di] | emu Callini[ku ].

1. Ergänzungen von Pr. 2. πρ[ογεγρα(μμένος) erg. Pr.

4826. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
 (1889) S. 165 App. 696. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ [ ] | τοῦ Ἀρσενοίτου. Εἰρήνη ὑμῖν  
 [ ] | [ ] ω[ ] αρ[ ] φυλω[ ] | [ ] μετέραν βουλ[ ]  
 χόρτου ἀρουρ[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: † σθ αλσεμβιστ<sup>—</sup>.. τ (aus einem amtlichen arabi-  
 schen Schriftstücke).

4827. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 165 App. 697. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] Παύλου ἀπὸ κώμης [ ] | [ ] νι  
 υἱῷ Ἰακώβ ἀπὸ τ[ ] | [ ] χρυσίου νομισματίου τρίτου | [ ] τη  
 τοῦ εἰσιόντος μηνὸς |<sup>5</sup> [ ] ὁμονοήσω ὥστε σε [ ] | [ ] οἱ  
 τῆς τούτου [ ] | [ ] που μαρτυρῶ [ ] | [ ] ἐρ/  
 (hier abgebrochen).

4828. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 165 App. 699. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) | | χρ[ε]ωστῶ ἐγὼ Κοσμᾶς σιδηρο[υρτὸς ] |  
 [ ] | [ ] κόμετι καὶ ῥιπαρίῳ ταύτη[ς ] (hier abgebrochen).

4829. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 166 App. 700. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) | ἐνταῦθα [ ] | χωρὶς νεο[ ] | αὐτοὺς καὶ μη[ ] (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] ἴδω μείζοτε<sup>ο</sup>/

4830. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 166 App. 701. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) | [ὕμ]ετέραν ἀσφάλειαν [ ] | πεποιήμαι ταύτην [ ] | κυρίαν οὐσα<ν> καὶ [ ] Ἡλίας Στεφάνου [ ] | [ὅ] [ ] ὁ πρ[ο]γεγραμ(μένος) συμφο[ ] ὅς πρόκειται. Ἡλ[ί]ας (hier abgebrochen).

5. συμφο[ ] νει μα . .]ος Wessely, obiger Text Pr.

4831. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 166 App. 702. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) | παρ' ἑαυτοῖς [ ] | ἀποκατασταθησομένην σοι ιο[ ] | καὶ κληρονόμοις σοῖς καὶ παντοίο[ις] διαδόχοις | κατὰ τὴν δύναμιν τῶν εἰ[ ] | [ὅ] τῶν καὶ συμπεφωνημένων [ ] | ἐν τῷ τῆς [ ] ωμ[ ] (hier abgebrochen).

4832. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 166 App. 703. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) δεσπότης Ἰησοῦ Χριστοῦ [ ] | πάντων τῶν ἁγίων, ἔτος [ ] | ἀββᾶ Πέτρῳ ἐπισκό[ ] | [ἀπὸ] ἐποικίου Κῶς τοῦ Ἀρσι[ ] | [ὅ] ἐνώσει ἀπὸ τῆς σῆς [ ] | δεκάτης ἰν(δικτίονος) καὶ εφ[ ] | [ ] ἐξωθε[ ] (hier abgebrochen).

4833. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 166 App. 706. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen) | [ ] εἰνδ(ικτίονος). † Κοσμᾶς [ ] | μαρτυρῶ τῷ[δε] τῷ μισθ(ω)τικῷ ὡς [πρόκ(ε)ιται.] | † Δ(ι) ἐμοῦ Παύλου σὺν θε(ῷ) συμβολαιο[γράφου].

4834. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 166 App. 707. Paris, Louvre. Ein Doppel scheint S. B. 4664 zu sein.

[†] Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπ(ότου) | [Ἰ]ησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ καὶ σωτῆρ(ος). [Χοι]ὰκ κς' ἐνάτης ἰν(δικτίονος), ἐπ' Ἀρ(σινι)οιτῶν πόλεως). | [Αὐρ]ήλιος Γεώργιος υἱὸς [ὅ] Ἀνω[ . . . . . ] τ[α]ρσικάριος ἀπὸ | τῆς Ἀρσινι)οιτῶν πόλεως | ἀπὸ ἀμφόδου Ὀλυμπίου | θεάτρου Αὐρηλίῳ Ἰερεμῖα | υἱῷ Ἀλεξάνδρου ἀπὸ τῆς αὐτῆς [1<sup>ο</sup>] πόλεως [ ] | ρυθη[ ] | τὰς διατ[ ] | κοσίας [ ] (hier abgebrochen).

5. [τ]αρσικάριος erg. Pr.

4835. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 167 App. 709. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ν θι[ ] | [ ] ν ἀποδίξεων [ ] |  
 [ ] γεγραμμένους [ ] | [ ] καὶ καταβαλεῖν [ ] | [ ] καταγνώσεως  
 λόγῳ [ ] | [ ] ὡς νομιτεύονται [ ] | [ ] οὗτο πάντων ἡμῶν [ ]  
 | [ ] καὶ ἐπερ(ωτη)θ(έντες) ὡμολο[γ]ήσαμεν. [ ] | [ ] ἅπαξ οἱ  
 προγεγραμ[μένοι] [ ] |<sup>10</sup> [ ] ὡς πρόκει]ται †. [ ] | Δι' ἐμοῦ  
 ἅπα Ὡλ.

10. ὡς πρόκει]ται erg. Pr.

4836. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 167 App. 710. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ὁμοουσίου] τριάδος [πατὴρ καὶ  
 υἱὸς καὶ ἁγίου πνεύματος καὶ τῆς] | [δεσποίνης ἡμῶν τῆς θεοτόκου  
 καὶ πάν]των τῶν ἁγίων,<sup>3</sup> [βασιλείας τοῦ ἡμῶν δεσπό-  
 τ[ου] [ ] Αὐτοκράτορος [ ] | [ ] ἡ ὁδὸς ἐν(δι-  
 κτίονος) ἐν Ἀρ(σινι)τῶν πόλει. [ ] | [ ] των τη[ ] | [ ]  
 πρεσ[βύτερος] (hier abgebrochen).

1—3. Ergänzungen von Pr.

4837. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 168 App. 712. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ὁρρ(ι ) μικρ( ) [ ] | [ ]  
 μηχαν( ) [ ] | [ ] τούτων π[ ] | [τετ]άρτης ἐνδ(ικτίονος)  
 (hier abgebrochen).

4838. Papyrus. Faijum. 606 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
 (1887) S. 168 App. 714. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόμα[τι τῆς ἁγίας] καὶ [ὁμοουσί]||ου τριάδ(ος) καὶ τῆς  
 δεσποίν(ης) ἡμῶν | τῆς θεοτόκου [καὶ πάν]των τῶν | ἁγίων, βασι-  
 λείας τοῦ εὐσεβ(εστάτου) ἡμῶν | [ ] δεσπ(ότου) Φλ(αουίου) Φωκᾶ τοῦ  
 αἰωνίου | Αὐγούστου ἔτους τετάρτου, Παχῶν | [ . . . ] τη †θ ἐν(δι-  
 κτίονος), ἐπ' Ἀρ(σινι)τῶν πόλεως). | Φλ(άουιος) Οὐρφάρικος υἱ[ὸς] |  
 | φ[ ] |<sup>10</sup> [ ] παρ[ού]σαις [ ] |ος Αὐρήλιος [ ] | [ ] |ει-  
 [ ]ου (hier abgebrochen).

1. ὀνομα[τι . . . ] καὶ [ὁμοουσι]ου Wessely, τῆς ἁγίας erg. Pr.

4839. Papyrus. **Pachtung oder Miete.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr.  
 Akad. Wien 37 (1889) S. 168 App. 722. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] τοῦ ἔργου μετὰ [ . . . ]  
 εἰσβλ[ ] | [ . ] κυρ[ ] αὐτῶν καὶ φθάσω τῶν καιρῶν τῶν τραγ-  
 [ ]ου | τὴν ἐξουσίαν ἔχ|ειν ἀποδιῶξαι με ἐξ αὐτῶν χωρὶς τινος.  
 κ(αὶ) ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). | † Ἰάκωβος σὺν θ(εῷ) διάκ(ονος)  
 τῆ(ς) μ(ε)τ(ά)λης ἐκκλ(ησίας) μαρτυρῶ |<sup>5</sup> | τῇδε τῇ μισθ(ώσει), ὡς  
 πρόκ(εῖται). | Ἰωάν|νης διάκ(ονος) υἱ(ὸς) Στεφάνου | [μαρτυρῶ τῇδε  
 τῇ] μισθ(ώσει), ὡς πρόκ(εῖται). Γεώργι(ος) (hier abgebrochen).

3. ἐπερ(ωμ) Wessely.

6. τῇδε eingefügt, Pr.



4840. Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 168 App. 723. Paris, Louvre.

Vorderseite:

1  
2 . . . . . γ μ/  
3 ἀπὸ μὲν Ἰωάννου πηρ/  
4 ἀπὸ τοῦ Γεωργίου

Rückseite:

5 † Λόγ(ος) η[  
6 ἔσχ(ον) παν[  
7 ἐπαγωγ[  
8 δ ἔσχ(ον) ἀπὸ Π[  
9 ἔσχ(ον) ἀπὸ Γε[  
10 ἔσχ(ον) ἀπὸ Πα . . [  
11 ἔσχ(ον) ἀπὸ Ἀβραμίου  
12 Ποῦσι Ἀνοῦπ [  
13 Θῶθ ζ ἀπὸ [  
14 ἔσχ(ον) ἀπὸ [

6 ff. ἔσχ(ον) Wessely, ἔσχ(ον) Pr.

11. Ἀβραμ Wessely, Ἀβραμίου Pr.

4841. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 168 App. 726. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] πρὸς αὐτὰ [ ] | ὡμ(ο)λ(όγησα) †.  
Ἀβραὰμ [ ] | Ἰάκωβος υἱὸς Ἰα[ ] | ὁμολογία [ ] | μαρ-  
τυρῶ τῇδε τῇ ὁμολογί[α] | † Di emu Me[na] ].

4842. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 169 App. 728. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] τὴν ταύτην [ ] | [ ] μετὰ τῆς  
ἀλλω[ ] | [ ] σμ[ ] σσ( ) [ ] τῇ ὑμετέρᾳ [ ] | [ ] ν  
αὐτ[ ] σιν φορρὶ ἀρου[ρῶν] | [ ] εἰσιούσης εὐ-  
άρεστον | [ ] τιδοσε ἔχειν οἶνι ἀπ[ ] | [ ] του εν[ ]  
παρ[ ] | [ ] πληρ( ) (hier abgebrochen).

4843. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 169 App. 729. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ρα θυγάτηρ [ ] | [ ] πό]λεως  
ὁμολογ[ ] | [ ] ἐπὶ ἐνιαυτὸν [ ] | [ ] ατου εἰς τὸν α[ ]  
| [ ] εἰας νομισμ[ ] | [ ] επο[ ] τον λο[ ] | [ ] μ]ην(ός)  
Χοιὰκ [ ] | [ ] Ἡλίας μαρτ[υρῶ] (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] μαρτυρῶ τῷδε τῷ πιττακίῳ, | ὡς πρό-  
κ(εῖται). †

4844. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 169 App. 731. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ν πόλεως [ ] | [ ] π]επρακέναι  
σοι τὸ [ ] | [ ] ἐκ τῆς φυλακῆς [ ] | [ ] μωνος τὴν  
μιμ[ ] | [ ] ρυπαρ(ά), χρ(υσίου) νο(μισμάτια) κζ ρυ(παρά) μό(να)  
(hier abgebrochen).

4845. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 169 App. 743. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | καὶ τάξεως [ ] | τὸ αὐτ[ ] | τῆς  
τοιαύτης [ ] | κατα[ ] |<sup>5</sup> πατρι[ ] | καὶ τὸ ὁμολόγη[μα ]  
| γηροκομῖον δια[ ] (hier abgebrochen).

4846. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 170 App. 746b. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] νον εὐλαβέστ[ατον ] | [ τ]ῷ  
μὲν δημοσίῳ λόγ[ω ] | [κεράτια] δέκα τρεῖς, γί(νονται) χρ(υσίου)  
(κεράτια) [ιγ, ] | [ ] ὑμῶν ἀσφ[άλειαν ] |<sup>5</sup> [τὸ] παρ(ὸν)  
ἐποησάμε[θα πιπτάκιον ] | [ισ]χύειν τὴν παροῦσαν [ ] |  
(hier abgebrochen).

4847. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 170 App. 762. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | μι[ ] | εἰ δέ τι δέξει [ . ] μου ἐμ[ . ] |  
ἐτέραι ἢ τῇ κρίσει αὐτῶν, | ἐνέχεσθαι τὸ παραβαῖνον |<sup>5</sup> μέρος  
διδόναι τῷ γεουχ(οῦντι) | λόγῳ προστίμου χρυσοῦ | νομισμάτια δώ-  
δεκ(α) (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] τοῦ αὐτοῦ. †

5. γεουχ Wessely, γεουχ(οῦντι) Pr.

4848. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 170 App. 763. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] σὺν αὐτῷ [ ] | [ ] πλέ(ον)  
ἔλαττον [ ] | [ ] ελει τῶν αὐτῶν ἀρουρῶν | [ ] τινουμ[ ]  
(hier abgebrochen).

Rückseite: |<sup>5</sup> δὲ [ . . ]ιέναι [ ] τα πρατ[ . ] τα πρατησ[ ]  
| καὶ (φιλο[χριστ ] αὔριον ταῦτα π[ ] | [ ] καὶ φιλο-  
χρ[ιστ ] |<sup>10</sup> [παγ]αρχίαις [ ] (hier abgebrochen).

7. φιλοχ[ριστω] Wessely.

10. [παγ]αρχίαις Pr.

4849. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 170 App. 767. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] τηρ( ) ἀγαπ( ) | κεράτια δώδεκα  
(hier abgebrochen).

4850. Papyrus. **Heiratsvertrag (?)**. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr.  
Akad. Wien 37 (1889) S. 170 App. 768. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | λόγῳ προικὸς [ ] | ὑπὲρ μὲν γαμικῶν  
[ ] | εἰς λόγον προικὸς (hier abgebrochen).

4851. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 170 App. 772. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | τῶν ἐφ' ἡμᾶς ὑμετέρων ἀρουρῶν οὐσῶ[ν  
] | [ . . . . . ] πλ]ήρης. Ἐγράφη μηνὶ Φαρμοῦθι [ ] | † Θεό-  
δωρος Κοσμᾶ μαρτυρῶ τῇδε τῇ ἀπ[ ] (hier abgebrochen).

3. ἀπ[οδειξει] Wessely.

4852. Papyrus. Zeit des Heraclius. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 171 App. 774. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ καὶ σωτῆρος  
 ἡμῶν [ ] | [ἡμῶ]ν δεσπ(ότου) Φλ(αουίου) Ἡρακλείου τ[οῦ  
 | Ἐπ[ι]φ . . . .]δεκάτης ἰν(δικτίονος), [ ] | Βαρθολομαίου βοε-  
 λάτου καὶ Θωμᾶ [ ] |<sup>β</sup> τοῦ ταύτης ἀνδρὸς ἐμοῦ Αὐρηλίου [.].  
 ἰνώρου [ ] | μακαρίου Ἀνοῦπ τοῦ καὶ Ταβίββος ὄρ[μω]μένου  
 ἀπὸ τῆς [ ] | [. ν]ομοῦ Αὐρηλίω Φοιβάμμωνι υἱῷ Ἰωάννου  
 ἐγγυη[τῇ] [ ] | χ(αίρειν). Ὁμολογοῦμεν ἐκουσία γνῶμη δίχα δόλου  
 καὶ [. ρει] [ ] | [παρακεχωρη]κέναι εἰς πᾶσαν δεσποτείαν ἀπὸ τοῦ  
 νῦν καὶ εἰς [τὸν ἅπαντα χρόνον (hier abgebrochen)].

1. Anfang vielleicht zu ergänzen nach S. B. 4488. 6. ἀπὸ τῆς [κῶμης  
 Wessely.

4853. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 171 App. 784. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ὁδὸν ἔχειν [ ] | ὑποκειμένων σοι εἰς [ ]  
 | καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). † Πέτρος [ ] | υἱὸς τοῦ μακα-  
 ρ(ίου) Εὐτροπίου [ ] |<sup>β</sup> [πρό]κειται. Γεώργιος υἱὸς τοῦ μ[ακαρίου]  
 | ἀξιωθεῖς ἔγραψα ὑπὲρ [ ] | † Di emu [ ].

Rückseite: [Γε]ώργιον ῥουσι

4854. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 171 App. 787. Paris, Louvre.

[†] Ἐν ὀνόματι [ ] | ἔτος ἐνδέ[κατον] [ ] | ἐκκλ(ησίας) τῶν  
 ἀ[γίων] [ ] | κ(αὶ) χρε[ ] |<sup>β</sup> δέκατον τρι[ ] (hier abgebrochen).

1. [†] erg. Pr.

4855. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 171 App. 788. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ἐπιφαν]εστάτης κ[ ] | [ ]εῖν καὶ  
 Ἀπολλω[ ] | [πω]μαρίται τῆς αὐτῆς πεδιάδος [ ] | [ ]ν ἄλλων  
 πωμαριτῶν [ ] (hier abgebrochen).

4856. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 171 App. 789. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | Μαρίας καὶ [πάντων τῶν] | ἀγίων, Παχῶν  
 [ ] | [ ] ἰνδ(ικτίονος) [ ] | [Θεοδ]ωρακίω [ ] |<sup>β</sup> [εὐ]σε-  
 βεστάτῳ [ ] | εσαμίνου [ ] (hier abgebrochen).

1. [πάντων τῶν] erg. Pr.

4857. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 172 App. 791. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ]ν πόλεως [ ] | [μεμισθωκ]έναι παρά  
 σου μεν[ ] | [ ] καὶ εἰς ὀλόκλ[ηρον] (hier abgebrochen).

2. [μεμισθωκ]έναι erg. Pr.

4858. Papyrus. Faijum. 591 n. Chr. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37  
 (1889) S. 172 App. 792. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότης ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
 τοῦ] | [θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν], βασιλείας [τοῦ θειοτάτου καὶ] |  
 [εὐσεβεστάτου ἡμῶν δεσπ]ότου Φλ(αοῦ)ου Μαυρικίου Τι[βερίου] τοῦ  
 αἰων(ίου) | [Αὐγούστο(υ) κ(αὶ) Αὐτοκράτορο(ς) ἔτους] θ, Παῦνι η, τέλει  
 [ἐνά]της ἰν(δικτίονος), ἐπ' Ἀρ(σινι)ωτῶν πόλεως). [ᾠ] [. . . . .  
 . . . . .] πανευφήμῳ ὑπ[άτω καὶ] πατάρχῳ τῆς τε [. . . . .  
 καὶ Ἀρσιν]οει(τῶν) καὶ Θεοδοσιουπολιτῶν Αὐρήλιοι Σ[ ] | [. . . . .  
 . . καὶ Φοιβάμ]ω υἱὸς Μακαρίου καὶ ἕτερος Φοιβάμμων [. . .] |  
 [. . . . .]ς υἱὸς Σαμβᾶ μεθλιταρ(ίου) ἀπὸ τῆς αὐτῆς  
 πόλεως | [. . . . . ἀμφό]δου, ὁ μὲν προγεγραμμένος  
 Φοιβάμμων [ ] [10] [. . . . .]ς, ὁ δὲ ἕτερος Φοι-  
 βάμμων Γυναικίου χ(αίρειν). | [. . . . . ὁμολογ]οῦμεν ἐκουσίᾳ  
 γνῶμη, ὥστε μὴ ἐξεῖναι ἡμᾶς | [ ]οντι[ ] ποσ]ώπου ἡμῶν [ ]  
 (hier abgebrochen).

Rückseite: [ ] γεναμ(ένου) ὑπουρ[τοῦ ] | [ ] τοῦ καὶ Πεβᾶ  
 μεθλιταρίου [ ].

1—4. erg. Pr. 4. τελει . . . της ινς Wessely. 5. Zu Anfang der  
 Zeile fehlen nach Maßgabe der Z. 1 etwa 18 Buchstaben (Pr.). 6. Zahl  
 der Punkte u. καί erg. Pr. 6. Αὐρηλιοις Wessely, Αὐρήλιοι Σ[ ] Pr.  
 7. . . υιος Wessely, [. . . . . καὶ Φοιβάμ]ω υἱός Pr.

4859. Papyrus. **Gestellungsbürgschaft.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely,  
 Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 172 App. 808. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [Τρι]στόμου τ[οῦ Ἀρσιν]οίτου νομοῦ. [ ]  
 | ὁμολογῶ [ἐκουσίᾳ γνῶμη [ ] | ἐγγυᾶσθαι [καὶ ἀναδεδέχθαι [ ]  
 | Σενούθιον (hier abgebrochen).

4860. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 192 App. 809. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ὑτω[ ] μνου[ ] | [ ] ἐπιχειρεῖν καρ-  
 ποῦσθαι [ ] | [ ] χαρίζεσθαι κληρονόμοις [καταλιμπάνειν καὶ πάντα  
 πράττειν [ ] | [ ] ὁμολογοῦμεν ὁ αὐτὸς [ ] [ᾠ] [ ] κληρ  
 (hier abgebrochen).

5. κληρονομους αυτου Wessely.

4861. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad.  
 Wien 37 (1889) S. 172 App. 821. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἐν τῇ α στέγῃ τόπο[ν ἕνα [ ] |  
 [ ] μον οἰκήδ(ιον) ἐν [ἀνε]ωγμένον εἰς [ ] | [καὶ] ἐν τῇ β στέγῃ  
 τ[όπον] ἕνα (hier abgebrochen).

4862. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
 S. 173 App. 822. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τ[οῦ] κυρίου καὶ [δεσ]πότης Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
 θεοῦ καὶ σωτῆρος | | ἡμῶν καὶ τῆς | δεσποίνης ἡμῶν τῆς ἀγίας θεο-  
 τόκου καὶ ἀειπαρθένου] | [Μαρί]ας καὶ π[ά]ντων τῶν ἀγί[ων] [ ]



[ [ υ]ῖος Ἰωάννου ν[ ] | [ ὁρμ]ώμενοι ἀ]πὸ (hier abgebrochen).

1—3. erg. Pr.

4863. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 173 App. 823. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνό]ματι τοῦ κυρ[ίου] | [καὶ δεσ]πότου Ἰησ[οῦ Χριστοῦ] | [τοῦ θεοῦ] καὶ σωτ[ῆρος ἡμῶν] | [. . .] καὶ τῆς δε[σποίνης] |  
 5 [ἡ] [. . . κ]αὶ πάντων [τῶν ἀγίων] | [ ] Θῶθ ἐνδ[εκάτη] | [ ] ιβ  
 ἰνδ[ικτίονος] ἐν [ ] | [ἐπαρχί]ας Ἀργαδίας [ ] | [ ] τι τοῦ κυρ[ ]  
 10 [ἡ] [ ] τοῦ Ἰησοῦ (hier abgebrochen).

Rückseite: [11] [ ] τοῦ κυρίου [ ] | [ ] ἐν Ἀρ[σινοιτῶν] |  
 15 [ ] ἀπωλ[ ] | [ ] ἀπὸ ἐποι[κίου] | [13] [ ] Ἀρ[σινοίτου] νομοῦ |  
 | [ ] να οἶνον [ ] | [ ] ἀνα[ ] | [ ] οτωδε [ ] | [ ] ριωμι  
 20 Πέτρ[ ] [20] [ ] θμην οἶνου [ ] | [ ] κοῦρι λευγω[ ] | [ ]  
 Ἀμμ( ) Τικε[ ] (hier abgebrochen).

22. Τικε[ου] Wessely.

4864. Papyrus. **Rechnung.** Arab. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 173 App. 824. Paris, Louvre.

1 Σε[. . .]νίου Κῶς  
 2 διανο(μῆς) τοῦ Κλύσματος  
 3 διανο(μῆς) τοῦ Κλύσματος  
 4 [Ἀπό]λλων  
 5 τοῦ ἀμίρα μου Εὐνηλ( )  
 6 τοῦ ἀμίρα μου Εὐμεν[ ]  
 7 τοῦ ἀμίρα μου . . . ραυ τοῦ Α[ ]  
 8 απαν. . . σου

2. διανο(μῆς) erg. Pr.

4865. Papyrus. **Wohnungsmiete.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 173 App. 831. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | παρέχειν με τὴν | μισθωσαμένην | ὑπὲρ  
 ἐνοικίου αὐτ( ) | ἐνιαυσίως κέρμ(ατος) [5] [κεράτ]ια πεντα[κόσια  
 (hier abgebrochen).

4866. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 173 App. 833. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] ὡς εἴρηται [ ] | [ ] ἀν]αμφι-  
 βόλω[ς] | [Δ(ι') ἐμοῦ Κ]οσμᾶ συμβολ[αιογράφου].

4867. Papyrus. **Brief.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 174 App. 839. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | καὶ εἰς[ ] εἰς ὁλόκλ[ηρον] | | γὰρ  
 θεὸς οἶδεν ὅτι οὐκέτι ου[ ] | μοι μηκέτι λαλεῖν εἰς πρᾶγμα ὁρ-  
 κ[ ] | ιν, ἐπεὶ ἤρκει μοι η[ ] η προφ[ ] | ηνου ἐγγυητοῦ τοῦ  
 κυρίου [ ]. | † Ἐγράφη Φαμ(ενῶθ) ἱ ε. †

4868. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 174 App. 849. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) σωτήρος] | ἡμῶν καὶ τῆ[ς δεσποίνης ] |  
[Μα]ρίας καὶ [πάντων τῶν ἀγίων ] | ἡμεῖς Ἀβραάμι[ος ] |  
υἱὸς Ἀναστασίου [ ] |<sup>5</sup>] Ἀβρααμ[ (hier abgebrochen).

4869. Papyrus. **Ackerpachtung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschrift Akad. Wien 37 (1889) S. 174 App. 864. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ἀπὸ] ἐποι[κί]ου Ἀλαβαντίδος [ ] |  
χ(αίρειν). Ὅμολ[ογῶ] μεμισθῶσθαι παρ' ὑμῶν [ ] | [τ]ῷ αὐτῷ  
εὐαγεί νοσοκομίῳ ἐν πεδίῳ [ ] | χωρίου Νίκης γῆς σπορίμου  
ἀρούρας ἔξ, γῆ(ς) σπο(ρίμου) (ἀρούρας) ς, |<sup>5</sup>] μετὰ παντὸς αὐτῶν  
τοῦ δικαίου πρὸς τῷ με ἐργάσασθ(αι) | τὰς αὐτὰς πᾶσάν τε γεο-  
πονικὴν ἐργασίαν [ ] | [τὰς αὐτὰς (hier abgebrochen).

4870. Papyrus. Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 174 App. 867. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | καὶ ἀειπαρθένου Μαρίας [ ] | [ ]η  
ἀρχ(ῆ) η ἰνδ(ικτίονος) [ ] |ωμω ταύτης τῆς Ἀρσινοι[τῶν ] | [ ]  
ἀπὸ τῆσδε τῆς [ ] |<sup>5</sup>] [ ὁμο]λογῶ [μ]εμισθῶσθαι (hier abge-  
brochen).

4871. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 174 App. 868. Paris, Louvre.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ] κυρίου καὶ δεσπ[ότου ] | [ ] τῷ ἐνδο-  
ξω[τάτῳ ] | [ ]ος παρά σου (hier abgebrochen).

1. Anfang erg. Pr.

4872. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 174 App. 870. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) |θέντων μοι παρ' αὐτῆς μενημά[των ]  
|κτημάτων ὄντων ἐπὶ τοῦ αὐτ[ ] | [ἐν οἰ]κία ἀνεωγμένη εἰς νότον  
η[ ] | [ ] τὸ ἱκανὸν σε [ ] |<sup>5</sup>] [ ]ημεν μ[ (hier abgebrochen).

4873. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 175 App. 871a. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) τοῦ κομ( ) ἰωά(ννου) διοικί[ ] | [ ]τα  
μαυισ[ ] | [ ]αττινους[ ] | [ ] ἐποικ( ) ἐτηρ[ (hier ab-  
gebrochen).

4874. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 175 App. 871b. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ .]αμουρ[ ] | κ(αὶ) ἐλέας κνί[δια ] |  
Ξυλοτόμω(ν) [ ] | ἀνθρω(π ) μικ[ (hier abgebrochen).

2. κνί[δια erg. Pr.

4875. Papyrus. **Liste.** Faijum. Arab. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 157 App. 871c. Paris, Louvre.

1 Κοσμᾶ πρ|

2 Κα|

3	ΣΖουεν <sup>ο</sup>
4	ΣΖουεν[
5	Φιλοθέ(ου)
6	Φιλο[
7	Γεωργ[ίου
8	Γεωργ[ίου
9	[N]είλ(ου) πόλεως
10	[N]είλ(ου) πόλε(ως)
11	ἄπα Εἰ[
12	ἄπα [
	Παπνο(υθ )
	Παβῶν

5. Φιλοθέ(ου), Auflösung von Pr. 7 u. 8. erg. Pr. 9. u. 10. ἄπα als Wort für sich (Pr.). 11. Παπν<sup>ο</sup> Wessely.

4876. Papyrus. Zeit des Phokas. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 175 App. 876. Paris, Louvre.

† Ἐν ὀνόματι [τοῦ κυρίου] | καὶ δεσπ(ότου) [Ἰησοῦ Χριστοῦ] | τοῦ θεοῦ καὶ [σωτῆρος] | ἡμῶν, βασι[λείας ] [ῥ] [ ] Φω[κᾶ (hier abgebrochen).

1—3. erg. Pr.

4877. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 175 App. 876. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ἀμμ(ωνος) ἱερέως ἐπ' ἀμφόδ(ου) Πτε[ ] | ριον καλῶς, ἵνα καὶ υπ[ ]] αση καλάμους καὶ (hier abgebrochen).

Rückseite: † Ὁ φιλάνθρ[ωπος ] |.

4878. Papyrus. **Ackerpachtung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 175 App. 877. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἐν πεδίῳ τῆς ἡμετέρ(ας) | κώμης ἐν μὲν τόπῳ κλήρ(ου) | καλουμένου Περμπᾶ ἄρουραν | μίαν ἡμισυ, καὶ ἐν τόπ[ῳ ] [ῥ] Τάπι ἄρουραν μίαν (hier abgebrochen).

4879. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 176 App. 884 b. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | εἰ δὲ καὶ συμβῇ αὐτῇ τῇ [ ] | ἐλευθερίας προσκ[ ] | κλοπῇ τῶν αὐτοῦ πραγμ(ά)τ(ων) [ ] | [ ] τῆς μεγάλης (hier abgebrochen).

4880. Papyrus. Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 176 App. 885 e. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] θεοφιλεστάτῳ διακό(νῳ) [ ] | [ ] τῆς Ἀρσινωιτῶν πόλε(ως) [ ] | [ ] ἔσθθεν τῶν ἀμπέλων [ ] | [ ] ἐλαττωμένος διὰ τῶν [ ] [ῥ] [ ] ἐνδὴ ὑπὲρ καρπῶν [ ] | [ ] τοῦτ' ἔστιν οἴνου [ ] | [ ] κούφων & κινδύνῳ [ ] | [καὶ πρὸς] ὑμετέραν ἀσφάλειαν | [πεποίημα] ταύτ]ην τὴν πληρωτικὴν [10] [ . . . . . ] νην Φαρμοῦθι κς τῇ(ς) αὐτ(ῆς) [ ] | [ ] Ἡρ[ακλείου γραμματ(εύς) τοῦ χω(ρίου) †.

8. καὶ erg. Pr. 10. [ἀποδειξιν ἐπερρωμε]νην Wessely. 11. Auflösung von Pr.

4881. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 176 App. 886. Paris, Louvre.

1 [ ] ως ὑπὸ [ ]  
 2 [ ] αρῶ ἀ[πὸ  
 3 [ ] αὐτ]ῆς πόλεως χ(αίρειν) [ ]  
 4 [ ] Ἀρείου ἀπολα[β . . .  
 5 [ ] αὐ]τῆς πόλεως [ ]  
 6 [ ] Παρ]εμβολῆς

2. ἀ[πὸ τῆς] | [αὐτ]ῆς πόλεως Wessely. 4. ἀπολ ἀ[πὸ τῆς] | [αὐ]τῆς πόλεως ἀπὸ ἀμφοδού | [Παρ]εμβολῆς Wessely.

4882. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 176 App. 888. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ἀκατ[αφρονήτως [ ] | [ ]ων κανο[ ] | [π]λήρῳσιν ἡμῶν [ ] | [ ] ὑπὲρ μὲν [ ] | [ ] καιδε[κάτης (hier abgebrochen).

4883. Papyrus. **Lohnquittung.** Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 201 Nr. 54. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) τοῦ] εὐσεβ(εστάτου) ἡμῶν δεσπ(ότου) | [ ] τοῦ α]ἰωνίου Αὐτοῦστου κ(αὶ) | [Αὐτοκράτορος ἔτους 5 δεκάτης] ἰν(δικτίονος) | [ ] Αὐρήλιος [ ] | [ ] ]εως τῆς [ ] | [ ] ἐπαρχίας ποιῶν [ ] | [ ] τω Ἀρσινοίτῃ 10 [ ] | θαυμασιωτάτῳ Φοιβάμμωνι | ἐπιμελητῇ ταύτης τῆς Ἀρ[<sup>10</sup>]σι- νοιτῶν πόλεως χ(αίρειν). Ἔσχον | καὶ ἐπληρώθην παρά σου διὰ χειρὸς | τὰ κατ' ἔτος παρεχόμενα μοι λόγῳ | συνηθείας, λέγω δὴ 15 ὑπὲρ τῆς ἐνεσ[τ]ώσης δεκάτης ἰν(δικτίονος) κέρματος κερὰ<sup>15</sup> | [τ]ια δ]υο, [κέρμ(ατος)] κερ(άτια) β, καὶ πρὸς | [ὑμετέραν ἀσφά]λειαν ταύτην πεπ[οί]ημαί σοι | [τὴν] ἀπόδειξιν κυρίαν οὖσαν, καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). | [Αὐρήλιος [ ] | [ ] τὸν] ἐμὸν μισ[θὸν 20 [ ] | <sup>20</sup> [ ] . . . ] καὶ συμφωνῇ [μο]ι [ ] . . . ]. Παῦλος ἔγραψ[α] | [ὑπὲρ αὐτοῦ παρόντος] ἀγραμμάτου ὄντος. | [ ] μαρτυρῶ τὴν]δε τὴν ἀσφ[ά]λειαν [ ] (hier abgebrochen).

6. [Ἀρκαδίας] ἐπαρχίας Wessely. 19. [Ἔσχον τὸν] ἐμὸν Wessely.

4884. Papyrus. **Quittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 203 Nr. 57. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ . . . ]ου Πέτρου Φοιβάμμ(ωνος) μετεγ- γνη(τοῦ) τοῦ κυρ(ίου) Χρισ(τοδώρου) υἱοῦ Ἀπολλῶ ἀπὸ Ἀρσινوي- [τῶ]ν πόλεος χρ(υσοῦ) νο(μισμάτιον) α, ἐν, ὅς νομιτεύεται, κεφ(ά- λαιον) ὃν παρ' ἐμῇ εἰς τι[μ(ῆν)] σίτου εὐαρέ[στου] | [ ] τῇ μην(ί) Παῦνι μέτρῳ Ἀπολλῶ [Σ]ερήνου ἐκ τὸν καρπὸν τῆς [ ] | [ ] ἰνδικτίον[ος]. Ἐγρ(άφῃ) μην(ὶ) Ἐπίφ κ, ἀρχ(ῇ) δ ἰνδ(ικτίονος). † Δι' ἐμοῦ Παύλου γρα(μμάτεως) ἐγρ(άφῃ) †††.

4885. Papyrus. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 214. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer, Nr. 9075.



† Χ(οιὰ)κ κβ. Σίτου πέντης κ(αὶ) ἑκτης κ(αὶ) | ἐβδόμης κ(αὶ) ὀκτῶς  
 ἰνδ(ικτίονος). | Ἄπα Κουθίου Οὐεναφρίου πωμ(αρί)τ(ης). | Δ(ιὰ) Κοσμᾶ  
 Κύρου λιβ(ελ)λ(αρίου) ἀρτ(άβας) δύο. [ ] σ(ίτου) β μ(όνας). † Δι' ἐμοῦ  
 Καμμῶν ἐγρ(άφη) †.

4. λιβ<sup>λ</sup> Wessely, λιβ(ελ)λ(αρίου) Pr.

4886. Papyrus. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 215. Wien, Sammlung Erz. Rainer, Nr. 9048.

Φαῶφι ις. Σίτου τρίτης ἰνδ(ικτίονος)· | Καινοῦ· Ἱερεμίας Ἰωάνν(ου)  
 | σὺν εἰκ( ) ἀρτ(άβην) μίαν τρίτον | δωδέκατον, γί(νεται) σ(ίτου) α  
 γ' ιβ'. † Μαξιμ(ίνος).

4887. Papyrus. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 215. Wien, Sammlung Erz. Rainer, Nr. 9049.

† Χοιὰκ η. Σίτου τρίτης ἰνδ(ικτίονος)· | διστιχίας Βαρθολομῆος  
 | [ ] πι δ(ιὰ) ἡγουμ(ένου) σὺν εἰκ( ) ἀρ(τάβας) |  
 σ(ίτου) β †. Μαρκι( ) Τασμ .

3. ἡγουμ Wessely, ἡγουμ(ένου) Pr.

4888. Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 224 oben. Paris, Louvre.

1	† Γνῶσις σίτου τετάρτης ἰνδ(ικτίονος).	
2	ἀπὸ Κόμις ... ρουβε...	[ἀρ(τάβαι) ..]
3	ἀπὸ ἐποικίου Σεβενήτου	ἀρ(τάβαι) ιζ
4	ἀπὸ ... ννι...	[ἀρ(τάβαι) ..]
5	ἀπὸ Κόμις Τικέου	[ἀρ(τάβαι) ..]
6	παρὰ τοῦ πρεσβυτέ(ρου)	ἀρ(τάβαι) [..]
7	ἀπὸ [	

4889. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1887) S. 225 Nr. 72, 2. Paris, Louvre.

† Τῷ ἀδελφ(ῷ) Φοιβάμμ(ωνι) ἐπικειμ(ένω) τῶν ὑπὲρ ὀρρ(ίων)  
 τέσσερα νομισμ(άτια) ἑκτης ἰνδ(ικτίονος) | [ ] ὑ(πὲρ) ναύλ(ου)  
 ζ... ν<sup>ο</sup> λ... (hier abgebrochen).

Auflösungen von Pr.

4890. Papyrus. **Straßenliste.** Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 227 Nr. 73, 6. Paris, Louvre.

† Χ(οι)ὰ(κ) θ. Λαύρ(α) ἀγί(ας) Θέκλη(ς), Μη(νᾶ), Ὀλυ(μπία), |  
 Ἀπολλωνίου, ἀγίου Λεωντίου, | τῶν Μαρτῆρων, Γεωργ(ίου), Περσ(έας),  
 Ἀ[πολλωνίου Παρεμβολῆς], | Ἡλί(ου). Ἰνδ(ικτίονος) α.

4891. Pergament. **Quittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 227 Nr. 73, 7. Paris, Louvre.

[ ] Δαμι(ανοῦ) ἐξκουβί(τορος) | [ ] φόρ(ων) (ἀρουρῶν)  
 τῇ(ς) μεγ(άλῃς) ἐκκλ(ησίας) ἐν πε[δίω [ ] Ἀλε(ξανδρ ) νο(μι-  
 σμάτιον) α κ(εράτια) η, νομ(ισμάτιον) ἐν κερ(άτια) [ὀκτῶ [ ] | † Δ(ι')  
 ἐμοῦ Κοσμᾶ †.

2. φορρ Pap., φόρου Wessely, φόρ(ων) Pr.

4892. Pergament. **Quittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 227 Nr. 73, 8. Paris, Louvre.

- 1 Κερ(άτια) κδ ι δ' μ' μ' ἄρ(ταβῶν) α (δίμοιρον)  
 2 ἀπὸ λαύρ(ας) ἀγί(ας) Θέκλα(ς) νο(μισμάτια) ρκδ  
 3 [Θεο]δῶρ(ου) κδ  
 4 [Α]πολλωνίου [. .]

4893. Papyrus. **Quittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 228 Nr. 73, 10. Paris, Louvre.

[Ἐδεξάμην ὑ(πὲρ) δημοσίου χωρίου Θι]αλαῦλι [ ] | ἐποι-  
 κίου Βήλου εἰ(ς) β κανόν(α) δεκάτης ἰν(δικτίονος) ὑ(πὲρ) | Γεωργίου  
 σιλιγν(ιαρίου) κ(εράτια) ς κ(αὶ) ὑ(πὲρ) Σιλβανο(ῦ) ἐποικ(ίου) κ(εράτια)  
 γ (ἥμισυ) δ', | ὁ(μοῦ) κ(εράτια) θ (ἥμισυ) δ'. Χ(οιά)κ ς ἰνδ(ικτίονος)  
 εἰς πλήρ(ες). † Δι' ἐμοῦ Σαμβά Πιβ λαμπρ(οτάτου).

3. κ(εράτια) ς ι (= ἥμισυ) ὑ(πὲρ) Wessely, κ(εράτια) ς κ(αὶ) ὑ(πὲρ) Pr.  
 Rechnung stimmt.

4894. Papyrus. **Quittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 231 Nr. 73, 19. Paris, Louvre.

Βίκτωρ. Φαρμ(οῦ)θ(ι) ια. † Ἐσχη(κα) ὑ(πὲρ) δημο(σίου) ἀμπ(ελι-  
 κοῦ) χωρ(ίου) Ἀλεξάνδρου ἀρ[ίθμια νο(μίσματα) (hier abgebrochen).

4895. Papyrus. **Quittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 232 Nr. 73, 23. Paris, Louvre.

Γραμ(μα)τ(έως) Κερκεθοήρε(ως) [ ] | [ι]νδ(ικτίονος) τὰ κ(αὶ)  
 δοθέ(ντα) τῷ κολ[λεκταρίῳ (hier abgebrochen).

4896. Pergament. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 232 Nr. 73, 25. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] στοσι[ ] νο(μίσματα) [ ] |  
 [ι]νδ(ικτίονος) τὰ κ(αὶ) δ(ο)θ(έντα) Ταυρίνου [ ] | [ ] ης ἰνδ(ικ-  
 τίονος) προσ[ ] (hier abgebrochen).

4897. Papyrus. **Quittung.** 8. Jahrh. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 232 Nr. 73, 26. Paris, Louvre.

[† Σὺν θεῷ). Μην]ᾶς δι(ὰ) Πισοίου λογοτρ(άφου) ὑμῖν τοῖς  
 [ ] | [ . . . . . ] ὄρους. Καταβεβλήκ(ατέ) ἐφ' ἡμ(ᾶς) [ ]  
 | ἀρουρ(ῶν) . . . . . τῶν ἀγίων ἐκκλη[σιῶν] [ ] | ἕκτης ἀρτ(άβας)  
 μς' μό(νας).

1. ὑμῖν τοῖς [ἀπὸ χωρίου] | [Κερκεσοῦχου] ὄρους· καταβεβλήκ (lies: κατε-  
 βεβλήκει) Wessely, obiger Text Pr. 3. ἐκκλη[σίας] Wessely, ἐκκλη[σιῶν] Pr.

4898. Papyrus. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 233 Nr. 73, 27 App. 874. Paris, Louvre.

[ ] Γεωργίος διάκ(ονος) τῆς μεγάλ(ης) ἐκκλ(ησίας).  
 Ἔχω [ . . . . . ] ἀδελφ( ) ὑ(πὲρ) Σίστου Στεφάνου | [ ] καὶ συμ-  
 πληρώσεως Ἀπόλλων τοῦ αὐτοῦ Στεφάνου ὑποδεχ( ) τοῦ τῶν ἀπὸ  
 δωδεκάτης ἰν(δικτίονος) | [ ] νο(μίσματα) ἀρ(τυρίου) δύο δίμοιρον,  
 γί(νονται) | καὶ ἄλλ(α) ἀρ(τυρίου) τριάκοντα δύο δίμοιρον

| [ π]εντεκαιδεκάτου ἐν γεννήμασιν Παῦνι ιζ ἀρχ(ῇ) ιε ἰν  
(δικτίονος) †. |<sup>β</sup>| [ ]σχειν τὸν ἀργυρισμ(όν) †. [ ]

4899. Papyrus. **Quittung.** Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 233 Nr. 73, 28 App. 667. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ]πριμικήριος τοῦ ἐνδο[ξοτάτου ]  
| [ ἀπὸ ἀμφόδ]ου Ψανπαλλίου παι(δός) [τοῦ τῆς] | [μακαρίας  
μν]ήμης Ἀνφοῦ [ ] | [ ἀπὸ] κώμης Ἀλεξάνδρ[ου  
Νήσου ] |<sup>β</sup>| [καρπῶν τῆς ] ἰν]δικτίωνος εἰς πλή[ρωσιν]  
| [ νο(μίσματα) ] ἀρ(ί)θ(μια) κ(αὶ) σίτ(ου) ἀρτ(άβας) γ'".  
Ἐγράφη | [ ]. † Δι' ἐμοῦ Ἰο[ύστου].

4900. Papyrus. **Quittung.** 8. Jahrh. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 234 Nr. 73, 30, neue Nr. 284. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ]ας ἀπόλυσις τοῦ ἀπὸ δημο(σίου)  
πεντεκ(αι)[ ] | [ δεκάτη]ς ἰνδ(ικτίονος) Ἀλεξανδρ(είας) κερά-  
(τιον) ἐν ἡμῖσι. γί(νεται) α (ἡμῖσι), μ' μ' π<sup>χ</sup> η. | [Δι'] ἐμοῦ Δαμῖανου  
ἐτελ(ειώθη). † Γεωργίου. Δ(ι') ἐμοῦ | Ἀναστασίου ἐγρ(άφη).

3. [Δι'] erg. Pr. ἐτελ/ Pap., ἐτελ(ειώθη) Pr.

4901. Papyrus. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 237 App. 28. Paris, Louvre.

Π(α)χ(ών) ζ. ιε ἰνδ(ικτίονος). Κύρ(ιος) Κολησ[ ] ὑ(πὲρ) | μέρ(ους)  
ἐνοικίου) ἰδ ἰνδ(ικτίονος) | νο(μίσματα) | | Ἀλε(ξανδρείας) γ. † Δ(ι')  
ἐμοῦ [ ].

4902. Pergament. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 237 App. 28. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἐνοικίου [ ] | [ ]ιο( ) οντ( )  
σὺν θεῷ [ ] | [ ] πλοκ<sup>ω</sup> Ἀλε(ξανδρ ) [ ] | [ ]  
τέταρτον ὄγδ[οον, ] |<sup>β</sup>| † Ἐγὼ Μο[ ].

4903. Papyrus. Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 238 App. 862. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] νοσοκομῖον [τῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως]  
| ἐπὶ λαύρας Ψανπαλλί[ου διὰ ] | Φισάτου διακόνου (hier  
abgebrochen).

4904. Papyrus. **Quittung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 238 App. 866. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] πεπλασμένων τ[ ] | [ ὑπὲρ]  
τῆς ἐγκαύσεως κ[ ] | [ λόγῳ] τοῦ αὐτοῦ νοσοκομίου [ ]  
| [ ]. Ἐγρά(φη) μ(ηνὶ) Φαῶφι κ, ι [ἰνδ(ικτίονος) ] |<sup>β</sup>|  
[ ] τὸ π]ιττάκι(ον) ὡς πρ(όκειται). †† Μ[ ].

2. ἐγκαύσεως κ[ούφων Wessely.

4905. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 238 App. 886. Paris, Louvre.

† Τῷ ἀδελφ(ῷ) Θετουοῖ [ ] | Κοσμᾶς. Παράσχο(υ) Γε[ροντίῳ]

περιχύτη] | τοῦ βαλαν(είου) ἀ(πὸ) συνηθείας θ [ἰν(δικτίονος)] | οἶν(ου) κούρ(ια) Ϸ μ(όνα), οἶνου β| κούρι(α) ἔξ μόν(α). Φαμενῶ[θ ]].

4906. Papyrus. **Zahlungsanweisung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 239 App. 819. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | Παράσ[χ(ες)] εἰς λόγ(ον) ἔργον ἐργά[ταις]  
] | [εἰ]ς τὸ ἵππικ(όν) ψωμία Ψεσείω [ ] | [ ] ἀρ(ι)θ(μια)  
νο(μίσματα) ιγ δ'.

4907. Papyrus. **Zahlungsanweisung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 241 App. 450. Paris, Louvre.

[† Κύριλλος σὺν θεῷ στρατηλάτης ]ων[ί]ω. Παράσ[χ(ες)]  
Θεοδώρῳ δεκάνῳ ὑπὲρ | [πλοίων ἀπερχομέ]νων ἐν Ἀλεξανδρ(εία)  
ὑ(πὲρ) ἀναλ(ώματος) κ(εράτια) ιϷ μ(όνα). Χοιὰκ | ε, ἰνδ(ικτίονος)  
ἐνάτης [ ]].

4908. Papyrus. **Zahlungsanweisung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 241. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

† Κύριλλος σ(ὺ)ν θεῷ στρατηλ(άτης) [ ]. Παράσ[χ(ες)] | Θ[εο-  
δω]σίῳ δ(ιὰ) Θεοδώ[ρου ] | οἶν(ου) ... ἐν μ(όνον) . [ ]  
σεσημείωμαι [ ] πεν]|τήκοντα [ ] (hier abgebrochen).

4909. Papyrus. **Zahlungsanweisung.** Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 241. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

† Κύριλλος Ἀπολλῷ διακόνῳ ἐνο[ικιολό]γῳ. Χιλίας ὀκτακοσ[ίας]  
τεσσαράκοντα ἐπτὰ μυριάδ(ας) κέρμ(ατος) | παράσ[χ(ου)] ὑπὲρ μισθοῦ  
ἐργάτ(αις) νζ συμ[...].]ου Θεοδώρου τῶν ἀπὸ Χοιὰκ λ ιβ ἰν-  
(δικτίονος) ἕως | Μεχέρ ζ τῆς αὐτῆς ιβ ἰν(δικτίονος), (κέρματος  
μυριάδες) ἄω[μζ]. [ . . . ] στυχί μοι αἰ τοῦ κέρματος | μυριάδαις χήλιαι  
ὀκτακό[σiai] τεσσαράκοντα ἐπτὰ, γί(νεται)] ἄωμζ μόναι [ ]].

4910. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 242 App. 584. Paris, Louvre.

[ ] μεγαλοπρε(πεστάτου) ἀδελφοῦ [ ] | [ ] τάτου καὶ θεο-  
φιλε(στάτου) [ ] | [ ] αλων εἰς δισάκκιν [ ] | [ ] ου  
σὺν θεῷ ἀπερχομένου [ ] β| [ ] παρά[σχητε] αὐτῷ [ ] | [ ]  
τὴν ὑμε]τέραν ἀδελφικὴν (hier abgebrochen).

4911. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 243 App. 756. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] λ ὑ(πὲρ) κανονικ(ῶν) [ ] | [ ]  
κατὰ μητέρα [ ] | [ ] λοι(πόν) [ ] | [ ] τῶν αὐτ(ῶν) θ ἰν-  
δικτίονος) (hier abgebrochen).

4912. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 245 App. 319. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] καὶ τὸν πέμπτης [ ] | [ ]  
χρ(υσίου) κερ(άτια) ζ (ἥμισυ) μ(όν)α. Ἐγρ(άφη) [ ] (hier ab-  
gebrochen).

2. μ<sup>α</sup>// εγρ Παρ., μ(όν)α. Ἐγρ(άφη) Pr.



4913. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 245 App. 869. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ πα]ραλήμπτορι παρη[ ] | [ώστε  
ἀγο]ρασθῆναι κοῦφα δ(ιὰ) ἴωσήφ [ ] | [ ] ἐβδομήκοντα  
ἐπτὰ ἡμισυ, νο(μισμάτια) ι π/ οζι.

4914. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 246 App. 312. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ἀπό] τῆς Ἀρσινοι[τῶν πόλεως ] |  
| [ ] Θεοδωρακίου [ ] | [ νο(μισμάτιον)] ἡμισυ  
ἀρίθ[μιον ] | [ Ἐγράφη μηνὸς ] γ ι(νδικτίονος) †.  
Φοιβάμμων [ ].

4915. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 246 App. 712. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | ὀρίων) μικρ(ῶν) [ ] | μηχαν( ) [ ]  
| τούτων π[ ] | [τετ]άρτης ἰνδ(ικτί)ο(νος) (hier abgebrochen).

4916. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 246 App. 671. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ τ[ης] ἰνδ(ικτίονος) ] | |  
Ἀπόλλ[ωνι Φοιβ(άμμωνος) | [ πέντε μό(να) [ ] | [Δι' ἐ]μ(οῦ)  
Θεοδωραγίου.

4917. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 246 App. 7164. Paris, Louvre.

† Πα[ρεσχ ] | βουκελλαρι[ ] | α ι(νδικτίονος) Βίκ-  
τωρ δεταρ[ ] | [κεράτια ἐπτὰ ἡμ]ισυ [ ], β[ ] κ(εράτια) ζι.  
† Θεοδωρ(άκιος) †.

4918. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 246 App. 692. Paris, Louvre.

† Τῷ ἀδελφ(ῶ) Πτε[ ] | σὺν θε(ῶ) ἀντ[ ] ἀπό  
χωρ(ίωv) Ἐφ[ ] | τῇ θεοτόκ(ῳ) [ ] β[ ] τοῦ ἀγί(ου)  
[ ] π[ ] νη[ ] ρ | οἴνου καλλ(ίστου) ἐν μό(νον), ὁμοῦ κούρ(ια)  
η μ(όν)α. | Ἐπίφι κ ἀρχῇ τεσσαρασκαϊδεκ[άτης] | ἰνδ(ικτίονος) †.

4919. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 247 App. 257. Paris, Louvre.

[ θ]αυμ(ασιωτάτ.) Ἀνοῦπ λευκολ( ) οἶνο[ ] | [ ]  
τῷ κύρῳ βεστι(αρίῳ) ἑορτ( ) Φαμ[ενῶθ ] | [ ] τρίτον δω-  
δέκατον ῥυπαρόν [ ] | [ Δι' ἐμοῦ Γεω]ργίου † [ ] β[ ]  
[ παρασχ]εῖν δ(ι') Ἀνοῦπ μενκο[ ] | [ ] νό(μισμα) α/  
ἀπὸ νο(μισμάτων) δ/ τοῦ δ(ο)θ(έντος) τῷ κύρ(ῳ) [ ] | [ ]  
νό(μισμα) γ' ἰβ' ῥ(υπαρόν), νό(μισμα) τρίτον [ ] | [ ] γ ιν(δι-  
κτίονος) † Δ(ι') ἐμοῦ Γεωργίου [ ] | [ ἀπὸ Βουβαστῶ δ(ιὰ)  
τ(οῦ) [ ] | 10 [ ] νο(μίσματα) ἀ(ρίθμια) ἀπὸ νο(μισμάτων)  
δ τοῦ δοθ(έντος) Γεωργί(ῳ) [ ] | [ ] γ' (δωδέκατον) ῥ(υπα-

ρὸν) νόμ(ισμα) τρίτον [ ] | [ ] | ιε τῇ(ς) αὐτ(ῇς) γ ἰνδ(ι-  
κτίονος) †. Δ(ι') ἐμοῦ Γεωρ[γίου (hier abgebrochen).

2. βεστι Wessely, βεστι(αρίω) Pr.

4920. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 247 App. 138. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [τ]οῦ μεγάλου ἐποικ(ίου) γραφ( ) πα[ ]  
| [Παπ]νουθίου Ἐνώχ ὑ(πὲρ) μεγάλης διώρ(υ)τ(ο)ς | [ ] ἰνδ(ικτίονος)  
κερ(άτια) δ', τετάρτη[ς] ἰνδ(ικτίονος) | [νό(μισμα) ἡ]μισυ ρυπαρ[ὸν],  
νό(μισμα) ἰ ρ(υπαρόν), εἰς τὰ [ ] δ ἰνδ(ικτίονος) [ ].  
† Δ(ιὰ) Ματ[θαίου].

Rückseite: Γεώργιοντος.

4921. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 247 App. 875. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] αιο( ) [ ] | χάριν ἀδελφ( ) Φοι-  
βάμμ(ων . .) [ ] | [ ] ἰνδ(ικτίονος) νομίσμ(ατα) ἰδ/ ρυ(παρὰ) [ ]  
[νο]μίσμ(ατα) ὀκτὼ ἡμισυ κ(αὶ) ὑ(πὲρ) τῷ(ν) [ ] [ ] κ/ τῷ(ν) ἐρ-  
γατικ(ῶν) τῷ(ν) ἱππαρ( ) [ ] | [ἰα]κῶβ σὺν θε(ῶ) γεωμέτρ(ης) †.

4922. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 248 App. 353. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | απ τ' α. . . . αλιαρι[ ] | δωδέκατον  
εἰκοστὸν [τέταρτον ] | † Ἡλίου [ ] (hier abgebrochen).

4923. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 248 App. 36. Paris, Louvre.

† Ὁρ(ος) [ ] ἀπὸ | Μούχε(ως) [ ] [ ] | εσθα πρ<sup>ο</sup>  
[ ] (hier abgebrochen).

4924. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 248 App. 711. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | μὲ λογίσαι ὑ(πὲρ) Ἀπολ[ ] | ταβλου  
Ἀνδρέου γε[ ] | ρια ἐπτά ἕκτον μ(όνα) [ ] | [ ] ἰνδ(ικτίονος) †.

4925. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 248 App. 449. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | δ(ιὰ) Ἰωάνν[ου ] | δ(ιὰ) [ ]  
| νο(μίσματα) δ, γί(νεται) κ(εράτια) δ [ ] | | καρπ(οὺς) δ ἰνδ(ικτίονος)  
(hier abgebrochen).

4926. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 248 App. 38. Paris, Louvre.

Ἰω̄ σταβ<sup>λβλ</sup> ει[ ] | κ/ ἐγράφη μη[νι ] | [ιβ] ἰνδ(ι-  
κτίονος) †. [ ] | ιβ ἰνδ(ικτίονος)].

1. lies: σταβλ(ίταις)? Pr.

4927. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 248 App. 581. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | Εὐβρέβιος δεύ[τερος ] | | διὰ Παύλου  
σ[ ] | | Παχομνεο[ ] | | (hier abgebrochen).

Rückseite: Ἀλυπίου.

1. δεύ[τερος erg. Pr.

4928. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 248 App. 403. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) |ων τῷ σταβλ(ίτη) [ ] | ὡς τῆς εἰσιού-  
σης [ ] | ἕως τοῦ Τῦβι [ ] | Μεχειρ η, ε ἰν(δικτίονο)ς †.

4929. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 249 App. 354. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] |της [ ] | [ ] ἀμμων σιτο-  
λ[ότος] |ος Γερωντίου [ ] | [ ] νου Ἰωάννου [ ]  
| | [ ] νιου.

4930. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 249 App. 443. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] υἱὸς Ἰωάνν(ου) δια[κόνου] | |  
[ ] υἱὸς ΔαμIANOῦ ἀπὸ τῆς [ ] | [ ] Γε-  
ροντίου Ἀμμ[ ] (hier abgebrochen).

4931. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 249 App. 415. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] ἀπὸ] τῆς Ἀρσινοιτ[ῶν πόλεως] |  
| [ ] ψ υἱῷ Βίκτορος ἀπὸ τῆς αὐτῆς π[όλεως] | [ ] ὑμῶν  
τέχνης τῶν ἀπεντεῦθεν [ ] | [ ] τεχνή(ης) ἐν ταύτῃ τῇ  
πόλει |<sup>5</sup> [ ] θα. Ἐγράφη μηνὶ Παῦν[ι] [ ] (hier abgebrochen).

4932. Papyrus. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 249 App. 753. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] . Ἐγρ(άφη) μηνὶ Ἐπίφ ιε ἰ(ν)δ(ι-  
κτίονος) [ ] | χωρ(ίου) Ἐμβόλου [ ] | [ ] Κοσμ(ᾶς)  
[ ] . | † Δ(ιὰ) Ποῦσι Κοσμᾶ [ ] |<sup>5</sup> [ ] Θεοδώρου [ ] ,  
| γί(νεται) ιβμδ'. Φοιβάμμωνος [ ] | [ ] Ποῦσι Ἰούστου /μ [ ]  
(hier abgebrochen).

4933. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 249 App. 35. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] εἰλ[ηφέναι] μης( ) πληον<sup>ε</sup> [ ]  
| [ ] ἀνὰ [ ] ἀτζ.

4934. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889) S. 250 App. 195. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | κλήρ(ου) Σοῦλις σ δ(ιὰ) Ποῦσι Γεωργ(ίου)  
περ/ σμθ ι, | σπερμοβολεί(ου) σιε, λοι(π. .) κρ(ι)θ(ῆς) σλα ι ἱβ, | τῷ  
γεωργ(ῷ) Γεωργί[ου] ση ι ἱβ. κ(αὶ) τῷ ἀρί(ω) Α[ ] , | ὁ(μοίως) τῷ  
ἀρί(ω) Σανσ(νῶτι) σπερμοβολεί(ου) τ<sup>υ</sup>μα |<sup>5</sup> μβ/ αὐτ( ) προν(ση)τ( )  
| [ ] Κερκεμ δ(ιὰ) Σῆφ Γεωργ( ) περ/ ση ι | [ ] σπερμο]-  
βολεί(ου) σα ι σκε[ ] (hier abgebrochen).

Auflösungen von Pr.

4935. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 251 App. 119. Paris, Louvre.

† Ἐσχον καὶ ἐπληρώ[θην] | | θεοφιλεστάτου δι[ακόνου] |  
(hier abgebrochen).

4936. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 251 App. 31. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | μελλού(σης) ἰνδ(ικτίονος) ἡ δ(ιὰ) καμ̄ Μαυ-  
ρικί(ου) [ ] | Σενουθ( ) διάκων μετ[άλης ἐκκλησίας] |  
| [ ] μό(να).

4937. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 252 App. 140. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | πρ/ κ(αὶ) Κοσμᾶ(ς) Σεν[ου]θί[ου] | πλ( )  
πρ̄ κ(αὶ) Κωσμ(ᾶς) Σενουθ(ίου) | ριν/ πρ̄ κ(αὶ) κ/ | [ ] Κοσμ(ᾶς)  
Σεν(ουθίου) (hier abgebrochen).

Auflösungen von Pr.

4938. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 252 App. 226. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] που Χαῖλ ἀξ μ̄ [ ] | ὕ(πέρ) Μαυ-  
(ρική) ἄπα Κουθ[ι] | Δ(ι') Ἡλία κ[ ] (hier ab-  
gebrochen).

2. ἀπακουθ[ι] Wessely. Vgl. P. Lond. II S. 310 Nr. 250, 7 : Κουθιούει (Pr.).

4939. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 252 App. 913. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] πρ̄ κολλ<sup>ε</sup> παρασχ<sup>ε</sup> [ ] | [ ]  
Σεοήρου Ἀλεξάνδ(ρου) κεράτια ις' | [ ] της ἰνδ(ικτίονος) [ ]  
(hier abgebrochen).

4940. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 252. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] δωδεκάτης ἰνδ(ικτίονος) δ(ι') Ἀπολ-  
λῶς [ ] | [ ] τοῦ ἀγίου Γεωργίου υἱοῦ Μα[ ] |  
| [ ] κατέβαλ( ) ε[ ] χαρ( ) οὐσ[ ] | [ ] Δι' ἐ[μοῦ  
ἐ]γρά(φη) †.

4941. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 253. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] κου[ ] | [ ] ν ὕ(πέρ) ἀναλώ-  
[ματος κατασκευῆς] | [ ] μετ[άλου τοίχου] | (hier abgebrochen).

4942. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 253 App. 45. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ] π[αραλήμ]πορι τῷ κυρ(ίῳ) [ ] |  
[ ] οἱ λογίσω ἐκ τοῦ ἐμοῦ [ ] | [ ] της αὐτῆς ε ἰν(δι-  
κτίονος).

4943. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 253. Paris, Louvre.



(Oben abgebrochen.) | ε ἰνδ(ικτίονος) [ ] Κοσμᾶ [ ] |  
[τῷ]δε τῷ μισθ(ω)τικῷ. ὡς πρ(όκειται) †. | † Δ(ι') ἐμοῦ Παύλου σὺν  
θ(εῷ)· συμβολαι[ογράφου].

4944. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 255 App. 846. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ]κ[ ]αγκ[ ]|| [ ]γρυ( ) σικ/ αὐτ( )  
ο π/ [ ]|| [ ] ιβ [ὡς] νομιτ[εύεται] || [ ] γί(νεται)  
γ''ο ἰνδ(ικτίονος) β [ ] β[ ] αὐτ( ) κ(εράτια) ιβ. Δ(ι') ἐμοῦ  
Φοιβάμ[ωνος] | † [ ].

4945. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 255 App. 79. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) [ ]γραψ[ ]χριαπα[ ]|| [ ]εν ἀγο-  
ρασθὲν υ[ ]|| [ ] νομ(ίσματα) [ ] ἀνα[ ] (hier ab-  
gebrochen).

4946. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Denkschr. Akad. Wien 37 (1889)  
S. 256 App. 906. Paris, Louvre.

(Oben abgebrochen.) | [ ] Φιλοξεν[ ]|| δ καγκελλ(αρίου)  
καὶ παρὰ σοί, ἀπὸ | δὲ τῆς πόλεως καρπῶν τρισκαὶδεκάτης ἰν(δι-  
κτίονος). Δ(ι') ἐμοῦ Μηνα νομικ(οῦ).

4947. Bleitafel. Liebeszauber. 3. Jahrh. n. Chr. Plaumann, Amtl.  
Berichte aus den kgl. Kunstsammlungen zu Berlin 35 (1914) Nr. 6  
S. 203, mit Lichtbild.

Ὀρκίζω σε, νεκυδαῖμον, καὶ δ' ἐγείρω [τὸν] | δαίμονά σου, δια-  
κόνησόν μοι εἰς Ἀπλωνοῦν, | ἣν ἔτεκεν Ἀρσινόη, καὶ ἀγριανθήτω ἡ  
5 ψυχὴ αὐτῆς. | εἰς τὸ παραλλαγήναι τὴν ψυχὴν αὐτῆς καὶ κλι|θῆναι  
εἰς τὴν ἐμὴν ψυχὴν, ἵνα με φιλή καὶ ὁ | ἐὰν αὐτὴν αἰτῶ, ἐπήκοός  
μοι ᾖ«ν», ἐμοὶ Πτολε|μαίῳ ᾧ (= ὄν) ἔτεκεν Θασεῖς. Ὅτι ἐξορκίζω  
τὸν πάν|τα συνέχοντα κύριον θεὸν Ἰαῶ Ἰαμελοῦ | Ἰαὶ Βαραὶ Ἰανβε-  
10 λαχὶ Βέλλ Βάλ Ἰωήλ Τειλου|τῆ|τῆλου. Σὺ ἰ (= εἶ) ὁ μέγας θεός  
Ἰαταβαῶθ Τοργιάτης. | Ποίησον Ἀπλωνοῦν, ἣν ἔτεκεν Ἀρσινόη, |  
φιλεῖν με, ἐμὲ τὸν Πτολεμαῖον, ὃν ἔτεκεν Θασεῖς, εἰς τὸν ἅπαντα  
15 χρόνον, | ἵνα με φιλή, καὶ ὁ ἐὰν αὐτὴ εἶπω, δοῖ μοι, |<sup>15</sup> καὶ μὴ  
ἐπεχέτω μίαν ὥραν, ἕως ἔλθῃ πρὸς | ἐμὲ τὸν Πτολεμαῖον, ὃν ἔτεκεν  
Θασεῖς, εἰς τὸν ἅπαντα χρόνον.

4948. Inschrift. **Töpferstempel.** Privatbesitz Preisigke. Schrift links-  
läufig. Ἐπὶ Λεοντίδα | Ἀρταμιτίου.

4949. **Grabstein.** Dendur. 753 n. Chr. Lefebvre bei Blackman, The  
temple of Dendûr (Service des antiquités de l'Egypte) S. 60, mit  
Abbild (Taf. 93). Akzente von Pr. Vgl. S. B. Nr. 5716.

ΑΩ Χ ΩΑ | Ὁ θ(εὸς) τὸν πν(ευμ)άτων | κ(αὶ) π[ά]σ[η]ς σαρκὸς ὁ |  
5 τὸν [θάνα]τον καταργή|σας [καὶ τὸν Ἀδὴν] κατακ[α]τήσ[ας] καὶ ζωήν|  
τῷ κώσ|μῳ χα[ρισ]ιά|μενος ἀνά|παυσ[ον] τὴν ψ(υχὴν)| Μάρκ(ου) ἐν |

- 10) κόλπ[οις Ἀβραά]μ κ(αἰ) Ἰσακὶ [10] κ(αἰ) Ἰακώ[β ἐν τό]πῳ φωτινῶ | ἐν  
τό[πῳ ἀναψ]ύξεος, ἐνθ' | ἀπέδ[ρα ὀδύνη] κ(αἰ) λύπη κ(αἰ) σ|τενα[γμοὺς  
15 <κ(αἰ)> πᾶν ἀ]μάρτημα | παρ' α[ὐτοῦ πραχθ]έν λόγῳ [15] ἔργῳ ἢ  
κ[α]τὰ διάνοιαν | ὡς ἀγαθὸς [κ(αἰ)?] φ(ιλ)άν(θρωπος). Συγχώ|ρησον  
ὅτι οὐκ ἔστιν | ἀνθ(ρωπο)ς, (ὀ)ς [ζήσε]ται κ(αἰ) οὐχ | ἀμαρτίσει, σὺ  
20 γὰρ μόνος [20] ὁ θε(ὸ)ς πάσης ἀμαρτίας ἐκτὸ(ς) | ὑπάρχεις κ(αἰ)  
δικ(αι)οσύνη δικ(αι)ο|σύνη εἰς τῶν αἰῶνα, κ(αἰ) | ὁ λόγος(ς) σου ἡ  
25 ἀλήθεια, σὺ γὰρ εἶ | [ἡ] ἀνάπαυσις τὸν δ(οῦλον) Μάρκο(ν) [25] [καὶ  
ἡ] ἀνάστασις κ(αἰ) σοὶ τῆς | [δόξης] ἀναπέλπομ(εν). Ἀπὸ | [μαρτύ-  
ρων(?)] Διοκλητια[νοῦ] : υἱο : ς | [. . . . .] οὐδένα.

5. nach dem Abbilde scheint καταβ[α]|τήσ[ας] nicht unmöglich zu sein,  
jedenfalls lies: καταπατήσας (Pr). 13. κ(αἰ) vor πᾶν von mir hinzuge-  
fügt. Pr.

4950—4953. Einkratzungen. **Denkschriften.** Abydos. Ptolem. Zeit.  
CISem. I Tafel 16. Umschriften von Pr.

- (4950) Lichtdruckbild Nr. 74. Vgl. S. B. Nr. 1084. Δεῖνις Κρής.  
(4951) Lichtdruckbild Nr. 76. Ἀντίπατρος.  
(4952) Lichtdruckbild Nr. 75. Ἀσκληπιάδης.  
(4953) Lichtdruckbild Nr. 77.

Τὸ προσκύνημα | Παφῶς Ὄρου καὶ | Ἀρσιήσις.

4954. Inschrift. Steinbruch. **Steinmetzzeichen.** Mons Claudianus.  
Schweinfurth, Zeitschr. der Gesellsch. für Erdkunde in Berlin 32  
(1897) S. 19.

Π Π Δ Δ' Η'  
L XXVI  
P D X L VI.

4955. Inschrift. **Weihung.** Koptos. Zeit des Claudius. Reinach u.  
Weill, Ann. Serv. 12 (1912/3) S. 9 Nr. 5.

(Oben abgebrochen.) | [Παρθ]ένιος Παμί[νεως προ]||[στάτης] Ἰσι-  
δος θεᾶ[ς μεγίστης].

Derselbe Mann in S. B. Nr. 4245. Daher die Zeitbestimmung.

4956—4957. Aufschriften. **Mumienbinden.** Hawara. Flinders Petrie,  
Hawara, Biahmu and Arsinoe S. 16.

- (4956) S. 16 zweiter Text. Μαρεῖς, L κα.  
(4957) S. 16 dritter Text. Σῦρος Ἡρακλεί(δου).

4958. **Grabstein.** Quintino, Memorie Accad. Torino 29 (1825) S. 323,  
erster Text. Turin, ägypt. Mus.

Σενμώνθης μα.

† Εμμωνθης Quintino, Σενμώνθης Pr. — Vor μα ist wahrscheinlich L  
zu ergänzen.

4959. Papyrus. **Schuldschein(?)**. Hartel, Wiener Studien 5 (1883)  
S. 30. Wien, Sammlung Graf.

(Oben abgebrochen.) ἐγὼ κ[αἰ] κληρονόμοι μ[ ] μένων

κατὰ το[ ] διατίμησιν κατὰ τὸν | ἔξ ὠνῆς καὶ παραχ[  
 πάν]των τῶν συμβησομένων | ὑμῖν διὰ ταύτην τὴν [ ] ἀν]α-  
 λωμάτων ἔν τε | δικαστηρίῳ καὶ ἔκτος [ ] ἰωσε ἐπὶ τὸ καθα-  
 ροποιῆσαι | τοῦδε τοῦ ἀποχ[ ] ὑ]πάρχοντα καὶ ὑπάρξοντα |  
 ἰδικῶς καὶ γενικῶς λόγῳ ἐνεχύρου καὶ ὑποθήκης δικαίῳ καθάπερ ἐκ  
 δίκης, | καὶ ὥμοσα θεὸν παντοκράτορα καὶ τὴν εὐσέβειαν καὶ νίκην  
 τοῦ | (hier bricht der Papyrus ab).

4960. Ostrakon. **Abgabenquittung.** 29 v. Chr. Revillout und Wil-  
 cken, Rev. ég. 4 (1885) S. 185 Nr. 12612. Demotisch-griechisch.  
 London, Britisches Mus. Datum nach dem demotischen Texte:  
 20. Choiak, Jahr 2 des Augustus. Griechische Unterschrift:

[ ]ως Ἰλαρίωνος ἐπηκολούθηκα.

4961. Inschrift. **Weihung.** Koptos. Zeit des Domitian. Cagnat und  
 Besnier, Rev. arch. 18 (1911) S. 228 Nr. 87.

[Υ]πὲρ Αὐτοκρά[τορος] | [Κ]αίσαρος Δομι[τιανοῦ] | [Σ]εβαστοῦ  
 Γερμ[ανικοῦ] | [Κρ]ονίῳ θεῷ μ[ερίστωι] | [Κλ]αυδία Ἰσιδώ[ρα ὑπὲρ] |  
 [σω]τηρίας Κλαυ[δίας] | [Α]λεξάν[δρου τῆς ἀδελ] | [φ]ῆς ἀνέθεκ[εν].  
 [L .. μ]ηνὸς Κα[σαρείου] | [Ἐ]παγομένῳ [.]

4962. Inschrift. Steinplatte. **Namenliste.** Antinoopolis. 2./3. Jahrh.  
 n. Chr. Pridik, Journal des Ministeriums für Volksaufklärung,  
 Petersburg, Bd. 375 (1908) S. 6 Nr. 4, mit Abbild. Kommentar rus-  
 sisch. Da ich des Russischen nicht mächtig bin, so kann ich dem  
 Kommentar nichts näheres entnehmen. Petersburg, Sammlung  
 Golenischeff.

1	]ίδου [
2	]υβίων Σ.[
3	] Μαμερτινιαν[ὸς
4	]ων πρεσβύτερος Ἀρπ[ο
5	] Ἑρμίας Εὐρείπα, Εὐδαί[μωv
6	] Σαβουρίωνος, Φιλαντί[νοος
7	Μαμ]ερτινιανὸς Λεωνίδου, [
8	]ντίνοος Θεοπόμπου, Λ[
9	]ινιανὸς Ἑρακλείδου, Μ[
10	]ς ὁ καὶ Μαμερτίνος Ὠρίω[νος
11	]ωνος, Ἀφροδίσιος Ὠφ[
12	] Ἑρμαντίνος Ἀμμωνί[
13	] Σαραπάμμων Ἀμμωνί[
14	]ος Πλουτάρχου, Φιλ[
15	]ος Ἀπολλωνίου [
16	]ίου, Μαμ[ερτιν
17	[αρ[

2. ]υβίων Ἰσιδώρου Pridik, ]υβίων Σ.[ Preisigke, laut Abbild.  
 8. ]τίνους Pridiks Umschrift, ]ντίνοος Preisigke laut Abbild.

10. Ὠρίωνος Pridik, Ὠρίωνος Preisigke laut Abbild. — Pridik bringt folgende Ergänzungen, die ich, weil nicht unbedingt sicher, oben fortgelassen habe: 1 Ἡρακλεῖδου, 2 Εὐρυβίων, 8 Ἑρμαντίνοος, 9 Μαμερτινιανός, 12 u. 13 Ἀμυωνίου, 14 Πλούταρχος und Φιλαντίνοος, 15 αντίνοος, 16 Μαμερτινιανός, Πλουτάρχος.

4963. Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Zeit des Ptolemaios XIII. Pridik, Journal des Ministeriums für Volksaufklärung, Petersburg, Bd. 375 (1908) S. 20 Nr. 13, mit Abbild. Kommentar russisch. Vgl. S. B. Nr. 4962. Petersburg, Sammlung Golenischeff.

Ὑπὲρ βασιλέως Πτολεμαίου καὶ | βασιλίσσης Κλεοπάτρας [τῆς  
καὶ Τρυφαίης] θεῶν Φιλοπατόρων καὶ Φιλαδέλφων | καὶ τῶν  
τέκνων Διὶ Ἡλίῳ Σαράπιδι μετὰ γάλῳ Ξενοκλῆς Νι[. . . . .] στρα-  
τηγῶς τὸ ὑπάρχον μ[. . . . .] | ἱερὸν σὺν τῷ περὶ βόλῳ  
]ης μοι καὶ τοῖς π[ ]ηας τοῦ ἱεροῦ κ[  
] [. . .] ἐρων ὡς ἔξ α[ ] .

1. Πτολεμαίου Pridik's Umschrift, Πτολεμαίου Preisigke laut Abbild.  
6. ὑπάρχον μ[. . . . .] ἀνιέρωσα τὸ? Pridik.

4964. **Grabstein.** Pridik, Journal des Ministeriums für Volksaufklärung, Petersburg, Bd. 375 (1908) S. 21 Nr. 14, mit Abbild. Kommentar russisch. Vgl. S. B. Nr. 4962. Petersburg, Sammlung Golenischeff.

Ἰναρῶσα Χεμφαμίας φιλότεκνος, ἐτῶν ξε. L η, Χοιὰχ ιβ.

1. Χεμφαμίας Pridik's Umschrift. Das Abbild zeigt vor X noch einen unleserlichen Buchstaben. Die Buchstaben φα stehen da, allerdings sehr undeutlich, sie könnten auch für ψε gelesen werden, also Χεμψεμίας (Preisigke).

4965. Inschrift. Marmor. **Namenliste.** Antinoopolis(?). 2./3. Jahrh. n. Chr. Botti, Catalogue S. 263 Nr. 43. Breccia, Iscrizioni S. 96 Nr. 166, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 Ἀντίνοος |  
2 [Σαρ]απάμων Ἰσ[ Ne?]-  
3 μεσιανός Ἑρμα[  
4 νόης, Νεμεσίων |  
5 Χάρης ὁ καὶ Ἰσίδωρος  
6 γένης ἀδελφὸς Δι[  
7 ος Δημητρίας, Κοι[  
8 κωνιανός, Δεῖος τέ[  
9 ρας, Εὐδαίμων Σαραπ[  
10 Ὠρίων Φιλοσαραπίωνος  
11 Γερμανοῦ, Χαιρέας ὁ καὶ |  
12 ρος Διδύμου, Δημήτριος  
13 βίωνος, Ἑρμίας Ἑρμείνου  
14 [α]ντίνοος, Εὐδαίμων Ἀν[ Σαρ?]-  
15 ἀπίων, Ἰσίδωρος ο[





[. . . . .]γενους | οἱ ἀπὸ τῆς πόλεως ἐπὶ προστάτου | Ἡφαιστίωνος  
τοῦ Ἀλεξάνδρου, | γραμματέως Διονυσίου, L κβ.

3. Φιλοπάτορος [καὶ] | Φιλαδέλφου Breccia. Am Schlusse dieser Zeile  
scheint zwar noch verfügbarer Raum auf dem Steine vorhanden zu sein,  
doch wird dieser Raum leer sein (Pr.). 5. συγ[?]γενοῦς, Breccia.

4981. Inschrift. Marmor. **Vereinsbeschluß.** Alexandria. Ptolem.  
Zeit. Botti, Catalogue S. 272 Nr. 75. Breccia, Iscrizioni S. 97  
Nr. 167. Text nach Breccia. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1		]ω
2		]τα
3		]ε καὶ ᾧς πι[ ]
4		]ν κεχαρᾶγμέ-
5		]οτερα ἀνατεθῆ-
6	[ναι	ἐν τῷ ἐπιση]μοτάτῳ τῆς συνα-
7	[γρωῆς	]ατος αὐτοῦ ἐκκομι-
8		ἀπ]ὸ τοῦ ἔθνους συνελθόντ-
9	[ες	]· στήλης ἐτέρων ἀνα-
10		]ε προκειμέναις τιμαῖς
11		Διο]νύσιος εὐδοκῷ
12		]ωνίδης εὐδοκῷ
13		]· ἀτης εὐδοκῷ

Zeilen 6, 8 u. 9 erg. B. Keil, briefl.

4982. Inschrift. Marmor. **Namenliste.** Alexandria(?). 2./3. Jahrh.  
n. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 99 Nr. 171, mit Lichtbild (Taf. 39).  
Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἀντί]οχος Ἐ[. . . . .] | [. . . . ., Δημή]τριος Ἀπολ[. . . . .] | [. . .  
... ἀδελ]φὸς Ἑρμειν[. . .] | [. . . . .]ς, Ἀμμώνιος Ἀ[. . . . .] [ῥ]  
[. . . . .] ὁ καὶ Φιλόξεν[. . . . .] | [. . . . .]ς Ἰέρακος, Λ[. . . . .] |  
[. . . . .]ων Ἰέρακ[. . . . .] | [. . . . .] Σο[. . . . .]

5. ὁ καὶ Pr., laut Lichtbild.

4983. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr.  
Breccia, Iscrizioni S. 122 Nr. 219, mit Abzeichnung. Alexandrien,  
griech.-röm. Mus. Μηδὶς Ἑρσα.

4984. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr.  
Schreiber, Die Nekropole von Kom-esch-Schukafa S. 193, mit Ab-  
bild. Breccia, Iscrizioni S. 123 Nr. 220, mit Abbild. Alexandrien,  
griech.-röm. Mus. Χαριτώ.

Χαρπώ Breccia, Χαριτώ Schreiber u. Wessely, D. Lit. Ztg. 1912, 78.

4985. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia,  
Isrizioni S. 123 Nr. 221. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Μυρτοῦς.

4986. Aufschrift. **Aschenurne.** Alexandria. 1. Jahrh. v. Chr. Breccia,  
Bull. Soc. arch. Alex. VIII S. 53 oben. Breccia, Iscrizioni S. 124  
Nr. 222. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Πτοκεν(?).

4987. Aufschrift. **Aschenurne**. 2./3. Jahrh. n. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 125 Nr. 226. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Ἐρ. . . . ἄωρε εὐψύχει, ἐτῶν Ἑ.  
 Ἐρ. . . . ἄωρε εὐψύχει, ἐτῶν Ὶ.
4988. Aufschrift. Kalksteinplatte. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 126 Nr. 229. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Τιμοκλῆς Σογένης Τιμοκ-  
 παμος(?) Διο[γένου]ς(?) ράτη .
4989. Aufschrift. **Grabstein**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 126 Nr. 230, mit Lichtbild (Taf. 48).  
 Κίτος Τελεύτου | Κρής.
4990. Aufschrift. **Grabstein**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 128 Nr. 234. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Ἀσία Ἰσῖτρα.
4991. Aufschrift. **Grabstein**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 129 Nr. 236. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Δημήτριος Ἄμε[. . .]ς Μιλήσιος.
4992. Aufschrift. **Grabstein**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. arch. Alex. VIII S. 78, mit Lichtbild. Breccia, La Necropoli di Sciatbi S. 11 Nr. 9, mit Lichtbild (Taf. 22 u. 23). A. S. Reinach, Les Gaulois dans l'art alexandrin S. 23. Breccia, Iscrizioni S. 129 Nr. 237. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 [ ] ξενος Μακεδών.
- Reinach hat [Γ]αλάτης statt Μακεδών.
4993. Aufschrift. **Grabplatte**. Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 138 Nr. 261. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 [Τιμα?]γόρα | [χ]ρη[στὲ χαῖρε].
4994. Aufschrift. **Grabplatte**. Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 138 Nr. 262, mit Lichtbild (Taf. 49). Alexandrien, griech.-röm. Mus. Σάτυρε χαῖρε.
4995. Aufschrift. **Grabplatte**. Alexandria. 2./1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 139 Nr. 265. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Ξενάρχι χαῖρε.
4996. Aufschrift. **Grabplatte**. Alexandria. 1. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. arch. Alex. VIII S. 49. Breccia, Iscrizioni S. 140 Nr. 267, mit Lichtbild (Taf. 47). Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 [ ] μωνα εὐψύχι, ἐτῶν 15, ψυ[ ] .
4997. Inschrift. **Grabstein**. Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 141 Nr. 268, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀρτεμίδωρος.
4998. Inschrift. **Grabstein**. Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 142 Nr. 269. Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
 Θεουκρά[της?].

4999. Aufschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 144 Nr. 273. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ζωπυρίων Μιλήσιος.

5000. Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Bull. Soc. arch. Alex. XII S. 92 Nr. 5. Breccia, Iscrizioni S. 146 Nr. 279. Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 6 Nr. 8, mit Abbild (Taf. 20). Alexandrien, griech.-röm. Mus.

1 Μεννέου εἰμὶ τάφος, τὸν ὑ[πὲρ] χθόνα τυτθὸν ἔ[οντα]

2 δέξατο Νικαίου παῖδα κα[κῶ]ς φθίμενον.

1. In der dritten Veröffentlichung druckt Breccia τυτθόν, doch zeigt das Abbild deutlich τυτθον (Pr.). 2. lies Νικαῖος, B. Keil.

5001. Papyrus (= P. Fay. 332, woselbst nur im Auszuge mitgeteilt). **Kornspeicherbericht.** Faijum. 173/4 n. Chr. Vitelli, Studi italiani di Filologia class. 13 S. 52. Kairo, ägypt. Mus. (Nr. 10856).

Παρά Σαραπίωνος καὶ μετόχων | σιτολόγων κώμης Μαγαίδος. |  
Κατ' ἄνδρα τῶν μεμετρημένων ἡμῖν τῶν | ἀπὸ μηνὸς Παχῶν ἕως  
Μεσορῆ τοῦ ἐνεστῶ(τος) β | ἰδ L Αὐτοκράτορος Καίσαρος Μάρκου  
Αὐρηλίου | Ἀντωνείνου Σεβαστοῦ Ἀρμενιακοῦ Μηδικοῦ | [Παρ]θικοῦ  
Γερμανικοῦ μεγίστου ἀπὸ γεννη(μάτων) τοῦ αὐ[τοῦ] ἔτους | [ ]  
...[ ] (hier bricht der Papyrus ab).

5. Laut P. Fay. 332: 15. Jahr, nach Vitelli: ἰδ L.

5002. Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr.(?). Pfuhl, Mitt. arch. Institut. Athen 26 (1901) S. 282 Nr. 21. Breccia, Iscrizioni S. 151 Nr. 291. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Νικώ.

5003. Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Botti, Notice S. 183 Nr. 2493. Breccia, Iscrizioni S. 153 Nr. 294, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἐχέφυλος Κλεοδώρου Ἀρκάς.

5004. Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Pfuhl, Mitteil. arch. Institut. Athen 26 (1901) S. 270. Breccia, Iscrizioni S. 155 Nr. 298. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia, dem der Pfuhl'sche vielfach abweichende Text bekannt war.

1 .....ιαί..ν.....ενεγ.τερυ

2 ..γ.....θ.....πλειγενου

3 .....δη..ησ...οσηδητοκης

4 .....λαβου

5 .....ουσα Ἰλίθια

6 .....η θανάτου

7 .....καλύψεν

8 .....υχη

9 .....ελοιπεν

10 .....εφεποθει

5. Ἰλίθια (Göttin Eileithyia) Spiegelberg, mündl.



- 5005.** Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 4./3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 156 Nr. 299a. Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 23 Nr. 36, mit Abbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Λάνειτα | Λύκωνος | Ἡρακλειῶτις.

1. lies: Λανείκα? B. Keil, briefl.

- 5006.** Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3./2. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 157 Nr. 300, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Κλεῶ Ἀντιφίλου | Κυρηναία.

2. Κυρηναία die Abzeichnung, Κυρεναία Breccias Umschrift.

- 5007.** Inschrift. **Grabstein.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 158 Nr. 303. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Εὐκτ[ή]μων | Πο[σει]δίπ[που].

- 5008—5019.** **Grabsteine.** Alexandria. Breccia, Iscrizioni S. 159 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

- (5008) S. 159 Nr. 307, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. v. Chr.(?).

Κρατίδας | Πραξίου | Ἀρκάς.

- (5009) S. 159 Nr. 308, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. v. Chr. Miller, BCH. 9 (1885) S. 146 Nr. 6.

Πρόνοια | Μυλασίς.

2. Μύλασις Breccia, Μυλασία Miller. Die Abzeichnung hat deutlich Μυλασίς, Pr.

- (5010) S. 160 Nr. 309. 3. Jahrh. v. Chr.

Πτολεμαῖος | [. ]υ[.]α[. . .].

- (5011) S. 160 Nr. 310, mit Abzeichnung. 3. Jahrh. v. Chr.

Παυσανία | χρηστὲ | χαῖρε.

- (5012) S. 170 Nr. 329. Griffith, Tell el Yahudijeh Taf. IV G 4 unter G.

Ἀγαθοκλέους τοῦ | Ὀνησίμου[υ], | L μ.

Text nach Breccia. Ἀγαθοκλέου u. Ὀνησίμου(υ) Griffith.

- (5013) S. 170 Nr. 330. Ἀγῆς Μηνωφ[ίλου]. | L η, Μεχὶρ 15.

- (5014) S. 171 Nr. 333. Ἀμμώ[νιος] ].

- (5015) S. 171 Nr. 334.

Ἀμμωνιοῦς [. . . . .], | ἐτῶν . . , [ε]ὕψ[ύχι].

Ἀμμωνίους Breccia, Ἀμμωνιοῦς Pr.

- (5016) S. 171 Nr. 335. Ἀμραμναιεῖβι[ ]βου.

- (5017) S. 172 Nr. 336. Néroutsos, l'anc. Alexandrie S. 130 Nr. 4. Néroutsos, Rev. arch. 10 (1887) S. 121 Nr. 4.

[. . . . .]κον | [. . . . .]χαϊαν | [. . . . . ἀδ]ελ[φὸς Αἰλίω

Γαίω ]ῃ Ἀννίω Κρείσπω | μνήμης χάριν | προενόησε Ἑρμῆς.

- (5018) S. 173 Nr. 338, mit Abzeichnung.

Εὐψύχι | Ἄρειε καὶ | γὰρ οὐδεὶς | ἀθάνατος.

- (5019) S. 174 Nr. 342, mit Abzeichnung. Griffith, Tell el Yahudijeh Taf. 4 unter H.

L ι, Παῦνι ιβ. | Γλαυκίας, | ἐτῶν ρβ, | φιλότεκνε | χρηστὲ χαῖρε.

**5020. Grabstein.** Antinopolis. Byz. Zeit. Lefebvre, Ann. Serv. 11 (1910) S. 248 Nr. 833, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

† Ὑπὲρ ἀναπαύ|σεως τῆς ψυχῆ|ς πῆς μακαρίας | Ἰωαννίας.  
Ἐγ|ρά|<sup>5</sup>|φι μηνὸς Μεσο|ρῆ ἰ, ἰνδ|ικτίον|ος δωδεκά|της. Κύριε ἀνά-  
παυ|σον πῆς ψυχῆς αὐτ|<sup>10</sup>|ῆς. Μὲ λυπιθίς, | Ἰωαννίας, οὐδ|ίς γὰρ  
ἀθάνατος.

2. u. 9. lies τῆς, Lefebvre.

10. lies μὴ λυπηθῆς, Lefebvre.

11. lies ἀθάνατος, Lefebvre.

**5021. Inschrift.** Marmorplatte. **Weihung.** Alexandria. Etwa 2. Jahrh. v. Chr. Schubart, Klio 12 (1912) S. 365 Nr. 1. Braunsberg, Lyceum Hosianum.

[. . .]να Ἀπολλοδώρου Ἀθηναί|α τὸν | [γε]νό|μενον ἐν τοῖς πρώτοις  
φίλοις | καὶ ἐπὶ τοῦ λογιστηρίου τῶν νομαρ|χικῶν καὶ πρὸς τῇ ἐπι-  
στατεί|α <sup>β</sup> | τοῦ ξενικοῦ ἐμπορίου | Θεαγένης τῶν πρώτων φίλων  
καὶ | τῶν ἐφημερευόντων τοῖς βασιλευ|σιν εἰσαγγελέων τὸν ἑαυτοῦ  
πατέρα | Ἀρβαίθωι καὶ τοῖς συννάοις θεοῖς.

**5022. Inschrift.** Sandsteinplatte. **Weihung.** Theadelphia (Faijum). Spätere Ptolemäerzeit. Schubart, Klio 12 (1912) S. 374 Nr. 2. Braunsberg, Lyceum Hosianum.

Συνόδου νεανίσκων ἐκ τοῦ | Ὀσιριείου ἐπὶ Φανίου τοῦ γενομένου  
| ἀρχιερέως καὶ ἐπὶ Πετοσορονῶφρος | προ[στάτου]. L η, Χοιάκ θ.

**5023. Grabstein.** Sakkara. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 483 Nr. 16. Dammals im Museum zu Bulak. Κολλουθίων, L κγ.

**5024—5049. Grabsteine.** Alexandria. Breccia, Iscrizioni S. 177 ff. Alexandrien, griech. röm. Mus.

(5024) S. 177 Nr. 352, mit Abzeichnung. Miller, Journal Sav. 1879 S. 475 Nr. 5. Θερμού|θι χρησ|τῇ χαί|[ρε, L . .].

(5025) S. 177 Nr. 353, mit Lichtbild (Taf. 56).

Θευδᾶς Πε|τηαῦτος νύ|μφιος φιλομή|τηρ φιλόφιλος <sup>β</sup> | ἄκληρος  
φιλά|δελφος ἄγα|μος, L ιδ. Ἔτους | δευτέρου, Μεχειρ | κη.

(5026) S. 177 Nr. 354.

Θευδᾶς | Π. . . . . | — ε χρηστ|ῇ [χ]αῖρε | . . . . | . . . . Ἔτους ιη,  
| Π|αχ(ών) θ(?).

(5027) S. 177 Nr. 355.

Vorderseite: Ἰέραξ, | εὐψύχι. | L λ.

Rückseite: Ἰσιδώρα, | L ιη, | εὐψύχι.

(5028) S. 178 Nr. 356. Ἰσιδωρ|[ . . . . . ] .

(5029) S. 178 Nr. 357.

[ . . . . . ]καλο. . . . . | Διοσκ . . . . . | ανα[ . . . . . ] .

(5030) S. 178 Nr. 359. Bull. ég. 6 (1885) S. XI. Nr. 27050 des Anhanges. Κοπρία, L λς.

(5031) S. 179 Nr. 361, mit Lichtbild (Taf. 55). Miller, Journ. Sav. 1879 S. 473 Nr. 1. Οὐαλερία | Πολίττα, | L λδ, εὐψύχει.

(5024—5049. Fortsetzung.)

(5032) S. 179 Nr. 363. Οὐαλέριος | Κάσσιος.

(5033) S. 180 Nr. 367.

Εὐψύχι | Ῥηγίνε, | ἐτῶν ις̄ | μηνῶν ζ̄ | ἡμερῶν ζ̄.

(5034) S. 180 Nr. 368. Griffith, Tell-el-Yahudijeh S. 14 Taf. 4 unter J.

Text nach Breccia; erheblich abweichend Griffith.

Σάλαμις | .αμ. . | ...ε | [...] χαῖ[<sup>5</sup>][ρε], L ιη. L ᾱ, Χοι(ᾶχ) [ ].

(5035) S. 181 Nr. 370, mit Abzeichnung. 8/7 v. Chr.(?).

Θεάνιον | ἄωρε | χρηστή | χαῖρε. |<sup>5</sup> L κγ, | Μεχεῖρ η̄.

(5036) S. 182 Nr. 373. Εὐψύχι | Σεραπίων, ἐτῶν | κζ̄.

(5037) S. 183 Nr. 375. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 478 Nr. 11.

Εὐψύχι Ταῖσι | μητρῶον μόρον | ἐκτανύσασα σω|φροσύνη καὶ  
φιλαν|<sup>5</sup>δρία. Ἐβίωσεν ἔτη κῇ | καὶ κατὰ γῆς δῶκε ψυχρὸν Ὅσιρις ὕδωρ.

(5038) S. 184 Nr. 377. Vgl. S. B. Nr. 321.

Τιβέριον Κλαύδιον Ἀγαθ|όν, εὐψ|ύχι.

(5039) S. 185 Nr. 379, mit Abzeichnung. Miller, Journ. Sav. 1879

S. 474 Nr. 2. Miller, Rev. arch. 1 (1883) S. 206 Nr. 3.

Τιβέριος | Κλαύδιος | Κύλινδρος | Μνηάσου, |<sup>5</sup> εὐψύχι, L οζ̄.

(5040) S. 185 Nr. 380. [ . ] Τίτος | [Ἀλ]έξανδρος, | ἐτῶν ε̄, | εὐψύχι.

JFau 5- (5041) S. 185 Nr. 381. Miller, Journ. Sav. 1879 S. 475 Nr. 4.

Φιλόξε[νος ἐπικα?]λούμενος [ . . . ], | ἐτῶν λδ̄, ἀμ[ώμητε χαῖρε(?)].

Text nach Miller: Φιλόξε[νος Φι]λουμέν[ου], | L λδ̄. Ἀλ[ ].

(5042) S. 186 Nr. 383, mit Abzeichnung.

[ ]στροφος | [ ]κου, εὐψύχι | [ ]ε καὶ φίλανδρε | [ ]τ]ὰ  
τέκνα καὶ ὃν ἐθήλασας.[ ] ἄτεκνα καὶ ὄνεθλασας Breccia, obiger Text Wessely, D. Lit. Ztg.  
1912, 78.

(5043) S. 186 Nr. 384. Worttrennungen von Pr.

[ . . . ]ι.γ[ ] | [ . . . ]ναλαιη δὲ τῶν | [ . ]λεσοαμευαπ[ . ] |  
[ . ]αφεισупонτων про των |<sup>5</sup> α[ . . ]ν μνησθεῖς ὁδὸν | [ . ]με[ . ]σλατην δωρα-  
τοσκα | [ . ]δίου θυγατρὸς Σαμβά υ[ . ] [ . ]ειη[ . ]πει δ' ἐπὶ τέκνο[ . ] | [ . ]τρως  
ἐσέλιπες [ . ] |<sup>10</sup> [ . . . ]αχων[ ].

(5044) S. 187 Nr. 386.

[ ] | [ ]ας, φιλότεκνε . . . Ἔτους η̄ . . . .

(5045) S. 188 Nr. 388.

[ ]αιδιον | ὑπερεφανος δηλ. ., | ἐτῶν κῇ ἡμε|ρῶν ς̄, εὐψύχει.

(5046) S. 188 Nr. 389. Κρησκή|ων, εὐψύχι.

(5047) S. 188 Nr. 390. [ ]ος. L [ . ], | [Π]αχ[ώ]ν ῑ.

(5048) S. 188 Nr. 391.

[ . ]τον[ . ] καὶ | [Ἡ]φαιστᾶς ο[ί] | δύο ἀδελφοὶ | [ . ]ηοι[ ].

2. [Ἡ]φαιστᾶς ο[ί], erg. Pr.

(5049) S. 189 Nr. 392. [ ]ωνηω[ ] | [ ] . . χιασεν ἄνυμ-

φο[ ] | [ ]σαν κρύπτει[ ] | [ ]υρρο. . [ ].

**5050. Grabstein.** Taposiris Magna. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 149 Nr. XI. Breccia, Iscrizioni S. 189 Nr. 393. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀρχωνίδου Τευημερίου.

**5051.** Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Taposiris Magna. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 149 Nr. XI. Breccia, Bull. Soc. Alex. IX (1907) S. 98. Breccia, Iscrizioni S. 189 Nr. 394. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[ ] | ὁ τὸ κωμαστήριον συντέλεσας.

**5052—5055. Inschriften. Grabsteine.** Taposiris Magna. Breccia, Ann. Serv. 7 (1906) S. 149 Nr. XI. Breccia, Iscrizioni S. 189 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(5052) S. 189 Nr. 395. Σωτηρίβω.

(5053) S. 190 Nr. 396. Ἀρχώνας.

(5054) S. 190 Nr. 397. Ἀμύειν.

(5055) S. 190 Nr. 398. Ἀρτέμιτος Μάμας.

**5056. Grabstein.** Alexandria. 4/5 n. Chr.(?). Breccia, Iscrizioni S. 191 Nr. 400. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ζωσιμίων Δωρίωνος, | ἄωρε κωμψὲ χαῖρε, | ὥς . . L ᾰδ, Μεχέρ ē.

3. Vermutlich: ὥς L., Pr.

**5057—5063. Mumienschilder.** Breccia, Iscrizioni S. 228 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(5057) S. 228 Nr. 509, mit Lichtbild (Taf. 57). Θερμοῦθις

(5058) S. 228 Nr. 510, mit Lichtbild (Taf. 57). Κυρίλλα.

(5059) S. 231 Nr. 518, mit Lichtbild (Taf. 59).

Πβήκις | Πετερίφιος(ς).

Ποήκις | Πετερίφιος Breccia, Πβήκις | Πετερίφιος(ς) Pr., laut Lichtbild.

(5060) S. 231 Nr. 519.

Ταῆσε θυγάτηρ Πετρίφιος. | δ' Φαμενώθ, L ἥ.

(5061) S. 231 Nr. 521. Σενπετεμίνος Πατκόλπε.

(5062) S. 231 Nr. 522. Ἀπολλῶς, | ἐτών ᾰ.

(5063) S. 232 Nr. 523. Ψεπάθη υἱὸς Εὐπόρου.

**5064. Panathenäisches Gefäß.** Alexandria. 3. Jahrh. v. Chr.(?). Breccia, Iscrizioni S. 235 Nr. 528. τῶν Ἀθήνηθ]ην ἄθλων.

**5065—5071. Inschriften.** Alexandria. Breccia, Iscrizioni S. 235 ff. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(5065) S. 235 Nr. 529. Ptolem. Zeit. Vgl. S. B. Nr. 378.

ἱερ[εὺς] ων[ ]|χ[. . .]ν Βαγό[α]ς [ ] | Εὐ[μόλπ]ου(?) λα[ ] |  
δε[. . .]ις ἱερεὺς [ ].

(5066) S. 235 Nr. 529a. Worttrennung von Pr.

[ ]αν παρὰ μοῖρα | [ ]ῆ]γαγε δαίμων | [ ]ας ἱερὸν π[.]ρφυ-  
[ ]μον ὠραίους τε | [ ]αμ[.]ενοος δὲ | [ ]ηρ ἄλγοις τυγε  
[ ]σ[ ]ραι[ ].

2. ῆ]γαγε erg. Pr.



(5065—5071. Fortsetzung.)

(5067) S. 236 Nr. 530. [ε]ὐσεβεσ[ ]|[ ]κισατο[ ]|[ ]μετα[ ]  
|[ ]ητουβ[ ]|[ ]οσομ[ ].

1. εὐσεβεσ[ erg. Pr.

(5068) S. 236 Nr. 531. Worttrennung von Pr.

[ ]αισις κι[...στο[ ]|[ ]ηλου δ' ον τι γε[ ]|[ ]σ'αυτοις  
ἐμ[ ]|[ ]ναιδησε[ ]|[ ]. ἔτους [ ].

(5069) S. 236 Nr. 532. Worttrennung von Pr.

[ ]ίου Ἡρω[ ]|[ ]. ἐφηβευωμ[ ]|[ ] Ἡρακλη[ ].

(5070) S. 237 Nr. 534. [ ]|[ ]στόλ]ου Ἀλεξανδρείνου.

(5071) S. 237 Nr. 535.

[.....]...[ ]|[ἀδε]λφοῦ Σαρα.[ ]|[ Σεβαστῶν καὶ ἀγο[ ]  
| τοὺς γονεῖς προ[ ]|[ ἀρχιερέως τῶν [ ]|[ .]. ρους τοὺς [ ].

5072. Inschrift. Kom el-Schukafa. Breccia, Iscrizioni S. 272. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[ ] βασιλίσσης | [ ]κα[.....] | [ ].[.....] | [ ].ν  
Ἀπολλω[ ]τιτου | [ ]ο[.]α[.]τος | [ ]ι[ ] | [ ]ο[.]κ  
[ ] | [ ]...[.]μ[.] | [ ]...ν και | [ ]τα[.] | [ ]  
Ἰου]δαῖοι.

5073. Inschrift. **Weihung.** Gegend des Mareotis. 2. Jahrh. n. Chr.(?). Breccia, Iscrizioni S. 273. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Θεᾷ μεγίστῃ | ἐν Πενιω[.] | Ἰσίδωρος μετὰ τῶν τέκνω]ν καὶ  
τῆς συν]βίου εὐξάμε]νος ἀνέθη]κεν ἐπ' ἀγαθ[ῶ].

5074. Inschrift. **Weihung.** Koptos. 216/7 n. Chr.(?). A. J. Reinach, Rapport sur les fouilles de Koptos S. 32. Rev. arch. 18 (1911) S. 228 Nr. 85. Breccia, Iscrizioni S. 273. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Reinach.

Τὸν Πολ[ι]έα Δία Ἡλ]ιον μέγαν | Σάραπ[ιν τὸν Φιλ]οκαίσαρα.  
„L'auteur Μ(άρκος) Αἴλιος Αὐ[ρ]ήλιος .... Δι]ονύσιος paraît avoir rendu des services à la ville comme bouleute, puis comme hypogymnasiarque. Enfin, la dédicace est datée par un Οὐαλέριος .... préfet d'Egypte, qui, étant donnée la paléographie de l'inscription, semble avoir été Valerius Datus.“

5075. Inschrift. **Weihung.** Koptos. Zeit des Caracalla, A. J. Reinach, Rapport sur les fouilles de Koptos S. 32. Rev. arch. 18 (1911) S. 228 Nr. 86. Breccia, Iscrizioni S. 273. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Ὑπὲρ] νίκης τοῦ κυρίου ἡμῶν Αὐτοκράτορος Καίσαρος Μ[άρκου  
Αὐρηλίου Σεουήρου] | [Ἀντωνίνου] Εὐτυχοῦς Εὐσεβοῦς Σεβαστοῦ [[καὶ  
Ἰουλίας Δόμνης]] Σεβαστῆς μη[[τρός ἀνει]κῆτων στρατοπέδων.

5076. Aufschrift in roter Farbe. Kertassi. **Proskynema.** 212/3 n. Chr. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 112. Vgl. S. B. Nr. 4103.

Λ κα Αὐτοκράτορος | Κέσαρος Σεουήρου Ἀγτ[ωνίνου]. | Τὸ προσ-  
κ[ύ]νημα Ὀρσεχῆμις Πεμαῦτος | σήμαρε παρὰ Ρ τῇ κυρία [Ἰσιδι].

5077. Inschrift. Kertassi. **Proskynema**. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 132 oben.

Τὸ προσκύνημα Πατεψᾶις νεό[[τερος ]].

5078—5081. Inschriften. Kertassi. **Proskynemata**. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 136 ff.

(5078) S. 136 Nr. 1. CIG. III 5011. Ἐπ' ἀγαθῷ | Γαιωνᾶς | κάκ' ἄωρε.

Κακαῶρε Zucker, κάκ' ἄωρε B. Keil, briefl.

(5079) S. 136 Nr. 2. CIG. III 5024. Πατεῆσε | Ἀκάρ.

(5080) S. 136 Nr. 3. CIG. III 5022. Παχώμι[ος ]].

(5081) S. 137 Nr. 4. CIG. III 5017. Ὅρσῆς | Ἀτρῆς | ἄρχων.

5082—5097. Aufschriften. Kertassi. **Proskynemata**. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 137 ff.

(5082) S. 137 Nr. 5. CIG. III 5025. Πετε|ῆσις | Γαιώ|νακτ<ος>.

(5083) S. 137 Nr. 1. 213 n. Chr.

Τὸ προσκύνημα Πετε|ῆσις Ὅρσῆς . . | ν̄. L. κᾱ, Ἐφίφ.

(5084) S. 137 Nr. 2. Τὸ προσκύνημα Ψεν|θαῆσις εἰεροῦ γόμου καὶ | Τιθοῆς Ὅρσῆ[ς] Μύρων | τὸν Γαλλάριν καὶ τῶν [ῆ] φιλοῦντων αὐτοῦ καὶ | Νικᾶς τὸν φρο<ν>τιστήν | καὶ Βάτραχον καὶ | Πατερμοῦτεις . . | Φαρμουτι Ϛ, ἐπ' ἀγαθ(ῷ).

(5085) S. 138 Nr. 3. Τὸ προσκύνημα | Ποτάμωνος τέ|κτωνος καὶ τῆς | συνβίου γενόμε[ῆ]νος .ιο τοῦ γόμ[ου].

(5086) S. 138 Nr. 4. Τὸ προσκύνημα Βιαλῆ(τος) | τοῦ καὶ Νικο.ο|τεσσε.α[ῆ]ων καὶ . . . . . | φιλοῦντος καὶ | τῶν τῶν καὶ | ἀναγεινώσ|κοντος σῆ[ι]ο|μερον.

3. Wahrscheinlich Νικᾶ, Zucker.

(5087) S. 139 Nr. 5. Vgl. S. B. Nr. 4104.

[Τὸ] προσ|κύνημα . . . | Ψαστερευσ|άρεως καὶ [ῆ] τη. . . . | αυ. . . .

(5088) S. 139 Nr. 6. Τὸ προσκύνημα Ψα|του παλεσ|τής.

(5089) S. 139 Nr. 7.

Τὸ προ[σ]|κύνημα | Γαίου Να|μένους [ῆ] καὶ τοὺς | υἱού[ς].

3. Γαιουνα|μενους, entweder Γαίου oder Γαῖουνᾶ statt Γαῖωνᾶ, Zucker.

(5090) S. 140 Nr. 8.

Τὸ προσκύνημα | Πετειψᾶις υἱοῦ | Φοιβητοῦ προ[σ]|τάτου τοῦ . . .

(5091) S. 140 Nr. 9. Τὸ προσκύνη[μα] | Ὅσν. . | Ὅρσῆς.

(5092) S. 140 Nr. 10. Ὅρσῆς | Πατίχης.

(5093) S. 140 Nr. 11. Σενορσῆς.

(5094) S. 141. Τβῆ|σις.

(5095) S. 141. Τκα|μῆ<ς>.

(5096) S. 141 Nr. 12. [Ὅ]ρσῆς.

(5097) S. 141 Nr. 13. Εσε(?) ἀδελφοῦ.

5098. Inschrift. **Weihung**. Korod bei Kertassi. Etwa 3. Jahrh. n. Chr. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 151 f.

Τὼ προσκύνη|μα ὦδε Εἰέρα|κος τοῦ Ὁρει|έραξ. Ἔκτισα |<sup>5</sup>| τὸ  
 εἶρόν τῆς | Φαντα ἔσω|θεν καὶ ἔξω|θε|ν| ἐκ τῶν αὐ|τοῦ ἀργύρια,  
 καὶ |<sup>10</sup>| ὡς θεὸς τηρήσε | [α]ὐτὸν μετὰ τοῦ [τέ]κνου καὶ πατ|[ρ]ι τὸν  
 αὐτοῦ.

- 5099. Bauinschrift.** Taphis (Taifa, Tafah). 4. Jahrh. n. Chr. J. Maspero, *Ann. antiqu.* 10 (1910) S. 20. Zucker, Von Debod bis Bab-Kalabsche S. 155 ff. Dieselbe Inschrift wie S. B. Nr. 1595; wegen der von Zucker verbesserten Lesungen hier neu abgedruckt.

Ἐπὶ Κολᾶ Τεσεμαειχίμ | κλῖναρχος Συναμάτι | ἐποίησεν στοὰ  
 λέγεται | Χαντ. Ἀνήλωσεν (τάλαντα) (μύρια) σ. |<sup>5</sup>| Σιλβανιχίμ Ναμοῦς  
 Πρῆτ | Σεβαταταμάτι οἰκο|δόμησεν.

- 5100. Grabstein.** Abydos. Lefebvre, *Ann. Serv.* 11 (1910) S. 247 Nr. 832, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

† Ἐκοιμήθη ὁ ἐν | ἀγίοις ἄββας Δαυ|εῖδ τὸν μοναδικὸν | ἀσκήσας  
 βίον ἐν μ[η]|νὶ Φ[αρ]μο[ῦ]θι . . | ἐν[δ]ικτίωνος) ] | .[ ]  
 | .[ ] .

- 5101. Tonscherbe. Abgabenquittung.** Wilcken, *Ostraka I* S. 116. London, Britisches Museum.

1 Πο( ) δ L Νέρων[ος] . . .

2 Παμώνθου Ἀρυώθ[ου] . . .

3 α — ἱερα(τικῶν?) η, διο(ικήσεως) η, ἱε(ρατικῶν) ιδ, ἄλ(λα) . [ . . .

4 . . — ἱε(ρατικῶν) γ δ ιβ, διο(ικήσεως) α β', ἱε(ρατικῶν) ζ . [ . . .

5 γ(ίνονται) διο(ικήσεως) κζ ιβ', ἱε(ρατικῶν) κδ δ.

4. l. 3  $\frac{1}{4}$   $\frac{1}{12}$  und  $1\frac{2}{3}$ . 5. l. 27  $\frac{1}{12}$  und 24  $\frac{1}{4}$ . 4. u. 5. Otto, *Priester und Tempel II* S. 105<sup>2</sup>, schlägt die Auflösung ἱε(ρῶν) vor.

- 5102. Papyrus. Abgabenquittung.** Röm. Zeit. Wessely, *CPR. I* S. 8.

L ζ' Χυὰκ ζ'. Διέρ(αψεν) Κάστωρι πράκ(τορι) ἀργυ(ρικῶν)  
 κώμ(ης) | Ἀπιάδος ὑπὲρ τιμῆς θύρων καὶ ναύβιον | Κεφαλᾶς τοῦ ζ'  
 (ἔτους) δραχμᾶς ὀκτώ, γ(ίνονται) (δραχμαὶ) ἡ.

- 5103. Papyrus. Fluch der Artemisia.** 3. Jahrh. v. Chr. Petrettini, *Pap. Greco-Egizi*, Wien 1826, S. 1 ff. Blass, *Philologus* 41 (1882) S. 746 ff. Wessely, 11. Jahresber. Franz Joseph-Gymnas. Wien (1885) S. 5 Nr. 1. Wien, Hofbibliothek. Lichtbild in *Pal. Soc. II* Taf. 141.

Ὁ δέσποτ' Ὁσέραπι κα(ι) θεοὶ οἱ μετὰ τοῦ Ὁσερ[άπιο]ς κα[θή]-  
 μενοι, ἰκέτις γίνετ|αι ὑμῖν Ἀρτεμισίη | ἡ Δαμάσιος θυγάτηρ κατὰ τὸ  
 πατρὸς τῆς θυ[γ]ατρός, [ὅς αὐτήν . . . . .]εων ἀπεστέρησε | καὶ τῆς  
 θήκης. Εἰ μὲν οὖν δικαῖά με ἐποίησε ἐμὲ καὶ τὰ τέκνα ταῦτοσαυτὸ  
 δίκαια, «ὡς» | ὥσπερ μὲν οὖν ἄδικα ἐμὲ καὶ τὰ τέκνα τ(α)ὐτοσαυτὸ  
 ἐποίησεν, δόη δέ οἱ Ὁσέραπις καὶ οἱ θεοὶ |<sup>5</sup>| μὴ τυχεῖν ἐκ παίδων  
 θήκης, [μη]δὲ αὐτὸν γονέας τοῦ(ς) αὐτοσαυτοῦ θάψαι, τῆς δὲ | κατα-  
 βοιῆς ἐνθ(α)ῦτα κειμένης κακῶς, ἀπολλύοιτο κ' ἐγ γῆι κ' ἐν θαλάσσῃ  
 κ' αὐτὸς | καὶ τὰ αὐτοῦ ὑπὸ τοῦ Ὁσερ[άπιο]ς καὶ τῶν [θεῶ]ν γ τ<ο>ῶν



ἐμ Ποσεράπι καθημένων, | μηδὲ [μη]δ(ε)νὸς τυχάνοι [᾽Οσ]ε[ράπι]ος  
 μηδὲ [τ]ῶν θε[ῶ]ν τῶν μετὰ τοῦ ᾽Οσεράπιος | κα[θ]ημένων. Κατέ-  
 θεκεν Ἀρ[ε]μισίη τὴν ἱκετηρίην [ταύ]την ἱκε(ε)ύουσα τὸν [10] ᾽Οσ[έ]-  
 ραπιν τὴν δίκην δικά[σαι καὶ το]ὺς θεοὺς τοὺς μετὰ τοῦ ᾽Οσεράπιος  
 καθημένους, | τῇ[ς] δ' ἱκετηρίας ἐνθαῦ[τα κειμ]ένης, μηδ(ε)ν[ός κ]ο[τε  
 τῶν θε]ε[ῶ]ν τυχάνοι | ὁ πατήρ τῆς παιδίσκης. [᾽Ο]ς δ' ἄ[νέλοι] τὰ  
 γράμματα ταῦτα [κα]ὶ ἄδ[ικ]οῖ Ἀρτεμισίην, | ὁ θεὸς αὐτῷ τῇ(ν) δίκην  
 ἐπι[θείη, δυσ]μενής[ς τ' ᾽Οσέρ]απ[ις εἴη τῷ λαβ]όντι, ὅτι μὴ | τοὺς  
 Ἀρτεμισίη κε[λ](ε)ύει οὐτ . . . . . πε[ ] ὥσπερ [15]  
 κ' οὐκ ἐπαρκέσαι [ ] | με περιείδε, ἐπιδ[ε]ῖ [ ]  
 | κάμοι τῆς Ζώσῃ [ ] | περιείδε ἐπιδ[ε]ῖ [ ] .

5104. Papyrus. **Steuerquittung** unter einem demot. Kaufver-  
 trage. Gebelen. 163 v. Chr. Grenfell und Hunt bei Griffith,  
 P. demot. Rylands Band III S. 133 Nr. 15, mit Lichtbild in Band I  
 Taf. 62. Manchester, Rylands Bibliothek.

Ἔτους ιθ, Παχὼν ε̅. Τέτακται ἐπὶ τὴν ἐν Ἑρμώνθει τράπεζαν,  
 ἐφ' ἧς Καλλίας, εἰκοστῆς ἐνκυκλίου κατὰ τὴν παρ' Ἀσκληπιάδου τοῦ  
 πρὸς τῇ ὠνῇ διαγραφὴν, ὑφ' ἣν ὑπογράφει Ζμῖνις ὁ παρὰ Πακοί-  
 βιος τοῦ παρὰ Διονυσίου τοῦ βασιλικοῦ γραμματέως | Καλίβις  
 πρεσβυτέρα Ἀραπάθου γῆς σιτοφόρου τὸ (ἥμισυ) ἄρου(ρῶν) θ (ἥμισυ)  
 καὶ τῆς προσούσης χέρσου καὶ τῆς ἐν αὐτῇ οἰκίας ὠικοδομημένης  
 κατὰ τὸ (ἥμισυ) τῆς οὔσης ἐν τῇ ἱερᾷ προσόδῳ τῆς Ἀφροδίτης, ἧς  
 αἱ γεινναὶ δεδήλωνται διὰ τῆς προκειμένης | συγγραφῆς, ἣν ἡγόρασεν  
 παρὰ Σιεπμοῦτος τοῦ Ἀρομγοῦτος χα(λκοῦ) τα(λάντων) δ β̅ τέλος  
 οὐ ἄλ(λαγῇ) χιλίας τριακοσίας, γ(ίνονται) ἂτ. Καλλίας.

5105. Papyrus. **Steuerquittung** unter einem demotischen Kauf-  
 vertrage. Gebelen. 118 v. Chr. Grenfell u. Hunt bei Griffith,  
 P. demot. Rylands Bd. III S. 145 Nr. 17, mit Lichtbild in Bd. I Taf. 65.  
 Manchester, Rylands Bibliothek.

Ἔτους νβ, Παχὼν κα̅. Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν Κρο(κοδίλων) πό(λει)  
 τρά(πεζαν), ἐφ' ἧς Ἀπολλῶνις, ἱ ἐνκυκλίου κατὰ τὴν | παρὰ Πανίσκου  
 καὶ Κεφάλωνος τελωνῶν διαγραφὴν, ὑφ' ἣν ὑπογράφει Πολυδεύ(κης)  
 ὁ ἀντιγρα(φεύς), | Νεχούτης ὃς καὶ Εὐνομος Πατσεοῦ(τος) οἰκίας  
 ὠικοδομη(μένης) καὶ τεθυ(ρωμένης) καὶ δεδοκωμένης | ἐπάνω τῆς  
 πύλης, ἣν τέθεικεν Πατσεοῦς ὁ πατήρ αὐτοῦ, χα(λκοῦ) (δραχμὰς) β̅  
 οὐ ἄλ(λαγῇ) σ.

5106. Papyrus. **Steuerquittung** unter einem demotischen Kauf-  
 vertrage. Gebelen. 117 v. Chr. Grenfell u. Hunt bei Griffith,  
 P. demot. Rylands Bd. III S. 146 Nr. 18, mit Lichtbild in Bd. I Taf. 66.  
 Manchester, Rylands Bibliothek.

Ἔτους νδ, Φαῶφι ιε̅. Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν Κροκοδί(λων πόλει)  
 τρά(πεζαν), ἐφ' ἧς Πτολεμαῖος, ἱ ἐγκυ(κλίου) κατὰ τὴν παρὰ Πανίσκου



τοῦ πρὸς τῇ ὠνή[ι διαγ]ρ[α(φὴν)], ὕφ' ἣν | ὑπογρά(φει) Ἀπολλῶ(νις)  
ὁ ἀντιγρα(φεύς), ὠνῆς Μαιθώτιος τῆς Ψενενούπιος ψιλοῦ τόπου αἰ,  
ὦν αἱ γεινναίαι δεδή(λωνται) διὰ τῆς προκει(μένης) συγγρα(φῆς), ἣν  
ἡγόρα(σεν) | παρὰ Ψενενούπιος τοῦ Ὄρου πρὸς χα(λκοῦ) τά(λαντον)  
α, τέλος οὗ ἀλ(λαγῇ) δραχμὰς χ, | γ(ίνονται) (δραχμαὶ) χ. | Πτο(λε-  
μαῖος) τρα(πεζίτης).

- 5107.** Papyrus. **Steuerquittung** unter einem demotischen Kauf-  
vertrage. Gebelen. 113 v. Chr. Grenfell u. Hunt bei Griffith, P. demot. Rylands Bd. III S. 148 Nr. 19, mit Lichtbild in Bd. I Taf. 67. Manchester, Rylands Bibliothek.

Ἔτους δ, Παῦνι ιε. Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν Κρο(κοδίλων) πό(λει)  
τρά(πεζαν), ἐφ' ἣς Ἀπολλῶ(νις), δεκά(την) ἐγκυ(κλίου) κατὰ διαγραφὴν  
Πανίσκου τοῦ πρὸς τῇ ὠνήι δια . . . . . | γῆς ἡπ(είρου) σιτο-  
(φόρου) μέρους ς ἐν τῷ περὶ Παθῦ(ριν) πεδίωι, ἣν ἡγόρασεν παρὰ  
Ἀρμάιος τοῦ Ὄρου, χαλκὸν τά(λαντον) α β . . . . .

2. η (?) Grenfell u. Hunt, ἡπ(είρου) Pr.

- 5108.** Papyrus. **Hauskauf.** Griech. Übersetzung eines vorausgehenden  
demotischen Vertrages. Soknopaiu Nesos (Faijum). 29 n. Chr. Grenfell u. Hunt bei Griffith, P. demot. Rylands Bd. III S. 171 Nr. 44, mit Lichtbild in Bd. I Taf. 84. Manchester, Rylands Bibliothek.

Ἐριέως τῆς Λαούσις μητρὸς Ταπετεσούχου ὁμολωγῶι πεπρακέναι  
Ε[ι]σαρούτει τῆς Ὀννώφριος [μητρὸς Ἐριέως τὰ ὑπάρχοντά μοι  
μέρη δύο ἀπὸ μερῶν πέντε] | τῆς οἰκίας διστηκούς καὶ αὐλῆς ἐκ τοῦ  
ἀπ[ὸ] ἀπηλιώτου καὶ τῶν συνκυρόντων πάντων κοιν[ῶν . . . . .]  
| ὄντα μέτρα ὅλης τῆς οἰκίας καὶ αὐλῆς αἰτρογεταιρίον, γίτονος ὀλ[η]ς  
τῆς [ο]ι[κί]ας καὶ αὐλῆ[ς] νότου καὶ Τα[η]σις οἰκίας καὶ  
αὐλῆς, βορρᾶ εἴσοτος καὶ ἐξοτος, ἀπηλιώτης Τε[λ]ῆς Ν[ε]στῆφης  
5 οἰκίας κα[ὶ] αὐλῆς, λιβὸς ] 1<sup>ο</sup> οἰκίας, καὶ ἀπέχω παραχρῆμα  
τὴν συνκεχωρημένην διωὴν πᾶσαν ἐκ πλήλους καὶ βεβ[αιώσω] πάση  
βεβαιώσει εἰς τὸν] | ἅπαντα χρόνον καὶ τὰ ἄλλα ποιήσομαι καθότι  
προγέγραπται καὶ ἐπὶ τε τῷ τοῖς μαρτύροις γ[ράφειν] καὶ τῷ πρὸς  
τῷ γραφείῳ ἀποδοῦναι. Ἐγραψεν] | ὑπὲρ αὐτῆς Λαού[σι]ος  
Ἐριέως διὰ τὸ μὴ [εἰ]δέναι αὐτῆς γράμματα. (2. H.) Ἰσαρούτει τῆς  
[Ὀννώφριος μητρὸς Ἐριέως ἔσχον τὰ μέρη] | δύο ἀπὸ μερῶν  
πέντε οἰκίας καὶ αὐλῆς καθὼς πρό[κει]τ[α]ι. Ἐ[τ]ρα[ψεν] ὑπὲρ αὐ-  
τῆς διὰ τὸ μὴ εἰδέναι αὐτὴν] | γράμμ[α]τα. (3. H.) Πρά[σ]ις  
καὶ ἀπωστα[σί]ου] μέρη δύο ἀπὸ [μερῶν πέντε τῆς [οἰκίας καὶ αὐ-  
10 λῆς ] 1<sup>ο</sup>] ἐν τῇ Σοκνοπαί[ο]υ Νήσ[ο]υ τῆς Ἡρακλ[ε]ίδου  
μερίδος, ὧ[ν] πέπρακε] καὶ ἀφί[στα]ται Ἐριεύς Ὀννώφριος] | μητρὸς  
Ταπετεσούχου ὡς (ἐτῶν) κε φακὸς μετόπῳ [ ] Ἰσαρ[οῦ]τε  
τῆς Ὀννώφριος μητρὸς Ἐριέως ὡς (ἐτῶν) . . οὐλή ]

| ἀριστερᾶ. Ὑπογραφεὺς Λαοῦσις [Ἐ]ριεὺς ὡς (ἐτών) να ο(ὕλη)  
[ ]ωι καὶ αλ[ ] | ἔξ ἀριστερᾶ. Ἔτους πεντεκα-  
δεκάτου Τιβερίου Καίσαρος Σεβαστοῦ [Αὐτοκράτορος. Ἀναγράφεται  
διὰ τοῦ ἐν τῇ Σοκνοπαίου] | Νήσου γραφίου.

4. N[.]. γῆβις Grenfell u. Hunt, N[ε]στγῆβις Spiegelberg mündl.

5109. Papyrus. **Hauskauf.** Griech. Übersetzung des demotischen Ver-  
trages. Soknopaiu Nesos (Faijum). 15. August 42 n. Chr. (nicht,  
wie der Herausgeber, 31. Juli 43). Grenfell u. Hunt bei Griffith,  
P. demot. Rylands Bd. III S. 174 Nr. 45 Kol. I, mit Lichtbild in Bd. I  
Taf. 85. Manchester, Rylands Bibliothek.

[. . . . .]ἰς μηδρὸς Τανεφρύμ[ις] ὠμωλοκῶ παι-  
πρακα[ῖν]αῖ Ἀπύνχης Πανεφρύμ[ις] μηδρὸς Τανεφρύμ[ις] τῶν ὑπαρ-  
[χόντων μοι μέρη δύο ἀ]πὼ μερῶν ἑπτὰ οἰκία]ς διστήκου καὶ αὐ-  
[λῆ]ς καὶ μέρη τούω ἀ[πὸ] μελῶν δεσσάλ[ων] οἰκίας συνπε[π]τωκυίας  
..... κ]αὶ γουνη καὶ τιελ[. . . κ]αὶ τῶν συνκυλ[όντ]ων πάντων ἐν  
[τῇ Σ]ωκνοπαίου Νήσο[υ τῆς] Ἡρακλίτω μέ[ριδος . . . . .]ῶβος  
καὶ τω[. . .] γ μέρος μύλου [. . . .] .παισ[. . .αι. . . .], κίτωνος  
ῶ[. . . τῆ]ς πρώτη οἰκ[ῖα]ς [ἄς νότου . . . . .] φιλοῦ τώπω τ[. . .  
βο]ρᾶ ῥύβη βασιλική, λιβὰς ἴσος τῆς [. . . .] τοσκύης, ἀπ[ηλιώ]το  
Σεταβοῦ[τος οἰκίας, τῆς δὲ δευτέρ]αυς οἰκ[ῖα]ς νότ[ου Ἀπύ]νχος  
οἰκίας, βορᾶ [Ἀπύν]χης τῶν ἀδε[λφῶν] οἰκίας, λιβῶς [Στωθῆ]της  
Ὠρος οἰκ[ῖα]ς | [ἀπηλιώ]το ῥύμη βασιλική, καὶ βαιβοῶσι π[άση β]ε-  
βαιῶσι καθὼς [πρόκ]ηται. Ἔραψεν [ὑπὲρ α]ὐτῷ Ἐριεὺς Ἐρ[ιέως δι]ὰ τῷ  
μὴ ἐταί[ναι αὐτὸν γράμμα]τα (2. H.) (Ἔτους) β Τιβερίου [Κλ]αυδίου  
E-f-<sup>nh</sup> Pa-n-nfr-<sup>2</sup>my mw.t-f Ta-n-nfr-<sup>2</sup>my . . . šp(-y?) te-y <sup>r</sup>[a?] h(?)  
. . . nt hry(?) | [Καίσαρος Σεβαστοῦ] Γερμανικοῦ Αὐτοκρά[τ]τορος,  
μηνὸς Καισαρε[ῖο]υ κς. Ἀναγράφ[ε]ται διὰ τοῦ ἐν τῇ Σοκ[ν]οπαίου  
[Νήσου γραφείου].

2. συν πε[ ] Grenfell u. Hunt, συνπε[π]τωκυίας ] Pr.

5110. Papyrus. **Darlehen.** Soknopaiu Nesos (Faijum). 42 n. Chr.  
Grenfell und Hunt bei Griffith, P. dem. Rylands Bd. III S. 175  
Nr. 45 Kol. II, mit Lichtbild in Bd. I Taf. 85. Manchester, Rylands  
Bibliothek.

Ἔτους δευτέρου Τιβερίου Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ | Γερμανι-  
κοῦ Αὐτωκράτορος, μηνὸς Ἐπίφ ἐκκα[δεκάτ]η, ἐν τῇ Σοκνοπαίου  
Νήσου τῆς Ἡρακλεί[του] μέριδος τοῦ Ἀρσινοεῖτου νομοῦ. Ἐδάνησεν  
5 [Ἐ]πύνχης Πανεφρύμ[ις] ὡς ἐτών εἰκάς | πένται οἰλὴ πῆχ[ις] ἐκ δεξιᾶ  
Στοτοῆτις | Πανεφρύμ[ις] [[.]] Πέρσης τῆς ἐπικον[ῆς] ὡς ἐτών τριά-  
κοντα πένται οἰλὴ μετόπ[ω]ι μέ[σοι] ἔχιν τὸ δάνη[ων] παρ' αὐτοῦ ἀρ-  
10 γυρίου ἐπιζήμοι [10] καιφαλαίου νομί[σ]ματος δραχμὰς τριάκοντα |  
τεσσάρο(υς) καὶ εἰληφεν παρ' αὐτοῦ παραχρήμα διὰ | χειρὺς ἐκ ἔκου  
τώκου ὡς ἐκ δραχμῆς μίαν | τῇ μνᾶ μῆνα ἕκαστον, ἄς καὶ ἀπο-

15 δόσομε | δετανισμένον τῷ Ἀπύνχῃς ἐμ μηνὶ Ἐπίφ [15] τοῦ εἰσιόντος  
 τρίτου ἔτους Τιβερίου Κλαυδίου | Καίσαρος Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ  
 Αὐτοκράτορος. | Ἄμ μὴ δὲ ἀποδόσω τῷ ται δάνηων καὶ τοὺς | τῶκον  
 καθὰ καίγρραπται, ἐκ δὲ τοῦ δετανισμένων καὶ ἐκ τῶν ὑπαρχόντων  
 20 αὐτὸν π[20]των τῆς πράξης οὔσης τῷ Ἀπύγχῃς | καθάπερ ἐκ τίκης.  
 Ὑπογραφεὺς τῷ δετανισμένον Ἐριέως Ἐριέως ὡς ἐτῶν | τριάκοντα  
 πένται οἰλὴ ὀφρῦω ἀριστερᾷ. | Ὑπογρ(αφεὺς) Ἀπύγχῃς ὡ προκεί-  
 25 μενος [25] (2. H.) Στωθῆτης Πανεφρύμις Πέρσες τῆς ἐπικωνῆς ὠμω-  
 λωκῷ ἔχιν τῷ τάνην παρὰ Ἀπύχῃς Πανεφρύς τὰς τοῦ ἀρκυρίου  
 ἐπισήμου καιφαλέου | νωμίσματος διὰ χυλὸς ἐκ ἔκου δραχμᾶς | τριά-  
 30 κοντα τέσσαρος τόκων ὡς ἐκ δραχμῇ [30] μήα τῇν μνᾷ μῆνα ἕκαστα,  
 ἄς καὶ | ἀπωτῶς ἐ μινὶ Ἐπίφ τοῦ ἐσιώντος τρίτου ἔτους Τιβερίου  
 Κλαυδίου Κ[αίσα]ρος Σεβαστοῦ Γε[λμα]νικοῦ Ἀὐτωγράφ[ο]ς κα[θ]ὼς  
 35 πρῶκιτ[αι]. Ἐγγραψεν ὑπὲρ αὐτοῦ Ἐριεὺς [35] Ἐριεὺς διὰ τῷ [μὴ  
 ἰ]ταῖναι αὐτὸν γρά[ματα E-f[-'nh] Pa-n-nfr-'my . . . | (1. H.) [ἔτους]  
 β Τιβερίου Κ[λαυ]δίου | Καίσαρος Σεβαστ[ο]ῦ Γερμανικοῦ Αὐτο-  
 40 κράτορος, | μηνὸς(ς) Καισαρίου κς. Ἀνατέκρραπται διὰ [16] τοῦ ἐν τῇ  
 Σοκνοπαίου Νήσου γραφίου.

5111. Papyrus. **Militärische Meldung** an den König. Elephantine. 3. Jahrh. v. Chr. Sachau, *Aramäische Papyrus und Ostraka* S. 142 Nr. 48, mit Lichtbild (Taf. 39).

1 [Βα]σιλεῖ Πτολεμαίωι χαίρειν. Περταίος Ἀρνού[φιος] |  
 2 [. .]φ. [. .] κατέβησαν Αἰθίοπες καὶ ἐπολιόρκησαν ]  
 3 . . . . .] φρακτεύω ἐγὼ καὶ δύο ἀδελφοὶ στ[αθμὸν(?)] ]  
 4 . . . . .]σ[.]ν ἐπὶ βοήθειαν καὶ ἀνείλομεν [ ]].

5112. Papyrus. **Hauskauf**. Apollinopolis Magna. 618 n. Chr.(?). Grenfell, *Journal of philology* 22 (1894) S. 271 Nr. 1. Kenyon, *P. London* II S. XX Nr. 210. Lichtbild in *P. Lond.*, *Tafelband* II Bl. 120—123. London, Britisches Mus.

[ ] | καὶ μετὰ τὴν ὑπατείαν τοῦ αὐτοῦ  
 θειοτάτου καὶ | γαλην[ο]τάτου ἡμῶν δεσπότης Φλ(αουίου) Ἡρακλείου  
 . . . . .] | † Ἰωάνν[ης υἱὸς Πιστῶιτος ἐλάχι]στος)  
 ἀναγνώστης ἁγίας ἐκκλησίας Ἀπόλλωνος | καὶ ἡ τούτου μήτηρ Αὐ-  
 5 ρηλία Μάρθα θυγάτηρ Σουροῦτος ἐκ μητρὸς Σοφίας | β] ὁρμώμενοι  
 μὲν ἀπὸ . . . . .] |  
 Ἰωάννη[ς καὶ Μάρθα οἱ προγεγραμμένοι παρέχοντες ὑπὲρ αὐτῶν] |  
 ὑπογρ[αφέα . . . . .]της ὑπογράφοντα κ[αὶ] |  
 μάρτυρ[ας . . . . .] μαρ]τυρούντων τῇ παρούσῃ βε-  
 10 βαίᾳ | καὶ ἀπα[ραβάτῳ πράσει]. † Αὐρηλίους Βίκτορι [10] υἱῷ Δανι-  
 [η]λίου Τανουβε[. . . . .]ες Σαβίνου καὶ τῇ τούτο(υ) | συμβίῳ  
 Ἡραείδος ἐκ πατρὸς Ζαχαρίας, ἐκ μητρὸς Τερήτ, ἀπὸ τῆς | αὐτῆς  
 πόλεως χαίρ(ειν). Ὁμολογοῦμεν ἡμεῖς οἱ προγεγραμμένοι | Ἰωάννης



καὶ Μάρθης ἡ τοῦτο(υ) μήτηρ ἐκόντες καὶ πεπεισμένοι | ἄνευ παντὸς  
15 δόλου καὶ φόβου καὶ βίας καὶ ἀπάτης καὶ ἀνάγκης <sup>[15]</sup> καὶ συ[ναρ]-  
παγῆς καὶ οἶα[σ]θή[πο]τε κακονοίας καὶ κακοηθείας | καὶ παν[τὸ]ς  
ἐλαττώματος καὶ πάσ[ης ν]ομίμου περιγραφῆς, ἅμα δὲ ἐπωμοσάμεθα  
πρὸς δὲ τῆς ἀγίας καὶ ὁμοουσίου τριάδα | καὶ νίκην καὶ διαμονὴν  
τῶν γαληνοτάτων καὶ θεοστηρίκτων | ἡμῶν δεσποτῶν Φλ(αουίων)  
20 Ἑρακλείου καὶ Ἑρακλείου Νέου Κωνσταντίνου <sup>[20]</sup> τῶν αἰωνίων  
Αὐγούστων Αὐτοκρατόρων καὶ Νικήτα τοῦ πανευφήμου καὶ | ὑπερ-  
φυ[εστά]του πατρικίου πεπ[ρα]κέναι σήμερον κατὰ τήνδε τὴν | ὠνια-  
κ[ήν] ἀσφάλειαν ὑμῖν τοῖς προγεγ[ραμ]μένοις Βίκτορι καὶ Ἑραείδι |  
συμβίῳ καὶ καταγεγραφεκέναι ὠνιακῶ νόμῳ καὶ πληρεστάτῳ παντὶ |  
δεσποτε[ί]ας δικαίῳ ἐπ' αἰωνία κατοχῇ ἀπὸ τοῦ νῦν ἐπὶ τὸν ἐξῆς  
25 καὶ <sup>[25]</sup> αἰὲ ἀπαντα διηνεκῇ χρόνον τὸ ὑπάρχον καὶ διαφέρον ἡμῖν  
| νοτίνου ἡμισυ μέρος ἀπὸ τοῦ ἀπηλιωτικοῦ συμποσίου ἀνεωγμένην  
| ἐπὶ λι[βὸς] καὶ τὸ ἡμισυ τοῦ ἀέρος αὐ[τοῦ], ἅ[παν] ἐν τῇ οἰκίᾳ  
Ταχτῶρε | διακείμενον ἐν τῷ ὑψώματι τῆς πόλε[ως] ἐπὶ λαύρας Τσιω-  
θῶρ, | καὶ τὴν ἀναλογίαν ἡμῶν ἀπὸ τοῦ πυλῶνος καὶ τοῦ πεσσοῦ καὶ  
30 <sup>[30]</sup> μετὰ τῆς εἰσόδου καὶ ἐξόδου καὶ ἀνόδου καὶ καθόδου καὶ ἀπὸ  
πάντων | τῶν κοινωνιμαίων τόπων, καὶ ὁμολογοῦμεν τοῦ λοιποῦ  
μηδὲ ἐν μέρος ἢ δίκαιον | ὑπολείπεσθαι ἡμῖν ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ συμ-  
ποσίου καὶ τοῦ ἀέρος αὐτοῦ καὶ ἀπὸ πάντων | τῶν κο[ινω]νιμαίων  
τόπων ὡς εἴρηται [π]ε[ρι]ελθὼν εἰς ἡμᾶς ἀπὸ διαδοχῆς | Πιστώϊτος  
τοῦ μακαρίτου ἐμοῦ μὲν Ἰωάννης [π]ατρός, ἐμοῦ δὲ Μάρθης ἀνδρός.  
35 Γείτονες δὲ τῆς αὐτῆς ὅλης οἰκίας νότου ρύμη δημοσία, ἀπηλιώτου  
οἰκία τῶν | κληρ[ον]όμων τ(οῦ) Κύρου, βορρά οἰκία τ(οῦ) Βενκημ  
καὶ ρύμη δημοσία, λιβὸς | ρύμη δημοσία, εἰς ἣν ἀνέωκται ἡ θύρα  
τῆς αὐτῆς οἰκίας, ἥ οἱ δ' ἂν ὦσι | γείτονες πάντῃ πάντοθεν, καθὼς  
ἡμεῖς οἱ ἀποδόμενοι στόματι ὑπηγορεύσαμεν, | τιμῆς τῆς πρὸς ἀλλή-  
40 λους συμπεφων[η]μένης καὶ συναρεσάσης μεταξύ <sup>[40]</sup> ἡμῶν ἀμφο-  
τέρων ἐπὶ βεβαίῳ καὶ ἀμεταθέτῳ λόγῳ χρυσοῦ δοκίμου | νομι[σ]ματίου  
ένος διμοίρου Ζυγῷ Ἀπόλλωνος, γί(νονται) χρ(υσοῦ) νο(μισμάτιον) α//  
(δίμοιρον) μόν(ον), ἥνπερ | τελείαν τιμὴν αὐτόθι ἀπεσχίκαμεν παρ'  
ὑμῶν τῶν ὠνουμένων | ἀπὸ χειρὸς εἰς χεῖρας ἡμῶν ἐξ οἴκου ὑμῶν  
ἀριθμῷ καὶ πληρηαίῳ σταθμῷ | ἐπ' ὅψει [τ]ῶν ἐξῆς ὑπογραφόντων  
45 μαρ[τύρω]ν, πρὸς τῷ ὑμᾶς τοῖς <sup>[45]</sup> ὠνουμένους ἐντεῦθεν καὶ ἐπὶ  
τὸ διηνεκὲς κρατεῖν καὶ κυριεύειν | καὶ δεσπόζειν κατὰ πᾶν δεσπο-  
τείας ἀναφαιρέτου δίκαιον καὶ οἰκεῖν | καὶ δι[ο]ικεῖν καὶ οἰκοδομεῖν  
καὶ ἀνοικοδομεῖν καὶ ἐκχωρεῖν καὶ παραχωρεῖν | καὶ μετασχηματίζειν  
καὶ ἐκμισθοῦν καὶ ἐναλλάττειν καὶ νέμεσθαι καὶ | πωλεῖν καὶ χαρίσα-  
50 σθαι καὶ τέκνοις μεταδίδόναι καὶ κληρονόμοις <sup>[50]</sup> καταλιμπάνειν καὶ  
διαδόχοις καὶ διακ[ατὸ]χοις καὶ χρᾶσθαι περὶ αὐτῶν | τρόπῳ παντὶ  
ὑμῖν ἀρέσκοντι ἀκωλύτως καὶ ἀνεμποδίστως, | βεβαι[ο]ῦν τε καὶ



ἀποσοβήσιν τὴν παροῦσαν πράσιν διὰ παντὸς | ἀπὸ παντὸς τοῦ  
 ἐπελευσομένου ἢ ἀντιποιησόμενου. Τὸν δὲ ἐπελευσόμενον | ἢ ἀν-  
 τιποιησόμενον παραχρήμα ἡμεῖς οἱ πεπρακότες ἐκστήσομεν καὶ [55]  
 55 ἐκδικ[ή]σομεν καὶ ἀποσοβήσομεν κ[αὶ κ]αθαροποιήσομεν ταύτην  
 | τὴν πράσιν ἰδίοις ἡμῶν ἀναλώμασι καὶ κινδύνῳ κατὰ τὸν  
 περὶ πράσεως | καὶ βεβαιώσεως νόμον. Εἰ δὲ ἀσθενεῖμεν περὶ τὴν  
 ἐκδίκησιν καὶ | καθαροποιήσιν ταύτης τῆς πράσεως, ἐτοίμως ἔχομεν  
 παρασχεῖν ὑμῖν | τὴν ἐγκειμένην τιμὴν ἐν διπλῷ, καὶ εἴ τ[ι] δ' ἂν  
 60 φανείητε ἀναλώσαντες [60] εἰς τε οἰκοδομὴν καὶ ἀνανέωσιν καὶ ἐτ[έρ]αν  
 ἐπιμέλειαν, καὶ αὐτὰ | ἐν διπλῇ ποσότητι, μετὰ καὶ τοῦ μηδὲν ἰσχύειν  
 κατὰ τῶν ἐμφερομένων | τῇ παρούσῃ πράσει, ἀλλ' ἐφ' ᾧ αὐτὴν καὶ  
 πᾶν μέρος αὐτῆς κυρίαν εἶναι καὶ βεβαίαν, | καθότι καὶ ἐστὶν ἐπὶ τὸ  
 διηνεκές, ἥνπερ ἀπλήν γραφεῖσαν ἐξεδόμεθα ὑμῖν | πρὸς ἀσφάλειαν  
 65 ὑμῶν ἄτρωτον καὶ ἀπαράβατον ἀπανταχοῦ προφερομένην [65] ἐν δη-  
 μοσίῳ ἀρχεῖῳ γεγεννημένην καὶ κατὰ [νό]μους τετελειωμένην, καὶ | εἰς  
 τὰ προγεγραμμένα πάντα ἐπερωτηθέντες ὡμολογήσαμεν †. | Ἐν ὀνό-  
 ματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ τριάδος πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου(υ)  
 πνεύματος. | Τῷ βι οὐδόῃ τῆς ἑκτῆς ἰνδικτίονος, ἐν Ἀπόλλωνος ἄνω  
 πόλει ††. | (2. H.) † Ἰωάννης υἱὸς Πιστῳίτος ἐλάχ(ιστος) ἀναγνώστης  
 70 ἁγίας ἐκκλησίας [70] Ἀπόλλωνος ὁ προγεγραμμένος ἐθέμην τὴν παροῦ-  
 σαν πράσιν | καὶ στοιχεῖ μοι πάντα τὰ ἐγγραμμ[έ]να ὡς πρόκειται †.  
 (3. H.) † Αὐρηλία Μάρθα θυγάτηρ Σουροῦτος ἐκ μητρὸς Σουφίας ἢ  
 προγεγραμμένη | ἐθέμην τὴν παροῦσαν πράσιν καὶ στοιχεῖ μοι ἅμα  
 Ἰωάννην τοῦ ἐμοῦ υἱοῦ | ἅπαντα τὰ ἐγγεγραμμένα ὡς πρόκειται.  
 75 † Φλ(άουιος) Σαβίνος Ἀρσιλίου αἰτηθεὶς παρ' αὐτῆς [75] ὑπέγραψα  
 ὑπὲρ αὐτῆς γράμματα μὴ εἰδυῖς †. (4. H.) † Φλ(άουιος) Ἀριστοφάνης  
 πολ(ι)τευόμενος υἱὸς τοῦ τῆς μακαρί(ας) | μνήμης [Πυ?]θοδώρου  
 μαρτυρῶ τῇ παρούσῃ πράσει αἰτηθεὶς παρὰ τῶν θεμένων †. (5. H.)  
 † Θεοδόσιος υἱὸς Γεωργίου μαρτυρῶ τῇ πα[ρ]ούσῃ πράσει αἰτηθεὶς  
 παρὰ τῶν θεμέν(ων) †. | (6. H.) † Φλ(άουιος) Παᾶμ ἄπα Δίου πρ(εσ-  
 βύτερος) . . μαρτυ[ρῶ] τῇ παρούσῃ πράσει αἰτηθεὶς παρὰ τῶν θεμέ-  
 νων. | (7. H.) † Κύριλλος Παπνουθίου ἐλάχ(ιστος) διάκ(ονος) μαρτυρῶ  
 80 τῇ πράσει κατ' αἴτησιν τῶν θεμένων †. [80] (8. H.) † Φλ(άουιος) Ἀθούς  
 υἱὸς Παύλου μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσει ἐξ αἰτήσεως τῶν θεμένων †.  
 | (9. H.) † Δι' ἐμοῦ Ἡρακλείδου ἐγράφη †.

1. Grenfell ergänzt diese Zeile: [† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ  
 τριάδος πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος], und vermutet dann für Z. 2:  
 καὶ Μ[αρίας. Bell, Byz. Zeitschr. 22 (1914) S. 398, hält es aber für möglich,  
 daß Z. 2 beginnt: καὶ μετὰ τὴν ὑπατείαν τοῦ αὐτοῦ θειοτάτου oder τῶν  
 αὐτῶν θειοτάτων κτλ., und daß noch καὶ θεοστεφοὺς (-ῶν) wegen der  
 Zeilenlänge einzuschieben sei. Zeile 3 hätte dann das Jahr nach dem  
 Konsulate enthalten. Indessen hält Bell a. a. O. auch die folgende Er-  
 gänzung für möglich: καὶ μετὰ τὴν ὑπατείαν αὐτοῦ ἔτους καὶ Φλ(αουίου)

Ἡρακλείου Νέου Κωνσταντίνου τοῦ] | γαλην[οτάτου κτλ. 5. Erg. etwa:  
 νῦν δὲ τὴν οἰκισιν ἔχοντες ἐν Ἀπόλλωνος ἄνω πόλει, Grenfell. 69. Angabe  
 der Hände von Pr., laut Lichtbild.

5113. Papyrus. **Hauskauf.** Apollinopolis Magna. 7. Jahrh. n. Chr.  
 Grenfell, *Journal of philology* 22 (1894) S. 277 Nr. 2. Kenyon,  
 P. Lond. II S. XXXIX Nr. 448 (ohne Text). London, Britisches Mus.

[. . . . καθὼς ἡμεῖς οἱ ἀποδόμενοι σ]τ[ό]μ[α]τ[ι] ὑπη]γ[ο]ρ[εύσα]-  
 μ[ε]ν, τιμῆς | τῆς πρὸς ἀλλήλους συμπεφων[ημ]ένης καὶ συναρεσάσης  
 μεταξὺ | ἡμῶν ἀμφοτέρων ἐπὶ βεβαίῳ κα[ὶ] ἀ]μεταθέτῳ λόγῳ χρυσοῦ  
 δοκίμου | νομισμάτων τεσσάρων διμοῖρου ζυγῷ Ἀπόλλωνος, γί(νον-  
 5 ται) χρ(υσοῦ) νο(μίσματα) δ' (δίμοιρον) μόν(α), ἥνπερ [5] τελείαν  
 τιμὴν αὐτόθι ἀπεσχίκαμεν παρ' ὑμῶν τῶν ὠνουμένων | ἀπὸ χειρὸς  
 εἰς χεῖρας ἡμῶν ἐξ οἴκου ὑμῶν ἀριθμῷ καὶ σταθμῷ πλήρει, καὶ |  
 βεβαιώσομεν ὑμῖν τήνδε τὴν πρᾶσιν καὶ τὴν νομὴν πάση βεβαιώσει  
 | διὰ παντὸς ἀπὸ παντὸς τοῦ ἐπελευσομένου ἢ ἀντιποιησομένου.  
 Τὸν δὲ | ἐπελευσόμενον ἢ ἀντιποιησόμενον παραχρῆμα ἡμεῖς οἱ πεπρα-  
 10 κότες [10] ἐκστήσομεν καὶ ἐκδικήσομεν καὶ ἀποσοβήσομεν καὶ καθα-  
 ροποιήσομεν | ταύτην τὴν πρᾶσιν ἰδίους ἡμῶν ἀναλώμασι καὶ κιν-  
 δύνῃ κατὰ τὸν | περὶ πράσεως καὶ βεβαιώσεως νόμον, πρὸς τῷ ἐν-  
 τεύθεν καὶ ἐπὶ τὸ διηνεκές | τοὺς ὠνουμένους κρατεῖν καὶ κυ[ρ]ιεύειν  
 καὶ δεσπόζειν κατὰ πᾶν δεσποτείας | ἀναφαιρέτου δίκαιον καὶ οἰ-  
 15 κεῖν καὶ οἰκοδομεῖν καὶ ἀνοικοδομεῖν) [15] καὶ ἐκχωρεῖν καὶ παρα-  
 χωρεῖν καὶ ἐκμισθοῦν καὶ ἐναλλάττειν καὶ πωλεῖν καὶ | χαρίσασθαι  
 καὶ τέκνοις μεταδιδόναι καὶ κληρονόμοις καταλιμπάνειν | καὶ διαδόχοις  
 καὶ διακατόχοις καὶ πάντα ἀπλῶς εἰπεῖν πράττειν ἐπ' αὐτοῦ, | ὅσα νόμοι  
 ἐπιτρέπουσι τοῖς α[ὐτο]τελέσει δεσπόταις κυρίως καὶ ἀνεπικωλύτως.  
 | Εἰ δὲ ἀσθενήσοιμεν περὶ τὴν ἐκδίκησιν καὶ καθαροποίησιν ταύτης  
 20 τῆς [20] πράσεως, ἐτοίμως ἔχομεν παρασχεῖν ὑμῖν τὴν ἐγκειμένην  
 τιμὴν ἐν διπλῷ, | καὶ εἴ τι δ' ἂν φανείητε ἀναλώσαντες εἰς τε οἰκο-  
 δομὴν καὶ ἀνανέωσιν, | καὶ αὐτὰ [ἐ]ν διπλῇ ποσότητι, μετ[ὰ] καὶ τοῦ  
 μηδὲν ἰσχύειν κατὰ τῶν ἐμφερομέ(νων) | τ[ῇ] π[α]ρ[ο]ύσῃ πράσει],  
 ἀλλ' ἐφ' ᾧ αὐτὴν εἶναι καὶ πᾶν μέρος αὐτῆς κυρίαν | εἶναι καὶ βε-  
 25 βαίαν, καθότι καὶ ἐστὶν ἐπὶ τὸ διηνεκές, ἥνπερ ἀπλῆν [25] γραφ[εῖ]-  
 σα]ν ἐξεδόμεθα ὑμῖν πρ[ο]ς ἀσφάλειαν ὑμῶν ἄτρωτον καὶ ἀπαρά-  
 βατον | ἀπαντ[α]χοῦ προφερομένην. Κ[αὶ] εἰς τὰ προγεγραμμένα  
 πάντα ἐπερωτηθέντες | ὡμολ[ο]γήσα[μεν]. Δ[ι]. .[α]θηκῶ[ν]. .] ἐζητήσαμεν  
 τὴν προκτητικὴν ὥνῃ, | μὴ συμ[λ]. . . .]μεν πρὸς τ[ὸ] πα[ρ]ρόν, εἰ δὲ  
 [εὐρεθῇ] ἐν ποτε καιρῷ ἢ παρ' ἡμῶν ἢ παρὰ τῶν | ἡμῶν [κ]ληρονό[μ]-  
 30 μων, ἐφ' ᾧ ἡμᾶς [διδόνα]ι ὑμῖν ἢ τοῦτ' ἄκυρον εἶναι καὶ [30] ἀνίσ-  
 χ[υ]ρον ἀπ[άν]τη προφερ[ο]μένην, καὶ ἐπὶ τούτῳ ὡμολογήσαμεν.†

28. [εὐρεθῇ] erg. J. Maspero, P. Cairo Masp. 67151, 279 Anm.

29. [διδόνα]ι erg. J. Maspero, a. a. O.

30. ἀπ[άν]τη προφερ[ο]μένην erg.

J. Maspero, a. a. O.

5114. Papyrus. **Hausteilkauf.** Apollinopolis Magna. 613—640 n. Chr. Grenfell, *Journal of philology* 22 (1894) S. 279 Nr. 3. Kenyon, *P. Lond.* II S. XIX Nr. 209. Lichtbild in *P. Lond.*, Tafelband II Bl. 117—119. London, Britisches Mus.

(Oben abgebrochen.) [κα]ὶ Ἡρακλείου Νέου Κωνσταν[τίνου τῶν αἰωνίων Αὐγούστων] | Αὐτοκρατόρων πεπρακέναι σή[μερόν σοι τῷ π]ρ[ογεγραμμένῳ Ζαχαρίᾳ] | κατὰ τήνδε τὴν ἔγγραφον ὠνιακ[ή]ν ἀσφάλει[αν καὶ καταγεγραφεκέναι] | ὠνιακῷ νόμῳ καὶ πληρεστάτῳ 5 παντὶ δεσποτε[ί]ας δικαίῳ ἐπ' αἰωνία] | κατοχῇ ἀπὸ τοῦ νῦν ἐπὶ τὸν ἔξης καὶ ἀεὶ ἅπαντα διηνεκῇ χρόνον] | τὸ ἀνήκον καὶ διαφέρον τοῦ αὐτοῦ ἁγίου(υ) μοναστηρί[ου] π[α]ρὰ | Ταχυμίας τῆς μακαρίας θυγατρὸς Σανσνώτου τρίτο[ν μέρος ἀπὸ τῆς] | οἰκίας αὐτῆς τῆς καὶ διακειμένης ἐν τῷ ὑψώματι τῆς π[ό]λεως . . . ] | τοῦ ἁγίου(υ) σεπτο(ῦ) τόπου 10 ἄββα Κύρου ἀπὸ ἐδάφου(υ) ἄχρι ἁέρος [μετὰ τῆς εἰσόδου] |<sup>10</sup> καὶ ἐξ-όδο(υ) καὶ ἀνόδου καὶ καθόδου καὶ πάντων τῶν κοινον[ιμιαίων τόπων] | κατὰ τὸ αὐτὸ τρίτον μέρος, καὶ ὁμολογῶ τοῦ λοιποῦ μηδὲ ἐν [μέρος ἡ δίκαιον] ὑπολιπεῖσθαι τοῦ αὐτο(ῦ) ἁγίου(υ) μοναστηρίου δι' ἔμο(ῦ) Πιστώιτος [ἐλαχίστου] διάκ(ονος) καὶ | προεστῶτος τοῦ αὐτοῦ ἁγίου(υ) τόπου καὶ τῆς δωρεαστικῆς σ[ . . . ] | π[α]ρὰ τῆς αὐτῆς 15 μακαρίας Ταχυμίας εἰς τὸν αὐτὸν ἅγιον τ[ό]πον, καὶ τὰς |<sup>15</sup> αὐτῆς προσφορὰς ἀναδέδωκά σοι παρ' ἔμοῦ εἰς μέζονα [ . . . ] | Εἰσὶ δὲ γείτονες τῆς αὐτῆς οἰκίας νότου κοινὸς τοίχος μεταξὺ αὐτῆς κ[αὶ . . . , βορρᾶ] | ὡσαύτως κοινὸς τοίχος, ἀπηλιώτου καὶ λιβὸς ῥῦμαι δημοσίαι ἀνέωκται ἡ [θύρα, ἡ οἱ δ' ἂν ὦσι] | γείτονες πάντη πάντοθεν, καθὼς ἐγὼ ὁ ἀποδόμενος [στόματι ὑπηγόρευσα], | τιμῆς τῆς πρὸς ἀλλήλους συμπεφωνημένης καὶ συναρεσάσ[η]ς μεταξὺ ἡμῶν] 20 |<sup>20</sup> ἀμφοτέρων ἐπὶ βεβαίῳ καὶ ἀμεταθέτῳ λόγῳ χρυσοῦ νομ[ισματίου] ἑνὸς . . . ] | Ζυγῷ Ἀπόλλωνος, γί(νεται) χρυσοῦ νο[μισματίου] α γ' μόν(ον), ἥνπερ τελείαν τιμὴν τ[οῦ] τρίτου] | μέρους ἀπὸ τῆς οἰκίας Ταχυμίας τῆς μακαρίας αὐτόθι ἀπέ[σ]χ[η]κα παρὰ σοῦ] | τοῦ ὠνουμένου ἀπὸ χειρὸς εἰς χεῖράς μου ἐξ οἴκου σ[ο]υ ἀριθμῶ καὶ | σταθμῷ πλήρει πρὸς τῷ ὑμῖν τοὺς προγεγραμμένους Ζαχαρίαν [καὶ 25 . . . ] |<sup>25</sup> ἐντεῦθεν καὶ ἐπὶ τὸ διηνεκὲς αὐτοῦ τοῦ εἰρημένο(υ) τρί[του] μέρους ἀπὸ τῆς] | οἰκίας τῆς μακαρίας Ταχυμίας ἀπὸ ἐδάφου ἄχρι ἁέρος καὶ π[άντων] τῶν | κοινονιμιαίων τόπον καὶ τῆς εἰσόδου καὶ ἐξόδου καὶ ἀνόδο[υ] καὶ καθόδου] | κατὰ τὸ αὐτὸ τρίτον μέρος κρατεῖν καὶ κυριεύειν καὶ δεσπόζειν κατὰ πᾶν] | δεσποτείας ἀνα- 30 φαιρέτου δίκαιον καὶ οἰκεῖν καὶ διοικεῖν [καὶ μετασχηματίζειν] |<sup>30</sup> καὶ οἰκοδομεῖν καὶ ἀνοικοδομεῖν καὶ ἐκχωρεῖν καὶ παραχωρεῖν καὶ ἐκ-μισθοῦν] | καὶ ἐναλλάτειν καὶ πωλεῖν καὶ χαρίσασθαι καὶ τέκ-νοις μεταδι[δόναι] καὶ κληρονόμοις] | καταλιμπάνειν καὶ διαδόχοις καὶ διακατ[όχ]οις καὶ πάντα ἀπλ[ῶς] εἰπεῖν πράττειν] | ἐπ' αὐτῷ,



ὅσα νόμοι ἐπιτρέπουσι τοῖς αὐτοτελέσι δεσπόταις [κυρίως καὶ]  
 | ἀνεπικωλύτως. Καὶ βεβαιώσω σοι ταύτην τὴν πράσιν [καὶ ἀπο-  
 35 σοβήσω] [33] διὰ παντὸς ἀπὸ παντὸς το(ῦ) ἐπελευσομένου ἢ ἀντι-  
 ποιησ[ομένου. Τὸν δὲ] | ἐπελευσόμενον ἢ ἀντιποιησόμενον παραχρῆμα  
 ἐγὼ ὁ π[επρακῶς . . . . .] | ἢ καὶ πάντας τοὺς μετ' ἐμοῦ οἰκονομη-  
 σάντων ἐκστήσω [καὶ ἐκδικήσω] | καὶ ἀποσοβήσω καὶ καθαροποιήσω  
 ταύτην τὴν [π]ρ[ᾶσιν ἰδίους μου] | ἀναλώμασι καὶ κινδύνῳ κατὰ τὸν  
 40 περὶ πράσεως καὶ βεβα[ιώσεως νόμον]. [40] Εἰ δὲ ἀσθενήσοιμι περὶ  
 τὴν ἐκδίκησιν καὶ καθαροποιή[σιν ταύτης τῆς] | πράσεως, ἐτοίμως  
 ἔχω παρασχεῖν σοι τὴν ἐγκει[μ]έ[ν]η[ν] τιμὴν ἐν διπλῷ, | καὶ εἴ τι δ'  
 ἂν φανείης ἀναλώσας εἰς τε φιλοκαλίαν καὶ ἐ[τέραν ἐπιμέλειαν], |  
 καὶ αὐτὰ ἐν διπλῇ ποσότητι, μετὰ καὶ τοῦ μηδὲν ἰσχύειν κατὰ [τῶν  
 ἐμφερομένων] | τῇ παρούσῃ πράσει, ἀλλ' ἐφ' ᾧ αὐτὴν καὶ πᾶν μέρος  
 45 α[ὐτ]ῆ[ς] κ[υρίαν εἶναι καὶ] [45] βεβαίαν καὶ ἔννομον ἀπανταχο(ῦ)  
 προφερομένην καὶ ἐμ[μ] . . . . . ὡς] | ἐν δημοσίῳ ἀρχεῖῳ γεγενημένην  
 καὶ κατὰ νόμους τετελειωμένην, | καὶ εἰς τὰ προγεγραμμένα ἐπε-  
 ρωτηθεὶς ὡμ[ολόγησα]. (2. H.) Πιστῶϊς] | υἱὸς Μηνᾶ ἐλάχιστος)  
 διάκ(ονος) καὶ προεστὼς τοῦ ἀγίου μ[οναστηρίου ἄββα] | Κύρου ἀπο-  
 50 πληροῦντος τὸ πρόσωπον τοῦ ἀγίου[υ . . . . .] [50] καὶ στοιχεῖ  
 μοι πάντα τὰ ἐγγεγραμμένα, [ὡς πρόκειται . . . . .] | ἡ γράψας χειρὶ  
 ἐμὲ ἀπέλυσα. (3. H.) Ἑρακλείδης] . . . . .] | ὁ μαρτυρῶ  
 τῇ παρούσῃ πράσει ἀκούσας παρὰ τοῦ θε[μένου]. (4. H.) . . . . .  
 υἱὸς] | Μαρτυρίου ἐλάχιστος) πρεσβύτερος μαρτυρῶ τῇ παρ[ούσῃ  
 πράσει ἀκούσας] | παρὰ τοῦ θε[μένου]. (5. H.) Ὁράμπς Ἰωσηφίου  
 55 ἐλάχιστος) διάκ(ονος) [τοῦ αὐτοῦ] [55] μοναστηρίου ἀκούσας παρὰ  
 τοῦ θε[μένου]. (6. H.) Διο[ . . . . .] μαρτυρῶ] | τῇ παρούσῃ πράσει  
 ἀκούσας παρὰ τοῦ θε[μένου]. (7. H.) † Διο . . . [μαρτυρῶ] | τῇ  
 πράσει ἀκούσας παρ(ὰ) <τοῦ θε[μένου]>. (8. H.) † Φλ(άουιος) Κλ . . . ος  
 πα[ . . . . .] μαρτυρῶ] τῇ παρούσῃ πράσει ἀκούσας παρὰ το(ῦ) θεμέ-  
 60 νο(υ). (9. H.) † Δι' ἐμοῦ Κυρίλλο(υ) διακ(όνου) καὶ συναλλαγματο-  
 γράφου ἐγένετ[ο]. [60] (10. II.) † Φλ(άουιος) Παπνοῦθις υἱὸς Βίκ-  
 τορος ἐκ μητρὸς Σοφία[ς . . . . .]σα πράσει πάντα τὰ ἐγγεγραμ-  
 μένα, ὡς πρό[κειται].

21.  $\gamma \vee$  : „this is the ordinary sign for 3 obols, which is here trans-  
 ferred to the notation by solidi and κεράτια. It may possibly mean  $\frac{1}{3}$   
 or  $\frac{1}{2}$ “ (Grenfell). 51. Angabe der Hände von Pr., laut Lichtbild.

5115. Papyrus. **Quittung über bezahlte Umsatzsteuer** unter-  
 halb eines demotischen Kaufvertrages. Gebelen. 145 v.Chr.  
 Grenfell bei Spiegelberg, Die demot. Papyri der Straßburger  
 Bibliothek S. 22. Straßburg, Universitäts- u. Landesbibliothek.

Ἔτους λς, Παῦνι ακ. Τέτακται ἐπὶ τὴν ἐν Ἑρμώνθει τράπεζαν,  
 | ἐφ' ἧς Ἑρμίας, εἰκοστῆς ἐγκυκλίου κατὰ τὴν π[α]ρὰ Σαραπίωνος]  
 κ[αὶ τῶν] μετόχων | τῶν πρὸς τῇ ὥνῃ διαγραφὴν, ὅφ' ἦν ὑπογράφει



Ἀμμώνιος ὁ ἀντιγραφεύς, | Τοτοῆς Πελαίου ὠνῆς ψιλοῦ τόπου ὡσεὶ  
π(ήχεως) α ἐν τῷ ἀπὸ νότου μέρει Παθύρεως, <sup>β</sup> | ὦν αἱ γειτνίαί  
πρόκεινται διὰ τῆς προκειμένης συγγραφῆς, ὃν ἐώνητο | παρὰ Πελαίου  
τοῦ Φίβιος χαλκοῦ (δραχμῶν) ἅ, τέλος οὐ ἄλ(λαγῇ) πεντήκοντα,  
γ(ίνονται) ν. | Ἑρμίας τρα(πεζίτης).

5. δ Grenfell, δν Wilcken, Archiv II S. 145 Anm. 6. 6. χαλκοῦ ἅ,  
τέλος χαλκοῦ πεντήκοντα Grenfell, obiger Text Wilcken, a. a. O.

**5116. Papyrus. Quittung über bezahlte Umsatzsteuer unter-**  
halb eines demotischen Kaufvertrages. Gebelen. 111 v. Chr.  
Grenfell bei Spiegelberg, Die demot. Papyri der Straßburger  
Bibliothek S. 24. Straßburg, Universitäts- u. Landesbibliothek.

Ἔτους ς, Παχῶν κθ̄. Τέ(τακται) ἐπὶ τὴν ἐν Κρο(κοδίων) πό(λει)  
τρά(πεζαν), ἐφ' ἧς Ἀπολλῷ(νιος), τ̄ ἐγκυ(κλίου) κατὰ διαγρα(φὴν) Πα-  
νίσκου τοῦ πρὸς τῇ ὠνῇ, ὑφ' ἣν ὑπογρά(φει) Ἀπολλῷ(νιος) ὁ ἀντι-  
γραφεύς, Φμοῖς Φεντενμουτος γῆς ἡπ(είρου) σιτο(φόρου) μέρους εἰ-  
κοστοῦ ἐν τῷ ἀπὸ βορρᾶ [πεδίωι Παθύρεως, ἧς οἱ γείτονες] | δεδή-  
λωνται διὰ τῆς προ(κειμένης) συγγραφῆς. ἃς ἡγόρασεν παρὰ Ὁρου  
τοῦ Θοτορταίου χαλκοῦ (ταλάντων) ε, τέλος ὕ. | Ἀπολλῶν(ιος) τρα-  
(πεζίτης).

1. Zeilenschluß ergänzt nach P. Grenf. II 23a Kol. II, 6 (Grenfell).

**5117. Papyrus. Hauskaufvertrag.** Faijum. Demotisch-griechisch.  
55 n. Chr. Wilcken bei Spiegelberg, Die demot. Papyri der  
Straßburger Bibliothek S. 46. Straßburg, Universitäts- u. Landes-  
bibliothek.

[Ἀπύγχις πρεσβύτερος Στοτοήτιος μητρὸς Ταπιώμιος ὁμολογῶ  
πεπρακέναι] τῇ θυγατ[ρί] μου [. . .]. ἥτις μητρὸς Ταπετεσούχου τὴν  
ὑπάρ[χουσαν] μοι οἰκίαν . . . . . καὶ τῶν συνκυ-  
ρόντων π[άντων ἐν τῇ] Σοκνοπαίου Νήσῳ τῆς Ἑρακλείδου | [μερίδος  
ὦν γίτονες νότου . . . . ., βορρᾶ] ῥύμη [βασιλι-  
κή], λιβὸς Θασ. . . . . τῆς Στοτοήτιος οἰκίας, | [ἀπηλιώτου . . . . .  
. . . . . καὶ ἀπέχω πα]ραχρήμ[α διὰ χ]ειρὸς  
5 ἐξ οἴκου τὴν συνκεχωρημένην <sup>β</sup> | [τιμὴν πᾶσαν ἐκ πλήρους καὶ βε-  
βαιώσω πάσῃ βεβαιώσῃ ἀπὸ τῆς ἐνεστώσης ἡμέρας ἐπὶ τὸν ἅπαντα  
χρόνον, καὶ τὰ ἄλλα ποιήσω κα[θότι προγέγραπται. Ἐγραψεν ὑπὲρ  
αὐτοῦ διὰ τὸ μὴ εἰδέναι αὐτὸν] γράμματα [Ἑλλ]ληνικά, ἀλλὰ  
Αἰγύπτια γράφει ————— | [. . . . .  
(2. H.?)]ης σα. . . . . Ἀπύγχις (demotisch) | [. . . . .  
. . . . .]. προν. . . . . | [. . . . .  
. . . . .]. ε. αι . . . . . δ L, ὦν γίτονες νότου Πεκμή-  
10 εις κατω. . . . . χ <sup>10</sup> | [. . . . .]ας  
κυαπ. . . . . Ἀπύγχις προβυτέρου . . . . . | [. . . . .  
. . . . .] Ἀπύγχις μητρὸς Τα[πε]τεσούχου  
ώ(ς) L μ ο(ὕλη) ποτὶ ἀριστ[ερ.]ς πο[. . . . .]

.....] ὡς L κ ο(ὕλη) ..... [.]...[.] | [.....  
 .....].[..... (3. H.) Ἔτους δ]εϋ-  
 [τέρου Νέρω[νος] | [Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ Αὐτο-  
 κράτορος μηνὸς ..... ἀναγράφεται .....

1. Namen nach dem demotischen Texte ergänzt (Wilcken).

2. τῇ eingeschoben von Wilcken, Archiv II S. 145 Anm. 7. 6. Ergän-  
 zung der Zeile nach Wilcken, Archiv II S. 145.

5118. Papyrus. **Liste von Kopfsteuerpflichtigen.** 129/130 n. Chr. Wilcken bei Spiegelberg, Die demot. Papyrus der Straßburger Bibliothek S. 49. Straßburg, Universitäts- und Landesbibliothek.

Ἀντίγραφον διαστρώματος λαογραφίας καὶ α[.... τοῦ] ἐνεστῶτος  
 ἰδ L Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τραιανοῦ Ἀδριανοῦ Σεβαστοῦ ]  
 | Φιλοπάτορος τῆς καὶ Θεογένους. | Πετεσοῦχος Ἐριέος τοῦ Θέωνο(ς)  
 μη(τρὸς) Τανου[ ] | Ὁρσενούφης Παποντῶτος τοῦ Ὁρσε-  
 νούφους μη[(τρὸς) [ ] | Παποντῶς Παποντῶτος τοῦ [.] . γ .  
 μη(τρὸς) . [ ] | Νεφερῶς υἱὸς μη(τρὸς) Τα . . εος ὁμοίως λαο-  
 γ[ραφούμενος ] | Φα.εἰς ἀδελφὸς Παποντῶτος μη(τρὸς)  
 [ ] | [.....] Ἡ[ρα]κλείδου το[ῦ ] | (hier bricht der  
 Papyrus ab).

5119—5120. Einkratzungen. **Denkschriften.** Abusir. Um 100 v. Chr. Borchardt, Das Grabdenkmal des Königs Sahure.

(5119) S. 105. Ὑπὲρ Τελ[.] | Λυσάκου.

(5120) S. 106. Διόφορος | Διοσκόρου. | ΤΡΑΛ[ ].

5121 a—b. **Grabsteine.** Abusir. 6. Jahrh. v. Chr. Borchardt, Das Grabdenkmal des Königs Sahure. Inschriften linksläufig. Umschrift nach dem Vorschlage von Hiller v. Gärtringen (a) und von v. Wilamowitz (b) bei Borchardt a. a. O.

(5121 a) S. 137. [Στεφ]ανίο[υ σᾶ]μα Μιλεσία[ς](?).

(5121 b) S. 137. Ἐπ[ι] Φάνιδ[ι ἐ]μ[ι] Αἰνεσία(?).

5122. **Mumienschild.** Spiegelberg, Ägyptische und griechische Eigennamen Taf. 11 Nr. 30.

Σενψανσινῶς Ψεντα|τρίφιος μητρὸς | Σεναρυντίδος. | |||||

4. In Z. 4 stehen fünf dicke Striche so nebeneinander.

5123. Papyrus. **Grundstückskauf.** Theben. Stern, Zschr. äg. Spr. 22 (1884) S. 153. Crum u. Steindorff, Koptische Rechtsurkunden des achten Jahrh. Nr. 10. Text koptisch. Berlin, ägypt. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Χοι(ᾶκ) ιβ, ἰνδ(ικτίονος) Ϛ, ἐπὶ τοῖς λαμπρωτ(άτοις) Ἀθανασίου Δαυεῖδ κ(αὶ) Μηνά υἱοῦ τ(ο)ῦ μακαριωτ(άτου) Παὰμ μειζω(τέροις) κάστρ(ο)υ Μεμνωνίου†.

Unterhalb des koptischen Vertrages: † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνους υἱ(οῦ) Ἰω(άννου) ἐγένετο †.

5124. Papyrus. **Dammarbeiterliste.** Tebtynis (Faijum). 192 n. Chr. Schow, *Charta Papyracea graece scripta* (Charta Borgiana), mit Abzeichnung einer größeren Zahl von Zeilen. Viereck, der im Februar 1894 das Original gelesen hat, stellte mir seine Lesungen zur Verfügung. Der Schow'sche Text bringt die Auflösung aller Wortkürzungen, ohne die Kürzungen kenntlich zu machen. Wo im Folgenden die aufgelösten Wortformen (runde Klammern) stehen, beruhen sie auf der Lesung Vierecks und auf meiner Lesung der Schow'schen Abzeichnungen. Rom, Vatikan.

## Spalte 1.

Κατ' ἄνδρα τῶν ἀπεργασαμένων | εἰς τὰ χωματικά ἔργα Τεπτύνεως  
| λγ (έτους) Μεχεὶρ τ̅ έως ιδ Πτολεμαῖδ(ος) "Ορμ(ου), | ἀνδρῶν) ρ̅πα.  
<sup>5</sup> ὧν τὸ κατ' ἄνδ(ρα). β] Σαραπίων Στοτοήτεω(ς) τοῦ) Χαιρήμ(ονος)  
μη(τρὸς) Θεναπύρχεω(ς), | Πρωτάς ἀδελ(φὸς) μη(τρὸς) τῆς αὐτ(ῆς).  
Σαραπίων ἄλλος ἀδελ(φὸς) μη(τρὸς) τῆς αὐτ(ῆς), | Παυειτῆς Ἡρακλέου  
<sup>10</sup> μη(τρὸς) Εἰρήνης, | ΚόραΞ δοῦλος [.]. μη(τρὸς) [ ], ι<sup>9</sup>] Πρωτάς  
ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Ἡρακλοῦτος, | Σαραπίων δοῦλ(ος) Εὐδαίμονι[δ(ου)].  
| Παν. . ὑτις Κρονίω(νος) [το]ῦ Ζωΐλου [ ], | Κρονίω(ν) Χαιρή-  
μ(ονος) μη(τρὸς) Θεναπύρχεω(ς), Κρονίων . φένου μη(τρὸς) Θαήσεω(ς).  
<sup>15</sup> ι<sup>15</sup>] Αὐνής . ν. . εως μη(τρὸς) Τα. χαρίου, | [ ] Πτολεμαῖδ-  
[ ] | [ ] | [ ] | [ ] | [ ] |  
<sup>20</sup> ι<sup>20</sup>] [ ] σαϊτ[ ] | [ ] Ορ[ ] | [ ] ης Ἡρακλέου  
[ ] ν[ ] ιτ[ ], | Αὐνής [ ] μη(τρὸς) Τα]φορ-  
<sup>25</sup> σάιτ(ος), | [ ] αίου μη(τρὸς) Ταυήϊτος, ι<sup>25</sup>] [ ] | [ ] |  
| [ ] | [ ] ,

## Spalte 2.

30 [29] (2. H.) Ζή(τει). (1. H.) Σερῆνος δοῦλος Πανύσεως, [30] Ὀννώφρις  
Ὀννώφρεως | μητρ(ός) Ἡρακλοῦτ(ος), | Σερῆνος Π. . . πετερ[ ]  
35 μητρ(ός) Ταφορσαίτ(ος), | Ὀννώφρις Ἀπύγχεως | ], [35] Μιῦσις  
Σα[ ], | Πρωτᾶς δοῦλος Κρονίω(νος) ἱερέως, | Σανσνεῦς Πρωτᾶ  
μητρ(ός) Ταφορσαίτ(ος), | Εὐδαίμ(ων) δοῦλος Εὐδαιμονίδ(ου) Σαρα-  
40 πίω(νος), | Τουάνις Ἡρακλέου μητρ(ός) Θεναπύγχεως), [40] [ ]-  
ησ[ ]ω( ), | Παῆσις δοῦλος Ἀρπαήσεως ἐε[ρέως?], |  
[ ] Πρωτᾶ μητρ(ός) Τα[ ], | Ὅρσα[ ]υτ[ ],  
45 Ἀρπαλος [ ]μητρ(ός)] Ταφορσαίτ(ος), [45] Αὐνῆς Σανσνέως  
ὀνηλάτης, | Δίδυμος [ ] Δίωνος, | [ ]ίωνος, |  
[ ] Κρονίωνος, | [ ] Πρωτᾶ λαχανοπώλης, [50]  
50 [ ]ιδος, | Πρωτᾶς [ ] ἀδελφός [ ], | Ἡρ[ ]νος,  
| Δίδυμος [ ]νος, | Εὐδαίμων ἀπάτωρ μητρ(ός) Ταορσενούφιος,  
55 [55] Σαραπάμμων ἀπάτωρ δοῦλος Ζωῖλου, | [ ]ωῖδος, |  
[ ]ωῖδος, | Ἀπύγχις [ ]ούλου, | [ ] δοῦλος [ ],



## Spalte 3.

60 [60] Πανειτῆς Πώλεως, | Παῶφης Ταφορσάιτ(ος), | Ἑρων ἀδελφ(ός),  
 65 | Ἀπύγχις Ἑρωνο(ς), | Κρονίων Ἑρωνο(ς), [65] Κρονίων Ὠρίωνος,  
 | Πανειτῆς Πτολλᾶ, | Κηλητῆς Μαξίμου, | Ἀρπαγάθ[η]ς ἀπ(άτωρ)  
 70 [. . .].ειτ( ), | Παῆσις Εὐδαίμ(ονος) γέρδης, [70] Παεβαῦς Ζωῖλου, |  
 Ἑρων . . ἰδᾶ, | Εὐδαίμων Θεάνορος, | Ἑρώδης Εὐδαίμονος διάκ(ων), |  
 75 Ἀμ[μύν]ι[ος](?) ἀπ(άτωρ) Θ. . τ( ), [75] Εὐδαίμων βουκόλος, | Πρω-  
 τᾶς Πρωτᾶ, | Πασίτης ἀπ(άτωρ) Θαισάιτος, | Πρωτᾶς Ἀρπάλου, |  
 80 Ἑρώδης Αὐρηλίου, [80] Σαραπίων Αὐρηλίου, | Πρωτᾶς Αὐρηλίου, |  
 Πανειτῆς Κρονίω(νος), | Τούρβων ἀπ(άτωρ) Ἀπολλωνοῦτ(ος), | Ἑρώδης  
 85 ἀπ(άτωρ) Ἑρωνοῦτ(ος), [85] Ἑρακλείδης Τυράνν(ου) κουρεύς, | Ἀπόλ-  
 λων Ψενα.ύτ(ου), | Ἑρώδης ἀδελφ(ός). | Τοῦφης Φιβίωνος, | Λαβέλις  
 90 Ἀνδρομάχου, [90] Μῶρος ἀπ(άτωρ) Σαραπίωνος, | Σερῆνος ἀπ(άτωρ)  
 Σαραπίωνος, | Νίλος ἀπελεύθ(ερος) Εὐ[δα]ιμονίδ(ου),

## Spalte 4.

[93] Ἑρακλῆς Ὀρσενούφω(ς), | Πᾶσις Πάσιτ(ος) μητ(ρὸς) Τανεῦτ(ος), [93]  
 95 Ἑρακλῆς Ἀμβήσεω(ς), | Σαραπίων Χορτοφάγου, | Κόραξ Χορτοφάγου,  
 100 | Πακῆβκις Κρονίω(νος), | Πῶλις Πέννι, [100] Σανσνεῦς ἀδελ(φός), |  
 Νεμεσίω(ν) ἀπ(άτωρ) Ὀρσιτος, | Πλουτίω(ν) Χορτοφάγου, | Σαραπίων  
 105 Ἑρώδ(ου) ῥαβδειστ(ῆς), | Ἑράμμων Ἑρώδ(ου) ῥαβδειστ(ῆς), [105] Πρω-  
 τᾶς Πώλεως γέρδης, | Παιεβαῦς Μελανᾶ, | Πρωτᾶς Τούρβωνος διά-  
 κ(ων), | Σαραπίων Κρονίω(νος), | Κρονίων Πρωτᾶ Σαραπ. . ., [110]  
 110 Ἑρων Εὐδαίμονος, | Κρονίω(ν) Εὐδαίμονος, | Πατερμοῦθ(ις) Σισού-  
 χου, | Κρονίων Ἑρώδου, | Τουτουῆς ἀπ(άτωρ) μητ(ρὸς) Νεμεσοῦτ(ος),  
 115 [115] Ἰσίδωρος Σαραπίων(ος), | Πλουτάμμων Ἀρποκρά, | Πλουτίων  
 Σαραπίωνος, | Πανειτῆς Αὐνήτ(ος), | Κρονίω(ν) Σαραπίωνος, [120]  
 120 Σαραπίων ἀπ(άτωρ) μητ(ρὸς) Ἑρακλοῦτ(ος), | Χαρωνᾶς ἀπ(άτωρ)  
 Ταοννώφρεω(ς), | Σαραπίων μητ(ρὸς) τῆς αὐτ(ῆς), | Τουάνις Κιαλῆ-  
 125 (τος), | Παῆσις Κιαλῆ(τος), [125] Παῆσις Πρωτᾶ, | Ἀπύγχις ἀπ(άτωρ)  
 Δημητρι(οῦτος),

## Spalte 5.

[127] Πανοῦφης Ἀπύγχεως | μητ(ρὸς) Ταοννώφρε(ως) ποιμ(ήν), | Πα-  
 130 κλῆς ἀδελ(φός) με. . ( ) ποιμ(ήν), [130] Ἀπύγχις Μάρωνος ποιμ(ήν), |  
 Ἑρακλῆς Ἀπολ( ), | Πτολεμαῖς Ἑρακλέου, | Κρονίω(ν) ἀπ(άτωρ)  
 Κρονοῦτ(ος), | Κοπρῆς ἀπ(άτωρ) μητ(ρὸς) Ταορσενούφ(εως), [135]  
 135 (2. Η.) Ζή(τει). (1. Η.) Πρωτᾶς ἀπ(άτωρ) μητ(ρὸς) τ(ῆς) αὐτ(ῆς), | Ὀν-  
 νῶφρις Πα. . γσεως | μητ(ρὸς) Ταορσενούφω(ς), | Ὀρσενούφης Πα. . ν-  
 140 σεω(ς), | Ἀντλεῦς Παταρύτιος ποιμ(ήν), [140] Πανγιᾶλις ἀδελ(φός), |  
 Παῆσις Κρονέως, | Μιῦσις Πάσι(τος) ποιμ(ήν), | Ἀπύγχις Ὀρσενού-  
 145 φρεω(ς), | Μιῦσις Ἑρακλέου, [145] Πατερμοῦθ(ις) ἀπ(άτωρ) μητ(ρὸς)  
 Ταορσενούφ(εως), | Τουτουῆς ἀπ(άτωρ) αποδ( ), | Πλουτίων μηχα-



νάρις, | Αὐνῆς Εὐδαίμονος, | Καμῆφίς ἀπ(άτωρ) Ταφορσάιτ(ος), |<sup>150</sup>  
 150 Πετεσοῦχ(ος) Ζωῖλου, | Πρωτᾶς Εὐδαίμονος, | Δίδυμος Πρωτᾶ ποι-  
 155 μ(ήν), | Λεοντᾶς Εὐπορᾶ, | Ζωῖλος Πάτρωνος, |<sup>155</sup> | Αὐνῆς Κόρακος,  
 | Σαραπάμμων Ἀνισάειτ(ος), | Ἀβῦις Πάσι(τος), | Μάξιμος Ἡρακλέου,  
 160 | Σαραπίων Ὀρσενούφεω(ς), |<sup>160</sup> | Πρωτᾶς Σεγαπλουάτος,

## Spalte 6.

|<sup>161</sup> | Θιεσ[.] ἀπ(άτωρ) . . . ους, | Κοπρῆς ἀπ(άτωρ), | Παβρεῆς Μέλα-  
 165 νος, | Παράμμων Μέλανος, |<sup>165</sup> | Ἐκῦσις ἀπ(άτωρ) Ταφορσάιτ(ος), |  
 Κότινο[ς] ἀπ(άτωρ) Ταφορσάιτ(ος), | Κόρ[αξ] ἀπ(άτωρ) μη(τρός) Θερ-  
 μουθή(ιος), | Πρωτᾶς ἀπ(άτωρ) μη(τρός) Θαήσεω(ς), | Πιτικίννος ἀπ(ά-  
 170 τωρ) μη(τρός) Χάριτ(ος), |<sup>170</sup> | Ἀειῶνις ἀπ(άτωρ) μη(τρός) Ἡρακλοῦ-  
 τ(ος), | Λοῦππος Πρωτᾶ, | Σαραπίων Χαιρήμ(ονος) ἐπ(ικαλούμενος)  
 Παη.λ( ), | Εὐδαίμων ἀπ(άτωρ) Ἡρακλοῦτ(ος), | Κρονίων Ζωῖλου,  
 175 |<sup>175</sup> | Εὐτυχὸς Εὐτύχου, | Αὐνῆς Εὐτύχου, | Ἡρων ἀπ(άτωρ) Ταφορ-  
 σάιτ(ος), | Παῆσις ἀπ(άτωρ) βουκόλ(ος), | [ ] τίλλης Πώλεω(ς)  
 180 λαχανοπ(ώλης), |<sup>180</sup> | Πᾶσις Ὀρσενούφεω(ς), | Κιαλῆς Κρονίω(νος)  
 κεραμεύς, | Μῶρος Κιαλήτ(ος) κεραμεύς, | Πρωτᾶς ἀπ(άτωρ) μη(τρός)  
 Ἡρακλοῦτ(ος), | Ἀμμωνᾶς Ἡρων(ος) μη(τρός) Ταορσενούφεω(ς) μη-  
 185 (τρός) Θερμούθεω(ς), |<sup>185</sup> | Πρωτᾶς Εὐδαίμονος, | Πρωτᾶς Αἰλουρᾶ, |  
 Εὐδαί[μ]ων Μαρεψήμεω(ς), | Εὐτυχῆς Εὐτυχᾶ, | Σαραπίων Πωλίωνος,  
 190 |<sup>190</sup> | Ἡρακλῆς Μάρωνος ποιμ(ήν), | ῥί(νονται) ἄνδ(ρες) ῥπα. Δι'  
 .[.]μ. .( ) κατασπ(ορέως).

## Spalte 7.

|<sup>192</sup> | β ἐγβ[ολῆς] . . | Ὅμοίως ἀπὸ ιᾶ ἕως ιε | Φολήμεω(ς) διώρυχ(ος),  
 195 ἄνδ(ρες) ἔθ. |<sup>195</sup> | Ἀρπαλος δοῦλος Πτολλαροῦτος, | Ἀτρῆς Στοτο-  
 ήτεω(ς) τ(οῦ) Χαιρήμ(ονος) | μη(τρός) Θεναπύτχεω(ς), | Ἡρων Ἑρμῆ  
 200 μη(τρός) Ταφορσάιτ(ος), | Σαραπίων δοῦλ(ος) Κρονίω(νος), |<sup>200</sup> | Πρω-  
 τᾶς Ἡρωνος δοῦλ(ος) | Πρωτᾶ μη(τρός) Ταόρσεω(ς), | Εὐδαίμων  
 δοῦλ(ος) Ἀμμωνίλλου, | Πρωτᾶς δοῦλ(ος) Ἡρωνο(ς), | Ἱερεὺς Κρο-  
 205 νίωνος, |<sup>205</sup> | Ἡρων Ἀρπάλου, | Σερήνος αὐλητ(ής), | Σεσιβελῆς διά-  
 210 κων, | Πᾶσις διάκων, | Καμῆς διάκων, |<sup>210</sup> | Μάξιμος αὐλητής, | Κόραξ  
 Διοσκόρου, | Πρωτᾶς Χράτου, | Κιαλῆς Πρωτᾶ, | Κρονίων Κάλπους,  
 215 |<sup>215</sup> | Πασιγένης Πακία, | Ἀπύγχις ἀπ(άτωρ) μη(τρός) Ἰσιδώρας, | Βελ-  
 λῆς γραφεύς, | Ἀπύγχις Πρωτᾶ, | Παμοῦνις ἀπ(άτωρ) μη(τρός) Ἰσι-  
 220 δώ(ρας), |<sup>220</sup> | Ἡρακλῆς Πατκόμις, | Μιῦσις Πωλίωνος, | Ἀμμώνιος  
 Ἀκώνεω(ς), | Πρωτᾶς Παμο.( ) λαχανοπ(ώλης), | Παλῶτις Κρονί-  
 225 ωνος ὀνηλ(άτης), |<sup>225</sup> | Τουτουῆς ἀπ(άτωρ) μη(τρός) Τᾶῷτ(ος) γέρδις,

## Spalte 8.

|<sup>226</sup> | Παῆσις Φολήμεω(ς), | Κρόνις ἀδελφός, | Ἐκῦσις Πετεσοῦχου, |  
 230 Ἀπύγχις ἀπ(άτωρ) Ταφορσάιτ(ος), |<sup>230</sup> | Παῆσις ἀπ(άτωρ) μη(τρός)  
 Ταφορσάιτ(ος), | Ὀρσενούφης Εὐδαίμ(ονος) ἐπ(ικαλούμενος) Λύκω(ν),

| Πρωτᾶς Σαραπ(ίωνος) ὀνηλ(άτης), | Κορμουσίς Παμο.( ) λαχανο-  
 235 π(ώλης), | Ἀνισάεις Πάσι(τος) ὀνηλ(άτης), |<sup>[235]</sup> Σαμβᾶς Πάσι(τος) ὀνη-  
 λ(άτης), | Πᾶσις Βελλίου μηχανάρις, | Ὅρσεϋς Πλαπέτ ὀνηλ(άτης), |  
 Σιλουρᾶς ἀπ(άτωρ) Ταφορσάιτ(ος), | Ἀντοῦσις ἀπ(άτωρ) γναφεύς,  
 240 |<sup>[240]</sup> Ἑρακλῆς Ἰσκέως, | Ἀεῖνις Νείλου, | Πωλίων Ἡρώδου, | Εὐδαί-  
 245 μων Ἑρακλέου, | Ὅρσενουφίς Πρωτᾶ, |<sup>[245]</sup> Θέων ἐλαιουργός, | Μέλας  
 ἀπ(άτωρ) Ἑλένης, | Σανσνεϋς Κρονίω(νος), | Μῶρος Σανσνέω(ς), |  
 250 Σαραπίων Κρονίω(νος), |<sup>[250]</sup> Κρονίων Σαραπ(ίωνος), | Νίλος ἀρτυμά-  
 τας, | Κόραξ ὀνηλάτης, | Καλλῆς Ἀνισῶλις, | Παῆσις Ἑρακλέου, |<sup>[255]</sup>  
 255 Ἡρώδης Ἑρακλέου, | Βαϋθλᾶς Δημητρίου, | Λιβελᾶρις Ἀνισάειτος, |  
 260 Πάτρων ἀπ(άτωρ) Θεναπ(ύγχεως), | Ἑρῶν Πάτρωνος, |<sup>[260]</sup> Σαραπ-  
 ἄμμων Πρωτ(ᾶ),

## Spalte 9.

|<sup>[261]</sup> Πρωτᾶς Ἀβασκάντου, | Σερῆνος Μουναύλου, | Ζωῖλᾶς Πρωτᾶ, |  
 265 Ὅρσενουφίς Ταφορσάιτ(ος), |<sup>[265]</sup> Πρωτᾶς Ἑρῶνος κουρεύς, | γ(ίνον-  
 ται) ἄνδ(ρες) ἕθ. | Διὰ Κάστορος καὶ Ἰσιδώ(ρου) κατασπ(ορέων). |  
 270 Φαμενῶθ β ἕως ς διώρυγ(ος) | Φολήμ(εως) ἄνδ(ρες) ἕθ. |<sup>[270]</sup> Νίλος  
 Ἑρῶνος, | Ὅρσεϋς Κρονίωνος Θεουδαίμονος, | Σαραπίων Φίβε[ως], |  
 275 Πασιγένης Πρωτᾶ, | Σῦρος Πουσιμ. ., |<sup>[275]</sup> Εὐτυχος Σαραπ(ίωνος), |  
 Ὅρσενουφίς λαχανοπ(ώλης), | Ἑρῶν ὀνηλ(άτης) μη(τρὸς) . . νης, |  
 280 Πρωτᾶς Σαραπ(ίωνος), | Νεμεσιανὸς Σαραπίω(νος), |<sup>[280]</sup> Ἑρῶν Ἰπ-  
 παίνου, | Σανσνεϋς Κρονίω(νος) μη(τρὸς) . . ατ( ), | Ὅρσενουφίς  
 285 Μίλου, | Εὐδαίμων Τούρβωνος διάκων, | Κρονίων Ἑρῶνος, |<sup>[285]</sup> Παι-  
 ειτῆς ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Ταορσε(νούφειως), | Πρωτᾶς ἀπ(άτωρ) Ἀρσι-  
 νόης, | Παῆσις Ὀννώφρεω(ς), | Λᾶσις ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Σαραπιᾶδ(ος),  
 290 | Ὅρσενουφίς Ὅρσενούφειως |<sup>[290]</sup> Θεναπύγχεως, | Σερῆνος γναφεύς,

## Spalte 10.

|<sup>[292]</sup> Κρονίων Κρονίω(νος), | Αὐνῆς Εὐδαίμονος, | Εὐδαίμων Ἀπύγ-  
 295 χεω(ς) |<sup>[295]</sup> τέκτων, | Ἀρπαλος ἀπάτωρ Κρονοῦτ(ος), | Λοῦππος ἀπ(ά-  
 τωρ) μη(τρὸς) Σαραπ(ιάδος), | Ἑρῶν γναφεύς, | Ἑρακλῆς Ἑρακλέου,  
 300 |<sup>[300]</sup> Κρονίων ἐπ(ικαλούμενος) Εἰρηναῖος | μητρὸς Ταεῦτος, | Καλαῆς  
 ἀπ(άτωρ) ὀνηλ(άτης), | Παυειτῆς Σαραπ(ίωνος) ὀνηλ(άτης), | Πατερ-  
 305 μοῦθ(ις) Ὅρσενούφειω(ς) |<sup>[305]</sup> μη(τρὸς) Ταφορσάιτος, | Πᾶσις Ὅρσε-  
 νούφειω(ς) | μη(τρὸς) Νεμεσοῦτ(ος), | Πανούφης Ὅρσάνου | μη(τρὸς)  
 310 Ταφορσάιτ(ος), |<sup>[310]</sup> Ἀθηνίω(ν) Διαρίω(νος), | Ὅρσενουφίς Ὅρσε-  
 νούφ(εως), | Εὐδαίμων Κρονίω(νος) λαχανοπ(ώλης), | Πρωτᾶς γναφεύς,  
 315 | Σαραπάμμων ἀπ(άτωρ) Ταφορσάιτ(ος), |<sup>[315]</sup> Πελεεϋς ἀπ(άτωρ) μη-  
 (τρὸς) Σαραπ(ιάδος), | Κρονίω(ν) ἀπ(άτωρ) Στατίας, | Πρωτᾶς Πλου-  
 τίω(νος) μη(τρὸς) Κολλαύθ(ιως), | Πωλίων Κρονίωνος, | Αὐνῆς Σοσι-  
 320 φάιτ(ος), |<sup>[320]</sup> Μεττοοῦς ἀπ(άτωρ) Τααρμιύσειω(ς), | Σαρᾶς Ἀρπαίσειω(ς)  
 ἐπ(ικαλουμένου) Καθαροῦ, | Πᾶσις Ὀννώφρεω(ς) μη(τρὸς) Ἡράτος,

| Πρωτᾶς Εὐδαίμονο(ς) μη(τρὸς) Ταφορσαίτ(ος), | [. . .]ης ἀπ(άτωρ)  
μη(τρὸς) Τααρμιύσεω(ς),

## Spalte 11.

325 [325] Δίδυμος ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Θεοδοῦτ(ος), | Διονύσιος Καλαμεῦ-  
(τος), | Κρόνις Καλαμεῦ(τος), | Μιῶσις Καλαμεῦ(τος) μη(τρὸς) Κελ-  
330 λαύτ(ιος), | Σουχᾶς Ἡρωνος, [330] Παῆσις Ἀπύγχεω(ς), | Παννιάλις  
Μιύσιος, | Ἰοῦς παθοπλόκος, | Στεχίνις Κρονίωνο(ς), | Κρονίων Κρο-  
335 νίωνος, [335] Ἡρακλῆς Μαξίμου, | Πρωτᾶς Αὐρηλίου, | Διογᾶς Ἡρα-  
κλέου μη(τρὸς) Πρωτ( ), | Ὀρσενούφις Μεττίου, | Παμοῦνις ἀπ(άτωρ)  
340 Σαραπι(ιάδος), [340] Νααραῦς Σαραπίωνος), | Μῶρος Α.ε. . . , | Πα-  
βῶκι[ς] ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Κολλαύθ(ιος), | Μισπᾶς Ἀπύγχ(εως) μη-  
345 (τρὸς) Θιλακκείς, | Εὐδαίμων Μαξίμου, [345] Εὐδαίμων Εὐδαίμονος, |  
Ἀντάκις Πωλίωνος, | Κρόνις Κρονίωνος, | Ἀρπαῆσις Θιλακκείς, |  
350 Σαραπίων Ἀρπάλου, [350] Πρωτᾶς ἀλ(ιεύς?), | Ἐριεύς Ἡρωνος, |  
Πεσουᾶς Πουλίωνος, | Ἡρακλείς Πομβᾶ | μη(τρὸς) Ταφορσαίτος, [355]  
355 Αὐνῆς Κρονίω(νος) ἐπ(ικαλούμενος) Πτρου( ), | Τονοῦς Ἡρακλέου, |  
Παννιάλις Ὀρσενούφι(ος),

## Spalte 12.

360 [358] Πένις Ἡρακλέου, | Πατερμουθ(ις) Ἀμείτ(ος) [360] μη(τρὸς) Τα-  
νουφίς, | Πρωτᾶς Πινκάτ(ος) | μη(τρὸς) Σώσιτος, | Πωλίων Ἀγχο( )  
365 μη(τρὸς) Τάσιτ(ος), | Παμοῦτις Πρωτᾶ κ(ουρεύς?), [365] Αὐνῆς δοῦ-  
λ(ος) Εὐδαίμονος), | Εὐδαίμων δοῦ(λος) Εὐδαίμ(ονος), | Ἀντώνις  
Ἀρφαίσεως, | Ὀρσενούφις Κορκυλ( ), | Πρωτᾶς Σεκενεῦτ(ος), [370]  
370 Πρωτᾶς ἀπ(άτωρ) Θεοδοῦτ(ος), | γ(ίνονται) ἄνδ(ρες) γβ. | Διὰ Κάστορος  
καὶ Ἰσιδώ(ρου) κατασπ(ορέων). | Φαρμουθι ἔ ἔως θ | ἄνδ(ρες) λε.  
375 [375] Θάρι Πτολεμαίου, | Πωλίω(ν) ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Ταῶτ(ος), | Εὐ-  
δαίμων Πρωτ(ᾶ), | Σουχάμω(ν) Μιύσεω(ς), | Κάτασις Ὀρσέω(ς), [380]  
380 Πακῆβκις Τούρβ(ωνος), | Νίλος Ταφορσαίτ(ος), | Ἐκῶσις Νίλου, |  
385 Αὐνῆς Ὀρσενούφεω(ς), | Ἀκῶνις Ψενατύμ(εως), [385] Ὀρσενούφις  
Παταρύτ(ιος), | Πουήρις ἀπ(άτωρ) Εὐδαιμονίδ(ος), | Κρονίων Τούρ-  
390 βωνος, | Ἐκῶσις Πάσιτος, | Κρονίων Παυειτήτ(ος), [390] Πάσις Μά-  
ρωνος, | Ὀρσενούφις Πάσι(τος),

## Spalte 13.

[392] Πα.ησ[ ], | Ὀρσεῦς Ἡρ[ ], | Ἡρακλῆς α[ ],  
395 [395] Μιῶσις Ἀπύγχεω(ς), | Ἡρακλῆς Πλ[ ], | Πρωτᾶς Π[ ],  
400 | Εὐδαίμων [ ], | Ὀρσενούφις [ ], [400] Μῶρος δοῦ-  
λ(ος) [ ], | Σῦρος . . [ ], | Κρονίων [ ], | Πωλίων [ ],  
405 | Κοπρῆς α[ ], [405] Παπείς Π[ ], | Πα.λείας [ ], |  
410 Νααράυς [ ], | [ ], | Σαραπίων [ ], [410] Πακῶσις [ ],  
| γ(ίνονται) ἄνδ(ρες) [λε ]. | Φαρμ(οῦθι) ἔ ἔως θ | ὁμοίω(ς) . . |  
415 [ ] | Ἀρπαλος Δ[ ], [415] Εὐδαίμων [ ], | ὁμ(οίως) ε



ἕως ἰ | ἄνδ(ρες) . . [ ] | Πτολεμαῖς διώρυξ? [ ] | Δίδυμος  
 420 [ ], |<sup>420</sup> Πωλίων [ ], | Κρονίων [ ], | Πάσις Πο[ ],  
 425 | Εὐδαίμων [ ], | Νῆλος Μαρ[ ], |<sup>425</sup> Σαραπίων [ ], | Σαρα-  
 πίων α[ ], | Ἀειώνις α[ ],

## Bruchstück I, Spalte 1.

430 |<sup>428</sup> [ ] σοσ[ ], | [ ] ατ[ ], |<sup>430</sup> [ ] λα[ ], | [ ] λου-  
 [ ], | [ ], | [γ(ίνονται) ἄ]νδ(ρες) ἰδ | [ ] ηνιανης, |<sup>435</sup>  
 435 [ ] μη(τρός) Τασιασ[ ], | [ ] νου χηνοβ[οσκός], | [ ], |  
 440 [ ] αἰσιος [ ], | [ ] νος, |<sup>440</sup> [ ] ν Φιλάδελφος, | [ ]  
 ἀπ(άτωρ) ὀνηλ(άτης),

## Bruchstück I, Spalte 2.

445 |<sup>442</sup> Παχ[ών ] | ἄνδ(ρες) [ ] | Ἀργ[αίτιδος διώρυξ?] |<sup>445</sup> Τούρ-  
 β[ων ], | Πρωτᾶ[ς ], | Ὡσις Π[ ], | Κρόνις [ ], |  
 450 Αἰλουρ[ᾶς ], |<sup>450</sup> Κοναι[ ], | Καπα[ ], | [ ], |  
 455 Δ[ ], | [ ], |<sup>455</sup> [ ],

## Bruchstück II, Spalte 1.

|<sup>456</sup> [ ], | [ ] ς, | [ ] ς, | [ ] ασ[ ], |<sup>460</sup>  
 460 [ ] ιβ ἕως ἰς | [ ] λαιφι[ ], | [ ], | [ ],  
 465 | [ ] Πά[σιτος], |<sup>465</sup> [ ] υ[ ] | [ ] θο[ ],

## Bruchstück II, Spalte 2.

|<sup>467</sup> Ἀπ[ὸ] ἰθ ἕως κγ [ ] | διώρυχ[ος ] | Περι[ ],  
 470 |<sup>470</sup> Μῦς Θαρ[ ], | Ἀτρής Χρ[ ], | [ ] αλλ[ ], |  
 475 [ ], | [ ], |<sup>475</sup> Ω[ ] ν[ ], | διώρυ[υ ] |  
 Κρονίων α[ ], | Σω[ ],

## Bruchstück III.

480 |<sup>479</sup> [ ] ρα[ ] |<sup>480</sup> [ ] θ[ ] α | [ ]  
 485 [ ] | [ ] θ[ ] α[ ] ια | [ ] υ[ ] ων[ ] |<sup>485</sup> [ ] ω-  
 [ ] ου[ ] | [ ] κ'.

## Bruchstück IV.

|<sup>487</sup> [ ] ἀπὸ ἰβ ἕως ις [ ] | [ ] γ' διώρυχ(ος) Ἀργαίτιδος |  
 490 | [ ] νίων Βελλήτος, |<sup>490</sup> [Πρω]τᾶς Κρονίωνος, | [γ(ίνονται)] ἄν-  
 δρες β'. | [ ] ιη ἕως κβ ἄνδρες δ' | [διώρυ]χ(ος) Ἀργαίτιδος |  
 495 [ ] η Πρωτᾶ Θερ[μο]ύθειας, |<sup>495</sup> [ ] Ἡρωνος, | [ ] Πασ-  
 δι[ ], | [ ] αραπ[ ],

## Bruchstück V, Spalte 1.

500 |<sup>498</sup> [ ] ως, | [ ] ος, |<sup>500</sup> [ ] καίου, | [ ] ὕρεως, |  
 505 [ ] πος, | [ ] απ[ ], | [ ] ? γναφεύς, |<sup>505</sup> [ ] νου, | [ ]  
 Εὐδαίμονος, | [ ] μητρός [ ], | [ ] σιτος [ ], | [ ] Πρωτᾶ,  
 510 |<sup>510</sup> [ ] τος, | [ ], | [ ] ωτᾶ, | [ ] ννου, | [ ] σι-  
 515 τος, |<sup>515</sup> [ ] τής, | [ ], | [ ] ννος,



## Bruchstück V, Spalte 2.

<sup>518</sup> Πα[ . , | [ ]ν[ . ],

## Bruchstück VI.

520 <sup>520</sup> [ ]οειστ[ . ], | [ ]ρημ[ . ], | [ ]υειτῆς [ . ], |  
 525 [ . ]ωιμων [ . ], | [ . ], <sup>525</sup> | Ἑραμ[ . ], | [Α]πύρχις δ[οῦ-  
 λος [ . ], | [ . ]σφ[ . ], | Ἑρακλ[ . ], | [ . ]λα[ . ],  
 530 <sup>530</sup> | [Πρ]ωτᾶς [ . ], | Πᾶσις [ . ], | [Ὀνν]ῶφρις [ . ], | [Πρω]-  
 τᾶς γρ[αφεύς], | [ . ]υειτῆς [ . ],

## Bruchstück VII.

535 <sup>535</sup> [ . ], | [ . ], | [ . ]ωνος [ . ], | [ . ]  
 540 ἐλα]ιουργός, | [ . ], <sup>540</sup> | [ἄ]νδρες δ' [ . ] | [Θ]ῶυθ [ . ]  
 545 | [ . ]μεως[ . ] | [ . ]χεως [ . ] | [ . ]ρά]βδειστή[ς], <sup>545</sup> | [ . ]σ-  
 [ . ], | [ . ]

## Bruchstück VIII.

<sup>547</sup> | [ . ] ἄ]νδρες δ' [ . ] | [ . ]υδαι[ . ] | [ . ] ἱς ἔ]ως κ <sup>550</sup> |  
 550 [ . ]θηρι[ . ] | [ . ]εποικλ[ . ] | [ . ] Βαχ[ . ] | [ . ]αταρ-  
 555 [ . ], | [ . ]μητρὸς Θερμ[ούθεως], <sup>555</sup> | [ . ]δ[ . ] | [ . ] ἱε  
 ἔ]ως [ἱθ [ . ] | [ . ]δρυμ[ . ] | [ . ]π[ . ],

## Bruchstück IX.

560 <sup>559</sup> [ . ]κλυ[ . ], <sup>560</sup> | [ . ]ρη[ . ], | [ . ]  
 565 [ . ]νυσ[ . ], | [ . ], | [ . ], <sup>565</sup> | [ . ]  
 [ . ], | [ . ]ηα[ . ], | [ . ]μ[ . ], | [ . ]ων  
 ἀπάτωρ [ . ], | [ . ]μητρὸς [ . ],

## Bruchstück X.

570 <sup>570</sup> [ . ], | [Α]ρπαλ[ος [ . ], | [ . ]ηγεουρ[ . ], | [ . ]  
 575 δοῦλος Κρο[ . ], | [ . ]ης Πρω[τᾶ], <sup>575</sup> | [ . ]Πουη[ . ], | [ . ]  
 Ἑρακλ[ . ], | [ . ]δ[ . ],

## Bruchstück XI.

580 <sup>578</sup> [ . ] Ἑρ[ . ], | [ . ]Πεν[ . ], <sup>580</sup> | [ . ]ου[ . ],  
 | [ . ]Πατ[ . ], | [ . ]αρι[ . ], | [ . ]  
 585 [ . ]ια[ . ], <sup>585</sup> | [ . ]μου[ . ], | [ . ] ἄ]νδρες [ . ] | [ . ]ορ-  
 [ . ], | [Σα]ραπί[ων [ . ], | [ . ]θ[ . ], |

## Bruchstück XII.

590 <sup>590</sup> [ . ]δ[ . ], | Κρ[ . ], | Πα[ . ], |  
 595 Ζη[ . ], | Ὅρσ[ . ], <sup>595</sup> | Πετ[ . ], | Πα-  
 [ . ], | Κρ[ . ], | Φαρ[ . ], | Ἑρω[ . ]  
 600 [ . ], <sup>600</sup> | [ . ],

## Bruchstück XIII.

<sup>601</sup> | [ . ]μ[ . ] | [ . ]πω[ . ] | [ . ]νος [ . ] | [ . ]  
 605 <sup>605</sup> | [ . ]α[ . ] | [ . ]ου[ . ] | [ . ] | [ . ]  
 610 [ . ]νος [ . ] | <sup>610</sup> | [ . ]νος [ . ],

## Bruchstück XIV.

[<sup>611</sup>] [ ]εως, | [ ]ος, [ ]ς, | [ ]τος, [<sup>615</sup>]  
 615 [ ]ων[ ], | [ ]ο[ ], | [ ]ευς, | [ ]ου[ ],  
 620 [ ]νος, [<sup>620</sup>] [ ], | [ ] , | [ ]λα[ ], |  
 625 [ ] , | [ ] , [<sup>625</sup>] [ ]ου[ ],

## Bruchstück XV.

[<sup>626</sup>] [ ]εκτω[ ], | [Πρ]ωτᾱς [ ], | Ἡρω[ν ] ,  
 630 [ ] ἀπάτωρ [ ], [<sup>630</sup>] [Πρ]ωτᾱς [ ], | [Ε]ὐδαίμων [ ], |  
 [Κ]ρον[ ], | [ ]σιτος [ ], | [ ] Πάσιτος δ[ ],  
 635 [<sup>635</sup>] [ ] ἐλαιο[υργός],

## Bruchstück XVI.

[<sup>636</sup>] [ ] μητρός [ ], | [Εὐδ]αίμων [ ], | [ ] [ Πο-  
 640 [ ], | [ ]αιμ[ ], [<sup>640</sup>] [ ]μα[ ], | [ ]ων-  
 [ ], | [ ]αφ[ ], | [Σα]ραπίων [ ], | [ ] ,  
 645 [<sup>645</sup>] [ ]πι[ ], | αν[ ], | [ ]σπ[ ], |  
 [ ] ,

## Bruchstück XVII.

650 [<sup>649</sup>] Ἐπ[ ], [<sup>650</sup>] [ ] ,

## Bruchstück XVIII.

[<sup>651</sup>] Εὐδαίμων [ ], | [ ]υ[ ], | [ ]ελλ[ ],  
 655 [ ] Πρω[ ], [<sup>655</sup>] Εὐρ[ ],

## Bruchstück XIX.

[<sup>656</sup>] [ ] , | [ ] δ[ ], | [ ]νι[ ],  
 660 [ ]αι[ ], [<sup>660</sup>] [ ]ναρ[ ], | [ ] ,

## Bruchstück XX.

[<sup>662</sup>] [ ]κ[ ],

## Bruchstück XXI.

665 [<sup>663</sup>] Ἰσίδωρος γν[αφεύς], | Ἡρακλῆς Πρ[ωτᾱ], [<sup>665</sup>] Σαραπίων [ ],  
 | Πετοῦφης δο[ῦλος ] , | Πρωτᾱς Σαρ[ ], | Πωλίων Ὑβ-  
 670 [ ], | Διόσκορος Ἡρ[ ], [<sup>670</sup>] Κολλοῦθος ἀπάτωρ, | Ἡρων  
 Εὐδαίμων(ος), | Σαραπίων δοῦλος Τυρα[ ], | Ὀρσενοῦφης ἀπά-  
 675 τωρ], | Τοῦφης Περγ[ ], [<sup>675</sup>] Σιουλᾱς ἀπάτωρ, | Σαραπίων  
 Ἡρα[ ],

## Bruchstück XXII.

[<sup>677</sup>] [ ] , | [ ]θο[ ], | [ ]ως  
 680 ἰᾱ ἔω[ς ἰῆ ] [<sup>680</sup>] [ ] διώρυχα [ ] | [ ] Κ]όρακος, | [ ]-  
 ων Κόρακ[ος], | [ ] οὔρος Πασ[ ], | [ ]ων Χαλίνου, [<sup>685</sup>]  
 685 [ ]ων Σαραπίωνος ψα[ ], | [γ(ίνοντα) ἄ]νδρες εἴ, [ ]  
 | αὐτοῦ [ ] .

Vorbemerkung. Wo nichts anderes bemerkt wird, stützen sich die von mir gegebenen, mit Pr. gekennzeichneten neuen Lesungen auf Vermutung nach Maßgabe paläographischer Ähnlichkeit der Schriftzüge.

Wo Abzeichnungen Schows vorliegen, ist auf diese verwiesen worden. Die mit V. bezeichneten neuen Lesungen stammen von Viereck auf Grund seiner Prüfung des Originals (briefl. mir zur Verfügung gestellt).

Zu Spalte 1. — 1—4. nach Wilcken, Ostr. I S. 339. 2. Τεπλινεως Sch., Τεπτύνεως Wilcken, Archiv IV 146<sup>1</sup> und Grundzüge S. 335<sup>1</sup>. 4. απο μεχειρ Sch., λγ (ἔτους) Μεχείρ Viereck, Bursians Jahrb. 98 (1898) S. 142<sup>3</sup>. 5. Στοτοηλεως του Χαιρημονος μητρος Θαναπναχεως Sch., Στοτοήτεω(ς) τ(οῦ) Χαιρήμ(ονος) μη(τρὸς) Θεναπύγχεω(ς) Pr., laut Abzeichnung. 9. [.]. Viereck briefl., laut Orig. 10. Ηρακλειους Sch., Ἡρακλοῦτος V. 11. Ευδαιμονος Sch., Εὐδαιμονί[δ(ου)] V. briefl., laut Orig. 12. Παν.υτις und δουλос Ζωῖλου Sch., Πα. . .υτις und [το]ῦ Ζωῖλου V. 13. Θαναπναχεως Sch., Θεναπύγχεω(ς) Pr., wie Z. 5. 14. .φν.ου Sch., .φενου V. 15. Αννης Sch., Αὐνῆς Pr. (vgl. Z. 355.). Dahinter . . .εως u. Τα. .χα.ιου Sch., . .ν. .εως u. Τα. .χαρίου V. 23. Αννης . . . .φορσαῖτ Sch., Αὐνῆς [μητ(ρὸς) Τα]φορσαῖτ(ος) Pr. (vgl. Z. 355). 24. Τανῆτος Sch., Ταυήϊτος Pr.

Zu Spalte 2. — 29. Zu Sch., Ζή(τει) Pr., laut Abzeichnung (Ζῆ Pap.). Dieses Ζῆ ist ein links ausgerückter Randvermerk. Vgl. dazu P. Strassb. I 27, 35 Anm.; P. Flor. I 71, 47 u. ö. 29. Πουησεως Sch., Παυήσεως Pr. 31. Ηρακλουτ Sch., Ἡρακλοῦτ(ος) Pr. 34. Απναχεως Sch., Ἀπύγχεως Pr. (vgl. Z. 5). 36. δουλос Κρονιωνος Sch., δοῦλ(ος) Κρονίω(νος) Pr., laut Abzeichnung. Zu ἱερέως vgl. Wilcken, Ostr. I S. 337<sup>1</sup>. 37. Σανενεως Sch., Σανσνεῦς Pr. 39. Θαναπναχεως Sch., Θεναπύγχεως Pr. 40. Am Schlusse der Zeile ein hochgestelltes ω (Viereck); Schow hat am Zeilenende nur Punkte. Die folgenden Zeilen sind so zerstört (Jahr 1894), daß fast nichts mehr zu lesen ist (Viereck). 41. ιε. Sch., ἱε[ρέως?] Pr. (vgl. Z. 36). 45. Ἄννης Σανενεως Sch., Αὐνῆς Σανσνέως Pr. 54. Ταορσανουφιος Sch., Ταορσενούφιος Pr. 58. Απναχis Sch., Ἀπύγχις Pr.

Zu Spalte 3. — 61. Ταφορσαῖτ(ος), wie Z. 44. 63. Ἀπύγχις, wie Z. 58. 66. Πτολεμ Sch., Πτολλᾶ V. 67. Κηβητης Sch., Κηλητῆς Pr. 68. Αρπακρας απατωρ . . . .ησιτος Sch., Ἀρπαγᾶθ[η]ς ἀπ(άτωρ) [. . .]. ειτ( ) V. 69. λερδις Sch., γέρδις Wilcken, Ostr. I S. 173<sup>1</sup>. 70. Παειβαῦς Sch., Παεβαῦς V. 71. Ηρακλειδα (als einziges Wort dieser Zeile) Sch., Ἡρων . .ιδᾶ (vielleicht Δειδᾶ) V. 73. διάκ(ων), Auflösung nach Z. 207. 74. Αμασις απατωρ . . . .φ.υ.τ Sch., Ἀμ[μῶν]ι[ος](?) ἀπ(άτωρ) Θ. .τ( ) V. 77. Παυειτης und Θαισιωτος Sch., Πασίτης und Θαισιάιτος V. 79. Ηρωδας Sch., Ἡρώδης V. 84. . . . .ουτ Sch., Ἡρ.ποῦτ(ος) V., Ἡρωνσῦτ(ος) Pr. 88. Φικ. . . Sch., Φιβίωνος Pr., laut Abzeichnung. 89. Λακεης Sch., Λαβέλις V. 90. Σαραπ. . . Sch., Σαραπ(ίωνος) V. 91. Σαραπ. . . Sch., Σαραπ(ίωνος) V. 92. Νιλος Πελαῦθ Σαραπιωνος .αιονιδ. . Sch., Νίλος ἀπελεύθ(ερος) Εὐ[δα]μονίδ(ου) V.

Zu Spalte 4. — 93. Ορσανουφεως Sch., Ὀρσενούφεως Pr. 98. Πακηκκις Sch., Πακῆβκις Pr. 99. Πεννι (ohne Abkürzung) V. 100. Σανσνεῦς, wie Z. 37. 101. Νεανιων Sch., Νεμεσίω(v) V. 103. Σαραπιων Sch., Σαραπ(ίων) Pr., laut Abzeichnung. 105. γέρδις, wie Z. 69. 106. etwa Παειηοῦς statt Παειβαυς? Pr. διάκ(ων), Auflösung nach Z. 207. 116. Πλουσαμμων Αρπακρα Sch., Πλουτάμμων Ἀρποκρά Pr. 118. Αὐνήτος, wie Z. 15. 123 u. 124. Ισαλη(τος), Sch., Κιαλή(τος) Pr. (vgl. Anm. zu Z. 181). 126. Ἀπύγχις, wie Z. 34.

Zu Spalte 5. — 130. Ἀπύγχις, wie Z. 34. 131. απο.. Sch., Ἀπολ( ) V.  
 134. Ταορσανουφ(εως) Sch., Ταορσενούφ(εως) Pr. 135. Zu Sch., ζή(τει) Pr.,  
 laut Abzeichnung (vgl. Anm. zu Z. 29). 135. απατωρ μητρος Τα...  
 Sch., ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) τ(ῆς) α(ὐτῆς) Pr., laut Abzeichnung. 136. Παλα-  
 νεως Sch., Πα. . νσεω(ς) V. 137. Ταορσανουφιος Sch., Ταορσενούφω(ς) V.  
 138. Παλανεως Sch., Πα. . νσεω(ς) V. 143. Ἀπύγχις Ὀρσενούφω(ς), wie  
 Z. 34 u. 93. 145. Ταορσενούφω(ς), wie Z. 134. 146. απατωρ αποδ..  
 Sch., ανα. . οπο<sup>δ</sup> V. 148. Αὐνής, wie Z. 15. 155. Αὐνής, wie Z. 15.  
 158. Ηρακλειου Sch., Ἡρακλέου V. 159. Ὀρσενούφω(ς), wie Z. 93.  
 160. Σλαουα.ος Sch., Σεναπλουάτος Pr., laut Abzeichnung.

Zu Spalte 6. — 161. ....ους Sch., Θιεσ[.]. ἀπ(άτωρ) ....ους V.  
 163. Παβρεης Αυλανος Sch., Πεβρ[.].... Μέλανος V. Im Text habe ich  
 Παβρεῆς beibehalten. 164. Μαλανος Sch., Μέλανος V. 166. Κοτιλις  
 Sch., Κότινο[ς] V. 167. Κορκας Sch., Κό[ραξ] V. 168. μη(τρὸς) V.,  
 fehlt bei Sch. 169. ....ισ.νος Sch., Πιτικίννος Pr., laut Abzeichnung.  
 172. επ.. Παη.. Sch., ἐπ(ικαλούμενος) Παη.λ( ) Pr., laut Abzeichnung.  
 176. Αὐνής, wie Z. 15. 177. Τεφορσαῖτ Sch., Ταφορσαῖτ(ος) Pr.  
 179. [ ]τιλλης Πωλεως Sch., Καπ.[ ] Πωλεω(ς) V.; im Texte habe  
 ich wegen der großen Verschiedenheit beider Lesungen [ ]τίλλης bei-  
 behalten. 180. Ὀρσενούφω(ς), wie Z. 93. 181. Ισαλης Sch., Κιαλῆς  
 Pr., laut Abzeichnung. 182. Ισαλητος Sch., Κιαλῆτ(ος) Pr., laut Ab-  
 zeichnung. 184. μητρος Ταορσαν... Θερμουθεως Sch., μη(τρὸς) Ταορσε-  
 νο(ύφω(ς)) μη(τρὸς) Θερμούθεως Pr., laut Abzeichnung. 187. Σελευκου  
 Sch., Εὐδα[μ]ων V. 191. γί(νονται) Pr., laut Abzeichnung (fehlt bei  
 Sch.). — Δι.μ.. καταπο... Sch., Δι' .[.]μ( ) κατασπ(ορέως) Wilcken,  
 Arch. IV S. 146<sup>1</sup>.

Zu Spalte 7. — 192. β' εγκ... Sch., β' ἐγβ[ολῆς] Wilcken, Arch. IV  
 S. 146<sup>1</sup>. 194. Φογημεως Sch., Φολήμεως Grenfell u. Hunt, P. Teb. II  
 S. 408, Φολήμεω(ς) V. 196. Στοτοηλεως Sch., Στοτοήτεως Pr.  
 197. Θεναπύγχεως, wie Z. 5. 198. Ταφορσαῖτ(ος), wie Z. 177.  
 202. Αμμωνιλ.. Sch., Ἀμμωνίλλ(ου) V. 204. Ιγρεως Sch., Ἱερέως Wilcken,  
 Ostr. I S. 337<sup>1</sup>. 207. Σασικελης Sch., Σεσιβελῆς Pr., laut Abzeichnung.  
 213. Βιαγης Sch., Κιαλῆς V. 215. Πασιλενης Sch., Πασιγένης Pr.  
 216 u. 218. Ἀπύγχις, wie Z. 34. 219 u. 225. Auflösungen nach der Ab-  
 zeichnung, Pr. 223. Παμμο.. Sch., Παμο.( ) V. 225. Τουτουης  
 απατωρ Πρωτα λερδης Sch., Τουτουῆς ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Τᾰῶτ(ος) γέρδης V.

Zu Spalte 8. — 226. Φολήμεως, wie Z. 194. 229. Ἀπύνχις, wie  
 Z. 34. 231. Ὀρσανουφίς Εὐδαιμονος επ.. Λυκ.. Sch., Ὀρσενούφίς Εὐ-  
 δαίμ(ονος) ἐπ(ικαλούμενος) Λύκω(ν) Pr., laut Abzeichnung. 233. Παμμο..  
 Sch., Παμο.( ), wie Z. 223, V. 234 u. 235. Auflösungen nach der  
 Abzeichnung, Pr. 236. βελλου Sch., Βελλίου V. 238. Ταφορσαῖ-  
 τ(ος), wie Z. 177. 240. Ισκεως Sch., Ἰσκέως V. 244. Ὀρσενούφίς,  
 wie Z. 93. 246. Μαλας Sch., Μέλας Pr., laut Abzeichnung.  
 247. Σανσνεϋς, wie Z. 37. Ebenso Z. 248. 250. αρτυ κατασ... Sch.,  
 ἄρτυμάτας Pr., laut Abzeichnung. 257. Ηβελαρίς Sch., Λιβελάρης V.  
 258. Θαναπναχεως Sch., Θεναπύγχεως Pr.

Zu Spalte 9. — 263. Ζηῖλας Sch., Ζωῖλας (ω aus η verbessert) Pr.,  
 laut Abzeichnung. 264. Ορσανουφίς Ταφορσω Sch., Ὀρσενούφίς Ταφορ-  
 σαῖτ(ος) Pr. 266. ἀνδρες εἶθ Sch., γί(νονται) ἄνδ(ρες) εἶθ Pr., laut Ab-  
 zeichnung. 267. Διῖκαττορος ις Ισιδ. κατασ... Sch., Δι(ᾶ) Κάστορος ἐπι-



τ(ηρητοῦ) κατασπ(οράς) Wilcken, Ostr. I S. 340, δι(ὰ) Κάστορος καὶ Ἰσιδώ(ρου) κατασπ(ορέων) V. 268. εως ἑ Sch., ἕως ͵Ϟ Wilcken, a. a. O.  
 269. Φολήμεως, wie Z. 194. 272. Φικε. . Sch., Φίβε[ως] Pr., laut Abzeichnung. 273. Πασιλενης Sch., Πασιγένης Pr. 274. Ευροσπους Ιαν.ς Sch., Σῦρος Πουσιμ. . V. 276 u. 282. Ὀρσενούφης, wie Z. 93.  
 279. Νεανιανος Sch., Νεμεσιανός V. 281. Σανσνεῦς, wie Z. 37; μητρος . . λτ Sch., μη(τρὸς) . . ατ( ) V. 285. απατωρ ματ. Ταο. . . Sch., ἀπ(ά-τωρ) μητ(ρὸς) Ταορσε(νούφειως) Pr., laut Abzeichnung. 288. απατωρ μητρος Σαραπιο.τ Sch., ἀπ(άτωρ) μητ(ρὸς) Σαραπιᾶδ(ος) V. 289. Ὀρσε-νούφης, wie Z. 93. 290. Θεναπύνχεως, wie Z. 258.

Zu Spalte 10. — 293. Αὐνής, wie Z. 15. 294. Απναχεως Sch., Ἀπύγχεω(ς) Pr., laut Abzeichnung. 297. Σαραπ. . Sch., Σαραπ( ) V., Σαραπ(ιάδος) Pr. 300. επ. . Sch., ἐπ(ικαλούμενος) Pr., laut Abzeichnung. 304, 306 u. 311. Ὀρσενούφειως, wie Z. 93. 305 u. 309. Ταφορσάιτος, wie Z. 177. 310. Διαρι. Sch., Διαριω( ) V., Διαριώ(νος) Pr. 315. Σαραπ. . Sch., Σαραπ( ) V., Σαραπ(ιάδος) Pr. 317. Statt Κολλαύθ(ιος) auch Κολ-λούθ(ιος) möglich, V. 319. Αὐνής, wie Z. 15. 321. Σαραπιων Αρπα-ησεως επ. . Καθαρου Sch., Σαρᾶς Ἀρπαήσεω(ς) ἐπ(ικαλούμενου) Καθαροῦ Pr., laut Abzeichnung. 322. Ηραῖος Sch., Ἡράτος V. 323. Ταφορσάιτ(ος), wie Z. 177. 324. . . ης Sch., [ . . . ] μης V.

Zu Spalte 11. — 326. καλαμευ. . Sch., Καλαμεῦ(τος) Pr. 338. Ὀρσε-νούφης, wie Z. 93. 339. Σαραπ. . . Sch., Σαραπ( ) V., Σαραπ(ιάδος) Pr. 342. Παβῶις Sch., Παβῶκι[ς] V. 343. Απναχ. . . . Θιλακκεις Sch., Ἀπύγ-χ(εως) μη(τρὸς) Θιλακκεις Pr. 354. Ταφορσάιτ(ος), wie Z. 177.  
 355. Αννης Κρονιος επ. . Πελου. . Sch., Αὐνής Κρονίω(νος) ἐπ(ικαλούμενος) Πτρου( ) Pr., laut Abzeichnung. 357. Ορσανουφι. . Sch., Ὀρσενούφι(ος) Pr.

Zu Spalte 12. — 359. Α.ιτ Sch., Ἀμεῖτ(ος) V. 362. Ρωσιτος Sch., Σώσιτος (das σ vor ω aus ρ verbessert) V. 363. αγχο. μητρος Τασι-τος Sch., Αγχο( ) μη(τρὸς) Τάσιτ(ος) Pr., laut Abzeichnung. 365. Αὐνής, wie Z. 15. 367. Αρφαηλεως Sch., Ἀρφαήσεως Pr. 368. Ορσανουφίς Κορκυ. . Sch., Ὀρσενούφίς Κορκυλ( ) Pr., laut Abzeichnung. 371. Ανδρες ͵ϡβ Sch., γ(ίνονται) ἄνδ(ρες) ͵ϡβ Pr., laut Abzeichnung. 372. Δίικαττορος ις Ισι. . ατας. . Sch., Δι(ὰ) Κάστορος ἐπιτ(ηρητοῦ) κατασπ(οράς) Wilcken, Ostr. I S. 340, διὰ Κάστορος καὶ Ἰσιδώ(ρου) κατασπ(ορέων) V. 376. Πωλιων απατωρ μητρος Τα.ιτ Sch., Πωλίω(ν) ἀπ(άτωρ) μη(τρὸς) Ταῶιτ(ος) V.  
 380. Πακηκκίς Sch., Πακῆβκίς Pr. 381. Τεφορσω Sch., Ταφορσάιτ(ος) Pr. 383. Αὐνής u. Ὀρσενούφειως, wie Z. 15 u. 93. 384. Ψενα.υ. . Sch., Ψενα-τύμ(εως) Pr., laut Abzeichnung. 385 u. 391. Ὀρσενούφης, wie Z. 93.  
 386. Πουησις Sch., Πουήρις V.

Zu Spalte 13. — 399. Ορσευς ον. . . Sch., Ὀρσενούφ[ις] ] V. 400. δο. . . Sch., δοῦ[λ(ος)] V. 401. Ευροσπω. . Sch., Σῦρος . . [ ] V. 405. Πεννίς Sch., Παπεῖς V. 409. Σ.ρα. . . Sch., Σαραπίων [ ] V. 410. Πακνίς Sch., Πακῦσις V. 411. ανδρες . . . Sch., γ(ίνονται) ἄνδ(ρες) [ ] Pr., laut Abzeichnung. 412. Φαρμ. . ἑ. ε. . Sch., Φαρμ(οῦθι) ἑ ἑ[ως θ] Pr., laut Abzeichnung.

Zu Bruchstück I, Spalte 2. — 444 .αργ. . . Sch., Ἀργ[αίτιδος διω-ρυῆ?] Pr. (vgl. Z. 488).

Zu Bruchstück II, Spalte 1. — 460. ε]ως ιῆ Sch., ιβ ἑ]ως ιῆ Pr., laut Abzeichnung.

Zu Bruchstück IV. — 487. εως ι. . Sch., ἕως ι[͵Ϟ] Pr. 488. αργαλι. .

Sch., Ἀργαίτιδος] Pr., laut Abzeichnung. 491. [γ(ίνονται)] erg. Pr.  
 492. .η εως Sch., [ ι]η ἔως Pr. 493. αργαλιδίας Sch., Ἀργαίτιδος Pr.  
 494. Θερ.υθεως Sch., Θερ[μο]ύθεως Pr.

5125. Papyrus. **Getreidedarlehen.** Faijum. 238 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. II S. 31, mit Lichtbild (Taf. I). Dasselbe Lichtbild auch im Führer durch die Ausstellung der PER. (Taf. XI). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Ὁμολογεῖ Αὐ[ρῆ]λιος Ἰσχυρᾶς Θεογ[εῖ]ονος μητρὸς | Ταήσεως  
 ἀπὸ κώμης Φνεβιῆ ἔχειν | παρὰ Αὐ[ρῆ]λίου Διοσκόρου [ἐξ]ηγητεύ-  
 5 σαν|τος [β]ουλευτοῦ τῆς Ἀρσι[νο]ειτῶν πόλεως [ᾧ] κ[α]θαροῦ] πυροῦ  
 ἀρτάβας εἴκοσι τέσσαρες | ἥ[μισ]υ, ὧν καὶ τὴν ἀπόδοσιν ποιήσε|ται  
 ὁ Ἰσχυρᾶς τῷ Αὐρηλίῳ Διοσκόρῳ | ἐν μηνὶ Φαῳφι τοῦ ἐνεστῶτος  
 10 δευτέ|ρου ἔτους τὰς τοῦ πυροῦ ἀρτάβας εἴκο[10]σι τέσσαρες ἡμίσου  
 ἐν τῇ αὐτῇ κώμῃ | μέτρῳ δρόμων τετραχοινίκῳ. Ἐὰν δὲ | μὴ ἀπο-  
 δοῖ ὁ Ἰσχυρᾶς τῇ προκειμένη | προθεσμίᾳ, ἔκτισι τῷ Διοσκόρῳ τὴν  
 15 ἐπὶ | τοῦ καιροῦ ἐσομένην πλείστην τειμὴν [15] τοῦ πυροῦ ἀνυπερ-  
 θέτως γεινομένης | αὐτῷ τῆς πράξεως ἔκ τε τοῦ Ἰσχυρᾶ καὶ | ἐκ  
 τῶν ὑπαρχόντων αὐτοῦ πάντων, | καθάπερ ἐγ δίκης, καὶ ἐπερωτηθῆς  
 20 ὁ Ἰσχυρᾶς ὡμολόγησεν. [20] Αὐρήλ(ιος) Ἰσχυρᾶς ὡς L μ οὐλ(ή) γό-  
 νατι δεξιῷ. | (2. H.) L β Αὐτοκράτορος Καίσαρος Μάρκου Κλωδίου  
 | Πουπιηνοῦ Εὐσεβ(οῦς) Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ κ(αὶ) Αὐτοκράτορος |  
 Καίσαρος Δεκίμου Καιλίου Καλουῖνου Βαλβεῖνου | Εὐσεβοῦς Εὐτυ-  
 25 χοῦς Σεβαστοῦ καὶ Μάρκου Ἀντωνίου [25] Γορδιανοῦ τοῦ ἱερωτά-  
 του Καίσαρος, Θῶθ ιᾱ.

2. Σενεβιη Wessely, Φνεβιῆ G. H., P. Teb. II S. 408. 21. (2. H.) Pr.,  
 laut Lichtbild.

5126. Papyrus. **Pachtangebot** auf Palmland. Faijum. 261 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. II S. 33, mit Lichtbild (Taf. II). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Α[ὐ]ρηλία Θερμουθαρίῳ ἢ [κα]ὶ Ἡραῖς μήτηρ | δι(ὰ) τῶν τέκνων  
 παρὰ Αὐρηλίῳ Ἰουλίῳ | υἱοῦ Παρμένωνος οὐ<ε>τρανοῦ τῶν ἐντί-  
 5 μως | ἀπολελυμένων καὶ Ἀμμωνᾶ οἰκέτου μου [5] τῶν δύο. Βουλό-  
 μεθα μισσθῶσασθαι παρὰ | σοῦ τὰς ὑπαρχούσας σοι περὶ κώμην  
 Διονυ|σιάδα ἐλεῶνος ἐν τρισὶ τόποις, ἐν μὲν τόπῳ Ἐπιχάρου λεγο-  
 μένου ἀρούρας πένται, καὶ | ἐν τόπῳ Δαρίου λεγομένου ἀρούρης  
 10 μῖας, καὶ ὁμοί[10]ως ἐν τόπῳ Γεμήνεως λεγομένο[υ] ἄ[λλ]ης | ἀρούρας  
 μῖας, ἣ ὅσε ἦν ὧσιν, καὶ ἐν τόπ[ῳ] | Θαλαα[ύ]τ[ε]ως [λεγομέ]νου  
 φοινικῶνος, καὶ [τῷ]ν | ἐν τοῖς ἐλ[εον]ικοῖς φοίνικες ὄντων ἡμ[ῶ]ν  
 15 | τῶν μισ[θο]υμένων πάντων τῶν ἀρουρῶν, [15] ἐπὶ χρόνον ἔτη  
 τρία ἀπὸ τοῦ ἐνεστῶτος πρώ|του ἔτους, φόρου τοῦ φοινικῶνος κατ'  
 ἐκάστου | ἔτους ἀργυρίου δραχμᾶς ἑκατὸν καὶ ἑξερῆτων ἀρ|τάβας  
 τρεῖς καὶ Σύρων ἀρτάβης οἴμυσου, τῶν | δὲ ἐλεῶνων ἐπικάρπων 1  
 20 τρίτον μέρος ἡμῖν [20] τοῖς μισσθουμένοις, τὸν δὲ κατ' ἐκα<σ>τον

φόρον | ἀποδώσωμεν ἐν μηνὶ Ἀθύρ, τῶν δὲ «ἦ» δημοσίῳ<sup>πάντων</sup> πρὸς ἐμὲ  
τὴν κτήτορα, τῶν δὲ ἔργων | πάντων τῶν ἐλεώνων καὶ φοινικῶνος  
25 χωματισμοῦ, ποτισμοῦ, ὑποσχισμοῦ<<ς>>, σκαφητοῦ, |<sup>25</sup> ξηρολογίας,  
κορμολογίας ζωρύγων καὶ ὑπαγωγῶν | ἀναβολὰς καὶ τὰ ἄλλα ὅσα  
καθήκει ἐκ τοῦ εἰδίου τοῖς | δέουσιν καιροῖς, βλάβος μηδὲ ἐν ποι-  
οῦντες καὶ κοπρί<ζοντες>, | ἐμοῦ παρασχομένης τὰ κτήνη, καὶ μετὰ  
τὸν χρόνον | παραδώσωμεν ἀπὸ «δω» συνλογῆς καρποῦ καθὼς  
30 καὶ |<sup>30</sup> ὑμῖς παραελάβαμεν, ἀγρώσσεως, δίσσης πάσης, | ἃν φένηται  
μισσθώσεως. Αὐρή(λιος) Ἰούλις καὶ Ἀ[μ]μ(ωνᾶς) μεμισθ(ώμεθα) | ὡς  
πρόκειται. | L α τῶν κυρίων ἡμῶν Μακριανοῦ καὶ Κυήτου | Σεβαστῶν,  
Φαμενῶθ ε.

25. = διωρύγων.

5127. Papyrus. **Steuerliste**, nach Straßen geordnet. Arsinoe (Fai-  
jum). Byzantin. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 261. Paris, Louvre  
(Nr. 6889).

1	Φαρμ(οὔ)θ(ι) ιϚ			
2	Κλεοπατρίου	ν̄	κα	7 ιθ
3	ἀγί(ου) Σανσνέω(ς)	ν̄	ιϚ	7 κγ δ'
4	Παρεμβολῆς	ν̄	μθ	7 κβ ιδ'
5	ἀγί(ου) Βίκτωρος	ν̄	θ	7 ιθ ιδ'
6	Περσέας	ν̄	ζ	7 Ϛ
7	ἀγί(ας) Θέκλης	ν̄	ια	7 η
8	Κλεοπατρίου	ν̄	κγ	
9	ἀγί(ου) Θεωδώρου	ν̄	Ϛ	7 ιε
10	ἀγί(ου) . . . ρώτως	ν̄	Ϛ	7 ιε
11	Ἀπολλωνίου	ν̄	λγ	7 η ι
12	ἀγί(ου) Δωροθέου	ν̄	ε	7 ιγ
13	ἀγί(ου) Βίκτορος	ν̄	γ	7 ιϚ
14	Κατωτέρου	ν̄	κζ	7 ιδ
15	ἀγί(ου) Ἀπόλλω(νος)	ν̄	β	7 ιβ
16	ἀγί(ου) Δωροθέου ὁμοῦ	ν̄	α	7 κ ι
17	ἀγί(ων) Μαρτύρων	ν̄	κα	
18	Ἀπολλωνίου	ν̄	κα	
19	μεγάλης ἐκκλησίας	ν̄	δ	7 ι
20	ἀγί(ου) Θεοτόκου	ν̄	λη	7 ε
21	† ἀγί(ου) Θεοδώρου ὁμοῦ	ν̄	γ	7 ιζ
22	ἀγί(ου) Θεοτόκου ὁμοῦ	ν̄	ια	7 α ι
				7 κ ι δ'
23	† ἀγί(ου) Ἀπόλλω(νος) ὁμοῦ			7 γ
24	μεγάλη(ς) ἐκκλησί(ας) ὁμοῦ			7 κα δ'
25	ἀγί(ου) Βίκτορος	ν̄	ιγ	
26	μ(ε)γ(άλ)ης ἐκκλησ(ίας) ὁμοῦ	ν̄	α	

27	ἀγί(ου) Σανσνέω(ς)	7	α ι δ'
28	ἀγί(ου) Θεοτόκου ὁμοῦ	7	ιγ ι
29	ἀγί(ων) Μαρτύρων	7	β ι
30	Κατωτέρου	ῥ	λε
31	Παρεμβολῆ(ς)	ῥ	λα
32	[ ]	ῥ	λ. 7 κ.
33	[ ]	ῥ	κ.

ῥ = νόμισμα, 7 = κεράτιον.

5128. Papyrus. **Steuerliste**, nach Straßen geordnet. Arsinoe (Faijum). Byzantin. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 262. Paris, Louvre (Nr. 6489).

1	. . νερ. . . τῶ(ν) λαυρῶ(ν)			
2	† ἀπὸ λ(αύρας) Ἀπόλλων(ος)	δ/	ιγ/	ῥ α Ϛ
3	ἀπὸ λ(αύρας) ἀγίου Βίκτ(ορος)			ῥ Ϛ'
4	ἀπὸ λ(αύρας) Απερατ			ῥ δγ
5	ἀπὸ λ(αύρας) ἀγίου Θεοδώρου			ῥ αγ
6	ἀπὸ λ(αύρας) Κλεοπατρί(ου)			ῥ γ
7	ἀπὸ λ(αύρας) Κατοτέρου			ῥ ζγ'
8	ἀπὸ λ(αύρας) ἀγί(ου) Πέτρ(ου)			ῥ α ι
9	ἀπὸ λ(αύρας) ἀγίου Σανσνέο(τος)			ῥ α ι Ϛ'
10	ἀπὸ λ(αύρας) Περσ(έας)			ῥ ι
11	ἐποικ(ίου) Θεάτρου			ῥ θ

γ = <sup>2</sup>/<sub>3</sub>.

5129. Papyrus. **Kirchenliste**. Arsinoe (Faijum). Byzant. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 262. Paris, Louvre (Nr. 7384).

1	[Ἐκ]κλησία τοῦ ἀγί(ου) Δωροθέου
2	[ἐκ]κλησί(α) τῆ(ς) ἀγίας Θεωδόκου
3	[ἐκ]κλησί(α) τοῦ Σωτήρος
4	τῆ[ς] μεγάλ(ης) ἐκκλησ(ίας)
5	ἐκκλησίας τοῦ ἀγίου . . . .

5130. Papyrus. **Steuerhebeliste**. Arab. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 262 Anm. 3. Paris, Louvre (Nr. 6846).

1	Σὺν θε(ῶ). Νεγιδ υἱ(ὸς) Μουσλήμ.
2	Ἐπικ(είμενα) ὑμῖν.
3	λαύρα . . . .
4	λαύρα ἀγίου Φ[οιβάμμωνος]
5	λαύρα Φοιλωθ(έου)
6	λαύρα Γεωργ(ίου)

5131. Papyrus. **Steuerhebeliste**. Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 263. Paris, Louvre (Nr. 6846).

1	† Λαύρ(α) ἀγίου Σανσν[έωτος].
2	Τιμέριος
3	Παῦλος



- 4 Ἄρων χ[  
5 Σταυράγ[ιος  
6 [Ἄν]τῶ[νιος

5132. Papyrus. **Steuerquittung.** Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 263. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

† Κατέβ(α)λε Δαμιαν(ὸς) | ἀρτ(ο)κόπο(ς) ὑ(πὲρ) διαγρα(φῆς) λαύ-  
ρα(ς) | Κατοτέρ(ου) β κανόν(ος) ἐνν(ά)τ(ης) | ἰν(δικτίονος) κερ(άτιον)  
έναν ἥμισυ, γί(νεται) 7 α ἰ. | ʹ Φαμινῶθ ιθ τῆ(ς) αὐτ(ῆς) θ ἰν(δικτίονος).

5133. Papyrus. **Steuerquittung.** Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 263. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

† Χοιὰκ ια, ε ἰν(δικτίονος). Ἰακῶβ | Ἐβραῖος ἀπὸ μέρ(ους) δια-  
γρα(φῆς) λαύρ(ας) τῆ(ς) μεγάλ(ης) ἐκκλησί(ας) καρκελ(αρίας) | .....  
κερ(άτια) δώδεκα, γί(νονται) 7 ιβ Ἀλε(ξανδρείας). † Δ(ι') ἐμοῦ Ἰσι-  
δώρο(υ).

5134. Papyrus. **Steuerquittung.** Arsinoe (Faijum). Byz. Zeit. Wessely, Mitt. PER. II S. 264. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

† Παρήσχε(ν) ἡ ἐκκλ(ησία) τοῦ ἀγί(ου) Ἰουλίου | δ(ιὰ) Κομήτου  
διάκο(νος) ἀπὸ διαγρα(φῆς) | ἐβδόμης ἰν(δικτίονος) νομ[ισ]μ(άτια)  
τέσσαρ(α) | κερ(άτια) δέκα τέσσαρ(α) ἥμισυ τέταρ[τον], | ʹ γί(νονται)  
νο(μισμᾶτια) δ 7 ιδ ἰ δ' μό(να). Μεχεῖρ ͵ς τῆ(ς) ζ ἰν(δικτίονος). | Δ(ι')  
ἐμοῦ Κοσμᾶ ν(ο)τ(αρίου). † Δ(ι') ἐμοῦ Ἰω(άννου).

5135. Papyrus. **Namenliste.** Wessely, Mitt. PER. II S. 6 Anm. = Rück-  
seite des P. Par. 19 (S. 235).

- |    |   |
|----|---|
| I  | κ   |
| 2  | ων) Γάιος Ἰούλιος Κλήμης διὰ Γαίου Ἐπωνύ[χου  |
| 3  | Χερβήχιος Ψεναμούνιος καὶ Πιβῶτος . . . μον[  |
| 4  | Ψενμώνθου Ἐπωνύχου καὶ Πιβῶτος Π[             |
| 5  | Ἐπωνύχου Πετεχῶντος καὶ Ψινθώτου Σενου[       |
| 6  | Παθειοῦτος Πιβῶτος καὶ Ψε[ν]μώνθου . . . [    |
| 7  | Ἐπωνύχου καὶ Ὄρου Χερμενῆς Ψεναμούνιο(ς) [    |
| 8  | Πεκ.νχιος καὶ Πορένθου Α.ήριος Πορένθου [     |
| 9  | Πασῆμης καὶ Πετεχῶντος . . . ν. . . ου. . . [ |
| 10 | καὶ Τι[ ]νεου. . . θο[                        |
| 11 | νθ ιβ—  |

5136. Papyrus. **Todesanzeige.** 237 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 12 (PER. 1410, doch nur Z. 2—10). Levison, Die Beurkundung des Zivilstandes im Altertume S. 77 Nr. 5 (Volltext). Wessely, Führer PER. S. 77 Nr. 250 (ohne griech. Text). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

αβ. | Παρὰ Αὐρ[ηλίου] Π[απειρίου] Κολλούθου ἀπὸ | κώμης Μου-  
5 χεννῶμθου. Ἐπεὶ | [ὁ] συγγενῆς μου Πούβλιος [Αὐρή]λιος | ʹ ἐτε-  
λεύτησεν τῷ ἐνεστῶτι ͵γ (ἔτει) [ἀ]ναγραφόμενος ἐπὶ τῆς προκειμένης

| κώμης Μουχεννώμθου, [ἀξιῶ] | περιαιρεθῆναί σε τοῦτο τ[ὸ ὄνομα]  
 10 | διὰ τοὺς παρὰ σοὶ δημοσί[ο]υς γραμμα[τ]ῶν, ὡς καθῆκαι. | [L ᾿  
 Αὐτοκράτορος] | Καίσαρος Γαῖου Ἰουλίου Οὐήρου] | Μαξιμίνου [Εὐ]-  
 σε[βοῦς Εὐτυχοῦς] | [Σ]εβαστοῦ Γερμανικ[οῦ μεγίστου Δακικοῦ] |<sup>15</sup>  
 15 | μεγίστου Σαρματ[ικοῦ μεγίστου] | καὶ Γαῖου Ἰουλίου Οὐήρου Μαξίμου  
 | Γερμανικοῦ μεγίστου Δ[ακικοῦ] | μεγίστου Σαρματικοῦ μεγίστου]  
 20 | [τοῦ ἱερωτάτου Καί]σαρος Σε[βαστοῦ υἱοῦ] |<sup>20</sup> | [τοῦ Σεβαστ]οῦ,  
 Ἐπ[ε]φ [ . . ].

1. q̄b steht in der Mitte, oberhalb des Textes (Seitenzahl).

9. δημοσί[ο]υς τῶν γραμμα[τ]ῶν Wessely und Levison. Das τῶν ist zu streichen, lies: διὰ τῶν παρὰ σοὶ δημοσίων γραμματέων (Pr.).

5137. Papyrus. **Todesanzeige.** Herakleopolites. 237 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 12 (PER. 1412, doch nur Z. 1—8). Levison, Die Beurkundung des Zivilstandes im Altertume S. 78 Nr. 6. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Αὐρηλί]ωι Ἀπολλωνίωι βασιλικῶι γραμματεῖ | Ἡρακλε[οπολίτου]  
 | [παρὰ] Αὐρηλίου νεω(τέρου) Ἡρακλείου ἀπὸ [ . . . . . ] | [ . . . . . ].  
 Ἐπεὶ ὁ δοῦλός μου, [οὗ τὸ ὄνομα] |<sup>5</sup> | [ . . . στ]εφαν. . . . ., ἐτελεύ-  
 τησεν ἀνα[γραφόμενος] | [ . . . ἐν]τὸς τοῦ φρουρίου, ἀξιῶ σε [περι-  
 αιρε]θῆναι τοῦτο τὸ ὄνομα διὰ τῶν δημο[σίων] | [γ]ραμματέων, ὡς  
 καθῆκει. L ᾿ Αὐτοκράτορος] | [Κ]αίσαρος Γαῖου Ἰουλίου Οὐήρου  
 Μαξιμ[ίνου] |<sup>10</sup> | [Γερ]μανικοῦ μεγίστου Εὐσεβοῦς Εὐτυχ[οῦς Σεβαστοῦ]  
 | καὶ Γαῖου Ἰουλίου Οὐήρου Μαξίμου Σα[ρματικοῦ μεγίστου?] | Καί-  
 σαρος Γερμανικοῦ μεγίστου Σεβαστοῦ | [υἱοῦ τοῦ Σεβαστοῦ, Μεχεῖρ  
 [ . . ]. | [Ἡράκλ]ειος ἐπιδ(έδωκα).

2. ηρακλε. . . Wessely, Ἡρακλειο<sup>υ</sup>(?) Levison, Ἡρακλε[οπολίτου] Pr. Vgl. S. B. Nr. 5277. 3. ἀπὸ [ ] Wessely, [ἀπὸ [ ] Levison.

11. Μαξίμου σε[βασμωτάτου?] Levison. Vermutlich hat Levison σε statt σα gelesen, daher vielleicht Σα[ρματικοῦ μεγίστου] Pr. Die Titel sind hier durcheinandergewürfelt, vgl. die richtige Reihenfolge in S. B. Nr. 5136.

5138. Papyrus. **Todesanzeige.** Faijum. 153 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 12 (PER. 2026). Wessely, Führer PER. S. 71 Nr. 222 (ohne griech. Text). Levison, Die Beurkundung des Zivilstandes im Altertume S. 75 Nr. 2. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Διοφάν[τῳ βασιλ(ικῶ) γραμματεῖ] Ἀρσι(νοίτου) | | Ἡρακλείδου  
 μερίδου | παρὰ Πασήμιος Φαήσεως τοῦ Φαή[σ]εως ἀπὸ κώμης  
 Καρανίδου. |<sup>5</sup> |<sup>5</sup> | πατήρ μου Φαῆσις Φαήσε[ως τοῦ] | Φαήσεως  
 μητρός Σοήρεω[ς ἀπὸ] | τῆς αὐτῆς κώμης λαογραφο[ύμε]νος ἐτε-  
 λεύτησεν τῷ Ἀθὺρ [μηνί] | τοῦ ἐνεστῶτος ιζ L Ἀντ[ωνίνου] |<sup>10</sup> | Καί-  
 σαρος τοῦ κυρίου. Διὸ ἀξιῶ [τα]γῆναι αὐτὸ[ν] ἐν τῇ τῶν τετε-  
 [λευ]τηκότων τάξει. (Von 2. H. folgen noch 6 flüchtig geschriebene  
 Zeilen, die von Wessely und Levison nicht mitgeteilt werden.)

7. λαογραφ[ο]ύμενος Wessely, λαογραφο[ύμε]νος Levison. 10. ἀξιῶ [καταλε]γῆναι Wessely, ἀξιῶ [τα]γῆναι Levison.

**5139. Holztafel. Ackerpacht.** Faijum. 6. Jahrh. n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 18 unten, mit Lichtbild der Vorderseite (Taf. I). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Vorderseite. † Αὐρήλιος Φοιβάμμων υἱὸς ἅπα Σίωνος ἀπὸ κώμης Ἰβιώνος καὶ Μαγδόλον | τοῦ Θεοδοσιουπολίτου νομοῦ Αὐρηλίῳ Ἀνοῦπ υἱῷ Μουσαίου ἀπὸ τῆς Ἀρσινοϊτῶ(ν) πόλε(ως). Ὁμολογῶ μεμισθῶσθαι παρὰ σοῦ ἀπὸ τῶν διαφερόντων σοι ἐν πεδίῳ | τῆς αὐτῆς κώμης ἐν τόπῳ καλουμένῳ Ἀραὰ ἀρούρας πέντε

Rückseite. [μετὰ παντὸς αὐτῶν τοῦ δικαίου ἐπὶ χρόνον ὅσον βούλει], καὶ παρέχειν με | τὸν μισθωσάμεν[ον] ὑπὲρ ἀποτάκτου φόρου αὐτῶν ἐνιαυσίως ἀπὸ καρπῶν | τῆς εἰσιούσης πρώτης ἰν(δικτίονος) χρυσίου νομισμάτια δύο, χρ(υσίου) νο(μισμάτια) β, τῷ Παῦνι | μηνὶ ἔξ ὑπαρχόντων μου πάν[των, καθάπερ ἐκ δίκης], καὶ ἐπερωτηθεὶς ὡμολόγησα †.

**5140—5145. Mumienschilder.** Wessely, Mitt. PER. V S. 14 ff.

(5140) S. 14 Nr. 1, mit Lichtbild (Taf. I Nr. 1). Dasselbe Lichtbild im Führer PER. (Taf. II Nr. 40).

Ταφὴ Ἑρμίας | ἀπὸ κώμης Φιλαδελφίας τοῦ | Ἀρσενοίτου. Ἐν ὄρμῳ Κερκὴ | τοῦ Μεμφεΐτου.

(5141) S. 15 Nr. 2. [Ταφὴ] Ἀστραθίω[νος] | ἀπὸ Φιλαδελφ[ίας] | τοῦ Ἀρ[σινοί]το[υ] | νομ[οῦ].

(5142) S. 15 Nr. 3. Ταφὴ | Ἑρμίνου. | Ἀπόδος | Σαπίωνι | σιτολόγῳ | ἀπὸ Φιλαδελφίας.

(5143) S. 16 Nr. 4. Πουπλιανὸς | Φιλαδελφίτης | εἰς ὄρμον Κερκὴ | τοῦ Μεμφεΐτου, σὺν | τῷ [υ]ῖῳ.

(5144) S. 17 Nr. 5. Σαραπίωνα ἐπικαλού|μενον Οὐαλερίς χρυσοχοῦς. | Βαλὶ αὐτὸν εἰς Ἀκανθῶ|να ὥστε εἰς Φιλαδελφίαν | τοῦ Ἀρσινοεΐτου. Δώσι αὐτὸν Κελεῆσιτι ἐνταφιασ|τῇ εἰς Ἀκανθῶνα.

(5145) S. 18 Nr. 6, mit Lichtbild (Taf. I Nr. 2). Dasselbe Lichtbild im Führer PER. (Taf. II Nr. 1).

Ἰς Φιλαδελφίαν. | Σαραπίων. | Ἰς ὄρμον Κερκὴ.

**5146. Papyrus. Vertrag.** 193 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 88 Anm. 1, erster Text (Auszug aus PER. 1577). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

τῆς πράξεώς σοι οὔσης καὶ τοῖς | παρὰ σοῦ ἔκ τε ἐμοῦ καὶ ἐκ τῶν | ὑπαρχόντων μοι παντοίων | πάντων πράσσουντι, καθά|περ ἐκ δίκης.

**5147. Papyrus. Vertrag.** Zeit des Pupienus und Balbinus (238 n. Chr.). Wessely, Mitt. PER. V S. 88 Anm. 1, zweiter Text (Auszug aus PER., Nr. nicht angegeben). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

γεινομένης αὐτῷ τῆς πράξεως ἔκ τε τοῦ Ἰσχυρᾶ καὶ | ἐκ τῶν ὑπαρχόντων αὐτοῦ πάντων, | καθάπερ ἐκ δίκης.



5148. Papyrus. **Vertrag.** 251 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 88 Anm. 1, dritter Text (Auszug aus PER. 1487). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

τῆς πράξεώς σοι οὔσης ἔκ τε ἐμοῦ καὶ | ἐκ τῶν ὑπαρχόντων μοι πάντων πράσσοντι, καθάπερ ἐκ δίκης.

5149. Papyrus. **Vertrag.** 216 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 88 Anm. 1, fünfter Text (Auszug aus PER. 751). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

τῆς πράξεως ὑμῖν οὔσης καὶ τοῖς παρ' ὑμῖν | ἔκ τε ἐμοῦ καὶ ἐκ τῶν ὑπαρχόντων μοι πάντων | [πράσσουσι], καθάπερ ἐκ δίκης.

5150. Papyrus. **Schuldschein.** Faijum. 297 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 88 Anm. 1, vierter Text, und S. 90, oben (Auszug aus PER. 3). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

ὁμολογοῦσιν Αὐρήλιοι [ ] οἱ τέσσαρες ἀπὸ κώμης Τεβέντυ ἔχειν παρὰ Αὐρηλίου Διδάρου διὰ χειρὸς ἀργυρίου δραχμὰς μυριάδα μίαν ἐννάκις χειλίας διακοσίας τεσσαράκοντα ὀκτώ, οὔσας τάλαντα τρία καὶ δραχμὰς χειλίας διακοσίας τεσσαράκοντα ὀκτώ, | ἃ καὶ [ἐπά- ν]αγκες ἀπο[διδόν]αι ὁμολογο[ῦσιν ἐ]ξ ἀλληλεγγ[ύης] τῇ τρίτῃ [δεκά]δι τοῦ ἐ[ῖσι]όντο[ς μηνὸς] Μεσορῆ [τό]κων ἦτοι [ἐκ]πειπτόντ[ων] | | γεινομένης τῷ Αὐρηλίῳ Διδάρῳ τῆς π[ρ]άξεως ἔκ τ[ε] τῶν ὁμολογούντων καὶ ἐξ οὗ αὐτῶν ἐὰν αἰρήται κατὰ τὸ τῆς ἀλληλεγγύης δίκαιον καὶ ἐκ τῶν ὑπαρχόντων αὐτοῖς πάντων, καθάπερ ἐκ δίκης, καὶ ἐπερωτηθέντες ὡμολόγησαν. | (Es folgt nach der nochmaligen Datierung die Unterschrift:) Αὐρήλιοι [ ] ἔσχ[ο]μεν ἐξ ἀλληλεγγύης τὰ τοῦ ἀργυρίου τάλαντα τρεῖς καὶ δραχμὰς χειλίας [διακοσ]ίας τεσσαράκοντα ὀκτώ καὶ ἀποδώσομεν], ὡς πρό[κειται, καὶ ἐπ]ερωτ[ηθέντες] ὡμολογ[ήσαμεν].

5151. Papyrus. **Kaufvertrag.** Hermupolis. Wessely, Mitt. PER. V S. 113 (Auszug aus PER. 2001). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[τὴν συμπεφωνημ]ένην τιμὴν ἀργυρίου παλαιοῦ Πτολεμαικοῦ νομίσματος δραχμὰς πεντάκις [χειλίας] | διὰ τῆς ἐν Ἑρμοῦ πόλει τραπέζης.

5152. Papyrus. **Schreiben des Besitzamtes.** Herakleopolis. = Stud Pal 2 222 n. Chr. Hartel, Über die griech. Papyri Erzherzog Rainer S. 55 Nr. 14 (PER. 1436) u. S. 66 unter 30, dritter und vierter Text. Wessely, Mitt. PER. IV S. 146 sowie V S. 87 (Nr. 1712) und S. 113 (Nr. 1436). Auszug. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Αὐρήλιος Ἡράκλειος ὁ καὶ | Λιβεράλις ἐξηγητ(εύσας) βουλ(ευτῆς) βιβλ(ιοφύλαξ) ἐπιτηρητ(αῖς) ἀγ[ο]ρ(ανομίας) ἀγῆματ(ος). Am Rande steht: Ἡράκλειος ὁ καὶ | Λιβεράλις ἐξηγη|τεύσας βουλευ|τῆς βιβλιοφύλαξ | σεση(μείωμαι), | Τῦβι ᾠ. Die Adresse lautet: Αὐρηλίῳ Ἡρακλείῳ τῷ καὶ Λιβεράλι ἐξηγ(ητεύσαντι) βουλ(ευτῇ) βιβλ(ιοφύλακι) ἐν τῇ Ἡρακλεωτῶν πόλει.

2. ἐπιτηρητ(ῆς) Wessely und Hartel, ἐπιτηρητ(αῖς) Eger, Grundbuchwesen S. 82.



5153. Papyrus. **Kaufvertrag.** Wessely, Mitt. PER. V S. 113 (Auszug aus PER. 1526). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

ἀργυρίου δραχμῶν δισχειλίων ἑξακοσίων, ἃς καὶ ἀπεσχηκέναι τὸν Σάλουιον Σύμμαχον παρὰ τοῦ Ἀπολλωνίδου διὰ τε χειρὸς καὶ διὰ τῆς Τιβερίου Ἰουλίου Σαραπίωνος διὰ τῶν ἐπακολουθούντων τραπέ-  
[ζιτῶν] οὕσας ἐ[κλ]όγου Ἀφροδισίου.

5154. Papyrus. **Vertrag.** Herakleopolites. 199 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 96 (Auszug aus PER. 1578). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Ἔτους ὀγδόου Αὐτοκράτορος Καίσαρος] Λουκίου Σεπτιμίου Σεουήρου Εὐσεβοῦς | [Περτίνακος Ἀραβικοῦ Ἀδιαβηνικοῦ Παρ]θικοῦ μεγίστου καὶ Μάρκου Αὐρ[ηλίου] | [Ἀντωνίνου Σεβαστῶν, ἐφ' ἱερέων τῶν ὄντ]ων ἐν Ἀλεξανδρείᾳ κα[ὶ τῶν] | [ἄλλων τῶν γραφομένων κοι-  
νῶν, μηνὸς Ἀπελ]λαίου Φαῶφι εἰκάδι, [δι' ἐπι]]τρητῶν ἁ-  
γορανομίας τοῦ ὑπὲρ Μέμφιν Ἡρακλεο]πολείτου [ ].

5155. Papyrus. **Vertrag.** Wessely, Mitt. PER. V S. 97 (Auszug aus PER. 1528). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

κατεχώρ(ισα) Παχώ(ν).

5156. Papyrus. **Vertrag.** Faijum. Wessely, Mitt. PER. V S. 97 (Auszug aus PER. 1490). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Ἔτους ἑπτακαιδεκάτου Αὐτοκράτορος | Καίσαρος Νέρουα Τραιανοῦ Σεβαστοῦ Γερμανικ(οῦ) | Δακικοῦ, μηνὸς Σεβαστοῦ ἑνδεκάτῃ, | <ἐν Πτολεμαί>δι Εὐεργέτιδι τοῦ Ἀρσινόετου.

5157. Papyrus. **Vertrag.** Faijum. 113 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 98 (Auszug aus PER. 1505). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Ἔτους τρ[ισ]καιδεκάτου Αὐτοκράτορος Καίσαρος Νέρουα Τραιανοῦ Σε[βαστοῦ Γερμανικοῦ Δακικοῦ, μηνὸς] Γερμανικίου ἑνάτῃ, [ἐν Πτο-  
λεμαί]δι Εὐεργέτιδι τοῦ] | [Ἀρσιν]οίτου νομοῦ.

5158. Papyrus. 401 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 100 (Auszug aus PER. 4117). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Ὑπατείας Φλ(αουίων) Βικεντίου | καὶ Φραβήττα τῶν λαμ(προ-  
τάτων), Θῶθ κθ.

5159. Papyrus. 407 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 100 (Auszug aus PER. 4118). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Ὑπατείας τῶν κυρίων] ἡμῶν Ὀνωρίου τὸ Ζ καὶ Θεοδοσίου τὸ δ, | [τῶν αἰωνίων Αὐγ]ούστων, Χοιὰκ ε, ἐν Ἀρσι(νοιτῶν πόλει).

5160. Papyrus. Herakleopolites. 407 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 100 (Auszug aus PER. 4101). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Ὑπατείας τῶν κυρίων ἡμῶν Ὀνωρίου τὸ Ζ] καὶ Θεοδοσί[ου] τὸ δ, τῶν αἰωνίων Αὐγο[ύς]των, Χοιὰκ β, ἐν κώμῃ Κόβα ... ου νομοῦ Ἡρακλ[εοπολ]ίτου.

5161. Papyrus. 459 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 101 (Auszug aus PER. 4128). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Μετὰ τὴν ὑπατείαν τοῦ δεσπότης ἡμῶν Φλ(αίου) Νέου | [Λέο]ν-  
τος τοῦ αἰωνίου Αὐγούστου τὸ α̅, Τῦβι λ// τῆς εὐτυ[[χοῦς] τρισκαι-  
δεκάτης ἰνδ(ικτίονος), ἐν Ἡρακλέους πόλει.

5162. Papyrus. 463 n. Chr. Wessely, Mitt. PER. V S. 101 (Auszug aus PER. 4129). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Μετὰ τὴν ὑπατείαν τοῦ δεσπότης ἡμῶν Φλαοῦιου <Νέου Λέοντος>  
τοῦ αἰωνίου | Αὐγούστου τὸ β', Μεχεῖρ θ̅, α̅ ἰν(δικτίονος), ἐπὶ  
κῶμη(ς) Κερκεσήφews.

1. <Νέου Λέοντος> erg. Pr.

5163. Papyrus. Herakleopolites. Wessely, Mitt. PER. V S. 105 (Auszug aus PER. 723). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

δι' ἐπιτηρητῶν ἀγορανομίας Ταν[ά]μεως τοῦ ὑπὲρ Μέμφιν Ἡρα-  
κλεοπολίτου.

5164. Papyrus. **Kauf einer Sklavin.** Herakleopolites. Wessely, Mitt. PER. V S. 106 (Auszug aus PER. 1485). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

δι' ἐπιτηρητῶν ἀγ[ορανομίας] τοῦ κατωτέρου ὑπὲρ Μέμφιν Ἡρ[α]-  
[κλεοπολίτου]. Es wird eine Sklavin gekauft, welche früher an die  
Verkäuferin gekommen war δι' ἐπιτηρητῶν ἀγορανομίας ἀγῆματος.

5165. Papyrus. Herakleopolites. Wessely, Mitt. PER. V S. 106 (Auszug aus PER. 1802). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

δι' ἐπιτηρητῶν ἀγορανομίας μερῶν μέσης Πεενάμεως τοῦ ὑπὲρ  
Μέμφιν Ἡρακλεοπολίτου.

5166. Papyrus. Wessely, Mitt. PER. V S. 107 (Auszug aus PER. 2045). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[ ] τῷ συνεστακέει τὸν Φλάυιον Νεῖλον τὸν καὶ [ ] | [ ]-  
νήν, πρὸς δὲ τοὺς ἀντιλέγοντας καταστη[ ] | [ ] α̅ δὲ ἡ Αὐ-  
ρηλία Τρυφωνίς εὐδοκί τῇδε τῇ συστατικῇ [ ] | [ ] δρα]χμὰς  
ὀκτακοσίας ἴσας, ὧν ὤφιλεν ὁ Πρωτᾶς τῷ [ ] | [ ] παρ-  
έδιξε δὲ ὁ Σαραπίων τοὺς ἀφήλικας αὐτ[ ] | [ ] ιψ Ταμαλλάιτι  
καὶ Ταλλοῦγνῖα ἀμοφτέραις [ ] | [ ] κα[τὰ δη]μοσίαν ὁμολ(ογίαν)  
τελιωθῖσαν διὰ τοῦ [ ] | [ ] ἀφήλικας Ταμαλάιτι καὶ Ταλοῦ-  
γνί[α] [ ] | [ ] τος. (Rest der Zeile freigelassen.) |<sup>10</sup> [ ] νη  
Ἀπίωνι γενομένῳ κοσμητῇ ἐνάρχῳ [ ] | [ ] μὲνη ἡμέρα  
ἔξοικον[ο]μήσι τὸν ὑπάρχοντα αὐτῷ [ ] | [ ] σὺν χρηστηρίοις πᾶσι  
κατὰ τὴν ἐξ ἀρχῆς καὶ μέχρι τοῦ νῦν σ[υνήθειαν] [ ] | [ ] σου  
διὰ χιρὸς οὔσας ἐκ τοῦ τοῦ Αὐρηλίου Α[ ] | [ ] τ]ῶν  
ἀπογεγρ(αμμένων) μέχρι [ ] | [ ] εἰκονισμοῦ ἀπογραφ[ ]  
|<sup>15</sup> [ ] ἐπελευ[σ]όμενον ἢ ἐνποιησόμενον αὐτοὺς ἀποστήσιν [ ]  
| [ ] ἀργυρίῳ]υ δραχμὰς ἑκατὸν πενήκοντα χρῆσιν ἐν[τοκον] [ ] |  
[ ] διὰ παντὸς ἀπὸ τοῦ ἰσιόντος β (ἔτους) γεωργίαν ἥς [ ] |.

3. [τ]αδε Wessely, [.]α δὲ Pr. — συστατικῇ erg. Pr. 6. ἀμοφτέραις  
erg. Pr. 12. σ[ ] Wessely, σ[υνήθειαν] Pr. (vgl. BGU. II 667, 8).

5167. Papyrus. **Vertragsmelderolle** (vgl. Preisigke, Girowesen S. 429 ff.). Röm. Zeit. Wessely, Mitt. PER. V S. 108, Text A. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

.....μμ..... μέρος ..... |  
 ἓνα ἀπὸ τοῦ ἐνεστῶτος μην[ὸς] | | [‘Ομ]ολογοῦσιν [ἀ]λλή-  
 λο[ις] Δι[δ]υμ[ά]ριον Ἀρσ[ ] μετὰ κυρίου | Πτολεμαίου τοῦ  
 5 Ἀπολλωνίου[υ] ὡς L με οὐ(λή) [ ] | [ ] αῖσθαι  
 τοὺς ὁμολογοῦντας μηδ’ ἐπὶ το[ ] | | [‘Ομ]ολογεῖ Ἰσάρ[ι]ον  
 ἀπελευθέρα Μύστου [ ] | [ ] ω κατ[ὰ συμβόλαι]ον  
 τελειωθὲν διὰ τοῦ αὐ[τοῦ] [ ] | [ ] αῖσόμενα αὐτῇ  
 πρὸς ἣν ἔχει ὁ Ἀμμώ[νιος(?) φερνήν] [ ] | [κ]αὶ ἱματίζοντος τὴν  
 10 Ἰσάριον. Ἐὰν δὲ ἐ[κουσίως] [ ] | [‘Ομ]ολογεῖ Χρύσιππος Δείου  
 ὡς L οβ οὐ(λή) με[τ]ώπῳ [ ] | [ ] Π[αρ]μέν[ων] ὡς L  
 λα, φ[α]κὸς σεαγόνι ἀ[ριστερᾶ] [ ] | καὶ βεβαιώσιν αὐτόν τε  
 Χρύσιππον κ[αὶ] τοὺς παρ’ αὐτοῦ [ ] | ας καὶ ἐτέροις ἐξαλλο-  
 τριοῦντας καὶ [ ] | [μ]ένου ἀμφόδου τῆς πρὸς το[ ] |  
 15 [‘Ομ]ολογεῖ Ἡραῖσκος Χαιρήμονος τοῦ Τε[ ] | [ ] ν  
 ὑπομνήματα λάμβανιν [ ] | [ ] υ[.] Διοσκόρων ἢ  
 Μάρκῳ [ ] | [ ] πρ[ὸς] ἔκτεισιν μετενγύου [ ] |  
 20 [ ] ν[ι]..]νοὺς ἢ λόγου διὰ τῆς [ ] | [‘Ομ]ολογεῖ  
 ἔκ τε τῶν δεδ[ηλωμένων] [ ] | [ ] Δείος Ἡλιοδώ[ρου]  
 τοῦ [ ] | [ ] σαν αὐτῷ Δείῳ κα[ὶ] [ ] | [ ]  
 ρύμ]η βασιλική, βορρᾶ Διδυμ[ ] | [ ] | [ ] τοῦ[ς]  
 25 ἐ]πομένους [ ] | [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ]  
 | [ ] καὶ Φιλωτέρα τὴν τειμὴν μ[ε]θ’ ἡ[μιολίας] [ ] | [‘Ομ]ο-  
 λογεῖ Ἡρακλῖα Σαραπίωνος [τοῦ καὶ] Ἀλκ[ ] | | ἀμπελῶνος  
 σὺν ἀπάσῃ τῇ ἐκ τούτου[ ] | [ ] πα[ρὰ] Ἡρωνος τοῦ Διο-  
 30 δώρου ἐξ ὀνόμα[τος] [ ] | [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ]  
 ἄλλ[οις] δ[ικ]αίαις [ ] | [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ]  
 δ[ραχμῶν] [ ] | [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ]  
 μένων [ ] | [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ]  
 [κρατίωνος] [ ] | [ ] [ ] [ ] [ ] [ ] [ ]  
 | δάνηον Παλαμήδης Ἡρακλ[είδου] (hier abgebrochen).

6. απελευθερωμένη του [Αμμωνίου Wessely, ἀπελευθέρα Μύστου Zereteli  
briefl., laut Orig. 11. L λα [ασημ]ος επαγοντα . . . Wessely, L λα φ[α]-

κός σεαγόνοι ἀριστερᾷ Zereteli briefl., laut Orig. 12. Χρυσίππον α. ....  
Wessely, Χρυσίππον καὶ τοὺς παρ' αὐτοῦ Zereteli briefl., laut Orig.

15. Diese Zeile von Zereteli hinzugefügt, fehlt bei Wessely.

21. [ ] ασιος [Η]λιοδω[ρ]ου Wessely, [ ] Δείος Ἡλιοδῶ[ρ]ου Zereteli  
briefl., laut Orig. 22. δεδωκα Wessely, Δείω καθ' Zereteli briefl., laut

Orig. 30. [προσ]δοις Wessely, [εἰσ]δοις Zereteli. 34. Diese Zeile  
von Zereteli hinzugefügt, fehlt bei Wessely.



5168. Papyrus. **Vertragsmelderolle** (vgl. Preisigke, Girowesen S. 429ff.). Zeit des Pius. Wessely, Mitt. PER. V S. 109, Text B. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[ ]νου ὡς L [ ] | [ ] χρήσιν ἔντοκον  
 ἀργυρίο[υ] δραχμὰς [ ] | [πε]ρὶ Ἀφροδίτην πόλιν ἐπιβολῆς  
 κώμη[ς] [ ] | ὡς L μ ἄσημος καὶ Ἀρποκράς Ὀννώφρεως  
 5 ὡς L με οὐ(λῆ) πο(δὶ) δε[ξιῶ] [ ] | [5] [το]ύτων δραχμιαίων  
 τόκων ἐν μηνὶ Παῦνι τοῦ ἐνεστῶτ[ος] [ ] | [οὐ(λῆ)] [ ]  
 ἀριστ(ερ ) καὶ ὑπ' ὄφρυν δεξιὰν μετὰ κυρίου τοῦ ἀδελφοῦ Πασί-  
 ωνος [ ] | [ ] ὕθεως γραφείου τῷ Ζ L Ἀντωνείνου  
 Καίσαρος τοῦ κυρίου [ ] | ἐξόδοις καὶ τοῖς ἄλλοις δικαίοις πᾶσι,  
 γείτονες καθὼς ἡγόρ[ευσαν] [ ] | [τ]έκνων Πενεεῦτος τοῦ Ἡρα-  
 10 κλέου[ς] οἰκία κ[αὶ] ἐπὶ τι μέρος ἐκ[ ] | [10] [τέτα]ρτον εἰκοστὸν  
 μέρος [ ] τέκνων Πατύνιος [ ] | [ἀ]ργυρίου δραχμὰς τε-  
 τρακοσίας διὰ τῆς ἐν τῇ μητροπόλει Σα[ραπίωνος] τραπέζης, [ ]  
 | [ἀπὸ τ]ῆς ἐνεστώσης ἡμέ[ρα]ς, ἀπὸ δὲ ἰδιωτικῶν καὶ πάσης ἐμ-  
 ποιήσεως [ἐπὶ τὸν ἅπαντα χρόνον [ ] | ἐξαλλοτριοῦντας καὶ οἰκονο-  
 μούντας περὶ αὐτοῦ, ὃ τι ἐὰν [ ] | [ἐ]κφόριον ὦν γεωργεῖς  
 15 Τιθοῆς Τήσσου Ἀφροδισίου μητρὸς [ ] | [15] οὐ(λῆ) μετόπ(ω) μέ-  
 σῃ καὶ Κόττῃ Σαβεῖνου ὡς L ξε ἀσήμῃ συν[εστῶτος] [ ] |  
 [ἡμίσου]ς μέρους κτήματος Τιμοδάμου λεγομένου περὶ Ψεννῦριν  
 Ἡρακλεοπολίτου [ ] | του Σπάτωνος Σωσικοσμῖ τῷ καὶ Ἀλθαιεῖ  
 χρηματισμ[ ] | καταστησομένους πρὸς αὐτοῦ[ς, ἐ]φ' ὧ ἐὰν  
 δέον ᾖ, ὦν μ[ ] | [ἀν]αλώματα ἀποκαταστήσουσι αὐτῷ τῆς  
 20 πίστεως περ[ ] | [20] [ ] ορίου τοῦ καὶ Ἀλθαι[έ]ως ὡς  
 L μα ἀσήμου Διδαρίωνι Ἀπο[ ] | [τῇ μ]νὰ τὸν μῆνα ἕκαστον  
 ἐπὶ ὑποθήκῃ καὶ μεσιτεί[α] [ ] | [κ]ατ' ἐπιβολὴν ἐγβησομένου  
 παντὸς πηχισμοῦ παντ[ ] | [τετά]ρτου, ὃ ἐστὶν ἐπὶ το.ρ[...]  
 ἄρ]ουραι δύο ἢ ὅσου ἐὰν ᾖ, πρὸς ασμ[ ] | τηρίων, νότου ἐγ  
 25 μ[ἐν τοῦ] πρὸς λίβα μέρους τῆς Ἀπολλωναρίου [ ] | [25] μέρους  
 κελλῶν ὁ[κτ]ῶ καὶ ψειλοῦ τόπου, νότου τῆς Ἀπολλ[ωναρίου] [ ],  
 | [ἀπηλι]ώτου Τρυφαίνης κέλλη, λιβὸς ὁδὸς δημοσία, καὶ βεβαι[ώ]-  
 σειν [ ] | [..]στικοῦ, ἔτι δὲ καὶ τὰς ἀρούρας δύο καλλιεργουμένας  
 κα[θὼς] [ ] | [ ] τόκους, καὶ μὴ ἐξε[ί]ναι τῇ Ἀπολλω-  
 ναρίῳ ὅποτε[ρα] [ ] | [ ] ἂν ἐν τῷ ἐνίαυσιν χρόνῳ ἀπο-  
 30 δοῦσαν τῷ Διδαρίωνι [ ] | [30] [Δι]δαρίωνι χωρὶς διαστολῆς  
 καὶ παραγγελίας καὶ [ ] | [ἐπιτ]ηδείοις καὶ αὐτόθεν εὐδοκεῖν τὴν  
 Ἀπολλωνάριον [ ] | [ ] τα μὲν οἰκόπεδα ἀπὸ παντὸς  
 δημοσίου[υ] ὀφειλήματος [ ] (hier abgebrochen).

9. Πενεεῦτος τε Ηρακλεοῦς [ ] ἐπὶ τι μέρος Wessely, Πενεεῦτος τοῦ Ἡρακλέου[ς] οἰκία κ[αὶ] ἐπὶ τι μέρος Zereteli briefl., laut Orig. ἐπὶ τὸν ἅπαντα χρόνον erg. Pr. Weitere Ergänzung etwa nach BGU. II 667, 14.

15. καστῷ Wessely, Κόττῃ Zereteli briefl., laut Orig. 16. Ψεννῦριν



Wessely, Ψεννῦριν Zereteli, wie vor. 17. τους Πατρωνος σωσσω κρομιω  
τω και Wessely, τοῦ Σπάτωνος Σωσικοσμίω τῷ καὶ Zereteli, wie vor.

18. καταστησομένου πατρος αυτου η εφ ω Wessely, καταστησομένους πρὸς  
αὐτοῦ[ς] ἐφ' ᾧ Zereteli wie vor. 19. [διπ]λῳματα Wessely, [ἀν]αλώματα

Zereteli, wie vor. 27. [ ]τικου και Wessely, [ . . ]στικου, ἔτι δὲ καὶ  
Zereteli, wie vor. 30. χωρις [ ] ολης και παραγγελιας Wessely,

χωρις διαβολῆς καὶ παραγγελίας Zereteli, wie vor. — διαστολῆς Pr. (vgl.  
Sammelb. Nr. 4434, 18 = Mitteis, Chrestom. 245, 18). 31. [ ]ειοις

Wessely, [ἐπιτ]ηδείοις Zereteli, wie vor.

**5169—5173.** Papyrus. Bruchstücke aus **Vertragsmelderollen** (vgl.  
Preisigke, Girowesen S. 429 ff.). Wessely, Mitt. PER. V S. 110f.  
Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

**(5169)** S. 110, Text C.

[ύπαρ]χούσης αὐτῇ ἐπ' ἀμφόδου Δ[ ] | ὡς L λε οὐλή  
μετόπω μέσῳ [ ] | ἀπὸ τοῦ τῆς μισθώσεως [ ]|ώσεως  
δραχμαὶ χεῖλαι τρι[ακόσαι ] |<sup>β</sup> ἀλλ' εἰ τῷ Ἀγαθῷ Δαίμονι  
[ ] | μέχρι οὗ ἀνα[ ] (hier abgebrochen).

**(5170)** S. 110, Text D.

[ ]νων μέχρι [ ] | [ ] ποτὲ ἐὰν  
αἰρῶ[νται] ] | [ ] μητρὸς Η[ ] | [ ] ποτ]ἐ  
5 βουληθ[εῖη] ] |<sup>β</sup> [ ] ἐ]ν τῷ π[ ] | [ ] -  
..υπρ..[ ] | [ ] το]ῦ αὐτοῦ [ ] | [ ] καὶ  
10 αὐτῷ π[ ] | [ ] .τ[ ] |<sup>10</sup> [ ] -  
..υδ[ ] | [τὴν ἀπό]δοσιν ποιήσονται [ ] | [ ] με  
Διδᾶ Ζωσίμου [ ] | [ ] ἀ]ποδώσιν τῷ θεῷ [ ]  
15 | [ ] τῷ ἐν τῷ Ἀρσινοῖτ[η] ] |<sup>15</sup> [ ] ἐνω-  
τίων Ζεῦτος [μναιαίων ] | [ ] αν χωρισμὸς ἀπ[ ] | [ἀπ'  
ἀμφόδου] Μοήρεως ὡς L [ ] | [ ] μος Φανία  
20 Η[ ] | [ ] μηνὸς Φαρμούθι τ[ ] |<sup>20</sup> [ἀπ' ἀμφόδου]  
Θεραπείας ὡς L [ ] | [ ] Πτολεμαῖδ[ος]  
[ ] | [ ] μαρτυρ[ ] | [ ] καὶ ἔξοδος  
25 ο κατ[ ] | [ ] μην τοῦ πεπ[ ] |<sup>25</sup> [ ] καθα[ ]  
] (hier abgebrochen).

1. μοι χρυσιου Wessely, μέχρι Zereteli briefl., laut Orig. 17. ἐπ  
Wessely, ἀπ' Pr. Ebenso Z. 20. 21. Πτολεμαιο Wessely, Πτολεμαῖδ[ος]  
Zereteli, wie vor. 25. καθου Wessely, καθα[ ] Zereteli, wie vor.

**(5171)** S. 110, Text E.

παρακεχ[ωρηκ] ] | σὺν τοῖς ε[ ] | [ἐ]ναντι[ ]  
| ἄρτου οσ[ ] |<sup>β</sup> τὴν συμ[ ] (hier abgebrochen).

**(5172)** S. 110, Text F.

Ἵμο[λογεῖ] Ἄπολλ[ ] | π...εσμ[ ] | τ[ε] μητέρα  
5 [ . . . . . ] Ἀ]μμω[ν ] | ἐφ' ᾧ καὶ μὴ ἐπελεύσασθαι [ ] |<sup>β</sup>  
χερσονομαι(?), ἀπηλιώτο[υ ] | δὲ τῆς ὁμολογίας ὅτι [ ] .  
| Ὅμολογεῖ Ὀνησικράτης ὁ κα[ ] | ταμίω τῷ Σεβαστῷ μηνὶ

10 [        ]. | 'Ομολογεῖ Ἀπολλωνάριον ἢ κ[αὶ        ] |<sup>10</sup>]σαν διὰ τοῦ  
αὐτοῦ γραφίου [        ] | ἀγράφου τρόπῳ μηδενὶ [        ]. | 'Ομολογεῖ  
Ἀνθεστήριος [        ] | κατοικικῶν κολλημα[        ]. | 'Ομολογεῖ Ζώσι-  
15 μος ὁ [καὶ        ] |<sup>15</sup>] νῦν τὴν ὑπάρχουσαν τῷ [        ] | ἀργυρ(ίου)  
χειλίας πεντακ[οσίας        ] | μηδὲ τοὺς παρ' αὐτοῦ [        ].  
| 'Ομολογεῖ Διονυσία Διον[υσίου        ] | ὑπὸ τῆς Διονυσίας ἐγ-  
20 δ[        ] |<sup>20</sup>]κέναι αὐτῇ ὥστε καὶ ἐγ[γόνους        ] | [ἀρο]ύρας δύο  
[        ] | ... τοὺς ἀνή[κοντας        ] | ... διῶρυξ Φιλω[        ]  
25 | [ἀρου]ρῶν ἔξ τετ[άρτου        ] |<sup>25</sup>] [        ] α Ἀσωταρίου [        ]  
(hier abgebrochen).

5. χερσον..... μωτο... Wessely, χερσονομαι(?) ἀπηλιώτο[υ  
Zereteli briefl., laut Orig. 18. Διονυσιαδιον Wessely, Διονυσία Διο-  
ν[υσίου] Pr.

(5173) S. III, Text G.

[        μετε]νγυομένη | [        ὡς L] κε ἀσήμῳ με[τὰ κυρίου  
[        ] | [        ἐτελι]ώθη τῇ αὐτῇ [        ] | [        τῇ]ς Θερμου-  
5 θαρίου [        ] |<sup>5</sup>] [        ἡμίσου]ς μέρους τοῦ ψилоῦ [τόπου  
[        ] | [        ἀπὸ τῶν ἐ]μπροσθεν χρόνων [        ] | [        ]αιοι  
καθάπερ α[        ] | [        ὡς L] ἔδ οὐ(λῆ) μήλ(ω) δεξιῷ [        ]  
10 | [        ὑ]παρχόντων [        ] |<sup>10</sup>] [        ] τοῦ μηνός  
[        ] | [        ἥ]μισυ μέρος [        ] | [        ] τριάκοντα ν[        ]  
| [        ]ρ ψιλοὺς τόπους [        ] | [        ] ψι]λοὶ τόποι καὶ  
15 [        ] |<sup>15</sup>] [        δημοσ]ιώσι ὁ καὶ πα[ρῶν        ] | [        ]  
τὰ ἐξ αὐτῶν [        ] | [        εἰς τὸ δημόσι]ον τὰς ἴσας [        ] |  
[        ]ω δεξιῷ ε[        ] | [        ]ρος τὸν προ[γε-  
20 γραμμένον        ] |<sup>20</sup>] [        ] ἀπηλιώτην [        ] (hier abgebrochen).

1. .... νυομένη Wessely, μετε]νγυομένη Zereteli briefl., laut Orig.

8. ου(λῆ) με(τωπω) δεξιῳ Wessely, οὐ(λῆ) μήλ(ω) δεξιῷ Zereteli, wie vor.

5174. Papyrus. **Verkauf einer Einsiedelei.** Faijum. 512 n. Chr.  
Sayce, REG. 3 (1890) S. 134.

† Ὑπ[α]τία Φλαοῦιου Παύλου καὶ Μοσχianoῦ τῶν λαμπροτάτων,  
Θῶθ δεκάτῃ [ἐ]κτῆς ἰνδικ(τίονος) λ' ἐνορείης ἐπαρχί(ας) Ἀρκαδίας.  
| 'Ομολογεῖ Εὐλόγιος μονάζων ποτὲ μὲν Μελιτιανός, νῦν δὲ ὀρτό-  
δοξος, υἱὸς Ἰωσήφ, πρώην μὲν οἰκῶν ἐν τῷ ὄρει τῷ καλουμένῳ  
Λάβλα τῆς Ἀρσινοειτικῆς ἐνορίας, νῦν δὲ τὴν οἰκισιν ποιούμεν[ος]  
ἐν τῷ μοναστερίῳ τῷ καλουμένῳ Μικροῦ [Φυῶν] προαστίων τῆς  
αὐτῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως, ἐκουσία καὶ αὐθαιρέτῳ καὶ ἀμετανοήτῳ  
γνώμῃ πεπρακέναι καὶ καταγεγραφεκέναι πρὸς πάσας δεσποτίας  
ἀπὸ τοῦ νῦν ἐπὶ τὸν ἐξῆς πάντα χρόνον Ποῦσι πρεσβυτέρῳ Μελι-  
τιανῷ υἱῷ Ἀρπ[α]ήσεως | ἐν τῇ εἰρημένῳ ὄρει τῷ καλουμένῳ Λάβλα  
τὸ ὑπάρχον αὐτῷ τῷ πωλοῦντι Εὐλογίῳ καὶ περιελθὸν εἰς αὐτόν,  
καθὼς διεβεβαιώσατο καὶ ἐνεγράψατο τῷ ἰδίῳ ἑαυτοῦ κινδύνῳ καὶ  
5 τιμήματι, ἀπὸ δικαίων καὶ εὐλόγων αἰτίων, ἀκολούθως |<sup>5</sup>] δικαίοις

καὶ τῇ περὶ αὐτὸν ἀστασιάστῳ νομῇ καὶ δεσποτίᾳ, ἐν τῷ εἰρημένῳ ὅρει τῷ καλουμένῳ Λάβλα μοναστήριον ἐξ ὁλοκλήρου, ὅσων δ' ἂν ἔστιν κελλίων, ἀνεωγμένον εἰς ἀπηλιώτην, με[τὰ] τοῦ ἐν αὐτῷ ἀπλώματος ὄντος ἔμπροσθεν τῶν κελλίων, | καὶ παντὸς δικαίου αὐτοῦ ἀπ' ἐδάφους μέχρει παντὸς ὕψους, εἰς τὸ μηδὲν αὐτῷ τῷ πωλοῦντι Εὐλόγιῳ ἐκεῖσε ὑπολελειφθαί τι ἄπρατον τὸ σύνολον, οὐ καὶ εἰσιν γίτονες νότου τὸ ὅρος καὶ μοναστήριον τοῦ μακαρίου Ἀνδρέα πρεσβυτέρου, βορρᾶ μοναστήριον Νααραοῦ | πρεσβυτέρου, ἀπηλιώτου τὸ ὅρος, λιβὸς ὁδὸς δημοσία, μεθ' ἣν μοναστήριον Πέτρου διακόνου, καὶ ἀπέχειν αὐτὸν τὸν πεπρακότα Εὐλόγιον παρὰ τοῦ πριαμένου Ποῦσι τὴν συμπεφωνημένην πρὸς ἀλλήλους καὶ συναρέεσσαν ὑπὲρ τοῦ αὐτοῦ καὶ πεπραμένου | αὐτῷ παρ' αὐτοῦ μοναστηρίου ἐξ ὁλοκλήρου τιμὴν πᾶσαν ἐκ πλήρους χρυσίου νομισμάτια δεσποτικὰ δόκιμα ὁκτῶ πλήρης καὶ ἀργυρίου μεγάλου μυριάδας χιλίας διακοσίας, ἴνουνται) νο(μισμάτια) ἡ πλή(ρης) κ(αὶ) ἀργ(υρίου) μ(υριάδες) ἀσ, δοθέντα αὐτῷ παρ' αὐτοῦ ἀπὸ χειρὸς εἰς χεῖρας ἐπὶ παρουσίᾳ | τῶν ἐξῆς ὑπογραφόντων μαρτύρων, πρὸς τῷ ἀπὸ τοῦ νῦν τὸν πριάμενον Ποῦσιν κρατεῖν καὶ κυριεύειν τοῦ αὐτοῦ καὶ ἐώνηται μοναστηρίου ἐξ ὁλοκλήρου. ὅσων δ' ἂν ἔστιν κελλίων, καὶ τοῦ ἔμπροσθεν

10 αὐτῶν τῶν κελλίων ἀπλώματος, καὶ παντὶ δικαίῳ αὐτοῦ [1<sup>ο</sup>] ἀπ' ἐδάφους μέχρει παντὸς ὕψο[υ]ς, ὡς προτέγραπται, καὶ ἐξουσίαν ἔχειν διοικεῖν, οἰκονομεῖν, ἐπιτελεῖν, περὶ αὐτοῦ βέλτιον φιλοκαλεῖν, καθελεῖν, ἀνοικοδομεῖν, μετασχηματίζειν, ἐν οἷᾳ βούλεται ὅψει καὶ διαθέσει, εἰς κληρονόμους καὶ διαδόχους παραπέμπειν, | ἐκποιεῖν, ἑτέροις ἀποχαρίζεσθαι καθ' ὃν βούλεται τρόπον, ἀνεπικωλύτως, καὶ τὸν ἐπελευσόμενον ἢ ἀντιποιησόμενον τούτου ἕνεκεν ἢ μέρους χάριν παραχρῆμα ἀποστήσιν τὸν πεπρακότα Εὐλόγιον καὶ τοὺς αὐτοῦ κληρονόμους καὶ διαδόχους ἰδίους αὐτῶν | ἀναλώμασιν καὶ δαπανήμασιν, κατὰ τὴν νομὴν καθαροποιῆσαι τῷ τε πριαμένῳ Ποῦσι καὶ τοῖς αὐτοῦ κληρονόμοις καὶ διαδόχοις. Εἰ δὲ μὴ τοῦτο ποιήσωσιν, προσεκτίσωσιν ἥνπερ εἴληphen ὁ πεπρακὼς Εὐλόγιος καὶ ἐτ[γ]εγραμμένην τιμὴν διπλὴν | καὶ πάντα τὰ ἀναλώματα καὶ δαπανήματα φανησόμενα γεγεννημένα εἰς τὴν τούτου φιλοκαλίαν ἢ καὶ ἀνοικοδομίαν ἢ καὶ προφάσει αὐτοῦ ζημιώματα ἐν δικαστηρίῳ ἢ ἐκτὸς δικαστηρίου, καὶ αὐτὰ πάντα διπλᾶ. Ἡ πρᾶσις κυρία ἀπλή γραφεῖσα, καὶ | ὑπέθετο ὁ πεπρακὼς Εὐλόγιος τῷ πριαμένῳ Ποῦσι εἰς τὴν βεβαίωσιν καὶ καθαροποίησιν τῆσδε τῆς πράσεως πάντα αὐτοῦ τὰ ὑπάρχοντα καὶ ὑπάρξοντα ἰδικῶς καὶ γενικῶς ἐνεχύρου λόγῳ καὶ

15 ὑποθήκης δικαίῳ, καθάπερ ἐκ δίκης, καὶ ἐπὶ τούτοις [1<sup>ο</sup>] ἐπερωτηθεὶς παρ' αὐτοῦ κατὰ πρόσωπον αὐτοῦ ὡμολόγησεν. Ὁ Εὐλόγιος μονάδον υἱὸς Ἰωσήπ ὁ προγεγράμμενος πέπρακα ἐκουσία γνώμη σοὶ Ποῦσι πρεσβυτέρῳ Μελιτιανῷ ὑπάρχον μοι ἀπὸ δικαίον καὶ εὐλόγων ἐτιῶν



ἐν τῷ εἰρημένῳ ὄρει τῷ καλουμένῳ Λάβλα τῆς Ἀρσινω|ειτηκῆς ἐνωρίας μοναστηρί[ο]υ ἕξ ὠλώκληρος ἀνεογμένῳ εἰς ἀπιλιώτην, ὥσον δ' ἂν ἔστιν κελλεῖον, μετὰ τοῦ ἔμπροσθεν αὐτοῦ ἀφλώματος καὶ παντὸς αὐτοῦ τοῦ δικαίου ἀπ' ἐδάφους μέχρι παντὸς ὕψους, καὶ ἐπληρώθην παρὰ σοῦ διὰ χειρὸς τὴν τούτου τιμὴν χρυσίου νομισμάτια ὀκτῶ | πλήρης καὶ ἀργυρίου μεγάλου μυριάδας χιλίας διακωσίας, δοθέντα μοι ἐπὶ παρουσίαν τὸν ἐξῆς ὑπογραφόντων μαρτύρον, καὶ συμφωνῇ μοι πάντα, ὅς πρόκειται, καὶ ἀπέλυσα. Αὐρήλιος Φοιβάμμων υἱὸς Κυριλίου ἀπὸ τῆς Ἀρσिनοειτῶν πόλεως ἀξιοθῆς ἔγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ παρώντ[ος ἀ]γγραμματούοντος. | Αὐρήλιος Παῦλας υἱὸς Δωτεί[νου οἰ]νωπράτης ἀπὸ τῆς Ἀρσινωτῶν πόλεως μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσιος καὶ τῇ δώσει τοῦ χρυσίου τῆς τιμῆς τῶν νομισμ<α>τίων ὀκτῶ καὶ τῶν κέρματος μυριάδων χιλίων διακωσίων, ὅς πρόκειται. Αὐρηλίου | Εὐλόγιος τοῦ Εὐφρων υἱὸς ἀπὸ τῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως μαρτυρῶ τῇ αὐτῇ πράσι καὶ τῇ δώσει τοῦ χρυσίου τῆς τιμῆς τῶν νομισματίων ὀκτῶ [καὶ] τῶν τοῦ κέρματος τῶν μυριάδων χιλίων διακοσίων, ὡς πρόκειται. Αὐρήλιος Νε[ί]λιος υἱὸς Φοιβάμμωνος γεωμέτρης ἀπὸ τῆς  
20 Ἀρσινωειτῶν πόλεως [20] μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσι καὶ τῇ δώσει τοῦ χρυσίου τῆς τιμῆς τῶν νομισματίων ὠκτῶ καὶ τὸν τοῦ κέρματος μυριάδων χιλίων διακωσίον, ὅς πρόκειται. † Ὀρνεῖος Ἀπολλ. υἱὸς Εὐλογίου(?) ἀπὸ τῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσι καὶ τῇ δώσει τοῦ χρυσίου τῆς τιμῆς | τῶν νομισματίων ὀκτῶ καὶ τῶν τοῦ κέρματος μυριάδων χιλίων δικασίον, ὅς πρόκειται. † Αὐρήλιος Εὐλόγιος υἱὸς Νειλάμμωνος οἰνωπράτης ἀπὸ τῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσι καὶ τῇ δώσει τοῦ χρυσίου τῆς τιμῆς τῶν νομισματίων ὀκτῶ καὶ τὸν τοῦ κέρματος μυριάδων χιλίων διακοσίων, ὡς πρόκειται. | ✠ Di emu Eulogiu eptuch[the]. Di emu Eulo[giu]. | Δι' ἐμοῦ Εὐλογίου ἐπτύχ[θη].

1. Die Bedeutung des λ vor ἐνορείς ist nicht zu erklären.

5. ὁσων δ' ἀνεστιν Sayce, ὅσων δ' ἂν ἔστιν Pr. Ebenso Z. 9 und 16. —  
 κελίων Sayce, κελλίων Pr. 15. μονόδον = μονάζων.

5175. Papyrus. **Verkauf einer Einsiedelei.** Faijum. 513 n. Chr. Sayce, REG. 3 (1890) S. 136.

Μετὰ τὴν ὑπατίαν Φλαουίου Παύλου καὶ Μοσχianoῦ λαμπρ[ο-  
 τάτων], Ἐπιφ ιε, ἀρχ(ῇ) ἐβδόμης ἰνδικτ[ίονος], ἐνορείς ἐπαρχί[ας]  
 Ἀρκαδίας. | Ὁμολογεῖ Εὐλόγιος ὀρθόδοξος μονάζων μοναστηρίου  
 Μακροῦ Φυῶν προαστίων τῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως, υἱὸς Ἰωσήφ,  
 μητρὸς Τλεσίδος, ἐκουσία καὶ αὐθαιρέτῳ καὶ ἀμετανοήτῳ γνῶμη  
 πεπρακέναι καὶ κατα|γεγραφεκέναι πρὸς πᾶσαν δεσποτίαν ἀπὸ τοῦ  
 νῦν ἐπὶ τὸν ἐξῆς πάντα χρόνον Παπνουθίῳ υἱῷ Ἰσάκ καὶ Ἰουλίῳ  
 υἱῷ Ἀρανθίου, ἀμφοτέροις Μελιτιανοῖς μονάζουσιν μοναστηρίου  
 καλουμένου Λάβλα προαστίων τῆς αὐτῆς | Ἀρσινοειτῶν πόλεως, τὸ



ὑπάρχον αὐτῷ τῷ πωλοῦντι Εὐλογίῳ καὶ περιελθὸν εἰς αὐτόν, καθὼς  
 διεβεβαίωσατο καὶ ἐνεγράψατο τῷ ἰδίῳ ἑαυτοῦ κινδύνῳ καὶ τιμῇματι,  
 5 ἀπὸ δικαίων καὶ νομίμων τίτλων, ἀκολούθως [ᾧ] τοῖς προσοῦσιν  
 αὐτοῦ δικαίοις καὶ τῇ περὶ αὐτὸν ἀστασιάστῳ νομῇ καὶ δεσποτίᾳ,  
 ἐν τῷ εἰρημένῳ μοναστηρίῳ Λάβλα μοναστήριον ἐξ ὀλόκληρος  
 ἀνεωγμένον εἰς ἀπηλιώτην, ὅσων δ' ἂν ἔστιν μενημάτων, μετὰ παν-  
 τὸς | τοῦ ἀνήκοντος αὐτῷ δικαίου ἀπ' ἐδάφους μέχρι παντὸς ὕψους,  
 εἰς τὸ μηδὲν αὐτῷ τῷ πωλοῦντι Εὐλογίῳ ἐκέισε ὑπολελειφθαί τι  
 ἄπρατον τὸ σύνολον, οὗ καὶ εἰσιν γίτονες, καθὼς ἐκ συμφώνου  
 ὑπηγόρευον, νότου | ἔρημον μοναστήριον, βορρᾶ μοναστήριον Να'αραοῦ  
 πρεσβυτέρου, ἀπηλιώτου ὄρος καὶ ἡ τοῦ αὐτοῦ μοναστηρίου εἴσοδος  
 καὶ ἔξοδος, λιβὸς ὁδὸς δημοσία, μεθ' ἣν μοναστήριον Πέτρου δια-  
 κόνου. Καὶ προσομολογεῖ ὁ αὐτὸς | πεπρακῶς Εὐλόγιος μονάζων  
 ἀπε<σ>χηκέναι καὶ πεπληρῶσθαι ἐντε<ῶ>θεν ἤδη παρὰ τῶν πρια-  
 μένων Παπνούθιος καὶ Ἰουλίου συμπεφωνημένην πρὸς ἀλλήλους καὶ  
 συναρέσασαν ὑπὲρ τοῦ αὐτοῦ καὶ πεπραμένου | αὐτοῖς παρ' αὐτοῦ  
 ἐξ ἴσου μέρους ἡμίσεως καὶ προγεγραμμένου μοναστηρίου ἐξ ὀλο-  
 κλήρου καὶ ὑπὲρ παντὸς δικαίου αὐτοῦ ἀπ' ἐδάφους μέχρι παντὸς  
 10 ὕψους τιμὴν πᾶσαν ἐκ πλήρους χρυσοῦ νομισμάτια δεσποτικά [10]  
 δόκιμα δέκα πλήρης, χρ(υσίου) νο(μισμάτια) ἱ πλήρ(ης), δοθέντα αὐτῷ  
 παρ' αὐτῶν ἀπὸ χειρὸς εἰς χεῖρας ἐπὶ παρουσίᾳ τῶν ἐξῆς ὑπογρα-  
 φόντων μαρτύρων, πρὸς τῷ ἀπὸ τοῦ νῦν τοὺς πριαμένους Παπνού-  
 θιον καὶ Ἰουλίον κρατεῖν καὶ | κυριεύειν ἐξ ἴσου μέρους ἡμίσεως  
 τοῦ αὐτοῦ καὶ ἐώνηται μοναστηρίου ἐξ ὀλοκλήρου, ὅσων δ' ἂν  
 ἔστιν μενημάτων, καὶ παντὶ δικαίῳ αὐτοῦ ἀπ' ἐδάφους μέχρι παντὸς  
 ὕψους, ὡς προγέγραπται, καὶ ἐξουσίαν ἔχειν | διοικεῖν, οἰκονομεῖν,  
 ἐπιτελεῖν, περὶ αὐτοῦ βέλτιον φιλοκαλεῖν, καθελεῖν, ἀνοικοδομεῖν,  
 μετασχηματίζειν, ἐν οἷα βούλονται ὅψει καὶ διαθέσει, εἰς κληρονόμους  
 καὶ διαδόχους παραπέμπειν, ἐτέροις ἐκποιεῖν | καὶ ἀποχαρίζεσθαι καθ'  
 ὃν βούλονται τρόπον, ἀνεπικωλύτως, καὶ τὸν ἐπελευσόμενον ἢ ἀντι-  
 ποιησόμενον τούτου ἐνεκεν ἢ μέρους χάριν παραχρῆμα ἀποστήσειν  
 αὐτόν τε τὸν πεπρακότα Εὐλόγιον καὶ τοὺς αὐτοῦ | κληρονόμου[ς]  
 καὶ διαδόχους ἰδίοις αὐτῶν ἀναλώμασιν καὶ δαπανήμασιν, κατὰ τὴν  
 νομὴν καθαροποιήσει[ν] τοῖς τε πριαμένοις Παπνουθίῳ καὶ Ἰουλίῳ  
 15 καὶ τοῖς αὐτοῦ κληρονόμοις καὶ διαδόχοις. Εἰ δὲ μὴ τοῦτο [15] ποιή-  
 σωσιν, π[ρ]οσεκτίσωσιν ἥνπερ εἴληφεν ὁ πεπρακῶς Εὐλόγιος καὶ  
 ἐγγεγραμμένην τιμὴν δικαίην καὶ πάντα τὰ ἀναλώματα καὶ δαπανή-  
 ματα φανησόμενα γεγεννημένα εἰς τὴν τούτου φιλοκαλείαν | ἢ καὶ  
 ἀνοικοδομεῖαν ἢ καὶ προφάσει αὐτοῦ ζημιώματα ἐν δίκῃ ἢ ἐκτὸς  
 δίκης, καὶ αὐτὰ πάντα διπλᾶ. Ἡ πρᾶσις κυρία ἀπλή γραφεῖσα, καὶ  
 ὑπέθετο ὁ πεπρακῶς Εὐλόγιος τοῖς πριαμένοις Παπνουθίῳ καὶ Ἰουλίῳ  
 | εἰς τὴν βεβαίωσιν καὶ καθαροποίησιν τῆσδε τῆς λυτρώσεως πάντα

αὐτοῦ τὰ ὑπάρχοντα καὶ ὑπάρξοντα ἰδικῶς καὶ γενικῶς ἐνεχύρου  
 λόγῳ καὶ ὑποθήκης δικαίῳ, καθάπερ ἐκ δίκης, καὶ ἐπὶ τούτοις ἐπε-  
 ρωτηθεὶς | παρ' αὐτῶν κατὰ πρόσωπον αὐτοῖς ὡμολόγησεν. † Εὐ-  
 λόγιως ὀρθώδοξως μωνάδων, υἱὸς Ἰωσήφ, μητρὶς Τλεσίδος, ὁ προ-  
 γεγραμένος πέπρακα ἐκουσίᾳ γνῶμη ὑμῖν Παπνουθίῳ υἱῷ Ἰσακ καὶ  
 Ἰουλίῳ υἱῷ Ἀρανθίου, Μελητιανοῖς μονάδουσιν, τὸ ὑπάρχον μοι ἀπὸ  
 δι|καιέων καὶ νομίμων τίτλων ἐν τῷ ἱρημένῳ μοναστηρίῳ Λάβλα  
 μοναστηρίῳ ἐκς ὠλωκλήρου ἀνεογμένον εἰς ἀπηλιώτην, ὅσων δὲ  
 ἔστιν μενημάτων, μετὰ παντὸς αὐτοῦ τοῦ δικαίου ἀπ' ἐδάφου μέχρι  
 20 παντὸς ὕψου, καὶ οὐδέ μοι ἐκίσε ὑπωλελιπτένοι ἄπρατον [20] τῷ  
 σύνηλων, καὶ ἐπληρόθην παρ' ὑμῶν διὰ χιρὸς τὴν τούτου τιμὴν  
 χρ[υ]σίου νομισμάτια δέκα πλήρης, δωθέντα μοι ἐπὶ παρουσίας τῶν  
 ἐξῆς ὑπογραφόντων μαρτύρων, καὶ συμφωνί μοι πάντα τὰ προγεγραμ-  
 μένα, κὲ ἐπεροτιθὶς ὁμολόγησα καὶ ἀπέλυσα. | Φλ(άουιος) Τιμόθεως  
 υἱὸς Ἀβραφαμίου βουλ[ευ]τῆς κωντοναίτωρ τῆς Ἀρσενοειτῶν πόλεως  
 ἀξιοθὶς ἔγραφα ὑπὲρ αὐτοῦ παρόντος ἀγγραματεύοντως. Αὐρήλιος Ἰου-  
 λιος υἱὸς Φοιβάμμωνος κεφαλεοτῆς πλινθούργον ἀπὸ τῆς Ἀρσινοειτῶν  
 πόλεως μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσι καὶ τῇ δόσι | τοῦ χρυσοῦ τῆς τιμῆς  
 νυμισματίον δέκα, ὅς πρόκειται. Αὐρήλιος Ἀνδρέως υἱὸς ἄπα Ὀλ-  
 τρωτηξ/ ἀπὸ τῆς Ἀρσινοειτῶν πόλεως μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσι καὶ  
 τῇ δώσει τοῦ χρυσοῦ τῆς τιμῆς νομισματίον δέκα, ὅς πρόκειται.  
 Αὐρήλιος Πήκτινος Ἰσ[...] ἀπὸ τῆς | Ἀρσινοειτῶν πόλεως μαρτυρῶ  
 τῇδε τῇ πράσι καὶ τῇ δώσει τοῦ χρυσοῦ τῆς τιμῆς νομισματίον δέκα,  
 ὅς πρόκειται. Αὐρήλιος Πούσις υἱὸς Ἰωσήφ οἰνωπράτης ἀπὸ τῆς  
 Ἀρσινοειτῶν πόλεως μαρτυρῶ τῇδε τῇ πράσι καὶ τῇ δώσει τοῦ  
 χρυσοῦ. | ✠ Di emu Eulogiu eptuch(the). Di emu Eulo(giu). | Δι'  
 ἐμοῦ Εὐλογίου ἐπτύχθη.

2. In S. B. Nr. 5174 steht Μικροῦ. 5. ὁσων δ ανεστιν Sayce, ὁσων  
 δ' ἂν ἔστιν Pr. Ebenso Z. 11. 21. Φλετιμόθεως Sayce, Φλ(άουιος) Τιμό-  
 θεως Wilcken, briefl.

5176. Papyrus. **Todesanzeige.** Faijum. Röm. Zeit. Wessely, Anzeiger  
 der Akad. Wien 31 (1895) S. 7. Levison, Die Beurkundung des  
 Zivilstandes S. 78 Nr. 7. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[ βασιλικῷ γραμματεῖ ] | [ Ἀρσινόϊτου Ἡρακλείδου  
 μερίδος ] | παρὰ Μάρ[κου Α]ὑρηλίου ] | [ ἄ]πὸ κώμης  
 Σοκνοπ(αίου) Νήσου. Ὁ συγ[γε]νής μου Στοτοῖτης Ἀτρή[τ]ος | τοῦ  
 Στοτοήτεως μητ(ρὸς) Σοήριος | Τερμωτιν λαογρ(αφούμενος) ἐπὶ τῆς  
 προ[κει]μένης κώμης ἐτελεύτη[σε] | τῷ Τῦβι μηνὶ τοῦ ἐνεστῶτος [10]  
 ἔτους. Διὸ ἀξίῳ ταγῆναι αὐτο[ῦ] | τὸ ὄνομα ἐν τῇ τῶ|ν τετ|ελευτη-  
 |κότων τάξει, ὡς ἐπὶ τῶν ὁμοί[ων].

5177—5179. Papyrus. **Griechisch-arabische Protokolle.** C. II.  
 Becker, Zschr. für Assyriologie 22 (1909) S. 176 ff. London,  
 Britisches Mus.

(5177—5179. Fortsetzung.)

= (5177) S. 170 Nr. 1, mit Lichtbild (Taf. I).

Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ τοῦ | ἐλεήμονος κ(αὶ) φιλανθρω(ώ)π(ου). |  
 Οὐκ ἔστιν θε(ὸ)ς εἰ μὴ ὁ θε(ὸ)ς μόνος. | Μαάμετ ἀπόστολος θεοῦ. |  
 [5] Ἀβδελαζίζ υἱὸς | Μαρουὰν σύμβλος.

4, 1412, Fol. 1b = (5178) S. 171 Nr. 2, mit Lichtbild (Taf. II).

Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ τοῦ | ἐλεήμωνος κ(αὶ) φιλανθρώπ(ου). | Οὐκ  
 ἔστιν θε(ὸ)ς εἰ μὴ ὁ θε(ὸ)ς μόνος. Μάμετ ἀπόστολος θεοῦ. [5] Ἀβδε-  
 αζίζ υἱὸς | Μαρουὰν σύμβουλος.

96-5179 = (5179) S. 171 Nr. 3, mit Lichtbild (Taf. III).

Ἐν ὀνόμα(τι) τοῦ θεοῦ τοῦ ἐλεήμονος κ(αὶ) φιλανθρώπ(ου). |  
 Οὐκ ἔστιν θε(ὸ)ς εἰ μὴ ὁ μ(όν)ος, οὐκ ἐγέννησεν οὐκ ἐγενήθη ...  
 ἴσος. | Μαάμετ ἀπόστολος [ ]. [5] Ἀβδελλὰ Ἀλουλὶδ ἀμιραλ-  
 μνῖν, | Ἀβδελλὰ υἱὸς Ἀβδελμάλικ σύμβουλος.

5180. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. für Assyriologie 22 (1909) S. 173 Nr. 4. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Ἐ]ν ὀνόμα(τι) τοῦ θεοῦ τοῦ | ἐλεήμονος [κ(αὶ) φιλανθρώπ(ου)].  
 | Ἀβ[δ]ελλ(ὰ) Ἀλουλὶτ | ἐπὶ Χόρ(ρα) συμβούλου.

5181. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. f. Assyriologie 22 (1909) S. 174 Nr. 5. London, Britisches Mus.

Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ | τοῦ ἐλεήμωνος. | Οὐκ ἔστιν θεὸς | εἰ μὴ  
 ὁ θε(ὸ)ς μόνος.

5182. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. für Assyriologie 22 (1909) S. 174 Nr. 6. Lichtbild bei Karabacek, Führer PER. S. 18 Taf. IV. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ τοῦ | ἐλεήμονος φιλανθρώπ(ου). | Οὐκ ἔστι  
 θε(ὸ)ς εἰ μὴ ὁ θε(ὸ)ς μόνος. | Μαάμετ ἀπόστολος. | Ἀβδελλὰ Ἀλου-  
 λῖτ(?) | [ἀμιραλμουμνῖν(?)].

5183. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. für Assyriologie 22 (1909) S. 176 Nr. 7. Caetani, Annali dell' Islam II S. 696.

Ἐν ὀνόματι [τοῦ θεοῦ τοῦ] | ἐλεήμων[ος]. | Οὐκ ἔστι [θεὸς] | εἰ  
 μὴ ὁ θε(ὸ)ς μόνος.

5184. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. für Assyriologie 22 (1909) S. 177 Nr. 8. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Ἐν ὀνόματι τοῦ] θεοῦ τοῦ ἐλε[ή]μονος κ(αὶ) φιλ[αν]θρώπου. |  
 [Οὐκ ἔστ]ι θε(ὸ)ς εἰ μὴ ὁ θε(ὸ)ς μόνος. | [Μαάμ]ετ ἀπόστολος θεοῦ.

5185. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. für Assyriologie 22 (1909) S. 177 Nr. 9. B. Moritz, Arabic Palaeogr. Taf. 100 Nr. 1.



Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ τοῦ | ἐλεήμωνος κ(αὶ) φιλανθρώπ(ου). |  
Ἀδελ(λὰ) Ἀλουλῖτ | ἀμῖραλμουμνῖν.

5186. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. für Assyriologie 20 (1907) S. 99 Nr. 2, und 22 (1909) S. 177 Nr. 10. B. Moritz, Arabic Palaeogr. Taf. 100 Nr. 2.

[ ] Μαάμετ ἀπόστολος θεοῦ. | [Ἀδελλὰ Ἀλουλῖτ ἀμῖραλ]μουμνῖν. | [Κόρρα υἱὸς Σζερ]ῖχ σύμβουλος.

5187. Papyrus. **Griechisch-arabisches Protokoll.** C. H. Becker, Zschr. für Assyriologie 20 (1907) S. 100 Nr. 3, und 22 (1909) S. 178 Nr. 11. B. Moritz, Arabic Palaeogr. Taf. 100 Nr. 3.

[Ἐν ὀνό]ματι τοῦ θεοῦ τοῦ | [ἐλεή]μονος κ(αὶ) φιλανθρώπ(ου). |  
[Οὐκ ἔ]στι θε(ὸ)ς εἰ μὴ ὁ θε(ὸ)ς μόνος. | [Μαά]μετ ἀπόστολο[ς θε]οῦ.  
| Ἀδελλὰ Ἀλουλῖτ | [ἀμῖραλμουμνῖν].

5188. Marmorplatte. **Grabstein.** Pagenstecher, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 239. Bologna, eingemauert im Hofe des Museo civico. Die Inschrift entspricht im Wortlaute und in der Zeilenteilung genau der Inschrift S. B. Nr. 2095. Umschrift von Pr.

Δωρήτη | γυναικὶ | γλυκυτάτη | Εὐφημος ἀνὴρ. [β] Εὐψύχει, κυρία.

- 5189—5195. **Grabaufschriften** in schwarzer und roter Farbe. Alexandria. Röm. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 222 ff.

(5189) S. 224 Nr. 1. Claudius | Lupercus | vixit an(nos) [XII. Κλ]αύ-  
διος Λου[πέρκο][β]ς, ἐτῶν ιβ.

(5190) S. 224 Nr. 2. Σατορνία, | εὐψύχι.

(5191) S. 224 Nr. 3. Βαστα[ ], | εὐψύ[χι ] | δε[ ] ]μαν-  
[ ] ]μαρ[ ] ]φι[ ] | θη[ ] ]γερ[ ].

(5192) S. 225 Nr. 4. [ ], | εὐψύχι, | L δ.

(5193) S. 226 Nr. 6. Ἀμμ[ων]άριν φιλότεκνε, | εὐτύχι.

(5194) S. 226 Nr. 7. [ ]ποχα[ ], | εὐψύχι, | ἄωρε.

(5195) S. 226 Nr. 8 u. 9.

Vecellia Crispina | vixit annos [XXII].

Darunter: [Οὐκελ]λία Κρεῖσπῖνα, | εὐψύχι, | [L] κβ.

[XXII] und [L] erg. Pr.

5196. **Grabaufschrift** in roter Farbe. Alexandria. Röm. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 226 Nr. 10. Umschrift von Pr.

1 [ ]ιστ[ ]

2 [ ]λο[ ]

3 [ ]ανθ[ ]

4 καμοσ[ ] ]αευ[ ]

5 καὶ οὐ [χρ]εῶν ο[ ]

6 ος σ[υμ?]μάχων, τὸ δίκαιον

7 τὴν ταύτης ψυχὴν εἰς

8 τὸ δίκαιον προσεῖχε,

9 εἶχε γὰρ ἐν ζωῇ κα̅ ἔτη.



**5197. Grabaufschrift**, mit Kohle ausgeführt. Alexandria. Röm. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 227 Nr. 11.

Κρεισπίνα, | εὐψύχει.

**5198. Grabaufschrift**, in roter Farbe. Alexandria. Röm. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 227 Nr. 15. Umschrift von Pr.

1 ]ρρου[  
2 ]ε Κρι[σπίνα(?]  
3 πυπα[  
4 χρόνος ἄ[λ]λος [. ]μεν προ[  
5 [ἥρ?]πασεν ἐξ ἡμῶν<sup>ν</sup> τῇ(ν) μεγάλιν φιλίαν.  
6 [Μῆ] λυποῦ, ψυχὴ, μηκέτ' ἔχουσα πόνους  
7 [ ] ἡμῖν τοῖς ζῶσι θεῶν νόμος τοῦ τε [  
8 [ ]· χρεῶν μηκέτι αὐτὸς οτα[. ]ασι θαν[. . ].  
9 ]αντα[  
10 ]νγα[.]ηρεκ[  
11 ]οτερ[  
12 ]οις τδ[.]π[  
13 ]γρα[

2. und 6. erg. Pr.

**5199. Grabaufschrift** in roter Farbe. Alexandria. Röm. Zeit. Breccia, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 228 Nr. 16. Umschrift von Pr.

1 τρι.[  
2 Κρεισπίνα φιλότεκνε εὐδαον φυτὸν π[. ]εχ[ ]εμα]-  
3 ράνθη εισ[ ]των[ ]μος εκ[  
4 ε[ ]διου κ[. ]ρια δαων[ ] τὴν ταύτης ψυχὴν  
5 [ ] εἰς τὸ δίκαιον προσεῖχε, εἶχε γὰρ ἐν ζωῇ ἔτη [ ].

2. ἐμα]ράνθη erg. B. Keil.

**5200—5215. Mumienschilder.** Reich, Demotische und griechische Texte auf Mumientäfelchen (Stud. Pal. VII), S. 12 ff., mit Abzeichnungen von Wessely. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

(5200) S. 15 Nr. 39, S. 17 Nr. 74 und S. 18 Nr. 94, mit Abzeichnung auf Taf. 6 Nr. 3.

Χεπατὼ μετὰ Οὐρσενού|φιος κατὰ Πανσνήου πατήρ.

Die Umschrift von Reich lautet S. 18: Χεπατωμη Ταουρσενουφιος κατὰ Πανσηου πατέρα, dagegen S. 15: Χεπατωμι u. Πανσνηου, S. 17: Χεπατωμης. Obiger Text von Pr., laut Abzeichnung.

(5201) S. 17 Nr. 64, S. 18 Nr. 85 u. S. 19 Nr. 103, mit Abzeichnung auf Taf. 6 Nr. 4. Σενπιείος Τάψπερος. | Ἀπόδος Ψότι τῷ υἱῷ.

1. Ταψπερος Reich; die Abzeichnung zeigt deutlich Τάψπερος, Pr.

(5202) S. 13 Nr. 15 und S. 16 Nr. 52, mit Abzeichnung auf Taf. 7 Nr. 5.

Πετρώνι|ος Διοσκό|ρου γνα|φεύς. Ἐπλή|ρωσα αὐτὸν | πάντως, μη|δὲν δώσου.

Die Umschrift von Reich enthält nur die ersten drei Worte; die übrige Umschrift von Pr., laut Abzeichnung.

(5200—5215. Fortsetzung.)

(5203) S. 14 Nr. 29 und S. 20 Nr. 7, mit Abzeichnung auf Taf. 7 Nr. 6.  
Ἰέρακον πατέρα. | Εἰς τὴν αὐτὴν | Ψινπελῶχιν | [το]ῦ Πανοπο-  
λ(ίτου).

(5204) S. 13 Nr. 6., S. 16 Nr. 63 u. S. 17 Nr. 73, mit Abzeichnung auf  
Taf. 7 Nr. 7. Τανάρη | Σενπεχοῦμις | Ἀρεσάστου.

1. Ταναρης Reich, laut Abzeichnung auch Τανάρη möglich (Pr.).

(5205) Abzeichnung auf Taf. 7 Nr. 8. Reich bringt keine Umschrift;  
Umschrift von Pr.

Ἔπεμψά σοι | τὸν ἀδελφόν σου. | Πεπλήρω(κα) τοῦ γὰρ | τὸ ναῦλον.  
Μὴ [ῥ] οὖν ἀμελήσης, | ἔὰν τὸ πλοῖον | ἔλθῃ. | Ἔρρωσό μοι σ.

3. τοῦ = αὐτοῦ, Pr.

(5206) S. 13 Nr. 18, S. 14 Nr. 24, S. 18 Nr. 95 u. S. 19 Nr. 104, mit Ab-  
zeichnung auf Taf. 7 Nr. 9.

Ὠρίων Ἡρώνος | τοῦ Ὠρίωνος τοῦ | Ψάιτος μητρὸς | Θμεσιῶτος,  
ἐβίωσεν [ῥ] L ζ.

4. Θμησιωτος Reich (S. 13 u. 19), Schreibfehler, richtig S. 14.

(5207) S. 17 Nr. 75 u. S. 18 Nr. 83, mit Abzeichnung auf Taf. 8 Nr. 10.  
Ταφή . . . φῖς Τα|σισόιτος.

Ταψεννηφῖς Reich, Ταφή . . . φῖς Spiegelberg.

(5208) S. 14 Nr. 21 u. 27, S. 15 Nr. 35, S. 18 Nr. 96 u. S. 19 Nr. 102, mit  
Abzeichnung auf Taf. 8 Nr. 11.

Θφῶς Παθερμῶ|θιος μητρὸς Θε|ψόιτος, ἥς τὸ ναῦλον ἀπε|δότη  
ὡς ἱε Ψεν|ῥβελλῶχιν. Παθερ|μουθῖς πατήρ, Ψόι|τος ἀδελφός.

4. lies ἱς.

(5209) S. 14 Nr. 23, S. 16 Nr. 61 u. S. 21 Nr. VII, 4, mit Abzeichnung  
auf Taf. 8 Nr. 12. Σενπετεμεῖνις Θέωνος, | ἐβίωσεν L νε.

2. L νη Reich (S. 21), L νε Pr., laut Abzeichnung.

(5210) S. 12 Nr. 3 u. S. 16 Nr. 58, mit Abzeichnung auf Taf. 9 Nr. 13.  
Σεννήσεις | γυνὴ Ἀλαβῆτ(ος).

2. Αλαβητ Abzeichnung und Reich, Ἀλαβῆτ(ος) Pr.

(5211) S. 12 Nr. 1, S. 15 Nr. 37, S. 17 Nr. 72 u. S. 20 Nr. 5, mit Ab-  
zeichnung auf Taf. 9 Nr. 14.

Ἀκάρις Πανγορσενούφews μητρὸς(ς) Τααρμιύσ(ews). | Εἰς Πανῶν  
πόλ(ιν).

1. Αβαρις Reich, Ἀκάρις Pr., laut Abzeichnung. — Πανγορσενούφews  
Reich; Πανγορσενούφews laut Abzeichnung wahrscheinlicher. Vgl. P. Oxy.  
IV 708, 17: [Π]ανγορσαούιος (Pr.). — Ταερμιύσ(ews) Reich; Τααρμιύσ(ews)  
laut Abzeichnung wahrscheinlicher, Pr.

(5212) S. 14 Nr. 20 u. 26, S. 18 Nr. 98 u. S. 20 Nr. 8, mit Abzeichnung  
auf Taf. 9 Nr. 15.

(2. H.) Ψενπελέκου Θε|νπα|ῶμις. | (1. II.) Θσενπαχῶμις | ἀπὸ Ψεν-  
βελῶχews.

1. Ψενπελαου Reich, Ψενπελέκου Pr., laut Abzeichnung. — Hand 2 ist  
die spätere (Pr.).

(5200—5215. Fortsetzung.)

(5213) S. 18 Nr. 88, mit Abzeichnung auf Taf. 10 Nr. 16.

Τρέκις ὁ | Μικόλλ(ου) | προφήτ(ου).

1. Τβῆκις Reich, Τρέκις Pr., laut Abzeichnung. — Lies ἡ statt ὁ (Pr.).

2. Μικόλλ(ου) προφήτ(ου) erg. Pr.

(5214) S. 16 Nr. 59, mit Abzeichnung auf Taf. 10 Nr. 17.

Σενπα|νίσκος.

(5215) S. 15 Nr. 41 u. S. 17 Nr. 69, mit Abzeichnung auf Taf. 10 Nr. 18.

Σισόιτος Παχόμιτ(ος).

Παχομι Reich, Παχόμιτ(ος) Pr., laut Abzeichnung.

5216. Papyrus. Schreiben wegen **Mumienversendung**. Labyrinth (Faijum). 1. Jahrh. v. Chr. Lefebvre, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 194 Nr. 4, mit Lichtbild (Taf. 10).

Ἀθηναγόρας ὁ ἀρχιατρός τοῖς ἱερεῦσι τῶν | ἐν τῷ[ι] Λαβυρίνθῳ  
στολιστῶν καὶ τοῖς | στολ[ισ]ταῖς χαίρειν. Ἐπεὶ Ἡρακλείδης | ὁ πα[ρ']  
ἐμοῦ ἐπὶ τῶν τόπων τετελεύτηκ(εν) |<sup>13</sup> καὶ ἔστ[ι]ν ἐν ταῖς παρ' ὑμῖν  
νεκρίαις, | τοῦ[τ]ου δὲ χάριν πέπομφα Νικίαν κ(αὶ) Κροκ(ίαν?), |  
καλῶς ποιήσετε προέμενοι τὸ σω|μάτι[ο]ν μηθὲν πράξαντες καὶ συν-  
|<sup>10</sup>καταστήσατε αὐτοῖς ἕως Πτολεμαῖδος, | [[γ]]ῆγραψαν δὲ ὑμῖν καὶ  
οἱ ἀπ' Ἀλεξανδρείας | στολ[ισ]ται περὶ αὐτοῦ. Ἐπιμέλεσθε δὲ | ἐαν-  
[τῷ]ν, ἵν' ὑγιαίνητε. |<sup>15</sup> (2. H.) Ἐρρωσ(θε). L id, Ἀθὺρ κῆ.

Rückseite. Τοῖς ἱερεῦσι τῶν στολιστῶν | καὶ τοῖς στολιστα[ῖς].

6. κῆ Kro<sup>K</sup> nachträglich am Zeilenende hinzugefügt, Wilcken, briefl., laut Abzeichnung.

5217. Papyrus. **Epikrisisurkunde**. Theadelphia (Faijum). 148 n. Chr. Lefebvre, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 196 Nr. 6, mit Lichtbild (Taf. 11).

Ἐκ τόμου ἐπ[ικρί]σεων Μάρκου Πετρωνίου Ὀνωράτου ἐπάρχου  
| Αἰγύπτου, ο[ὗ] προ[γρα]φ[η]. [Οἱ ὑ]πογεγραμμένοι Ῥωμαῖοι καὶ ἀπε-  
|λεύθεροι <καὶ> δοῦ[λ]οι ἐπ[ε]κ[ρ]ίθησαν ἐξ ἐνκε[λεύσε]ως Μάρκου  
Π[ε]τρωνίου Ὀνα[ρά]του [ἐπ]άρχου Αἰγύπτου[υ] διὰ Μαγίου Σαβε[ίνου]  
5 |<sup>13</sup> χειλιάρχου λε[γε]ῶνος [δ]ευτέρας Τραιανῆς Ἰσχυρά[ς] ἀπ[ὸ] |  
Μεχε[ίρ] | [[ε]] θ ἕω[ς] . ] τοῦ [αὐ]τοῦ μηνὸς τοῦ ἐνεστῶτος ἐνδεκάτου  
ἔτους [Αὐ]τοκράτορος Καίσαρος Τίτου Αἰλίου Ἀδριανοῦ | Ἀντωνείνου  
[Σε]βαστοῦ Εὐσεβοῦς. Ἄ δὲ παρέθεντο δικαίω[μα]τα τῷ προγεγραμ-  
10 μένῳ Μαγίῳ Σαβεῖνῳ ἐκάστῳ ὀνό[μα]τι παράκ[ει]ται. Μεθ' ἕτερα·  
σελίδων ιγ, Πηλουσίου. Γά[ιος] Ἰούλιος [Σπ]ουρίου υἱὸς Διογένης,  
ἐτῶν, ἐπήνεγκεν | ἡ [τ]οῦ πα[τρός] μήτηρ Πρειμίλλα κύριον ἐπι-  
|γραψαμένη | Γά[ιο]ν Σ[ε]μπρῶνιον Ἀπελλὰν ἐπικρίσιν ἐπὶ τοῦ ἐβδό-  
15 |μου | ἔτους θεοῦ Τ[ρ]ιαιανοῦ γενομένην ὑπὸ Οὐβίου Μαξί[μ]ου τοῦ  
ἡγεμονεύσαντος, καθ' ἣν ὁ πατέρων αὐτῆς Γά[ιος] Ἰούλιος Διογένης  
ἐπεκρίθη, καὶ ἑαυτῆς τάβελαν | ἐλευθερώσε[ω]ς ἐπὶ τοῦ δωδεκάτου  
ἔτους θεοῦ Ἀδριανοῦ | καὶ τοῦ ἐπικρινομένου δέλτον μαρτυροποιή-

σεως ἐπὶ «σ» | σφαγείδων ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ἔτου[ς], δι' ἧ[ς ἡ] Πρει-  
 20 μίλλα χρ[η]<sup>20</sup>ματ[ί]σασα Ἰουλία Πρειμίλλα ἐμαρτυροποιεῖτο εἰν[α]ι  
 αὐ[τ]ῆς τέκνα δί[δ]υμα τόν τε Γάϊον Ἰούλιον Σπουρίου υἱόν | Διο-  
 γένην καὶ Ἰουλία[ν] Σπουρίου θυγατέρα Ἰσαιοῦν | ἐ[κ] μὴ νομίμων  
 γάμ[ω]ν. Ἐδωκεν ἡ Πρειμίλλα καὶ γν[ω]στῆρ[ας] Λουκρήτι[ον] Κρ[ί]σπον  
 25 Πετρώνιον Ο[ὐ]αλερια<sup>25</sup>[νόν καὶ] Ἰούλιον Ἀντω[ν]εῖ[ν]ον συνχειρο-  
 γραφοῦντας αὐτῇ | [. . . .]ετοι ἁλ[λ]οτρ[ί]ω κεχ[ρ]ῆσθαι καὶ τῆς Μαγίου  
 Σαβεῖ[νου] χειλιάρ[χ]ου σημιώσεως ἐπὶ τοῦ προκειμένου ὀνό[μα]τος..]  
 Γαί[ου] Ἰουλίου Σπουρίου υἱοῦ Διογένου[ς] ε.οσ..

11. zwischen ἐτῶν und ἐπήγενκεν steht laut Lichtbild nichts, es ist dort auch kein leerer Raum gelassen. Lefebvres Umschrift hat ἐτῶν —. ἐπήγενκεν (Pr.). 16. ἡαυτῆς = ἑαυτῆς Wilcken, briefl.

5218. Papyrus. **Privatbrief.** Theadelphia (Faijum). 156 n. Chr. Lefebvre, Bull. Soc. Alex. 14 (1912) S. 198 Nr. 7, mit Lichtbild (Taf. 12).

Ἰούλι[ος] Ἀσκληᾶς ἱππεὺς ἱλῆς Βουκοντίων | τύρμης Κοντιλλιανῆς  
 Ἰουλίῳ Ἀπολιναρίῳ ἰδίῳ ἀδελφῷ χαίρειν. Ἐπιτρο|πέυειν μοι τῶν  
 ἐμῶν παρὰξ τοῦ φοι[β]νικῶνος καὶ ἐξουσίαν ἔχων πάντων | καὶ γρά-  
 φεις μοι ἐπιστολὴν καὶ σὺ ὅτι τι | ἔλαβας καθ' ἐνιαυτόν, ἵνα ἀσφα-  
 λίσῃς | αὐτά. Ἰούλιος Ἀσκληᾶς. Ταῦτα παρα|λαμβάνεις ἀπὸ τῆς μητρός  
 μου ἀπὸ [ἰ<sup>10</sup>] τοῦ ιθ (ἔτους) Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τίτου | Αἰλίου  
 Ἀδριανοῦ Ἀντωνίνου Σεβαστοῦ | Εὐσεβοῦς, Τύβι ια. [Ἐ]ὰν μὴ θελέσῃς  
 παραλαβεῖν αὐτά, | γράψο<ν> μοι τὸ ἴσον τούτο[υ].

4. lies παρέξ. 7. ἔλαβα κατ' Lefebvre, ἔλαβας καθ' Pr., laut Lichtbild.

5219. Inschrift. Kalkstein. **Gesuch** einer Priesterschaft an den König **in Sachen des Asylrechtes.** Euhemereia (Faijum). 69—68 v. Chr. Grenfell-Hunt-Hogarth, P. Fay. S. 48, mit Lichtbild (Taf. 8). de Ricci, Rev. arch. 38 (1901) S. 315. Strack, Archiv II S. 555 Nr. 38. Dittenberger, Or. gr. inscr. 736. Milne, Greek inscr. S. 10 Nr. 33037. Kairo, ägypt. Mus.

[ ] | ἐπιτελῶνται κτ[ι]σθέντος τοῦ [σ]ημαινομένου ἱεροῦ  
 5 ὑπέρ τε σοῦ καὶ τῶν προ|τόνων [σο]ῦ, μενούσης καὶ τῆς παρὰ [ἰ<sup>5</sup>]  
 τῶν πλησίων ἱερῶν συγκεχ[ω]ρημένης | ἀσυλίας, μηδενὸς εἰσβ[ια]ζο-  
 μένου | μηδ' ἐκσπᾶν τοὺς ἐντ[...]<sup>5</sup>υς καὶ | παστοφόρους καὶ τοὺς  
 10 ἁλ[λ]οῦς | τοὺς καταφεύγοντας καθ' ὀνδῆπο<sup>10</sup>τοῦν τρόπον, δεο-  
 μένου τοῦ νικη|φόρου θεοῦ, εἰ δ[ο]κεῖ οἱ...<sup>10</sup>ους τοῦ | πράγματος  
 ὑ[π'] ἄλλον [. . . , καθ' ἣν] | ἔχεις πρὸς τὸ θεῖον εὐσέβειαν, π[ρ]οσ|τάξει  
 15 Ἡριδι τῷ συγγεν[εῖ] καὶ ὑπο|μνη<sup>15</sup>ματογράφῳ, ὅπως γράψῃ τῷ  
 τοῦ ν[ο]μοῦ | στ[ρα]τηγῷ καὶ οἷς καθήκει, [ἵν] εἰδῶ, εἰ | πο[ι]η|θοι  
 ἔνοντα τῆς ἀνα[...]<sup>15</sup>ς, | προν[ο]ηθῆναι, ὥς [.]ε[.]ατ[...]<sup>15</sup> ἀ]συλίας  
 20 τόπον ἢ ἐν κ[...]<sup>15</sup>αις ἢ... ἐν τ[ῇ] <sup>20</sup>ὑπ' ἐμοῦ στήλῃ ἀνατε[θ]εῖσθαι  
 .. | περιέχουσα τῆς ἐντ[ε]ύξεως | καὶ τῆς πρὸς αὐτὴν χρηματισμοῦ  
 25 | τὸ ἀντίγραφον. Τούτου δὲ γενομένου ἔσομαι εὐεργετημένος. <sup>25</sup>



Διευτύχει. | (Ἔτους) ἱγ. Ἡρίδος· γεινέσθω. | Ἐγραψε Πτολεμαῖος  
Διδύμου | κοινὸς γραμματεὺς.

6. εισ. . . . . μένου Grenfell, εἰσ[βιαζο]μένου Strack u. Milne. 7. τοὺς  
ἐν τῷ [ἐρ]ῷ καὶ Grenfell, τοὺς εντ[. . .]υς Milne; man erwartet: τοὺς ἐν  
τ[ῷ] ἱερῷ ἱερ[εῖ]ς (Pr.). 8. τοὺς δ[ο]ύλ[ου]ς? Grenfell, τοὺς ἄλ[λ]ου[ς]  
Milne. 10. δεομένου, lies: δέομαί σου, Grenfell und Milne.  
11. . . . . ους Grenfell, ομ[. . .]ους Milne, [ἐπιγν]οὺς Strack und Ditten-  
berger. 12. πράγματος υ. . . ο. . . . . Grenfell, πράγματος ὑ[π']  
ἄλλον [ . . . . . ] Milne. καθ' ἣν erg. Wilcken, briefl. 13. πρὸς τὸ ἱερὸν  
ε. . . . . προσ|τάξει Grenfell, πρὸς τὸ θεῖον ε[. . . .] π|ροσ|τάξει Milne, εὐ-  
[σέβ]ε[ιαν] Dittenberger. 16. ἵν' εἰδῶ ε[πο. . . .] ενονταγ. . . . .  
| προνο. . . . η. αιωσ. ε. . . . τ. . . . . ἀσυ|λίας τόπον ἢ ε. κ. . . . . η. . . . . ηι | ὑπ' ἐμοῦ  
Grenfell, obiger Text nach Milne. Dagegen Dittenberger: ἵν' εἰδῶ[ς] |  
πο[ιοῦ]μενον τὰ (τ)ῆς ἀν[ιερῶσεω]ς | προν[ο]ή[ση] [τρ]α[φῆ]ς εἰς τ[ὸν] τῆς  
ἀσυ|λίας τόπον, ἢ ἐνκ[ολαφθ]ή[τω] ἐν τ[ῇ] | ὑπ' ἐμοῦ στήληι ἀνατεθει[σῃ]  
περιέχουσα κτλ. 20. ἀνατεθει. . . . Grenfell, ἀνατε[θείσῃ] Milne.  
25. Übersetze: Dienstvermerk des Heris, lautend „es geschehe“.

5220. Papyrus. **Zahlungsliste.** Röm. Zeit. Faijum. Sayce bei  
Flinders Petrie, Hawara S. 29 Nr. 196.

- |                |   |  |           |
|----------------|---|--|-----------|
| 1 [            | ] | ὑπη[ρέ]της κωφὸς γίτων Νομογ. Φιλ.                                     | § δ       |
| 2 [            | ] | Ἀριστείδου<<ς>>(?) ὑπη[ρέ]τ[ης] Θεσμοφορίου<br>γίτων Σαβίνου ινιδιστου | § δ—κα    |
| 3 [            | ] | ἔσθου ράβδιστ[ῆς] Ὠρίωνος Ἱερακ[είου] ἐν<br>ἐργαστ[ηρίω],              |           |
| 4 α'           |   | ἐν ρύμη βαλλούσῃ . . . τοῦ Παρεμβολ[ ]                                 | § η       |
| 5 [Ἡρ]ακλείδης |   | Ἡρακλείδου ράβδιστ[ῆς] Ἱερακείου                                       |           |
| 6              |   | Ἀνδριάντ[ος], α' ἐν τῷ Ἀλύκῳ   | § η       |
| 7 [            | ] | α[μ]φων Λυσιμάχου Μακεδόν[ων] ἐν ἐργ[α-<br>στηρίω] τοῦ                 |           |
| 8              |   | Ἀλύκου ράβδιστ[ῆς]   | § η       |
| 9 [            | ] | ων Ἀρποκ[ρατί]ωνος ράβδιστ[ῆς] Μακεδό[νων]<br>τῶν ἐν                   |           |
| 10             |   | ἐργαστ[ηρίω], α' μάγειρ[ος] πρὸς τῇ πύλῃ                               | § η       |
| 11 (2. H.) [   | ] | ς Πη[. . .]αλίου τέκτων γίτων Ἀρχίου                                   | § ιβ—ι[α] |
| 12 [           | ] | ονοῖς Ἀκουσ[ιλάου] κοπεὺς γίτων Προπύλου                               | § ιβ—ι[α] |
| 13 [           | ] | Ἀσκ[λᾶ]τ[ος] βουκόλ[ος] Ἀντικλῆς Δάμιτος                               | § δ—κα    |
| 14 [           | ] | ος [ ]των[ος] πωλιείτης  | § ιβ—ια   |
| 15 [           | ] | Ἀπόλλων Ε[. . .]ῆτ[ος] Φαμ[ιν]ίο[υ] γίτων<br>Θεοκτίστ[ου]              | § δ—κα    |
| 16 [           | ] | συκτητ[. . .] [ . . .]χῆτος γίτων Βουβα[σ]τείου                        | § δ—κα    |
| 17 [           | ] | ναύτης Θεμίστ[ ]   | § δ—κα    |
| 18 u. 19       |   | (verwisch).  |           |

20 [Διόσ]κορος ὑπη[ρέ]τ[ης] Με[ρ]ρέως ἀπ[ὸ] ...] αὐτ.

γίτονι Ἡλίου

δ — κα

21 Ἱέρ[αξ] μι[ ] ἔ[γραψα].

1. Κωφος Sayce, κωφός Pr. 2. Αριπεναυς Sayce, Ἀριστείδου<<ς>>(?) Pr., vermutungsweise (paläogr. Ähnlichkeit). 3. Ωφιωνος ἱεραμ[ενος] Sayce, Ὠρίωνος Ἱερακ[είου] Wessely, Stadt Arsinoe S. 2. 4. α' = πρό-τερον Pr. Ebenso Z. 6 und 10. Βαλλουσησης του Παρεμβολ[ιμου] Sayce, βαλλούση Wessely a. a. O. 6. ἀνδριαντ[ος] Sayce, Ἀνδριάντ[ος] (Ἱερακείου Ἀνδριάντος wird ein Amphodonname sein) Wilcken, briefl. 7. Μακε-δον[ος] Sayce, Μακεδόν[ων], d. i. ἐπ' ἀμφόδου Μακεδόνων Wessely a. a. O. S. 31. 9. Αρπακ. .ωνος Sayce, Ἀρποκ[ρατί]ωνος Pr. 14. etwa πωλητής? Pr. 16. . . . συκτη[της] Sayce. Βουβα[σ]τριου Sayce, Βουβα-[σ]τείου Pr. 17. . . . παυτης Θεμιστ[της] Sayce, [ ] ναύτης Θεμιστ- [ ] Pr. 21. Ιερ[ος] und ε[γραψεν] Sayce, Ἱέρ[αξ] und ἔ[γραψα] Pr. Ergänzungen dieser Zeile anscheinend sehr unsicher (Pr).

5221—5222. Inschriften. Sammlung H. Hoffmann (Paris), 3. Teil (ägypt. Altertümer), herausgeg. von Legrain, Paris 1894.

(5221) S. 2 Nr. 5. **Isiskopf.** Kalkstein. **Weihung.**

Ἀπολλώ|νιος ἀνέθη|κεν Ἱσιος πρ[ό]|σωπον. |<sup>5</sup> Ἀπολλωνίου | ἡ εἰκόν.

(5222) S. 38 Nr. 95. Krokodilbild. Granit. **Weihung.** 58 v. Chr.

L  $\overline{\kappa\gamma}$ , Φαρμοῦθι  $\overline{\iota\beta}$ . Ὑπὲρ βασιλέως μεγάλου | Πτολεμαίου θεοῦ  
Νέου Διονύσου | Πετεσοῦχον | θεὸν μέγαν |<sup>5</sup> τὸν ἐπ' αὐτοῦ φανέντα  
Παῦνι ἡ, βα L. | Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου Ταλεσῶς.

5. lies κα L (Steinmetzfehler).

5223. Papyrus. **Landwirtschaftliche Übersicht.** Faijum. Sayce bei Flinders Petrie, Hawara S. 33 Nr. 197.

1 καὶ τοῦ γεωργούντος βασιλικὴν γῆν ἀπὸ τῆς μητ[ροπόλεως]

2 πρὸς καιρὸν τῆς γεωργίας παρεμνημοῦντος εἰς τ[ὴν]

3 κώμην πρὸς τὴν τῆς γῆς ὑπηρεσίαν.

4 Ὅμοίως ὁ καὶ εὖπορος Θλοηγοῖς ὁ τοῦ Ομματους

5 διὰ Ἡρωνος νεωτ[έρου] Ἡρωνος ἱερέ[ως] ἀπο... ζ— κ...

6 Καὶ τῶν γεωργούντων προσοδικὴν ἐπημονη [τὴν]

7 α... ὁμολόγου τὰς γραφίας τῆς κώμης

8 Ἡλῆς Ἡρακλᾶ[τος] τοῦ Πα[.]ουτος ων[...] ταμιέως [...]

9 προσοδος α.. γ[ ]... κθ

10 Καὶ τοῦ [ ]

11 ἐνδνημοῦντ[ος] εἰς τὴν] κώμην [ ]

12 α... [ ]

13 Ὅρευς υἱὸς [ ] τὸ ὕστατον μέρ[ος] [ ]

14 Διδ[ᾶς] Χαιρήμονο(ς) τοῦ Χαιρήμονος ὁμοίως

15 ζ— κα .... γ[ ] ζ— β δ  $\overline{\iota\zeta}$ , γ(ίνονται) κγ δ  $\overline{\iota\zeta}$ .

16 Χαιρήμων Διδᾶ ὁμοίως ζ— ιη δ

17 Ἀρποκρατίων Δημητρίου τοῦ μῆθο[φόρου] ὁμοίω[ς] ζ— ιβ

18 Σωκράτης Πρωτᾶ τοῦ Πρωτᾶ ὁμοίως ζ— κα δ

1. O(?)ναικην Petrie, [β]ασιλικήν Pr., vermutungsweise (paläogr. Ähnlichkeit). 2. lies: περεπιδημοῦντος, ebenso wohl Z. 11. Wilcken, briefl. Die übrigen vielen Lesefehler lassen sich ohne das Original nicht verbessern.

5224. Papyrus. **Wirtschaftsbuch.** Faijum. Sayce bei Flinders Petrie, Hawara S. 34 Nr. 245.

1	Μεχὶρ ιθ.			
2	Ἔσχες ι κ, καὶ παρ[ὰ] σοῦ ἔ[σχον] ι λε καὶ παρ[ὰ] ι κ			
3	ᾱ κατὰ ὁμ[ολογίαν] ι δ χαρτειδ[ίων] ι η			
4	u. 5 (verlöschte Zeilen.)			
6	κρέος ι α = L			
7	χάρτου ρ . .			
8	κυάμω[ν] ρ . . (2. H.) ιδ [ ] —			
9	ἥπατος / ἐλαίου ρ			
10	β ἔρεβίνθ[ων] = ἐρ[ε]βί[νθων] =			
11	καλά[μω]ν = καλ[άμω]ν =			
12	ἐλαίου ρ κεφ[αλῆς] —			
13	κυάμ[ων] ρ — ι α C			
14	καλά[μω]ν ρ [ ]			
15	ι κε οἶνο[υ] ι γ =			
16	γ κρέος ι α — ἐρεβ[ίνθων] =			
17	κεφαλ[ῆς] — κα[λάμω]ν =			
18	[ ] — ἐλαίο[υ] ρ			
19	ἀλή[τος] — κη (?)			
20	ἐρεβίνθ[ων] ρ ιε ἐπιουσί[ων] C			
21	καλάμ[ων] =			
22	ἐλαίου ρ ἐρεβ[ίνθων] =			
23	ι κη —			
24	δ κρ[έος] ι α καλ[άμω]ν =			
25	ἐρεβίνθ[ων] ρ ἀρτιδ[ίων] —			
26	καλάμ[ων] =			
27	ἀρτιδ[ίων] — ι α ρ (?)			
28	γλιμ. C			
29	καλά[μω]ν C ις κείλο[υ] ι α —			
30	[ ] C			
31	[ ] C			
32	συκεῖα — ἐρεβ[ίνθων] =			
33	ἐλαίου ρ ἀρτιδ[ίων] —			
34	ι γ σεύτ[λου] C			
35	ι γ = καλά[μω]ν =			

36	ε̄ ὀρ[νείθεων]	[ι] α —	ὀρύζας	℞
37	δαπάνη[ς]	[— C]		
38	χαρτιδ[ίων]	—	— ι β ℞ C	
39	καλά[μων]	=		
40	χύτρ[ας]	—	ιζ̄ κείλο[υ]	℞
41	άλος	C	ὀρύζα[ς]	℞
42	ἀλή[ατος]	—	ἐρεβ[ίνθων]	—
43	ἐρεβίνθ[ων]	℞	ἀρτιδ[ίων]	—
44	ἐλαίου	℞	καλάμ[ων]	=
44a			ἐλαίου	℞
45		— ι γ =	στεφάν[ου]	=
46	ζ̄ ὀρνείθ[εων]	ι δ		
47	κρέος	ι α —	— ι β ℞	
48	άλος	℞	ιη̄ καλάμ[ων]	=
49	κεφαλ[ῆς]	—		
50	ἀρτυτικ[ῶν]	℞	βρώμα[τος]	=
51	καλάμ[ων]	—		
52	ἀρτιδ[ίων]	=	ἀρτιδ[ίων]	—
53	ὠῶν	— C	ἐλαίου	℞
54	ἐρεβίνθ[ων]	℞	— ι α =	
55	ἐλαίου	℞		
56	ἐμοὶ	℞		
57	ζωαρί[ων]	γ		
58	ο αμα	C		
59	ὄνου	—		
60		[— ι β]		
61	ζ̄ [	ι ε C]		
62	σαγεσφ[όρου]	ι δ		
63	συλλογ[ῆς] κίλ[λων]	ι δ		
64	κρέος	ι α —		
65	ὄψαρίου	ι α —		
66	κεφαλ[ῆς]	C		
67	ἐρεβ[ίνθων]	=		
68	λαχά[νων]	—		
69	[σ]ιάλου	—		
70	ἐλαίου	℞		
71		— ι ζ ℞		
72	η̄ κρέος	ι α —		
73	ὄψαρίου	ι α —		
74	ταρίχ[ου]	=		
75	καλάμ[ων]	=		
76	κυάμ[ων]	C		



77	ἐλαίου	Λ
78	ἐρεβίνθ[ων]	Λ
79	[	]

19 u. 42. ἀλήατος = ἀλείατος.

29 u. 40. κείλου = κίλλου.

45. στεφαν[ης] Sayce, στεφάν[ου] Pr.

5225. Papyrus. **Vereinsaktenstücke.** (BGU. IV 1074). Oxyrhynchos.

275 n. Chr. Viereck, Klio 8 S. 415. Berlin, ägypt. Museum.

[Τιβέριος Κλαύδιος Καῖσαρ Σεβαστὸς Γερμανικὸς ἀρχιερεὺς μέ-  
ριστος, δημαρχικῆς ἐξουσί]ας τὸ β', ὑπατος τὸ γ', Αὐ[τοκρ]άτωρ τὸ  
δ', πατὴρ πατρίδο(ς) <τοῖς> ἀπὸ τῆς οἰκουμένης περὶ τὸν Διόνυσον  
ἱερονείκαις στεφανεῖταις καὶ τοῖς τούτων συναγωνισταῖς χαίρειν. Τὰς  
μὲν | [

]. . . ., τὰ δὲ [ύ]πὸ το[ύ] θ[ε]οῦ Σε-  
βαστοῦ δ[ε]δ[ο]μένα ὑμῖν νόμιμα καὶ φιλάνθ[ρ]ωπα συντηρῶ. Οἱ  
π[ρ]έσ[β]εις ἦσαν Κλαύδιος Φο[.]ος, Κλαύδιος Ἐπάγαθος, Κ[λα]ύδιος  
Διονύσιος, Κλαύδιος Θαμῦρις | [

Ἐγγράφη]  
ἐν Ῥώμῃ Τ[ιβ]ερίῳ Κλαυδίῳ Καίσαρι Σεβαστ[ῶ] <τὸ γ'> καὶ Οὐί-  
τελλίῳ τὸ β' [ύ]π[α]τοις. Κεφ[ά]λαιον ἐκ διατάγματος θεοῦ Ἀδριανοῦ  
περὶ τῶν δο[θ]εῖσων δωρεῶν τῇ συνόδῳ, ὧν δὲ ε[.]ν ἀσυλία  
προε[.]

πολῖται χρεῖας ἱερᾶς ἢ τῶν ἀγώνων  
[.] . . [.] καὶ κρ[ί]νειν, μὴ καθιστ[α]νεῖν ἐγγυητ[ὰ]ς ἀνεισφορίας αὐτῶν  
οὐν συνθυσίας, μὴ δέχεσθαι πρὸς ἀνάγκην ξένους, μὴ εἴργεσθαι  
5 μηδὲ ἄλλῃ τινὶ φρου(ρᾶ)(?) |<sup>5</sup> |

Σεο[υ]ήρου [.] .]ακος ὑμᾶς τοῦ[ς] τὴν ἱερὰ[ν] σύ[ν]οδ[ο]ν νέμοντας  
ἐ[ν] τῇ πατρίδι μου ἡσθῆναι ἐπὶ τῷ εἰς ἐμὲ περιεληλυθέναι τὴν τῶν  
ὄλων κηδεμονίαν καὶ βασ[ι]λείαν διὰ ψηφίσματος[ς] φανερα[.]

τοῖς βουλόμενος, ὅποσα εἶ[χ]ετε ἐξ ἀρχῆς [ύ]πὸ  
τῶν πρὸ ἐμ[ο]ῦ Αὐτοκρ[ατό]ρων δεδομένα ὑμῖν δίκαια καὶ φιλάν-  
θρωπα, ταῦτα καὶ αὐτὸς φυλάττω προσαύξειν ἐθέλων καὶ διὰ τιμῆς  
ἄγειν | [

].ε. Εὐ[τυχεῖ]τε. Θεῶν  
Σεουήρου κ[αῖ] Ἀντωνείνου. Τοῖς ψηφί[σ]μασιν ὑμῶν κ[αῖ] πάνυ  
πεφροντισμένω[ς] ἐνετύχομεν ὥς μήτε ὑστερεῖν τι ὑμῖν τῶν ὑπαρ-  
χόντων δικαίων μή[.]τε

]. . λλειον παρ[.] . . . .]. Εὐ-  
τυχεῖτε. Θεοῦ [Ἀλε]ξάνδρου. Ὅσα θεῷ Ἀντωνείνῳ πατρὶ ἐμῷ καὶ  
θεῷ Οὐήρῳ πάππῳ μου καὶ τοῖς ἄνωθεν προγόνοις ἐκρίθη περὶ  
ύ[μῶν]

].οτι [.] .]α εἶναι οἱ καθ' ἐ[κ]άστην πα[ν]ήγυριν  
10 ἀγνοοῦνται πειθαρχήσουσιν. |<sup>10</sup> | Ὅξυρυχειτῶν τῆς λαμπρᾶς καὶ  
λαμπροτάτης πόλεως τῇ κρατίστη βουλῇ διὰ Αὐ[ρη]λίου Εὐπόρου  
τοῦ καὶ Ἀγαθοῦ Δαίμο[νος] γενομ[έ]ν[ου] κοσμητοῦ ἐξηγητοῦ εὐθηνι-  
άρχου ὑπομνηματογράφου τῆς λαμπροτάτης πόλεως τῶν Ἀλεξανδρέων  
ἐξηγητεύσαντος πρυτανεύσαντος | [βουλευτοῦ ἐνάρχου πρυτάνεως  
τῆς λαμπρᾶς καὶ λαμπροτάτης Ὅξυρυχ[ε]ιτῶν πόλεως Αὐρήλιος  
Ἀπολλοδίδυμος Πλουτίωνος ἀπὸ τῆς λαμπρᾶς καὶ λαμπροτάτης Ὅξυ-

ρυγχειτῶν πόλεως γραμματεὺς τῆς ἱερᾶς συνόδου τοῖς ἀξιολογωτάτοις  
 χαίρειν. Τοῦ γενομένου ψηφίσμα[τος  
 προτ]εταγμένων τῶν περὶ ἀσυλίας θείων Αὐτοκ[ρα]τορικῶν διατάξεων  
 τὰ ἴσα ἐντάξας καὶ ἐπιφέρων ἀξιῶ ἀκόλουθα ὑμᾶς τούτοις πράξαι.  
 | [Ἔτους ε΄ Αὐτοκράτορος Καίσαρος Λουκίου Δομιτίου Αὐρηλιανοῦ  
 Γωθικοῦ μεγίστου Καρπικοῦ μεγ[ί]σ[τ]ου Εὐσεβοῦς Εὐτυχοῦς Σε-  
 β[α]στοῦ, Τύβι. | [Ἡ ἱερὰ μουσικὴ περιπολιστικὴ Αὐρηλιανὴ οἰκου-  
 μενικὴ μεγάλη σύνοδος τοῖς] ἀ[πὸ] τῆς [αὐ]τῆς συνόδου χαίρειν.  
 Ἡ ἱε[ρ]ὰ μουσικὴ περιπολιστικ[ῇ] Αὐρηλιανὴ μεγάλη σύνοδ[ος] τοῖς  
 περὶ τὸν Διόνοσον τεχνεῖταις ἱερονεῖκαις στεφανεῖταις χαίρειν. Γει-  
 15 νώσκε[ι]ς[τε] καταλελεγμένον εἰς τ[ὴν] σύνοδον Μάρκον  
 Αὐρήλιον Ἀπολλο[δ]ί[δο]μον Πλουτίωνος γραμματέα καὶ ἀποδεδωκότα  
 <τὸ> κατὰ τὸν νόμον τὸν βασιλικὸν ἐντάγιον πᾶν ἐκ πλήρους \* σν  
 καὶ τὰ εἰς τὰς τιμὰς τοῦ ἕως Ϛ(2) | [ ἐγράψαμεν οὖν  
 ὑμείν, ἴν' εἰδῆτε. Ἐρρωσθε. Ἐγένετο ἐν τῇ λαμπ[ρᾷ] καὶ λαμπροτάτῃ  
 Ὁξυρυγχειτῶν [πό]λει ἀγῶνος ἀγομένου πρώτου ἱεροῦ εἰσελαστικοῦ  
 οἰκουμενικοῦ πενταετηρικοῦ σκηνικοῦ γυμνικοῦ ἵππικοῦ ἰσοκαπιτω-  
 λίου τῶν | [μεγάλων Καπιτωλίων ]. τῆς ἱερᾶς [μ]ουσ[ι]κῆ[ς]  
 σ[υνό]δου [...] ἄρχοντος Σαραπ[ά]μμωνος κ[ή]ρυκος Ἀλεξανδρ[έ]ως  
 ἱερονεῖκου Καπιτωλιονεῖκου παραδόξου, γραμματεύοντος Παύλου σαλ-  
 πικτοῦ | [Ἀντινοέως ἄρχοντος νομοδίκτου  
 Μ]άρκου Αὐρηλίου Σιλβαν[οῦ] Ἑρμο[πολείτο]υ Ῥωμαίου καὶ Ἀθηναίου  
 ἱερονεῖκου πλειστονεῖκου παραδόξου. Μάρκος Αὐρήλιος Σαραπάμμων  
 Ἀλεξανδρεὺς καὶ Ἑρμοπολείτης | [  
 ἄρ]χων τῆς ἱερᾶς μουσικῆ[ς] περιπολεις[τ]ικῆς Αὐρηλιανῆς οἰκου-  
 μενικῆς μεγάλης συνόδου ἔγραψα καὶ ἐσφράγισα καταταγέντι ἐπ'  
 20 ἐμοῦ ἐν τῇ λαμπρᾷ καὶ λαμπροτάτῃ Ὁξυρυγχει[τῶν] πόλει ἀγῶνος  
 ἀγομένου πρώτου ἱεροῦ εἰσελαστικοῦ οἰκουμενικοῦ πεντα[ε]τηρικοῦ  
 σκηνικοῦ ἵππ[ι]κοῦ γ[υ]μν[ι]κ[οῦ] ἰσ[ο]καπιτωλίου τῶν με[γ]άλων Κα-  
 πιτωλίων Μάρκου Αὐρηλίου Ἀπολλοδιδύμου Πλουτίωνος γρα[μ]ματέως)  
 ὑπέγραψα). Μάρκος Αὐρήλιος [Π]αῦλος Ἀντινοεὺς | [  
 ].[... ἄ]ρχων γραμματεὺς τῆς [ἱε]ρᾶς περ[ι]-  
 πολειςτικῆς Αὐ[ρη]λιανῆς οἰκ[ο]υμενικῆς μεγάλης συνόδου ὑπέγρα[ψ]α  
 καὶ ἐσφράγισα καταταγέντι ἐπ' ἐμοῦ ἐν τῇ λαμπρᾷ καὶ λαμπροτάτῃ  
 | [Ὁξυρυγχειτῶν πόλει ἀγῶνος ἀγομένου πρώτου ἱεροῦ εἰσελαστικοῦ  
 οἰκουμενικοῦ πεν[τ]αετηρικοῦ σκηνικοῦ ἵππικοῦ γ[υ]μνικοῦ ἰσοκαπι-  
 τωλίου τῶν μεγάλων Καπιτωλίων Μάρκῳ Αὐρηλίῳ Ἀπολλοδιδύμῳ  
 γρα[μ]ματεῖ). Μάρκος Αὐρήλιος Σ[ιλ]βανὸς Ἑρμοπολείτης | [  
 Περ]αμηνὸς καὶ Ῥόδιος σαλπικτῆς καπιτωλ[ι]ονεῖκης ἐπὶ  
 Ῥώμης, τρισπυθιονεῖκης, δεκαολυμπιονεῖκης, δωδεκαακτιονεῖκης, τρισ-  
 καιδεκαασκληπιονεῖκης, νεμιονεῖκης | [  
 παρά]δοξος ἄρχων ν[ο]μοδίκ[τ]ης τῆς ἱερᾶς μουσικ[ῆ]ς περιπολιστικῆς

Αὐρηλ[ι]ανῆς οἰκουμενιονικῆς μεγάλης συνόδου ὑπέγραψα καὶ ἐσφρά-  
 25 γισα καταταγέντι ἐπ' ἐμοῦ ἐν τῇ λαμπρᾷ [23] [καὶ λαμπροτάτῃ Ὁξυ-  
 ρυχειτῶν πόλει ἀγῶνος ἀγομένου π[ρ]ώτου] ἱεροῦ εἰσελαστ[ικο]ῦ  
 οἰκουμενικοῦ πενταετηρικοῦ σκηνικοῦ ἱπ[π]ικοῦ γ[υ]μνικοῦ ἰσοκαπι-  
 τωλίου τῶν μεγάλων Καπ[ι]τωλίων Μάρκου Αὐρηλίου Ἀπολλοδιδύμ(ου)  
 Πλουτίωνος γρα(μματέως). Μάρκος Αὐρήλιος Πτο[[  
 ἀρχιγραμματεὺς γραμματεύσας τῆς ἱερᾶς μ]ουσικῆς οἰ[κου]μενικῆς  
 Αὐρηλιανῆς περιπολιστικῆς μεγάλης συνόδου ἐτέλεσα τὴν διπλὴν.

15. \* = Denar.

**5226—5229. Papyrus. Aktpräskripte.** Thebais. Laqueur, Quaestiones  
 epigraphicae et papyrologicae selecta, Diss. Straßb. 1904. Straß-  
 burg, Universitäts- und Landesbibliothek. Die auf die Präskripte  
 folgenden Teile dieser Urkunden sind noch nicht veröffentlicht.

P. Stras 2, 35 = (5226) S. 33. P. Straßb. Inv. Nr. 56. 113 v. Chr.

Βασιλευόντων βασιλίσσης καὶ βασιλέως Πτολεμαίου θεῶν Φιλο-  
 μητόρων Σωτήρων | ἔτους δ, ἐφ' ἱερείως βασιλέως Πτολεμαίου θεοῦ  
 Φилоμήτορος Σωτήρος Ἀλεξάνδρου | καὶ θεῶν Σωτήρων καὶ θεῶν  
 Ἀδελφῶν καὶ θεῶν Εὐεργετῶν καὶ θεῶν Φιλοπατόρων | καὶ θεῶν  
 Ἐπιφανῶν καὶ θεοῦ Εὐπάτορος καὶ θεοῦ Φιλομήτορος καὶ θεοῦ  
 Φιλοπά[τ]ορος Νέου καὶ θεοῦ Εὐεργέτου καὶ θεῶν Φιλομητόρων  
 Σωτήρων, ἱεροῦ πώλου | Ἰσιδος μεγάλης μητρὸς θεῶν, ἀθλοφόρου  
 Βερενίκης Εὐεργετίδος, κανηφόρου Ἀρσινόης Φιλαδέλφου, ἱερείας  
 Ἀρσινόης Φιλοπάτορος τῶν ὄντων ἐν | Ἀλεξανδρεία, ἐν δὲ Πτολε-  
 μαῖδι τῆς Θηβαΐδος ἐφ' ἱερείων καὶ ἱερισσῶν καὶ | κανηφόρου τῶν  
 ὄντων καὶ οὐσῶν, ἐν Πτολεμαῖδι τῆς Θηβαΐδος, <<μηνὸς>> μηνὸς  
 [10] Μεχεῖρ κζ.

P. Stras 2, 84 = (5227) S. 33. P. Straßb. Inv. Nr. 57. 111 v. Chr.

Βασιλευόντων βασιλίσσης καὶ βασιλέως Πτολεμαίου θεῶν Φιλο-  
 μητόρων Σωτήρ[ων] | ἔτους ς. ἐφ' ἱερείως βασιλέως Πτολεμαίου  
 θεοῦ Φιλομήτορος Σωτήρος Ἀλεξάνδρου κα[ὶ] θεῶν | Σωτήρων καὶ  
 θεῶν Ἀδελφῶν καὶ [θεῶν Εὐε]ργετῶν καὶ θεῶν Φιλοπατόρων καὶ  
 θεῶν Ἐπιφ[ανῶν] | καὶ θεοῦ Εὐπάτορος καὶ θεοῦ Φιλο[μ]ήτορος  
 καὶ θεοῦ Φιλοπάτορος Νέου καὶ θεοῦ Εὐεργέ[τ]ου [1] καὶ θεῶν Φιλο-  
 μητόρων Σωτ[ή]ρων, ἱεροῦ πώλου Ἰσιδος μεγάλης μητρὸς θε[ῶν],  
 | ἀθλοφόρου Βερενίκης Εὐεργετίδος, κανηφόρου Ἀρσινόης Φιλαδέλφου,  
 ἱερείας Ἀρσινόη[ς] | Φιλοπάτορος τῶν ὄντων ἐν Ἀλε[ξανδρεία], | ἐν  
 δὲ Πτολεμαΐδε τῆς Θηβαΐδος ἐφ' ἱερείων καὶ ἱερισσῶν καὶ κανηφόρου  
 τῶν ὄντων | καὶ οὐσῶν, μηνὸς Μεσορῇ ιε.

P. Stras 2, 62 = (5228) S. 33. P. Straßb. Inv. Nr. 62. 114 v. Chr.

Βασιλευόντων βασιλίσσης καὶ βασιλέως Πτολεμαίου θεῶν Φιλο-  
 μητόρων Σωτήρων | ἔτους γ, ἐφ' ἱερείως βασιλέως Πτολεμαίου θεοῦ  
 Φιλομήτορος Σωτήρος Ἀλεξάνδρου καὶ θεῶν | Σωτήρων καὶ θεῶν



Ἀδελφῶν καὶ θεῶν Εὐεργετῶν καὶ θεῶν Φιλοπατόρων καὶ θεῶν  
Ἐ[πι]φανῶν καὶ θεοῦ Εὐπάτορος καὶ θεοῦ Φιλομήτορος καὶ θεοῦ  
Φιλοπάτορος Νέου καὶ θεοῦ Εὐεργέτ[ου] <sup>5</sup> καὶ θεῶν Φιλομητόρων  
Σωτήρων, ἱεροῦ πώλου Ἰσιδος μεγάλης μητρὸς θεῶν, ἀθλοφόρου |  
Βερενίκης Εὐεργετίδος, κανηφόρου Ἀρσινόης Φιλαδέλφου, ἱερείας  
Ἀρσινόης Φιλοπάτορος | τῶν ὄντων ἐν Ἀλεξανδρείᾳ, | ἐν δὲ Πτολε-  
μαῖδι τῆς Θηβαΐδος ἐφ' ἱερείων καὶ ἱερισσῶν καὶ κανηφόρου τῶν  
ὄντων | καὶ οὐσῶν, ἐν Πτολεμαῖδι, μηνὸς Μεσορῇ ιη.

(5229) S. 34. P. Straßb. Inv. Nr. 59. 115 v. Chr.

Βασιλευόντων Κλεοπάτρας καὶ Πτολεμαίου θεῶν Φιλομητόρων  
Σωτήρων ἔτους γ, ἐφ' ἱερέως βασιλέως Πτολεμαίου θεοῦ | Φιλο-  
μήτορος Σωτήρος Ἀλεξάνδρου καὶ θεῶν Σωτήρων καὶ θεῶν Ἀδελφῶν  
καὶ θεῶν Εὐεργετῶν καὶ θεῶν Φιλοπατόρων καὶ θεῶν | Ἐπιφανῶν  
καὶ θεοῦ Εὐπάτορος καὶ θεοῦ Φιλομήτορος καὶ θεοῦ Νέου Φιλο-  
πάτορος καὶ θεοῦ Εὐεργέτου καὶ θεῶν Φιλομητόρων Σωτήρων, |  
ἱεροῦ πώλου Ἰσιδος μεγάλης μητρὸς θεῶν, ἀθλοφόρου Βερενίκης  
Εὐεργετίδος, κανηφόρου Ἀρσινόης Φιλαδέλφου, ἱερείας Ἀρσινόης <sup>3</sup> |  
Φιλοπάτορος τῶν οὐσῶν ἐν Ἀλεξανδρείᾳ, ἐν δὲ Πτολεμαῖδι τῆς Θη-  
βαΐδος ἐφ' ἱερέων καὶ ἱερείων καὶ κανηφόρων τῶν ὄντων | καὶ  
οὐσῶν, μηνὸς Χοιάχ ια.

5230. Papyrus. (P. Wien 31.) Amtliche Schriftstücke in **Steuer-  
sachen**. Anfang des 1. Jahrh. n. Chr. Wessely, Wiener Studien 4  
(1882) S. 175, mit Abzeichnung der Spalten 1 bis 3. Wessely,  
11. Jahresb. Franz-Joseph-Gymnas. Wien (1885) S. 22 Nr. V, doch  
nur Spalten 1 bis 4. Wien, Hofbibliothek. Text der Spalten 1 bis 4  
nach der zweiten Ausgabe Wesselys.

#### Spalte 1.

[ ] ἀπαι[τ ] | [ ] ως λικ[μῶ ] | [ ] ἀπαι]τείσθω-  
<sup>5</sup> [ ] | [ ] π[ ] <sup>5</sup> [ ] ικ[ ] | [ ] χκεγ' | [ ] ἀπαι-  
τείσθωσαν εἰς τὸ | [ ] τὰ δ' ἄλλα ὡς ἐπὶ τοῦ | [ ] πρ]αξιμοῖς  
<sup>10</sup> ἀνείλη(μεν ) τοῦ γ' ἔμρους <sup>10</sup> [ ] . . υκ( ) φς' ἀσνε' | [ ] ἔθηκε  
τῶν ἰδιωτικῶν ἑδαφῶ(ν) | [ ] στρατηγ[.]διωθεντων ὡς | [ ] εἰ  
μηδὲ τοῦ σπόρου τὰ ἐκφόρια (darunter freier Raum).

#### Spalte 2.

<sup>15</sup> <sup>14</sup> [ ] . . εἰ κ. . μ. [ ] ἐκφορίων ν. . <sup>15</sup> [ ] . . . . ] ἑξ ἀκατερ-  
γασ[ίας . . . . .] τὰ συνηγμένα ἐκ τῶν | ἄλλων ὄν[των] ἐν σπόρῳ  
αὐ[τῶν] ἐδαφῶν γενήματα ἅπαντα εἰς | τὸ δημόσιον προστεθεῖ[σθαι],  
ἐφ' ὧν (Rest der Zeile frei) | Κατακρισίμων μὲν ἔστιν, ὑπολήψεως  
<sup>20</sup> δὲ ἕνεκα | ἀπολύω. <sup>20</sup> Ἀρτάβ(αι) φε. Ἡμιολίας σπερμάτων τῆς ὑπὸ  
τοῦ στρατηγοῦ σημανθείσης | εἶναι ε. . | τοῖς ἐκ τοῦ νομοῦ, ὧν τὰ  
συνηγμένα ἅπαντα γενήματα εἰς [τὸ] δημόσιον μεμέτρη(ται), καὶ



25 μηδὲν αὐτοῖς ὑπολελῖφθαι, | ἐφ' ἧς ὁμοίως (Rest der Zeile frei) <sup>[25]</sup>  
ἀρτάβ(αι) ἄρκε.

## Spalte 3.

<sup>[26]</sup> Π[....] Πρεῖσκος ὁ στρατηγήσας ἐδήλω[σέν τιν]ας γεωργούς |  
ὀφ[είλον]τας ἐκφόρια βασ<ι>λ(ικὰ) καὶ ἡμιολίαν σπερμάτων τετελ(ευτη-  
κέναι) | ἀπολιπόντας οἰκίδ[ι]α καὶ ἀγρίδια ἐλαχίστης τιμῆς ἄξια ὄντα, |  
30 ἐτέρους δὲ μηδ[ἐ]ν ἀπολελοιπ(έναι), καὶ ἐκρίθη · <sup>[30]</sup> Εἰ μὴ ἔχουσιν  
κληρονόμους, τὰ ὑπολιπόμενα | πραθήτω καὶ τὸ συναχθὲν εἰς τὰ τοῦ  
λθ | κα[....]μία καταχωρισθήτωι. | Ἐπὶ δὲ τοῦ μ | τ[οῦ βασιλι]κοῦ  
γραμματέως δηλώσαντος τὰ ὑπο[λε]λιμμένα ἐπικ[ρατ]εῖσθαι ὑπὸ τῶν  
35 κεκληρονομηκότων τοῦ[ς] <sup>[35]</sup> δηλουμένους, ἐφ' [ῆ]ς ὑπεγρά(φη) · |  
Ἵπολήψεων ἕνεκα ἀπολύω. | Ἀρτάβαι ρκγ''.

## Spalte 4.

38 γίνον(ται) τῶν ἐπ[ιχει]ρογρα( ) — [ ]  
39 ἐκ τῶν ἀπολελυμένων — [ ]  
40 ὧν τῶν ἐν χερσ[.....]β<sup>α</sup> ἀποσπαρ<sup>α</sup>[ ]  
41 ἀνὰ χεῖρα μέχρι λα |  
42 ἐπιθέματος βασιλικη( ) τοῦ ὑπ[.....] ὑπό τινω[ν] ]  
43 χθ..., ἀπὸ δὲ τοῦ λδ L [ ]τος ἐν ἀπ[ ] ]  
44 [ ]. .εχοισμένης ἐπὶ τὰ χῶματα  
45 κατεξυσμένης β  
46 ἐξ οὗ ἀπωφορήτου — λθγ''  
47 [συ]νηγμένων ἀμπελ( ) καὶ τὰ ἀργυρικ(ὰ) τελ(έσ)μ(ατα)  
ἀπητη(θέντα) — λζζ'''  
48 γίνον(ται) βφκζ..  
49 σὺν δὲ ταῖς ἐπιχειρογρα( ) — ἱτςθ  
50 εἰδῶν τῶν ἐκτὸς συγόψεως τεθέ<ντ>ων — αὐ ζυνε..

## Spalte 5.

<sup>[31]</sup> [ ] ἐκφ[ ] | [ ] εἰτε λη[ ] | [ ] ἐπλ( ) ..... [ ].

1. ἀπει Wessely, ἀπαι[τ Pr. 2. λικ[μ Wessely, λικ[μψ Pr. 3. τεισθω W., ἀπαι]τεῖσθω[ Pr. 9. ἀξιμοῖς W., πρ]αξιμοῖς Pr. το γ' μέρος W., τοῦ γ' μέρους Pr., laut Abzeichnung. 10. ὕ ο3 ζ ἀσνο3 W., obiger Text Pr., laut Abzeichn. 12. στρατηγου [ι]διωθεντων W., die Abzeichnung zeigt aber nur στρατηγ (Pr.). 14. σα λικμωμεν... W.; laut Abzeichnung ist diese Lesung nicht möglich, obiger Text Pr. 17. δημοσιον W., δη[μόσιο]ν Pr., laut Abzeichn. 18. u. 19. Diese beiden Zeilen sind nach rechts eingerückt, bilden also inhaltlich einen Bestandteil für sich; Unterschied der Hände laut Abzeichnung nicht sicher erkennbar (Pr.). 20. Zur Auflösung ἀρτάβ(αι), nicht ἀρτάβ(ας), als Fortsetzung der Z. 19, vgl. Z. 37. 27. βασ<sup>λ</sup> Wessely, βασ<ι>λ(ικὰ) Wilcken, Observ. 48. — τετελ( ) Wessely, τετελ(ευτηκέναι) Wilcken, a. a. O. 30—32. Diese drei Zeilen sind stark nach rechts eingerückt (Pr.). 32. κ[ατακρ]ισιμ]α W., κα[....]μία Pr., laut Abzeichnung. 32. δημωσαντος W., δηλώσαντος Pr. laut Abzeichnung. Jahr 40 = 11/10 n. Chr. 34. επικ.....αι Wessely,

ἐπικ[ρατ]εῖσθαι Wilcken, briefl. 34. του[ς] | δηλουμενους π(?) [...εφ  
 η]ς υπεγρα W., obiger Text Pr., laut Abzeichnung. 36. Diese Zeile ist  
 nach rechts eingerückt, gleichwie Z. 18 u. 19. 38. Auflösungen von Pr.  
 41. αναχειρα W., ἀνὰ χεῖρα Pr. 46. απωφορητου? Wessely, etwa ποταμο-  
 φορήτου? Wilcken, briefl. (Abzeichnung nicht vorhanden). 47 u. 49. Auf-  
 lösungen von Pr. 50. lies συνόψεως. — τεθεων W., τεθέ<ντ>ων Pr.

5231. Papyrus. **Hauskauf.** Faijum. 11 n. Chr. Wessely, Papyrorum  
 scripturae graecae specimina S. 4, mit Abzeichnung auf Taf. 6 Nr. 6.  
 Vgl. die Abschrift dieser Abschrift in S. B. Nr. 5275.

[Ἀν]τί[γρ]αφον Αἰγυπτίας π[ρά]ξεως Ἑ[λ]ληνιστὶ μεθρημνη[υ]-  
 μένης [κα]τὰ [τὸ δ]υνατόν. [Ἐ]τους ἐνὸς καὶ τεσσαρακ[οστ]οῦ τῆς  
 Καίσαρος κρατή[ει]ως, θεοῦ υἱοῦ, μ[η]νὸς Ἀθῦρ κδ. Λέγει ἐμνεΐθης  
 ὀρπέει | [το]π[άε]ις προφήτης [ἐκ πρ]οφήτου Χαιρήμων Ἡρώιδου  
 μ[η]τρ[ὸς] Θάσειτ[ος] νεβοάπι ρί[σ]ῃ ρί[σ]ε[ρ]έ[του] Νεφορσάτει Σατα-  
 βοῦτι Ἐργέως νεωτέρου μητρ[ὸς] Σ[α]ταβοῦτος· πέπε[ι]κὰς με ἄρ-  
 γυρίω | τῇ τιμῇ τῆς ὑπαρχού[σ]ης μοι οἰκία[ς] ὠ[κ]οδομημένης  
 ἐστεγα[σμένης] τε[θυρ]ωμένης κάτω [ἄ]νω καὶ τοῦ ἐκ βορρᾶ τ[αύ]της  
 προνησίου καὶ αἰθρίου καὶ [τ]ῶν ἐν νότου τόπων ψιλῶν κα[ὶ] τῶν |  
 [συνκυ]ρόντων πάντων ἐν [κώ]μη Σ[ού]χου [Ν]ήσου [Σο]κνοπαίου  
 θε[οῦ] μεγ[άλου] με[γάλου] τῆς Ἡρακλείδου μερίδος τοῦ Ἀρσινοΐτου  
 νομοῦ ἐπ[ὶ] τοῖς οὖσι μέτρο[ις] πᾶσι. Γεῖ[τ]ονες νότου περίμετρον  
 5 κ[ώ]μη[ς], β[ῆ] [βορρ]ᾶ Ὄρου τοῦ Ὄρου οἰκία, [λ]ιβὸς καὶ [ἀ]πηλιώ[του]  
 ῥύμ[α]ι βασιλικάι. Σὰ δ' ἔστιν ἀπὸ τῆς ἐνεστώσης ἡμέ[ρ]ας ἐπὶ  
 τὸν ἅπαντα χρόνον, [καὶ] οὐκ ἔξ[ε]στ[α]ι μοι οὐδ' ἄλλω οὐ[δ]ενεὶ  
 ἀπ[λῶς] κυριεύ[ειν] | [αὐ]τῶν πλὴν σοῦ ἀπ[ὸ] τῆς σήμερον ἡμέρας  
 [ἐπὶ τὸ]ν ἄ[ε]ι χρόνον. Εἰάν δέ [τις] ἐ[π]έλθῃ ἐπὶ σέ περὶ αὐτῶν,  
 ἐκστήσω αὐτὸν ἀπὸ σ[ο]ῦ ἐπάνα[τ]ρον ἀνεπιεικείς, κα[ὶ] βεβαιώσω  
 σοι [αὐ]τὰ ἀπὸ συγ[γρ]αφῶν πασῶν καὶ συ[να]λλαγμάτων πάντων  
 [καὶ] παντὸς εἶδους, ἑᾶν τε ἀδ[ελφ]ὸς ἢ [ἀ]δελφή ἢ υἱὸς ἢ θυγά[τηρ]  
 ἢ, παντὸς τῷ καθόλου. Σαὶ δ' εἰσ[ὶν] αἱ γε[γο]νυῖαι κατ' αὐτῶν  
 συγγραφαὶ πᾶσαι καὶ αἱ <<γεγε[νη]μέ[να]ι μοι κατ' αὐτῶν συγ[γρ]αφ[αῖ]  
 πᾶσαι [καὶ αἱ] >> γεγονυῖαι τῷ πατρὶ κα[ὶ] τῇ [μητρί] μου κατ' αὐτῶν  
 συγγραφαὶ πᾶσαι καὶ συγγραφαὶ πᾶσαι καὶ [συ]ναλλάγματα πᾶν[τα],  
 ἐξ ὧν περιγίνεται μοι δίκαιον | ἀπάντων. Ἐάν δέ τις σ[ο]ι ὄρκος  
 ἢ ἐπιδείξις προβληθῇ, ὥστε <σε> συντελέ[σασθαι] περὶ αὐτῶν,  
 ποιήσω, εἰ [κελεύει] γυν[ή] ἰέρ[ε]ια Σούχου Τομσ[ά]εις πατρὸς ἐμνεΐθου  
 10 Χαιρήμονος μητρὸς Ταμε[ῖ]σθασύτμιος, ἡ τούτου γυνή], λέγου[σα]  
 γράφειν καὶ ποιεῖν κατὰ πάντα τὰ προγεγραμμένα, καὶ πέπεισμαι.  
 | Ἀντίγρα(φον) χαράγμ[ατος] καὶ ὑπογρ[αφῆς] Ἑλληνικοῖς γράμμασι,  
 ὡς ὑπόκειται. Ἐ[του]ς μ[ε]α γεγρα[φ]. . . . Ἀθῦρ κδ. Ἀναγέγραπ[τα]  
 ἐν Ψινάχει τῆς [Θε]μίστου μερίδος. Π[ρά]σις καὶ ἀποσ[τ]ασίου  
 οἰκία[ς] καὶ προνη[σί]ου | καὶ αἰθρίου καὶ τόπων ψιλῶν καὶ  
 τῶν συνκυ[ρ]όντων πάντων ἐν τῇ Σοκνοπαίου Νήσῳ τῆς Ἡρα-

κλείδου μερίδος], ἄς [π]οιε[ίτ]α[ι] Χαιρή[μω]ν Ἑρ[ώ]ιδου μητρὸς Θά-  
[σ]ειτος προφήτης | [Σα]ταβοῦτι Ἐργέως νε<ω>τέρω[ι] μητρὸς Σατα-  
βοῦτος, ἔτ[ι] δὲ καὶ ἡ [τοῦ Χ]αιρήμονος γυνὴ Τομσά[ι]ς Χ[αι]ρήμονος  
μητρ[ὸς] Ταμεσθ[ασ]ύτιμο[ς]. | [Χαιρήμω]ν Ἑρ[ώ]ιδ[ο]υ [μητρὸς Θά-  
[σ]ειτος] πρ[οφ]ήτης καὶ ἡ γυνὴ Τομσά[ι]ς Χαιρήμονος μητρὸς  
Ταμε[σθ]ασ[ύ]τιμ[ι]ς ὁμολογοῦμεν Χ[αι]ρήμ[ω]ν [μὲν] π[ε]πρακέναι  
15 Σαταβοῦτι Ἐργέως νεωτέρω[ι] <sup>15</sup> [μητρὸς Σαταβ]οῦτος τὴν ὑ[πά]ρ-  
χουσά[ν] μοι οἰκίαν καὶ προνήσιον ἐκ[ι] τοῦ πρ[ὸς βορρᾶν] μέρ[ου]ς  
κ(αὶ) αἰθ[ριο]ν καὶ τὸν πρ[οσ]όν[τα] ψ[ιλὸν] τ[ό]πον ἐκ τοῦ πρ[ὸς  
νότ]ον μ[έ]ρους καὶ τῶ[ν] συνκυρόντων [πά]ντων | ἐ[ν] τ[ῇ] Σοκ[νο]-  
παίου Νήσῳ τ[ῆς] Ἑρακλείδου μ[ε]ρίδος, ὅσων ποτ' ἔστιν μ[έ]τρων  
ἐπ[ὶ] τοῖς οἰ[κ]οῖσι πᾶσι, γείτον[ες] νότου πε[ρ]ίμετρον κ[ώ]μης, βορρᾶ  
Ὠρου τοῦ Ὠ[ρ]ου οἰκία. [λιβ]ὸς καὶ ἀπηλιώτο[υ] ρύμαι [βασιλ]ικαί,  
| καὶ [ἀ]π[έ]χ[ω]ι τὴν συνεκ[χω]ρημέν[ην] τ[ι]μὴν πᾶσαν ἐκ πλή[ρ]ου[ς]  
παρα[χρήμα] διὰ χειρ[ὸς] ἐξ οἴκου, καὶ βεβ[αι]ώ[σω]ι πάσῃ [βεβαιώ-  
σ]ει ἐπὶ τὸν ἄ[παν]τα [χ]ρ[ό]ν[ο]ν. Τομσά[ι]ς δ[ὲ] εὐδοκεῖν τῇ πράσει,  
| [κ]αὶ μὴ ἐπελε[ύ]σασθαι καθότι προγέ[γραπται]. Χαιρήμων ὁ προ-  
γεγραμ[μένος] προφ[η]τῆς καὶ ἀρχιστολισ[τῆς] Σούχου [θεο]ῦ μ[ε]γάλου  
μ[ε]γάλου ἔ[γ]ραψα ὑπὲρ [αὐ]τῆς διὰ τὸ μὴ εἰδέναι [αὐ]τὴν γράμ-  
ματα, | [καὶ] εἰμι ὥς ἐτ[ῶν] τεσσαράκοντα τριῶ[ν], οὐλὴ μετώπ[ω]ι  
20 μέσῳ. ἔσ[τιν] δὲ [Τομσάις] ἐτ[ῶν] τεσσαράκοντα, ἄσμος]. <sup>20</sup> [Ἀν]τ[ί]-  
γρ(αφον) ὑπο[γ]ραφῆς Αἰγυπτίας Ἑλλη[νιστ]ι μεθ[η]ρμηνευμένης κατὰ  
τὸ δυνατόν. Σαταβοῦς Ἐρ[γ]έως νεωτέρο[υ] μητρὸς Σ[ατ]αβοῦτος  
ἡ[γ]όρασ[α] τ[ῇ]ν οἰκίαν παρὰ Χαιρήμονος τοῦ Ἑρ[ώ]ιδου μητρ[ὸς]  
[Θ]ά[σ]ιτος προφ[η]του Σούχου ἐν κ[ώ]μῃ Σοκ[νο]π[α]ίου Νήσῳ καὶ  
Τομσά[ι]τος γυναικὸς καὶ βεβ[αι]οῖ μοι κατὰ πᾶν τὰ [π]ρογεγραμ-  
μένα πάν[τα].

1—2. Über die Priestertitel ἐμνείθης, ὀρπέει usw. vgl. Spiegelberg, P. demot. Straßb. S. 44 Nr. 32a Anm. 5; Krall, Wiener Zschr. f. Kunde des Morgenlandes 18 (1904) S. 117 ff.; Griffith, P. demot. Rylands III S. 301 Anm. 2; Reich, Sphinx 14 (1910) S. 1—34. — Nach Griffith bei Reich a. a. O. ist ὀρπέει = Erbfürst, τοπδεῖς = Vorsteher; ἐμνείθης ist noch nicht erklärt. Nach Griffith, P. Rylands III S. 173 u. 301 ist ferner νεβοάπι = Herr der Reinheit(?), ρισήι = Vorsteher des Sees, ρισηγέτου = Vorsteher des Meeres (Mörissee).

7—8. Klammern « » hinzugefügt von Pr. 9. ἐὰν δέ τις ἐ[ξο]ρκος ἢ ἐ[π]ί[ο]ρκος προκληθῇ Wessely, ἐὰν δέ τις οἰ[ο]ρκος ἢ ἐπ[ὶ]δειξ[ι]ς προβληθῇ Schubart bei Spiegelberg, Die demot. Papyrus der Straßb. Biblioth. S. 10. Hinter ὥστε das <σέ> eingeschoben von Wilcken, Archiv II S. 145. Sodann: συντελέ[σασθαι] περὶ ὧν αὐτῶν ποιήσω Wessely, συντελέ[σασθαι] περὶ αὐτῶν, ποιήσω Wilcken, a. a. O. 10. κατὰ πᾶν τι τὸ προγεγραμ[μένον] Wessely; nach der Abzeichnung scheint κατὰ πάντα τὰ προγεγραμ[μένα] nicht unmöglich zu sein, was mit S. B. Nr. 5275, 10 übereinstimmen würde (Pr.). 11. Ἐ[τ]ου[ς] μ[α]γερα[...]. Ἀθ[ύρ] Wessely. Die Abzeichnung gestattet keine hinreichende Lesung; falls das Original γερα hat,



kann dies nur Verschreibung für Καίσα[ρος] sein (Pr.). 14. Τομσα[εις] Ἐμνίθου Χαιρήμονος μη]τρὸς Wessely, doch ist laut Abzeichnung für ἔμνίθου kein Platz, dieses Wort fehlt auch in S. B. Nr. 5275, 14.  
15. αὐτῶ]ι Wessely, μο]ι Pr., laut Abzeichnung. 20. μονο]γραφῆς Wessely, ὑπο]γραφῆς Pr.

5232. Papyrus. **Beschwerde an den Statthalter** in Sachen eines Hauskaufes. Faijum. 14/15 n. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 5, mit Abzeichnung auf Taf. 7 Nr. 8.

Σεππίωι Ῥούφωι | [παρὰ Σ]αταβ[οῦ]τος τοῦ Ἐρ[ι]έως νεωτέρου  
τῶν ἀ[πὸ] | [τῆς Σε]κ[υ]νοπαίου Νήσου τῆς Ἡρακλείδου μερίδος τοῦ  
5 | [Ἀρ]σινοείτου, ὄντος δὲ καὶ ἱερέως Σοκνοπαίου θεοῦ μεγίστου. [5]  
[Τῶ]ι μα L Καίσαρος, Ἀθὺρ κδ, ἐώνημαι οἰκίαν καὶ προ[ν]ήσι]ον  
καὶ αἶθριον καὶ τόπους ψιλούς ἀπὸ ν[ό]του τῆς | [οἰκία]ς παρ[ἀ]  
..... Χαιρήμονος τοῦ Ἡρώδου | [προφή]του Σούχου θεοῦ  
μεγάλου Ἀρσινοείτου νομοῦ | [εὐδοκ]ούσης τῆς το[ύ]του γυναικὸς  
10 Τομσαίος, [καὶ] [10] [ἐθέ]μ[ην] διὰ Σωκράτους τοῦ Ἰσχυρίωνος κ[αὶ]  
τ[οῦ] | [τούτου] υἱοῦ Σαμβάτος συναλλαματογράφ[ων] | [τὴν] πρᾶσιν  
ἐπὶ κώμης Ψινάχεως παρόντων Πετε[σού]χου τοῦ Μαρσισούχου καὶ  
Σοχώτου τοῦ Πετεσούχου, | [καὶ] καταβαλὼν ἐκ[ ] πλήρους τὴν  
15 πάντων [15] τιμὴν Χαιρήμονι, καὶ τῆς τούτων κυριείας κ[αὶ] | [κρα-  
τήσεως] περὶ ἐμὲ οὔσης μέχρι τοῦ ἐνεστῶτος | [α L] Τιβερίου Καί-  
σαρος Σεβαστοῦ, προδαπανή[σας] | [καὶ τ]ὴν τούτων ἐπισκευὴν καὶ  
ἀνψκοδόμη[σα] | [ἐπὶ] προο[ῦσι] θεμελίοις ἀρχαίοις οὐ μικρ[ῶι ἀνα]-  
20 [20] [λῶματι]. Τίνι ποτὲ τῶν τρόπων Νεσθν[ῆ]φ[ις] | [Τεσείους] ἱερεὺς  
ἀπὸ τῆς αὐτῆς Νήσου μηδενὶ [λ]όγῳ [χ]ρη[σάμενο]ς παρηγησάμενος  
οὓς ἔχωι κυριευτικούς | [χρημ]ατισμούς κατὰ τῶν προκειμένων πάντων  
25 | [ἐπέδωκ]εν μὴ καθηκόντως ἀναφορὰν σοι, ὡς [25] [ἀδ]εσπ[ότ]ων  
τινῶν τόπων ψιλῶν τῶν πρὸς | [τὴν] οἰκίαν μου ὄντων περιτετι-  
χισμένων ὑπ' [ἐ][μοῦ] συντημησάμενος ἀργυ[ρίου] (δραχμῶν) τ, με-  
τα[λαβ]ῶν δὲ | [ἐπέ]δω[κά] σοι ἔ[τε]ρον ἀναφόριον μὴ δυν[ά]μεν[ός]  
30 | [σοι κ]ατα[ντάν, κ]αὶ τ[ὴν] ἐ[πὶ σ]ὲ καταφ[υγὴν] πεπο[ίη]μαι [30]  
[τῇ] καθηκούσῃ προθεσμίᾳ. Καὶ τοῦ Νεστνήφιος | [κα]την[τη]κότος  
εἰς Ἀλεξάνδρειαν ἐπὶ τὸ σὸν βῆμα | [φ]ὰς τὴν π[ρᾶ]σιν ἐπ[ισ]κέ-  
ψασθαι ἐν τῇ βιβλιοθή[κῃ, κ]αὶ τ[αύτης] μὴ εὐρημέν[ης, ἀλ]λὰ ἀκα-  
ταχωρίστου | [οὔσης] ὑπὸ Σωκράτους [κα]ὶ Σαμβάτος συναλλαγμα-  
35 | τογράφ[35] [φω]ν, ἀξιῶι τὸν πάντων εὐεργέτην, ἐὰν | φαί[ν]ηται, μισο-  
πονηρότερον διαλ[α]βεῖν περὶ τοῦ ἀκατα[χ]ωρίστου χρηματισμοῦ, ὡς  
τ[ε]ύξομαι τοῦ δικαίου | [κατὰ] τῶν μὴ κατακεχωρικῶν συναλλαγμα-  
τογράφ[ων] Σωκράτους καὶ Σαμβάτος διαλαβεῖν μ[ε]ι[40] [σοπον]ήρως,  
ἴν' ᾧ εὐ[εργε]τημένος. Διευτύχ(ει).

9. [συν]ούσης Wessely, [εὐδοκ]ούσης Wilcken, briefl. 32. βιβλιοθήκη  
Wessely, βιβλιοθήκη Wilcken, briefl., laut Abzeichnung. 36. φαί[ν]ηται  
εἰς πονηρότερον Wessely, φαί[ν]ηται μισοπονηρότερον Wilcken, briefl., laut  
Abzeichnung.



5233. Papyrus. Dienstliche Weitergabe einer Anzeige über **widerrechtliche Aneignung öffentlichen Landes** (vgl. S. B. Nr. 5234, 5236, 5237, 5239 und 5240). Faijum. Um 14 n. Chr. Wessely, Papyrorum scripturae gr. specim. S. 5, mit Abzeichnung auf Taf. 7 Nr. 9.

Σοκονοπαίου Νήσου. | Ἐριγεῦς Σαταβοῦτο(ς) | ἱερεὺς σεσήμανκ(ε)  
 5 | Νεστνῆφιν Τεσήτο(ς) | τῶν ἀπὸ τῆς | αὐτῆς κώμης | ἱερέα ἐνπε-  
 10 ριε[λη]φέ(ναι) | τῇ αὐτοῦ οἰκίᾳ | ψιλοὺς τόπο(υς) ἀδεσπό(τους), |  
 ἔτι δὲ καὶ ἀπενηνοχ(έναι) | ἔξ ἱεροῦ Ἑρακλέους | πλίνθους. Ἀνα-  
 15 [. . .]ω( ) | ἐπιτιμ<sup>ο</sup> (δραχμ. .) σ συν|ιστάντα τοὺς εἰσδόντας |  
 ἐκτίνοντα, ἐὰν δὲ | συσταθῇ, εἰς τ[ὸ] | ἀρχαῖο(ν) ἀποκαταστ(αθῆναι).  
 20 | Ὁ αὐτὸς ἐδήλωσεν ἔχιν | ἐν τῇ κώμ(η) ἐλαιουργ(εῖον), | ἀπὸ μγ  
 L μηδὲν τέλος(ς) [εἰς] καὺσιν [. . .]ω( ) | (hier bricht der Papyrus ab).

12. ἀπ' α[. . .]ω( ) Wessely, ἀνα[. . .]ω( ) Pr., laut Abzeichnung.

13. ἐπὶ τ[. . .]ω( ) Wessely, ἐπιτίμ<sup>ο</sup> ← (= δραχμῶν ο. ä.) σ Wilcken, briefl., laut Abzeichnung. 15. ἐκτίνοντας Wessely, ἐκτίνοντα (steht parallel zu συνιστάντα) Wilcken, wie vor. 17. ἀποκαταστ( ) Wessely, ἀποκαταστ(αθῆναι) Pr. 20. τελο(ῶν) Wessely, τέλος(ς) Pr. (das Zeitwort ist weiterhin abgebrochen).

5234. Papyrus. Anzeige über **widerrechtliche Aneignung öffentlichen Landes** (vgl. S. B. Nr. 5233, 5236, 5237, 5239 und 5240). Faijum. Um 14 n. Chr. Wessely, Papyrorum scripturae gr. spec. S. 5, mit Abzeichnung auf Taf. 7 Nr. 10.

(Oben Freirand.) [Δηλῶ Σαταβοῦν Ἐριέως] νεώτερον ἱερέα τῶν  
 ἀπὸ | [τῆς Σοκονοπαίου Νήσο]υ ἀγοράσαντα τῷ μα L | [Καίσαρος  
 οἰκίαν ἀδέσπο]τον παρὰ τοῦ [πρ]οφή[το]υ [. . . . .] |  
 ἐψ, ἀξίαν οὔσαν | ἀφ, | [. . . . .] προσ]ανειληφέναι τῷ μγ  
 L | [Καίσαρος ἐτέρου]ς ψιλοὺς τόπο[υς] ἀδεσπότους | [. . . . .]  
 [. . . . .]·υ[. . .]·ν[. . .] δηλῶ [. . .]υς | (hier abgebrochen).

5. [τὸν αὐτὸν προσ]ανειληφέναι Wessely; diese Ergänzung ist für die Lücke zu klein (Pr.). 7. Diese Zeile von Pr. hinzugefügt, laut Abzeichnung.

5235. Papyrus. **Klagschrift** wegen **Gewalttat** (vgl. S. B. Nr. 5238). Faijum. 12 n. Chr. Wessely, Papyrorum scripturae gr. spec. S. 5, mit Abzeichnung auf Taf. 8 Nr. 12.

[Μαρί]ωι [Μ]αξίμω[ι] | [παρὰ] Σαταβο[ῦτ]ος τοῦ [Ἐρ]ιέως τῶν  
 ἀπὸ τῆς Σεκνεπαί[λου Νήσο]υ τῆς Ἑρακλεί[δου] μερίδος [ἱερ]έων.  
 Τῇ λ | [Παχών] μα [L K]αίσαρος Νεστνῆφιν Τεσήους |  
 ἀηδ[ί]αν μο[ι] στησάμενος μετὰ τῶν [πα][ρ] αὐτοῦ ὕβρισέν με καὶ  
 [π]λείους μοι πληγὰς ἐνέτεινε[ν] ἐ[ξ]έλα[σίν] μοι νοησάμε[νο]ς, ἔτι δὲ  
 καὶ βιασάμε[νο]ς | [ἐλθὼν με]τὰ τῶν αὐτῶν καὶ ἐτέρων νυκτὸς  
 ληστρικῶ τρόπῳ | [. . . ἐκ τ]οῦ ὑπάρχοντός μοι ἐν τῇ κώμῃ μυλαίου  
 ἐξε[ί]π[ισεν] (?) ὄλμον, ὑπὲρ ὧν καὶ ἔγκλημα κατε[χ]ώρισα Διο-  
 [ν]υσσοδώρῳ. Σοῦ οὖν καὶ δι' ἐκθεμάτων | [ἀπα]γο[ρ]εύ[σαντος]

μί[σ]γεσθα[ι τὰς] τοιαύτας ὕ[β]ρεις] καὶ | [πληγὰς], ἀ[ξιῶι δικ]αιοδο-  
[τη]θῆναι, ὅπως ἐγὼ | [τυγχά]νῃ ἀν[τει]λημμένος, ὁ δ' ἐγκαλούμενος  
|<sup>13</sup> | [τὴν] πρὸς ἐτέρων ἐπίστασιν τύχηι, ὧν προσήκει. | Εὐτύχει.

1. [Μαγί]ωι (d. i. der Statthalter) erg. Pr. 5. [πλεῖ]ον' Wessely, [ἄλο-  
γ]ον Johnson bei Martin, Archiv VI S. 155 Anm. 3. 9. ἐξε[[κλε]ισ' ἐνο-  
[χ]λῶν Wessely, ἐξε[[τό]πισεν(?) ὄλμον Johnson bei Martin, a. a. O. Hinter  
τρόπῳ ergänzt Wessely [με ἐκ τ]οῦ, B. Keil (briefl.) streicht mit Recht  
das με, weil ὄλμον das Objekt sei.

5236. Papyrus. **Meldung über widerrechtliche Aneignung öffent-  
lichen Landes** (vgl. S. B. Nr. 5233, 5234, 5237, 5239 und 5240).  
Faijum. Um 14 n. Chr. Wessely, Papyrorum scripturae gr. spec.  
S. 5, mit Abzeichnung Taf. 9 Nr. 13.

Ἀντίγραφον. | Νεστ[ν]ήφιδι Τεσείους ἱερεὺ[ς] τῷ[ν] ἀπὸ τῆς |  
Σοκνοπαίου Νήσου διὰ ἀναφορίου ἐδήλω|σεν Σαταβο[ῦ]ν Ἐργέω[ς]  
νεώτερον [τῶν] |<sup>5</sup> | ἀπὸ τῆς αὐτῆς κώμης ἀγοράσαντ[α] | τῷ ἐνὶ  
καὶ τεσσαρακοστῷ ἔτει | Καίσαρος οἰκίαν ἐν τῇ κώμῃ | [προσανειλη]-  
φέν[αι τῷ] τρ[ί]τῳ | [καὶ τεσσαρα]κοστῷ ἔτει (hier abgebrochen).

8. τὸν αὐτὸν | [τῷ Wessely, τῷ] τρ[ί]τῳ | [καὶ Wilcken, briefl., laut  
Abzeichnung.

5237. Papyrus. **Widerrechtliche Aneignung öffentlichen Landes**  
(vgl. S. B. Nr. 5233, 5234, 5236, 5239 u. 5240). Faijum. Um 14 n. Chr.  
Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 5, mit Abzeichnung auf  
Taf. 9 Nr. 14.

(Oben abgebrochen.) καὶ τεσσαρα[κοστῷ ἔτει] | Καίσαρος ἀ[π]ὸ  
νότου τῆς οἰκίας | ψειλοὺς τόπους ἀδεσπότης, | [ῶ]ν ὑπέσχετο  
[δι]αγράψ[αι] |<sup>5</sup> | [ἀρ]γυρίου δραχμὰς τριακοσίας | (hier abgebrochen).

4. [κ]αὶ Wessely, [ῶ]ν Wilcken, briefl., laut Abzeichnung.

5238. Papyrus. **Klagschrift wegen Gewalttat** (vgl. S. B. Nr. 5235).  
Faijum. 12 n. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 5, mit  
Abzeichnung auf Taf. 11 Nr. 17.

[Λ]οκρητίω[ι ἐκατοντάρχῃ] | [παρὰ Σαταβ]οῦτος τοῦ [Ἐριέ]ως νεω-  
τέρου τῶν] | [ἀπὸ κώμης Σοκ]ονοπαίου Νήσου τῆς Ἡρακλείδου |  
μερίδος. Ὑπάρχει μοι ἐ[ν τ]ῇ Σοκον[οπαίου Νή]σῳ οἰκί[α], ἥτις  
ἦν μύλαιον, ἐν ἣ ὄλ[μον] | [αὐτὸς ἐπι]κρατῷ, ἔτι [.]λαι τ[οί]ς  
π[ε]ρὶ ἐμὲ | [.] . . . . . Ἀ]κολούθως τινὶ ποτ[ε] λόγῳ Ν[ε]σ[θ]νήφιδι  
Τεσήους ἱερεὺς τῶν ἀπὸ τῆς | [αὐτῆς Νήσο]ς ἐπιβαλὼν ληστρ[ικῷ]  
<sup>10</sup> τρόπῳ] |<sup>10</sup> | [νυκτὶ τῇ φ]ερούσῃ εἰς τὴν α̅ τοῦ Π[α]υνι τοῦ | [μα L  
Καίσα]ρος ἐπὶ τὸν σημανόμενον ὄλμον | [ἐλθὼν με]τὰ πολυχειρίας  
ἀπη[ν]έγκατο. Ὡ[ς] | [καὶ ἐνεκάλ]εσα ἐπὶ Διοφάντου τοῦ διαδεχομένου  
<sup>15</sup> | [Διονυσόδω]ρον τὸν στρατηγὸν Ἀρσι(νοῖτου) δι' ὑπο[<sup>15</sup>]μνήματος],  
ἐφ' οὗ καὶ δικαιολογηθ[έν]των ἡ[[μῶν] κατ[ε]κ[ρί]θη ὁ ἐγκαλο[ύμε]νο[ς]  
ἀπ[ο]κατα[[στή]σαι τὸν ὄλμον. Τούτου δὲ μὴ βουλομέ[[νου ἀποκα]-  
ταστήσai μοι [τοῦτον], ἀλλὰ καὶ [π]ρὸς | [πάντα ὕ]βρεις εἰς με καὶ  
<sup>20</sup> τοὺς παρ' [ἐμ]οῦ ὄντας |<sup>20</sup> | οὐ δεούσας συντελουμένου οὐ μόνον,

ἀλλὰ καὶ | [ἐν τῇ κύμῃ] πληγὰς ἐπιφέρει μοι, οὐ δυνάμει[νος ὑπο-  
φέ]ρειν τὰς [αἰ]κ[ε]ίας ἀδικίας κινδ[υ]νεύ[ων αὐτῷ τὴν οἰκί]αν προ-  
λιπεῖν τυγχαν[.]... | [..... ἀ]ξίαν [..... ἀναφ]όρι[ον] |  
(hier abgebrochen).

3, [ἀπὸ τῆς Σοκο]νοπαίου Wessely, [ἀπὸ κύμης Σοκο]νοπαίου Pr.

6. ἔτι [δ' ἄλ]λαι τ[οῖς] π[ε]ρι ἐμέ | [θυϊαί (?) εἰσιν Wessely, obiger Text Pr.,  
laut Abzeichnung.

14. α[.....] Wessely, Ἀ[ρσι(νοίτου) δι'] Pr., nach  
P. Lond. II S. 166 Nr. 445.

15. δικαιοδοτηθ[έν]των Wessely, δικαιολογη-  
θ[έν]των Wilcken, briefl., laut Abzeichnung.

**5239. Papyrus. Widerrechtliche Aneignung öffentlichen Landes**  
(vgl. S. B. Nr. 5233, 5234, 5236, 5237 u. 5240). Faijum. Um 14 n. Chr.  
Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 6, mit Abzeichnung auf  
Taf. II Nr. 18.

Ἀντίγραφον ἀπὸ ἀντιγράφου ἐπιστολῆς. Σέ[ππιος] 'Ρούφο[ς] |  
[Α]σκληπιάδ[η] χαίρειν. Ο[ὗ] ἐ]ποησάμην συνκρίματο[ς] | ἐπ' ὀνόμα[τος]  
Σαταβο[ύ]το[ς] τοῦ Ἑργέως εἰσδεδομένου | ἐν δ[ια]λογισμῷ α L  
Τιβερίου Κ[αί]σαρος Σε[βαστοῦ] |<sup>9</sup> περὶ τοῦ προσει[λή]φθαι τῇ  
[ἐ]αυτοῦ οἰκίαι [ψιλοὺς τόπους] | ἀδεσπότους τὸ ἀντί[τ]ραφόν σοι  
ὑποτέτα[χα, ἴν' εἰδῶς] | κατακολουθῆς τοῖς δι' αὐτοῦ σημαινόμεν[οις].  
| Αἰτησαμέν[ω]! Σαταβοῦτι χ[ρό]νον εἰς τὴν ἐ[πὶ τόπων] | ἀπόδειξιν  
ὑ[περε]θέμην εἰς | διάκρισιν Λο[κρητίου] |<sup>10</sup> [έκατο]ντάρχου κα[ὶ]  
..... βα[σιλικοῦ] γρα[μματέως], | [ὅπως ἐπ]ὶ τοῦ [διαλογισμοῦ]  
(hier abgebrochen).

8. αἰτησαμέν[ου] Wessely, αἰτησαμέν[ω] Wilcken, Arch. IV S. 410.

10. κα[ὶ] τοῦ στρατηγοῦ καὶ βα[σιλικοῦ] Wessely, κα[ὶ] ..... βα[σιλικοῦ] Pr.  
Die Lücke hat nur für 11 Buchstaben Raum; dort ist der Name des  
βασιλικὸς γραμματεὺς zu ergänzen (Pr.).

**5240. Papyrus. Widerrechtliche Aneignung öffentlichen Landes**  
(vgl. S. B. Nr. 5233, 5234, 5236, 5237 u. 5239). Faijum. Um 14 n. Chr.  
Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 6, mit Abzeichnung auf  
Taf. II Nr. 19. Wegen der Ergänzungen von Z. 9 ab vgl. P. Lond. II  
S. 178 Nr. 355.

Spalte 1.

[Ἀντί]γραφον ἀπὸ ἀντιγράφου. Σαταβοῦν Ἑριγέως νεώτερον  
τῶν ἀπὸ τῆς Σοκνοπαίου | [Νή]σου ἀγοράσαντα τῷ μα L οἰκ[ί]αν  
ἀδέσποτον παρὰ τοῦ π[ρ]οφήτου προσανειληφ[έν]αι τῷ μγ L Καί-  
σαρος ἑτέρους ψιλοὺς τόπους ἀδεσπότους. Τὸν αὐτὸν εἰσέδωκεν |  
[Νε]στινήφης. Σημανθέντος δὲ [το]ῦς πρεσβυτέρους τῶν ἱερέων  
5 κεχειρογραφηκέναι περὶ |<sup>β</sup> τ[οῦ] οἰκονομίας αὐτοῖς ἀρχαίαι[ς] μὴ ἐπε-  
νηνέχθαι, τοὺς τόπους πεφηνέναι αὐτοῖς μὴ | εἰ[ν]αι τοῦ προφήτου.  
συνεκρίθ[η] τῷ β L ὑπὸ Σεππίου 'Ρούφου. Τοῦ ἐγκαλουμένου | δ[ιε]σ-  
ταμένου ἀ[π]όδειξιν ἐπὶ τ[ε] τῶν ἀρχαίων ἢ ὧν ἐὰν συστήσωσιν  
ὑπομένειν | ἐ[πέ]σχον. Τὸ δ' α[ὐτ]ὸ καὶ τῶν π[ρε]σβυτέρων ὑπε-  
χομένων ὑπερεθέμην εἰς | [Λοκρητίου]. Δηλω[θ]έντος δὲ



10 τὸν [π]ροφήτην καὶ νῦν καθορί[Ζ]εσθαι τοὺς πεπραμένους [10] [ὑπ'  
αὐτοῦ τόπους ἐπικεκ]ρατήσθαι[ι ὑ]πό τε τοῦ πατρὸς αὐτοῦ κα[ὶ τ]ῶν  
προγόνων, ἅπερ ἦν | [ . . . . . ] καὶ νῦν ἐ[πι]κρατεῖ  
πύργον καὶ προνησίον καὶ ψιλοῦ τόπου καὶ < >, τοῦ δὲ | [ἐνκα-  
λοῦντος Νεστνή]φιος ἀνθ[ορ]ιζομένου τ[ῆ]ν ὅλην [π]εριοχὴν τῶν  
τ[ό]πων ἐκείνων, | [ἐν ἧ εἶναι τὸν πύργον] καὶ τὸ προνή[σι]ον τοὺς  
πεπραμένους, τοῦ[ς] δὲ τοῦ προφήτου τόπους Λααρ[ι] . . . . . πρότερον  
γεγ[ο]νέναι καὶ ὑποπίπτειν τῷ ἰδίῳ λόγῳ, διὸ ἐν ἐπικρίσει τετάχθαι,  
15 [15] [σημανθέντος δὲ τοὺς πρεσβυ]τέρους μὴ τὸ αὐτὸ συνορίζεσθαι,  
περὶ δὲ μόνων τῶν πεπραμένων | [ψιλῶν τόπων κεχε]ιρογραφηκέν[αι]  
ἀδεσπότους αὐτοὺς πεφηνέναι, συνεκρίθη· | [ἀπαιτείσθω] ὑπὲρ ἐπι-  
βε[βαι]ώσεως ψιλῶν τ[ό]πων | Σαταβοῦς [Ἐρι]έως (δραχμὰς) φ.

## Spalte 2.

20 [19] Ἀντίγρα(φον) συμβόλου. L δ Τιβ[ε]ρίου Καίσαρ[ος] [20] Σεβαστοῦ,  
Φαῶφι κς. | Διαγέγραφε Σαταβοῦς Ἐριγέως | νεώτερος τῶν ἀπὸ  
τῆς Σοκνο[παίου] Νήσου ἰδίου λόγου γ L | δραχ(μὰς) πεντακοσίας,  
γ(ίνονται) ι φ.

7. δ[ἐ] τεταμένου Wessely, δ[ι]εσταμένου Wilcken, Arch. IV S. 410 Anm. 1.  
11. lies: πύργον. 20. Φαῶφι κβ Wessely, Φαῶφι κς Pr., laut Ab-  
zeichnung.

5241. Papyrus. **Klagschrift** (vgl. S. B. Nr. 5242). Faijum. Anfang des  
1. Jahrh. n. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 6, mit Ab-  
zeichnung auf Taf. 11 Nr. 22.

[ . . . ] | [καταχωρισθῆναι τ]ὸ ἀντίγρα(φον) μετα[δ]οθῆν  
ὑπὸ τ]ῶν ἱερέω[ν τοῦ] | Σ[οκνο]παί[ου] ὑπὲρ ἐμ[οῦ] Σ[ατ]αβούτι | Ὄρου,  
ὅπως εἰδῆ[ις] <καὶ> ἀ[κ]ολούθως [5] [τ]ῇ δηλ[ο]υμένῃ συγγραφῇ [ἐ]μοι  
μένῃ | ἡ ἐπιβάλλ[ουσ]α τῷ Ἀρπαγάθῃ ἐπιβολῇ | τ]ῶν φι[λα]νθρ[ώ-  
π]ων, ὡς καὶ [ἐ]π' ἄλλ[ων] | [σύν]ηθ[έ]ς ἐστιν κατὰ μηδὲν ἐλαττου-  
μένου μ]ου ἐν τῇ εἰς τὸν Ἀρ[πα]γάθῃ[ν] [10] πράξει. Εὐτύχει.

5242. Papyrus. **Klagschrift** (vgl. S. B. Nr. 5241). Faijum. Anfang des  
1. Jahrh. n. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 6, mit Ab-  
zeichnung auf Taf. 11 Nr. 23.

(Oben abgebrochen; vgl. den Anfang in S. B. Nr. 5245). [.. θ]εοῦ  
με[γά]λου με[γά]λου ἱεροῦ | μὴ [ἐ]φάψεσθαι αὐτὸν τούτων, ἀλλ' ἢ δι'  
ἐμοῦ τοῦ | [Σ]αταβούτος, μέχρι οὗ ἀποδώσει | τὸ προκείμενον κε-  
φάλαιον καὶ τοὺς | [5] τόκους. Τοῦ οὖν Ἀρπαγάθου μὴ βου[λ]λομένου  
ἐκ[ουσί]ως ἀποδοῦναι | τὸ προκείμενον κεφάλαιον καὶ τοὺς |  
τόκους, ἀλλ[ὰ] διαπλανῶντος | διὰ τῆς ση[ . . . . . ] [10] καὶ  
ἀξιῶι κατα[χωρισθῆναι] τὸ ἀντίγρ(αφον) | μεταδοθῆν ὑπὸ τῶν ἱερέων |  
τοῦ θεοῦ Σοκ[νο]παίου ὑπὲρ ἐμοῦ Σαταβούτι | [Ὄ]ρου, ὅπως  
(hier abgebrochen).

5243. Papyrus. **Gelddarlehen**. Faijum. 7 n. Chr. Wessely, Papyrorum  
script. gr. spec. S. 7, mit Abzeichnung auf Taf. 12 Nr. 25.



Ἐ[το]υς ἐβ[δ]όμου καὶ τριακ[οστοῦ Καίσαρος], | μηνὸς Περιδ[ίο]υ  
ὀγδῶη [Χοιάκ ὀγδῶη], | ἐν τῇ Σοκνοπαίου Νήσ[ω τοῦ Ἀρσινό]υτου  
νομοῦ. Ἐδάνισε [ ] |<sup>5</sup> Σώπατρος Πτολεμαί[ω ...] | αὐτοῦ  
διὰ χερὸς ἐκ[ε] οἴκου ἀργυρίου ἐπισήμου νομίσ[μα]τος δραχμᾶς ἑκα-  
[τὸν ἐπὶ τόκῳ δρα]χμῇ μιᾷ τριοβούλῳ ἐκ[άστου μηνός, καὶ ἀπο-  
δῶτῳ ὁ δεδαν[ι]σμένους μηνὶ [ τοῦ] |<sup>10</sup> ἐβδόμου [καὶ τρια-  
κοστοῦ ἔτους (hier abgebrochen).

5244. Papyrus. **Gelddarlehen.** Faijum. 8 v. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 7, mit Abzeichnung auf Taf. 12 Nr. 27.

Ἐτους τρίτου καὶ εἰκοστοῦ τῆς Αἰγύπτου κρατήσεως Καίσαρος |  
| θεοῦ [υἱοῦ, | μηνός] Ἀθὺρ πεντε[καιδεκάτη, ἐν τῇ Σο]κνοπ[αίου  
Ν]ή[σῳ] τ[ῆς] Ἡλακλίδου μερίδος τοῦ Ἀρσινό[ι]του νομοῦ. Ἐδάνεισιν  
Ἐργεῦ[ς ...] | Πετεσοῦ] |<sup>5</sup> χου τοῦ Ψ[ενν]ήσις Πέρσης  
[τῆς ἐπιγονῆς τοῦτο] | τὸ δάνηον τὰς τοῦ ἀργυρίου ἐπισήμου νομί-  
σματος (δραχμᾶς) | ὀκτώ, καὶ σὺν τῷ τόκῳ κατὰ μῆνα .....  
... | ἑκατὸν εἰ[κ]οσι ἐκάστῃς στα[τ]ή[ρος ἀποδῶτῳ μηνὶ ...] |  
τοῦ τρίτου καὶ ἐ[κ]οσ[τοῦ] ἔ[τους] χωρὶς ὑπερθέσε] |<sup>10</sup> ως. Ἄν «μῆ»  
παρὰ ταῦτα ποιήσ[ω], π[ρα]χθῆσομαι τῆς | πράξ[ε]ως οὕσης ἔκ  
τ' ἐμοῦ καὶ ἐκ [τῶν ὑπαρχόντων] | [μοι] πάντων καθά<υ>>περ ἐκ  
τί[κης] | |<sup>15</sup> τορος συνγρ(αφο)φ(ύλ)α(ἔ) τετελ(είωκα).

7. Wessely hält die Ergänzung κατὰ μῆνα χαλκοῦ ὀβολῶν] ἑκατὸν εἰ-  
[κ]οσι ἐκάστης (lies -του) στα[τ]ή[ρος] für möglich. 13. συνγρ(αφο)φύλαξ  
Wessely, die Abzeichnung hat συνγρ<sup>α</sup>, daher συνγρ(αφο)φ(ύλ)α(ἔ) Pr. —  
τετέλ(εκα) Wessely, τετελ(είωκα) Pr.

5245. Papyrus. **Gelddarlehen.** Faijum. Um 12 n. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 6, mit Abzeichnung auf Taf. 12 Nr. 28.

(Oben Freirand.) Πα[ρ]ὰ Σαταβο[ύ]τος τοῦ Ἐρ[γ]έως νεωτέρου |  
τῶν ἀπὸ τῆς Νήσου τοῦ [Σο]κν[οπ]αίου | ἱερέων. Ἐν τῷ μα L  
Καίσαρος | ἐδάνεισα Ἀρπαγάθῃ Πανεφρόμ<sup>5</sup>μιος Πέρση τῆς ἐπιγονῆς  
ιερεῖ | κατὰ συγγραφὴν δανείου | ἀ[ρ]γυρ[ί]ου | κεφαλαίου (δραχμᾶς)  
τρεῖς, δι[ὰ] δὲ τῆς | αὐ[τ]ῆς συγγραφῆς ὁ Ἀρπα[γ]ά[θ]ης | ἐδήλωσεν  
[π]άντα τ[ὰ] ὑποπεί<sup>10</sup>πτοντα αὐτῷ φιλάνθρω[π]α | ἐκ τοῦ τοῦ Σο-  
κν[οπ]αίου θε[οῦ] μεγάλου | μεγάλου ἱεροῦ [μ]ὴ ἐφά[ψεσθαι αὐτὸν]  
| [το]ύτων, ἀλλ' [ἢ δ]ι' ἐμ[οῦ] (hier abgebrochen; vgl. die Fortsetzung  
in S. B. Nr. 5242).

5246. Papyrus. **Hauskauf** (Abstandsurkunde). Faijum. 3/2 v. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 6, mit Abzeichnung auf Taf. 13 Nr. 29.

[Ἀντίγραφον Αἰγυπτίου συναλ]λ[άγματος μεθη]ρμη[νευμένου] κατὰ  
τὸ δυν[ατόν. Ἐ]τους κη θ[εοῦ υἱοῦ(?) Καίσαρος | [(37 Buchst.) ἱερ]ό-  
δουλος, σ[ῶ]μα ἓν, καὶ Σα[τα]βοῦς Πετε[σοῦ]χου καὶ Παποῦς Πε[τ]ε-  
σοῦχου, γίνονται σῶμ[α]τα δύο, | [(27 Buchst.) νεῖ]οάπ[ι] ρίσηγῆτο  
νεφερσά[τι] Σαταβοῦτι Ἐριέως νεωτέρῳ μητρὸς Σα[τα]βούτου. Ἀφι-

στάμεθα | [τῆς ὑπαρχούσης ἡμῖν οἰκίας, ἥ ἐστίν]ιν μύλαιον, ὠκοδομημένης  
 ἐστεγασμένης τεθυρωμένης διστέγου, κ[α]τὰ τούτου ὅλμοι λίθι[ν]οι  
 5 [ῥ] [(31 Buchst.)] ἥ ἐ[σ]τιν ἐκ τοῦ πρὸς ἀπηλιώτην μέρους κώμης  
 Σούχου Σοκνοπαίου Νήσου θεοῦ μεγάλου, ἥ ἐστιν | [ἐκ τοῦ πρὸς  
 βορρᾶ μέρους τῆς Μοίριος διώ]ρυγος τῆς Ἡρακλείδου μερίδος τοῦ  
 Ἀρσινοΐτου νομοῦ. Μέτρα τῆς προκειμένη[ς σ]ου οἰκίας, ἥ ἐστιν |  
 [μύλαιον, (28 Buchst.) γ]είτονες τῆς σ[ημα]ινομένης σου οἰκ[ίας],  
 ἥ ἐστιν μύλαι[ο]ν, νότου γυναικὸς Θασήτος καὶ τῆς ἀδελφῆ[ς] |  
 [(36 Buchst.)]νος Σεγάθιος οἰκ[ία], ἀπηλιώτου γυναικὸς Θαήσιος καὶ  
 τ[ῆ]ς ἀδελφῆς Θ[α]υβάστιος οἰκία, ὥστε | [(15 Buchst.) ἥ οἱ ἂν ὦσι  
 γείτονε]ς τῆς προκε[ιμένης σου οἰ]κίας, ἥ [ἐ]στιν μύλαιον, ἀκολουθῶς  
 10 [ῆ] πεπ[ό]ηται σοι ὁ πρεσβύτερος ἡμῶν [ῥ] [(28 Buchst.)] πρά[σι] καὶ  
 ἀποστασίου [τῶι] πατρί σου Ἐριγεί νεωτέρωι Παῦπιος μ[ητ]ρὸς  
 Τεσε[ν]οῦ[φιος τῶι] ιζ L Καίσαρος | [(31 Buchst.) ἀμφότ]εροι πεποή-  
 μ[εθα τὴν] συγγραφὴν [ἀποστασ]ίου καὶ οὐδεὶς ἡ[μῶν] καταλε[.]ωι  
 καθόλου ἐ[πὶ σ]ῆ | [(24 Buchst.) ἀπὸ τῆς ἐνεστῶ]σης [ῆ]μέρα[ς ἐπὶ  
 τ]ὸν [σύ]μπαντα [χρό]νον, καὶ οὐκ ἐξέσται [ῆ]μείν οὐδ' [ἄλλωι] οὐ-  
 δενὶ ἀπλῶς | [κυριεύειν αὐτῆς πλὴν σοῦ ἀπὸ τῆς ἐνεστῶσης] ἡμέρα[ς]  
 ἐπὶ τὸν ἄ[πα]ντα χρόνον, ἐάν [τε π]ατή[ρ ἡ] μήτηρ [ῆ ἀδε]λφός [ῆ  
 ἀδελφῆ ἡ υἱός ἡ θ[υγ]άτηρ | [(30 Buchst.) ἡ, παντὸς τῷ καθόλου  
 ἐπελ[ευσομ]έν[ου] περὶ αὐτῶν], ἐκστήσομεν [αὐτὸ]ν ἀπὸ σοῦ. [Ἐ]άν  
 15 δ[ὲ] [μῆ] ἐξι[στώμεν] [ῥ] [(36 Buchst.)] καὶ βεβαιώσομέ[ν σοι τα]ῦτα  
 ἀπὸ τε συγγ[ραφῶ]ν πασῶν καὶ συ[ναλλα]γμάτων πάντων καὶ παν-  
 τ[ὸς] | [εἰδους (12 Buchst.) ἐξ ὧν περιγίνεται ἡμε]ῖν δίκαιον ἀπά[ντ]ων.  
 Ἐάν δὲ τίς σοι [ὄρκο]ς ἡ ἐπίδιξις προ[βλ]ηθῇ, ὥστε σε σ[υν]τελέ-  
 σασθαι | [(52 Buchst.)]ιος πρὸς τ[.]γμ[.]...[.]υ[.]...  
 [.]... | (2. H.) [(66 Buchst.)] Πετεσ[ού]χου [.]...[.]ωσω καὶ [ὁμολογῶ  
 συμ]πεπίσθαι | [(66 Buchst.)]φος κ[αὶ ο]ὔθ[εν] [σοι ἐ]νκαλῶι [καὶ εὐ-  
 20 δοκ]ῶι τοῖς [ῥ] [(48 Buchst.)] ἐπικαλου]μένου  
 Καμῆτος [.]...[.]μοις [.]...[.] πέπρακεν | [(59 Buchst.)] ἀναγέ-  
 γρ[απται καὶ ἐ]πιτ[έτα]κται τ[ῶι] πρὸ[ς] τῶι [γ]ραφείωι χαράξαι |  
 [(49 Buchst.)] διὰ Λεωνίδου μονογ[ρά]φου [κα]ὶ συνα[λλαγμα]τογ[ρά]φου  
 Σοκνοπα[ί]ου Νήσου.

1. θεοῦ υἱοῦ (?) erg. Wilcken, briefl.  
 βοάπι ρισηγῆτου vgl. S. B. Nr. 5231 Anm.

3. Über die Priestertitel vei-

anfanges von Wilcken, Archiv II S. 146.

6. Ergänzung des Zeilen-

Wessely, [ὄρκο]ς und προ[βλ]ηθῇ Wilcken, briefl.

16. [αἰτί]α und προ[κλ]ηθῇ

5247. Papyrus. Kauf eines Hausteiles. Faijum. 47 n. Chr. Wessely, Papyrorum script. gr. spec. S. 7, mit Abzeichnung auf Taf. 14 Nr. 30.

#### Spalte 1.

[Ἀντίγραφον συγγραφῆς Αἰγυπτίας L Ζ Τιβερίου Κλαυδίου Καί-  
 σαρὸς Σεβ[ασ]τοῦ [Γερμα]νικοῦ Αὐτοκ[ράτ]ορος, Ἐφ[εί]φι ὧ, ἐν ἡ

ἴσις | [ᾠρου μητρὸς Θεναπαίτιος καὶ ἡ θυγάτηρ] Ἐριεύς [Σαταβοῦτος] μ[η]τρ[ὸ]ς [ἴσι]τος [αἰ] δύο ὁμολογοῦσι πεπρακένα[ι] Σ[τ]οτοήτι Σαταβο(ῦτος) | [μητρὸς Θαήσιος] ..[.....].[...]ς πέπε[ικας ἡ]μ[α]ς ἄργυρίῳ τειμῇ τοῦ ὑπ[άρ]χοντος ἡμῖν πέμπτου μέρους ἀπὸ μερῶν | [πέντε οἰ]κία[ς ἐστ]εγασμ[ένης καὶ δεδμ]ημένη[ς δ]οκοῖς καὶ θύραις μονοστέγου καὶ αὐλ[ῆς ἐκ τοῦ πρὸς λί]βα μέρους καὶ [π]έ[μπτου]

5 |<sup>9</sup> | [μέρους ψ]ειλοῦ τόπου [ἐν] δυ[σὶ σφρ]αγεῖ[σι κοινῶν καὶ ἀ]διαιρέτων καὶ [τὰ] συνκύροντα πάντα ἀπὸ νότου καὶ λιβ[ὸς] τῆς κώμης | [Σοκνοπαῖο]υ Νήσου τῆς Ἡρακ[λείδου] μερίδο[ς] πρὸς Μοίρι τῇ πρὸς Πτολεμαῖδι Εὐεργέτιδι τοῦ Ἀρσινοῖτου νομοῦ σὺν τοῖς συνεστῶσι [μ]έτροις | [καὶ πηχισ]μοῖς κ[αὶ συ]νεστ[ῶσι θεμ]ελίοις καὶ [γ]ειτνίαις [καὶ τ]ῇ οὔσῃ διαθέσι, ὧν γείτονες τῆς μὲν πρώτης σφραγείδος, ἥ ἐ[σ]τιν τὸ | [πέμπτον] μέ[ρος τ]ῆς οἰκία[ς], νότου [Πισάι]τος καὶ τῶν ἀδελφῶν οἰ[κία καὶ τοῦ προγεγραμ]μένου Στοτοήτιος καὶ Ἐριέως νεωτέρο(υ), | [δι' ἧς εἰ]σοδος καὶ ἐ[ξο]δ[ος], βορρᾶ Θαυβ[ά]στιος οἰκία καὶ αὐλ[ῆ], λιβὸς καὶ ἀπηλι[ώτο]υ ρῦμαι βασιλικά, τῆς δὲ δευτέρας σ[φρ(αγίδος)], |<sup>10</sup> | [ἡ ἐστι]ν πέμπτον μέρος [ψιλο]ῦ τ[όπου], νότου καὶ ἀπηλιώτο(υ) ρ[ῦ]μαι βασιλικά, βορρᾶ Καλαγύτιος τοῦ Ὀννώφριος οἰκία ἐπικαλουμέ[ν]η ἐλαιουργ[ί]ον, λιβὸς Ταάπι[ος οἰκία] καὶ [αὐλή], σὺν τοῖς σ[υ]νεστ[ῶσι μέ]τροις καὶ πηχισμοῖς καὶ [συ]νεστ[ῶσι θεμ]ελίοις, καὶ ἀπέχομεν τὴν | [συνκε]χωρημένην [τιμ]ῇν παραχρ[ῆ]μα διὰ χιρ[ὸς ἐ]ξ οἴκου, καὶ βεβαιώσ[ο]μεν πᾶση βεβαιώσει ἀπὸ τῆς ἐνεστῶσης ἡμέρας ἐπὶ τὸ(ν) ἅπαντ(α) | [χρόνον], καὶ μήδ[ε]να ἐπελ[εύσει]σθ[αι . . .] πρὸς μηδέν[α] ἀπὸ τῆς ἐνεστῶσης ἡμέρας. Ἐὰν δέ τι[ς] ἐπέλθῃ ἢ ἐνκαλέσῃ, ἀπο<σ>τῆσαι τοῖς | [ιδί]οις ἀνη<λώ>μασι καὶ ἀπὸ [δημοσίων π]άντων καὶ ἰδιωτικῶν καὶ παρ[έ]-

15 χεῖν πρὸς] μηδένα ἄλλ[ον] ἐνκαλούμενα. |<sup>11</sup> | Ἀντίγρ(αφον)] ὑπογρ(αφῶν). [ἴσις] ᾠρου [μητρὸς Θε]ναπαίτιος καὶ ἡ θυ[γά]τηρ Ἐριεύς Σ[α]ταβοῦτος αἱ δύο ὁμολογοῦμεν πεπρακέναι Στοτοήτι | [Σαταβ]οῦτος μ[η]τρ[ὸς Θαή]σιος τὸν ὑπάρχοντα ἡμ[εῖν] πέμπτον μέρος οἰ[κία]ς μονοστέγου καὶ αὐλῆς ἐκ τοῦ πρὸς λίβα μέρους κ[αὶ] πέμπτο(ν) | [μέρος] ἄλλου ψειλοῦ τ[όπ]ου [ἐν] δυσὶ σ[φ]ραγεῖσι κ[οι]νὸν καὶ ἀδιαιρετον κ[αὶ] τῶν συνκυρόντων πάντων ἐν τῇ Σοκνοπα[ί]ου Νήσῳ τῆς Ἡ[ρ]ακλείδο(υ) | [μερίδο]ς, ὧν [γείτονες τῆς μὲν πρώτης] σ[φρα]γείδος νότου Πισάιτο[ς] καὶ τῶν ἀδελ[φ]ῶν οἰκία καὶ Στοτοήτιος τοῦ προγεγραμμένου καὶ Ἐριέως | [νεωτ]έρου, <δι' ἧς> εἰσοδος καὶ [ἐξοδος], βορρᾶ [Θαυ]βάστιος οἰκία [καὶ αὐ]λή, [λιβ]ὸς καὶ ἀπη-

20 λιώτου ρῦμαι βασιλικά, γείτονες τῆς ἄλλης σφραγείδος, ἥ |<sup>12</sup> | [εἰσι] ψειλοὶ τόποι, νότ[ου καὶ ἀπη]λι[ώτο]υ ρ[ῦ]μαι β[ασιλ]ικ[αί, βο]ρρᾶ Καλαγύ[τιο]ς τοῦ Ὀννώφρι[ος] οἰκία ἐπικαλουμένη ἐλ[αιου]ργ[ί]ον, λιβὸς [Ταάπ]ιος οἰκία | [καὶ αὐ]λή, καὶ ἀπέχομ[εν παραχρῆ]μα <<τὴν [τιμ]ῇν>> [διὰ] χιρ[ὸς ἐ]ξ οἴκου τὴν συν[κ]εχωρημένην [τιμ]ῇν πᾶσαν



ἐ[κ] πλήρους, καὶ βεβαιώσομεν [π]άση βεβ(αίωσει) | [ἀπὸ τῆς] ἐνε-  
 στώσης [ἡμέρας ἐπὶ τὸ]ν ἅπαντα χρ[ό]νο[ν], καὶ [τὰ] ἄλλα ποιήσομεν,  
 κα[θότ]ι προτέγρ[απ]ται, καὶ ἐπιτέταχα [εἰς] ἐμαυτὴν ἐ[πι]γράφ[ει]ν  
 καὶ τ[ῶ]ι πρὸς τῷ γραφίῳ | [. . . .] ἀνταποδῶναι. Ἔγρ(αφα) [ὑπὲρ  
 α]ὑτῶν Ζωῖλος Λεωνίδου] διὰ τὸ μὴ εἰδέναι αὐτο(ὺς) γράμμ[α]τα.  
 Στοτοήτις Σαταβοῦτ[ος] μητρὸς [Θ]αήσιος ἡγόρακ[α τῇ]ν προκ(ει-  
 μένην) οἰκία[ν] | [καὶ τὰ συνκύρον]τ[α] καὶ ψειλοὺς τόπους [περιω-  
 κοδομημέν]ους, καθὼς π[ρό]κειται. Πρᾶ]σις καὶ ἀποστα[σί]ου π[έ]μπτου]  
 25 μέρ[ο]υς καὶ πέμπτου) | <sup>25</sup> [μέρους ἄλ]λου ψειλο(οῦ) [τό]που περι[ω-  
 κοδομημένου κοινοῦ κα]ὶ ἀδι[αιρ]έ(του) κ[αὶ] τὰ συ[νκ]ύροντα)] πάντα  
 ἐν τῇ Σοκ[νοπαίου Νήσῳ] τῆς Ἑρακλ(είδου) το(ῦ) Ἀρσ(ινοείτου), ὦν  
 ῖ(τονες) ὅλης τῆς οἰκίας] καὶ τ[ῆς] α[ὐ]λῆς καὶ ψειλοῦ τ[ό]που,

## Spalte 2.

[<sup>26</sup> ὡς πρόκειται, ἦν ποιέται Ἰσις Ὄρου | μητρὸς Θεναπαί(τιος) ὡς  
 (ἐτῶν) ν ο(ὕλῃ) ὀφρύ(ῖ) δε(ξιά) | καὶ αἱ θυγ(άτηρ) Ἐριεὺς Σαταβο(ῦτος)  
 [ῶς] (ἐτῶν) κη ο(ὕλῃ) | [γόν]ατι ἀριστε(ρῶ). Ἀπέχ(ουσι) τὴν τιμὴν  
 30 [<sup>30</sup> καὶ βεβαιούτωσαν τῷ Στοτοήτῃ | Σαταβο(ῦτος) μητρὸς] Θαήσιος  
 ὡς (ἐτῶν) μ ο(ὕλῃ) γόνατι ἀριστε(ρῶ). | Ὑπογρ(αφεὺς) τῷ(ν) ἀποδο-  
 (μένων) Ζωῖλος Λεωνίδου) | ὡς (ἐτῶν) λς ἄσημος. | Ἀντίγρα(φον)  
 35 χαράγμα(τος). (Ἔτους) ζ [<sup>35</sup> Τιβερίου Κλαυ[δ]ί[ου] Καί[σα]ρος | Σε-  
 βα[στοῦ] Γερμανικοῦ Αὐ[το]κρά[το]ρος, | Φαμ(ενῶθ) γ, ἀναγ[έ]γρα(πται)  
 δ)ι(ά) το(ῦ) ἐν [τ]ῇ Σοκνοπ(αίου) Νήσῳ γρα(φείου).

6. Zu Moiri ist διῶρυι zu ergänzen, Wilcken, Archiv II S. 146.

32. ἀποδο(μένων), Auflösung von Wilcken, briefl.

5248—5251. Papyrusbruchstücke. 2. Jahrh. v. Chr. (nach Wilcken, briefl.) Wessely, 11. Jahresbericht des Franz-Joseph-Gymnasiums Wien (1885) S. 27 f. Wien, Hofbibliothek.

(5248) S. 27, Anhang Nr. 1.

Bruchstück A. ἐπιστολῆς[ ] | Πτολεμαίω[ι ] | ἡ  
 γυνὴ αὐτοῦ[ ] | ἰθ τοῦ Φαῶ[φι ] | <sup>5</sup> ὑπεγράψαντ[ο ] |  
 καλῶς ποιή[σεις ] | τὸν κωμ[ ] | διὰ πα[ρ]ενθέτου π[ροσ]-  
 ῶπου[ ] | μέρους [ ] | <sup>10</sup> καταγ[ω] [ ].

Bruchstück B. [ ] κοντα[ ] | ἡξίου[ν] πρ[ ] | μετὰ τῶν  
 τ[ό]κων[ ] | ἀντὶ τοῦ πολ[ ] | <sup>15</sup> πεπραγμέν[ ] | τ ἂς καὶ  
 συν[ ] ].

(5249) S. 28, Anhang Nr. 2.

[ ] γράψω [ ] | [ ] ρεως κ[ ] | [ ] κατα]λυμά-  
 των καὶ [ ] | [ ] το τῆς Ἀλεξανδρείων [ ] | <sup>5</sup> [ ]  
 ὡς ἐπιστολὴ γράψω [ ] | [ ] κατ[ ] ].

(5250) S. 28 Anhang Nr. 3.

1 [ ] ἡμεῖν ι[ ] | 2 [ ] ἰς ὥρισεν εν[ ] |



(5248—5251. Fortsetzung.)

3 [	]των δεκ[	]	6 ναις ἀπαραιτήτων δικ[	]
4 [	]ος ὁ φυγόδικος [	]	7 το κατατυχών τὸ κριτή[ριον	]
5 αὐτῷ λειψ[	]	8 ἐπιστολὴ χρηματιστῶν [	]	
		9 ἐπιδέδωκεν σοι ὑπόμνημα	]	

(5251) S. 28 Anhang Nr. 4.

καὶ αὐτοῦ [ ] | τοῦ παραγενομένου ἐπὶ τόπ[ον ]  
 | ἢ φιδοντες τινα τρόπον ἀνομ[ ]]σαντος καθυπογράφειν ενος  
 [ ]<sup>5</sup> | ἄξει αὐτὸν παρ[ ] | παρ' αὐτοῦ ὑπὲρ ξ[ ].

5252. Papyrus. **Pachtung der Sporteln eines Isisheiligtums.** Faijum. 65 n. Chr. Vitelli, Mélanges Chatelain S. 2. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἔτους δωδεκάτου Νέρωνος Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ | Γερμανικοῦ Αὐτοκράτορος, μηνὸς Σεβαστοῦ πεντεκα[δεκάτη Σεβαστῇ, ἐν Νείλου πόλει τῆς Ἡρακλείδου μερίδος | τοῦ Ἀρσινόεϊτου νομοῦ.  
 5 Ἐμίσθωσαν Ὀννώφρις Τεσενού<sup>5</sup> | φεως ὡς ἐτῶν πεντήκοντα, οὐλῇ ποδὶ ἀριστερῷ, καὶ | Σαταβοῦς Πανεφρόμμιος ὡς ἐτῶν [π]εντήκοντα ἑνός, οὐλ(ῇ) | μετώπῳ ἐξ ἀριστερῶν, οἱ δύο λεσῶναι θεᾶς μεγίστης | Νεφρόμμεως Πετεσοῦχῳ | Ὀρσενούφεως Πέρσηι τῆς | ἐπιγονῆς  
 10 ὡς ἐτῶν τριάκοντα, οὐλῇ δακτύλῳ μικρῷ |<sup>10</sup> | χειρὸς ἀριστερᾶς, ἀφ' ὧν κ(αὶ) αὐτοὶ ἐμισθώσαντο σὺν ἑτέροις | παρὰ τῶν τῆς Νήσσου ἱερέων τὸ ἐν Νείλου πόλει τῆς | Νεφρόμμιος Ἰσιδίων κατὰ τὴν το[ῦ] διεληλυθότος ἔτους | σ[υ]νήθειαν ἀπ[ὸ] τῆς ἐνεστῶ[σης] ἡμέρας ἕως μηνὸς | Σεβαστοῦ τετράδος τοῦ ἰσιόντος [τ]ρισκ(αι)δεκάτου  
 15 ἔτους |<sup>15</sup> | Νέρωνος Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ | Αὐτοκράτορος[ς], φόρου τοῦ π[α]ντὸς ἀργυρίου δραχμῶν | πεντακοσίων κ(αὶ) κεραμίων κ[ε]νομάτων πεντή[κ]οντα κ(αὶ) κατὰ μῆνα ῥ[.].]τους [πέ]ντε καὶ ἡμικοτ[ύ]λειον κ(αὶ) φαγεῖν ἐκθέτου οὐ[ση]ς τῆς προ-  
 20 θέσεως, τοῦ |<sup>20</sup> | σπονδήου τοῦ Ἐπιφ' ὥρας ὀγδόης τῆς ἐνάτης | Αἰγυπτίων ἕως ὥρας δευτέρας τῆς δεκάτης | κ(αὶ) τοῦ λογεύμ[α]τος τῆς κύμης τῆς δεκάτης ὄν[τ]ων τῶν μεμισθωκότ[ω]ν, κ(αὶ) ἔχ[ειν] τοὺς με[μ]ισθωκότ[ας] παρὰ [τοῦ] Πτε[ε]σοῦχου ἅμα τῇ μισθώ[σει]  
 20 |<sup>20</sup> | ἀπὸ τοῦ προκίμενου φόρου ἀργυρίου δραχμᾶς πεν[τ]ήκοντα ἕξ, τὰς δὲ λοιπὰς ἀργυρίου δραχμᾶς τετρακο[σ]σίας τεσσ[α]ρ[ά]κ[ο]ντα τέσσαρες ἀποδώτω ἐν ἀναφοραῖς | δέκα ἀπὸ μην[ὸς] Νέου Σεβαστοῦ ἕως Ἐπιφ' ἀνὰ δραχμᾶς | τεσσ[α]ράκοντα τέσσαρες κ(αὶ) μην[ὶ] Καίσα-  
 30 ρεί[ω] . . . . .] . ] |<sup>30</sup> | [δρ]αχμᾶς τεσσαράκο[ντα] ὀκ[τ]ώ, [κ(αὶ)] βε[βαιούτω] [ ] | [.]τος δὲ καὶ [ ] λλ[.]. [ ] ὡ[ς] ἐτ[ῶν] | τεσσαράκοντα οὐλῇ ὑπὸ γαστροκνημίαν ἀριστεράν | ἐγγυώμεθα ἅπαντα εἰς ἔκτισιν τὰ προκ[ί]μενα κεφάλαια. Ὑπογρα[φεῖς] | [τοῦ Ὀννώ(φριος) . . . .]ς Πάπου ὡ[ς] (ἐτῶν) μ, ο(ὐλῇ) δεξ(ιᾶ)  
 35 χ(ειρὶ), κ(αὶ) τοῦ Σαταβο(ῦτος) Α. . . . |<sup>35</sup> | (2. H.) [Ὀννώφρις Τεσε-

νούφε[ως καὶ] | Σαταβοῦς Πανε[φ]ρόμ[μιος ἐ]||μισθώσαμε[ν  
[.]. . . .[ ].

17. vgl. BGU. III 916, 22.

**5253—5268.** Papyri. Bruchstücke von **Verträgen**. Faijum. Byzant. Zeit. Wessely, Prolegomena S. 31 ff. Wien, Sammlung Graf. Von den Ergänzungen, die Wessely vorgeschlagen hat, sind nachstehend nur diejenigen berücksichtigt worden, welche als sicher zu gelten haben.

(5253) S. 31, F 2.

[ ] ἐπ' [Α]ρ(σινοειτῶν πόλεως) [ ] | [ ] α  
τῷ πανευφήμῳ π[ατρικίῳ] | [ ] καὶ Θεοδοσιουπ[ολιτῶν] ]  
| [ ] κ]αὶ Οὐενάφριος υἱὸς Α[ ] | [ ] ἀπὸ τῆς αὐτῆς  
[πόλεως] ] | (hier abgebrochen).

2. τῷ πανευφήμῳ π[ατρικίῳ] erg. Wilcken, briefl.

(5254) S. 31, F 10.

[† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου] | [Ἰησοῦ] Χριστοῦ τοῦ  
θεοῦ κ[αὶ σ]ωτ[ῆρος ἡμῶν κ(αὶ) τῆς] | [δεσπ(οίνης) ἡμῶν τῆς] ἀει-  
παρθέ[ν]ου Μαρία[ς καὶ πάντων] | [τῶν ἀγίων] δεκάτης  
τρίτης ἰν(δικτίωνος), ἐπ' Ἀρσιν(οειτῶν πόλεως) | [ ] ρῳ ἐπι-  
σκόπῳ ταύτ[ης τῆς] ] | [ ] πενθερὸς υἱὸς Πτο[ ]  
| [ ] ὀρμώμενοι ἀπὸ τῆ[ς] ] | (hier abgebrochen).

(5255) S. 32, F 26.

[ ] ἀ]σφαλοπράτης υἱὸς Φ[ ] | [ ] πόλ]εως  
ἔσωθεν πυλίου καλο[υμένου] ] | [ἀπὸ τῆς] αὐτῆς πόλεως χ(αί-  
ρειν). Ἐπεὶ [ ] | [ ] μης πάλιν τοῦ η[ ] | [ ] σοι  
ταῦτα [ ] | [ ] τὸ π]αρὸν ὁμολόγημα, δι' ο[ὔ] ] | [ ] -  
άξασθαι δια[ ] | [ ] Ἀλεξαν[δρ] ] | [ ] . † Δι'  
ἐμοῦ Σαμβά γρ( ). [ ].

9. γρ(αφέως) Wessely, γρ(αμματέως) wahrscheinlicher (Pr.).

(5256) S. 32, F 58. **Ackerpacht.**

1	ἡ]μῶν δεσπο[
2	]ω ἡμῶν δε[σπότη
3	π]άταρχος τῆς Α[
4	Ὅμολογῶ μεμισ]θῶσθαι παρὰ τ[ῆς] ὑμετέρας ἐνδοξότητος
5	] ἀρούρας ἐφ' ὅσον [χρόνον] βούλεσθε
6	] ἐνδοξοτ[
7	] τοῦ Φ[
8	]ουτω[
9	]τω Φ[

(5257) S. 33, D 59. **Vergleich.**

1 τότε τὸ κομπρό]μισον ὅς πρόκει(αι). [ ]  
2 ] τοῦ ἐνδοξ(οτάτου) στρ(ατηλάτου) υἱὸς τοῦ μακ[αρίου]

(5253—5268. Fortsetzung.)

3 τόδε τὸ κομπ]ρόμισσον ὡς πρόκ(εῖται). [

4 ] † Δι' ἐμοῦ Σηρήνου γρ( ).

2. στρ(ατηγοῦ) Wessely, στρ(ατηλάτου) Pr.

4. γρ(αφέως) Wessely,

γρ(αμματέως) wahrscheinlicher (Pr.).

(5258) S. 33, E 10. Vergleich.

!A 1 τόδε τὸ κο]μπρ[ομίσσον

2 ἐκου]σία γ[νῶμη

3 ] Κῦρις υἱὸς Πασ[

4 ]ος, ἐκ δὲ τοῦ [έτέρου μέρους

5 ] διά[κ]ονος [

6 ] διοικ(ητ ) δυναι[

7 ἀ]δελφοῦ [

(5259) S. 34, D 69. Vertrag.

1 κυρίαν οὐς]αν, καὶ ἐπερω(τηθ ) ὡ(μολόγησα). Ἡλίας  
Ἀπολω( )

2 ] στοιχεῖ μοι πάντα τὰ προγεγραμμένα, ὡς πρόκ(εῖται).

3 ] † Δι' ἐμοῦ Ἀπολλων( ) γρ(αμματέως).

1. ὡ(μολόγησα) hinzugefügt von Wilcken, briefl.

3. γρ(αφέως) Wes-

sely, γρ(αμματέως) wahrscheinlicher (Pr.).

(5260) S. 34, D 77.

1 † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ὁμοουσίου]

2 τριάδος [πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος]

3 καὶ τῆς ἁ[γίας δεσπ(οίνης) ἡμῶν τῆς θεοτόκου Μαρίας]

(hier abgebrochen).

(5261) S. 35, D 78.

1 [† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου

2 [Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ καὶ σω]τήρος

3 [ἡμῶν καὶ τῆς ἁγίας δεσποίνης] ἡμῶν

4 [τῆς θεοτόκου καὶ ἀ]ειπαρθένου

5 [Μαρίας καὶ πάντων τῶν] ἁγίων

6 [ ] ἐπ' Ἀρσι(νοιτῶν πόλεως)

(hier abgebrochen).

6. Ἀρσι(νοίτου) Wessely, Ἀρσι(νοιτῶν πόλεως) Pr.

(5262) S. 35, E 4.

1 ἀπὸ τῆς Ἀρσιναιτῶν] πόλεως ἀπὸ ἀμφόδου [

2 ἀπὸ τῆς αὐτ]ῆς πόλεως καὶ Πέτρ[ω] Η[

(hier abgebrochen).

(5263) S. 35, E 25.

1 [ ]ας καὶ

2 [ ]ειν παρ' αὐτ( )

3 ἐξαῦτις ἐξ ἡμῶν [ ]ἀ]ποέρξη τῷ Ἀρ( )

4 τῶν αὐτῶν ἐκάστῳ ἐπερέσθαι, τὸ παρα-

(5253—5268. Fortsetzung.)

- 5 βαῖνον μέρο[ς δι]δόναι [τῷ] ἐνδόξῳ πραι-  
 6 τωρίῳ λόγῳ προστ[ι]μ(ου)(?) χρυσίου νομ(ισμάτια)  
 7 δώδεκα ὄβρ(υζα), γ(ίνονται) χρ(υσίου) νο(μισμάτια) ιβ ὄβρ(υζα).  
 Ἐπερ(ωτηθέντες) ὡμ(ολογήσαμεν).

8 † Μακάριος Νειλάμμων διάκ(ονος) στοιχεῖ ἡμῖν

9 πάντα ὡς πρό(κειται) †.

10 † Δι' ἐμοῦ [ γρ(αμματέως)].

6. προει[ρ](η)μ(ένω) Wessely, προστ[ι]μ(ου)(?) Wilcken, briefl.

7. επερρωμῖ Pap.

(5264) S. 36, B 10.

*see P. Amster I 45 - v. 11*

- 1 [ ] τοῦ δηλωθησομένου μ[  
 2 [ ] ἀπὸ τῆς Ἀρ[σι]νοειτῶν π[ό]λεως  
 3 [ ] χ(αίρειν). Ὁμολογῶ [  
 4 [ ] εἰς ἰδίαν μου [χρ(ε)ίαν  
 5 [ ] ἐκ κεφαλαίου ἀπὸ τούτου μ(ηνὸς) [  
 6 [ ] ἐχορήγησας ὑπὲρ ἐν<ο>ικ[ί]ων χρ(υσίου)]  
 7 [νομ(ισμάτια) ἐ]ξήκοντα ἔξ αναντιρρήτως σχῆ[σαι]  
 8 [ἐπὶ χρόνον ἐ]φ' ὃν οὖν τ' ἂν βουληθεῖς ὑπὲρ ἐνοικίου  
 (hier abgebrochen).

(5265) S. 36, C 2. 582—602 n. Chr.

- 1 καὶ] δεσπότ[ου ἡμῶν  
 2 ] μεγίστ[ου  
 3 Φλ(αουίου)] Μαυρικ[ίου (hier abgebrochen).

(5266) S. 36, B 12. Vergleich. 608 n. Chr.

- 1 Ἐν ὀνόματι τῆς ἀγίας καὶ ὁμοουσίου τριάδος πατρὸς κ(αὶ)]  
 2 υἱοῦ κ(αὶ) ἀγίου πνεύματος κ(αὶ) τῆς δεσποίνης ἡμῶν τῆς  
 θεοτόκου κ(αὶ)]  
 3 πάντων τῶν ἀγίω(ν), βασιλείας τοῦ δεσπό(του) [ἡμῶν Φλ(αουίου)  
 Φωκᾶ τοῦ αἰωνίου)]  
 4 Αὐγούστου, ἔτους ς, Μεσορῆ ιε, ιβ ἰν(δικικτίωνος), [ἐπ' Ἀρ-  
 σι(νοιτῶν πόλεως)].  
 5 Τόδε τὸ κομπρόμισσον ποιούμε[εθα πρὸς ἀλλήλους]  
 6 ἐκουσίᾳ γνώμῃ, ἐκ μὲν τοῦ ἐνὸς μέρους [ ]  
 7 ἐπικείμενος Στρατηγίου τοῦ πανευ[φήμου πατρικίου]  
 8 υἱὸς τοῦ τῆς μακαρίας μνήμης Ἀπολ[λων. . .  
 9 ἐκ δὲ τοῦ ἐτέρου μέρους Αὐρήλιος Μ[. . . . .]  
 10 χωρ[ ]  
 11 πόλεω[ς (hier abgebrochen).  
 12 Rückseite: † Κομπρ[όμισσον.

5. Ἀρσιν(οίτου) Wessely, Ἀρσι(νοιτῶν πόλεως) Pr. 7. πατρικίου (vgl. Nr. 5270) erg. Wilcken, briefl. 8. Τούτης μακαρίας μνήμης ἀπὸ τ[ῆς Ἀρσινοιτῶν π(όλεως)] Wessely, τοῦ τῆς und Ἀπολλων. . . Wilcken, briefl.



(5253—5268. Fortsetzung.)

(5267) S. 38, C 18. **Vertragliche** Regelung von **Besitzverhältnissen**.

- 1 ] κρατεῖν καὶ κυριεύειν τοῦ δοθέντος αὐτῷ ἐκ τῆς-  
 2 δε τῆς [ ] ἀλλαγῆς, τὸν μὲν Φλάουιον Θεόδωρον τοῦ εἰρη-  
 μ[έν]ο[υ]  
 3 Μηνᾶ, τὸν δὲ Αὐρήλιον Φιλόξε[νο]ν τῆς εἰρημῆνης Καλομέλης,  
 4 καὶ ἐξουσίαν ἔχειν διοικεῖν οἰκονομεῖν ἐπιτελεῖν περὶ αὐτῶν  
 5 πάντα πράττειν πωλεῖν ἀποχαρ[ί]ζεσθαι [κλ]ηρ[ο]νόμοις διαδόχοις  
 6 καταλειμπάνειν καθ' ὃν βούλεται εκα.....ερον τρόπον ἀδεῶς  
 7 [.....?..... τιμῆς τῆς πρὸς ἀλλ[ή]λου[ς] συμπεφωνημένης ....]  
 8 [.....?..... εἰ δὲ] γενήσεται, [ὃ μὴ εἴη .....]  
 9 [.....?.....σθ]αι ἢ ἀνακαλέσεσθαι τῆς [δόσεως ἐκ τῆσδε]  
 10 [τῆς ] ἀλλαγῆς ἐν δικαστηρίῳ ἢ ἐκτὸς  
 11 [δικαστηρίου] .....εἰσθαι ἐκ τοῦ ἐπιχειρήμ[ατος] ]  
 12 [τὸ παραβαῖνον μ]έρος διδόναι τῷ ἐμμέ[νοντι]  
 13 [ ] λόγῳ προστίμου] χρ[υ]σίου νομισμάτια [ ]  
 (hier abgebrochen).

12. τῷ ἐμμη[νυομένῳ] | πραιτωρίῳ λόγῳ Wessely, ἐμμέ[νοντι] Pr.

(5268) S. 38, D 10. **Kaufvertrag**.

- 1 [ ] καὶ ἐξουσίαν ἔχειν τούτων  
 2 [ οἰκονομεῖν ἐπιτελεῖν περὶ αὐτῶν βελτιοῦν  
 3 [ ] καὶ προσοδοῦεσθαι ἐνιαυσίως  
 4 [ τῆς εἰσιούσης ἐνάτης ἰν[δικτίωνος] καὶ αὐτῆς  
 5 [ καὶ ἀποχ]αρίζεσθαι κληρονόμοις καὶ  
 6 [διαδόχοις καὶ διακατόχοις] καὶ πάντα πράττειν περὶ αὐτῶν  
 7 [ πρὸς] σὲ τὸν πριάμενον Φιλόξενον  
 (hier abgebrochen).

5269. Papyrus. **Anmietung einer Wohnung**. Faijum. 618 n. Chr.  
 Wessely, Prolegomena S. 50 Nr. C 20, mit Abzeichnung. Wessely,  
 Rev. ég. 4 (1885) S. 59. Text nach der zweiten Ausgabe Wesselys.

- [†] Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρ]ίου καὶ δε[σ]πό[του] | [†] Ἰησοῦ Χριστοῦ  
 [<τοῦ> θεοῦ] κ(αὶ) σ[ω]τῆρ[ος] | ἡμῶν, βασιλείας τοῦ εὐσεβεστ[ά]τ[ου]  
 5 | κ(αὶ) φιλανθρώπου <ή>μῶν δεσπό(του) |<sup>3</sup> Φλ(αουίου) Ἡρακλείου  
 τοῦ αἰωνίου Αὐτοῦσ[του] κ(αὶ) Αὐτοκρ(άτορος) ἔτους η. Παῦνι ιε. |  
 ἑκτῆς ἰνδ[ικτίωνος], ἐπ' Ἀρ(σινοιστῶν πόλεως). | † Αὐρήλιος Μηνᾶς  
 10 υἱὸς | Οὐεναφρίου [β]αφεὺς ἀπὸ |<sup>10</sup> τῆς Ἀρ(σινοιτῶν πόλεως) | ἀπὸ  
 ἀμφ(όδου) Ὁλυμπίου Αὐρηλία | Εὐφημίας θυγατρὶ Στεφάνου | ἀπὸ  
 15 τῆς αὐτῆς πόλεως χ(αίρειν). Ὁμο]λογῶ μεμισθῶσθαι παρὰ σοῦ |<sup>15</sup>  
 ἀπὸ τῶν ὑπαρχόντων σοι | ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ἀμφ(όδου) | ἐν οἰκίᾳ  
 ἀνεωγμένον | εἰς [ν] λίβα ἐν τῇ δευτέρᾳ | στέγῃ τόπον ἓνα ἀνεω-  
 20 |<sup>20</sup>γμένον εἰς βορρᾶ μετὰ | παντὸς αὐτοῦ τοῦ δικαί(ου) | ἐπὶ χρόνον  
 25 ὅσον βούλει | ἀπὸ πεντεκαδεκάτης | τοῦ<<ου>> ὄντο<<ου>> μηνὸς |<sup>25</sup>

Παῦνι, τέλει τῆς | παρούσης ἑκτης ἰν(δικτίωνος), | παρέχοντός μου |  
 30 τοῦ μισθωσαμένου | ὑπὲρ ἐνοικίου αὐτοῦ |<sup>30</sup> ἐνιαυσίως κέρματος |  
 κεράτια λιτὰ δέκα | τέσσαρα, κερ(άτια) λιτ(ὰ) ἰδ, | ἀκοιλάντως. Ἡ μί-  
 σθωσις | κυρία, καὶ ἔπερ(ωτηθεῖς ὡμολόγησα). |<sup>31</sup> † Die emu Strategiu  
 . . . . . | Δι' ἐμοῦ Στρατηγ(ίου).

Rückseite: † Μίσθωσις τόπου ἐνὸς ἐπ' ἀμφ(όδου) Ὀλυμπίου  
 ὑπ' Αὐρ(ηλίου) Μηνᾶ υἱοῦ Οὐεναφρίου εἰς Αὐρ(ηλίαν) Εὐφημίαν θυ-  
 γατέρ(α) Στεφάνου †.

2. <τοῦ> und κ(αὶ) nach Bell, Byzant. Zschr. 22 (1914) S. 398.

4. κ(αὶ) und <ή>μῶν nach Bell, a. a. O. 8. [τρ]αφεύς Wessely, [β]αφεύς  
 (nur für 1 Buchst. Platz) Wilcken, briefl. 35. es... Wessely.

5270. **Quittung** über den Empfang von Geld für gelieferte  
 Ziegelsteine. Faijum. Arabische Zeit. Wessely, Prolegomena  
 S. 56 Nr. B 1, mit Abzeichnung.

† Ἐν ὀνόματι [τῆς ἀγί]ας καὶ | ὁμοου[σίου]υ τρι[άδο]ς πατρὸς καὶ  
 | [υἱ]οῦ καὶ [ἀγ]ίου πν[εύματος] κ(αὶ) τῆς δεσπ[([οίνης])] | ἡμῶν τῆς  
 5 θε[οτό]κου καὶ πάντων |<sup>3</sup> τῶν ἀγί[ων], Φ[αμεν]ῶθ γ, ιγ ἰν(δικτίωνος),  
 ἐπ' Ἀρ(σινοιτῶν πόλεως). | Τῷ θα[υ]μ[α]σ(ιωτάτῳ) Κοσμᾶ ἐπι[κει]μένῳ  
 οὐσί[α]ς Στρατηγίου | τοῦ πανευ[φ]ήμου [πα]τρικίου | ἀπὸ τῆς Ἀρ[σι]-  
 10 νοιτῶ[ν] πόλεως |<sup>10</sup> Α[ὐρ]ήλιος Μην[ᾶ]ς υἱὸς Ἑλλί[ου] πλινθουργὸς  
 ἀπὸ τῆς αὐτῆς | πόλεως ἀπὸ ἀμ[φ]όδου Παρεμ[βο]λῆς [χ(αίρειν)]. Ἐσχον  
 15 [π]αρὰ τῆς | ὑμετέρ[ας] θα[υ]μασ(ιότητος) ὑπὲρ |<sup>15</sup> τι[μ]ῆς ὡμοπλίν-  
 θω[ν] | μυριάδων τριῶν προσχ[ω]ρ[ο]ύντων εἰς τὸ κτίσμα | τοῦ ἐποικίου  
 20 τοῦ κτιζομένου | προσβολλαίου καὶ [. . .] |<sup>20</sup> χύτρου, τοῦτ' ἔστιν  
 τῶν | γεούχων, ὃ ἔστιν χρυσίου | νομισμάτιον ἐν παρὰ κερ(άτια) |  
 ἐπτά ἡμισυ τέταρτον, | χρ(υσίου) νο(μισμάτιον) α παρὰ κερ(άτια)  
 25 ζῖδ', καὶ πρὸς |<sup>25</sup> ὑμετέραν ἀσφάλειαν ταύτην | αὐτῇ πεποίημαι τὴν  
 ἀπόδειξιν κυρίαν οὖσαν, καὶ | ἔπερ(ωτηθεῖς ὡμολόγησα). † Α[ὐ]-  
 ρ(ήλιος) Μηνᾶς πλινθουργὸς | ὁ προκ(είμενος) στοι(χεῖ) μοι ἡ ἀπό-  
 30 δεῖξις, |<sup>30</sup> ὡς πρόκ(εῖται). | † Di emu Cosma . . . . .

Rückseite: † Ἀπόδειξις ὡμοπλίνθω(ν) ὑπ[ὸ] Αὐρ(ηλίου) | Μηνᾶ  
 | πλινθουργοῦ εἰς τὸν θαυμασ(ιώτατον) Κοσμᾶν ἐπικείμενον).

6. Θωμᾶ Wessely, θα[υ]μ[α]σ(ιωτάτῳ) Wilcken briefl., laut Abzeichnung.  
 8. νυν ἐπισ[η]μου Wessely, πανευ[φ]ήμου Wilcken, wie vor. 15. ὑπερ |  
 [ ? ] ὡμοπλινθω[ν] Wessely, ὑπὲρ | τι[μ]ῆς ὡμοπλίνθω[ν] Wilcken, wie vor.  
 18. ἐνοικίου Wessely, ἐποικίου Wilcken, wie vor. 26. αὐτὴν ἐποιήμαι  
 Wessely, αὐτῇ πεποίημαι Wilcken, wie vor. 29. ο προχ/ Wessely, ὁ  
 προκ(είμενος) Wilcken, wie vor. 31. Δι ἐμου Αναστας Θεονος γρ/ Wes-  
 sely, † Di emu Cosma . . . . . Wilcken, wie vor. 32. ὡμοπλινθουργ. . .  
 [Αυ]ρ Wessely, ὡμοπλίνθω(ν) ὑπ[ὸ] Αὐρ(ηλίου) Wilcken, wie vor.

5271. Papyrus. **Kompromiß.** Faijum. 615 n. Chr. Wessely, Pro-  
 legomena S. 57 Nr. C 19.

Ἐν ὀνόματι τῆς ἀγίας καὶ ὁμοουσίου τριάδος πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ  
 | [ἀγίου πνεύμα]τος καὶ <τῆς> δεσποίνης [ἡμῶν τῆς θεοτόκου] |

[καὶ] πάντων τῶν ἀγίων, βασιλείας [τοῦ . . .] | ἡμῶν δεσπότου Φλ(α-  
 5 ούιου) Ἑρακλείου τοῦ αἰωνί[ου] |<sup>β</sup> Αὐτούστου ἔτους Ϛ, Χοιὰκ ιγ,  
 τετάρτης | ἰν(δικτίωνος), ἐπ' Ἀρ(σινοιτῶν πόλεως). | Τόδε τὸ κομπρό-  
 μισσον ποιούμεθα πρὸς ἀλλήλον | [έκου]σία γνῶ[μη], ἐκ [μέ]ν τοῦ  
 ἐνὸς μέρους Παῦλος | ὑπουργὸς τῆς ἐνδόξου ὑπηρεσίας Στρατηγίου  
 10 |<sup>10</sup> τοῦ ὑπερφυ[εστ]άτου πατρικίου υἱοῦ Θεο[δ]ώρου Κιλίου, ἐκ δὲ  
 τοῦ ἐτέρου μέρους <<μέρους>> | [ ]της [ ]χ]ωρὶς  
 κυρίου | [χρηματίζουσα ] (hier abgebrochen).

Rückseite: Κομπρόμισσ(ον) γεν(όμενον) [ ] | † Ἐν ὄν[ό-  
 μ]ατι τοῦ κυρίου καὶ δεσπ[ό]του [ ].

1—4. Text nach Bell, Byz. Zschr. 22 (1914) S. 397.

10. υπερφε[ρε-  
 στ]ατου Wessely, ὑπερφυ[εστ]άτου Pr.

5272. Papyrus. **Kornsteuerbericht.** Memphis. 304 n. Chr. (nach Wilcken, Observ. S. 53). Egger, Rev. arch. 23 (1872) S. 138, mit Abzeichnung. Egger's Umschrift umfaßt nur Spalte 2 und etliche Worte der Spalte 1. Nachstehender Text von mir auf Grund der Egger'schen Abzeichnung. Egger's abweichende Lesungen der Spalte 2 sind in den Anmerkungen kenntlich gemacht worden.

#### Spalte 1.

(Oben Freirand.)

1 [ ].....ἀμφοτέρων σιτοπαρ[α]λήμ-  
 2 [πτων κώμης νομοῦ. Ἐπι]ζητ[ο]ῦντί [σ]οι τὸ κατ' ἄνδρα  
 τῆ[ς γ]εν[ο]-  
 3 [μένης τῆς ἡμετέρας κώμης γ]ενήματος κ' ἰ καὶ ἰβ' ἰ τῆς  
 ἡμ[ε]τέρας  
 4 [ ἀκολουθῶς τοῖς κελευ]σθῆσαι ἐπιδίδομέν σοι, ἵν'  
 εἰδέναι ἔ[χ]οις.  
 5 [ ].  
 6 [ ]ου — κδ  
 7 [ ]θρίου — κει  
 8 [ ]θ.ειου — ιε  
 9 [ ]ει. — καβ  
 10 [ ]τος — γδ  
 11 [ ]εχ. — κ  
 12 [ ].. — κζ  
 13 [ — ρ]λζ'  
 14 [ ].υ  
 15 [ L κ καὶ ιθ τῶν κυρίων ἡμῶν Διοκλητιανοῦ καὶ] Μαξιμιανοῦ Σε-  
 βαστῶν καὶ L ιβ' τῶν κυρίων  
 16 [ἡμῶν Κωνσταντίου καὶ Μαξιμιανοῦ τῶν ἐπιφανε]στάτων Και-  
 σάρων, Ἐπιφ..  
 17 [ ]τ. . ἐπιδεδώκαμεν. Αὐρή(λιος) Ἑρακλάμμων  
 ἔγρ(αφα).  
 (darunter Freirand.)

## Spalte 2.

(Oben Freirand.)

18	Αὐρηλίῳ Διδύμῳ τῷ καὶ Λογαδίῳ στρατηγῷ [Μεμφίτου νομοῦ]	
19	παρὰ Αὐρηλίῳ Νααρῶου τοῦ Ἀμμωνᾶ καὶ . . σοδρι. [	
20	νομοῦ. Ἐπιζητοῦντί σοι τὸ κατ' ἄνδρα τῆς γενομ[ένης]	
21	τῆς ἡμετέρας κώμη[ς] γε[ν]ήματος κ[ ] καὶ ιβ [ ] τῆς ἡμετέ- ρας ἀκολουθῶς]	
22	τοῖς κελευσθῆσαι ἐπιδίδομέν σοι, ἵν' εἰδέναι ἔχοις. Εἰ[σὶ δέ·]	
23	Ἀνουβίων καὶ . . [ . . ]ίων	— ριδ
24	Πανβεῶς Αν. [ . . . ]ης	— λγ
25	Ἀμμων <sup>α(ς)</sup> Παήσιο[ς]	— κ
26	Σαραπάμμων Ἀμ[μ]ωνος	— [ . . ]
27	Πιεθύσις Παπο[ντῶ]τος	— [ . . ]
28	Τίτ'τος Πτολεμα[ίο]υ	— [ . . ]
29	Ἀμμώ[νιο]ς καὶ . . . . θης	— ν[ . ]
30	Ἀχιλλᾶς Πεμείνου	— λζ
31	Σαρανο[ύ]πις Ἰέρακ[ος]	— ν[ . ]
32	Ἀμοῦνις Τιθή[ους]	— δ
33	Ἀνοῦπις Ἀν[ου]βᾶ	— η
34	Ἀρφάτης καὶ Ποῆρις	— ι[ . ]
35	Τιτοῆς Τυράννου	— [ . ]
36	Κροῦρις	— [ . ]
37	Σαρανοῦπις Λουκίου	— [ . ]
38	Πομμοῦς Πιρ . . . . .τος	— [ . ]
39	Πκῆμις καὶ Ἀρπχῆ[μις]	— [ . . ]
40	Ἀμοῦνις καὶ Πετε . . . .	[— . . ]
41	Ἀρμάειος Ἰέρακος	[— . . ]
42	Πετεχῶν Ἰέρακος	[— . . ]
43	Ἀραθὸς Ἀμούνιος	[— . . ]
44	Ἀνοῦπις Κρονείου	— να
45	Ἀπολλῶς Ἰέρακος	— κη
46	— . . . — χογ	

1. ἀμφοτέρων Wilcken, briefl., laut Original. 18. Μεμφίτου νομοῦ  
erg. Wilcken, briefl., mit dem Hinzufügen: „nach einem anderen Bruch-  
stücke ist Herkunft aus dem Memphites sicher“. 19 ff. παρὰ Ἀφρηλιωνᾶ  
Ἀρμοῦτος Ἀμεωνᾶ (od. Ἀμμωνᾶ) καὶ . . . . [οἶκο]νόμου. Ἐπιζητοῦντί σοι τὸ  
κάτανδρα τῆς γενομ[ένης] ἐκλήψεως τοῦ | τῆς ἡμετέρας κώμη[ς] γε[ν]ήματος  
κ . . . . [ἀκολουθῶς] | τοῖς κελευσθῆσαι ἐπιδίδομέν σοι, ἵν' εἰδέναι ἔχοις, Egger.  
Die fortgebrochenen Zeilenenden sind aber viel länger, als Egger an-  
nahm. Lesungen Νααρῶου τοῦ in Z. 19 und ἔχοις. Εἰ[σὶ δέ·] in Z. 22 von  
Wilcken, briefl., laut Original. Wilcken bringt für Z. 19 etwa folgende  
Ergänzung in Vorschlag: [ . . τοῦ ἀμφοτέρων σιτοπαραλημπῶν (Dorf-  
name) τοῦ αὐτοῦ] (vgl. Z. 1). 23. καὶ von mir hinzugefügt.  
24. Ανεξ(?) . . . ος Egger. 25. Αμμων Απησιο[ς] E. 26. Σαραπαμμων



.....ος Ε. 27. Ηιτεθυσίς Παπ od. Πασ.....ς Ε. 29. Αμμωνιος  
 .....θίου? Ε. 30. Αχιλλας Πεμε?.. Ε. 31. Σαραν...ις Τυρ[αννου? Ε.  
 32. Αμουνιος τιθη..... Ε. 33. Ανθυλλίς? Ανουβα Ε. 34. Αρφχοιτης  
 Κίπνυιορ? Ε. 35. Τιθοης Τυραννου Ε. 37. Σαρατουπις Λουμιου Ε.  
 38. Πομμυς Πίζμονος Ε. 39. Πιτιμις ..... Ε. 40. Αμουτις ....ε-  
 του Ε. 41. Αρμαειος Ερμος Ε. 42. Πετεχωμί Ερμος Ε. 43. Απαθος  
 Αμουνος od. Αμοπιος Ε. 44. Απουπιος Κροπαιου? Ε. 45. Α[ ]ις  
 Ερμος Ε. 46. fehlt bei Ε.

5273. Papyrus. **Bürgerchaftsurkunde.** Faijum. 487 n. Chr. Hartel, Wiener Studien 5 (1883) S. 3, mit Lichtbild. Wien, Sammlung Graf.

† Μετὰ τὴν ὑπατίαν Φλ(αουίου) Λογ'γίνου τοῦ λαμπροτάτου(υ),  
 Παχῶν κβ, τέλει τῆς δεκάτης ἰνδ(ικτίονος), ἐπ' Ἄρσιν(οειτῶν πόλεως).  
 | Φλ(αουίω) Ε[ὺς]τοχίω τῷ μεγαλοπρεπεστάτῳ καὶ ἐνδοξοτάτῳ κόμιτι  
 τῶν καθοσιωμένων δομεστίκων καὶ πρωτεύοντι τῆς Ἄρσινοειτῶν  
 πόλεως Αὐρήλιος Σαμβᾶς υἱὸς | ἅπα Νείλο(υ) με[σ]ίτης ἀπὸ [τ]ῆς  
 αὐτῆς πόλεως ἀπὸ ἀμφόδο(υ) Ἀλοπωλίων. Ὁμολογῶ τὰ ὑποτε-  
 ταγμένα. Προσελθὼν παρακέκληκα τὴν σὴν μεγαλοπρέπειαν, | ὥστε  
 καταπι[στ]εῦσαι Αὐρηλίῳ Πέτρῳ υἱῷ Θεοδότου σιτομέτρῃ ἀπὸ τῆσδε  
 τῆς Ἄρσινοειτῶν ὑποδέξασθαι τὸν δημόσιον σίτον κώμης Εἰκοσι-  
 5 πενταρουρῶν τῆς [ῥ] Θε[ο]δοσιουπ[ολι]τικῆς ἐνορίας τῆς ἐμβολῆς τῆς  
 εὐτυχοῦς ἐνδεκάτης ἰνδ(ικτίονος), ἥ καὶ ἄλλων, ὧν ἐπιτρέψη τὸ σὸν  
 μέγεθος. ἐμοῦ αὐτοῦ τοῦ Σαμβᾶ ἐγ'γυωμένου αὐτὸν καὶ | ἀναδεχο-  
 μέν[ου], καὶ εἴσα [τ]αῖς ἐμῆς παρακλήσεσιν τοῦτο πεποίηκεν, ἐζή-  
 τησεν δὲ δι' ἐγ'γράφου ὁμολογίας τὸ ἀσφαλὲς παρ' ἐμοῦ δέξασθαι  
 περὶ τῆς ἀποκαταστάσεως, οὗ ὑποδέχεται | ὁ προειρημέν[ος] Πέτρος  
 δημοσίου γενήματος ἥ καὶ ἄλλο(υ). Κατὰ τοῦτο ὁμολογῶ ἐκουσίᾳ  
 γνῶμῃ, ἐπομνύμενος θεὸν παντοκράτορα καὶ τὴν εὐσέβειαν καὶ νίκην  
 τῆς καλλινίκου καὶ | ἀθανάτου [τρα]φῆς, ἐγ'γυᾶσθαι καὶ ἀναδεδέχθαι  
 κινδύνῳ ἐμῷ καὶ τῆς ἐμῆς ὑποστάσεως τὸν εἰρημένον Πέτρον ἀπο-  
 πληροῦντα τὴν σὴν μεγαλοπρέπειαν ἥ καὶ τοὺς | παρ' αὐτῆς ἐπιτρε-  
 πομένους ἐμπροθέσμως, τοῦτ' ἔστιν ἐν καιρῷ τῆς ἐμβολῆς, ἥ καὶ  
 ὅτε δ' ἂν βουληθεῖν τὸ σὸν μέγεθος ὑποδέξασθαι, ἅπαν, ὅπερ φαί-  
 10 νεται ὑποδεξάμενος [ῥ] μέ[τρον] εἴτε δημοσίου σίτου εἴτε | ἄλλο(υ)  
 ἐπὶ τῆς εἰρημένης κώμης Εἰ[κο]σιπενταρουρῶν κατὰ τὰ παρ' αὐτ[οῦ]  
 παρεχόμενα προγράφια ἥ καὶ ἐντάγρια. Εἰ δὲ μ[ὴ] τοῦτο ποιήσῃ |  
 [ἀπολείπω]ν τι εἰς τὴν ἀποκατάστασιν τοῦ αὐτοῦ μέτρο(υ), ἐπὶ τῷ  
 ἐμῷ τὸν τούτου ἐγ'γυητὴν ἐνοχον εἶναι, τὰς ἀποκρίσεις τῇ σῇ μεγαλο-  
 πρεπείᾳ ποιήσασθαι | [τοῦ ἀπολ]είποντος εἰς ἀναπλήρωσιν, οὐπερ  
 φαίνεται ὑποδεξάμενος, ὡς εἴρηται, μέτρον εἴτε δημοσίου σίτου εἴτε  
 ἄλλο(υ) μετὰ καὶ τῆς προστριβησομένης αὐτῇ | [. . . . .] βλάβης  
 ἢ ζημίας, τούτου χάριν ὑποκειμένων τῇ σῇ μεγαλοπρεπείᾳ καὶ τῷ  
 δημοσίῳ λόγῳ εἰς τοῦτο π[ά]ντων μου τῶν ὑπαρχόντων καὶ ὑπαρ-  
 ξόντων | [ιδικῶς καὶ γ]ενικῶς ἐνεχύρου λόγῳ καὶ ὑποθήκης δικαίῳ,  
 καθάπερ ἐκ δίκης. Κυρία ἡ ὁμολογία, καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα).

(2. H.) † Αὐρήλιος Σαμβᾶς υἱὸς ἅπα Νίλου μεσίτης ὁ πρωτεγρα-  
 15 μένος [15] [ἐθέμην ταύτη]ν τὴν ὁμωλογίαν εἰς τῶν μεγαλωβρεπέστατων  
 κόμιταν Εὐτώχιον, ἀναδεξάμενος τῶν προγεγραμμένων Αὐρήλιον Πέτρον  
 υἱὸν Θεοδώτου σιτωμέτρην ἀποπληροῦταν τὴν αὐτοῦ μεγαλο[πρέ-  
 πειαν ἢ καὶ τ]οὺς παρ' αὐτῆς ἐπιτρεπομένους ὑποδέξασθε ἐνπροθέσμος,  
 τοῦτ' ἔστιν ἐν κερῷ τῆς ἐνπολῆς, ἢ κὲ ὅτε ἐν<<ν>> (= ἂν) ἐπιδητήση  
 τῷ αὐτοῦ μέγεθος, ἅπαν, ὅπερ φέnete οἰποδεξάμενος αὐτός, | [μέτρον  
 . . . . .]κου(?) δημωσίου σίτου ἐπὶ κώμης Εἰκωσιπεν[τα]ρουῶν, εἶτε  
 λόγων ἐνπολῆς τῆς εὐτυχοῦς ἐντεκάτης ἰνδικτύονος, εἰ καὶ ἄλλων,  
 ὃν ἂν αὐτῷ ἐπιτράπη κατὰ τὰ παρ' αὐτοῦ παρεχω[μένα προγράψα]  
 ἢ καὶ ἐντάγῃ, καὶ συνφωνῇ μου πάντα τὰ προγεγραμμένα, ὡς πρόκῃτε,  
 καὶ ἐπερωθηθῆς ὁμωλῶγησα, καὶ ἀναγνοὺς ἐξ ὠλωκλήρου καὶ ἀρε-  
 σθῆς ἐπέτρεψα ἅπα Νίλῳ σιτωμέτρῃ | [υἱῷ Μάρκου, κα]θοιπωγράφ[ειν  
 διὰ τ]ῷ ἐμὲ αὐτῶν δι' ἐμεαυτοῦ μὴ δύνασθε τῷ ἀλγῖν με τὴν δεξιάν.  
 Αὐρήλιος ἅπα Νίλος σιτωμέτρης παῖς Μαρίας τῆς αὐτοῦ ἀδελφῆς,  
 20 ἐκ πατρὸς Μάρκου, [20] [αἰτηθεὶς ὑπὲρ] αὐτοῦ ἔγρ[αψα τάδε α]ὐτοῦ  
 παρώντ[ος] καὶ μὴ δυναμένου δι' ἑαυτοῦ καθυπογράψην, ὡς εἴρητε,  
 διὰ τῷ πάσχιν αὐτῶν τὴν δεξιάν χῖραν. | (3. H.) Αὐρήλιος Ἀργύριος  
 υἱὸς Σαμβᾶ ἀπὸ τῆς | [Ἀρσινοϊτῶν πόλεως] μαρ[τυρῶ τῇδε τ]ῇ ὁμο-  
 λογίᾳ, ὡς πρόκ[εῖται], κὶ ὑπέγραψ[α ἀ]κούσ[ας] παρὰ τοῦ θεμέ[νου]  
 Σαμβᾶ μεσίτου, ὡς πρόκειται. | (4. H.) Αὐρήλιος Πλούσαιος υἱὸς  
 Κύρου σιτωνμέντρης ἀπὸ τῆς Ἀρσενοειτῶν πόλεως | [μαρτυρῶ τῇδε  
 τῇ ὁμολογίᾳ, ὡς πρόκειται, καὶ ὑπέγρ]αψα ἀκούσας π[αρὰ τοῦ  
 θεμένου Σ]αμβᾶ μεσίτου, ὡς πρ[ό]κειται. (5. H.) Αὐρύλιος [. . . . .]  
 υἱὸς ἅπα Νείλου σιτο[μέτρης] ἀπὸ τῆς Ἀρσενο[ιτῶν] π[ό]λεως μαρ-  
 τυρῶ [τῇ]δε τῇ ὁμολογίᾳ, ὡς πρ[ό]κειται, καὶ ὑπέγραψ[α ἀ]κούσας  
 25 [25] [παρὰ τοῦ θεμένου Σαμβᾶ μεσίτου, ὡς πρόκειται]. | † Di emu  
 Christo. . . . .

Rückseite: Ὁμολ(ογία) ὑπὸ Αὐρ(ηλίου) Σαμβᾶ μεσί[του] ]

2. Ε[ὐ]τοχίῳ Hartel, Ε[ὐ]στοχίῳ M. Gelzer, Stud. z. Byz. Verw. Äg. S. 91.  
 10. με[τρ]ῆσιν δημοσίου σίτου ἢ καὶ] Hartel, μέ[τρον] εἶτε δημοσίου σίτου  
 εἶτε] Wilcken, briefl. — προτροφία H., προγράψα Pr., laut Lichtbild.

11. [ἐκλείπω]ν τι H., [ἀπολείπω]ν τι Pr. Zu Z. 11 bis 14 haben die abge-  
 brochenen Zeilenanfänge für 8—10 Buchstaben Platz (Pr.). — τοῦ μέτρου H.,  
 τοῦ αὐτοῦ μέτρο(υ) Pr. 12. [τοῦ ἐκλεί]ποντος H., [τοῦ ἀπολ]είποντος Pr.

13. [ιδικῆς] H., [ιδιωτικῆς] Pr. Vgl. die Bem. zu Z. 11. 14. (2. H.) hinzu-  
 gefügt laut Lichtbild, ebenso die folgenden Hände, Pr. 15. lies Εὐ-  
 στόχιον, Pr. 16. Lesung ἐν<<ν>> ἐπιδητήση (= ἂν ἐπιζητήση) von  
 Wilcken, briefl. 17. [μέτρον . . . . .]κου(?) Wilcken, briefl.

18. [προγράψα] Pr., wie Z. 10. 24. ἅπα Ὀλου(?) H., ἅπα Νείλου Pr.  
 26. ἐγρ(άφη) δι' ἐμο σῆτρισο . . . . .λεογρ(άφου) H., † Di emu Christo. . . . .  
 Wilcken, briefl.

5274. Papyrus. **Kaufvertrag.** Herakleopolites. 225 n. Chr. Hartel,  
 Über die griech. Papyri Erz. Rainer S. 64 u. 67 (PER. 1485).

Wessely, Mitt. PER. V S. 96 zweiter Text (doch nur Z. 1 bis 3).  
Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Ἔτους τετάρτου Αὐτο]κράτορος Καίσαρος Μάρκου Αὐ[ρηλίου Σεουήρου Ἀλεξάνδρου Εὐσεβοῦς] Εὐτυχοῦς Σεβαστοῦ, | [ἐφ' ἰ]ερέων τῶν ὄντων ἐν Ἀλεξανδρείᾳ καὶ [τῶν ἄλλων τ]ῶν γραφομένων κοινῶν, μηνὸς | Γορπιαίου Ἐπεὶφ ὁγδόῃ. Δι' ἐπιτηρητῶν ἀγ[ορανομίας] τοῦ κατωτέρου ὑπὲρ Μέμφ[ιν Ἡρ]ακλεοπολείτου. Ἐπρίατο Αὐρηλία Ἡραῖς ἢ καὶ Κλαυδία . . .ίου Ἰουλίου Ἀρτεμιδώρου Ἀν[τινο]ῖς ὡς ἐτῶν ἐξήκοντα δύο μελίχρους μετὰ κυρίου τοῦ ἑαυτῆς υἱοῦ Αὐρηλίου Διοσκόρου Ἀντινοέως [β] καὶ ὡς χρηματίζει ὡς ἐτῶν εἴκοσι πέντε ἀσήμου τοῦ καὶ ὑπὲρ αὐτῆς γράφοντος καθυπογραφούσης | παρὰ Αὐρηλίας . . . . . Νεχθανούπιος μητρὸς . . . . . ἀπὸ κώμης Ναρμούθews | τοῦ Ἀρσινοεῖτου νομοῦ ὡς ἐτῶν τεσσαράκοντα τριῶν μελίχρους μετὰ κυρίου τοῦ ἑαυτῆς | ὁμογενισίου ἀδελφοῦ Ἀπολλωνίου ὡς ἐτῶν τεσσαράκοντα ὀκτώ, οὐλὴ ἀντικνημίας δε|[ξ]ιάς, τοῦ καὶ ὑπὲρ αὐτῆς γράφοντος γράμματα μὴ εἰδυῖς (weiterer Text nicht mitgeteilt).

1. Die Worte Σεουήρου Ἀλεξάνδρου fehlen bei Hartel und bei Wessely, hinzugefügt von Pr. (vgl. CPR. I 7). Hartel ergänzt in Z. 1: τετάρτου und setzt die Urkunde in das Jahr 224; falls aber jene Ergänzung durch den nicht mitgeteilten weiteren Text gestützt wird, fällt die Urkunde in das Jahr 225. 6. παρὰ Αὐρηλίας Σταλταύβιος Πεχθανουπίας μητρὸς Ταλβαίσιος ἀπὸ κώμης Παρμούθews Hartel. Die Eigennamen sind zweifellos falsch gelesen; oben habe ich nur Νεχθανούπιος und Ναρμούθews als sicher eingesetzt (Pr.). 8. ἀντικνημίας, δε|[ξ]ιαστοῦ καὶ ὑπὲρ Hartel, ἀντικνημίας δε|[ξ]ιάς τοῦ καὶ ὑπὲρ Pr.

5275. Papyrus. **Hauskauf.** Faijum. II n. Chr. Wessely, Papyrorum scripturae gr. specim. S. 4, mit Abzeichnung auf Taf. 5 Nr. 5. Der Text ist eine Abschrift der Abschrift in S. B. Nr. 5231.

Ἀντίγραφον ἀπ' ἀντιγράφου Αἰγυ[π]τίας πράσε[ως Ἑλληνιστὶ μεθ]η[ρμ]ηνε[υμ]μένης κατὰ τὸ [δυνατόν]. L μα τῆς Καίσαρος κρατήσεως, θεοῦ υἱοῦ, μηνὸς Ἀθὺρ κδ. Λέγει ἐμνείθης ὁρπέει τοπάεις] | προφήτης ἐκ προφήτου Χαιρήμων Ἡρώιδ[ου μητρὸς Θάσιτο]ς νε[β]οάπει ρ[ί]σι[η]τι ρισεγέτο[υ νεφ]ερσάιτι [Σ]εταβ[οῦ]τι Ἐριέως νεωτέρου μητρὸς Σαταβοῦτος· πέπεικάς με] | ἀργυρίω τῇ τεμῇ τῆς ὑπαρχούσης μ[οι οἰ]κίας [ψ]κοδομημένης ἐστεγασμένης [τεθυρω]μένης κάτω [ἄν]ω καὶ τ[οῦ ἐκ βορρᾶ ταύτης προνησίου καὶ αἰθρίου καὶ τῶν ἐγ νότου τόπων] | ψειλῶν καὶ τῶν συνκυρόντων πάν[των ἐν κύμ]ῃ Σούχου Νήσου Σ[οκνοπαίου θεοῦ μεγάλου μεγάλου τῆς Ἡρακλείδου μερίδος τοῦ Ἀρσινοεῖτου νομοῦ ἐπὶ τοῖς οὖσι μέτροις  
5 πᾶσι]. [β] Γείτονες νότου περίμετρον κώμης, β[ορρᾶ Ὄρου τοῦ Ὄρου οἰκία, λι]βὸς [καὶ ἀπηλιώτου] ρύμ[αι βασιλικά]. Σ[ὶ] δ' ἔστιν ἀπὸ τῆς ἐνεστώσης ἡμέρας ἐπὶ τὸν ἅπαντα χρόνον, καὶ οὐκ ἐξέσται μοι] | οὐδ' ἄλλωι οὐδενὶ ἅπλως κυριεύειν αὐτῶν πλὴν σοῦ] ἀπὸ τῆς σήμερον ἡμέρας ἐπὶ τὸν αἰὶ χρόνον. Ἐάν] δέ [τις ἐπέλθῃ] ἐπὶ



[σὲ περὶ αὐτῶν, ἐκστήσω αὐτὸν ἀπὸ σοῦ ἐπάναγκον] | ἀνεπι<ει>κές,  
καὶ βεβαιώσω σοι αὐτὰ ἀπὸ τε συ[γγρα]φ[ῶν] π[α]σῶν καὶ συνα[λ-  
λαμ]μάτων π[ά]ν[τ]ω[ν] καὶ παντὸς εἴ[δ]ο[υ]ς, ἐάν τε ἀδ[ελ]φὸς ἢ  
[ἀδελφὴ ἢ υἱὸς ἢ θυγάτηρ ἢ, παντὸς τῶι καθόλου.] | Σαὶ δ' εἰσὶν αἱ  
γεγονυῖαι κατ' αὐτῶν συ[γγρα]φαὶ π[ά]σαι καὶ αἱ γερον[υ]ῖαι τῶι τε  
πα[τρὶ] καὶ τῇ [μητρ]ί μου κατ' αὐτῶν συγγραφαὶ π[ά]σαι [καὶ] συγ-  
γρα[φαὶ] π[ά]σαι καὶ συναλλάγματα πάντα, ἐξ ὧν περιγίνεται μοι |  
δίκαιον τὸ ἀπ' αὐτῶν. Ἐάν δέ τις σοι ὄρκος ἢ ἐπί[δει]ξις προβ[λη]θῇ,  
ὥστε σε συντελ[έ]σθαι [π]ερὶ ὧ[ν?] αὐτῶν, ποιήσω, εἰ κελεύει  
γυνὴ ἱέρ[εια] Σούχου Τομσάεις πατρὸς ἐμνείθου Χαιρήμονος μητρὸς]  
10 |<sup>10</sup> Ταμεσθασύτμιος, ἡ τούτου γυνή, λέγουσα γρά[φειν] καὶ ποιεῖν  
κατὰ] πάντα τ[ὰ] γεγραμμένα, [καὶ πέ]πεισμαι. (Rest der Zeile frei,  
nächste Zeile nach links ausgerückt.) | Ἀντίγραφον ἀπ' ἀντιγράφου  
χαράγματος καὶ ὑπαγραφῆς Ἑλληνικοῖς γράμμασι, ὡς ὑπόκειται.  
L μα Κα[ί]σαρ[ος], Ἀθὺρ κδ. [Α]ναγέγραπται ἐν [Ψινάχει τῆς Θεμίστου  
μερίδος. Πράσις καὶ ἀποστασίου οἰκίας] | καὶ προνησίου καὶ αἰθρίου  
καὶ τόπων ψιλῶν καὶ τῶν [συνκυ]ρό[ν]των πάντων ἐν τῇ Σοκνο-  
παίου Νήσῳ [τῆς Ἑρα]κλείδου μερίδος, [ὡς] ποιεῖται Χαιρήμων  
[Ἡρώιδου μητρὸς Θάσιτος προφήτης Σαταβοῦτι] | Ἐργέ[ω]ς νεω-  
τέρῳ μητρὸς [Σατ]αβοῦτος, ἔ[τι] δὲ καὶ ἡ τοῦ Χαιρήμονος γυνὴ  
Τομψάεις Χαιρήμονος μητρὸς Ταμεσθασύτμιος]. (Zeile 14 nach links  
ausgerückt.) | Χαιρήμων Ἡρώιδου μητρὸς Θάσιτος προφήτης καὶ ἡ  
γυνὴ Τομψάεις Χαιρήμονος μητρὸς Ταμεσθασύτμιος ὁμολογοῦμεν  
15 Χαιρήμων [μὲν πεπρακέναι Σαταβοῦτι Ἐργέως νεωτέρῳ μητρὸς] |<sup>15</sup>  
Σαταβοῦτος τὴν ὑ[πά]ρχουσάν μοι [οἰ]κίαν καὶ προνήσι[ον] ἐκ τοῦ  
πρὸς βορ[ρ]ᾶ μέρους καὶ αἰθριον καὶ τοὺς προσόντας ψειλοὺς τόπους  
ἐκ τοῦ πρὸς ν[ό]τον μέρους καὶ τὰ συνκύροντα πάντα] | ἐν τῇ Σοκνο-  
παίου Νήσῳ τῆς Ἑρακλείδου μερίδος, ὅσων ποτ' ἔστιν μέτρων ἐπὶ  
τοῖς οὔσι π[ά]σι, γείτονες νότου περίμετρον κώμης, βορρᾶ [ᾧ] Ὄρου τοῦ  
ᾧ Ὄρου οἰκία, λιβὸς καὶ ἀπηλιώτου] | ῥῦμαι βασιλικάι, καὶ ἀπέχω τὴν  
συνκεχωρημένην τειμὴν π[ά]σαν ἐκ πλήρους παραχρῆμα διὰ χειρὸς ἐξ  
οἴκου, καὶ βεβαιώσω πάσῃ βεβαι[ώ]σει ἐπὶ τὸν ἅπαντα χρόνον, Τομ-  
σάεις δὲ εὐδοκεῖν] | τῇ πράσει, καὶ μὴ ἐπελεύσασθαι καθότι προγέ-  
γραπται. Χαιρήμων ὁ προγεγραμμένος προφήτης καὶ ἀρχιστολιστῆς  
Σούχου θεοῦ μεγάλ[ου] μεγάλου ἔγραψα ὑπὲρ αὐτῆς διὰ τὸ μὴ εἰδέναι]  
| αὐτὴν γράμματα, καὶ εἰμὶ ὡς L μγ οὐλὴ μετώ[π]ω μ[έ]σω, ἔστιν  
δὲ Το[μ]σάεις ὡς L μ ἄσημος. (Rest der Zeile frei, nächste Zeile  
20 nach links ausgerückt.) |<sup>20</sup> Ἀντίγραφον ἀπ' ἀντιγράφου ὑπογραφῆς  
Αἰγυπτίας Ἑλληνιστὶ μεθρημηνευμένης κατὰ τὸ δυνατόν. Σαταβοῦς  
Ἐργέως νεωτέρου μητρὸς [Σαταβοῦτος ἡγόρασα τὴν οἰκίαν παρὰ  
Χαιρήμονος] | τοῦ Ἡρώιδου μητρὸς Θάσιτος προφήτου Σούχου ἐν  
κώμῃ Σούχου Σοκ[νο]παίου] θεοῦ μεγάλ[ου] μεγάλου Νήσῳ κ[α]ὶ



βεβαιοῖ μοι κατὰ πᾶ[ν τὰ προγεγραμμένα πάντα]. | Ἔχει δὲ καὶ τὴν κατ' αὐτῆς ἡθισμένην ἀποστα[σί]ου [γε]γονυῖαν τῷ αὐτῷ ἔτει καὶ [μ]ηνί, ἡμ[έρ]αι τῇ αὐτ[ῇ].

1. Über die Priestertitel vgl. S. B. Nr. 5231 Anm. 9. Zur Lesung dieser Zeile, abweichend von Wessely, vgl. S. B. Nr. 5231, 9 Anm.  
10. Ταμεσθασούτιος Wessely, Ταμεσθασούτιμος Pr., laut Abzeichnung.  
14. Τονσάις Wessely, Τομσάις Pr., laut Abzeichnung. 19. L μ W., ὡς L μ Pr., laut Abzeichnung.

5276 a—b. Papyrus. Koptische **Verträge** mit **griechischen Unterschriften**. Faijum. Wessely, Wiener Stud. 9 (1887) S. 240 Anm. (5276 a) S. 240 Anm. 1. Wessely, Wochenschr. für klass. Phil. 1914 Sp. 972.

† Δι' ἐμοῦ Θεόδωρος σὺν θεῷ γραμμ(α)τ(έως) κάστρου Μεμνονίων αἰτηθεὶς ἔγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ καὶ ὑπὲρ τῶν μαρτύρων μὴ εἰδόντων γράμμ(α)τ(α) κατὰ τὸ αἰεῖ ἔθος τοῦ κάστρου, καὶ ἐσωμάτισα †††.

(5276 b) S. 240 Anm. 2.

† Δι' ἐμοῦ Δαυεῖδ υἱὸς τοῦ Ψάτη ἀπὸ κάστρου Μεμνονίωνος ἔγρ(άφη).

5277. Papyrus. **Viehvermeldung**. Herakleopolites. 238 n. Chr. Hartel, Über die griech. Papyri Erzherzog Rainer S. 74. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Αὐρηλίῳ Ἀπολλωνίῳ βασιλικῷ γρ(αμματεῖ) Ἡ[ρακλ(εοπολίτου)] | παρὰ κληρο(νόμου) Ταπόιτος Χεμσνέως | Αὐρηλίου Κορνηλίου κτηνοτρόφου Ἐργέως. | Ἀπεγραψάμην τῷ διεληλυθότι γ (ἔτει) πρόβατα |<sup>5</sup> | τέλεια ἀριθμῶι ο̅ζ̅, αἶγας τελείας ἀριθμῶι | ἷ, ἃ καὶ νῦ[ν ἀπ]ο-γράφομαι πρὸς τὸ ἐνεστὸς | δ (ἔτος), πρό[βατα τέ]λεια ἀριθμῶι ο̅ζ̅, [αἶγας] | τελείας ἀρι[θμ]ῶι ἷ, νεμόμενα καὶ ἀριθμησόμε[εν]α περὶ τοπαρχία[ν] ] ὑπὸ |<sup>10</sup> | διανομέως Αὐρηλίου Ἰέρακος. | (Ἔτους) δ' Αὐτοκράτορος Καίσαρος Γαῖου Ἰουλίου Οὐήρου | Μαξιμίνου Εὐσεβοῦς Εὐτυχοῦς Σε[βαστοῦ] | Γερμανικοῦ μεγίστου Δακικοῦ μεγίστου Σ[αρματικοῦ] | μεγίστου καὶ Γαῖου Ἰουλίου Οὐήρου Μαξι[μου] |<sup>15</sup> | Γερμανικοῦ μεγίστου Δακικοῦ με[γίστου] | Σαρματικοῦ μεγίστου τοῦ ἱερωτάτου Καί[σαρος] | Σεβαστοῦ υἱοῦ τοῦ Σεβαστοῦ, Μεχεῖρ δ. | Ταπόιτος Χεμσνέως [ ] | Κορνήλις κτη[νοτρόφος] ].

1. Vgl. S. B. Nr. 5137. 2. κληρο(νόμου) Auflösung von Pr.

5278—5279. Papyri. Auszüge aus **Verträgen**. Faijum. Byz. Zeit. Wessely, Prolegomena S. 50. Wien, Sammlung Graf.

(5278) S. 50, D 1.

Ἐπεὶφ ιγ, ἀρχ(ῇ) ἡ ἰν(δικτίωνος), ἐπ' Ἀρσιν(οειτῶν πόλεως).

(5279) S. 50, D 75.

ἀρχῇ τῆς αὐτῆς ἰνδικτίωνος. Ferner: μῆ[ν]ος Θώθ, ἰδ [ἰνδ(ικτίωνος)], | ἀρχῇ τῆ(ς) αὐτ(ῆς) ἰν[δ(ικτίωνος)].

5280. Papyrus. **Beschwerde** wegen Gewalttat. Antinopolis. 158 n. Chr. Wilcken bei Kühn, Antinoopolis S. 146. Würzburg, Bibliothek.

(2. H.) ᾗ

(1. H.) Διονυσίωι νομάρχη τῆς Ἀντινόου | παρὰ Αὐρηλίου Δημητρίας  
 Αἰλιέως τοῦ καὶ Ἀπιδέ[ως?]. | Ὡς ἐκθές ἥτις ἐστὶν τρίτη τοῦ ὄντος  
 μηνὸς [ῥ] Τῦβι τοῦ ἐνεστῶτος κβ ἰ Ἀντωνίνου Καίσαρος τοῦ | κυρίου  
 .[.]. .υβ. .[.]. . τῆς ἰδίας οἰκίας ἐξιώντα | τε καὶ μέλλοντα μ[. .]. . εἰς  
 Πέσλα ἄνω τῆς | νομαρχί[ας] ἕνεκα κ[ατ]ασποράς ὧν ἔχω ἐν μισ-  
 θώσει ἐκ τῆς τῷ [μ]εγίστῳ [Ὁσ]ειραντινόῳ ἀνειρω[ι]<sup>10</sup> [μ]ένης τῆς  
 Τούρβων τις ἱππεὺς κατασχών με | εἰσήγαγ[ε]ν ἰς τὴν παρεμβολὴν  
 καὶ συνέκλεισέν | με . . . ε . . . ον μέχρι ἐσπέρας, ὁ υἱός μου ἐντύχη |  
 σοι καὶ πέμψης Ἀνουβίωνα ὑπηρέ[τ]ην . . . | .[.] τοῦ προγεγραμ-  
 [μ]ένου ἱππέως. [ ] | (es folgen noch Reste von drei verstüm-  
 melten Zeilen).

6. Zahl der Punkte in der Lücke nach einer neueren Mitteilung Wilckens.

5281. Auszug aus einem Papyrus. **Gesuch in Erbschaftssache.** Herakleopolis. 212 n. Chr. Hartel, Über die griech. Papyri Erzherzog Rainer S. 66 unter 30, zweiter Text. Wien, Samml. Erzherzog Rainer.

Σαρ[απίωνι ἀρχιερεῖ βουλ(ευτῇ) βιβλ(ιοφύλακι) ἐξηγητῇ Ἡρακλ(εω-  
 τῶν) πόλ(εως).

statt ἐξηγητῇ vermutet Wilcken bei Preisigke, Städt. Beamtenwesen S. 39, ἐγκτήσεων.

5282. Auszug aus einem Papyrus. **Privatbrief.** Antinopolis. Hartel, Über die griech. Papyri Erzherzog Rainer S. 66 unter 30, letzter Text. Wien, Samml. Erzherzog Rainer.

Antinoos bittet seine Mutter, τὸ συνδεδεμένον ἐπιστολίδιον dem Antipater zu übergeben, τῷ βουλευτῇ Ἀντινοέων τῷ γενομένῳ μου γνωστῇρι ἐν τῇ ἐπικρίσει usw., ἐπεὶ ἔχει τι ἐκεῖ διαφέρον αὐτῷ.

- 5283—5284. Auszüge aus Papyri. Hartel, Über die griech. Papyri Erzherzog Rainer S. 68 unter 31.

(5283) S. 68 unter 31 erster Text. 238 n. Chr.

Ἀπολλωνίῳ ἀστῷ καὶ ὡς χρημ(ατίζει) ῥήτορι.

(5284) S. 68 unter 31 letzter Text.

Es wird die Anfertigung eines silbernen Brustbildes (ἱερὰ ἀργυρᾷ προτομή) der Otacilia Severa in der βουλή beschlossen.

5285. Papyrus. **Darlehensvertrag.** Panopolites. 607 n. Chr. Wessely, Wiener Studien 7 (1885) S. 130 (P. Testa II). Lichtbild in Paläogr. Society II<sup>1</sup> Taf. 24.

† Ἐν ὁ[νό]ματι τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ | καὶ τοῦ [ἀ]γίου πνεύ-  
 ματος, βασιλείας | τοῦ γαληνο(τάτου) ἡμῶν δεσπότου Φλ(αουίου)  
 5 Φωκά | τοῦ αἰωνίου Αὐτοῦστου καὶ Αὐτοκρά(τορος) [ῥ] ἔτους πέμπτου.  
 Ἀθὺρ ᾗ, ἐνδεκάτης ἰνδ(ικτίωνος). | Αὐρηλ(ία) Ἰωάννα Καλλινίκου μη-  
 τρὸς | Εὐγενείας ἀπὸ τῆς Πανοσπολιτῶν | Αὐρηλία Μαρία ὁμογενεσία  
 10 μου | ἀδελφ[ῇ] ἀπὸ τῆς αὐτῆς Πανοπολιτῶν). [ῥ] Ὁμολογῶ ἐσχι-

κέναι παρὰ σοῦ | εἰς ἰδίαν μου καὶ ἀναγκαίαν χρεῖαν | χρυσοῦ νομι-  
 σματίου δίμοιρον | ἔχον κεράτια δέκα πέντε ἡμισυ | Ζυγῷ Ἀλεξανδρείας,  
 15 [15] γί(νονται) χρ(υσοῦ) νο(μισματίου) (δίμοιρον) ἔχ(ον) [κ(εράτια) ιε !],  
 καὶ τοῦτο ἐτοίμω | ἔχω ἰδίῳ μου κινδύνῳ καὶ | πόρῳ τῆς παντοίας  
 μου ὑποστάσ(εως) | παρασχεῖν σοι, ὁπόταν βουλευθῆς | καὶ ζητήσης  
 20 πρὸς ἐμέ, χωρὶς τινος [20] ἀντιλογίας καὶ πάσης ὑπερθ(έσεως). | Πρὸς  
 δὲ ἀσφάλειαν καὶ ἔκφησιν | τοῦ αὐ[τ]οῦ χρ[έο]υς ὑπεθέμην | σ[ο]ι  
 25 κα[τ]ὰ δίκαιον ὑποθήκης | τ[ὸ] ἀνῆ[κ]όν μοι μέρος τρίτον [25] τ[ῆ]ς  
 κ[οι]νῆς [π]ρὸς σὲ κατὰ τὸ | [λοιπ]ὸν μέρος [δ]ίμοιρον οἰκίας |  
 [ὀλοκλήρου] μετὰ παντὸς αὐτῆς | τ[οῦ] δ[ι]καίου διακειμένην ἐπὶ  
 30 τῇσδε | τῆς Π[α]νο[σ]πολιτῶν ρύμης [30] τῆς Ἀγίας ἐκκλησίας μεγάλης  
 | συνημμένην <ν> τῇ οἰκίᾳ τῶν | κληρονόμων τοῦ μακαρίου | Τιμοθέου,  
 35 πρὸς τῷ σε ἔχειν | τὴν τούτου χρῆσιν τε καὶ [35] οἰκῆσιν ἀντὶ τῆς  
 παραμυθείας | τοῦ αὐτοῦ χρέους, καὶ μὴ ἐξεῖναί | μοι μήτε κληρονό-  
 μοις ἐμοῖς | τὸ αὐτὸ μέρος τρίτον οἰκίας ἢ μέρος | τούτου μεθυπο-  
 40 θέσθαι ἢ διαπωλ(ῆσαι) [40] ἢ ἄλλην τινὰ οἰκο<νο>μίαν θέσθαι | κατ' αὐτοῦ  
 ἄχρις ἀποδόσεως καὶ | συμπληρώσεως τοῦ αὐτοῦ χρέου[ς] | κινδύνῳ  
 ἐμῷ, κ(αὶ) ἐπερ(ωτηθεῖσα) ὠμολόγησα) †. | (2. H.) † Αὐρηλία Ἰωάννα  
 45 ἢ προτεγ(ραμμένη) [45] στοιχεῖ) μοι πάντα, ὡς πρόκ(εῖται). Ἐγραψα  
 | ὑπὲρ αὐτῆς † Φλ(άουιος) Θεόδωρος | Σενοῦθ ἀπὸ Πανός †. |  
 (3. H.) † Ἐγρ(άφη) δι' ἐμοῦ Δίου συμβολ(αιογράφου) †.

Rückseite: Ὑπόθεσ(ις) μέρ(ους) γ' οἰκ(ίας) ..... Αὐ-  
 ρ(ηλίας) Ἰωάννης .....

21. ἔκφησιν scheint laut Lichtbild dazustehen, lies ἔκτισιν (Pr.); vgl.  
 Paul M. Meyer, P. Hamb. I S. 128 Anm. 1.

5286. Papyrus. **Anmietung eines Hauses.** Panopolites. 607 n. Chr.  
 Wessely, Wiener Studien 7 (1885) S. 135 (P. Testa III).

† Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ | υἱοῦ καὶ τοῦ ἀγίου πνεύ-  
 ματος, | βασιλείας τοῦ γαληνοτάτου ἡμῶν | δεσπότης Φλ(αουίου)  
 5 Φωκᾷ τοῦ αἰωνίου [5] Αὐγούστου καὶ Αὐτοκράτορος ἔτους | πέμπτου,  
 Ἀθῦρ δ. ἰνδ(ικτίωνος) ια'. | † Αὐρήλ(ιος) Θεόδωρος Πέτρου | μητρὸς  
 10 Ἀθανασίας βαφεὺς | ἀπὸ Πανοσπόλεως Αὐρηλία [10] Μαρία Καλ-  
 λινίκου ἀπὸ τῆς | αὐτῆς πόλεως. Ὁμολογῶ | μεμισθῶσθαι παρὰ σοῦ  
 15 ἀπὸ νεομηνίας τοῦ μηνὸς | Ἀθῦρ τῆς παρούσης [15] ἐνδεκάτης  
 ἰνδ(ικτίωνος) | πρὸς ὃν βούλεσθε | χρόνον τὴν διαφέρουσ(άν) | σοι  
 20 οἰκίαν ὀλοκλήρον | σὺν ἀνωγείοις καὶ κατωγείῳ [20] καὶ σὺν παντὶ  
 αὐτῆς τῷ | δικαίῳ διακειμένην | ἐπὶ τῇσδε τῆς Πανοσπολιτῶν |  
 25 ἐπὶ ρύμης τῆς Ἀγίας | ἐκκλησίας μεγάλης [25] συνημμένην οἰκίᾳ τῶν  
 | κληρονόμων τοῦ μακαρίου | Τιμωθέου, καὶ παρέξω σοι | ὑπὲρ  
 30 ἐνοικίου ταύτης | καθ' ἐνὸς χρυσοῦ κεράτ(ια) [30] τέσσερα ὡς νομι-  
 τεύονται). Ἡ μίσθ(ωσις) κυρία | καὶ <<σ>>βεβαία, καὶ ἐπερ(ωτη)θ(εῖς)  
 | ὠμολόγησα. † Αὐρήλ(ιος) Θεόδωρος | ὁ προκείμενος) στοιχεῖ μοι



35 πάντα, | ὡς πρόκειται. Ἐγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ [35] Φλ(άουιος) Θεόδωρος Ἰωάννου ἀπὸ Πανός †. | † Ἐγρ(άφη) δι' ἐμοῦ Δίου σὺν θ(εῷ) συμβολ(αιογράφου) †.

Rückseite: † Μίσθωσις ἐνοικ( ) [ ].

28. καθ' ἐνός: Berger, Zschr. für vergleich. Rechtswissensch. 29 (1913) S. 371 Anm. 185, vermutet mit Recht Verschreibung oder Verlesung statt κατ' ἔτος. 36. εγρς διαγρς διου Wessely, ἐγρ(άφη) δι' ἐμοῦ Δίου Pr. vermutungsweise.

5287. Papyrus. **Griechisches Präskript** eines koptischen Vertrages. 608 n. Chr.(?). Wessely, Wiener Studien 7 (1885) S. 125.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δ[ε]σπότης | Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν, | βασιλείας τοῦ γαληνοτάτου ἡμῶν δεσπ(ότου) | Φλ(αουίου) Φωκᾶ τοῦ αἰωνείου Αὐγούστου καὶ | Αὐτοκράτορος ἔτους ἔκτου, Θῶθ α, ἰνδ(ικτίωνος) ι//.

5288. Ostrakon. **Abgabenquittung**. 104/3 v. Chr.(?). Revillout und Wilcken, Rev. ég. 4 (1885) S. 185 Taf. 11 Nr. 7867. Wilcken, Ostr. I S. 77. Demotisch-griech. Paris, Louvre. Datum nach dem demotischen Texte: 5. Phamenoth, Jahr 14 gleich Jahr 10. Falls statt 10 zu verbessern ist 11, wäre dieses Jahr das Jahr 104/3 v. Chr. (Revillout). Griech. Unterschrift: Ἀσκλη(πιάδης) ἐπηκολού[θη]||κα. Zum Datum bemerkt mir Spiegelberg: „In Revillouts Abschrift steht sicher Jahr 10; die Lesung der Monatsdatierung in dieser Abschrift ist sehr unsicher, vielleicht ist 4. Mechir zu lesen“.

5289. Ostrakon. Demotisch-griechisch. Revillout und Wilcken, Rev. ég. 4 (1885) S. 186 Nr. 7866. Paris, Louvre.

Παμώνθου τοῦ Κροκοδι[λοπολίτου?].

5290. Ostrakon. Griechisch-demotisch. Revillout und Wilcken, Rev. ég. 4 (1885) S. 186 Taf. 13 Nr. 8003. Paris, Louvre. Πεισίδημος.

5291. Ostrakon. Nach Spiegelbergs Angabe: **Quittung über Kopfsteuer** vom 29. Payni des Jahres 2 des Gaius Caesar Germanicus. 38 n. Chr. Demotisch-griechisch. Revillout und Wilcken, Rev. ég. 4 (1885) S. 186 Taf. 13 Nr. 7895. Paris, Louvre. Πετεμενῶφ[ις].

Πετεμενῶν Revillout, Πετεμενῶφ[ις] Spiegelberg, laut Taf. 13 und dem demot. Texte, woselbst der Steuerzahler Petemenophis genannt wird.

5292—5293. Ostraka. Demotisch-griechisch. Revillout und Wilcken, Rev. ég. 4 (1885) S. 187 Nr. 5837 u. 14203. London, Brit. Mus.

(5292) Πέπτωκεν τοῦ Φαρμοῦ|θι =.

(5293) Πέπτωκεν τοῦ Φαρ|μοῦθι =.

5294. Papyrus. **Testament**. Herakleopolis. 235 n. Chr. Wessely, Wiener Studien 9 (1887) S. 241. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer (Nr. 1502).

(Zeile 1 und 2 enthalten die Datierung, von Wessely nicht mitgeteilt.)

3 Τάδε διέθετω νοῶν καὶ φ[ρονῶν ]



- 4 μητρὸς Ταστωούτος ἀφ' Ἡρακλέους πόλ[εως, ἀναγραφόμενος ἐν  
τῇ ἀμφοδαρ]-  
5 χία, ὡς ἐτῶν ἐξήκοντα τεσσάρων, οὐλή . . . . [Εἶη τοίνυν ἐμὲ ζῆν  
καὶ ἀπολαύειν]  
6 τῶν ἐμαυτοῦ πάντων καὶ διοικεῖν καὶ ε.[ ]  
7 Ἐὰν δέ, ὃ μὴ εἴοιτο, ἀνθρώπινόν τι πάθω, [βούλομαι καὶ κε-  
λεύω ]  
8 ἐκ παιδόθεν ὡ[μο]γνήσιον υἱὸν Αὐρηλίου ἀπὸ τῆς]  
9 αὐτῆς πόλεως ε[ὐ]νοίως καὶ φιλοστόργ[ως κλη-  
ρονόμον εἶναι τῶν ἐμῶν]  
10 παντοίων παντὸς εἶδους καθ' ὃν δὴ [ ]  
11 πᾶσαν, ἄλλο δὲ ο[ὐ]δὲν [τοῦ]των κατ[αλείπω ]  
12 ὁ [προ]κείμενός [μου] κληρονόμος [ γράμμασιν]  
13 Ἑλληνικοῖς ἀκολουθῶς τῇ θεῖᾳ [διατάξει τοῦ κυρίου ἡμῶν Αὐτο-  
κράτορος Καίσαρος Μάρκου Αὐρηλίου]  
14 Σεουήρου Ἀλεξάνδρου Εὐσεβοῦς Εὐτυχ[οῦς Σεβαστοῦ  
καὶ ἐπερωτη]-  
15 θεὶς ὡμολόγησα. Ἡ διαθήκη κυρία. Αὐρή[λιος στοιχεῖ  
μοι ]  
16 ὡς πρόκειται. Αὐρήλιος Ἡράκλειος Ἰσιδώρου [ ]  
17 [μαρτυρῶ τῇδε] τῇ [δια]θηκ[ημιαίῳ] ἀσφαλ[είᾳ ]  
18 [ ] μητρὸς Αὐρηλίας Ἡ[ ]  
19 [ ] Ἰουλίου Φιλ[ ]  
20 [ ] μαρτυρῶ [ ]

1. νοων και ο[ρ]ων και . . . Wessely, νοῶν καὶ φ[ρον]ῶν Pr. vermutungs-  
weise. 2. ἀπογραφόμενος W., ἀναγραφόμενος Pr. 6. διοικεῖν και  
ε[σ]οδευσθαι και . . . . W. 7. ἀδελφον] εκ παιδοθεν W. 9. φιλο-  
στοργ[ως] χαριν κατα χαριν αναφαιρετως κληρονόμον εἶναι W. Diese Er-  
gänzung scheint, sofern die Ergänzung der Zeile 4 richtig ist, zu lang  
zu sein (Pr.). 12—14. Diese Zeilen nach Wessely bei Mitteis, Römische  
Privatrecht I S. 282 Anm. 60. Vgl. Grenfell und Hunt, P. Oxy. VI 907, 2  
Anm. 16. Ἰσιδωρου [εξηγητευσας] βουλευτης βιβλιοφυλαξ επιτηρητης αγορα-  
νομιας] [μαρτυρω] τη κτλ. W. 17. τῇδε von Pr. eingeschoben.  
18. Η[ραιδος] W.

W. 9462 = 5295. Papyrus. Anmietung (?) von Räumlichkeiten eines Hauses.  
Herakleopolis. Byz. Zeit. Wessely, Wiener Studien 9 (1887)  
S. 248. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

(Oben abgebrochen.) ἀπὸ οικίας ὅλης βαλλούσης | ἐν δυσὶ θύραις.  
μῖα μὲν αὐθεντικ(ῇ) | εἰς λ[ίβ]α, τῇ δὲ ἄλλῃ πλαγία εἰς ἀπηλ(ιώ)τ(ην).  
| ἐν τῇ δευτέρᾳ στέγῃ ἐξέδραν μίαν [5] βάλλουσιν ἐκ νότον, καὶ  
κοιτωνάριν | ἐν ἐν τῷ αἰθρίῳ βλέπον εἰς ἀπηλ(ιώ)τ(ην). | καὶ καμάραν  
μίαν ἐν τῷ σπηλαίῳ σου | [βλέπουσιν εἰς . . . , καὶ ἀ]ρτοθήκην μίαν  
| [βλέπουσιν εἰς . . . . . , ἀνεω]γμένην εἰς [10] βορρᾶν . . . . . ἐκ τε

τοῦ αἰθρίου | καὶ φρέατος καὶ δώματος καὶ ἄλλων | χρηστηρίων  
(weiterer Text wird von Wessely nicht mitgeteilt).

5. lies: εἰς νότον (Pr.).

5296. Papyrus. **Zahlungsanweisung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 9 (1887) S. 247. Paris, Louvre (Nr. 6580).

† Τῷ ἀδελφ(ῷ) Θετουοι[ ] | Κοσμᾶς. Παράσχο(υ) Γε[ ]  
| τοῦ βαλαν(είου) ἀ(πὸ) συνηθ(είας) θ [ἰνδ(ικτίωνος) ] | οἶν(ου)  
κούρι(α) Ⲯ μ(όνα), οἶνου | κούρι(α) ἕξ μόν(α). Φαμενώθ.

5297. Papyrus. **Zahlungsanweisung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 9 (1887) S. 277, erster Text. Wessely, Stud. Pal. VIII Nr. 1160. London, Britisches Mus.

† Δ(ιὰ) Γεωργίου οἰνοχειρ(ιστοῦ), ἀπὸ λόγου γ ἰ(νδ(ικτίωνος).  
[Παράσχου] | τοῖς ζωγράφ(οις) ζωγραφ(οῦσι) τὴν εἰκόνα τοῦ δεσπό-  
(του) ἡμῶν | Φαῶφι γ ἰ(νδ(ικτίωνος) ὑ(πὲρ) μισθ(οῦ) οἶνου λάκ ἔν,  
γί(νεται) οἶ(νου) λάκ α μ(όνον) †. Φ. . .

3. λάκ = kopt. lok (= κοτύλη), Flüssigkeitsmaß (Spiegelberg).

5298. Papyrus. **Privatbrief.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 83, erster Text. London, Britisches Mus.

†  
[. . .]ησεν ἡ ὑμετέρα ἀδελφική λαμπρότης πέμπουσα τὰς ἀπο-  
δ. . . λεισ[ ] | ..ολας καὶ τὰς ἡμῶν, ὥσπερ καὶ ἔχει ἡ θεοφύλακτος  
κυρία Γεωργία, εὐθέως καὶ κατ' αὐτήν [ ] | τὴν ὥραν, πέμψη δὲ  
καὶ τὸ ὑπόλοιπον τῶν χωρίων αὐτῆς, ἐπειδὴ τὸ τρίτον [ ] | αὐτῶν  
οὐκ ἤλθεν ἕως ἄρτι, ἀλλ' ἀ πάντως μὴ ἀμελήσῃ, ἵνα μὴ ὑβρισθῇ ἐν  
τῷ [ ] | ⲫ μ(η)νὶ Τῷβι ι, ἰνδ(ικτίωνος) ε, † ὥ(ρα) β.

Rückseite: † Τῷ . . . λαμπρ(οτάτῳ) τιμ. . . Γεωργίῳ μειζοτέρ(ῳ).

5299. Papyrus. Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 84 zweiter Text. London, Britisches Mus.

1 πρ. . . . τῆς μ(ε)γ(άλης) ἐκκλησί(ας) [  
2 [τῷ(ν) ἀγί]οτάτῳ(ν) μβ μαρτύρ[ων  
3 [ἡ]μῶν τῇ(ς) θεοτόκου [  
4 τοῦ κόμ(ιτος) Παύλου [  
5 [ ]αγε[  
6 τοῦ κόμ(ιτος) Κύρου καθολικοῦ [  
7 [ ]δ[ ] Κύρου [  
8 Κύρου Νειλάμμωνος |  
9 τοῦ Κύρου Νειλάμμωνος |  
10 [ἰ]ωάννου δροσουδ( ) |  
11 [ ]λπων ὁ ἐρετικὸς [  
12 ὁ κυρ( ) κυρι νοταρ(ι ) |  
13 τὰ τοῦ ελω. . . σκ[

5300. Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 84, dritter Text. London, Britisches Mus.

## Vorderseite:

- 1 Μηχανικ(ὰ) ὄργαν(α) χωρ(ίου) Εἰρήνης.  
 2 † Κυρικ<sup>ο</sup>/ μεγάλου ὦ γί  
 3 τυμπί αὐτοῦ μβ καὶ  
 4 πιλαρ/ γ ὁ(μοῦ) με αρ/ κβί  
 5 μικρ/ . . . . .ον κυρικ/ εἰς τυμπί κς' αρ/  
 6 ιγ ὁ(μοῦ) αρ/ λει  
 7 ἐργάτου ὦ ι  
 8 Ἑρμέως χ<sup>m</sup> υν  
 9 κοπῆς χ<sup>m</sup> τ  
 10 πιλαρ/ χ<sup>m</sup> οε  
 11 ἀγκόνων β' χ<sup>m</sup> ἀτν  
 12 ὁ(μοῦ) χ<sup>m</sup> βροε ὦ αί  
 13 ι ἀψίδα μηχί παλί καὶ κνήμαι  
 14 τοπί ὁ(μοῦ) ὦ εβ`  
 15 π/ κερ/

## Rückseite:

- 16 κυρικ<sup>ο</sup>/ ὦ γί  
 17 τυμπί αὐτο(ῦ) μβ καὶ  
 18 αρ/ κβί πιλαρ/ γ ὁ(μοῦ) με αρ/ κβί ὦ β`  
 19 Ἑρμέως χ<sup>m</sup> ὕν  
 20 κοπῆς χ<sup>m</sup> τ  
 21 πιλαρ/ χ<sup>m</sup> οε  
 22 ἐργάτου ὦ ι  
 23 ἀγκῶνος νοτίνου χ<sup>m</sup> ψν  
 24 ι ἄλλου [χ<sup>m</sup>] χ  
 25 ὦ εγ`  
 26 ι παλίου μικρ/ κρικτο/ τυμπαννί κς' αρ/ ιγ ὦ  
 27 ἀψίδα ι μηχ<sup>αι</sup> παλί καὶ κνήμαι  
 28 ὁ(μοῦ) ὦ εβ` τυπαν

8 u. ö. χ<sup>m</sup> = χ(αλκοῦ) m(υριάς), B. Keil, briefl.

5301. Papyrus. **Lebensmittelrechnung.** Byz. Zeit. Rückseite von P. Lond. I S. 224 Nr. 113, 11. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 88, erster Text. London, Britisches Mus.

- 1 † κζ. Σιτεύσιμ(α) γ, ὄρ(νι)θ(ες) δ,  
 2 ἀκρέμ(ια) η, πούλλι(α) δ  
 3 χηνάρ(ιον) α,  
 4 β. Πούλια β,  
 5 περιστέρια δ,  
 6 ὄρ(νι)θ(ες) δ,  
 7 πούλλια β,  
 8 ἀγρέμια δ,

- 9 ἀπὸ ζυγοῦ χυνα( ) γ,  
 10 ἰ εἰς τὰς τοῦ πεκ( ) ὄρ(νι)θ(ες) ι,  
 11 περιστέρια δ,  
 12 ἀγρέμια δ,  
 13 σαρακνον ὄρ(νι)θ(ες) α,  
 14 ἰ εἰ[ς ...]αν ὄρ(νι)θ(ες) ια, ἀγρέμια β,  
 15 ἀπὸ ζυγοῦ λγ.

2. lies: ἀγρέμια (vgl. Z. 8).

**5302.** Papyrus. **Lebensmittelrechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 88, zweiter Text. Paris, Louvre (Nr. 6952a, App. 1).

- 1 η[ ]  
 2 αλ( ) [ ]  
 3 ἰ ἀπὸ κθ ἕως λ·  
 4 ὀρνίθ(ια) ιγ, δέκα τρία,  
 5 πούλλι(α) ια, ἔν[δεκα],  
 6 περιστέρ(ια) ιζ, δέκα ἑπτά,  
 7 οπωρ...τατων ζυγὰ τριάκοντα,  
 8 ὀρνίθ(ια) ἑκατὸν τριάκ(οντα) τέσσαρα,  
 9 πούλλια ἑξήκοντα πέντε,  
 10 περ(ιστέρια) ἄγρ(ια) ἐκ[ατόν],  
 11 ὦα [ ]

**5303.** Papyrus. **Haushaltsrechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 89, erster Text. Paris, Louvre (Nr. 6694, App. 114).

- 1 Γνωσ(ις) τῆς ἀναλώμ(ατος)·  
 2 ὑ(πὲρ) προβατίν(ων) φ(όλλα) ι  
 3 ὑ(πὲρ) ψωμίων φ(όλλα) ι  
 4 ὑ(πὲρ) λάχανον φ(όλλα) β  
 5 ὑ(πὲρ) ἐλαίου φ(όλλα) γ  
 6 ὑ(πὲρ) ξύλ(ων) καυσύμων φ(όλλον) α  
 7 ὑ(πὲρ) ὀψαρ(ίων) φ(όλλα) η

**5304.** Papyrus. **Haushaltsrechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 89, zweiter Text. Paris, Louvre (Nr. 6846, App. 485).

- 1 γί(νονται) πέρκαι ζ ἰ χοιρία δ ἰ μελ καὶ αττ....  
 2 οἶ(νου) μγ μελ λγ  
 3 δ.... ὄξια μγ καὶ ψῦξ(ις) ἄρ  
 4 ἰ οψαρ .οδ  
 5 χαηλ δαμι οἶ(νου) κν(ί)δ(ια) μγ ἱβ

**5305.** Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 89, dritter Text. Paris, Louvre (Nr. 7077, App. 524).

- 1 Οἶνου προπαλέ(ου) κ(νί)δ(ια) ε  
 2 τράγιμα ἄπυρα β  
 3 ...τ εὐχρίστου κ(νί)δ(ια) ζ



4	ἰ ἄλλ(ο) πανελαίου	κομικ(οῦ) α
5	ἰ τράγιν(α)	ἄπυρα α

1. προπαλέ(ου) = προπαλαίου, „Firnwein“. 4. ἀλλ Wessely, ἄλλ(ο)  
d. i. κνίδιον Pr.

5306. Papyrus. **Haushaltsrechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 90, erster Text. Paris, Louvre (Nr. 7106).

1	† Τῶν ἀγί(ων) ἀναλώμ(α)τ(α)·
2	κοῦρι α
3	κρέ(ως) (κεράτια) β
4	τυρ(οῦ) β
5	ἐλαί(ου) ξ(έστης) ἰ
6	σί(του) μετρ(ηταὶ) β

5307. Papyrus. **Ausgabebuch.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 90, zweiter Text. Paris, Louvre (Nr. 6745, App. 177).

1	ὕ(πὲρ) νάρδ(ου)
2	ὕ(πὲρ) μουσχελ
3	ὕ(πὲρ) μαστιχ(άτου)
4	ὕ(πὲρ) τροχισκ. .
5	ὕ(πὲρ) αρακ. . .
6	ὕ(πὲρ) λιβάνου
7	ὕ(πὲρ) σμύρν(ης)

4. Etwa τροχίσκων (Pillen)? Pr. 5. Etwa ἀράκου? Pr.

5308. Papyrus. **Brief.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 91, erster Text. London, Britisches Mus.

1	Φαρμουῖθι [
2	τῆς μητρὸς [
3	εἰς τὸν αὐτὸν ἄγιον τόπον [
4	υσα ἅπασα ἔτι μὴ θέλουσα [
5	καταξιώσῃ ἢ ὑμετέρα ἀδελ[φότης
6	παρὰ τοῦ αὐτοῦ ἐνδοξ(οτά)τ(ου) ἀνδρ[
7	Εὐδαίμονα, ἵνα ἐπιτύχῃ [
8	καὶ παρακρατῆσαι τὰ πράγ[ματα

5309. Papyrus. **Brief.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890) S. 91, zweiter Text. Rückseite von P. Lond. I 113, 10. London, Britisches Mus.

1	]ας κατε[
2	κελ]ευσθέντα μοι παρὰ τοῦ δεσπότου ἡμῶν τοῦ ἀγιω[τάτου
3	] ἐστι ..κως ἐπὶ τὰ καὶ κατελ.... Ἀλεξανδρ[
4	] ἔνεστιν τοῦ αὐτοῦ Θεωτιμήτου [
5	]ν δέξασθαι τὰς ἐναγωγὰς τοῦ προειρημένου ἀνδρ[
6	]ρει εὐλόγου φ...λαυτο... ἔνεκεν [
7	]κονον ... του αὐτοῦ γενομένη μοι ἐπι[

8 ]πο Πέτρου ... ὑπ' ἐναντίον τῆς ἀντ[  
 9 ]κειμένης<sup>οι</sup> ἐν αὐτῇ [  
 10 προ]ειρημένος ... ἐνεκεν τῆς τοιαύτης  
 11 ]... μὲν ἀσυμφώνου ὑποδεχο[  
 12 ]ουσι[

**5310.** Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890)  
 S. 92, erster Text. London, Britisches Mus.

1 .... συμγλωσσοκόμου  
 2 χωρ(ίου) Εἰρήνης διὰ Εὐλογίου  
 3 τέκτ(ονος), Τῦβι κζ, εἰν(δικτίωνος),  
 4 οὐ  
 5 .ρου... τῆ μαπ  $\chi^m$  κδ  
 6 —  $\chi^m$  ρξ  
 7 ὑπὲρ πίσεως πελαγίας ἀπὸ  $\chi^m$   
 8 ψν —  $\chi^m$  ἀφ  
 9 πιτυῖνου κεραμ( ) ιε ἀπὸ  
 10  $\chi^m$  λ  $\chi^m$  υν  
 11 ... αμοντικ( ) ...  
 12 καλαμ( ) λ.ιβ... δ ἀπὸ  
 13  $\chi^m$  ρ  $\chi^m$  υ  
 14 Ἑρμέως οζ  $\bar{\alpha}$   $\chi^m$  ἀφ  
 15 —  $\chi^m$  δωι // μεγαλ  
 16 ου

Rückseite: 17 Λόγος ..ας  
 18 γλωσσόκομοι.

5.  $\chi^m$  = χ(αλκοῦ) m(υριάς), B. Keil, briefl.

**5311.** Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890)  
 S. 92, zweiter Text. London, Britisches Mus.

1 τεκτω  $\chi^m$  βυε — νίδ π/ δίσ'  
 2 ἐτάγη εἰς τὸν λόγον δι[ᾶ]  
 3 Μηνᾶς  $\chi^m$  βπε κέρ(ματα) β  
 4 Φοιβάμμωνι(?)  
 5 Φοιβάμμ( ) παρὰ τοῦ Πτολ(εμαίου)  
 6 τὰ καὶ δοθ(έντα) Φοιβάμμ(ωνι) πρ( )  
 7 πιαροκλειδῇ  $\chi^m$  ἀφ  
 8 δ... εἰς τὸν  
 9 μισθ(όν) τοῦ αὐτοῦ Φοιβάμμ(ωνος)  
 10 πρ( ) ... ἦλθεν ....  
 11 ο/ μ|

**5312.** Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890)  
 S. 92, dritter Text. London, Britisches Mus. Auflösung der Kür-  
 zungen von Pr.

- 1 .. ἔχει .. ὁ γεοῦχ(ος) ὑ(πὲρ) ναύλ(ου) ορ'ρ( ) ιγ ἰν(δικτίωνος)  
 δ(ιὰ) Παύλου τραπεζ(ίτου) ...  
 2 νο(μισμάτια) ρκβ κ(εράτια) Ϛ'δ' δείχα ἀναλ(ωμάτων)  
 ἐκκλησ(ίας) μεγάλ(ης)]  
 3 κ(αὶ) ὑ(πὲρ) κοινοῦ νδ νο(μισμάτια) γ κ(εράτια) Ϛ'δ', γί(νονται)  
 ὁ(μοῦ) νο(μισμάτια) ρκε κ(εράτια) ιγ  
 4 λεφ...?...των  
 5 ναύλ(ου) ιγ ...  
 6 δ(ιὰ) .... ἰν(δικτίωνος) δ(ιὰ) Παύλου τραπεζ(ίτου)  
 7 ἀν[αλ]ωμ(άτων) .... ἐκκλησ(ίας) μεγάλης δ(ιὰ) Μαδ( )  
 8 δείχα λο.... ναύλ(ου)  
 9 κελλ( ) ... ελ

Rückseite:

- 10 α καὶ οὐσία χ.... τραπεζ( ) ἔνταγ(ί.) πρὸς μαρτυρίαν  
 11 νο(μισμάτια) ρπ/ χ.

10. ἔνταγ( ) προσμαρτυρίαν Wessely, obiger Text Wilcken, briefl.

5313. Papyrus. **Rechnung.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890)  
 S. 93, erster Text. London, Britisches Mus.

Vorderseite:

Rückseite:

- |                                |   |                |       |   |
|--------------------------------|---|----------------|-------|---|
| 1 οἰκ[                         | ] | 5 [            | ]ντο[ | ] |
| 2 οἶν(ου) δίχα ὦν [            | ] | 6 [            | ]ρον[ | ] |
| 3 ἀπὸ καρπ(ῶν) ἰν(δικτίωνος) [ | ] | 7 [            | ]ανα[ | ] |
| 4 ἐπ' αὐτοῦ [                  | ] | 8 Ζει( ) πιττ[ |       | ] |
|                                |   | 9 [ἀν]αλομα[   |       | ] |

5314. Papyrus. **Privatbrief.** Byz. Zeit. Wessely, Wien. Stud. 12 (1890)  
 S. 93 zweiter Text. London, Britisches Mus.

- 1 † Μὴ μέμψη διὰ τὸ μὴ ἐλθ[εῖν ]  
 2 κύριε, ... περσας ... [ ]  
 3 [ ] Ἀμμαῖος [ ]  
 4 διότι χαρά μου μεγάλη μοι αἰσχυν[ ]  
 5 τον πρόσωπόν μου [ ]  
 6 οὐκ εσ... διὰ τὴν ἐκ τοῦ γεναμένου [ ]  
 7 ὡς διὰ τῶν χιλέων μου [ ]  
 8 οἶμαι, ὅτι γράφω τῇ τιμ[ιωτάτῃ ]  
 9 περὶ ἐμὲ ἀναστροφὴν [ ]  
 10 ἐγενόμην, ὡς ἔτι [ ]  
 11 κελο[ ]  
 12 δια.... ὑπολαμβαν[ ]  
 13 ουτου ἐφ.... καὶ ἀξιοῖ [ ]  
 14 τοὺς λόγους ἐκείνους τοὺς ὠφελ..[ ]  
 15 ἀγάπη ἀληθῶς τοῖς ἅπασιν ἐγενόμεθα εἰς τραγοδίαν καὶ παρὰ  
 πᾶσιν [ ]





jetzt herausgefundenen Stücke nicht immer mit dem nötigen Aufwande von Zeit vorgenommen werden, es mußte auf die Lösung mancher Schwierigkeiten, auch wo sie möglich erschien, verzichtet werden.“

5317. Papyrus. **Vertrag (?)**. Arsinoe (Faijum). Zeit des Maurikios. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 95 Nr. 5. Berlin, ägypt. Mus.

1 [† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου Ἰησοῦ [Χριστοῦ] τοῦ  
θεοῦ κ(αὶ) σ(ω)τ(ή)ροϛ ἡμῶν, [βασιλείας  
2 [ Φλ(αουίου)] Μαυρικίου Τιβερίου [τοῦ αἰωνίου  
Αὐγούστου  
3 [ἔτους ] τετάρτης ἰν(δικτίωνος), ἐπ' Ἀρσι(νοϊτῶν  
πόλεως) (hier abgebrochen).

—  
Ergänzungen von Pr.

5318. Papyrus. **Kaufvertrag**. Zeit des Maurikios (?). Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 95 Nr. 4. Berlin, ägypt. Mus.

1 [ σωτήροϛ ἡμῶν, βασιλ[είας ]  
2 [ ] ἔτους [ ]  
3 [ με]τὰ τὴν αὐτοῦ ὑπατείαν ἔτους [ ]  
4 [θεο]φυλάκτων αὐτοῦ τέκνων τῶν αἰωνίων [Καيسάρων ]  
5 [ ] χαρτουλαρίου ἐκ μητρὸς [ ]  
6 ὑπογράφων ἰδίᾳ χειρὶ Αὐρηλίῳ [ ]  
7 [προκείμ]ενος Φ[ι]λάμμων ἐκουσίᾳ γνώμῃ [ ]  
8 κατὰ τ[ήν]δε τὴν ἔγγραφον πράσιν [ ]  
9 [ ]  
10 [ ]  
11 [ ] ἐδάφους ἄμματα δέκα π[έντε ]  
(hier abgebrochen).

5319. Papyrus. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 95 Nr. 6. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2716). Original durch Plaumann verglichen.

1 [† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότου Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ  
θεοῦ καὶ σωτήροϛ  
2 [ἡμῶν καὶ τῆς δεσποίν]ης ἡμῶν τῆς [ἀ]γίας θεοτόκου καὶ  
ἀειπαρθένου  
3 [(2. H.) . . . . .] . [ . . . ] . [ . . . ] σ . . . κτκ Φαμ(ενῶθ) ιβ  
α ἰνδ(ικτίωνος) †.  
4 (unleserliche Spuren einer weiteren Zeile.)

2. ἡμῶν hinzugefügt von Pl. 3. Text bis Φαμ(ενῶθ) und Z. 4 von Pl. hinzugefügt.

5320. Papyrus. **Hauskauf**. Faijum. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 96 Nr. 3. Berlin, ägypt. Mus.

(Oben abgerissen.)

3 [ ] κληρονομίας καθὼς τῷ ἰδίῳ μου κινδύνῳ [ ]  
4 κώμης Θεαγενίδος ἐν τοπωθεσίᾳ καλουμ(ένῃ) ποτὲ τῶν [ ]  
πληρέστατα προσ[ ]

- 5 ἄμματ[ ] ἔξ ἀνατολῶν ἐπὶ νότου [ ] ἄμματ[ ]  
 6 [ ] ἐ]δάφους [ ] τοῦ ἁγίου] Οὐεναφρίου διακειμ(εν )  
 ἐν τῇ αὐτῇ [κώμη ]  
 7 [ ] πεπραμένων [ ] δέκ]α πέντε [ ]  
 8 [ ] ἄλλα [ ] ας ἐμοῦ τοῦ ἀποδομ(ένου) Φοι[βάμ-  
 μωνος ]λίψ [ ]  
 9 [ ] τὴν ἐκκλησί[αν τοῦ ἁγίου] Οὐεναφρίου [ ] ἄ]λλο  
 ἔδαφος ἐμοῦ τοῦ πεπρακότος [ ]  
 10 [ ] ἀ]μμάτων. Εἴσιν γ[ε]ίτ[ο]νες αὐτοῦ νότου ὁδὸς δημοσία,  
 βορρᾶ [ἄλ]λο ἔδαφος ἐμοῦ τοῦ ἀποδομένου Φοιβ(άμμωνος),  
 ἐξ ἀνατολ-  
 11 [ων τ]ὸ εἰρημ(ένον) ρύμιον τὸ ἀνάγον εἰς τὴν ἐκκλησίαν τοῦ ἁγίου  
 Οὐεναφρίου, λιβὸς ἕτερον ἔδαφος ἐμοῦ τοῦ ἀποδομένου,  
 μετὰ παντὸς αὐτῶν [τοῦ]  
 12 [δικαίου], καὶ προσομολογῶ ἐγὼ ὁ προγεγραμμένος Φοιβάμμων  
 ἀπεσχηκέναι καὶ πεπληρῶσθαι ἐντεῦθεν ἤδη [παρὰ ]  
 13 [τὴν τιμὴν τ]ὴν συνπεφωνημένην καὶ [συναρέσασαν] πρὸς ἁλλη-  
 λους μεταξὺ ἡμῶν ὑπὲρ τῶν [πεπραμένων σοι παρ' ἐμοῦ δέκα]  
 14 [πέντε] ἐδάφους ἀμμάτ[ων ] ἐκ πλήρους νο-  
 15 [μίσματα δε]σποτικὰ δό[κιμα δέκα ὀ]κτὼ ὄβρυζα, ἕκαστον ἀπὸ  
 κερατίων εἴκοσι τριῶν, καὶ χρυσοῦ κεράτια ἔξ, χρ(υσοῦ) νο-  
 (μίσματα) ιη ὄβρ(υζα), ἕκαστ(ον) ἀπὸ κγ, χρ(υσοῦ) κ(εράτια) ς,  
 16 [ ] ὑπογραφόντων μαρτύρων καὶ [ ] ἐμοῦ τοῦ πεπρα-  
 κότος Φοιβάμμωνος καὶ [ ]  
 17 [ ] ἀπὸ τοῦ νῦν σε τὸν πριάμ[ενον ]  
 18 [ ] τῶν προγεγραμμένων [ ] ἐδάφους ἀμμάτων δέκα  
 πέντε, καθὼς προγέγραπται, [ ] οὐσίαν  
 19 [ ] οἰκοδομεῖν μετασχηματίζειν [ ]  
 20 [ ] οὐκ κληρονόμους [ ] χαρίζεσθαι καὶ πάντα πρᾶξαι  
 περὶ αὐτῶν καὶ μέρους αὐτῶν  
 21 [ ] κληρονόμοις σοῖς περὶ τούτου πρα[θέντ ]  
 22 [ ] τ]οῖς ἡμῶν ἀναλώμασιν [ ]

4. ποτετων Magirus, ποτέ τῶν Pr. 6 u. 8. Ergänzungen von Pr.

13. συναρέσασαν erg. Pr.

5321. Papyrus. **Vertrag.** 6./7. Jahrh. n. Chr. Magirus, Wien. Stud. 8 = 1886, 1 (1886) S. 97 Nr. 8. Berlin, ägypt. Mus.

- 1 ⲉⲛ ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπ(ότου) [ ]  
 2 βασιλείας τοῦ θειοτάτου [ ] Τι]-  
 3 βερίου τοῦ αἰων(ίου) Αὐτο[ύστου] ]  
 4 Αὐρήλιος Ἄνου[ ] ]

5322. Papyrus. **Vertrag.** Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 97 Nr. 10.

- 1 [† Ἐν ὀνόματι τοῦ κυρίου καὶ] δεσπότου Ἰησοῦ [Χριστοῦ ]  
 2 [ ] ἡμῶν, Μεσορῇ [ ]

5323. Papyrus. **Quittung (?)**. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 97 Nr. 11. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2614). Original von Plaumann nachgeprüft.

(Oben abgebrochen.)

- 1 [. . ὡμο]λόγησεν .[. . .].[. . .]  
 2 [. . .]διδόμενον ἐν μ[. . . .]  
 3 λόγον Φαρμουῦθι μην[ὸ]ς  
 4 τῆς αὐτῆς ἐνάτης ἰν(δικτίονος), ὃ ἐστι  
 5 χρυσίου νομισμάτων ἐν  
 6 παρὰ κεράτια ἑπτὰ ἡμισυ  
 7 τέταρτον, νο(μισμάτων) α π(αρὰ) κ(εράτια) Ζ L d, ἐκ πλήρους.  
 8 Κυρία ἡ ἀπόδειξις, καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα)  
 9 σημιωσαμένου μου τὸν ἰδ[. . .]  
 10 [. . . .] τῇ ἰδίᾳ μου χειρ[ι ]  
 11 [ ] ††† [ ]  
 12 [ ] .ος Φοιβάμμ[ωνος]

1—3 u. 9—12. von Pl. hinzugefügt.

4. ὃ ἐστι von Pl. hinzugefügt

9. etwa ἰδιό[χειρον]? Pr.

5324. Papyrus. **Vertrag (?)**. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 98 Nr. 15. Berlin, ägypt. Mus.

(Oben abgebrochen.)

- 4 δεκάτης ἰν(δικτίονος), ὃ ἐστὶν νομισμ[ ]  
 5 ῥυπαρ( ) νο( ) [ ]

5325. Papyrus. **Lohnquittung (?)**. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 98 Nr. 23. Berlin, ägypt. Mus.

(Oben abgebrochen.)

- 2 τὸν μισθὸν τοῦ ἐνιαυτοῦ [ Κυρία]  
 3 ἡ ὁμολογία, καὶ ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα). [ στοιχεῖ μοι]  
 4 πάντα ὡς πρόκειται.

1 u. 2. Ergänzungen von Pr.

5326. Papyrus. **Quittung**. Faijum. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 99 Nr. 35. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2717). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat (Abweichung von Magirus erheblich).

- 1 [ ] .λ.ς υἱὸς Μηνᾶ ἀπὸ τῆς Ἀρσινωιτῶ[ν πόλεως]  
 2 [ ] . . γραμμ[α]τεὺς κώμης Κερκεσο[ύ]χω[ν] το[ύ]?  
 3 Ἀρσι( )? ὑπὲρ μισθοῦ ἐμοῦ λογιζο(μένου)? καὶ ὑπὲρ δη-  
 μοσίου τῆς  
 4 [ ] ἐν μ]ησὶν Ζ, ὃ ἐστὶν χρυσίου νομισμάτων ἕν, ὡς  
 νομ(ιτεύεται).  
 5 [ ] (2. H.) Δ]ι' ἐμοῦ Μηνᾶ συμβολογράφου (tachygr.  
 Schnörkel).

5327. Papyrus. **Quittung (?)**. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 99 Nr. 40. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2851). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat (Abweichung von Magirus erheblich). (Oben abgebrochen.)

1 . . . . .

2 εἰ[. . .]. .[. .]ν χρ μοι <sup>ωθ</sup> ρ καὶ προ[ού]σης ἀσφαλείας  
3 δευτέρως ἰνδ(ικτίονος). † Ἐγὼ Ἰωσήφ σποδο. .θαρ( ) (?) υἱὸς  
ἀπα Ὀλ [μαρτυρῶ † υἱὸς]  
4 Ποῦσι μαρτυρῶ τῇδε τῇ ἀποδείξει ὡς πρόκει(ται) †. Δωλ υἱ[ὸς ]  
5 ρ Μη[. .].. γραμμ(α)τ(εὺς) .[. . .]μ... Γεωρ[γ]ί(ο)υ μαρ[υρῶ ]  
(darunter Freirand).

4. Statt Δωλ auch Δαν möglich, etwa Δανυῖλ = Δανιηλ? (Pl.).

5328. Papyrus. Um 616 n. Chr. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 99 Nr. 44. Berlin, ägypt. Mus.

1 [ ] δεσπότης ἡμῶν Φλ(αουίου) Ἡρακλείου τοῦ [αἰωνίου ]  
2 [ ] του ἔτους ἔκτου, Μεσορῆ κα [ ]

Ob in Z. 2 das του vor ἔτους zu Αὐγούστου nach Maßgabe von S. B. Nr. 5271, oder zu δεσπότης nach Maßgabe von P. Lond. II S. 324 Nr. 483, 3 ergänzt werden muß, bleibt zweifelhaft; im ersteren Falle hätten wir das Regierungsjahr 6, im letzteren Falle das Konsulatsjahr 6 vor uns (Pr.)

5329. Papyrus. 6./7. Jahr. n. Chr. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 99 Nr. 48. Berlin, ägypt. Mus.

1 [ ] Τιβερίου [ ]  
2 [ ] τῶν ἀπὸ [ ]  
3 Φαμενώθ δ [ ]

5330. Papyrus. **Lohnvertrag (?)**. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 99 Nr. 54. Berlin, ägypt. Mus.

2 [ ] τὸν μισθὸν ἐνιαυτοῦ [ ]  
3 [ ]. Ἡ ὁμολογία κυρ(ία), κ(αί) ἐπερ(ωτηθεῖς) ὡμ(ολόγησα).  
4 [ ] ρυνουτης υἱὸς Νεφερ[ ]  
5 [ ] στοιχεῖ μοι] πάντα ὡς πρόκειται.

2. κ(αί) hinzugefügt von Pr. 5. erg. Pr.

5331. Papyrus (unbeholfene Schrift). Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 99 Nr. 58. Berlin, ägypt. Mus.

[ ] ὑπογράψα<ς> χερὶ ἐμῇ ἀπέλησα.

5332. Papyrus. Faijum. 580 n. Chr. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 102 Nr. 59. Berlin, ägypt. Mus.

1 [ ] ἡμῶν Φλ(αουίου) Τιβερίου Νέου Κωνσταντίνου τοῦ  
αἰωνίου Αὐγούστ[ου]  
2 [ ] καθ τεσσαρακαίδεκάτης ἰνδ(ικτίονος), ἐπ' Ἀρ(σινιτοῦν  
πόλεως).

5333. Papyrus. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 102 Nr. 61. Berlin, ägypt. Mus.

[ ] ἀπὸ ἀμφόδου Μακεδόνων [ ]



5334. Papyrus. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 102 Nr. 62. Berlin, ägypt. Mus.

- 1 [ ] θυγάτηρ Ποῦσι οἱ προκείμενοι [ ]  
2 [ ] ὅς πρόκειται. [ ]

5335. Papyrus. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 102 Nr. 65. Berlin, ägypt. Mus.

- 1 [ ] μου τῆς ἐγγράφου ἀσφαλείας [ ]  
2 [ ] νομισμάτια δόκιμα ἑπτὰ [ ]  
3 [ ] μηνὶ Παῦνι ιε ἐν χρόνοις ἀρχῆς [ ]

5336. Papyrus. **Ortsliste mit Geldbeträgen.** Faijum. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 107 Nr. 90. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2953). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat (Abweichung von Magirus erheblich).

(Oben abgebrochen.)

- |    |                     |                   |
|----|---------------------|-------------------|
| 1  | [. . . . .]. κλ. [  |                   |
| 2  | [. . . . .]. ἰση. [ |                   |
| 3  | . [ . . . . . ] . . | [ ]               |
| 4  | Ἀγί. λ. [ . . . ] . | [ ]               |
| 5  | Ἀλεξάνδ(ρου)        | [ ]               |
| 6  | [. . . . .] ο(υ)    | [ ]               |
| 7  | [Βεβ] ρ[ύ] χρο(υ)   | [ ]               |
| 8  | Βερνικίδος          | [ ]               |
| 9  | Ἐλευσίνα            | [νο(μίσματα)] .   |
| 10 | Εἴκοσι              | νο(μίσματα) //    |
| 11 | Ἡρακλέωνος          | νο(μίσματα) //    |
| 12 | // Θεαγενίδος       | νο(μίσματα) ς     |
| 13 | Ἰβιῶνος             | νο(μίσματα) η     |
| 14 | Κερκ(ε)θ(οήρεως)    | νο(μίσματα) ς     |
| 15 | Κάρπε               | νο(μίσματα) ε     |
| 16 | Κεφαλή              | νο(μίσματα) α δ   |
|    | Κυνῶν               |                   |
| 17 | Λώρο(υ)             | νο(μίσματα) [ . ] |
| 18 | Μάκρωνο[ς]          | νο(μίσματα) [ . ] |
| 19 | Μοναχο(ῦ)           | νο(μίσματα) [ . ] |
| 20 | Οὐὼ Ν(ο)τ(ίνου)     | νο(μίσματα) .     |
| 21 | Ὀξυρύγχω(ν)         | νο(μίσματα) ε     |
| 22 | Πιαβαλί(ο)υ         | νό(μισμα) α       |
| 23 | Πάτρης              | νο(μίσματα) [ . ] |
| 24 | // Σύρο(υ)          | νο(μίσματα) [ ]   |
| 25 | Τῦις                | νο(μίσματα) [ ]   |
| 26 | Τεπτῦνος            | νο(μίσματα) [ ]   |
| 27 | Τασάτ               | νο(μίσματα) [ ]   |

28	Τὶν	νο(μίσματα) [ ]
29	Φοῦρτιν	νο(μίσματα) [ ]

5337. Papyrus. **Gauliste** mit dahinterstehenden Summen. Byzant. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 107 Nr. 91. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2971). Original von Plaumann nachgelesen.

1	ἀπὸ Ἑρακλέως	[
2	ἀπὸ Κυνῶν	[
3	ἀπὸ Μέμφεως	[
4	ἀπὸ Λητοῦς	[
5	ἀπὸ Νείλου πόλεως	· ὁ ἀφ
6	ὁ(μοῦ) (λίτραι?) ἀφ	·
7	γί(νεται) τ(ὸ) π(ᾶ)ν(?) ἀπὸ Ἀρκαδία(ς)	· · [
8	// ἀπὸ τοῦ Ἀρσιν(οί)τ(ου) (λίτραι?) βῦσε .[	

6—8 Pl., fehlt zum Teil bei Magirus. ὁ(μοῦ) u. τ(ὸ) π(ᾶ)ν(?) Wilcken, briefl.

5338. Papyrus. **Ortsliste**. Faijum. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 108 Nr. 92. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2971). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat (Abweichung von Magirus erheblich). Hinter jedem Namen steht eine Summe; diese Summen fehlen bei Magirus, Plaumann hat sie nicht mit abgeschrieben.

1	Ἀμπελίου	18	Θεαξενίς
2	Πάτρης	19	Ἀφρωτυτώ
3	Φοῦρθιν	20	Γανθέου
4	Τηεω.	5	[[Παγθαπι]]
9	Σύρου	6	Ἀρούς
10	Τασάθ	7	Κουλούπο[v]
11	Πεβίχον	8	Φιλοξένου
12	Ἰβιῶνος	21	Νειβίλλα
13	(unleserlich, dahinter Zahlen)	22	Κουεισ. .
14	· · [ . . . . . ] . . . . .	23	Ψινο[ . . . ]
15	Ἀ[λμυ]ρᾶς(?)	24	Ἀρματού[ρ]α
16	Μετροτώνον	25	Δικαίου
17	Κυνὸν	26	Σεβεννήτω
		27	οὐσίας Στεφάνου
		28	ἐπιγίου Ἥλίου
		29	Λυτοῦς
		30	Τουρουβέσ[τις]

Σämtliche Anmerkungen von Plaumann.

4. Wohl sicher nicht

Τκεου. 6. lies: Ἀρείου. 7. lies: Κουλούπων. 11. Wohl Φεβίχων(?). 16. lies: Μητροδώρου. 19. lies: Ἀφροδιτώ. 20. Lesung sicher. 22. Spuren passen nicht zu -αν (Κουείσαν). 26. lies: Σεβεννύτου. 28. lies: ἐποικίου. 29. lies: Λητοῦς.

5339. Papyrus. **Ortsliste**. Faijum. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 108 Nr. 93. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2960 Rückseite). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat, mit Ausnahme der Beträge, die nach Magirus gegeben worden sind.

## Spalte 1.

1	χωρ(ίον) Ἀνδρέου	η ι
2	χωρ(ίον) Ἀνδρέου	[ ]
3	χωρ(ίον) Βεβρύχων	η
4	χωρ(ίον) Βεβρύχων	[ ]
5	χωρ(ίον) Ναλήου	κ ι
6	χωρ(ίον) Θεαξε(νίδος)	[ ]
7	χωρ(ίον) Ματαίδος	[ ]
8	χωρ(ίον) Ἀνίνου	λε
9	χωρ(ίον) Τεβέτνυ	[ ]
10	χωρ(ίον) [ ]	[ ]
11	χωρ(ίον) Βερνικίδ(ος)	λγ
12	χωρ(ίον) Βερνικίδος	[ ]
13	χωρ(ίον) Στράτωνος	[ ]
14	χωρ(ίον) Σεβενύτω	[ ]
15	χωρ(ίον) Σεβενύτ(ω)	[ ]
16	χωρ(ίον) Κάρπε	[ ]
17	[χωρ(ίον)] Κάρπε	[ ]
18	χωρ(ίον) Πάτρης	[ ]
19	χωρ(ίον) Καινοῦ Βορρ(ίνου)	[ ]

## Spalte 2.

20	χωρ(ίον) Ἐμβρ[ῆ]
21	χωρ(ίον) Ἐμβ[ρῆ]
22	χωρ(ίον) Βαθρ[ ]
23	χωρ(ίον) Ἀρμα[τούρα]
24	χωρ(ίον) Ἐτῆρ [ ]
25	χωρ(ίον) Καρα( ) Μάρ[ ]
26	χωρ(ίον) Ναρμ[ούθεως(?)]
27	χωρ(ίον) Κιεράτ(ου)
28	χωρ(ίον) Φανα[μέτ(?)]
29	χωρ(ίον) Θαμβα[τόρι(?)]
30	χωρ(ίον) Ἀνθέ[ου(?)]
31	χωρ(ίον) Βουβά(στεως) [ ]

22. statt Βαθρ[ ist auch Βαθι[ oder Βαθμ möglich, aber kaum Καθι[έου] (Pl.).

5340. Papyrus. **Ortsliste.** Faijum. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886) S. 108 Nr. 94. Berlin, ägypt. Mus. (P. 3390 Rück.). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat.

1	Κάρπε	9	Σύρου
2	Λώρου	10	Τῦϊς
3	Μοναχοῦ	11	Τίν
4	Μάκρωνος	12	Τεπτῦνις
5	Οὐὼ Ν(ο)τ(ίνου)	13	Τετρα....
6	᾽Οξυρύττω(ν)	14	Τασσάτ
7	Πιαβαλίου	15	Φοῦρθιν
8	Πάτ[ρ]ης		

13. Τετραθύρων ist nach den Spuren wahrscheinlicher als Τετρακωμία (Pl.).

5341. Papyrus. **Eingabe** (nur in Auszügen mitgeteilt). Faijum. Um 133 n. Chr. Kühn, Antinoopolis S. 88. Berlin, ägypt. Mus. (P. 11664).

(Z. 27) [Ἑρακλεία] Ἑρμοῦς τοῦ Διδ[ύ]μου Ἀντινοῖς κάτοικος τῶν ἐν τῷ | [Ἀρσινό]ιτῃ Ἑλληνίδων. Sie nennt Z. 50 ihren Mann τὸν ἄνδρα μου Ἑρα[κλείδ]η[ν] [τὸ]ν καὶ Οὐαλέριον Ἑρακλείδου Ἀντινοέα ἄποικον τῶν | [ἐν τῷ Ἀ]ρσινόειτ[ῃ] ἀνδρῶν Ἑλλήνων.

27. lies Ἑρμοῦτος nach Z. 8: Ἑρακλείας τῆς Ἑρμοῦτος (Kühn).

5342. Papyrus. **Anmeldung ersoffenen Ackerlandes** zwecks Steuerermäßigung. Faijum. 173/4 n. Chr. Jouguet bei Kühn,

Antinoopolis S. 132. Jetziger Besitzer unbekannt, vor Jahren bei einem Händler in Kairo durch Jouguet gelesen.

Ἰέρακι στρ(ατηγῶ) Ἀρσι(νοΐτου) Θεμ(ίστου) καὶ Πολ(έμωνος) μερί-  
δων | καὶ Ἡρωδιανῶ βασιλ(ικῶ) γρ(αμματεῖ) Πολ(έμωνος) | μερίδος  
5 καὶ κωμογρ(αμματεῖ) Τεπτύνεως καὶ Κερκήσ(εως) [5] παρὰ Ἰσιδώρας  
τῆς καὶ Τυ|ραννίδος τελείας καὶ Ἰουλίου | τοῦ καὶ Ἡρώδου ἀφήλικος  
10 | ἀμφοτέρων Φιλαντινίου | τοῦ καὶ Ἡρώδου Ἀντινοέων, [10] τοῦ δὲ  
ἀφήλικος δι' ἐπιτρόπου | Φιλοσαράπιδος Λυσιμάχου. Ἀπο|γραφόμεθα  
τάς ὑπαρχούσας | ἡμῖν περὶ κώμην Κερκήσιν | κλήρου κατοικικοῦ  
15 ἀρούρας δύο [15] ἐν τόπῳ Διφρ[ο.... καθ'] ὕ|δατος ὡς γενομένης  
πρὸς τὸ | ἐνεστὸς τεσσαρεσκαιδέκα|τον ἔτος. Διὸ ἐπιδέδωκα. | (2. H.)  
20 Ἀπ(εγράφη) π(αρά) στρ(ατηγῶ) Φαῶφι. [20] (3. H.) Ἀπ(εγράφη) π(αρά)  
βασι(λικῶ) γρ(αμματεῖ) Φαῶφι. | (4. H.) Ἀπ(εγράφη) π(αρά) κωμογρ(αμ-  
ματεῖ) ἄχρι ἐξετάσεως.

15. Διφρ[.....] ὕ|δατος Jouguet, καθ' hinzugefügt von Wilcken bei Kühn a. a. O., Διφρ[ο.... Pr. (nach BGU. III 753 III, 2).

5343. Papyrus. **Klagschrift** wegen Darlehensschuld. Antinoopolis. = 5343  
182 n. Chr. New. Pal. Soc. II 227, Lichtbild auf Taf. 227. Jouguet  
bei Kühn, Antinoopolis S. 143. London, Britisches Museum, Inv.  
Nr. 1891.

#### Spalte 1.

1 (3. H.) [Ἀρτε]μ[ί]δωρος [νομάρ]χη[ς] Ἀντ[ι]νοέων πόλ(εως)

2 [Δ]αμαρίω[νι] στρατ[η]γῶι

3 Θεμίστου καὶ Πολέμωνος μ[ε]ρίδων

4 τῶι φιλάτῳ χα[ί]ρειν.

(Zwischenraum von 1 Zeile.)

5 (3. H.) [5] Τῶν δοθέντων μοι βιβλειδίων [ἐ]ξ ἀνα|πομπῆς τοῦ κρα-  
τίστου ἐπιστρατή[γ]ου | Οὐεττίου Τούρβωνος παρὰ Λυσιμάχου τοῦ  
καὶ | Διδύμου Ἡρακλείδου Ματιδείου τοῦ κα[ί] | Καλλιτεκνε[ί]ου ἴσον  
10 σοι ἔπεμψα, φίλτατε, [10] ὅπως πέμψῃς ἐνθάδε τὸν δι' αὐτοῦ δηλού-  
| μενον Σερῆνον κριθησόμενον κατὰ | τὰ ἐπὶ Ἀντινοέων διατεταγμένα. |  
15 (5. H.) Ἐρρῶσθαί σε εὖχομαι, | φίλτατε. [15] (4. H.) L κβ Αὐτοκρά-  
τορος Καίσαρος Μάρκου | Αὐρηλίου Κομμόδου Ἀντωνίνου Σεβαστοῦ  
Ἀρμενιακοῦ | Μηδικοῦ Παρθικοῦ Σαρματικοῦ Γερμανικοῦ μεγίστου, |  
Μεσορὴ β.

#### Spalte 2.

20 (1. H.) Ἀρτεμιδῶρῳ νομάρχῃ Ἀντινόου πόλεως [20] παρὰ Λυσιμάχου  
τοῦ καὶ Διδύμου Ἡρακλείδ[ο]υ Ματιδίου τοῦ | καὶ Καλλιτεκνίου. Οὐ  
ἐπέδωκα Οὐεττίῳ Τούρβωνι τῷ | κρατίστῳ ἐπιστρατήγῳ βιβλιδίου,  
καὶ ἥς ἔτυχον ὑπ' αὐτοῦ | ὑπογραφῆς ἀντίγραφον ὑπέταξα καὶ ἀξίῳ  
σε ἐπιστεῖλαι τῷ | τῆς Θεμίστου καὶ Πολέμωνος μερίδων τοῦ Ἀρσι-  
25 νοεΐτου [25] στρατηγῶ πέμψαι ἐνθάδε τὸν δι' αὐτοῦ δηλούμενον |  
κριθησόμενόν μοι κατὰ τὰ ἐπ' Ἀντινοέων διατεταγμέ|να. Διευτύχει.



Ἔστι δέ· Οὐεττίῳ Τούρβωνι τῷ κρα(τίστῳ) | ἐπιστρατήγῳ παρὰ  
 Λυσιμάχου τοῦ καὶ Διδύμου Ἑρα|κλείδου Ματιδείου τοῦ καὶ Καλλι-  
 30 τεκνίου Ἀντινοέως. [30] Ἐδάνισα, κύριε, Δίῳ Χαϊρήμονος τοῦ Χαϊρή-  
 μονος | ἀπὸ κώμης Ταλεὶ τῆς Πολέμωνος μερίδος τοῦ Ἀρ|σινοείτου  
 ν|ο]μοῦ κατὰ δισσὸν ιδιόγραφον αὐτοῦ χει|ρόγραφον ἀρ[γ]υρίου κεφα-  
 λαίου δραχμᾶς διακοσίας τεσ|σεράκοντα τόκου δραχμιαίου ἐκάστης  
 35 μνᾶς τὸν [35] μῆνα ἕκαστον τῷ ιη (ἔτει) Αὐρηλίου Κομμόδου Ἀντωνίνου  
 | Καίσαρος τοῦ κυρίου καὶ θεοῦ Αὐρηλίου Ἀντωνίνου μηνὶ Ἀθύρ,  
 καὶ μήπω τῆς ἀποδόσεως γεγεννημένης | ὁ προγεγραμμένος Δῖος  
 ἐτελεύτησεν ἐπὶ κληρο|νόμοις. Ἐπεὶ οὖν ὁ τούτων ἐπίτροπος Σερήνος  
 40 [10] οὐ βούλεται τὴν ἀπόδοσιν μοι ποιήσασθαι τοῦ τε | κεφαλαίου  
 καὶ τῶν τόκων διαβάλλων με μίαν | ἐκ μιᾶς, καταφρονῶν μου τῆς  
 ἐνθαῦθα ἐπιμονῆς, | δέομαι, ἐάν σου τῇ τύχῃ δόξῃ, κελεύσαι γρα-  
 45 φῆναι | τῷ τῆς Θεμίστου καὶ Πολέμωνος μερίδων τοῦ Ἀρ[15]σινοείτου  
 στρατηγῷ πέμψαι τὸν προγεγραμμέ|νον Σερήνον ἐνθάδε εἰς τὴν  
 Ἀντινόου κατὰ τὰ ἐπ' Ἀντινοέων διατεταγμέ|να κριθισόμενόν μοι  
 | περὶ τούτου πρὸς τὸ δύνασθαι με ἐκ τῆς σῆς βοη|θίας ἀπολαβεῖν  
 50 τὸ ἴδιον καὶ διὰ παντὸς εὐχαρισ|30]τεῖν σου τῇ τύχῃ, ἵν' ᾧ εὐερ-  
 γη(μένος). Διευτύχει. Λυσιμάχος | ὁ καὶ Δίδυμος ἐπιδέδωκα. L κβ<sup>1/2</sup>.  
 Ἀδριανοῦ λ. | Ἐντυχε τῷ νομάρχῃ, ὃς τὴν ἀξίωσίν σου δο|κιμάσει.  
 Ἀπόδος. Ἔως τούτου τὸ ἀντίγραφον. ; L κβ Αὐτοκράτορος Καίσαρος  
 55 Μάρκου Αὐρηλίου Κομμόδου [35] Ἀντωνίνου Σεβαστοῦ Ἀρμενιοῦ  
 Μηδικοῦ Παρθικοῦ | Σαρματικοῦ Γερμανικοῦ μεγίστου, Ἐπεὶ κγ.  
 (2. H.) Λυσιμάχος | ὁ καὶ Δίδυμος ἐπιδέδωκα.

Rückseite: Δαμαρίωνι στρ(ατηγῷ) Ἀρσινοείτο(υ) [Θεμ(ίστου) καὶ  
 Πολ(έμωνος) μερίδ(ων)].

1—4. Umschrift von Pr. laut Lichtbild (in der Umschrift der Pal.  
 Soc. nicht wiedergegeben, weil zu stark zerstört). — Zwischen Zeile 4  
 und 5 scheinen links noch Schriftreste zu stehen, vielleicht ein kleiner  
 Kanzleivermerk. — [Ἀρτε]μ[ι]δ[ω]ρος (Z. 1) und [Δαμαρ]ί[ων] (Z. 2) Bell.  
 Jouguet las: [ ] | νο[μάρ]χης Ἀντ[ινόου πόλεως] | [Α]μ[μωνί]ω στρα-  
 τηγῷ | Θεμίστου καὶ Πολέμωνος μερίδων | τῷ φιλάτῳ. — Der weitere  
 Text von Pr. nach dem Lichtbilde, durch Bell nach dem Originale ver-  
 glichen. 17. Γερμανικοῦ fehlt bei Jouguet. 31. λ fehlt bei Jouguet.  
 Rückseite von Bell.

5344. Papyrus. **Darlehnsvertrag.** Hermupolis. Wessely, Mitt.  
 PER. IV S. 61 Nr. 2016 (Auszug). Wien, Sammlung Erzherzog  
 Rainer.

[7] [ ] ὥσπερ σοι ἀποδώσω | τῷ ἑξῆς μηνὶ Τῦβι ἀνυπερθέτος,  
 ἐπὶ πάσης | δὲ τῆς προθεσμίας. Ἐπὰν μὴ ἀποδῶ, τόκιν σοι [10] ἐπι-  
 γνώσῃμαι τοῦ ὑπερπίπτοντος χρόνου. | ἄχρις ἂν ἀποδώσεως. Πρὸς  
 δὲ τὴν τούτων ἔκτεσιν | ἀσφάλειαν ἐντεῦθεν ὑπαλλάσσω σοι τὴν  
 ἐλθοῦσαν | εἰς μὲ ἀπὸ κληρονομίας τοῦ ἀπογενομένου μου | πατρὸς

ἔπαυλιν ἐπ' ἀμφόδου Φρουρίου λιβός, [13] ἐν ᾧ ἐξέδρα καὶ κατάγειον  
καὶ χορτοθήκη καὶ φρέαρ | ἐξ ὁπτῆς πλίνθου, ὧν γίτονες (weiterer  
Text nicht mitgeteilt).

11. ἀναποδώσεως Wessely, ἀν ἀποδώσεως (= ἀποδώσω) Wilcken, briefl.

5345. Ostrakon. **Rechnung (?)**. Wessely, Wien. Stud. 8 (1886) S. 119  
Nr. 4. Wien, ägypt. Mus.

- 1 [ Βι]ήνχιος [ἐ]πιτηρητοῦ
- 2 [ Τρηβ]ουτώρου ὕγ
- 3 [ διέγρα]ψεν ἡμισυ τρίτον
- 4 [ ]σις Πανάμεως διὰ
- 5 [ ]τρα καὶ εἰκοστὸν
- 6 [ ] Τρηβουτώρου ε ἡμι[συ]
- 7 [ ] γρL ᾠπα L (?)

5346. Ostrakon. **Quittung**. Wessely, Wien. Stud. 8 (1886) S. 119 Nr. 5.  
Wien, ägypt. Mus.

- 1 L η<sup>//</sup>, Ἐπιφ κῆ. Διέ[γρ(α)ψεν] ]
- 2 δούλ(η) Θινψάνε(ως) Παχομῶτ(ος) [ ]
- 3 ἐπὶ λόγ(ου) δραχ(μὰς) ὀκτώ [ ]
- 4 βοηθοῦ [ ]

2. θινφανῆ παχομω<sup>τ</sup> Wessely; Θινψάνε(ως) Wilcken, briefl.; Παχο-  
μῶτ(ος) nach P. Giss. 58 (Pr.).

5347. Ostrakon. **Rechnung**. Wessely, Wien. Stud. 8 (1886) S. 120  
Nr. 6. Wien, ägypt. Mus.

- 1 Λόγ(ος) ἀργυρίου
- 2 [ ]λ( ) μητ(ρὸς) . . . . . χ
- 3 . . . οὔμις ι . . . .
- 4 Παχοῦμι(ς) Ϛ
- 5 Βιήγχις . . .
- 6 Ψεμῖνις . . .

5348. Ostrakon. **Namenliste**. Wessely, Wien. Stud. 8 (1886) S. 120  
Nr. 7. Wien, ägypt. Mus. Auflösungen von Pr.

- 1 α
- 2 [. . .]μοίτο(ς) Θεοδώρο(υ)
- 3 [. . .]υς Ψενενο(ῦφις) Φμόιτος
- 4 [. . .] Θ]εόδωρο(ς) Φμόιτος
- 5 [. . .] Ψενεσῖνος Πλούχιος
- 6 [. . .] Πασῆμ(ις) Νείλων(ος)
- 7 [. . .]η Ἀρβήχιος(ς) Ἄμω( )
- 8 [. . .]ιemos Πεμω( )
- 9 [. . .] Παναμέως Πετενε(φώτου)
- 10 [. . . . .] Πανουμ( )

5349. Ostrakon. **Lohnquittung**. 2. Jahrh. n. Chr. Wessely, Wien.  
Stud. 8 (1886) S. 122 Nr. 9. Wien, ägypt. Mus.

Σεναμώνιο(ς) Παιαμ | Φμίνις χαίρειν. \*Εσχον | παρὰ σοῦ ὑ(πὲρ)  
 τρωφίου | ὑ(πὲρ) Παῦνι καὶ \*Επεῖφ [ . . L ] |<sup>β</sup> | κυρίου Ἀντωνίνου  
 [                      ] | Μηδικοῦ [                      ].

5350. Ostrakon. **Namenliste.** Wessely, Wien. Stud. 8 (1886) S. 122  
 Nr. 10. Wien, ägypt. Mus. Auflösungen von Pr.

- 1 [                      ] ἐρτοθ(    ) [                      ]
- 2 Ψεναμ(οῦνις) Φθείο(υ)
- 3 Πετεχῶ(νσις) Ψαύθου
- 4 Παπειρίου Διογένε(υς)
- 5 Πραξίας Ψενθῶ(τ)ο(υ).

5351. Ostrakon. **Namenliste.** Wessely, Wien. Stud. 8 (1886) S. 122  
 Nr. 11. Wien, ägypt. Mus.

- |             |                 |
|-------------|-----------------|
| 1 Ψεκ[ησίου | 4 Ψεκῆς [       |
| 2 Ψεκησί[ου | 5 Πανο[μειῦς(?) |
| 3 Πεκυσίο[υ |                 |

5352. Ostrakon. **Steuerquittung.** 131 n. Chr. Wessely, Wien. Stud. 8  
 (1886) S. 123 Nr. 12. Wien, ägypt. Mus.

- 1 \*Εριος Ἰμῳίτο(ς) πράκ(τωρ) ἀργυ(ρικῶν) [
- 2 \*Εριέως παμου πανουμ[
- 3 ἕως Τῦβει  $\overline{\kappa\epsilon}$  χα(λκοῦ) ιε = [
- 4 ρως δώδεκα ψωμι[
- 5 L ιε Ἀδριανοῦ Καίσαρος [τοῦ κυρίου],
- 6 Μεχεῖρ  $\overline{\alpha}$ .

1. ἴμωις ο Wessely, Ἰμῳίτο(ς) Pr. vermutungsweise. Auch die folgenden  
 Zeilen enthalten offenbar Verlesungen, die aber ohne Original schwerlich  
 zu berichtigen sind.

5353. Ostrakon. **Quittung.** Wessely, Wien. Stud. 8 (1886) S. 123 Nr. 13.  
 Wien, ägypt. Mus.

[                      ] ἕως Παῦνι  $\overline{\kappa}$  | [                      ] χερων(    ) λγθ | [                      ] \*Επιφ  $\overline{\kappa\varsigma}$ .

5354. Ostrakon. **Namenliste.** 5. Jahrh. n. Chr. Wessely, Wien. Stud. 8  
 (1886) S. 123 Nr. 14.

- |                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| 1                                     | οὔ(τως)·                                    |
| 2 λόγος [                      ] ἐνι/ | ἄπα Μοῦν οἰκονόμου                          |
| 3 Σισίνιος                            | Πελένης                                     |
| 4 [Αὔρη]λιος κερ(αμεύς)               | Πλήην Μάρκ(ου)                              |
| 5 [ἸΤαῦ]λος Ψενιχ(    )               | [                      ] υρειο <sup>υ</sup> |
| 6 Δωρόθεος                            | *Ολύμπις                                    |
| 7 Πατεχνῶμις                          | Κορνῆλις                                    |
| 8 Ἀνουβᾶς                             | Πεκῦσις                                     |
| 9 Κορνῆλις                            | Πικοῖλις                                    |
| 10 Μουσῆς Μάρκ(ου)                    | Πυρῆς                                       |
| 11 Ἀμάιος                             |   |
| 12 Κελῆς                              |   |

- 13 Ἰωάννης  
 14 Πλήν  
 15 Ψενων( )  
 16 Πήου  
 17 Μακάρις Μουσῇ  
 18 Σανσ[νῶς]

5355. Papyrus. **Zahlungsanweisung.** Faijum. Um 320 n. Chr. (vgl. = P. Sacc. 57 P. Flor. I 60). Jouguet, Mél. Cagnat S. 412 Nr. 2.

Κυρίῳ μου ἀδελφῷ Σαλ.κ[...].|.|.αν.. Ἀπολλώνιος χαίρ[ειν]. |  
 Καλῶς ποιήσεις, ἀδελφε, δου..ι. | | ἀπ[ὸ Θε]αδ[ε]λφίας  
 Ζακαῶν[ι ...]....ς [5] σιτολόγοις θ̄ ἰνδικτίωνος κωμη[τῶν] ὑπὲρ  
 Φαρμοῦθι μηνὸς | σίτου ἀρτάβας ἐξήκοντα πέντε ἡμι[συ], | γί[νεται]  
 — ξέ[ν]. Ἐρρωσθαί σε εὐχομαι | πολλοῖς χρόνοις.

3. δοῦν[α] ist möglich, Jouguet.

5356. Papyrus. **Klagschrift.** Faijum. 311 n. Chr. (?). Jouguet, Mél. = P. Sacc. 43 Cagnat S. 414 Nr. 3.

Αὐρηλίῳ Χαιρ[ήμῳ]νι πραι(προσίτω) πά[ρο]υ [η'] | παρὰ Αὐρηλίου  
 Σακαῶνος Σαταβουτος ἀπὸ κώμης Θεαδ[ε]λφίας | τοῦ αὐτοῦ πά[ρο]υ.  
 5 Ἀπογραφα[5]μένου μου ...ν ἐν τῷ | συνσταθέντι κή<ν>σῳ παρ. |  
 ἐκδι[κ]ι. .ω κενσίτο[ρ]σι, | ὅς ἔχω περὶ τῆ[ς κώ]μης Φι. .νιδος ἀρ[ού]-  
 10 ρ[ας] [10] πέντε, κάμου τήν τε ν[ομ]ήν | καὶ δεσποτίαν ἔχοντος | τῶν  
 αὐτῶν ἀρουρῶν | καὶ διευθύνωντό<ς> μου | τῷ ἱερωτάτου ταμίου  
 15 τὰ ὑπὲρ [15] αὐτῷ<ν> εὐσεβῇ τελέσματα οὐκ ὕδα, τίνα λόγο<ν> Ἑρῶν  
 καὶ Ἀτῆς | καὶ Πέννις καὶ Αὐγο(ς) ἀπὸ τῆς | αὐτῆς κώμης Τεαδελφίας  
 20 | ἐφαποπθαλμιασ τῶν ἡμετέρων [20] καμάτων βεβούληνται ἐξ αὐτῶν  
 ἀρουρῶν | δύο ἡμισυ ἀποσπάσαι του..ου τὰς μηδὲ. | αὐτοῖς δια-  
 φερούσας καὶ δικαιολογί Χ...α.. | πρὸς αὐτούς. Οἱ δὲ καὶ ἐκ τῆς  
 25 ἐναντιώσ[εως] ἁ[πλ]οῦσι τὰ μητὲν ἐπικτ.να δυο ...απ. [25] με..οι  
 καὶ δεδε...υν τ.τ.ου.ιλην ἀρουρ | παρασυνγραφα.. [δ]έομι σι ἀπὸ  
 τούτων ....ἄχθαι αὐτοὺς ...[.] καὶ πρῶτον μὲν κ..... | τῶν μηδὲ  
 30 τούτοις διαφερόντων διὰ.....|ων πραξ.. Διευτύχει. [30]  
 Ὑπατείας ..... καὶ Οὐαλ.... Μαξιμ[...], | Ἀθὺρ τ. Αὐρήλιος  
 Σακαῶν ἐπιδέδωκα. .... | ἔγραφα ὑπὲρ αὐτοῦ ἀγραμμάτου.

19. Vgl. ἐποφθαλμήσασα in P. Thead. 19, 9 (Wilcken, briefl.). 30. Nach Jouguet entweder 311 n. Chr. (Galerius VIII und Maximinus II) oder 327 n. Chr. (Constantius und Maximus). Zu beachten ist aber, daß Maximus nach P. Flor. I 53 nicht Valerius Maximus, sondern Ulpus Maximus heißt (Pr.).

5357. Papyrus. **Prozeßverhandlung.** Mitteis, Einladung zur Feier des Andenkens an Rud. Lahn, Leipzig (1912), S. 6 Nr. I. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2745).

(Die ersten fünf Zeilen stark zerstört.)

[6] ε.χ[...]....ι περιὼν ὁ τοῦ σ[υ]νηγορουμένου πατὴρ, ἐφ' ὑτῷ[[ν]]  
 ἀδελφικὴν διασώζων διάθεσιν, οἰκείαν αὐτῷ προσήκουσαν πρὸς



οἴκησιν αὐτῷ δεδοκώς, πεπείρακεν | π[. . . . .].ς τοὺς νόμους  
οὐδὲν ὦν εὖ εἰς αὐτὸν πέπραχεν ὁ οἰκείος ἀδελφός εἰς τὸν αὐτοῦ

(2. H.) ἐκεῖνα

παῖδα ἐπιδείξασθαι, ἀλλ' ὅσα πρὸς ἀνατροπὴν παντελῇ ἄγει τὸν  
συνηγορούμενον. | Κα[ι γὰρ οὖν(?) ἐγκρ]ατῆς γεροντῶς τῆς οἰκίας  
ἅπασαν κατέχει οὐδενὶ λόγῳ αὐτῷ προσήκουσαν, ἀλλ' εἰς τὸν τὸ  
σὸν ἰκετεύοντα μέγεθος περιελθοῦσαν ἀπὸ κλήρου τοῖς νόμοις, [[αν]]  
ἐγνωσμένου, | [ὅ]τι τ[ὸν οἰ]κείον πατέρα ἐφ' ἅπασιν διαδεξάμενος  
καὶ ταύτην εἰς αὐτὸν περιελθοῦσαν ἐκτήσατο. Ὡς ἂν τοίνυν μὴ καὶ

(2. H.) αἱ

τῶν νόμων αὐτῶν ἢ τούτου βιωτέρα γένηται δύ[ν]αμις, δεόμεθα,  
[10] προσταξάτω τὸ ὑμέτερον μέγεθος ἐν νομῇ ἡμᾶς γενέσθαι τῆς  
εἰρημένης οἰκείας, τῆς δεσποτίας καθάπαξ ἡμετέρας τυγχανούσης  
κατὰ τὸν πρόκειμενον τῆς διηγήσεως τρόπον. | Fl̄a(vius) Paulus  
Leontius Marinus Petronius Hsachius v(ir) c(larissimus) comes sacri  
sy<n>hedri ex prag(matica) ii d(ixit): Ἡ τάξις συνελάσει τὸν παρὰ  
σοῦ καταμεμφ<θ>έντα ἀποστήναι τῶς (= τῶν) οὐ δικαίως αὐτῷ

(2. H.) ὁ

προσ[η]κόντων καὶ ἀποδοῦναι τῷ παραδοθέν αὐτῷ οἶκημα, ὡς ἔφησας.  
Εἰ δὲ ἀντιρρήσει χρήσεται, παράξει τοῦτον παρὰ τὸ δικαστήριον τὰς

(2. H.) νο

ὑμετέρας ἐναγωγὰς | [ύ]ποδεχόμενον. Julianus a[[b]]docatus d(ixit):  
Ὁ συνηγορούμενος <τοὺς> ὑπευθύνους αἰτιάται ἐπὶ ἀγνωμοσύνῃ,  
οὓς παρακαλεῖ διὰ τῆς τάξεως συναλεθῆναι | πρὸς εὐγνωμοσύνην  
εἰδεῖν. (3. H.) Εἴσιν δέ· Συριανὸς ἀπὸ πριγκ(ιπαλίων) εἰ<ς> χρυ(σοῦ)

(2. H.) ὁ δῖνα

εἰς χρυ(σοῦ)

λί(τρας) πέντη [15] (3. od. 4. H.) h[ ] m[ ] κα(ι)

λίτρ(ας) ε

κα(ι)

(1. H.) Ὑπομνησθήσονται διὰ τῆς τάξεως ἢ

τὸ δέον <1> δίκης ἐκτὸς ἐπιγνῶναι ἢ ἀντιλέγοντες δικάσασθαι | ἐν  
τῷ δικαστηρίῳ. (3. ? H.) Φλά(ουιος) Ῥωμανὸς υἱὸς Ἰακῶβ Φλ( )  
παραβάλλω Συριανὸν ἀπὸ πριγκ(ιπαλίων) εἰς χρυ(σοῦ) λί(τρας) πέντη.

11. Auflösung prag(matica) von Seeck bei Mitteis, a. a. O. 14. ὁ δικα-  
(στής) Mitteis, ὁ δῖνα v. Druffel, Papyrol. Studien S. 22 (zustimmend Plau-  
mann und Schubart, a. a. O.). 15. statt h auch r möglich, vielleicht  
R[o]ma(nus)? Mitteis.

5358—5439. **Mumienschilder.** Spiegelberg, Ägyptische u. griechische  
Eigennamen, Taf. 12 ff.

(5358) Taf. 12 Nr. 32. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Ἀρειος Ἀπολλήϊου | μητρὸς Θαήσιος.

(5359) Taf. 12 Nr. 33. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg,  
Biblioth. Inv. Nr. Ho 196. Πετεμπετώτος Ψενοσίριος.

(5360) Taf. 12 Nr. 34. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg,  
Biblioth. Inv. Nr. Ho 24.

Σενσισίος Ἀρυῦτου | μητρὸς Τατίπιος | ἀπὸ Βορπαή.

(5358—5439. Fortsetzung.)

(5361) Taf. 13 Nr. 35. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 187. Σενψεντουώριος | Ψεντατετρίφιος.

(5362) Taf. 13 Nr. 36. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 48.

Ψεντατρίφιος Σανσνῶ[τος] μητρός Θαλιβεύτιος ἀπὸ Βομπαή.

(5363) Taf. 15 Nr. 40. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 107.

Ἀρυώτης Ἀρυώτου ν(εωτέρου) | Κολλούθου μητρός Σενατρήτος, L ḏ.

(5364) Taf. 17 Nr. 47. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 37.

Vorderseite: Τσανσνῶς Καλή[τος] ἱερεὺς μητρός | Σεναρυώδιτος.

Rückseite: Τσανσνῶς | Καλήτος ἱερεὺς | μητρός Σεναρυώδιτος.

(5365) Taf. 17 Nr. 48. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 92.

Vorderseite: Ἰσιδώρα Ἀπόλ[λωνος] μητρός | Πλουτογενίδος, | ἐβίωσεν L 1.

Rückseite: Ἰσιδώρα Ἀπόλ[λωνος] μητρός Πλουτογενίδος, | ἐβίωσεν L 1.

(5366) Taf. 17 Nr. 49. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 167.

Vorderseite: Ταλοὺς Ἀρείου Ῥωμα[νοῦ] μητ(ρὸς) Τουάνσιος, | ὡς L 17.

Rückseite: Ταλοὺς Ἀρείου Ῥωμανοῦ | μητρός [Τ]ουάνσιος, | ὡς L 17.

(5367) Taf. 17 Nr. 50. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 73.

Vorderseite: Παλοὺς Ψεῖνε μητρός Σεναπολλωνίας ἀπὸ | Βομπαή.

Rückseite: Παλοὺς Ψεῖνε μητρός | Σεναπολλωνίας ἀπὸ | Βομπαή.

(5368) Taf. 18 Nr. 51. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 158.

Vorderseite: Σεννεφερῶς | Ῥωμανοῦ νεωτ(έρου) | μητρός Μαγῶτος, | ἐβίωσεν L ḏ.

Rückseite: Σεννεφερῶς | Ῥωμανοῦ νεωτέρου | μητρός Μαγῶτος, | ἐβίωσεν L ḏ.

(5369) Taf. 18 Nr. 52. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 71.

Vorderseite: Ταλώνης Ἀπολ— μητρός | Ἀρτέμιτος.

Rückseite: Ταλώνης | μητρός Ἀρτέμιτος.

(5370) Taf. 18 Nr. 53. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 110.

Vorderseite: Πατίπις Ψεν[σέψιος] μητρός | Κολλώθιος.

Rückseite: Πατίπις Ψεν[σαίψιος] μητρός | Κολλώθιος.

(5371) Taf. 19 Nr. 54.

Vorderseite: Ῥωμανὸς νεώτερος Ἀρυώτου | μητρός Σενπε|τερ-  
μούθου ἀπὸ Βομ(παή).

Rückseite: Ῥωμανὸς νεώτε|ρος Ἀρυώτου σῶς | μητρός Σενπε-  
τερ|μούθου ἀπὸ Βομπα|ή.

2. Das σῶς hängt damit zusammen, daß Ἀρυώτης bedeutet: „Horus ist gesund“ (B. Keil bei Spiegelberg a. a. O. S. 47 Nr. 323).

(5358—5439. Fortsetzung.)

(5372) Taf. 19 Nr. 55.

Vorderseite: Αὐρήλιος Σοντωοῦς Ἀρυώτου | Ἀρεμήφιος μη-  
τρὸς Τατίπιος Πέ|τερμούθου ἀπὸ Βομπαή, ἐβίωσεν | L κς. | L γ//,  
Παχῶν ιβ̄.

Rückseite: Αὐρήλιος Σοντωοῦς Ἀρυώτου | Ἀρεμήφιος μη-  
[τ]ρὸς Τατίπιος Πέ|τερμούθου ἀπὸ Βομπαή, ἐβίω|σεν L κς. | L γ//,  
Παχῶν ιβ̄.

(5373) Taf. 19 Nr. 56. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 85.

Vorderseite: Παχοῦμις υἱὸς Πατουῶμπις.

Rückseite: Παχοῦμις | υἱὸς Πατουῶμπις.

(5374) Taf. 20 Nr. 57. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 50.

Vorderseite: Θμεσιῶς Κολλούθου | μητρὸς Σενμίκκαλος | ἱερ(εὺς)  
ἀπὸ Βομπαή.

Rückseite: Θμεσιῶς Κολλούθου | μητ(ρὸς) Σενμίκκαλος.

(5375) Taf. 20 Nr. 58. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 93.

Vorderseite: Πανίσκος Πανίσκου | Καπίτωνος.

Rückseite: Πανίσκος Παγ[ίσκου] | Καπίτωνος.

(5376) Taf. 20 Nr. 59. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 45.

Vorderseite: Πασίνεμος | Χοθύτης.

Rückseite: Πασίνεμος | Χοθύτης.

(5377) Taf. 21 Nr. 61. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 222.

Vorderseite: Ἀρεμήφιος | Χηνᾶς.

Rückseite: Ἀρεμήφιος | Χηνᾶς.

(5378) Taf. 21 Nr. 62. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 90.

Vorderseite: Θεοδώρα Ἐρμοφί|λου μητρὸς Τασνῶ|τος, ὡς L λγ.

Rückseite: Θεοδώρα [Ἐ]ρ[μοφίλου] | μητρὸς Τασνῶ[τος], | ὡς  
L λγ.

(5379) Taf. 21 Nr. 63. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 113.

Vorderseite: Ταβεῖτος μητρὸς | Σενατρήτος | γυ(νῇ) Καλυκᾶ  
ἱερέως.

Rückseite: Σενατρήτος γυ(νῇ) | Καλυκᾶ ἱερέως | ἀπὸ Νήσου.

(5380) Taf. 21 Nr. 64. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 35.

Vorderseite: Ταβήσιος θυγά|τηρ Ἀρεμήφιος χηνοτρό(φου).

Rückseite: Ταβήσιος θυγάτηρ | Ἀρεμήφιος χηνο|τρό(φου).

(5381) Taf. 22 Nr. 65.

Vorderseite: Ἀρτεμίδωρος Ἀπολλω|νίου μη(τρὸς) Ταμίτος, | ὡς  
ἐτῶν ις̄.

Rückseite: Ἀρτεμίδωρος | Ἀπολλωνίου μητ(ρὸς) | Ταμίτος, ὡς  
ἐτῶν | ις̄.

(5382) Taf. 22 Nr. 66.

Vorderseite: Τατίπις.

Rückseite: Τα[. . .] | γυ(νῇ) Α[. . .]βη'.

(5358—5439. Fortsetzung.)

(5383) Taf. 23 Nr. 67. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 135.

Vorderseite: Τροντναϊῷ . . . . | γυναικὸς Ἀρυῶτου τέκτονος  
μητρὸς | Ταχούμιος.

Rückseite: ..[.]υθαις Ἰβόιτος μητρ[ὸς] . . . . .

Text der Rückseite nach neuerer Lesung Spiegelbergs.

(5384) Taf. 23 Nr. 68. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 91.

Vorderseite: 1. ältere Beschriftung: [.]ε[.]ο[.] Σαραπάμμωνος  
μητρὸς | Τουώριος.

2. jüngere Beschriftung: Θεμισίως Τουώριος.

Rückseite: Θεμισίως Τουώριος.

(5385) Taf. 24 Nr. 69. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 112.

Vorderseite: Σοντωῦτος γραμματεὺς υἱὸς Ἑρωτος.

Rückseite: Σοντωῦτος | γραμματεὺς | υἱὸς Ἑρωτος.

(5386) Taf. 24 Nr. 70. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 164.

Vorderseite: Νεφερῶς Ἀρυῶτου | μητρὸς Σενψανσνῶτος | ἀπὸ  
Βομπαή.

Rückseite: Νεφερῶς Ἀρυῶτου | μητρὸς Σενψανσνῶτος | ἀπὸ  
Βομπαή.

(5387) Taf. 25 Nr. 71. Vgl. S. B. Nr. 5394. Straßburg, Biblioth. Inv.  
Nr. Ho 75.

Παμούθης π(ρεσβύτερος) Πετερμούθου Ψεντερεῦτ(ος) | μητ(ρὸς)  
Σενψᾶῖς, | ἐτῶν κ̄. | L' α, Φαρμούθι | κᾶ.

(5388) Taf. 25 Nr. 72. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 56.

Ταχούμις θυγάτηρ Παουάθιος υἱοῦ Τροντναϊῶ(τος) | μητρὸς  
Σενπνούθου.

(5389) Taf. 25 Nr. 73. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 68.

Ἀρτεμίδωρος | υἱὸς Βησᾶς Θεωνᾶς.

(5390) Taf. 25 Nr. 74. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 169.

Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου | τοῦ καὶ Παπαῖκ Ἀτρήτος | μητρὸς  
Ταυάθιος θυγατρὸς | Ἀπολλωνίου Ἀρσιήσιος.

(5391) Taf. 26 Nr. 75.

Ἀπολλώνιος Πτσατσ. .[.] | μητρὸς Σεναρεμήφιος, | ἐβίωσεν ἐτῶν  
ἑξήκοντα, | L ξ.

(5392) Taf. 26 Nr. 76. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 203.

Πετερχήμις Ψεντουώνσιος.

(5393) Taf. 26 Nr. 77. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 69.

Ψενθατρῆς Ἀρυῶτου, | ἐβίωσεν ἐτῶν κᾶ.

(5394) Taf. 27 Nr. 78. Vgl. S. B. Nr. 5387.

Παμούθης, οὗ πατρί Πετερμούθ(ης) | Ψεντερεῦτος, μητ(ρὸς) Σενψᾶῖς.  
| L' α, Φαρμούθ(ι) κᾶ. Ἑτῶν κ.

(5395) Taf. 27 Nr. 79. Vgl. S. B. Nr. 5401. Straßburg, Biblioth. Inv.  
Nr. Ho 156.

Θερμούθιος Πολυκάρπου μητ(ρὸς) Βησουῦτος, | ἐβίωσεν L ιη.



(5358—5439. Fortsetzung.)

(5396) Taf. 27 Nr. 80. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 47.

Φοῦνσις Πά|μιτος μητρός | Ταλόνης, δ//.

(5397) Taf. 27 Nr. 81. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 105.

Βῆσις υἱὸς Ταμούθης θυγατρ(ὸς) | Σενψαῖς, | ἐτῶν β. | L α. Φαρ-  
μοῦθι κᾱ.

(5398) Taf. 27 Nr. 82. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 33.

Θμ[ε]ησιῶς Ψεν|ταῶτος.

(5399) Taf. 27 Nr. 83. Ἰσιδώρα, ἐβίωσεν | L κᾱ. (2. H.) Σωτᾶ.

(5400) Taf. 28 Nr. 84. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 205.

Σέψιος Ἀπ|ολλῶς.

(5401) Taf. 28 Nr. 85. Vgl. S. B. Nr. 5395. Straßburg, Biblioth. Inv.  
Nr. Ho 66.

Ἀπόλλων Πολυκάρ|που μητ(ρὸς) Βησοῦτος, | ἐβίωσεν L κε.

(5402) Taf. 28 Nr. 86. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 176.

Γάιος ὁ καὶ Ἑρακλίδης.

(5403) Taf. 28 Nr. 87. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 94.

Ἀρτεμίδωρ(ος) | π(ρεσβύτερος) οἰκονό(μος).

2. π' verbessert aus η', Pr.

(5404) Taf. 28 Nr. 88. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 109.

Παχοῦμις Πα|χούμιος τοῦ Ἀρυά|του μητρός Σενσι|σόιτος.

(5405) Taf. 28 Nr. 89. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 183.

Θαῆσις θυγάτηρ | Πετερμούθου ν(εωτέρου) | ἱερέως.

(5406) Taf. 29 Nr. 90. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 177.

Σενῶρις θυγάτηρ Ἀρυάτης | τοῦ Ἀρυάτου π(ρεσβυτέρου) μητρός  
| Τπαῦλα, ἐβίωσεν ἐτῶν ζ̄.

(5407) Taf. 29 Nr. 91. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 151.

Σοντωοῦς Ψεντανα|ραῦτος μητρός Σενερμο|φίλης ἀπὸ Βομπαή, |  
ἐτῶν ν̄.

(5408) Taf. 29 Nr. 92. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 57.

Ἀρτεμις Ὠρου τοῦ Ὀννώφριος | μητρός Σεναρυτίδος ἀπὸ |  
κώμης Βομπαή τοῦ Πα|νοπολείτου νομοῦ.

(5409) Taf. 29 Nr. 93. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 194.

Σενᾶρις Ἀρ|τεμιδώρου, | ἐβίωσεν L κ̄.

(5410) Taf. 29 Nr. 94. Identisch mit S. B. Nr. 5480, wie nachträglich  
ermittelt wurde.

(5411) Taf. 30 Nr. 95. [...] υἱὸς | Ἀμούτης | ἱερέυς, | ἐτῶν ε̄.

1 u. 2. nach neuerer Lesung Spiegelbergs (briefl.).

(5412) Taf. 30 Nr. 96. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 120.

Σενσισόις Ἀκώ|ρεως μητ(ρὸς) Ταρι|αῖος, L λε.

(5413) Taf. 30 Nr. 97. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 84.

Τασνῶς θυγάτηρ | Λιλῶτος.

(5414) Taf. 30 Nr. 98. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 171.

Ψενταῶς Χίωνος | μητ(ρὸς) Σενπετοσί|ριος.

(5358—5439. Fortsetzung.)

- (5415) Taf. 30 Nr. 99. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 174.  
Ἀρσύτης | Πβήκιος, | ἐπ' ἀγαθῶι.
- (5416) Taf. 30 Nr. 100. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 81.  
Νικάριον ἢ καὶ Ταμε|σιαῦις θυγάτηρ | Ἀνιλούσης.
- (5417) Taf. 31 Nr. 101. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 108.  
Σενπκῦλις Ψεῖνε | τέκτονος μητρὸς | Σενπκῦλις, | ἐβίωσεν L δ//.
- (5418) Taf. 31 Nr. 102. Ἄρειος λεγόμε|νος Πεκλάκ Σον|τωῦτος, | L κγ.
- (5419) Taf. 31 Nr. 103. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 79.  
Ἄρτεμις ἢ θυ|γάτηρ Ἀρεμήφιος.
- (5420) Taf. 31 Nr. 104. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 127.  
Μαγῶτος Καθύτου | μητρὸς Ταλούτος, | ἐβίωσεν | L νβ/.
- (5421) Taf. 31 Nr. 105. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 52.  
Σενσισόιτος Ψεν|σέψιο(ς) μητρὸς | Σέψιο(ς) αγ.κ.[.]βολη.
- (5422) Taf. 31 Nr. 106. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 49.  
Σεναρσιήσις | θυγάτηρ Ταν|σνέως.
- (5423) Taf. 32 Nr. 107. Identisch mit S. B. Nr. 5526, wie nachträglich ermittelt wurde.
- (5424) Taf. 32 Nr. 108. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 101.  
Τκαμῆς Παλοῦ|τος μητρὸς Ταλόνιος | Παταπήτος ἀπὸ Βομ-  
|παῆ, L ιζ.
- (5425) Taf. 32 Nr. 109. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 166.  
Αὐρήλιος Ἀρσιήσιος | Πανούβιος | μητρὸς Μαγῶτος. | L γ//,  
Ἐπεῖφ. |  
2. In Πανούβιος ist das α aus ε verbessert.
- (5426) Taf. 32 Nr. 110. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 64.  
Θαμίνις νεω(τέρα) | Ταλούτος Ῥω|μανοῦ, L κ.
- (5427) Taf. 32 Nr. 111. Τετήρου θυγα|τρὸς Ἀπολλωνίου | Παστωῦτος.
- (5428) Taf. 33 Nr. 112. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 39.  
Ψενπνούθης | υἱοῦ Πανῶτος πλι|θευτής, ἐβίωσεν | L β/.
- (5429) Taf. 33 Nr. 113. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 54.  
Ἀρσύτης Ἀρσύτου μη|τρὸς Τετνήου, ἐβίω|σεν L α μηνῶν ι.
- (5430) Taf. 33 Nr. 114. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 193.  
Κύκων Σον|τωῦτος Ψεντα|ναραῦτος.
- (5431) Taf. 33 Nr. 115. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 44.  
Ψενπαχούμιος | Ψενθατρῆτος | μητρὸς Ταφενούφιος.
- (5432) Taf. 33 Nr. 116. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 76.  
Σεναρεῶθις ἐνταφ[ια]στοῦ | Ψενθμεσιῶ[τος] μητρὸς] Τα|ψάιτος.
- (5433) Taf. 33 Nr. 117. Straßburg, Biblioth. Inv. Nr. Ho 198.  
Παχοῦμις Πεβῶτος | Τερεῦς.
- (5434) Taf. 12 Nr. 31. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Straßburg,  
Biblioth. Inv. Nr. Ho 145.  
Ἀρυώτης Ψενθμεσιῶτος | τοῦ Σανσνῶτος ἀπὸ Βομ(παῆ).

(5358—5439. Fortsetzung.)

(5435) Taf. 13 Nr. 37. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σεναπολλονία | Ψεντατρίφιος μη|τρὸς | [Τ]ατοανού[π]ιος ἀπὸ  
Βομ|παή.

(5436) Taf. 2 Nr. 4. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen. Straßburg,  
Biblioth. Inv. Nr. Ho 139.

Σενπνούθης λεγομένη | Τκαβὸν Σαλατούφιος | μη(τρὸς) Θαμίδος  
πρεσβ(υτέρας) Του|αϊανένιος.

(5437) Taf. 3 Nr. 8. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Ἀπολλώνιος πρεσβύ|τερος Ψεντεβῶτος μητρὸς | Θε[ρμούθιος] ἀπὸ  
Βομπαή.

3. Θε[ρμούθιος] erg. Spiegelberg nach dem demotischen Texte.

(5438) Taf. 6 Nr. 16. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Vorderseite: Σενχεμσνεύς | Σανσνῶτος τοῦ υἱοῦ Ἀρσιῖσ[ιο]ς  
Rückseite: ἀπὸ Βομπαή.

Text nach neuerer Lesung Spiegelbergs.

(5439) Taf. 11 Nr. 29. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen. Straßburg,  
Biblioth. Inv. Nr. Ho 124.

Σεναρυῶτος Ψεντατε|τρίφιος ἱερεὺς ἀπὸ ἐποικί[ο]υ | Ἑρῳνος.

**5440. Grabstein.** Alexandria. Neudruck des Textes S. B. Nr. 320 unter  
Zugrundelegung des Majuskeltexes von Breccia, Iscrizioni S. 168  
Nr. 325. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Χαίρετε παροδίτε, | ἐγὼ μὲν τοῦνομα | ἔχων ἐνθάδε κί|[μαι]  
. .οματιδο |<sup>3</sup> | [ . . . ] πατρὸς μὲν | [ . . . . . ]ονας | [ . . . . . ]ννε  
| [ . . . . . ]του | [         ].

2. Ἑρῳ Breccia, ἐγὼ B. Keil, briefl.

**5441—5554. Mumienbilder.** Straßburg, Universitäts- und Landes-  
bibliothek. Unveröffentlicht, bearbeitet von Preisigke. Bei Ent-  
zifferung der Texte, insbesondere der Eigennamen, hat W. Spiegel-  
berg vielfach geholfen.

In seinem Buche „Ägypt. u. griech. Eigennamen“ hat Spiegelberg  
viele Eigennamen der folgenden Mumienbilder unter Beisetzung  
eines F (aus der Sammlung des Herrn Dr. Forrer stammend) und einer  
Nummer bereits zitiert. Diese letztere Nummer habe ich neben der  
Inventar-Nr. (Ho bedeutet Holztäfelchen) in eckige Klammern ge-  
setzt. Es bedeutet also z. B. [F 129], daß der Name Σενατρῆς bei  
Spiegelberg unter F 129 behandelt ist (S. 38 unter Nr. 262).

(5441) Inv. Nr. Ho 28 [F 129]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σενατρῆς Ἀρυῶτου | Ὀψύθου μητρὸς | Θαήσιος ἀπὸ Βομπαή.

Anm. Spiegelbergs: Der demotische Text der Rückseite gibt folgende  
Namen: „Ta-hatre, Tochter des Har-wot-Pe-djadj, ihre Mutter ist Ta-êse“. Daraus folgt, daß der ägyptische Beiname des Har-wot-Pe-djadj (kopt.  
ⲡⲉⲗⲁⲗ) „der Sperling“ griechisch durch ΟΨΥΘΗC wiedergegeben ist.  
Vielleicht ist ὁ Ψύθης zu trennen, wenn man annehmen will, daß der

(5441—5554. Fortsetzung.)

ägypt. Artikel p; durch ó übersetzt worden ist. In der Tat kommt derselbe Beiname in F 19 (Tafel 8 der Mumienschilder) auch ohne Artikel als djadj vor, wo der griech. Text Στρουθός hat. Nimmt man die vier auf dieselbe Familie bezüglichen Mumienschilder Sammelb. 5441 = F 129, 5468 = F 131, F 19 und F 63 (nach einer frdl. Mitteilung von Georg Möller jetzt Louvre 10645) zusammen, so ergibt sich folgender Stammbaum:

$$\begin{array}{c} \text{Ἀρυώτης I} + \text{Τρομτρίφης} \quad \text{Ψεντορεῦς} + \text{Σενσισός} \\ \text{Ἀρυώτης II cogn. „Sperling“} + \text{Θαῆσις} \\ \text{„Barbier“ [(᾽Ο)ψύθης, Στρουθός]} \\ \text{Σενατρήης} + \text{Ἀρυώτης III} \\ \text{Ἀτρήης} \end{array}$$

(5442) Inv. Nr. Ho 29 [F 103].

Vorderseite: Σενίππαλις | Μικκάλου μητρός

Rückseite: Ἐσουήριος, L κζ.

(5443) Inv. Nr. Ho 32. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Anscheinend Fälschung.

Ἰσιδώρα Πολλοῦ|τος μητρός Τα|σοντωοῦτος.

(5444) Inv. Nr. Ho 34 [F 133].

Θμε[σ]ιώς Ἀροννώ|φριος μητρός Τσαν|σινῶτος ἱερίσσης.

(5445) Inv. Nr. Ho 36 [F 225]. Ταμούθης θυγατρὶ Πετερμούθ(ου) | Ψεντερεῦτος μητ(ρὸς) Σενψόϊς. | L α, Φαρμούθ(ι) κα. Ἐτῶν κ.

(5446) Inv. Nr. Ho 38 [F 156].

Vorderseite: Ἀρειος Κολλούθου | μητρός Ταουῶθις.

Rückseite: Ἀρειος Κολλούθου | μητρός Ταουῶθις.

(5447) Inv. Nr. Ho 40 [F 246]. Τατετρίπος | ἰς Εραξ

(5448) Inv. Nr. Ho 41 [F 75]. Ψεῖνε υἱὸς Διδύμου | Ὠρίωνος Πα-  
μόμβε τραπε|ζέιτου Βομπαῖ ἐκ μητρός | Τσουρόσε, ἐβίωσεν L ζ.

(5449) Inv. Nr. Ho 42 [F 119].

Ἀρεμήφης Ἰσιδω|ρίνου ἀπὸ Βομπαῖ, | ὡς L ν ἐβίωσεν. δι.

(5450) Inv. Nr. Ho 43 [F 58]. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σενπνούθης Ψεν|θμεσιῶτος μητρός Ἀρτέμι|τος ἀπὸ Βομπαῖ.

(5451) Inv. Nr. Ho 51.

Vorderseite: Σεναρεῶτις Ἱερακί|ωνος μητρός Τατετρίφιος | ἀπὸ Βομπαῖ.

Rückseite: Σεναρεῶτις Ἱερα|κίωνος μητρός Τα|τετρίφιος ἀπὸ Βομπαῖ.

(5452) Inv. Nr. Ho 55 [F 26]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Ψενσενπετεμῖνις νεώτερο(ς) | Ἀρυώτου τοῦ Ψεντασεῦτος | μητρός Τηρουτήρου ἀπὸ Βομ(παῖ).

(5453) Inv. Nr. Ho 59 [F 126]. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Τατρίφης Ψεντατρί|φης Θμεσιώ.

(5454) Inv. Nr. Ho 60. Ἰσιδώρα, ἐβίωσεν | L κα.



(5441—5554. Fortsetzung.)

(5455) Inv. Nr. Ho 61. Βῆσις υἱὸς | Ἀμούτης ἱερέως, | ἐτῶν Ἐ.

(5456) Inv. Nr. Ho 62 [F 157]. Ταγεῖβεϋς Ταν|σνέως.

(5457) Inv. Nr. Ho 63 [F 167]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σεναρυώτιδος Πι|σάιτος μητρός | Ταπτήβειος ἀπὸ | Βομπαή.

(5458) Inv. Nr. Ho 65 [F 37]. Θατρή θυγάτηρ Παισείν, | ἐτῶν μβ̄.

(5459) Inv. Nr. Ho 70 [F 36].

Vorderseite: Ταβέιτ(ος) Ψεντου|ώνσιος ν(εωτέρου) μητρός |  
Θατρήτος ἀπὸ Βομπαή.Rückseite: Ταβέιτ(ος) Ψεντου|ώνσιος ν(εωτέρου) μητρός | Θα-  
τρήτος ἀπὸ Βομπαή.

Ταβέιτ) beidemale das Original.

(5460) Inv. Nr. Ho 74.

Vorderseite: Σεγψανσνῶς | Ψενταναραῦτος

Rückseite: μητρός Σενχεμ|σνέως ἀπὸ Βομ|παή.

(5461) Inv. Nr. Ho 77 [F 132].

Σενπνούθη | Μώρου μητρός | Ἀρτέμιτος, | L οβ.

(5462) Inv. Nr. Ho 78. Σανσνῶτος, | ἐπ' ἀγαθῶι.

(5463) Inv. Nr. Ho 80 [F 147]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Πκύλις Τούρβου μητρός | Ταμούθου ἀπὸ Βομπαή, | ὡς L κδ.

(5464) Inv. Nr. Ho 82.

Vorderseite: L εἴ//. | Πετερμούθου | Παχούμιος ἀπὸ ἐποικίου,  
| (2. H.) Ἑρῳνο(ς) (1. H.) ἐβίωσεν ἐτῶν κᾱ.Rückseite: τοῦ Πετερμούθου | τοῦ Ψαῖωτ(ος) μητρός | Ἑσον-  
τρόνπε | μητ(ρός) τοῦ προκειμένου Πετερμούθου | Ταβήσιος.

(5465) Inv. Nr. Ho 83 [F 148]. Τερεῦς Πετετρίφιος, L γ.

(5466) Inv. Nr. Ho 86 [F 201]. Πατ'ταῖς Σοντω|ούτος Ψεντα|ναραῦτος.

(5467) Inv. Nr. Ho 87 [F 92]. 245 n. Chr.

Vorderseite: Ψεντχεντχβαῖρις Ἀρτεμιδώρου τοῦ καὶ | Μέγιος  
[[Ἀρτεμιδώρου]] Ψενταναραῦτος | μητ(ρός) Σεναρυώτιδος Ἀρυώτου  
τοῦ καὶ | Πανίσκου Καπίτωνος μητ(ρός) Σεναρυώτι|δος Ἀρπαήσιος  
ἀπὸ Βομπαή, | ἐβίωσεν ἔτη L κβ. | L β// Φιλιππιανῶ[ν], Μεχεῖρ ᾱ.Auf der Rückseite derselbe Text, doch stark zerstört, sodaß  
nur etliche Worte deutlich erkennbar sind. Die beiden langen  
Seitenflächen der Holztafel sind ebenfalls beschrieben, sie bilden  
offenbar die Fortsetzung des Textes der Rückseite; auf der einen  
Seitenfläche steht: ἐβίωσεν ἐτῶν κβ, auf der andern: L β// Φιλιπ-  
πιανῶν, Μεχεῖρ ᾱ.

(5468) Inv. Nr. Ho 88 [F 131]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Ἀτρής Ἀρυώτου Κολλούθου | μητ(ρός) Σενατρήτος τοῦ Στρου|θοῦ.

(5469) Inv. Nr. Ho 89 [F 23].

Vorderseite: Ἄρειος Ἀρτεμιδώρου τοῦ | καὶ Μλάνος Ψεντανα-  
ραῦ(τος) μητ(ρός) | Σεναρυώτιδος ἀπὸ Βομ(παή).

(5441—5554. Fortsetzung.)

Rückseite: Ἀρειος Ἀρτεμιδώρου τοῦ | καὶ Μλάνος Ψενταναραῦτος | μητ(ρὸς) Σεναρυώτιδος ἀπὸ Βομ(παή).

(5470) Inv. Nr. Ho 95.

Ὀνόματος Ψεντερεῦτος Πετεαρβεσχίνιος | μητρὸς Σενπνούθης ἀπὸ ἐποικίου Ἑρῳνος, | ἐβίωσεν L κδ. L β//, Παῦνι.

(5471) Inv. Nr. Ho 96 [F 125].

Θεαγένης Ἀρπο|κρά μητρὸς Σεν|σοντωοῦς, ἐβίω|σεν L β μηνῶν γ.

(5472) Inv. Nr. Ho 97 [F 115].

Πτήρου Παυάτιος | μητρὸς Σενπνού|θου ἀπὸ Βομπαή.

(5473) Inv. Nr. Ho 98 [F 83]. Σενεφερώς ἡ καὶ Τκέκο | Κλαυδίου τοῦ καὶ Εὐτύχου | μητ(ρὸς) Σεναρυώτιδος ἀπὸ Βομ|παή, L δ.

(5474) Inv. Nr. Ho 99 [F 141].

Vorderseite: Σανσνῶς Πατουώμ|τεως μητρὸς Σενπνον|θύριος ἱερεὺς ἀπὸ Βομπαή.

Rückseite: Σανσνῶς Πατουώμτεως | μητρὸς Σενπνονθύριος | ἱερεὺς ἀπὸ Βομπαή.

(5475) Inv. Nr. Ho 100 [F 154].

Τασῶις Φα|βανὶν μητ(ρὸς) | Σενατρῆς, | ἐβ(ίωσεν) L ιδ.

(5476) Inv. Nr. Ho 102 [F 128]. Ἀπολλώνιος Ππατσάι(τος) | μητρὸς Σεναρεμήφιος, | ἐβίωσεν ἐτῶν ἐξήκοντα, | L ξ.

(5477) Inv. Nr. Ho 103 [F 137].

Σεναρυώτις Κολλούθου | μητ(ρὸς) Σενπετεχραίτου.

(5478) Inv. Nr. Ho 114. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Ἀρυώτης ὁ καὶ Σῶς | Ἀρυώτου μητρὸς | Ἀρτέμειτος ἀπὸ Βομπαή.

(5479) Inv. Nr. Ho 116. Ὀρσενούφιος Σωτήρ | μητρὸς Θαῖσιᾶ, L νβ.

(5480) Inv. Nr. Ho 117 [F 124]. Vgl. S. B. Nr. 5410.

Ταμὶν θυγά(τηρ) | Πανοδώρου τορνευτής, | ὡς ἐτῶν ιθ. | \*Ετου<ς> (weiteres fehlt).

(5481) Inv. Nr. Ho 118.

Τατωοῦς θυγάτηρ | Θαβανένε γυνὴ Πί|σωνος Ἰέρακος γερδίου.

(5482) Inv. Nr. Ho 119 [F 33]. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σενπανίσκος Ἀσκλᾶς | μητρὸς Ταφίβιος. L κε | Ἀντωνῖνος, Τύβι κ. Ἑτῶν κθ.

(5483) Inv. Nr. Ho 121 [F 30]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Παμίνις Ἀρυώτου Κολλού|θου μητρὸς Σενατρῆτος | ἀπὸ Βομπαή.

(5484) Inv. Nr. Ho 122 [F 48]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Κολλοῦθος Κο|λάνθου τοῦ Κολ|λούθου μητρὸς | Σεναρυώτιδος.

(5485) Inv. Nr. Ho 126. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Πρεῦτος | Ψεντερεῦτος, | ἐβίωσεν L ιη.

(5486) Inv. Nr. Ho 129 [F 122]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Τατρίφιος Ψεν|τατρίφιος μητρὸς | Σεναρυώτιδος ἀπὸ | Βομπαή.

(5441—5554. Fortsetzung.)

(5487) Inv. Nr. Ho 132 [F 69].

Vorderseite: Ταῖσις Σανσνῶτος μητρός | Ταμήβ ἀπὸ ἐποικίου  
Σκόρ|τονος ἐκ πατρός Ἐκαὲ μητρός Ἀποῖτου, ἐβίωσ(εν) ἔτι κῆ. | L // γ.

Rückseite: Ταῖσις Σανσνῶτος | ἀπὸ ἐποικίου Σκόρτονος |  
μητρός Ταμήβ Ἀποῖτου, ἐβίωσεν κῆ ἐτῶν. | L // β, Χοιάκ δ.

Das β im Datum der Rückseite aus γ verbessert; auf der Vorderseite ist diese Verbesserung unterblieben.

(5488) Inv. Nr. Ho 133 [F 130]. Ψεντουώνσιος ν(εώ)τερος | τέκτων  
Ἀρυῶτου Νετο|πόλεμος, ἐβίωσεν | ἐτῶν ξε.

1. lies Νεοπόλεμος.

(5489) Inv. Nr. Ho 137 [F 17]. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Ταροβάσθιος Πετενεν|τήριος Τουτίσιος μητρός Σεναρυώτιδος,  
ὡς L μ.

(5490) Inv. Nr. Ho 138. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Διονύσιος | Ὀννώφριος.

(5491) Inv. Nr. Ho 140. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σενψανσνῶς Ψεντα|τρίφιος μητρός Ψεναρυώτιδος.

(5492) Inv. Nr. Ho 141. Ἀρείου Σοντωούτος | Ὠρίωνος, ἐβίωσεν | L ν.

(5493) Inv. Nr. Ho 142 [F 117]. Ἰσχυρίων πατρός Νάνον | Νεωτότου.

(5494) Inv. Nr. Ho 143. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σενσισόιτος Νε|φερῶτος τοῦ Ἀρυῶτου | μητρός Σεναρυώτιδος.

(5495) Inv. Nr. Ho 146 [F 80]. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σεναπολλώνιος Ἀπολ|λωνί(ου) μητρός Σεναρε|μήφιος ἀπὸ Βομπαή.

(5496) Inv. Nr. Ho 147. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Ψεντατετρίφισ Πετε|νεντήρι(ος) ἱερεύς.

(5497) Inv. Nr. Ho 148 [F 52]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Θατρής Ἀρεμήφιος | τοῦ Καπίτωνος μητρός Σεναπολλωνίας |  
ἀπὸ Βομπαή.

(5498) Inv. Nr. Ho 150 [F 142]. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Παχοῦμις νεώτερος | Ψενθατρήτος τοῦ Ἀρυῶτου | μητρὸς) Τα-  
φενούφιος.

(5499) Inv. Nr. Ho 157. Ἀρείος Σοντωούτος | μητρὸς) Σεναρυώτιδος.

(5500) Inv. Nr. 159 [F 190]. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Ψεντατρίφισ Ψεν|θμεσιῶς Τατρίπιος.

(5501) Inv. Nr. Ho 160. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σενψανσνῶς Ἀτρήτος | τοῦ Ἀρυῶτου μητρὸς) Σενπαχοῦ|μιος ἀπὸ  
Βομπαή.

(5502) Inv. Nr. Ho 162.

Vorderseite: Πετενεντήρις νεώ|τερος Ψενμαγῶτος | μητρός  
Ταχοῦμιος.

Rückseite: Πετενεντήρις νεώ(τερος).

Vorderseite mit Tinte geschrieben, Schrift der Rückseite in Form von  
Punkten mit einem Griffel in das Holz eingedrückt.

(5441—5554. Fortsetzung.)

(5503) Inv. Nr. Ho 163. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Τχεντχβερίς Πεκύσιος τοῦ Ψενταν|αραῦτος μητρός Σενψεντφῶτος  
| ἀπὸ κώμης Βομπαή τοῦ Πανο|πολείτου.

(5504) Inv. Nr. Ho 165. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Ψενσεναρυώτης Ἀρυώτου Παχοῦ|μιος Οὔσιος μητ(ρὸς) Τατεανού-  
πιος, | ἐβίωσεν ἐτῶν ἐξήκοντα.

Παχοῦμις ist Beiname des Ἀρυώτης, wie aus der demotischen Rückseite hervorgeht, deren Übersetzung nach Spiegelberg lautet: „Seine Seele wird dem Osiris Sokar, dem großen Gotte, dem Herrn von Abydos, folgen. Psen-tsen-Har-wot, Sohn des Har-wot mit Beinamen P-achom, des Sohnes des zus, seine Mutter ist Ta-te-anup“.

(5505) Inv. Nr. Ho 168. Auf der Rückseite 1 demot. Wort, rechts daneben das Bild eines Falken. Die Darstellung des Falken bezieht sich vielleicht auf das demotische Wort, den Eigennamen Ḥar-wot (= Ἀρυώτης), d. h. „Horus ist gesund“ o. ä. Der Falke ist ja das heilige Tier des Gottes Horus, mit dem der Eigenname zusammengesetzt ist (Spiegelberg).

(2. H.) Αὐρήλ(ιος) (1. H.) Ἀρυώτης Ἀρυώτου | τοῦ Ἀρεμήφιος  
μητρός Σεν|ψανσνῶτος ἀπὸ Βομπαή.

(5506) Inv. Nr. Ho 170 [F 3]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σενπβήκῖς Ἀρυώτου | τοῦ Κρονίου μητρός Σεν|αρυώτιδος πρε-  
σβυτέρας ἀπὸ | Βομπαή.

(5507) Inv. Nr. Ho 172 [F 46]. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Ἀπολλώνιος | Ἀπολλωνίου.

(5508) Inv. Nr. Ho 175.

Ἄρτεμις θυ|γατρός Ἐσουήριος. | Ἐν τόπῳ Κόρης.

(5509) Inv. Nr. Ho 179.

Ὡρος υἱὸς Ψεν|ατρίφιος τέ|κτονος μητρός | Ταλοῦτος.

(5510) Inv. Nr. Ho 181. Κέρδων ἀνὴρ Ἰλάρας.

(5511) Inv. Nr. Ho 184. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Ἀπολλώνιος Ἀπολλωνίου Ἀπολλωνίου μητρός Σενπνου|τίας ἀπὸ  
Βομπαή.

(5512) Inv. Nr. Ho 185. Ἀπολλωνίου π(ρεσβυτέρου) Ἀπολλωνίου |  
ἱατροῦ μη(τρός) Ταῦτος, L λγ.

(5513) Inv. Nr. Ho 186 [F 142]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σεναρυώτης Ψεντασή|ος μητρός Σενπβή|κῖς.

(5514) Inv. Nr. Ho 188 [F 121]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Ἄρειος Πεσά|σιος μητρός | Τατεανούφιος ἀπὸ Βομ|παή.

(5515) Inv. Nr. Ho 190.

Πτενοντήριος | Πρεμεβήθω. | (Die dritte Zeile ist demotisch.)

(5516) Inv. Nr. Ho 191. Ταφίλη.

(5517) Inv. Nr. Ho 192. Ἀρτεμίδω|ρος ν(εώτερος) Ἄρχον|τος, L ιγ.

(5518) Inv. Nr. Ho 195 [F 159]. Σενατρή|ς | Πτερμοῦ|θου Πεσίνιος.



(5441—5554. Fortsetzung.)

(5519) Inv. Nr. Ho 200 [F 162]. Βησᾶς.

(5520) Inv. Nr. Ho 204.

Vorderseite: Ψέεινε | Ψεντουάν|σις μητ(ρὸς) Θα|τρῆς ἀπὸ  
Βομ(παί).

Rückseite: Ψέεινε Ψεν.τουάνσις | μητ(ρὸς) Θατρῆς | ἀπὸ Βομπαή.

Vorderseite mit Tinte geschrieben, Rückseite tief eingeschnitten.

(5521) Inv. Nr. Ho 206.

Vorderseite: Ἀρτεμίδωρος | Πανοπολί(της).

Rückseite: Ἀρτεμίδωρος.

Vorderseite eingeschnitten, Rückseite mit Tinte geschrieben.

(5522) Inv. Nr. Ho 207.

Vorderseite: Ψεντουάνσεις | Ἀρυώτου | μητ(ρὸς) Σενπε|τερμού-  
θου, ἐβί|ωσεν ἐτῶν ιβ̄.

Rückseite: Ψεντου|άνσεις Ἀρυ|ώτου, ἐβίω|σεν ἐτῶν ιβ̄.

Vorderseite mit Tinte geschrieben, Rückseite eingeschnitten.

(5523) Inv. Nr. Ho 208 [Nr. 146].

Σενπκῦλις | Πουρτίυ | μητ(ρὸς) Τατρίφιος, L / λ.

(5524) Inv. Nr. Ho 209. Τβέκις Ψεντβαίκιος μη|τρὸς Σενπαχούμιος  
ἀπ(ὸ) | Νήσου Ἀπολιναριάδος.

(5525) Inv. Nr. Ho 210. Σενφα|τρῆς Ἀ|τρῆτος.

(5526) Inv. Nr. Ho 211. Vgl. S. B. Nr. 5423. Schrift eingekratzt.

Θῆσ(ις) θυγάτηρ Ἀν|πνόου ἐκ μητρὸς Ταλιόνη, ἐβίωσεν | L γβ  
μῆγας Ϛ, | Ἀπολιναριάδος.

4. Ἀπολιναριάδος (d. i. ἀπὸ Νήσου Ἀπολλιναριάδος) Spiegelberg.

(5527) Inv. Nr. Ho 213. Σενσοντωοῦς | Ἀπολλωνίου | Σοντουμέρ-  
σιος μητ(ρὸς) Σεν|σοντωοῦτ(ος).

(5528) Inv. Nr. Ho 216 [F 53]. Auf der Rückseite 5 demot. Zeilen.

Σενατρῆς Πα|λαουάθιος μη(τρὸς) | Σεναπολωνίας.

(5529) In Nr. Ho 217 [F 38]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Σεναπολλωνία | Βήσιος μητρὸς Σε|νβήσιος ἀπὸ Νήσου | Ἀπολλι-  
ναριάδος.

(5530) Inv. Nr. Ho 218 [F 25].

Ἄρειος | Ἀρυώτου ν(εωτέρου) | μητρὸς Τσή|ουε, ἐτῶν κβ̄.

(5531) Inv. Nr. Ho 219 [F 150]. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Ἀτρῆς Ψεντα|τρίφιος. τοῦ Σαν|σινῶτος μητρὸς | Σεναρυῶτις.

(5532) Inv. Nr. Ho 220 [F 152]. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σεναπολ|λωνίας Ψεν|σαίφιος μητ(ρὸς) | Σεναρυῶτιδος.

(5533) Inv. Nr. Ho 221.

Vorderseite: Τατ[ι]πι[ς] γυ(νῆ) Α[. . .] μητ(ρὸς)

Rückseite: Τατίπις.

(5534) Inv. Nr. Ho 223. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σέψις Ψενσέ|φιος τοῦ Ἀσιῆτος | μητρὸς Τατρίφι|ος ἀπὸ Βομπαή.

(5441—5554. Fortsetzung.)

(5535) Inv. Nr. Ho 224 [F 134]. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.  
Ψενή(σις).

(5536) Inv. Nr. Ho 225 [F 134]. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.  
Ψεντσενεσόντε | μητρός Σενψάϊτος, | έβίοσεν έτών | έ.

(5537) Inv. Nr. Ho 226. Φλείλις | Παώμις | μητρός | Θαψονσναύτος  
| άπό κύμης | Ψινκελάκι.

(5538) Inv. Nr. Ho 229. Veröffentlicht durch Spiegelberg, Archiv I  
S. 340.

Είς Έρμώνθιν. Θαήσι(ς) | θυγάτηρ Σενθοτεύτου, | ίνα δοί [[ψ]]  
Πικώτος γαμβρός | Ψενεουήρι νεκροτάφω καί ση|μαίνει είς τὸ Βούχιν  
| Ψενεουήρι παστοφόρου | τοῦ θεοῦ ζώου Βούχιν πε|πληρωμένος τὸ  
ναῦλον | καὶ τὸ τέλος καὶ πάσας δαπάνης. | Χοιὰχ κς̣.

7. lies θείου ζώου, Wilcken, Archiv IV S. 254. 8. in πεπληρωμένος  
ist das η aus ω verbessert.

(5539) Inv. Nr. Ho 230.

Ταφή Σεν|αρτῶς θυγάτηρ | Τατερμούθης | είς Πανῶν | πόλει.

(5540) Inv. Nr. Ho 236.

Vorderseite: Θαύνιος Σοντωού|τος μητρός Θαυ|νούβιος.

Rückseite: Θαυνού{ }βιος | Σοντω{ }ούτος μητ|ρός Θα{ }[υ-  
νού]βιος.

An den mit { } bezeichneten Stellen übersprang der Schreiber eine  
schlechte Stelle des Holzes.

(5541) Inv. Nr. Ho 238. Σεναρεῶτις νεωτ(έρα) Παμί|τος μητρός Σεν-  
αρυώ|τιδος λεγο(μένης) Τσκόπλε.

(5542) Inv. Nr. 240. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Αῦρηλία Θασιῆς Σωτήρος | μητρός Σενφθονσνέως.

(5543) Inv. Nr. Ho 242. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Σανσνῶς Κολανθά|τος μητρός Σενεσμίνι|ος.

(5544) Inv. Nr. Ho 243. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Έρρίων | Πιῦρις.

(5545) Inv. Nr. Ho 215. Auf der Rückseite das Bild einer Fußsohle.

Σενψάις, | ὥς έτών | [ . . . ].

(5546) Inv. Nr. Ho 246. Auf der Rückseite 2 demot. Zeilen.

Πκέμις προσβύ|τερος Πέτεμίνιος | μητρός Σενόρσιος.

(5547) Inv. Nr. Ho 247. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen.

Έρουήβιος Παῖεν|μούθης μητρός | Τουόρτις.

(5548) Inv. Nr. Ho 248. Auf der Rückseite 3 demot. Zeilen. Die Vorder-  
seite zeigt Reste einer älteren, abgewaschenen Beschriftung.

Τααντ' Έρου προ|φήτου μητρός | Τατερίφιδος.

(5549) Inv. Nr. Ho 249. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.

Πατμήθις πρεσβύτερος Έρου | Πέτεμπετώτος προφήτου μητρός |  
Τατερίφιδος, έβίωσεν L κδ.

(5441—5554. Fortsetzung.)

(5550) Inv. Nr. Ho 250. Zwei Zeilen demotisch, die dritte Zeile griechisch.  
Ψενοτμοσειούς Πεκύσειος.

(5551) Inv. Nr. Ho 251. Auf der Rückseite 8 demot. Zeilen. Veröffentlicht  
von Spiegelberg, demot. Studien IV Seite 2, mit Abbildung.  
Τυρανι | ἀπὼ | Ἑρμον|τσίδης.

(5552) Inv. Nr. Ho 252. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.  
Σενπετερμούθιος | μητρός [Τσούλιος] τυ|νή Ψάϊτος [Νεφπ]ουρήτ,  
| L κγ, [ἀπὸ Βομ]παή.

Ergänzungen auf Grund der demotischen Rückseite von Spiegelberg.

(5553) Inv. Nr. Ho 253. Auf der Rückseite 4 demot. Zeilen.  
[᾽Ωρος] | Σανσνῶτος ἱεροστολιστ(ῆς) | Σεγπ[ε]τεμείνιος Ἀρσείνιος  
| [ . . ].[.] ἱερίσσης.

Ergänzung der 1. Zeile auf Grund der demotischen Rückseite von Spiegelberg.

(5554) Inv. Nr. Ho 254.

Vorderseite: Θαῦχis | Σαφέis | Πανῶν.

Rückseite: Θαῦχis | Σεφέis | Πανῶν | Παχῶν.

5555—5613. Griechische **Protokolle** und **Unterschriften der Vertragschreiber** zu koptischen Urkunden. Crum und Steindorff, Koptische Rechtsurkunden des achten Jahrhunderts aus Djeme (Theben). Es bedeutet A das Protokoll, B die Unterschrift; zwischen A und B steht die koptische Urkunde. Akzente und Auflösungen von Pr.

(5555) Nr. 1. **Grundstückskauf.** London, Brit. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἀγία(ς) καὶ | Ζοοπιῦ ὁμοουσίου δριάτος |  
πατρὸς καὶ τοῦ υἱο(ῦ) καὶ τοῦ | ἀγίου πν(εύμ)α(τος). Ἐγρ(ά)φ(η)  
μ(ηνὸς) || || | Φαμενὸθ α, ἰνδ(ικτίωνος) γ †. (B nicht vorhanden).

(5556) Nr. 2. **Grundstückskauf.** London, Brit. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἀγία(ς) καὶ Ζοοπιῦ ὁμοουσίου δριάτος  
πατρὸς καὶ τοῦ υἱο(ῦ) | καὶ τοῦ ἀγίου πν(εύμ)α(τος). Ἐγρ(ά)φ(η)  
μ(ηνὸς) Φ(αμεν)ῶ(θ) ι, ἰνδ(ικτίωνος) γ.

B. † Ἐγὼ Σενοῦθ(ης) τοῦ υἱο(ῦ) μακ(αρίου) Χμντσινή ἐλαχ(ίστου)  
πρε(σβυτέρου) | ἀπὸ κάστρου Μεμνονίου ἔγραψα †.

3. πρ̅/ρ̅/ Pap.

(5557) Nr. 4. **Grundstückskauf.** London, Brit. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἀγία(ς) καὶ Ζοοπιῦ ὁμοουσίου δριάτος  
πατρὸς | καὶ τοῦ υἱο(ῦ) καὶ τοῦ ἀγίου πν(εύμ)α(τος). Ἐγρ(ά)φ(η) μ(ηνὸς)  
Ἀθὺρ κγ, ἰνδ(ικτίωνος) γ.

B. † Ἐγὼ Σενοῦθ(ης) υἱο(ῦ) μακ(αρίου) Χμντσινή ἐλαχ(ίστου) πρε-  
(σβυτέρου) ἀπὸ κάστρου | Μεμνονίου ἔγραψα †.

3. πρ̅/ρ̅/ Pap.

(5555—5613. Fortsetzung.)

**(5558) Nr. 5. Grundstückskauf.** London, Brit. Mus.

A. [† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας] καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος πατρὸς | καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Φαμ(ενώ)θη, ἰνδ(ικτίωνος) πρώτης †.

B. † Δι' ἐμοῦ Δαυεῖδ υ(ι)οῦ Ψάτε ἐγρ(άφη) †.

**(5559) Nr. 6. Grundstückskauf.** London, Brit. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος | πατρὸς καὶ υ(ι)ο(ῦ) καὶ ἁγίου πνεύματος. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Μεσορῆ κα, ἰνδ(ικτίωνος) ια. | † Ἐπὶ τῷ δεσπό(τῃ) ἡμῶν Φλαυίου Κῶμες υἱο(ῦ) μακ(αρίου) Χαῖλ διοικ(ητοῦ) | κάστρο(υ) Μεμνω(νείου).

B. † Δι' ἐμοῦ Σουαὶ υἱο(ῦ) μακ(αρίου) Φιλοθ(έου) ἔγραψα †.

**(5560) Nr. 11. Grundstückskauf.** London, Brit. Mus.

A. [† Ἐ]ν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος πατρὸς καὶ | [υἱοῦ] καὶ ἁγίου πνεύματος. † Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Ἀθῦ(ρ) ια, ἰ(ν)δ(ικτίωνος) ζ. | [† Ἐπὶ τῷ] δεσπότη ἡμῶν διὰ Φλ(αυίου) Κομέτου υἱοῦ Χαῖλ διοικ(ητοῦ) κάστρου Μεμνω(νείου).

B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱοῦ Ἰωάννου ἐγένετο †.

Rückseite: † Ἐπαγωνη γεναμ(ένη) παρὰ Ἀριστοφάνου Ἰω(άν)νου † πρ κομῇ | ὑ(πέρ) το(ῦ) γ' μέρος(ς) γῆ(ς).

**(5561) Nr. 12. Hausteilkau.** London, Brit. Mus.

† Ἐν ὀνό[ματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος] | πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγία(ς) πνεύματος. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Χοι(ά)χ [     ].

**(5562) Nr. 13. Hausteilkau.** London, Brit. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος πατρὸς | καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίας πνεύματος. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Χοῖχ δ, ἰνδ(ικτίωνος).

**(5563) Nr. 14. Hauskauf.** London, Brit. Mus. 755 n. Chr.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος | πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. † Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Π(α)χ(ών) δ, ἰ(ν)δ(ικτίωνος) θ, | ἀπὸ Διοκλη(τιανοῦ) ἐ(τ)ῶ(ν) τῇ(ν) σήμερον ἡμέραν υοβ. | Ἐπὶ τῷ δεσπότη ἡμῶν διὰ Φλ(αυίου) Κωμέτου υἱοῦ Χαῖλ διοικ(ητοῦ) κάστρου Μεμνω(νίου).

B. Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱο(ῦ) Ἰωάννου ἐγένετο †.

**(5564) Nr. 15. Hauskauf.** London, Brit. Mus. 756 n. Chr.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγί[ας κα]ῖ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος | πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. † Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Ἀθῦ(ρ) ιβ, ἰνδ(ικτίωνος) ι, | ἀπὸ Διοκληδιανοῦ ἐ(τ)ῶ(ν) σημεῖραν ἡμέραν υογ. | Ἐπὶ τῷ δεσπότη ἡμῶν δ(ιὰ) Φλ(αυίου) Κομέτου υἱοῦ Χαῖλ διοικ(ητοῦ) κάστρου Μεμνω(νείου) †.

B. [† Δ]ι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱο(ῦ) Ἰωάννου ἐγένετο †.

**(5565) Nr. 17. Hauskauf.** London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφ(άνου)ς Ἰωάννου ἐγένετο †.



(5555—5613. Fortsetzung.)

(5566) Nr. 19. **Hauskauf.** London, Brit. Mus.

A. Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ | ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος πα-  
τρός καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. | Ἐγράφη μὴνός Ἀθ(ύρ) η,  
ἰνδ(ικτίωνος) πρώτ(ης).

B. Δι' ἐμοῦ Δαυὶδ υἱοῦ Ψάτη ἐγράφη) †.

(5567) Nr. 24. **Hauskauf.** Berlin, ägypt. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποι[οῦ] ὁμοουσίου τριάδος  
πατρός καὶ | υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. Ἐγράφη μὴνός Π(αὺν)ι  
ε, ἰ(ν)δ(ικτίωνος) α.

B. † Δι' ἐμοῦ Δαυεὶδ υἱοῦ τοῦ μακ(αρίου) Ψάτη ἀπὸ | κάστρο(υ)  
Μεμνονίω(ς) ἐγράφη) †.

Rückseite (Lesung und Ergänzungen durch Schubart): † Ὡ(νή)  
γεναμ(ένη) κωμ( ) ὑ(πέρ) αὐλ(ῆς) κ(αὶ) οἰκ(ίας) ἐτέρω(ν) ἡλθ( ) ἀπὸ  
| κληρονομίας) τῶ(ν) μακαρίω(ν) ἄβ(εσ)σα Ἀζαρί(α) ὑ(πέρ) μέρο(υς) †.

(5568) Nr. 25. **Hausteilkauf.** London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱοῦ) Ἰωάννου  
ἐγένετο †.

(5569) Nr. 26. **Hausteilkauf.** London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱοῦ) Ἰωάννου  
ἐγένετο †.

(5570) Nr. 27. **Hauskauf.** London, Brit. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποι[οῦ] ὁμο[ο]ουσίου τριάδος  
πατρός | καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. [Ἐγράφη μὴνός(?) ἰν-  
δ(ικτίωνος)(?)] | Ἐπὶ τῷ δεσπότῃ ἡμῶν διὰ Φλαυίου) Κύρου Κολ-  
λούθ(ου) ἀρ ἀπὸ τρειῶν κ[άσ]τρ[ων] καὶ Μεμνονίου †.

B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱοῦ) Ἰωάννου ἀπὸ κάστρ(ου) Με-  
μνωνίου ἔγραψα †.

(5571) Nr. 28. **Hauskauf.** London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. Δι' ἐμοῦ Κυριακ(οῦ) Πέτρου ἀπὸ κάστρου  
Μεμνονίου ἐγράφη).

(5572) Nr. 36. **Erbschaftsauseinandersetzung.** Revillout, Rev.  
ég. I (1882) S. 105. London, Brit. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος  
πατρός | καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. Ἐν μηνὶ Παῦνι ι, ἰνδ(ικτίωνος)  
| ἐβδόμῃς ἀρχ(ῇ). Ἐν Μεμνονίων κάστρου νομοῦ Ἑρμωνθίτω(ν)  
πόλεως †.

B. † Δι' [ἐμοῦ] Ψάτε Πισραῆλ ἐγράφη).

(5573) Nr. 37. **Erbschaftsauseinandersetzung.** Revillout, Rev.  
ég. I (1882) S. 101. Revillout, Chrest. démot. 133. London,  
Brit. Mus.

A. (fehlt). B. Δι' ἐμοῦ Ψάτη Πισραηλίου ἐγράφη).

(5555—5613. Fortsetzung.)

(5574) Nr. 39. **Erbschaftsauseinandersetzung.** London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφ(άνου) Ἰω(άννου) ἐγένετο †.

(5575) Nr. 40. **Erbschaftsauseinandersetzung.** Paris, Louvre.

A. (fehlt). B. Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱοῦ) Ἰω[ά]νν[ου ἐρέ]ν[ετο †].

(5576) Nr. 41. **Auseinandersetzung** wegen eines Hauses. London, Brit. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ | ὁμοουσίου τριάδος  
πατρὸς καὶ υἱοῦ | καὶ ἁγίου πνεύματος. † Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Παχ(ών)  
δ, ἰνδ(ικτίωνος) β.

B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφ(άνου) Ἰωάννου ἐγένετο †.

(5577) Nr. 44. **Erbschaftsauseinandersetzung.** London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ψάτε Πισρηαλίου ἐγένετο †.

(5578) Nr. 45. **Auseinandersetzungen** wegen eines Hauses. Berlin, ägypt. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος | πατρὸς  
καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Φαρμ(οῦθι) κθ, ἰ(ν)-  
δ(ικτίωνος) η †. | † Ἐπὶ Φλ(αυίῳ) Σαάλ υἱῷ Ἀβδέλλα τῷ ἐνδ(οξω-  
τάτῳ) ἀμίρα † ἀπὸ παρχ(ών) Διοσπ(ό)λ(εως) ἕως Λάτω(ν πόλεως).

(5579) Nr. 46. **Auseinandersetzung** wegen eines Hauses. London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. [†] Δι' ἐμοῦ Ἰωάννα [υἱ]οῦ Ἰωάννου ἀπὸ  
κάστρου Μεμνω(νίου) ἐγένετο †.

(5580) Nr. 47. **Auseinandersetzung** wegen eines Hauses. London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνους υἱοῦ) Ἰωάννου  
ἐγένετο †.

(5581) Nr. 48. **Erbschaftsauseinandersetzung.** London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνους υἱοῦ) Ἰωάννου  
ἐγένετο †.

(5582) Nr. 50. **Auseinandersetzung** wegen eines Grundstückes. London, Brit. Mus.

A. [† Ἐν] ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου | τρι(άδος)  
| πατρὸς καὶ υἱοῦ καὶ ἁγίου πνεύματος, μ(ηνὸς) Μεσο(ρή) κθ, ἰ(ν)-  
δ(ικτίωνος) ἐβδόμ(ης). | † Ἐπὶ Φλαυίῳ Σαάλ τῷ εὐκλε(εστάτῳ) ἀμίρα  
ἀπὸ Διοσπ(ό)λ(εως) ἕξ(ς) Λάτω(ν πόλεως) παρχ(ή).

B. † Δι' ἐμοῦ Κυριακ(οῦ) Πέτρου ἀπὸ κάστρου Μεμνονίου ἐ-  
γρ(άφη) †.

Rückseite: † Ἀμερίμνει(α) γεναμέ(νη) παρὰ Ἀνατολίου Σαμουήλ  
Π. .τερκα κ(αὶ) Ἀρσένιος ὁμῶ ἀδελφὸς ἀπὸ κ(άσ)τ(ρου) Μεμνο(νίου)  
ὑ(πέρ) δ' μέρο(υς) (weiteres verloschen).

3. Crum erklärt die Lesung ἕως Λατ<sup>W</sup> nicht für möglich, trotz S. B.  
Nr. 5578, doch scheint mir eine andere Lesung ausgeschlossen zu sein.  
Rückseite: etwa ὁμο(γενήσιων) ἀδελφῶν? (Pr.).

(5555—5613. Fortsetzung.)

(5583) Nr. 51. **Auseinandersetzung** wegen einer Mauer. London, Brit. Mus.A. † Ἡ ἁγία τριάς. Ἀμήν. Μην(ὸς) Φαρμουθ(ι) α, ἰνδ(ικτί)ω(νος) ζ.  
B. (fehlt).(5584) Nr. 52. **Quittung**. London, Brit. Mus.

A. (fehlt). B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφ(άνου) Ἰω(άννου) ἐγένετο †.

(5585) Nr. 54. **Quittung**. London, Brit. Mus.A. † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ Ζωοπιου ὁμοουσίου τριάτος |  
πατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ(ῦ) καὶ τοῦ ἁγίου πν(εύμ)α(τος). Μ(ηνὸς) Θῶθ κζ,  
ἰνδ(ικτίωνος) β †.B. † Ἐγὼ Σενούθ(ης) υἱὸς(ς) μακ(αρίου) Χμτσνήυ ἐλάχ(ιστος) πρε-  
(σβύτερος) ἔγραψας †.B. π<sup>ε</sup>ρ/ρ<sup>ε</sup> Pap.(5586) Nr. 58. **Hypothekenvertrag**. London, Brit. Mus.A. [† Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ Ζωοποιου ὁμοουσίου τριάδος  
πα[τρὸς ] | [ ] πολίς Ἑρμ[ῶ]ντ(ις) †.

B. † Δι' ἐμοῦ Ἀ[ριστο]φάνου υἱ(οῦ) Ἰωάννου ἐγένετο †.

(5587) Nr. 59. **Darlehensbestätigung**. London, Brit. Mus.A. † Ἐν ὀνόματι τοῦ π(ατ)ρ(ὸ)ς κ(αὶ) τοῦ υἱοῦ κ(αὶ) τοῦ ἁγίου  
πν(εύμ)α(τος). Ἐγρά(φη) μ(ηνὸς) Μεσω(ρή) ις, ἰνδ(ικτίωνος) α †.B. Δι' ἐμοῦ Κόμες υἱ(οῦ) τοῦ μακ(αρίου) Ἀβραάμ ἀπὸ Τσῆ ἐ-  
γρ(άφη) †.(5588) Nr. 64. **Rückzahlungsversprechen**. Pellegrini, Sphinx 10  
(1906) S. 154. Florenz, Archäolog. Mus.A. † [Ἐν ὀν]όματι τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ | [υἱοῦ] καὶ τοῦ ἁγίου  
πνεύματος ἐγράφε.

B. Δι' ἐμοῦ Πέτρος υἱ(ο)ῦ Θεοφίλ(ου) αἱ|γράφε.

(5589) Nr. 65. **Testament**. London, Brit. Mus.A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Θεόδωρος σὺν θεῷ γραμμ(α)-  
τι(εὺς) κάστρου Μεμνονίων αἰτηθεὶς ἔγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ καὶ ὑπὲρ  
τῶν | μαρτύρων τῶν μὴ εἰδόντων γράμμ(α)τ(α) κατὰ τὸ αἰεὶ ἔθος τοῦ  
κάστρου καὶ ἐσωμάτισα †††.(5590) Nr. 68. **Testament**. London, Brit. Mus.[† Ἐν ὀνόματι] τῆς ἁγίας καὶ ἐζωπείο(υ) ὠμοιωσίου τριάδ[ος] |  
[πατρ]ὸς καὶ αἰὸς καὶ ἁγίω πνάματος. Ἐγράφη μηνὶ Πα[ῦν]! [. .] |  
ἥκτης νδεκανος.(5591) Nr. 70. **Testament**. London, Brit. Mus.Ἐν ὀνόματι τ[οῦ] θεοῦ τοῦ | ἐλεήμονο[ς] φιλανθρώπου. | (eine  
Zeile arabisch) | Οὐκ ἔστιν θε(ὸς) εἰ [μὴ <ὁ θεός> μόνος], | Μαμὲτ  
ἀπό[στολος] θεοῦ. | (eine Zeile arabisch) | Ἀβδέλλα ηζη ἀμίρα. | Ἐν  
ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ Ζωοποιου ὁμοουσίου τριάδος πατρὸς καὶ υἱοῦ(ῦ)  
| καὶ ἁγίου πνεύματος. Ἐγρά(φη) μ(ηνὸς) Ἐπιφ ι, ἰ(ν)δ(ικτίωνος) γ.

(5555—5613. Fortsetzung.)

(5592) Nr. 71. **Testament.** London, Brit. Mus.

A. Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας ζωοποιου(ῦ) ὁμοουσίου(υ) τριάδος(ς) | πα-  
τρὸς καὶ υἱο(ῦ) κ(αὶ) ἁγίου(υ) πνεύματος. Ἐγράφ(η) μ(ηνὸς) Π(α)χ(ών)  
ιγ, ἰνδ(ικτίωνος) γ.

B. Δι' ἐμοῦ Σουαὶ μακ(αρίου) Φιλοθ(έου) ἔγραψα †.

(5593) Nr. 80. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ π(ατ)ρ(ὸ)ς ὁ παντ(ω)κράτωρ. Ἐγράφ(η)  
μ(ηνὸς) Φαμ(ενώ)θ ις, ἰ(ν)δ(ικτίωνος) ιδ, ἔτ[ου(ς)] .].

(5594) Nr. 81. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ π(ατ)ρ(ὸ)ς καὶ τοῦ (υ)ιοῦ καὶ τοῦ ἁγίου πν(εύμ)α-  
(τ)ος. Ἐγρ(άφ)η μ(ηνὸς) Παῶν(ι) α, (ι)νδ(ι)κ(τίωνος) θ.

(5595) Nr. 83. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Πολυκράτ(ους) υἱ(οῦ) Ἰωάννου  
ἐγρ(άφ)η †.

(5596) Nr. 84. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς καὶ τοῦ (υ)ιοῦ καὶ τοῦ ἁγί(ο)υ πνεύματος.  
Ἐγρ(άφ)η μ(ηνὸς) Παῶνε α, | [ἰνδ(ι)]κ(τίωνος) η.

(5597) Nr. 86. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ τῆς ἁγίας καὶ ζωωπι(οῦ) ὁμοσείου τριάδος |  
πατρὸς κ(αὶ) δοῦ (υ)είου κ(αὶ) δοῦ ἁγ(ί)ου πνεύματος. Ἐγράφ(η)  
μ(ηνὸς) Θῶ(θ) α, ἰνδ(ικτίωνος) ε.

(5598) Nr. 87. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ἀριστοφάνου υἱ(οῦ) Ἰωάννου  
ἐγένετο †.

(5599) Nr. 88. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

A. (vier Zeilen arabisch). | Ἐν ὀνόματι δῆς ἁγίας ζῳ<sup>π</sup>οῦ ὡμωσίου  
δριατος πα̅τρὸς γαὶ τῷ ὑῷ γαὶ δοῦ ἁγίον πν(εύμ)α(τος). Μ(ηνὸς)  
Φαμενῶθ ιβ, (ιν)δ(ικτίωνος) β †.

B. † Δει' ἐμοῦ Εἰῶβ Ἀλεξ ἔγραψα †.

(5600) Nr. 89. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster.  
London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ζαχαρίου ἐλαχ(ίστου) μονόζον(ος)  
τοῦ ἁγίου μοναστηρί(ου) ἄββα Πεσνθ( ) ὀρμ(ωμέ)ν(ου) κάστρω(ν)  
Μεμνονίω(ν) | ἔγραψας τὰς χῆρ(ας) †.



(5555—5613. Fortsetzung.)

(5601) Nr. 90. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster. London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Δαυεῖδ υἱὸς τοῦ μακ(αρίου) Ψάτη ἀπὸ κάστρου Μεμνονίωρος ἐγρ(άφη) †.

(5602) Nr. 91. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster. 785 n. Chr. London, Brit. Mus.

† Ἐν ὀνόματι τοῦ πατρὸς κ(αὶ) τοῦ (υ)εἰηοῦ κ(αὶ) τοῦ ἁγίου(υ) πνεύματος. | † Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Φαρμουθ(ι), (ι)νδ(ικτίωνος) δ, ἔτο(υς) Σαρακ(ηνῶν) ρξδ.

(5603) Nr. 93. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster. London, Brit. Mus.

A. (nicht vorhanden). B. † Δι' ἐμοῦ Παπᾶς υἱο(ῦ) Κληωνίκω(νος) διάκω(νος) ἐκοίνητω †.

lies: ἐγένετο (Pr.).

(5604) Nr. 94. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster. London, Brit. Mus.

[                      Κώμητος] υ[ί]ο[υ] Χαῖλ διοικ(ητοῦ) κάστρου Μεμνων<ι>ου.

(5605) Nr. 96. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster. Kairo, ägypt. Mus.

A. † Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ το(ῦ) παντοκράτωρ(ς). | Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Μεσορή κς, [ιν]δ(ικτίωνος) ιγ.

B. † Δι' ἐμοῦ Ἡλισταῖος ἐλαχ(ίστου) πρε(σβυτέρου) ἀπὸ Ἑρμών-θ(εως) | ἐγένετο †.

(5606) Nr. 99. **Verschenkung** von Kindern an ein Kloster. 785 n. Chr. Kairo, ägypt. Mus.

(arabisches Protokoll) | † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίου καὶ ζωοποιοῦ ὁμοουσίου τριάδος | πατρὸς καὶ υἱο(ῦ) καὶ ἁγίου πν(εύμ)α(τος). | Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Φαῶφ(ι) τη, ι(ν)δ(ικτίωνος) δ, ἔτου(ς) ρξδ.

Rückseite: Θωμᾶ υ(ί)ο(ῦ) Σαβινε( ) (?) Τατρίπ(ιος) | Σαβινε( ) κ(αὶ) Ἰωβ | Φαῶφ(ι) ιη.

Rückseite: Φαῶφι η Crum, Φαῶφ(ι) ιη Pr. (wie im Protokoll).

(5607) Nr. 100. **Verschenkung** eines Kindes an ein Kloster. 812 n. Chr. Kairo, ägypt. Mus.

A. (arabisches Protokoll). | † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγί(ας) ζωοποιοῦ ὁμοοσίου τριάτος πατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ | καὶ τοῦ ἁγίου πν(εύμ)ατος. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Θῶθ, νδιακ/ [φ]κθ.

B. † Ἐγὼ ἄββα Ἀπάτηρ μον(α)χ(ὸς) ἐλάχ(ιστος) ἐγράφ(η)τε †.

(5608) Nr. 105. **Verschenkung** eines Klosters. Kairo, ägypt. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Δακίανος γραμμ(ατέως) ὦ καὶ σομάτιστα αἰτηθεῖς ἔγραψα Παπνουθ(ι) πρωτοκ(ωμητοῦ) γράμματα μὴ εἰδότος, | γράψας δὲ ἰδίᾳ χειρὶ τρεῖς σταυρο(ύς).

(5555—5613. Fortsetzung.)

(5609) Nr. 106. **Verschenkung** eines Hauses. 735 n. Chr. Kairo, ägypt. Mus.

A. (arab. Protokoll). † Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιῦ | ὁμο-  
ουσίου τριάδο(ς) πατρὸς καὶ τοῦ υἱοῦ | καὶ τοῦ ἁγίου πνεύματος †.  
| Ἐγράφη μενὶ Παῦνι ⲥ, ἰνδ(ικτίωνος) τρίτη(ς). |<sup>5</sup> | Ἐπὶ Μαμέτ ἀμίρα  
εὐκλ(εεστάτω) ἀμίρα τῆς παταρχίας | Ἐρμόνθεος καὶ Χαῖλ υἱὸς Ψμο  
λαμπρο|τάτου διοικ(η)τ(οῦ) ἀπὸ κάστρον Μεμνωνίω(ν), | ἔτους Διο-  
κλη(τιανοῦ) βασιλεὺς ὡνᾶ καὶ ἔτους Σαρακοινὸν ριδ †††.

Rückseite: Ἐγγραφον δωριαστικὸν γενάμε(νον) παρὰ Ἀννας |<sup>10</sup>  
[ ] ἀπὸ κάστρου Μεμνωνίω(ν) | ὑ(πέρ) οἶκον Ἰωάννου πατρὸς(ς)  
αὐτ(ῆς) κ(αὶ) ὑ(πέρ) μέρο(υς) ἀρτακοπολ(ίου) | κ(αὶ) ὑ(πέρ) το(ῦ) (ἡμί-  
σους) μέρο(υς) οἴκου Ταᾶμ μετρὸς(ς) αὐτ(ῆς). Μ(ηνὸς) Παῦνι ⲥ,  
ἰ(ν)δ(ικτίωνος) γ †.

B. Ἐγρ(άφη) μ(ηνὸς) Παῦνι ⲥ, ἰ(ν)δ(ικτίωνος) γ ἀρχ(ῇ) †††.

11. ἀρτακοπολ(ίου) Mischbildung aus ἀρτοκόπος u. ἀρτοπωλῖον, B. Keil.

(5610) Nr. 107. **Verschenkung** eines Grundstückes. London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Ψάτη υἱο(ῦ) τοῦ μακ(αρίου)  
Δαυὶδ ἀπὸ κάστρου Μεμνω(νίου) ἔγραψα †.

Rückseite: † Δωριαστικῶ(ν) γενάμ(ενον) ὑ(πέρ) [... ..] τοῦ  
[ἀγ]ιω(τάτου) [ᾱ]ββα Φοιβ(άμμωνος) ὄρου Μεμνω(νίου) †. | Περὶ τῶ(ν)  
ἀνθ( ) Ερμων. Tiefer steht: Ἐν ὀνόματι τῆς ἁγίας καὶ ζωοποιῦ  
ὁμοοσίου τριάδος πατρὸς καὶ υἱο(ῦ) [ ].

(5611) Nr. 112. **Verschenkung** von Schafen und Ziegen. London, Brit. Mus.

A. (abgebrochen). B. † Δι' ἐμοῦ Πέτρου υἱο(ῦ) Ἀντωνίου λωγο-  
γράφο(υ) ἀπὸ Μεμνωνίω(ν) ἐγράφη(η) †.

(5612) Nr. 115. Revillout, Rev. ég. 10 S. 46. **Bürgschaft**. London, Brit. Mus.

A. (nicht vorhanden). B. † Δι' ἐμοῦ Σουαὶ υἱο(ῦ) μακ(αρίου) Φιλο-  
θ(έου) ἐγένετω †.

(5613) Nr. 116. **Ernährungsverpflichtung**. London, Brit. Mus.

Rückseite: Ἐγγραφον γενάμ(ενον) παρ(ὰ) Παπνουθ(ίου) υἱο(ῦ)  
Μαθαῖος † | πρ Δανιήλ †.

5614. Papyrus. **Rechnerische Übersicht**. Theben. 8. Jahrh. n. Chr.  
Crum u. Steindorff, Koptische Rechtsurkunden des achten Jahr-  
hunderts aus Djeme (Theben) Nr. 63. Auf der Rückseite ein später  
geschriebenes koptisches Rückzahlungsversprechen. Akzente und  
Auflösungen von Pr. London, Brit. Mus.

1	Ημαῖ Παπνουθ( )	ν <sup>ο</sup>	(?)		
2	. . . . .τωρα Ἰωάννου	ν <sup>ο</sup>	γγ' ιβ' μη'		]
3	Ὀνοφρι(?) Καμοῦλ		γ. .		]
4	[Ἀπα] Δίου Ἰωνᾶς	ν <sup>ο</sup> α.	ν <sup>ο</sup>		]

5	Παχυμί Βασιλείου	ν <sup>ο</sup> γ ι ιβ'	ν <sup>ο</sup> [ ]
6	Δαυεῖδ Λεοντ(ίου)	ν <sup>ο</sup> γ ιβ'	ν <sup>ο</sup> [ ]
7	Πέτρο(ς) Ἰακώ(βου)	ν <sup>ο</sup> γ ιβ'	ν <sup>ο</sup> [ ]
8	Ἀνάνι(ος) Ἀζαρί(ου)	ν <sup>ο</sup> α ι γ' η' μη' ν <sup>ο</sup>	[ ]
9	Ἀθανάσι(ος) Πατερμούθ(ου)	ν <sup>ο</sup> γι' μη'	ν <sup>ο</sup> [ ]
10	Μωυσαῖ(ος) Μάρκο(υ)	ν <sup>ο</sup> θ β/	[ ]
11	Ἐλισαῖ(ος) Φιλοθέ(ου)	ν <sup>ο</sup> ε ι μη'	[ ]
12	Σολομών Βίκτ(ορος)	ν <sup>ο</sup> (?)	[ ]
13	Κυριακὸς(ς) Ἀθανασί(ου)	ν <sup>ο</sup> (?)	[ ]
14	Κωνσταντῖνο(ς) Ἀναστασί(ου)	(?)	[ ]
15	Ἐλισαῖ(ος) Βίκτ(ορος)	(?)	[ ]

5615. Papyrus. **Lohnquittung.** Faijum. 324 n. Chr. Jouguet, *Mélanges* Cagnat S. 408 Nr. 1. Der Text ist Neudruck des P. Thead. 58 unter Hinzufügung der nachträglich hinzugefunden rechten Hälfte. Kairo, ägypt. Mus.

Αὐρήλιος Ἀντώνι[ο]ς . . . .ης ἀρτοκο[πί]ων Μέμφεως διὰ Εἰρη-  
ναί[ου] . . . . .] | Αὐρηλίοις Σακαῶν[ι . . . .]ντ. ἀμφο[τέρ]οις κωμάρ-  
5 χαις κώμης Θεαδελφίας [ῖ] χαίρειν. | Ἀπέσχον παρ' ὑμ[ῶν] τ[ο]ὺς  
μισθοὺς | τοῦ αἰροῦντος ὑμῖν μ[έ]ρους ἐργάτου | τῶν αὐτῶν ἀρτο-  
10 κο[πίω]ν Μέμφεως | ὑπὲρ μηνῶν ὀκτώ. τοῦτ' ἔστιν [10] ἀπὸ Παχῶν  
ἕως Χοιὰκ τῆς ἐ[ν]ε[σ]τώσης ὑπατείας, πλήρης, καὶ ἐπε[ρ]ωθητεῖς ὡμο-  
λόγησα. | Ὑπατείας τῶν δεσπ[ο]τ[ῶν] ἡμῶν | Κρήσπου καὶ Κωνσταν-  
15 τίνου [15] τῶν ἐπιφανεστάτων Καισάρων | τὸ γ, Χοιὰκ κη. Αὐρήλιος  
| Ἀντώνιος δι' ἐμοῦ Εἰρηναίου | ἀδελφοῦ ἀπέσχον τοὺς μι[σ]θοὺς  
25 πλήρης, ὡ[ς] πρόκειται. [20] Αὐρήλιος Ἀμμώνιος Σερή|νου ἔγραψα ὑπὲρ  
αὐτοῦ ἀγραμ[μ]άτου.

5616. Papyrus. **Sklavenfreilassung.** 1. Jahrh. n. Chr. Grenfell und Hunt, *P. Oxy. II* 349 (nur kurzer Auszug). Calderini, *La manumissione e la condizione dei liberti in Grecia* S. 397, mit Lichtbild.

[Νου]μήνιος καὶ Δίδυμος οἱ συνεστα[μέ]νοι ὑπὸ Ἰουλίου Μου-  
σαίου τῷ ἀγο[ραν]όμῳ χαίρειν. Πρὸς ἐλευθέρωσιν | . . . . .οψη(?)  
δούληι ὡς ἐτῶν ιη/ ἐλευ[ῖ]θερωμένη ὑπὸ Διὰ Γῆν Ἥλιον | [ἐπὶ  
λύτροις ὑπὸ] τῆς ἑαυτῆς δεσπ[ο]τιδος (hier abgebrochen).

1. [.]μήνιος Grenfell u. Hunt sowie Calderini, [Νου]μήνιος Crönert, *Stud. Pal. I* S. 38. 2. ὑπὸ Grenfell u. Hunt, ἀπὸ (wohl Druckfehler) Calderini. 4. δούληι ἐτῶν Calderini, δούληι ὡς ἐτῶν Partsch, *Archiv V* S. 471, laut Lichtdruckbild.

5617. Inschrift. Gesimsstück. **Weihung.** Ombos. Catalogue des Monuments et Inscriptions de l'Egypte antique, tome III, Kom Ombos, S. 352 Nr. 1081.

[ ]ον Ὀμβείτου ἐτεθ[ ].

5618. Inschrift. **Denkschrift.** Faijum. Lepsius, Textband III S. 117.  
Ἐγὼ εἰμι Παῦλος ἐλεείου ποσ[ ].

**5619. Mumienleinwand.** Theben. 33/32 v. Chr. Datierung durch Spiegelberg nach dem demotischen Texte. Möller, BDT. S. 48 Anhang. Zeile 1, 3 u. 4 demotisch, Zeile 2 griechisch.

Σωσίβιος νεώ(τερος) Ψεναν(ούβιος) πρεσβυ(τέρου).

**5620. Inschrift. Amulet. Achatstein.** Auf der Vorderseite das Bild des löwenköpfigen Horus, auf der Rückseite und auf den Rändern die Inschrift. Sakkara. Fröhner, Mélanges S. 2 Nr. I. Levy, Revue de l'Histoire des Religions 1913 S. 66. Neu York, Sammlung Abbott.

Rückseite: Καὐθί μοι, | ὁ ἐν Λεοντωπό|δι τὴν κατοικίαν κ|ε-  
κληρωμένος, ὁ ἐ|ν τῷ ἁγίῳ σηκῷ ἐν|λρυμένος, ὁ ἀστράπ|των καὶ  
βροντῶν, κα[ι] | γνόφου καὶ ἀνέμω|ν κύριος, ὁ τὴν ἐνο|<sup>10</sup>|υράνιον τῆς  
ἐων|ίου φύσεως κεκλ|ηρωμένος ἀ|νάνκην.

Auf den Rändern: |<sup>14</sup>| Σὺ τ' ὁ ταχύεργός, ὁ ἐπήκοος θεός, ὁ  
μεγαλόδοξος λεοντόμορφος. Ὅνομά σοι . . .

Der Text setzt sich auf der Vorderseite fort (Reihenfolge nach Levy): Μιῶς Μιῶσι Ἄρμι|ῶς Οὐσιρμιῶς Φρῆ | σι Μιεφε φνου|  
το φῶς πῦρ φλόξ.

1. lies: κλῦθί μοι, Fröhner.

2. lies: Λεοντωπόλι, Fröhner.

6. lies: ἐνιδρυμένος, Fröhner.

15. μισμωσιαρμι|ωσουσιρμιως φρη|σι-  
μιεφεφνου|το Fröhner und Levy, obiger Text Spiegelberg, briefl., mit dem Hinzufügen: „Μιῶς (= Μιῶσις) ist der Name des in Leontopolis verehrten heiligen Löwen, dessen Mumie Οὐσιρμιῶς (= Osiris-Löwe) heißt. Übersetze etwa: Löwe, Löwe, Horus-Löwe, Löwen-Mumie, Phrê (Sonnengott), Sohn des Μιεφε(?), großer Gott (p? ntr c?)“.

**5621. Aufschrift. Holztafel.** Ptolem. Zeit. Fröhner, Mélanges S. 16 Nr. VII. Pierret, Catal. de la Salle historique de la Galerie égypt. du Louvre (1882) S. 168 Nr. 680. Paris, Louvre.

[ ] | [ ] | ἄδε γραφὰ παλάμας | υἱέος ἀχτυμένου.

3. ἂ δ' ἔγραφα Παλαμας Pierret, ἄδε γραφὰ παλάμας Fröhner.

**5622—5626. Mumienschilder.** Allen, Am. Journ. of philology 34 (1913) S. 194 ff., sämtlich mit Lichtbildern. Neu York, Metropolitan Mus.

(5622) S. 194 Nr. 1. Πλήνις, | ἐτῶν | L Ξ.

Πλήνι Allen, Πλήνις Pr. laut Lichtbild.

(5623) S. 194 Nr. 2.

Vorderseite: Πκῦρις | Β<sup>ή</sup>σιος Σε|νπνούθ(ου).

Rückseite: | (2. H.) Πκῦρις Βήσιος |<sup>β</sup> | ἀπὸ Νήσου Ἀπολλιναρ-  
ιάδος | Σεπνούθ(ης), ἐβίωσεν αὐτῶν | β<sup>1</sup> /, Παῦνι κ̄ε.

3. Σεπνούθ(ης) Allen, Σεπνούθ(ου) Pr. 6. (μητρός) Σεπνούθ(ης)  
ἐβίωσεν αὐτον α<sup>1</sup> Allen, obiger Text Pr. laut Lichtbild. Lies: ἐτῶν β<sup>1</sup>.

(5624) S. 196 Nr. 3. Σεππτούθης | Σούλιος μητρός | Ταφιῶμιος.

(5625) S. 196 Nr. 4. Ψενπνούθης Κολλούθου | μητρός Σεπμενθε-  
σιῶτος | ἀπὸ Βορπαή.

(5626) S. 197 Nr. 5. Gehört zu S. B. Nr. 5993.

Ἀρτεμιδώρα Ἀρ|ποκῶ ἀωρος, L<sup>//</sup> κΖ, | εὐψύχει.



3,6319

= 5627. Papyrus. Faijum. Ptolem. Zeit. **Liste und Satzungen** von Thiasiten(?). Jouguet, Comptes rendus Acad. 1902 S. 350f. Der Herausgeber bemerkt über den Papyrus folgendes: „Elle se compose presque tout entière d'une liste de noms propres, pour la plupart égyptiens, en regard desquels est inscrit un chiffre. Cette liste est divisée en sections, et d'une section à l'autre les mêmes noms reviennent plusieurs fois. Un passage plus explicite (Kol. I, 1 et suiv.) ne laisse aucun doute sur le sens de cette charte. Voici comment je proposerais de le transcrire en corrigeant les nombreuses fautes qui le rendent quasi inintelligible à première vue:

- 1 Ἐπηπ(ις) ιε'.
- 2 Ἐπαγγέλ<λ>ει<<ε>>
- 3 Μάρων, ἐὰν συναναβῶσιν
- 4 οἱ συνθεασῖτοι (= συνθιασῖται?) πάντες
- 5 ἐπ<ι>δώσω οἴνου κεράμια·
- 6 Ἡρώδης, Λ·CCINA
- 7 Ψενήσιος Πάγωνος, στέμ(ματα)
- 8 Σουκμήτος ἐλαίου ἀλειψανείας
- 9 πάντες καὶ εἰς τὸν ΛΥCC·NON
- 10 ἔλαιον

Les personnages nommés sont donc les membres d'une association religieuse dont le patron était peut-être le dieu Souchos. Les chiffres, qui dans le cours du document sont en regard des noms propres, indiquent le montant de la cotisation de chacun. Mais nous avons mieux qu'un livre de comptes. Il nous est resté (Verso, Kol. II, au bas) un petit extrait du règlement qui régissait cette joyeuse société.

- 11 Ἄν τις ὑ<<ω>>μῶν κακῶς ἐρεῖ, δώσει — un chiffre
- 12 Ὅταν τις ὑμῶν βιν<ῃ> ἀλλ<ο>τ[ρ]ίαν
- 13 γυνή (= γυναικα), δώσει — un chiffre
- 14 Ὅταν τις κυνηγήσαν, — un chiffre

Les deux premiers paragraphes n'ont sans doute rien qui puisse étonner, et l'on peut entrevoir aussi une explication plausible à cette interdiction de chasser. L'interprétation du mot ἐπηπίς, la premier de la 1<sup>re</sup> colonne, est plus difficile. Il se trouve ici sous une forme abrégée, mais il se rencontre deux fois dans la suite sous les formes ἐπηπεις, ἐπηπισ, et toujours suivi d'un numéro. On peut y voir diverses formes corrompues du nom de mois égyptien Ἐπίφι.“

9. πάντες, lies παντός statt πάσης, B. Keil (briefl.). 11. κακωιερεi(?) Jouguet, κακῶς ἐρεῖ B. Keil. 14. Lies: κυήσασαν, B. Keil briefl.

5628. **Grabstein.** Hassaïa (südl. von Edfu). 2. Jahrh. v. Chr. M. Weil bei E. Miller, BCH. 9 (1885) S. 144 Nr. 4. Breccia, Iscrizioni S. 162 Nr. 316, mit Lichtbild (Taf. 31). B. Keil, Hermes 50 (1915) S. 464. Alexandrien, griech.-röm. Mus. — Das Gedicht stammt von Herodes (Wilcken, briefl., unter Hinweis auf Arch. I 219ff.).

(Oben abgebrochen, einige Buchstabenreste der vorausgehenden Zeile erkennbar.) [. . . . . ἄπ]ρινα γονεῖ ὡς θέμις εὖ ἔνεμον, | [ὦ καλὸν εἰς γενέτην θέμενοι χρέος, ὦ καλὰ θυμῷ, | μάρτ[υς] ζωὸς ἐγὼ καὶ παρὰ Φερσεφόνη. | Θεϊόδοτον δῶρον καὶ ἄμεινον τῷ ὑπὸ παίδων |] ταρχυθέντι δόμους εἰς Αἶδα κατίνει. | Καὶ σύ, <ὁ>δεῖθ', αἴττα (= ἅμα) χάριτας τοῖς τείσασι τοκῇ | ἐσθλὰ ἐπευζάμενος ἔρπε δι' ἀτραπιτοῦ. (darunter Freirand).

1. σεμνὰ γονεῖ Weil, .]ίνα γονεῖ Breccia, ἄπ]ρινα γονεῖ Keil. — εὖεν ἐμόν Breccia, εὖ ἔνεμον Weil u. Keil. 2. ὡ[ς ζωῆς γενέτη[ι] θέμενοι χρέος [οὐκ ἀλαμπῶι] Weil, [ ] γενέτην θέμενοι χρέος ὦ καλὰ θυμῷ Breccia, [θέσιμιον εἰς γενέτην θέμενοι χρέος, ὦ καλὰ θυμῷ Keil, [ὦ καλὸν εἰς γενέτην κτλ. Wilcken, briefl. (nach Arch. I S. 220, 19). 3. [ἀλλ' ἄρα] σῶος ἐγὼ Weil, μα[καρί]ω ὃς ἐγὼ Breccia, μάρτ[υς] ζωὸς ἐγὼ Keil, ζωὸς auch Wilcken, briefl. 4. πῆδων Weil, παίδων Breccia u. Keil. 5. εἰς Αἶδα κατίνει Weil, ἐκ Αἶδα κατίνει Breccia, εἰς Αἶδα κατίνει Wilcken (briefl.) u. Keil. 6. κα[ὶ] σὺ <δ' ὁ>δεῖθ', ἀτ[ι]α<ς> χάριτας (τοῖς) τείσασι τοκῇ Weil, καὶ σὺ δεῖ θαῖττα (= θαμὰ) χάριτας τοῖς τ' εἴσασι τοκῇ(?) Breccia, καὶ σὺ δ' εἶθ' (= ἴθ') ἄττα χάριτας τοῖς τείσασι τοκῇ Keil, καὶ σὺ <ὁ>δεῖθ' Wilcken, briefl. — Das αἴττα dahinter laut Lichtbild richtig; Keil erklärt (a. a. O.), daß die dem Steinmetz zugegangene Vorlage ἄττα getragen habe, was der Steinmetz in αἴττα verlesen habe; ich möchte vermuten, daß die Vorlage ἅμα getragen habe (das μ der ptolemäischen Papyri ähnelt einem γ), was der Steinmetz in αἴττα verlesen hat (Pr.). — Nach einer mündlichen Bemerkung von Gradenwitz wird der Vers ursprünglich gelautes haben: καὶ σύ, ὁδεῖθ', ἅμα τοῖς χάριτας τείσασι τοκῇ. 7. ἐ[σθ]λά Weil, ἐσθλα Breccia, ἐσθλά Wilcken (briefl.) u. Keil (a. a. O.).

5629. **Grabstein.** Alexandrien. 3. Jahrh. v. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 164 Nr. 320, mit Lichtbild (Taf. 51). Miller, Rev. arch. 27 (1874) S. 53. Bursian, Rhein. Mus. 29 (1874) S. 352. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Text nach Breccia.

Ὁ τύμβος οὐκ ἄσαμος, ἃ δέ τοι πέτρος | τὸν κατθανόντα ση-  
μανεῖ, τίς κα[ὶ] τίνος]. | ἐς Αἶδαν βέβακεν. Ἀλλὰ μοι σχάσα[ς] | τὸ  
νεκραπωγόν, ὦ φίλ', ἐν πέδῳ γόνυ |] κολαπτὸν ἄθρει γράμμα  
διπτύχοις κόραις, | πατήρ μὲν Εἰρηναῖος, ἃ δέ τοι πατρὶς | [Μέ]μφις,  
τὸ δ' οὖνομ' ἀγορεύετ' ἐκ β[ρ]έφους | [. . . . ., ὡι] φαῦλον οὐ  
συν[εῖπ]ετο, | [ἄλλ' οὐδὲν ἢ] τὰν μοῖραν [ὡς ἐπέδραμε] (hier abge-  
brochen).

3. εἰς u. σχ[ά]σας Breccia, ἐς u. σχάσα[ς] Pr., laut Lichtbild. 4. lies: νεκραπωγόν, Bursian. 7. οὖνομα Breccia, οὖνομ' Pr., laut Lichtbild.

5630. **Grabstein.** Alexandria(?). 3./4. Jahrh. n. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 165 Nr. 321, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

(Oben Freirand.) Πρωτότοκον .[ ὡκύ]μορον ἐνθάδ[ε]  
κεῖται ] | μηδέπω λυκάβαγ[τα πρό]τερον ἐν  
δόμοις αὐ[ ] |] Ἑρμῖνον καλέσας ε[ ]] λες,  
γενετήρ [ ] | Σαραπάμων οἱ χρυ[ ]σοχόος  
γεγαῶς [ ]|. (darunter Freirand).

- 5631. Grabstein**, beiderseitig beschriftet. Alexandria. Breccia, Iscrizioni S. 167 Nr. 324. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Vorderseite: [Εὐ]ψύχι, | [. .]ραλλε | [κα]ῖ Ἀπο[λι]ναρία.

Rückseite: <sup>15</sup> | Σωφροσύνης [. . . .] | σ' ὁμήλικες ἐν[. . .]σαι  
ἔρχεστε σὺν [. . .]αι σιρῆνων [. . . .]ων κλαύσατ[. . . .] <sup>10</sup> | ταχέως  
το[. . . .]ηλαχότα ν[. . . .]. | Εὐψύχι, Ἑρακλ[. . .], | ἐτῶν εἴκοσι  
[. . .], <sup>15</sup> | μηνῶν [. . .], | ἡμερῶν [. . .].

8. lies: σιρῆνων, B. Keil, briefl. 9. κλαύσα τ[ Breccia, κλαύσατ[ Pr.

- 5632. Grabstein**. Alexandria(?). 3./4. Jahrh. n. Chr. Breccia, Iscrizioni S. 168 Nr. 326. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Σουήρι χρηστή χαῖρε. | Ἀυτὴ ἐγὼ κίμαι Σωκρα[. .]υσα [.]λητη  
ζῶσα | [. . . .]ις κρατερός με | [. . . . .]υγου αρα| (hier abgebrochen).

- 5633. Papyrus. Rechnung** (auf Sandalen). Ptolem. Zeit. Forshall, Descriptions of the Greek Papyri in the British Mus. S. 55 Nr. 23. London, Brit. Mus.

#### Sandale A.

##### Spalte 1.

- 1 [. . .]μαίωι συνάγεται [. .]
- 2 [.]τολέμου ἔχει τοῦ κγ L
- 3 [. . .]ων τόκος κατὰ μῆ(να) ι ν
- 4 [.]ει[. .]ου κδ L ἕως Ἐπειφ . .
- 5 [. .]ις συνάγεται τόκος .ω
- 6 [. . .]αίωι συνάγεται ἄω
- 7 [. . .]υ ἔχει ι χ
- 8 [. . . .]ακ[.]είδου

##### Spalte 2.

- 9 [. . . . .]
- 10 [. . . . .]
- 11 καὶ τοῦ [. .]
- 12 καὶ πα[. .]
- 13 ἔχει [.]ρ[. .]
- 14 ὡς τοῦ [. .]
- 15 τῆς δ[. . .]
- 16 [. . . .]

#### Sandale B.

##### Spalte 1.

- 17 [. . . . .]
- 18 [. . . . .]
- 19 [. . .]ο[. . . . .] τν
- 20 [. .]ωι κεφαλαίωι — ι ἀτν
- 21 [A]λεξανδρείαι ἔχει τοῦ κδ L
- 22 [. . .]ων τόκος κατὰ μῆ(να) ι ν
- 23 [. . . . .]ῶθ τοῦ κδ L εω.

##### Spalte 2.

- 24 [. . . . .]
- 25 χα(λκοῦ) τά(λαντα) [. . .]
- 26 κ[. . . . .]
- 27 τὸ δὲ η[. .]
- 28 κεφαλ[. . .]
- 29 [. . . . .]

- 5634. Papyrus. Griechischer Buchungsvermerk** unter einem demotischen Vertrage. 124 v. Chr. Forshall, Description of the Greek Papyri in the British Mus. S. 68 Nr. 41. London, Brit. Mus.

[Θ]ῶυθ κα. Ἀναγέγρα(πται) ἐν τῷ Ἀνουβιεῖωι δι' Ἑρακ[. . . L]  
μζ, Θῶυθ κα. | Ἀναγέγρα(πται) ἐν τῷ [ ] | Τιμοθείου καὶ  
τῶν μετό[χων] παρὰ Τιμοθείου καὶ τῶν με[τόχων].

- 5635. Papyrus. Griechischer Buchungsvermerk** unter einem demotischen Papyrus. Forshall, Description of the Greek Papyri in the British Mus. S. 68 Nr. 42.

Ἄρειος. Ἀναγέγραπται διὰ [. . .] ἐν τῷ Ἀνουβιεῖωι, τη, Χοιάχ β.



**5636.** Inschrift. **Weihung.** Ikonion (Kleinasien). 2. Jahrh. n. Chr. Calder, *Klio* 10 S. 236 Nr. 5. Zucker, *Philol.* 70 (1911) S. 79.

[.....]ενον Σ[ε]βαστοῦ ἀπελεύθερον, ἐπίτροπον | Καλενδαρίου [β]  
Οὐηλιανοῦ, ἐπ[ι]τροπον χαρτη|ράς Ἀλεξανδρείας, ἐπίτροπον | Καππα-  
δακίας [10] Ἰούλιος Σερέν|τιος Αἰμιλιανὸς | [τ]ὸν ἑαυτοῦ | [εὐ]εργέτην.

6. χάρτη[ς ἱε]ρᾶς Calder, χαρτη|ράς Zucker; vgl. Wilcken, *Grundzüge* S. 256.

**5637.** Papyrus. **Tempelrechnung** (vgl. BGU. II 362). Arsinoe (Faijum). Um 215 n. Chr. Wilcken, *Hermes* 23 (1888) S. 629. Paris, Louvre.

[... ἱερᾶς οὐσης ὑπὲρ ...]. . . . δων 1. [ ] | [... τοῦ  
κυρίου ἡμῶν Αὐτοκράτορο[ς Σεουήρου] | [Ἀντωνίνου, στέ]ψεως ἀν-  
δριάντων καὶ εἰκόν[ων τῶν ἐν τῷ] | [ἱερῷ πάντων] τ[ῶ]ν κυρίων  
ἡμῶν Αὐτοκ[ρα]τ[ό]ρων [ ] | [Ναῦλα ὅ]νων β ὑπὸ δένδρα  
καὶ βᾶις (δραχμαὶ) η. | [Ἀλείψεως τῶν ἀ]νδριάντων πάντων κοτυλ(ῶν)  
κ | [ἐλαίου] (δραχμαὶ) [ ] |

**5638—5643.** Arabisch-griechische Papyri. **Amtliche Steuer-  
zuschriften** (zweisprachig). Aphrodito. Um 710 n. Chr. C. H. Becker, *Veröffentlichungen der Heidelberger Papyrussammlung III* (Papyri Schott-Reinhardt I) S. 82 ff. Heidelberg, Universitäts-  
bibliothek.

(5638) S. 82 Nr. 5.

(Zeilen 1—7 arabisch.) [8] Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱό(ς)  
Σζερίχ σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπ[ὸ] | [. . .] Πεδιάδω(ν) κώμη(ς) Ἀ-  
φροδι(τῷ). Ἐλαχεν ὑμῖν ὑ(πὲρ) δημοσίω(ν) ἰνδ(ικτί)ο(νος) ς, κ(α)τὰ  
Ἀ[ρ(αβας)] [10] ἔτου(ς) πη, ἀρ(ι)θ(μια) ν(ομί)σματα υξά 1, τετρακοσίω(ν)  
ἐξήκοντα ἐν ἡμισυ, | ὑ(πὲρ) ἐμβολῆ(ς) σί(του) ἄρτ(άβας) σο γ' ιβ', δια-  
κοσία(ς) ἐυδομήκοντα τρίτον | δωδέκατο[ν] | μόνα. Ἐ[γ]ρά(φη) μη(νός)  
Θῷ(θ), ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. | [Γί(νονται)] σί(του) ἄρτ(άβας) σο γ' ιβ'.

9. Πεδιάδω(ς) Becker, Πεδιάδω(ν) Pr. In der Lücke davor ist δύο, τρεῖς  
oder (falls der Raum reichen sollte) πέντε zu ergänzen; vgl. P. Lond. IV  
S. XIV (Pr.).

(5639) S. 86 Nr. 7. Nochmals abgedruckt von C. H. Becker, *Zschr.*  
für Assyriologie 20 (1907) S. 84 Nr. 8, zusammen mit den nach-  
träglich im Britischen Museum hinzugefundenen Bruchstücken (Brit.  
Mus. Nr. 1437).

(Zeilen 1—8 arabisch.) [8] Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱό(ς)  
Σζερίχ σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπὸ κώμης [10] Ἀφροδιτῷ. Παράσχ(ετε)  
λόγῳ φιλοκαλεῖ(ας) καράβων κ(αὶ) ἀκα(τίων) κ(αὶ) δρο(μοναρίων) ὄν-  
τ(ων) ἐν τ(ῇ) Νήσῳ | Βαβυλῶνος ὑπὸ Ἀβδελαλε υἱό(υ) Ἀβιαχίμ ἐπι-  
κ(ειμένης) ἐπὶ τ(ῆς) παρ(ού)σης | ἰνδ(ικτί)ο(νος) η, κ(ού)ρ(σου) | δὲ ἰν-  
δ(ικτί)ο(νος) [θ], | τεχν(ι)τ(ας) δ, τέσσαρ(ας), μ(ε)τ(ά) δαπάνης μη(νῶν)  
γ οὕτως· ναυπ(η)γ(οὺς) β, δύο, ἐκ νο(μισμάτων) β τοῦ μ(ηνός),  
| (νομί)σματα ιβ, | τέκ(τονα) | α, ένα, ἐκ | τοῦ μ(ηνός) (νομί)ματος α | γ',



(5638—5643. Fortsetzung.)

κ[α]λ[α]φ(ά)τ(η)ν α, ένα, τοῦ μη(ν)ος (νομίσματος) α ι, καὶ ἐὰν δώση(τε) ἀπαρ[γυ]ρισμόν, παράσχ(ετε) | ὑ(πὲρ) μισθ(οῦ) κ(αὶ) δαπάνη(ς) αὐτ(ῶν) ὡς ἀνωτέρω ἐμφέρεται μό(νον). Ἐγράφ(η) μ(η)νὶ Ἀθῶ(ρ) ς, ἰνδ(ικτί)ο(νος) η|. <sup>15</sup> Γί(νονται) ναυπ(η)τ(οῖ) β, (νομίσματα) ιβ, τέκ(των) α, (νομίσματα) δ, καλ(αφάτης) α, (νομίσματα) δ ι.

(5640) S. 88 Nr. 8. Nochmals abgedruckt von C. H. Becker, Zschr. für Assyriol. 20 (1907) S. 88 Nr. 9, zusammen mit dem inzwischen im Britischen Museum hinzugefundenen Bruchstücke (Britisches Mus. Nr. 1435).

(Zeilen 1—9 arabisch.) <sup>10</sup> Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱὸς(ς) Σζερίχ σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπὸ ε Πεδιάδων | κώμ(ης) Ἀφροδιτώ. Παραλάβ(α)τε ἐκ τ(ῆς) ὑμε(τέρας) παγαρχ(ίας) σιδήρου μαζίου τοῦ δημοσίου ρυπαρ[οῦ] | (λίτρας) ν, πεντήκοντα, κ(αὶ) ποι[ήσ]ατε καθ(αράς) (λίτρας) λγ γ', τριάκοντα τρεῖς τρίτον | πησσομέ(νων), κ(αὶ) ταῦτα παραδώσατε Ἀβδελαε υἱὸς(ς) Ἀβιαχίμ λ[ό]γῳ καράβων κ(αὶ) | ἀκ(ατίων) ἐπὶ παρού(σης) ἰνδ(ικτί)ο(νος) η, κούρσου δὲ ἰνδ(ικτί)ο(νος) θ, κ(αὶ) ἐὰν δώσητε μισθῶ(ν), παρ[ά]σχετε . . . | <sup>15</sup> (λίτρων) σι[δ]ήρ(ου) μαζ(ίου) ν λό(γῳ) κ(α)θαρῶ(ν) [(νόμισμα)] αγ', ἐν τρίτον μό(νον). Ἐγράφ(η) μ(η)νὶ Θῶθ ς, ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) σιδ(ήρου) ρυπα(ροῦ) (λίτραι) ν εἰς(ς) κάθ(αρσιν?) λγ γ', (νομίσματα) αγ'.

(5641) S. 90 Nr. 9. Nochmals abgedruckt von C. H. Becker, Zschr. für Assyriol. 20 (1907) S. 91 Nr. 10, zusammen mit den nachträglich im Britischen Museum hinzugefundenen Bruchstücken (Brit. Mus. Nr. 1436).

(Zeilen 1—8 arabisch.) <sup>9</sup> Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱὸς(ς) Σζερίχ σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπὸ κώμης <sup>10</sup> Ἀφροδιτώ. Πέμψα(τ)ε κ(αὶ) παραδώσα(τ)ε ἐν τ(οῖς) ὀρρ(ίοις) Βαβυλῶνος λόγῳ [ρουζικοῦ τῶν] | Μωαγ(αρί)τ(ων) τοῦ Φοσσά(του) ἀπ' ἐμβολῆ(ς) τῆ(ς) ὑμε(τέρας) κώμης(ς) καρπῶν ἰνδ(ικτί)ο(νος) η σί(του) ἀρτ(άβας) ἁ, χιλία[ς], κ(αὶ) ἐὰν | δώση(τε) ἀπαργυρισμόν, παράσχ(ετε) κ(α)τ(ά) ἀρτ(άβας) ιγ καθ(αράς) σὺ(ν) ναύλῳ ἀρ(ί)θ(μιον) νό(μισμα) α, ἐν μόνον. Ἐγράφ(η) μ(η)νὶ Μεσορῇ α, ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) σί(του) ἀρτ(άβη) α.

<sup>10</sup>. ρουζικοῦ erg. Bell (nach P. Lond IV 1335, 5).

(5642) S. 103 Nr. 21.

(Zeile 1 arabisch.) | [Ἐν ὀνόματι τοῦ] θεοῦ τοῦ ἐλε[ή]μονος τοῦ φιλ[α]γθρώπου. | (Zeile 4 arabisch.) <sup>5</sup> [Οὐκ ἔστ]ι θε(ὸς) εἰ μὴ ὁ θε(ὸς) μόνος, | [Μαάμ]ετ ἀπόστολος θεοῦ. | (folgt arabisch).

Rückseite: [ ] | ὁμολογί(α) γεγαμ(ένη) παρ' Ἱερκ[ ]  
μ[. . .].[. . .].[. . .].[ ] | χαρ' τ. .[ ]

Rückseite. γε.αμπαρ Becker, γεγαμ(ένη) παρ' Pr.

(5643) S. 104 Nr. 22.

(Zeilen 1—8 arabisch.) <sup>9</sup> [Ἐν ὀνό]μ[α]τ[ι] τ[οῦ] θεοῦ. Κ[ό]ρρα

(5638—5643. Fortsetzung.)

υἱὸς) ΣΖερίχ σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπὸ ...] λ[... Ἀ]ντι[νόου πόλ(εως)].  
 |<sup>10</sup>| [ ]. ν' πλοίων τοῦ κλ. μ' καὶ τῶν τέκνων τοῦ  
 .μ[.].ρ[.].[.]. | [.....]......[.].ομα.....αβμαβ.β.....[ ].

**5644—5655.** Arabisch-griechische Papyri. **Amtliche Steuer-**  
**zusriften** (zweisprachig). Aphrodito. 710 n. Chr. C. H. Becker,  
Veröffentlichungen der Heidelberger Papyrussammlung III (Papyri  
Schott-Reinhardt I) S. 108 ff. Straßburg, Universitäts- und Landes-  
bibliothek.

(5644) S. 108 Anhang A.

[Ἐποι]κ(ίου) Πακαύνεως (νομισμάτια) υγι, σί(του) ἀρτ(άβαι) ρ[κ]η[  
 ιβ']. | (Zeilen 2—8 arabisch.) | Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱὸς)  
 Σζερίχ σύμβουλο(ς) ὑμῖν τοῖς ἀπὸ [1<sup>ο</sup>] ἐποικ(ίου) Πακαύνεως κ[ώμης  
 Ἀφρο]δ[ιτῶ. Ἐλαχ]ε[ν ὑμῖν ὑ(πέρ)] δη[μοσίων] | ἰνδ(ικτί)ο(νος) Ϸ,  
 κ(α)τὰ Ἀρ(αβας) ἔτους πη, ἀρ(ι)θ(μια) ν(ομισμάτια) υγι, τετρακό[σ]ια  
 ἐνενήκοντα | [ὀ]κτώ, κ(αὶ) ὑ(πέρ) ἐμβολῆ(ς) σί(του) ἀρτ(άβας) ρκη[  
 ιβ', ἐκατὸν εἴκοσι ὀκτώ | ἥμισυ δωδέκατον μ(όνα). Ἐγρ(ά)φη μη(νὸς)  
 Θώ(θ), ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) νο(μισμάτια) υγι, σί(του) ἀρ-  
 τ(άβαι) ρκη[ ιβ'.

(5645) S. 109 Anhang B.

[Ἐποικίου] Ἐμφυτευτῶ(ν) (νομισμάτια) ρλα γ'. | (Zeilen 2—7 arab.)  
 | Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κό[ρρα υἱό(ς) Σζερίχ σύμβου]λ[ος ὑμῖν τοῖς]  
 | ἀπὸ ἐποικ(ίου) Ἐμφυτευτῶ(ν) κῶμ(ης) Ἀφρ[οδιτῶ]. Ἐλαχεν ὑμῖν  
 ὑ(πὲρ) δημ[οσίων] |<sup>10</sup>| [ἰνδ(ικτί)ο(νος)] ς, κ(α)τ(ὰ) Ἀρα(βας) ἔτους πη.  
 ἀρ(ί)θ(μια) ν(ομισμάτια) ρλ γ', ἑκατὸν τριάκοντα<<ς>> | τρίτον μ(όνα).  
 Ἐγρά(φη) μη(νός) Θῶ(θ), ἰνδ[(ικτί)ο(νος)] ὀρδόης. | Γί(νεται) νο(μι-  
 σμάτια) ρλα ς'

12. lies  $\gamma'$  statt  $\zeta'$ .

(5646) S. 109 Anhang C.

[Ἐποι]κ(ίου) Βουνῶν (νομισμάτια) μὲ ζ', σί(του) ἀρτ(άβαι) ε. |  
(Zeilen 2—7 arabisch.) | Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱ(ὸς) ΣΖερῖχ  
| σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπὸ [ἐποι]κ(ίου) Βουνῶν κ|ῶμ(ης) Ἀφροδ(ιτῶ).  
[10] Ἐλαχεν ὑμῖν ὑ(πὲρ) δημο(σίων) ἰνδ(ικτί)ο(νος) ζ', κ(α)τ(ὰ) Ἄρα-  
(βας) ἔτος πη, ἀρ(ί)θ(μια) νο(μισμάτια) μὲ ζ', | τεσσεράκοντα ἐπτά  
ἐκτον, κ(αὶ) ὑ(πὲρ) ἐμβολῆ(ς) σί(του) ἀρτ(άβας) πέντε. | [Ἐ]γ(ρά)φι  
μη(νὸς) Θῶ(θ), ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) νο(μισμάτια) μὲ ζ',  
σί(του) ἀρτ(άβαι) ε.

(5647) S. 110 Anhang D.

[Ἐποικίου] Κεραμίου νομισμάτια κε γ'. | (Zeilen 2—7 arabisch.)  
| Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱό(ς) Σζερίχ σύμβουλο(ς) ὑμῖν τοῖς  
| ἀπὸ | ἐποικ(ίου) Κεραμίου κώμη(ς) Ἀφροδ(ιτῶ). Ἐλαχεν ὑμῖν ὑ(πέρ)  
| δημο(σίων) ἰνδ(ικτί)ο(νος) ζ', [19] | κ(α)τ(ὰ) Ἀραβας ἔτους πη, ἄρ(ιθ)-

(5644—5655. Fortsetzung.)

(μια) νομισμάτια) κε γ', εἴκοσι πέντε τρίτον μ(όνα). | Ἐγρά(φη) μη-  
(νός) Θώ(θ), ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) νο(μισμάτια) κε γ'.

(5648) S. 110 Anhang E.

(Zeilen 1—4 arabisch.) | <sup>5</sup> | Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υ(ί)ὸς(ς)  
Σζερίχ σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπ[ὸ] | ἐποικ(ίου) Ποιμὴν κώμη(ς) Ἀφρο-  
δι(τώ). Ἐλαχεν ὑμῖν ὑ(πὲρ) δημο(σίων) ἰνδ(ικτί)ο(νος) ς, | [κα]τ[ὰ]  
Ἀρα(βας) ἔτου(ς) πη, ἀρ(ι)θ(μια) νο(μισμάτια) λ ς', τριάκοντα ἕκτον,  
κ(αι) ὑ(πὲρ) ἐμβολῆ(ς) | [σί(του) ἀρτ(άβας)] ιη ι δ', δέκα ὀκτώ ἡμισυ  
τέταρτον μ(όνα). Ἐγρά(φη) μη(νός) Θώ(θ), | ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης.

(5649) S. 111 Anhang F.

(Zeilen 1—5 arabisch.) | Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱὸς(ς)  
Σζερίχ | σύμβουλος ὑμῖν τοῖς ἀπὸ μοναστη(ρίου) Ταυρίνου κώμη(ς)  
Ἀφροδι(τώ). | Ἐλαχεν ὑμῖν ὑ(πὲρ) δημο(σίων) ἰνδ(ικτί)ο(νος) ς, κ(α)-  
τὰ Ἀρα(βας) ἔτου(ς) πη, | [ἀ]ρ(ι)θ(μια) νο(μισμάτια) ε, πέντε μ(όνα).  
Ἐγρά(φη) μη(νός) Θώ(θ), ἰνδ(ικτί)ο(νος) | ὀγδόης.

(5650) S. 111 Anhang G.

[Μον]αστη(ρίου) τῆ(ς) ἀγία(ς) Μαρίας νο(μισμάτια) ςη, σί(του) ἀρ-  
τ(άβαι) πη. | (Zeilen 2—7 arabisch.) | Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα  
υἱὸς(ς) Σζερίχ σύμβο(υ)λο(ς) ὑμῖν τοῖς(ς) | ἀπὸ μοναστη(ρίου) ἀγία(ς)  
Μαρ[ί]ας κώμ[η]ς Ἀφ[ρ]οδ[ι]τ[ώ]. Ἐλ[α]χεν ὑμ[ι]ν ὑ(πὲρ) δη(μοσίων)]  
| <sup>10</sup> | ἰνδ(ικτί)ο(νος) ς, κ(α)τὰ Ἀρα(βας) ἔτους πη, ἀρ(ι)θ(μια) νο(μι-  
σμάτια) ςη, ἐνενήκοντα ὀκτώ, | [κ(αι)] ὑ(πὲρ) ἐμβολῆς σί(του) ἀρτ(άβας)  
πη, ὀγδοήκοντα ὀκτώ μ(όνα). Ἐγρά(φη) μη(νός) Θώ(θ), | ἰνδ(ικτί)-  
ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) νο(μισμάτια) ςη, σί(του) ἀρτ(άβαι) πη.

(5651) S. 112 Anhang H.

Μοναστη(ρίου) Φαρόου (νομισμάτια) ε. | (Zeilen 2—6 arabisch.) |  
Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα | υἱὸς(ς) Σζερίχ σύμβουλο(ς) ὑμῖν το[ι]ς  
ἀπὸ μοναστηρίου) Φαρόου κώμη(ς) Ἀφροδι(τώ). Ἐλ(α)χεν | [ὑ]μῖν  
ὑ(πὲρ) [δ]ημο(σίων) [ιν]δ(ικτί)ο(νος) ς, κατὰ Ἀρα(βας) ἔτου(ς) πη,  
ἀρ(ι)θ(μια) ε, πέντε μ(όνα). | <sup>10</sup> | [Ἐγρά(φη)] μ[η]νός(ς) Θώ(θ), ἰνδ(ικτί)-  
ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) νο(μισμάτια) ε ς'.

(5652) S. 112 Anhang I.

[ ] υν<sup>θθ</sup> τῆς ἀγία(ς) Μαρίας τῆ(ς) αὐτῆς(ς) νο(μισμάτια)  
μζ ι. | (Zeilen 2—7 arabisch.) | Ἐν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα υἱὸς(ς)  
Σζερίχ σύμβουλο(ς) ὑμῖν τοῖς(ς) | ἀπὸ ἀνν<sup>θθ</sup> τῆς ἀγία(ς) Μαρ[ί]ας  
κώμη(ς) Ἀφροδι(τώ). Ἐλ[α]χεν ὑμῖν ὑ(πὲρ) δη[μ]ο[σ]ί[ι]ων)] | <sup>10</sup> | ἰν-  
δ(ικτί)ο(νος) ς, κ(α)τὰ Ἀρα(βας) ἔτους πη, ἀρ(ι)θ(μια) νο(μισμάτια) μζ ι.  
τεσσεράκοντα | [ἐπ]τ[ὰ] ἡμισυ μ(όνα). Ἐγρά(φη) μη(νός) Θώ(θ), ἰν-  
δ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. | Γί(νεται) νο(μισμάτια) μζ ι.

(5653) S. 113 Anhang K.

(Zeilen 1—4 arabisch.) | <sup>5</sup> | Ἐν ὀνόμ[α]τι τ[ο]ῦ θεοῦ. Κόρρα υἱὸς(ς)



(5644—5655. Fortsetzung.)

ΣΖερίχ σύμβουλο(ς) ὑμῖν τοῖς | ἀπὸ [. .] Πεδιάδ[ω(ν) κώμ(ης) Ἀφρο-  
διτῶ]. ᾽Ελαχεν ὑμῖν ὑ(πὲρ) δημο(σίων) ἰνδ(ικτί)ο(νος) Ϛ, | κ(α)τὰ ᾽Αρα-  
(βας) ἔτους πη, ἀρ(ί)θ(μια) νομισμάτια υ ι γ', τε[τ]ρακό(σια) ἥμισυ  
τρίτον, | κ(αὶ) ὑ(πὲρ) ἐμβολῆ(ς) σί(του) ἀρτ(άβας) σν, διακοσίων πεντή-  
κοντ[α]. | ᾽Εγρά(φη) μη(νὸς) Θώ(θ), ἰνδ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης. |<sup>10</sup> Γί(νεται)  
νο(μισμάτια) υ [ι] ιβ', σί(του) ἀρ(τάβαι) σν.

6. Πεδιάδ Becker, Πεδιάδ[ω(ν) Pr. (vgl. S. B. Nr. 5638). 10. lies υ ι γ'.

(5654) S. 113 Anhang L.

[Τῶν] β Πεδιάδω(ν) τῆ(ς) αὐτ(ῆς) νομισμάτια σνγ Ϛ', σί(του) ἀρ-  
τ(άβαι) σμε. | (Zeilen 2—8 arabisch.) | ᾽Εν ὀνόματι τοῦ θεοῦ. Κόρρα  
υἱὸς) ΣΖερίχ σύμβουλο(ς) ὑμῖν τοῖς |<sup>10</sup> ἀπὸ β' Πεδιάδω(ν) κώμ(ης)  
Ἀφροδιτῶ. ᾽Ελαχεν ὑμῖν ὑ(πὲρ) δημοσίων ἰνδ(ικτί)ο(νος) Ϛ, | κ(α)τὰ  
᾽Αρα(βας) ἔτους(ς) πη, ἀρ(ί)θ(μια) νομισμάτια σνγ Ϛ', διακόσια πεντή-  
κοντα τρί[α] | ἕκτον, κ(αὶ) ὑ(πὲρ) ἐμβολῆ(ς) σί(του) ἀρτ(άβας) σλε,  
διακοσίω(ν) τριάκον[τα] | πέντε μ(όνα). ᾽Εγρά(φη) μη(νὸς) Θώ(θ), ἰν-  
δ(ικτί)ο(νος) ὀγδόης.

1. [ ] β Πεδιάδο Becker, [τῶν] β Πεδιάδω(ν) Pr. (vgl. S. B. Nr. 5638). —  
Lies σλε statt σμε. 10. ἀπὸ β' (.) Πεδιάδος Becker, ἀπὸ β' Πεδιάδω(ν) Pr.

(5655) S. 113 Anhang M.

(Oben abgebrochen.) | ὑ(πὲρ) δημο(σίων) ἰνδ(ικτί)ο(νος) Ϛ, κατὰ  
᾽Αρ(αβας) ἔτους πη, | [ἐν]ενήκοντα ὀκτῶ ἥμισυ.

5656. Papyrus. Vertrag über **Haushaltsgemeinschaft**. Antino-  
polis. 568 n. Chr. J. Maspero, Bull. Instit. arch. or. 10 (1912) S. 147  
Nr. III. Privatbesitz M. Beaujé, Eisenbahn-Ingenieur in Assiat.

[† Βασιλ]είας καὶ ὑπατείας τοῦ θειοτάτ[ου] ἡμῶν δεσπότη[ου]  
Φλ(αυίου) Ἰουστίνου τοῦ αἰωνί[ου] Α[ὐτ]ούστου Αὐτοκράτορος ἔτους  
τρ[ίτου], Παχῶ[ν] | [τεσσαρ]εσκαιδεκάτη, ἀρχῆς δευτέρας ἰνδ(ικτίωνος).  
᾽Εν Ἀντ[ινό]ου πόλ[ει] τῇ λ[α]μπρο[τ]άτη [†]. | [† Αὐρή]λιος Σενο[ύ]-  
θης υἱὸς Μακαρίου ἐκ μ[η]τρὸς [Μ]αρίας, ὁρμῶμενος μ[ἐν] ἀπ[ὸ]  
τῆς Ἀνταιοπολιτῶν, διάγῳν [δὲ] | τὰ νῦν ἐνταῦθα καὶ παραμένων  
ἐπὶ ταύτης τῆς Ἀντιγορέω[ν] πόλεως .ωμ. . τῷ κυρίῳ Ἰωάννῃ τῷ  
5 χαρτουλαρ(ίῳ) τῶν [†] αἰσίων τῆς δουκικῆς τάξεως πραιτωρίων, Αὐ-  
ρηλίῳ Ἰωάννῃ υἱῷ Θεοδώρου ἐκ μητρὸς Θαισίας τῆς δευτέρα<ς>  
συμβ[ίου] | μου γαμετῆς τοῦ προγεγρα(μμένου) Σενούθου, ὁρμωμένῳ  
καὶ αὐτῷ ἀπὸ ταύτης τῆς Ἀντινοέων πόλεω[ς], χαίρειν. Ὁμολ[ογῶ]  
| ἐκουσίως καὶ αὐθαιρέτως διὰ ταύτης [μ]ου τῆς ἐγγράφου ἀσφα-  
λείας ἐτο[ί]μω[ς] ἔχειν ἐν μιᾷ εὐμειξίᾳ καὶ κοινῇ | βιώσει συνδια-  
τάσθαι σοι ἐφ' ὃν βούλει χρόνον ἀπὸ τῆς σήμερον καὶ π[ρ]ογ[ε]γραμ-  
μέ(νης) ἡμέρας, ἥτις ἐστὶν [Πα]χ[ῶν] | τεσσαρεσκαιδεκάτη τοῦ παρόν-  
τος μηνὸς τῆς εὐτυχ[ῶς] ἐσ[ο]μένης σ[ὺ]ν θε[ῷ] δ[ε]υτέρας [ι]νδ(ι-  
10 κτίωνος), καὶ πᾶσαν ἐπ[ι]μέ[λειαν] |<sup>10</sup> καὶ φροντίδα τίθεσθαι τῇ σῇ



εὐτεκνεῖα ἐν τάξει γνη[σί]ων τέκνω[ν] καὶ ἐπιδιδ[άσ]κειν σε, ἀπα-  
 ξαπλῶς ἀκαταφρ[ονήτως] | ἵφροντίζειν σου ἐν ἅπασι κατὰ τὸν δυνα-  
 τὸν τρό[π]ον τῆ[ς] ἐμῆς μ[ε]τριότη[ς]τος, ἕως Φαμενώθ τοῦ μηνὸς  
 τῆς | αὐτῆς δευτέρας ἰνδ(ικτίωνος) κα[θ'] ἑκάστον ἔτος, καὶ [μ]ηδ[έ]-  
 ποτε ἐκβαλεῖ[ν] σε τῆς κο[ιν]ῆς βιώσεως ἄκοντα χωρὶς ῥαδιουργίας  
 καὶ ἀταξίας, μέντοι γε [σ]οῦ ἐργ[α]ζομ[έ]νου καὶ εἰσφέροντό[ς] μοι  
 ἐκ[ά]στου μην[ὸ]ς τῶν δέκα μηνῶ[ν] | κεράτια ἔξ ζυγῶ ἐκ τοῦ μισ[θ]οῦ  
 τῆς σῆς ἐργ[α]σίας, [εἰς] χρ[ε]ί[αν] τῆς τε σῆς ἀπ[ο]τροφῆς<sup>?</sup> καὶ τῶν  
 15 <sup>δύο</sup> νομισμάτων, ὧν <sup>[15]</sup> ἐχρεώσθουν τὴν δόσιν ὑπὲρ σοῦ τῷ σῷ  
 δανιστ[ῇ], καὶ μ[ηδ]αμῶς δυνη[σ]ομ[έ]νου κακοπραγεία χρήσασθαι ἢ  
 ἀσελγεία | καὶ ἀσωτίας ἔργοις καὶ ὑπερθέσει | χρή[σ]α[σθ]αι καθ'  
 οἷα[ν] οὖν [δ]ή[π]οτε π[ρ]όφασιν περὶ τὴν ἀπόδοσιν | τῶν αὐτῶν ἔξ  
 κερατίων ἐκάστου μηνός, τ[ο]ῦ δύ[να]σθαι κα[ὶ] ἐμ[ὲ] πληρῶ[σαι] τὸ  
 ὑπὲρ σοῦ ἀναδεχθὲν | δάνιον τῶν αὐτῶν <sup>δύο</sup> νομισμά(των) παρ[ὰ]  
 κερατίων ὁμοῦ δώδεκα [κατ]ὰ τ[ὰ] δόξ[αν]τα<sup>(?)</sup> καὶ ἀρέσαν[τ]α με-  
 ταξὺ ἡμῶν | σύμφωνα ἐπὶ τούτ[ο]ις. Ἐνστάντος δὲ τοῦ πρώτου  
 20 μηνὸς τῆ[σδε] τῆς αὐ[τῆς] ἀποδόσεως τῶν ἔξ κ[ερατ]ίω<sup>[30]</sup> κατὰ  
 μῆνα εἰ μ[ὴ] ἀποδοίης ἐ[ὕ]γνωμό[ν]ως κ. . . , ἐπὶ τῷ σε ταῦ[τα] τ[ὰ]  
 [δύ]ο νομίσματα ὑφ' ἐν[ὲν] ἀντα[πο]δοῦν[αῖ] | μοι δίχα πάσης ἀμφιβολίας  
 [καὶ] κρίσεως καὶ δίκης κ[αὶ] οἷας δὴ π[ο]τὲ εὐρεσιλογίας. Εἴ τε |  
 κατῷ βουληθείη[ν] ἐκβαλεῖν σε π[α]ρὰ τὰ εἰρημ[ι] (ένα) σύμφωνα χωρὶς  
 . . ]εν. . . ταλματος τῆς ἀταξίας, ἐτοίμως | ἔχω παρασχεῖν σοι [χρυ]σοῦ  
 νομίσμα(τα) ἑ[ξ], καὶ φυλάξω | τὴν ἀποδοχὴν τοῦ ὑπ[ε]ρόν[τ]ος δ[αν]ίου  
 τῶν δ[ύ]ο νομισμά[τ]ων. | Καὶ εἰς ἀσφάλειαν τ[ῶν] π[ρ]οδι[ο]μο[λο]γη-  
 25 θέν[τ]ων παρ' ἐμ[οῦ] συμ[φ]ώνων ἐν ταύτῃ τῇ ὁμολογίᾳ <sup>[35]</sup> ὑπε-  
 θέμην σοι [ἐν]εχύρου λόγῳ κ[αὶ] ὑποθή[κης] δικαίῳ πάν[τα] τὰ ὑπ[ε]ρ[α]ρ-  
 χο[γ]τά μοι καὶ ὑπάρξοντα μ[οι] <sup>[?]</sup> πράγμα(τα). | Δηλαδή, εἰ δ[ὲ] καὶ  
 σὺ ἀν[ά]γνωρος φανείης [καὶ] ἄν[ε]τος ε. . . . τ[οῖς] ἐργ[ο]ί[ς] ἀκρ[ί]-  
 τως . . . ]ελθεῖν ἀπ' ἐμοῦ γυμνὸν . . . γυμ. . . , μετὰ καὶ τοῦ [σ]οῦ  
 χρ[έ]ους τῶν αὐτῶν [δύ]ο νομισμάτων. Καὶ ἐπὶ τού[τοις] ἅπασιν  
 ἐπ[ε]ρ(ωτηθεῖς) ὡμολόγησα) †.

18. τ[α] αρμοσ[αν]τα Maspero, τ[ὰ] δόξ[αν]τα<sup>(?)</sup> Bell briefl. (vgl. P. Lond. 1744: τιμῆς τῆς ἀρεσθείσης καὶ δοξάσης μεταξὺ ἡμῶν).

21. lies: εἰ δέ, B. Keil.  
 5657. Aufschrift. Ein Band aus Zeugstoff. Kopt. Zeit. Sammlung H. Hoffmann (Paris), 3. Teil (ägypt. Altertümer), herausgeg. von Legrain, Paris 1894, S. 104 Nr. 331.

Ἀπόλλων ἱερὰν Πανόδωρος. Ferner ebendort: τοῦ[ ]ιοῦθος  
 sowie τῷ ἱερῷ Κορνοῦθος.

5658. Papyrus. Rechnung Hermupolis. Gentilli, Studi ital. di filol. class. 13 (1905) S. 364 Nr. 1 Verso. Florenz.

(Die ersten 6 Zeilen werden nicht mitgeteilt).

7 γ(ίνεται) τὸ π(άν) ὁδο

8 καὶ ὅς ἔχει μου ἀπὸ κοινωνή-



(2. H.) Κατε(χωρίσθη) κ ἔτ(ους) Τιβερίου Καίσαρος Σεβαστοῦ, Παῦνι  
25 10. [25] (3. H.) Ἡρακλείδ(ης) κωμο(γραμμα)τεὺς Φιλα(δελφείας).

24. κατά Eitrem, κατε(χωρίσθη)? Wilcken, Arch. VI S. 288 Anm. 1.

5662. Papyrus. **Namenliste.** Faijum. 2. Jahrh. n. Chr. Eitrem, Philologus 71 (1912) S. 28 Nr. 2. Christiania, Privatbesitz Eitrem.

Σαραπίων Νηρά, | Σαραπίων Ποτάμων, | Σαραπίων Νουμίσσις, |  
5 Ποτάμων Ναυνήτος, |<sup>5</sup> Ἀνιανὸς Ἀτρής, | Ἀπίων Νουμισσιανοῦ, | Κοτ-  
10 τάρᾱς Ἐπιμάχου, | Πάσις Ὠρίωνος, | Π[.]ψώις Μητίσιτος, |<sup>10</sup> [Πα]-  
ῆσις Μητταννη, | [ ]οισίων Πάσι, | Σαραπίων Τεσενούς, | Πασίων  
15 Νεμεσά, | Ποτάμων Πτολλοῦς, |<sup>15</sup> Σαβίνος Μούιτος, | Κάστωρ  
Σάλκιν, | Μανῆς Ναραοῦς, | Πετεσοῦχος Ἡρακλείδ(ου), | [Νε]μεσίων  
20 Σαγματ. |<sup>20</sup> [ . . ]ν Τασατυη, | [ . . ]σις Πετεχῶν, | [ . . ]ᾱσις Πολίων,  
25 | [ . . ]υσνεὺς Πανετβῆς, | [Ἡρ]ακλῆς Πετεσοῦχο(υ) |<sup>25</sup> [ . . ]ῶπις [.]ει-  
καν, | [.]ας Νεκφεραοῦς, | [Πλ]ουτίων Πτόλλει, | [Νε]μεσίων Καττ, |  
30 [ . . ]ις Διάκων, |<sup>30</sup> [ . . ]ισορος Ἡρακ[ (hier abgebrochen).

5663. Papyrus. **Dienstschreiben** zum Gefangenentransport. Fai-  
jum. 1./2. Jahrh. n. Chr. Eitrem, Philologus 71 (1912) S. 29 Nr. 3.  
Christiania, Privatbesitz Eitrem.

Σαθρώ. | \*Ἐπεμψα διὰ τοῦ ἀρχεφόδου | Πίνγιτος Πασ[.]ν ἐλαιουρ-  
γόν | καὶ Κάστορα σὺν κεραμίοις | ὀκτώ. Ἀθὺρ κδ, ὥρα γ. | Μαρτιαλίου.

Σαθρώ ist Ortsname (vgl. P. Flor. II 172; 174 u. ö.), Pr.

5664. Ostrakon. **Weizendarlehen.** Theben(?). Eitrem, Philologus  
71 (1912) S. 29 Nr. 4. Christiania, Privatbesitz Eitrem.

Ἡρακλείδης πρεσβύτερος | Ἡρακλείδει χαίρειν. Ὁμολογῶ | ἔχειν  
παρὰ σοῦ πυροῦ ἀρτάβας | δύο τρίτον δωδέκατον, |<sup>5</sup> ἅς ἀποδ<ύσ>ω  
σοι ἐγ νέων ἕως | Παχῶν ᾱ τοῦ αὐτοῦ ζ (ἔτους). | \*Ἐγραψεν ὑπὲρ  
αὐτοῦ Ἡρακλ( ) | διὰ τὸ φάσκειν αὐτὸν μὴ | εἰδέναι γράμματα.  
|<sup>10</sup> (\*Ἐτους) ζ, Ἀθὺρ κᾱ.

5665. Ostrakon. **Quittung** über Spreusteuer. 74 n. Chr. Windisch,  
Neue Jahrbücher f. d. klass. Altertum 25 (1910) S. 204. Privatbesitz  
Windisch.

\*Ὄρος Πετεχῶντος πλήρες | τὸν γόμ(ον) τοῦ ἀχύρου τοῦ ζ<sup>ω</sup> L  
Οὐεσ|πασιανοῦ τοῦ κυρίου. \*Ἐσ(ημειωσάμην).

2. Die Bedeutung des ω hinter ζ weiß ich nicht zu erklären, Pr.

5666 a—b. Ostraka. Karnak. Anfang der christl. Zeit. Sayce, Academy  
43 (1893) S. 189. Privatbesitz Sayce. Beide Ostraken nicht im Wort-  
laute mitgeteilt.

(5666a) Enthält einen λόγος τῶν ὀνηλατῶν.

(5666b) In den Ostraka der ptolem. Zeit steht ἀχύ[ρου] μῶια öfter  
anstelle von ἀχύρου γόμοι.

5667. Inschrift. **Weihung.** Gebel Abu Feda (nördl. von Assiut).  
Sayce, Academy 43 (1893) S. 41.

\*Ἐρμῆς \*Ὄρος Ἀφροδίτῃ | διδῶσι δόξαν καὶ χάριν. L 1.



5668. Inschrift. **Denkschrift.** El Kosseir (Steinbruch). Sayce. Academy 43 (1893) S. 310.

Νικόμαχος Διογένους λατομία<ν> Κεσόρας [ἀνεύρετο(?)]. Πεκύσις Νικομάχου ἔγραψεν τοῦ γ L.

5669. Ostrakon. **Quittung** über Spreusteuer. Sayce, P. Petr. II = Ostr. I S. 103<sup>1</sup>.

Ἔτους κγ, Φαρμουθι λ. Παραδέδω(κεν) εἰς τὸ [κ]αθ(ήκον) τοῦ αὐτοῦ ἔτους Πετεσουχ<ο>ς χηνοβοσκὸς ἀχύ(ρου) μῶια τριάκοντα, γ(ίνονται) λ.

5670. Papyrus. **Pachtangebot.** Faijum. 2. Jahrh. n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser und mit der Schmalseite des Blattes. 13<sup>1</sup>/<sub>2</sub> × 22 cm. Steile Kursive. Rückseite unbeschrieben. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Gradenwitz und Hunt.

1 Πρωτὰ καὶ Ἡ. . .]. .]. καὶ τοῖς λοιποῖς ἐπιτηρητ(αῖς)  
2 οὐσιακῆς [μ]ισθώσεως  
3 παρὰ Σαραπίωνος Ἡρωγος τοῦ Εὐδαίμονος ἀπὸ  
4 τῆς μητροπόλεως. Βούλ[ο]μαι μισθώσασθαι παρ' ὑ-  
5 μῶν, ὅς ἐπιτηρεῖτε περὶ κώμην Βουκόλων  
6 τῆς Ἀντωνιανῆς οὐσί(ας) μισθώσεως πρότερον Ἀγα-  
7 θοῦ Δαί[μ]ον[ο]ς . . .]ίνου [. . .]οῖ ὑ[π]οσπειρῶ, χέρσου ὄν-  
8 τος 1 καὶ [ια (ἔτος)], ὅσου ἐὰν ἦ ἀρ[ο]υρηδοῦ, εἰς ἐνιαυ-  
9 τὸν ἕνα, [τοῦ μὲν καρποῦ τοῦ αὐτοῦ 1 ἢ ἐκλείπτον-  
10 τος εἰς τὸ ἐξ[ῆ]ς 1α ἢ, τ[ὸ] δὲ ἔδαφος ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ  
11 1α L, φόρου πάντων σὺν προσδιαγρ(αφομένοις) καὶ παντ[ι]  
12 λό[γ]ῳ ἀργυρίου δ[ρ]αχμῶν (2. H.) τριακοσίων, (1. H.) οὐδὲν δὲ  
13 ἕτερον προσδιαγράψω εἰς οὐδένα ἀπλῶς λόγον  
14 ἔξω τοῦ [πρ]ο[κ]ειμένου φόρου, τῶν δὲ ἄλλων τῶν  
15 ὑπὲρ τοῦ . . . . τ[ε]λουμένων ὄντων πρὸς ὑμᾶς  
16 [. . . . .]ξ[.].ρ.ι. . [. . .] . . . .  
17 δεχθ[η]. . . . . φ[ό]ρον [. . .]ν[.]. . . .α. . .  
18 ἐξ . . . [. . .] . . . .] καὶ α. . .]ια[. . .] Ἐπεὶφ μηνί  
19 ἐξ[ι]. . , ἐὰν φαίγη[ται] μισθῶσαι .  
20 (2. H.) [ . . .]  
21 δ. . .]αίνου[  
22 Ἀρμενιακοῦ Μηδ[ι]κοῦ

3. Ἡρωγος τοῦ Pr. 7. etwa [φ]οι(νικῶνος) ὑ[π]οσπειρο(μένου)?  
Wilcken, briefl. 8. ὅσου Wilcken, briefl. 9. [τοῦ μὲν Pr.  
13. προσδιαγράψω Pr. 15. ὑπὲρ τοῦ κλήρου scheint nicht dazustehen, Pr.  
17. Wohl eine Form von παραδέχομαι = zugute rechnen (Pr.).

5671. Papyrus. **Gütertausch.** Hermupolis. 217 n. Chr. Linker Streifen = PFlor 1.47  
des P. Flor. I 47 a (= Mitteis, Chrest. 146), veröffentlicht nach einer Umschrift von Gradenwitz durch Vitelli, P. Flor. I S. XIII. Nachstehende



Umschrift auf Grund einer Nachprüfung des Originals durch Gradenwitz. Schrift gleichlaufend mit der Faser. 15 × 18 cm. Kursivschrift. Rückseite unbeschrieben. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz.

- 1 Αὐρήλιοι Ἑρμοδίδυ[μος] καὶ Σαρα]-
- 2 π[ά]μμων Ἑρμίνου τοῦ καὶ Ἀχιλλέως] Ἀχιλλέ[ως]
- 3 Εὐδαιμον[ίδ]ος] τῆς κα[ὶ] Φίντυς] Δημητρίο[υ] ἀντικατηλλαχέ]-
- 4 γαι πρὸς ἀλλήλους ἐ[ν]τεῦθ[εν] κυρίως κ[αὶ]
- 5 ὥστε τὸν μὲν Αὐρή[λιον] Ἑρ[μ]οδίδυμον τ[ῆ]ν
- 6 οἰκῆσιν καὶ χρῆσιν τό[που] κ[α]λουμένου Χ[ειμερινῶ]νος
- 7 πατρικῆς τοῦ Τιθοητί[ω]νος ἐν Ἑρμοῦ π[ό]λει
- 8 ἥ[ς] ὅλης ἡ κυρεία καὶ ἡ οἰ[κ]ησις ὑποστέλλ[ει] Σα]-
- 9 ρ[α]πάμμωνα τὸ ὑπάρ[χον] αὐτῷ ἔκτον [μέρος] ἀν]-
- 10 ηκόντων πάντων [καὶ εἰς]όδων καὶ ἐξό[δων] εἰς αὐ]-
- 11 τὸν τὸν Τιθοητίωνα ἀπὸ κληρονομίας τ[ῆ]ς
- 12 τοῦ Ἑρμοδιδύμου, ἐντεῦθ[εν] δὲ ἐκάτερον διοι]-
- 13 κεῖν, περὶ οὗ ἀντικατηλ[άγ]η, ὡς προδ[εδήλωται] διὰ παν]-
- 14 τός, καὶ ἀπέσχεν ὁ Ἑρ[μ]οδίδυμος παρὰ διὰ]
- 15 χειρός, καὶ οὐκ ἐξέσται οὐδενὶ ἡμῶν π[αραβ]ῆναι
- 16 δικαίου ἀφορμῇ μηδεμ[ί]ᾳ ἐπὶ τὸν ἀπα[ν]τα χρόνον
- 17 ἀντικαταλλαγή κυρία, ἣν καὶ τετρ[α]σ[τ]ῆν
- 18 L [κ]ε Αὐτοκράτ[ο]ρος Καίσαρος Μάρκ[ου]
- 19 μ[ε]γίστου Γερ[μ]ανικοῦ μεγ[ί]στου
- 20 (2. H.) [ κ[α]ὶ] εὐδοκῶ πᾶσι τοῖς προγεγραμμένοις ]

5. ὥστε steht deutlich da, vom Papyrusschreiber nicht durchstrichen.

**5672.** Papyrus. **Beschwerde** wegen Ackerpachtung. Hermupolis. 156/7 n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser und der Schmalseite des Blattes. 11 × 20 cm. Schöne, etwas nach links geneigte Unzialkursive. Rückseite unbeschrieben. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Gradenwitz.

- 1 Ἀπολλωνίδη στρατηγῷ Ἑρμοπολ(εῖτου)
- 2 παρὰ Ἀγαθοῦ Δαίμονος Ἡρακλείδου
- 3 τοῦ Παντωνύμου Σωσικοσμίου τοῦ καὶ
- 4 Ἀλθεαίως καὶ Ἀπολλωνίου Ἑρμαίου Ἑρμο-
- 5 πολίτου διὰ Ἑρμαίου πατρός. Προείχομεν
- 6 ἐν μι[σ]θώσει ἔτι πάλαι ἐν τῷ Περὶ πόλιν ἄ-
- 7 νω κ[ω]μογραμματεῖαν Θύνειως ἐκ μὲν Πιρ-
- 8 [. . .].ος κλήρου ἀρούρας τεσσεράκοντα,
- 9 [ἐκ δὲ .].ωνος [ἀρού]ρας ἐννέα ἡμισυ, πάσας
- 10 [. . . . .] . . . . .] . . . . .] . . . . .]
- 11 [. . . . .] . . . . . Καί]σαρος τοῦ κυρί[ου] . . . . .] . κ[α]. . .]
- 12 [. . . . .] . . . . .] . . . . .]
- 13 [. . . . .] . . . . .] . . . . .] . μ[ε]. . .]
- 14 [. . . . .] . . . . .] . . . . .] . οἰ]οντα Π[ι]τολεμαῖος

- 15 [. . .] Ἡρώδου καὶ Διόσκορος Θέων[ο]ς καὶ οἱ σὺν  
 16 [αὐτ]οῖς παρὰ τὰ ἐπιρημένα ἐπίθε[μ]α κατ' αὐ-  
 17 [τῶν] προσήγαγον, καθ' ὧν ἐνεν[έ]γκαμεν  
 18 [. . . . .<sup>17</sup> . . .]λως μετὰ κατασ[πο]ρὰν πρὸς  
 19 [. . . . .<sup>16</sup> . . .]αῖα καὶ οἶα πολλῶ  
 20 [. . . . .<sup>16</sup> . . .]ας ἐπ. [. . .]ενον  
 21 [. . . . .<sup>16</sup> . . .]ν καὶ πρ[ο]σεφώνησαν  
 22 [. . . . .<sup>16</sup> . . .]ες κα. [. . .]. [. . .].  
 23 [. . . . .<sup>3</sup> . . .] .  
 24 [. . . . .<sup>33</sup> . . .] .  
 25 [. . . . .<sup>30</sup> . . .] .  
 26 [. . . . .<sup>20</sup> . . .]μεν. [. . .]. [. . .].  
 27 [. . . . .<sup>10</sup> . . .] ἐνεστῶτι κ' Ἀντωνίνου  
 28 [. . . . .<sup>10</sup> . . .] . . . προγεωργοὶ πᾶσαν  
 29 [. . . . .<sup>6</sup> . . .]πο[ . . .]ων προκειμένων ἀρου-  
 30 [ρῶν . . .<sup>5</sup> . . .<sup>5</sup> . . .] φόρῳ μὲν οἱ απ. [. . .]  
 31 [. . . . .<sup>16</sup> . . .] τῆς κατασπορᾶς  
 32 [. . . . .<sup>15</sup> . . .] ἐπ[ί]θεμα καθ' ἡμῶν  
 33 [. . . . .<sup>15</sup> . . .] ἐπ' αὐτῶν φανερόν  
 34 [. . . . .<sup>16</sup> . . .]μαι καθ' ἡμῶν  
 35 [. . . . .<sup>14</sup> . . .] . . . διετῇ χρόνου ἀπὸ  
 36 [. . . . .<sup>14</sup> . . .] ἔτος σὺν παντὶ δρα-  
 37 [. . . . .<sup>14</sup> . . .]το ἀντιλαμβάνε-  
 38 [. . . . .<sup>14</sup> . . .]ων καὶ δαπανῶν  
 39 [. . . . .<sup>14</sup> . . .]κι. [. . .].

(hier bricht der Papyrus ab).

4. lies Ἀλθαίεως. 14. erg. Pr. 15. [τις] Pr. Ἡρώδου καὶ Schubart.  
 16. κατ' αὐ[τῶν] Schubart. 17. ἐνεν[έ]γκαμεν Pr. 18. κατασ[πο]ρὰν  
 Schubart. 19 u. 20. Lesung der Zeilen von Pr. 27 κ' Ἀντωνίνου  
 Schubart. 28. πᾶσαν Schubart. 31. κατασπορᾶς Schubart.

5673. Papyrus. **Kaufangebot** auf Staatsacker. Hermopolites.  
 147 n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser.  
 16 × 24 cm. Geübte Hand, Kursivschrift. Rückseite unbeschrieben.  
 Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Gradenwitz  
 und Preisigke.

1 . . .[

2 [παρὰ] Δημη[τρί]ας νεωτέρας] Ἑρμαίου τοῦ [. . .]. [. . .] . . . μητρὸς]

3 Ἑ[ρ]μίωνης Διο[ . . .] Ἑ[ρ]μοπολ(ίτιδος) ἀν[α]γρ[α]φο(μένης) ἐπὶ  
 Φρο(υρίου) λιβὸ(ς) με[τὰ] κυρίου

4 τοῦ ἐμαυτῆς συγγενοῦς Φιβίωνος Πλουτάρχ(ου). Βούλομαι ὡνή-  
 5 σασθαι ἐκ το(ῦ) δημοσίου ἀνυπολόγο(υ) ἀφόρο(υ) χέρσο(υ) εἰς  
 σιτοφόρο(ν) ἐν . . . . .[.]

6 τῷ Πατεμεῖτ κ(άτω) περὶ [. . .]σεπτα ἐκ το(ῦ) Νικοστράτου κλ(ήρου)  
 ὅ— ἰβ, ἀντὶ

- 7 [τῶ]ν προυπεσχημ[έν]ων [ύ]πὸ Ἰσιδώρου τοῦ καὶ Ἀρείου Ἰσι-  
δώρου(υ)  
8 [Φι]λομητορείου τοῦ κ(αὶ) Ἀ[.]θ[.]. .ς ἐκάστ(ης) ἀρούρης ἀργ(υρίου)  
ς εἴκοσι,  
9 ὅλων ἐκάστης [ἀ]ρούρης δραχ(μῶν) τεσσαράκοντα, ὧν γ[εῖ]τονες  
λιβὸς  
10 ἰδιωτ(ικὰ) ἐδ(άφη), τῶν λοιπ(ῶν) γ ἀνέμων τοῦ ἐν Ἀλεξανδ(ρεῖαι)  
μεγάλ(ου) Ἑρμαῖο(υ) καὶ  
11 ἄ(λλων) <ἐδάφη>, κυρωθεῖσα δὲ δώσω τῷ μὲν Ἰσιδώρῳ τῷ  
κ(αὶ) Ἀρείῳ ἀπὸ τῶν  
12 ὀρ. . . .[.]ων τῆς ὅλης [τι]μῆς δραχ(μ.) ὀγδοήκοντα, ὅτι ἔαν  
13 [.] διαγεγραφῶς ε[.].[.].[.] τιμῆς τῶν α(ὐτῶν) ἀρουρῶν, καὶ τὸ  
λοιπ(ὸν)  
14 [δια]γράψω ἐπὶ τὴν δη[μοσίαν] τρ[άπ]εζαν, κ(αὶ) τελέσω τὰ καθή-  
κ(οντα)  
15 δημόσια τῶν προκ(ειμένων) υ—ιβ, [.] γ χρόνο(ν) ἔαν κυρωθῶ, τὴν  
16 τε ἀρταβείαν καὶ τὸ ναύβιον, μ[ε]νεῖ δέ μοι καὶ ἐγγόνοις καὶ  
τοῖς παρὰ  
17 μου μεταπαραλημψομένοις ἢ τούτων κράτησις καὶ κυρεία  
18 βεβαία ἀναφαιρέτως ἐπὶ τὸν αἰὶ χρόνον. Ἐὰν οὖν φαίνηται,  
19 ἐπιστεῖλαι οἷς καθήκει ἕκαστα ἐπιτελεῖν ὃν τρόπον ἀρμό-  
20 Ζει. L δεκάτου Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τίτου Αἰλίου  
21 Ἀδριανοῦ Ἀντωνείνου Σεβαστοῦ Εὐσεβοῦς, Φαρμοῦθι δ.  
22 (2. H.) Δημητρία νεωτέρα Ἑρμαίου ἐπιδέδωκα. Φιβίων  
23 Πλ[ουτάρχου ἐπι]γέγρ(αμμαι) τῆς συγγενοῦς μου κύριος καὶ ἔ-  
γρ(αψα) ὑ(πὲρ)  
24 αὐτ[ῆς] μὴ εἰδυῖ]ης γράμματα.

6. Das über der Zeile stehende Wort könnte nach den Spuren mit einem χ beginnen, also etwa χ[ω(ρία)]; davor dann ἐπτά, doch ist vor ἐπτά ein [τ]ὰ nicht möglich. Für [τοῦ]ς kein Platz. 8. Ἀ[λ]θ[α]ῖ[ε]ως nach den Spuren leicht möglich. Davor τοῦ<sup>κ</sup>; von dem hochgeschobenen κ ist nur der nach rechts auslaufende Schwanz sichtbar. — Über derartige Rückvergütung vgl. Preisigke, Archiv IV S. 114. 13. In διαγεγραφῶς sind die Buchstaben γρα umgebildet, anscheinend wollte der Schreiber zunächst διαγεγραμμένος schreiben. 15. [δν] χρόνο[ν] ist möglich.

**5674.** Papyrus. **Fruchtsteuerquittung.** Hermopolites. 150/1 n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift quer zur Faser. 13 × 11 cm. Steile Kursive. Rückseite unbeschrieben. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Gradenwitz und Grenfell.

- 1 Προσβ(ολή) ἐπὶ θησ(αυρὸν) Κλεοπ(άτρας) γενη(μάτων) ἰδ L Ἀν-  
τωνίνου  
2 Καίσαρ[ο]ς [τ]οῦ κυρίου κολ(λήματος) ἑα Λευκοπ(υργεῖτου) κά(τω)  
κώμ(ης) .ρψ( )

3 Ἀπολλώ(νιος) Σαραπ(άμμωνος) ὑ(πέρ) Ἑρμίο(υ) Ἑρμίο(υ) εἰδ(ῶν)  
δοχ(ικῶ) μία ὄγδ[οο]ν, — α[ῆ].

4 Κα(ι) Ἀπολλώνιος Τοθήο(υς) ὑ(πέρ) τοῦ ᾧ δοχ(ικῶ) τρίτον ὄγδοον,  
— δ[οχ(ικῶ) ᾧ].

5 Κα(ι) Τερεῦς Κορνηλ(ίου) δι(ὰ) τοῦ ὑ(πέρ) τοῦ ᾧ δοχ(ικῶ) ὄγδοον, — δο-  
χ(ικῶ) ᾧ.

1. προσβ(ολή) Pr.; vgl. P. Cairo Preis. 29. Möglich auch προσβ(έβληκεν);  
vgl. Berichtigungsliste zu P. Amh. II 122. 2. .ρω( ) Pr. 3. εἰδ(ῶν)  
Pr.; vgl. P. Hamb. I S. 184. Zu δοχ(ικῶ) erg. μέτρῳ, zu μία erg. ἀρτάβη.  
4. lies: ὑ(πέρ) τοῦ (αὐτοῦ).

**5675. Papyrus. Kgl. Erlaß in Strafsachen.** 184/3 v. Chr. Unver-  
öffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser. 25 × 32 cm. Steile  
Unzialkursive. Rückseite unbeschrieben. Heidelberg, Privatbesitz  
Gradenwitz. Umschrift von Gradenwitz, mit Beiträgen von Grenfell.

1 Βασιλεὺς Πτολεμαῖος Νέωνι χαίρειν. Τῶν πρὸς τοὺς

2 ἐπισ[τ]άτας τῶν φυ[λ]ακτικῶν γεγραμμένων ἐπιστολῶν ὑποτεθεί-

3 κ[αμέ]ν [σ]οι τὸ ἀντίγραφον, κ[α]ὶ ὑμεῖς οὖν διαστείλασθε τοῖς  
παρ' αὐτῶν

4 τετ[αγ]μένοις κατὰ τόπον πράσσειν καθάπερ ἐπεστάλκαμεν

5 γιν[ώσκ]οντες, ὅτι τοῖς παραβαίνουσι τὰ «τὰ» ὑφ' ἡμῶν προστε-

6 ταγ[μέ]να προσενεχθῆσόμεθα, καθότι προσήκόν ἐστιν.

7

Ἐρρωσο. L κβ, Δαισίου κς Χοιὰχ κς.

8 Βασιλ[ε]ὺς Π[τ]ολεμαῖος Συννόμῳ χαίρειν. Προσπέπτωκεν ἡμῖν

9 ἄλλο μέρος·

10 Τὰς δι<<εξ>>ακρίσεις διεξάγετε[ε] κατὰ τὰ διαγράμματα καὶ τὰ  
ὑφ' ἡμῶν]

11 καὶ τ[ο]ῦ πατρὸς καὶ τῶν προγόνων προστεταγμένα, καὶ τοὺς μὲν

12 εἰκῇ κ[α]ὶ ἀπροσσκέπτως ἀνάγοντάς τινας ἐπιπλήσετε,

13 κ[α]θ[ὅ]τι π[ρ]οσῆκ[ό]ν ἐστιν, τ[ο]ῦς δὲ διαφορὰς ἡ σεισμῶ χάριν  
κατα-

14 πέ[μπετε] πρὸς ἡμᾶς παραχρήμα. Τὸν αὐτὸν δὲ τρόπον καὶ

15 [. . . .] ὀνόμα[τ]ος τὰς προσαγγελίας ποιουμένους τῶν

16 [. . . . .]ων δὲ [κα]θ' ὑ[πο]γοίαν διδόντων ποείσθε

17 [. . . . .] πα[ρ]αχρη[μ]α, καὶ [ἐὰ]ν μὲν τι αὐτῶν κατα-

18 [. . . . .] κατα[κ]οινοῦ[σ]ιν τοῖς προκειμένοις χρηματισμοῖς

19 αλλοτ[.]τ[.]τ[.]τους. Ἐὰν δ' εἷς τ[ιν]ας μὴ παρόν-  
τας ὀρισμὸς

20 γένηται, [. . .] ἀ[γ]γετε τοὺς ἀ[ν]θ[ρ]ώπ[ο]υς, ἵνα μὴ πρὸ κρ[ί]σεως

21 [. . . . .] κακούργ[.]ς γ[έ]νῃνται, καὶ καθόλου προσ-  
έχετε

22 [τοῖς ὑφ' ἡμῶν προσ]τεταγ[μέ]νοις διαλαμβάνοντες, διότι προσ-



23 [ε]νεχθη[σό]μεθ[α ήμ]εῖς το[ί]ς τα[ύτ]α <μῆ> πράσσουσι, καθότι προσήκόν ἐστιν.

24

L κβ.

Zur Datierung bemerkt Wilcken: Das Doppeldatum in Z. 7 zeigt, daß das Jahr 22 sich nur auf Ptolemaios V Epiphanes beziehen kann (vgl. Grenfell und Hunt, P. Hib. I S. 336); die Urkunde fällt also in die Zeit der Neuordnung des Landes nach Niederwerfung der großen Aufstände.

5. ήμῶν aus ύμῶν verbessert. 15—17. Wilcken schlägt folgende Ergänzungen vor: 15 [τῶν ἐπ'(?)] ὀνόμα[τ]ος κτλ. Dahinter lies ποιουμένων statt -μένους. 16. [μὲν . . . . . τ]ῶν δὲ κτλ. 17. [καταπομπήν

πα]ραχρη[μ]α κτλ. 21. Der Buchstabe vor γ[έ]νωνται ist sicher kein ι, sondern sehr wahrscheinlich ein ς; Wilcken schlägt die Ergänzung κακούρ[ι]οις vor

**5676.** Papyrus. **Löschung** einer zu Unrecht bestehenden **Hypothek**. Hermupolis. Zeit des Statthalters Honoratianus (um 232 n. Chr.). Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser. 29 × 25 cm. Hand 1 steile Unzialkursive der Kanzlei, Hand 2 schräge Kursive eines Bürobeamten. Rückseite unbeschrieben. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Gradenwitz, einige Beiträge von Wilcken und Schubart.

1 (2. H.) ] ἐπεστάλη βιβλιοφύλαξι ἐνκ[τ]ήσεων, ὁ-  
πῶ[ς ]

2 [ οὖ]ν ἐπιστέλλεται ὑμῖν, ἵν' εἰδῆτε καὶ ἀκο-  
λούθ[ως τοῖς ὑπὸ τοῦ λαμπροτάτου ἡγε-  
μόνος]

3 [κριθεῖσι ποιῆτε. L . ., Ἐπ]εῖφ ἰᾱ.

4 (1. H.)[ ] .[.] .ολείνῳ στρατηγῷ Ἑρμοπολείτου

5 [παρὰ Ἡρ]ωνος Ἀντωνᾶ Ἀρχιστρατίου τοῦ καὶ Ἀλθαι-  
έως καὶ ὥς χρηματίζω πα[ρα(?)]συνεστ]ῶ-  
τός μοι καὶ γράφοντος ὑ[π]ὲρ ἐ[μο]ῦ Ἀγῆ-  
γ[ορος(?)] ]

6 [ Δα . . . ίας τῆς] κα[ί] Μίκκης Τηλυγέτου τοῦ καὶ Χρυσιγόν[ο]υ  
γυμνασιαρχο<ὑ>ντος διὰ τοῦ υἱοῦ [. . . -  
 . . . .]εως γυμνασιάρχῃσαν[τ]ος Ἑρμ[οῦ]  
π(ό)λεως) τῆς μ[ε]γάλης ]

7 [ ] . . . [.] .[.] . ὑπὸ τῆς προκειμένης Δα .[.] . ίας ὑπαλ-  
λάξαι αὐτῷ κατα[.] . . . [.] .ς πρὸς τὰς ὁ-  
φειλομένας δια[ ] ]

8 [ ] .[.] . τῆς οὐ δεόντως γεγενη[μένης ὑ]ποθήκη[ς τ]ῶν  
ἡμετέρων ὑ[παρχό]ντων, καὶ ὁ λαμπρότατος  
[ἡ]γεμῶν [ ] ]

9 [ ] .ρα ὑπάρχοντα ἀκυρώσας μὲν τὴν οὐ δεόντως  
γεγομένην ὑπο[θήκη]ν τῶν ὑπαρχόντων  
μου, τηρήσας δὲ .[ ] ]

- 10 [ δι' ἐνὸς τῶν περὶ σὲ ὑπηρετῶν, ὅπως τὴν δέουσαν παρ'  
αὐτῆς παράθεσιν ποι[ῶν]ται, εἰς τὸ τὴν  
μὲν γενομένην οὐ δεόντ[ως] ]
- 11 [ τὰ ὑπάρχον]τά μου, πρὸς τὸ δύνασθαι με ἄνευ ἀμ-  
φιλογίας ἀντιποιεῖσθαι τ[ῶν] ἐμῶν.  
Ἔστιν δ[ὲ] τοῦ ὑπομνή[ματος] τὸ ἀντί-  
γραφον ]
- 12 [ ῥήτ]ωρ εἶπεν· κέλευσον κληθῆναι Σερῆνον Ἰσι-  
δ[ώ]ρου καὶ Ἐρ[μείνο]ν κοσμητέυσαντα.  
Κ[λη]θέντος καὶ [ὑπακούσαντος] ]
- 13 [ ] τὰς ὑποθήκας, ὑπεθέμην κατὰ μηδέν μοι  
προσῆκοντα [ὑπάρχο]ντα, ἥνεγ' κάσθη τῷ  
ἀντιδίκῳ ὑποθέσθαι ]
- 14 [ ]. .[.]ειν. Ὀνωρατιανὸς ἑπαρχὸς Αἰγύπτου  
εἰ[π]εν· πρὸ [τίνος] χρόνου ὑπέθου; Ἐρ-  
μείν[ο]ς [ῥ]ήτωρ εἶπεν· ]
- 15 [ ]. . πολλὰ δύναται, ῥήτωρ ἐστὶν τοῦ ἐπιστρα-  
τήγου, λέγειν δ' [ἐγώ] οὐ δύναμαι πρὸς  
αὐτόν ἐκεῖ, παρὰ σοὶ δὲ μό[νον] ]
- 16 [ τ]ὸ συμβόλαιον; Ἀπεκρίνατο· ἰ ἢ ἢ <ὑ>ποθήκη  
[ἐγ]έγετο. Ἀρσί[ν]οος ῥ[ή]τωρ[ρ] εἶπεν· τὸ  
χειρόγραφον Ζ ἢ ἔξ ἀλληλεγ[γύης] ]
- 17 [ Σερή]νῳ Ἰσιδώρου εἶπεν· σὺ εἶ; Ἀπεκρίν[α]το· ναί.  
Ὀνωρατιανὸς ἑπα[ρ]χὸς Αἰγύπτου Σερήνῳ  
Ἰ[σ]ιδώρου εἶπεν· βραδέ[ως] ]
- 18 [ ] Κλαύδιος Διονύσιος ῥήτωρ εἶπεν· τ[.][.][.]ει[. . .].  
Ἀρσίνοος ῥήτωρ εἶπεν· ἐ[ὰν] ἀκούσης [. .  
. . . . . Δι]ογυσίου [ ]
- 19 [ ]ον κυρώσαντος. Μόνον ἕως το[ύτου] τοῦ ὑπο-  
μνήμα[τος] τὸ ἀντίγραφον. Δ[ι]-  
ευτύχει].

Nachstehende Lesungen und Ergänzungen von Pr. — 1. ὅπω[ς].  
2. οὐ]ν. 4. ].[.].ολείνω. Καπιτολείνω nicht möglich, Pr. 5. [παρά,  
ferner πα[ρ]α(?)συνεστ]ῶτος und Ἀγῆν[ορος(?)]. 8. γεγενη[μένης].  
9. Am Zeilenanfang scheint vor ρα kein ε zu stehen, ἡμέτερα daher nicht  
wahrscheinlich. Im Worte ἀκυρώσας hat der Schreiber ohne ersichtlichen  
Grund zwischen ω und σ einen Zwischenraum gelassen. 10. Im Worte  
αὐτῆς hat der Schreiber, ebenfalls ohne ersichtlichen Grund, zwischen  
υ und τ einen Zwischenraum gelassen. 13. [ὑπάρχο]ντα. 14. [τίνος].  
15. δ' [ἐγώ] und μό[νον]. 16. Ἀρσί[ν]οος und Ζ. 17. βραδέ[ως].  
18. τ[.][.][.]ει[. . .]. — Der Ὁρων in Z. 5 ist uns bekannt aus P. Flor. I 57  
= III 382, 28 (Wilcken). — Z. 10 f. schlägt Gradenwitz folgende Ergänzung  
vor: οὐ δεόντ[ως] ἀκυροῦσθαι], | [λύεσθαι δὲ τὰ ὑπάρχον]τά μου κτλ.

**5677.** Papyrus. **Quittungsbogen** über gezahlte Steuern. Hermupolis(?). 222 n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser. Langes, schmales Blatt.  $38 \times 5\frac{1}{2}$  cm. Von der ersten Spalte sind die Zeilenenden erhalten; die zweite und dritte Spalte sind vollständig; dahinter freier Raum, der für eine vierte Spalte ausgereicht hätte. Flüchtige Kursive. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Preisigke.

## Spalte 1.

1 [ ] . . . . .  
 2 [ ] .<sup>θ</sup> κᾱ  
 3 [ ] . ι ι κορ<sup>κ</sup>  
 4 [ ] ι ι κορ<sup>κ</sup>  
 5 [ ] . . . Αὐρ<sup>η</sup> . . . . .

## Spalte 2.

6 β ι Μάρκου Αὐρηλίου Σεουήρου Ἀλεξάνδρου  
 7 Καίσαρος τοῦ κυρίου, Θῶθ κδ. Διέγρ<sup>ι</sup> πρ<sup>ι</sup>ς ἀρ<sup>ι</sup>  
 8 μητρ[ο]ῦ Νοτ δρο<sup>μ</sup> ἀπη<sup>λ</sup> Θέων Τρύφ<sup>ω</sup>  
 9 μερ<sup>ι</sup> στο<sup>λ</sup> στρ<sup>ι</sup> λημ<sup>ι</sup> τοῦ προαπ<sup>ο</sup> δ ι ἀπὸ προ<sup>χ</sup>  
 10 ι πε, λαογρ<sup>ι</sup> τοῦ διε<sup>λ</sup> α ι ιβ, υ<sup>ι</sup> β ι ακρ<sup>ο</sup> χ ζ, υ)<sup>•</sup>  
 11 οα, υ<sup>ι</sup> μερισ<sup>ο</sup> νᾱ . . ε<sup>λ</sup> οα π<sup>ο</sup> χ<sup>ι</sup>. Αὐρη<sup>λ</sup> Συ) σεσ<sup>η</sup>.

## Spalte 3.

12 γ ι Μάρκου Αὐρηλίου Σεουήρου Ἀλεξάνδρου  
 13 Καίσαρος τοῦ κυρίου, Φα<sup>ω</sup> ιδ. [Δι]έγρ<sup>ι</sup> πρ<sup>ι</sup>ς ἀρ<sup>ι</sup>  
 14 μητρ[ο]ῦ Νοτ δρο<sup>μ</sup> ἀπη<sup>λ</sup> Θέων Τρύφ<sup>ω</sup>  
 15 μερ[ι]στ<sup>ο</sup> [στ]τ<sup>ο</sup> μ<sup>η</sup> καὶ Σύρσεως α. . . ι τ<sup>κ</sup> λι<sup>θ</sup>  
 16 ἀπὸ προχ<sup>α</sup> ι κτ<sup>ι</sup>, λαογρ<sup>ι</sup> τοῦ διε<sup>λ</sup> β ι ιβ, υ)<sup>κ</sup>  
 17 ι ακρ<sup>ο</sup> χ<sup>α</sup> ι υ)<sup>•</sup> οα, υ<sup>ι</sup> μερισ<sup>ο</sup> νᾱ . . ε<sup>λ</sup>  
 18 οα π<sup>ο</sup> χ<sup>ι</sup>. Αὐρη<sup>λ</sup> Συ) σ<sup>η</sup>.

7 ff. lies: διέγρ(αφεν) πρ(άκτορι) ἀρ(τυρικῶν) μητροπ(όλεως) Νοτ(ίνου) δρόμ(ου) ἀπηλ(ιώτου) Θέων Τρύφω(νος) μερ(ισμοῦ) στόλ(ου) στρ(ατιωτῶν) λήμ(ματος?) τοῦ προαπο(ληφθέντος?) δ (ἔτους) ἀπὸ προχ(ρείας) (δραχμᾶς) πε, λαογρ(αφίας) τοῦ διελ(ηλυθότος) α (ἔτους) (δραχμᾶς) ιβ, ὑ(πέρ) β (ἔτους). Das folgende, unsicher zu lesende, auch in Z. 17 wiederkehrende Wort weiß ich nicht zu deuten. Dahinter wohl χ(αλκοῦς) ζ. Sodann folgt ὑ(πέρ) • οα, wofür ich keine Erklärung habe; derselbe Wortlaut mit dem eigenartigen Punkte auch in Z. 17.

**5678.** Papyrus. **Eingabe** in Sachen der **Gewerbesteuer**. Oxyrhynchos. Um 118 n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser.  $11 \times 12$  cm. Nach links geneigte Unziale. Auf der Rückseite etliche griechische und demotische Schriftreste ohne verständlichen Zusammenhang. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Preisigke.

1 [Κοίντω 'Ρ]αμμίω Μαρτιάλι ἐπάρχωι  
 2 Αἰγύπτου

- 3 [παρὰ Δι]ογένους Σαραπίωνος καὶ τῶν σὺν αὐτῷ  
 4 [. . . . .] ἀπὸ τῆς μητροπόλεως τοῦ Ὁξυρυγχείτου.  
 5 [Οὐίβιος] Μάξιμος ὁ ἡγεμονεύσας καταστάν-  
 6 [των παι]δίων πρὸς τοὺς τοῦ χιροναζίου τελώνας  
 7 [ἔκρινεν τ]οὺς ἀφήλικας μὴ ἀπαιτῆσθαι χιρονάζιον  
 8 [. . . . .]. καθ' ὑπομνηματισμοὺς τοὺς μηδέπω  
 9 [. . . . .].ίαν τελέσαντας [τὸ χιρ]ογάζιον διὰ . . . [. . .]  
 10 [καταστ]άντων δέ ποτε κα[. . . . .]  
 11 [. . . . .].νεῖν τὰ ὑπ' αὐτοῦ κριθέντα ἀντικατέστησ[. . .]  
 12 [. . . . .] διαπονούμενοι. Ἐπὶ Κλαυδίου Μενάν[δρου]  
 13 [γενομέ]νου βασιλικ[οῦ γραμματέως] τοῦ νομοῦ τω[. . .]  
 14 [. . . . .]ιθ[. . . . .]ς ἔκρινεν μηδ[. . .]  
 15 [. . . . .]οῦ ἀκολο[ύθως(?)]  
 16 [. . . . .] ὑπομν[ημ. . . . .]  
 17 [. . . . .]αι φιλο[. . . . .]  
 18 [. . . . .]τε παρ[. . . . .]  
 (hier bricht der Papyrus ab.)

7. Im Worte μὴ wollte der Schreiber statt das μ zuerst ein α (d. i. ἀπαιτῆσθαι) schreiben; auf das halbfertige α setzte er sodann das μ.  
 9. Ob vor ἰαν ein κ stand, ist am Original nicht zu entscheiden, weil der verbliebene Buchstabenrest zu gering ist. Für den Pall, daß ein κ dastand, schlägt Wilcken vor, zu ergänzen: [τὴν ἡλι]κίαν, und der Ausdruck μηδέπω τὴν ἡλικίαν τελέσαντας stände alsdann im Gegensatze zu τοὺς ἀφήλικας in Z. 7, ein Gegensatz, über den Paul M. Meyer, Klio 6 S. 440, und darnach G. A. Gerhard, Sitzb. Akad. Heidelberg 1911 Nr. 8 S. 21 f., gehandelt haben. 12. Κλαύδιος Μένανδρος war um 107 im Amte (vgl. P. Oxy. VII 1029).

**5679.** Papyrus. Verkauf einer halben Eselin. Große Oase. 307 n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser und der Schmalseite des Blattes. 9 × 25 cm. Geübte Kursive. Rückseite unbeschrieben. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Preisigke.

- 1 Ψενα[ν]οῦφ[ι]ς Στράβωνος ἐξωπ[υ]λίτης [ἀπὸ τοπαρ]-  
 2 χίας [Κύ]σε[ω]ς τῆς Ἰβιτῶν πόλ[εω]ς Σύ[ρω] Πετεχῶν]-  
 3 τος νεωτέρου ἐξωπυλίτη ἀπὸ τ[ῆ]ς αὐ[τῆς] πόλεως χ[αίρειν].  
 4 Ὁμολογῶ πεπρακέναι σοι ἀπὸ το[ῦ ν]ῦν μ[ὲν(?) διὰ παν]-  
 5 τ[ὸ]ς τὴν ἡμ[ισ]ία[ν] τῆς ὑπαρχού[σ]ης μ[οι ὄνου λευ]-  
 6 κῆς οὖσης, ἐχούσης σημεῖον [ἐ]πὶ [τοῦ τραχή]-  
 7 λου αὐτῆς, τιμῆς τῆς συμπ[ε]φωγ[ημένης]  
 8 πρὸς σ[ἐ] ἀργυ[ρ]ίου Σεβαστῶν καὶ[ν]οῦ ν[ομίσμα]-  
 9 τος ἐν γούμμοις τάλαντα δ[ύ]ο καὶ [δραχμαί]  
 10 τρισχίλια[ι], γί[νονται] (τάλαντα) β [δραχμαί] ἔ, καὶ [ἐ]ὰν μ[ὲν . . . . .]  
 11 ποιήσῃ, ἡμ[ε]ῖς [τ]άχα φανεροί, ἐὰν [δέ], ὁ μ[ὴ εἴη, . . . .]  
 12 νον τι πάθῃ, πάλιν ἀσφαλεῖ. [. . . εἰο[. . . . .]]



- 13 μοι ἀποστη[σ].[. . . . .]ου[. . . . .] . . . . .]  
 14 με ἀπ' αὐτῇ[ς], ἀλλὰ ἐξε[ι]ναι ἀπ[ο]φ[. . . . .]  
 15 ρη.ειν καὶ δεσπότη[ι]ν περὶ αὐτῇ[ς] . . . . .]  
 16 ἐπὶ τούτοις ἡμᾶς ἀλλήλοις <<σ>> ὄνον [. . . . .]  
 17 Ἡ πρᾶσις αὕτη ἀπλή γραφεῖσα μ[. . . . .]  
 18 καταθέσεώ[ς] μου κυρία ἔστω καὶ β[εβαία] ὥς  
 19 ἐν δημοσίῳ κατακειμ[έ]νη, καὶ ἐπερ[ω]τηθεῖς  
 20 [ῥητορική]α.  
 21 L ιε// καὶ [L γ// καὶ L β// τῶν κυρίων ἡμῶν]  
 22 Μαξιμιανοῦ καὶ Σεου[ήρου] Σεβαστῶν καὶ  
 23 Μαξιμίνου καὶ Κων[σταντίου] τῶν  
 24 ἐπιφανεστάτων Καισάρων, Φαμ[ενώθ] . . .].  
 25 (2. H.) Ψεαννοῦφ[ις] Στράβωνος ἔξωπ[υλῆτης]  
 26 ὁ προκεῖμενος π[έ]ρακα τὴν ἡμ[ισίαν]  
 27 τῆς ὄνου μου κα[ι] ἀπ[έ]σχον [τῇ]ν τιμ[ή]ν, ὥς  
 28 πρόκειται, καὶ ἐπερ[ω]τηθ[έ]ις ὡμολό[γη]σα.  
 29 Ἐγραψα ὑπὲρ αὐτοῦ γράμ[μα]τα μ[ὴ] εἰδότος  
 30 Αὐρήλιος Ἀμμώνιος Ἀμ[μ]ωνίου ].  
 (darunter Freirand).

2. Ergänzung nach P. Grenf. II 78 (307 n. Chr.). 12. In ἀσφαλει ist in das ι ein ω hineingeschrieben; der folgende Buchstabe kann der Anfang eines μ sein.

5680. Papyrus. **Eidliche Amtsverpflichtung** eines kgl. Kassenbeamten. Herakleopolis. 229 v. Chr.(?). Nach einer für das Sammelbuch von mir gefertigten vorläufigen Umschrift eines größeren Teiles der linken Hälfte des Textes (die übrigen Teile des Papyrus waren mir damals noch nicht bekannt) abgedruckt von Steiner, Der Fiskus der Ptolemäer S. 113. Nachdem später Plaumann die rechte Hälfte hinzugefunden hatte, wurde von diesem der Gesamttext herausgegeben auf S. 29 unter Nr. 4 der „Griechischen Papyri der Sammlung Gradenwitz“ (Sitzungsber. Akad. Heidelberg 1914, Abhandlung Nr. 15). Bei Herstellung des Gesamttextes hat Schubart mitgewirkt. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz.

Βασιλ[εύοντος] Πτολεμαίου τοῦ Πτολεμ[αίου] καὶ Ἀρσινόης θ[εω]ν  
 Ἀδελφῶν | ἔτους ιη, Ἐπειφ κη. Ὁρκος, ὃν ὡμοσεν καὶ ἐχειρο-  
 γράφησεν Σεμθεὺς Τεῶτος | Ἡρα[κλε]οπολίτης τῶν ἐπέργων, ὃς καὶ  
 Ἡ[ρ]ακλεόδωρος καλεῖται. Ὁμνύω | βασιλῆα Πτολεμαῖον τὸν ἐκ βα-  
 5 σιλήως Πτολεμαίου καὶ βασίλισσαν Βερενίκη[ν] | καὶ θεοὺς Ἀδελ-  
 φοὺς καὶ θεοὺς Εὐεργέτας τοὺς τούτων γονεῖς καὶ τὴν | Εἷσιν καὶ  
 τὸν Σάραπιν καὶ τοὺς ἄλλους ἐγχωρίους θεοὺς πάντας καὶ θεᾶ[ς] |  
 πάσας ἣ μὴν πραγματεύσασθαι ὑπὸ Κλίταρχον τὸν παρὰ Ἀσκληπι-  
 ᾶδου τοῦ τραπεζίτου ἐπὶ τοῦ ἐμ Φεβίχι τοῦ Κωίτου λογευτηρίου καὶ |  
 ἀπορίσειν τὰ πίπτοντα πάντα εἰς τὸ βασιλικὸν ὀρθῶς καὶ δικ[α]ίως

10 κ[αὶ ὃν ἄν] <sup>10</sup> [πα]ραλαμβάνω χαλκὸν παρὰ Κλιτάρχου, χωρὶς οὗ  
 ἄν α. ἐξωμαι, | [. .] ἀποκαταστήσειν ἐπὶ τὴν ἐν Ἡρακλήους πόλει  
 τράπεζαν, ἐὰν | [δέ τι] ἀνήλωμα ἐπισταλῇ, ὃ ἀνηλ[ώ]σω ἐπὶ τῶν  
 τόπων, δώσειν τε | [λόγ]ον τῶν πιπτόντων πάντων Κλι[τ]άρχει τοῦ  
 τε λήματος καὶ | [ἀ]νηλώματος καὶ τὰ σύμβολα, ο[ὗ] ἄν ἀνηλώσω.  
 15 Ἐὰν δέ τι προσοφί<sup>15</sup> [λήσω] πρὸς τὸν χιριζμόν, τάξομαι ἐπὶ τὴν  
 βασι[λική]ν τράπεζαν | [ἐν] ἡ[μέ]ραις ἑ, καὶ ἡ πρᾶξις ἔστω ἐκ τε  
 ἐμοῦ καὶ τῶ[ν] ὑπαρχόντων μοι | πᾶν[τω]ν, καὶ μηθὲν ἑξαλλο[τριώ]-  
 σε[ιν] τῶν ὑπαρχόντων ἢ εἶναι τοῦτο τὸ | συ[νά]λλαγμα κατ' ἐμοῦ,  
 ἔσεσθαι τε ἐμφαν[ῇ] Κλιτάρ[χει] καὶ τοῖς | παρ' [αὐ]τοῦ ἔξω ἱεροῦ  
 20 καὶ βωμοῦ καὶ τεμένους καὶ πάσης [σκ]έπης. <sup>20</sup> Εὐ[ορκ]οῦντι μέμ-  
 μοι εὖ εἶη, ἐφι[ο]ρκοῦντι δὲ ἔνοχον εἶναι τῇ ἀσεβ[ε]ίαι.

2. Die Jahreszahl scheint, wie auch Plaumann sah, eher κη als ιη zu sein; da aber Euergetes I nur 26 Regierungsjahre zählt, erübrigt nur die Lesung ιη (Pr.). 5. Plaumann verbessert unrichtig: Εὐεργέτας καὶ θεοὺς Ἀδελφούς, Wilcken (briefl.) bezeichnet richtig Εὐεργέτας als Schreibfehler statt Σωτήρας und verweist auf P. Eleph. 23: ὁμνῶ βασιλέα Πτολεμαῖον τὸν ἐξ βασιλέως Πτολεμαίου καὶ Ἀρσιν[ό]ης θεῶν Ἀδελφῶν καὶ βασίλισσαν Βερενίκην τὴν τοῦ βασιλέως ἀδελφὴν καὶ γυ[να]ῖκα καὶ θεοὺς Ἀδελφούς καὶ θεοὺς Σωτήρας τοὺς τούτων γονεῖς καὶ τὴν Ἰσιν καὶ τὸν Σάραπιν καὶ το[ύς] ἄλλους θεοὺς πάντας καὶ πάσας κτλ.

5681. Papyrus. **Schiedsrichterliches Abkommen.** Hermupolis(?). 5. Jahrh. n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser und mit der Schmalseite des Blattes. Auf der Rückseite die Inhaltsangabe (Z. 46), gleichlaufend mit der Langseite des Blattes. Original im Kloster Beuron. Umschrift von Naber, Original nachgeprüft von Preisigke. Vgl. insbesondere BGU. 315.

† Ἐν [ὁ]νόματι τοῦ κυρίου καὶ δεσπότη[ς] | Ἰησ[οῦ] Χρισ[τοῦ] τοῦ  
 τοῦ θεοῦ καὶ σωτῆρος | ἡμ[ῶν], Πα[ν]νὶ ιδ, τέλ(ει) ια ἰν[δικτίωνος], ἐν  
 5 Ἀρ(σιν)οιτῶν πόλει. | Τόδε [τὸ κομπ]ρόμισσον ποιοῦνται <sup>5</sup> | πρὸς ἀλ-  
 [λή]λους ἐκουσίᾳ γνώμῃ | ἐκ μὲν [τοῦ] ἐγὼς μέρους Γεώργιος | πρε-  
 σβύτερος υἱὸς Ἰωάννου τοῦ καὶ | .[.]μάρωνος καὶ ἕτερος Γεώργιος  
 10 | κ[αὶ] αὐτ[ὸς] πρεσβύτερος υἱὸς Ἰωάννου <sup>10</sup> | ἑτέρου, ἐκ δὲ τοῦ  
 ἑτέρου μέρους Αὐρήλιος | Φοιβάμμων υἱὸς Φίβ, ἀμφότεροι | βαφεῖς,  
 ὁρμώμενοι ὁ μὲν πρῶτος | πρεσβ[ύ]τερος ἀπὸ τοῦ ὅρμου καλου-  
 μένου [. .] ., ὁ δὲ ἕτερος πρεσβύτερος <sup>15</sup> | ἀπὸ τῆς Ἡρακλεο-  
 πολιτῶν, ὁ δὲ | Φοιβάμμων ἀπὸ ταύτης τῆς Ἀρσιν[ο]ιτῶν πόλεως, ἐκ  
 πολλοῦ γε τὴν | οἰκήσιν π[ο]ιούμενος ἐν τῇ καλουμένῃ κώμῃ Πεενσα-  
 20 μοι τοῦ Ἡρακλε<sup>20</sup> οπιλίτου νομοῦ, παρόντος νῦν ἐν | Ταυθ[.] .[.] .  
 Ἀρσινόιτῃ, τοῦ δὲ ἑτέρου πρε[σ]βυτέρου ἐξῆς ὑπογράφον[τος] ἰδίᾳ  
 χειρί. † Δίκην ἔχοντες πρὸς | ἀλλήλους περὶ τινων κεφαλαίω<sup>v</sup> <sup>25</sup> | καὶ  
 μὴ δυνηθέντες δι' ἑαυτοὺς ἀ[παλ]λαγ[ε]ῖν, ἔδοξεν αὐτοῖς αἰρή-  
 30 σασθ[αι] | κοινῇ γνώμῃ ἅπα Κῦρον ἐπιστά[τη]ν | καὶ Θεόδωρον τὸν  
 καὶ [. .] εἰρωτ καὶ | Πέτρον υἱὸν Ἀναστασίου διακόνου καὶ <sup>30</sup> | Ναυρῶν

καὶ ἅπα Ὀλ καὶ Μηνᾶν υἱὸν Ἀμαίου | καὶ αὐτοὺς βαφεῖς ἀπὸ τῆς-  
 δε τῆς Ἀρσινοι|τῶν [πό]λεως, καὶ ὁμολογοῦσιν στέρξει | καὶ ἐμ-  
 μῆναι τῇ διδομένη αὐτοῖς παρ' αὐτῶν | δίκη. Εἰ δέ τις ἐκ τῶν  
 35 μερῶν μὴ στέρξει |<sup>35</sup> τῇ αὐτῶν κρ[ί]σει, ἐπὶ τῷ τὸ παραβαῖνον |  
 μέρος διδ[ό]ν[αι] τῷ στέργοντι λόγῳ προστίμου χρυσίου νομίσματα  
 ὀκτὼ ῥυπαρά, | χρ(υσίου) νο(μίσματα) η ῥ(υπαρά). Κύριον τὸ κομ-  
 πρόμισσον δισ|σὸν γραφέν, κ[αὶ] ἐπερ(ωτηθέντες) ὡμ(ολογήσαμεν)†.  
 40 (2. H.) Γεώργιος |<sup>40</sup> . .[.] .ω.θῦ πρε(σβύτερος) υἱὸς Ἰώννου | [. . .]  
 . . .[. . .] .ω κομπρόμισσον, | [ὡς] πρόκ[ει]ται†. (3. H.) Γεώργιος  
 πρε(σβύτερος). (4. H.) Φοι[βά]μμ[ω]ν ὁ προκ(είμενος) στοιχεῖ ἡμῖν,  
 ὡς πρ(όκειται)†. | † D[i]'emu Eliu esemio(the) . . . (tachygr. Zeichen).  
 45 |<sup>45</sup> (Rückseite) † Κομπρ/ . .[.] . . . μεταξὺ Γεωργίου κ(αὶ) ἐτέρ(ου)  
 Γεωρ[γ]ίου [π]ρεσβυτέρρ/ κ(αὶ) Φοιβάμμ(ωνος) †.

3. Diese Zeile, von Παῦνι ab, von Pr. Am Ende derselben Zeile steht deutlich ἐν Ερ/, doch scheint Ερ durch einen nachträglichen Strich in Αρ verbessert zu sein; jedenfalls weist der folgende Text auf Arsinoe als Vertragsort hin. 6. [τοῦ] ἐνός Pr. 8. . .[.] μάρωνος Pr. 9. κ[αὶ] αὐτ[ός] Pr., Naber ergänzte [ὁμοίως]. 17. γε τὴν οἶκῃσιν Pr., Naber las τὰ τῆς. 19. Πεενσαμοί Pr.; das zweite ε ist vom Schreiber nachträglich dazwischengeklemt worden. 20. lies: -πολίτου. 20. νῦν ἐν Pr., Naber las νυνεῖ. Wilcken (briefl.) schlägt ἐν/ταῦθα vor, was laut Original möglich ist, doch will mir die Lesung der dahinter folgenden Buchstabenreste nicht glücken. 25. ἀ[παλ]λαγ<<κ>>ῆναι Pr. 27. ἐπιστά-τ[η]ν Pr. 28 [.] .εἰπτ Pr., Naber las Μέγαν(?). 29. Ἀνατολίου Naber, Ἀναστασίου Pr. 30. Ναυρῶν u. Ἀμαίου Pr. 31. καὶ αὐτοὺς βαφεῖς u. τῆσδε τῆς Pr. 33. παρ' αὐτῶν Pr., ὑπὲρ αὐτῶν Naber. 34. εἰ δέ τις ἐκ τῶν Pr., ἐάν δὲ . . τῶν Naber. 39ff. Angabe der Hände von Pr. 40. . .[.] .ω.θῦ Pr. 41. Zeilenanfang Pr. 42. [ὡς] πρόκ[ει]ται Pr. 43. Φοι[βά]μμ[ω]ν ὁ Pr. 44 u. 45. Diese Zeilen von Pr.

**5682—5687. Mumienbinden.** Ombos. Lortet-Gaillard, La faune momifiée de l'ancienne Égypte (Archives du Muséum d'histoire naturelle de Lyon, Teil 10, Lyon 1909) S. 244, mit Lichtbildern.

- (5682) S. 244 Nr. 1. Ὀρος Φμοῖς | ἀρχιτέκτων.  
 (5683) S. 245 Nr. 2. Πετεσοῦχος Φμοῖς | ἀρχιτέκτων.  
 (5684) S. 245 Nr. 3. Φμοῖς Φμοῖς ἀρχιτέκτων.  
 (5685) S. 245 Nr. 4. Πεταρμοσνοῦφίς Ψεβῶτος.  
 (5686) S. 245 Nr. 5. Ταυβάσθις Ψεβῶτος.  
 (5687) S. 245 Nr. 6. Τασοῦχίς Μόμις.

**5688. Tongefäß** von linsenförmiger Gestalt. Christl. Zeit. Sammlung H. Hoffmann (Paris), 3. Teil (ägypt. Altertümer), herausgeg. von Legrain, Paris 1884, S. 176 Nr. 553.

Εὐλογία τοῦ ἀγ[ίου] Μηνᾶ. Ἀμή(ν). | Εὐλογία τοῦ ἀγίου Μηνᾶ.  
 Ἀμή(ν). | Ἡ ἀγία Θέκ(λα).

**5689. Inschrift. Weihung.** Architrav vom Tempel des Zeus Kasios. Pelusium. Zeit des Hadrian. Clédat, Ann. Serv. 13 (1913) S. 83.



[Ὑπὲρ Αὐτοκράτορος Καίσαρος Τίτου Αἰλίου Τραιανοῦ Ἀδριανοῦ Σε]-  
 βαστοῦ καὶ τοῦ σύ[μ]παν[το]ς αὐτοῦ ο[ἰ]κο[ν]ο[μ]ῶν Διὶ Κασίῳ μ[ε]γάλῳ ]  
 | [ ]ρου ἀνέθηκεν Καί[.] .]ος Κάσιος Δι[.] . Ἀπο]λλωνίου  
 τ[ ] | [ ] αὐτοῖς πάντα κοσ[.] . .]συνορος η[κ] . . . .]-  
 μωματ[.] | [ ] του.

1. Die von Clédat gleichzeitig gefundene andere Inschrift (S. B. 4527) erwähnt den Präfekten Titus Flavius Titianus aus der Zeit Hadrians. Deshalb setzt Clédat die Inschrift S. B. 5689 ebenfalls in die Hadrianische Zeit; er ergänzt aber in Z. 1 unrichtig: Τίτου Αἰλίου Ἀδριανοῦ Ἀντωνίου Σε]βαστοῦ, obige Ergänzung von Pr. nach P. Grenf. II 46 (vgl. dazu die Berichtigungsliste). 2. ΚΑΙ[.] .[Δι]ΟΚΑΚΙΟCΔΙ[ος Ἀπο]ΛΛΩΝΙΟΥ Clédat.

**5690.** Papyrus. **Darlehensvertrag.** Faijum. Byz. Zeit. Magirus, Wiener Studien 8 (1886) S. 100 Nr. 50. Wessely, Stud. Pal. III S. 37 Nr. 115. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2749). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat (Abweichungen von Magirus und Wessely erheblich).

[Ὅμολογοῦμεν] ἡμεῖς ἐξ ἀλληλεγγύης Μηνᾶς ὁ καὶ Φανο. .ηννη  
 υἱὸς Ἰωαννακίου καὶ ὁ τούτου υἱὸς Παῦλος κάπηλ(ος) | [ἀπὸ τῆς]  
 Ἀρσινωιτῶν πόλεως ἀπὸ ἀμφοδου Νυμφέου σοὶ ἅπα Ἰουλ[ί]ω χορτο-  
 πράτῃ υἱῷ Γεωργίου ἀπὸ τῆς αὐτῆς πόλε(ως) | [ἔχειν] . . . . ἀπ. . . . τως  
 χρυσίου νομισμάτια δύο ἡμῖς, χρ(υσίου) νο(μισμάτια) β L ἀρ(ι)θ(μια),  
 καὶ τὴν ἀπόδοσιν αὐτῶν καὶ τελείαν | [συμπλή]ρωσιν ποιησόμεθ' αὐτοῖς  
 ἐπὶ καταβολαῖς, τοῦτ' ἔστιν τῇ μὲν ὀγδόῃ τοῦ εἰσιόντος μηνὸς Μεχεῖρ  
 τῆς παρού(σης) | [πρώτης] ἰν(δικτίονος) νομισμάτιον ἓν, καὶ τῇ εἰ-  
 κάδι τοῦ μετεσιόντος μηνὸς Φαμενώθ τῆς αὐτῆς πρώτης ἰν(δικτίονος)  
 ἕτερον | [νομισμά]τιον ἓν, κ[αὶ] τ[ῇ] ἐ[ι]κ[ά]δ[ι] τοῦ Φα]ρμουθι μ[η]νὸς  
 τῆς εἰρημένης πρώτης ἰν(δικτίονος) ἡμῖς νομισμ(άτιον) | [rund 35  
 Buchstaben εὐ]χαριστείας. (2. H.) Ἐγράφη μηνὶ Τῦβι ιε . . . . (3. H.)  
 Χριστόφ[ο]ρος ταβουλάρ(ι)ος | [rund 35 Buchstaben] Ϝ Θεόδωρος  
 γραμμ(α)τ(εύς) υἱὸς τοῦ μακ(αριω)τ(άτου) Μω. .ιδ. . . . τρα . . . . .  
 | [rund 35 Buchstaben] Ϝ Δι' ἐμοῦ Κοσμᾶ σὺν θε(ῶ) διακόνου συμ-  
 βολαιογράφου).

1. Φανο. .ηννη, vielleicht Name und Beruf; ηπηη möglich; ηπητής aber ausgeschlossen (Pl.). — κάπηλ(ος) Naber. 3. ἀπροσφάτως anscheinend nicht möglich (Pl.). 4. ἐπὶ καταβολαῖς steht deutlich da (Plaumann und Schubart, briefl.). 7. ταβουλάρ(ι)ος Naber. 8. Diese Zeile von Schubart gelesen.

**5691.** Papyrus. **Quittung.** Byz. Zeit. Magirus, Wiener Studien 8 (1886) S. 100 Nr. 51. Wessely, Stud. Pal. III S. 38 Nr. 116. Berlin, ägypt. Mus. (P. 2927). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen hat (Abweichungen von Magirus und Wessely erheblich).

Ἐσχον καὶ ἐπληρώθην ἐγὼ Μηνᾶς ποιμὴν υἱὸς Μακ[α]ρίου ἀ-  
 πὸ [ ] | τ[οῦ] ?] λαμπροτάτου χαρτουλαρίου τῆς ἁγίας με-  
 γάλῃς ἐκκ[λ]ησίας ὑπὲρ ὧν ἔχεις(?) | βοσκομένων



παρ' ἐμοῦ καὶ . . [ ] | παρὰ τῆς σῆς λαμπρότη-  
 τ[ος] τοῦ φόρου] [ῥ] . . . . . τῶν καρπῶν πεντεκαι-  
 δεκάτης ἰνδ(ικτίονος) χλωροῦ ἀγ[ . . . . . κα]θαροῦ ἀροῦρ[η]ς μιᾶς,  
 ὃ ἐστὶν χρυσοῦ κεράτια | ἐπτὰ ἡμισυ Ἀλεξανδρείας, χρ(υσοῦ) κερ(άτια)  
 Ζ L Ἀλε(ξανδρείας). Ἐγράφ(η) μηνὶ Τύβι [. . ἰνδ(ικτίονος) ]  
 (2. H.) † Δι' ἐμοῦ Ἰούστου συμβολαιογράφ(ου). (Schnörkel.)

5. statt ἀγ auch ἀπ möglich (Pl.).

5692. Papyrus. **Eingabe an den Erzrichter.** Oxyrhynchos. 3. Jahrh. n. Chr. Unveröffentlicht. 14 × 8 cm. Rückseite unbeschrieben. Schrift gleichlaufend mit der Faser. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Studiosus K. Galm mit Beiträgen von Dr. Bilabel. Einige Zusätze und Verbesserungen von Preisigke auf Grund des Originals.

(Oben Freirand.)

[Αὐρ]ηλίῳ Ἀπολλωνίῳ τῷ καὶ Νεμεσιανῷ ἱερεῖ ἀρχιδικαστῇ καὶ  
 πρὸς τῇ ἐπιμελείᾳ τῶν | [χρη]ματιστῶν καὶ τῶν ἄλλων κριτηρίων |  
 [παρ]ὰ Αὐρηλίας Φιλουμένης Πατνεφερσόιτος τοῦ Ἀρποκράτος μη-  
 τρὸς Σαραποῦ[[τος] ἀπὸ κώμης Ἰσίου Τρύφωνος τῆς κάτω τοπαρ-  
 5 χίας τοῦ Ὀξυρυγχείτου νομοῦ. [ῥ] [Τῆ]ς προειμένης μοι δισσῆς  
 ἀσφαλείας σὺν τῇ ὑπὸ αὐτὴν ὑπογραφῇ ἀντίγρα[φον] ὑπόκειται. |  
 [Αὐρή]λιος Δίδυμος Σαραπίωνος τοῦ Ὠρείωνος μητρὸς Ταῦριος τῆς  
 καὶ Ἀπολλω[ναρίου] ἀπὸ κώμης Ἰσίου Τρύφωνος τῆς κάτω τοπαρ-  
 χίας τοῦ Ὀξυρυγχείτου | [νομοῦ] Αὐρηλία Φιλουμένη Πατνεφερσόιτος  
 10 τοῦ Ἀρποκράτος μητρὸς Σαρα[<sup>10</sup>[[ποῦτος] ἀπὸ τῆς αὐτῆς κώμ[η]ς  
 συνεστῶτός σοι Αὐρηλίου Θέωνος Ὠρείωνος | [μητρὸ]ς Ἀρσινόης  
 ἀπ' Ὀξυρύγχων πόλεως χαίρειν. Ὁμολογῶ πεπρακέναι σοι | [ἀπὸ  
 τοῦ νῦν εἰς τ[ὸ]ν αἰὶ χρόνον τὴν ὑπάρχουσιν τῷ ἀφῆλίκι μου υἱῷ  
 καὶ | [. . . . .]ῳ κα[τὰ τ]οὺς νόμους Αὐρηλίῳ Λουκίῳ [τῷ]  
 καὶ Σαραπίων[ι] | [. . . . . ἀπὸ κώμ[η]ς] Ἰσί[ου Τρύ]-  
 15 φω[ν]ος τῆ[ς] κάτω τοπαρχίας] [ῥ] [τοῦ Ὀξυρυγχείτου νομοῦ . .  
 . .]νη[ (hier abgebrochen).

5693. Papyrus. **Prozeßverhandlung.** Oxyrhynchos. 186 n. Chr. Unveröffentlicht. 22 × 9 cm. Rückseite unbeschrieben. Schrift gleichlaufend mit der Faser. Heidelberg, Privatbesitz Gradenwitz. Umschrift von Studiosus K. Galm mit Beiträgen von Dr. Bilabel. Verbesserungen und Zusätze von Preisigke auf Grund des Originals.

(Oben abgebrochen.)

Spalte 1.

1 [ ]ουτη[. . . . .]  
 2 [ ] . κεσθαι καθάπερ περιέχ(ει) μου τὸ [. . . . .]  
 3 [ ] λαμ]προτάτ(ω) ἡγεμόνι Πομπωνίῳ Φ[α]υ-  
 4 [στιανῷ Ἀρπ]οκρατίων φησὶ τούτῳ μὴ κεκελευσθαι  
 5 [ ] λ[α]μπροτάτου ἡγεμόνος μήτε ὑπὸ σοῦ



5701. Inschrift. Marmorsäule. **Besitz- oder Grenzstein.** Abu-Eda (östliches Delta). Christl. Zeit. Breccia, Rapport 1912 S. 14, mit Lichtbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

† Τοποθεσία | ἐπιλεγόμενη | Βουκόλα δια|φέρουσα τῇ οὐσίᾳ |  
Μηνᾶ τοῦ μεγ(ίστου) Μαζί|μου οὔση ἐν τῇ | Κερκεσίᾳ †.

5702. Aufschrift in roter Farbe. **Grabplatte.** Alexandria. Breccia, Rapport 1912 S. 27 Nr. 54, mit Lichtbild. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Ἡλιζῶ χρηστὴ | χαῖρε.

5703—5705. Farbige **Aufschriften** auf **Grabkammerwänden.** Alexandria. Breccia, La Necrop. di Sciatbi.

(5703) S. XXXVIII. Ξεννέου τοῦ χρηστοῦ.

(5704) S. L, erster Text. Σώσανδρα.

(5705) S. L, zweiter Text. Ἐπίχαρι χρηστέ, χαῖρε.

5706. **Grabstein.** Alexandria. Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 20 Nr. 27. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Φίλισκος [. .]γα[. .]ων | [. .]δημο[ . .].

5707—5708. Aufschriften. **Graburnen.** Alexandria. Breccia, La Necrop. di Sciatbi.

(5707) S. 38 Nr. 65, mit Lichtbild (Taf. 40). Ἀντίπατρος.

(5708) S. 41 Nr. 71, mit Lichtbild (Taf. 42). Μυρτοῦς.

5709. Inschrift. **Tongefäß.** Alexandria. Breccia, La Necropoli di Sciatbi S. 182 Nr. 592. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

[Βα]σιλέως Πτολε[μαίου] | [Φιλ]οπάτορος.

5710—5713. Griech. **Buchungsvermerke** unter demotischen Verträgen. Spiegelberg, Die demot. Papyri Hauswaldt.

(5710) S. 30 Nr. 8. Kaufurkunde (Ackerkauf). 241/o v. Chr.

Λ η, Φαρμουῦθι κ̄. Πέπτωκεν | εἰς κιβωτὸν διὰ Τεῶτος Πανᾶ |  
τοῦ παρὰ Φίλωνος.

(5711) S. 30 Nr. 8. Abstandsurkunde zur vorhergehenden Kaufurkunde.

Λ η, Φαρμουῦθι κ̄. Πέπτωκεν | εἰς κιβωτὸν διὰ Τεῶ Πανᾶτος |  
τοῦ παρὰ Φίλωνος.

(5712) S. 32 Nr. 9. Kaufurkunde (Ackerkauf). 241/o v. Chr.

Λ η, Παχώνης κβ̄. Πέπτωκεν | εἰς κιβωτὸν διὰ Νίκωνος | τοῦ  
παρὰ Φίλωνος.

(5713) S. 33 Nr. 9. Abstandsurkunde zur vorhergehenden Kaufurkunde.

Λ η, Παχώνης κβ̄. Πέπτωκεν εἰς | κιβωτὸν διὰ Νίκωνος τοῦ  
παρὰ Φίλωνος.

5714—5715. **Mumienschilder.** Tischendorf, Notitia editionis cod. Bibl. Sinaitici.

(5714) S. 69. Möglicherweise dasselbe Stück wie S. B. Nr. 5749.

Σεν|αλυ|πία | Πλήνιος β̄ | Μέμνο|νος, | ἐβίω|σεν | ἔτη ιδ.

(5714—5715. Fortsetzung.)

(5715) S. 69. Σεναλυπία Πλήνιος Μέμνονος, ἐβίωσεν ἐτῶν  $\overline{\nu\epsilon}$ . Μὲ λυποῦ, οὐδὶς γὰρ ἀθάνατος ἐν τῷ κόσμῳ.

**5716. Grabstein.** 1172 n. Chr.(?). Weißbrodt, Ein ägypt. Grabstein, Verzeichnis der Vorlesungen am Lyzeum Hosianum Braunsberg, Wintersemester 1905/6 (Teil I), mit Lichtbild, und Sommersemester 1909 (Teil II). Lefebvre, Recueil des inscr. greques-chrét. S. 130 Nr. 666. Braunsberg, Lyceum Hosianum.

† Α † Ω †. | Ἐν ὀνόματι τοῦ π(ατ)ρ(ὸ)ς κ(αὶ) τοῦ [υἱοῦ] | κ(αὶ) τοῦ ἁγίου πν(εύματος), ἀμήν. | Ὁ θε(ὸς) τῶν πν(ευμ)άτων κ(αὶ) πάσης  
 5 σαρκὸς] β] ὁ τὸν θάνατον καταργήσας κ(αὶ) τὸν | Ἄδην κατα-  
 πατήσας κ(αὶ) Ζωὴν τῷ κόσμῳ χαρισάμενος ἀνάπαυ[σ]ον τὸν δ(οὐλόν  
 σου) | Ἰησοῦ υ(ι)ο(ῦ) Μαριαμῆ [ἐν] κόλποις Ἀβραὰμ καὶ Ἰσαὰκ καὶ  
 10 Ἰακώβ ἐν τῷ<sup>10</sup>πρ φω(τινῷ) παραδ(είσου), ἐν τῇ λ χολῇ, | ἐν τόπῳ  
 ἀνψύξεως, ἐντ' ἀ[πέ]δρα | κ(αὶ) ὁδύνῃ κ(αὶ) <<ο>> λύβῃ κ(αὶ) στεναγμῷς |  
 <καὶ> πᾶν ἀμάρτιμα παρ' αὐτῷ | π<<α>>ραχθὲν ἢ λόγον ἢ ἔργων  
 15 β<sup>15</sup>] ἀγαθὸς ἢ κατὰ διάνια καὶ φιλάν(θρωπο)ε. | Συνχώρησ[ο]ν ὅτι οὐκ  
 ἔστιν ἄνθ(ρωπο)ς, | ὃς ζήσεται καὶ οὐχ ὁμαρτύσει, | σὺ γὰρ [μ]όνος  
 <ὁ θε(ὸς)> [ἀ]μαρτίας ἐκ[τὸς] ὑπάρχεις, κ(αὶ) ἡ δικ(αι)οσύνη<<ς>>  
 20 β<sup>20</sup>] σου δικ(αι)οσύνης εἰς τὸν αἰῶνα, | κ(αὶ) ὁ λόγος σου ἀλήθεια,  
 σὺ γὰρ ἢ < >. | Ἀνάπαυσον [τὸ]ν Ἰησοῦ υ(ι)ὸ Μαριαμῆ, κ(αὶ) σὺ τὴν  
 [δό]ξα<ν> ἀναπέμπο<<ν>>μεν τοῦ π(ατ)ρ(ὸ)ς κ(αὶ) τοῦ υ(ι)οῦ <κ(αὶ) τοῦ>  
 25 πν(εύματος). β<sup>25</sup>] Ἐτι τῆς ζωῆς αὐτοῦ π. Ἀπὸ | μαρτυρῶν) ὡπθ,  
 Φαμανὸς κε, | σελλένῃ κς, ἀνάπαυσον.

Lefebvre löst Wortkürzungen auf, ohne sie durchweg kenntlich zu machen. Vorstehender Text unter Zugrundelegung des Weißbrodtschen Lichtbildes. 7. τον δ(?) Weißbrodt, τὸν δ(οὐλόν σου) Lefebvre.

10 εν τω|τυφω παραδ(?) Weißbrodt, lies: εν τω|πω φω(τινω) παραδ(εισου) Lefebvre; ἐν τῷ|πρ Pr., laut Lichtbild. 11 εντ α. . .δρα Weißbrodt,

εντα [απε]δρα Lefebvre, ἐντ' ἀ[πέ]δρα Pr., laut Lichtbild. — lies: ἀναψύξεως. 13. <καὶ> Pr. 15. lies: διάνοιαν u. φιλάνθρωπος. 18. συ γαρ .ονος

.μαρτίας Weißbrodt, συ γαρ [μ]ονος [α]μαρτίας Lefebvre, <ὁ θε(ὸς)> hinzugefügt von Pr. 24. <κ(αὶ) τοῦ> Pr. 25. lies ἔτη. 26. lies: Φαμενώθ.

**5717. Einkratzung. Denkschrift.** Theben, Königsgrab Nr.9. Lepsius, Denkm. Taf. 76 Nr. 54. Puchstein, Epigr. graeca S. 48 Nr. 26.

Καὶ τόδ' ἐγὼ Κλεοβουλιανὸς μέγα θαῦμα νοήσας | ἡγασάμην, γαίης Δελφίδος ὦν ναέτης.

**5718. Grabstein.** Weißbrodt, Vorlesungsverzeichnis des Lyceum Hosianum in Braunsberg, Sommersemester 1909 S. 18 und 1913 S. 4 Nr. 3. Arvanitakis, Bull. Instit. Egypt. 6 (1912) S. 169. Braunsberg, Lyceum Hosianum.

Τίς θάνει; Ἑρῳίς. Πῶς καὶ πότε; Γαστρὸς ἔχουσα | ὄγκον ἐν ὠδεῖσιν θηκαμένη τὸ βάρος. | Μήτηρ δ' ἦν πρὸς μικρόν, ἀπώλετο



καὶ βρέφος εὐθύ[ς]. | Ἦν δὲ πόσων ἐτέων δύσμορος: Ἐννέα δὲς [ῥ]  
ἡλικίης ἄνθους Ἑρῳίδος. Ἀλλὰ κόνιν σοι | κούφην καὶ δοίη ψυ-  
χρὸν Ὅσειρις ὕδωρ.

2. Ἐνῶδὲ Ἰσιν θήκαμεν —υ βάρος Arvanitakis, obiger Text Weißbrodt.  
6. Unterhalb der Inschrift steht (nach Arvanitakis) mit dem Messer ein-  
geritzt: L ιε ι Θώθ.

- 5719. Grabstein.** Erment. 4./5. Jahrh. n. Chr. Keene, Proceed. of the  
Royal Irish Acad. II S. 295 Nr. 2. C. Schmidt, Zeitschr. äg. Spr. 32  
(1894) S. 59.

Πρίν σε λέγειν, ὦ τύμβε, τίς ἦ τίνος ἐνθάδε κεῖται, | ἡ στήλη  
βοαᾷ πᾶσι παρερχομένοις· | σῶμα μὲν ἐνθάδε κεῖται ἀειμνήστου  
Μακαρίης | ὡς ἔθος εὐσεβέων γευσάμενον θανάτου. | Αὐτὴ δ' οὐ-  
ρανίην ἀγίων πόλιν ἀμφοπολεύει, | ✠ μισθὸν ἔχουσα πόνων οὐρα-  
νίους στεφάνους. ☩ ☩ ✠

- 5720. Mumienschild.** Kraus, Die altchristl. Inschriften der Rheinlande,  
Freiburg i. B. 1890, S. 156 Nr. 3, mit Abbild. Privatbesitz des Prof.  
F. X. Kraus.

Ξένι, | ἐβίωσ[εν] ἐτῶν | κ' /.

- 5721. Mumienschild.** Felton, Proceed. of the American Acad. 4 (1860)  
S. 25. Περικλῆς Ἀπολλωνίου, ἐβίωσεν | ἔτη πεντήκοντα ὀκτώ.

- 5722. Farbige Aufschrift. Grabstein.** Alexandria. Breccia, Rapport  
1912 S. 28 Nr. 55, mit Lichtbild (Taf. 18). Alexandrien, griech.-  
röm. Mus. Κλέων | [. ]εα.

- 5723. Inschrift. Grabstein.** Alexandria. Breccia, Rapport 1912  
S. 28 Nr. 56. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Εὐρυβώτας Φρίξου Κρῆς Ἑλτύνιος.

Zu Ἑλτύνιος vgl. Inschr. v. Magnesia Nr. 21, 3. B. Keil, briefl.

- 5724. Mumienschild.** Wessely, Wiener Stud. 7 (1885) S. 75 unten.

[ ]ν. .ει | θειμνη | Σῦρος ε | Ψεμών[ῃ]θου Ψεν[μ]νάρεος |  
Πακερκείη.

- 5725. Grabstein.** Röm. Zeit. Weißbrodt, Verzeichnis der Vorlesungen  
am Lyceum Hosianum in Braunsberg, Sommersemester 1913, S. 14  
Nr. 9. Braunsberg, Lyceum Hosianum.

Ῥοῦφον τὸν | αἰμνηστον καπε[τ]ωλιονίκην, ὀλυμ[π]ιονίκην, πυθιο[ῃ]νί-  
κην, εἰσθμιονίκην, | πλιστονίκην παρά[δο]ξον, ἄλιπτον, πα[λ]εστήν,  
πύκτην, πανκρατιαστήν, | ξυστάρχην. Εὐψύχει.

- 5726. Mumienschild.** Franz, CIG. III 4970. Wessely, Wiener Stud. 7  
(1885) S. 76. Auflösungen von Preisigke.

Vorderseite: Τσοννεσόν[θ]ιος Πκοίλι(ος) | χαλκοποιὸς | υἱὸς  
Τναφερῶτ(ος) [ῃ] [ ] | θυγάτη[ρ] Σεν[π]λήνιος.

Rückseite: Τσον[ν]εσόν(θιος) | Πκοίλι(ος) [ῃ] υἱὸς Τν[α]φερῶτ(ος)  
Ἑρμων(θίτης).

5727. Aufschrift. **Denkschrift.** Christl. Grabbauten in der Großen Oase. H. Brugsch, Reise nach der großen Oase S. 60, mit Abbildung (Taf. 20).

Αυθειω υἱὸς Ματ[. .]ουμωγαβεω | ἀπὸ κώμης Νω[. .]ις, μητρό-  
πολις | ἡ Βόστρα. Εὐτυχῶς [τῷ γ]ράψαντι καὶ τῷ ἀναγινώ[σ]κοντι.

5728. **Mumienschild.** Theben. Wiedemann, Zschr. äg. Spr. 21 (1883) S. 124 Anm. 1 Nr. 2.

Κετίστης Πίλων Ὠρίων, ἐτῶν | λς.

1. lies: Κτίστης, Wilcken (briefl.).

5729. Papyrus. **Steuerquittung** unterhalb eines demotischen Vertrages. Diospolis Magna. 209 v. Chr. Revillout, Proceed. Soc. Bibl. 14 (1891) S. 61. Griffith, Proceed. Soc. Bibl. 23 (1901) S. 301. Lichtbild in Pal. Soc. Reihe II Band II Taf. 143 (P. Lond. Inv. dem. Nr. 10463).

Λ ιγ, Τῦβι δ. Πέπτωκεν ἐπὶ τὸ ἐν Διοσπόλει τῇ μεγάλῃ | τε-  
λώνιον τοῦ ἐγκυκλίου, ἐφ' οὗ Ἑρμοκλῆς ὁ πραγματευόμενος, |  
βασιλεῖ παρὰ Θοτεῦτος τοῦ Ψεμμίνιος καὶ Νίκωνος ὃς καὶ Πειτε-  
χῶνσις Ἀθηνίωνος τὸ γινόμενον τέλος εἰς τὴν τοῦ [5] ἐγκυκλίου  
πρόσοδον ἀρουρῶν ἑνδεκα ἡμίσεους ὀγδόου, ἥ ἐστίν | ἐν Πεστενε-  
μενώφε τοῦ Παθυρίτου, ἣν ἀγοράζει παρὰ | Νίκωνος τοῦ προγε-  
γραμμένου κατὰ συγγραφὴν Αἰγυπτίαν | ὠνῆς, ἣν ἐγράψατο αὐτῷ  
ἐν τῷ Τῦβι τοῦ ιγ Λ, | τὸ παρ' ἀμφοτέρων τέλος ὀκτὼ δυοβόλους  
δίχαλκον, [10] δωρεᾶς τριῦβολον, χαλκίαίαν τέσσαρας ὀβολόν. | Ἑρ-  
μοκλῆς ὁ παρὰ Νουμηνίου.

10. Zu δωρεᾶς vgl. Grenfell u. Hunt, P. Hib. I 66, 1 Anm. S. 213, zu  
χαλκίαίαν vgl. Kenyon u. Bell, P. Lond. III 1200, 13 Anm. S. 3.

5730. Ostrakon. Schulübung: **Sprüche des Diogenes.** 4./5. Jahrh.  
n. Chr. Thompson, Proceed. Soc. Bibl. 34 (1912) S. 197, mit Licht-  
bild. Privatbesitz Thompson.

Διογένης ὁ κυνικὸς φιλόσοφος ἐρωτηθεὶς ὑπὸ τινος | ἰδὼν Αἰ-  
τίοπα καθάριον | ἔσθοντα εἶπεν· ἡ νῦξ τὴν [5] ἡμέραν τρώγει. | Διο-  
γένης ὁ κυνικὸς φιλόσοφος ἐρωτηθεὶς ὑπὸ τινος, | ποῦ αἱ μοῦσαι  
κατοικοῦσιν, | εἶπεν· ἐν ταῖς τῶν πεπ[αι] [10] δευμένων ψυχαῖς.

5731. Inschrift. Kalksteinblock. **Soldatenliste.** Ombos. M. A. J. Rei-  
nach, Ann. Serv. 11 (1911) S. 211.

Πριμοπιλάρ(ιος) λεγ(εῶνος) Ζ Γεμ[είνων

χειλιάρχ(ης) σπείρ(ης)

χειλιάρχ(ης) σπ[είρης]

χειλιάρχ(ης) σπείρ[ης]

ἐπίτροπον Μ(άρκον) Αὐρ(ήλιον) ΗΙΑΝ[

5732—5741. **Töpferstempel.** Kasr-Gheit (östlich vom See Menzale,  
auf der Karawanenstraße nach Syrien). Clédat, Ann. Serv. 12  
(1912) S. 145 ff.

(5732) S. 165 Nr. 1. Ἐπὶ Ἀρι[ ] |.

(5732—5741. Fortsetzung.)

- (5733) S. 165 Nr. 2. . . ουακι|ιν.τι. .  
 (5734) S. 166 Nr. 7. Scopa.  
 (5735) S. 166 Nr. 8 (Schrift linksläufig). Αυτε.  
 (5736) S. 166 Nr. 9. Διοκλε[ύς].  
 (5737) S. 166 Nr. 11. [. . .]σχι[. . .]α | [Δα]λίου.  
 (5738) S. 167 Nr. 14. Ἐπὶ Ἀπ[ολλωνίου Θεσμ]οφορίου.  
 (5739) S. 167 Nr. 20. Ἀράτο[υ].  
 (5740) S. 167 Nr. 21. Πανάμ[ου].  
 (5741) S. 168 Nr. 23. Δράκοντ[ος].

5742—5745. **Töpferstempel.** Daressy, Ann. Serv. 12 (1912) S. 197.

- (5742) S. 197 Nr. 1. Ἐπὶ Δαμοκλεύς.  
 (5743) S. 197 Nr. 2. Ἀρατηφάνευς.  
 (5744) S. 197 Nr. 3 (Schrift linksläufig). Καλλ[     ].

(5745) S. 198.

ΦΑΝ
ΙΛΟC

5746. Papyrus. Bescheinigung über **Dammarbeit.** Faijum. 209 n. Chr. Grenfell, Rendiconti Accad. Lincei 6 (1897) S. 77 Nr. 1.

Ἔτους ιζ Λουκίου Σεπτιμίου | Σεουήρου Εὐσεβοῦς Περτίνακος |  
 καὶ Μάρκου Αὐρηλίου Ἀντωνίνου | Εὐσεβοῦς Σεβαστῶν καὶ Που-  
 βλίου | Σεπτιμίου Γέτα Καίσαρος Σεβαστοῦ. | Εἴργ(ασται) ὑπ(έρ)  
 χω(ματικῶν) ιζ L Φαρ(μοῦθι) ιγ ἕως κβ | σε χωρί(ου) κ(ώμης) Φιλα-  
 δελ(φίας) | Ψεναμοῦνις Μελφίτ(     ).

7. χωρι| κ| Grenfell, χωρί(ου) κ(ώμης) Pr., vermutungsweise.

5747. Papyrus. **Privatbrief.** Grenfell, Rendic. Accad. Lincei 6 (1897) S. 77 Nr. 2.

Διογένης Στρατίππωι τῷ πατρὶ | πλείστα χαίρειν. | Πρὸ μὲν  
 πάντων εὐχομαί σοι καὶ | τὸ προσκύνημα ποιῶ παρὰ τῷ |<sup>5</sup> κυρίῳ  
 Σαράπιδι κατ' ἐκάστην ἡμέραν. Ἐκομισάμην παρ' Ἀπολιναρίου κε-  
 ράμια β, ἐν κρέος, ἐν | γλυκυελέων, | καὶ σφύριν φοινικίων, | καὶ τὸ  
 μικκὸν σφύριον (hier abgebrochen).

5748. Papyrus. **Quittung.** Christl. Zeit. Grenfell, Rendic. Accad. Lincei 6 (1897) S. 78 Nr. 3.

† χμγ. | Ἔσχον καὶ ἐπληρώθην ἐγὼ Ἀβραάμιος | βουλευτῆς υἱὸς  
 τοῦ μακαρίου Θωμᾶ | παρὰ σοῦ τῷ κύρῳ Θεοδόρῳ υἱῷ τοῦ μακαρίου  
 |<sup>3</sup> Ἰωάννου, καὶ αὐτὸς βουλευτῆς, τὰς ἀννόνας, | ἃς τροχάζω ὑπὲρ  
 τοῦ σοῦ μέρους, μονῆς Λευκοτίου, | τῶν ἀπὸ νεομηνίας τῶν εἰσαγο-  
 μένων πεντε|καιδεκάτης ἰν(δικτίωνος) ἕως τριακάδος Μεσορῆ τῆς |  
 εἰσιούσης πρότης ἰν(δικτίωνος), ὥ ἐστιν χρυσίου νομισ|<sup>10</sup>μάτια τέσ-  
 σαρα παρὰ κεράτια τριάκοντα ἑν, | χρ(υσίου) νο(μισμάτια) δ π(αρά)  
 κερ(άτια) λα, τὰ καὶ δοθέντα μοι δ(ιὰ) τοῦ | κύρου Γερωντίου πεν-  
 θεροῦ σου. Ἐγράφη μηνὶ | Φαμενῶθ δευτέρῃ τῆς αὐτῆς πεντεκαδε-



κ(άτης) ἰν(δικτίωνος). | † Δ(ι') ἐμοῦ Ἀβρααμίου ὀλογράφου) χειρὶ  
ἐμῇ ἀπέλησα. †

**5749—5752. Mumienschilder.** Golenischeff, Inventaire de la Collection égyptienne, Ermitage impérial, Petersburg.

(5749) S. 191 Nr. 1140. Möglicherweise dasselbe Stück wie S.B. Nr. 5714.

Σεναλυπία Πλήνιος Μέμνονος, L 1δ.

(5750) S. 191 Nr. 1141. Πατσέβθις Ὀραμήτος, ὡς [ἐ]τῶν ̄Ξ.

(5751) S. 191 Nr. 1142.

Καμεντεβώνχ, L 1ν̄. Μὲ λυποῦ, οὐδὶς γὰρ ἀθάνατος ἐν τῷ κόσμῳ.

Zu dem Eigennamen Καμεντεβώνχ vgl. Steindorff, Zschr. äg. Spr. 30 (1892) S. 52 Anm. 3.

(5752) S. 191 Nr. 1143. Ἐμμοῦτις, L ̄ς.

**5753. Mumienporträt** einer jungen Frau; neben dem Halse die nachstehende Beischrift. Memphis. Flinders Petrie, Memphis IV Taf. 2. Ἐρμιόνη | γραμματική.

**5754. Aufschrift. Mumienbinde.** Hawara. Flinders Petrie, Memphis IV Taf. 12. Δημητρία, L λ, ἄλυπος.

**5755. Steinplatte. Weihung.** Hawara. Flinders Petrie, Memphis IV, Lichtbild auf Taf. 20 Nr. 2. Umschrift von Preisigke.

Φραμαρήτι | θεῷ μεγάλῳ | μεγάλῳ. | Ἀχιλίων Ἀκουσίλ|ου ὑπὲρ  
αὐτοῦ καὶ | τῆς γυναικὸς καὶ | τέκνοις. | L 1, Θῶθυ 1η.

Zu dem Gotte Φραμαρῆς „König Moiris“ (= Amenemhet III) siehe Rubensohn, Zschr. äg. Spr. 42 (1905) S. 111 ff., und Spiegelberg, Zschr. äg. Spr. 43 (1906) S. 84 ff.

**5756—5760. Grabsteine.** Hawara. Flinders Petrie, Memphis IV, Lichtbilder auf Taf. 20. Umschriften von Preisigke.

(5756) Taf. 20 Nr. 3.

(Oben abgebrochen.)

..... ἐβ[ι]||[ωσ]εν | L να, [κ]α[ι] | [ό] τούτου [ά]δε[λ]||[φ]ός  
Δίδυμος, [β] ἐβίωσε L v. | Χαίρετε ἀμφό|[τε]ροι, χαίρε | καὶ σύ.

(5757) Taf. 20 Nr. 4.

Σουχᾶς | νομογράφος, ἐβίω|σεν L ̄ξδ L, [β] ἄλυπος. | (2. H.) Σου-  
χᾶς υἱός, | L λε.

(5758) Taf. 20 Nr. 5.

Das Lichtbild gestattet bei der starken Zerstörung des Steines keine Lesung des Textes. Petrie erklärt: „this has, at the end, part of an hexameter and a pentameter, and appears to read: ‘gave the burial in consecrated earth because of thy goodness’. Year 10 K(laudios) Kais(ar) Tybi 18“. — Auf dem Lichtbilde glaube ich zu sehen: L 1ς Καίς(αρος), Τῦβι 1η (13. Januar 14 v. Chr.).

(5759) Taf. 20 Nr. 7.

Κεφαλίων | Λεωνίδου, | ἐβίωσεν | L μη, ἀεί[β]μνηστος. 11

(5760) Taf. 20 Nr. 8.

Μένανδρος | Διοδ[ώ]ρου | κήρυξ, ἐβίωσε | ἀλύπως L οζ. [β] Εὐψύχει.



5761. Papyrus. **Erbstreit.** Faijum(?). 91—96 n. Chr. New Palaeogr. Soc. II Nr. 226, Lichtbild auf Taf. 226. London, Britisches Museum (Inv. Nr. 1889).

Spalte 1.

[Ἀντίγρα]φον ὑπομνηματισμοῦ). Πτολέμα πρὸς Ἀπ[ί]αν. Τῆς Πτο-  
λέμας λεγούσης πατέρα | [. . . . .] τετελευτηκέναι ἐπ' ἀφήλικι ἑαυτῇ  
καταλιπόντα [οἰ]κίας | [καὶ ἀρο]ύρας, τοὺς δὲ ἐπιτρόπους εἰς τοῦτο  
παρεισελθόντας [. .]λυτον | [. . . ὀνό]ματι τῆς ἐπιτροπῆς <ᾱ> μὲν  
5 διηρπακέναι προφάσι περιλ[ύ]σεως [ᾱ] [δανείων] τῶν τοῦ ἀποθανόν-  
τος πατρὸς αὐτῆς, ᾱ δὲ καὶ πεπρακέναι | [Ἀπία] τ[ῇ] ἀντιδίκω ὑπο-  
βλήτῳ οὔσῃ αὐτοῦ, καὶ ἐκ τούτου φανε[ρ]ὰν μὲν εἶ[ναι] τὴν τοιαύ-  
την περιγραφὴν, εἶναι γὰρ τὴν ἀντίδικ[ο]ν γυναῖκα(α) | [τοῦ μισ]θωτοῦ  
ῶν ἡγόρασε, ἑαυτὴν δὲ καὶ μέχρι τούτου εὐλυπ[.]εν τὰ | [. . . . .]  
10 καὶ ἀξιούσ[η]ς τὰ ἰδι' ἔχιν, [ἐ]πὶ περιγραφῇ γὰρ ἑαυτῆς καὶ τὴν [10]  
[πρᾶσιν] γεγενῆσθαι καὶ μὴδὲ ἐν δάνιον περιελύσθαι, ἔτι δὲ καὶ νῦν |  
[. . . . .] π[α]τ[έ]ρα αὐτῆς ἄταφον εἶ[ναι] προσκιμένου ἐν τῇ π[ρ]άσι,  
ὅτι | [ὑφῆρητ(?)]αι ἐκ τῆς τιμῆς καὶ εἰς τ[ὴν] τοῦ ἀποθανόντος  
κ[η]ρίαν καὶ | [εἰς ἀπό]δωσιν πρ[οο]ικὸς ἦν καὶ αὐ[τῇ]ν μέχρι νῦν  
ἀναπόδ<οτ>ον εἶν[α]ι, καὶ | [. . . . .]μ. . . . .λλ. . . . .μαι τὰ κατ[ὰ] τὴν ἀν-  
15 τίδικον τὴν π[α]ροῦσαν [15] [. . . . .]γῆκέναι δίκην ἥσα. . . . ., [τ]ῷ  
γὰρ γ L θεοῦ Τίτ[ου] κ[α]θαρόν | [. . . . .]αν. . . . .ου, ἀλλὰ παρ[.]ω-  
πων θείων ὄντων τῆς ἀντι[δικο]υ, μὴ εἶναι δὲ αὐτὴν [. . .]ον, εἰ  
ἐκείνοι οἱ λαβόν[τ]ες | [. . . . .] τ[ὴν] τιμὴν καὶ τὰ δηλω[θέ]ντα διὰ  
τῆς πράσεως οὐ[κ] ἀπέδω[καν] . . . δ[ικ]άζιν μέντοι ἀποδε[δόσ]θαι καὶ  
20 ἀξιούσης βεβαι[ο]ῦν αὐτῇ [20] [. . . φυλ(?)]αχθῆναι τῇ[ν] πρ[ᾶ]σιν  
δ[ικα]σθέντων ὧν ἑκάτερον | [μέρος . . .]ος εἰ. . διμῶμα[.] . . . (Rest der  
Zeile frei.).

Spalte 2.

[22] Κλαύδ[ιο]ς Σαραπίων· Ὑποπτός ἐσ[τι] κατὰ πάντα ἢ πρᾶσις  
| τῷ γε[γε]νησθαι ὑπὸ ἐπιτρόπου ω[.] . . . . .αυτοὺς εἰς τοῦτο. Ἔστι  
25 σαπ[ρ]ὸν γὰρ] ὄνομα τῆς τοῦ μισθω[το]ῦ γυναικὸς τῆς παρα[25]χω-  
ρήσ[ε]ως γενομένης, δι' ἧς πᾶ[σαν] τὴν πρᾶσιν γίνεσθαι. | εἰς ἀπό-  
δ[οσι]ν προδοματικῆς μισθ[ώσε]ως τούτων τῶν | πωλο[υμέ]νων καὶ  
εἰς προοικὸς κ[αὶ(?)] δα[νείων] ἀπόδοσιν | καὶ δαπ[άνη]ν ταφῆς. Μὴ  
διγνυμέν[ων] δὲ τούτων γεγενῆσθαι εἰδ[.] . . . η ἐπικρατοῦσα νῦν [. . .]  
30 ἄκυρον οὖσαν ἐφ' ὃ[30]σον ου[.] . . . . . ἔδιξε τῷ στρατηγῷ δι[.] . . . ης  
δηλούμενα | ἀποδ[εδ]όσθαι, ἐὰν γὰρ ἡ ὀρφ[ανός] τῶν ἰδίων ἀντι[λαμ-  
βά]ν[η]ται, μένη τῇ Ἀπία [. . .]ς πρὸς τοὺς πεποιημένο[υς] ἢ πρᾶσις.  
(2. H.) L [. . . .]άτου Αὐτοκράτορος Καίσαρος Δ[ομιτ]ιαν[ο]ῦ Σε-  
βαστοῦ Γερμανικοῦ, Με[.] . . . . 15.

35 [35] (1. H.) Μάρκω[ι] Μ[ε]ττίω Ρούφω[ι] ἐπάρχ[ω]ι [Α]ιγύπτου | Τι-

βέριο[ς Κλ]αύδιος Σαραπίων. Ἐξ ὧ[ν ἔ]πεμψας ἐν[τολ]ῶν ἐν δια-  
λογισμῷ τοῦ [Ἀρ]σινοεῖτ(ου) | ἤκουσα [Πτολ]έμας πρὸς Ἀπίαν.

Vorbem. Die nachstehenden Verbesserungen von Preisigke stützen sich auf das Lichtbild, diejenigen von Bell auf das Original.

3. [ ]υρας Pal. Soc., [καὶ ἀρο]ύρας Pr. — [εἰς] Pal. Soc., εἰς Bell.  
3. παρεισελθόντα[ς . . .]υτον | [ ]όνόματι Pal. Soc., παρεισελθόντας [.]λυ-  
τον | [.]όνόματι Pr. 6. [ ]ηι Pal. Soc., | [Ἀπίαι τ]ῇι Pr.  
7. μὲν erg. Pr. 8. [.]του und εὐλυτ[.]υ Pal. Soc., [τοῦ μισ]θωτοῦ  
und εὐλυτ[.]εν Bell. 9. [.]τα Pal. Soc., [.] καὶ Bell.  
11. [.] Soc. Pal., π[α]τ[έ]ρα Bell. 12. [.] ἐκ Soc. Pal., [ύφή-  
ρητ(?)]αὶ ἐκ Bell. — τ[ὴν κη]δῖαν Pal. Soc., doch ist der Raum hierfür  
nicht ausreichend, daher κ[η]δῖαν Pr., zustimmend Bell. 13. [.] -  
...ν Pal. Soc., [εἰς ἀπό]δωσιν Bell (vor ψ ein Rest des δ). — αναποδον  
Pal. Soc., ἀναπόδ<οτ>ον Pr. 14. [.]...σμαι Pal. Soc., [.] -  
μ...λλ...σμαι Bell. — τα...[.]την Pal. Soc., τὰ κατ[ά] τὴν Pr. — π[.]σαν  
Pal. Soc., π[α]ροῦσαν Bell. 15. [.]...κέναι δῖκην .σα.. Pal. Soc.,  
[.]...νηκέναι δῖκην ησα... Bell. 16. [.]...ν... ἀλλὰ παρ[.] -  
πων Pal. Soc., [.]...αν...ου (statt α auch σ möglich) ἀλλὰ παρ[.] -  
πων (etwa [ἀνθρ]ῶπων?, [τ]ῶν nicht wahrscheinlich, π wahrscheinlicher  
als γ, der vorhergehende Buchstabe sieht nicht wie ι aus) Bell.  
18. δημ[.]...τα Pal. Soc., δηλψ[θέ]ντα Bell. 19. ἀπέδω[καν] erg. Bell. —  
ἀποδ[ίδωσ]θαι Pal. Soc., ἀποδ[έδω]σθαι (ebenso Z. 31) Bell. 20. [.] -  
χθῆναι Pal. Soc., [.]...φυλ(?)αχθῆναι Bell. 21. [μέρος . . .]...[.] -  
...[.] Pal. Soc., [μέρος . . .]ος εἰ...διμῶμα[.] Bell. 23. ψ[.]...υτους Pal.  
Soc., ψ[.]...σautous (das σ ist sehr wahrscheinlich, das α möglich) Bell.  
24. Σαπρων μ[.] Pal. Soc., σαπρὸν γὰρ[ρ] Bell. 25. Lesung πᾶ[σαν] scheint  
nicht richtig zu sein; die Spuren des Buchstabens vor τὴν passen nicht  
zu ν, der Buchstabe hinter πα ist eher χ oder λ oder μ (Bell).  
27. [.]...δα]νείων Pal. Soc., κ[αί(?)] δα]νείων Bell. 29. εἰδ[.]... Pal. Soc.,  
εἰδ[.]...η Bell. 30. δ[.]...ης Pal. Soc., δι[.]...ης Bell. — Etwa: οὐκ  
[ἀπ]έδιξε τῷ στρατηγῷ <τὰ> δι' [αὐτ]ῆς? Wilcken, briefl. 32. ἀντιλαμ-  
β[ά]νται Pal. Soc., ἀντιλαμβά[ν]ηται Bell. 34. [Δομιτιανού] Pal. Soc.,  
Δ[ομιτ]ῆαν[ο]ῦ Bell. — Γερμανικοῦ . . [.] Pal. Soc., Γερμανικοῦ Με[.]... 15  
Bell. — Die Jahreszahl kann nicht, wie Lewald vorschlägt (Vierteljahr-  
schrift für Sozial- und Wirtschaftsgesch. XII S. 274) zu [δεκ]άτου ergänzt  
werden, weil die Lücke für 4 bis 5 Buchstaben Raum bietet.  
37. ἐξω[.]... | ψας ἐν [.]... ἐν διαλογισμῷ νοῦ[.]... εἰ<sup>τ</sup> Pal. Soc., ἐξ  
ὧ[ν ἔ]πεμψας ἐν[τολ]ῶν ἐν διαλογισμῷ τοῦ [Ἀρ]σινοεῖτ(ου) Pr. Zustimmend  
Bell, doch mit dem Hinzufügen, daß das Wort vor [Ἀρ]σινοεῖτ(ου) nicht  
als τοῦ gelesen werden könne, denn vor ου stehe offenbar ν oder τρ,  
daher sei vielleicht ν<ομ>οῦ möglich.

**5762. Grabstein.** Schedia (Unterägypten). Breccia, Rapport 1912  
S. 40. Alexandrien, griech.-röm. Mus.

Θ(εοῖς) καταχθονίοις. | Εὐψύχι Ἰσιδώρα, | ἐτῶν κᾶ, | μηνῶν ζ.

**5763. Papyrus. Vergleich.** Apollinopolis Magna (Edfu). 647 n. Chr.  
New. Pal. Soc. II 228, mit Lichtbild auf Taf. 228. London, Brit.  
Mus. (Inv. Nr. 2017). Lichtbild und Umschrift umfassen nur Z. 35  
bis 51, sowie notarielle Unterschrift. Zeile 3 bis 5 und Zeile 91 ff.

nach Bell bei v. Druffel, Papyrologische Studien zum byzantinischen Urkundenwesen S. 70.

[<sup>3</sup>] τὴν παροῦσαν Ἀκυλιανὴν καὶ περιεκτικὴν [καὶ] | διαλυτικὴν ἀμεριμνείαν πάσης ἐτέρας ἀσφαλείας δύναμιν [<sup>5</sup>] ἔχουσ[α]ν τίθητα[ι] καὶ ποιεῖται ἐπ' ἀγορᾶς ταύτης τῆς ἄνω Ἀπολλωνος (weiteres teilt v. Druffel nicht mit).

35 [<sup>35</sup>] [εἰς] ἑαυτὸν ἐλθὼν Ἰωάννης ὁ εὐλαβέστατος διάκονος μαθὼν | μάλιστα μηδὲν δίκαιον λόγον ἔχειν πρὸς αὐτοὺς ἐκ τῶν μεθ' ὑπο-  
γραφῆς αὐτοῦ δικαιολογιῶν, μᾶλλον δὲ σκεψάμενος συμφέρον | αὐτῷ εἶναι διαλυταί πρὸς αὐτοὺς πληροφορη[θ]εῖς μάλιστα ἐκ τῆς δυ-  
νάμεως | τῆς ἐμφανισθείσης τοῖς αὐτοῖς περι[β]λέπτοις δικασταῖς  
40 καθαρᾶς [<sup>40</sup>] πράξεως, καὶ συνείδεν ἀποτάσσασθαι καὶ ἐλευθερωθῆναι τῆς | [τ]οιαύτης | ἐγκαταλείπει εὐλαβούμενος, μὴ πρὸς τῇ τοιαύτῃ τῆς | δίκης συντριβῇ ζημιωθῇ καὶ τοὺς μισθοὺς τῶν δικαστῶν. | Εἰκότως οὖν καὶ ἀσμένως ἐπὶ ταύτην ἐλήλυθεν τὴν | ἔγγραφον Ἀκυλιανὴν  
45 ἀμεριμνείαν ὁ αὐτὸς εὐλαβέστατος [<sup>45</sup>] Ἰωάννης, δι' ἧς ὁμολογεῖ καὶ ὡμολόγησεν παρῶν ἐν δημοσίῳ | τόπῳ πρότερον ἐν εἰδήσει ἀπο-  
ταξάμενος καὶ ἀποταττόμενος | π[ρ]ὸς ἑκ νόμων βοηθεία καὶ παντὶ προνομίῳ καὶ δόγματι καὶ π[ρ]οβιβλίου | καὶ πάσῃ φόρου παραγραφῇ καὶ οἰαδῆποτε δικαιολογία ἀρμοζούσῃ | αὐτῷ ἢ ἀρμόσαι δυνησομένη,  
50 ἐκὼν δὲ καὶ πεπεισμένος αὐτο[<sup>50</sup>]προαιρέτῳ βουλήσει καὶ ἀνενδοιάστῳ λογισμῷ δίχα δόλου | τινος καὶ χλεύης καὶ βίας καὶ ἀπάτης καὶ ἀνάγκης καὶ (hier bricht der von der New. Pal. Soc. mitgeteilte Text ab).  
Der weiterhin von v. Druffel mitgeteilte Text lautet:

[<sup>91</sup>] ἐρρῶσθαι διὰ παντὸς τὴν παροῦσαν Ἀκυλιανὴν διάλυσιν κυ-  
ρίαν οὖσαν καὶ βεβαίαν καὶ ἔννομον πανταχοῦ προφερο(μένην) ἐν  
δημοσίῳ ἀρχεῖῳ γεγεννημένην καὶ κατὰ νόμους τετελιωμένην (weiteres wird nicht mitgeteilt). Das Lichtbild der New. Pal. Soc. bringt noch die Unterschrift des Notars, an die sich zahlreiche stenographische Zeichen anschließen. Die Unterschrift lautet:

† Δι' ἐμοῦ Ἰωάννου νομικοῦ ἐγρ(άφη). Die nachfolgenden steno-  
graphischen Zeichen hat Wessely, Stud. Pal. XIII S. 22, behandelt.

Zum Datum vgl. Bell, Byz. Zeitschr. 22 (1914) S. 393. 41. ἐπαγωγῆς Pal. Soc., ἐπαγωγῆς Bell briefl., laut Orig. 46. εἰδησται Pal. Soc., εἰδήσει Bell, welcher folgendes bemerkt: „das τ, welches auf dem Lichtbilde dazustehen scheint (der Herausgeber benutzte dieses, nicht das Original), ist in Wirklichkeit ein Farbfleck auf dem Papyrus, keine Tinte“.

5764. Tonscherbe. **Weihung.** Theben. Christl. Zeit. Jouguet und Lefebvre, BCH. 29 (1905) S. 104. Neudruck von S. B. Nr. 143, Ergänzungen von Pr.

1 [ ] . . . . .  
2 [ ] προ]σκυνήσω  
3 [ ] προσκυνήσο?]μεν αὐτὸν



- 4 [ τὴν μητ]έρα Μ(αρία)ν  
 5 [ κα]ταλαβοῦ[σα ]  
 6 [ ]μεν

**5765. Grabstein.** 3./4. Jahrh. n. Chr. Miller, Rev. arch. 27 (1874) S. 148. Kaibel, Epigr. gr. 430. Jacobsthal, Hermes 46 (1911) S. 319. Göttingen, Archäol. Institut. Text nach Jacobsthal.

Πεντήκο[ν]τα τριῶν ἐτέων κύκλον ἤδ' ἀνύσαντα | αὐτὸς ὁ πανδαμάτωρ ἤρπασεν εἰς Αἶδην. | Ὡ χθὼν ἀμμοφανής, οἷον δέμας ἀμφικαλύπτεις | Ἀβράμου ψυχῆς, τοῦ μακαριστοτάτου. |<sup>5</sup> Οὐκ ἀγέραςτος ἔφυ γὰρ ἀνὰ πτόλιν, ἀλλὰ καὶ ἀρχῇ | πανδήμῳ ἐθνικῇ ἐστέφετ' ἐν σοφίᾳ, | δισσῶν γάρ τε τόπων πολιταρχῶν αὐτὸς ἐτειμῶ, | τὴν διμερῇ δαπάνῃ ἐξανύσας χάρισιν. | Πάντα δέ σοι, ἐπέοιχ' ὅσα τοι, ψυχῇ, πρὶν ἔκευθες, |<sup>10</sup> καὶ τέκνων ἀγαθῶν αὐξομέ[ν]η γενεῇ. | Ἀλλὰ σύ, ὦ παροδεῖτα, ἰδὼν ἀγαθοῦ τάφον ἀνδρός, | ὄντε κατευφημῶν κοῖα φράσας ἄπιθι· | γαῖαν ἔχοις ἐλαφρὰν εἰς τὸν ἅπαντα χρόνον.

1. κύκλον [ἐξ]ανύσαντα Kaibel, ἤδ' ἀνύσαντα Jacobsthal. 4. Ἀββα[ί]ου Kaibel, Ἀβράμου Jacobsthal. 9. ἐκρύβ[η]ς Kaibel, ἔκευθες Jacobsthal. 10. αὐ[ξάνου] ἐν γενεῇ Kaibel, αὐξομέ[ν]η γενεῇ Jacobsthal. 12. [τ]όν[δ]ε Kaibel, ὄντε Jacobsthal. 12. κοῖα der Stein, lies τοῖα, Kaibel und Jacobsthal.

**5766—5774. Mumienschilder.** Sherwood Fox, Am. Journ. of Philol. 34 (1913) S. 437 ff., mit Abzeichnungen. Ontario-Museum.

(5766) S. 439 Nr. 1.

Ταφή Ἀπ[ο]λλωνίας | ἰς Πανῶ(ν) π(ρὸς) | Πανεχάτ[ι]<sup>5</sup>ν νεκροτάφ[ον].

(5767) S. 440 Nr. 2.

Ταφή Δι[ο]σκόρου | ἰς Πανῶ(ν) | π(ρὸς) Πανε[χ]ῆτιν

Rückseite: νεκρο[τά]φον.

(5768) S. 441 Nr. 3. Κοστίνας | εἰς Πανῶ(ν).

(5769) S. 442 Nr. 4. Φιλούμε[ν]ος ἀπὸ μη(τροπόλεως).

(5770) S. 443 Nr. 5.

Ἰσιδωρος | υἱὸς | Μαξίμας | Ἀρπαήσι(ος) χρυσοχ[ε]ρ[ί]ου.

Χρυσοχερ[ί]ου oder Χρυσοχει[ρί]ου Fox, χρυσοχό(ος)? Pr.

(5771) S. 444 Nr. 6. Φθεῦς Τκ[ά]λκον ἀπὸ | Ψινομούνε[ως].

(5772) S. 445 Nr. 7.

Τεχῶσις θυγά[τηρ] Σηναρ[ί], ἐβίωσεν L κε. | L ιδ[ί], Μεχε(ίρ).

(5773) S. 447 Nr. 8.

Ἀπόδος Πρ[ώ]ταρχον ἰς | Καρανίδα τοῦ Ἀρσι(νοῖ)του.

(5774) S. 448 Nr. 9.

Παράδος ἰς Πανῶ(ν) τῷ | υἱῷ Πανεχάτου νε[κ]ροάρτου τὴν τακὴν | ἀδελφὴν Τεχῶσις |<sup>5</sup> γαμούσα Ἰέρακα ν. . .

3. lies: νεκροτάφου u. ταφὴν 5. vielleicht νεψ(ερον), Pr.

**5775—5790. Einkratzungen. Denkschriften und Proskynemata.** Ombos. Bouriant, Kom Ombos S. 340. Bouriant bringt Majuskeltex-te, Umschriften und Ergänzungen von Pr.



(5775—5790. Fortsetzung.)

(5775) Nr. 1046.

Τὸ προσκύνημα Νιλοττιωντιων[ ]].

Etwa Niloutiwn? Pr.

(5776) Nr. 1047. Τὸ πνεχ Σαραπι[ ] | θεὸς μέγισ[ος] ].

(5777) Nr. 1048. Πετεσοῦχος | Πετεσοῦχου.

(5778) Nr. 1049. Τὸ προσκύνημα [ ] | Ζηριοριων ἀνα-  
[ ]νίου | ἀτεσιαδαμ[.]ας κ[αὶ] τ[οῦ] | ἀναγιν[.]ω[.]εοντος.

4. Wohl ἀναγινώσκοντος, Pr.

(5779) Nr. 1050. Ερ.ωθευμασ|θαλω.

(5780) Nr. 1051. [ ]ς | ἀδελφός.

(5781) Nr. 1052. Πετε[ ]].

(5782) Nr. 1053. IK X KI.

(5783) Nr. 1054. ΛΧΩ.

(5784) Nr. 1055. Ἐπ' ἀγαθῷ.

(5785) Nr. 1056. Τὸ προσκύνημα[ ] ]μαω[.]αιω.

(5786) Nr. 1057. Ἐπ' ἀγαθῷ | ανε[.]ε[.] | προαρ.ρ.θ|α.

(5787) Nr. 1058. Λεων χρ. .[.]ποτιανη.

(5788) Nr. 1059. Κο[.]... ]νε|πακωνοχ[.]

(5789) Nr. 1060. Ἄπα Πευσ[ ]].

(5790) Nr. 1061. .[.]σειχει|χαχω.

5791. Inschrift. Kleine Sphinx. **Weihung.** Ombos. Bouriant, Kom Ombo S. 340 Nr. 1062. Ergänzungen von Pr.

[Α]πόλλωνι κα[ὶ] Σούχῳ | [κ]αὶ τοῖς συννάο[ις] θεοῖς].

5792. Einkratzung. **Denkschrift.** El-Bagawat. Christliche Zeit. Lefebvre, Ann. serv. 13 (1913) S. 7, mit Abzeichnung.

Ἐγὼ Κύρος υ(ιο)ῦ τοῦ μακαρί(ου) Αθ[ ] | ἀπὸ Ἡβews.

2. d. i. Hibeh.

5793. Inschrift. **Weihung.** Kalksteinplatte. Theadelphia (Faijum). 93 n. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 88 Nr. 15, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.Ὑπὲρ Αὐτοκρά|τορος Καίσαρος | [[Δομιτιανοῦ]] | Σεβαστοῦ |<sup>9</sup>  
Γερμανικοῦ | τόπος πολитеύ|ματος Ἀρθῶτου | μεγάλου μακαρί|του  
θεᾶς μεγίσ|<sup>10</sup>της Σαχύψεως | ἀνοικοδομήθη | ἐπὶ Περωνίου | Σε-  
κούνδου ἐπ|άρχου Αἰγύπτου |<sup>15</sup> | διὰ Ἀβδωνος προσ|τάτου. Πρώ-  
ταρχος | ἔγραψεν, ἐπ' ἀγαθῷ. | [L] ιβ, Φαρμουθι ιβ.

18. Datum: 7. April 93. Petronius Secundus amtiert zwischen Mettius Rufus und Junius Rufus. Vgl. Paul M. Meyer, P. Hamb I S. 126, der beide Rufus gleichsetzt, und Bell, Archiv VI S. 101. Da Junius Rufus für den 1. Juli 94 (Wilcken, Chrest. 463 III, 8) und für das Jahr 98 (Bell, Archiv VI S. 101) bezeugt ist, andererseits Secundus für das Jahr 93 (obige Urkunde) und für das Jahr 95 (vgl. Cantarelli I 38), so hätten wir, falls nicht Schreibfehler vorliegen, eine zweimalige Statthalterschaft sowohl des Junius Rufus als auch des Petronius Secundus für die Jahre 93 bis 98 (Preisigke).

5794. Inschrift. **Weihung.** Längliches Holzstück. Theadelphia (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 91 Nr. 16, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Ἰσίδι Σασύψι θεᾷ μερίστη Ἀκουσίλαος | καὶ Δείος ἀνέθηκαν, ἐπ' ἀγαθῷ.

5795. Inschrift. Kalksteinsockel. **Weihung.** Theadelphia (Faijum). 127/8 n. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 92 Nr. 17, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ Αὐ[τοκράτορ]ος Καίσαρος Τραιανοῦ | [Α]δριανοῦ Σεβ[αστο]ῦ ἐπὶ Τίτω[ι] Φλαουίῳ | Τ[ι]τιανῶι ἐπ[α]ρχῳ Αἰγύπτου | Διοσκ[ούρο]ις Σωτήρσι Ἐπιφανέσι θεοῖς | Νικανδρος Πετεσούχου ἀν[έ]θηκεν | ὑπὲρ αὐτοῦ καὶ τῆς γυναικὸς καὶ τῶν | τέκνῳ[ν, ἐπ'] ἀγαθῷ. L 18 Ἀδριανοῦ τοῦ κυρίου.

5796. Inschrift. **Weihung.** Steinplatte mit dem Anubisbilde, darunter die Inschrift. Theadelphia (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 94 Nr. 18, mit Abzeichnung. Vgl. Wilcken, Arch. VI S. 222. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ Ἀπολλωνίου | καὶ Ζήωνος | Πασῶς κυνοβοσκὸς | Ἀνούβι εὐχὴν.

5797. Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** 59 n. Chr. Theadelphia (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 97 Nr. 19, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Ὑπὲρ Νέρωνος Κλαυδίου Καίσαρος | Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ Αὐτοκράτορος | Πόπλιος Πετρώνιος [Εὐ]δήμων ἀ[ν]οικοδ[ό]μησεν τὸ[ν] βωμὸν καὶ τὰ συνκύρον[ε]τα πάντα ἐκ τῶν ιδίων ἀναλωμάτων | Νεμέσι κυρία μερίστη ὑπὲρ αὐτοῦ καὶ τῆς γυναικὸς καὶ τῶν τέκνων. | Ἐπὶ Τιβερίου Κλαυδίου Βαλβίλλου | τοῦ ἡγεμόνος. L 5 Νέρονος |<sup>10</sup> Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ | Αὐτοκράτορος, Φαῶφι ιγ, ἐπ' ἀγαθῷ, | ἐπ' ἀγαθῷ.

5798. Inschrift. Kalksteinplatte. 62 n. Chr. Theadelphia (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 99 Nr. 20, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

(Oben abgebrochen). Ἔτους ἐνάτου || Νέρωνος || Κλαυδίου Καίσαρος Σεβαστοῦ | Γερμανικοῦ Αὐτοκράτορος, Φαῶφι. (Darunter Freirand).

i. Der Name hinter ἐνάτου ist ausgemeißelt, daher auf Nero bezogen.

5799. Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Zeit des Claudius oder Nero. Theadelphia (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 99 Nr. 21, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

(Oben abgebrochen.) ὑπὲρ [ ] | Σεβαστοῦ Γερμανικοῦ Αὐτοκ[ράτ]ο[ρος] | Δήμητρι καὶ Κόρηι θεαῖς μερίσταις | . . . | Γάιος Τηρέντιος Στρατίππου υἱὸς Κυρ.ου . . . |<sup>10</sup> καὶ Τηρεντία Πτολέμα καὶ τὰ τέκνα. L (Raum dahinter unbenutzt gelassen).

- 5800.** Inschrift. Kalksteinbalken. **Weihung.** Zwischen 193 u. 180 v. Chr. Euhemeria (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 100 Nr. 22, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

[Υ]πὲρ βασιλέως Πτολεμαίου [καὶ] βασιλίσσης Κλεοπάτρας [θεῶν Ἐπιφανῶν.

- 5801.** Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Zeit des Neos Dionysos und der Kleopatra Tryphaina (80—69 v. Chr.). Tebtynis (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 101 Nr. 23, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

[Υ]πὲρ βασιλέως Πτολεμαίου [καὶ βασιλίσσης Κλεοπάτρας τῆς καὶ] [Τρ]υφαίνης θεῶν Φιλοπατόρων καὶ Φιλαδέλφ[ων  
[ἐ]λάρχης τὸ Ἰσιῆον καὶ τὴν λιθέαν καὶ τὰ ἐν αὐτ[οῖς πάντα ἐκ τῶν ἰδίων] [ἀναλωμάτων] Ἰσιδι θεᾷ μερίστη.

- 5802.** Inschrift. Kalksteinplatte. **Weihung.** Zeit des Claudius(?). Arsinoe (Faijum). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 102 Nr. 24, mit Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

1	Καίσαρος [
2	καὶ τοῦ παντ[ὸς οἴκου
3	]ιοστομου ἀγαθω[
4	] πατροπάτορι Σαραπ[
5	]π' ἄλλων τάξεων ο[
6	ἐ]π' ἀγαθῶι. L ε Τιβερίου[
7	Αὐτοκρ[άτορος

4. Σαράπ[ιδι Lefebvre.

- 5803.** Einkratzung. **Proskynema.** Karnak (Tempel). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 103 Nr. 25, mit Abzeichnung.

Τὸ προ<σ>κύνημα | τῶν παηανιστῶ<ν> τοῦ | μεγάλου Σεράπιδος καὶ  
| θεοῦ Σεβαστοῦ παρὰ τοῖς | θεοῖς τοῖς<ς> εἰς Διοσπόλεις | πάσεις.

- 5804.** Inschrift. **Weihung.** Sockel eines Löwenstandbildes. Denderah (Tempel). 1 n. Chr. Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 106 Nr. 26, mit Abzeichnung.

[ ] ἐπὶ Τρύφωνος στρατηγ[οῦ].

- 5805.** Inschrift. Sandsteinblock. **Weihung.** Denderah (Tempel). Lefebvre, Ann. Serv. 13 (1913) S. 107 Nr. 27, mit Abzeichnung.

1	[	Σεβ]αστοῦ Γερμανι[κοῦ
2	[	] Νικάνορος ἐπιστ[
3	[	οἱ ἀ]πὸ τῶν στρατ[
4	[	]οι[

1. Lefebvre ergänzt versuchsweise: [Υπὲρ Τιβερίου Κλαυδίου Καίσαρος Σεβ]αστοῦ Γερμανι[κοῦ Αὐτοκράτορος] [ἐπὶ κτλ. ἡγεμόνος καὶ  
Νικάνορος ἐπιστ[ρατήγου] [ ] [ ] στρατηγοῦντος οἱ ἀ]πὸ  
τῶν στρατ[ιωτῶν(?)] ]. Diese Ergänzungen sind offenbar sehr  
unsicher.



**5806.** Papyrus. **Pachtquittung.** Oxyrhynchos. 235 n. Chr. Unveröffentlicht. Schrift gleichlaufend mit der Faser. 6 × 35 cm. Steile Kursive. Rückseite unbeschrieben. Original im Kloster Beuron. Umschrift von Preisigke.

Αὐρήλιοι Πανεχώ[τ]ης | Α. .ολλου μη(τρός) Ταβ[ή]σιο[ς] | καὶ  
 5 Πετεῦρις Πατάτος μη(τρός) | Ταήσιος καὶ Διονύσιος <sup>5</sup> | Διονυσίου  
 μη(τρός) Ταβήσιος | τῶν γὰρ ἀπὸ τοῦ Ἐπισήμου ἐποικίου Αὐρηλίῳ |  
 Σαραπίων[ι] τῷ καὶ Ἀπολλωνιανῷ γυμ(νασιαρχήσαντι) βουλ(ευτῇ) τῆς  
 10 <sup>10</sup> | Ὁξυρυγχ(ειτῶν) πόλ(εως) χαίρειν. | Ὁμολογοῦμεν ἐσχηκέ[ν]αι παρὰ  
 σου<υ> τοὺς φό[ρ]ους ὧν ἔξωρησ<sup>α</sup> ἡμῶν | [ἀ]ρογρῶν ἐπτα-  
 15 κοσίων ——— <sup>15</sup> | [ὕ]περ [τοῦ] διελθόντος ιγ ι | καὶ τοῦ ἐνεστῶτος  
 | α ι, ἐτῶν δύο, πλήρης, | καὶ [μη]δ[έ]ν σοι ἐγκαλεῖν | μήτε περὶ  
 20 τούτων .[. .] <sup>20</sup> | δε[. .] . α .[.]σ[ω]μ.ν. [καὶ] | ἐπερ[ω]τηθ(έντες) ὑπο-  
 σ[.]μ. .[. . .] . | L β <sup>20</sup> | Αὐτ[ο]κράτο[ρος] | [Κα]ίσαρος [Γ]αίου Ἰ[ο]υ-  
 25 λίου | Οὐήρου Μαξιμείου <sup>25</sup> | Εὐσεβοῦς Εὐτυχοῦς | Σεβαστοῦ, Θῶθ  
 δ. | Αὐρήλιοι Πανεχώτης | καὶ Πετεῦρις κ[αὶ] Διονύσιος οἱ γ  
 30 ἔσχο<sup>30</sup>μεν τοὺς φόρους | τ[ῶ]ν ἐτ[ῶ]ν β | ὥς πρόκειται πλη[[ρη]ς.  
 35 Αὐρήλιος Σαραπίων | ἔγρ[α]ψα ὑ(πὲρ) αὐ(τῶν) μὴ εἰδό<sup>35</sup>των  
 γράμματα.

14. Am Zeilenende, wo die Drachmensumme erwartet wird, steht ein wagerechter Strich. 17. Das Jahr 1 des Maximinus wird als τοῦ ἐνε-

στῶτος bezeichnet, obwohl die Urkunde am 4. Thoth des Jahres 2 ausgestellt worden ist. Der Irrtum rührt wohl daher, daß seit dem Jahre 1 (10. Febr. 235 bis 28. August 235) erst vier Tage verflossen sind.

19. Man erwartet: μήτε περὶ τούτων μήτε περὶ ἄλλου μηδενὸς ἀπλῶς ο. ἄ., doch stimmen die Schriftspuren damit nicht überein. 21. Vielleicht: ὑποσημειωσάμεθα. — Die ganze Urkunde rührt von derselben Hand her.

**5807.** Papyrus. **Privatbrief.** Faijum. Lefebvre, Ann. Serv. 10 (1910) S. 170.

Ἡρακλείδης Ἀγχορίμφει | χαίρειν. | Εὖ ποιήσεις τὰ ἰτέινα κα[θ]άρας  
 καὶ σκεψάμενος ἀγο[ρ]αστὴν αὐτῶν, κὰν μὲν | ὑπόστασιν λάβης,  
 δήλωσόν | μοι. Ἐὰν δὲ ἀγοραστὴν μὴ | εὖρης, πάλιν γράψον μοι,  
 <<κοπῆναι>>  
 | πότε δεῖ αὐτὰ κοπῆναι, <sup>10</sup> | ἵνα αἱ ἄμπελοι μὴ σκιάζωνται. Πέμψον μοι  
 ἐν | κεφάλιον γλ[υ]κύ, ἐπεὶ ἀσθε[ν]έστερός εἰ[μι]. Ἐρρωσο. | Θῶθ ιβ.

1. Ἀγχοριμάει Lefebvre, Ἀγχορίμφει Pr. vermutungsweise.

13. ἐρρ(ωσ)εῖ (sic) Lefebvre, ἔρρωσο Pr.

**5808.** Papyrus. **Antrag an das Besitzamt** (βιβλιοθήκη ἐγκτήσεων) = 5806 Pal 10  
 wegen des Verkaufes einer Sklavin. Faijum. 124 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 1, mit Lichtbild (Taf. 1). Wien, Samml-  
 ung Erzherzog Rainer.

(2. H.) Ἰσιδ[ω]ρος | σεση(μείωμαι). (Ἔτους) η Αὐτοκράτορος Καί-  
 σαρρος | Τραιανοῦ Ἀδριανοῦ Σεβ(αστοῦ), Φαμε(νῶθ) κζ. | (1. II.) Διο-  
 νυσ[ί]ω καὶ Ἰσιδ[ώ]ρῳ γεγυμ(νασιαρχηκόσι) | βιβλ(ιοφύλαξι) ἐγκτήσεων



Ἀρσι(νοΐτου) <sup>[5]</sup> παρὰ Ἀσκληπιάδου τοῦ Νείλου τοῦ | Ν[ε]ίλου γραμματικοῦ ἀναγραφομένου) | ἐπ' ἀμφοδου Βουταφίου. Ἦν ἀπεγραψάμην διὰ τῶν [πρ]οτέρων | [β]ιβ[λ]ιοφ[υ]λάκων ὡ[ν]ητήν μου <sup>[10]</sup> [δού]λην Ἀφροδίτην [βού]λομαι ἐξοικονομήσαι . . . . τῷ καὶ . . . .] | Ἡρα[κλείδου] ἱματιοπ[ώ]λῃ ἀ[ν]αγραφομένῳ ἐπ' ἀμφοδου Ἀυμωνίου | τόπων ἀπογεγραμμένῳ τ[ο]ῖς <sup>[15]</sup> προτέροις καθαρὰν ἀπ[ὸ] ὀφ[ειλήματος] | ὑποθήκης παντὸς δη[μο]σίου χρέους | τιμῆς ἀργυρίου δ[ραχμῶν] . . . .] κοσίων, διὸ ἐπιδέδ[ωκα, ὅπως] | ἐπισταλῇ, ὥς καθήκει].

= 5809. Papyrus. **Antrag an das Besitzamt** (βιβλιοθήκη ἐγκτήσεων) wegen des Verkaufes einer Sklavin. Faiyum(?). 2. Jahrh. n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 2 mittleres Stück. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

1 [ Ἦν ἀπεγρα-  
2 ψάμην διὰ τῶν προτέρων βιβλ(ιοφυλάκων)]  
3 περιουσίαν μοι ἀπὸ κληρονομίας]  
4 Μενελάου δούλην ]  
5 βούλομαι [ἐξοικονομήσαι ]  
6 Διδύμου [Σωσικοσμίῳ]  
7 τῷ καὶ Ἀλθ[αι]εῖ [. . . .]  
8 καθαρὰν ἀπὸ παντὸς χρέους]  
9 [τ]ειμῆς ἀργ(υρίου) [(δραχμῶν)] διακοσίων, διὸ ἐπιδέδωκα,  
10 ὅπως ἐπισταλῇ, ὥς καθήκει].

5810. Papyrus. **Werkvertrag** (Flötenspieler). Hermupolis magna. 322 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 6, mit Lichtbild (Taf. 2). Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

[Ὑπατεία]ς [τ]ῶν δεσποτῶν ἡμῶν | [Λικινίου Σεβαστοῦ] τὸ [ς] //  
καὶ [Λικ]ινίου τοῦ | [ἐπιφανεστάτου Καίσα]ρος τὸ β //  
5 Εὐγε[ν]ίῳ γυμνασιάρχῳ βουλευτῇ <sup>[5]</sup> Ἑρμοῦ πόλεως | Αὐρήλιος [Ψε-  
νύμις] Κολλοῦθου μητρὸς Μελιτίνης ἀ[ὐ]λητή[ρ]ης ἀπὸ Ἑρμοῦ πόλεως  
χαίρειν. | Ὁμολο[γῶ] συντ[ε]τ[ί]σθαι καὶ συνπεπίσθαι | πρὸς σὲ τὸν  
10 γεούχον ὥστε με ἀπαντήσιν <sup>[10]</sup> πρ[ὸς] κώμην] . . . . . ριν καὶ τρύγας  
τῶν ὄντων | [ἐκεῖ ἀμπελικῶν] χωρί[ω]ν μ[ε]τὰ τῶν | συν[τ]ετα[γμ]ένων  
ληνοβατῶν καὶ ἀμέμπτως | ὑπηρετήσ[α]σθαι τοῖς ληνοβάταις καὶ  
15 τοῖς ἄλλοις | ἐν τῇ αὐλήσει καὶ [μὴ] ἀπολειφθῆναι τῶν ληνο<sup>[15]</sup>βατῶν  
μέχρι τάξεως αὐτῆς τῆς τρύγης | τῆς προ[σ]αγούσης τρύγης εὐτυ-  
χοῦς δεκάτης | ἰνδικτίωνος, ἐπ[ὶ] δὲ τῇ αὐλήσει καὶ τῇ τέρψει |  
λήμψ[ομαι] τὰ ἐσταμένα παρὰ τῶν ὑπευθύνων. [Τὸ σύμφωνον  
20 κύριον, ὃ καὶ <sup>[20]</sup> μοναχ[ῶς] ἐξεδόμην, καὶ ἐπερωτηθεὶς] ὡμολογ(ησα).  
| Ὑπατείας τῆς] προκ(ειμένης), Χοιὰκ κδ. | (2. H.) Αὐρ(ήλιος) Ψε-  
νύμις] ἀποπληρώσω | τὰ ἐγγεγραμμένα, ὥς πρόκειται. | Αὐρ(ήλιος)  
25 [Τιν]ουτίων βοηθ(ὸς) Ἀνικήτου <sup>[25]</sup> ἔγρ(αφα) | ὑπὲρ αὐτοῦ] γρ(άμματα) μὴ εἰδ(ότος).

5811. Ostrakon. **Steuerquittung** (φόρος προβάτων). Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 1. Wien, Hofbibliothek.

Δαλλέας Ἀβραίου | φόρου προβάτων θ (ἔτους) (δραχμὰς) [.]  
(ὀβολοὺς τρεῖς ἡμισυ). | (Ἔτους) θ, [Φ]αρμουῦθ(ι) δ.

5812. Ostrakon. **Namenliste**. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 2, mit Lichtbild (Taf. 1). Wien, Hofbibliothek.

Δεκανὸς | Ἰησοῦς Παπίου, | Πεσοῦρις Ἰάσωνος, | Δωσαρίων  
Ἰησοῦτ(ος), | Σοβταῖς Αὐλαίου, | Θήδεσις γέρδης, | Σαμβαθαῖς Σίμωνος.

5813. Ostrakon. **Steuerquittung** (Kopfsteuer). Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 3. Wien, Hofbibliothek.

Ἀβράμις Θηγέν[ο]υ | λαογρ(αφίας) β (ἔτους) (δραχμὰς) η. | (Ἔτους)  
β, Φαρ(μου)θ(ι) κ̅.

5814. Ostrakon. **Steuerquittung** (Judensteuer). 72 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 4. Wien, Hofbibliothek.

Δημᾶς Διδυμίωνος | τιμῆς δηναρίω(ν) δύο | Ἰουδ(αίων τελέσμα-  
τος) β (ἔτους) Οὐε(σπασιανου) (δραχμὰς) η (ὀβολοὺς δύο). | Φίλων  
Μ[έν]ης. | (Ἔτους) δ, Παῦνι η̅.

5815. Ostrakon. **Steuerquittung**. 77 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 5. Wien, Hofbibliothek.

Δημᾶς Σίμωνο(ς) διλ( ) ε Οὐεσπ(ασιανου) (δραχμὰς) η. | (Ἔτους)  
ι, Χοι(ὰκ) δ̅.

Sollte statt διλ( ) zu lesen sein: διδ(ράχμου) (d. i. Ἰουδαίων)? Pr.

5816. Ostrakon. **Steuerquittung** (Judensteuer). Apollinopolis magna. 88 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 6. Wien, Privatbesitz Junker.

Διέγρα(ψε) Ἀβάσκων Αἰσ(χύλ)ου | τιμῆ(ς) δηναρίων δύο | Ἰου-  
δ(αίων) καὶ ἀπαρχ(ῆς) Ϛ (ἔτους) | Δομιτιανου (δραχμὰς) θ (ὀβολοὺς  
δύο). | (Ἔτους) ζ, Παῦνι κ̅Ϛ.

5817. Ostrakon. **Steuerquittung** (Kopfsteuer). Apollinopolis magna. 96 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 7. Wien, Privatbesitz Junker.

Διέγρα(ψε) Σαμβαθίω(ν) ὁ καὶ Ἰησο(ῦς) | Παπίου λαο(γραφίας) ιε  
(ἔτους) Δομιτιανου | τοῦ κυρίου (δραχμὰς) η. (Ἔτους) ιε, Μεχ(εῖρ) κ̅ε.

5818. Ostrakon. **Steuerquittung** (Wachtsteuer). Apollinopolis magna. 99 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 8. Wien, Privatbesitz Junker.

Ἰωσῆπ(ος) Αἰσχύλου φυλ(ακιτικῆς) β (ἔτους) | Τραιανου τοῦ κυρίου  
(δραχμὴν) α (ὀβολοὺς τρεῖς), | σκοπ(έλων) β (ἔτους) ὀβολ(οὺς) β.  
(Ἔτους) β, Θῶθ κ̅Ϛ.

5819. Ostrakon. **Steuerquittung** (Judensteuer). Apollinopolis magna. 100 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 10. Wien, Privatbesitz Junker.

Μαριαμὸς Σίμω(νος) | Ἰουδ(αίων) τελ(έσματος) γ (ἔτους) Τραιαν(οῦ)  
τοῦ κυρίου (δραχμὰς) δ (ὀβολοὺς τρεῖς). | (Ἔτους) δ, Θῶθ λ̄.

5820. Ostrakon. **Steuerquittung** (Dammsteuer, Badsteuer). Apollinopolis magna. 101 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 11. Wien, Privatbesitz Junker.

Σαμβαθίω(ν) ὁ καὶ Ἰησοῦς Παπ(είου) | χω(ματικοῦ) δ (ἔτους)  
Τραιανοῦ τοῦ κυρίου | (δραχμὰς) ς (ὀβολοὺς τέσσαρας), βαλ(ανικοῦ)  
(ὀβολοὺς δύο). (Ἔτους) δ, Παῦνι κς̄.

5821. Ostrakon. **Steuerquittung** (Kopfsteuer). 105 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 8 Nr. 12. Wien, Hofbibliothek.

δ ἀμφ(ό)δ(ου). | Ἰάσων Ἰωσήπ(ου) λαο(γραφίας) η (ἔτους) Τρα-  
ιανοῦ | τοῦ κυρίου (δραχμὰς) η. | (Ἔτους) η, Φαμ(ενῶθ) κθ̄.

5822. Ostrakon. **Steuerquittung** (Judensteuer). Apollinopolis magna. 110 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 13a. Wien, Privatbesitz Junker.

Σαμβαθίων ὁ κ(αί) | Ἰησοῦς Παπ(είου) | Ἰουδ(αίων) ιγ (ἔτους) Τρα-  
ιανοῦ | τοῦ κυρίου (δραχμὰς) δ. (Ἔτους) ιγ, Παῦνι λ̄.

5823. Ostrakon. **Steuerquittung** (Judensteuer). Apollinopolis magna. 115/6 n. Chr. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 13b. Wien, Privatbesitz Junker.

Θεουφίλας Ἄκου( ) | Ἰουδ(αίων) ιθ (ἔτους) Τραιανοῦ | ...καμ....

5824. Ostrakon. **Steuerquittung** (Judensteuer). 98 n. Chr. Plau-  
mann, Amtl. Berichte aus den kgl. Kunstsamml. Berlin 34 (1913)  
S. 114 Nr. 6, mit Lichtbild. Wessely, Stud. Pal. XIII S. 9 Nr. 20.  
Berlin, ägypt. Mus.

δ ἀμφόδ(ου). | Δωσαρίων Ἰησοῦτος | Ἰουδ(αίων) τελ(έσματος) α  
(ἔτους) Τραιανοῦ τοῦ κυρίου | (δραχμὰς) θ (ὀβολοὺς δύο). Ἐπεῖφ δ̄.

5825. Papyrus. **Quittung**. Byz. Zeit. Magirus, Wien. Stud. 8 (1886)  
S. 100 Nr. 46. Wessely, Stud. Pal. III S. 37 Nr. 114. Berlin, ägypt.  
Mus. (P. 2885). Text nach Plaumann, der das Original nachgelesen  
hat (Abweichungen von Magirus und Wessely erheblich).

† Ἐσχον καὶ ἐπληρώθην ἐγὼ Λεόντις μιζοπόλιος υἱὸς Στεφάνο(υ)  
ἀπὸ τῆς Ἀπαμ[ηνῶν(?) πόλεως γεουχῶν] | ἐνταῦθα τῷ Ἀρσινόιτῃ ἐπ'  
ἀμφόδου Τετραπύλου ἔσωθεν ἐποικίου καλουμ[ένου] παρὰ  
σοῦ] | στ[ε]φ[ά]νο(υ) ἀπὸ τοῦ χωρίου καλουμένου Παρεμβολῆς υἱοῦ  
Ἀντωνίου τὰ τρία νομι[σμάτια] ] | εἰ[ ] λ̄. .να ἐκ  
πλήρους καὶ τοῦ λοιποῦ οὐδένα λόγον ἔχω [π]ρ[ὸ]ς σὲ περ[ὶ] ]  
| τὰύτην σοι πεποίημαι [τ]ὴν παρούσαν ἀπόδειξ[ιν] γραφίσαν μη-  
ν[ὸ]ς Θῶθ(?) ] | † [Δι' ἐ]μοῦ Πλ[ου]τάμμωνος συμβο-  
λαιογράφ(ου) (Schnörkel).

5. Diese Zeile von Schubart gelesen, sie fehlt bei Wessely.

5826. **Grabstein**. Nubien. 775 n. Chr. Schubart bei Weißbrodt,  
Verzeichnis der Vorlesungen am Lyceum Hosianum, Wintersemester



1905/6, S. 17 Nr. VIII. C. Schmidt bei Lefebvre, Recueil des inscr. S. 123 Nr. 645. Berlin, ägypt. Mus.

† Ὁ θεὸς ὁ τῶν πνευ(μά)τ(ων) | κ(αὶ) πάσης σαρκὸς ὁ τῶν | θάνατων καταργήσας | κ(αὶ) Ἀθὴν καταπατήσας κ(αὶ) |<sup>5</sup> | Ζωὴν τῶν κόσμον χα|ρισάμενος ἀνάπαυσον | τὴν ψυχὴν τὸν δοῦλόν | σου Μάρκου ἐν κόλπεις | τῶν πατ(έ)ρ(ων) ἡμῶν Ἀβραάμ |<sup>10</sup> | κ(αὶ) Ἰσαὰκ κ(αὶ) Ἰακώβ. Ἐκημή|θεν ἐν κ(υρί)ῳ μακάριος ἐμ | μενὴ Ἐπιφ α ἰν- [δικτ(ί)ωνος] . .], | ἀπὸ Διοκλητ(ιανοῦ) υἱα.

1. ο θεος ο των Schmidt, θεος των Schubart. 5. Ζωην των κο-  
σμον Schmidt, ζωνιον κοσμον Schubart. 8. Μαρκου Schmidt, Μαρκον  
Schubart. κολπεις Schmidt, κολποις Schubart. 10. εκμη|θεν εν κ(υρι)ῳ  
Schmidt, εκμη|θινιν απα Schubart. 12. lies: μηνί. — επιφ α ἰν[δι-  
κτ(ιωνος) . .] Schmidt, επιφ υἱα Schubart. 13. υια Schubart, υἱα Schmidt.

5827. Inschrift. **Gesuch an den König** um Gestattung der Ausbesserung eines Tempels und um Gewährung des Asylrechtes. Euhemereia (Faijum). 69 v. Chr. Arvanitakis, Bull. ég. 6 (1912) S. 175 Nr. 5.

Ἀσυλον κατὰ τὰ προστεταγμένα. | Βασιλεῖ Πτολεμαίῳ καὶ βασι-  
λίσσῃ | Κλεοπάτραι τῇ καὶ Τρυφαίνῃ θεοῖς Φιλο|πάτορσι καὶ Φιλα-  
<sup>5</sup> δέλφοις χαίρειν |<sup>3</sup> | Ἀπολλοφάνης Βίωνος Ἀντιοχεὺς τῶν α̅ | φίλων καὶ χιλιάρχων λογχοφόρων. Ὑπάρχει | ἐν Εὐημερίαι κώμῃ τοῦ Ἀρ-  
σινοῆτος τῆς | Θεμίστου μερίδος ἱερὸν Ψοσναῦτος καὶ Πνεφερότος  
<sup>10</sup> | καὶ Σόξιτος θεῶν Κροκοδείλων, ἐν ᾧ καὶ κατάκεινται |<sup>10</sup> | τῶν προγόνων ὑμῶν εἰκόνες, τούτων δὲ χάριν, | ἐπεὶ καὶ τὸ ἱερὸν πεπαλαιῶσθαι καὶ τῶν εἰθισ|μένων ἐπιτελεῖσθαι ὑπὲρ τε ὑμῶν καὶ τῶν τέκνων | θυσιῶν καὶ σπονδῶν ἐμποδιζομένων αὐτὸς τε | εὐ-  
<sup>15</sup> σεβῶς διακείμενος πρὸς τὸ θεῖον καὶ προαιρού|<sup>13</sup> | μενος ἀνοικοδομῆσαι τοῦτο σὺν τῷ περιβόλῳ, | ἀναθεῖναι δὲ καὶ ὑμῶν τῶν μεγίστων βασι-  
λέων | εἰκόνας, <ἵνα> πολὺ μᾶλλον τὰ νομιζόμενα τοῖς θεοῖς | ἐπιτελεί-  
ται, ἀξιῶ συντάξαι <γράψαι> περὶ τούτων ἀπάντων | τῷ συγγενεῖ καὶ  
<sup>20</sup> στρατηγῷ τοῦ νομοῦ ἐπιχωρῆσαι |<sup>20</sup> | ὑμῖν τὸ προκείμενον ἐπιτελέσαι· | ὄντος ἀσύλου, μηδενὸς εἰσβιαζο|μένου μήτε τοὺς ἐν τῷ ἱερῷ ἱερεῖς | καὶ παστοφόρους καὶ τοὺς ἄλλους | παρενοχλοῦντας, ἐγκολαφθῆναι  
<sup>25</sup> δὲ |<sup>25</sup> | τὴν τε ἔντευξιν καὶ τὸ πρὸς αὐτὴν | προστεταγμένον. Εὐτυ-  
χεῖτε. | Τῷ στρατηγῷ· ἐπιχωρῆσαι. | L ιβ̅, Φαρμουθι κθ̅. | Ἐπὶ  
<sup>30</sup> λεσώνου Ἀρμοδίου τοῦ Ἀσκλη|<sup>30</sup> | πιάδου Μακεδόνοιο τῶν κατοίκων ἱππέων. | Ἐγραψε Πτολεμαῖος Διδύμου | κοινὸς γραμματεὺς.

4. φιλοπάποις Arvanitakis, Φιλοπάτορσι (φιλοπάποις wohl verlesen) Pr.  
17. <ἵνα> Plaumann, briefl.; <γράψαι> hinzugefügt von Pr. 20. lies ἡμῖν.  
24. lies παρενοχλοῦντος, Schubart briefl.

5828. **Grabstein.** Alexandria. Breccia, Rapport 1912 S. 26 Nr. 53. Alexandrien, griech.-röm. Mus. Ἀπο|λλο|δώρ|ου.

5829. **Grabstein.** Terenuthis (Delta). Röm. Zeit(?). Edgar, Ann. Serv. 11 (1911) S. 2, mit Abzeichnung.



‘Ο πρὶν ἐγὼ κατὰ δῆριν ἐν[όπ]λιον ὄρχαμος ἀνδρῶν | φῦλα δαι-  
 ξάνδρῳι χειρὶ τροπώσμενος, | ἀσκηθῆς ἐν νευσὶ καὶ ἀστυφέλικτος  
 ἐπ’ αἴθι, | πεῖθ[. . α]ῖμοχαρῇ κῶμον Ἐνυαλίου, [5] Ἀσίδο[ς] ἐν γυάλοις  
 [. . . . .]τηρας ἀλάλκων | σκύλα δοριδμήτ[ων] ἐπραθον ἐνδαπίων, |  
 στείχων Αἴγυπτον κλεινὴν σταχυμήτορα τύρσιν | κοιρανίδαις Ζαμενῇ  
 πίστιν ἐνεγκάμενος. | Νῦν δὲ καθ’ ὄγδ[. .]δη[. .]ε[. . . . .] στείχοντα κέ-  
 λευθον [10] Ἄδας ὀρφ<ν>αίους ε[. . .]αἰξ[ε] [. . . . .] | τέκνων οὐκ ἀ[. . .-  
 . . . . .]μορον ἀλλὰ καὶ παίδων | παῖδας ἐφ’ ὕστατίῳ τέρματι γηρο-  
 κόμους. | Πάτρῃ γὰρ μ’ ἐλόχευσεν Ἀπάμεα, γαῖα δ’ ἔθρεψεν | Αἰγύ-  
 πτου θνατο<ῖ>ς πᾶσι γεγῶτα φίλον [15] Διάζελμιν βασιλεῦσι τετει-  
 μένον, ὦ παροδίτα, | ‘χαῖρε’ λέγοις, κόυφῃ δ’ ἀμφιπέλοιτο κόνις.

5830—5838. Papyri. Auszüge aus **Verträgen**. Wessely, Mitt. PER. IV S. 59 ff, Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

(5830) S. 59, aus PER. XLVI (235—238 n. Chr.).

Θαῖσις ὡς ἐτῶν τριάκοντα ἐν[νέα μετὰ κυρίου] τοῦ ἑαυτῆς ἀνδρὸς  
 Αὐρηλίου Ἡρακλιανοῦ ὡς ἐτῶν πεντήκοντα ἐνός.

(5831) S. 59, aus PER. 1444 (226 n. Chr.).

Αὐρηλία Θαῖσις ὡς ἐτῶν τριάκοντα δύο μετὰ κυρίου τοῦ ἑαυτῆς  
 ἀνδρὸς Αὐρηλίου Ὄρου ὡς ἐτῶν πεντήκον[τα] κτλ., ferner: Αὐρηλία  
 [            μετὰ κυρίου τοῦ] ὁμογ[νησίου] ἀδελφοῦ κτλ.

(5832) S. 59, aus PER. 1428 (226 n. Chr.).

ὁμολογεῖ Αὐρήλιος Ψεναμοῦνις ἐκκε[χωρηκένας] τῇ ἑαυτοῦ [γυ-  
 ναικί(?)] χωρὶς κυρίου χρηματιζούσῃ κατὰ Ῥ[ωμαίων]  
 ἔθῃ τέκνων δικαίῳ κτλ.

(5833) S. 59, aus PER. 1485 (221 n. Chr.).

Αὐρηλία Ἡραῖς Ἀντινοῖς μετὰ κυρίου τοῦ ἑαυτῆς υἱοῦ Αὐρηλίου  
 Διοσκόρου Ἀντινοέως κτλ.

(5834) S. 59, aus PER. 1573 (138 n. Chr.).

Νικάριον Ἀμμωνος μετὰ κυρίου τοῦ ὁμοπατρίου καὶ ὁμομητρίου  
 αὐτῆς ἀδελφοῦ Ἀμμωνίου κτλ.

(5835) S. 60, aus PER. 1513.

Ἀρτεμις Δαμασίου ἱέρεια μετὰ κυρίου τοῦ ἀνδρὸς κτλ.

(5836) S. 60, aus PER. 1528 u. 1529 (184 n. Chr.).

Ἀπιάς [            ] μετὰ κ[υρ]ίου [το]ῦ ἀνδρὸς Ἡρωνος κτλ.

(5837) S. 60, aus PER. 2002 (134 n. Chr.).

Τετανοῦπις [            ] μετὰ κυρίου Ἱερακίωνος τοῦ μετοίκου κτλ.

(5838) S. 60, aus PER. 2004 (182 n. Chr.).

[            ] μετὰ κυρίου τοῦ [υἱ]οῦ μ[ου(?)]            ] τοῦ καὶ  
 Ἡρωνος τοῦ Σαραπίωνος κτλ.

5839—5857. **Grabschriften** auf Verschlussplatten der Grabnischen.  
 Alexandria. Breccia, Rapport 1912 S. 21 ff.

(5839) S. 21 Nr. 24. Διονύσ[ι]ε | χρηστέ, χαί[ρε].

(5839—5857. Fortsetzung.)

- (5840) S. 21 Nr. 25. Φιλωτέ|ρα, χαῖρε.  
 (5841) S. 21 Nr. 26. Εἰσίδι|με | πάτερ.  
 (5842) S. 21 Nr. 28. Ἰραύα, | χαῖρε.  
 (5843) S. 21 Nr. 29. [            χρ]ηστέ, χαῖρε.  
 (5844) S. 21 Nr. 30. Ἑφαιστίων | χρηστέ, χαῖρε.  
 (5845) S. 21 Nr. 31. [            ], χαῖρε. | Δημητρία χαῖ[ρε].  
 (5846) S. 21 Nr. 32. Δημήτριε χαῖρε.  
 (5847) S. 21 Nr. 33. Ἀστράγα[λο]ς [            ]|αίου, χαῖρε.  
 (5848) S. 22 Nr. 34. Πέλοψε, χαῖρε.  
 (5849) S. 22 Nr. 35. Στάλ[λ]α, χαῖρε.  
     Στάλ[κ]α Breccia, Στάλ[λ]α wahrscheinlicher (Pr.).  
 (5850) S. 22 Nr. 36. Μήτηρ | χρηστέ, | χαῖρε.  
 (5851) S. 22 Nr. 37. Νουμήνιε χρηστέ, χαῖρε.  
 (5852) S. 22 Nr. 38. Ἑλαβακία | [. .]ορέους, | χαῖρε.  
 (5853) S. 22 Nr. 39. Φιλάμμων, | χαῖρε.  
 (5854) S. 22 Nr. 40, mit Lichtbild. Τιμοθέα, | χαῖρε.  
 (5855) S. 23 Nr. 41, mit Lichtbild.  
     Ἐρώτι, | Πύρρε, χρη|στοί, χαί|ρετε.  
 (5856) S. 23 Nr. 42. Μοῖρις, | χαῖρη.  
 (5857) S. 23 Nr. 43. Ποσιδιώνιος | Ἀρμοδίου, χαῖρε.  
 5858. Inschrift. **Grabnische.** Alexandria. Breccia, Rapport 1912  
     S. 33 unter 3. Αὐγλανία | Γιτονία.  
 5859. Aufschrift. **Grabnische.** Alexandria. Breccia, Rapport 1912  
     S. 34 Nr. 77. Θεύδοτος | Ἀθηναίω[νος] | Κρής, | χαῖρε.  
 5860. Aufschrift. **Grabnische.** Alexandria. Breccia, Rapport 1912  
     S. 34 Nr. 78. Ἀριτις | Ματάλιος, | χαῖρε.  
 5861. **Grabstein.** Alexandria. Breccia, Rapport 1912 S. 35 Nr. 79.  
     Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
     Μητρόδωρος | Εὐβούλου | Ἀλεξαν|δρεύς.  
 5862. Inschrift. Marmorplatte. **Weihung.** Alexandria. Zwischen 143  
     und 116 v. Chr. Th. Reinach, Rev. des Études juives 65 (1913)  
     S. 135. Breccia, Rapport 1912 S. 36 Nr. 88, mit Abzeichnung.  
     Alexandrien, griech.-röm. Mus.  
     Ὑπὲρ βασιλέος Πτολεμαίου | καὶ βασιλίσσης Κλεοπάτρας τῆς |  
     ἀδελφῆς καὶ βασιλίσσης Κλε|οπάτρας τῆς τυναικὸς οἱ ἀπὸ |<sup>5</sup> Ξενε-  
     φύρεος Ἰουδαῖοι τὸν | πυλῶνα τῆς προσευχῆς | προστάντων Θεο-  
     δώρου | καὶ Ἀχιλλίωνος.  
 5863. Inschrift. **Weihung.** Abu el-Matamir. 3. Jahrh.v.Chr. Breccia,  
     Rapport 1912 S. 38 Nr. 89, mit Abzeichnung. Alexandrien, griech.  
     röm. Mus.  
     Σαράπιδι Διονύσῳ | Ἰσιδι Ἀφροδίτῃ θεοῖς | Σωτήρσι καὶ Πολυ-  
     φόροις | Νικαγόρας Ἀριστονίκου | Ἀλεξανδρεύς.

5864. Standbild des Anubis. **Weihung.** Breccia, Rapport 1912 S. 33 Nr. 73.

Auf der Brust: Ἀνούβι εὐχὴν.

Auf dem Sockel: Τιμανον | ὑπὲρ | ἐ[αυτο]ῦ(?).

5865. Papyrus. **Verkauf von Ackerland.** Pathyris. 109 v. Chr. Gerhard bei B. Schwarz, Festschr. Zitelmann S. 28. Heidelberg, Universitätsbibliothek (Inv. Nr. 23).

Ἔτους η, Μεχεῖρ β. Ἐν Παθύρει, ἐπὶ Σώσου ἀγορανόμου. | Ὅμο-  
 λογῇ Ἀρκοννήσις Φιγήριος Πέρσης τῶν μισθοφόρων ἱππέων ἔχειν  
 5 παρὰ Ναομσήσιος τῆς | Σπεμίνιος εἰς λύτρα τετάρτην μερίδος |  
 γῆς ἡπείρου σιτοφόρου ἐν τῇ κάτω τοπαρχία | τοῦ Λατοπο(λίτου),  
 ἦν ἐωνήσ[α]το ἐγ βασιλικοῦ | ἐν τῷ πέμπτῳ ἔτει πρὸς τὰ τῆς  
 γῆς ἐκφόρια, | λαβὼν τὴν ἰθισμένην διαγραφὴν ὁ Ἀρκοννήσις | ἐπι-  
 10 κεχωρηκέναι ταύτη τὴν τετάρτην |<sup>10</sup> μερίδα πυροῦ ἀρτάβας δέκα  
 τρίς L, ὅς καὶ παρῶν | ἐπὶ τοῦ ἀρχείου ἀνωμολογήσατο ἀπέχειν τὴν  
 τιμὴν τῆς τετάρτου μερίδος καὶ μὴ ἐπικαλεῖν | Ναομσήσι μὴδ' ἄλλο  
 μὴδενὶ ὑπὲρ αὐτῆς. Ὅς δ' ἂν | ἐπέλθῃ, ἄκυρος ἔστω καὶ προσαπο-  
 15 τισάτω ἐπὶ<sup>15</sup> τιμον παραχρήμα χαλκοῦ τάλαντα πέντε | καὶ ἱερὰς  
 βασιλεῦσι ἀργυρίου ἐπισήμου δραχμὰς | ἑκατόν, καὶ μὴθὲν ἡσσοῦν  
 ἐπάναγκον ἔστω ποιεῖν | αὐτοῖς κατὰ <τὰ> προγεγραμμένα. | Ἀμ-  
 μώ(νιος) ὁ παρ(ὰ) Σώσου κεκλη(μά)τικα).

- 5866—5903. Inschriften. Kyrene. Robinson, Am. Journ. Arch. 17 (1913) S. 157 ff., meistens mit Lichtbildern. Die nur vereinzelt Buchstaben enthaltenden Bruchstücke sind von mir nicht aufgenommen worden.

- (5866) S. 157 Nr. 1. Marmorplatte.

[ ] μβασ[ ] | [ ] αδωμ[ ] .

- (5867) S. 158 Nr. 3. Marmorplatte.

[ ] γοα[ ] | [ ] θυγατ[ ] | [ ] γομή | [ ]  
 [ ] υτε[ ] .

- (5868) S. 158 Nr. 4. Marmorplatte.

[ ] ουθο.[ ] | [ ] ποισ[ ] | [ ] δε[ ] .

- (5869) S. 159 Nr. 6. Marmorplatte.

[ ] ρη ενι[ ] | [ ] πατερ κ[ ] .

- (5870) S. 159 Nr. 7. Marmorplatte. [ ] .παγ

- (5871) S. 160 Nr. 8. Marmorplatte.

1 | εν[ ]  
 2 | ροις π[ ]  
 3 Ἀσκ]ληπιὰς ἐκ[ ]  
 4 | τέλος τεσ[ ]  
 5 | η. (dahinter frei, darunter Freirand).

3. erg. Pr.





(5866—5903. Fortsetzung.)

γενόμεναι καὶ | παίδων παῖδας ἐσείδον, [ῥ] καὶ βιοτᾶς λαχόμεναι πλὴν  
 | δὴ' ἐτῶν ἑκατόν. | Θνήσκω δ' οὐ νοῦσοισι | δαμείς, εὐδων δ' ἐνὶ  
 κοίτῃ | τοῦτον ἔχω μισθὸν δὴ' [ῥ]σθιον εὐσεβίης.

3. lies: παῖδας ἐγεινάμην, Robinson. 9. δὴσθιον wohl Steinmetz-  
 fehler anstatt λύσθιον = λοῖσθιον; Hiller von Gärtringen a. a. O. S. 504.

(5884) S. 171 Nr. 36. **Grabstein.** Θεόδωρος | Ἰάσονος.

(5885) S. 172 Nr. 37. **Grabstein.** Εὐάνδρος | Δροσίω.

(5886) S. 173 Nr. 38. **Grabstein.** Inschrift der Rückseite auch bei  
 Franz, CIG. III 5167. Datum: 5 Pachon des Jahres 120 = 30. April  
 89 n. Chr. (Aktische Ära).

1 L ρκ, Παχῶν ε̄.

2 Ῥούφος Λ. Ἐλβίου

3 Ῥούφου υἱὸς

4 γραμματεὺς

5 πόλεος Κυρήνης

6 ἐνθάδε ἐτάφη, L πς̄.

7 L ρκβ, Πασῖνι ζκ. Κ. Πονπήιος

8 Πωλλίων, L ξβ.

9 L «ρ» ρκγ, Μεχῖρ δι. Κλαυδία

10 Ῥουφίλλα, L λς̄.

11 L ρλγ, Θῶθυ κζ. Π.

12 Ἐρέννιος Καπίτων,

13 L νς̄.

14 L ρλγ, Χοιαχὶ κε. Μ.

15 Μαικίλιος Σεκόνδος,

16 L ιδ.

17 L ρλ, Φᾶωφι δ. Γ. Γαλλί-

18 κιος Πωλλίων, L η̄.

19 Κλ. Ἀφροδεῖσία, L ις̄.

20 Κλ. Δημήτριος, L κ.

Rückseite: 21 Σιδώνιος

22 Σελυμαίω.

31. Σι[λή]νιος | Σελυμαία (?), Franz.

(5887) S. 174 Nr. 40. Marmorsockel. [ ] | ἥρως.

(5888) S. 175 Nr. 41. **Grabplatte.**

[ ] | μὴ ἀν[οί]γε<ι>ν | [ ].

(5889) S. 175 Nr. 42. Felsinschrift oberhalb einer **Grabtür.**  
 Πλήρης.

(5890) S. 176 Nr. 43. **Grabstein.** Ταχα|κλεῦς.

(5891) S. 176 Nr. 44. Marmorblock. **Weihung.**

[ τὰ ἀγά]λματα ἐπεσκευασ[ ].

(5866—5903. Fortsetzung.)

(5892) S. 177 Nr. 45. Marmorplatte. 2. Jahrh. n. Chr.

[ ] Παρηγορίς. | Ἀντωνιανὸς ὁ καὶ Μῶρος | Ἐφέσιος.

(5893) S. 178 Nr. 46 a. Gesimsstück. **Weihung (?)**.

[ ] Πολυκλέους.

(5894) S. 178 Nr. 46 b. Gesimsstück. **Weihung (?)**.

[ ] Φάου υἱοῦ Καρνεάδο[υ].

(5895) S. 178 Nr. 47. Marmorplatte. **Weihung (?)**.

Εὐαγόρας | Ἀμωμήτω.

(5896) S. 178 Nr. 48 u. S. 505. **Marmorsockel**.

Κυρβασίας | Πράτιος.

(5897) S. 178 Nr. 49. **Marmorsockel**. [Θ]εὺχρηστος | Σωγένης.

(5898) S. 179 Nr. 50 u. S. 505. **Steinsarkophag**. Ἀριστοτέλεις.

(5899) S. 179 Nr. 51. Grabschrift über einer **Grabtür**.

Εὐρυπυλίδα.

(5900) S. 179 Nr. 52. Grabschrift an einer **Grabkammerwand**.

Χωροφίλω.

(5901) S. 179 Nr. 53. Grabschrift an einer **Grabkammerwand**.

Ἑρμιόνη, L 17.

(5902) S. 179 Nr. 55. **Marmorsockel**. Ἐπιτέλης | Λυσίο(υ).

(5903) S. 180 Nr. 59. Felsinschrift an einem **Grabeingange**.

Warnung (?).

(Oben abgebrochen.)

1	ωμη ἀνῆκεν, μή τι
2	[ ]ιν, εἰ δὲ μή,
3	χρησόμεθα κατὰ
4	τὸν νόμον.

1. μητι Robinson, μή τι Pr.

5904—5929. Inschriften. Kyrenaika. Robinson, Am. Journ. Arch. 17 (1913) S. 180ff., vielfach mit Lichtbildern.

(5904) S. 180 Nr. 61. Steinblock. **Kaiserl. Erlaß (?)**. Gubba (östlich von Kyrene). 49 n. Chr. Zur δημαρχικὴ ἐξουσία vgl. S. B. Nr. 5225 und P. Lond. III S. 215 Nr. 1178.

(Oben abgebrochen.) θεοῦ Σεβα[στ]||[οῦ] ἔργονος | Κ||[αῖ]σαρ Σε-  
 βαστ[ὸς] | | Γε|ρμανικὸς | | Ἀ|ρχιερεὺς μέ||[τι]στος δημ[αρ]||χικῆ|ς ἐξου-  
 |σία||ς [ἐ]λ|νατος Αὐ[τ]||ο|κράτωρ.

(5905) S. 181 Nr. 62. Inschrift über einer **Grabtür**. Gubba.

Μὴ ἐνέρειδε μηθένα.

(5906) S. 181 Nr. 63. **Marmorsockel (?)**.

Ἀριστόκλεια | Μενεστράτω.

(5907) S. 182 Nr. 64. **Grabschrift** auf einem Türbalken.

Λύσειχος Λυσιμά|χω, ἐτῶν ὡ.

(5904—5929. Fortsetzung.)

(5908) S. 182 Nr. 65. **Grabstein.**

Κ. Πλωτῆνος, | L. Ξ. | Μακεί|στεια Ἀσία, L. ν. |<sup>3</sup>| Πλωτῆνα Ἀσία,  
| L. κ. | Πακωνία | Παῦλλα, | L. κβ.

(5909) S. 182 Nr. 66. **Marmorsockel.** Ἀρχίας | Λαοκλεῦς.(5910) S. 183 Nr. 67. **Marmorsockel.** Εὐβωλο[ς] | Ἀπολλοδώρῳ.

## (5911) S. 183 Nr. 68. Π. Σήστιος [ ].

(5912) S. 183 Nr. 69. Marmorblock. **Weihung.** Apollonia. Um 180 n. Chr.

[Αὐτοκράτορα Κ]αίσαρα Λ. Αὐρή|[λιον Κόμμοδον] Σεβαστὸν ἀρ|[χι-  
ερέα . . . ἡ πό]λις [Ἀπολλ]ωνία.

Zu den Kaisernamen vgl. P. Goodsp. 10 u. Dittenberger, Or. gr. inscr. II S. 152 (Pr). — Die drei Punkte nach ἀρχιερέα von Pr. hinzugefügt, um die in dieser GröÙe vorhandene Lücke zu füllen.

(5913) S. 183 Nr. 71. **Grabnische.**

[ ]|ς ἡ ἀ[δελφῇ] | [ ] μν[ήμης χάριν].

(5914) S. 184 Nr. 73. **Grabstein.**

Φ  
L OHIAAN : KΓ  
BEPENEIKA  
ΔΗΜΟCΙΩΝΩΝ  
L E.

Robinson's Umschrift: L οη Φαλ(μοῦθι) κγ. Βερενεΐκα δημοσίων ων ἔτους ε. — Z. 4 das Lebensalter, also: ἐτῶν ε, Z. 1 das Datum (Jahr 78 = 46/47 n. Chr., Aktische Ära); doch scheint Z. 1 Verschreibungen oder Verlesungen zu enthalten. Text ohne Lichtbild (Pr).

(5915) S. 185 Nr. 77 B. **Grabstein.** Ptolemais.

Φλαβια|νὸς οἰ|κοδόμος.

(5916) S. 186 Nr. 78. **Grabstein.** Ptolemais.

[ ] | Ἀπολλωνίου | [ ], [ἐ]τῶν [. . .] | [ ] Θ]ῶθυ ιᾱ.

(5917) S. 186 Nr. 79. **Grabstein.** Ptolemais.

L ι[. .]η | Νασ|κιω, | L ιγ.

ι. Etwa: Μ]η|νὰς Κίος (oder Κίω)? B. Keil, briefl.

(5918) S. 186 Nr. 80. **Grabstein.** Ptolemais.

[L ] Χοιὰχ [. .] | 'Ιοάνης, L ιδ.

## (5919) S. 186 Nr. 81. Ptolemais. Γ(αίω) 'Ιουλίω.

(5920) S. 186 Nr. 83. **Grabschrift.** Ptolemais. Φίλωνος.(5921) S. 186 Nr. 84. **Grabschrift.** Ptolemais.

[ ] 'Ιουλίου[υ], ἐτῶν [ ].

(5922) S. 187 Nr. 87. **Grabschrift.** Ptolemais.

[ ] Δράκοντος .α[ ].

(5923) S. 187 Nr. 88. **Grabschrift.** Ptolemais.

Ἀλββουκ|ιανὲ εὐτύχ[ει].

ΛΑΒΒΟΥΚΙ. . . Robinson, Ἀλββουκ|ιανέ B. Keil, briefl.

(5904—5929. Fortsetzung.)

(5924) S. 187 Nr. 89. **Bauinschrift.** Ptolemais.

[        ] κδ | [        ψ]κοδόμησ[εν] | [        τὸ] μνημῖον.

(5925) S. 187 Nr. 90. **Warnung.** Ptolemais.Τίς ἂν ἐν|θάδε κακόν | τει πουήσ' ἢ ὄπλο | τωνω τοίχῳ | οὐ καὶ  
πάν|τα . . θε[.]οι | καὶ [τ]ῇ Τύχαι το θαβης.

B. Keil (briefl.) liest: Τίς (= ὅστις) ἂν ἐνθάδε κακόν τι πουήσῃ, ὀπλοτωμοῖτο, οὐ καὶ πάντα [ἀσ]θε[ν]οῖ καὶ [μ]ὴ τύχαιτο θαβῆς (d. i. ταφῆς). — Dazu bemerkt B. Keil noch folgendes: „Z. 3 ist Verschreibung (τωνωτ) mißlungene Verbesserung (οι(τ)ω) für -μοῖτο, ferner steht ὄπλον euphemistisch für ὄρχεις, ὀπλοτομεῖν = ὄρχοτομεῖν, falls ΟΠΛΟ nicht einfach vom Herausgeber aus ΟΡΧΟ verlesen ist; τύχαιτο = τύχοι“.

(5926) S. 189 Nr. 102. **Grabstein.** Benghazi.

Πτολεμίτας | Ἡρακλείδα | Θεσσαλός.

(5927) S. 189 Nr. 103. **Grabstein.** Benghazi. Ἀσπα|σίας.(5928) S. 189 Nr. 104. **Warnung** vor Kirchenfrevel. Christl. Zeit. Benghazi. Jetzt in Rom, Amerikanische Schule der klass. Studien.

[Ἦν τις ἀδικήσῃ τὸν ναόν] σου τῶν ἐνταῦθα θε[ο]σεβούντων, καταπάτ]ησον τὸν οἶκον αὐτοῦ, | [καὶ τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐ]ξάλιψον ἐν γενεᾷ μᾶ, καὶ τὴν | [μερίδα αὐτοῦ μετ]ὰ τῶν θεοκτόνων Ἰουδαίων κα[τά]τάθες, τῶν δὲ] φροντιζόντων τοῦ ναοῦ σου τοῦ[του, παρθέ]ν[ε] θεοτόκε, μὴ ἐκλείπῃ τὸ γένος ἐ[ως] τῆς συν]τελείας τοῦ αἰῶνος. Ἀμήν ὦ.

Ergänzungen von Robinson, Ramsay und Turner, a. a. O. —

1. θε[ο]μαχούντων Hiller von Gärtringen, Am. Journ. Arch. 17 (1913) S. 505.

(5929) S. 190 Nr. 105. **Grabstein.** Benghazi. 102/3 n. Chr. (Aktische Ἄρα). L ρλδ. | Καλλοῦς Φιλόστρα|τος, L κγ.5930—5938. **Grabstein.** Tokra (Kyrenaika). Robinson, Am. Journ. Arch. 17 (1913) S. 191 f.

(5930) S. 191 Nr. 107.

L

ΚΑΦΑ

ΑΩΣΚΑΝ

ΤΟ Γ Ε

ΦΛ ΟΣ

(5931) S. 191 Nr. 108.

Σπίκη|ς ἐκ δού|λης Ἀντ|ύλλας.

Umschrift von B. Keil (briefl.).

(5932) S. 192 Nr. 109.

$$\begin{array}{c} \text{Ε} \\ \Delta \\ \text{ΚΑΛΛΙΕ} \end{array}$$

ΤΕΙΡΑ

ΑΝΤΙΓΟ

ΝΟΥ L ΙΘ

Καλλιέπειρα Robinson.

(5933) S. 192 Nr. 110.

ΑΘ

ΚΑΑΝΤΙ . . ΝΟ

ΙΣΤΑΡ

L Γ

3. wohl [Ἀρ]ιστα[χ . . .], B. Keil (briefl.).

(5934) S. 192 Nr. 111.

L [.]ᾱ, Θῶθυ | ι. Λούκιος | Κιλλιη|νὸς Ἀνί|κτητος, | L λγ̄.



(5930—5938. Fortsetzung.)

(5935) S. 192 Nr. 112.

ACTΛONHCIΩ

ICTI

E.A

NK

CY

Ἀστ[ύ]λον (ν)ησιώ[την] Robinson,

Ἀστᾶ Ὀνησιώ B. Keil, briefl.

(5937) S. 193 Nr. 114.

PΓΙΣΙΑΥ

ΑΙΔ

Ξ . . N

ΔΗΜΙΙΙ

L ΚΓ

(5936) S. 192 Nr. 113.

L γ, Φαρμ[οῦθι

θ Πειρη.[

Μηνα]

L ια

(5938) S. 193 Nr. 115.

I ΑΦΛ . EC

ΚΙΛΛΙ . I

NOC ΚΑΛ[Λ]

IMAXOC

L ΠΔ

2. etwa Κιλλι[νός? B. Keil,  
briefl.

5939. **Grabstein.** Ptolemais (Kyrenaika). Franz, CIG. III 5200 b. Robinson, Am. Journ. Arch. 17 (1913) S. 196.

Ἀφροδείσα ἰ καὶ Πτ[ολ]εμαῖς, ἐτῶν δύο, ἐνθάδε κεῖται. | Ταύτης ὁ πατὴρ ἀπαγορεύε[ι] ταῦτα λέγων· ὅς ἂν ἀ[ν]ύξη | τὸ λαρνάκιον τοῦτό πο[τε] καὶ θάψῃ τινά· εἰσοίσει τῷ | ἱερωτάτῳ ταμεῖν δηνάρια πεντακόσια. Θάρσει | Ἑρμῆς, οὐδεὶς ἀθά[να]τος.

5940. **Grabstein.** Ptolemais (Kyrenaika). Robinson, Am. Journ. Arch. 17 (1913) S. 185 Nr. 77a. Jos. Keil, a. a. O. S. 505.

Ἀντίοχα . . . . Ἐφεσίς. | [Ο]ὐκ ἤμη[ν] καὶ ἐ]γενάμην, | [ο]ὐκ [εἶ]μι κα[ὶ] οὐ μέλι μοι. | [Χαίρ]ετε παροδίται.

Z. 2—4 von Jos. Keil.

5941. Holztafel. Auszug aus einem Vertrage, anscheinend Vergleichsurkunde. 509 n. Chr. J. Maspero, Bull. Instit. arch. or. 7 (1910) S. 150. v. Druffel, Papyrol. Studien S. 16. Kairo, ägypt. Museum. — Der Auszug scheint, unter Fortlassung der entbehrlichen Eigennamen, für Lehrzwecke angefertigt zu sein, ähnlich wie S. B. Nr. 6000 (Pr.); nach Maspero stellt der Text eine Reihe von Redewendungen dar, nach Druffel einen Entwurf.

#### I. Vorderseite.

[Φ]λαυίω [τῷδε] τῷ εὐλογιωτάτῳ γραμματικῷ | καὶ παιδευτῇ Ἑλ-  
ληνικῶν λόγων ἐλευθερίων | παρὰ Αὐρηλίου τοῦδε πραγματευτοῦ  
ὀθονιακοῦ | υἱοῦ τοῦδε τοῦ τῆς ἀρίστης μνήμης ὀρμωμένου [ῥ] ἀπὸ  
τῆς Καισαραίων μητροπόλεως | ἐπαρχείας [Ρ]. | Μετὰ τὴν ὑπατείαν  
Φλ(αουίου) Ὀπορτοῦνου τοῦ λαμπροτάτου, Θῶθ κδ, γ ἰνδ(ικτίωνος).

#### II. Rückseite.

[ῥ] [Ρ] τὴν καὶ πραθείσάν σοι παρὰ τῆς αὐτῆς τῆσδε καὶ τῆσδε |  
ἀδελφῆς αὐτῆς πρὸς τὴν πρᾶσιν, καὶ ἐπειδὴ ἐγὼ νῦν [ῑ] ὁ δῖνα

τοῦδε ἡμφισβ[ή]τησα πρὸς ὑμᾶς τοὺς πριαμένους | Φλάυιον τόνδε  
καὶ τήνδε τὴν γαμετὴν σου περὶ τῆς | προλεχθείσης οἰκίας καὶ τῆς  
ὑποθέσεως γυμνασθείσης | ὑπὸ πολλῶν ἀξιοπίστον (= -στων) ἀν-  
δρῶν Ϙ.

5942. Papyrus. Verwaltung der Kleruchenlehen. 251 v. Chr. Partsch bei M. Gelzer, Sitzungsber. Heidelb. Akad. 1914, 2. Abhandl. S. 62. Freiburg, Universitätsbibliothek.

Ἀντίπατρος Πυθοκλεῖ χαίρειν. Ὑπογέγραφέ σοι τῆς παρὰ Φανίου  
γραφέισης μοι ἐπιστολῆς τ[ὸ] ἀντίγραφον. Ὡς ἂν οὖν λάβῃς τὴν  
ἐπιστολήν, | ἐπελθὼν γεωμέτρησον πάντας τοὺς ἐν τῇ σῇ ἐπιστα-  
τεῖαι κλήρου[ς], καθότι Φανίας γέγραφεν, καὶ ἀναγραψάμενος κατὰ  
γένος ὡς ἐνδέχεται ἀκριβέστατα ἀπόστειλον ἡμῖν, ὅπως ἐπὶ Φανίαν.  
ἀνενέγκωμεν τὴν γεωμετρίαν. Οὕτως δὲ ἀκριβολογήθητι πρὸς τὸ  
πρᾶγμα | ὡς χειρογραφῆσον τὸν βασιλικὸν ὄρκον. Ἔρρωσο. L λδ,  
Χοιάκ Ϙ. [5] [Φα]νίας Ἀντιπάτρῳ χαίρειν. Πρῶτερον μὲν σοι ὑπο-  
θεῖς τῆς παρὰ Διοτίμου ἐπιστολῆς τὸ ἀντίγραφον ἔγραψα ἐπιμελη-  
θῆναι [ἱππέων] | ὅσοις καταμεμέτρηται γῆ δυναμένη σπεῖρεσθαι εἰς  
τ[...]. . . . . σπαρῇ κ[α]ὶ δυνηθῶσιν οἱ ἐν τῇ ἐπιστα-  
τεῖαι [...]. . . . . | ἀπὸ τῶν γενομένων καρπῶν χορηγηθέντες κατα-  
βαίνειν πρὸς τὸν βασιλέα ἑφιπποὶ καὶ τοῖς ἄλλοις ἀναγκαίοις κατε-  
σκευασμένοι. Ἐπεὶ δὲ σ[πεῖρε(?)]]ται ὁ σπόρος παρ' ὑμῖν, παραλαβὼν  
τινα ἔμπειρον γεωμέτρην ἥδη ἔπελθε πάντας τοὺς ἐν τῇ ἐπιστατεῖαι  
κλήρους καὶ κατ[...]. . . . . | γεωμετρήσας ἀνάγραφον κατὰ γένος ὡς  
ἐνδέχεται ἀκριβέστατα τὴν ἐσπαρμένην ἐν ἐκάστῳ κλήρῳ, ἕως ἂν  
πάντας ἐπέλθῃς. [10] Οὕτω δὲ ἀκριβολογήθητι πρὸς τὸ πρᾶγμα ὡς  
μετὰ χειρογραφίας ἀνοίσων ἐπ' ἐμὲ τ[ῇ]ν γεωμετρίαν. Διατήρησον,  
ὅπως ἡμῖν ἐπιδώῃς. | Ἔστι γὰρ ἀναγκαῖον ἕκαστον τῶν νεανίσκων  
γινώσκεσθαι πῶς τι ἀπαλλάσσει καὶ ὑμῖν προσῆκον τοῖς ἡγεμονίας  
αὐτοὺς | ἀξιούσιν τὰς τοιαύτας χρεῖας παρέχεσθαι. ἕως ἂν καταστή  
τ[ὰ] περὶ τὴν κληρουχίαν, ἵνα συμπεπονηκότες δικαίως προεδρίῃς  
τυγχάνητε. Ἔρρωσο. L λδ, Δίου κβ, Ἀθῦρ κθ.

4. lies χειρογραφῆσων, Gelzer. 6. οἱ ἐν τῇ ἐπιστατεῖαι [νεανίσκοι]  
Wilcken bei Gelzer, a. a. O.

5943. Papyrus. Opferbescheinigung. Theadelphia (Faijum). 250 n. Chr. Plaumann, Amtliche Berichte aus den kgl. Kunstsammlungen in Berlin 34 (1913) Nr. 6 S. 117, mit Lichtbild (Inv. Nr. 13430). Berlin, ägypt. Mus.

Τοῖς ἐπὶ τῶν θυσιῶν | ἡρημένοις παρὰ Αὐρηλίας Χάριτος | ἀπὸ  
κύ(μης) Θεαδελφείας. [5] Καὶ αἰεὶ μὲν θύουσα καὶ | εὐσεβοῦσα τοῖς  
θεοῖς | διατετέλεκα καὶ νῦν | ἐπὶ παρόντων ὑμῶν | κατὰ τὰ προσ-  
ταχθέν[10]τα ἔσπισα καὶ ἔθυσα | καὶ τῶν ἱερέων ἐγευσάμην, καὶ  
ἀξιῶ ὑμᾶς | ὑποσημιώσασθαι μοι. | Διευτυχεῖται. [15] (2. II.) Αὐρήλιοι  
Σερῆνος καὶ Ἑρμῆς εἶδαμέν σε θυσιάσονται. | (3. II.) Ἑρμ(ᾶς) σεση-

μ(είωμαι). | (Ι. Η.) L  $\bar{\alpha}$  Αὐτοκράτορος Καίσαρος | Γαίου Μερσίου  
Κυίντου [20] Τραϊανοῦ Δεκίου Εὐσεβοῦς | Εὐτυχούς Σεβαστοῦ, |  
Παῦνι κβ.

5944. Papyrus. **Bürgschaftserklärung** (kopt.). Auf der Rückseite der griechische Text (Namen der Bürgen). Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 70 Nr. 131. Manchester, Sammlung Rylands.

[ ] μαίου ἀπὸ Ἑρμ(οῦ) π(ό)λεως, ἅπα Νοκ( ) Μην(ᾱ), Κ(ο)λ-  
λ(οῦ)θος Σιργ( ) ἀπὸ Ὀφελίου, κοινω( ) ἄβ(βα) Σενοῦθ(ης), κοι-  
νω( ) νοταρίου, Μην(ᾱς) ἀπὸ Πλογ( ), Ἀπολλῶ Νι[ ].

5945. Papyrus. **Bürgschaftserklärung** (kopt.). Unterhalb des Textes die Bürgen in griechischer Sprache. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 71 Nr. 132. Manchester, Sammlung Rylands.

1 [ ] ψυχ( ) γ Πέτρ(ος) Ἰακκ/

2 [ ] (?) Βίκ(τωρ) (?) κ(αὶ) Ἀ.εσλα.

3 [ ] α Πτολο(μαῖος) Φοιβ(άμμωνος) κ(αὶ) Σοφία γα-  
μ(ετή) αὐ(τοῦ)

4 [ ] β Ὀννόφρ(ις) μ( ) κ(αὶ) Σοφία γα-  
μ(ετή) αὐ(τοῦ)

5 [ ] β

5946. Papyrus. **Ausgabenrechnung**. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 74 Nr. 142 Rückseite. Manchester, Sammlung Rylands.

† Θεδωρ[ά]κ<sup>ε</sup> λκρως<sup>ε</sup> δ(ιὰ) Ἰω[άννου] | ὑ(πὲρ) πάκτ(ου)  
ἐπαύλεως διαφε(ρούσης) τῇ ἀγί(α) ἐ[κκλησίᾳ] | Φαμ(ενῶ)θ  
ἰ(ν)δ(ικτίωνος) ζ ἑω(ς) Φαμ(ενῶ)θ ἰνδ(ικτίων)ο(ς) η θυμια(μάτων) κε-  
ράτ[ια] | † Εὐστέφ[ι]ος ἐλ(ά)χ(ιστος) οἰκο(νόμος) στοιχ(εῖ) †.

5947. Papyrus. **Liste**. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 99 Nr. 196 Rückseite. Manchester, Sammlung Rylands. Auszugweise teilt Crum folgendes mit:

Σὺν θ(εῶ) ἐλ<sup>ο</sup> τρί(της) ἰνδ(ικτίων)ο(ς), Θῶθ 1., ἰνδ(ικτίων)ο(ς) δ.  
Hierauf folgt eine Liste mit Namen von Männern, dahinter Summen  
in Getreide oder Geld, z. B. Μάρκου στιππου(ργοῦ), Πήρπ, Θεο-  
δώρου πρε(σβυτέρου) τ παπας. Bei etlichen Namen steht der Heimats-  
ort, z. B. ἀπὸ Θώτε(ως), ἀπὸ Τερτεμῶθ(εως), ἀπ[ὸ] ]φews.

5948. Papyrus. **Liste**. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 110 Nr. 232. Manchester, Sammlung Rylands. Crum teilt folgendes mit:

† Λόγ(ος) εἱπρ<sup>θ</sup>/ ἀπὸ δημοσίω(ν) κ(αὶ) ἀνδρισμοῦ πέμτ[η]ς ἰν-  
(δικτίωνος)]. Es folgen Männernamen mit Geldsummen.

5949. Papyrus. **Liste** von Männern mit Geldsummen. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 115 Nr. 239 Rückseite. Manchester, Sammlung Rylands. Crum teilt folgende Namen mit: Ἀρόου, Τζωώρ, Παλαῦ.

5950. Papyrus. **Liste** von Männern mit Geldsummen. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 119 Nr. 244 Rückseite. Manchester, Sammlung Rylands. Crum teilt folgende Namen mit:



Ἰωάννου Κασιγᾶ, Περσοῦ<sup>α</sup>, Μηνᾶ κουί, Περήτ, Μάρκου σανήρπ, Μηνασίου, Σενοῦθ σουσιρ.

κουί (kopt. ⲕⲟⲩⲓ) „der Kleine“ = νεώτερος, ebenso wird ⲥⲁⲛⲛⲣⲡ „Weinhändler“ bedeuten. Spiegelberg, briefl.

5951. Papyrus. Koptischer **Brief** mit nachstehendem griechischen Eingange. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 132 Nr. 278. Manchester, Sammlung Rylands.

† Φλ(άουιος) Μερ[κούρε σὺν θεῷ] πάταρχ(ος) δι' ἐμοῦ Σευήρου.

5952. Papyrus. Koptischer **Brief**. Auf der Außenseite griechisch-koptische Aufschrift. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 135 Nr. 282. Manchester, Sammlung Rylands. Der griechische Text lautet:

† Τῷ θεοφυλά(κτω) μ(ο)υ δεσπό(τη) ἀδελφῷ Κύρῳ Θεόδωρος τῷ μεγαλο(πρεπεστάτῳ) κόμ(ε)τι(ι) π[ ] | ὁ ἀδελφ(ὸς) [ ].

5953. Papyrus. **Versandliste**. Koptisch-griechisch. Crum, Coptic manuscript. Ryl. S. 159 Nr. 338. Manchester, Sammlung Rylands.

Εἰς(ς) τ(ὸ) λίβε(ρνον) Παχοὺ ναύ(του) ἀπὸ παγ(αρ)χ(ίας) Λύκω(ν) δ(ιὰ) Πιλάτου πι(σ)τι(κοῦ) ἀπὸ Ῥού[β]εες . . αμην<sup>υ</sup> ἄκ(αν)θ(αι) α, | χωρίου Θμουμήρε(ως) ἄκ(αν)θ(αι) ν, χωρίου Πνομφ.ε(ως) ἄκ(αν)θ(αι) λβ, χωρίου Ψ.ε(ως) ἄκ(αν)θ(αι) η. | Εἰς(ς) τ(ὸ) λίβε(ρνον) Μηνᾶ ναύ(του) ἀπὸ παγ(αρ)χ(ίας) Ἑρμοῦ πόλε(ως) εἰς(ς) τ(ὸ) χω(ρίον) Μουναεὶ δ(ιὰ) Πιλάτου πι(σ)τι(κοῦ) ἀπὸ Ῥούβεες ἐν χωρίου Ἀράβων ἄκ(αν)θ(αι) μ[.].

1. λίβε(ρνον) = λίβυρνον, Bell a. a. O.

5954. Papyrus. **Dienstscheiben** in Sachen eines zu Unrecht beanspruchten öffentlichen Landstückes (Abschrift dieser Abschrift ist P. Lond. II S. 149 Nr. 276a). Faiyum. 15 n. Chr. Vgl. S. B. Nr. 5232; 5234; 5236; 5237; 5239; 5240. Wessely, Papyrorum scripturae gr. specimina S. 6, mit Lichtbild auf Taf. 2. Dasselbe Lichtbild im Tafelbande der Pap. Lond., Band II Taf. 12, und Palaeogr. Soc. II Taf. 183. London, Brit. Mus.

Ἀντίγραφον ἐπιστολῆς. Λοκρητίῳ ἐκατοντάρχη. | Οὐ ἐποιήσαμεν συνκρίματος ἐπ' ὀνόματος Σαταβούτος τοῦ Ἐριέως εἰσδεδομένῳ ἐν διαλογ[σ]μῷ α L Τιβερίου Καίσαρος Σεβαστοῦ περὶ τοῦ [β] προσελήφθαι τῇ ἑατοῦ οἰκία ψιλοὺς τόπους | ἀδεσπότους τὸ ἀντ[ί]-γραφόν σοι ὑποτέταχα, | ἵν' εἰδ[ώ]ς κατακ<ο>λουθῇς τοῖς δι' αὐτοῦ σημα[γ]ομένοις. Αἰτησαμένου<sup>ω</sup> Σαταβούτι χρόνον | εἰς τὴν ἐπὶ τόπων ἀπόδιξιν ὑπερεθέμην [10] εἰς διάκρισιν Λοκρητίου ἐκατοντάρχου | καὶ τοῦ [σ]τρατηγοῦ καὶ βασιλικοῦ γραμμα[τέ]ως, ὅπως ἐπὶ τοῦ διαλογισμοῦ [τῇ]ν διά[κρ]ισιν[ ] δηλώσωσι, τῷ δὲ Σαταβ[ο]ῦ[τι] πα[ρ]ήγ- γε[ι]λα παρεῖ[ν]αι τότε καὶ τὰς οἰκο[15]ν[ο]μίας, εἴ τι[ν]ες ἔχει, ἐπεσκεμμένας τ[ῷ] | ἐκ[ατοντάρχη] ἀναφέρειν (hier abgebrochen).

3. εἰσδεδομένῳ verbessert aus -μένου Wessely. 13. πα[ρ]ήγγε[ι]λα Wessely, πα[ρ]ήγγε[ι]λα Wilcken, briefl. 15. lies τινας. Davor εἷ eingeschoben von Wilcken, briefl.



5955. **Grabstein.** Christl. Zeit(?). Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 37 Nr. 1, mit Abzeichnung.

Λοῦ χρηστή πασίφι<λ>-

ε, χεῖρε, ὡς ἐτῶν «φι»

κε L 1. .

Vorstehender Text von Pr. laut Abzeichnung. Arvanitakis gibt folgende Umschrift: Λόη (oder Λοῦ) χρηστή πασίφιλε χαῖρε, ὡς ἐτῶν κε, ἔτος ἰνδικτίωνος α. Die Abzeichnung hat deutlich ΛΟΥ.

5956. **Inschrift. Weihung.** Ptolem. Zeit. Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 38 Nr. 3, erster Text.

Εἷσιδος Ἑρακλῆ Ἐπώνυχος προστάτης.

5957. **Grabstein.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 38 Nr. 3, zweiter Text.

Θεῶν χθονίων. Ἑρώδη χρηστέ, χαῖρε.

5958. **Grabstein.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 41 Nr. 5. Privatbesitz Fouquet.

Luci Lartius Luci Pullea, ave. | Λούκει Λάρτιος Λούκει Πουλλία, χαῖρε.

5959. **Inschrift. Vereinsangelegenheit(?).** 3 n. Chr. Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 42 Nr. 6. Alexandrien, griech. röm. Mus.

1	Ἀ]θὺρ ἡ, ἐπὶ τῆς π[
2	] τῶν ἀπὸ τῆς τ[
3	]ων ἀρχισυναγωγ[
4	]ν προστάτης Διο[
5	Π]ρασίδης Ἑρακλεί[δου
6	L ] ᾱλ Καίσαρος ο[
7	]ν ἅπασι ἀναστ[
8	καλ]ῶς καὶ ὑγιῶς ἐπ[
9	] τὴν δαπάνην [
10	]ο μηνιακὰς ἡμέ[ρας
11	]σκευὰς ἀκολ[ουθ
12	σ]υλλόγῳ ἐπὶ τὸ [
13	ἀπ]οδεξαμενο[
14	] στεφάνῳ ἐν[
15	]όλοις δοισ[
16	] . . [

Folgende Ergänzungen Arvanitakis sind als zweifelhaft nicht berücksichtigt worden: 2. ἐ]τῶν ἀπὸ τῆς τ[άξεως. 3. τ]ῶν ἀρχισυναγωγ[γῶν.

4. Διο[νύσιος. 5. Ἑρακλεί[δης. 7. ἐ]ν ἅπασι ἀναστ[άς. 11. ἐπι]-σκευάς. 13. ἀπ]οδεξάμενο[ν.

5960. **Grabstein.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 45 Nr. 9.

[ ] ἐν εἰρήνῃ [θ]εῷ κ(υρί)ῳ | Διοσκοροῦς θυγάτηρ Ἑρακλεί-  
[δ]ου Στρούθου βιώσασα L λβ//. Καὶ | Μασκουλῖνος ἀδελφὸς  
βιώ[ς]σας L μδ.

1. [Χαῖρε] ἐν εἰρήνῃ Arvanitakis.

5961—5975. **Grabsteine.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 479 ff.

(5961) S. 480, erster Text. Θεανώ, | χαῖρε.

(5962) S. 480, zweiter Text. Christl. Zeit.

Ἀπαίων, ὡς [ἐ]τῶν | δεκατεσσάρ[ων]. | Ταπία, ὡς ἐτῶν δ[ε]κα-  
οκτώ. | Ἀλέκα, ὡς ἐτῶν [τεσ]σαράκον|τα τεσσάρων.

(5963) S. 480, dritter Text. Christl. Zeit.

[Στ]ήλη | [Μ]ακαρίου Πρη[. . . , ἐβίω]σεν | L κ. κ ἰνδικτ<ί>ωνος.

(5964) S. 481, erster Text. Christl. Zeit.

Στήλη | Μακαρίου, | ἐβ[ί]ωσεν] ἔτ[η] νγ. | Τῦβι, Ζ ἰνδικτίωνος.

(5965) S. 481, zweiter Text. Christl. Zeit.

[Στ]ήλη | [τοῦ] μακαρίτου | [. . .]όνου, | [ὡς ἐ]τῶν κζ. β̅ | [ ]  
γ ἰνδικτίωνος.

(5966) S. 482, erster Text. Christl. Zeit.

Στ[ήλ]η τῆς | μακαρ[ίτιδος] Μαρίας, | ἐβίωσεν ἐτῶν κα. | Ἐπὶ  
μη[νὸς] κβ, δ ἰνδικτίωνος.

(5967) S. 482, zweiter Text. Christl. Zeit.

Στήλη | Ἰσακίου, | ἐβ[ί]ωσεν] ἔτ[η] οε. | Ἀθὺρ ι, δ ἰνδικτίωνος.

(5968) S. 483, erster Text.

Στήλη | Ἀρσένιος, | ἐτῶν μγ. | Φαρμοῦθι ι, ι ἰνδικτίωνος.

(5969) S. 483, zweiter Text.

Στήλη | Τνουοῆς, | ἐβίω[σεν] ἔτη | ξε.

(5970) S. 483 dritter Text.

Τασία, ἐτῶν ιζ. Μηνὶ | δου.

ι. Vielleicht: [Ἀνασ]τασία, Arvanitakis.

3. Etwa Θώυθ? (Pr.).

(5971) S. 483, vierter Text.

[Στήλη] | [ ]λης, | [ἐβίωσεν] ἐτῶν | [ ] θ. Ἐπὶ μηνὸς β̅ |  
[ ] ἰνδικτίωνος.

(5972) S. 484, erster Text.

Στήλ[η] | Μανᾶς, ἐβί[ω]σεν ἐτῶν | με.

γ ἰνδικτίωνος, | μηνὶ Ἐπιφ | α.

(5973) S. 484, zweiter Text.

Ἐβίωσεν | Ταχουμίαση | ἔτη ιη.

(5974) S. 485, zweiter Text.

Ἄλυ[πε], | ἄωρε, | πασίφιλε | Ξένη, β̅ |  
χαῖρε, ὡς | ἐτῶν ιη. | Ἔτος ε . . .

(5975) S. 486, zweiter Text.

Σάτορνε, | εὐψύχει, | L κβ.

5976. Inschrift auf dem Sockel eines Löwenbildes. **Weihung.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 484, dritter Text.

Ἀντίοχος Διὶ καὶ | Ἡρᾷ εὐχὴν.

5977. Inschriften auf einem **Abendmahlsgefäße.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 485, erster Text.

Ἰωάννης ἀποστόλου. | Ἄγιος Ἰωάννης. | Φάγε μάνα.

5978. Inschrift. **Weihung.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 486, dritter Text.

Ἀρτεμίδωρος Ἀυεῖλου ὑ|πέρ| | ἑαυτοῦ καὶ Ἀρσίου τῆς γ[υναι]κὸς  
καὶ τῶν τέκνω[ν] θεο[ίς] | πατρώοις εὐχή[ν].

5979. Aufschrift. **Mumienbrustband.** Budge, The mummy S. 186, mit Abbild.

Ἀρτεμιδώρη, εὐψύχι.

5980. Inschrift. **Namenliste.** Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 487, zweiter Text.

I	] Σαραπί[ωνος],
2	Σαρα]πίων Ἡρώδου, Ἄν-
3	Ἀντ]ίνοος Διοσκούρου, Ἴ-
4	]νος Τριαδέλφου, Ἴο[. . .]
5	Σα]ραπίων Ἰσιδώρου, Ε[. . .]
6	Ἀ]θηνόδωρος ὁ καὶ Ν[. . .]
7	Ἀ]μμώνιος Λυκαρίου[υ],
8	]οος Ἀνουβίωνος,
9	]ς Ἀπολλωνίου
10	], Ἰσιδωρος Ἀ[. . .]
11	]ων Ἱερακ[ ]

11. Ἱερακ[απόλλωνος] Arvanitakis.

5981. Inschrift. **Weihung (?)**. Marmorplatte, beiderseitig beschriftet. Röm. Zeit. Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 479, zweiter Text.

Vorderseite: 1 Αὐτοκράτ[ ]  
 2 [ ἀρχιε]-  
 3 ρεὺς μέγ[ιστος L]  
 4 ἐνδεκάτ[ ]  
 Rückseite: 5 [ ] Παρθικοῦ  
 6 [ ] ἱανῶ  
 7 [ ἡ π]όλις.

5982. Papyrus. Dienstlicher **Vorschlag für ein liturgisches Amt.** 2. Jahrh. n. Chr. Wessely, Zythos und Zythra, 13. Jahresbericht des Staatsgymnasiums in Hernals, Wien 1887, S. 43, zweiter Text. Wilcken, Ostr. I S. 388. Wien, Sammlung Erzherzog Rainer.

Ἑρμογένῃ νομάρχῃ | Ἀρσινόεϊτου | [παρ]ὰ Ἀχιλλᾷ κωμοτρ(αμμα-  
 τέως) Τα[. . .]ς. Εἰς πρακτορίαν νο[ρ]μαρχικῶν ἀσχολημάτων | ζητηρᾶς  
 καὶ μονοδεσμ<ι>ῶν | καὶ ἄλλων εἰδῶν δεῖδω|μεν ὧν (weiteres wird  
 nicht mitgeteilt).

3. Τα | πρὸς Wessely, Τα[. . .]ς Wilcken. 4. εἰσπρακτοριαν Wessely,  
 εἰς πρακτορίαν Wilcken. 6. μονοδεσμων Wessely, μονοδεσμ<ι>ῶν Pr.  
 7. δεῖδω|μενων Wessely, δίδωμι? Wilcken.

5983. **Mumientäfelchen.** Edgar, Coffins S. 33 Nr. 33 137, mit Licht-  
 bild. Kairo, ägypt. Mus. Ἀνουβιάς Ἀπίωνος, | L ᾱ, εὐψύχι.

5984. **Mumienband** aus Zeugstoff in Gestalt eines Mumientäfelchens.  
 Edgar, Coffins S. 34 Nr. 33 138, mit Lichtbild. Kairo, ägypt. Mus.  
 Τατῦρις Πορεμόγ|θου μητρὸς Τερεῦ|τος, ἄωρος, L κα.

5985. **Mumientäfelchen.** Edgar, Coffins S. 37 Nr. 33144, Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

᾽Ωρίων Ἑρμαίου τοῦ καὶ Μέ|στου, L  $\overline{\nu\varsigma}$ , εὐψύχει.

5986. **Inschrift.** Steinplatte mit Reliefdarstellung eines Götterpaares. **Weihung.** Luxor. Edgar, Greek sculpture S. 56 Nr. 27570. Kairo, ägypt. Mus. [Σ]εντεσαῦρις Πετεήσε[ως] | [ ].

5987. **Inschrift.** Steinbecken. **Weihung.** Naukratis. Ptolem. Zeit. Edgar, Greek sculpture S. 61 Nr. 27579. Kairo, ägypt. Mus. Διονυσίη Δήμητρι.

5988. **Inschrift.** **Tongefäß.** Edgar, Greek vases S. 46 Nr. 26246, mit Lichtbild. Kairo, ägypt. Mus. Ἀντιγόνα σμ.

5989. **Inschrift.** **Bronzebild** (sitzender König). Medinet Habu (Tempel). Edgar, Greek bronzes S. 17 Nr. 27697, mit Lichtbild und Abzeichnung. Umschrift von Pr. nach der Abzeichnung. Kairo, ägypt. Mus.

Σεν[πε]βῶς γυνή .ο// ἀν|έθηκεν, | ἐ[π' ἀ]γαθῶι.

5990. **Inschrift.** **Bronzelampe.** Edgar, Greek bronzes S. 32 Nr. 27759. Kairo, ägypt. Mus. Κλαυδ|ιανού.

5991. **Inschrift.** **Bronzelampe.** Edgar, Greek bronzes S. 34 Nr. 27765, mit Lichtbild (Taf. 11) und Abzeichnung. Umschrift nach der Abzeichnung von Pr. Kairo, ägypt. Mus.

ις// Λύχνος τῆς συν|όδου Πκαλ[.]ασίρεω(ς). | Ψεῦεις ὁ ἀρχιερεύς.

5992. **Inschrift.** **Bronzering.** Edgar, Greek bronzes S. 65 Nr. 27890, mit Abzeichnung. Schrift rückläufig. Kairo, ägypt. Mus.

Ἀδας σφραγή.

Die Worte sind durch eine Kreislinie eingeschlossen. Laut Abzeichnung ist vor Ἀδας und hinter σφραγή nichts weggebrochen (Pr.). Etwa: ᾽Αδας σφραγή(ς) (= σφραγίς), Spiegelberg und B. Keil, briefl.

5993—5998. Aufschriften auf **Mumienhüllen.** Gegend von Derut. Kamal, Ann. Serv. 14 (1914) S. 45.

(5993) S. 63. Gehört zum Mumientäfelchen S. B. Nr. 5626.

Ἀρτεμιδώρα Ἀρ|ποκρά, ἄωρος, L  $\overline{\kappa\zeta}$ . | Εὐψύχει.

(5994) S. 64. Ἰσίδωρος | Μέστου, | L  $\overline{\xi\delta}$ , εὐψύχει.

(5995) S. 65, erster Text. ᾽Ωρίαίνα Ἀνουβιάδος, | L  $\overline{\nu}$ , εὐψύχει.

(5996) S. 65, zweiter Text.

Ἀνουβίων Ἀρποκρατίωνος, | ἐτῶν  $\overline{\mu\eta}$ , εὐψύχει.

(5997) S. 66. Σκύλαξ Ἱέρακος μητρός | Ἀνουβιάδος, L  $\overline{\xi\beta}$ , | εὐψύχει.

(5998) S. 67. Ἱέραξ Σαραπίωνος, | L  $\overline{\pi\eta}$ , | εὐψύχει.

5999. **Mumienschild.** Auf der Rückseite 4 demotische Zeilen. Unveröffentlicht. Umschrift von Möller, briefl. Mitteilung. Paris, Louvre (Inv. Nr. 10645). Erwähnt in der Anmerkung zu S. B. Nr. 5441.

Θαῆσις Ψεντορεῦτος | μητρός Σενσισί|τος ἀπὸ ἐποικίου Ἑρῶνος | γυνή Στρουθοῦ κουρέως | ἀπὸ Βορπαή, <ἐ>βίω(σεν) L  $\overline{\nu\beta}$ .



6000. Papyrus. **Vereinbarung** unter Verwandten über die Benutzung des Durchganges durch ein Haus. 6. Jahrh. n. Chr. v. Druffel, Papyrologische Studien zum byzantinischen Urkundenwesen S. 4. Heidelberg, Universitätsbibliothek (Inv. Nr. 311). Nach Druffel ist der Papyrus ein Vertragsentwurf; ich vermute Abschrift eines wirklichen Vertrages, für Merk- oder Lehrzwecke angefertigt unter Ersetzung der entbehrlichen Eigennamen durch Füllwörter (τοῦδε usw.), wobei die verschiedenen Hände auf die Nachprüfung durch den Lehrer o. dgl. zurückzuführen sind.

#### I. Vorderseite.

(1. H.) Ἡ δῖνα ἡ εὐγενεστάτη θυγάτηρ τε τῆς μακαρίας μνήμης τοῦδε, μητρὸς τῆσδε, | ὀρμωμένη ἀπὸ τῆσδε τῆς πόλεως, ἐξῆς βραδέως ὑπογράφουσα ἰδίᾳ χειρί, | τῇδε τῇ ἐνδιαθέτῳ μου θυγατρὶ. Ὁμολογῶ τὰ ὑποτεταγμένα. (2. H.) Μετὰ τὴν τελευταίην | τοῦ μακαριω-  
 5 τάτου σοῦ μὲν πατρός, ἐμοῦ δὲ ἀνδρὸς τοῦδε ὁμολογία |<sup>5</sup> παραχωρήσεως πραγμάτων ἐξετέθη παρ' ἐμοῦ εἰς σὲ καὶ τὸν σὸν ἀδελφόν], | ἐμὸν δὲ υἱὸν τόνδε, ἧτις καὶ τὴν ἰδίαν περιέχει δύναμιν, δι' ἧς | συμπεφώνηται παρ' ὑμῶν πρὸς ἐμέ, ὥστ' ἐμὲ ἔχειν τὴν χρῆσιν | τῆς πατρῴας ὑμῶν οἰκίας τῆς ἐπὶ ταύτης τῆς πόλεως ἐπ' ἀμφοδου |  
 10 τοῦδε καὶ πάντων τῶν περιῆξ αὐτῆς οἰκημάτων καὶ ἐπαύλεων, |<sup>10</sup> οὐ μὴν ἀλλὰ καὶ ὅλων τῶν ἄλλων οἰκημάτων τῶν διαφερόντων | τῷ προειρημένῳ μακαριωτάτῳ ὑμῖν πατρὶ τῷδε, τῶν καὶ διακειμένων ἐπὶ τοῦ αὐτοῦ ἀμφοδου τοῦδε ἐπὶ τὸν τῆς ζωῆς μου | χρόνον, δείχα δύο καὶ μόνων κελλίων ἀνηκόντων τῷ σῷ ἀδελφῷ] | τῷ εἰρη-  
 15 μένῳ τῷδε, ἀγορασθέντων παρ' αὐτοῦ, ὧν καὶ ἔδοξεν |<sup>15</sup> τὸν αὐτὸν σου ἀδελφὸν τόνδε, καθάπερ τῇ αὐτῇ παραχωρητικῇ | ὁμολογίᾳ περιέχεται, τὰς εἰσόδους καὶ ἐξόδους ποιήσασθαι | διὰ τῆς οἰκίας τῶν κληρονόμων τοῦ μακαρίου Ῥωμανοῦ, | καὶ μηδαμῶς ἐξεῖναι αὐτῷ ἢ  
 ἢ τοιοῦτο  
 κληρο[νό]μοις αὐτοῦ τούτων τῶν | δύο κελλίων δίκαιον μεταλημψο-  
 20 μένοις εἰς ταῦτα διοδεύειν |<sup>20</sup> διὰ τῶν πατρικῶν ὑμῶν μενημάτων. Ταύτης παρ' ἐμοῦ | εἰς ὑμᾶς συντεταγμένης τῆς παραχωρήσεως καὶ ὁμολογείαι | διαλύσεων παρηκολούθησαν μεταξὺ σοῦ τῆς ἐμῆς θυγατρὸς | τῆσδε καὶ τοῦ σοῦ ἀδελφοῦ, ἐμοῦ δὲ υἱοῦ τοῦδε, περὶ  
 25 φανερῶν | κεφαλαίων, ἐν αἷς ἐντέτακται καὶ τοῦτο, ὥστε τὴν ὥνῃν |<sup>25</sup> τὴν γενομένην τὸ τηνικαῦτα εἰς πρόσωπον | τοῦ εἰρημένου σοῦ ἀδελφοῦ τοῦδε τῶν αὐτῶν καὶ προγεγραμμέ[ων] | | δύο κελλίων πλησιάζ[όν]των τοῖς κοινοῖς ὑμῶν πατρικοῖς | οἰκήμασιν τοῖς καὶ προγεγραμμένοις βεβαίαν εἶναι, | καὶ τὴν τούτων νομὴν εἶναι παρ' αὐτῷ  
 30 τῷδε τῷ σῷ ἀδελφῷ], |<sup>30</sup> δόξαντος καὶ ἐν αὐταῖς τ[αῖς] διαλυτικαῖς ὁμολογείαις, | τὰ αὐτὰ δύο κέλλια μὴ διοδεύεσθαι παρ' αὐτοῦ τοῦ σοῦ | ἀδελφοῦ τοῦδε μή[τε παρ' οἴου]δήποτε προσώπου τὸ | αὐτοῦ πρόσωπον π[λ]ηροῦντος διὰ τῶν πατρικῶν | ὑμῶν οἰκημάτων, ἀλλὰ

35 διὰ τῆς εἰρημένης οἰκίας <sup>[35]</sup> τῆς διαφερούσης τοῖς κληρο[νόμοις] τοῦ  
μακαρίου[υ] | [Ῥωμανοῦ. Τούτων συμπεφωνημένων μ]εταξὺ σοῦ τε  
αὐτῆς | [τῆς ἐμῆς θυγατρὸς τῆσδε καὶ τοῦ σοῦ] ἀδελφ[οῦ] τοῦδε  
| [ α]ἱ εἰρημέναι διαλύσεις | [ ]-  
πα[.]φ[.]ο[.]ε . . .

## II. Rückseite.

(3. H.) χμγ | ρ Τῷδε τῷ λογιωτάτῳ ἐκδίκῳ τῆσδε τῆς πόλεως  
παρὰ | τῆσδε θυγατρὸς τοῦδε. Διαμαρτυρίαν τινὰ συνέταξα πρὸς  
τὸν ἐμὸν | ὁμογνήσιον ἀδελφὸν τόνδε καὶ παρακαλῶ ταύτην ἀνα-  
5 γνωσθῆναι καὶ μέρος τῶν <sup>[5]</sup> ὑπομνημάτων γενομένην δῆλην γενέ-  
[σ]θ[αι καὶ] τῷ ἐμῷ ἀδελφῷ τῷδε διὰ τῆς σῆς | λογιότητος. Ὁ ἐκ-  
δικ(ος)· ὁ τῆς ἐκδικίας βοηθὸς ὁ δῖνα ὑποδεξάμεν[ος] τὴν παρὰ  
τῆσδε προγινομένην διαμαρτυρίαν ἀναγινωσκέτω.

<sup>[8]</sup> (1. H.) [Δι]αμαρτυρία (3. H.) τῷδε καὶ ὡς χρηματίζει τῷ ἐμῷ  
ὁμογνήσιῳ ἀδελφῷ.

(3. H.) [ἢ δῖνα] (1. H.) ἀδείας

<sup>[9]</sup> (1. H.) Ἡ δῖνα (3. H.) ἀδείας μοι οὔσης ἀποφράτ' τιν τὰς εἰς-  
10 ὁδους τῶν δύο κελλίωγ <sup>[10]</sup> τῶν ἀγορασθέντων παρὰ σοῦ καὶ δια-  
κιμένων ἐπ' ἀμφόδου τοῦδε | πλησιαζόντων τῇ πατρεικῇ ἡμῶν οἰκείᾳ,  
τὰς βαλ' λούσας εἰ[ς] τὰ αὐτὰ | πατρῷα ἡμῶν οἰκήματα ἢ καὶ χωρή-

(1. H.) τοὺς

ματα, πρὸς τῷ σέ καὶ τὸ σὸν πρό[σωπον] πληροῦντας διὰ τῆς οἰ-  
κείας τῶν κληρονόμων τοῦ μακαρίου | Ῥωμανοῦ ταύτας ποιείσθαι  
15 κατὰ τὰ μεταξὺ ἡμῶν συμπεφωνη[μ]ένα <sup>[15]</sup> ἀκολουθῶς διαλυτικῇ  
ὁμολογείᾳ. Ἡ ἡμῶν μήτηρ ἐδυσώπησέν με, ὥστε ταύτας τὰς εἰς-  
όδ[ο]υς ἐφ' ὅσον ζῇ χρόνον ἔᾶσαι ἐπὶ σχήματος, μετὰ δὲ | τὴν  
αὐτῆς τελευτὴν ἀποφράζει αὐτὰς τὰς εἰσόδους, καὶ περὶ τούτου |  
παρακλητικὴν ὁμολογίαν ἐξέθετο εἰς ἐμέ. Ἀκολουθῶς τῇ ταύτης |  
δυνάμει καὶ ἄρκει μὲν μοι, ὅσον πρὸς τὸ μὴ παθεῖν πρόκριμα, ἢ τε  
20 τοῦ <sup>[20]</sup> νόμου ἀκρίβεια καὶ ἑκατέρα ὁμολογεῖ[α] ἢ τε μεταξὺ ἐμοῦ  
καὶ σοῦ [τε] | γενομένη ἢ τε παρὰ τ[ῆ]ς μητρὸς[ς] εἰς ἐμέ προσελ-  
θοῦσα, ἀναγκαῖον δὲ | ὅμως ἐνόμεισα τὸ καὶ περ[ι]τ' τό[ν] τι δια-  
πράξασθαι καὶ χρήσασθαι | πρὸς σέ καὶ τῇ παρούσῃ διαμαρτυρίᾳ,  
δι' ἧς φανερόν σοι π[ο]ιῶ, ὡς | ἐπ' ἐμοὶ μὲν καθέστηκεν τό, ἐξ οὗ  
25 ἢ διαλυτικῇ ὁμολογείᾳ [με]ταξὺ <sup>[25]</sup> ἐμοῦ τε καὶ σοῦ παρη[κο]λού-  
θησεν, κατὰ τὴν δύναμιν ταύτης | ἀποφράζει τὰς εἰρημένας εἰσόδους,  
θεραπεύουσα δὲ ὅμως | πανταχοῦ τὴν κοινὴν ἡμῶν μητέρα, τέως  
ἀνακόπτομ[α]ι τούτῳ ποιεῖν | ἐφ' ὅσον περίεστιν ἢ αὐτὴ ἡμῶν μήτηρ  
χρόνον, τελευτώσης δὲ | αὐτῆς παντὶ τρόπῳ ἀνάγκῃ ἀπ[ο]φραγῆναι  
30 κοινοῖς ἀμφοτέρων <sup>[30]</sup> ἡμῶν ἀναλώμασιν κατ[ὰ] τὴν δύ[να]μιν τῆς  
αὐτῆς διαλυτικῆς | ὁμολογείας τὰς εἰρημένας[ς] εἰσ[ο]δους τὰς βαλ'-  
λούσας εἰς τὰ | πατρῷα ἡμῶν οἰκήματα ἢ καὶ χ[ω]ρήματα τῶν αὐτῶν  
καὶ | ἀγορασθέντων παρὰ σοῦ κε[λλίω]ν δύο, μὴ δυναμένου μήτε σοῦ |

35 μήτε ἑταίρου τιγὸς κωλ[ύ]ειν, ὡς τι[...]. δα...[...]. κριτον [35] ἔχω  
 ἐν τῷ προσκαίρῳ [τῷ] ἄρτι] γενομένῳ, τοῦτ' ἔστιν ἐν τῇ παρα-  
 χωρήσει τῆς εἰς[ό]δ[ου] τῷ[ν] δύο κελ[λίω]ν, ἐφ' ὅσον ζῇ χρόνον  
 [ἡ] ἡμῶν | μήτηρ, γενομένη μ[ ] | πάντως αὐτὴ μὴ  
 δ[ ] | εἰς [π]ρόσωπον . .[ ] | (hier ab-  
 gebrochen).

11. lies: ὑμῶν.



## Zusätze und Berichtigungen.

2. Der griechische Text ist gleichlautend mit den beiden Buchungsvermerken unter den demot. Verträgen der Pariser Bibliothek Nr. 224 u. 225, die Revillout in Rev. ég. 2 (1882) Tafel 45 veröffentlicht hat. Zeit nach Strack, Dynastie S. 207: 68 v. Chr. Vgl. auch Revillout, Rev. ég. 2 (1882) S. 121 Anm. 2.
3. Derselbe Text bei Revillout, Rev. ég. 2 (1882) S. 121 Anm. 2 (= P. Leyd. S. 88 Nr. 373), nur steht hier: ἀναγράφεται statt γέγραπται, und in Leyd. Nr. 373: Φαῶφι Ϛ statt Φαῶφι ε. Derselbe Text nochmals bei Spiegelberg, Rec. trav. 28 (1906) S. 193 ff., allerdings unter Leyd. 185. Dieser Text lautet nach Wilckens Lesung: ἔτους μ Φαῶφι Ϛ ἀνα[γράφ]εται ἐν τῷ Ἀνουβιέῳ δι' Ἡρακλείδου τοῦ παρὰ Θέωνος.
4. Diesen Papyrus weist v. Druffel (briefl.) unter Hinweis auf Plaumann bei Pauly-Wissowa unter Hierois (Sp. 1448 unter Nr. 16) dem Jahre 253/2 zu. Verbesserte Lesung dieses Textes bei Wilcken, Archiv V S. 231.
80. Crönert, Jahreshefte d. Österr. Archäolog. Instit. 12 (1909) Sp. 205, vermutet [Λέμ]βος.
86. Crönert, Jahreshefte d. Österr. Arch. Inst. 12 (1909) Sp. 205, schlägt Πευὼν als Kurzform für Πετεμοῦν vor.
90. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1012.
101. υῖή auch schon Crönert. Jahreshefte d. Österr. Arch. Inst. 12 (1909) Sp. 205.
111. Crönert, Jahreshefte d. Österr. Arch. Instit. 12 (1909) Sp. 205, schlägt vor: Πετήσις κοιμάται ὦδε.
113. Crönert, Jahreshefte d. Österr. Arch. Instit. 12 (1919) Sp. 205, zerlegt den ersten Namen in Ibn-Joseph.
- 115 u. 116. Crönert, Jahreshefte d. Österr. Arch. Instit. 12 (1909) Sp. 205, liest ἡ καλή.
143. Neudruck in S. B. Nr. 5764.
150. Möglicherweise dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1137.
151. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1136.
160. Wohl Πλήνις. Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.
162. Wohl Πλήνις. Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.
- 177, 5. Crönert, Jahreshefte d. Österr. Archäolog. Instit. 12 (1909) S. 207, schlägt vor: [τὸ]ν ὄντως ἐκ προγόνων.
243. Nr. 2; 6; 7 stehen auch bei Lortet-Gaillard, La faune momifiée de l'ancienne Égypte S. 27 (Archives du Museum d'histoire naturelle de Lyon 1909 Nr. 10).
244. Lies Ἀρταπάτης statt Ἀρταγάτης. Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.
257. Wahrscheinlich ist zu lesen: L . . , Κοιάχ | ε. ῥᾶσις (oder ἑρᾶσις). Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.
299. Vermutlich dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1001.
320. Neudruck in S. B. Nr. 5440.
336. Wilhelm, Beiträge zur griech. Inschriftenkunde § 227, schlägt folgende Ergänzungen vor: Σο[λεύς, Κασα[ιεύς, Κε[λενδερίτης.



337. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 389.
364. Neudruck der Inschrift bei Paul M. Meyer, Berl. phil. Wochenschr. 1913 Sp. 740, mit folgenden abweichenden Lesungen. Z. 6: καὶ Ἀφροδίτην (lies -τη), ἀμφοτέροις > | δαπάνη κτλ. Z. 11: ἀνεξαλλοτρί|οτος <<α>> καὶ ἀ<κα>τα-  
χρη|μάτιστος κτλ. Z. 15: γαμ|βρῶν ἀπάντων.
382. Siehe die Bemerkung unter S. B. Nr. 3480.
389. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 337.
404. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 21 Nr. 30.
405. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 22 Nr. 33.
420. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 20 Nr. 26.
426. Nach S. B. Nr. 13 u. 14 wird zu ergänzen sein: προφήτου [Πτίρεως] | [(Monat)]  
α κτλ. Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.
432. = Breccia, Iscrizioni S. 238 Nr. 540.
433. = Breccia, Iscrizioni S. 239 Nr. 541.
456. Lies Θηραῖος statt Ἡραῖος. Nach einer im Besitze von Hiller v. Gärt-  
ringen befindlichen Photographie des Steines (B. Keil, briefl. Mitteilung).
- 599, 1—3. A. J. Reinach, REG. 21 (1908) S. 327 Anm. 1, schlägt auf Grund einer  
Prüfung des Originals folgende Lesungen bzw. Ergänzungen vor: Δ[η-  
μητρί]ου, | Πτολεμαῖος Αἰα[κίδ]α, | Ἀπολλώνιος Δω[ρί]δου.
- 605a. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. XXXVI.
- 605b. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. XXXVII.
- 605c. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. XXXVIII.
- 605d. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. XXXIX.
607. = Breccia, Iscrizioni S. 101 Nr. 178.
614. Lies: Ἀκωριτών(?). Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.
626. Schubart, GgA. 1913, 628, vermutet, daß zu lesen sei: [λ]άρχου statt  
[ι]λάρχου.
651. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 5 Nr. 7; doch steht hier: Επαγωῖ und  
Ματ[.]ος.
663. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 20 Nr. 28.
667. Lies: [Γαλ]άτης. — Wessely, Deutsche Literaturztg. 1913 Sp. 78 ergänzt:  
[έργ]άτης oder [. . . πρ]άτης.
669. = Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 486, erster Text.
672. Diese Inschrift ist eine Fälschung, wie de Ricci erkannt hat. Vgl. Breccia, Iscrizioni S. 244 unter Nr. 568 β.
676. Vgl. Milne im Catalogue des Monuments et Inscriptions de l'Égypte anti-  
que, Tome III (Kom Ombos) S. 351 Nr. 1079.
- 681, 62. Lies: Ἀετοῦ statt Ἀέτου.
684. Statt ἰmῆns lies ἰplῆns d. i. A[pollo]nios. Die beiden Abschriften von  
Brugsch und Mariette zeigen übereinstimmend eine Lücke, deren Er-  
gänzung der griechische Text an die Hand gibt. Revillouts Abschrift,  
an die ich mich gehalten habe, ist zweifellos unrichtig (Spiegelberg,  
mündl.). — Die Jahreszahl ist 31 n. Chr. statt 21 n. Chr.
685. = Edgar, Greek sculpt. S. 53 Nr. 27567.
688. = Edgar, Greek sculpt. S. 34 Nr. 9217.
689. = Edgar, Greek sculpt. S. 35 Nr. 27529, mit Lichtbild.
690. = Edgar, Greek sculpt. S. 35 Nr. 27530, mit Lichtbild.
691. = Edgar, Greek sculpt. S. 34 Nr. 9249.
692. = Edgar, Greek sculpt. S. 47 Nr. 27564.
693. = Edgar, Greek sculpt. S. 47 Nr. 27563.

694. = Edgar, Greek sculpt. S. 43 Nr. 27550.  
695. = Edgar, Greek sculpt. S. 52 Nr. 27629.  
696. = Edgar, Greek sculpt. S. 36 Nr. 27532.  
697. = Edgar, Greek sculpt. S. 37 Nr. 27537.  
698. = Edgar, Greek sculpt. S. 47 Nr. 27565.  
699. = Edgar, Greek sculpt. S. 52 Nr. 27630.  
700. = Edgar, Greek sculpt. S. 49 Nr. 27623.  
701. = Edgar, Greek sculpt. S. 43 Nr. 27551.  
702. = Edgar, Greek sculpt. S. 44 Nr. 27552.  
703. = Edgar, Greek sculpt. S. 46 Nr. 27562.  
704. = Edgar, Greek sculpt. S. 44 Nr. 27561.  
706. = Edgar, Greek sculpt. S. 42 Nr. 27547.  
707. = Edgar, Greek sculpt. S. 41 Nr. 27545.  
708. = Edgar, Greek sculpt. S. 49 Nr. 9212.  
710. = Edgar, Greek sculpt. S. 51 Nr. 9250.  
711. = Edgar, Greek sculpt. S. 48 Nr. 27620.  
712. = Edgar, Greek sculpt. S. 51 Nr. 9207.  
714. = Edgar, Greek sculpt. S. 51 Nr. 9251.  
820. = Wiedemann, Zschr. äg. Spr. 1883 S. 124 Anm. 1 Nr. 1.  
976. Lies: CIL. III.  
990, 5. Lies: Ζήνι[ος]. Vgl. P. Flor. 97, 23; P. Lond. III S. 133 Nr. 908 usw.  
1001. Vermutlich dasselbe Stück wie S. B. Nr. 299.  
1012. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 90.  
1010, 12. Streiche die Worte [Do b(onorum) p(ossessionem)]. Wilcken, Archiv VI S. 288.  
1017, 2. Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521, zieht mit Lepsius die Lesung Πούδης = Pude(n)s vor.  
1041. = CISem. I, Lichtdruckbild 12 (Taf. 17).  
1042. = CISem. I, Lichtdruckbild 11 (Taf. 17).  
1050. = CISem. I, Lichtdruckbild 23 (Taf. 16).  
1052. = CISem. I, Lichtdruckbild 25 (Taf. 16).  
1057. = Milne bei Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 49, mit Abzeichnung (Taf. 40).  
1060. = CISem. I, Lichtdruckbild 7 (Taf. 16). Darnach lies: ἤκω ἰς Ἄβυδον.  
1062. = CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 28 (Taf. 16). Hier lautet der Text: Εὐφρις  
| Φιλοκράτους | Κυρηναῖος. | Κότυς ἀφίκετο ἐπὶ Κύρου. | Ἀρχίας Θραξ ιτηρίαί  
| πρὸς θεόν.  
1078. = CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 72 (Taf. 16). Hier hört der Text mit ἰπ-  
θαθιν auf.  
1079. = Milne bei Garstang, El Arabah S. 38 Nr. 50, mit Abzeichnung (Taf. 40).  
1080. = CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 65, 3 (Taf. 17).  
1081. = CISem. I, Lichtdruckbild Nr. 65, 4 (Taf. 17).  
1136. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 151.  
1137. Möglicherweise dasselbe Stück wie S. B. Nr. 150.  
1185. Lies Πληνις Λακάνη | Πελεῖς κτλ. (Wilcken, Archiv II S. 179).  
1239. Den ersten Namen liest Plaumann nach briefl. Mitteilung Möllers:  
Πρίσκαρ.  
1268. Neudruck bei Spiegelberg, Zschr. äg. Spr. 51 (1913) S. 89.  
1313. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 3653.  
1393. Die Ergänzung [ἱερεὺς Ἀλεξά[νδρου] wird von Paul M. Meyer, Berl. phil.  
Wochenschr. 1913 Sp. 741, als unrichtig bezeichnet.

1407. = Edgar, Greek vases S. 34 Nr. 26224.  
 1412. = Edgar, Greek vases S. 48 Nr. 26253.  
 1428. = Edgar, Graeco-egyptian coffins S. 35 Nr. 33139b.  
 1429. = Edgar, Graeco-egyptian coffins S. 35 Nr. 33139.  
 1482. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1619.  
 1488. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1621.  
 1519. Lies: Ὀρσέως statt Ὀρσεως.  
 1526. Füge hinzu: Schubart, Archiv V S. 100 Anm. 4.  
 1543. = Arvanitakis, Bull. ég. 4 (1903) S. 487, erster Text.  
 1546. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 13 Nr. 11.  
 1548. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 22 Nr. 34.  
 1549. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 4 Nr. 3.  
 1551. = Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 23 Nr. 35.  
 1557. Diese Inschrift auch bei Schwarz, Jahrb. klass. Philol. 153 (1896) S. 165 Nr. 39, in folgender Fassung: Πανί [Εὐόδω (oder Εὐάγρω)] Ἀπολλ[όδωρος] (oder Ἀπολλ[ώνιος]) Ὀαρχίσων[ος] καὶ Στράτ[ων]. Die Ergänzungen der letzten Worte sind unrichtig.  
 1558. Diese Inschrift steht auch bei Franz, CIG. III S. 1215 Nr. 4836c, und bei Dittenberger, Or. gr. 38, woselbst auch die früheren Veröffentlichungen aufgeführt werden. Nach Lepsius Denkm. Taf. 81 Nr. 125 lies: (Ἔτους) λα Ξανθικοῦ κτλ., ferner Κίλλης statt Κιαλῆ[ς] u. Ζώπυρος statt Σώπυ[λ]ος. Der Schluß von ἦλθον ab fehlt bei Lepsius und ist wohl eine Inschrift für sich.  
 1595. Neudruck unter S. B. Nr. 5099.  
 1619. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1482.  
 1621. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1488.  
 1685. = Edgar, Greek vases S. 40 Nr. 26234.  
 1693. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 2255.  
 1724. = Edgar, Greek vases S. 43 Nr. 26241.  
 1739. Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913 Sp. 2521, vermutet: Φιλωτέρας.  
 1805. Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913 Sp. 2521, vermutet: μυρτοπώλης.  
 1945, 12. Lies: Λευκ(ίου). Hunt, P. Oxy. X 1285, 82 Anm.  
 1950 u. 1953. ενταις = ενθεες? Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.  
 1970. Lies: λουτρ(οῦ).  
 1990. Streiche das Datum.  
 2021. = Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 241 Nr. 80. In der Anm. lies: κατοικῶν.  
 2030. = Le Blant, Rev. arch. 29 (1875) S. 237 Nr. 70.  
 2034. = Seyffarth, Zeitschr. der Deutschen Morgenländ. Gesellsch. 4 (1850) S. 257 Nr. 9.  
 2062, 1. Etwa: Παρου(σίας)? Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2522 und Sitzb. Akad. Heidelb. 1914 Nr. 15 S. 22<sup>1</sup>.  
 2066. = Edgar, Greek vases S. 49 Nr. 26254.  
 2071. Crönert, Jahreshefte d. Österr. Arch. Instit. 12 (1909) Sp. 206, vermutet, daß in καθαροῦ σοῦ zu suchen sei: καθαρου(ρ)γοῦ (Feinbäcker).  
 2075. Etwa: Παχράτης γέρδης τὸ προσκύνημα? Plaumann, D. Lit. Ztg. 1913, 2521.  
 2105. = Edgar, Greek vases S. 47 Nr. 26250.  
 2107. = Edgar, Greek vases S. 41 Nr. 26235.  
 2114. = Edgar, Greek vases S. 35 Nr. 26226, doch fehlt hier Θηρα[ίος].  
 2119. = Edgar, Greek vases S. 45 Nr. 26244.  
 2133, 2. Lies: ἔξ — c (= ἔξ ὀβολοῦ ἡμιωβελίου, d. i. ein Zuschlag von 1½ Obolen auf 4 Drachmen), worauf mich Wilcken unter Hinweis auf Archiv IV S. 146 f. aufmerksam macht.

- 2252 u. 2254. Die unter diesen beiden Nummern vermerkten Angaben stehen auf einem und demselben Ostrakon.
- 2253, 20. Lies: Πακερκή.
2255. Dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1693.
- 2267, 6 u. 11. lies: Μαρτιών.
2267. Vgl. Wilcken, Archiv V S. 278.
2273. Lies: Σταυρός.
- 2536, 2. Da die Reste des Buchstabens vor υ eher zu einem Α passen, vermutet B. Keil (briefl.) statt des Α ein Δ, also: φαιδυντής. Zur Sache verweist B. Keil auf Solmsen, Rhein. Mus. 1899, 495.
2592. = Edgar, Greek vases S. 12 Nr. 26156.
2611. Neudruck Am. Journ. of. arch. 1912 S. 122. Vgl. Lambertz, Berl. phil. Wochenschr. 1913 Sp. 1045.
2623. = Edgar, Greek vases S. 11 Nr. 26152. Am Ende der Z. 1 lautet der Text bei Edgar: ὁ Τ. . .
2625. = Edgar, Greek vases S. 11 Nr. 26153. Edgar's Text lautet: Τῷπόλλωνος . . .
2626. = Edgar, Greek vases S. 11 Nr. 26154.
2628. = Edgar, Greek vases S. 11 Nr. 26155.
- 3448, 4. Vgl. Plaumann, Klio 13 S. 487 Anm. 5.
3468. Lies: Πελελιπχ(ή)μ(ιος), Möller briefl.
3473. Paul M. Meyer, Berl. phil. Wochenschr. 1913 Sp. 742, liest: Παπβεχι.
3500. = Weinberger, Rendic. Accad. Lincei II (1893) S. 896 Nr. 1.
3511. = Weinberger, Rendic. Accad. Lincei II (1893) S. 896 Nr. 3.
3540. = Pierret, Catal. S. 166 Nr. 671.
3541. = Pierret, Catal. S. 166 Nr. 673.
3542. = Pierret, Catal. S. 167 Nr. 678.
3543. = Pierret, Catal. S. 167 Nr. 679.
3544. = Pierret, Catal. S. 166 Nr. 670.
3545. = Pierret, Catal. S. 167 Nr. 677.
3546. = Pierret, Catal. S. 167 Nr. 676.
3547. = Pierret, Catal. S. 166 Nr. 672.
3549. = Pierret, Catal. S. 168 Nr. 683.
3551. = Pierret, Catal. S. 167 Nr. 674.
3552. = Pierret, Catal. S. 167 Nr. 675.
3580. = Weinberger, Rendic. Accad. Lincei II (1893) S. 896 Nr. 5.
3653. Wohl dasselbe Stück wie S. B. Nr. 1313.
3937. Lichtbild in Pal. Soc. II Taf. 142.
3939. Neudruck bei Spiegelberg, Zschr. äg. Spr. 51 (1913) S. 91.
3996. Neudruck bei Plaumann, Klio 13 S. 485, mit folgendem Texte:
- 1 Ἐφ' ἱερέως Διοτέλους Τε[ . . . . . ]
  - 2 [Ἀπ]ολλοδώρου γραμματέ[ως τῆς βουλῆς(?)]
  - 3 [πρυτά]νεων τῶν σὺν Σωσ[ . . . . . ]
  - 4 [ . . . . . ] τρ[ί]τηι φθίνοντος· [ἔδοξε τῇ βου]-
  - 5 [λῇ καὶ τῷ] δῆμωι· πρυτά[νεων γνῶμη]·
  - 6 [Ἐπειδὴ . . . . ]νιος Δωριέ[ως . . . . . ]
  - 7 [ἀνὴρ ἀγαθὸς καὶ φιλ?]ότιμος ἐ[γένετο περὶ]
  - 8 [τὴν πόλιν τῶν Ἀλεξανδ?]ρέων [ . . . . . ]
  - 9 [ . . . . . ]λ[ . . . . . ]



- 4141—4143, 4145, 4153—4155, 4159. Diese Inschriften auch bei Rühl, Inscr. gr. antiquiss. 482 e, b, c, d, f, g, h u. i.
- 4206, 97. Lies: Δαναοῦ.
4222. = Arvanitakis, Bull. ég. 3 (1902) S. 17.
- 4245, 3. Reinach veröffentlicht in den Ann. Serv. 13 (1913/14) S. 48 eine Berichtigung; darnach ist zu lesen: Πετήσις τοῦ λεγομ[έ]νου Πιμμειώμε [καί] κτλ.
4249. = Edgar, Greek sculpt. S. 38 Nr. 27541.
4319. Bell schreibt mir (Juli 1914), daß er die Urkunde in die Zeit des Heraclius setzen und annehmen möchte, daß das voraufgehende Protokoll koptisch (nicht arabisch, wie Loret annimmt) sei. Demzufolge schlägt Bell folgende Ergänzungen vor, in der Annahme, daß am Zeilenanfange nichts weggebrochen ist:
- 1 . . . [μεγίστου]  
 2 Εὐεργέτου ἔτους εἰκουσ[τοῦ πέμπτου καὶ ὑπατείας τοῦ αὐτοῦ]  
 3 εὐσεβεστάτου ἡμῶν δ[εσπότης] ἔτους εἰκουστοῦ τετάρτο[υ]  
 4 καὶ Φλ(αίου) Ἡρακλείου Νέου Κωνσταντίνου τοῦ θεοστε[φου]ς  
 5 [αὐ]τοῦ υἱοῦ ἔτους εἰκουστοῦ τρίτου, Χοιὰκ [η], ἰνδικ(τίον)ο(ς) η//, ἐν τῷ  
 [ἀγίῳ τό]-  
 6 πω τοῦ ἀθλοφόρου κτλ.
- Das Wort υἱοῦ der Zeile 5 hat Bell aus Z. 4 heruntergenommen, indem er Φλ(αίου) statt Φλ(α)ίου liest und annimmt, daß υἱοῦ vom Papyrusschreiber oberhalb der Zeile 5 nachträglich hinzugefügt worden sei.
- 4434, 21. Lies: ἀνέπαφος.
4591. εκυταταρ = equitatae. Paul M. Meyer, briefl.
- 4651, 9f. Vielleicht zu ergänzen nach P. Grenf. II 68, 5f. Paul M. Meyer, briefl.
5005. Es ist Λαίνετα statt Λάνετα zu lesen (vgl. Breccia, La Necrop. di Sciatbi S. 23 Nr. 36).
5021. = Weißbrodt, Verzeichn. der Vorlesungen am Lyceum Hosianum 1913 S. 11 Nr. 6.
- 5022 = Weißbrodt, Verzeichn. der Vorlesungen am Lyceum Hosianum 1913 S. 10 Nr. 5.
5112. Folgende Berichtigungen nach Wilcken, Archiv I S. 165. Z. 7 lies: ὑπὲρ αὐ]τῶν ὑπογράφοντα. Z. 36: Τκύρου u. Τβενκημ( ). Z. 57: ἀσθενήσειμεν. Z. 80: Φλ(άουιος) Μουσαῖος Παύλου. Z. 81: Δι' ἐμοῦ Δανηλίου Ἡρακλείδου. Zu Δανηλίου vgl. v. Druffel, Papyrolog. Studien S. 71<sup>1</sup>.
5114. Folgende Berichtigungen nach Wilcken, Archiv I S. 165. Z. 20 erg. ἐνὸς τρίτου] | Ζυγῷ κτλ. Z. 21: αἱ// = 1 1/3 Solidi. Z. 26 lies: ἐδάφους. Z. 47 lies: τὰ προγεγραμμένα πάντα ἐπερωτηθεῖς κτλ. — Ferner lies Z. 45: προφερομένην καὶ ἐμφ[ανιζομένην] | ἐν δημοσίῳ ἀρχεῖῳ κτλ. (v. Druffel, Papyrol. Studien: S. 70). Z. 49: τοῦ ἀγίο[υ μοναστηρίου?], | καὶ στοιχεῖ μοι κτλ. (v. Druffel, a. a. O. S. 35).
5621. = Pierret, Catal. S. 168 Nr. 680.











Duke University Libraries



D05249606W